











# Illustreret Nyhedsblad

Ugentlige Efterretninger

om

Nutidens vigtigste Begivenheder og Personligheder,

samt

Dagens Nyheder, offentligt og selskabeligt Liv,  
Videnskab og Kunst etc.

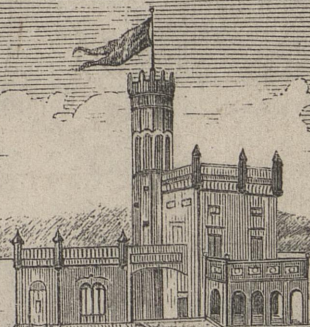
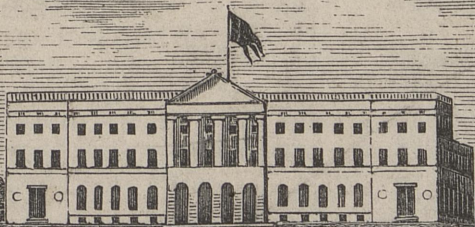
JANUAR TIL DEC.

Christiania.

Trykt og forlagt af H. J. Jensen.

1858.

SEVENDT BIND.







# Statistisk Aarbog for 1858

Statistisk Aarbog for 1858

Statistisk Aarbog for 1858

Statistisk Aarbog for 1858

Statistisk Aarbog for 1858

Statistisk Aarbog for 1858

Statistisk Aarbog for 1858

Statistisk Aarbog for 1858





# Indholdsfortegnelse til syvende Bind af Illustreret Nyhedsblad.

Fra Januar til December 1858.

## Alphabetisk Sagregister.

	Side.		Side.		Side.
Til Abonnenterne (Forklaring af Titelvignetten)	1.	Christiania Seildugsfabrik (m. Afb.)	66. 95.	Raholmen (m. Afb.)	179.
Aften, En, i Bergen (Fortælling af *)	217.	— Gasværk 1858 (m. Afb.)	203.	Kathedralskole, Efterretninger om Christianias, (af	
Agra, med Prospekt af Fortet	5.	— Dampjokken (m. Prospekt)	221.	L. L. Daase)	113. 117. 145. 157. 165.
Ahlefeldt (Grevinde) og Digteren Zimmermann	89. 93. 97. 101. 105.	Collier, Jeremias (af D.)	173.	Reithau, Baltazar M., Biographi m. Portræt	21.
Akers østre Kirke (m. Afb.)	27.	Dagligstue=Fiskedamme (m. Afb.)	86.	Klage, en Nordmands, over Norges Tilstand 1761	198.
Aquarium (m. Afb.)	86.	Dahlin, C. G. W., se Dødsfalds-Meddelelser.		Kometen af. C. Hansteen	176.
d'Argensons Memoirer	111.	Dampjokken, Christianias, (m. Afb.)	221.	Kong Haakons Gildet, Digt af H. Ibsen	38. 153.
Atmosfæren (En Skitse af V. S.)	90.	Dampmaskinens Forløbere af V. S. (m. Afb.)	125.	Kunstens, de bildende, Indflydelse (efter v. Qvandt)	49.
Auerbach, Berthold (af J. Schmidt)	109.	Dampstib, det Winanste, (m. Afb.)	227.		
Arvalla-Leiren, se Leiren.		Dicens, Chr., som Forelæser	146.	Lahore (m. Afb.)	19.
Barberer af Sevilla, dens første Opførelse	68.	Digte af Henr. Ibsen	45.	Lamartine til Publikum	166.
Bautastenen paa Mortensnes (m. Afb.) af A. G. Nordvi	220.	Diner, en kinesisk	115. 118.	Lassen, Lars M., se Dødsfalds-Meddelelser.	
Bentsebrugs Papirfabrik (m. Afb.)	213.	Dobbelt-Ploven (m. Afb.)	74. 78.	Laugss-Ceremonier for 50 Aar siden af C. Hansteen	26.
Berzelius's Statue i Stockholm (m. Afb.)	174.	Dødsfalds-Meddelelser:		Leiren paa Arvalla (m. Afb.)	133. 155. 157.
Bidrag, utrykte historiske (meddeelte ved M. Virkeland) 7. 17. 43. 63. 82. 87. 94. 107. 130. 143.		Nils Werenskiöld Brod	7.	175. 182. 186. 195. 219.	
Billedhugger Chr. Borch og hans Arbejder (ved P. Botten Hansen) m. Portræt og Afbild.	4. 10. 14. 23.	Christian Gustav William Dahlin (af Hu.)	23.	Ligbegjængelse, en indisk, i Paris (m. Afb.)	62.
Bjørnejegerens Familie, Maleri af R. Bergslien	226	Expeditionschef L. M. Lassen	24.	Livingstons Reise i Afrika	78.
Blandinger:		Foged Ole Elliesen Gjerdrum	32.	Lucknows Undsætning (m. Grundplan)	38.
Dr. Hebbe	40.	Overlærer Hans Henr. Müller	163.		
Tunnel under den engelske Kanal	40.	Præst Hans Steensrud	214.	Marmorloven fra Piræus, Digt af A. Munch	5.
En ny Asteroid	44.	Student Emil Huitfeldt (af L. L. Daase)	215.	Mazarins Niecer	42. 45. 53.
En liden Sprogberetning	=			Ministerkræften	224.
Damestat		Efterretninger om Christiania Cathedralskole under J. Raschs Rektorat (af L. L. Daase)	113. 117. 145. 157. 165.	Mode-Beretning	16.
Middel at transportere levende Fisk	84.	Engelske Forfatterinder (ved E. F.)	133. 162. 167.	Montalembert, Grebe, (m. Portræt)	213.
Undersøiste Skove i Frankrig	120.	Englændernes Søder (Efter Emerson)	73. 78.	Mooruf, en ny Fugl, (m. Afb.)	130.
Den botaniske Have paa Isle de France	=	Epakter, Gyldeental og Søndagsbogstav (af Prof. Hansteen)	9.	Morgenbladet (for og nu)	10.
Annales Liciiani	140.	Erobringen af Forterne ved Pei-Ho Floden (m. Kart)	151.	Moss, Branden der (m. Afb.)	70. 75. 83.
Haab for Preussen	148.	Eventyrlig Redning. Christiania for 60 Aar siden (af C. Hansteen)	2.	Mosse Kanal (m. Afb.)	107.
Uheldig Tjenstiver (Dgbl.)	152.			Murawiew, Alexander (af C. Hansteen)	101.
Heldigt Brug af fremmede Ord (Dgbl.)	=	Fest til Fædrenes Minde	16.	Musik, nye Tanker om (af E. F. B. Horn.)	33. 37.
Et Par engelske Retsfager	180.	Fiseguano-Fabrikken i Lofoten (m. Afb.)	55.	Müller, Johannes, (m. Portræt)	126.
Kometen	192.	Foreningen til norske Mindesmærkers Bevaring, (m. Afb.), omtalt af R. Gordon	181. 185. 190.	— Hans Henr., Overlærer (af P. B. Hansen)	163.
Sprogberetning	200.	Frich, Joachim, Biographi (af P. Botten Hansen)			
En islandsk Sproglaereste	=	med Portræt	25.	Napoleon den Førstes Korrespondence	203. 205.
Den belgiske Presse	=	Frieri i Bergen i gamle Dage	134.	Naturangere, svenske (m. Afb.)	143.
Dampstibet Mianluis Stranding	=	Forstetongen af Siam (m. Afb.)	106.	Neapel, Jordstjælvbet der (m. Afb.)	34.
Det Haytiske Akademi	212.			Neemylensings-Harven (m. Afb.)	136.
Bonpland, Aimé (m. Portræt)	161.	Gade i Suez	178.	Nordmand, de tre (Rye, Schleppegrell, Helgesen)	70.
Branden i Christiania 14de April (m. Afb.)	67. 71.	Gasværk, Christianias, 1858 (m. Afb.)	203.	Nyheder, gamle:	
— i Moss 15de April	70. 75.	Gjerdrum, Ole, se Dødsfalds-Meddelelser.		Bryllupsvers fra 1729	108.
Breve, nogle utrykte af Ludv. Holberg	149. 177.	Glofmodts Statuette Christian IV og Den sorgende Merkur (Afbildninger)	190. 196.	Et Frieri i Bergen i gamle Dage	134.
Brevvevling, af en Gammel (ved L. Daase)	205.	Gressen Vandkuranstalt (m. Afb.)	87.	En norsk Jentes Indtagelse i Bjerg	168.
Broch, Theodor, biographisk Notits (m. Portræt)	158.	Guizots Memoirer	131.	En Nordmands Klage fra 1761	198.
Broch, N. W., se Dødsfalds-Meddelelser.					
Burney, Frances (ved D.)	209.	Hadelands Glasværk	192.	Dbsfager fra Universitetets Samling (Afb.)	18.
		Häuser, Kaspar	210. 215. 221.	22. 26. 50. 54. 82. 94. 102. 111. 168.	
Carl Johans Forbundet	20.	Helgesen, Hans, Biographi (af P. Botten Hansen)	58.		
— Fest i Christiania (m. Afb.)	46.	Holberg, Ludv., Utrykte Breve (ved P. Botten Hansen)	149. 177.	Pariser-Nyheder 27. 36. 39. 54. 59. 68. 74. 123. 129. 177. 227.	
Carl Johans Minde, Digt af H. Ibsen	17.	Huitfeldt, Emil. (Af L. L. Daase)	215.	Pfeiffer, Madame Ida, (m. Portr.)	207.
Carlisle, Thomas, i Chelsea (af M. Hartman)	2.			Pompeianste Huus, Det	95.
Castberg, Peter Harboe, Biographi (m. Portr.)	121.	Indslukningsmandskab i New-York (m. Afb.)	160.	Proces, For Dronning og hendes Søstres, i Frankrig	122.
ved P. Botten Hansen		Indledningsforedrag til populært-æsthetiske Forelæsninger, af M. J. Monrad	201.		
Catharina den Andens Memoirer (R. J.)	222. 225.	Indtagelse i Bjerg, En norsk Jentes	168.	Rachel (eft. E. de Mirecourt)	14. 18. 22. 31.
Chales Philareth (efter E. Mirecourt)	81. 85. 91.	Jordbundens Indflydelse paa Nationaliteten	182.	Rauch, Chr., Billedhugger (m. Afb.)	33. 51.
Chatsworth	119.	Jordstjælvbet i Neapel ved P. B. Hansen (m. Afb.)	34.	Ringsakers Kirke (m. Afb.)	210.
Chicago, Beretning fra	108.				
China	99.			Seiersmindet i Fredericia (m. Afb.)	151. 159.
Christiania, Efterretninger om, af Chr. Lange (m. Kart)	29. 35. 41. 50. 77.			Seildugsfabrik i Christiania	66. 95.
— Branden 14de April (m. Afb.) af Botten Hansen	67. 79. 83.			Sepoyer, Bengalste	115.



Skjelderups, Prof. M., Gravmonument (m. Afb.)	197.	Side.
Stotland for femti Aar siden . . . . .	129.	
Slakteri, det israelitiske . . . . .	146.	
Smaadigte af Harald B. . . . .	185.	
Sprogagen, Om. Af Ivar Aasen . . . . .	189. 193.	
Stavanger Domkirkes Restauration . . . . .	228.	
Steffens, Henrik, (af Julian Schmidt) . . . . .	61.	
Stemningen og Partier i Norge 1814. (Efter G. P. Blom) . . . . .	194.	
Steenstrup, Hans, Præst, Biographi ved P. Botten Hansen . . . . .	214.	
Særling, en fransk . . . . .	42.	

Telegraph-Expedition, den atlantiske (m. Afb.)	137. 138.	141.
Thraps Mindestotte (m. Afb.) . . . . .		163.
Tinne-Mastinen (m. Afb.) . . . . .		155.
Theater-Nyheder og Theater-Forholde (af P. B. Hansen) . . . . .	44. 48. 55.	64.
Thronbhjemste Forholde 1723—1726 af H. H. Müller . . . . .	57. 65.	69.
Titelvignettets Forklaring . . . . .		1.
Træbygningskunsten i vore mindre Byer, m. Afb. (af F. v. d. Lippe) . . . . .		99.
Turnbygning, Christianias (m. Afb.) . . . . .		14.
Turnersang, Norsk, af Arnfin Lauritsen . . . . .		75.
Trykning (Om) af afdøde Folks Breve (ved P. B. Hansen) . . . . .	103.	116.

Barnhagen von Ense, Karl August . . . . .	209.
Barnhems Klosterkirke (m. Afb.) af L. D.-n. . . . .	207.
Videnstabs-Selskabet i Christiania . . . . .	16.
Big, Ole (af L. L. Daae) . . . . .	13.
— Mere om Ole Big (af A. D. Vinje) . . . . .	20.
Dogts Afstedsigelse . . . . .	224.
Wedels Portrait (af J. S. Welhaven) . . . . .	89.

Yeh, Vicekonge i Canton . . . . .	110.
-----------------------------------	------

Literatur og Kunst.

Gudbrands-Dølerne, Drama af Chr. Monsen (anm. af H. J.). — En Moders veiledende	
---	--

Bonpland, Aimé, Botaniker . . . . .	162.
Borch, Chr., Billedhugger . . . . .	1.
Broch, Theodor, Oberst . . . . .	158.
Castberg, Peter H., Sognepræst . . . . .	121.
Frich, Joachim, Landstabsmaler . . . . .	25.

Ord, 4de Dpl. — Danst Oversættelses-Lite-ratur . . . . .	8.	Side.
Salomon de Caus paa Fransk og Tydsk. — S. Kierkegaards Bladartikler . . . . .	12.	
Detalkarter over Christiania. — Nordisk Con-versationslexicon . . . . .	16.	
Udgivelse af norske Kildeskrifter. — Villes Skizzer fra England. — Emma Neupert. . . . .	24.	
Norges Historie af Siegw. Petersen. — De kiste-lige Betjendelses afvigende Læresætninger af Graul . . . . .	60.	
L. A. Daa's Forbedrings. — Skaaler og Fore-drag i Carl Johans Forbund. — Behrens, Om den lutherske Psalmesang. — Norske Folkelivsbilleder, 3. — Daa's Foredrag over Ethnologie og Kulturhistorie. — Krafts For-fatter-Lexicon ved Lange, 2 Hefte. — Halte-hulda af Bj. Bjørnson. — Bergelands Hjelbstuen . . . . .	64.	
Munchs Norske Folks Historie V. 5. — Familien Heyerdahl af G. S. Faye. — Hettings Be-lebning til Fiskeudfæstning. — Schübeler, Om Guleroden. — Munchs Lord William Rus-sell overf. p. Tydsk . . . . .	72.	
Barfods Fortællinger af Fedrelandets Historie — Danst Høiesterets-Libende. — Nordisk Con-versationslexicon . . . . .	84.	
Verlauffs Antegnelse til Holbergs Lytspil, 2den Udg. . . . .	88.	
Utsings Griechische Reisen und Studien (af D.) . . . . .	96.	
Indtryk af en Fodvandring, af P. J. Stub. — Nye norske Bøger. — Uterer Kuriositet . . . . .	100.	
Programmer 1858. — Skrifter om Baarnedaaben . . . . .	112.	
Veretning om Christianias Almestolebæsen. — Norske Folkelivsbilleder. 4—5 Hefte . . . . .	116.	
Schübeler's tydske Skrift om Norges Frugttræer . . . . .	120.	
Norges Statskalender 1858 af pp. — Bjørnsons Halte-hulda . . . . .	124.	
Nogle Ord i Anledn. af Carl Johans Forbund . . . . .	128.	
Studiestrivingen. — Udenlandske Bærfere om Norge. — Tydsk Dom om Munchs Salomon de Caus . . . . .	132.	
Ny Udgave af Stangs Grundlovsfortolkning. — Hansteens Reiserindringer. — Norske Maga-zin. I. . . . .	140.	

Portrætfortegnelse.

Helgesen, Hans, Oberst . . . . .	58.
Reithau, B. M., Professor . . . . .	21.
Montalembert, Greve . . . . .	213.
Müller, Johannes, Physiolog . . . . .	126.
Pfeiffer, Ida, Reisebestriverske . . . . .	206.

S. Bugges Udgave af Gamle norske Folkeviser. — Lichles Forsvarsfrist . . . . .	144.	Side.
Schines Myntværk, I. — Dagbladet om B. Bjørnson. — Budstikken, Anden Række. — Mugges Novellen. — Lord Russell . . . . .	148.	
Narsberetning fra Foreningen til Norske Fortids-mindeværkers Bevaring. — Physicalke Med-delelser af A. Arndtsen. — Alm. norsk Huus-kalender . . . . .	160.	
Ny Udgave af Graves Fortællinger. — Walnum, Foredrag om Daaben. — Gylbenbalske Bog-handels Katalog . . . . .	164.	
Vinjes Blad Dølen . . . . .	179.	
Nalls Grindringer ved Lange. I. — Norske Samlinger. I. — Veste Ari eller de For-ædeløse af J. L. — Schines Myntværk. — Nordisk Conversations-Lexikon. I. . . . .	184.	
Norske Samlinger I. — Hansteens Reiserin-dringer I. — Dølen. — Danst Literatur . . . . .	188.	
Norske Samlinger I. (af M. Birkeland). — Strid og Fred af Chr. Adam. — Unionsblad . . . . .	192.	
Bloms Geschichte d. Staatsumwälz. Norwegens 1814 . . . . .	199.	
Norsk Forfatter-Lexicon. 3. — Norske Folkelivs-billeder . . . . .	204.	
Ibsens Hærmændene paa Helgeland. — Julenyt 208.		
Norske Stiftelser, udg. af N. Nicolaysen. — Arvalla-Album. — Julenyt. — E. Mau's Psalmer og aandelige Sange . . . . .	211.	
Østgaard, Fra Skov og Fjeld (af x. x y). — Ny Hungrvekja. — Norsk Folkekalender 1859. — Tre Taler af B. Birkedal . . . . .	216.	
Christelige Livsbilleder. — Nodens Fortællinger og Vers . . . . .	224.	
Nogle Minder fra 1858 af H. R. — Nalls Grindringer ved Lange. — Hærmændenes For-hold til Bjørnsons Forfatterstab. — Danst Literatur . . . . .	228.	

Musik.

Hanna Bergwik's Compositioner (af H. J. Guitfeldt) . . . . .	75.
--	-----

Rauch, Chr., Billedhugger . . . . .	31.
Wedel-Jarlsberg, Greve . . . . .	89.
Yeh, Vicekonge af Canton . . . . .	110.

Fortegnelse over de Forfattere, der i 1858 have leveret Bidrag til Bladet.

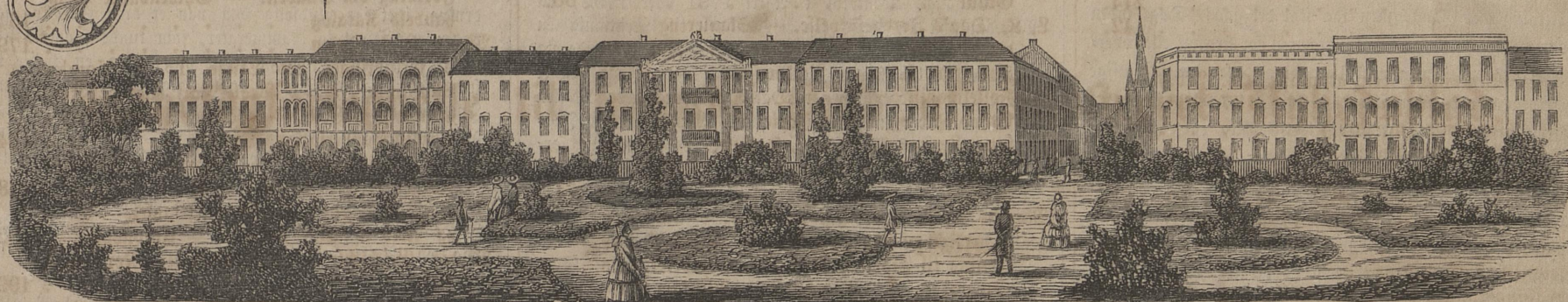
Aasen, Ivar . . . . .	189. 193.
Birkeland, M., 7. 17. 43. 63. 82. 87. 94. 107. 118. 130. 143. 184. 188. 192.	
Daae, L. L., 13. 113. 117. 145. 157. 165. 205. 215.	
Hansen, P. Botten, se Reg.	

Hansteen, Chr., Profess. 2. 9. 26. 101. 108. 176. 213.	
Horn, E. F. B. . . . .	33. 37.
Guitfeldt, H. J. . . . .	75.
Ibsen, Henr. . . . .	17. 38. 45. 153.
Lange, Chr., Rigsarchivar . . . . .	29. 35. 41. 50. 77.
v. d. Lippe, F., Arkitekt . . . . .	99.

Monrad, M. J., Professor . . . . .	201.
Munch, A. . . . .	5.
Müller, H. H. . . . .	57. 65. 69.
Nordvi, H. G. . . . .	220.
Welhaven, J. S., Professor . . . . .	89.
Vinje, A. D., Overretssagfører . . . . .	20.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 1.

Udkommer hver Søndag Morgen.

3die Januar 1858.

Abonnementprisen er 60 R. for et Aar.

7. Aarg.

## Indhold.

Til Abonnenterne (Fortælling til Titelvæddet). — Eventyrlig Medning — Christiania for fjerde Aar siden (af Professor Hantzen). — Thomas Carlsen i Chelsea (af Moritz Hartmann). — Billedbugger (Chr. Berch og hans Børn). — Agra. — Marmontoven i Piræus (Digt af N. Munch). — Urvorte historiske Bidrag. — Dødsfalds-Meddelelser: Oberstløjtnant N. W. Brock. — Literatur og Kunst. — Norge. — Udenlandske Efterretninger.



i gjøre idag vor Nytaarsopvarmning hos Læseren med et nyt Titelvæddet. Maatte det befindes frydeligt for Diet og vakkende for hans Phantasi. Maatte han kun levende forestille sig, hvor høie og prægtige disse Huse ere og have Phantasi nok til at tænke sig som Beboer af dem eller til selv at bygge Magen! Jeg hører Dagbladene, med Nutiden for sit Aflyd, nøkternt og forstandigt protestere mod disse „svimlende Spekulationer“, disse store Forretninger paa Phantasieens Begier. Intet Huus giver længere Blankofred, lægge de kyndigen til. Saa virkelig! Hellerikke Phantasieens? Det er maaskee draget med i Faldet af nogle Hamburger Spekulanter. Nei, dertil eier det formange Guldminer i Australien og Kalifornien, formange Diamantfund i Brasilien, formange Slotte i Indien og formeget Peltsværk i Sibiriens Østener. Sagen er kun, at Tilværelsen ogsaa her er forvunden, ligesom ellers „mellem Mand og Mand.“ Det er dog her ikke Kreditor, men Debitor, som mangler Tillid. Man indfinder sig paa Enkemadame Phantasies Bureau uden denne ungdommelige Driftighed og Trost i Forsætter, uden dette livsfrie Bæsen, som en Dame altid seer paa, inden hun stænkter En Gunst og Kredit. Der ligger paa hendes Kontor hundrede Gange saa mange Sække fulde af Guld- og Sølvpenge, som paa selve Heines. Men den supplicerende Synder staar der med en Mine, som om han havde hundrede forfaldne falske Begier paa sin Samvittighed. Nei, da maa Sagen gribes paa en ganske anden Maade. „Jeg har et lidet Huus, hvorover der ligger saamegen deilig blaa Luft ubenyttet. Jeg vil bygge to—tre—fire Etager derover — saamange, som vor profaiste Bygningslov tillader; siden river jeg Underetagen bort — jeg styr nemlig de brudte Gadehjørner. Hertil regner jeg paa Friens Bistand.“ Hun nikker — han gaar, og kommer saavidt tidnok hjem til Krandselaget paa hans store Bygværk. „Champagnen knalder!“ — ah! Gæstfælden er allerede istand, hvilke glindsende Lysekroner, hvilke smulmende Divaner! — Gjæsterne lebe hverandre overende paa det glatte Gulv. Der drager en Række Elefanter frem mod Borten, en Gyrfalke stiger af. Det er Rana Sahib — Virkeligheden sveg ham, han er landskyg og beder kun om et Dieblis Raft i dette Palads, der hos ham vækker saa-

mange hjemlige Grindringer. . . . Ja, hav Barmhjerlighed, og i disse Tider mere end nogensinde. Lykken nedtrykker sine Vindlinger — den ophøier de Smaae. Den bliver Socialist — en reen Louis Blanc. De store Forretningsmænd sidde raadvilde, forvirrede. Donner græder, Heine er dybt bevæget. Besluttsomheden, Driftigheden, Handlekraften er uden Hjem, uden Arne. Den søger sin Mand, ligesom i en stor Revolutions yderste Krisis. Det Gamle viger eller isører sig et nyt Klædebon — Mulighedens Floidore aabne sig. Stormen farer hen — det er mørkt! Verden seer ikke nutilds, uden den har Penge til Lampeolie. Den har sænket sig i Materialismens Javn og bortstødt denne Minervas Fugl, „der seer klarest i Mørket.“ . . . Maatte man hos os overskue det nye Aar, uden at Materialismens Lamper komme til at brænde altfor gravnæssig og dog tillige saaledes, at man lærer at se uden dem, hvis Effekten maatte tage dem bort. Maatte man lære at „trække“ paa Phantasien, uden at indrette sig saaledes, at man maa fortvivle, naar den siger Stop, og nægter Bistand til at opføre første Etage efterat man allerede har bygget den anden, tredje, fjerde oppe i den blaa Luft, som man ikke vilde lade ubenyttet. Det vil med andre Ord sige: maatte man lære Resignation, saa man kan sige til Ulykken som Gutten, der græd: „Na jeg er lige glad!“ — Det er under Forudsætning af, at Læseren har tilegnet sig denne staalsatte Livsphilosophi, at vi „i denne Krisens Tid“ promenerer med ham ud til luftige Egne, hvor der „endnu er Forretninger at-gjøre,“ og præsentere en Herlighed, hvorefter det

for de fleste kommer til at hedde: „Se, men ikke røre!“ . . . Dog, vi ere komne langt bort fra vort Titelvæddet, som her skulde forklæres. Vi haabe, at vore Bysboere ville gjenkende Scenen, uden et: „Dette skal være Troja!“ I vandrer der jo alle dagligdags, enten for at see eller for at sees, eller ogsaa for Motionens Skyld. Halvparten af vor Bys fornemme Verden spadserer herforbi, den anden Halvdeel sidder og seer paa. Gjenfaldig Fornøjelse! — Men naar begge disse respektive herfærdige Halvdele sidde i Theatre eller Selskaber, da optages Scenen af en anden Befolkning. Ighendet vandrer i Herfærdens Fodspor, op og ned. „Maa jeg hyde min Arm?“ — „Mange Tak!“ . . . Det er altid overmaade deilig at gaa Arm i Arm, men dog deiligst her, hvor de veglende Gasflammer idelig seer paa Elskerparret med „den blege Maanes længselsfulde Blikke“: ikke en eneste fremstaaende Brosten minder om „den flette Virkelighed.“ Selv om Krinoliner bruges, kunne Par om Par, uden Ansigt, drage hinanden forbi paa disse flirtdobbelte Rader af slebne, udenlandske Heller, glindsende i Sol- og Lampeflammen ligesom af ædelt Metal. Da dog ikke alle vore Abonnenter selv kunne være bevandrede paa denne Hovedstadens Spadserbane, maa vi komme deres Forestillingssevne til Hjælp ved en liden Topographi. Det Parti, som her fremstilles, er Carl Johans Gade fra Universitetet (tilvenstre) til Børsens Gaard (tilhøire). Gaden, som i Midten gennemstrømmes af Rønnen, er Rosenstrædegaden, og Taarnet, som sees gennem den, fjern i Baggrunden, er den katolske Kirke. Denne Gade er den prægtigste i Christiania, og til dens Beboeres Stoltthed kan siges, at heller ingen anden af Skandinaviens Hovedstæder kan fremvise et Parti, som overstraalet den. Husene ere overmaade høie. En Jæger vilde sige, at i øverste Etage er man Stjernerne saa nær, at man kan fange dem i Hatten, Nemeskene nede paa Gaden see ud som breslaviske Admiraler, og Trapperne ere saa lange, at om man gaar op af dem i Ungdommen, bliver man graa, inden man kommer ned igjen. Det følger af sig selv, at her er Bysens fornemme eller pengestærke Verden tilhuse. At bo her, er Velstandens Kjendetegn, og naar jeg vil gjøre mig en Spadseretur ud i Phantasieens Have, forestiller jeg mig derfor magtig nok til her at leie mig en Bekvemmelighed for 6—700 Spd. om Aaret og i Morgensolen, med Velbehag, at udbanke disse foragtede, skindede Bogers Stov over den jordiske Kjærlighed og boglige Foragt, som vandrer derude! . . . Carl Johans Gade bestaar blot af een Huusrække. Paa Gadens anden Side er der en Plain eller Park. Tidligere var den en Græsvold. Men nu har den ingen anden Forretning end at glæde Diet. Tilvenstre (af Tegningen) begrænses den af Universitetets Gaden, tilhøire vil den indfattes af den nye Storthingsbygning, som just skal ligge, hvor Plainen ophører, for detmeste øde, og see op til det



Billedbugger Chr. Berch. (Se 4de Side.)



ligeledes øde Slot. Parken bestaar af en heel Deel Træer, der for længe siden have modtaget det Sværv, at voge til. Men de have hidtil kun maadeligt efterkommet det. Deels have de faaet Nys om, at deres Forretning var „blot til Lyft“, og deels staae de saaledes til, at de have kunnet samtale med Slotsparkens Træer og erfare, hvad der blandt Menneſter og Væxter er Skik og Brug, naar noget ſkal gøres for det Offentliges Regning. De have derfor besluttet sig til at anvende tyve Aar, for at komme ind i Forretningernes Gang, men saa ſkal det gaa! Dog, inden I domme Træerne paa Huuseiertomten for ſtrængt eller overhovedet iſtemme den almindelige Klage over den offentlige Forretningsordens Langſomhed, ſkal I betænke, hvad det dog vil ſige, for en fribaaren norſk Hæg eller Rogn at voge i officiel Gartnerſtil, eller for et ſundttænkende Menneſke at tilegne ſig Departementernes do. Stiil. Det gjælder at styrke ſig med Taalmodighed, og den Dag vil komme, da Ederes Bornebørn ſtulde finde Skygge under Kronerne af de Træer, I ſaa haabefulde have plantet. Naar den Dag oprinder, vil Nyhedsbladet formedelſt Stofſets og Abonnementernes Mangfoldighed være ſtort og mægtigt nok til at give en ny Bignet, der ſkal bringe de foran Hufene ſkyggende Træer à jour, og hvori Alt ſkal gien-gives i Legems-Storrelſe. Da vil Byen ſtrække ſig ud til Ladegaardsøen og op til Maridalen, og Kreditforholdene have naaet en ſaadan Udvikling, at en Mand med en Dalers Formue kan „gøre Forretninger til Millioner.“ Da ville ogſaa vi have lært ſaameget af den ſtatsſoſonomiſke Chirurgi, at vi ſkulde være iſtand til under en opſtaaende Kriſis at forbitre vore Abonnementer deres daglige Brod, ved at ſlaa hver Dag paany de Saar, ſom under Dagens adſpredende Haand halv være lagte. Da agte vi at være ſaa rige, at vi kunne prædike ſom Indviende og ſvinge Ordets Sværd med den Kraft, ſom ligger i Overbeviſningen om, at det gjælder egen Arne.

### Eventyrlig Bedning;

Christiania for ſerti Aar ſiden.

I det ſidſte Aaar af det forrige og det forſte af dette Aarhundrede levede følgende ſem Sedſkende, Deſcendenter af en af Fredrikſhalds berømte Forſvarere mod Carl den 12<sup>tes</sup> Angreb, Brodrene Hans og Peter Colbjørnſen. Edward Colbjørnſen var Profeſſor Juris ved Kjøbenhavns Univerſitet og har udgivet en Naturret og flere juridiſke Værker; Chriſtian Colbjørnſen var Deputeret i Cancelliet og har gjort Udkaſt til en Mængde Forordninger for Danmark og Norge; en tredje yngre Broder var Regjeringsraad paa de Danſke Øer i Beſtindien; fremdeles to Søſtre, af hvilke den ældſte var gift med en Procurator Bold i Chriſtiania\*) og den yngre gift med Juſtitiarius J. N. Bull, der ſiden blev Stiſtamtmand i Bergen og døde i Chriſtiania ſom Juſtitiarius i Norges Høieſtret. Den yngſte Broder i Beſtindien havde med en Mulatpige en Søn, ſom blev kaldt Edward Sils, formodentlig efter Moderens Navn. Faderen beſluttede at ſende denne Dreng med et Danſk Skib til Kjøbenhavn, for at han der kunde lære et Haandværk, og adreſerede ham formodentlig til en af Brodrene der.

I hine Tider, længe før Dampfibene, ja længe før Treppas Apollo gif imellem Chriſtiania og Kjøbenhavn, beſeegedes Kommunikationen imellem diſſe to Hovedſtæder Landværts ved den ſaakaldte „Sølvpoſt“, der hver Uge afvejlende færtes af Poſtſkifferne Smith og Dall (ſenere Juſtitsraad og Poſtmeſter i Kjøbenhavn). Denne Poſt bragte Selv fra Kongſberg til Kjøbenhavn, og havde Tilſædeſe til at medtage ſaa mange Paſſagerer, ſom Vognene kunde rumme. Søeværts beſeegedes den om Sommeren for Paſſagerer og Gods af Skipper Meredin, ſom naar han i Chriſtiania loſſede, ophængte paa Vantet af ſin Jagt, der ſædvanlig laae ved Hjørnings Brygge, en ſort Trætavle paa den Side, der vendte mod Byen. Paa denne læſte man i ſtore hvide Bogſtaver:

Vil Gud til Kjøbenhavn.

Meredin.

\*) Procurator Bold var en retſkaffen og almindelig agtet Mand, men havde mange Egenheder og var en Original, hvis Mæge ikke findes mere her i Chriſtiania. Han boede i et lidet Huus i Agersgaden ligeoverfor Prindſteſtadens Ridebane. Hans Kone var en ſtræng Huusmoder. Hun ſaae engang nogle Arbeidere, ſom ſkulde opſætte et nyt Bægn om Ridebanen, ſtaaende halve Timer ørkesløſe og ſladdre, lukkede Vinduet op og raabte i Værelſe: „Staae I ikke der, I to dovre Lømler, og drive Tiden hen med Sladder, iſtebøjer af udfore det Arbejde, hvorfor I ſaae Betaling!“ Den ene ſvarede roligt: „Nei Moer, vi ere tre.“ Dette Svar bragte hende ud af Fatning, ſaa hun vildtlyſt lukkede Vinduet og trak ſig tilbage.

Naar han i Kjøbenhavn forberedede ſig til Afreiſen, vendtes Tavlen om, og paa dens modſatte Side læſtes:

Vil Gud til Chriſtiania.

Meredin.

Served ſparedes et Avertisſement i Chriſtianias eneſte Ugeblad „Intelligentsſedlen“ og i Kjøbenhavn i den „alene privilegerede berlingſke Adreſſe-Liste“. Man gif i Chriſtiania ned til Hjørnings Brygge, for at ſee: om „Gud vilde til Kjøbenhavn“, og i Kjøbenhavn til Nyhavn, for at ſee, om „han vilde til Chriſtiania“.

Engang, identvøl i Aaret 1791 eller 1792, da Meredin paa ſin Reiſe fra Kjøbenhavn til Chriſtiania en ſtormfuld og mørk Aften ved Jerndognsſtider nærmede ſig Indløbet til Chriſtiania-Hjorden, ſtodte hans Jagt paa et blindt Skjær, ſaavidt erindres ved Thorbjørnsſkjær; Maſten og Bogſpryddet knækkedes, og ſnart efter ſplintredes Jagten. Nogle af Mandſkabet ſogte at redde ſig paa forſkjellige Dele af Braget og paa Maſten; to Paſſagerer, en Danſk Bogtrykkerſvend og en liden Kreoſt Dreng paa 8-9 Aar klamrede ſig faſt til Bogſpryddet. Snart ſatte de ſig ſkrævs over det, ſnart hængte de i Armene ved det, naar det rullede om, og kaſtede dem af. Saaledes tilbragte de Natten, indtil de om Morgen blev optagne af et andet Fartoi, bragte til Chriſtiania og landſatte paa Bryggen. Bogtrykkerſvenden henvendte ſig til Chriſtianias eneſte Bogtrykker Jens Ørbeſt Berg, Intelligentsſeddelens Trykker og Forlægger, og fik Anſættelſe; men den arme Kreoſtdreng, ſom havde miſket ſit Smule Løi og ſit Anbefalingsbrev, og ikke kunde tale andet end Kreoſt, ſom ingen forſtod, eller vidſte Navnet paa den Familie, til hvilken han var anbefalet, ſtod der forladt. Omſider tog Politiet ſig af ham. En Betjent førte ham om fra Huus til Huus, og foreſpurgte, om man ikke kjendte noget til denne Drengs Forbindelſer, eller vilde tage ſig af ham; men intetſteds fandtes Hjertum eller Huusrum. Endelig vare de komne til den øverſte Deel af Byen, og Betjenten førte ham ind i et Huus i øvre Slotsgade, hvor Juſtitiarius Bull boede (det ſamme hvor i vor Tid Profeſſor Stjelberup boede og døde). Her ſtod Drengen i Kjøkkenet, varmede ſig, og fik noget at ſpiſe; her ſyntes Drengen var godt at være, og tilkjendegav, at her vilde han blive. Fru Bull, ſom var en meget om og ſolſom Dame, kom ud og kyſkedes over den forthaarede, froſthaarede, brunladne, ſkibbrudne Dreng, og tillod ham at blive. Nogen Tid efter fik hun et Brev fra en af Brodrene i Kjøbenhavn, ſom havde faaet Underretning om Meredins Forliis, hvori foreſpurgtes om Drengen Edward Sils var ankommen til hende, eller omkommen i Skibbruddet. Served oplyſtes det, at Drengen hændelſesviis var kommen til ſin egen Tante, og at et Slags Inſtinct havde ledet ham til at vælge dette Opholdsſted, og hende til at modtage ham.

Han blev ſat i en Pugeſole hos en Danſk Skolemeſter Thorius, hvor jeg ogſaa fik min forſte Børne-lærdom, og hvorved vi gjorde Bekjendſkab, og herte ovenſtaaende Beretning om Skibbruddet og Redningen af hans egen Mund. Efterat han var bleven confirmeret, blev han ſat i Lære hos en Snekker Werner, ſom ſenere i Kirkegaden holdt Logie for Reiſende; efterat være bleven „behovlet“ ſom Svend her\*), gif han til Kjøbenhavn, for at udvikle ſin Færdighed hos en dueligere Meſter. I mine Studentertage i Kjøbenhavn i 1803 beſøgte han mig undertiden, for gammelt Kammeratskabs og Venſkabs Skyld. Endelig gif han tilbage til ſit Fødeſted, Den St. Croix. For endel Aar ſiden ſpurgte jeg i Kjøbenhavn min Svoger Statsraad Friderichſen, den Gang Byfoged i Chriſtianſted, Hovedſtaden paa ſamme Ø, om der ikke fandtes en Snekker ſammesteds ved Navn Edward Sils, og fik til min Glæde at høre, at han der var en duelig og velſtaaende Snekkermeſter, havde giftet ſig, og havde en Deel Børn.

Jeg har ſaa udførligt ſkildret denne Barndomsøvens Hændelſer, fordi han engang i hiin Tid har reddet mig fra at drukne. I denne Chriſtianias uſtyldige Ungdoms- eller tildeels Slyngeaar (ſit venia verbo!) badede Smaadrene ſig ved Bryggerne. Imellem Hjørnings Brygge og den nuværende Værumſke Jernbød gif den Gang en liden ſmal Bugt fra Bjørnigen ind, ſom ſenere er opfyldt. Ved Enden af denne klædede Drengene ſig af og gif ud i Vandet, ſom her var langgrundt, ſaa at de kunde gaae langt ud, uden at Vandet rak dem højere end til Bryſtet. Jørend de gif ud, dyppede de ſimplere Drengene altid Pegerfingeren i Vandet, og gjorde med den et Kors paa Bryſtet og paa Nyggen, hvorved Rokken ſkulde hindres fra at faae Magt med dem, og de mange Skiftelſer, hvori han kunde viſe ſig, ſkildredes, f. Ex. ſom en halv Baad, ſom en Heft uden Hale o. ſ. v. Jeg undlod altid dette Ceremoniel, da jeg ingen Tro havde til Sagnet, og ſlap dog lykkelig derfra. Men efterhaanden ſyntes man dog, at dette Sted var for beſøgt til dette Foretagende; og jeg og min Ven Edward gif henad Langbryggen til et Sted kaldet Borkehullet imel-

\*) En curioſ Ceremonie, ſom ſenere er gaaet af Brug, og fortjente at ſkildres. Det var en Slags Rangs-Confirmation, men ſom koſtede Confirmanden endel Penge, da alle Rangsmeſtere efter Aletens Juldnydſe ſkulde bevaries paa hans Beføſtning.

lem to Soboder. Han gif forſt ud og ſvømmede et Stykke; jeg, ſom ikke kunde ſvømme, gif bag efter, ſtø-lende paa at her var langgrundt, ſom paa det forſte Sted. Men pludſelig ſankede Grunden ſig, ſaa jeg gled ned og ſank under Vandſladen. Edward, ſom mærkede det, ſvømmede ſtrax tilbage, og da han, ſom alle Negerbørn, ſvømmede ſom en Fiſk, arbejdede han ſig frem med Fodderne og den venſtre Arm, greb mig i Haartotten med den højre Haand og ſlæbde mig til Lands.

Senere fandt Latinſtolens Diſciple paa at bade ſig i Aſers-Ølven, hvor jeg ogſaa engang var nær ved at drukne, idet jeg pludſelig kom paa et dybt Sted og ſank under. Efterat to Kammerater, ſom kunde ſvømme lidt, forgjæves havde forſøgt at redde mig, kom en tredje til, ſom gav mig et Stød, indtil jeg atter fik Fodfaſte. Imedens jeg var under Vandſladen, havde jeg tydeligen den Tanke, at jeg var nær det ſidſte Livsøjeblik. Senere har jeg paa Søe- og Jodreifer tre Gange ſeet Muligheden i at drukne nærne ſig; den ene Gang paa en Reiſe fra Kjøbenhavn med Jagten Apollo, da vi i et Tordenveir miſtede Maſt og Segl; en anden Gang i 1825 paa en Reiſe fra Åbo til Stockholm imellem Ålands-Øerne, da den ſjætte Ginfte Skipper Lagerſtrom ſelv bandede ſin Uforſigtighed; og en tredje Gang paa en Jodreife i det nordøſtligſe Sibirien. Men da jeg nu allerede er ſkredet ſaa langt hen mod Livets ſædvanlige Grændſe, haaber jeg, at det beſjendte Ordſprog ej vil antyde min Dødsmaade.

Hanſteen.

### Thomas Carlyle i Chelſea.

(Af Moritz Hartmann.)

Den Deel af London, hvor nu Chelſea-Hospitalets komfortable Bygninger og vidtloſtige Haver ere beliggende og hvor man finder en Labyrinth af Gader og Smaagader, hørte endnu i Begyndelſen af forrige Aarhundrede til den engeliſke Hovedſtads mindſt beſøgte Omgivelſer. Naſt Teſtington-Eletten og Black-Heaths triſte Plateau var den det fornemſte Tilholdsſted for den Børme, de politiſke Vægeliſer havde aſſat, og for ſaabanne forarmede Squires og Sirs, ſom om Dagen levede ſlot i Covent-Garden, men i Skumringen beſtege ſine Heſte og droge ud ſom Riddere af Landeveien. Selv Kongerne forſtærkede ſit bevaabnede Følge, naar de ſkulde drage forbi der. Deſuagtet havde Landskypen Chelſea, hvem mere Veiens Uſikkerhed, end nogen betydelig Afſtand ſtilte fra Hovedſtaden, næſten til alle Tider en intereſſant Hiſtorie eller blev idetmindſte næſten beſtandig gjort intereſſant ved hiſtoriſke Perſoner. Fremforalt var den et Tilflugtsſted for berømte Flygtninge og Landsforviſte, ſom her traf ſig tilbage i Enſomhed, naar de havde overbeviſt ſig om, at der i fremmed Land liden eller ingen Hjælp og Frelſe for Fædrelandet var at opnaa. I Chelſea boede en Tidlang Philip den 2<sup>des</sup> berømte Offer, Statsſekretæren Antonio Perez, der havde begaaet den utilgivelige Forbrydſe ligefaael ſom ſin Herre at finde den eneinde Prindſeſſe Eboli Hjon, ligesom hun havde ſagt, at Se-kretærens meſt uærvnelige Alædningsſtykke var hende Kjerere, end den hele Konge, i hvis Rige Solen aldrig gif ned. Fra Chelſea beſøgte Antonio Perez den ſtore Francis Bacon, ſom, dengang endnu temmelig ubeſkjendt, gjorde ſine Experimentir i en Floi paa Elottet Hamptoncourt, og herfra var det, han ſkrev de ſmitgende, aandrige og elegante Breve til ſin Beſtytter og ſogte at ſpinde Traadene til de politiſke Intriger, ved hvilke han vilde hævne ſig paa ſin Herre for aarelangt Fængſel, for Tortur, Inkvifition, Konſkation og Landsforviſning. I Chelſea boede ſenere, i Dronning Annas Dage, Sevenolernes eller Kamisardernes tapre Prophet og General, Jean Cavalier. Her ſkrev han ſine Memoirer for at vinde ſine proteſtantiſke Samtidiges Sympathier, efterat ogſaa han, ligesom Perez, forgjæves havde forſøgt at ophidſe England mod ſit Fædrelands Undertrykker, Ludvig den Fjortende. Hans Nabo var den ædlere og videreſtuende Labourlie, der miſbilligede Sevenolernes proteſtantiſke Opſtand ſom ſaadan, hvorimod han, antieperende alle den ſenere franſke Revolutionens Ideer, af denne Opſtand vilde have fremkaldt en almindelig Bevægeliſe i Frankrig for almindelig Frihed, for Undertrykkeliſe af Lehnsvæſen og abſolut Kongemagt. Det lykkedes ham ogſaa at gjøre ſine Landsmænd, de katholiſke Vivonaifer, til Kamisardernes Forbunds- og Kampſæller og at vække en Opſtand, der ſom et meget tidligt Symptom paa Aaret 89 er taget forlidt Henſyn til af Hiſtorikerne.

I den anden Halvdeel af forrige Aarhundrede var Chelſea allerede et behageligt Tilholdsſted for Velhavende og Adelige, og blandt dem boede, viſtnok i en meget beſkeden Cottage Flygtningen Mirabeau, der ſenere ſkulde blive lovprift af en anden Beboer af Chelſea. Denne anden Beboer er den franſke Revolutions Hiſtorieſkriver Thomas Carlyle.

Nu er Chelſea vorret ſammen med London og danner en af de ſmukkeſte af de mangfoldige Dele, hvoraf den



vældige Metropolis bestaar. Dets nordlige Gader overkjæres af en bred Bei, ad hvilken der beræge sig smaa Følgevandring i tallose hid og did rullende Omnibusser og Cabs. Mod Syd begrænses det af Themsen, hvor ligesaa mange Dampomnibusser og Bærefibe, der påse påa Ebbe og Floed, ile op og ned. Hinfides Themsen hæve sig i gammel Stil, med Taarne og faste Mure sekulariserede Abbedier, som engang stode der i dyb Genfombød, men nu ombølges af Baughalls og Gremorn-Gårdens Fyrværker og larmende Musik. Kun i det Jndre af Chelse er det endnu saa stille som i en Landsby; overalt seer man Haver mellem Huse, og i denne Stilhed, hvorhen Thackeray forviser sine fallerede Kjobmænd og forarmede Waterloo-Officiersenser, have forskjellige af Englands Celebriteter truffet sig tilbage som til et Tusculum. Fra et af de smukke Smaahuse, der have Udsigt over Themsen og lige frem bag Espalier, Træer og Slyngplanter af alle Slags, ligesom Fuglereder, har man først for nogle Aar siden høret ud Sangeren om Irlands Rød og Orientens Glæder, Thomas Moore, for at anvise ham den Blads i Westminster's Digterhjørne, der saalænge havde ventet påa ham. I den lille rolige, af grønne Træer indfattede Gade Cheyne Row har et af det nye Englands berømteste og besynderligste Phænomener i mange Aar boet og boet endnu. Thomas Carlyle lever i sit rolige og bekendt indrettede lille Hus, med sine Jndtægter, som han har erhvervet sig ved literær Virksomhed, ligesom i en Havn, ligesom i en af Blomster og skyggesfulde Træer venligt omgivet, fredelig Bugt, uden dog egentlig nogenstunde at have prøvet Livets Storme. Og dog er han ofte som en veirbar Matros, der ikke ved at fortælle om andet, end Klipper og Hvirvelvinde og lunefulde Storme, der fordærve den ganske Verden og den hele Livets Seilads. I sit komfortable Konversationsværelse, med Hænderne sammenknyttede over Knæerne, eller bag Huset i den fredelige lille Have med sin forte Kridtpibe i Munden og mørke Følger i Panden sidder Mennefs- og Verdensforagteren Thomas Carlyle. Snart er hans Bektalenhed overstrømmende, snart sidder han i mørk Tausshed. Hvorledes er han bleven saadan, som han er? Eller skal han ganske mod sin Villie være et levende Beviis påa, at, jo mindre man kjender Verden, desto mere foragter man den?

Carlyle er Søn af en skotsk Farmer, der anstrengte sine smaa Midler for at skaffe sine Børn en god Uddragelse. Thomas vilde ikke blive andet end Forfatter, og skrev tidlig fristandede og folkelige Artikler i Edinburg Review. Han havde ikke seet Noget af Verden, da han som en aandrig og meget lovende ung Mand blev draget ind i det dannede og kloge skotske Aristokratis Kred. Det prægtige og sorgløse Liv behagede ham, den olympiske Munterhed imponerede ham og, for han vidste af det, var han en Aristokrat. Det forekom ham, som om Verden kun tilhørte et lidet Antal Udvalgte. Tilhoielig til Concentriciteter og maasske i Erkjendelsen af, at de Udvalgte, han havde for sig, heller ikke vare de rette Udvalgte, gik han et Skridt videre og erkjendte ikke længer udvalgte Raster, men kun udvalgte Individider, Heroer, Helte, hvem Verden og Verdenshistorien ifølge guddommelig Ret skulde tilhøre ganske alene. Han uddannede denne Kultus af Personligheden i og for sig til et System og drog til London, hvor han holdt Forelæsninger over „hero worship“ eller Helteiltbedelse, som han strax efter udgav som Bog. Dennes Giendommelighed saavel i Jndhold som Stil lagde Grunden til hans Berømmelse, og den er at betragte som Udgangspunktet for Carlyles hele Forfattervirksomhed.

Alle hans senere Værker ere kun videre, eccentricke Konsekventer, og, som han tror, slaaende Beviiser for Sandheden af den Idee, han udviklede i sine Forelæsninger „On hero worship.“ Men efter hans Ord og den Forklaring, han rentud giver Enhver, hvem han anseer værdig dertil, er hans System følgende: Mennefsene ere Bæster og Djævelen regjerer Verden. Gud sender fra Tid til anden store Mænd for at tæmme Bæsterne, saa de ikke sluger hverandre op. Men for store Mænd anseer han fortvinsværdig dem, der undertrykke Mennefshe-den, pine den tilblods og bringe over den alle de Plager, den som Folge af sin Bæstiaaltitet fortjener, med eet Ord Tyrannerne og Despoterne. Alle de Sjændigheder, som vanære Mennefsene, Grusomhed, Nederdrægtighed, Forræderi, Uafkæmmelighed kalder han fremfor Alt „mennefs-lige“, „humane“, som især betegnende Mennefsene. Men sine Helte, sine store Individider, dem, der ere komne for at mishandle Mennefsheeden efter Fortjeneste eller ogsaa ved Dømmelse og Civilisation forbigaaende at forbedre den, dem tilgiver han Alt; de ere berettigede til Alt. De have „opslugt alle Formler“ „swallowed all formulas“, det vil sige, de gaar sin egen Bei, de staa over alt, hvad der er vedtaget i Moral og Ghetik; de have i Grunden Lov til at gøre Alt, hvad der falder dem ind, og hvad der falder dem ind, er en guddommelig Jndsty-delse. Han skriver alle sine Bøger for at opbygge Saadanne „Formslugere.“ Han skriver ikke af anden Grund om den franske Revolution, end for at sætte de tre „Formslugere“, Mirabeau, Danton og Napoleon „the three“ i det tilbørlige poetiske Lys og ved denne Leilighed for-

haane Mennefsheeden, fordi den vover at stræbe efter Frihed, medens den dog hjemfalder „Formslugerne“ som Bytte. Han gjør Cromwell til sin Helte, ikke fordi han grundlagde Englands Storhed, men fordi han spottede Parlamentarismen og viiste, hvad Personligheden og den personlige Vilkaarlighed formaar, fordi han påa eengang „opslugte“ Kongedømmet og Frihedens Formel. Og endelig kommer Frederik den Store, kun fordi han ved sin Villies Kraft satte Verden i Oprør og nedbrød de Skran-ker, der hemmede ham. Ligesom denne Kultus af de enkelte Individider, denne Personligheds Autoritet, har frembragt disse Bøger, saaledes er der af hans almindelige Mennefsforagt fremgaaet en Række af „Ltater-Day Pamphlets“ eller Dømdagspamphleter, hvori han kun fremhæver den latterlige Side ved alle populære Institutioner, ved alle Frihedsbestræbelser, ved alle Folkeanfængelser, og hvori han viser, at Alt det, som man i den nyere Tid kalder stort, kun er udsprunget af Mennefsenes „Bæverforstand“, og at alle Bestræbelser for Frihed og Mennefsværdighed, alle Folkekampe og frampagtige Folkebevægelser kun føre til Undergang, til „Dømdag.“ Tiden tilhører Djævelen!

Men et saadant System er Affind? Tilvisse! Naar mægtige Aander fare vild, nærmer Bildfarelsen sig Affind, især hos Engländerne. England udmærker sig fornemmelig derved fremfor alle andre Lande, at det selv har frembragt og opdraget sine fleste Fiender og det Fiender af Betydning og Aand, ikke Forrædere, men Hadere, dybe Foragtere enten af den hele Stat eller af enkelte moraliske, religiøse eller politiske Tilstande og Institutioner. Og, da Engländerne ere Dboere, for det Meste kun kjende England og trods al Foragt og alt Had mod sit Fædreland dog holde dette for det første Land i Verden, bliver det dem en let Sag at udvide sit Had og sin Foragt til den hele Mennefshehed. Denne Udvidelse yder endnu et Slags Trost til deres Nationalfølelse, der aldrig udslukkes. Hobbes havde Englands Frihed og dannede sig et filosofisk System, hvorefter kun den mest absolute Depotismus var den Mennefsheeden værdige og for den passende Regjeringsform. Hobbes havde været med at see påa de store Kampe, som gik forud for Erobringen af den engelske Frihed, og han stræffedes for de Rædser, der ledsagede Borgerkrigen og Revolutionen, der ei kunde bringes istand med Bonbons og Sukkervand. Carlyle er en ubevidst Efterfølger af Hobbes, og, ligesom han er en svagere Mand, end denne Philosoph, saaledes have fragerne Bevægelser, Parlamentarismens evige Urolighed, Tordentalerne, Balgkampene allerede haft en ligesam skafft Virkning påa ham, den Stuelærde, som de store Revolutioner påa Hobbes. Men en engelsk Stuelærd er en langt mere abstrakt Skabning, end en tydsk Stuelærd. Som Eng-lænder, det vil sige som Dboer, og som Stuelærd er han dobbelt isoleret; han sidder påa en liden Jsoleerskam-mel, der er placeret påa en større; han er uden al Forbindelse med den almindelige Verdensaand; al Elektricitet forbliver i hans eget Hoved og avler der de besynderligste, mest spøgelseagtige og uhyggelige Tanker.

I Chelse, Cheyne Row No. 5, finder Besøgeren ganske den Mand, han har lært at kjende af hans Bøger. Saa snart man træder ind i hans Modtagelsesværelse eller i hans Arbejdsværelse, mærker man, at man er hos Hero worshiper. Overalt findes Erindringer om Personligheder, som ere Carlyles Heroer eller Halvguder. De interessere fremfor Alt Goethe, der hører med til disses Tal, og hvis „Wilhelm Meister“ Carlyle i tidligere Dage har oversat. Overalt, påa Bæge og Raminstjerne, finder man anbragt Billeder, der have Hensyn påa Goethe: Goethe i forskjellige Livsaldere, det Hus, hvori Goethe blev født, det Hus, hvori han boede i Weimar, hans Sommerhus, Goethe i Pompeji, Illustrationer af Goethes Værker og i Carlyles Tale ofte Citater af Goethes Prosa og Vers. Hans Verbodighed for Goethe nærmer sig religiøs Tilbedelse og i en Diskussion kan man allerlettest imodgaa ham med en Sætning af Goethe. For en saadan Sætning boier han sig ligesom en Troende for et Sted af Evangeliet eller af en Kirkefader. Man fortæller ogsaa, at hans forfærdige og elskværdige Kone holder ham i Tømmen med et Citat af Goethe, naar han har et eccentrict Foretagende ifinde, og at hun overhovedet styrer og regjerer det huus-lige Liv med Sententser af hans Helgen. Ved Mid-dagsbordet, men især ved Theen er Carlyle overordentlig snaffom; kun efter Verdet, naar han sætter sig ud i sin Have med en bredskygget graa Hat påa Hovedet, og efter-som hans Tanker og Drommerier ere til, damper tætte eller tynde Røgstykker, hurtigt eller langsomt, ud af sin korte Kridtpibe, holder han mest af at tie. Hans Tale, en utaalmodigthrusende Bjergbak, der i vilde Spring styrter afsted over Stok og Steen og aldrig synes at kunne udtørres, ligner ganske hans Stil, som Eng-lænderne kalde tydsk og de mere Belæste af dem Jean-Paulsk. Dette er aldeles urigtigt. Jean Paul foier utallige Sætninger og Smaaafsnit ind i sin Aanden, saa at de til-sammen udgjøre en stor, lang Sætning, og i den ene Sætning taler han om hundrede forskjellige Ting og an-tyder endda ved Siden deraf endnu et Dussin andre Ting. Carlyle derimod lader en Mængde smaa, usammenhæn-

gende Sætninger følge i uendelig Række efter hverandre. Mellem hans Sætninger og selv mellem Dele af hans Sætninger opstaar der dybe eller brede Afgrunde, som man kun kan naa over ved Hjælp af en Tankefreg eller et lyrisht Spring eller et Salto mortale. Jean Paul er stedse mild og har hint Humor, om hvilket man siger, at det smiler gennem Taarer. Ogsaa Carlyle kalder man en Humorist, men hans Humor smiler ikke; han leer haanlig, det er en hoi, vild Latter, om man end kan see Taarerne, som mod hans Villie dog mangengang under Latteren komme ham i Dinene. Skulde Carlyles Skrifter interpuogeres rigtigt og overensstemmende med Sandheden, saa maatte der kun forekomme Tankefregter, Spørgsmaalss- og Udraabstegn; det vilde følge af sig selv at Punktum-mer, Kolonner og Semikolonner ganske maatte forviges. Hans franske Revolutionshistorie er især betegnende saavel for hans Betragtningssmaade som for hans Stil. Har han skrevet en fransk Revolutionshistorie? Nei! Han har påa Brosa forfattet et lyrisht-satirisk-philosophisk Digt over den store historiske Periode. Hvorledes skulde Carlyle kunne fortælle en Begivenhed i Sammenhæng, da der ved enhver Ting, som spiller den mest underordnede Rolle i denne Begivenhed, ved enhver liden Gamin, som løfter en Brosten, falder ham hundrede filosofiske og satiriske, lystige og sorgelige Tanker, utallige Metaphorer, Billeder, Signelser, gode og flette. Vittigheder ind? Han har nok at gjøre, naar han af alt dette kun giver et lidet Brud-stykke tilbedste, naar han kun lader sig noie med at gjøre en kort Antydning til alt det, som falder ham ind. En-hver Side der seer da ogsaa ud som et Skaffammer og et Pulterkammer tillige. Faktumet, Kjendsgjerningen kan kun hift og her saa løst sit Hoved; stedse maa den optræde beklædet og steds foxvinder den igjen, thi om den dandse, springe, synge, lee, bede, sfige Stumper af Elegier, Ode, Hymner, filosofiske Reflektioner, Allego-rier og alt Muligt, som en digterisk øbtandt Sjæle kan udflekte. Men mangengang bliver det dog roligt; der indtræder et høitideligt Moment, de utallige smaa Skjon-heders og Spøgelseagtigheders Sky deler sig, og der ud-foldes sig store episke Malerier, som ere den største Digter og den største Historiker værdige. Da feler man, hvor-lede Forfatteren glæder sig ved det store Syn, og Læseren glæder sig ved en Mands Glæde, der har saa faa Glæ-der og forbitrer sit Liv ved en mørk Livsanskuelse. Men vanstelig vilde man kunne glæde sig med ham, naar man ikke erindrede sig hine ovenomtalte Taarer, og trods al den Haan, Carlyle kaster efter Mennefsheeden, vandt den Overbeviisning, at der bag al denne Foragt kun skjulte sig en dyb Klage over Mennefsværdigheden, som Carlyle tror tabt. Hvor nær beslagtaget er ikke ofte saakaldet Mennefshehad og ægte Mennefskærlighed!

Jeg var kommet til denne Overbeviisning, før jeg havde lært Carlyle personlig at kjende, og saaledes kunde jeg rolig høre påa hans lange Taler, hvori Ordene: Gud, Djævel, onde Fiende, Bæster, bæstiaalt og deslige meget ofte forekom, og glæde mig over de aandrige Ben-dinger, de phantastiske Udsmykkelser, de originale Ord-dannelser, Billeder og Signelser. Skjent han uden at stamme taler i Timen, finder han altid det rette Ord, forivrer sig afserende eller ubryder i en homerisk Latter over sin egen Tale. Forstegang jeg var hos ham, sværmede han meget for Keiser Nicolaus og for den russiske Regjeringsform. Han mente, at en Uttala vilde påse meget vel for denne Tid. Han lovede sig meget af Cavaignac og haabede i ham at see et slags Cromwell vaagne op for at gjøre Ende påa Franskmændenes parla-mentariske Udselheder. I hans korte, kunslofe, soldater-mæssige Udtalelser maade fandt han et Symptom til påa den i Cavaignac skjulte Cromwellismus. Carlyle har taget Feil, men en Anden har dog trostet ham. For Louis Napoleon maa han nære den største Verbodighed.

Desuagtet horte han til med stor Interesse, naar man fortalte ham om Frihedsbestræbelserne påa Jastlandet, og uvilkaarlig tog han ofte Parti mod sit eget System. Hvor alvorligt talte han ikke om Frankfurter-Parlamentet, skjønt han kaldte det et „Bindag“, og hvor beklagede han ikke, at man ikke havde handlet påa denne eller hin Maade, før at sikre sig et bedre Udfald. Med samme Barme talte han med Mazzini, der var en Ven af Huset, om de italienske Anliggender, og hvor glædede han sig ikke, da denne Agitator, denne den største Fiende af hans Sy-stem lyffelig og vel var sluppet fra Italien og traadte ind til ham en Dag, netop som jeg var der. Særgmodig bemærkede han, at den romerske Republiks Præsident var bleven mere graasprenget i Haaret, siden han sidst havde seet ham, og, da Mazzini begyndte at fortælle, fulgte den mest absolute Depotismus Forvarer ham med en saadan Deel-tagelse gennem alle den italienske Revolutions Phaser, som om han havde været Cassius, Mazzini Brutus. Saaledes har jeg seet ham i Omgang med Mænd af de mest forskjellige Partier, og Summen af mine personlige Erfaringer er ganske den samme Overbeviisning, som jeg har øst af hans Bøger, at hans hele Forfattervirksomhed kun er en Skjenden, maasske en Elskers Skjenden, påa Mennefsheeden, hvortil han har vant sig lige til sit 60de Aar, uden at den dog derfor er bleven en Bestanddeel af hans inderste Charakter.





Skizze i Gantrelief af Billedhugger Borch, forestillende Göttertempel hos Magnusd. Juhl, da denne har klippet Harald Haarfagers Haar og Skjæg og Gyda ledes hen til Kongen. (Bestemt for Slottets Frontespice.)

Thomas Carlyle, en lang, mager, knoklet Skikkelse, har næsten bestandig kun levet som Forfatter og har med sin Pen betrygget sig en sikker, sorgløs og komfortabel Eksistens. Hele den stille Bolig aander en saadan Sikkerhed og en saadan Komfort. Han har aldrig beklædt noget Embede, skjønt ethvert Ministerium med Glæde vilde have betroet ham et saadant, thi Carlyle bliver i London æret som en stor Autoritet og en stor Forfatter. Det var godt at skjønne paa alle Besøgende, og selv erfarede jeg det ogsaa, thi overalt, hvor jeg blev introduceret med en anbefaling fra Carlyle, modtog man mig med største Udmærkelse, og Selskabet betragtede mig med største Interesse, naar man paa Grund af Anbefalingen forestillede mig med den uberegtigede Titel: „En Ven af Mr. Carlyle.“ Ved et af hine første Aftenbesøg i Carlyles Huus, lagde jeg Mærke til en smuk ung Mand med et aandrigt Ansigt, der hele Aftenen sad taus henne i en Krog, andægtigt lyttede til ethvert Ord, der faldt fra Carlyles Læber, og kun vovede at tale, naar Husets Frue rettede et Spørgsmaal til ham. En Veninde af Husets fortalte mig, da jeg fulgte hende hjem, at denne unge Mand i flere Aar havde stræbt efter den Gæst, at blive introduceret hos Carlyle, at det endelig var lykkets ham og at han ansaa det for en overordentlig Lykke at turde komme der engang imellem. Herved var flere store Huse blevne aabnede for den unge Mand, og den Ting, at han besøgte Carlyle var en meget nyttig anbefaling for ham i enhver Henseende og over det hele England. Den unge Mand betragtede sin Indtrædelse i Carlyles Huus som en lykkelig og meget lovende Begyndelse til sin Lykke.

Den berømte, saa almindelig anseede Skribent har den Lykke at besidde en aldeles udmærket Hustru, der i alle Englands dannede Cirkler er ligesaa berømt for sin Gistværdighed, sin Blidhed og den Takt, hvormed hun ved at fjerne Indtrykket af sin Mands ofte stødende Væsen, som denne for sine Skrifter. Hendes klare og gjenneembrængende Aand er udviklet ved en omhyggelig og mangesidig Opdragelse, og man paastaar, at hendes Dom ei har været uden Indflydelse paa Thomas Carlyles Skrifter. Man træffer ogsaa engang imellem Madame Carlyle i West-Ends Selskaber, medens Mr. Carlyle kun sjelden forlader sit Tusculum i Chelsea. Kun Lady A., en af de aandrige Damer i de højere Selskabskredse, forstaaer at bringe ham ud af sit Huus i sin Nærhed og blandt Mennesker.

### Billedhugger Chr. Borch og hans Arbejder.

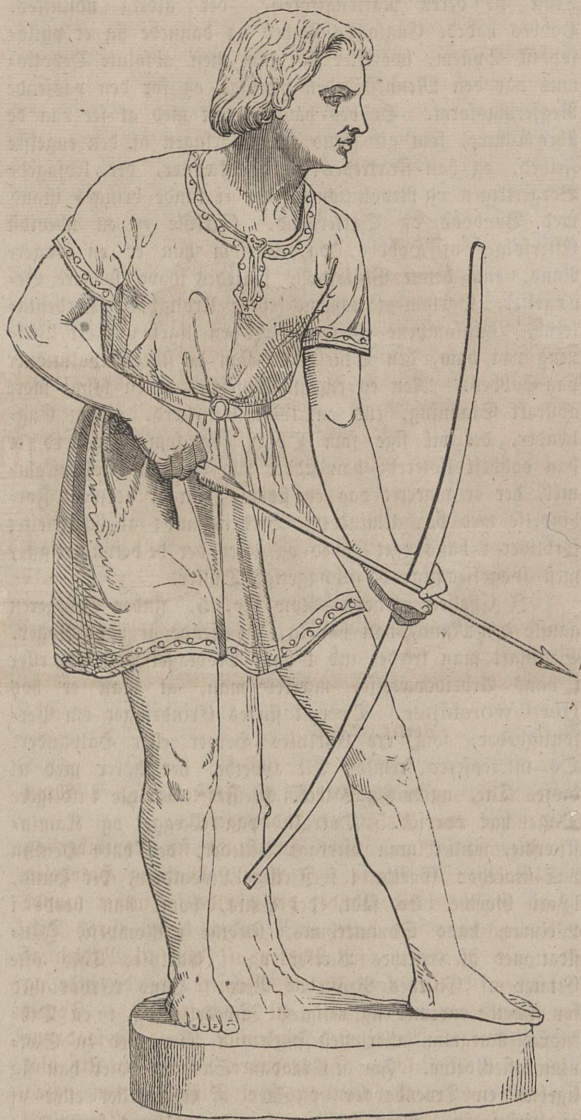
Christoph Borch er født i Drammen den 18<sup>de</sup> Jan. 1817 af Forældrene Kjøbmand Christopher Borch, der allerede under Krigen 1814 paa Grund af de uheldige Konjunkturer var gaaet fallit, og Petronelle Magrethe Møller, Datter af en Skolebestyrer Møller i Christiania. I sine tidligste Aar gik han paa sin Fødesteds Borger-skole, dog uden Noget at lære. Kun for Bibelhistorien og Nordens Historie interesserede han sig, og derfor var dette ogsaa de eneste Fag, hvori han gjorde Fremgang. Til praktiske Syssler havde han større Lyst end til Læsning. Saaledes eftergjorde han, sex Aar gammel, ved Hjælp af en Elbsteen en sindrigheds Røhratindretning, der fandtes ved Sagene i Njondalen, hvor Faderen dengang havde Ansættelse; og i en Alder af omkring ti Aar gjorde han en Efterligning af det første Dampskib, som gik til Drammen, idet han til Ekstrøs for det lille Skib anvendte et Deigtroug, og seilede dermed kjaft paa Drammens-Elven, til stor Fornøjelse for Folk, som saa derpaa. Disse Søfartsforsøg endte imidlertid med en sorgelig Historie; thi en yngre Broder, der ogsaa søgte at indrette sig et Dampskib, druknede strax ved Seiladsen.

Tretten Aar gammel blev han konfirmeret, for da at kunne komme i en praktisk Bedrift og sørge for sig selv, hvilket Forældrenes maadelige Forsætning ogsaa frævede. Han sattes i Snekkerlære hos nuværende Brandmester D. Koch i Christiania; og samtidig flyttede Forældrene til denne By, hvor Faderen ved at arbejde paa forskellige Kontorer søgte Underhold for sin Familie. Koch var en i sit Fag overmaade dygtig Mand med en særegen Affektation. Han forstod sig tillige godt paa Billedskjæ-

veri, og heri øvede den nye Læredreng sig med den største Lyst. Efter fem Aars Forløb gjorde Borch sit Svendestykke, og kunde nu ganske sørge for sig selv. Faderen var da død, og Moderen, en Kvinde men den elskeligste Karakter og største Omhu for sine Børn, var flyttet tilbage til Drammen, hvor hun havde sin eldste Søn Jacob, (nu Kjøbmand i Drammen og 1851 og 54 Storkingsmand.)

Efter en Tid at have arbejdet i Christiania som Snekkerpænd, reiste han, Vaaren 1838, med 10 Syd. i Kommen, til Kjøbenhavn, hvor han søgte Arbejde i sin Profession. Men ved Siden heraf gik han paa Kunstakademiet og lagde sig efter Arkitektur, og tiltrak sig ved sine Fremfærd hos en af Lærerne saa megen Opmærksomhed, at denne tilbød sig at skaffe ham fri Underviisning.

Ved Hjælp af de i Kjøbenhavn fortjente Penge tiltraadte han næste Aar en Tysklands-Reise, og arbejdede



Nordisk Buefjætt, modelleret af Billedhugger C. Borch.

først i Hamborg og derpaa hos en af de første Mestere i Berlin. Her benyttede han sin hele Fritid til Tegning og til paa andre Maader at uddanne sig, og udførte flere kunstige Stykker Snekkerarbejde, hvoriblandt et Bord, der paa Gropus's Udstilling i Berlin blev kjøbt af en fyrstelig Person, saavidt vides var nuværende Vicekong, som dog ikke vidste at Snekkeren var en Nordmand.

Fra Berlin gik Borch paa sin Fod gennem hele Tyskland til Wien og besøgte undervejs de forskellige Samlinger og Museer, hvilke han aldrig gik forbi. Ogsaa i Wien søgte han Erhverv som Snekker og gjorde blandt Andet et overmaade kunstigt Chatol, hvorved han tjente mange Penge. Derpaa arbejdede han nogle Maanedre hos en Træskærer, hvilket Fag fra nu af udelukkende blev hans Besejttelse. I Wien sammenspillede han saamange Penge, at han i et Par Maanedre kunde opholde sig i München for der at besøge Samlingerne og for at uddanne sig i Tegnekunsten, især i Arkitekturen.

Efter dernæst at have vandret gennem det nordlige Schweiz, begav han sig 1842 til Paris, hvor han ankom samme Dag som Hertugen af Orleans blev begravet. Her, midt i den myldrende Verdensstad, fandt han sig med saa Penge og uden at forstaae et fransk Ord; men besynderligt nok tjente dette Ubesjettelse med sproget til at skaffe ham en Antagelse, som han ellers ikke vilde faaet, idet han ved en underlig Misforstaaelse optog som en Ansættelse det Afslag, han fik paa et Billedskjærers-Bænksted, hvortil han strax henvendte sig. Dette var et uhyre Etablissement, under Firma Jordina & Jøse, hvor hundrede Personer daglig arbejdede og hvortil netop en Bestilling fra Brasilien var indløbet paa 2 Mil-lioner Fr. Her fandtes Billedhuggere, som gjorde Modeller til hvad der skulde skjæres, og saaledes fik Borch sit første Indblik i Billedhuggerkunsten, hvortil han ogsaa strax fattede en uimodstaaelig Lyst. Blandt de Arbejder, hvorved han beskæftigedes, hørte en Elfenbensrugge til Greven af Paris, som udførtes for Kong Ludvig Philip.

Efter i henved 2 Aar at have arbejdet paa dette Bænksted, og sammensparet saameget, at han kunde ekvipere sig godt og endnu havde i Behold 500 Fr. i rede Penge, drog han over til London. Men her var det ham umuligt at faa Arbejde; hans sammenspillede Penge strog snart med, og for at redde Livet maatte han sætte alle sine Sager i Pant. Hans Forlegenhed havde naaet sin yderste Grænse, da der kom Pengesjæls fra Hjemmet, idet hans hjærlige Broder Jacob nu som saa ofte under hans følgende Kunstnerudvikling, kom ham opofrende og deeltagende til Hjælp.

Fra London reiste Borch til Belgien, besaa der i kort Tid hvad Mærkeligt der sees kunde, og drog saa til Rhinlandene, hvor han opholdt sig et heelt Aar, mest i Köln, og hvor han stadig var beskæftiget som Billedskjærer. Efterat have besøgt alle Byer i Rhinlandene vendte han i Foraaret 1845 tilbage til Kjøbenhavn, hvor han ankom just til det første Studentermode. Da han endnu havde nogle Penge igjen af den Sum, Broderen havde sendt ham i London, bestemte han sig til et Ophold her, for at kunne modellere paa Kunstakademiet. Tilfældet førte ham til Bispen, under hvis Ledelse han modellerede i sex Ugers Tid; og da han saa paa Grund af Pengemangel maatte reise hjem, opfordrede Bispen ham til senere at vende tilbage og henvendte sig ogsaa skriftlig til Jacob Borch om Understøttelse for ham. Efter sex Ugers Ophold i Hjemmet kunde han ogsaa virkelig, med Broderens Understøttelse, igjen reise til Kjøbenhavn, og nu nød han Bispen's Veiledning uafbrudt i 5 Aar. Allerede efter et Hjerdingaars Forløb blev han Elev af Akademiets Dekorationsklasse, og endnu blot et Aar senere af Modelklassen. Omtrent samtidig fik han paa Bispen's anbefaling endel Arbejder at udføre til Christian den Fjerdes Kapel i Roeskilde.

I Foraaret 1849 reiste han tilbage til Norge og udførte her et Gravmonument i Basrelief over sin Moder, hvilket fremstillede „en Kvinde, der holdes tilbage af sit Barn, idet hun giver Haanden til Troens Genius, som leder hende bort.“ Ved en Udstilling i Kunstforeningen vakte det H. M. Kongens og H. M. Dronningens Opmærksomhed i den Grad, at Kunstneren endnu samme Dag for Detsahall fik Bestilling paa ni Basreliefer efter Frithjofs Saga og Bryllbilleder af nogle i vor Oldhistorie berømte Mænd. Allerede samme Aars Høst reiste han ned igjen til Kjøbenhavn for at udføre denne Bestilling. Endnu medens han var beskæftiget hermed, gjorde han personligt Besjettelse med Ole Bull, hvilket gav Anledning til, at han fik modellere hans Buste, som Kunstneren, efter at være hjemkommen til Norge (Foraaret 1851), her udførte i Marmor.

De til Østmarkshall imidlertid udførte Arbejder udførtes nu i Christiania tilligemed nogle i Gips modellerede Buste og endel Skizzer efter nordiske Sujetter. Ved den Tid blev han af Rektor Holmboe opfordret til at gjøre Skizze til et Gravmonument over Stiftamtmand Christie i Bergen, hvilken Skizze han endnu samme Aar afsendte, dog uden at Bergenserne hidtil ere blevne enige om, i hvilken Størrelse og af hvilket Materiale Monumentet skal være. I 1852 overdroges det ham at udføre tre plastiske Dekorationsfigurer til Universitetets Festsitetsaal, hvilke symbolsk betegne Universitetets Virksomhed. Samme Aars Høst fik han ogsaa gennem Overhofmarschalinde Lovenskiöld det Hverv at udføre i Marmor



en Portrætskulptur i halv Legemsstørrelse af den da netop afdøde Prinds Gustav.\*) Dette kunde betragtes som en Bistand for Kunstneren til hans forehavende Rejse til Rom.

Efterat have indgaaet Ægteskab med sin forlovede Thora Maria Arveschou, Datter af daværende Profurator, nuværende Postmester i Malsund, Ole Arveschou, reiste han endnu Høsten 1852 til Kjøbenhavn, for der at udføre Modellen til Statuen. Med den færdige Model sendte ogsaa Borch en Bülste af Prinds Gustav, hvoraf Hs. Majestæt, der fandt den „uovertræffelig lig“, bestilte 2 Exemplarer i Marmor. Samme Aar udførte han til Vor Frelsers Kirke her i Christiania, der da netop var restaureret, to Engle til Altartavlen og de fire Evangelister til Prædikestolen, Alt i Gips.

(Fortætted.)

## Agra.

Tredfjendstue Mile N. V. for Allahabad og 140 Mile N. V. for Bombay ligger Staden Agra, en af Indiens berømteste Byer, mellem tvende Arme af Jumna (udtales: Dschumna), en Biflod til Ganges. Hovedarmen flyder næsten  $\frac{1}{2}$  Mil borte, medens den anden er mere grund og undertiden udtørres. Byens gamle Mure strække sig over 4 Mile paa Strømsiden og henved 3 Mile ind ad Landet til, saa at de indeslutte et næsten retvinklet Rum paa omtrent elleve engelske Kvadratmile. For Tiden er ikke Halvdelen af dette Areal bebygget. En Bei, der er 80 Fod bred, og som blev anlagt under Hungersnøden 1838, strækker sig langs med Strømmen, næsten 2 Mile vidt, lige fra Fortet og til det berømte Taj-Mahal. Nige

Privatmænd have forsynet den med mægtige Steentrapper, der føre ned til Floden, hvilken her stedse er oplivet af Badende og Bodsærdige. En anden flod og bred Gade gennemskærer Byen selv i nordvestlig Retning fra Fortet. Husene ere for det meste byggede af rød Sandsteen og have ofte en Høide af 3 eller 4 Etager. De øvrige Gader ere trange og krumme, men holdes rene, Busetterne ere for det meste smaa og byde intet stort Udvalg af Kunstler.

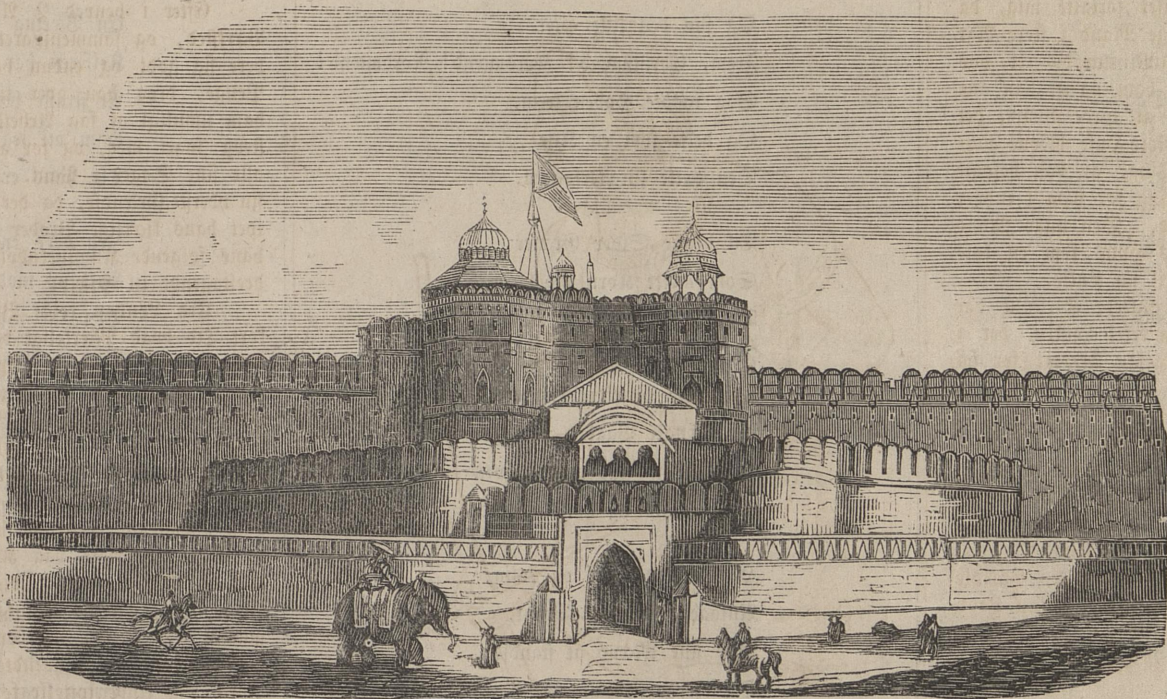
Agra er rig paa Pragtbygninger fra Timuridernes Glandsperiode. Fortet, opbygget af Akbar i den sidste Halvdel af det 16de Aarhundrede, har ingen ganske regelmæssig Form, men over 1 Mil i Omfæng. Indenfor dette befinder sig Schahjehans Pallads, hans Audienssal og Perlemoscheen. Palladset er ikke stort; dog vidner endnu Meget om dets fordums Pragt og rige Udsmykning. Ikke langt derfra ligger Audienshallen, engang omgivet af hertige Arkader, men nu forvandlet til et Arsenal. Perlemoscheen, bygget af rød Sandsteen, men indvendig overalt beklædt med hvidt Marmor, henhører til Bygningskunstens skønneste Mindesmærker i Hindostan. En storslået Gaard, i hvis Midte der findes et stort Bassin til de religiøse Afvaskninger, er paa 3 Sider omsluttet af Arkader, medes paa den 4de den egentlige Moschee hæver sig med sine storslåede Vestibuler, og sin dristige Dom.

Alle Reisende udtale sig overensstemmende om det høie Alvor og den stille Høitidelighed, der hviler over denne herlige Bygning.

Endnu mere berømt er Taj-Mahal eller det Mausoleum, hvori Schahjehan — ogsaa kaldet Schah Jehan eller Jehan-Gir — hviler ved Siden af sin Yndlings-hustru Arjmand-Banoos med Tilnavnet Mumtaz-Mahal. Da dette Gravmonument er det pragtfuldeste, der er bygget,

saalænge Verden har staaet; da det langt overgaar Kong Mausolus's, der gjaldt for et af Verdens nye Underværker og har givet Mausoleerne sit Navn, og da dets Mage ikke findes paa Jordkloden, saa fortjener det en noiere Beskrivelse.

Bygningen hæver sig umiddelbar ved Strømmen udenfor Byen, omtrent en Mil østfor Fortet, med hvilket den er forbunden ved den ovenfor omtalte nye Strandvej. En stor Rektangel af 964 Fod paa Længsiden og 329 Fod i Bredden omsluttet af en Mur af rød Sandsteen. I alle fire Hjørner reise sig moscheagtige Bygninger, af hvilke dog kun den paa den vestlige Side virkelig benyttes som Moschee. Disse Bygninger ere hovedsagelig byggede af rød Sandsteen, men ornamenterede med hvidt Marmor; over enhver af dem hvælve sig tre Røgløse. Paa Nord siden af Rektangelen stuer det egentlige Mausoleum umiddelbart ned paa Strømmen, og vender med den anden Side ud til den vide storslåede Plads, som er beklædt med regelmæssig anlagte Grupper af Træer og Blomster. Hovedbygningen af hvidt Marmor ligger paa en Terrasse, der er 60 Fod høj og 400 Fod i Kvadrat. De fire slanke, 100 Fod høje Minareter, der hæve sig paa de fire Hjørner af Pladsen, overrages af en Cupole, der hviler paa 8 Søiler. Fra disse Minareter er der en herlig Udsigt over Floden, de nærmeste Omgivelser, Fortet med Byen og de vidtstrakte Ruiner udenomkring samme. I Centrum af Bygningen stiger Hoveddomen, 260 Fod høj, 70 Fod i Gjennemsnit, høit op over Minareterne. Den egentlige Gravhal i denne, danner en regelmæssig Oktogon, af hvis Sider hver er 24 Fod lang. Terrassen, saavel som den store Trappe, der fører op til den fra Haven af, ere beklædt med Marmorplader af en fuldstændig flad Politur. Sarkofagerne i Gravhallen, saavel som Kenotaphierne i den



Fortet i Agra.

ovenover liggende Kuppelhal, ere rigt smykkede med phantastiske Ornater. Blomstermosaikken paa de zirlig forarbejdede Rækværker, der omslutte de nysnævnte Mindesmærker, ere af den højeste Fuldkommenhed i Tegnisk. Den hele vidunderlige Bygning bestaar af hvidt Marmor eller er i det Ringeste beklædt dermed. 20,000 Arbejdere vare uafbrudt virksomme for at fuldende den i 22 Aar. — I den nordøstlige Deel af Staden, paa den venstre Flodbred ligger Rumbagh, et Haveanlæg, der ligner det foran Taj-Mahal. Midt i dette findes et gammelt Mausoleum, som er i Begreb med at forfalde, og udmærker sig ved sine uhyre Dimensioner og fortræffelige arkitektoniske Udførelse. Det er bekjendt under Navn af Tizimad-baulas Grav. Det i Nordvest for Fortet hæver Byens Hovedmoschee sig; det er en storslået Bygning i en Stil, der ligner Perlemoscheens.

De betydeligste blandt de temmelig talrige moderne Bygningsværker ere: Kollegiet, det saakaldte Metcalfe Testimonial og Gouvernementsbygningen. De saakaldte civil lines, der omfatte de forskellige britiske Regjeringsbureauer, strække sig hen i den nordvestlige Deel af Staden; Øvrighederne havde sit Sæde i den sydlige imellem disse og Kantonnementerne; her var ogsaa et Bogtrykkeri og Agrabanken. De Christnes Kirke er vel ikke rummelig, men er smuk Bygning; en anden stod endnu under Bygning i 1855 i civil lines. Blandt Belgjerenhedsanstalterne maa vi nævne Waisenhuset, som tidligere forplejede 2000 Born, men ved Ørretens Udbrud neppe 200. Kantonnementerne for Garnisonen, der bestod af indfødte og europæiske Tropper, laa udenfor Staden.

\*) Den findes nu paa Slottet her i Christiania, hvortil den er blevet skænket af Dronningen.

Denne talte, med Indbegreb af Forstæderne, i Aaret 1852 noget over 125,000 Indbyggere.

Klimaet i Agra ansees for sundt fra November og til Slutningen af Marts. I April, Mai og Halvdelen af Juni blæse de hede Vinde, der gjælde for meget usunde for Europæerne; og dette er i endnu højere Grad Tilfældet med Regntiden fra Midten af Juni til Midten af September. Især for Fortets Beboere ere de hede og Regnmaanederne en rig Kilde til Sygdomme. — Fortet i Agra er rigelig besat med Julevildt, Kjød og saadanne Vegetabilier, som søges af Europæere. Byen er ikke blot Hovedstad for en Division og i et Distrikt, men ogsaa Residensen for Statholderen over de nordvestlige Provindser og alle disses Øverøvrigheder.

Agra blev først af højere politisk Betydning under Sikander Lodhi, Delhis afghaniske Behersker (1488—1517), der gjorde den til sin Residens. I Aaret 1526 kom den under Babers Herredømme; dog kunde hverken han eller hans Søn i Længden forsvare den. Først under Akbar blev den gjenerobret 1559, og han befæstede den og gjorde den til Centrum for sin Magt. Dette vedblev Agra at være i 100 Aar, indtil Orangzeb forlagde Residensen til Delhi 1658. Efter Opøsningen af Stormogulens Rige veglede det indiske Herk, indtil det kom under Besiddelse af en fransk Eventyrer Perron. Da den engelske General Lake i 1803 erobrede det, kommanderedes det i Perrons Navn af en nederlandsk Eventyrer Hestling. Lake gjorde et Bytte af 164 Kanoner og 264,000 Pund Sterling. Indlemmet i det britiske Rige fik Agra 1835 sin nærværende Stilling. Begivenhederne i 1856 ere bekjendte.

## Marmorloven fra Piræus.

(Af H. Munch.)

Nedsmukt fra sin Høide  
Laae Hellas's ædle Folk,  
For Frihed og for Skjønhed  
Det var ei længer Tolk.  
Sit Bankelmod, sit Letsind  
Det havde kun beholdt,  
Men ingen store Tanter  
Det mere sammenholdt.

Vel stod fast heel tilbage  
Den gamle Skjønhedsfrands:  
Templer og Søilerader  
Lyste i Marmorlands —  
Men af den gamle Gader  
Det var kun tomme Skæl,  
Thi Manden bort var vegen  
Fra Perikles's Hal.

En Slægt af bløde Slaver  
Køb om Athenes Borg,  
Fra Parthenon Gudinden  
Saa ned paa dem med Sorg:



I Vælsigt kun og Binding  
De satte Livets Glands,  
Og laae og skjælv i Stov for  
Despoten i Byzants.

Dog engang, da Tyrannen  
Traf dem paa ommeft Sted,  
Da han med nye Skatter  
Betynged' deres Fred —  
De rejste sig, — dog ikke  
Med Kraft paa Fædres Muld —  
Al! — kun forat beskytte  
Sit hjære, blanke Guld.

De gjorde Oprør — tænkt dog!  
O, hvilken Stordaad tung!  
De myrded' Keiserbudet  
Der greb til deres Pung.  
Den rædde Borgvagt roved'  
De og at jage bort, —  
Men loved' at gjenkomme  
Med Hænnen inden kort.

Imidlertid — hvad Glæde! —  
At den sig dromte fri!  
En vild, bacchantisk Jubel  
Nu Alle stemte i. —  
Man frandsed' sig med Bintelv,  
Fest var der, Nat og Dag —  
Man leged' Bernelege  
Paa Fortids Sarkophag.

Snart var den Frist dog ude.  
Piræus hed en Havn,  
Hvor blidt Athenen mødte  
Egeærhavets Favn.  
Did sternald ind en Morgen  
Fra Havets Dunkelblaa  
Et Drageskib med Skjold  
Og gyldne Binger paa.

Besat det var langs Mæling  
Og paa det høie Dæk  
Med stærke Mænd i Plader  
Og med daglyse Træk.  
Heit over Alle raged  
Bed Stavn en Ugersvend,  
I lysblaa Brynjefjortel  
Og blanke Sværd ved Lænd.

Saa gled den rige Sneffe  
I Havnen stoltelig,  
Mens heit dens Mænd opstemmed'  
En Krigsfang, underlig:  
Den klang ei fuld og deilig  
Som Grafers bløde Maal,  
Men slarp, som Nordenvinden,  
Som Sværdets Jald paa Staal.

De Grafer stilled sammen  
Med megen Larm paa Ryf.  
„Gud fri os! — raakte de Alle —  
„Hvo kan bestaae den Dyst?  
Det er jo Væringssloffen,  
Barbarerne fra Nord,  
Som har Herakles's Styrke  
Og Vintrens Magt ombord! —“

Man søgte at forhindre  
Den Sneffes Landing dog:  
Man skinged' fra Maffiner  
Stene med Skibets Skrog,

En Hagl af giftige Pile,  
En Regn af græfle Jld  
Faldt over den fremmede Skare —  
Men den ei vige vil? —

De lod sig dog ei skræmme  
De gjæve Nordens Mænd,  
de lagde ganske rolig  
Til Marmorbroen hen. —  
Og saa — med Skjold over Hoved,  
Med lystig Skjaldefang,  
I ordnet Sviyeshjælle  
Den Flok i Land nu sprang.

Forrest iblandt dem Alle  
Sin ranke Ugersvend —  
Hans lyse Loffer følged  
Bildt under Hjelmen hen,  
Hans klarblaa Dine straaled'  
Uf Kampens varme Lyst —  
Sund Kraft og Livsmod hæved  
Hans brede Heltebryst.

Harald det var, hin Heie,  
Sankt Olafs Broder kjær, —  
Ham fulgte Ulf og Asmund  
Og saa den lille Hær.  
Frem, Christmand! Korsmand! Nordmænd!  
Saa raakte Hoben ferm,  
Og delte som en Rile  
Den tætte Grafersværm.

Til begge Sider Grafer  
Som meiet Korn ålt laae —  
Da tabte de Mange Modet  
For nogle stærke Gaar.  
Den hele Grafermængde  
Nu slængte Vaaben hen,  
Og sank i Ræ med Bæven  
For Harald og hans Mænd.

Han stod der høi og rolig,  
Ansaae dem med Foragt,  
Bed sine Mænd at standse  
Og hæved Stemmens Magt:  
„Jeg kommer fra Eders Keiser  
At fordre Blod for Blod,  
Dog vil han give Naade  
Hvis I vil give Bod.

„Bring dobbelt hvad I skylder,  
Dertil Jert halve Guld,  
Samt Lydhighed herester —  
Da er han atter huld.“ —  
De loved Alle ydmygt  
At bringe, hvad Harald bed —  
Men til en Fest saalænge  
Ham og hans Mænd indbed.

Paa Borgen, samme Aften,  
Stod Harald tankfuld —  
Omkring ham straaled' Hallen  
Uf Marmor og af Guld,  
De skjonne, græfle Kvinder  
Omfvæved' ham i Dands,  
Luften var vælskiftvanger  
Uf Toner og af Glands.

Da fori ad Seilegangen  
Et langsomt, festligt Tog —  
See! — det var Stadens Vidske  
Som parvis der fremdrog.

De bar en gylden Krone  
Dertil en Purpurdragt,  
Som ned for Haralds Fodder  
Blev knælende fremlagt.

Saa lod de Vidskes Tale:  
„Vær hilset, høie Mænd! —  
Achilleus er gjenkommen  
I Dig til Graferland! —  
Tag mod dets Kongekrone!  
Behersk os, for os frem!  
Da vil den gamle Storhed  
Igen her fæste Hjem.“

Først svared Harald ikke,  
Han grunded' taus en Stund.  
Men nær stod Asmund Stærke,  
Han oplosd saa sin Mund:  
„Godt var det Tilbud, Herre!  
Tag Kronen — her kun bliv!  
Ihi her er godt at være:  
Sod Vin — og deilig Biv!“ —

Da hæved' Harald Panden  
Og raakte, ædel vred:  
„Nei, aldrig skal det siges  
En Væring brod sin Sed! —  
Keiseren her vi svoret  
At straffe her paa Stand,  
Ham vil jeg bringe Kronen,  
Ihi hans er dette Land.

Jeg veed en anden Krone  
Høit op mod fjerne Nord,  
Den har jeg Ret at vinde  
Paa Fædres haarde Jord.  
I Norge vil jeg herske  
Fri, over frie Mænd —  
Ei her i Syd, hvor Mandsmod  
Blandt Trælle sygner hen.

Op da, til Skibet atter! —  
Den Fest nu have Slut! —  
I Grafer, vil I leve,  
Bring strax da Jer Tribut!“ —  
Det stede som han vilde;  
Han var dem lidet huld,  
De maatte selv nu fylde  
Hans Skib med Guds og Guld.

Som Alt var endt, og Hoben  
Alt skulde gaae ombord —  
Han vendte sig end engang  
Om imod Hellas's Jord.  
Han saae paa Havnens Skjønhed,  
Saae Monumenters Hær:  
„Vi maa dog efterlade  
Et Tegn, at vi var her.

Kom Asgeir, Thord og Ivar!  
I vide Kunsten vel  
At riste Minde-Miner,  
I Træ, som og i Bjeld.  
Seer I den Marmor-Love  
Som sidder hjft paa Bagt? —  
Udhug nu paa dens Sider  
Hvad her vi har fuldbragt.“

Som sagt, saa gjort. De hugged',  
Og snart sig skinged' ned  
Ad Levens Marmorfider  
En Runeflange bred.



De Græker saae med Undren  
Dg Brede vel derpaa —  
Kunde det dog ei hindre,  
Langt mindre det forstaae.

Saa drog de Mænd fra Norden  
Med Seir og Bytte hjem —  
Men Grækerfolkets Skjæbne  
Blev mere og mere slem.  
Snart kom de Bantroses Horder,  
De vilde Tyrkers Magt  
Dg nedslag sidste Løvning  
Af Skjønhedsrigets Pragt.

Da trampet' Mahoms Heste  
Frækt paa Athenes Huus,  
Da styrte' Templer, Soiler  
Dg Statuer i Gruus.

Kun Loven ved Piræus  
Sad hoi og opreist end,  
Det var som Haralds Indskrift  
Endnu beffyttet' den.

I Sekler stod den eensom  
Dg taus ved ode Havn.  
Glemt var Piræus; — Leven  
Gav ene Stedet Navn.\*)  
Hoi stirred den udover  
Sin minderige Egn,  
Men Ingen kunde tyde  
Dens gaadefulde Tegn.

Saa kom der fra Benedig,  
Hint ny Athen, en Hær  
Didhen, at fue Tyrken  
Dg stifte Handelsfærd.  
Som Seierstegn paa Flaaden  
De bragte Loven bort  
Dg satte den i Hjemmet  
Bed Arsenalets Port.

Der stod den atter længe,  
Som hoi og stille Bagt,  
Den saae Benedigs Bælde,  
Den saae dets Fald fra Magt.  
Alvorlig, klog den stirred  
Udover Slægt ved Slægt,  
Men Ingen kunde løse  
Dens bundne Mindevægt.

Først nu, i disse Lider,  
Det handte, at en Mand  
Fra Norden kasted Blikket  
Paa Skriften med Forstand.  
Hvor blev han varm om Hjertet,  
Da Numerne kom frem!  
Det var hans Fædres Skrifteegn,  
Han kunde tyde dem! —

Dg nu fik Leven Mæle  
Dg kunde siige Alt  
Hvad Runeslangen glemte,  
Hvad her vi har fortalt.  
End staaer den, som et Vidne  
Bed Middelhavets Ryst  
Om Nordmands Færd i Syden,  
Om Harald Høies Dyst.

## Utrykte historiske Bidrag.

### I.

Brev fra Konferentsraad Carsten Anker til Biskop P. D. Bugge i Trondhjem. \*)

Gidsvold Jernverk d. 16de Februar 1814.

Min agtværdige og kjære Ven!

Al. er 2 1/2 om Natten, og mit Hoved er besværet af det Meget, der er i disse Dage foregaaet; men dog skal min fortræffelige Ven faae nogle Linier til Tak for Deres inderlige hvarfomne og omstændelige Brev.

Brindsen kom her til i Søndags Middag ved det fuldkomneste Velgaaende, og har i Dag haft en Samling af følgende Mand: Rosenkrantz, General Haxthausen, Commerhjelm, P. Anker, min Broder\*\*), Amtmand Collett, Kammeraad Holst, Oberst Arnfeldt, Oberst Seiersted, Agent Nielsen, Tank, Anker Bergh, Biskop Bæch, Treschow, Sverdrup, Falbe, Admiral Lütken, foruden adskillige Militaire. For Disse har han fremlagt og ladet oplæse begge Frelses-Traktaterne, samt det aabne Brev, hvorved Kongen løslader os fra vores Troefangs-Ged, og raabte sig med dem om de klogeste Skridt, der i dette Dieblis bliver at foretage.

Resultatet er for vidtløstigt her at forklare, kun kan jeg siige Dem: Brindsen er, i mine Tanker, mageløs! De kan vist vente et omstændeligt Brev fra mig om dette og mere. Deres, min Ven! til mig læste han fra Beskyndelsen til Enden, og smilede saa fornustig ved adskillige Steder deri. Om Personen Die var han ikke vidende, og blev end mere opmærksom ved det, De skrev. Han sagde bestemt, at han agtede at sende Oberst Seiersted til Trondhjem, for at give Agt, og for at handle med Myndighed, naar fornødent gjøres. Med denne har jeg fortroelig talt, det lod, som han ikke var saa aldeles tilfreds med Adskillige, ja! med Mange deroppe. Imidlertid formoder jeg, at efter den Bending, Sagen nu har taget, at Alting kan maaskee gaade godt, maaskee ikke; thi jeg kjender desværre! Mennesket fra en ufordeelagtig Side. Jeg elsker Frihed; men jeg afstjæper Selvrædighed, især hos raare og uvidende Væsen.

Grev Esen, som nu skal befinde sig i Strømsdal, er udnævnt til General-Gouverneur Søndensfelds, og Adelsparre Nordensfelds.

Lingene ere altsaa i Orden derinde. Der er Brev fra Grev Wedel-Jarlsberg af 16de f. M., - da var han i Alsborg.

I Kjøbenhavn skal man ytre megen Misfornoieelse over det Passerede, og i Almindelighed hersker stor Tvivl om Normandens Lydighed.

Gid Alting maatte gaade godt, det ønsker jeg med Dem, og De med mig, dog er det Modsatte aldeles ikke umuligt. Jeg stoler meer paa den uoplyste Klasse, end paa Andre.

Nogle Dufin Forslag om Regjerings-Formen maa vi være belavede paa; saa og paa Stridigheder, som følge deraf.

Nu ei meer i Nat!

Deres  
af et oprigtigt Hjerte.

At jeg har seet og talt med Dem, har været mig ubeskrivelig kjært; men endnu kjæreste vilde det have været mig, om vi havde kunnet blive sammen, indtil Alting var bragt i Orden. Gid det gaade Dem vel, min høist siældne Ven!

C. A.

### II.

Brev fra Konferentsraad Carsten Anker til Biskop P. D. Bugge i Trondhjem.

Gidsvold Jernverk den 17de Februar 1814.

Jeg skrev min agtværdige Ven til i Nat med Posten. Dette vil blive Dem bragt af Hr. Oberst Seiersted. Af ham kan og vil min ophyste Ven faae vigtige Ting at vide; thi han har været Vidne til de tvende mageløse Scener, vi her have haft i Gaar og i Dag.

Derfor jeg begyndte paa Beskrivelsen derover, da forslog ikke mange Alf. Tilgiv derfor, at jeg ganske henstyder mig til hvad han kan og vil berette Dem. Om De aldrig havde agtet og elsket Brindsen for, da vilde De gjøre det nu, naar De erfarer, hvad her er foregaaet, og hvorledes han har forholdt sig.

Jeg er en Hader af alt Overdrevet, baade i Skrift og i Tale, og ved denne Huusboldning i Udtryk sættes jeg istand til at være saameget mere sandtru. Som saadan tager jeg ikke i Betænkning at siige Dem, min siældne Ven! at jeg i Sandhed beundrer ham.

I Dag, da Alting var forbi, sagde han mig, at han var ret inderlig fornøiet med, hvad der var passeret.

\*) Dette og det følgende Brev, der begge angaae det mærkelige Møde paa Gidsvold den 16de Februar 1814, have sin Betydning væsentlig som et umiddelbart efter Begivenheden nedskrevet Vidnesbyrd om Stemninger og Indtryk hos en af Hovedpersonerne.

\*\*) s: Peter Anker, Generalmajor, forhen Gouvernør i Tranquebar. Den foran nævnte P. Anker er hans Fætter, Kammerherre Peder Anker, der senere blev Statsminister. Ved Dyrregningen af de Tilstedeværende bemærkes, at Oberst Arnfeldt ikke er nævnt i Nalls Grindringer II, 399.

"Brinds!" svarede jeg, "De have ogsaa Narfag." Han: "Jeg tog Feil, da jeg troede min Arve-Net til Norge var udisputeelig, og ansaae dette som Grund til min Paastand" etc. Jeg: "Jeg er slet ikke af den Mening, D. fgl. Høiherd! at Deres Arve-Net er gaaet tabt, for medelst Norges Afstaaelse til Sverige. Denne Afstaaelse erklærer jeg, efter mit Begreb, for en Nullitet, og jeg veed ikke rettere, end at hele Norge er af min Mening. Hvorledes kan da den Alf, som baade de jure og de facto er en Nullitet, virke til Præjudice for Rigets Arving" etc. etc. Han: "Nu have De jo dog hørt, at de Alle være af den Mening; men være dette, som det vil, saa veed jeg dog vist, at jeg nu ikke tager Feil. Nu faar jeg en Grundvold at staa paa, der i Sikkerhed langt overgaaer Arve-Net."

Hvad synes De, min ophyste Ven! om saadan Mand og om saadan Brinds? Han er, for at tale stolt norsk Sprog, os værdig. Nu gjælder det for os at vende ham værdige. Steer det, som vi Alle bør haabe, og hver Mand bidrage til, da skal Historien neppe kunne opvise en Stat, liden eller stor, af en saa ædel og kraftig Sammensætning.

Den Forsamling, om hvis Beskaffenhed Oberst Seiersted vil ophyste Dem, bliver vel en af de skønneste, som Norge nogensinde har seet, og tænkt, min Ven! at Gidsvold Bæk er bestemt til Samlingsstedet. Her faaer jeg da nye Omforger; thi formodentlig vil de Modendes Antal, iberegnet Brindsen og hans Suite, opløbe til meer end 100 Personer. Det er ligesom, at alle Tilberedninger, saavel som Underholdningen, skal stee paa Statens Bekostning. Imidlertid skjøner min Ven! at en god Slump ogsaa vil gaade paa min; men dette kommer ikke, og skal ikke komme i Betragtning. Uden tvivl faar jeg da den dobbelte Glæde, at see min Ven her, og at see Dem ved en saa høitidelig Leilighed.

Naar dette herlige Baand er knyttet, da Vee hver Giende, være sig svensk eller —

Jeg gaaer altsaa ikke til England endnu. Min gode Broder har ladet sig overtale til denne foreløbige Rejse.

Naar det store Bæk er fuldendt, kommer vel min Tour at reise til England. Imidlertid maa man oppebie, hvad Omstændighederne medføre. Vi leve i et Tidspunkt, da man neppe kan lægge andre Planer end fra idag til imorgen.

Nu atter god Nat, min kjæreste Ven, som jeg saa høiligen agter. Gid De havde været her igaar og idag! Vor Brinds var sandelig stor, og vandt indtil de koldeste Hjæter. Det gjælder nu, min Ven, at Folket ikke viser sig utaknemmeligt og beffjæmmer ved tumultuariske Samlinger de udmærkede Mænds frimodigen ytrede Ønsker, som taledes for Folket og udvirkede Rettighed til at samles. Kjæltringer maae behandles med Alvor til alle Tider, men især i et Dieblis som dette.

At De, min Ven, passe op paa Deres Kant og underrette Seiersted, naar noget Driftigt opdages, derom tvivler Brindsen ikke. Men, som sagt, god Nat, og en glad Morgen hver Dag i Deres Liv! C. Anker.

(Fortætt.)

## Dødsfalds-Meddelelser.

### Nils Berenskiold Brock.

Oberstlieutenant Nils Berenskiold Brock er født i Frederiksstad den 27de August 1786 af Forældre Oluf Brock, Major ved den søndensfeldske Infanteri-Regiment, og Magdalena Ehbilla Berenskiold, en Datter af Oberstlieutenant Nils Berenskiold (til Kjøbenhavn). Af fire Sønner (tre Brødre) var han den ældste. Den yngste Broder var Overkrigskommisær Hans Henrik Brock i Kjøbenhavn.

N. B. Brock blev 1798 Korporal og 1803 indsat paa den mathematiske Skole i Christiania, hvorfra han 1804 gik ud som Nr. 1 med Udmærkelse for alle Fag, "og som Følge deraf tilkjendtes den store Sølvmedaille." Han deeltog med mindre Held end Tapperhed i Felttoget 1808, under hvilket han hørte til Christian Augusts Regiment, og i Frederiksteens Beleiring i 1814. Han var heri som Premierlieutenant Chef for en Depotdivision. Da Spørk i Juli 1814 var rykket ud mod de fremtrængende Svenske, dog uden at kunne holde Stand, udsendtes Brock fra Frederiksteen med et Detaschement til Understøttelse og til Dækning af hans høire Fløi. Det var kun 50 Mand; dog rykkede Brock trostigt frem mod Kamppladsen, men modtog da Spørks Ordre til at vende tilbage, "saa som det ikke med nogle saa Følk kunde nytte at modsætte sig en Styrke af mange tusinde Mand." Brock udsendtes ogsaa den 3die August med en Patrouille for at iagttage Fiendens Stilling, ligesom han 15de August, Beleiringens sidste Dag, sammen med Kaptein Alger havde det Svært at befætte Udenværkerne mod Ost og Nord.

Om Frederiksteens Beleiring udgav Brock i 1844 et lidet Skrift (31 S. 8vo), hvilket nærmest var bestemt til at tjene som en Smødegaaelse eller Berigtigelse af et i 1826 udkommet anonymt Skrift "Frederiksteen i Be-

\*) Porto Leone kaldtes Havnen under Venetianerne.



leiringen 1814\*), hvilket Brod fandt snarere at være „en poetisk Skildring end en nøagtig og sandfærdig Beretning, der kunde tjene kommende Historikere til Veiledning.“ Brods mundtlige Meddelelse om denne Begivenhed har ogsaa for en Deel tjent som Kilde for den Fremstilling deraf, som Krag har givet i sin „Underretning om Frederikshalds By.“

I 1818 blev han Kaptein i 1<sup>te</sup> akershusiske Brigade, 1835 Major ved Frederiksteens Korps samt Ridder af Sværdordenen og 3<sup>de</sup> September 1840 Oberstlieutenant og Chef for gudbrandsdalske Musfeteerkorps, og tog sin Bolig paa Lillehammer. Men allerede 23<sup>de</sup> April 1842 blev han afskediget med Pension og flyttede til Frederikshald, hvor han døde den 11<sup>de</sup> December 1857.

Brod var to Gange gift, første Gang med Elisabeth Løge, Datter af en i Frederikshald bosat, men engelskfødt Kjøbmand, og anden Gang med Petronelle Lorence Dahl, Datter af Præsten Andreas Dahl. Han havde flere Børn, hvoriblandt Sonnen Oluf, der 1856 døde som theologisk Kandidat og Katholik, var den Førstefødte.

Oberstlieut. Brod var en borgerlig jæv, effelig Mand, tarvelig og simpel i sit Væsen. Hans Ydre mindede snarere om en gammelbøddel Philosoph, saaledes som Holberg har skildret denne Stand, end det gav Indtrykket af en Krieger. Imidlertid var han besjælet af varm Interesse for sin Stand og stod som praktisk Militær i en Anseelse, der bragte Yngre til hos ham at søge Raad og Veiledning, hvilke han ogsaa med stor Beredvillighed ydede. Som en Frugt af hans militære Indsigter har man en til Svenska Krigsvetenskapsacademien indgivet Besvarelse af dets Priisopgømsmaal angaaende „Virke for Artilleri Materialens Behov,“ hvilken tilfjendtes Accessit og tilligemed en senere Afhandling af ham findes trykt i Selskabets Skrifter (1824 og 1825). Samtidig med sin militære Ansættelse, skal han i mange Aar have fungeret som Amtsfondsdirektor, ligesom han i sin Tid holdt naturvidenskabelige Foredrag for den vensabelige Forening i Frederikshald, fra hvis Medlemmer han derfor erholdt en Hædersgave, og arbejdede fælles med Provst Krag for Oprettelsen af et Museum for nævnte By.

\*) Forfatteren vides dog at være Major Schuttler.

## Literatur og Kunst.

„Gudbrandsdølerne“, Drama i 4 Handlinger af Chr. Mønsen. (P. T. Mallings Forlag, Priis 24 p.). Hvilken en Literaturhistoriker om hundrede Aar skulde bestemme dette Stykkes Alder og intet afgjørende Kriterium i saa Henseende foresandtes, da vilde han sige, at Stykket maatte være forfattet efter den første vergelandske Periode, men for Aaret 1842. Ved dette Tidspunkt begynder nemlig Abjærnsen og Mo dæres Forfattervirksomhed og med denne udviklede sig en ny Epoche i vor nationale Literatur. Ved dem fortæller Folkets sande og inderste Liv i stærke og rene Træk frem for vore Dine, og vore øvrige Forfattere begynder derved at faa Syn for Nødvendigheden af at bryde overtroet med de traditionelle Former, de begynder at indse hvorledes det specifik norske Stof krævede en ny Jædning, saafremt det ikke skulde forvandles under den kunstneriske Reproduktion, de begynder at erkende at den ubevidste Esthetik, som ligger i Folkets egne Digtninger, ogsaa maatte overføres og gjøres gjældende i Kunstpoesien. Saa udkom Landstads Samling af Rjæmpeviser, hvor Aasen begynder sin Virksomhed, vi fik en begyndende dramatisk Kunst, og alt dette i Forening med de Rivninger, som deraf opstod, bidrog i en magtig Grad til at klarne Erkjendelsen af det Nationale og det Ikke-Nationale. Den materielle Dpfatning af Nationaliteten ved et Værk saa i Stoffet, at Benyttelsen af et fædrelandsk Emne nødvendigvis maatte foranledige en fædrelandsk Digtning, indsaas snart at være uholdbar. Paa den anden Side var Folket nogenlunde kommen til Besindighed efter den første ungdommelige Frihedsjubel, og de hvide Talemaader om „Gamle Døvre“, „Nordhavet“ v. s. v. fandt ikke længere den fordoms Gjenklang, der var vaagnet en vis Mistænksomhed blandt Mængden, man havde en Fornemmelse af at Troen paa hine gamle Guder ikke længere boede

i Hjertet og derfor blev ogsaa deres Dyrkelse gennem Frihedssangen Mangfoldighed en klingende Form; - nu skrives ingen Døvre til Friheden mere. Men ligesom der i Frankrig lige henimod vore Dage fandtes enkelte gamle Marquis'er fra Ludvig den 15des Tid, der ikke vare istand til at begribe og for Alvor tro der havde været en Revolution og en Napoleon, at Alt som Følge heraf havde faaet et forandret Udseende, - saaledes gaves der ogsaa enkelte Digtere hos os, som uden at agte paa Tidens Strid og Krag, uforstyrret vedblev at faa deres respektive Harper paa den gamle Vis. Til disse høre Schwach og Chr. Mønsen, den Sidste vistnok ulige mere begavet end den Første, men dog begge hinanden lige i deres fuldkomne Døvhed for Tidens Fordringer. Chr. Mønsen fremstod i en for hans selvstændige Udvikling ubelig Periode, Bergeland var ham overmægtig og øvede paa ham den større Planets Indflydelse paa den mindre, en Indflydelse der ogsaa i „Gudbrandsdølerne“, hans sidste og modneste Værk, er paa tagelig nok. — At dette Stykke ikke fyldstgjør vore Fordringer til en national Digtning følger ligesom af hvad der ovenfor er fremhævet, men det mangler dog ikke en vis Syttendemaipoesi, der dog ved sin virkelige Varme og naturlige Udstrømmen staar høit over hvad denne Kategori i Regelen har at fremvise. Stykket forraader ogsaa umiskjendelige Anlæg for det Dramatiske, men derhos tillige temmelig Mangel paa praktisk Indsigt, saa at den tilfjendte Virkning somofte forfeiles. Dog, hvorefter alting er, som fortjener Gudbrandsdølerne at beholde en Plads paa Theatrets Repertoire, ialfald indtil den gamle engelske Heros, ifølge Fortyndelsen, slaar sig ned hos os. En Dramaturg har rigtignok fornødig i et af vore Blade gjort opmærksom paa den Giendommelighed ved de norske Stykker, at de opleve den første Gangs Glands og derpaa forvinde fra Scenen; det Hensigtsmæssige i at dette Phænomen forklæres som begrundet i de norske Stykkers indre Natur, er saare indlysende; men ubeligvis gives der visse Biomstændigheder, der gjøre Theorien vakkende. At de norske Stykker efterat have oplevet den første Gangs Glands forvinde fra Chr. Theater er uomstødeligt nok, men ligesaa sikkert er det ogsaa, at mange af dem paa anden Skueplads vilde blive at føre et friskt og uforstyrret Liv længe, længe efter at Fjærgangsglandsen er afslidt. Saaledes er „Til Sæters“ givet utallige Gange paa Chr. norske Theater - af reisende Selskaber, i Bergen, i Stockholm og Kjøbenhavn. „Fjædventyret“ lader heller ikke til udenfor Chr. Theater at skulle saa hastigt forvinde; det forberedes nu til Opførelse baade i Stockholm og Kjøbenhavn og det Samme er Tilfældet med andre norske Stykker. Kunde saa ikke en tvivlende Sjæl falde paa at søge hint Phænomen forklaret som hvilende i ydre Tidsforholde istedetfor i indre Naturmangler? En Undersøgelse af denne Gjenstand kunde ialfald være interessant nok.

„En Moders veiledende Ord til sin Datter,“ hvoraf hertilands er udkommet 4 Dylag, er nylig i Leipzig udkommet i en tydsk Oversættelse ved Julie Ruskopf. Oversætteren har selv givet sig af med at skrive religiøs-sentimentale moraliserende Fortællinger; en Anmeldelse i N. Brug's „Deutsche Museum“ fælder dog en liden gunstig Dom over dem, og er heller ikke stort naadigere mod „Worte einer Mutter“, som hun har indført fra den norske Literatur i den tydsk. Han gjenfinder deri den samme Sentimentalitet som i Oversætterenens originale Arbejder, kun at Sentimentaliteten her fremtræder med et specifik bibelsk Anstrøg.

Blandt den danske Oversættelses-Literatur fra den sidste Tid inden Morskabslæsningsens Felt indtager den Samling af Romaner, som udkommer paa den Gyldendalske Boghandlings Forlag, en fremragende Plads, baade ved Højsomt Balg, omhyggelige Oversættelser og smukt Udtryk. Vi ville her anføre Titler og Priis paa de senest udkomne. Julien, et Livsbillede fra det attende Aarhundredes Slutning af Jilly Bungeier, oversat af G. A. Ravn. 4 B. tlf. 1292 Sider, Priis 4 Rd. 32 p. (2 Spd. 46 p. norsk). — George Fielding. En Fortælling af Charles Reade, oversat efter den engelske Originals 2de Dylag af Will. Mariboe. 2 D. tlf. 718 S. Priis 1 Spd. 45 p. — Ulydige Usandheder. Fortælling af Mistress Opie. Oversat fra Engelsk. 142 S. Priis 50 p. Af disse Skrifter vil det første kunne regne paa størst Interesse hos Samtiden. Det er en underholdende historisk-romantisk Skildring med en stærk religiøs Baggrund. — Man føres ind i det gjærende og bevægede Liv strax før og under

Revolutionen og modtager et, vistnok efter nøiagtige Studier udfæstet, Billede af Tidens sociale og literære Forhold. Hovedkarakterer, hvorefter det hele grupperer sig og som efter veglende Skjæbner „finder Hvile i Troen“, er en Søn af Philosophen Rousseau, der ogsaa fremføres for Læseren, men maaskee dog i en vel mørk Skildring. — Bungeier er allerede det norske-danske Publikum bekendt ved et Par tidligere Skrifter, af hvilke det ene („Præsten og Kongen“) er indledet med en Fortale af Professor Clausen, hvilket vil tjene Forfatteren til den bedste anbefaling.

## Norge.

Christiania. Efter Indberetning pr. Telegraph fra Dørr. Somann og Schou til Finansdepartementet er der den 29<sup>de</sup> afsluttet Kontrakt med Baring Brothers i London om et Laan for den norske Statskassens Regning af Lfrl. 220,000 til en Rente af 7 pCt. aarlig samt 1/4 pCt.s Provision og Kurtage. Halvdelen af Laanet skal tilbagebetales 1<sup>ste</sup> Janu. 1859 og den anden Halvdel 1<sup>ste</sup> Juli samme Aar. „Det er en Selskab, at nogen Tid vil hengaa, inden Pengene kan være disponible til Udlaan her i Landet, og imidlertid bør der gjøres Fortgang med, paa de Steder, hvor Saadant ikke allerede er steet, at istandbringe saadanne Garantiforeninger, som af Regjeringen er paareguede som Mellemmand mellem Statskassen og de enkelte Laantagere, samt med at faa deres Statuter approberede.“

Der tales om, at Regjeringen den 30<sup>de</sup> Decbr. har besluttet at sammenkalde et overordentligt Storting. En, formodentlig officiel Artikel i Nøstidenden for Onsdag havde forberedt herpaa. — Vor berømte Geolog Professor Reilhan afgik igaar ved Døden. Vi skulle i det følgende give hans Biographi.

— Overretssagfører J. Gumborg er valgt til Direktør ved Christiania norske Theater istedetfor afdøde D. Wig.

— Ved Examen philos. i Dec. erholdt Fr. Gill. Lie, J. P. A. Alme, J. A. Bonnevie, N. Fjellset, C. A. Folvig, N. S. Guldberg, P. N. Hansen, C. L. C. Jørgstad, J. S. Jørgen, C. L. Larsen og N. J. Nicolaysen Charakteren Laud. præcet., 25 Laud., 24 Hand illaud. og 2 Non contentum.

Ved philologisk Examen i Dec. erholdt S. B. Bugge, G. A. Knap og B. Jørgs Laud., N. J. G. Knap Hand illaud.

Ved theol. Examen: N. Lampe og J. M. Lied Laud., N. S. Mowinkel, C. S. Müller og N. E. Waage Hand illaud.

Ved jur. Examen: S. R. M. Lund Laud., W. C. Christoffersen Hand illaud.

Ved medicinsk Examen erholdt M. Skjeldern og M. S. Greve Laudabilis; C. S. Bødom, C. S. Boeck, J. C. S. Hoffmann, C. L. S. Rasmussen og L. C. Borchsenius Hand illaud. En Kandidat erholdt Non contentum.

— Ved Krigsskolens Officers-Examen erholdt S. L. Lund, D. A. Røgnvold, L. C. Bøhn, D. S. J. Krag, N. Hals, M. J. C. Bang, S. J. Borchgrevink, S. C. L. Bjørnsen, A. Thantow og S. S. Løvenskiold Hovedkarakteren Meget godt; A. B. Schjø, C. D. Schou, P. B. Stub og C. B. Lindboe Charakteren Godt.

— Ved kgl. Rekol. af 10<sup>de</sup> Decbr. er bestemt, at Stortingets Beslutning om Oprettelsen af en Lektorpost i Chemi ikke tages tilfølg.

— Under 16<sup>de</sup> Decbr. har Indredepartementet ansat Rand. jur. S. Arentz som Revisor ved Telegraphvæsenet og Rand. jur. P. Th. Thoresen som Assistent ved Revisionen.

Bergen. B. Bjørnsens „Mellem Slagene“ skulde opføres paa det bergenske Theater paa dets Stiftelsesdag 2den Januar.

## Udenlandske Efterretninger.

Danmark. Den 10<sup>de</sup> Decbr. 1857 døde den bekjendte Orientalist og Afskabsmand Jac. Christ. Lindberg, ifør forstjænt ved sin Bibel-Oversættelse, som han for nogen Tid siden afsluttede. Han var født i Ribe 1797.

Juden. Efter 6 Dages blodige Kamp har Colin Campbell bragt Lucknow Undfærmig. 4 britiske Officerer dræbtes og 40 færedes under Kampen. Tabet af Soldater findes endnu ikke. De Saarede, Kvinder og Børn bragtes til Cawnpore. Campbell havde, da denne Efterretning afgik, 22,000 Mand. Ifølge en senere Beretning skal han være let saaret. — Rebellerne fra Jodhpore ere slagne. Uroligheder i den sydlige Deel af Mahrateres Distrikt gjorde Fortærkninger nødvendige. 24 Personer af den Delbiske Kongefamilie og en anseet Injurgenthøding ere blevene dræbte. Man misbilliger Kap. Geddons Handlemaade ved Tilfangeskæpsen af Kongen, hvis to Sønner han dræbte med egen Haand, for at statuere et Exempel og hindre deres mulige Flugt. Hvorvidt Regjeringen vil spare Kongens Liv, kan endnu ikke forudses.

Illustreret Nyhedsblad, redigeret af P. Botten Hansen, med Bidrag af Professorerne Hansteen, M. J. Monrad, P. A. Munch og Welhaven samt Dørr. A. Munch, P. Chr. Asbjørnsen, Henr. Jbsen, Schübeler m. Fl., begynder hermed sin syvende Aargang, og vil ligesom hidtil udkomme hver Søndag med et Folioark, afvekslende nu og da med Nummere paa 2 Ark. Større Digter-Arbejder, der lide ved at udstyffes, ville imidlertid ikke som hidtil gives i Dobbeltnummere, men paa een Gang, i Form af Tillægshæfter. Saaledes vil i forestaaende Kvartal som gratis Tillæg gives „Hærmændene paa Helgeland“, Skuepil i 4 Akter af Henr. Jbsen, hvilket er antaget til Opførelse paa Christiania Theater. Flere større biographiske og andre Artikler, behandlende norske Gjenstande, ere forberedte til Optagelse i nærværende Aargang. En Række af utrykte, interessante Breve og andre Bidrag til vort Fædrelands Historie vil ogsaa efterhaanden blive meddeelt. Bladet koster 60 p for Kvartalet, forsendt med Posten 66 p. Subskriptionen er bindende for en Aargang, og længere, hvis Opfigelse ikke skeer inden Oktober Maanedes Udgang. Man tegne sig paa alle Landets Postkontorer og Postaabnuerier og her i Christiania hos Dørr. Boghandlere og hos Undertegnede. H. J. Jensen.



# Multret Nyhedsblad.



Nr. 2.

Udkommer hver Søndag Morgen.

10de Januar 1858.

Abonnementsprisen er 60 S Hveringsaaret.

7. Marg.

## Indhold.

Epakter, Gyldental og Søndagsbogstav (af Professor Hansen). — Billed-  
hugger Chr. Borch og hans Arbejder (Skitning). — Et flamløst Gefandstak.  
Literatur. — Norge. — Udenlandske Efterretninger. — Embeder.

## Epakter, Gyldental og Søndagsbogstav.

Ved i Nr. 3308 af Christiania-Posten for 17de Novbr. 1857 at gjendrive en ugrundet Paastand i Kirketidenden, at Almanakken for forrige Aar „feilagtigen har angivet 1de November som Allhelgens-Søndag“, er jeg kommen til at omtale Epakterne\*), som lægges til Grund for Beregningen af Paaftedmaanen. Da Betydningen og Anvendelsen af de tre ovenstaaende Ord neppe er alle dette Blads Læsere bekendt, skal jeg her vise, hvorledes Enhver let kan bestemme dem for hvilket som helst Aar, og ved deres Hjælp kan udfinde paa hvilke Dage i Aaret Ny- og Juledaane samt Paaften og de af samme afhængige bevægelige Fester falde, endelig hvilke Dage i ethvert Aar ere Søndage, fort, hvilken Ugedag hvilken som helst i et Aar opgiver Dag er.

Da Maanestifterne ere saa iøinefaldende, er det begribeligt, at Jordens tidligste Beboere snart bemærkede, at der imellem hvert af disse omtrent forløb 7 Dage, hvilket upaatvivleligt har givet Anledning til Ugeinddelingen; og at der fra en Ny- eller Juledaane til den næste omtrent forløbe 29½ Dage, hvilket kaldes en synodisk Maaned, det er et Maaneomløb med Hensyn til Jordens forandrede Stilling mod Solen. Blandt de mere speculative Grækere havde allerede Meton 430 Aar før vor Tideregning Begyndelse bemærket, at 19 Solaar indeholde ligesaa mange Dage, som 235 synodiske Maaneder. Indtræffer nemlig i et Aar Nymaane paa den 1de Januar, saa vil efter 19 Aars Forløb atter den 1de Januar være Nymaanedag. Regner man som Grækerne Solaarets Længde til 365¼ Dage, indeholde altsaa 19 Aar 6939¼ Dage, og dividerer man dette Tal med 235, faar man Længden af den synodiske Maaned = 29 Dage 12 Timer 44 Min. 25 Sec. Efter de nyeste astronomiske Tabeller er den 29 Dage 12 Timer 44 Min. 2,9 Sec., saa at den Metonske Angivelse kun er 22 Secunder for lang.

Antager man med rundt Tal den synodiske Maanedes Længde for 29½ Dage, saa udgjøre 12 saadanne 354 Dage. Er i et vist Aar den første Januar en Nymaane, saa vil den 355de Dag atter være Nymaane; men da Solaaret bestaaer af 265 Dage, saa vil der paa næste Nymaarsdag være forløbet 11 Dage fra den sidste Nymaane, eller Maanen har paa denne Nymaarsdag en Alder af 11 Dage. Disse 11 Dage kaldes Maanens Epakter (Overskudsdage). Paa den næstfølgende tredje Nymaarsdag vil altsaa Epakterne eller Maanens Alder være 22 Dage, paa den fjerde Nymaarsdag 33 Dage. Men da den synodiske Maaned er henved 30 Dage, blive Epakterne 3 Dage. Fortsætter man dette og bortkaster 30 Dage hver Gang Epakterne overstige dette Tal, saa finder man paa den 20de Nymaarsdag 29 Dage. Men da efter den Metonske Periode denne Dag skal være Nymaane, saa sætter man 30 eller 0 for Epakten, og nu følge Epakterne i de følgende 19 Aar atter paa hinanden i samme Orden som før.

Bidste man en Gang for alle et vist Aar, paa hvilket Epakten var 0, det er da 1de Januar var Nymaanedag, saa kunde man let indrette sig en Tabel over de følgende 19 Aar med deres Epakter. Det Tal, som angiver Aarets Blads i denne Tabel, kaldes Gyldentallet, fordi en saadan Tabel var indhugget med forgyldte Tal paa Soilerne i de græske Templer.

Dyftrev man alle Dage i Aarets 12 Maaneder, og betegnede de første 7 Dage med de 7 Bogstaver A, B, C, D, E, F, G, og fortsatte dette i samme Orden til Aarets sidste Dag, saa ville disse 7 Bogstaver omfatte en Uge; det Bogstav, som falder paa en Søndag, kaldes Søndagsbogstavet. Men da Aaret bestaaer af 52 Uger og 1 Dag, saa ender Aaret med samme Ugedag, som det begyndte, og den følgende Nymaarsdag er en Ugedag senere, end den forrige, altsaa er der en Dag mindre til den første Søndag, end i det foregaaende Aar, og Søndagsbogstavet er rykket en Dag tilbage. Saaledes var i 1857 Søndagsbogstavet D, folgelig den 4de Januar en Søndag; i 1858 er Søndagsbogstavet C, altsaa 3de Januar en Søndag, og hver 7de Dag, det er alle de Dage, der i Dagrækken have Bogstavet C, ligeledes Søndage. Derfor Aaret altid regnedes til 365 Dage, vilde altsaa efter 7 Aars Forløb Søndagsbogstavet komme igjen i den samme Orden. Men, da man hvert 4de Aar efter den 24de Febr. indstøder en Dag, som kaldes Skuddag, saa bestaaer Skudaaret af 366 Dage eller 52 Uger og 2 Dage, og folgelig rykker Søndagsbogstavet efter Skuddagen 2 Dage tilbage, og Aaret faaer 2 Søndagsbogstaver, af hvilke det første gjælder til Skuddagen, det følgende fra denne til Aarets Ende. Formedelt denne Forrykkelse komme Søndagsbogstaverne først efter 4 Gange 7, det er 28 Aars Forløb, tilbage i samme Orden. Denne Række af Aar kaldes Søndagsbogstav-Girklen.

Følgende Tabeller indeholder Gyldentalene samt Epakterne for 19 Aar, og Søndagsbogstav-Girklen for 28 Aar, hvoraf man let kan finde dem for hvilket som helst foregaaende eller følgende Aar i vort Aarhundrede.

Aar.	Gyldental.	Epakta.	Søndags- Bogstav.	Aar.	Søndags- Bogstav.
1843	1	0	A.	1863	D.
1844	2	11	G. F.	1864	C. B.
1845	3	22	E.	1865	A.
1846	4	3	D.	1866	G.
1847	5	14	C.	1867	F.
1848	6	25	B. A.	1868	E. D.
1849	7	6	G.	1869	C.
1850	8	17	F.	1870	B.
1851	9	28	E.	1871	A.
1852	10	9	D. C.	1872	G. F.
1853	11	20	B.	1873	E.
1854	12	1	A.	1874	D.
1855	13	12	G.	1875	C.
1856	14	23	F. E.	1876	B. A.
1857	15	4	D.	1877	G.
1858	16	15	C.	1878	F.
1859	17	26	B.	1879	E.
1860	18	7	A. G.	1880	D. C.
1861	19	18	F.	1881	B.
1862	20	0	E.	1882	A.

Fra Aaret 1862 begynde Gyldentalene og Epakterne og fra 1871 Søndagsbogstav-Girklen at gaae i samme Orden, som fra 1843. Naar Maanens Alder paa en vis Dag er 0, saa er der Nymaane; er den 7 Dage, betegner det første Kvartier, 14 Dage Juledaane, og 22 Dage sidste Kvartier.

Jeg skal ved et Par Exempler vise Anvendelsen af den ovenstaaende Tabel til at bestemme hvilken Ugedag en opgiver Datum i Aaret er, paa hvilke Dage i Aaret de forskellige Maanestifter indtræffe, samt paa hvilken Dag i Aaret Paaftedagen falder, og folgelig de øvrige af Paaften afhængige bevægelige Fester.

1) At bestemme Paaftedagen for Aaret 1858.

Regelen for de Christnes Paaft, bestemt ved Kirke-  
mødet i Nicæa (Aar 335 efter Kristus), er folgende: Første Paaftedag skal være den Søndag, som folger efter den første Juledaane efter Joraarsjevndogn, der antages at indtræffe den 21de Marts. Formedelt Skuddagen kan det undertiden indtræffe den 20de Marts, men herpaa tages intet Hensyn. Er denne Juledaanedag en Søndag, op-  
sættes Paaften til den næstfølgende Søndag.

Vi maae først bestemme, hvilken Ugedag den 21de Marts er. Af ovenstaaende Tabel sees, at i 1858 er Gyldentallet 16, Epakterne 15, Søndagsbogstavet C. Da C er det 3de Bogstav, saa er 3de Januar en Søndag. Da Januar har 31, Februar 28 Dage, saa er 21de Marts Aarets 80de Dag; trækker man herfra 3 Dage, saa er der fra den 3de Januar til 21de Marts forløbet 77 Dage eller 11 Uger; altsaa er den 21de Marts en Søndag.

Der næst maa bestemmes Maanens Alder paa den 21de Marts, for at finde, paa hvilken Dag den næste Juledaane, som vi ville kalde Paaftedmaanen, indtræffer. Da den 21de Marts er Aarets 80de Dag, saa er der imellem 1de Januar og 21de Marts forløbet 79 Dage, og da Maanens Alder eller Epakterne paa den første Januar var 15 Dage, saa bliver dens Alder den 21de Marts = 94 Dage. Tre synodiske Maaneder af 29½ Dage udgjøre 88 Dage; trækkes disse fra 94, faaer man Maanens Alder den 21de Marts = 6 Dage. Fra Nymaane til Juledaane forløbe 14 Dage, og da Maanens Alder den 21de var 6 Dage, saa vil Juledaanen indtræffe 8 Dage senere, det er den 29de Marts. Men den 21de og 28de Marts vare Søndage, den 29de Marts altsaa en Mandag; fra denne til næste Søndag er 6 Dage, altsaa bliver Paaftedagen den 35de Marts, d. e. den 4de April.

2) At bestemme Paaftedagen for 1859.

I 1859 ere Epakterne 26, Søndagsbogstavet B; altsaa er 2den Januar en Søndag, og trækkes disse 2 Dage fra 80, har man 78 Dage eller 11 Uger og 1 Dag, folgelig er 21de Marts en Mandag. Maanens Alder paa denne Dag bliver 79 + 26 = 105 Dage. Trækkes herfra tre synodiske Maaneder eller 88 Dage, findes Maanens Alder den 21de Marts = 17 Dage. 13 Dage senere eller den 3de April er Maanens Alder 30 Dage, altsaa Nymaane, og 14 Dage derefter, den 17de April, er Juledaane og Jodernes Paaftedag. Er denne en Hverdag, saa bliver den næste Søndag de Christnes Paaft; men er den en Søndag, skal Paaften forlægges til den følgende Søndag, hvilket de ældste Christne besluttede, for at vise, at de vare udraadte af Jodedommen. Vi maae altsaa undersøge, hvilken Ugedag den 17de April er. Da denne Juledaane indtræffer 13 + 14 = 27 Dage eller 3 Uger og 6 Dage efter den 21de Marts, som er en Mandag, saa kommer den 17de April 6 Dage senere, og er altsaa en Søndag. Folgelig skal vor Paaft forlægges til den følgende Søndag den 24de April. Dette er paa een Dag nær den seneste Termin, paa hvilken vor Paaft kan indtræffe. I meget sjældne Tilfælde kan den indtræffe den 25de, hvilket var Tilfældet i Aaret 1734 og vil i Fremtiden skee i 1886 og 1943. Den tidligste Termin er 22de Marts, den sidste 25de April, hvilke derfor kaldes Paaftegrænserne, og omfatte et Tidrum af 34 Dage eller 5 Uger mindre end 1 Dag.

\*) Dette Ord staaer paa to Steder i Bladet feilagtigt kaldet Epakter. Dette Navn fortjener de ikke, da de ikke ere exacte (nøiagtige). Da dette Ord forekommer paa det første Blad af hver Almanak tilligemed Gyldentallet og Søndagsbogstavet, skulde man troe, at dets rette Skrivemaade maatte være Correctoren, ja endog Sættaren bejendt.



Jeg skal endnu vælge et Exempel, som ligger udenfor ovenstaaende Tabels Grændser, for at vise, hvorledes man i saadant Tilfælde kan benytte den.

3) Vor Kronprinds er født den 3die Mai 1826; hvilken Ugedag var hans Fødselsdag, hvad var Maanens Alder paa denne Dag, og naar indtraf Paaske i dette Aar?

Da Gyltentallet og Epakterne efter 19 Mars, og Søndagsbogstaverne efter 28 Mars Jorløb komme tilbage i samme Orden, saa behøver man kun til 1826 at lægge 19 og 28 Aar. Man faaer da for Gyltental og Epakter Aaret 1845, og for Søndagsbogstavet 1854; altsaa er Gyltentallet 3 og Epakterne 22; Søndagsbogstavet A. Tager man Summen af Dagene i de 4 første Maanedre 31, 28, 31, 30, og lægger hertil 3 Dage af Mai, saa bliver den 3die Mai Aarets 123de Dag. Da Søndagsbogstavet er A er 1ste Januar en Søndag og de følgende 122 Dage udgjøre 17 Uger og 3 Dage; altsaa er 3die Mai en Onsdag.

Maanens Alder var 1ste Januar 22 Dage; lægges hertil 122 Dage, faaer man 144, og naar herfra trækkes 4 synodiske Maanedre af 29½ Dage eller 118 Dage, faaer man Maanens Alder den 3die Mai = 26 Dage, altsaa 4 Dage før Nymaane, som indtraf den 7de Mai.

Da den 22de Marts er den 80de Dag eller 11 Uger 3 Dage efter den 1ste Januar, som er en Søndag, saa bliver den en Onsdag; og den næste Søndag den 26de Marts er Paaskefestdag.

Da Epakterne kun angive Maanens Alder i hele Dage, og dertil forudsætte, at dens Omleeb om Jorden var jevnt, hvilket det formedest Banens elliptiske Figur ikke er, saa angive de ikke Maanestifterne noiaagtigt, men kunne undertiden fejle en heel Dag fra de efter astronomiske Regler beregnede sande. Heril tager den kirkelige Tidsregning imidlertid intet Hensyn. Hansteen.

## Billedhugger Chr. Borch og hans Arbejder.

(Eslutning fra forrige Nr.)

Forgjæves havde Borch, stjønt understøttet med Bispeens Anbefaling, et Par Gange søgt om et offentligt Stipendium til sin videre Kunstner-Uddannelse. Først i Sommeren 1852 lykkedes det ham at erholde en Understøttelse af det til Kunstneres Reiser i Udlandet bevilgede Beløb, navnlig for at han i nogen Tid kunde opholde sig i Rom. Det tilstaaede Stipendium (300 Eyd.) var vistnok utilstrækkeligt, men Bestillingerne fra Kongehuset bødede herpaa. Saaledes tiltraadte han Høsten 1852 fra Kjøbenhavn af Reisen. Hans unge Hustru, der leed af en uimodstaaelig Hjemvee og desformedest ikke kunde ledsage ham derhen, vendte tilbage til Norge.

I Rom forblev Borch indtil Sommeren 1854 og udførte der, foruden de modtagne kongelige Bestillinger, forskjellige andre Arbejder, dels efter, dels uden Bestilling. De antike Mesterværker, hvorpaa dette Billedhuggerkunstens bedste Hjem er saa rigt, maatte naturligvis blive Gjenstand for hans alvorlige Studium og udøve megen Indflydelse paa hans Produktioner. Men ved Siden heraf søgte han at give disse et nationalt Præg, ved at forene et specifikt nordisk Moment med den antike Formskønhed. Hans nu udførte nordiske Bueskytter (Jæger), hvoraf vi i vort forrige Nummer have givet en Afbildning, er et Kunstværk, hvori denne eiendommelige Stræben tydelig udtaler sig.

Et andet Arbejde, som Borch udførte i Rom, var en Statue, forestillende en ung Pige, der halv frygtfuld og halv nysgjerrig betragter en Slange. Afdøde Grev Knuth, som under et Ophold i Rom saa Modellen til denne Statue, fandt Behag i den og bestilte den af Kunstneren udført i Marmor. For den unge Kunstner var denne en fremmeds Bestilling - med Forbigaaelse af ældre og anerkjendte Billedhuggere, tildeels Bestillerens egne Landsmænd - en stor Opmuntring, paa samme Tid som den skaffede ham en betydelig Indtægt. — Sin „Bueskytter“ har Borch hidtil ikke kunnet udføre i Marmor. Nu afdøde Doktor Braun i Rom har i sin Tid udført den i Marmor-idea, for at den saaledes kunde blevet udstillet paa Pariserudstillingen 1854, men hvilket den dog ikke blev, dels fordi den blev noget seent færdig, og dels fordi der fra den norske Kommissærs Side lagdes Hindringer i veien med Hensyn til Forsendelses-Omkostningerne.

Paa Tilbagereisen fra Rom lagde Borch sin Bei over Paris, hvor han overværede Udstillingen, og drog saa hjem til Norge. Her blev han imidlertid kun kort og reiste saa til Kjøbenhavn, hvor han lagde sidste Haand paa den af Grev Knuth bestilte Statue. Der tog han nu sit Ophold og udførte i Aarene 1855—57, foruden flere Skizzer, de tre Arbejder, som tilligemed „Bueskytteren“ vare udførte paa den nordiske Kunstudstilling i Christiania Sommeren 1857.

Disse Arbejder vare, i den Orden, hvori de bleve udførte, følgende:

- 1) En ung norff Jente, der seer igennem et Vg for at erfare, om der er Uge i Egget.
- 2) En kolossal Kristusgruppe efter St. Matth. 18.

(„Uden at I blive som en af disse Smaae“), hvilket Børk nærmest var bestemt til at tjene som Altarbillede.

3) En Døbefont, hvortil Motivet er taget af St. Joh.

15. („Jeg er Vinttraet, I ere Grenene.“) Soilen forestiller Stammen af et Vinttrae, hvor de finere Grene slynge sig opad og forene sig under selve Døbefadet, der bæres af tre Cheruber og i hvis Bund sees den Helligaand i Skikkelse af en Due.

Denne Font er bestilt i Marmor af Grundtvigs Fri-menighed i Kjøbenhavn, og vil saaledes, da Grundtvig skal disponere over Anvendelsen, utvivlsomt blive opstillet i Barons Høstalskirke.

I dette Tidsrum udførte Kunstneren ogsaa nogle Marmorbasreliefer til Gravmonumenter, ligesom ogsaa Skizzer til forskjellige større Arbejder. Blandt disse Skizzer ville vi her nævne de vigtigste, tilligemed nogle fra en tidligere Tid, da det maaskee kunde bidrage til at aabne Kunstneren Adgang til Enkeltens Udførelse, at man her bliver vidende om deres Tilværelse.

Til en Mindetavle over Prinds Gustav har han gjort en Skizze, forestillende den Døende, idet Døden i tilhyllet Skikkelse fører ham bort, visende Timeglasfæst. Hans Moder



En ung Pige, frygtfuldt betragteende en Slange. Statue af Borch.

saar hos og han selv peger opad, hvor Kristus viser sig, omfavnet af Cheruber. Denne Mindetavle har Kunstneren tænkt sig anbragt i Slotskirken.

For Slottets Frontespice har han (ogsaa uden Bestilling) udfæstet det Gantrelief, hvoraf vi i forrige Nummer gave en Afbildning. Det forestiller Gjestebudet hos Ragnvald Jarl, efterat Harald Haarfager har samlet Norges Rige, og Jarlen klippet hans Haar og Skjæg. Gyda ledes hen til Kongen, der modtager hende, idet han træder ned af sit Høisæde. Til Siderne sees Skalde, Kongens Krigsmænd og overvundne Jarler. Billedhuggerens Tanke har været, at Kompositionen symbolsk skulde betegne Norges Genhed under een Kongefrone.

Ligeledes har han for Slottets Vestibule udfæstet to Basreliefer, det ene forestillende Olaf den Helliges Besøg hos hans Stiffader Sigurd Syr paa Ringerike, og det andet Sendemændenes Melding til Sigurd ude paa Marken om Kong Olafs Ankomst. En „Snorre Sturlasson, grundende over Kongesagaen“, som han har udfæstet, har han tænkt sig anvendelig i en Nishefordybning.

For Oscarshall har han skizzeret en Brage, der modtager Kongen med Sang, og en Idun, der rækker Forhyngelsens Væls, ligesom han ogsaa har komponeret flere

Kongefigurer, som han har tænkt sig passende for Nisjerne i Universitetets Vestibule.

Endelig har han udfæstet en Gvæsterstatue af Karl Johan, som han har tænkt sig anbragt paa den store Plain foran Slottet, og en Statue af Christian den Fjerde, forestillende ham, idet han grundlægger Christiania.

Dette er imidlertid Alt blot Ideer, henkastede i Skizzer, og det vil bero paa Omstændighederne, om Kunstneren skal faa den saa høiligen ønskede Anledning til at udføre flere eller færre af dem til virkelige Værker. Vi ville i saa Henseende sige vore bedste Ønsker til hans. Den Kjerlighed til Kunsten, som Borch besidder, den utrættelige Energi og Tillidsfuldhed, hvormed han har fulgt denne Kjerligheds Rost og forstaaet at beseire alle modende Hindringer - og disse have vi seet, ikke at være saa - maa hos Alle vække Deeltagelse for ham, og det Ønske, at han herefter mere ufortyrreret maa kunne forfølge sit Maal, og at disse tildeels af Udkommet fremkaldte mange Kampen for at vinde frem til Kunstnerdygtighed, endelig nu maa være overstaaede. Den Anerkjendelse, flere Arbejder af ham have fundet, synes ogsaa at love dette. Og med denne Fortrosthed slutte vi disse Linier, hvis Hensigt ikke har været at give nogen som helst kritisk Burden af Borchs Værker, men alene den, at fremføre for Læseren et Liv og en Udvikling, der uden Hensyn til Fremstillingsmaaden, ved de nogne Kjendsgjerninger alene, er stiftet til at vække Interesse.

## Morgenbladet

(for og nu).

Man maa ikke efter denne Overstrift vente en Anmeldelse, - det vilde være en høist formastelig Tanke af os, om vi troede at forhjælpe dette „mægtige Organ“ til en Abonnent mere eller mindre. Vor Agt er kun at skrive dets Udvikelseshistorie, og dertil have vi forberedt os, ikke ved Læsning - thi den blev lang - men blot ved at bruge Alinen.

Morgenbladet begyndte den 1ste Januar 1819 med et Nytaarsdigt af a. b. (s: H. A. Bjerregaard) og en paafølgende Prøve af M. C. Hansens endda ikke udførte Dihar af Bretagne. Bladet udgjorde da 4 Kvartsider, og hver Sides Satz omtrent et Kvartier paa hver Kant (6½ Tomme i Høide og henved 5½ T. i Bredde); d. e. omtrent Niendedelen af dets nærværende Størrelse, eller med andre Ord: en Abonnent fik i hine Dage i hele Ugen knapt saamegen „Læsning“, som nu i et eneste Nummer. \*) Morgenbladet fremtraadte med det Tilæg til Titelen: „En daglig Avis af alle Slags Indhold“, og vedblev at føre dette Skidt indtil 1ste Jan. 1837. — I den meget vidtloftige og ret velskrevne „Prospectus“ til Bladet, der udgik i Oktbr. 1818 (som Bilag til Nationalbladets 13de Hefte Nr. 7 og 8) havde Udgiveren forpligtet sig til at give det mest forskjelligartede Indhold; saaledes: „Korte prosaiske Stykker eller Afhandlinger, originale eller oversatte, i moraliske, historiske, æsthetiske, fysiske, patriotiske, politiske, juridiske og statistiske Materier“, foruden Poesier, indenlandske og udenlandske Efterretninger, „Korte Udtog af, Bemærkninger ved og Bedømmelser over Indholdet af alle norske Blade eller periodiske Skrifter“, Avertissementer m. m. Poesierne vare i Prospectus bestemte til Søndagsføst, - en Skik, som Morgenbladet længe troligen holdt paa og som det i den sidste Tid efter nogen Standsning igjen har optaget, ved nemlig hver Helligdag at give en Psalm. Da Morgenbladet begyndte, havde det 10 Rivaler: 4 Stifts-aviser og Rigstidenden, Budstikken, Nationalbladet, den norske Tilskuer, Drammens Tidende (og den lille thronhjemske Tilskuer?). Men Udgiveren forstode, at det saalangstraar hans Agt at odelægge disse Blade, „at tværtimod Morgenbladets egen Død skulde være vis, dersom de andre Blade ophørte; og“, lægger han til, „jo flere, jo interessanter de Blade ere, der udkomme ved Siden af det, desto mere Jæde eller Stof til Udtog og Bemærkninger vil det finde.“ — Morgenbladet var oprindeligt at ansee som et æsthetisk eller rettere Underholdnings-Blad. Foruden Digte (af Schwach og Bjerregaard) gav det idelig Anekdoter, Historier og Fortællinger, dels oversatte, dels originale. M. C. Hansen og H. L. Bernhoft leverede især Bidrag af sidstnævnte Slags, - den første allerede ved Bladets Begyndelse, den sidste fra 1821. Der var fra Redaktionen Side ingensomhelst Tale om Politik, allermindst i oppositionel Retning; thi ifølge Prospectus skulde Bladet hverken være „officielt eller oppositionelt“, men, „om man saa vilde, moderat.“ Redaktøren, der titulerer sig selv „Anmelderen“, frabad sig „aldeles private Fejder og lange Paranguer eller Emererier“, da han dertil ganske vilde mangle Plads. Men han vilde gjerne tillade Folk i hans Blad at „gjøre sig lystig over dette selv og dets formeentlige Mangler, naar det skede med Vid og uden private Fornærmelser.“ — Hine Indsender-„Paranguer“ kunde dog i Længden ikke holdes borte fra Bladet, og

\*) Ved vor Beregning er ikke taget Hensyn til den fra først af tættre Tryk, end Bladet nu har. Vi har kun henholdt os til Satzens Omfang.



navnligen toge de ganske Styret efter 17<sup>de</sup> Mai-Affæren 1829. Ved de stridende „Indsendt'er" ledes den offentlige Mening med Hensyn til Dagens Spørgsmaal; Redaktionen udtalte sig hverken fra eller til, og Publikum fik uafhængigt af den opgjøre sin Mening efter den Maade, hvorpaa hver Part talte sin Sag. Ikke saa sjelden maatte det da hende, at man med „Jeppe" i Komædien gav begge Parter Ret, eller ialfald henholdt sig til den sidste ærede Taler. Og selv længe efter at en politisk Ledelse i en bestemt Retning var at spore (navnligen efter Nellas Fremtræden) undgik Morgenbladet saavidt muligt paa Forhaand at udtale sig om en Sag. Opinionens Strøm maatte observeres. Dets Stykke laae i at undgaae Nederlag.

I de første ti Aar (indtil 1829) holdt Mgbt. sig i sin oprindelige, bestedne Størrelse. Hver Aargang fra den Tid udgjør et respektabelt Kvartbind, af Omfang som en gammeldags Hunspostille. I 1829 fik hver Spalte et Par Linier mere i Høiden og et Par Bogstaver mere i Bredden, og i 1830 udvidedes Bladet saaledes, at det paa hver Kant blev en Tomme større end oprindeligt. I 1832 lagdes en halv Tomme til i Høiden, dog uden

at Papiret derfor blev større, i 1834 atter en halv Tomme og i 1836 endnu henved en Tomme, saa at det nu udgjorde næsten 9 L. i Høide.

Men saa begyndte netop i Februar samme Aar Morgenbladets første og hidtil farligste Rival Den Constitutionelle, redigeret af G. Jørgstad, N. A. Møksfeldt og A. Schweigaard, hvilken havde et betydeligt større Omfang (henved 11 L. høi og 7½ L. bred Sats paa Siden). Og da maatte Morgenbladet finde sig i en omtrent tilsvarende Udvidelse fra Begyndelsen af 1837. Herved forblev det indtil 1843, da Mgbt. paa Grund af Nellas forudgaaende Udvidelse saa sig nødsaget til atter at lægge en Tomme til sin Bægt. Med Marts Maanedes Udgang 1847 ophørte Den Constitutionelle, men istedet blev Rigstidenden, som slugte den, udvidet til Dagblad og begyndte strax at tage en betænkelig Fart. Morgenbladet kunde derfor ikke længere blive stillestaaende, men foretog ved 1848<sup>s</sup> Begyndelse en Udvidelse paa et Par Tommer, saaledes at det kom til at udgjøre 14 L. i Høide og 9½ i Bredden.

Den 17<sup>de</sup> Mai 1848 begyndte Christiania-Posten, fordetførste i en temmelig besteden Størrelse; men den

udstrakte sig endnu inden Aarets Slutning til dette betydelige Omfang, som den endnu har. Da Nytaar kom 1849, antog Mgbt. samme Størrelse, og herved bleve begge staaende indtil Decbr. f. A., da Mgbt. gjorde et vældigt Sprang og lagde 3 Tommer til sin Bægt i Høiden og endnu mere i Bredden. Da Aftenbladet allerede for over et Aar siden antog samme Størrelse som Mgbt. dengang havde, uagtet det koster 2 Spd. mindre om Aaret, og Chr.-Posten giver særskilt Feuilleton, var det vistnok at forudsæe, at Mgbt. for Konkurrencens Skyld atter snart maatte gjøre en Udvidelse. Men foretog det denne ikke som sædvanligt strax før var paa Færde, har det nu gjort det desto fuldstændigere.

Morgenbladet er, som man af det foregaaende vil have seet, et stort Exempel paa Konkurrencens Gavnlighed. Næsten alle dets Udvidelser ere foretagne under Kæmpesiden med optrædende og truende Kollegaer. Kun maa man sige, at det kunde have betrygget sig ved et langt mindre vældigt Skridt, end det nu har taget.

Vi have troet, at ovenstaaende Kjendsgjerninger vilde interessere vore Læsere. For dem, som selv eie hele Mor-



Siamesiske Gesandters Audients hos Dronning Victoria i Windsor Castle.

genbladet, ville de tildeels være overflødige; men disse ere ikke ret mange. De komplette Exemplarer ere saa, og de, som endnu maatte forekomme, resktere desværre altfor let at falde i Spekhoferses Hænder, da de „væder for henved 20 Spd." Vi ville i denne Henseende indlægge en Forbøn hos Papirforbrugerne. Næsten af Mgbt. indeholder saamange Bidrag til Lidsghistorien, at det altid maa have en meget stor Betydning, om end et Exemplar ingeninde, som allerede den gamle napoleonske Monitor, vil stige til en Pris af flere hundrede Daler og omfide som denne heelt og holdent oprykkes.

### Et siamesisk Gesandtskab.

Naar Læsere kaster Biet paa vort Billede, vil han strax slutte, at det - i forrykket Maalestok - fremstiller nogle Tvillingpar af Børn, der i topmaakt Lystighed over sine nye Julebudragter med forgyldte Papirhjelme frygte frem

over Gulvet til den lykkelige Moder, hvem de søge at stramme med sit langtudtrukne „B—o—h!" Men saa er det ikke. Scenen skal være alvorlig. Den opføres for Verdens mægtigste Dronning, og Aftørerne ere saa langt fra at være Børn, at de maaskee ere blevne graa i Statens vigtigste Tjenester og have vundet sig Ordener og Medailler for al tænkelig „Daad." Dog, inden vi gaar videre i Teksten, er det maaskee bedst at give nogen videre Oplysning om hvorfra slige „vorne Børn" eller høistærverdige Bajasere komme. Thi overlade vi Ordet til en af vore geographisk-kyndige Medarbejdere.

Kongeriget Siam udgjør den midterste Deel af Bagindien og har et Glædeindhold, der angives forskjelligt indtil 10,000 Kvadratkilometer. Indbyggere ere af turansk Art eller af den mongolske Varietæt og henhøre til de saakaldte Hindu-Chineser eller Indo-Chineser. Selv kalde de sig Thai o: Frie; af Bimaneerne kaldes de Sehan. Desforuden findes der ogsaa endeel Malayer og Chineser. Religionen er den buddhistiske og Statsforfatningen absolut monarchisk. Den første Konges Indtægter anslaaes til 2½ Million L., og han underholder en Armee paa 60,000 Mand og 4000

Elefanter. Det Indre af Landet har hidtil været Euro-pæerne saagodt som ubekendt. En Beskrivelse af et fransk Gesandtskabs Rejse til Siam, der nylig er optaget i „Revue des deux mondes", meddeler adskillige kuriose Detailler om dette mærkelige Folk, hvorefter vi senere skulle gjøre et Uddrag.

Den nærværende Hoved- og Residensstad, Bangkok, ligger ved den store Flod Menam, ikke langt fra dens Udlob i Bugten ved Siam. Det er Asiens Benedig. Paa Grund af den sumptuøse Egn ere de fleste Huse byggede paa Pæle og den meste Samfundsfel foregaar i Vaade. Det sædvanlige Bygningsmateriale er Løkke, og Huse og lignende store Trækasser af langagtig Form, yderst net og reentligt indrettede og tækkede med Palmblade. Langsmed Flodbredde ligger talrige Paladser og forgyldte Templer. Den største Simpeltid og den mest uhyre Overdaad findes her ved Siden af hinanden. Af Byens 400,000 Indbyggere ere de fleste Chinesere, i hvis Hænder den vigtigste Handel næsten udelukkende befinder sig. Bangkok blev i Midten af forrige Aarhundrede Residensstaden. Før den Tid var Nuthia eller Nuthia det. Den ligger længere inde i Landet ved den øvre Deel af Menam.



Da det formentlige franske Gesandtskab kom til Bangkok, erholdt det en prægtig Bolig. Den store firkantede Gaard, i hvis Midte et fransk Flag vaiede, var prydet med flammefarvede Skulpturer, phantastiske Guddomme, monstrofe Statuer og umulige Frugter. Audientsalen, til hvilken man kom opad en Marmortrappe, blev baaret af tvende Rader Seiler og var rigt dekoreret: Lamperne bestod af transparente Muslingkaller, og Baggrunden dannedes af et stort Glasvindue med chineesisk, japanesisk og flammefarvet Maleri. Ved Audientsalen hos Kongen blev Gesandterne baare i Bærestole glemme Paladsets indre Gaarde, hvor Elefanter og Tropper stode opstillede en haie. I Audientsalen, som havde Form af et latinsk Kors, og som var blendende smykket med Guldskæbne og forgyldte Draperier, sad Mandarinerne — alt efter deres Rang og Værdighed — paa Gulv omkring paa Gulvet. Foran Enhver stode 2 Guldskæbne, i hvilke de mundværlige Arefar og Betelblade befandt sig. Thronen, paa hvilken Kongen sad, var anbragt i en Nische 7—8 Fod over Gulvet, og Kongens Klæder vare bedækkede med en saadan Masse af Diamanter, at de i Ordets egentligste Forstand forsvandt derunder. Efter Audientsalen, hvorved Gesandterne optraadte med 3 dybe Bukninger, blev de førte omkring i Paladset. Først gik det til den hvide Elefant, der betragtes som Rigets første Mandarin. Den bor i et reentligt, meget smukt panelet Bærelse og man serverer den sit Foder knælende, og paa Solvskæler.

Siameserne udmærke sig ved et blodagtigt, trægt Bæsen. Næsten alle have flumpe brede Næser, fremstaaende Rindbæffer, udtryksløse, matte Dine, en unaturlig stor Mund og tykke Læber, der ere farvede røde ved den uafslædelige Brug af Betel. Lænderne ere sorte som Jernhølt. Hovedet bære de glatraget; blot paa Tæsen lade de en Haarbusk blive staaende, hvilken er sort og næsten saa stiv som Borster. Med Fruentimmerne er det samme Tilfældet, kun at deres Haarduff er blød som Silke og omhyggeligen pleies. Siamesernes Kostume er almindelig simpelt. Et Stykke broget Bomuldstoi, Pogne eller Laguti kaldet, udgjør sædvanlig deres hele Klædedragt. Kun ved særdeles høitidelige Leiligheder søge de Store i Riget nogenlunde at fuldstændiggjøre sit Toilette. Da tvende Ministre og Kongens yngste Broder indfandt sig til en høitidelig Diner i Gesandtskabshotellet, bære de 2 førstnævnte Gællencer, foruden Laguti, en kostbar Jakke, besat med glimrende Guldskæbne, men strax efter de første Komplimenter skilte de sig ved disse besværlige Klædningsstykker. Prindsen derimod bar Jakke fra Begyndelsen af blot sit Forklæde; thi da han var en temmelig for Mand, saa blev ethvert Klædningsstykke, selv det letteste, ham utaaleligt under denne glødende Himmel. Kvinderne bære, foruden Pognen, endnu en Slags Bryndug og en Mængde Ringe, Kjæder og Braceletter om Arme, Been og Hals. Siamesen elsker Bynt høiere end Alt. Derimod er han ualmindelig maadsholden og drikker intet Andet end Vand og The. Hans eneste narrotiske Nydelse er Betel og Tobak, og enhver Indfødt af hvilken som helst Stand tygger fra Morgen til Aften Betel; og Born af begge Kjen begynde at ryge Cigaretter fra deres 6<sup>te</sup> Aar. De Indfødtes Sædelighed er ulastelig. Nægtigst staar der ogsaa i deres Lovbog: „Enhver Mand, der forfører en Andens Kone, skal indpyses i en Sæk tilligemed sin Medskyldige og levende kastes i Floden.“ Men, fremfor Alt elsker Siameseren Rolighed og er forsaavidt en god Borger.

At denne interessante Folketamme seer England for nærværende Tid et glimrende Gesandtskab hos sig, der er kommen for at udbede sig den mægtige Dronnings Bøn. Den 26<sup>de</sup> Decbr. indtraf dette Gesandtskab ombord paa et engelsk Krigsdampskib i Portsmouth. Det bestaar af 2 Gesandter fra hver af de to Konger, 12 høie Statsembedsmænd tilligemed Tjenestfolk: i Alt 27 Personer. De bleve modtagne med alle dem skyldige Gæstgæstgæstninger og indlogerede i Admiralitetsbygningen, hvor man gav dem en Diner. Ved denne Leilighed forefaldt en pudsig Scene. Som sine Hofmænd vilde de ikke vende ryggen til de Fremmede, men da de bortfjernede sig, stede det baglænds. Som en Folge deraf geraadede de ind i en Række Stole, og da Ingen turde see sig om kom Gesandterne til at karambolere først imod Stolene og siden mod sig selv indbyrdes, saa at til Slutningen Stole og Gesandter dannede et Gulter til Bulter, som det var vanskeligt at finde ud af.

Den første Gesandt, Hr. Phya Muntra Suroy-wangsi, som allerede har den Lykke at have 58 Koner, kastede paa en Spadsergang ved Skibsværfterne sine Dine paa en ung engelsk Dame, der i den Grad behagede ham, at han absolut vilde — kjebe hende. I sit Bud paa hende gik han til 3000 £, men den unge Dame afløg den Lykke at blive hans 59<sup>de</sup> Kone. Den 29<sup>de</sup> Decbr. kom de til London, hvor de ligeledes bleve yderst forekommende modtagne, og man lod det ikke fattes paa nogen som helst Slags Forhøjelser saalænge, indtil de kunde blive Dronning Victoria forestillede. Endelig den 19<sup>de</sup> Novbr. behagede det Hendes Majestæt at holde Hof i Windsor og der at modtage de flammefarvede Gesandter i fuld Gala. Fra Banegaarden bleve de afhentede i den kongelige Stads-

vogn og førte til Slottet, hvor en Gæstevagt modtog dem i den store Gaard. Kl. 1 foregik Indførelsen i Thronsalen, hvor Dronningen i Nærværelse af sin Gemal, Kronprindsessen, Prinds Vilhelm af Preussen, nogle Hofdamer og en heel Deel høie Kronembedsmænd, lod sig overrække en Adresse af Gesandtskabet.

Under dybe Buk, hvorved de med deres Hoveder berørte Gulvet, nedlode Gesandterne sig paa Hænder og Fødder, og nærmede sig derpaa, krybende paa alle Fire, til Thronen: Man skulde se, at de nok forstod, hvad Hoffet var. Ankomne did lagde den første Gesandt, Hr. Phya Muntra Suroy-wangsi, sin Hage paa det nederste Trin og foreløste i denne Stilling sin Adresse. Tilbage-toget stede ligeledes paa alle Fire, men baglænds. Det skal have faldet den mægtige Herskerinde og hendes høie Omgivelser vanskeligt nok at undertrykke sin Latter ved denne Scene. Senere blev der serveret en Gæstfrokost i Stadsgemakkerne, hvortil der var indbudt mange Gæster ved Hoffet. Da, bedst som det var, trækker Gesandterne sine Piper frem og indhyller sig selv og hele Hoffet i homeriske Skyer. Hofdamerne stode stive af Forærdelse, og saa paa hinanden og paa Dronningen for at iagttage det passende Dieblit til at falde i Besvimelse. Men Victoria — der ellers er en erklæret Modstanderinde af Tobaksrog — var saa naadig, kun at have et naadigt Smil for dette Nøgger; og med eller mod deres Villie maatte Hofdamerne ogsaa bekvemme sig til at gjøre gode Miner til et slet Epil. Ved denne Audients kom ogsaa de Foræringer tilsyne, som Gesandterne havde medbragt for Dronningen. Disse bestod af: en Guldkrone prydet med Guldskæbne, hvilken er udmærket fint og delikat udarbejdet; et Halskæppe af Rubiner, en Skjorte af Diamanter, et Bælte besat med Rubiner, en Thronstol, en sjelden Muslingkal prydet med Guldskæbne, et Bæger og en Skaal af Agat, en Stadspalatin, en Pragsaddel med Lemme, en Masse Solv- og Guldvar, en rigtbroderet Solstjærm og andre Sjeldenheder, deriblandt et Maleri, der forestiller Kongen af Siams Hof. — Nu fulgte Hoffester for Gesandterne og Udflugter for at lære Landet at kende. Naar de ere færdige hermed, agte de sig til Paris, hvorfra vi maaskee snart faaer noget mere at høre om dem.

## Litteratur.

Salomon de Caus synes at være et Stof, der skal komme til at vække ligesaa stor Konfurence blandt Digterne, som Faustsagnet tidligere. Foruden A. Munchs Stykke, der nu allerede haves paa tre Sprog, har man (siden dette) faaet mindst tre Salomon de Caus'er, nemlig en fransk og (samtidig) to tyske, den ene af Ernst Brachvogel, den anden af Wilhelm Dunder i Stuttgart.

Hos Reigels Bo og Arvinger i København er udkommet S. Kierregaards Bladartikler, udgivne af Prof. A. Nielsen og forsynede med et literært Apparat. I denne Samling finder man aftrykt af „Fædrelandet“ hine mærkelige Artikler mod Biskop Münster, der vare Forløbere for „Diebliffene“ og hvorved Angrebene paa den officielle Christendom først egentlig aabent begyndte. Disse Bladartikler have baade af denne Grund og fordi de tjene til at fuldstændiggjøre Samlingen af en mærkelig Forfatters Skrifter, en ikke ringe Interesse. Udgiveren har søgt usiagligt at aftrykke Artiklerne i den Form, hvori de i vedkommende Blade fandtes. Men naar han driver det dertil, at han over hvert Stykke gjentager med store Bogstaver Bladets hele Titel med Udgiver o. s. v., og det endog hvor flere Artikler af samme Blad følge efter hverandre, da synes dette en literær Affektation, skjønt vistnok ikke udenfor Kierregaards egen Smag. Bogen koster 1 Rdr. 72 p (116 p norsk). Ved at omtale denne Samling kunne vi ikke tilbageholde vor Forundring over, at den driftige Forlagsbehandling, der eier Forlagsretten til dette som alle øvrige Kierregaards Skrifter, ikke foranstalter en samlet Udgave af denne Forfatters Skrifter. Til en saa moderat Pris, som f. Ex. den paa samme Forlag udkomne Udgave af Paul Möllers Skrifter, vilde de Kierregaardske Arbejder finde en meget stor Afsetning. De særskilte Tryk, hvori de hidtil haves, ere deels i meget forskelligt Format, og deels ogsaa altfor dyre.

## Norge.

Christiania. Under 1<sup>ste</sup> Decbr. har det behaget Hs. Maj. Kongen at udnævne til Ridder af St. Olavs Orden: Overdirektor og Chef for det kongelige svenske Landmåteri og Julestingsvæsen L. B. Falkmann, samt svensk-norsk Vicekonsul i Montevideo D. Wildner. Fremdeles har det behaget Hs. Maj. Kongen at udnævne til Kommandør af St. Olavs Orden: Svensk-norsk Generalkonsul i Alexandria J. d'Anastazy.

Under 30<sup>de</sup> Decbr. er Chefen for det norske gevebne Jægerkorps under 2<sup>den</sup> afershusiske Infanteribrigade, Oberstløjtnant J. Brandt, udnævnt til Oberst og Chef for den kristianslandske Infanteribrigade og Kommandant over de kristianslandske Befæstninger; Chefen for Stavangeriske nationale Muskeerkorps under den kristianslandske Infanteribrigade,

Oberstløjtnant J. Kresting til Oberst og Chef for den thronhjemske Infanteribrigade og Kommandant over de thronhjemske Befæstninger; forhenværende Premierløjtnant i kongelig dansk Krigstjeneste C. E. Svendsen, Ridder af Dannebrogordenen, til Sekondløjtnant i den bergenske Infanteribrigade med Anciennitet fra 1<sup>ste</sup> Decbr. 1857; Rand. theol. D. M. Nabel til personel Kapellan hos Provst og Sognepræst til Lands Præstegjeld P. B. Nabel; Underretsprøfator J. A. Dahl til Politimester paa Kongsberg; Fuldmægtig i Armeedepartementet J. C. Wulfsberg til Sørenskriver og Politimester for Årøas, samt Stykfuner og Arsenalsskræver ved Christianslands Arsenal P. Pettersen til Forvalter ved Thronhjems Fæstnings Arsenal.

Under f. D. er Bureauchef i Departementet for det Indre M. D. G. Lambrechts konstitueret som Civildommer, og Bureauchef i Justits- og Politidepartementet G. Hansteen som Jøge, Kriminaldommer og Notarius publicus i Christiania; begge med de i den kongelige Resolution af 16<sup>de</sup> Oktbr. 1857 bestemte Rettigheder og Forpligtelser.

Rand. jur. S. R. Christie er den 1<sup>ste</sup> Decbr. af Justitsdepartementet meddeelt Autorisation som Sagfører ved Overretterne og Rand. jur. G. H. Landmark er den 18<sup>de</sup> Decbr. meddeelt Autorisation som Sagfører ved Underretterne.

Ved kgl. Resolution af 30<sup>de</sup> Decbr. er Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet bemyndiget til at sørge for den bevilgelsesmæssige Anvendelse af det for indværende Budgettermin bevilgede Beløb 1050 Spd. for at underrette Forarbejder til og Udgivelse af Kildeskrifter til Norges Historie, samt til at antage Rigsarkivar Lange til med en Godtgjørelse af 300 Spd. at føre det specielle Tilsyn med Arbejdets planmæssige Fremme, samt aflægge Regnskab for Midlernes Anvendelse.

Under 4<sup>de</sup> Oktbr. skal Regjeringen have besluttet at forøge Statslaanet (angaaende Handelskrisen) til 2 Mill. Spd. Flere Byer have ogsaa allerede petitioneret om Forøgelse i den antagne Sum. (1 Mill.)

Med sidste Dampskib til Kiel sendte Finansdepartementet fra Kongsberg over Horten 57,750 Spd. i Solv.

Ved Kongsbergs Gruber er Solvproduktionen i den senere Tid stærkt paahvindet.

Sewells & Neffs Status skal være fuldkommen tilfredsstillende, og Huset kan gjøre et Forslag, som antages at ville vinde almindeligt Bifald.

Postrevideret ved Tønsberg er nu opdaget. Postføreren var selv Gjerningsmanden. Pengene ere forstørrelsen komne tilfæde.

Billedbøger D. Glo simodt har vundet det danske Kunstakademis store Solvmedaille.

Nordre Lands Indvaanere har den 30<sup>de</sup> Decbr. overrakt Lensmand Arne Baggerud en Kassefuld af Solv i Anledning af hans lange og udfjære Virken som Ordfører.

Thronhjelm. Kjøbmand Hans Bruun er nylig afgaaet ved Døden, efterladende sig en Formue af 600,000 Spd., men ingen Børn.

## Udenlandske Efterretninger.

Sverige. I Anledning af Pengeskrisen har Rigets Ständer bevilget et Statslaan paa 3 Mill. Rdr. Rgm. og tvende Befuldmægtigede ere d. 2<sup>den</sup> Januar i Anledning af Optagelsen affærdet til Udlandet.

Magister Søgman er bleven Redaktør af Nordiskt Universitets-Tidskrift i stedet for Docent Uppström.

Danmark. (Tel. Dep.) En russisk Note til København, dateret 1<sup>ste</sup> December, gaar ud paa følgende: Rusland ønsker indtrængende, at Kongen af Danmark vil benytte Leiligheden til at vise et forsonligt Sindelag. Det højstneste Anliggende er vistnok en udelukkende tysk Sag, men Stillingens Foranledning kan ikke være Rusland ligegyldig, da den truer Roligheden i Norden og i Europa og kun kan skade Danmarks Interesser. Østerrig og Preussen vente medrette, at Danmark vil komme dem imøde. Endelig udhæves igjen med Stykke de skadelige Følger, en Fornægtelse af retmæssige Fordringer vilde medføre.

Italien. Et frygteligt Jordbælv Natten mellem 16<sup>de</sup> og 17<sup>de</sup> December har i den sydlige Deel af Neapel anrettet stor Delagelse, især i Salerno og Megni. I selve Byen ere næsten alle Bygninger styrtede sammen, og i Potenza seer det ikke stort bedre ud. Ved Jordbælvet faldt i Alt 20,000 Mennesker være forulykkede.

Indien. (Tel. Dep.) Efter officiel Meddelelse er Havelock død af Dysenter. Wyndham blev den 27<sup>de</sup> af Infanterierne kastet tilbage fra Gwalior, og tabte alle sine Telte; et enkelt Regiment blev næsten ganske ødelagt. Campbell angreb ved Gannpore d. 7<sup>de</sup> Decbr. Infanterierne fra Gwalior, fratoz dem 16 Kanoner, Munition, Proviant og deres hele Bagage. De i Lucknow befrieede Kvinder og Børn ere lykkeligt ankomne til Allahabad.

## Embeder.

Indrulleringschefembedet i Bergens Distrikt med en aarlig Gage af 525 Spd., hvortil kommer det for indværende Budgettermin tilfæede Dyrtidstilleg, stort 119 Spd. aarlig. De reglementerede Kvartierpenge udgjøre for Tiden 170 Spd. aarlig. Myntstringsportlerne have i de to Aar 1851 og 1852 udgjort i Gjennemsnit aarlig 318 Spd.; foruden disse Sportler haves tillige Indtægter ved Skrivning af Hyrekontrakter og Kontrabøger. De samlede Indtægter af Myntstringsportler og den nævnte Skrivning er for de tre Aar 1854—1857 angivne til gjennemsnitlig omtrent 1079 Spd. aarlig. Kontorudgifterne ere angivne til 420 Spd. aarlig.

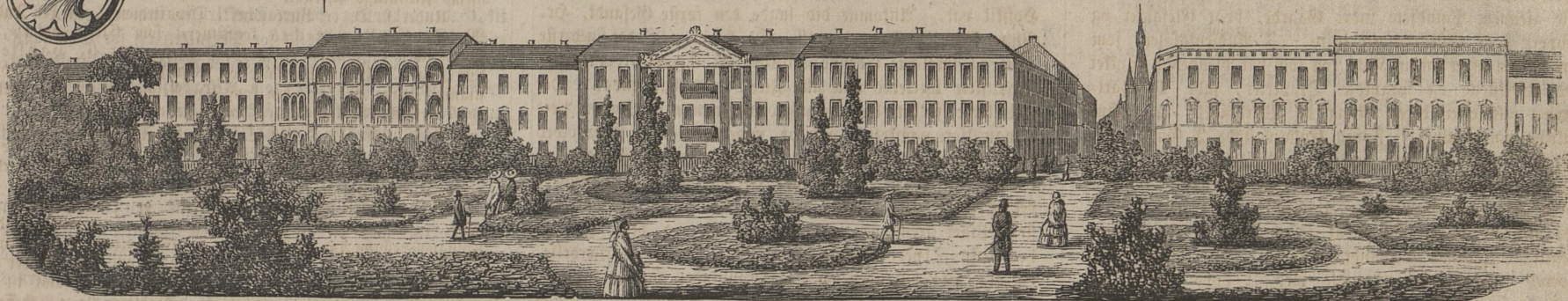
Gammerfest Jøge- og Sørenskriver-Embedet med fast Gage af Statskassen stor 600 Spd. aarlig; de tvilse Indtægter have i Gjennemsnit for de tre Aar 1854—1856 udgjort 241 Spd. 17 p aarlig, medens de heri ikke medregnede Indtægter af det Embedet nu tillagte Hævisg Egen af Amtmanden i Himmels Amt ere anslaaede til 40 Spd., og Kontorudgifterne antages for Fremtiden at kunne ansættes til 100 Spd. aarlig.

Lebesby Sognefald under Strömmarksens Provsti i Tromsø Stift, hvis Indtægter ere angivne til omtrent 450 Spd., iberegnet 100 Spd., som midlertidig oppebæres i Afraan af fri Bolig.

Hermes Titelblad og Register til 6<sup>te</sup> Bind samt Stor-thing-Efterretninger Nr. 85—88.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 3.

Udkommer hver Søndag Morgen.

17de Januar 1858.

Abonnementstryken er 60 p. Fjerdingaaret.

7. Arg.

## Indhold.

Om Ole Vig. — Christiania Turnbygning. — Rachel. — Mode-Veretning. — Literatur og Kunst. — Norge. — Udenlandske Efterretninger. — Embeder.

## Om Ole Vig.

(Af Ludo. Daac.)

Hvad der udmærkede den Mand, om hvem de følgende Linier skulle handle, er, at han var en grunddarlig Kjemper for det Bedste, han kjendte, sit Folks Oplysning og Forædling. I en sjelden Grad var hans Aand frigjort for ethvert egenmytligt Eidehensyn, for enhver smaalig Bagtanke, han levede virkelig for en Idee. Han udfoldede derfor i sit korte Liv en ikke almindelig Virksomhed, og naar denne dog har været beheftet med mere end een Skøbelighed, da er det vor ligesemme Pligt at erindre, at Skylden derfor mere maa skrives paa Tidens og Omstændighedernes Regning, end paa Vigs. Disse Tanker danne Grundstemningen for den korte Skizze af hans Liv, som nedenfor vil blive udfæstet.

Ole Vig var født i Stordalen i Throndhjems Stift den 6te Februar 1824. Hans Fader hed ogsaa Ole og var Huusmand; Moderen, der døde forrige Vinter, seer jeg mig ikke istand til at navngive, og dog skal hendes Indflydelse paa Sønnens Opdragelse og Aandsretning have været meget større end Faderens. Hun var en ivrig Haugianerinde, men besad foruden den stærke religiøse Belæstning, man hos dette Parties Tilhængere næsten aldrig vil savne, tillige en vis verdslig Oplysning, der atter skulde hidrøre fra hendes Moder, der længe havde været i Tjeneste hos en velsluderet Præst i Egnen. Ole Vig fik saaledes alt som Liden Gut Smag for Boger og Læsning og skal med megen Iver have spiset først og fremst med sin Bibel og dernæst med hvad Andet, Tilfældet førte ham ihænde; en tyk Astronomi (formodentlig enten Søborgs eller Helmuths) skal især have fængslet ham. Men Hjemmet tykkedes ham snart altfor snevert og trangt, han søgte tidlig en stærk Længsel efter at se sig om, og det var derfor med stor Glæde og Frimodighed, at han ikke saa meget længe efter Konfirmationen tiltraadte Vandringen til Alabo Skolelærerseminarium; til at blive Alumnus her skal han have haft nogen Understøttelse fra sin Hjembygds Skolekasse.

Blandt hans Lærere ved Seminariet kunne nævnes nuværende Biskop H. J. Darre, Kand. theol. Ustab (Storthingsmand 1857) og Seminaristen Bugge. Han var her, som gennem hele sit Liv, saare sluttig, men den store Masse Kundskabs-Stof, som han daglig tillæste sig, hæmmede hans frie, selvstændige Aandsvirksomhed, samt bevirkede, at hans Udarbejdsler, og hvad han forefæstede i Penen, ikke blev af den Art, at det vakte Anelser om den stilistiske Færdighed og gode Fremstillings-evne, han senere skulde lægge for Dagen. Ikke uden en vis Interesse for Redskriveren er det at kunne bemærke, at D. B., der dog senere skal have været en ferm Lærer, af Seminariets Læregjenstande søgte sig mindst opbygget ved den saakaldte Methodik.

Vig udlod sig selv til sine nærmeste Venner og Bekjendte (og til dem horte ikke jeg) kun lidet om sit Ungdomsliv; jeg veed derfor ikke med Noiagtighed at angive Tiden, da han dimitteredes fra Seminariet, men det maa sluttes, at hans Alder da var omkring de tyve Aar. Han blev nu først en Tid Huuslærer hos Provst H. G. Magelssen, da Sognepræst til Aafjorden i Throndhjems Stift, Morgenbladet har urigtigen her Bjørnør; noget senere fik han (ved Midten af forrige Marti) en Ansættelse i Christiansfund, hvor han i flere Aar forblev.

Christiansfund har det tilfælles med de Stæder, hvilke Naturen har anvist visse enkelte bestemte og selvskrevne Næringsveje, at de aandelige Interesser der mere end andesteds maa boie sig under Epidoborgerlighedens Scepter; Stedet skal saaledes siden 1814 neppe have frembragt en eneste Student. Vig, der først ansattes ved Kirklænder Almueskole der i Byen, fandt altsaa kun saa, der kunde tiltrække hans livlige og fremadstræbende Aand, og henvises saaledes endmere til Bøgerne som til sit bedste Selskab, hvorved Christiansfund kom til at være Stedet for hans egentlige Læreaar. Her gennemstuderede han med utrættelig Flid Alt, hvad han kunde overkomme, og kjøbte sig, hvad hans smaa Indkomster tillode ham; han holdt endog for egen Regning fremmede Blade, som f. Ex. den Berlingske Tidende. Som Skolelærer var han ivrig og nidkær og blev derfor ogsaa efter 2—3 Aars Forløb fra Almueskolelærer forfremmet til Lærer ved Stedets Borgerskole. I Sommeren 1850 stiftede han ogsaa en Skolelærer-Forening, hvori han selv valgtes til Formand (se Chr.-Posten Nr. 1714).

Der er en dansk Forfatter, som i den senere Tid har havt en overveiende Indflydelse paa flere af vore Folkeskrivere og Folkelærere, vi mene N. J. S. Grundtvig. Dette Faktum ansees af Nogle for et „Særstykke“, vi finde det i hoi Grad naturligt, da slette Seminarister og Andre, der staae paa et lignende Dannelsesstrin (især mange Halv-Studenter) just mere end nogen Anden ere kaldede til at afgive Beundrere af Grundtvigs massive Aandrigthed. Deres Indsigt er paa den ene Side netop stor nok til nogenledes at fatte Indholdet af Grundtvigs, langtfra for uoplyste Læsere egnede Skrifter og paa den anden Side netop Liden nok til at gjøre dem det umuligt at indsee endog de groveste Misgreb hos deres Møster. — Allerede ved Seminariet skal en af Vigs daværende Lærere have hændraget ham til Grundtvig, hvis Skrifter i Christiansfund udgjorde Kernen af hans Læsning. Han indtrak da foruden den grundtvigske Opfattelse af Christendommen tillige dennes Tanker om „Nordens Kjempe-Aand“, Opfattelsen af Romerfolket som et aandeløst Røverfolk (!) og af den latinske Literatur som „Romer-Skvalder“ (!) m. M., men det var dog kun Grundtvigs Grundtanker om Livet og Historien, der gik ham i Blodet; hos Vig rørte sig nemlig et altfor stærkt individuelt Liv, til at hans Personlighed skulde gaa op i en Andens paa den Maade, som det desværre er Tilfældet med somme svagere Aander blandt Grundtvigianerne, der endog i Tale, Haandstift og Gebærder stræbe at nærme sig deres Afgud. Vigs Fremstillingsmaade og Stil blev saaledes individuel og norff.

I Christiansfund begyndte Vigs Forfatter-Virksomhed. \*) Under det fingerede Navn Rasmus Berg (i Lit.-Vergikonet opført som selvstændig Forfatter) skrev han „den norffe Stortryk“ Ole Hollands fuldstændige Liv og Levnet og i Nomsdals Amtstidende var han Medarbejder. Med sin Digtamling „Norffe Bondeblomster“, (1850), der udkom under hans eget Navn og først gjorde ham noget bekjendt i en videre Kred, har han senere selv været misfornøiet, og megen moden Frugt kan man vel ei sige, at den indeholder. Her fremtræder ellers paa det Dydeligste, at han tiltroede sig et bestemt Kald til at optræde som sine Landsmands Lærer og aandelige For-kjemper; han lader nemlig saadan uden videre Norges Genius tage ham med op paa Døvre og kreere ham til Folkelærere. Endeel hexametriske Forsøg findes ogsaa

\*) Nogen fuldstændig Udsigt over denne er det vanskeligt at meddele, da den Afdele herved havde indsendt Oplysninger derom til det paabegyndte Forfatterlexikon, og ei heller andesteds nogen ordentlig Fortegnelse findes.

i samme Bog, men det gaar hermed Forf. som andre Begyndere, hvem Homers Versform synes den allerletteste, fordi den dispenserer for Rimet. 1851 udkom i Christiansfund „Liv i Norge, Vinterastenslæsning for den norffe Ungdom“, hvis Udgivelse var forbunden med en Tombola (paa den Tid ingen Sjældenhed). Det Meste af denne mærkelige Bog optoges af en Fremstilling af „Nordens mærkeligste Gudsagn“. Men jo mere denne Fremstilling udmærker sig ved Liv, Inderlighed og en hyppelig Stil, destomere maa vi ogsaa beklage, at den heelt igjennem er paavirket af det Axiom, der i Mytterne kun seer Levninger og „Efterglimt“ af den gammeltestamentlige Aabenbaring, samt at Gudsagnene derhos stadig ere forklarede og med stor Suffisance gjorte til allegoriske Indklædninger af forudkonstruerede Ideer. Bogens sidste Stykke „et Blik paa det norffe Fjellvold“ er derimod saare læseværdigt.

I Aaret 1850 var det, at flere fædrelandsfædte Aand udsædte en Opfordring til at danne et Selskab til „Folkeoplysningens Fremme“, hvilket ogsaa i det følgende Aar virkelig kom istand. Selskabet havde besluttet Udgivelsen af et Tidsskrift „Folkvennen“, og da der blev Spørgsmaal om en Redaktør til dette, faldt Valget paa Vig, der modtog Kaldelsen i Slutningen af December 1851 og flyttede til Christiania, hvor han senere forblev som Redaktør af dette fortjenstfulde Tidsskrift, der nyder en sjelden stor Udbredelse og idetmindste i visse Egne af Landet omfattes med megen Interesse. Vig blev ved samme Tid tillige ansat som Lærer i Historie i de lavere Klasser ved H. Nissens Privatskole.

Medlemmerne af det nævnte Selskabs Bestyrelse havde nu tænkt sig, at B. Stilling som Lærer og Redaktør skulde paa engang yde ham et anstændigt Udkomme og tillige levne ham det fornødne Otium til at udvikle og afrunde sin Kundskabsfreds ved fortsat Læsning, navnlig saadan Læsning, der har Personlighedens Udvikling og Vægt i det Hele, ikke en bestemt ydre Produktion, til Maal. En af Bestyrerne vilde, at han skulde læse til Artium, og han anskaffede sig ogsaa Madvig m. M., men derved blev det. Bistof var han meget sluttig, men det rette Forhold mellem Receptivitet og Produktivitet blev forrykket, han skrev istedetfor at læse. Foruden af „Folkvennen“ blev han frag i Forening med P. Andresen og A. Knudsen Redaktør af „den norffe Folkeskole“, hvori han ellers har skrevet mere end et fortjenstfuldt Stykke. Videre udkom 1852 „Religiøs Læsning for Folket“ (Tombolabog hos Dzvonkowskij). I Illustreret Kalender for 1853 skrev han „Nomsdalen og Ejjelland“, hvori han især dwaler ved et Besøg, han Aaret i Forveien havde aflagt hos Jørgemann og Grundtvig. 1857 udkom hans Sagnhistorie, en Kompilation deels fra A. Keyser og B. A. Munch, deels ogsaa paa samme Tid fra Grundtvig. \*) For sin Død arbejdede han blandt Andet især paa en populær Kirkehistorie.

Paa den Tid, da Vig kom til Byen, var ved forskellige Omstændigheders Sammenfald „Folkeligheden“ bleven en Modesag i Christiania. Jeg kjender Menneker, som dengang spekulerede paa at anlægge Nationaldragt, og Personer, der neppe formaaede at sfjelne Kornsorterne fra hinanden, ræsonnerede med den naiveste Brede om „det egentlige Folk“ og dets Fortræffelighed; i Studenterfamfundet stiftedes endelig en Sprogforening, der havde intet Mindre end den radikaleste Omstøbning af vort hele Sprog til Formaal. Folgen heraf var det Værste, som kunde times Vig: han blev — feteret. Folkeskriverten, der havde havt bedst af at vandre sin stille Gang med Blikket

\*) Humano capiti cervicem pictor equinam Jungere si velit etc.



henvendt paa den Deel af Nationen, som han tilhørte og for hvis Vel han skulde og vilde virke, blev i Begyndelsen af 1854 indbudet Medlem af Studentersamfundet, en Omstændighed, som vi have Grund til ingenlunde at agte for nogen Ubetydelighed. Thi naar den høiere Dannelses Barere, hos hvem paa den Tid just Bevidstheden om dennes klassiske Grundvold var utilbørlig løs, paa den Maade nærmede sig „Studenten uden Examen Artium“, „Studenten i den Høfstruppe Forstand“ m. M., da maa de for en stor Deel bære Skylden for, at Vig tildeels misforstod sin Stilling og fra nu af ikke noiedes med at være Lærer for Folket, men ogsaa vilde agere det for Intelligentsen. Han begynde nu ogsaa at blive meget frugtbar i Dagbladene, navnlig i Christiania-Posten, som under dens daværende Redaktør, L. K. Daa, var „Norshedens“ Hovedorgan. Der skrev han „Korstog“ mod fremmede Ord og Talemaader, der udsandt han, at det var Latinskriveringen, som havde vort Skriftsprog forvasket paa sin Samvittighed. I Studentersamfundet, hvor heldigvis en dybere Bevidsthed om disse Gjenstande har begyndt at røre sig, optraadte han endog i de Par sidste Aar af sit Liv hyppig som Bekjæmper af de klassiske Studier(!), som han dog kun kjendte af Navn. Han vilde godtgjøre, at for os var Zinkarvisen alene af større Værd end „Iliaden, Aeneiden og Lusiaden.“ Han glemte ganske, at Nationalitetens sunde Liv dog kun, for at bruge Monrads Ord, har sin rette Betydning i Sammenhæng med den hele Slægt, og beror paa en bestandig Bølgvirkning med den hele Menneskehed, samt at den humanistiske Dannelse netop har været det, der væsentlig har tændt og underholdt Patriotismens hellige Ild, der hos „Folket“ ofte kan brænde altfor mat. Men ogsaa andre Ting var det, som maatte finde sig i at gjøres til Gjenstand for hans Kritik, saaledes skulle vi minde om hans Tale paa Hamar, der for nogle Maanedre siden stod at læse i Christiania-Posten, og hvori han blandt Andet spottende betegner vore theologiske Universitetslæreres Foredrag som „tydsk Papirvirksomhed“ (!)

Dog dette var i Vigs sidste Dage, og i disse skal han efter sine Venners Eigende neppe have været sig selv lig. Han var nemlig allerede fra sit christiansundske Ophold af sygelig, og hans overdrevne Arbejde, nu ogsaa forerret derved, at han var Meddirektor ved det norske Theater, hans usunde Bopæl og hans mindre forsigtige Levemaade havde alt tilhøbe edelagt hans Helbred. Han var bleven vattersottig og havde lige siden i August Maaned af og til maattet holde Sengen, uden dog at afbryde sine mangeartede Arbejder. Imidlertid har Tanken paa Døden vistnok ikke været ham fjern, thi mellem hans mange Papirer fandtes adskillige Bestemmelser optegnede, navnlig angaaende hans Bøger. Nogle af disse skulde sendes til hans Søster i Stordalen, den eneste gjenlevende af hans Sødsfende, andre skulde til hans Hjembygds Almuebibliothek. Ogsaa skulde visse Efterladenskaber sælges til Dækning af hans Gjæld.

Om Morgenens Lørdag den 19<sup>de</sup> December 1857 hensov Ole Vig, og hans Død skal, som vi ogsaa gjerne vilde tro, have været inderlig fien og gudhengiven. Han blev jordet paa Vor Frelsers Kirkegaard den 24<sup>de</sup> December og ledsaget til Graven af et stort Tilfølg, hvoriblandt Medlemmerne af Bøsthyllens for Folkeoplysningsselskabet. Pastor Wexels, der personligen kjendte Vig og elskede ham som en Ven, holdt Liigtalen og fremhævede, hvad Benner, Fædrelandet og Nationalitetsbevidstheden havde tabt ved hans Hædengang. Tvende Sange udførtes ved Graven, den ene til Choralmelodi, og den anden (forfattet af Høyr. Jbsen) til en af Sperati arrangeret Musik.

Der vil vistnok gives saare Mange, der holde for, at Vig, hvis et længere Liv havde været ham forundt, havde „udviklet sig til noget Stort.“ Vi kunne ei, efter hvad vi forhen have stræbt at udvikle, hengive os til denne Tro. Tæge vi hans overordentlige Produktivitet i de sidste syv Aar i Betragtning, og lægge vi til, at endnu Meget, vi havde nær sagt ligesaa meget som hvad der af ham er trykt, henligger i Manuskript, da maa vi holde til den Tro, at han havde udtømt sine Kræfter, „at han havde skrevet Alt hvad han vidste“, saa at hans senere Skrifter let kunde staa i Fare for at blive en mat Gjentagelse af hans første. I ethvert Fald maatte et Omflag have fundet Sted i hans aandelige Økonomi — vi mene, at hans Idekreds og hans Kundskabsforraad maatte have undergaaet en Fornyelse.

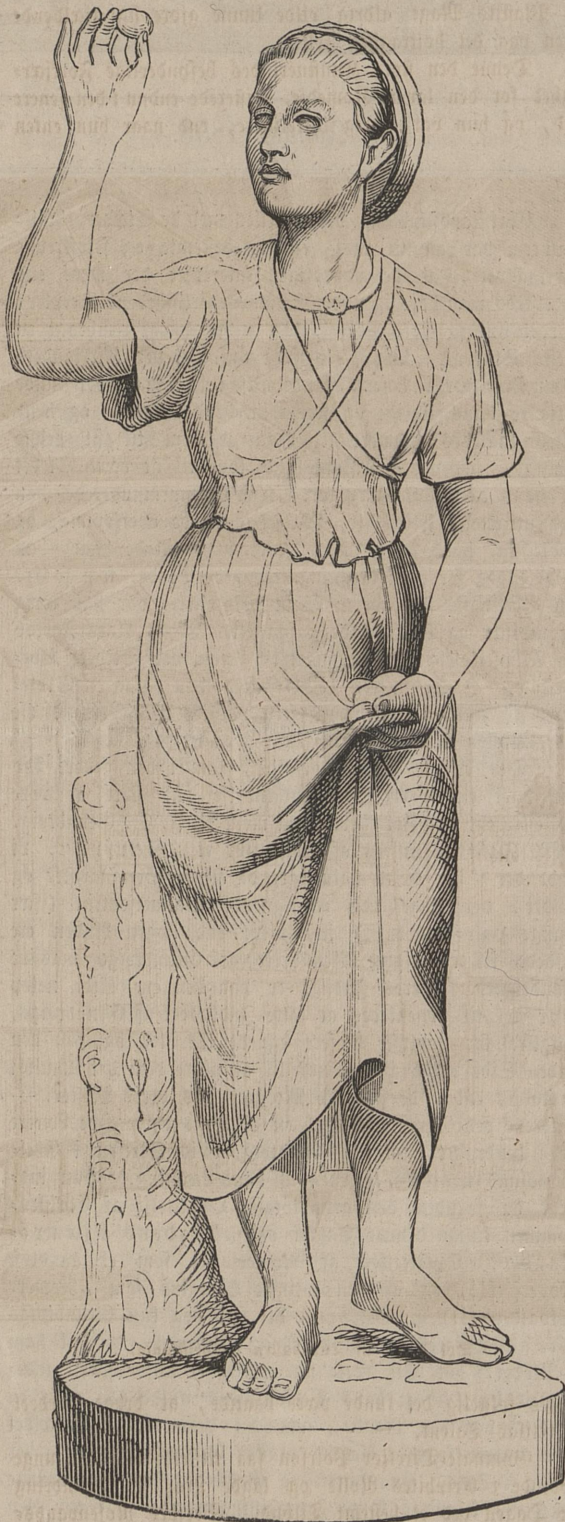
Imidlertid vilde vi ende med en villig Erkjendelse af det meget Gode, der fandtes hos Vig, og denne Gøelse tro vi bedst at kunne udtrykke ved at hidsætte Digteren Høyr. Jbsens Ord ved hans Jordekjæde:

Stridsmand! hvil; din Kampdag er tilende,  
 Ei dens dybe Sværdhug brænde  
 Meer dit ædle Bryst!  
 For det Kjæreste du vidste,  
 For dit Folk, du til det Sidste  
 Stred den tunge Dyst.  
 Gud er Daaden din har øvet,  
 Nu har Naadens Løn du prøvet,  
 Evighedsens Lyst.

„Herren vil med hjertlig Haand  
 Naad for din frie Aand! ..  
 „Livets Strid .. dig lønnes med  
 „Himlens Fred! ..“ ..

### Christiania Turnbygning.

Allerede i forrige Aargang (Nr. 9) af dette Blad findes en Underretning om Christiania Turnforenings Ophøst og en Udvikling af dens Betydning. Vi kunne derfor, idet vi her give en Afbildning af dens nyopførte Bygning, forbigaae denne Side af Sagen og overhovedet fatte os temmelig kort. Det er kun om selve Bygningen og dens Indvielse, vi her behøve at tale. — Det var i 1856 at den her et Par Aar tidligere (af Tydsfere) stiftede Turn-



En ung norsk Jente, der seer igjennem et Vg for at opdage, om der er Unga i Egget (Statuette af Vorsh, se Nr. 2).

forening begynde at tænke paa Ophøst af et eget Lokale. Og efter at det kalkulerede Beløb med noget over 5000 Spd. var tilveiebragt ved Tegning af Aktier paa 10 Spd. hver (hvortil kom 2—300 Spd. som Indtægt af et „Auktionslag“ 1857), begynde man i forrige Aar paa Byggearbejdet. For 3000 Spd. og paa billige Betalingsvilkår havde man faaet Lomt ved den nye Gade, som fører fra Rosenkrantz til Universitetsgaden, og Ophøst foretoges af Arkitekterne Schirmer og v. Hanno (den sidste Foreningens Formand), hvilke med ligesaa meget Iver som Uegennyttighed fremmede Værket. Endnu inden Aarets Udlob var Bygningen færdig; men de fegne Arbeidspriser havde medført en Forøgelse af Omkostningerne, saaledes at disse (foruden Tomten) udgjorde 7500 Spd. For at dække det Manglende optog man i Enkassan et Laan paa 2500 Spd. Turnforeningens aarlige Udgifter i Renter og Afdrag, til Vedligeholdelse af Bygning og Apparater og til Løn for Turn-

læreren m. m., beløbe sig ialt til 1200 Spd., og da Foreningen kun tæller 400 Medlemmer, hvoraf hver i aarlig Kontingent yder 2 Spd., kræves, for at Indtægten skal staae sig, en ikke ringe Tilvæxt i Indtægter, hvad den dog ogsaa trygt kan regne paa, deels ved Indtrædelse af nye Medlemmer, deels ved Udleie af Salen m. m.

Turnhallen, hvori de til Ovelserne hørende Apparater ere anbragte, udgjør 40 Alen i Længde, 20 Alen i Bredde og 13 Alen i Høide. Over Indgangen er anbragt et rummeligt Galleri for Tilskuere. I den toetages Bygning til Gaden, hvorfra Hallen strækker sig indover, men i en eneste Etage, findes Bolig for Portneren og for Gymnastiklæreren, foruden et Forsamlingsværelse for Direktionen, hvilket tillige skal tjene som Aftrædelsesværelse for Turnerne. Bygverket er af Hensyn til de havte Resourcer naturligvis udført med den Simpelhed, som kunde forenes med en værdig Stil; men det Hele gjør et godt Indtryk, hvorom ogsaa hofsøiede Afbildning vil tale.

Den høitidelige Indvielse foregik den 6<sup>te</sup> December forrige Aar med en til Leiligheden forfattet Sang, der udførtes af et Mandsskor, og med en paafølgende Tale af Pastor P. A. Jensen, der skildrede Legemsøvelsernes Betydning baade som Moment af det nationale og christelige Liv. Efter Taler blev endnu en Sang afsunget; hvorpaa Turnerne udførte flere Legemsøvelser, der ved den udviste Kraft og Smidighed fremkaldte de Tilstedeværendes livlige Bifald. Endnu inden Fæsten endte, indleb gennem Telegraphen en Oplysning med den nye Bolig fra Rand. D. Mejlender i Sarpsborg, der ivrig har befordret Turnvæsenet her og ved Artikler i Morgenbladet i sin Tid offentlig vakt Interessen derfor.

### Rachel.\*)

(Efter Eugène de Mirecourt.)

Den 24<sup>de</sup> Marts 1820 bragte Ester Haya, gift med en omslakkende Skafferjode ved Navn Felix, et Pigebarn til Verden i et usjett Bartshuus i Schweiz. Barnet blev kaldt Elisabeth Rachel, uden at dets Fødsel blev optegnet i nogen Kirkebog: den store tragiske Skuespillerinde, hvis Navn har gjenlydt over hele Europa, eier altsaa ikke hvad det ringeste Barn af Folket altid kan fremvise: en Døbeseddel.

I Rachels ti første Leveaar slakkede Forældrene om i Schweiz og Tydskland.

Uden Arne, uden Hjem, ofte uden Brød, drog de med deres pjaltede Afkom omkring fra Marked til Marked for der at skaffe med de tusinde unævnelige Ting, som findes i en Romades-Jodes Skrappe.

Aldrig viste nogen Moder hverken i Samtiden eller Fortiden mere Standhaftighed for at beseire Skjæbnen, end Joden Felix's Hustru. Saalange slakkede hun om og skaffede og trældede, indtil hun virkelig formaade at skaffe hele sin Børns Dag over Hovedet i en liden Marchandiserbød i Lyon. Medens Ester Haya her solgte og tussede til sig gamle Klæder, gav Manden Underviisning i Tydsk; Sara, den ældste af de smaa Jodebørn, gik omkring i Kaffehuse og sang til Guitaren, og Søsteren Rachel bar om Tøllerkenen.

Mod Slutningen af 1829 toge de Samtlige Veien til Paris, hvor en anden Skjæbne ventede dem.

\*) Denne verdensberømte Kunstnerinde er død i Paris den 5<sup>te</sup> Januar d. A., og vi troe ikke at kunne fornøje Grindringen om hendes mærkelige, eventyrlige Liv paa en fuldstændigere og for Læseren mere underholdende Maade, end ved at give nærværende biographiske Skildring. Skildringen gjenlives dog her i en betydelig forfattet Skikkelse, sjønt uden at noget Væsentligt eller Interessant er udeladt. I Originalen fylder den et af disse utallige Sædebind under Jællstitelen „Les Contemporains“, hvormed Mirecourt har hædret eller rettere bestemt de mest fremtrædende offentlige Personligheder i Frankrig, og hvorved han har bundet en næsten uhyre Læsereks, men ogsaa tillige paadraget sig en saadan Hærskar af Processer fra de Biographes Side, at han nu, trods de vundne store Honorarer, er at ansee for en i Bund og Grund ruineret Mand. Man har tillagt Mirecourt en høj Grad af Ondskab i hans Skrifter. Og vist er det, at han ligesaa troligen ved at samle Alt, hvad der belyst Svaghederne hos hans Fælle, som Andre at fordølge, hvad der kun ufordeagligt berører dem som privat Menneske. Mirecourt har ikke denne Biograph-Barmhjertighed, der skjuler Lyderne, men famler Dyderne. Han blotter dem, han skrider om, med Permission at sige, lige til Skjorten, — han fraadser i den private saavel som offentlige Skandale. Ofte har han paa dette i Frankrig rigt fornyede Børn taget altfor stærkt for sig, saaledes at Rygtets løfste Stumretter have maattet tjene for sold Være, hvilket de mange overgaaede Domme vise. Imidlertid turde Mortifikationsdommene ikke altid saameget godtgjøre det Forebragtes Uansædighed, som Vanfælgigheden ved at faa private Skandaler lovmæssig beviste. Hvad angaar Rachel, da kunde Forfatteren vanskeligt skildre hendes Lyt til Verdens Glæder og dens Mammor for fort. Da hun efter en langvarig, tærende Sygdom nærmede sig sit Endeligt, lod hun alle sine Juveler og Smykker bringe for sig, og ved Synet af dem og Tanken om at hun nu skulde stilles fra al denne Herlighed, ytrede hun smilgen sin Sorg. Hun efterlod sig en Formue af 1 Million Franks, hvilken hendes tvende nægte Søner arve.

Red.



De Gamle sagde, at Lyffens Gudinde er blind; vi for vor Part troe, at Damen seer overmaade godt. Hun faaer os op paa en Planke, der er lagt over en Træbuk, og den overgivne Tingeft morer sig nu med snart at lade os dumpe haardt ned paa Jorden, snart vippe iveiret, altfammen i det Dieblis, vi vente det mindst.

I Paris levede Familien Felix i Begyndelsen omtrent paa samme Viis som i Lyon. Rachel, der imidlertid var voget til, sang paa offentlige Steder med Søsteren og bragte om Aftenen Dagens Indtægt hjem til den fælles Nede.

Hermiones Smigrere have villet benægte disse karakteristiske Træk af hendes Historie, uden at vide, at det er hende selv, der har været klog nok til at fortælle dem.

Det maa have været under dette Ufsnit af Rachels Liv, at den berømte Etienne Choron traf paa de to unge Piger og foreslog dem at gaae ind som Elever i hans Institut for religiøs Musik. Han opfodte Forældrene. Det var især Rachel, der havde vakt hans Opmærksomhed. Paa denne Barnepaande havde Oldingen seet en Stjerne tindre. — „Hvad hedder Du, min lille Pige?“ spurgte han hende. — „Jeg hedder Elisabeth Rachel.“ — „Rachel“, gjentog Choron; „det smager af det gamle Testament, det Navn passer ikke sammen med kristelig Musik.“ — „Jeg hedder ogsaa Elisabeth“, sagde den unge Pige. — „Det lader sig høre, men beth er Luzus. Jeg lader Dig

indskrive som Elisa. Indfind Dig i Morgen i min Skole og streif ikke mere om i Gaderne. Jeg skal sørge for din Fremtid.“

Choron holdt Ord. Da han efter en Maanedes Forløb havde forvisset sig om, at hans Protegées malmrige, fulde Organ egnede sig mere for Deklamation end for Sang, præsenterede han hende selv for Saint-Aulaire, der dannede Elever for Tragedien og Komædien.

Den unge Jodinde, der neppe kunde læse, blev den gamle Professorens Elev og i fire Aar bearbejdede han nu denne udyrkede Mark, og nedlagde deri Spiren til den rige Grode af Hæder og Guld, som vi Alle have seet Grædamerinden fra Gadehjørnerne i Lyon især med at indhøste.

Hermiones, Iphigenies og Maria Stuarts Roller bleve af den gamle Lærer Ord for Ord, Vers for Vers, Tonefald for Tonefald indpræntede i hans Elevers Hjerne. Han laa forresten i en bestandig Kamp med den unge Pige, der havde en afgjort Forfærlighed for Komædien og paa ingen Maade vilde gaae ind paa, at hendes Stemmes og Plafits Magt aldrig vilde kunne gjøre sig gjældende uden paa det høitragiste Felt.

Denne den store Kunstnerindes besynderlige Forfærlighed for den lavere Komædie, eksisterede endnu i den senere Tid, og hun var aldrig lyffeligere, end naar hun enten

paa Odeon eller paa et Privat-Theater kunde komme til at spille Dorines eller Marinettes Rolle, hvori Alle vare enige om at finde, hende middelmaadig.

En Debutantinde fremstiller sig en Dag for Bedel, Kasserer ved Théâtre français, og anmoder ham om at see hende prøve i Molière-Salen. — „Hvad spiller De?“ spørger han hende. — „Soubretten i den giste Philosoph.“ — „Intet andet?“ — „Jo, jeg begynder med Hermione, men denne Rolle passer ikke for mig og jeg seer helst, at De først kommer til det andet Stykke.“

Som Enhver, der saa Rachel for første Gang, blev ogsaa Bedel slaaet af hendes udtryksfulde Ansigt og klangfulde Røst; tilrods for hendes Dnske besluttede han at see hende i den tragiske Rolle og indfandt sig samme Aften i Molière-Salen.

Efter at have seet en Akt af „Andromaque“ foer han ud af sin Loge, tog en Bogn og fjorte alt hvad Remmer og Løi kunde holde til Théâtre français, hvis Direktør han formelig bortforte.

„Betragt denne femtenaars Jodinde“, sagde han, da han lyffelig og vel havde Jouslin i Molière-Salen. „Det er et Vidunder!“ Man begyndte paa 3de Akt. Jouslin udstødte Udraab af Forbauselse; aldrig havde han hørt Vers fremfise med en saadan Diktionsens Fuldbendighed. — Da Hermione atter viser sig isert Soubrettes forte



Det Indre af Turnhallen i Christiania.

Eftjort i „den giste Philosoph“, rejser han sig rasende og faer ind mellem Koulisferne. — „Men har De da reent tabt Forstanden, Mand?“ siger han til Saint-Aulaire. — „Hvorfor?“ spørger denne. — „De odelægger jo dette Barn med Deres dumme Soubrette-Roller.“ — „Det veed jeg meget godt, men det er ingen let Sag at faa Personen til at lyfse; hun er saa stiv som et andalusisk Muulbyr.“ — „Jh, for Ganden, saa bed Moderen give hende dygtig Nis, hun er jo endnu ikke voget fra det.“ Derpaa lo han af sin egen Brede og bad om at faa den unge Pige at see efter Forestillingen.

Kort efter stod hun for ham. — „Det er Deres Dnske at komme ind i Konservatoriet, Mademoiselle?“ siger han. — „Jeg nærer intet høiere Dnske“, svarer hun. — „Det skal blive oplydt. Jeg paatager mig desuden at skaffe Dem en Understøttelse af 600 Franks, men indlader De Dem for Fremtiden paa at spille en eneste Soubrette-Rolle, hører De, en eneste, faar De med Ministeren og med mig at bestille.“

Kort efter fik man Jouslin intrigeret ud af det franske Theaters Tjeneste, og Bedel, der fulgte efter ham, fik strax en saa heftig Kamp at bestaae med Bestyrrelsen, at han glemte den af hans Formand lovede Understøttelse.

Imidlertid var Familien Felix ikke bleven rigere paa andet end paa Børn, hvoraf der nu havde seks, og man

syntes folgelig det kunde være paatide, at drage Fordeel af Elisas Talent.

Gymnase-Direktør Poirson saa tilfældigviis den unge Jodinde i Grifphiles Rolle og lagde strax sin Beundring for Dagen ved et bestemt Tilbud. Scribes Rosenwands-Baudéviller havde i den senere Tid kun bragt Kassen magert Udbytte, og Poirson vilde forsøge et nyt Genre, for at forhindre Publikum fra reent at desertere. Han lod „Grifphile“ kalde til sig. Hun kom, ledsaget af sin Gader. „Hvormeget antager De at kunne tjene, Mademoiselle?“ spørger Direktøren. Den unge Pige seer paa sine Dages Ophavsmand, der skynder sig at svare i sit jodiske Rander-vefsk, at det nok mellem Brodre kunde være 2000 Franks værd. — „Jeg tagerer Dem høiere“, siger Poirson. „Jeg giver 3000; gjør Deres Datter Lyffe, faar hun endnu 1000 Franks i aarligt Tillæg.“ — Den henrykte Gader stod som paa Gløder, inden han fik Kontrakten underskrevet. — „Nu staar det blot tilbage at vide, hvilket Theater-Navn, De onsker at antage“, sagde Direktøren. „For ingen Pris vil jeg, at De skal staa paa Plakaten som Elisa.“ — „Foretrækker De Rachel?“ spurgte den unge Pige. „Juden jeg blev Gr. Chorons Elev, kaldte man mig altid saa, men han fik mig til at ombytte det med Elisa.“ — „Hvilken Dumbet! Min Rokkepige hedder Elisa — da har Rachel en ganske anden Klang. Behold det Navn! Giv aldrig Slip paa det!“

Et nyt Stykke bestilles, hvori alle den unge Kunstnerindes dramatiske Fortrin ret skal kunne gjøre sig gjældende, alle Blade blæse i Vafunen. Publikum indfinder sig ganske rigtig, men det Vidunder, som man byder det, modtages med Kulde. Rachel gjør aldeles ingen Lyffe.

Poirson stryger „Vendéerinden“ paa sit Repertoire. — „Giver jeg det nok engang, kommer jeg til at spille for tomme Bænke“, sukker han.

Hans Debutantinde faar nu blot Smaaroller, indtil hun taber Taalmodigheden og atter henvender sig til Bedel. Denne Embedsmand ligger fremdeles i Krig med sin Direktion og har ikke Tid til at modtage hende, ikke engang til at besvare det Brev, hun tilskriver ham. I sin Fortvivlelse gaar hun til den første Komiker ved Théâtre français, Provost, der maaler hende fra Top til Taa. — „De er ikke stabt for Scenen, min Gode“, siger han fornemt. „Gaa hen paa Boulevarden og sælg Bouketter!“

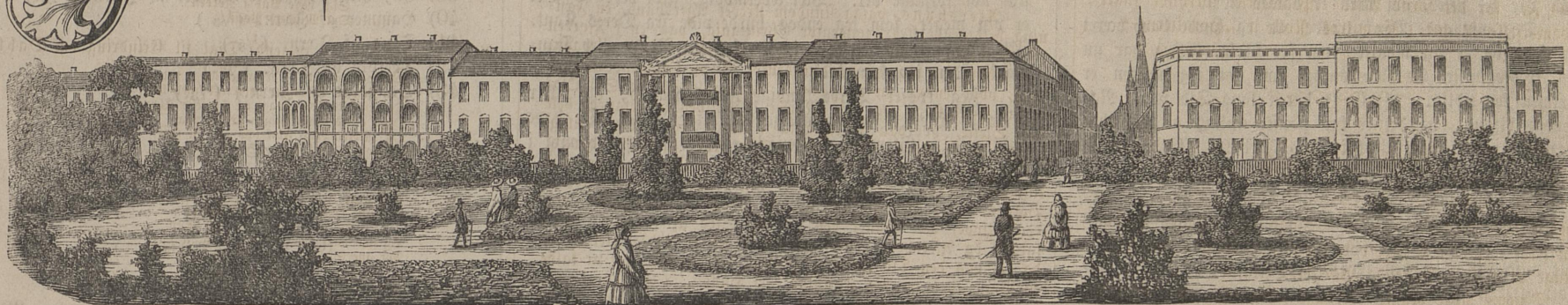
Forladt af Alle samler hun sit sidste Mod og banker paa Samsons Dør. Denne geniale Mand, hvis Navn vil naae til Efterlægten baade som fin og smagfuld Forfatter og som stor Skuespiller, har neppe hørt Rachel tale, for han udbryder: „Store Gud, hvilke Mirakler skulde jeg ikke gjøre med et Organ som Deres!“ — „Saa lad Deres Geni gaae over i min Røst“, siger Rachel. „Bliv min Lærer!“ — Fra denne Dag er Samson Rachels Instruktør, og hans rige Erfaringer staae til den vidunder-







# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 4.

Udkommer hver Søndag Morgen.

24<sup>de</sup> Januar 1858.

Abonnementsprisen er 60 S. Hverdingaaret.

7. Marg.

## Indhold.

Til Carl Johans Minde. — Utrøste historiske Bidrag. (III. IV.) — Afbildninger af norske Oldsager. — Rachel. (II.) — Labore. — Mere om Die Vig, Norge. — Udenlandske Efterretninger. — Embeder.

### Til Carl Johans Minde.

(Tilregnet Carl-Johans-Forbundet.)

Døde Drot, hvad vil Du meer?

Har ei Norden ved din Baare

Dfret dig en sønlig Taare,

Sorget ved dit kolde Leer?

Har vi ei i Digt og Sang

Reist en Rad af Monumenter,

Hvor dit Navn sig gyldent prenter

Gjennem alle Tiders Gang?

Goldt vi ei vort Helte-Bærd

Bed dit Hadersry forøget?

Har vi ei velvilligt frøget

Ind Gæstgæsten af din Færd?

Staar dit Alexandertog

Med de seiersvangre Beie

Gi, som Nordens fælles Cie,

I vor store Mindebog?

Døde Drot, hvad vil Du meer?

Er ei hvert et Krav gjort Hyldest,

Har ei Folket vist Dig Hyldest,

Sorget ved dit kolde Leer?

Tænkte Du at Mindets Spor

Åbenbarer sig i Andet,

End i en begejstringsskandet

Læg med høitidsfagre Ord? —

Jo, i Norges unge Bryst

Kulle livensvarme Strømme;

Brødre, op af Mindets Dromme,

Op til Dagens Daad og Dyst!

Lad en Foraarsmorgen gløde

Over Nordens Riger ud,

Lad vor Gjerning være Bud

Om den store, store Døde!

Blikket fremad, Blikket vendt

Mod den Arv han efterlod os!

Han har viist, han grant forskod os

Der han skrev sit Testament!

Gulster, Heltkongens Grav

Slutter meer end Helten inde, —

Under Dækket er at finde

Seklets første Skandinav!

Fosterlag paa Frihed bygget —

Det var Kongens Testament!

Som et Muurværk, ufuldendt,

Staar det endnu fraktestygt.

Op da for den store Sag;

Op til Arbeid, Nordens Sønner!

Fuldbragt Gjerning fuldt belønner

Moiens Morgen, Daadens Dag!

Som en Skald med Fremfynsgave

Stod den høie Carl Johan;

Bagved Dognets Drønsand

Skimtet han en Fremtidshave.

Skjærper Synets fløve Sands;

For vort Blik da aabenbarer

Staar det Billed, som forklaret

Stod engang for Carl Johans!

Frem til Storm mod Ivedragts Leir!

Bedre Helt i Hærens Spidsse

Har dog Nordens Søn tilvisse

Aldrig fulgt i Strid og Seir!

Glemmer Ruets tomme Riv,

Tvisten i de spredte Dele;

Vender Blikket mod det Hele,

Mod vort store Fremtidsliv!

Nordens stærke Fosterlag,

Kongens Drøm i Gjerning prentet,

Være Hadersmonumentet

Over Heltens Sarkophag!

Brødersind trods Fjeld og Hav,

Fælles Maal med fælles Kræfter,

Være Tak for Arven efter

Seklets første Skandinav!

Henr. Ipsen.

### Utrykte historiske Bidrag.

#### III.

Toende Breve, veglede mellem Justitsraad Peter Collett og Konferentsraad Carsten Anker. \*)

Christiania den 17<sup>de</sup> April (1812).

En Ven af Undertegnede har troet det nyttigt og nødvendigt, at nogle af Bedkommende samledes for at overveje, hvorledes man paa bedste Maade kunde gaa

\*) Peter Collett, der dengang var Assessor ved Christiania Stiftsretten, døde i 1836 som entlediget Høiesterassessor. Angaaende den Sammenkomst, der omhandles i denne Brevveksling, seer Meddelelsen sig ikke istand til at give nogen Oplysning. Det er saaledes kun de mytiske Udtryk i Indbydelsen og den særegne Maade, hvorpaa Anker sees at have bevaret den, der har foranlediget Optagelsen af disse Breve.

imøde de Bødseligheder, hvilke Tid og Omstændigheder synes at true en for Landet formeentlig nyttig Nærings-Skysel. Og da man saare nødig ved denne Overveelse vilde savne en Mand af Deres Høiærens besejrede og lange prøvede Verdens- og Sagkundskab, saa havde man ønsket at kunne korrespondere med D. H. om hvad Tid og Sted maatte være Dem belejlighet eller mindst vanskelig. Men da baade Omstændighederne og selve Aarsagen syntes at paastynde Tingene, saa har man troet, at De letteligen vilde tilgive, at man ei iagttag, hvad De selv bedst indseer nu at vilde have frettet mod Hensigten. De 2<sup>de</sup> Ovennævnte ere derfor blevne enige om at møde i Christiania Søndagen den 26<sup>de</sup> d. M. og det saa betimelig, at man kl. 12 kunde samles hos en udenfor Byen boende lige sagkundig og erfaren samt hospital Mand.

Med den Deres Høiærenhed tilkommende udmærkede Høiagtelse anbefaler jeg mig og Sagen.

Erhødig

P. Collett.

Adskillige mig fra København medgivne Hilsener til D. H. vil jeg muligen mundtlig kunde have den Ære at aflægge.

Edsvold Jernverk den 21<sup>de</sup> April 1812.

S. T. Hr. Justitsraad Peter Collett,  
Herre til Buisrud & Co.,  
nu i Christiania.

Ålterhøiærende af 17<sup>de</sup> har jeg havt den Ære at modtage. DBhd. vil nok selv, ved nærmere Eftertanke, behagelig indse, at naar jeg under alt det Meget, der kræver mit daglige Tilfyn her paa Stedet, og i mine År, skulde gjøre en Reise til Christiania i den Skynding, som DBhd. synes at kræve, maatte jeg i det Mindste have Overbeviisning om dens Nødvendighed og tillige være underrettet om Anledningen.

Med al min Forsken kan jeg ikke udlede dette af det mig Tilfrevne, som, DBhd. maa undskyld mig, synes mig affattet med saa mysteriøse Udtryk, som ingen af Norges Næringsgrene tiltrænger.

Ikke heller fatter jeg, hvorfor den Mand's Navn skulde være skjult for mig, der, efter DBhd's. Ønske, ønskede at møde; saa og den Andens, hvor Mødet skulde holdes.

Skulde nogen af mine Medborgere eller Venner tro, at mine Meninger kunde vore af nogen Nytte, og disse, samlede, ville bære mig med en Opgave af de Punkter, hvorover man attraaede at erfare mine Tanker, og jeg finder Hensigten med de fremsatte Spørgsmaal overensstemmende med mine Grundsætninger, samt Nytten af mine Svar evident, da skal ingen Betragtning afholde mig fra at meddele, hvad jeg tænker og veed angaaende den fremsatte Gjenstand.

Jeg befrygter, at DBhd. ikke vil finde dette Brev fyldestgjørende. Skulde dette være Tilfældet, da er DBhd. sandelig selv Skyld deri, ved at vælge en saa angstelig Bending, ret som Gjenstanden ikke turde betroes Papiret.

Jeg tillader mig ikke engang en Gissning, hvori denne kan bestaa; thi Forsængelighed siger mig, at jeg kjender til mere end een af Norges Næringskysler.

Erhødigst

C. Anker.

#### IV.

Brev fra Konferentsraad Carsten Anker til Stiftamtmand Thyggeson i Christiania.

London, Caledonia Hotel, Adelpsi  
den 11<sup>te</sup> April 1814.

Min fortrolige og elskede Ven!

Hr. Bloen maa ikke reise fra dette Sted, hvor jeg fører et kjedsommeligt Liv, og til det Sted, hvor jeg



haaber, De nyder et behageligere, uden at bringe i det Mindste nogle Linier med sig.

London er ikke meer for mig, hvad det var, da jeg sidst opboldte mig her. Da havde jeg ikke andre eller flere Betyrninger, end hvad jeg omtrent saae mig i Stand til, ved nidsfar Anstrængelse, at have. Nu, o min Ven! nu hjælper ingen Tanke, ingen Slid; thi jeg har med et Gydra, Politiken, at skaffe, paa hvilket intet Vaaben bider. Man prædiker sig hæs, og naar man er vel færdig, er man ikke ret sikker, om man er bleven hert.

De, min gode Ven! troede, at jeg burde have været her for, og at jeg maaskee kom for sildig. Jeg har nu den fuldkomne Overbeviisning om, at jeg næsten er kommen for tidlig. P. C.\*) har i lang Tid været Nationens Afgud, og det er kun ganske nylig, at man har begyndt at see noget klart i hans Forhold. Endog siden jeg kom hid, har jeg mærket nogen Afstaaelse i Troen paa ham. Hans lange Ophold i Pæde, og hans Uvirkomhed, har begyndt at skade ham noget i Publici Mening; men hos Ministrene, saavidt jeg kan skønne, staar han endnu høit anseet, og den svenske Missions Virksomhed undlader ikke at redligeholde det stolte Blandværk.

Neppe var jeg kommen i Land, og neppe havde Alviserne forkyndt min Ankomst, i Forbindelse med det foreløbige Nygte om Norges tiltænkte Uafhængighed, førend man pralede med, at jeg ikke skulde blive modtagen, og om end dette skeede, skulde jeg ikke vente at forblive her længere end 24 Timer, forinden jeg skulde faae mit Rejsepass.

I hvordan det end gaaer med mig og mit Grinde til Slutningen, er for det første dog intet visere, end at jeg har været her siden den 24<sup>de</sup> f. M., og at jeg til denne Time endnu ikke har erholdt det af vore fortræffelige Naboe belovede Rejsepass. Det være langt fra mig af denne Omstændighed at drage nogen vis Slutning til Fordeel for den store Gjenstand, der har bragt mig hid; thi sandelig! om det ikke endnu er uviist, om Alting lyffes mig.

Min Forsigtighed, og den rolige Taalmodighed, jeg saa troligen følger i min Udsæd, maaskee ogsaa mine fordums Konnexioner, have hidindtil virket, at intet Ubehageligt er forefaldet.

Gid jeg for Resten blot kunde have een Times Samtale med Dem.

Man er meget forbitret paa Danmark, og vore Grannere have, med megen Klogskab og Malice, stræbt at overhyde Bedkommende om, at alt, hvad der er foretaget i Norge, var blot en Farce, der ingen anden Hensigt havde, end igjen om nogle Aar at forene Danmark og Norge. Med Barm, ja! med Enthusiasme har jeg ikke alene modsagt, men afbevist denne ondskabsfulde Digt. Dette er lyffedes mig saa godt, at endog Grev de la Gardie, der opholder sig her, og som er en tro Tilhænger, en ivrig Beforder af sin Herres Hensigter, selv har tilstaaet mig, at jeg havde overtydet ham om, at Kongen af Danmark havde i Alt handlet som retsaffene Mand, i Hensyn til hans Lovte om Norges Afstaaelse.

Saaledes har jeg da havt den stolte Glæde at frigjøre min forrige Konge for Mistanke, den Konge, som viste mig Foragt og Nedværdigelse, da jeg endnu var en af hans troeste Underaattene og sølte en brændende Nidhæder for hans Tjengste, imedens han opofrede mig for en egenindig, tykhovedet Minister, og lod mig dagligen fornærmes af nogle Uslinger, som jeg med gode Grunde oversaaer.\*\*)

Hvad siger De nu, min Ven! om Dagens Tilbragelser, og om det kjøbenhavnske Kabinets Politik og Helt? Jeg havde ikke troet, at denne Helvedes Brand kunde ende sin politiske Lobebane paa en saa foragtelig Maade. Vous verrés à la paix, sagde han til en af vore Venner, Vous verrés, da skulde Danmark ret blive stor, til Belønning for dets rasende Opofrelser.

Vel dem! imidlertid, som have Daaserne. De have dog noget. Imedens jeg skriver dette, er der Illuminationer og Skraal i alle Gader, — det siges, der skal illumineres i treende Aftener. Sandelig! om England i flere hundrede Aar har havt saa stor Marsag til at overtænde Glædesild, som denne Gang. Ikke heller har Storbritannien nogensinde spillet saa prægtig og stolt en Rolle, som nu. Naar den stedse vil anvende sin Etyrke, sit Blod, sine Guineer paa at forjage Tyranner og Monstra fra Thronerne, da kan man nok underkaste sig nogle smaae Uleiligheder paa Havet.

Hvad skylder ikke Europa det engelske Folk nu? — Er den kjøbenhavnske Klub-Mand endnu lige vred paa Britten? — Vist er det, at en dybsindigere Personage, end en saadan Klub-Mand, findes ikke paa vor Jord. — Gid der ikke opstod et nyt Uveir for Danmark. Betænk, at Freds-Traktaten af 14<sup>de</sup> Januar er endnu ikke ratificeret, og ikke en eneste dansk Krigsfange endnu løsladt. Bourke er endnu ikke ankommen; Alviserne sige, at han med en heel Flok store Mænd opholder sig hos Afguden Nr. 2.\*\*\*)

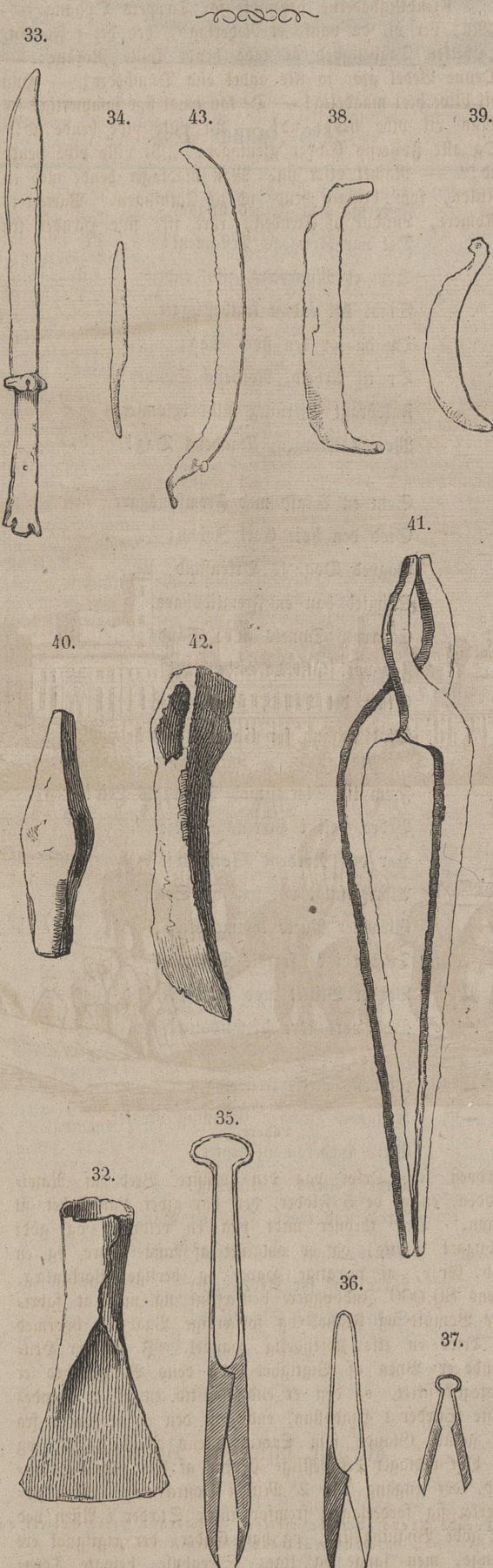
En smuk Kommission for en Mand af Gressfølelse. Jeg kunde ogsaa komme did. Hvad synes Dem om Propositionen? — O! gid jeg kunde tale med Dem. Hvad havde ikke vi at meddele hinanden! — Nu gad jeg være paa Gidsvold Jernverk, netop nu. Gud give dem der Blisdom og fleg Enighed! —

Derfor det var Dem muligt, min høistærede Ven! med Sikkerhed at skrive mig til, da gjør det. Brug en fremmed Haand, fremmed Segl, ingen Underskrift. Jeg skal nok forstaae det. Vær ædelmodig, gjør det! — Der er vist meget, som jeg endog burde vide fra Deres Kant. Ikke en Linie har jeg havt, hverken fra Norge eller Danmark, siden jeg kom hid.

Jeg kysker Deres yndige Frues Haand, og takker Dem af Hjertet for de mange fortrolige Timer, De have undt mig. Glem mig aldrig! og bed godt for mig i min saare vanskelige Stilling.

C. A.

Jeg savner meget Lord Castlereagh.



### Afbildninger af norske Oldsager

i Universitetets Samling i Christiania.

#### III. Jordsfundne Sager fra Jærnatderen.

d. e. fra den Tidsalder i Hedendommen, da man almindelig brugte Jærnet til Vaaben og Hjørnede Redskaber, men derimod benyttede Bronzen, eller rettere nu, da Sinek tilfattedes Metalblandinger, Messinget kun til Sivater og Smykke-sager i Righed med Guld og Sølv.

#### B. Redskaber.

- 32) Baalstav af Jærn, sættet paa Træstak (i 1/3 St.)
- 33) Anteblad af Jærn, Skafet har rimeligvis været af Træ. (1/5.)
- 34) Anteblad af Jærn, af en Tollekniv. (1/5.)
- 35) Sax af Jærn. (1/5.)
- 36) Do. mindre af Messing. (1/5.)
- 37) Do. meget liden af Jærn; har været indlagt med Messinggirater. (1/5.)
- 38, 39) Antiformede Redskaber af Jærn. (1/5.)
- 40) Hammer af Jærn. (1/3.)
- 41) Tang af Jærn. (1/3.)
- 42) Dverge af Jærn. (1/3.)
- 43) Saugblad af Jærn. (1/3.)

#### Rachel.

(Efter Eugén de Mirecourt.)

#### II.

En tropisk Hede brænder Paris, Alverden er paa Landet eller ved den friske Søfyst. Ved Alverden forstaae vi det literære, kunstneriske, intelligente Selskab. Tilfældigvis er Doktor Beron endnu ikke reist. Vi ere saa heldige at kunne citere nogle Linier af vor humoristiske Doktors Memoirer:

„En smuk Aften i Juni Maaned traadte jeg ind i Théâtre français uden anden Hensigt end at sege Stygge og Gensomhed. Der var fire Tilskuere i Parkettet, jeg var den femte. Mine Bliffe fængsles pludselig til Scenen af et høist udtryksfuldt Ansigt med en hoi Pande og et Par dybtliggende Dine, der udsende Lyn. Den Skikkelse, der bar dette Ansigt, var tynd og slank, men med en vis Elegance i Stilling og Bevægelser. En af disse fulde senere Røster, der gaae lige til Hjertet, og som brugtes med megen Forstand, vakte mine Livsaander, der vare mere oplagte til Dovenskab end til Beundring. Dette karakteristiske Ansigt, disse kindrende Dine, denne slanke Skikkelse var Mademoiselle Rachel.

„Det dybe Indtryk, jeg strax modtog af denne unge Skuespillerinde, vakte dunkle Grindringer om et sælsomt Bæsen, jeg havde seet spille „Vendeerinden“ i Gymnase, samt om en ganske ung, fattig klædt Pige med plumpe Sko, som jeg en Aften havde seet gaa op og ned i Korridoren i et Skuespilhuus og som, adspurgt om hvad hun foretog sig, svarede i den alvorligste Tone og med Barytonrøst: „Jeg indstuderer mine Roller.“ I Rachel gjenfandt jeg hiint sælsomme Bæsen fra Gymnase samt den unge Pige med de tykfaalede Sko, der indstuderede sine Roller.

„Jeg beklager dem, der i Kunsten hverken give sig af med at affky eller beundre. Jeg horer ikke til deres Skole. Malerier, Statuer og Monumenter, Sangere og Sangerinder, Skuespillere eller Skaffspillere, ligegodt — jeg beundrer eller affkyer. Jeg havde studset over den unge Rachel, dette store Talent vakte min Begeistring. — „Naar de tolv til femten hundrede Skjonaander, der danne den offentlige Mening i Paris, have hørt og dømt dette Barn“, sagde jeg til mig selv, „vil hun blive den franske Scenes Stoltthed.“

Rachels Stjerne vilde, at Beron ikke skulde være den eneste Kunstforstandige, der var bleven tilbage i Paris. — Man melder Doktoren, der fremdeles sidder i Parkettet og sluger sit Vidunder med Dinene, at Jules Janin ved et Mirakel ikke er i Dieppe, men strækker sig i en Divan oppe i Foyeen. — „Store Jupiter!“ raaber Beron. — I det samme er han udenfor, tager Trappen i to Spring og falder over den berømte Kritiker som en Orkan. — „Hvad tænker De paa?“ tilraaber han ham. „Er det nu Tid til at sidde her? Hvorfor er De ikke i Deres Loge?“ — „Af den gode Grund, at jeg affkyer russiske Bad.“ — „Veed De da ikke, hvad her foregaar?“ — „Jeg veed intet.“ — „Duchenois og Raucourt ere vendte tilbage fra de Dødes Land!“ — „Det er en Uleilighed, de kunde have sparet sig.“ — „Spot ikke, men selg mig!“ — „Hvorhen?“ — „Ind i en Loge.“ — „Barmhjertige Gud! Men Heden?“ — „De vil ikke tænke paa nogen Hede?“ — Janin seer sig grebet i Kraven og bortført af Rachels energiske Beundrer. Beron fører ham til en Loge midt foran Scenen og idet han parodierer en berømt Ytring fra den græske Oldtid, siger han: „Sved, men her!“

Dagen efter skrev Jules Janin sin første Kritik om Rachel, og saaledes grundlagdes hendes Navnkundighed. Forudsatte vi et Dieblis, at Dr. Beron hiin Juniaften ikke havde søgt Stygge og Gensomhed, og at Jules Janin havde fulgt sit Hjertes Lyst og været i Dieppe, tør det antages som givet, at Berden ikke vilde vidst det Mindste om Hermione, de „tolv til femten hundrede Skjonaander, der danne den offentlige Mening i Paris“, vilde hverken have givet sig af med at see eller domme hende, og den store Skuespillerinde havde gjort Giasco som paa Gymnase.

Det er dette, den gode Doktor har villet bevise, og Frankrig, Europa, ja det hele Univers sender ham ogsaa gennem vor Mund alle de Taksigelser, han fortjener.

\*) o: Ponte-Corbo.

\*\*) Disse Tirader sigte vel til Aukers Afstedigelse i 1791, da Bergværksdirektoriet, hvoraf han var Medlem, ved Grev Reventlows Indflydelse ophævedes. Se B. Moes Tidsskr. I. 428.

\*\*\*) o: Keiser Alexander. (?)



Men hvis Rachel, som saamangen Gvas Datter, skundom har været utaknemlig, saa burde De være ædelmodig, Doktor! og ikke fortælle visse Smaaanedoter, der, hvor pikante de end kunne være, dog strejfe over paa Skandalens Felt, som f. Ex. denne:

„J fortrolige Diebliffe (Fortrolige! De er indiskret, Doktor!) er Rachels Tunge ligesaa ubændig som Thiers's. En Dag var vi kommen op at stjæles. (Fortroligheden kan føre vidt!) Det ene Ord tog det andet og tilsidst lader hun mig vide, at min egentlige Plads er blandt Rebelen. Freden bliver sluttet, dog ikke uden at jeg muffer lidt over den lidet smigrende Plads, man har anvist mig. — „De har rigtignok Grund til at beklage Dem“, svarer hun leende. „Indseer De da ikke, at jeg først fra nu af regner Dem til Familien?“

Rachel har villet være vittig paa sin egen og sine Nærmestes Beføjning. Hvad Dem angaar, Doktor! forekommer det os, at De ved at fortælle denne Historie baade kradsjer Deres egen og Hermiones Kind, men Vi ville være høimodige og ingen yderligere Kommentar tillade os.

Hvad enten nu Rachels Lykke styldes eller ikke styldes de Personer, der rose sig af at have skabt den, er det ikke desto mindre en Kjendsgjerning, at den unge Skuespillerinde efter i to Maaneder at have spillet for tomme Bænke, pludselig skaffede Kassen den uhyre Indtægt af to tusinde Daler hver Aften.

Alle disse Penge gik tildeels i Bestyrelsens Lomme, men den udsøgte kun desto højere Beeraab. Man øde-

lagde Theatret, paastod den, Tragedien fortrængte ganske den egentlige Komedie, man ofrede Kunsten for en flygtig Forgudelse. „Mademoiselle Rachel“, saa lod dens mørke Prophetier, „vil ende med at gøre uhyre Fordringer; hun beriger os kun for siden desto flirere at ruinere os.“ Der laa noget Sandt i disse Klager og Beshyldninger. Men Rachel havde nu engang besejget sin Throne, den Sag lod sig ikke ændre. Hun havde allerede spillet Camilla i „Horatiene“, Emilie i „Cinna“, Hermione i „Andromaque“, Amenaide i „Tancred“, Eriphile i „Iphigénie“ og Morienne i „Mithridat.“ En syvende Rolle ventedes med Utaalmodighed. Det var Roganes. — Den 23<sup>de</sup> November forflynder Plakaterne „Bajazet.“ Flere Journalister havde imidlertid taget Parti for Bestyrelsen og Jules Janin angrede at have skabt Rachel ligesom Gud forud angrede at have skabt Menneket. Da det ikke stod i hans Magt at fremkalde en Syndflod og drukne Jødinden, besluttede han at tilintetgjøre hende i hendes egentlige Liv: Kunsten.

Kjendtlighederne begyndte før Tæppets Drgang. — „Nu, her vil da vanke et Nederlag“, hed det i Foyeen. „Hvilken Laabelighed at lade hende spille Rogane! — Denne Bedel gjør jo ikke andet end Dumheder! — Hun vil blive heel maadelig! — De kan trygt sige jammerlig! — Man vil pibe hende ud! — Vi ville pibe hende ud!“ Og alle Foyeens Echoer gjentager: „Vi ville pibe hende ud!“ — Rachel viser sig. Man modtager hende med en Kulde, som bringer hende ud af Jæmningen. Parterrets Romere, vundne af Jænden, røre ikke sine Hænder fra

Stykkets Begyndelse til dets Ende, i Logerne bliver der hviffet og leet, man morer sig med at forege den Forvirring, der er kjendelig nok i den unge Kunstnerindes hele Epil. — Den næste Dag iler Rachel til Kritikens Hjærte. — „De har Dem selv at takke for denne Skandal“, siger han. „De vil ingen Raad høre og følger blot Deres eget Hoved. De er og bliver slet i Rogane.“ — Men Janin havde fælt sin Tilintetgjørelsesdom uden at ane, at den kunde blive underkjendt af det sande Publikum, hvis Mening skundom afviger fra hans. Den anden Opførelse af „Bajazet“ var en Triumph. Ved den tredje sloges man om Billetterne; ved den fjerde steg Indtagten til over sex tusinde Franks. Janin havde nær faaet et apoplektisk Anfald. Dengang lykkedes det ikke de femten hundrede Skjonaander at danne den offentlige Mening. Rachel havde vundet Slaget over hele denne. Ved hver ny Opførelse af „Bajazet“ faldt Regn af Blomster fra Loger og Parket. En Aften tog hun nogle af de største Bouffetter op og bar dem hen til Provost. — „Vil De kobe Dem af mig“, siger hun. „De gav mig jo det Raad at sælge Bouffetter?“ — „Det kan man kalde en Hævn! Ræk den daarlige Prophet Haanden og bær ikke længer Nag til ham“, svarede den aandrige Komiker.



Lahore.

### Lahore.

Lahore eller Lahur, Hovedstaden i den forhen selvstændige Sifferstat og i hele Pundschab\*), ligger 70 Mile

\*) Ordet Pundsch betyder paa Indisk 5, og Pundschab eller Pundschab altsaa de fem Floders Land. Den velbekjendte og høistagtværdige Drift „Pundsch“, nedstammer ogsaa fra Indien og har sit Navn af de 5 Ingrebentier, hvoraf den er sammensat. Hvis Nogen maatte stude mene at slaae mig med Digterens Ord:

Min Doctor er en herlig Mand,  
Han siger jeg maa driffe  
Alt andet, men kun ikke Vand,  
Det ene duer ikke;  
Indtagen naar det blandet er  
Med Rum, Citron og Sukker. —

saa nægter jeg ikke, at her kun angives 4 Bestanddele; men jeg kan forsikre, at i Indien er der en femte — The. Hvis Læserinden altsaa vil traktere sine Gæster med ægte indisk Punsch, saa behøver hun blot at stænke det varme Vand af Thekanden, det meddeler en behagelig krydret Smag, naar Theen er god. Men hun maa endelig ikke glemme at bruge Theen! — Jyderne ere i den Henseende mere flakske, end vi, med deres Thevandskegter, der ikke er andet end indisk Punsch. En Variation deraf er Kaffe-punchen. I Paris raffinerer man denne ved paa Understaalen at afbrænde Rummen med Sukker forend man gyder den i Kaffen.

Men jeg maa afbryde denne Ekurs i den gastronomiske Geographi, en splinterny, hidtil lidet paaagtet og udyrket Green af Videnskaben, hvis praktiske Studium ligesom for den fysiske, mathematisk, politisk, botanisk, komparative og alle andre Geographier, unægtelig har sine ganske særegne Behageligheder.

nordvest for Delhi paa den venstre Bred af Ravi-Floden, en af de 5 Floder, der har givet Landet sit Navn. Den throner midt paa en veldyrket og godt bebygget Slette, og er omgivet af faste Mure og en dyb Grav, af prægtige haver og herlige Parkanlæg. Dens 80,000 Indbyggere beskæftige sig med at fabricere Bomuld og Flanel og forfærdige Baaben, hvormed de drive en ikke ubetydelig Handel. I militær Henseende er Byen af Betydning, da dens Beliggenhed er strategisk sikret, og den er endnu altid en af de betydeligste Stæder i Hindostan, endssjont den er nedstunken fra sin gamle Glands som Stormogulens Residensstad, og nu blot indtager det vestlige Hjørne af den gamle Hovedstad, der engang var 2 Mil i Udstrækning. Den udmærker sig fordeeltagtig fremfor andre Stæder i Asien ved sin gode Bygningsstil, og har Gader, der rigtignok ere trange, men lange og lige; Steenbuse, besøgte Torvpladser, Karavanseiraier, talrige Paladser og Mausoleer, Moskeer og Pagoder, Helgengrave og Balsartsteder, og flere Pragthygninger fra tidligere Tider. Iblant disse fortjener især den store Keisermoschee Opmærksomhed. Den er bygget af Drangzeb med fire høje Minareter af rede Sandstens-Kvadere, men under Siffernes Herredomme bleve dens Hovedbygninger indrettede til et Krudtmagazin. Fremdeles Schah-Dura eller Keiser Dschahangirs (Zehangirs) Mausoleum paa Ravis høie Bred. Det er en stirkantet Bygning med 70 Fod høje Minareter paa de 4 Hjørner, opført af voxlende Pag af hvid Marmor og røde Stene. Hidtil er den bleven benyttet til Kaserne. End-

videre det gamle pragtfulde Stormogulspalads, som senere blev Rundschiit Sings Residens. Det kaldes Summi-Bardj, og Udgangen dertil bestaar i en Marmorballe. Til de berømteste Anlæg hører Schalimar, Dschahangirs Have. Den bestaar af 3 store Terrasser, der hæver sig over hverandre og som gennemskjæres af en Vandledning, der er fort hid fra et højere fjernliggende Sted og kaster 450 Fontainer i Veiret. Hvor smaaflige blive ikke Versailles berømte Springvande i Sammenligning med disse!

Siden Alexander den Stores Admiral for første Gang seilede ned til Oceanet ad Indusflodens brede Aag, har Landet gennemgaaet mange veglende Skjæbner. Indtil Aar 1000 efter Christi Fødsel var Lahore Residens for indfødte gammelhinduske Radschas; dernæst til 1186 for Ghasneriderne, Indiens første mahomedanske Erobrere; og saa for Ghuriderne. 1225 blev det erobret og plyndret af Choharesmieren Dschelaleddin-Mankbern, og 1241 af Mongolerne under Tarmo-Khirin-Khan. 1525 blev det indtaget af Sultan Bales, og hørte siden den Tid til Stormogulens Rige og rivaliserede, som en af hans Pragt- og Residensstæder, i det 17<sup>de</sup> og 18<sup>de</sup> Aarhundrede med Delhi. I Lahore blev paa den Tid de største Kulturfæder anlagte, Lahores Kunstnere og Haandværkere vare de berømteste og Handelen bragte Kjøbmænd af alle Nationer paa de derværende Markeder. Men ved Keiserdomets Forsald sank ogsaa denne Pragtstad i Ruiner, og kunde neppe endnu som Siffernes Hovedstad, i hvis Hænder den faldt 1764, opretholde sig i nogen Anseelse. Den 22<sup>de</sup> Februar 1846 blev Byen, Citadellet og en Deel



af Residentenspaladset besat af de britiske Tropper og den 9de Marts Fred afluttet mellem Maharadscha-Dhulib-Singh og den britiske Regjering. Endelig blev, efter et foregaaende Felttog, Ophøret af Sikkernes Suveranitet proklameret den 29de Marts 1849; og Lahore og hele Pundschab blev indlemmet i det britiske Rige, hvem de i den sidste Krig have været trofaste Allierede.

## Mere om Ole Vig.\*)

(Af H. D. Vinje.)

Ole Vigs Historie er ikke udtomt med, hvad der staar i forrige Nr. af Nyhedsbladet. En Side ved hans Virksomhed er ikke berørt, og det er, hvad han virkede blandt Skolelærerne i national Retning. Skolelærerne havde fuld Tillid til ham, og derfor kunde han blandt dem udrette Mere end nogen Anden, jeg kjender. Det var bekiendt, hvorledes han var Sjælen i alle de Skolelærermøder, som i den senere Tid bleve saa almindelige, og i disse Møder talte Vig mange vakre Ord, og Modersmaalet og Nationaliteten kom samt og samt i Munden.

Skolelærerne trængte ogsaa til en slig Røst; thi de fleste havde glemt eller fandt det ikke paa sig at tale sit gamle Maal. Seminarierne lærte i den Skole, de gik, de ogsaa: Seminarierne ere sandede Forgiftelsesanstalter for Nationaliteten. Lærerne kjende, kauske paa en enkelt Undtagelse nær, hverken Oldnorst eller noget godt Bygdemaal, og Ansættelser fce daglig, det see vi, uden at der tages det ringeste Hensyn til den sproglige, eller om man vil, folkelige Side af deres Udvikling. Naar nu slige bydannede Mænd skulle være Lærere for store Fjeldgutter, saa kan Enhver tænke sig, hvad aandelig Skapelon der maa blive paa Læregutterne. Tre Seminarlærerne end ikke som Præsten Blytcher i Bang for en 40 Aar siden, der lærte Konfirmanterne „Fadervor“ og Budene paa Tydsk, og hvorover disse opbyggede sig, især over det „dritte“ Bud, saa ligger dog Molbechs Ordbog paa Kathedret og slaes op som Lovbog i Ord og Ordbetydninger. Jeg grad mangen Gang jeg, naar jeg fik NB. for norske Ord og Bendinger og saa, at Molbech gav min saakaldte Lærer i Norsk Ret. Müllers Synonymik med sin Ufordøjelighed for norsk Sproglands og andre gode danske Bøger bleve anbefalede til Læsning. Nu vil maaskee Lærerne sige, at de faae lægge den officielle Skrift til Grund; men lad kun de høiere Skoler være officielle. Almuekololen og dens Forberedelsesanstalt saa saamen tage Livet som det er, da man saa ikke kan omskabe det alligevel, uden at gjøre det til Brængebillede. Dette folte Ole Vig dybt, da han var vogen ud over sine Bernesse, og Skolelærerne folte Sandheden af, hvad han sagde, og lovede og viste virkelig Forbedring.

\*) At jeg i sin Tid har ført Fejder med denne Mand, maatte sætte mig, som Redaktør af et Blad, hvori Biographier af alle mærkelige Mænd pleie at gives, i en temmelig egen Stilling. Lang Nyhedsbladet ganske om Vig ved hans Død, vilde man betragte dette som en Overseen og Underurder af ham og hans Bestræbelser. Taledet det og anviste ham den Plads, som han ifølge sin Mening tilkommer, hvilken jo altid blev betydningsfuld, sjønt fjern fra Apotheosen, vilde Mange være tilbøjelige til heri at sege Efterforskninger af et gammelt Nag fra min Side. Jeg kunde derfor lettelig i Sommes Dine vorde Myggen, der stofferede over den døde Løves Grav. Ved at modtage en anden Forfatters Tilbud om en Biographi af Vig og dertil knytte den Betingelse, at den skulde være human og anerkjendende, efter Fortjeneste, troede jeg idetmindste hos Alle, der kjendte det virkelige Forhold, men dog stode udenfor Partilidenstaben, at kunne undgaae grundet Bebreidelse. Men dette var ogsaa Alt, hvad jeg lovede at vente. Der gives Folk, som sætte en Biographis Raad alene i at glæde Uddødes Venner og Bekjendte, med andre Ord: i simpeltøen at lyve eller forvanske den historiske Sandhed. De sige: De mortuis nil nisi bene, hvilket rettelig ulagt vi sige: Indfør i Historiens Memorialer Kredit, men ikke Debet. Naar hertil føies Andres Lære, „at man ikke skal forbitte Folk Livet“, er den historiske Sandhed i Ordets egentlige Forstand landskyttig paa Jorden. Enhver, hvis Navn er en Grindring værd, vil komme til at staae lige blødt i Menneskehedens Døds-Plutarch. Folk med disse naive biographiske Begreber har L. Daas Stykke om D. Vig neppe tilfredsstillet, ligesaa lidt som dem, der altid see Personen i Partiinteresses Lys. Dog tør vi glæde os med, at det har fundet Bifald hos Folk, der kjendte Vig, og have den ubestridelige Ret til om ham at have en Dem. — Det Stykke, som vi her optage, er ingenfomhelst Berigtigelse til hvad Hr. Daas skrev, men kun en udførlig Udvikling af en af ham ikke afhandlet speciel Side ved Vigs Virksomhed. Vi optage det saameget hellere, som ogsaa „altera pars“ derved kommer til orde. Vinje er nemlig en af dem, der stod Vig nærmest, og min Stridighed med Vig daterer sig ogsaa fra dennes Indblanding i en spreglig Uenighed, hvori jeg var kommen til Hr. Vinje. Man tør saaledes her betragte Vinje som Vigs rette Eftermaalsmand. Med Hensyn til det tilføiede Digt bemærkes, for derved at spare Folk for unødige Grublerier, at det ikke er skrevet i noget eksisterende Bogsprog, men i et Maal, som Forfatteren har konstrueret og tænkt sig anvendeligt som norsk Skriftsprog iftedfor det nu brugelige. Nagtet vi ikke her kunne være med, have vi dog ikke indseet nogen Grund til at forholde denne Prøve dervaa.

P. B. H.

Der maa være en slig Modvægt mod Seminarernes odelæggende Virksomhed, skal ikke alle gode Ord og Talemaader dø ud i Folket. Der er alt Meget glemt i den sidste Minnesfealder, og Seminarierne, der sende hundrede af Læringer hvert Aar udover Bygderne, have efter min bestemte Erfaring meget paa sin Samvittighed for sin Tilintetgjørelse af Sprog og Nationalitet. Havde Vig levet længere, vilde hans Virksomhed have været mere synlig, og Seminariers og Præsters Virksomhed for Fremmindmaal vilde have været gjorte virkligere. Han besad nemlig Autoritet (Lydnad), og om sine Folk end hang paa ham, saa tog Skolelærerne dette som en Ubefaling, da deres Natur er god, og de i Regelen ere begavede Folk.

Theologiske Meninger gav han ogsaa et folkeligt Præg, og havde fuldstændig Ret fra et folkeligt Standpunkt til at tale om Papirtheologi, da Enhver, der har levet blandt Almueemanden, maa af Erfaring vide, hvor ufrugtbar for Livet vore Præster ere. Jeg paaberaaber mig her igjen min egen Erfaring. Som Skolegut og Konfirmand forstod jeg hverken Sprog eller Tanke i Præstens Undervisning, hvor god og begavet Mand end dette var. Jeg talte ofte med Vig om dette, og han sagde: „Det er sorgeligt; Staven maa tages i en anden Haand.“ Da han tog den i en anden Haand; men den faldt ham af Haanden for tidlig. Hvem kan tage den op igjen?

Den lærde Verden kan stride saameget den vil, om Betimeligheden eller Ubetimeligheden af at tale og skrive Modersmaalet og gjøre Guds Ord fatteligt, vist er det, at Vig var til megen Belsignelse i disse Retninger, og naar de lærde Folk, som gjorde Indvendinger mod Vig, ere døde, saa lever han.

## Velfara til Ole Vig.

Saa tidt vi misser den, som mest vi turste, og efter liden den, som kunne dø. Han stridde godt paa Herrens begri Floy i Livets Kamp, — med Gid saa er han burte. Det tidt og tidom gjeng saa fulstamt til: Ein ser saa mykt som Ein intji vil.

Vor gode Ole Vig har fraa os gengit den Tid, vi Alle trængte saart til ham: han har vort eigt gamle Mæli fram, som vorit har i Bekar burte lengi. Det er saa stærkt og læt saa godt for Dyra, at Graaten tek Ein, naar Ein det før høyra.

Han talad' saa, at Folket kunne kjenne sin eigin Tanke i hans Tale att'; han ordhag var: det gekk saa greit og radit, og Tanken vidite han at sin og vende; og derfor Folket las det, som han skreiv, og er i Sut for Danden burt ham reiv.

Han var saa god som Dag er lang, og trugen, for Svit fant intji i hans reine Sjæl; saa underligt han vilde Alle vel, og Folkets Framgang saa ham varmt i Eugen. Han vilde, at her skulde hugsaunt vera. Han saadde ut eit Træ, som Frugt vil bera.

Dg vi, som stode nærast ved hans Sida, og nærast stævde til det Maal som han, hvor finde vi igjen slig hugstød Mann, der kan saa trutt og modigt framat strida? Den eine Bægg er fallen utaf Huset; de andre geng vel efter snart i Gruset.

Du gjorde vel, vor Vig, mens Livet varde, og derfor kunne Du døy burt med Fred. Naar Sjelen kom Du life trutt burt ved, og daa som før deg life litt sparde. Din Gjerning har Du efterladt ein Annen, men den vil lida, længri end som Mannen.

## Norge.

**Christiania.** Carl-Johans-Förbundets Bestyrelse i Upsala har tilfattet sine Medlemmer i Norge følgende Skrivelse, som vi efter Nytte optage, idet vi derhos tillade os at henvise til foranstaaende Digt, der ogsaa vil tjene til at styrke Interessen for Sagen.

Den oppmaning, som i följd af ett vid Carl Johansförbundets sista högtidliga sammanträde fattadt beslut, utgått till dess samtliga ledamöter, att genom frivilliga sammanskott bilda en premiefond, till uppmuntran af djupare och ihärdigare studier i brödralfolkens sednare historia, hoppas vi blifva behjertad af alla både Norrmän och Svenskar, som hysa en varm nitalskan för vår framtid's lycka och ära. Vi hafva isynnerhet i afseende på de förra en särskild anledning till detta hopp, då Norriges anseende nyaste Historiekrifvare sjelf uti en offentliggjord skrift allvarligt uppmannat sitt fosterlands vännar, att fästa afseende vid Carl Johansförbundets verkliga syftning och gå den till möte med välvilja och nit. De Ord, med hvilka Herr Professorerna Munch beledsagat den uti tidningen Illustr. Nyhetsblad införda öfversättningen af de vid förbundets sednaste högtidsdag hållna föredragens slutafdelning, utgå så omedelbart ur en stark fosterlandskänslas ingifvelse, att äfven Förbundets Svenska Ledamöter icke kunnat läsa dem utan rörelse af glad och förhoppningsfull tacksamhet. Den vestliga Nordens historia har sannolikt ett rikt innehåll, ehuru det ännu ligger på djupet och ingen forskares blick inträngt i dess väsentliga inre. En stor tänkare (Lessing) har sagt, „att den historiska betraktelsen, så länge den uteslutande rigtar sig emot det verkligt förlutna, icke förmår se mer än ytan och masie vid uppfattningen deraf vara beroende af traditionella meningar, hvaremot den, om den ensidigt rigtar sig emot det närvarande, vanligen blir öfvervågad af detaljen af det partiella. Det är åter det nyssförlutna, som å ena sidan å åskådningen erbjuder den gestalt af det hela, som för sin uppkomst behöfver ett visst afstånd ifrån betraktelsens standpunkt, och å den andra åtminstone till någon del inträngt inom hans egen levande erfarenhet, hvilket utgör det forskningsfält, der betraktaren företrädesvis kan hoppas, att intränga i djupet och vinna verklig

insigt.“ Om detta gäller i allmänhet har det en ännu större vikt för Svenskar och Norrmän. Vi befinna oss nu på ett gränsskifte af vår historia. Det gamla är „ett förlutet“ i djupare och fullständigare mening än det hos de flesta andra Europeiska nationer är händelsen, och det nya står inför vår tanke i vördnadshjundande gestalt, väl med rika löften, men derjemte med ännu större fordringar, och uppfyllandet af dessa utgör ett nödvändigt villkor för att de förra skola få något verkligt innehåll. Det är åter CARL JOHAN, som går i spetsen för denna vår nya tid. Han är stiftare af förbundet emellan den vestliga Nordens brödralfolk, Stamfader för vår nya dynasti och vårt första gemensamma personliga minne. Hans historia måste således utgöra utgångspunkten för betraktelsen af vår historia, om denna skal leda till en djupare uppfattning af vår framtid och dess fordringar. Men tillika måste denna betraktelse fortsättas i de kommande tider, så att vår civilisations utveckling och öden upphörligt följas i spåren af en allvarlig och djup historisk pröfning. Nu står åter Norriges framtid i en skarp mot-sats till medelskiftet af dess historia, än det är händelsen med Sverige, och vi våge således hålla det för sannolikt, att kallelsen att beträda denna nya historiska forskningsbana skall, åtminstone i början, varmare behjertas af Norrmän än af Svenskar.

Förbundets yttre ställning fordrar, för att dess vidt kringspridda ledamöter må med större lätthet kunna sammanhålla sig, det några enskilda män måtte på de olika orterna åtaga sig att fungera såsom dess agenter. Detta är isynnerhet händelsen i Norrige, och då Herr Kammarherren och Riddaren Chr. Holst, gatt förbundets önskan till möte och benäget åtagit sig att i Norrige vara dess Representant och Ombudsman, få vi detta hos Förbundets samtliga Norrske Ledamöter annåla, på det de af denna Hans befattning må begagna sig vid de meddelanden de vilja gifva Förbundets i Upsala nu stationerade förvaltning.

Upsala den 20 November 1857.

På Carl Johansförbundets vägnar

Isr. Hwasser. O. W. Nisbeth. R. v. Bahr.  
Professor och Major. Major. Major.

Förbundets n. v. Ordforande.

— Under 12e d. M. er Chefen för Den Artilleribataillon Oberstleutenant G. C. Rehlander, utnämnd till Oberst i Armeen och Kommandant över Frederikstads Fästning, og Rand. theol. J. M. Hvoslef til Sognepræst til Lyngens Præstegjeld i Tromsø Stift.

— Privatbreve fra Lensberg give følgende Detailler om Dydagelsen af Postveriet: Forhøret af Postforeren ledede ikke til andre Resultater, end den usandhyllige Fortælling om de fire Herrer med de bløde Hænder og Ringe paa Fingrene. Derimod var der adskillige andre paafaldende Omstændigheder. De ubekjendte Revere havde strax i den bølmarke Nat med Sikkerhed undfundet den Pakke, hvori Bankobrevene laae; Postforeren, der var sluppen saa heldig og uskabt derfra, havde ikke henvendt sig om Hjælp til de nærliggende Gaarde, hvoraf der var flere, hvori der brændte Lys, men var rolig kjørt lige til sit Bestemmelstestid. Disse og flere Omstændigheder henlede Mistanke paa Postforer Johnsen selv. Men Bevis havde man ikke. — Politibetjent Thoresen, der formodentlig ikke havde noget imod, ved Siden af at opbyhde sin Blikt, ogfæa at fortjene de 100 Spd., der vare udlovede for Dydagelsen, erfoer, at Postforeren skjulte en Kjøbmand Penge. Til denne henvendte han sig og bad ham at fræve Postforeren og at gaa strengt paa. Johnsen undskyldte sig og bad om Genstand. Men efter Afstale lod Kjøbmanden ham vide, at Pengesiften var for Haanden, det var ham umuligt at gie længer, og han maatte vente sig Gjelds-arrest, hvis han ikke betalte. Nu fandt Johnsen sig i Nødvendigheden, og blandt de indbetalte Penge var ganske rigtig en af de røvede Tidalsersedler. Dette var et stærkt Indicum; men det gjaldt endnu bestandig om at faa fat paa de øvrige Penge, hvilket vilde blive vanskeligere, naar han først var sat i Anklagestilstand. Man lod ham altsaa reise med Posten, og i hans Graværelse gift Thoresen hen til hans Hjem. Her foresandt Thoresen hans Kone, hvem han fortalte, at hendes Mand var arresteret og havde tilfæet; og han (Thoresen) skulde have Pengene. Konen blev overrasket, førte ham ud i Gaarden og viste ham et Sted, hvor de røvede Penge vare nedgravede i en Blisfæsse. De vare næsten alle tilfæede.

— Prindsesse Sophie befinder sig i velsignede Omstændigheder, i hvilken Anledning Kirkebøn er anordnet at afholdes. — Rand. jur. C. G. D. Rasmussen er den 4de og Rand. jur. N. A. Nikolajsen den 8de Januar meddeelte Autorisation som Sagførere ved Overretterne. — Til Lensmand i Sölands Thinglag er bekliffet Lensmand i Åstun Paul Hygen.

**Namsos.** Den 10de Jan. rasede her en frygtelig Storm, som kastede Fartøier paa Land, rev Huse overende og i Rund og Grund ødelagde Kirken, hvis Taarn slungedes mod Kjøbm. D. G. Olsen's Huus - en Afstand af 35 Alen - og paa samme slog Væggen ind, dog uden at nogen af Husets Beboere kom til Skade. Vægen til Storm skal ikke have været siden Drøfkanen i Oktbr. 1837.

## Udenlandske Efterretninger.

**Island.** En for nogle Aar siden afdød Engländer Mr. Charles Kenfall, der havde bekliffet sig meget med den gamle islandske Literatur, har i sit Testament skænket Reikisavíks lærde Skole et Legat af 1000 £ til Dyförelsen af en Biblioteksbygning. Anmeldelsen om dette Legat er først kommen for kort Tid siden, og da Boet er under Forvaltning i den fra „Bleack House“ noksom bekliffende Court of Chancery, er det ikke usandhylligt, at der vil blive gjort endel Vanskeligheder ved Udbetalingen af Legatet.

## Embeder.

Anføgninger om den ledige svensk-norske Generalkonsuls-post i Alexandria kunne indgives til det kgl. svenske Kommercekollegium inden 60 Dage regnet fra 31te Decbr. af. De med denne Post forbundne Indtægter bestaae i Løstærgift og Expeditionsgebyr efter gjældende Anordninger samt en aarlig Gage af 2000 Spd. og et Bidrag til Kontorhold af 1000 Spd.

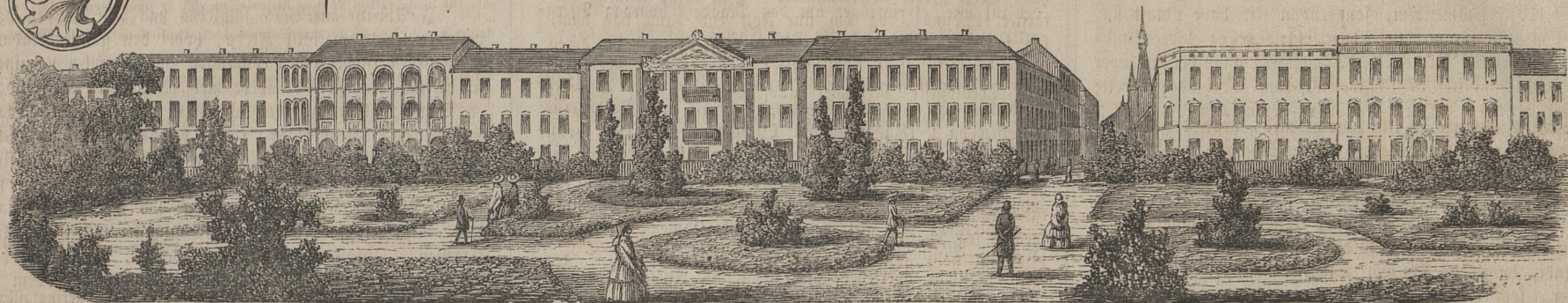
**Søndre Daalens Sognefald,** hvis aarlige Indtægter ere evgivne i Gjemmensnit af de sidste 10 Aar at have udgjort emtr. 750 Spd.

**Ves Sognefald** under Romsdals Provsti i Thordhjem's Stift, hvis samlede Indtægter efter Dyggave fra den afstræbende Sognepræst kunne anslaaes til emtr. 600 Spd. aarlig.

Følgende **Dyrtidsstæge Embeder:** Nordre Indherreds (Gage 240 Spd. og Dyrtidsstæge), Søndre Indherreds (Gage 240 Spd. og Dyrtidsstæge), Vire Sogns (Gage 300 Spd. og Dyrtidsstæge), Indre Søndfjords (Gage 240 Spd. og Dyrtidsstæge), Vire Nordfjords (Gage 300 og Dyrtidsstæge).



# Münster Nyhedsblad.



Nr. 5.

Udkommer hver Søndag Morgen.

31<sup>te</sup> Januar 1858.

Abonnementsprisen er 60 p. for et Aar.

7. Aarg.

## Indhold.

Professor Keilhau. — Afbildninger af norske Oldsager. — Christianshavns Museum. (III.) — Dødsfalds-Meddelelser (G. H. Dahlin. — Expeditionschef L. M. Lassen.) Literatur og Kunst. — Norge. — Udenlandske Efterretninger.

## Professor Keilhau. \*)

Balthasar Mathias Keilhau blev født den 2den November 1797 i Birid, hvor hans Fader, en Høftener, hvis Familie oprindelig var kommet fra Sachsen, da var Præst. Efter at have gennemgaaet Christiania lærde Skole tog han Artium i 1816 og Aaret efter examen philosophicum. I 1821 tog han Bergeramen og underkastede sig i 1823 den befalede praktiske Prøve efter i Mellemtiden at have forberedt sig dertil ved et Ophold paa Kongsberg. Han var den Første, som underkastede sig disse Prøver hertilands. Et Reisetipendium satte ham nu istand til at fortsætte sine Studier i Udlandet, hvor han fornemmelig opholdt sig i Berlin for at høre Professor Samuel Weiss, der dengang havde et stort Navn som Mineralog. Han blev derpaa i 1826 udnævnt til Lektor i Mineralogi ved Christiania Universitet „med Forpligtelse til at foretage videnskabelige Reiser i de Egne af Fæderlandet, der ikke vare tilstrækkelig undersøgte, saalænge dette maatte ansees nyttigt og nødvendigt.“ Dette var ganske efter Keilhaus Dnsse. Det var især Geognosi, der tiltrak ham, og det Gebet, hvorover han kunde strække sine Undersøgelser, indeholdt allerede i og for sig et Haab om at han kunde gavne sin Videnskab. I de sidste 20 Aar havde flere fremmede Geognoster besøgt Norge og der høftet et rigt Udbytte for hin nye Videnskab. Allerede tæt ved Christiania havde man fundet Fjeldformationer, som fremkaldte en Hovedforandring i de gjældende Læresætninger (paa Gressenaasen fandt man Graniten yngre end Overgangsskallen) og den allerstørste Deel af Landet var endnu aldeles ubeskjendt i geognostisk Henseende. Keilhaus Dnsse var at lære hele Landets Bygning at kjende og navnlig at kunne give en Fremstilling af den norske Fjeldkølskes Sammensætning idetmindste i Henseende til dens Hovedbestanddeles Bessaffenhed og gjensidige Forhold. Hele Norges Land forelaa ham nu til Undersøgelse, ligesaa Lindsnes til Nordkap, ligesaa den svenske Grændse ved Jæderfjorden til den russiske Grændse ved Pasvig, - en Fjeldmasse med en Overflade af 5—6000 □ Mil. Fremfor alt var det nødvendigt at bringe et Kart istand, der idetmindste kunde angive Landets store geognostiske Afdelinger - et Overfligtskart, uden hvilket man vilde mangle den fornødne Vejledning ved senere Detailarbejder. Men allerede dette var et omfattende Arbejde. Da første Halvdeel var udkommet, blev der sagt om det i Døns Jfis (1845): „Det er et smukt og overordentlig vigtigt Arbejde, og det er vanskeligt at begribe, hvorledes een Mand har kunnet bringe et saadant istand.“ I andre Lande ere heller ikke saadanne Karter komne istand uden ved samlet Arbejde af hele Bergforps eller andre større eller mindre Foreninger. Det Naturligste var nu at begynde med det længst Bortliggende. Keilhau begav sig derfor i 1827 til Finmarken, hvor han først besøgte Egnen ved Badsø og Bardo. Ved sin

Ankomst til Hammerfest fandt han Anledning til at foretage en Udflugt paa en 5—6 Uger til Beeren-Giland og Spitsbergen for ogsaa at erhverve noget Kjendskab til Formationerne nærmest hidsides Finmarken, hvorover han tillige derved kunde haabe at erhverve nye Oplysninger. Det viste sig virkelig ogsaa, at man i Stenmarken egentlig staar paa Randen af et stort Fjeldbassin. I Sommeren 1828 og 1829 bereiste han Nordlandene, men fra nu af maatte han indskrænke sine Undersøgelsesreiser til Sommerferierne, da hans Forelæsninger for den øvrige Deel af Aaret bandt ham til Universitetet. Først læste han over Norges Geognosi, senere over forskjellige Dele af Bergvidenskaberne, hvorover der efter Universitetsreglementet skulde holdes Forelæsninger for de Bergstuderende, idet han indtil 1839 i Forening med Professor Esmark holdt Forelæsninger over Mineralogi, almindelig Geognosi, Bjergbygningslære og Metallurgi. \*) Efter Professor Esmarks Død (1839) maatte han et Par Aar alene holde Forelæsninger over alle disse Fag, indtil der blev udnævnt en ny Universitetslærer i Metallurgi og Bjergfabrikklære. Siden vedblev han at holde Forelæsninger over Mineralogi, Geognosi og Bjergbygningslære.

Imidlertid var han 1834 bleven udnævnt til Professor i Mineralogi og samme Aar ved Bergraad Colletts Død til Finansdepartementets Konsulent i Bergværksanliggender. Ligeledes var han Medlem af den i 1833 nedsatte Kommission til Undersøgelse af Kongsberg Solvørk, hvori han af al Magt forfægtede den Ansættelse, at

\*) Det Honorar, der ved kongl. Resolution blev ham tildeelt „som fungerende anden Docent i Mineralogi“, afskændte han Universitetets Mineraleksamling. Han vilde ikke selv oppebære det, da han, som han siger, „ansaa sig mindre dygtig til at foredrage Metallurgi og Bergfabrikklære.“



B. M. Keilhau.

Solvørket alene burde drives for Statens Regning - hvori blandt Andre Professor Esmark, der dengang havde en vægtig Stemme i Bergværksanliggender, var uenig med ham - samt af den Kommission, der i 1837 blev nedsat for at udarbejde Udkast til en Bergværkslov.

I 1840 blev han udnævnt til Medlem af Direktionen for den kongelige Tegne- og Kunstskole i Christiania, i hvilken Funktion han vedblev indtil 1853, da Sygdom, navnlig Svækkelse i Hovedet, nødte ham til at indskrænke sin Virksomhed til, hvad hans Embede med Nødvendighed fordrerede, og i 1857 til at søge sin Afsked.

Allerede for sin Ansættelse ved Universitetet havde Keilhau skrevet et Par Afhandlinger i Magazin for Naturvidenskaberne, og senere hen, for detmeste i dette Skrift, vedblevet at behandle geognostiske Gjenstande. Ogsaa udgav han 1831 paa egen Bekostning sin „Reise i Øst- og Vest-Finmarken samt til Beeren-Giland og Spitsbergen i Aarene 1827 og 1828 (247 S. 8<sup>vo</sup> med Tegninger). Men uagtet Bogen ikke alene havde videnskabelig Betydning, men ogsaa indeholdt interessante Skildringer af Livet og Naturen i hine mærkelige nordlige Egne, blev den dog af en Kritiker i Morgenbladet bedømt paa en Maade, der maatte frænge en mindre duelig og mindre pærelig Forsatter end Keilhau var. — Keilhaus Hovedværk blev imidlertid Gæa Norvegica, der udkom paa Tydsk. Han fik hertil literære Bidrag af Landets bedste Kræfter i dette Fag og nød en rigelig Pengeunderstøttelse til Udgivelsen fra Videnskaberens Selskab i Trondhjem. 1<sup>ste</sup> Hefte udkom i 1838, 2<sup>det</sup> Hefte i 1844 og 3<sup>die</sup> Hefte i 1850. Med andet og tredje Hefte fulgte et geognostisk Kart over Norge i to Blade. Vi skulle her anføre nogle af de Domme, der i Udlandet fældtes over dette Keilhaus Hovedværk, og hvilke ville vise dets store videnskabelige Betydning. I „Gelehrte Anzeigen“, udgivet af Medlemmerne af det kongl. bayerske Videnskaberens Selskab, 1839, Nr. 17, anmeldes 1<sup>ste</sup> Hefte saaledes: „Keilhaus Gæa Norvegica er ufridigen et af de vigtigste Bidrag, Geognosien i forrige Aar har erholdt. Denne vigtige Plads skyldes den Omhu, Noiagtighed, Betænkomsomhed, det alsidige Hensyn til alle Forhold, hvorved et konkret Tilfælde er blevet saa fast og sikkert begrundet, at almindelige Betragtninger over Fjeldverdensens Geneser deri kunne finde et fast Støttepunkt og den specielle Undersøgelse vinde en universel Betydning.“ Samme Hefte anmeldtes i Døns Jfis for 1839, 1<sup>ste</sup> Hefte, pag. 69, saaledes: „Dette er et omfattende Værk, som med en fælden Grundighed opruller for vore Dine et stort, overmaade vigtigt Lands Geognosi. Det hører til de bedste i sit Slags og vil være Mineraloger og Geognoster saare kjærkomment. Det hører til de Værker, hvorom man siger, at de gjøre Epoche.“ I samme Tidsskrift for 1845, 10<sup>de</sup> Hefte, pag. 197, omtales ogsaa det samme Aar udkomne 2<sup>det</sup> Hefte af Gæa Norvegica: „Dette er en Fortsættelse af det vigtige Værk, hvis 1<sup>ste</sup> Hefte vi allerede have omtalt med megen Ros; Forsfatteren er en ivrig Kjæmper mod den plutoniske Geologi, der ikke blot serer theoretiske, men meget materielle, tunge og skarpe Baaben, nemlig talrige, noiagtige og skarpsindige Jagttagelser, som han har anstillet paa de Reiser, han i mange Aar har foretaget i Norden, fra den sydligste til den nordligste Spids af Norge, dette Fjeldenes og Dernes Hjemsted, hvis steile Affatser saa tydelig lægge Strukturen for Dagen,

\*) Efter hans paa Tydsk udgivne Autobiographi (Christiania 1857, Joh. Dahls Forlag, 31 S. 8<sup>vo</sup>, Pris 18 p.).



et Urdjergenes Land, om man saa tør kalde det. Jagtagelser og Slutninger, som dem, Forfatteren har gjort, kan man ikke omgaae eller med Tausked forbigaae. De stille sig for mægtige i Veien overalt og ere for tunge til at man efter Behag kan lade Bjerge stige frem under dem. Denne Forfatter søger ad geognostisk Bei at bevise det Samme, som Professor Fuchs i München allerede for mange Aar siden søgte at godtgjøre af kemiske Grunde, nemlig at Graniten ikke er frembragt paa plutonisk Viis. Vel er Partisshgen endnu død for begges Stemmer, men der vil dog komme dem, som endnu ikke have udtalt sig, og som ville prøve alle Theorier paany og lade Sandheden vederfares sin Ret." Anmelderen gaar dernæst over til den Afhandling af Udgiveren, som indeholdes i dette Hefte, betitlet: „Om den norske Fjeldmasses Bygning." „Her er Forfatteren ret i sit Element, isærdeleshed i For-talen, hvor han sammenstiller de Kjendsgjerninger, der tale mod Plutonismen og for hans Theori, nemlig de løse Steenlags Transmutation til masseagtige og krystalliserede. Han synes at afvige fra Fuchs deri, at han lader individuelle og allerede færdige Fjeldmasser forvandles til Granit o. d., medens hiin søger at vise, at de krystallinske Fjeldarter ret vel kunne danne sig af den almindelige bløde Jordmasse. Saaledes reise sig da Storme fra det kemiske og geognostiske Klima mod Plutos Bygning, som, om den end seler sig sikkert grundfæstet, dog nok kan rystes, da den endnu mangler Slutstenen. Efter denne harnistklædte Indledning strider Forfatteren til at fremstille sine Jagtagelser. . . . . Hertil hører et stort, geognostisk Kart, det første man har over Norge. Det første Blad indeholder den nordlige Halvdeel. Det er et smukt og overordentlig vigtigt Arbejde, og det er vanskeligt at begribe, hvorledes en eneste Mand har kunnet bringe et saadant istand." 3<sup>die</sup> Hefte blev anmeldt i Hartmanns Berg-Zeitung, 1851, Nr. 32. „Med dette Hefte er første Bind fuldført af et Værk, hvorved den utrættelige Forster, Professor Keilhau og hans dygtige Medarbejdere have erhvervet sig store Fortjenester af Videnskaben. . . . Fortsættelsen og Slutningen af den i andet Hefte paabegyndte Afhandling over den norske Fjeldmasses Bygning udgjør den væsentligste Deel af foreliggende Hefte, og giver en overmaade lærerig Oversigt over dette mærkværdige Lands geognostiske Sammensætning, der yderligere er anskueliggjort ved et petrographisk Kart. For-nemmelig ere Affnittene over Gneisgebetet af overordentlig Interesse, saa at de kunne anbefales enhver Geognost som en rig Kilde til Belærelse." Ligeledes findes det anmeldt i Leonhard's „Neues Jahrbuch für Mineralogi etc.", 1851, 3<sup>die</sup> Hefte, i en Afhandling af Th. Scheerer: „Dette er et Bind, der ved at fremstille Norges Fjeldbygning samt det hyppometriske og orographiske Forhold giver os et overmaade instruktivt Billede af dette Lands ydre og indre Bjergforholde. Og dette storartede Billede af en Strækning paa næsten 6000 □ Mile skyldes vi en eneste For-skers Fliid."

Til Keilhau's Funktioner som Universitetslærer horte ogsaa Bestyrelsen af Mineraliesamlingen eller det bergvidenskabelige Museum. Dette Hverv var ingenlunde uvigtigt og hellerikke ganske uden Besværlighed, naar det Gavn, som her tilsigtedes dels for de Studerende, dels for Videnskaben i Almindelighed, saavidt muligt skulde opnaaes. Her i dette Museum skulde der findes de fortrinligste Exemplarer af alle de Mineralier, hvorpaa vort Land er saa rigt, og her skulde ogsaa være en topographisk-geognostisk Samling, som kunde gjøre Norges mineraliske Bygning anskuelig ved Prøver af enhver Bjergart og ethvert Leiested i de forskjelligste Egne af Landet i Forening med Beskrivelser og Kartter. At han var dette Hverv voksen, derom vidner det Foredrag, Leopold v. Buch holdt ved Naturforskermodet i Christiania 1844, hvori det blandt Andet hedder: „Norges Universitet besidder en mineralogisk-geognostisk Samling, som forener Alt, hvad man i denne Henseende kan ønske, idet den er et Aftryk af Naturen selv. Der er med den største Omhyggelighed sørget for Ordningen af Alt hvad hvert enkelt Distrikt angaar. Vi bestige med Lethed de høieste Fjelde, vi nærme os de vildeste Kyfter og bestragte deres Formation, vi trænge ind i Fjordene og stige ned i de dybeste Dale. Ingen Samling viser os den saa høist mærkværdige uddøde Verden, der omgiver Christiania, i en saa lærerig Oversigt, som det, vi her saae forenet og ordnet. Intet andet Sted finder man alle de Mineralier, som Norge besidder, sammenstillede og ordnede i saadan Pragt og Mangfoldighed. Alle disse Ting har man den samme Lærde at takke for, som med utrættelig Fliid og Skærpsindighed har undersøgt alle Norges Fjelde, og hans Værker ville staae og blive raadspurgte, saalænge Norges Fjelde staae. Han har reist sig et Monument, som vil bringe hans Navn til kommende Slægter."

Som et lidet Bevis paa, at vort Universitets mineraliske Museum ogsaa besidder seeværdige Sager, kan da ogsaa anføres, at der paa Pariserudstillingen 1855 blev tilkendt „mention honorable" for hvad der var sendt deraf, thi man naturligvis ingen Gjenstande af første Rang kunde sende.

I hele denne Tid var Keilhau fremdeles vedblevet at gjøre geognostiske Reiser, dels i Udlandet, men dog fornemmelig i Hjemmet, hvor han ved Hjælp af tilstræk-

kelige Stipendier blev sat istand til at undersøge ethvert Streg, som han ønskede.

Ved Istandbringelsen af det geognostiske Kart over Norge og Fremstillingen af dets Bjergbygning havde Keilhau naaet sit Hovedformaal, og Erkjendelsen af, hvad han ved sin Virksomhed havde gavnset Videnskaben, udeblev hellerikke, som vi have seet.

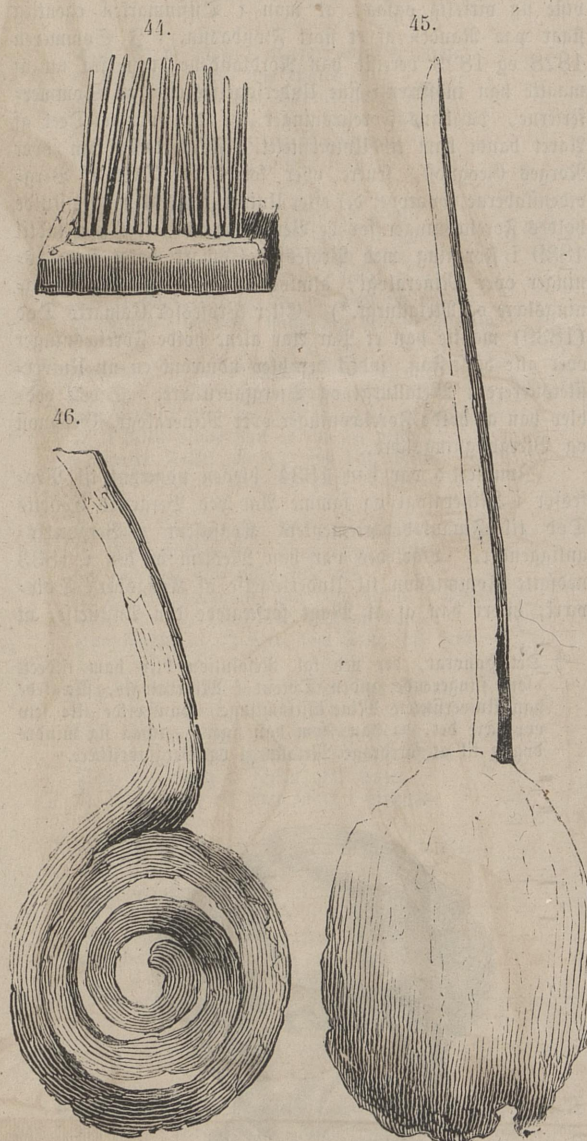
Forøvrigt stemmede ikke Keilhau's geologiske Lære overens med den almindelige, idet han var af den Mening, at Geologien fremfor alt maatte bygges paa Geognosi, det vil sige, Erfaringer om den Maade, hvorpaa Bjergarterne forekomme, og ikke paa Chemi.

I 1839 blev han optaget som Medlem af det kongelige Videnskabernes Selskab i Stockholm. I 1838 hædredes han med Basaardenen, i 1843 med Nordstjerneordenen og i 1848 med St. Olavsordenen. Den svenske Mineralog Erdmann gav et Mineral Navn efter ham „Keilhauit", som han selv siger „til Erindring om den udmærkede norske Geolog Professor Keilhau i Christiania."

Keilhau var gift med en dansk Dame, Christine Kemp, Mathematikerens Wels efterladte Brud.

Keilhau overlevede ikke længe sin Afsked, som han fik den 10<sup>de</sup> Decbr. f. A.; thi han døde allerede den 1<sup>ste</sup> Januar f. A., efter i Forveien at være bleven opereret for Steensmerter, hvoraf han længe havde lidt.

Foranstaaende Portræt er en Kopi efter et Maleri, som vore Mineraloger bestode malet kort før hans Død, og hvilket findes ophængt paa Universitetets mineralogiske Samling.



Afbildninger af norske Oldsager  
i Universitetets Samling i Christiania.

### III. Jordskudne Sager fra Jernalderen.

d. e. fra den Tidsalder i Hedendommen, da man almindelig brugte Jærnet til Vaaben og skjærende Redskaber, men derimod benyttede Bronzen, eller rettere nu, da Sink tilfattedes Metalblandinger, Messinget kun til Strater og Smykkesager i Righed med Guld og Sølv.

#### B. Redskaber.

- 44) Hækle, at hække Liin med, af Jærn (i 1/2 St.).  
45) Rist, at stege paa, af Do. (1/3.)  
46) Stegepande til Brod, af Do. (1/5.)

## Rachel.

(Efter Eugén de Mirecourt.)

### III.

Vinteren 1838—1839 var for den lykkelige Jodinde en eneste lang Triumf. Det fornemme Selskab i Paris viste hende den mest smigrende Dyrskedsomhed; hun modtoges i de Saloner, paa hvilke Moden havde sat sit Stempel og Ministrenes Fruer hædrede hende med deres Venfskab. Madame Duchatel kunde ikke leve uden Hermione.

I Abbaye-aux-Bois samledes paa hiin Tid en halv verdslig, halv pietistisk Kreds, hvori den gamle Madame Recamier herskede som Dronning. Man saa her Læringer fra Restaurationen, blandede med Ruiner fra Keisertiden, en Skare halvhellige Grevinder, et Par katolske Blaasfrømper og Chateaubriand. Hele dette Selskab kom Rachel imøde. Nogle Omvendelsesforsøg fandt Sted. Den store Skuespillerindes Daab i Notre Dame vilde være en saa skjøn Seier for Kirken! Hermione lod sig smigre, kjærtegne og præke for, uden at føle mindste Lyst til at blive Kristen. Inspireret af sine høie Værter, indstuderede hun Paulines Rolle i „Polyeucte" og udtalte for dem sit „Jeg tror" med et Udtryk, der gav det skjønneste Haab, men, af! hun forlod Helligdommen i Sevresgaden ligesaa jodist, som hun var kommen.

Hendes Fordringer til Théâtre français steg imidlertid, som Bestyrelsen havde forudsæet, Dag for Dag. Engageret med en Gage af 4000 Franks, forlangte hun snart det Dobbelte og fra Tillæg til Tillæg naaede hun inden Udgangen af 1840 op til 20,000 Franks fast Gage, som med Feu og Gratialer beløb sig til en aarlig Sum af 60,000 Franks, det vil sige en Trediepart mere end man gav Mademoiselle Mars. Men Rachel gjorde et endnu dybere Greb i Kassen. Broder og Søstre fik samtlige Lyst til Theatret, og hvad enten man vilde eller ikke, maatte man engagere dem med klækkelige Gager. Man sagde ikke længere: „Lad os gaae i Theatret", men: „Lad os gaae i Synagogen." Joder bemægtige sig forresten i vore Dage saamange Stillinger, at en vittig Mand nylig sagde til mig: „Hvad der forundrer mig er, at en Jøde ikke er Erkebiskop af Paris." — Efter Spørgsmaalet om hendes Soddendens Engagement kom Spørgsmaalet om Ferier. Først forlangte hun tre Maanedes Ferie, men drev det efterhaanden til at faa 42,000 Franks i fast Gage for at spille to Gange om Ugen i sex Maanedes neder. For hver Forestilling faar hun ti Franks i Feu og har hun en Uge Lyst til at spille tre Gange, indbringer dette i Forening med Ferierne hende aarlig 350 til 400,000 Franks. En anstændig Indtægt. Vort Aarhundrede alene har kunnet give Talentet Rothschilds Kasse. Og Du, gamle Corneille, levede af en Pension paa 2000 Franks!

Hermione er Jodinde i Ordets hele Udstrækning, med al den metalliske Gridskhed, man tillægger hendes Race. Guld, bestandig Guld, det er hendes Balsem. Guld maa hun have, det er een af Betingelserne for hendes Tilværelse. Jorden eier Intet, som Hermione sætter over Pengesøfen, Guldrullen og Diamanten.

For nogle Aar siden blev hun angrebet af en Slaphed i alle Livsaander, som Lægerne søgte at beseire ved en Interesse, et eller andet stærkt og vækkende Piringsmiddel, men alle Forsøg strandede, indtil Jæderen faar en glimrende Idee: han bringer hendes Guld- og Juvelsfrin. Man sætter det aabne Skrin foran Rachel. Hendes Hænder ere hurtig deri, den halvaabne Mund zitter af Glæde, Dinene faae Liv, de blege Kinder farve. Hun lader de skinnende Guldstykker klinge mellem sine Fingre, hun besøger Armbaand, Ringe, Kjæder, hun smiler ad Edelstenenes Glæds. Det kvindelige Koketteri har vistnok sin Deel i denne vilde Lyst, men fornemmelig er det dog Jodinden, der er i den syvende Himmel. Ved hvert nyt Anfald af Eghdommen anvendte Lægerne det samme undergjørende Middel, og Rachel blev helbredet.

Den 15<sup>de</sup> Mai 1840 spillede hun for første Gang Paulines Rolle i „Polyeucte." Den 22<sup>de</sup> Decbr. f. A. optraadte hun i „Maria Stuart" og kort efter jubilede Publikum over hendes Chimene i „Cid." Hendes egentlige Storhed fik dog sit mest glimrende Gjennembrud i „Phædra." Aldrig have de dramatiske Annaler optegnet en saadan Triumf. Fra Parterre til de øverste Loger gik en Gysen. Rædsel, Ekstas, Banvid gjengaves med demonisk Sandhed, med en hver Aare gjennemstrømmende Lidenskab, med overvældende Magt. Man klappede ikke, man tabte saa at sige Følelsen af sit eget Væsen, for at leve Phædras Liv, man skjalv med hendes Fibrer, Hjertet slog høit af hendes Glæde, man snos med hendes Harm. Med Sjælen hangende ved hendes Læber, ved hver af hendes Bevægelser og Hjertet flammende af hendes brodefulde Kjærlighed, sølte Du med Rædsel Forbrydelsen omsnoe Dig, sølte Blodstammen brænde i Dit Blod. Rachel fastede Centaurens Hjertet over Dine Skuldre og overgav Dig til dens for-tærende Flammer. Det er Venus selv, der aldrig mere slipper sit Bytte. Aldrig før havde Racines Bers gjort et saadant Indtryk, og de halvhundrede Gange „Phædra" siden er gaaet over Scenen, har det samme Mirakel gjentaget sig halvhundrede Gange. Hvis en Statue af Phidias, indgybt Liv ved et Skaberpuft, havde overfærdet Skællerne, for efter tre tusinde Aar, iført den lange Loga og med



Rothurnen paa sin Fod, at aande, gaa og tale for os, - vilde man ikke seet en mere fuldbendt Fremstilling af den antike Skjønhed.

Rachel er græss fra Jæse til Jod; i Figur, i Gang, i Bevægelse, i Stillingen. Drapperiet følger hendes Bevægelse og falder ned om hendes Stikfelse med ufejerlig lignelig Kunst, med atheniensist Gratie. Naturen har givet hende Alt: Blikkets Magt, Stemmens Magt, Holdningens Majestæt, Bevægelsens Skjønhed. Det er i hendes Strubens Dannelse, man maa søge Grunden til hendes Spils uherlige Effekt. Rachel er et Echo af sine Lærere, et herligt, klangfuldt Echo, der gjengiver Ordet, Stavelsen, Sætningen netop saaledes, som den er hende givet: det er en Stemmenøgle, der angiver Grundtonen med vidunderlig Korrekthed, et Instrument, hvis samtlige Toner stige eller falde, juble eller klage, tordne eller hende i den fuldkomneste Harmoni, uden at nogenfinde en falsk Tone saarer Dit Øre.

Der ville vore Læsere udbryde: „Hvorledes? Al denne Lidenkab, al denne Ironi, alle disse aandedrætsstandende Toner skulde reducere sig til mekanisk Notagtighed?“ Dette have vi ikke sagt. Rachel forstaaer hvad hun gjengiver os, men af hendes egen Sjæl udstømmer intet. Begavet med en aldrig svigende Hukommelse, ordner hun i sin Hjernes Afdelinger den Lidenkab, man gjør hende begribelig, sifter paa at kunne gjenfinde den, naar hun har den behov. Det er et Instrument, men et Instrument, som har en Sjæl, og som langtfra Mesteren formaar at gjengive de Harmonier, som bleve til ved Mesterens Aand og under hans Fingre. Alene og uden Hjælp er hun uden skabende Gyne. Hun famler, hun irrer hjælpeløs om, hun fortaber sig mellem Uvidenhedens og Duviraadighedens Etyer. En Diamant er intet i Mørket; bring Lys, og den funkler.

Archimedes sagde: „Giv mig et Støttepunkt og jeg løfter Verden.“ Rachel har fundet Archimedes's Støttepunkt. Hvergang hun tager fat paa en ny Rolle, gaar hun til Samson, der udtyder hende den, tygger den saa at sige for hende fra første Vers til sidste, ordner Stillingen, Betoninger, Bevægelser, forr, oplyser med Kunstens Taffel denne famlende, næsten blinde Forstand. Samson holder i sin Haand Hjederen til Rachels Geni, Nøglerne til hendes Røst. I hans Sjæl fødtes Lidenkab, Ironi, Fortvivlelse, Rædsel, det er ham, der bringer Alt til at tone, alt til at zitre. Der er ikke en Klang i denne Malmstrube, hvis Magt han ikke kender og som han ikke kan faa til at vibrere efter sin Villie.

Da „Adrienne Lecouvreur“ blev indstuderet, var Samson travarende. Rachel forstod ikke Rollen og Scribe var Fortvivlelsen nær. Søsteren Rebecka, der har en fin Forstand, tillod sig at komme Forfatteren tilhjælp med nogle Bemærkninger om Rollens Aand, men Rachel lod hende vide, at hun for Eftertiden havde at udelrive fra Proverne. Vilde man forvisse sig om denne Mangel paa egen Inspiration hos den store Skuespillerinde, behøvede man blot at studere hendes Spil i den første den bedste Rolle. Det er hver Aften uforanderligt det samme, aldrig ombyttes en Tone med en anden; den er energisk paa et Sted, blid og dæmpet paa et andet, Instrumentet gjengiver den idag som igaar med samme Præcision, samme Reenhed, samme Blødsed eller samme Kraft. Alle Lidenkabens Nuancer ere fastsatte forud. Siffer paa sit vidunderlige Organ behøver hun kun at tage sin Tilflugt til sin Hukommelse for at holde Tilskuernes aandelos under de Vers, som vides og forfølge ham, medens Den, der vækker al denne Sindsbevægelse, selv er iiskold. Naar Tæppet falder og skuler Pasiphos Datter for det havende Auditorium, tag da Rachels Haand, tæl dens Puls, og Du vil tælle tredstundthve i Minutet. Naar Talma forlod Scenen, maatte man spørge ham ind i et Tæppe og bære ham til hans Løge. — Dette rolige, eensformige, fast matematiske Spil foreger blot Rachels Magt og tilslader hende i sine Ferier at give en Forestilling hver Aften uden at overanstrenges. Det er et sælsomt Bizarreri i hendes Stjerne, at alt hvad der fattes hende som Kunstnerinde netop er til Gavn for hendes Formue og Navnkundighed. Spillede hun med Enthusiasme, vilde hun af de tre tusinde mindeværdige Aftener, Frankrig og Europa skylder hende, have maattet afknappe to Tredieparten, for ikke at dø under Anstrængelsen. Megen Berømmelse og meget Guld vilde altsaa være gaaet tabt for hende.

Mademoiselle Rachel fattes alt hvad der strømmer friskt og varmt fra Hjertet. Med al sin Kunst har Samson ikke formaaet at give hende denne lille Ting, som Gud alene nedlægger i vor Sjæl, idet han skaber den: Følelsen. Menneskene formaae stundom at kvæle den, men det staar ikke i deres Magt at mane frem denne kostbare Spire. Stolthed, Foragt, Had, Bøllst, Raseri lade sig efterligne, alt dette kan udtrykkes ved Musklernes Spil, ved Stillingen, ved Stemmens Betoninger, men for at bringe Andre til at græde, maa man selv græde og Rachel har ikke faaet Lærernes Gave. Hun er stor i Phædra, men ikke i Andromaque.

Rachel arbejder ikke, hun søger ikke i Historien Nøglen til de Personers Charakter og Skjæbner, hun fremstiller. Hendes Maal er at samle Millioner, mange Millioner. Hver Dag bliver hendes Pengeskrin fuldere ved Hjælp af sex Tragedier, fire af Corneille og to af Racine. Disse udgjør hendes egentlige Repertoire. Næsten have intet gjort til hendes Berømmelse og de nyere Skribenter have ikke fundet ringeste Støtte i hendes Talent. Trætte af hendes Afslag og af at være Ofre for hendes Luner, skrive de ikke mere for hende, overbeviste om, at hun enten vil afslaa at være deres Tolk, eller spille deres Stykker i London og St. Petersburg, uden at tilbyde dem Forfatterhonorar. — Rachel kender intet Kunstner-Brøderkab. Hun trækker den hele Dyne til sig, som man siger; hendes Kammerater lade hende vederfares al Retfærdighed som Talent, men nære ikke megen Agtelse for hende som Charakter. — „Stig mig engang“, sagde en Direktør til Judith, „hvorfor river De bestandig saaledes ned paa



Christusgruppe af Billedhugger Chr. Borck. (Se Nr. 2.)

Rachel? Det er ikke smukt, I ere jo Troesfæller.“ — „Det er sandt“, svarer Judith, „og dog er der en Verden mellem hende og mig.“ — „Hvorledes det?“ — „Jeg er Jodinde, men Rachel — er en Jøde.“

Der var kun eet Middel for Hermione til at beskytte sig mod Misundelsen og det var at vise sig venlig og uegennyttig, men Theatret er hendes Boutik, der driver hun sin Handel, der finder man hende bestandig mørk eller vrangen; hendes Forekommenhed, hendes Smil er for den Verden, som bevæger sig udenfor. I denne Verden er Rachel henrivende. Naar hun vil gjøre sig den Uleilighed at vise sin Elstverdigbed, er det umuligt at møde en Person, hvis Sprog og hele Fremtræden bærer et mere ægte Præg af den sande Dame. Det er Marion Desorme, der er bleven Hertuginde. Hun er paa eengang pikant og majestætisk, overgiven og alvorlig, bly og lidenskabelig. I atten Aar have Sommerfugle uden Tal omsværmet hende for at faae deres Vinger forbrændte i de farlige Flammer,

hun antænder. Bor gode Doktor, der var den Første, som fik sin Vinge afbeden, udbryder naivt: „Lad ikke Dit Hjerte antændes af det pludselige Udbrud af Omhed, hvormed Tryllerinden kan falde paa at daare den Første den Bedste. Den næste Dag vil hun have glemt sin Imodekommen. Hun leer blot af de Lidenkabers, hun vækker.“ Rachel ofrer sine Tilbedere med samme Koldblodighed, som hendes Bedstefader Abraham viste, da Gud bød ham at ofre Isak. I samme Aandedræt Du stiger ned med hende ad Lidenkabens stejleste Stier, studser hun, forlader Dig og bestiger ene de iiskolde Høider, hvor Kjærligheden ikke kan bo uden at fryse og dø. Hvilkens Labyrinth af Intriguer hun end indvikler sig i, finder hun dog altid Veien ud igjen, selv uden at bruge Ariadnes Traad og har blot Latter for Minotaurus, der er bleven tilbage paa Bunden af Labyrinthen. Mandrig som Aspasia, varm som Dido, stolt som Kleopatra, kan hun pludselig uden nogenformelt Overgang blive simplere end den ringeste Borgerkone, koldere end en Marmorstatue. Selv siger hun, at der pludselig kan overkomme hende en Lyst til slet Selskab. Det er en Kunstnergrille, maaskee en loffende Grindring fra Barndommen. Under den tragiske Gudindes gyldne Hjortel og slægtende Elor stikke Gadesangerindens Pjalter endnu altid frem. Tilgiv, o hvide Dronning, at vi maa sige Alt. Det er en Forpligtelse vi have paataget os, og den maa indfries. De tilhører Publikum. Er der lidt Malurt paa Kanten af det berusende Bæger, da beklag Dem ikke, tom det blot til Bunden!

Hvad man end siger, ligger der en Moral i vore Biographier. Modrene, de trofaste Hustru, de reenshjertede unge Piger, som Hjemmet freder om, bør vide til hvilken Pris Navnkundighed kjøbes, og hvad man vinder ved Dunkelheden. Det er godt, det er moralsk fra Tid til anden at løfte Tæppet og vise i deres sande Lys disse blændende, i alle Farver spillende Tilværelser, hvis farlige Glands og falske Glæder man kun altsor ofte misunder.

Den store Philosoph Beron siger om Rachel, at det er en feberagtig Natur, der vil udtomme Alt, som vil misbruge Alt og som hveken tror paa Nynker eller Modgang. Hermione kan tidnok blive bragt ud af Bildfarelsen hvad Nynkerne angaar, men dersom hun ved Modgang forstaaer Ruin, har hun nogen Grund til ikke at tro paa den, thi hun eier allerede to Millioner. Uden at regne de Bjerge af Rubler, Gylden og Guineer, som vente hende i Rusland, Tydskland og England, har de edle Amerikanere sikret hende 200 Forestillinger til 6000 Franks hver, Summa 1,200,000 Franks.

Bend Dig i Din Grav, Nikolaus! den berømte Skuespillerinde bragte blot Tredieparten af denne Sum med sig fra Rusland.

I sine Ferier kan Rachel aldrig trættes. Hun giver tredive Forestillinger om Maanedes, reiser om Natten og sover paa en Madrats, der er anbragt i hendes Reisevogn.

Da man ikke var synderlig gunstig stemt for Rosakterne ved hendes Tilbagekomst fra Rusland, og der var Grund til at befrygte, at hun kunde blive modtaget med Kulde, sørgede hun for, at en pikant Anekdot, der vidnede om hendes Patriotisme, gik forud for hende. Man gav Hermione i Petersburg en glimrende Viiddag. Mange af Czarens Officierer vare tilstede og disse elstverdige Krigere htrede med en vis overmodig Glæde, at Baabene endelig skulde afgjøre det Spørgsmaal, hvis gordiske Knude Diplomaten ikke havde formaaet at løse. — „Til vi sees!“ sagde de ved Afskeden. „Vi skulde snart i Paris tiljuble Dem vort Bisald og drikke de herlige franske Vine paa Deres Sundhed.“ — „Mine Herrer“, svarede Rachel, „Frankrig er ikke rigt nok til at give sine Fanger Champagne.“

## Dødsfalds-Meddelelser.

Christian Gustav William Dahlin.

Fuldmægtig Dahlin, der ved sin Iver og Fortjenester i musikalsk Retning har en vis Adkomst til at erubres i en videre Kreds, er født den 20<sup>de</sup> Februar 1813 paa Gaarden Dypet i Grue Præstegjeld, hvor dengang Sæderen, Per Gustaf Dahlin, boede. Denne, der var Søn af Sergeant Per Dahlin og Lifa Schärpling, havde været Lieutenant i svenskt Tjeneste, men kom i nærværende Aarhundredes første Decennium til Norge, hvor han 1807 blev gift med Lovise Christiane Sibbern, der endnu lever, Søster af afdøde Statsraad B. C. W. Sibbern, og da Enke efter Kjøbmand D. C. J. Winge paa Moss. Dahlin døde 1835 som Dvortoldsejant paa Moss. Sønnen blev 1831 Student med Charakt. haud., Rand. jur. 1837 med samme Charakter og 1839 Kopist i Revisionsdeparte-



mentet, hvor han 1850 blev Julemægter; 1853 overgik han i samme Egenskab til Departementet for det Indre og i Novbr. 1857 til Generalpostdirektionen for Indre-Departementets Postexpedition. Som Kopist foretog han en Udenlandsrejse paa nogle Maaneder, hvorunder han mest opholdt sig i Frankrig. — Ligesom hans private Liv var udmærket ved Orden, Tjenstagtighed og en høj Grad af Jordringsløshed, saaledes give ogsaa hans Departementskammerater ham det Vidnesbyrd, at han var en flittig, ufortroden og samvittighedsfuld Arbejder i Statens Tjeneste. — I vor Hovedstads musikalske Verden indtog Dahlin en temmelig fremragende Plads. Uden selv at udmærke sig som Gekutor og uden dybere musikalske Indsigter besad han dog en dannet Smag og en varm Interesse for Musikken overhovedet. I en Række af Aar var han Direktør for den herværende musikalske Forening „det philharmoniske Selskab“, og vil som en af Selskabets Grundpiller vistnok oftere blive savnet under indre Eplid og hyre Tryk; navnlig vil man vist have Bankefælg ved at finde en Mand, der med hans Ufortrodenhed kan udføre det nødvendige, men i alle Henseender ulønnede Arbejde, en saadan Post medfører, og som de fleste saa gjerne skyde fra sig. Ogsaa i Studenterfamfundet, hvor han var „indbudent Medlem“, skal han have indlagt sig Fortjenester af Musikken. — Gustav Dahlin døde 11<sup>te</sup> Jan. d. A. og blev den 16<sup>de</sup> Jan., ledsaget af et talrigt Følge, begravet paa vor Frelseres Gravlund, hvor et Chør af det philharmoniske Selskabs Medlemmer afsang en af Hr. Professor Monrad forfattet smuk Sang. h. h.

#### Expeditionschef L. M. Lassen.

Lars Monrad Lassen er født i Bergen 1<sup>ste</sup> Aug. 1820 af Joralsdrene Borgeimester i Bergen Albert Lassen (en Brøder af Orientalisten, Prof. Chr. Lassen i Bonn) og Abigael Bogt Monrad. \*) 1837 blev han Student fra sin Fødestedets lærde Skole og 1843 juridisk Kandidat, begge Dele med bedste Charakter; 1842 Kopist og den 7<sup>de</sup> August 1847 Bureauchef for Postkontoret under Indre-Departementet, samt endelig 28<sup>de</sup> Oktbr. 1853 Expeditionschef for Postvæsenet istædfor den samtidigt aftraadte Chef Kjetil Moksfelt. Fra denne Stilling erholdt han forrige Høst sin Afsked med Bartpenge og døde 18<sup>de</sup> Jan. sidst. Istedetfor selv til disse Linier at knytte nogen Burdering af Lassen, hvem vi forresten ikke personligen kjendte, tillade vi os at aftrykke Morgenbladets Udtalelse ved hans Død:

„Han var en sjelden nidkær og kundskabsrig Embedsmand: uafhængig i Meninger, med en sikker og sund Dommeekraft, og af en reen og uplettet Charakter. Han gjorde en rask Karriere i Departementet for det Indre, hvis forrige Chef havde et saa sikkert Instinkt for at finde de Duelige blandt sine Underordnede - og lod sig bevæge til at overtage Expeditionschefsposten i Postafdelingen. Maatte han her deie Bekreidelse især for Mangel paa praktisk Sands, og for ikke at være Opgaven fuldkommen vægen, og lyffedes det til Slutning at fortælle ham derfra, saa skal det paa den anden Side indrømmes, at det netop i den Slags Stilling er saa vanskeligt at tilfredsstille alle Krav og imødekomme alle Ønsker. De betydelige Postreformer, der ere satte igennem i den sidste Tid, skyldes dog den Afslutning, Fortjenesten deraf skal ingen Anden kunne tilegne sig. Og det skal staa som et Hæderminde ved hans Grav, at han forsmåede at bruge de Midler, hvorved det lyffes Andre at gøre sig gjældende, og at han var begavet med en adel Stoltthed, som foragtede alle Krogveje. Da han - under en Overordnet, som opbeholdt Alt, for selv at holde sig - tog Afsked som Postexpeditionschef med Bartpenge, helligede han sig paany med stor Iver og Samvittighedsfuldhed til Studier, ser at uddanne sig til en juridisk Virksomhed, som hans Beskedenhed ikke tillod ham strax at modtage. Døden bortrev ham for han i en saadan Stilling kom til at modtage en mere almindelig Anerkjendelse, som sikkerlig ikke havde udeblevet, om den end langsomt var bleven ham tildele, saaledes som det gjerne gaar med de virkelig gediegne Naturer.“

\*) Om de Lassenes Familieforholde kan forresten jevnføres L. Daas Biografi af Albert Lassen i vor Blads Nr. 49 for f. A. samt de Lengvidste Samtaaler.

Gyklus, der fører Navn af „Flatbogen“; 2) Udgivelsen (udtogsvis) af Christian den Tredies Registrant, og 3) Fortættelsen af de i 1849 ved det „historiske Samfund“ her i Christiania paabegyndte „Norske Samlinger“, hvilke afbrødes med 1<sup>ste</sup> Bind. „Flatbogen“ vil besørge udgivet af Lektor Unger; men da den eneste deraf tilværende Pergaments-Roder findes paa det fgl. Bibliotek i Kjøbenhavn og et Andragende om dens Ulaan hidop er bleven affaaet, bliver det nødvendigt at besørge den affrevet ved kundige Folk dernede, og Begyndelsen af dette Arbejde har man været saa heldig at faa Isøendingen Vigfusson til at overtage. Denne Saga-Række agtes udgivet i samme Format og ligedan udstyret, som den i 1847 udkomne „Fagrskinna“, og naaget den indeholder omtrent det samme som de 9 første Bind af „Fornmannasögur“, er det hele dog beregnet at skulle rummes i 3 Bind, hvert paa 40—50 Ark. Udgivelsen af Registranten, der allerede høves affrevet i det norske Rigsarkiv, og som i Tryk vil udgjøre 20—30 Ark, er overdraget Kand. jur. Edv. D. Seiberg. Af de til Rildeskrifterne bevilgede Midler er desuden tilstaaet Kand. philol. J. E. Sars Stipendium til i 6 Maanedere at opholde sig i Kjøbenhavn, for der efter nærmere Anvisning at afkrive Dokumenter, vedrørende vor Historie. Og forsaavidt de fornødne Midler dertil maatte høves i Behold, vil ogsaa en anden yngre Historiker blive understøttet til en kort Rejse i lignende Diemed til Stockholm.

Skizzer fra England af C. St. A. Bille. Første Række 1857, anden Række 1858; tilsammen 394 S. 8vo. Kbhavn. Reitzels Forlag. Man vil neppe paa en lettere og behageligere Maade komme ind i det engelske Liv og de engelske Forholde, end ved at læse disse Skizzer, som Hr. Bille, Dagbladets Redaktør, har givet af et Par Maaneders Ophold i dette mærkelige Land, hvor den Fremmede i Sandhed maa „overvældes af det Kolossales uimodstaaelige Virkning.“ Man kan maaskee med Forf. sige, at „ikke give Andet, end hvad Enhver, der kommer til England og bruger sine Dine, kan see og virkelig seer næsten paa samme Maade.“ Men det maa dog bemærkes, at det er saa givet, at see Alt, hvad der foreligger En, i Lys af disse mangfoldige karakteristiske Træk, der ofte tilsyneladende ere ubetydelige, men dog for Hovedindtrykket bestemmende og nuancerende, og at det først er den rette Maade at samle og benytte disse spredte Træk paa, som efter Goethes meget rigtige Dom afgjør en Forfatters, en Digters Habilitet. Netop fordi Hr. Bille har forstaaet at opfatte og samle disse mange spredte Træk til store og storsindede Billeder, har hans Bog faaet en anden og varigere Interesse, end disse mange „lærerige“ og „veiledende“ Rejsefildringer, som udbringes af tørre Dagbogsnotitser, opblandede med historisk-topographiske Bemærkninger fra den første den bedste Rejsehaandbog. Man vil let kunne finde grundigere og udførligere Underretninger om de engelske Forholde og Institutioner, end i Billes Skizzer, men man vil vanskeligen, idetmindste ikke i vort Sprog, finde nogen Bog derom, der ved Stilens Lethed og en naturlig, stilig Opfatningsmaade lader sig læse med samme Behag. Bogen har et æsthetisk Tilfuit, uden lærd eller doerende Tilgift, og for at gøre dette endnu fuldstændigere, har Forfatteren udstyret den med en Elegance, der sædvanligvis kun findes ved Digterværker.

Emma Newport. Denne unge Landsmandinde - der for omtrent halvandet Aar siden blev optaget i Konservatoriet i Berlin - er nylig optraadt paa en offentlig Koncert, som Dr. Knudsen gav, næsten udelukkende med Konservatoriets Elever. Hver Berliner-Blade omtale denne Koncert: Nollstabs Kritik i „Dante Voss“ er den udførligste. Den første Afdeling betragter han med fornem Mine, uddeler Raad og Formaninger og roser med yderste Forsigtighed. Den anden Afdeling begynder med „vort Byesbarn“, og derom udtrykker Nollstabs sig saaledes: „Den anden Afdeling gav betydelig mere fremskredne Præstationer, især i Pianofortespil. Frosen Emma Newport foretog den vaasselige, og ikke i samme Forhold taknemlige, Koncert i A-moll af Robert Schumann. Drøestret overvældede Solo-stemmen for meget. Dog udfillede den Spillende en smuk Overeensstemmelse med samme“) og en omhyggelig uddannet Teknik, der især gjorde sig gjældende i den taknemlige og opfindelsesrige Kadence.“ Hendes talrige musikalske Venner og Bekjendte fra det philharmoniske Selskab vil det glæde at høre, at den 18aarige Akademiker har bestaaet for Nollstabs Dom. +

\*) „Einwirkende ein schönes Verständnis“, maaskee rigtigere: hun viste, at hun havde opfattet Kompositionen vaarfert.

#### Norge.

Christiania. Christiania Byes Budget for 1858 udviser (for Bykassens Vedkommende) en Udgift af tilf. 120,970 Eyd., hvoriblandt 21,637 Eyd. 72 p. alene som Uddrag og Renter af Byens Gjæld (omtrent 300,000 Eyd.). De almindelige Indtægter udgjøre 38,970 Eyd., og saaledes maa i Bykassen udlægges 82,000 Eyd. (i forrige Aar var Bykassen blot 67,000 Eyd. og er saaledes saar steget med 17,000 Eyd.). Fattighedsens Udgifter ere ansette til 55,933 Eyd. 40 p., dens Indtægter til 14,933 Eyd. 40 p., og saaledes bliver der at udlægge 41,000 Eyd. (I f. A. udgjorde Fattighedsindtægten blot 33,000 Eyd., og saaledes er den steget med 8,000 Eyd.)

— Ved fgl. Resolution af 12<sup>de</sup> Januar er Indredepartementet bemyndiget til for Statens Regning at forbyde samtlige civile Overværgigheder med en fuldstændig Samling af Storthingsforhandlingerne.

— Ved fgl. Resolution af f. D. er det bestemt, at Sagen m. m. for en Kommandant paa Kongsvinger ved første indtrædende Vakance skal indtræde og Kommandantforretningerne dersteds udføres ved en i Distriktet stationeret Officier.

— Ifølge fgl. Resolution af f. D. skal Borgunds Præstegjæld deles i trede Præstegjælde, nemlig: a) Bergund, bestaaende af Hovedfoguet og Gidske R. pel; b) Valesunds By og c) Skone, bestaaende af nuværende Skone og Vane Innerfogd.

— Det akademiske Kollegium har under 23<sup>de</sup> Jan. uddeelt de af sidste Storthing til Understøttelse for yngre Videnskabsmand bevilgede Stipendier til følgende: Kand. min. L. Hjerulff 300 Eyd. aarlig i Geognosi og Mineralogi; Kand. theol. J. P. Broch 300 Eyd. aarlig i de østerlandske Sprog; Kand. jur. Fr. Brandt 240 Eyd. aarlig i Lovhistorie; Kand. min. C. A. Bjerknes 200 Eyd. aarlig i den rene Mathematik; Kand. theol. A. Johnsen 200 Eyd. aarlig i Theologi; Kand. med. A. Arndsen 200 Eyd. aarlig i Physik; Kand. med. Konservator Schibeler 16 Eyd. 80 p. maanedlig indtil Videre i Botanik; Kand. med. C. Hansen 25 Eyd. maanedlig indtil Videre i physiologisk Chemi; Kand. mag. G. W. Ljung 200 Eyd. aarlig i Filosofi; Kand. mag. D. Rygh 200 Eyd. i Historie. — Dyrstillsag udbetales Stipendiaterne efter samme Regel, som for Embedsmænd i indværende Budgettermin er bestemt.

— Det philosophiske Fakultet har til det akademiske Kollegium indstillet, at der skal udstattes en literaturhistorisk Prisopgave, paa hvis Besvarelse det vil bero, hvem det af Storthingens bevilgede Literaturstipendium skal tilfalde. Som Opgave skal være paataent en Sammenligning af den didaktiske Poetis Karakter og Betydning i vor og Sveriges Literatur. — De Ansøgere, der tidligere have meldt sig til Literaturposten, ere Kand. theol. Cath. Bang, Stud. B. Bjørnson, Stud. theol. L. Dietrichsen, Kand. philol. Hartv. Lassen og Bernh. Nøkken. Biblioteksammanuens A. Munch og Theaterdirektør Hørr. Jøben have ogsaa meldt sig, men forlængst taget sine Ansøgninger tilbage.

— Efter Opfordring af General Birch m. fl. holdtes den 26<sup>de</sup> Januar i Frimurerlogen i 1<sup>ste</sup> Sal et Møde i Anledning af Carl-Johans Forbund, hvori Dørr. Professor Welhaven, Statsraaderne Stang og Lange ndtalte sig, dels om Foreningens Diemed, dels om den bedste Maade at fremme samme paa. Stang fremsatte den Anførsel, at Selskabets norske Medlemmer burde vælge sig en Beskyttelse til at varetage det fornødne, dog uden derfor at afsondre sig fra det allerede i Sverige bestaaende Samfund. Man endes om, i Lighed med hvad i Sverige er tilfældet, at samles til en festlig Sammenkomst den 8<sup>de</sup> Marts (Carl-Johans Dødsdag).

— Vor Kunstneret har i disse Dage lidt et betydeligt Tab, idet Landskabsmaler J. Frich d. 29<sup>de</sup> Januar afgik ved Døden i en Alder af kun 48 Aar.

— Foged Gjerdrum, Ridder af V. D., afgik ved Døden Ratten til 29<sup>de</sup> Jan. i sin Alder 72<sup>de</sup> Aar. Han blev i 1831 Foged i Aker og Høllong, efter i Jorveien at have været Politimester i Christiania (fra 1823).

— Under 23<sup>de</sup> Jan. er Provist i Hardanger og Vosse Provsti og Sognepræst til Strandebarns Præstegjæld A. Landmark udnævnt til Sognepræst til Fets Præstegjæld; ledig personel Kapellan J. M. Klem til personel Kapellan hos Sognepræst til Gidsvolds Præstegjæld, A. A. Bogt; Kand. theol. J. Hartvig til personel Kapellan hos Sognepræst til Kragerø Præstegjæld, S. Daa; Sagfører i Frimærkens Amt A. J. Nielsen til Postmester i Tromsø og Kand. theol. J. E. Egen til Postmester i Sarpsberg.

— Under f. D. ere Efternævnte ansette som Stiftskavallerier: 1) i Christiania Stift: entledigte personel Kapellan B. A. Thinn samt de theologiske Kandidater J. Seeberg og J. R. Brunn; 2) i Christiansands Stift: de theologiske Kandidater S. H. J. Hjorthoy og A. J. Boye med Forsigtigelse for den af dem, som Bistoppen dertil bestemmer, at tage Ophold i Stavanger, naar Biskoppen ikke andetsteds er ham anvist; 3) i Bergens Stift: de theologiske Kandidater W. D. Meyer og S. Greve, samt 4) i Thronhjems Stift: personel Kapellan i Væstlands Præstegjæld L. B. J. Fabritius og ledig pers. Kap. i Surendals Præstegjæld W. M. Widenro.

Under f. D. ere følgende Avancements forgaade i Marinen: til Kommandørkapitain: C. S. Valeur; til Kapitain: Kapitainlieutenant S. L. B. C. Varen af Wedel-Jarlsberg; til Kapitainlieutenant: Premierlieutenanterne S. J. Hjorth og C. L. Rosenqvist; til Premierlieutenant: Sekondlieutenanterne C. D. Petersen, M. A. L. Clafen, samt til Sekondlieutenant i Nummer: de nummerære Sekondlieutenanter J. W. G. Sverdrup og A. M. Klingenberg.

Under f. D. er Handlende J. P. Andresen anerkjendt som nordamerikansk Konsul ad interim i Christiania.

Under f. D. er Skovinspektør ved Neraas og Fjelds Kobberværker J. W. Nissen ifølge Ansøgning meddeelt Afsked i Maade med aarlig Pension 400 Eyd.

Under f. D. er Apotheker A. C. S. Krog og Gram. pharm. J. Schulz meddeelte Bevillinger til at anlægge og drive Apothek respektive i Sandnessjøer og Hammerfest.

— Amtmanden i Nedenas og Noygdalens Amt har under 16<sup>de</sup> dennes beklædt Gaardbruger J. L. Ivede til Lensmand i Østre Molands Sogn, Nedenas Fogderi.

— Ved Døggjæret har Huset Pellys Status, ligesom Sewells, vist sig overmaade god, og Huset har gjenoptaget sine Forretninger. Det sees, at en samvittighedsfuld Forsigtighed har bragt begge disse Huse til at stande, og at den Grundvold, hvorpaa „de arbejdede“, var meget solid.

Thronhjems. Paa Georg E. Petersens Forlag er den 13<sup>de</sup> Januar begyndt at udkomme et nyt Blad, „Thronhjems-Posten“, hvilket udgaar 2 Gange ugentlig i liden Folio, anstændigt udstyret, og koster 1 Eyd. 60 p. halvaarlig.

#### Udenlandske Efterretninger.

Indien. Efterretningerne herfra ere fremdeles lidet gunstige for Engländerne. Fra Raskutta hedder det: „11<sup>te</sup> bengalske Kavalleriregiment har gjort Dværg og udbøget. Setaon, der kom fra Delhi, slog Rebellerne; 750 bleve dræbte, Reiren og 11 Kanoner bleve tagne. Kommunikationen mellem Raskutta og Bombay er gjenoprettet.“

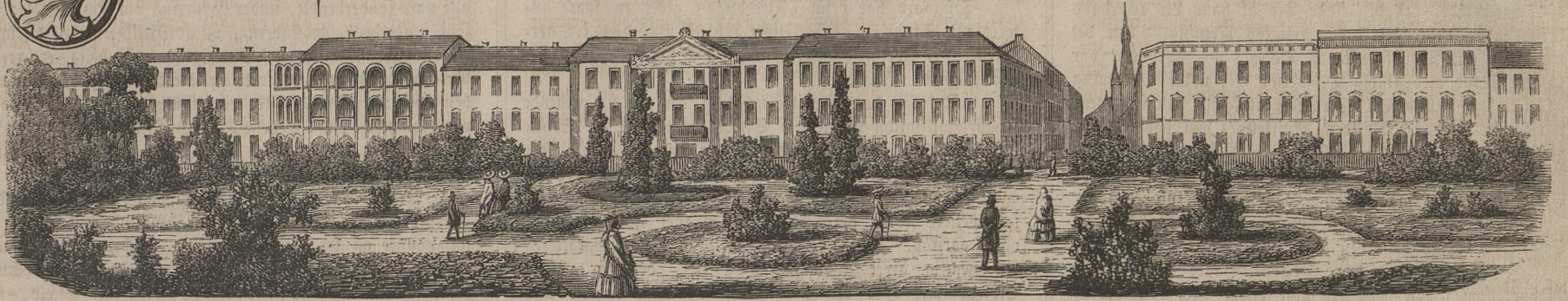
Herved følger som Tillæg Storthings Efterretninger Nr. 93—96.

#### Litteratur og Kunst.

Udgivelse af norske Rildeskrifter. Efter Forslag af Kirke-departementet bevilgede sidste Storthing 1050 Eyd. aarlig i Budgetterminen til Udgivelse af Rildeskrifter og Forarbejder til Norges Historie. I det Regjeringen har taget denne Bevilling til Følge, har den tillige antaget Rigsarkivar Lange til den i Propositionen antydede Bestyrer, der skulde have at lede det hele Foretagende under Kirkedepartementets Tilfyn. De literære Arbejder, der efter Bestyrerens af Kirkedepartementet bifaldte Plan for det Skifte vilde blive fremmede, ere følgende: 1) Udgivelsen af den hidtil utrykte, men saare vigtige historiske Saga-



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 6.

Udkommer hver Søndag Morgen.

7de Februar 1858.

Abonnementprisen er 60 h Fjerdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Landskabsmaler Joachim Frich (af B. Botten Hansen). — Udsnitninger af n nye Oldtids. — Kongs-Geremonier for færdig (af Prof. Hansen). — Den nye Kirke for osse Aker. — Pariser-Nyberet. — Norge. — Udenlandske Efterretninger. — Embeder og Bestillinger.

### Landskabsmaler Joachim Frich.

Joachim Christian Geelmuyden Guldencreuz Frich er født i Bergen d. 24<sup>de</sup> Juli 1810 af Forældrene Kjøbmand David Frich, der nu er en henved firfjendstyveaarig Olding, og Gjertrud Barclay, der dede allerede i 1837. Hans Farsader, Kancelliraad Jacob Frich, dede i 1827 som entlediget Raadmand og Borgermester i Bergen. Navnet Guldencreuz forte han efter sin Farmoder Anna Guldencreuz, hvis Fader var Generalfrigs-kommissær Guldencreuz, en rig Mand, der eiede en betydelig Maritets-samling. Ifølge en Tradition skal Familien Frich nedstamme fra Skotland og være kommen hid til Landet paa Maria Stuarts Tid. Med Visshed vides imidlertid kun, at Kancelliraad Frichs Fader - altsaa Malerens Oldefader - var en bergensk Kjøbmand.

Af fem Brødre var Joachim Frich den yngste; ligesom en ældre Broder, Gert Jantsen Frich, der nu er Præst i øvre Stordalen, blev han holdt til Studierne. Fra 1822 til 1826 gik han i sin Fædres lærde Skole, men ned derefter privat Underviisning, indtil han i 1829 tog Examen Artium. Som Student var han i længere Tid Højskolelærer paa Abildsøe hos dets daværende Gier, Kjøbmand Trepka; og naagtet han ikke sees at være bleven færdig med Undereamen, begyndte han dog at læse Theologi, hvormed han fortsatte i længere Tid. Men snart opgav han alle Studier, for udelukkende at følge den stærke Tilbøjelighed for Malerkunsten, der allerede under hans Skolegang havde ytre sig hos ham. Som Skolediscipel nød han først en høist tarvelig Veiledning i Tegning af Overlærer Lyder Sagen og siden tillige af den dengang ikke lidet anseede Portrætmaler Lehmann. Flere Skizzer fra hiin Tid skulle endnu findes. Da Landskabsmaler Joh. Chr. Dahl i 1826 efter sin runde Berømmelse gjorde sit første Besøg i sin Fædresby, var det Drengens inderligste Ønske, at kunne følge Kunstneren til hans nye Opholdssted Dresden. Men Omstændighederne og vel især hans Families Ønsker vare derimod.

Det vakte vist hellerikke megen Glæde, da han siden forandrede sin Livsplan og forlod Studierne. Thi Kunst og Literatur gav dengang ganske andre daarlige Udsigter til at forføre sin Mand, end nuomfunder, hvorvel endnu fremdeles deres materielle Fordele ville befindes lidet løkkende.

Dog, nok er det, Frich blev endelig tilfreds at følge sin Lyst, at vie sig for Kunsten. Saaledes drog han 1833 til Kjøbenhavn, ved hvis Kunstakademi han gjenemgik tvende Klasser. Efter et Par Aars Ophold der reiste han - saavidt vides i 1835 - til Dresden, hvor han modtoges med Velvillie af Dahl og blev ogsaa stærkt paavirket af ham, dog uden at slutte sig til ham saaledes, at man kan kalde ham Dahls Elev. Det er maaskee det mest Særegne ved Frich, at medens han selv ingen Skole dannede, sluttede han sig hellerikke afgjort til nogen anden bestemt Skole, men fulgte saa at sige sin egen Retning, der dog forandrede og modificerede gjennem Lærerne.

Fra Dresden reiste han til München, og der var det, kan man sige, at han modtog sin egentlige Kunstnerudvikling. Akademiet besøgte han ikke, men

han studerede paa egen Haand og dannede sig især efter den som Landskabsmaler noksom bekendte Rottmann, hvis mægtige Forgrunde og store Linier uden megen Detaille gjenfindes i Frichs Arbejder fra den Tid. Et Billede fra Jundalen, som han hjemsendte, vidner især om Rottmanns Indflydelse paa ham i denne Henseende.

Fra München af gjorde han Udflugter til forskjellige Egne af Bayern, og navnlig til de romantiske Egne ved Berthelsgraden (i Nærheden af Salzburg). Fra disse Gtursioner ere hans Mapper meget rige paa Studier og Skizzer, og hans Malerier fra den nærmest paafølgende Tid behandle alle Sujetter fra hine Egne. Der kunde dengang ikke være Tale om norske Emner, da han endnu ingen Studier havde gjort i Fædrelandet.

I 1839 kom han tilbage til Norge og reiste efter et kort Ophold i Hovedstaden til sin Fædresby Bergen. Paafølgende Vinter anvendte han til at behandle Sujetter, som han havde medbragt fra Bayern, og Sommeren 1840 reiste han med de færdige Malerier til Stockholm. Det lykkedes ham at faa Carl Johan til at tage dem i Diesbyn, og Kongen, som blandt Malerierne gjenfandt Egne, hvor han engang havde kamperet, ikke alene affjøbte ham dem for en anseelig Sum, men gav ham endog i Bestilling at male et stort Prospekt af Christiania til 500 Eyd. Ogsaa siden vedblev Carl Johan at hyde Frich og affjøre ham Malerier. Dette har ogsaa Sønnen Kong Oscar gjort. Saaledes har Frich for Oscarshall malet 6 store Landskabsstykker til Episealen der. Under Opholdet i Stockholm stiftede den unge Kunstner Bekendtskab med flere af Everiges anseede Kunstnere og blev ogsaa, hvis vi ikke feile, optaget til Medlem af Kunstakademiet.

Endnu i Aaret 1840 vendte Frich hjemad. Han tog nu sin Bopæl i Christiania, hvor han blev Lærer ved Kunstskolen og Medlem af dens Bestyrelse. Næste Aar

reiste han til Bergen, hvor han (8<sup>de</sup> Juni) giftede sig med sin Kousine Diverd Reimers, født 22<sup>de</sup> Febr. 1812 og en Datter af Bagermester i Bergen Henrik Reimers og Lucie Barclay. Hun efterlever ham nu som Enke, med tre Døtre.

Lige siden sin Tilbagekomst fra Stockholm havde Frich sin Bopæl her i Christiania, og kun to Gange i de 18 Aar, der forløb til hans Død, besøgte han Udlandet. Dette var i 1846, da han med Stipendium nogle Maanedre opholdt sig i Düsseldorf, for at gjøre sig bekendt med dets Malerskole, - som dog ingen Indflydelse udøvede paa ham, - og i Sommeren 1855, da han i ganske kort Tid besøgte Verdensudstillingen i Paris. Vi tør Intet afgjøre, om hvorvidt dette stadige Ophold i Hjemmet skulde have medført „en Stagnation“ i Kunstnerens Udvikling. Men det ligger dog klart for Enhver, at Frich ved sit Exempel har afvist den Paastand, at en Maler ikke kan leve i Hjemmet, da han her intet Marked vil finde for sine Arbejder, og saaledes allerede for Uffatningens Skyld maa være i Udlandet, ved de store Kunst-Markeder. Thi han kunde her ved sin Pensel ikke alene leve, men endog lægge sig noget tilbedste. Naagtet han malede Mere end de fleste, fandt han dog altid Uffætning. Foruden at Frichs Malerier kjøbtes for Nationalgalleriet, for Landets Kunstforeninger og vel af enhver privat Malerisamler i Landet, havde Kunstneren ogsaa et Marked for sine Arbejder i Udlandet, navnlig i England, hvor flere af hans sidste og betydeligste Arbejder vakte Opmærksomhed og fandt Kjøbere.

Blandt den Mangfoldighed af Malerier, der haves af Frich, er der vistnok ikke ganske let at fremhæve noget enkelt som det bedste. Imidlertid kan der, som det for hans Retning mest karakteristiske Billede fra hans senere Periode, nævnes et Parti af Krogstoven i en dugget Morgen, med en liden Bæk, der risler frem i Græsthyningen. Dette Billede vandt strax stort Bisfald ved Kunstforeningens Udstilling og blev kjøbt af Apotheker Thaulow. Siden gjentog Kunstneren det flere Gange; i større Maalestok fandtes det paa den sidste skandinaviske Udstilling og gik siden til England.

Ufuldendte efterlod Frich sig tvende smukke Kompositioner fra Drobaks-Egnen, hvor han i forrige Sommer opholdt sig.

Hvad der især maa fremhæves ved Frichs Kunstnerpersonlighed, er den store Kjærlighed til Naturen, især Fædrelandets, som han besad, og den utrættelige Flid, hvormed han studerede den i de forskjellige Egne. Hele det søndenfjeldske Norge, Romsdalen og Søndmøre, har han saaledes gjennevandret paa Kryds og Tværs og overalt gjort sine Studier. Hans efterladte Skizzer og „Norge i Tegninger“, hvis fleste Prospekter ere af ham, vidne noksom om denne hans store Lokalkundskab. Som en Ytring af hiin Kjærlighed til Naturen, kan man ogsaa ansee den Glæde, han fandt i Blomster og i Havedyrkning. Da han i den sidste Tid af sit Liv havde faaet Gaard oppe ved Slottet, spadede han selv sin Have og plantede og pleiede sine Blomster, og ligesom for at lønne den kjærlighedsfulde Møie, vogte og trivedes disse bedre end Nogen ellers var vant til.

Vi have allerede herort Forfjælligheden af Frichs kunstneriske Behandling i de veglende Perioder. Skulde vi nærmere angive den, kunde vi sige, at hans tidlige Kunstnerstadium er betegnet ved Kompositioner med store Masser og bred Behandling, ligesom hos Rottmann, hans seneste ved mere Detail og en stor Fortjærlighed for idylliske Motiver. Derfor tiltalte ham ogsaa saameget Egnen ved Bormen og Andelven



Joachim Frich.



i Gidsvold, hvor han for et Par Aar siden tilbragte en Sommer, og hvorfra et smukt Billede ligeledes findes i Apotheker Thaulows Gie.

I Fild og Produktivitet og i skjonstomt Balg af Motiver kunde Frich maale sig med de Fleste. Men med Hensyn til Kompositionens Totalitet og Udførelsen af Detaillen og det karakteristiske ved Lokalfarven tilfreds- stillede han ofte mindre.

Som Menneſſe var Frich en elſtværdig Charakter, en hjærlig og tro Ven, god Familiefader og religiøs af Tænkemaade. I den ſidſte Tid af hans Liv tog hans Sind endog en meget ſtræng religiøs Retning. Var det maaskee i en Forudfølelse af Døden? — Forøvrigt var han en Mand med alſidig Dannelse, med udbredt Læsning og et udføgt Bibliothek. Fædrelandet havde han ikke alene paa Rejſer ſtuderet i Nutidens Skikkelse — han havde ogsaa gjennem de mangfoldige ældre Specialtopographier gjort ſig noie bekendt dermed, i dets tidligere Forholde. Med Videnbegjærlighed forenede han Samvittighedsfuldhed i Alt.

Frich døde den 29<sup>de</sup> Januar, efter længere Tids Sygeleie og blev begravet ſidſte Thorſdag.

I Hjemmet ved den Alders Baare talte Paſtor Møhne, ſom i den ſidſte Tid noie havde lært den Hedenſarne at kjende, og ved Graven, hvorhen en ſtor Sorges- ſkare fulgte ham, holdt Paſtor Brum en gripende Tale. Følgende af A. Munch forfattede Sang blev afſungen:

Til Graven her vi følge  
En adel Kunſters Søn, —  
Men Graven kan ei dølge  
Hans Jdræt, ged og ſkjon.  
Den ſtaar med klare Farver  
I Mindesalens Glands,  
Og Fædrelandet arver  
Fra ham en Skjønhedsfrands.

Han elſte ſaa dets Fjelde,  
Dertil dets dunkle Skov,  
Og gjengav ret med Vælde  
Dets Pragt, til Herrens Lov.  
Igjennem Skjønheds Rige  
Han hørte Troens Bud —  
Id Kunſters Himmelfrige  
Indgik han til ſin Gud.

Thi tør vi ikke klage,  
Skjont bort han maatte gaa  
I bedſte Manddomsdage  
Fra Huſtru og fra Smaa.  
Gud vil dem nok huſvæle  
I ſin Genbaarnes Favn —  
Som Aſtendug i Dale  
Han ſender Troſt for Savn.

Saa hvil da født, vor Broder!  
I Moderjords Skjød!  
Du blev jo hos din Moder  
I Livet, ſom i Død.  
Det vil kun ei forglemme,  
Men hvilde hver en Vaar  
Med Birkelundens Stemme  
Dit Navn, ſom ei forgaar.

### Afbildninger af norſke Oldſager i Univerſitetets Samling i Chriſtiania.

#### III. Jordsfundne Sager fra Jærnalderen.

d. e. fra den Tidsalder i Hedendommen, da man almin- delig brugte Jærnet til Vaaben og ſkjærende Redſkaber, men derimod benyttede Bronzen, eller rettere nu, da Sink til- ſattes Metalblandinger, Mesſinget kun til Siraater og Smykke- ſager i Lighed med Guld og Sølv.

##### B. Redſkaber.

47, 48) Redſkaber af ubekjendt Brug, af Jærn (i  $\frac{1}{5}$  Størrelſe).

### Laugſ-Ceremonier for ſexti Aar ſiden.

Culturen frembringer hos Planterne forſkjellige Varieteter ſaa vel i Form ſom i Farver. Den vilde Roſe er enkelt, men bærer Frugt (Myrre); Haugegroſen ſætter al ſin Kraft i Blade, og bliver mangedobbelt, men er ufrugtbar. Gro- kjender ikke de mange brogede Zwiſelblomſter, ſom de hollandske Haugekunſtere have frembragt? Hos Huus- dyrene frembringer Culturen Egenskaber og Forandring i Former, ſom ikke findes hos deres Slægt i den vilde Tilſtand. Hos Menneſket har maaskee Cultur og Civil- ſation i Statslivet frembragt mindre Forandring i de ydre Former; men den gjør de aandelige Forſkjelligheder hos Individuene mere fremtrædende, og forandrer efterhaanden

Levemaade, traditionelle Skikke og Sædvaner. Saaledes forvinder efterhaanden de oprindelige Nationaldragter og Fortidens Ceremonier og Lyſtigheder ved de ſtorre Epøcher i Almuens Liv, ſom Børnedaab, Frierie, Bryllup og Begravelſer. Kunſtere have derfor ſuindet ſig opfordrede til at opbevare Mindet af Nationaldragter, og Skribenter Skildringer af Folketikkene, ſerend de aldeles udſlettes af den almindelige Civilſations Nivellering; thi diſſe natio- nale Egenheder høre dog ogsaa med til Menneſkeſlægtenſ Udviklingshiſtorie.

Oftagaard har i ſin „Hjeldbygd“ givet en ſaare in- tereſſant Skildring af Folkelivet i hans Barndom i Øſter- dalen. I Fortællingen ytrer han ſig om diſſe Forandringer paa følgende Maade:

„Det kan desværre ikke nægtes: den om ſig gripende Kvaſi-Civilſation fortrænger Skridt for Skridt og Stykke for Stykke det Gamle. Forſt falder Dragten, ſom for- andres i Snittet, om ikke altid i Stoffet; dernæſt Skikkene og Ceremonierne, taſſet være iſær vore kloge Seminarister, ſom belære Folket om, at Sligt er idel Forføngelighed og Daarſkab. Den religiøſe Retning i Folket karakteren har nemlig givet Indpas for Læſeriet, der har rundet Herredømmet over den hele Egn, og dette Læſerie med ſin ſtræng puritanſke Jorðommelse af alle ſynbare Øtringer af Glæde og Munterhed, har tilintetgjort ei alene al Muſik og Dands, men ogsaa forandret og afſkaffet alle Ceremo-

niel. Diſſe ſkulde være ſa imensatte af tynde Træplader, ſaa at de under Behøvlingen kunde ſonderbrydes; fremdeles en Hammer, Dre, Suggejern o. ſ. v., alſammen af huult Træ. Naar alt dette var færdigt, forſamledes Meſterne hos Oldermænden. Midt paa Gulvet blev ſat en Kraf af et vogent Menneſkes Længde, paa hvilken Svende-Gmnet blev lagt for at tildannes. Oldermænden fremtrædte derpaa og begyndte at bearbejde dette Naas- emne, forſt med Saugen, derpaa med Skrubhovlen og efterhaanden med de øvrige Høvl og Redſkaber, indtil de alle vare ſonderbrudte, under Erklæring om Gmnetſ Raahed, ſom ſonderbrød Redſkaberne, og forſkjellige andre extempe- rerede eller traditionelle Vittigheder. Endelig erklærede Arbeidet at være fuldført og Krafken væltedes, ſaa at den vordende Svend faldt paa Gulvet. Naar han atter var kommen paa Benene, gav Oldermænden ham et Dreſtigen og erklærede, at dette var det ſidſte, han ſkulde modtage; thi nu var han Svend.

Derpaa kom Punschbollen ind, og et Gilde begyndte, hvorved en Skaal blev drukket for den nybeholdte Svend, for Lauget og for dets Oldermænd. Dette Gilde maatte den nye Svend betale, naagt han ſædvanlig ſolte Evien deraf i hele det følgende Aar, inden den Gjæld, han derved havde paadraget ſig, var afbetalt.

Fra Oldermændens Tag hængte paa en lang Stang med forgyldt Knap et Skildt, ſom betegnede hans Bør- dighed. Paa en himmelblaa Tavle i forgyldt Ramme var i forgyldte Figurer afbildet Snekkerens Redſkaber, Paſſer, Vinkel, Høvl, Hammer o. ſ. v. Hos ham op- bevarede den ſaakaldte Lade, en laaſfærdig Kasse af bonet Egtræ med Liſter og Huulkehler, omtrent i Form af en Varneligtſte, hvori opbevarede Laugets Statuter og nogle ſammenſtude Penge, ſom anvendtes til Under- ſtøttelse for fremmede Svende i de forſte Uger efter deres Ankomst og til Hjælp for Syge i Lauget. Naar en ny Oldermænd blev valgt, ſkulde Skildtet og Laden flyttes, og dette udførtes med megen Pomp. Tidlig om Morgenen blev Skildtet ophængt fra den nye Oldermænds Tag. Foran Huſet var opført et høit Stillads, ſom rak op til Stangen, hvorpaa Skildtet hængte, og ovenpaa havde en Reſos, hvorpaa flere Menneſker kunde ſtaa. Meſtere og Svende forſamledes i den aſſaaende Oldermænds Bolig, hvorfra Toget begyndte. Foran gik Muſikantere med Klarin- netter og Balhorn og spillede en Maſch; efter dem fulgte den aſſaaende Oldermænd, iſert en Kjøle med Jolioknapper, omtrent af Snit ſom fra Ludvig den 14<sup>des</sup> Tid, ſæd- vanlig af lyſende Farve, med en liden trekantet Hat paa det med Bidſt og Silkepung i Raffen prydede Hoved. I Haanden bar han en af Balgen uddraget Stadſkaarde, paa hvis Spids en Citron eller Pommerants var ſtuffet; hvilket formodentlig var en cariceret Efterligning af Scepter og Rigſæble. Efter ham fulgte fire Snekkerer, ſom i fire Mesſinghanker bære Laden; og derefter de øvrige Meſtere og Svende parviis. For at give Øyetoget mere Munterhed og Glands maatte en Hareſkin ikke mangle. Denne var klædt i den beſjendte Dragt, en tæt til Livet ſluttede Rundtrøje uden Skjoder, og ſnevre Pantalons af ſirkantede blaa, gule og røde Klædeslapper, en ſort Halvmaſke for Anſigtet og en Kalot paa Hovedet. I Haanden havde han den ſædvanlige Brig, en Trækaarde, hvis Blad beſtod af tre tynde Træplader, ſom naar han med den slog nogen af den tilſtimlende Rebel, gav en ſtralende Lyd. For end mere at opvække Latter, var der paa Bagdelen af hans Buyer (Siddedeſtedet) ſyet en Figur ſom et Par uhyre Brillen. Han forfulgte de flygtende Gadedrenge med Slag af Brigten, omſavne de Pigerne paa Gaden, og tilſtøede kofetterende enhver Pige, der af Nyſgjerrighed ſtal Hovedet ud af et aabent Vindue. Toget var ſaaledes omgivet af Latter og Skraalen.

Ankommen til den nye Oldermænds Huus gik Toget derind og nedſatte Laden; derpaa traadte den aſſaaende og den tiltrædende Oldermænd og flere Meſtere ud paa Stilladſets Reſos. Den forſte holdt en humoriftiſk Tale, reciterede nogle plattidſke Vers, og overleverede derpaa Kaarden med Citronen paa Spidsen til ſin Eſtarmænd, der erklærede for Oldermænd. Nu bragtes Punschglas ud, og den aſſaaende Oldermænd drak ſin Formænds Skaal, denne Laugets og derpaa ſin Formænds Skaal, og efter hver Skaal blev det tomte Glas kaſtet i Luften. Om det nedfaldende Glas opſtod der nu et Gramſetog af den tilſtimlede Mængde paa Gaden, ſom ſtrykte over hinanden i ſtore Rhynger; thi Enhver, ſom bragte et ſaadant Glas ubeſkadiget i Oldermændens Huus, fik en Mark.

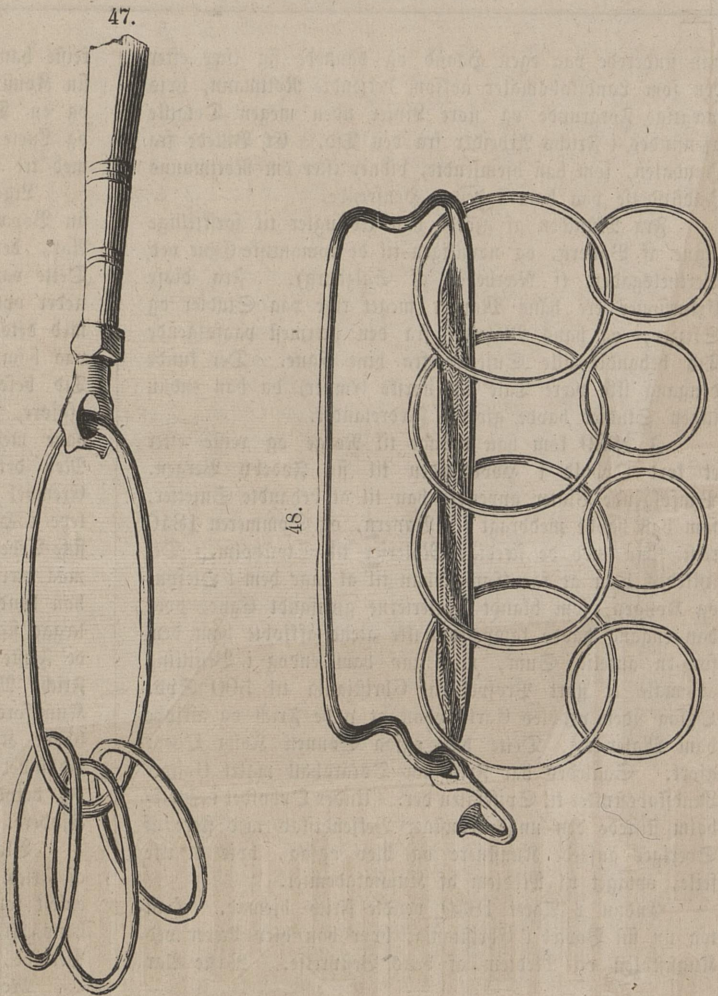
Dette ſidſte Øytog har jeg ſet ſom Barn; af Tæ- lerne opfattede jeg kunſt lidet, og hvad jeg opfattede er efter ſaa mange Aars Forlob forglemt. I Kjøbenhavn foregik ſaadanne Ceremonier i en langt ſtorre Stil. Selv Folk af de høiere Klaſſer kjørte der i Karether hen paa Gader og Torve, igjennem hvilke Toget paſſerede, for at være Tilſkuere. En Fru B., ſom i ſin Ungdom havde tilbragt adſkillige Aar hos ſine Brødre i Kjøbenhavn, har iblandt andre ſaadanne Øytog i den Tid fortalt mig, at Slagerlauget ved en ſaadan Høitidelighed lod en kjæmpe- mæſſig Polſe, lavet af Kjødet af en heel Dre, og prydet med Blomſter og Guldblade, bære i Proceſſion af en Mængde Slagerſvende, idet den var lagt paa lange Brædder, ſom hvilede paa deres Skuldre.

nier, der gjennem diſſe Udtryk af Folkets Livsſtilhed fandt ſit væſentlige Præg. En Jele er ſnart en ubekjendt Ting i Bygden; ingen Folkeviſe lyder mere. . . . „Man har fortalt mig, at det er kommet ſaa vidt i den Hensende, at den nuværende Præſt ſkal have ſaaet hjærlig Tilſtale og Advarſel af ſine Almuensfolk, fordi han tillod ſine Børn den ſyndige Jorðnøleſe at age paa Kjelſe.“ (1)

Det er Skade, at den halvſtuderede Seminarist for- maaer mere end den langt bedre udruſtede Præſt. Diſſe Folk glemme, at de uſtylbige Juggle den hele Dag tumle ſig i Luften og yttre deres Glæde over Livet og Naturens Skjønhed ved uafbrudt munter Sang; at Planterne af ſamme Grund have deres brogede Blomſter mod Solen. De ſtilde Livet ſom et Fængſel, fra hvilket Menneſket ved Hovedhængen og Graad ſkal rytte ſin Længſel efter at befries, tværtimod Forſynets Villie, ſom ved Naturens Skjønhed opfordrer os til uſtylbig Glæde.

Ogsaa i Bylivet har Tiden afſkaffet adſkillige tradi- tionelle Skikke, ſ. Gr. ved de forſkjellige Haandværkslaug, naar en Lærling ſkulde blive Svend, eller Svenden Meſter; eller naar en ny Oldermænd blev valgt. Jeg har i et foregaaende Numer omtalt en Snekkerſvends Behøvling, og ſkal forſøge at ſkilde et Par ſaadanne Ceremonier i Snekkerlauget, ſom jeg i min Barndom deels ſelv har ſet, deels hert beſtrive.

Naar en Snekkerlærling havde udtjent ſine Læreaar, blev han af Oldermænden opgiivet et Svendestykke, ſom han ſkulde udføre. Jandtes dette antageligt, blev hans Indtrædelse i Svendſtanden tilſjendegivet ved Behøvlingſ- Ceremonien. Til denne ſkulde han forfærdige alle de til Haandværket hørende Redſkaber, nemlig en Saug, men hvis Blad var en ſværet tynd Træſpaan, hvori var ſkaar et Lænder; en Skrubhøvl, en Langhøvl og en Slet-





I vor prosaiske og mere til det Nyttige henvendte Tid ere disse Ceremonier gaaede af Brug, sandsynligvis fordi de vare kostbare og gave Anledning til Svær og andre Uleiligheder.

Hansteen.

## Den nye Kirke for østre Aker.

Vi give her et Billede af den nye Kirke for østre Aker, som opføres paa Gaarden Ulvind (Ulvén) og hvortil Grundstenen lagdes d. 22<sup>de</sup> Juli f. A. Det Pergaments-Dokument, som tilligemed endeel Mynter m. v. nedlagdes under Grundstenen, Alt indekluttet i en Bliffæse, indeholder alle fornødne Oplysninger angaaende Kirkens Tilblivelse, saa at vi her kun behøve at aftrykke samme. Det lød saaledes:

„Paa Grund af Afers Præstegjelds stærkt tiltagende Følkesmængde vare dets tvende Kirker, den nysopførte Sognetirke paa Ullevold og Oslo Hospitalskirke, ikke tilstrækkelige til at give Almuens fornødne Kirkeplads; Formænd og Repræsentanter besluttede derfor den 5<sup>te</sup> April 1856 at bygge denne Kirke for østre Aker paa Gaarden Ulvind, hvilken Beslutning ved Resolution af 18<sup>de</sup> Oktober samme Aar er bifaldt af den regjerende Konge Oscar den 1<sup>ste</sup> i hans 13<sup>de</sup> Regjeringsaar.

„Sognepræst er nu Anton Wilhelm Jørgen og residerende Kapellan Peter Andreas Jensen.

„Grundstenen til Kirken lægges idag den 22<sup>de</sup> Juli 1857 af Kommunalbestyrelsens Ordfører, Adolf Bredo Stabell, og Kirken opføres af Muurmestrene, Brodrene Carl, Ferdinand og Adolf Unger, for afforderet Betaling 27,950 Spd., hvorunder ikke indbefattet Altertavle, Prædikestol, Orgel og Klokker.

„Til at paasee Arbeidets rigtige Udførelse er udvalgt en Bestyrelse, bestaaende af Gaardbrugerne: Christoffer Jørgen af Øern, Halvor Tveder af Østern, Ole Blyberg af Elingsrud, Harald Arnesen af Disen og Hans Bogen af Manglerud.

„Vi bede den almægtige Gud at tage dette vordende Guds hus under sin Varetægt til nærværende og kommende Slægters Belsignelse i den Herres Jesu Christi Navn.“

Bøngene til Kirkens Opførelse m. v. ere tilveiebragte ved et den 5<sup>te</sup> April 1856 besluttet Laan af Afers Sparebank, stort 50,000 Spd.

Idet Grundstenen lagdes, gik Bygnings-Kommissionen, Amtmanden, Stiftsprovsten, Præsterne, Formænd og Repræsentanter tilligemed endeel af Menigheden i Procession fra Gaarden Ulvind til Kirke-tomten, hvor Flag vare heiste.

Efterat de to første Vers af nedenstaaende Sang af P. A. Jensen vare affungne og Pastor Jørgen havde holdt en Tale, oplæste Ordføreren A. B. Stabell hiint Pergaments-Dokument. Under Aflyngelsen af tredje Vers lagdes Grundstenen. Derpaa holdt Ordføreren en kort Tale, Sangens sidste Vers blev affungen og Meningen fortsattes, hvorefter Processionen vendte tilbage.

Nærværende Afbildning skyldes D<sup>re</sup>. Bygmestere, Brodrene Ungers Belvillie. Vi behøve ikke at tilføie, at den fremstiller Kirken, saaledes som den vil see ud fuldt færdig, hvilket den først bliver om flere Aar.

For Redlæggelsen.

Vel mødt igjen paa Kirkesti!  
Vel mødt til Herrens Gæst!  
Et Værk idag grundlægge vi,  
Der ham skal viet være.  
Nu tegner det i Nord  
Til Sommer for Guds Ord;  
Nu bygger Bygd og By  
Gudshuse høit mod Sky, —  
Nu er der Fryd i Himlen.

Snart skal fra denne Blomstervang,  
Hvor nu kun Fugle svinge,  
De klare Kirkeklokkers Klang  
Igjennem Dalen runge.  
Da fremmer Følket ud  
I Skarer til sin Gud;  
Det kommer med sin Rød  
Til Kirkens milde Skød: —  
Velkommen Ung og Gammel!

Han er saa tro, den Herre bød,  
For hvem vi Huset bygge;  
Han var fra gammel Tid vort Skjold,  
Han er endnu vor Skygge.  
I Jesu Christi Navn  
Saa læg i Altpens Favn  
Den første Steen kun ned! —  
Det ske os selv til Fred  
Og Gud til evig Gæst!

Efter Redlæggelsen.

Saa er det gjort; — nu haand paa Værk!  
Nu murer stinkt, I Evende!  
Lad Troen gjøre Haanden stærk



Østre Afers Kirke paa Ulvind.

Fra nu til Værkets Ende!  
Men Du, o Herre mild,  
Læg selv d'n Naade til!  
Belsign vort Ansæts Svæd!  
Belsign vor ringe Sæd  
Med Frugt for Evigheden!

## Pariser-Nyheder.

I.

Vi have naaet Hjertet af Vinteren og Pariserne synes at have givet hinanden Stikordet, for at bringe deres Historiographer til Fortvivlelse. Hvad der passerer ere Begivenheder af allermindste Format — vor Devise er: Ringene fra Politiken, vi forbigaae altsaa Attentatet paa Keiseren. Er Paris syg eller ruineret? Vil Paris spille Philosophen, der har trukket sig tilbage fra Verden? En eneste fornem Udlandning har havt Kurage til at aabne sine Sale; men alt hvad han har opnaaet, er at see

nogle altfor tillidsfulde Venner fryse i de tomme Rum. Et Bevis paa, at de gode gamle Traditioner ikke ganske kunne forsvinde, er, at man saa smaat begynder at spørge: Hvem vil blive Vinterens Dronning? — „Borsen naturligvis eller i al Fald Politiken“, svare de Gamle og Mætte af Dage, der altid have seet suurt til Vinteren og nu ere i deres Element. „De unge Mennesker skulle prise sig lykkelige, at de ingen Anledning have til at ruinere sig“, sige de. Man kan jo ikke tilhøre det gode Selskab i vore ugudelige Tider, uden at forbruge sig paa Handter om Dagen, hvilket om Aaret udgjør netop 18,000 Franks. Er dette saa, kommer man til samme Slutning som en ung Modeherre, vi spiste til Middag med igaar og som meente, at det ikke var ganske umuligt for en eenlig Kavaleer at leve comme il faut i Paris for 80,000 Fr. aarlig. Man er kjed af at tale om Krisen; man er ikke længer lynslagen over den Masse protesterende Bardier, Nabøens Kommer kunne glemme. Man tror ikke mere, at Vykens Skjul pludselig er standset. Der skal mere til at bringe dens Mechanisme af Lave. Heller ikke kan nogen Fortæller saa tale ud, naar han begynder med Historier fra Indien, og om China har man endnu ikke ret begyndt at tale. Hvad der falder selv de mindst Skarpsynede i Dinene, er

Krisens talrige Gæstgædere. Vægemænd og Fædre benytte den som Paaskud til deres Paaholdenhed. Her er en Prøve paa de Samtaler, der føres i hvertandet Huus: „Hvad for noget, slet ikke modtage den hele Vinter!“ — „Du glemmer Krisen, Bedste!“ — „Men saa er det vel det mindste Din høie Villie, at jeg maa mere mig udenfor Huset?“ — „Ganske vist, med mindre Krisen —“. „Ingen Krise i Verden har nogensinde forhindret, at man har dandset. Jeg har allerede modtaget Indbydelse til et Bal for de Brandlidte i \*.“ — „Lad gaa for dette ene Bal, siden det er for de fattige.“ — „Du veed, at man ved slige Leiligheder altid viser sig i stort Toilette.“ — „I almindelige Tider vistnok, men under denne Krise —“. „Jeg kjender de Opførelser, den paalægger mig, og vil i den hele Saison lade mig nøie med tyve nye Kjoler.“ — „Tyve Kjoler, Madame! paa en Tid, da Krisen —“ o. s. v. Som sagt, Paris har Koldfeber og som følge deraf en haardnakket Frygt for at begynde at dandse. For at altsaa ikke „Jeg kjeder mig, Du kjeder Dig, vi kjede os“ skal blive Vinterens Devise, har en ung og meget hyndig Dame dekretet, at der skal konverseres. En Mængde Damer, der ogsaa ere meget smukke og hyndige, men som have været det noget længe, have modtaget Ideen med Enthusiasme; de unge see suurt, thi hvem af dem vil ikke heller fremvise sin lille Fod end sin Vittighed? Og er man nu ikke engang sikker paa at eie denne, er det jo reen Fallit! En Bise,

der er ligesaa gammel som Kjærligheden, og som enhver ung Pige lærer med sin Børnelærdom, siger desuden, at bemeldte Kjærlighed kommer gennem Dinene og ikke gennem Ørene. Selv have vi ingen Mening om dette delikate Punkt. En endnu findrigere Dame, der ikke vil tænde sine Psykroner den hele Saison, faar det Indfald, at arrangere sig et Theater, og pludselig hedder det i alle Saloner, at man vil spille Komædie. At spille Stykker, som Publikum kjender, og hvori hver Rolle er den og den beklundte Skuespillers Uanage, vilde blot frembyde mager Interesse; man tigger altsaa sine Venner om Stykker. At skrive er nutildags ikke at stige ned, og vore fornemme Herrer have ikke deres Fædres Skrupler i denne Henseende. En Hofmand rapporterede en Dag forfrækket til Napoleon, at en af hans høitbetroede Embedsmænd havde skrevet en Komædie. — „Jeg kjender ingen Artikel i Konstitutionen“, svarer den store Mand, „der forbyder en Senator at have Aand.“

Da Emile de Girardin forlod Journalismen for at gjøre sig til Eremit, det vil sige Eremit-Millionær og Vægemænd, var dette en saa stor Begivenhed i Frankrig, at Madame de Seigné, dersom hun havde levet og skullet berette Nyheden til Coulanges, uden tvivl vilde have begyndt



faalunde: „Jeg melder Dem en Nyhed, der er det mest mirakuløse og frupuløse, det mest bedøvende og sløvende“, ligesom hun gjorde Sondagene efter at Lauzun i Louvre var bleven ægtet til M<sup>lle</sup>. de Montpensier. Men at den Mand, der har været kaldet Pressens Catilina, og som man har bestrykt for at rejse Barrikader ved sin Skriverspult, skulde ville nedlade sig til at skrive for Scenen, er fast ligesaa forbausende, og dog strides i denne Tid Théâtre français med Vaudeville-Theatret om „Milionærens Datter“, der skal være en Slags Gressoprejsning for den stakkels bagtalte Million. Vaudevillen paaftaar, at Millionens Oprejsning bør finde Sted paa Borsens Theater. Det lader dog til, at ingen af Parterne skal vinde. Man siger, at den berømte Mand, der har skrevet i alle Jag undtagen dette, og overalt med Mesterskab, her frygter Muligheden af et Fald og at han derfor først vil lade sit Stykke spille i en Salon af den fornemme Verden og for den fornemme Verden. At dette vil bringe Liv i mere end en Leir, lader sig let forudsige.

En Emule ondskabsfuld Fornøielse have vi dog for vor Part havt af, at den første Solo-Dandsende ved Operaen M<sup>lle</sup>. Zilia Michélet er optraadt som lærd Forfatterinde. Det er blot et lidet Hefte paa 60 pag., men Mandens Frembringelser skulle jo hverken maales alene eller pundevis, og om saa var, vilde Bogen visstnok ikke af Nogen befindes hverken for fort eller for let. Vi tilsaa, at vi lod os narre af, at M<sup>lle</sup>. Zilia kalder sin lille Bog bluettes. Vi slog op i Akademiets Lexikon, men fandt ikke andet end hvad vi for vidste, at bluettes betyder et lille fordringsløst Skrift, fuldt af Lune. Hvad os angaar, ville vi heretter ved bluettes tænke os noget skræmsindjagende. Dette er aabenbar, hvad man har tilsluttet. Behage kan man paa en anden Scene; hvad der frister M<sup>lle</sup>. Zilia, er, at bestige Tankeens steileste Fjeder. En sølsom Værgjerrighed for en Gudinde ved Operaen!

Dandsende og ivrig Protestant, er M<sup>lle</sup>. Zilia en Dag ved et Middagstafel en katolsk Biskops Borddame, og da den hellige Mand er langt fra at ane, hvilken frygtelig Modstander der dolges under denne Sky af Flor og Kniplinger, gjer han et beskedent Forsøg paa at ville omvende den Skjønne. Inden Deserten er paa Bordet, er han indviklet i en Disput, der kunde optegnes i Kirkefædrene, og da man uheldigvis rejser sig fra Bordet, inden M<sup>lle</sup>. Zilia har udtømt sine Argumenter, gaar hun hjem og sætter sig til at skrive. Biskopen glemmer det forvildede Lam, men Lammet glemmer sandelig ikke ham, og i det lille Skrift, der ligger for os, er det Lammet, som vil føre Hyrden tilbage til Jaarestien.

Skjønt vi bilde os ind at være saa fordomsfri som Nogen, have vi dog raadet M<sup>lle</sup>. Zilia at opgive to saa usørenelige Bestillinger som Theologens og Dandsendens. „Aldrig vilde de Gamle“, sagde vi til hende - man har dog den Fordeel med M<sup>lle</sup>. Zilia, at man aldrig behøver at undsee sig for at vise, at man har læst og fordøjet sine Klassikere - „aldrig“, sagde vi, „vilde de Gamle, der havde en endnu større Grædselighed end vi for den hyndige Dandskunst, og som i deres Olymp ofte giver een Gud flere Bestillinger, have kaldet paa at gjøre Terpsichore til Theologiens Gudinde.“ Det er maaffee en Bane, men det er os plad umuligt at tænke os en Theolog i Florstjort af korteste Dimension og kjædet Liv, som med en kofet Mine nægter at lade sig sin Rose rove af den Skjælm Petipa. M<sup>lle</sup>. Zilia bliver nødt til at vælge mellem sin lille Fod og sin lille Bog. Selv Voltaire gjorde ikke Fordring paa at være et Universalgeni, skjønt han var et Stykke af en Trolmand - spørg blot dem, der vilde have ham brændt. Han har givet de Unge et Raad, som M<sup>lle</sup>. Zilia og mange andre med hende burde lægge sig paa Hjertet. „Den, som ikke vil vide af sin Alders Glæder, maa døie dens Sorger.“ M<sup>lle</sup>. Zilia er i Dandsens Alder, ikke i de religiøse Spidsfindigheders, og det er farligt saaledes at overlæse sit Hoved. De smaa lette Fødder kunne ikke andet end blive tungere deraf. Skjønt vi ikke haabede derved at vinde fuldstændig Absolution, lovede vi dog M<sup>lle</sup>. Zilia at beklappe hende ivrigere end nogen Anden samme Aften i Operaen.

## Norge.

**Christiania.** „Selskabet for Folkeoplysningens Fremme“ holdt den 30<sup>de</sup> Febr. sin aarlige Generalforsamling, hvilken af Rand. theol. Gilert Sundt aabnedes med en udsørg Skildring af Selskabets afdøde Redaktør D. Vig. Af det derpaa fremlagte Regnskab viste det sig, at Selskabets beholdne Formue nu blot kan ansættes til omtrent 1700 Spd., medens den forrige Aar blev beregnet til 2100 Spd. Som en Følge af, at Selskabet i forløbne Aar har givet sine Medlemmer mere for Pengene end nogenstunde før, have Udgifterne oversteget Indtægterne med 435 Spd. 77 ø. Foruden „Folkedammen“ med Tillægshefte (tilf. 44 Ark) har det givet et Atlas, hvorved Omkostningerne beløbe sig til 1400 Spd. Men efter Udgiften af dette og Daa's Jordbeskrivelse er ogsaa Medlemmerne stegne i raske Forhold end nogenstunde siden det første Aar, og ved f. Aars Udgang udgjorde de 3600. Som Følge heraf har Bestyrelsen fra iaar af forøget Dplaget af Selskabets Skrifter fra 4000 til

4500 Exemplarer. Som Tillægshefte for iaar er allerede udgivet en ved Htgaard beiserget Overlættelse af en af Muerbachs „Dorfgeschichten“ under Titel „Storbonen og hans Sønner“, hvoraf ogsaa 1000 særskilte Aftryk ere givne i Boghandelen til en Priis af 72 ø. Exemplaret. Af Berlins „Naturläre“ er ialt trykt 40.000 Exemplarer, hvilke ere affatte paa en liden Rest nær. Med Forsættelsen af Daa's Jordbeskrivelse agter Selskabet at give et større Kart over Fædrelandet eller Skandinavien, da Kartet berover i Atlaset er lidet tilfredsstillende. Med tvende lignende danske Selskaber har man sat sig i Forbindelse, og med Festschriftselskabet i Slesvig er det norske ikke alene traadt i Bytteforbindelse, men har ogsaa truffet en Overenskomst, hvorved begge Selskaber aabnes Adgang til gjensidigen at tage Aftryk af hinandens Skrifter. Det danske Selskab har saaledes erhvervet Tillægshefte til at tage Aftryk af Hartv. Passens Fremstilling af den orientalske Krig (i Festschrift for 1856). — Ved det derpaa foretagne Repræsentantvalg gjenvalgtes de forrige, med Undtagelse af, at første Suppleant L. R. Daa blev sidste Repræsentant, istedetfor Lektor M. Schöning, og denne istedetfor Daa første Suppleant.

Redaktionen af „Folkedammen“ har Gilert Sundt overtaget. Den er saaledes kommet i de bedste Hænder, hvad enten tages Hensyn til Sundts mange Kundskaber eller hans nøjagtige Kjendskab til vort Folk og vort Lands Forhold.

Markedet har iaar ikke medført stor Samfærdsel, hvortil denne Vinters fuldkomne Mangel paa fremkommeligt Føre har gjort Tit. En fransk Lærd, Babinet, af hvis naturvidenskabelige Afhandlinger vi i sin Tid have meddeelt et Par, har udfundet, at paa Grund af Golfstrømmens forandrede Retning kunne vi Nordboere vente os en Række af milde Vintere. Og nærværende Vinter tyder da ogsaa paa, at vort Klimat er forbattet. Alene i Markedet have vi gjenneaaet alle Veitets Phaser. Det ene Døgn Solstik og stjerneklar Himmel, det andet Regn, saa Sne, saa Frost, saa foraarsmildt o. s. v. Den ene Dag gaar man over Bjergene, den anden vor man, fort, den nydeligste Afveksling. Mange hade denne Afveksling, der medfører alskens Sygdomme, og bebreide os, at vi ikke omtale, for ikke at sige paatale den. Men hvortil? De mægtigste Organers Klager have viist sig at være forgæves, end lige vor pæde Røst. Nef er det, at en saadan Vinter er „et Nationaltab“, og vil den blive ved, kan den ikke bruges til andet end at fiske og drikke Vindruer i. — Af de Sager, man saa paa Torvet, fortjente de fra Bodsængslet udstillede Landbrugsredskaber at fremhæves. — Udstillinger og Musæer have som sædvanligt været aabne. I Kunstforeningen var blandt de udstillede Billeder flere af Frich, hvilke vare behænt med Sørgerfor. Et nyt Billede af Bagge, med Motiv fra Thelemarken, udstillede den 5<sup>te</sup>. — „Potifar“ (en Myrshire-Lyr) har været forevist paa Youngstorvet og er idag „fortobdet.“

Den geistlige Forening har holdt sit aarlige Præstemøde paa Universitetet.

Ved tgl. Resolution af 23<sup>de</sup> Jan. have D<sup>re</sup>. G. Røder, T. Binnebalte, C. Egeberg og L. v. Meyer erholdt Tillægshefte af endel Materialier og Apparater til Dørforsøgen af „en forenet Væske- og Badeanstalt i Christiania.“

Under f. D. er bestemt, at Kommanderposten i Marinen ikke skal besættes, men at den for samme bestemte Gage bliver at anvende til en ny Kommanderkapitain og en ny Kapitain-lieutenants Gage.

Ifølge Indberetning fra Skulesnæshavn sees Fiskeriet der at være begyndt under lovende Udfigter.

Rand. med. G. Gjergsen skal ifølge privat Meddelelse til Aftenbladet have erholdt Ansættelse som Oberst i den persiske Generalstab.

**Drammen.** Atter Jdebrand her! 6 Huse ere Natten til 4<sup>de</sup> Febr. afbrændte paa Bragernes. Jden opkom i Snedker Rjosterens Gaard.

**Lillehammer.** Mjøsen har ikke lagt sig. Endnu d. 8<sup>de</sup> Februar skulde „Færdsmændene“ gjøre en Tour, men den sidste i Vinter.

## Udenlandske Efterretninger.

**Sverige.** Med Salomon Heine og nordtyske Bank er afsluttet et Statslaan paa 9 Millioner Mk. Hamb. Bto. til 6 pCt. Dette Laan er altsaa 1 pCt. billigere end det norske i England. I Udlandet er nu atter Pengene komne frem igjen. Stræffen jagede dem paa Ristebunden.

**England.** Den 25<sup>de</sup> Jan. foretog Prinds Frederik Wilhelm af Preussens Formæling med Prindsesse Victoria. Illuminationen var mere end glimrende. Hundredetusinder bølgede gennem Gaderne indtil seent efter Midnat. Intet Ulykkes-tillfælde gjorde Skar i den almindelige Glæde. Det høje Par ankom til Windsor Kl. 5<sup>1/2</sup>. Kronprindsessen var hvileklædt, Prindsen bar Guldbragt. Begge var i Windsor var ube-frivellig. Syd hundrede Gæster fra Gatens vare tilstede ved Modtagelsen. De spandte Hestene fra og traf Vognen til Slotet under almindelig Jubelraab. Til Hofkoncerten i Windsor, ved hvilken 200 Musici assisterede, var der indstødt 800 Invitationer. — Samme Dag gav den engelske Gesandt i Paris, Lord Cowley, i Anledning af Formælingen, et glimrende Bal, som bivaandedes af den franske Keiser og Keiserinde.

**Frankrig.** Mordforsøget paa Keiseren har paa den ene Side indbragt ham en Hærskare af Luftstrikter fra Europas øvrige Souveræner og loyale Demonstrationer fra Autoriteterne i hans eget Land, og paa den anden Side har det tjent som Paaskud til at foretage Skridt, der kunne sikre hans Dynasti og hæmme de flettsk Videnskaber. Keiserinden er bleven ud-nævnt til Regentinde og Riget inddeelt i fem Militærdistrikter med Hovedkvarterer i Paris, Nancy, Lyon, Toulouse og Tours og under Kommando af fem Marskaller. — Valgkandidaterne skulle for Fremtiden aflegge Eed paa Formælingen og Regeringen frabeder sig heretter al lidenskabelig religiøs eller theologisk Diskussion, for at Samfundet kan beskyttes mod Misfor-trustens og den religiøse Gudsforagtenheds Aand. — Et Par frimodige Journaler ere blevene undertrykte. — Naturligvis ere Bestræbelserne for at faa England til at ørgive sin Mækt med Hensyn til politiske Fylgninger fornøvede i Anledning af Attentatet. Bemærkes maa det, at Napoleon selv har i sin Tid i allerbedste Udtrækning nydt godt af denne Englands Mækt, som nu for-dømmes, og at han uden denne neppe vilde blevet Frankrigs Keiser. — I Frankrig vil man give det Skin at, at Attentatet udspiraat fra en vidtjærgen Sammensværgelse, der truede den hele europæiske Samfundsorden, og hvis Ledere have sit Tilhold

i England. Men Undersøgelserne synes allerede at have viist, at Mordstifterne, hvoraf Juristen Drini fra Mellem-Italien er den fornemste, ikke engang i Frankrig selv havde politiske Medviddere. Processen mod de Arræsterede er endnu ikke fremmet. — I den Tale, hvormed Keiseren den 18<sup>de</sup> Jan. aabnede den lovgivende Forsamling for 1858, omtalte han Attentatet paa sit Liv saaledes: „Jeg kan ikke slutte uden at omtale det forbrudte Forsøg, som nys har fundet Sted. Jeg takker Himlen for den synlige Beskyttelse, som den har ydet os, Keiserinden og mig, og jeg beklager, at man offerer saa Mange, for at stræbe en Enkelt efter Livet. Imidlertid medfører Komplotterne mere end een gavnlig Lære; den første er, at de Partier, som tve til Snigmord, ved disse fortvivlede Midler bevise deres Svagbed og Afsmagt; den anden er, at et Snigmord, selv om det lykkes, aldrig har gavnat deres Sag, som havde været Morderens Arm. Hverken det Parti, som myrdede Cæsar, eller det, som myrdede Henrik den 4<sup>de</sup>, fik Nytte af deres Mord. Gud tillader undertiden den Retfærdiges Død, men han tillader aldrig, at Forbrudens Sag seirer. Derfor kunne lige Forsøg hverken forstyrre min Sikkerhed i Nutiden eller min Tro paa Fremtiden; hvis jeg lever, saa lever Keiserdommet med mig, og hvis jeg bukkede under, saa vilde Keiserdommet ogsaa være besættet ved selve min Død; thi Folkets og Armeens Forbitrelse vilde være en ny Støtte for min Sønns Throne.“

— Dronningen af Dade, der tilligemed sin Søn foretog en Reise til Europa i Anledning af Kongerigets Inkorporation i de engelsk-østindiske Besiddelser, er i disse Dage død i Paris, hvortil hun nogle Timer før sin Død var ankommen fra London. Den Afdele var kun negt over halvtredindsthye Aar gammel.

**Rusland.** (Tel.-Dep.) Petersborg den 4<sup>de</sup>. Fra d. 7<sup>de</sup> til d. 14<sup>de</sup> Decbr. er der forefaldt heftige Kampe i Kankassen. Schamyl har maattet underkaste sig tilligemed den hele Befolkning af det store Tschetschna.

**Amerika.** Eventyreren General Walker, hvis Biographi vi gave i forrige Margang, er i Nicaragua paa en uvovelig Expedition bleven tagen tilfange af Kommodore Paulding og ført til Washington. Den offentlige Mening har dog ikke bilsigtet Tilfangetagelsen, og Walker har allerede funnet drage derfra paa nye Eventyr.

## Embeder og Bestillinger.

En Lektorpost i Mineralogi ved Universitetet med en aarlig Gage af 750 Spd., hvortil for indeværende Budgettermin kommer et Dørtidstillæg af 145 Spd.

Toldkassereembedet ved Mandals Toldsted med 1050 Spd. i aarlig Brutto-Indtægt

Toldkassereembedet ved Moss Toldsted med omtrent 1350 Spd. i aarlig Indtægt.

Borgunds Sognefald med omtrent 800 Spd. i aarlig Indtægt.

Malelands Sognefald med omtrent 450 Spd. i aarlig Indtægt foruden fri Bolig eller Vederlag derfor i Penge efter Lov af 14<sup>de</sup> Juni 1816, § 5.

Molde Sognefald med omtrent 420 Spd. i aarlig Indtægt, foruden 80 Spd. aarlig i Humsleigodtgjælfelse.

Tre Stiftskapellaumbeder for Tromsø Stift.

En Adjunktpost ved Arendals Middele og Realkole med en aarlig Gage af 300 Spd., hvortil for indeværende Budgettermin kommer et Dørtidstillæg af 80 Spd. aarlig.

Forslæverposten ved Bades Byes Borgerskole med aarlig Løn af 300 Spd., en Løn, der dog kan vntes forøget efter et Par Aars Funktionstid. Læreren tiltaas desuden en paa-sende Skidsgodtgjælfelse for Hænsen.

Directorposten ved Aarsas Robberværk med 800 Spd. i aarlig Løn, fri Bolig i Direktorgaarden samt Brug af Værkets Eiendom „Nohmannsdalen.“

Løgeposten ved Mandals Sygehus med 400 Spd. aarlig Løn, fri Bolig og afgiftsfri Benyttelse af 1/2 Deel af Sygehus-gaarden Alhus i Dørbadens Præstegjeld.

Lensmandsbestillingen i Jernværs Thinglag under Hadelands og Lands Fogderi, hvis Indtægter for Aaret 1854 ere ørgivne til 215 Spd. 45 ø.

## Avetissementer.

Paa mit Forlag har forladt Pressen og faaes i Boghandelen:

### Cottons fornøielige Tigerhistorie,



med 7 Illustrationer. Priis heftet 12 ø. H. J. Jensen. (Storgaden Nr. 27.)

Retteser. I Nr. 4, Pag. 18, 3die Sv., Lin. 14 rettes Forklaringen til Dilaagene saaledes: „Nr. 43) Sigelblad af Aarn med siglaudet Bg.“ I f. Nr. (S. 21) rettes Passens Fødselsdag til 31te Aug. og hans Embeds-Gamens Aar til 1842.

Herved følger som Tillæg Storthings-Efterretninger Nr. 97—100.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 7.

Udkommer hver Søndag Morgen.

14<sup>de</sup> Februar 1858.

Abonnementsprisen er 60  $\text{S}$  Fjerdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Efterretninger om Christiania (af Nissarchivar Lange). En Embedsmands udræbte Grusomhed i Sibirien (af Prof. Hansen). — Vildebygger Chr. Raach. — Rachel. (IV. Slutning). — Dødsfalds-Meddelelser (Søged D. G. Gjerdum). — Norge. — Udenlandske Efterretninger.

## Efterretninger om Christiania.

(af Nissarchivar Chr. Lange.)

Nr. I—IV nærmest fremkaldte ved det nylig udkomne „Detail-kart i 25 Blade over den Deel af Christiania Byens Territorium, der omslutes af den ved kgl. naadigt Resolution af 25<sup>de</sup> Aug. 1855 bestemte Grænse for Muurbygninger. Efter Kommunebestyrelsens Foranstaltning trigonometrisk og geometrisk opmaalt fra September 1855 til Mai 1857 i  $\frac{1}{1000}$  af den saade Størrelse ved J. W. G. Næser, Ritmester. 1857.“

### I.

Der gives neppe nogen By, der frembyder en saa broget Blanding af Regelmæssighed og Uregelmæssighed som Christiania. Medens Byens Kjerne, dens fire ældre Kvartaler, hører til de regelretteste Byer, hvor lige og brede Gader skjære hinanden i rette Vinkler, og hvor ethvert rimeligt Hensyn til Skjøn, Sikkerhed og Velvære fra først af er taget, have Byens Forstæder og øvrige Omgivelser nu gennem mere end 200 Aar været overladte til den private Spekulations og den personlige Egenraadigheds frieste Spil. Følgen heraf ligger os alle for Die i sammen-dynge de Huseklumper, i Regelen opførte af uselt Material, uden nogen ordnende Haand, uden noget Hensyn til Sundhed eller Brandsikkerhed, endfige til Regelretted eller Skjøn. Men Aarsagen til, at Christiania mere end andre Stæder lider under disse ulykkelige Bebyggelsesforhold, er rimeligvis de fleste ubejendte, kan maaskee interessere Mange og være en nyttig historisk Kundskab for Nogle; jeg vil derfor i Korthed paapege den.

Christiania er en ung By, anlagt ved et Kongebud. Christian den Fjerde befalede at flytte det afbrændte Oslo over til Akershusen paa Bjordvigs Bælt, for derved at bringe det sydlige Norges vigtigste Kjøbstad ind under Agerhusens Fæstnings Forsvarskreds, og saaledes sikre Byen mod de Ulykker, fiendtlige Besættelse og Jdsaaasættelse i forrige Krige havde medført. Denne Plan var ikke ny; den var allerede bifalet af hans Fader Frederik den Anden efter Oslos Brand i Syvaarskrigen 1567, men det lyk-fedes dengang Oslos Borgere at omstemme Regjeringen og faae en altid saare befohelig og besværlig Flytning forebygget. Men i 1624 hjalp ingen Bøn eller Modgrund. Med de strengeste Tvangsmidler nødtes Oslos Borgere til at gjenopbygge sine Huse i den nye By, hvis Omfærd og Gader Kongen selv skal have afstukket. Skulde imid- lertid det militære Hensyn naaes, maatte Christiania selv befæstes, og drages saa nær op under Agerhus som muligt. Dette stede ogsaa. En Vold, der mod Vesten havde sin naturlige Grænse fra Pipervigs-Bakken langs det bratte Ufald mod Pipervigen hen til nordens Sværd- feger-Bakken (nuværende Storthingsboms Høide), og derfra, forsynet med nogle Bastioner og Grave, gik langs Nord- siden af nuværende Østregade, indsluttede Byen mod Vest og Nord, og endte med en Pallisadering gennem den sumpige Forstrand inderst ved Byens Havn. Mod Syd strakte Byen sig lige op under Dvre-Volds Mure, og dette Strog var Christian den Fjerdes regulære, befæstede By, udenfor hvilken Ingen maatte bygge. De Uregel- mæssigheder i Gaderne, som vi inden denne Kreds des- naattet nu finde i Dvre-Voldgade, det øverste af Prindsens Gade samt, for Gjennembruddet til Carl-Johans Gaden, ved det nuværende saakaldte Eger-Torv, tilhøre en senere, forfæmmelig Tid, da man lod Borgerne bygge sig ind i

Boldene paa Byens Indside, og ind i Bastionerne. Men det var dyrt at bygge og bo i Byen; Husene skulde op- føres af Steen, Grunden var kostbar og svære Statter trykkede Beboerne. Enhver, som kunde, søgte derfor at faa Huus over Hoved udenfor Kjøbstaden, men denne saa nær som muligt, ganske som i vore Dage. \*) — Den nu- værende Bymark tilhørte oprindelig Byen som et Fælles- gods. Enhver Gaardeier havde Ret til paa den aabne Bymark, — som af Kongen var givet Byen i Vederlag for Tomterne i det gamle Oslo, der nu henlægges som Vols- gaard (Vadegaard) under Slottet, — at slippe sit Kvæg paa Græsning. Men det varede ikke mange Aar, førend Magistratens og Domkapitlets Medlemmer, samt enkelte ind- flydelsesrige Borgere begyndte med at indbegne (luffe) et i Begyndelsen efter deres Bygaardes Areal og Værdi af- passet Stykke af Bymarkens dyrbare Deel, som de tilegnede sig som sin Andeel i Bymarken. Af denne Indhegning opkom det for Christianias Landstæder særegne Ravn Lykker eller Løkker (Oldnorst Lykkja, af at luffe). Disse maatte kun bebygges med Holde og til Rod med en Huusmands- plads. Naar det tilloodes at bygge Baaningshuse her, veed jeg ikke; men vi kjende Alle disse gamle, mere og mere forsvindende Løkkelader med Forum under og et eller flere Sommerværelser i en Art ovenpaa. Dette var en Glusjon af Loven, og den første Dvergang til Christiania Bymarks pragtfulde Villæer. I ældre Tider fulgte Løkken uadstilleligt med Bygaarden, som Søsteren med Bondegarden. I gamle Skjeder findes de folgte under Et.

Men mellem den befæstede By og Bymarken laa et Strog, der som Fæstnings-Græns skulde være ubebygget, forsaavidt her ikke allerede fandtes Bygninger. Dette var nemlig Tilfældet fra den ældste Tid. Paa de ældste Kartter over Christiania finder man Vaterland langs Elven og Pipervigen saa stærkt og uregelmæssigt be- bygget, at man med fuld Sikkerhed kan paasaa, at disse Forstæder ere ældre end Christianias Anlæg, og af Anlæggeren ere tagne som et Onde, der ikke stod til at rette; desuden var der ved Kongens Sagbrug og Møller langs Akerselven en liden ældgammel Arbejderby, Sa- gene, og en fjerde Forstad dannede sig efterhaanden paa Søiderne mellem Hammersborg og Akers Kirke i Bjerg- fjærdingen med Omgivelser. Disse Forstæder laae imid- lertid ubeboet for Handel og Næringsveie, og trods alle Forbud krob det ene Huus op efter det andet langs Hoved- veiene fra Christiania. Heraf opstod efterhaanden uregel-

\*) Anm. Et nærliggende Exempel vil oplyse dette. Chri- stiansand anlagdes nogle Aar efter Christiania; ogsaa her sørgedes fra første Stund af for en regelret By, men her vare Jndvaanerne frie for Befæstning; deres By skulde ei som Christiania være en Fæstning; de bleve derfor hverken indskrænkede i Rum eller til Stenbygninger. Derfor kunde saa stor reguleret Byggeplads anvises i selve Byen, at den indtil denne Dag har været mere end tilstrækkelig, naattet det der er ligesaa billigt at bygge i Byen som paa Landet. Christiansand har egentlig talt ingen Forstæder, medens Christiania den ene Gang efter den anden har maattet tage sine ind under Byen i den regellose Forfæstning, Mangelen paa Lovbestemmelser om deres Bebyggelse afgiver dem. Man stole ikke paa, at dette nu er forbi med den store Jndlemmelse i 1857. Christianias Bygningslov medfører saamange distinkt hensigtsmæssige, men med Udgifter for- bundne Jndskrænkninger i Hensende til Bygningsmaade, Materiale, ydre og indre Jndredning o. s. v., at den fattige Mand skøder den som Pest og altid vil søge Byggetomt udenfor Muurgrænsen. Man seer jo ogsaa, at allerede nu Byggetomter offentlig anbefales paa Grund af denne Velggenhed. Og saaledes vil det vedvære, indtil Akers- dalen, til liden Baade for alle Parter, er slugt, saafremt man ikke paa en eller anden Maade finder en Udvei. Og dette maa man haabe; thi Akers Sogn har ligesaa stort Gavn af Forstæderne som Christiania, og var det muligt at faa Fæstningsforfølgelsen gjort uafhængig af Velggenheden i By eller Bygd, vilde alle Klager fra Landet forstumme.

mæssige Gader. De utallige Uleiligheder og Udgifter, disse senere have paaført Byen, og i Fremtiden i stigende Grad ville paaføre den, hvis man ikke snart tager alvorligt fat, kunde maaskee været høvede i 1658, rigtignok ved det kostbareste Middel til Reguleringen af en By, total Jdebrand. Da nemlig Statholderen i Norge Nils Trolle fik Underretning om, at en svensk Hær var falden ind ved Halden, lod han samtlige Christiania Forstæder af- brænde; dog uden Tvivl med Undtagelse af det oprindelige Vaterland (Øvegaden og Fjærdingen). Men ligesom denne Foranstaltning var utidig, da Fienden ikke havde tænkt paa noget Hovedangreb paa Norge, men kun foretog et Streikstog over Grændsen, saa vakte den tillige, som rimeligt var, almindelig Uvillie. Det er endog rimeligt, at den bidrog til, at Christianias Befæstning fra den Tid af ganske opgaves; man lod først Pallisaderne borttage, for at opbevares, senere Boldene forfalde, og tillod Borgerne at tage Bygningssteen deraf. Da Christian V besøgte Norge 1685, stode de saagodtsom kun paa Papiret, og med Byens Brand Aaret efter lagdes og fuldførtes nye Planer. Byen og Fæstningen skulde nu begge udvides mod Nord; de Fæstningen nærmest liggende 7—8 Kvar- taler, der dog for en Deel vare brændte, indtoges under den udvidede Befæstning (Nedre-Vold), og som Erstating udvistes Byggetomter nordensfor Østregade, ligesom Bor- fælsers Kirke byggedes paa det høieste Punkt her. Men da var Kong Christian den Fjerde forlængst hensovet, og der var Ingen, som med hans Kraft og Frenshyn tænkte paa at regulere den nye Bebyggelse. Man udstak et Torv ved Kirken, hvor forhen et lidet Tjærn havde forsynet Voldgravene med Vand; Boldene benyttedes til at fylde Tjærnet og jævne Torvet; men man led forresten Enhver bygge hvor og som han vilde udefter „Vaterlands Stør- gade“, Mølleveien og Grændsen, og man maa næsten gaa til vore Tider, for at finde Spor til alvorlige Forjøg paa at standse det omsiggribende Onde. Vore Forfædre havde og vanskeligt for at lægge nogen Plan og skaffe Penge til dens Udførelse; thi endnu spogede idelige grandiose Befæstningsplaner. I 1704 tænkte man endog paa at omkalfatre den hele By til en Hovedfæstning, hvori Piper- vigen, Hammersborg og Vaterland dannede Dverpunkterne, forbundne ved bedækkede Veie. For Tid kan derimod trygt lægge Planer for Fremtiden og sætte dem i Udværelse; thi den har ikke en Enevoldskonges Luner at medtage i Beregningen; den har og en ganske anden Pengekraft at byde over. Hvis den desnaattet forsmædder den beleilige Tid, og som hidtil fra Aar til andet følger sig for at tage Sagen fat med Kraft og planmæssig Udholdenhed, ville vore Efterkommere have langt større Grund til at klage over os, end vi over vore Forfædre. Med hvert Aar stiger Vanskeligheden og Bekosteligheden, som Enhver kan begribe, i en afstrækkende Grad, og gives der nogen stor Udgift, som den nulevende Slægt med fuld Fortrosthed kan vælte paa Fremtiden, saa er det Udgifterne ved Byens Regulering; thi hvad der i Aar kan opnaaes for 1000 Spd. vil om 10 Aar snarere koste 10,000. Dverdrage Vorherre eller Nordbrændere Reguleringen, her Christiania By ikke; det er en Nødhjælp eller en Tyrfetro, som maaskee kan tilgives Smaastæderne, men ikke Norges Hovedstad med dens aandelige og pekuniære Kræfter. For 12 à 14 Aar siden regulerede Byen de ubebyggede Strog paa Holmen og omkring Nytorvet. Jeg tror neppe denne kloge Foran- staltning kostede 100 Spd. Skulde den samme Regulering foregaaet nu, efterat saa mange Bygninger ere opførte der, tør jeg ikke engang tilnærmelsesviis beregne Summen; den vilde noget nær været pekuniær umulig. Paa Byens Aars-Budget havde den i alle Fald ikke kunnet faa Plads. Men det samme gjælder om hele Byens nyere Territorium,



og det er derfor uomgængelig nødvendigt, at Intet spares, hverken Tid eller Penge, for uden Ophold at regulere Alt hvad reguleres kan. Engang maa det saa stee alligevel, og Befæstningen stiger for hver Dag.

Det er hovedsagelig disse historiske Erfaringer og dem nærliggende Betragtninger, som have bragt mig til med den største Interesse at følge de senere Aars, efter mit Begreb vel langsomme stent altid fremadskridende, Virksomhed for det nyere Christianias Regulering, og denne Interesse er voget ved Loven af 6<sup>te</sup> Aug. 1857, hvorved Byens Glædeindhold saa betydelig er tiltaget, og Endet saaledes truer med at antage overvældende Former. Men den første Betingelse for en fornuftig, økonomisk og paa-lidelig Regulering er og bliver et fuldstændigt og nøiagtigt Kart over Byen, og jeg kommer saaledes - efter en Indgang, som sagtens har været for lang for flere end mig - til at tale Noget om hvad der i denne Retning er udrettet.

## II.

Det ældste Kart over Christiania er nu neppe mere til. Det er Kong Christians „egen Model og Afriksning“, som var under Stattholderens Forvaring paa Agershuus, og oftere paaberaabes i de med Boldmesteren i Christiania, en i 1625 fra Holland forfrevne Ingeniør Cornelis Flindt, afsluttede Kontrakter om Opførelse af Byens Bolde. Det næste

Kart, man kjender, er et af Hollænderen Jsaach Gelferck, Ingeniør paa Agershuus omkring 1650, optaget løst Rids af Byen, især hvad dens daværende og fremtidige Befæstning angaar. Dette Kart findes nu i Universitetsbibliotheket, hvorhen det med flere andre interessante Kartter og Tegninger for saa Aar siden paa Norges Velbynders, den høitfor-tjente Konferentsraad Werlauffs Foranstaltning er kommet ved Gave fra det kongl. Bibliothek i Kjøbenhavn. Uagtet Prof. Munch i „Illustreret Kalender for 1854“ S. 51 allerede har givet et Rids af dette Gelfercks Kart, er det dog for vor Plan gavnligt her at gien-give det, baade for at Læseren ved første Blik kan overbevise sig om Regelmæssig-heden i Byens første Anlæg, og tillige fordi der i hiint Aftryk intet Hensyn er taget til det Forslag til Be-fæstningens og Byens Udvidelse, som man, formeentlig efter Fre-derik III's Hyliding i Christiania i August

1648, paatænkte, og som paa Gelfercks Kart, ligesom paa vor Gjengivelse deraf, er antydet. Her seer man Chris-tian IV's regelrette By, med 6 Langgader, som forte til Slottet (Dværs-, Akers-, Raadhuus-, Slots-, Kongens- og Prindsens-Gade), af hvilke kun Kongens Gade har beholdt sit Navn, og 3 Tversstræder (Raadhuus-Stræde, nu Raadhuusgaden, Waterstræde, nu Toldbodgaden, og Dver-gaden, nu Prindsensgade), som forte mod Havnen. Byen havde saaledes dengang ingen Gade nærmere Havnen, end nuværende Dronningensgade, en Strandgade, kun bebygget paa den øvre Side, og uden Navn. Herfra gik formo-dentlig en Forstrand ud mod Bjørvigen, ikke dybt nok for Skibe, men farbar for Baade. Der er saaledes Sandhed i det gamle Sagn, at man har kunnet ro op til nuværende Rikebassen og Elefant-Apotheket. For at sætte Byen i Forbindelse med Havnen var Raadstue- og Waterstræde fra nuværende Dronningensgades Overfjæring forlænget ud til Havnen ved to Træbrygger: Søndre og Nordre Brygge, hvorefter man i de sidste Aar ved Kloakgravning har fundet tydelige Spor. Byens Bolde gik, som man seer og forhen er anført, fra Pipervigs-Bakken i en nordlig Bue om Byen til Søen, og endte ved den nuværende Overfjæring af Østre- og Skipper-Gaden, hvortil Søen, idetmindste ved Høivande, gik op. Derfor var Befæstningen herfra udover Forstranden Sagbanen (efter den fra Elven her opflyllende Sagflis) fortat ved Pallisader. Der behøves ingen Runds-fab

i Befæstningskunsten for at indsee, at paa denne Maade var Byen ifftun sikret mod et Angreb fra Landfiden. Fra Havnen var den uden Forsvar. Herfra uden Tvivl Gelfercks Plan ogsaa at tage denne med ind i Befæstningen, og derved tillige skaffe flere Byggepladser i Byens nedre Deel, saaledes som Tegningen viser. Ved denne skulle vi her endnu kun mærke, at den paa Kartet antydede Kanal i—i, er den saakaldte Revier eller indre Havn, som nogle Borgere med Pengehjælp af Kongen paabegyndte i 1632, som har givet Revierbryggen og Revierstrædet, eller det i daglig Tale Navøren benævnte Strog, Navn; og som efter Planen skulde gaa lige op til Kongens Gade, 18 Alen bred og 3½ Alen dyb; men som neppe er bleven fuldført, siden den endnu paa Gelfercks Kart kun er antydet med Priffer.

(Fortætt.)

### En Embedsmands ustraffede Grusomhed i Sibirien.

Nogle Aar før min Ankomst til Sibiriens østlige Hovedstad Irkutsk i Februar 1829 var en Russisk Lieutenant for en mig ubekendt Forfælse bleven degraderet og forvist til

mane først Huden og borttage efterhaanden hele Stykker af Musklerne, indtil ved en Mængde Slag undertiden Ribbenene og Rygraden ere blottede.

Den ulykkelige Skriver blev nu saaledes tildeelt hundrede Slag, indtil hans hele Ryg var et blodigt Saar. For at forøge Smerten blev han derpaa løsladt, den blodige Ryg besmøget med Olie, og han fik et Par Dages Frist, for at Saarene skulde begynde at suppurere, og derpaa atter tildeelt samme Antal Slag paa nyt. I denne Tilstand blev han, klædt i en tynd Lærreds-Kittel og led-saget af et Par Kofakter, sendt tilføds til Fabrikken Telma, omtrent 9 Norrø Mile fra Irkutsk i en Kule af 20 Grader Reaumur. Følgen var, at der under denne smerte-fulde Vandring gik Koldbrand i Saarene og at han døde ved Ankomsten til Telma.

Uagtet man i Rusland er vant til at see Grusomheder udøvede af høiere Embedsmand, vakte dog denne Handling almindelig Uffth. Selv Generalgouverneuren, den godmodige Levinffy, havde under fire Dine yttret sin Uvillie derover til Lægen Dr. Krubse; men Barbaren gik uanstøt og med fræk Mine omkring i Selskaber. I et Selskab saae jeg engang hans med et stort Stjæg bevorede glubste Ansigt. Det foragtelige Blik, hvormed han be-tragtede min ringe Person, da mit Navn blev nævnet, fan jeg ikke glemme.

Man rører i Rusland ifte gjerne ved en høi Rangs- person. En Gen- verneur i det sydlige Rusland ved det forte Havs Bredder havde heiligen forurettet en Mand af en ringere Rang, som ytrede, at han vilde sende en Klage derover til Keiseren. Gouver- neuren svarede med Haan: „Gud er i Himmelen, Keiseren i Petersburg, men her er jeg!“

Gansteen.

## Chr. Rauch.

Thorvaldsen var død og Rauch blev Sam- tidens første Billed- huggere. Schwan- thaler var vel den produktiveste Kunst- ner, men Rauch den største. Alle rare enige i, at Rauch var original, at han havde stiftet en ny Skole; men hvorledes man skulde benævne denne Skoles Eien- dommeligheder, der- om var man meget uenig. I 1848 hed det „den historiske Stil“, i 1858 er det bleven til „Reas- lismus.“ Samme Vanskelighed som Kritiken fandt ved at presse Shakespeares Størhed ind i Skolens trange Negler, samme Vanskelighed fandt Kunstdommerne ved at presse Rauchs Geni ned i Theoriens snevre Spandefko. Han hopper hvert Dieblit ud af dem. Seer man imid- lertid notere efter, hvad det er, de ville betegne ved hine tvende ovennævnte Udtryk: historisk Skole og Realismus: saa er det simpeltthen et og samme Begreb: nemlig Rauchs Gave til paa engang at individualisere og idealisere sin egen Samtid, eller - i givet Tilfælde - sine Helte og deres Tid.

I Slutningen af forrige Aarhundrede, som Rauch tilhørte, herskede Barokstilen, en slavisk Efterligning af Antiken, og den sentimentale Allegorie. Denne Bane forlod Rauch ganske for at skabe vort Aarhundredes Billed- huggerkunst. Ligefom Thorvaldsen i Lord Byrons Statue forlod det Traditionelle og vovede et heldigt Forsøg paa at idealisere Nutiden, dens Drapperi og hele Viis: saa- ledes søgte Rauch skede at opfatte Individet i sin inderste Kjerne og fremstille det i kunstneriske Motiver, hentede fra det selv. Og dette er hans Hovedfortjeneste og Hoved- eiendommelighed. Med denne Stræben maatte han især føle sig hendraget i den Retning, hvor en saadan Opfatning er det Charakteristiske, nemlig til Monumental- og Portræt- statuen; og virkelig har man kaldet ham Kongernes og Heltenes Billedhuggere. Skjønt han aldrig var Thorvaldsens

## A. Agershuus øvre Fæstning.

1. Slottet.
2. Kirken.
3. Corps de garde.
4. Stalde.
5. Aaben Plads.
6. Slotsgaard.
7. Have.
8. Scharpenhoch.
9. Majorens Huus.
10. Pallisadering. 00000

## B. Christiania.

- a. Pipervigsport.
- b. Voldport.
- c. (Vaterlands)-Port.
- d. Trefoldigheds Kirke.
- e. Kanslers-Gaard.
- f. Lagmands-Gaard.
- g. Raadhuset.
- h. Stadens Volde.



Christiania ved 1650.

Irkutsk. Den øverstkommanderende Militair paa Stedet, General Abramowitsch tog ham i sin Tjeneste som en simpel Tjener, og benyttede ham tillige som Skriver paa sit Contoir. Generalen havde en Tjenestepige, der var hans Concubine, og da han en Dag kom ind paa Contoiret og fandt Skriversen i en noget fortrolig Stilling med Pigen, blev han rasende og udførte sin Hevn paa følgende Maade.

I Rusland kan enhver Husbonde sende sit Tjeneste-tyende til Politiet med Anmodning om at lade ham til- dele et vist Antal Slag paa den blottede Ryg, uden at angive Aarsagen hvorfor. Dette stæer enten med Hæls- kjeppre, eller med Knut, eller med den saakaldte Plett. Denne bestaar af et Skaf af omtrent en Fods Længde; til Enden af dette er ved en Slags Spande eller fir- kantet Jernring fæstet en Rem af samme Længde, en Tommes Bredde og et Par Liniers Tykkelse af haardt og stift Læder, saadant som bruges til Trækremmer; til Enden af denne er paa samme Maade fæstet en anden og til Enden af denne en tredje af samme Længde som den første, saa at disse tre Remmer kunne lægges i Zirkel op til Skafet, naar man vil bære Pletten i Haanden. Politie- meisteren Murawieff viste mig en Gang et Exemplar af dette Torturedskab. Synderens Ryg blottes, hans Hænder heises op mod en Pæl og en Kofak bearbejder hans Ryg med Slag af disse Remmer. Naar Slagene føres i straae Retning mod Legemet, sonderriive de skarpe Kanter af Rem-



Glev, sølte han sig dog stærkest paavirket af denne Kunstner. Thorvaldsen og de Gamle vare hans Læremestre, men han gif sin egen Vej.

Christian Rauch er født 1777 i Arolsee, en liden By i Hyrstendømmet Waldeck. Han kom i Lære hos Billedhuggeren Ruhl i Kassel, indtil i Aaret 1797 Tilfældet førte ham til Berlin. Her havde han at kæmpe med store Vanskeligheder, men gjorde ogsaa store Fremskridt. En Tidlang skal han have været Kammertjener hos Dronning Louise. I den Anledning berettes der en Anekdote, der viser Kunstnerens ædle og fordringsfrie Tænkemaade, idet han paa sin Væres og Gæders Høidepunkt ikke skammede sig ved sin tidligere ringe Stilling. Mange Aar derefter hændte det sig, at en fornem Kunstner i Triumph førte ham til Slottet i sin Ekvipage. Undervejs spurgte Rauch pludselig: „Kan Deres Excellents erindre, da vi sidst kjørte denne Vej sammen?“ Excellentsen tænkte efter og pinte sin Hufommelse, men trods alle Anstrængelser maatte han med den dybeste Beklagelse tilstaa, at det var ham umuligt at erindre, naar han sidst havde havt den Væ. „Det er ganske naturligt“, svarede Rauch med sit rolige Smil, „thi for 20 Aar siden sad jeg ikke inden i Vognen, men udenpaa.“ Ligesaa fri som Rauch var for Stolthed, ligesaa fri var han for Kunstnød og Misundelse. Da det, ved den nysafholdte Schiller- og Gøthe-Fest i Wismar, gjaldt om at fremstille disse tvende Digteres Forhold i en Gruppe, saa forlod Rauch, mærkværdigt nok, den Realismens Vej, han selv først havde betraadt, og fremstillede den i antikt Kostume, med antike Motiver, fordi han troede, at der handlede om et reent aandeligt Forhold, hvor Tidsskiftet var fuldkommen underordnet. Men Tiden forbrede, at selv ved de mest aandelige Individuer skulde Sandheden og Virkeligheden ogsaa komme tilsyn i Kostumet, og som en Følge deraf gav man Fortrinet til den Model, som hans Discipel Rietchel havde forfærdiget efter sin store Mesters egne Principer. Istedetfor at denne Tilfældet skulde have vakt Misstemning hos Rauch, var han tværtimod stolt af sin Discipels Seir, og betragtede det som den gode Sags Triumph.

I Aaret 1804 ledsagede Rauch Grev Sandreghy paa en Reise gennem det sydlige Frankrig over Genua til Rom, hvor han fandt en Velynder i Wilhelm von Humboldt og en Ven i Thorvaldsen. Under dette Ophold udførte han flere Reliefs i antik Stil, en kolossal Buste af Kongen af Preussen, en Buste i Legemsstørrelse af Dronning Louise og flere Andre, ligeledes en Statue af en 11-årig Pige, der senere blev udført i Marmor. Han var saaledes allerede bekendt, da den tilbedte Dronning Louise, Stifterinden af Dydsforbundet, døde 1810 i sin blomstrende Alder. Canova erholdt fra Berlin Anmodning om at forfærdige et Gravmæle for den Hensjovede, og han anbefalede den 20 Aar yngre Rauch, som den, der netop var stiftet dertil. Og Rauch lagde ved dette Værk Grundstenen til sin Berømmelse.

Billedhuggerkunsten har een stor Vanskelighed at kæmpe med. Hvor vellykket en Marmorstatue end er, saa stirrer den os dog stivt og foldt imøde med de døde Dine. Den seer ud, som om Originalen havde været blind. Thorvaldsen (og Høderenten erindrer ikke at have seet det hos nogen tidligere) har formindsket Virkningen ved at afbilde Dienstene eller Gifler, der forestille samme, paa Marmoret. Nu seer vel ikke Diensthulen saa gyselig tom ud, men Udtrykket antager undertiden en ganske fremmed Charakter. I den Henseende har Mørfkunsten et stort Fortrin, idet den ved Farver kan gengive Sjælens Udtryk i Diet. Denne Vanskelighed overvandt - eller rettere omgik - Rauch, idet han fremstillede Dronningen med luffede Dienlaag, slumrende paa en Lovbank. Med Stjernekransen og Diadem om Panden, sit Ansigt's yndige Træk, og det igjennem den lette Tilfloring saa fint fremstikende Legeme, sover hun den blideste Sovn og synes hvert Diehst at kunne vaagne. En safsom Ynde er udbredt over det Hele. Ogsaa tilfredsstillende det i høieste Grad Alle, som saae det i det Mausoleum, der i Form af et dorisk Tempel blev opbygget for det i Charlottenburg; kun ikke Kunstneren selv. Mange Aar derefter gjentog han det i en forandret Fremstilling. Her er Dronningen ikke en jordisk Sovende, men en himmelsk Forklaret, der fremtræder som Landets beskyttende Genius; Beklædningen er tættre, Dimensionerne større. Dette Værk findes opstillet i det saakaldte Antiktempel i Sanssouci. Senere (i 1843) afbildede han ogsaa Louises Gemal Kong Friedrich Wilhelm III, ligeledes slumrende paa Paradefengen. Ogsaa faldt det i Rauchs Lod at fremstille det hannoveranske Herkepar paa samme Maade i Herrenhausen ganske efter Louis - Mausoleets Forbillede -, først Dronningen 1842 og siden Kongen 1854. Ernst Augusts Profil er skarpt markeret og ligner slaaende. Med sin Fortjærlighed for

Soldaterlivet hviler han i Husaruniform - der er saa vanskellig og besværlig for Meiselen - omgivet af Hermelinskappen, der bedækker det øvrige Legeme. (Forfættelse.)

## Rachel.

(Efter Eugène de Mirecourt.)

### IV.

Hvis vor Jædinde ved de Forestillinger, hun giver i Provindserne og i Udlandet, stadig gjør en glimrende Host for egen Regning, har hun ogsaa En i sine Hæle, der fortaar at samle de glemte Ar og i Nødsfald rappe lidt af selve Reget. Vi tale om Broderen Raphael, der er Direktor for den Troup, som følger Hermione. For dette Arbejde har han sikret sig 40,000 Franks, og en lignende Sum vinder han ved et machiavellistisk Salg af Søsterens Autograph og Portræter. Hvad de Skuespillere angaar, der ledsage Rachel, behandles de som Hunde. En af disse Stakler sølte sig en Dag alvorlig syg og sagde til den høie Dronning: „Jeg bønfaller Dem om at give mig 24 Timers Hvile, at jeg kan faa sat mig nogle Iglær.“ — „Det er umuligt“, svarer Hermione. „Man venter os iaften thye Vil herfra.



Christian Rauch.

Jeg kan ikke tabe en Forestilling for Deres Skyld.“ Den Ulykkelige blev nødt til at stige i Diligencen og lade sig Iglærne paasætte der. Vi skulde forresten at sige, at Rachel, tiltrøds for sin mosaiske Gridshed, gjerne lader sin Familie opsamle Emulene fra det rigt besatte Taffel, Lykken har dækket for hende. Gaderen, en listig Israelit, har i atten Aar varetaget hendes Interesser med Klogskab og Takt. Til Bevis paa sin Erkjendtlighed har hun foræret ham et prægtigt Landsted ved Montmorency. Moderen laaner hun Penge at spille paa Børsen med, og hver Hætte Maaned betaler hun sin Søster Saras Gjæld, hvilket dog ikke gaar af uden Beklagelser.

I Montmorency, hvor Rachel har forbeholdt sig nogle Værelser, føres et stille, borgerligt Liv, som, sammenlignet med Fortidens moiefulde Omstreifen, maa forekomme paradist. De onde Dage ere forbi, Israel har naaet det forjættede Land. Man spiser til Middag under Træerne, man tilbringer hele Aftenen med at spille Lotteri; men naar Gevinsten skal deles, kan det hændes, at man ikke er langtfra at komme i Haarene paa hinanden. Hermione afstaa da sin Part til den mest Høirestede, og der slutes Fred. Men hvor det ikke gjælder sine Egne, er Hermiones Pung luffet. Hun lader sig stavne for en Regning paa femten Franks.

Vi have sagt, at hun er to Millioner. Theatret har dog ikke alene været hendes Guldgrube. Talrige Beundrere have lagt sine Skatte med sine Hjertes for

hendes Fodder. Har de undertiden været sparsommeligere, end Boldsomheden af deres Videnskab lod forudsætte, saa har Rachel forstaaet den Kunst, at give deres Vædelmodighed Stimulantfer.

En Aften seer hun hos sin gamle Veninde Madame S\*\* en ærværdig Guitar, fort af Smuds og Alderdom. — „Du sætter sandsynligviis ingen Pris paa denne Antikvitet?“ siger Phædra. „Vil Du forære mig den?“ — „Med Fornoielse. Du stiller mig derved med et hæsligt Møbel.“ — Kammerpigen faar Befaling til at bringe Guitaren til Rachels Bolig. Tre Dage efter seer Grev W\*\*\* i Phædras Boudoir det samme gamle forte Instruement, der nu har faaet et Væretæk af Silke og er op-hængt over Kaminen. — „Hvad er dette?“ siger han med Borgnetten i Diet. Rachel høier Høvedet sentimentalt. „Det er den Guitar“, svarer hun, „hvormed jeg som en fattig Pige gif omkring og sang i Gaderne for at tjene Armodens Brød.“ — „Er det muligt? O, jeg bønfaller Dem, gif mig denne Grindring fra Deres Barndom! For mig, for Alle, for Historien er det en Skat!“ siger Greven med Jid. — „Netop derfor beholder jeg den“, svarer Phædra. „Jeg vilde ikke give den bort for Alverdens Skatte.“ — „Dg jeg vil have den! Den skal blive min, hvad det saa skal koste!“ — „De er en Jufentast!“ — „Jeg giver Dem i Bytte det Diamant-armbaand og det Rubinsmykke, De forleden Dag bad mig om. De kan strax lade Smykkerne hente hos Juveleren. Er det en sluttet Handel?“ — „Jeg maa vel give efter“, siger Phædra med et Sul. „Guitaren er Deres!“ — Greven er henrykt og viser sin Skat frem til alle sine Venner. Uheldigviis hører ogsaa Madame S\*\* blandt den høibaarne Kavaleers Venner; hun seer hos ham den safsomme Foræring, hun har gjort Rachel, og Hemmeligheden er robet. Phædra har glemt at give hende Stikordet. Greven tilgav sig aldrig sit Hjertes naive Begeistring.

Hvis M<sup>lle</sup>. Rachel har skabt mange Ulykkelige, er der paa den anden Side ikke Tal paa hendes Martyrer. En af de berømteste er Hyst Martchinkoff, som ikke maa forveksles med Helten fra Sebastopol. Denne elskværdige Russer, der for et halvt Snees Aar siden fortærede sine Bønder i Paris, gjorde Kur til Hermione og besaaede med Rubler de anakreon-tiske Stier, paa hvilke hun stundom værdigedes at spadser med ham. Men sine Sædvaner tro, forlod Gudinden ofte heel pludselig den arme Bojar, som man saa vandre eensom og sulkende omkring, som en forladt Turfedue. En af Hermiones største Fornoielser, naar Hysten besøgte hende i Montmorency, var at trække Femfrankstykker op af hans Lomme og kaste dem fra Altanen ned i Græsset. — „De tilhøre Den, der kan gribe dem!“ tilraabte hun sine Sødsfende. Man foresille sig, hvilket Liv der blev i Jødereden. Naar Lommen var tomt for Femfrankstykker sagde Hermione: „Giv Guld!“ Og saa regnede Dufater ned. Bojaren efterlod en Aften 800 Franks i Græsset og vendte næsten ruineret tilbage til Petersburg.

Rachel viser dog ikke altid dette egen-triste Væsen, der er altfor almindeligt ved Theatret. Naar det behager hende, kan hun blive den fuldbendte Verdensdame. Ligesaa stor Skuespillerinde i Salonerne som paa Theatret, er hun overalt paa sin Plads; hun imponerer den mest Døde og den fineste Takt styrer hvert af hendes Ord som hendes hele Optræden.

Hun har to Søner. Den Ældste er anerkjendt af Grev W\*\*\* og bærer Titel af Vicomte. — „Jeg samler Millioner til ham“, siger Hermione, „for at han engang kan opretholde sin Slægts Værdighed.“ — „Hvortil har De bestemt Deres anden Son?“ spørger man. — „Han skal være sin Broders Portner“, svarer hun. Begge hendes Søner modtage imidlertid for Tiden samme Undervisning. De opdrages i den katolske Tro, og man drager deraf den Slutning, at man ogsaa engang vil see den berømte Jædinde gaa over til den rettroende Kirke. Men kun Jaa af dem, der staae hende nær, dele dette Haab. Rachels beregnende Aand og Guldtræst lader sig neppe forene med en angerfuld Magdalena.

Reis attsaa til New-York, Madame! Russerne ville afstaae dem til Amerikanerne, Amerikanerne ville maaskee afstaae Dem til Chineserne. Drag i Udlandet Fordeel af det Navn, Frankrig har skabt Dem, men tro aldrig, at vi give vort Bisfald hertil. Og mærk Dem dette vel, Alt hvad De berøver Deres Fædreland, dets første Theater, den nationale Kunst, berøver De ogsaa Deres Kunstnerere og det Navn, De skal overgive Efterlægten. Reis M<sup>lle</sup>. og gid Plutus ledsage Dem!

Rachel har ikke forstaaet sine Pligter som stor tragisk Skuespillerinde. Istedetfor at kaste sig ud i Livets Malsfrøm og ofre til Guldgalven, burde hun have søgt at udfylde den uhyre Tomhed, som hendes første Opdragelse har efterladt saavel i hendes Aand som hendes Hjerte,



hun burde have studeret sit Sprog, som hun neppe kjender, og ved alle Midler søgt at gjøre sig nyttig for den moderne Kunst.

Corneille og Racine ere ikke mere. Man opreise dem et Tabernakel, man vedligeholde den hellige Ild paa deres Altar. Men det er at ofre dem formeget, naar et saa stort Talent som Rachel for deres Skyld bliver staaende udenfor sit Aarhundrede og vægrer sig ved at tjene Nutidens ædle Aander til Tolk.

Vi have flere Digtere, hvis Værker hun neppe giver sig den Uleilighed at læse, men sparke dem bort med sin Fod, for evig at tilbage sit klassiske Idol. Fremtiden vil fræve Rachel til Regnskab for Nutiden. I sin egen Interesse, i Alles Interesse burde hun vinde sig et andet Navn, end: de Dødes Datter.

Denne Skizze er, som Læseren seer, skrevet kort for Rachel reiste til Amerika. Om hendes senere Liv have vi forgjæves søgt Oplysninger i franske Aviser og Tidskrifter; sandsynligvis forberedes et større Værk. Imidlertid have vi privat ladet os give følgende Notits:

„Da Rachel for to Aar siden forlod Paris for at gaa til Amerika, hørtes en almindelig Kiurren: Paris havde opdraget hende og vilde ikke affaa hende i hendes Zenith. Da den Efterretning derfor lod over Havet, at hun var syg, blev den modtagen først med Kulde, derpaa med Bantro. Man kjendte hendes mange Kneb for at presse Penge ud af Théâtre français; at lade udsprede, at hun var døende, var endnu det siffigste af dem alle, hed det. Man skulde end vist Antal Dage svæve i Uro og Spænding, man skulde grundig lære at indsee, hvor uindværlig hun var, saa vilde de glimrende Tilbud regne ned. Men hun havde gjort sin Regning uden Parisernes verdensberømte Utroffab. Da man havde gabet i Théâtre français to Maaned, begyndte man at finde, at de Væsenet med rødt Blod, man saae for sig, i Grunden vare mere franske, end den antike Gudinde M<sup>lle</sup>. Rachel. Sammenligningen med Italienerinden Ristoni, som hundrede Aftener i Mad gav sin Medea for fuldt Gums, var hende ikke gunstig. Rachel spillede alene, sagde man; selv Ild og Flamme, omgav hun sig med en Gis-Atmosfære, indenfor hvilken Ingen kunde trænge. Alle spillede flet ved Siden af hende; Medea derimod begejstrede sin Jafon. Phædra spillede som Afgrundens ægtefødte Datter, Medea som en falden Lysets Datter. Kort, man begyndte at kunne undvære hende, da den Efterretning faaret som et Lynblik over Paris, at hun er kommen dødsdyg hjem. Fra denne Dag indtog hun den vante Plads i sin Samtids Interesse, man opsnappede aandeløs hvert Udsagn om hendes Tilstand, indtil en af hendes Læger bortførte hende fra Paris og til sit yndige Landsted nogle Mile fra Hovedstaden, hvor hun svandt hen uden store Lidelser og doede hvad man er kommen overens om at falde en skøn Død, det vil sige uden Smerte, uden Dødsdamp. For os vil en skøn Død sige noget ganske andet, og i denne Forstand var Rachels Død intet mindre end skøn. Aldrig spurgte hun hvorthen hun gif, skjønt hun vidste, at hun maatte dø; aldrig spurgte hun „hvoreledes har jeg roget mit Mennekeskald?“ Skjønt Rachels Begravelse var en Triumph som hendes Vandring over Jorden, da Alt, hvad der har et Navn, fulgte hendes Riste, kunde man maaskee, medens de store Klokker lode, have oplukket hvert Gums i Frankrig uden at finde et vaadt Die, og Taarer er dog det stolteste Eligefølge. Man opgjorde hendes Regnskab. „Hvad har hendes Tilværelse været for os?“ spurgte hendes Elskere. Gold, lod Svaret. Man kastede sig ned i et Krater og kom op med forfullet Hjerte. Hendes Minde er en Selvbevidsthed. „Hvad var hendes Tilværelse for os?“ spurgte Kunst-Kammerater. Gold, lod Svaret. Ein Kunst tog de Dødes Datter med sig til de Døde og i hendes Følge var alle Theatrets Svartalfer: Riv, Klander, Misundelse. Hendes Minde er et Mareridt. „Hvad var hendes Tilværelse for os?“ spurgte en gammel tro Sjal hendes Moder. Gold, lod Svaret. Hvad hun gav, var Guld, men ikke Datter-kjærlighedens pure Guld. Hendes Minde er et Hjertestik. „Hvad var hendes Tilværelse for os?“ ville de to Sønner spørge, naar man engang siger Dem: Hermione var Eders Moder. Gold, vil Svaret lyde. Hvad hun gav, var det nøgne Liv. Hendes Minde er en Plet.

### Dødsfalds-Meddelelser.

#### Foged Ole Eliesen Gjerdrum

er født i Stange Præstegjeld den 22<sup>de</sup> April 1785 (ikke 1784) af Forældrene, daværende Lensmand i Stange (1787 i Ringsaker) Elias Gjerdrum og Hustru Elen Margrethe Rav. Faderen, en Klosters Son, og født i Odalen d. 13<sup>de</sup> Marts 1748, var sytten Aar gammel kommen til Præsident W. F. R. Willumsen i Christiania og først efter 14 Aar at have været hos ham, var det, han blev Lensmand i Stange. Han døde allerede d. 22<sup>de</sup> April

1788, efterladende sig foruden Sønnen Ole, trende Døtre, som alle bleve gifte. Moderen, f. 13<sup>de</sup> Marts 1755, og Datter af Klokker Ole Rav i Jarlsberg og Ragnhild Jaehr, var ganske ung kommen til Tolder P. Willumsen, hos hvem hun tjente som Kammerjomfru. I sit 15<sup>de</sup> Aar blev hun forlovet med Gjerdrum, men deres Bryllup stod 1780 og det hos Willumsen, hvis Familie havde sit stadige Tilhold i Christiania, medens han selv boede i Thronhjelm og kun aarlig gjorde en Tour til Hovedstaden. Noget Tid efter Faderens Død giftede Moderen sig med Organist Schyberg i Ringsaker; fra ham blev hun siden skilt, hvorpaa hun omfird (1821) kom i Huset til Sønnen, hvor hun døde 1849, 94 Aar gammel. Ole Gjerdrum, der paa sin tredje Fødselsdag var bleven faderløs, nød kun en tarvelig Underviisning og Opdragelse. Allerede som liden Dreng maatte han deeltage i Gaardsens Drift. Men saasnart han var konfirmeret, kom han som Skriver-karl til den da i søndre Gudbrandsdalen konstituerede Sørensskriver Hanssen, en nærig, men foretagsom Mand, som af en ufugtbar Skov og Myrskraeking opdykkede den store og smukke Ny-Sandboe Gaard, lige ved Kongeveien i Dnam. Efter tre Aars Forløb kom Gjerdrum paa Kontoret hos Sørensskriveren i Nordre Gudbrandsdalen, Mads Bjerregaard, Digterens Fader, og efterat have arbejdet paa endnu et Par Sørensskriver-Kontorer, drog han i Slutningen af 1811 til Kjøbenhavn, for ved Hjælp af sine ringe opsparede Midler at tage norsk-juridisk Examen. For at slaa sig igennem maatte han i Begyndelsen af næste Aar gaa ind som Kopist i Bogholderkontoret under Finantsskassens Direktionen; men ved Siden heraf anvendte han sin Tid saa sluttigen, at han i Januar 1813 kunde tage Examen med bedste Charakter for begge Prover. Allerede 7<sup>de</sup> Marts 1814 blev han befordret til Fuldmægtig. Efter Udskillelsen fra Danmark søgte G. Anfættelse i Fædrelandet og udnævntes 29<sup>de</sup> Juni 1814 til Fuldmægtig i Finantsepartementet. Han kom i Juni Maaned tilbage til Fædrelandet, efter heldigen at have undgaaet de engelske Krigsere i Kattegattet. Inden Departementet overtog han Kontor- og bogholderens Forretninger, og skjønt som saadan allerede Embedsmand, fik han den 28<sup>de</sup> Novbr. 1816 Bestalling som Kassierer ved Christiania lærde Skole, hvilken Post han vedblev - ved Siden af sine øvrige Forretninger - at beklæde lige til sin Død. Allerede 1<sup>de</sup> Septbr. 1817 blev G. Bureaufchef, og 26<sup>de</sup> Marts 1823 blev han Politimester i Christiania. Det seer ud, som om han ikke ganske villigen overtog dette Embede, hvilket han i 1828 forgjæves søgte at faa ombyttet med Borgermester-Embedet i Christiania. Syttende-Mai-Optrimmene, der indtraf kort efter, maatte bringe Politimesteren, som stod med Autoriteterne paa den ene og det frihedsfolende Folk paa den anden Side, i en høist pinielig Klemme. Gjerdrum søgte at optræde mæglende. Men derved gif det ham, som det altid pleier at gaa Mediatorer under Partiernes lidenskabelige Sammenstød, at han fik Utal til Lon saavel af den ene som den Anden. (Bagefter blev han Vasa-Ridder.) Kjød af denne vanskelige Stilling søgte han Alers og Følles Fogderi, hvilket han fik 2<sup>den</sup> Juli 1831. I dette Embede forblev han ligetil sin Død den 29<sup>de</sup> Januar 1858. — Den store Embedsgaard var, da han modtog den, temmelig forfælt; men han bragte den snart i god Drift. Fra Udlandet anskaffede han dertil bedre, tildeels endda her ubekjendte Landbrugsredskaber, og lagde i Landbruget for Dagen en Iver, som ogsaa bevirkede, at han blev Medlem af Beshvælses for Amtets Landbrugsskole. Foruden Jordbruget interesserede han sig ogsaa for Fabrikdriften. Han var saaledes en af Hovedmændene for Anlægget af Nydalens Bomulsspinderi. Herved var det ogsaa fornemmelig, at han erhvervede den betydelige Formue, som han efterlod sig.

I sin Embedsfærd og al sin Jdret udmærkede Gjerdrum sig ved Orden og Punctilighed. Han besad i sjelden Grad hine Egenskaber, der fordres af den gode Dybeberøfsbetjent.

Den 18<sup>de</sup> Juli 1817 indgif han Ekteffab med Mette Allette Christine Krohn, Datter af Major Jørgen Christian Krohn og Bobil Maria Magelssen. Dette Ekteffab velsignedes med ni Børn, nemlig: 1) Jørgen Herman, Kand. jur., Kassierer i Christiania alm. Brandforsikringselskab, f. 7/3 1819, g. 18/6 1847 m. Helene Lange (Datter af Provst A. Lange i Affer); 2) Carl Ferdinand, Kand. jur., Hovedagent for „Skandia“, f. 21/3 1821, g. 22/4 1850 m. Clara Bogt (yngste Datter af Statsraad J. H. Bogt); 3) Bolette Marie, f. 25/2 1823, g. 1/7 1846 m. Sørensskriver Envald Munch Falsen; 4) Anette Elisabeth, f. 17/11 1824, g. 30/10 1848 m. Poiesteretsadvokat Jens Peter Wildgaard Birch; 5) Jøhannes Henrik, f. 14/10 1825, forsvunden paa Egen 1851 som Skibsfører\*); 6) Thorvald, f. 17/3 1827, druknet i London Juni 1841; 7) Ole Solfest, Kjøbmand i Christiania, f. 30/6 1829, g. 28/10 1856 med sin Kusine Helga Ragnhild Marie Sommerfelt (Datter af afdøde Sognepræst Sommerfelt i Ringebu); 8) Otto Adolf,

\*) Til Minde om ham oprettede Faderen 1852 i Arendal (hvorfra Sønnen førte Skib) et Legat paa 500 Spd. „til Fordeel for paa Egen bortkomne Sømands Efterladte.“

Kand. jur., f. 6/12 1831; 9) Mette Jørgine Constance, f. 20/4 1833, g. 2/4 1857 med sin Fætter Kand. theol. Hjalmar Sommerfelt.

### Norge.

**Christiania.** Efter Finantsepartementets Indstilling er ved kongelig Resolution af 8<sup>de</sup> Febr. sammenkaldt et overordentligt Storting, der skal sammentræde 10<sup>de</sup> Mai.

— Under 6<sup>te</sup> d. M. have følgende Udnævnelser fundet Sted, nemlig: Amtmand i Nordlands Amt P. P. V. Brøder til Amtmand i Buskeruds Amt; Foged i Nordhordlands og Bøst Fogderi P. J. Kneberg til Foged i Nordhordlands Fogderi; Fuldmægtig i Revisionsdepartementet L. B. Thode til Foged i Hordanger og Bøst Fogderi; Foged i Hordlands Fogderi J. Grundteth til Foged i Søndhordlands Fogderi; Bureaufchef i Kirkedepartementet og konst. Foged i Hallingdal N. D. M. Røder til Foged i Hallingdals Fogderi; Kand. juris og konst. Foged i Valdres H. L. Meinich til Foged i Valdres Fogderi; Underretsprokurator i Hedemarkens Amt P. M. Bugge til Foged i Østfoldsk Fogderi; Underretsprokurator i nordre Thronhjems Amt D. G. S. Klingenberg til Foged i Guldals Fogderi; Lektor Dr. philos. D. J. Broch til Professor i den rene Mathematik ved Universitetet; forhøvedende Korpslæge L. Bryn til Stadsphysikus i Thronhjelm; Kand. juris C. Wahl til Fuldmægtig i Armeedepartementet; Sekondlieutenanterne i den thronhjemske Brigade J. G. M. Stillefjær og L. G. B. Bengtzen til Sekondlieutenanter i den 1<sup>ste</sup> afershusiske Infanteribrigade.

Under f. D. er Sognepræst til Høfs Præstegjeld J. F. Voss meddeelt Bestalling som valgt Provst for nordre Jarlsbergs Provsti i Christiania Stift.

Under f. D. ere efternævnte ved den kongelige norske Krigsskole udnævntede Kadetter udnævnt til og anjatte som Sekondlieutenanter ved Infanteriet med Gage fra 1<sup>ste</sup> Jan. 1858 og med Anciennitet i følgende Orden: 1) H. L. Lund i den bergenske Brigade; 2) D. A. Fougner i den 1<sup>ste</sup> afershusiske Do.; 3) L. G. Bøhn i Do.; 4) D. G. J. Krag i Do.; 5) N. Hals i den thronhjemske Do.; 6) M. C. F. Bang i Do.; 7) H. J. Borchgrevink i Do.; 8) S. E. L. Bjørnsen i Do.; 9) A. Thaulow i Do.; 10) P. S. Løvenstjöld i den christiansandske Do.; 11) A. B. Schjøg i Do.; 12) C. D. Schön i Do.; 13) P. B. Stub i Do.; 14) C. B. Lindboe i den thronhjemske Do.

— Examinatus jur. G. J. Urbye er d. 28<sup>de</sup> Jan. meddeelt Autorisation som Sagfører ved Underretterne.

— Under 30<sup>de</sup> f. M. er Exam. pharm. J. Selsbæk meddeelt Bevilling til at drive det 2<sup>de</sup> eller saakaldte Løveapotek i Christiansand.

— Ved fgl. Resolution af 23<sup>de</sup> f. M. er befalet nedfat en Kommission, bestaaende af Stifamtmand R. A. Arnhen, Byfkriver J. H. Rye og Assessor A. Thomsen, for at tage under Overveelse og at afgive Betænkning om, hvad der til en bedre Ordning af Christiania Bys civile, saavel administrative som judicielle Embedsværk henfigtsmæssigen maatte være at foranstalte.

— Ved fgl. Resolution af f. D. er der befalet nedfat en Kommission, bestaaende af Amtmand Collett som Formand, Generalpostdirektor Møghelt, konst. Foged i Valdres Fogderi Meinich, Lensmændene H. N. Eng og J. S. Møstige, Gaardbrugerne Chr. L. Arneberg og Ole Hammerstad og Kirkesanger P. A. Seiber, for at tage de nugældende Lovbestemmelser angaaende Skydsafsenet under Revision samt afgive motiveret Forslag til en ny Lov om Skydsafsenet.

**Borregaards Mølle og Maltkølle**, assejureret for 27,360 Spd. i den almindelige Brandkasse, nebrændte Ratten til 11<sup>de</sup> Febr.

**Fra Kiun** berettes, at Jifferiet der, trods stormende Veir, er drevet med Held, og allerede 2<sup>den</sup> Febr. ansloges Udbyttet til 150,000 Rdr. Prisen er gaaet ned lige til 60, ja 48 f. Lønden.

**Bergen.** Den 5<sup>de</sup> Febr. skal der i Bergen have været et stort, fra Haandværkere udgaaet, Festspektakel til Ure for Ole Bull i Anledning af hans 48aarige Fødselsdag. I sit Svar paa en af de mange Taler, hvormed han opvartedes, hreede han, at han snart agtede sig til Christiania, derfra til Wien, Pesth og Prag, men vilde i Midten af Mai være tilbage i Bergen.

### Udenlandske Efterretninger.

**England.** Efter mangehaande Anstrængelser lykkedes det endelig d. 31<sup>de</sup> Jan. at faa Kjempeampfibet Leviathan flot. — Politiet har i Birmingham udfundet den Fabrik, hvori de Bomber ere gjorte, som bringes ved Attentatet med den franske Kæisers Liv.

— Alle Blade ere fulde af Beretninger om Formælingsceremonierne d. 25<sup>de</sup> Jan. og den hjertelige og begejstrede Kyld, hvormed denne Begivenhed fejredes af det hele engelske Folk og over det hele Land. Alle Kontorer vare lukkede og Forretningerne hvilede og milde Gaver strømmede ind til alle Stiftelser. Foruden uhyre kostbare Forretninger fra de kongelige Paarørende, strømmede ogsaa saadanne ind til de Nygifte fra Landets Aristokrati og ujsendte Beundrere.

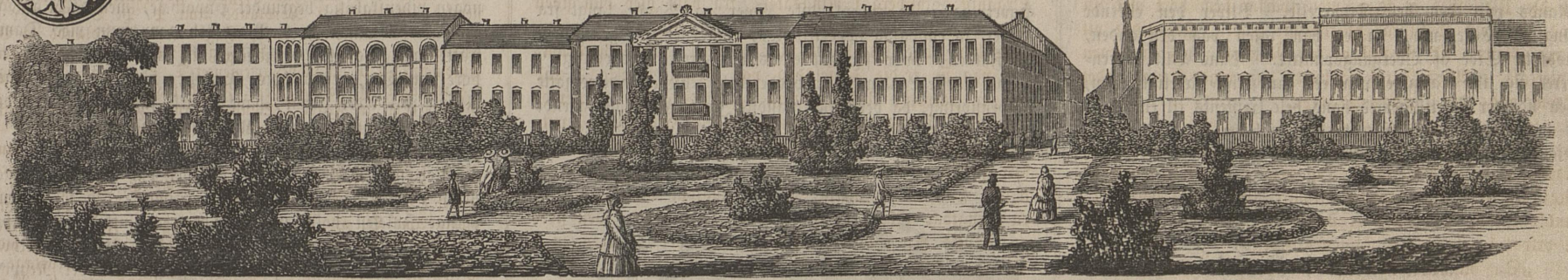
**Frankrig.** Regeringen søger ved en Lov at slaffe sig afgjort Hals og Haand over alle sine politiske Modstandere, ligemeget om disses Mening ikke kommer til Udfoerelse i Handling eller til Udtalelse gennem Pressen. Bøder, Fængelsstraf eller Deportation venter dem, som ikke tro paa Regeringens Visdom og Uforkrænkethed. Samtidig truer et spændt Forhold til England. Monitoren har aftrykt endel militære Adresser til Keiseren ang. Attentatet, hvori Udskæerne med Jacob v. Deyboff Pral tilbyde sig at straffe England fordi det gjør sig til Forbrøder-Nede; og herover er naturligvis den offentlige Mening i England dybt oprørt.

**Neapel.** Jordbælværet har anrettet større Ødelæggelser, end man først troede, og de Omkomnes Tal angives nu til ikke mindre end 40,000.

**Asien.** (Tel. Dep.) Canton den 29<sup>de</sup>. 4600 Englandsere og 900 Frantsmand storme idag Stadens Mure og besætte Søderne inde i Byen. Modstander er ubetydelig. — Campbell har besat Furruckabad. Outram befinder sig i Aumbagh. Alle Meddelelser fra Ostindien ere glædelige.



# Musikret Nyhedsblad.



Nr. 8.

Udkommer hver Søndag Morgen.

21de Februar 1858.

Abonnementsprisen er 60 § Fjerdingaaret.

7. Marg.

## Indhold.

Nye Tanker om Musik. — Jordfjeldet i Neapel. — Efterretninger om Christiania (af Rigsarchivar Lange). (II.) — Pariser-Nyheder. (II.) — Norge. Udenlandske Efterretninger.

## Nye Tanker om Musik.

(Af G. S.)

### I.

Mavnene Haydn, Mozart og Beethoven ere ei alene hvert for sig af særdeles Bægt i den musikalske Verden, men de fremstille ogsaa en interessant Udvikling i Musikens Historie. Man har søgt paa en mere eller mindre udvortes Maade at bestemme denne Udvikling. Deels har man sagt, at Fremstridet er sleet ved en lardere og dybere Indtrængen i Tonekunstens Theorier. Efterfølgeren har her, som jo ellers overalt er Tilfældet, gjort Opdagelser, som Jørgjængerne ikke kjendte, og derved har Kunsten følgende hævet sig til et høiere Trin. Deels har man troet at finde Fremstridets Bæsen deri, at de musikalske Instrumenter ere forbedrede. Dette skal navnlig have været Tilfældet med Blæseinstrumenterne. Det kan vel fremdeles heller ikke nægtes, at Beethovens Sonater for Pianoforte ved et Slags forubestemt Harmoni i Henseende til deres Originalitet og Fortrinlighed staae i et parallelt Forhold til den fuldkomnere Technik, som hiint Instrument har undergaaet. I Forbindelse hermed maa ogsaa mærkes det større Kjendskab til de forskjellige Blæse- eller Stryginstrumenters særegne Charakter, hvilket man vil paastaar, at Beethoven har haat fremfor sine Jørgjængere og saaledes sat ham i stand til i sine Symphoner at overtræffe disse.

Men den væsentlige Udvikling har dog vel været en dybere og mere inderlig, om end ikke de forskjellige Phaser her saa let lade sig paavise og navngive som i Digtekunstens Historie. Musikken gjenngaar vistnok lignende Phaser som Poesien; men paa Grund af Tonernes egen Natur har Kunsten været underkastet temmelig stærke Alterationer fra den Bane, som den efter en iboende Lov vilde have taget, hvis den kunde have bevaret den større Selvstændighed og indre Holdning, som er eiendommelig for Digtekunsten. Og her er netop Ordet det stærkere Begreb, som har uøvet hiin forrykkende Indflydelse paa Tonekunstens Udvikling. Om vi saaledes med Nette efter Analogien kunne antage og tildeels efterviser en Udvikling gennem de tre Former: episk, lyrisk og dramatisk Musik, saa viser Musikens egen Historie, at disse Former ikke i den Tidssfølge have sluttet sig til hinanden. Snarere tør man maaskee betegne Udviklingen saaledes: episk, dramatisk, lyrisk. Vi finde ialfald denne Udvikling klarest udtrykt i de tre store Musikformer, som de ovennævnte tre Musikens Hæder efter hinanden især have bragt til Fuldkommenhed, nemlig Dratoriet, Operaen og Symphonen.

I Haydn's Musik finde vi den fuldbendte episke Reenhed og Simpleshed. Den falder ofte ikke længere saameget i Ørene, netop fordi den har disse Egenskaber, fordi den Intet besidder af romantisk Sentimentalitet, hvilken man nuomstunder sætter mest Pris paa. Den er barnlig<sup>\*)</sup>; en from og naiv Glæde over Tilværelsens Skjønhed, Mangfoldighed og Storhed udtrykker sig derigjennem. Men i sin Barnlighed er den hovedsagelig udadvent, forsaavidt Musik kan være det. I Dratorierne „die Schöpfung“ og „die Jahreszeiten“ har han især lagt sin episke Natur for Dagen. Stoffet er, som man let vil see, ikke selv skabt af en musikalsk Bevidstheds Indre. Det er ham givet. Han har den hele af Guds Aand og Viisdom gennem-

trængte ydre Mangfoldighed foran sig som et Faktum, hvilket han i sine Dratorier søger at give en musikalsk Udtødning; eller rettere Udtødningen er allerede givet i de Ord, som danne den musikalske Text. Han stræber nu ved Musikens Hjælp at give disse Ord sjælelig Fyldelse, Varme og Inderlighed. Man seer altsaa i Haydns Dratorier, hvorledes Musikken staaer i et oprindeligt Uafhængighedsforhold til Digtekunsten, og det netop først og fremst til den mere episke Digtekunst. Systemet, den Enhed, der, ligesom et Skelet, holder den hele Bygning sammen, er endnu ikke, som i den senere mere lyriske Musik, bleven musikalsk. En enkelt musikalsk Grundsats, der under forskellige Former og Variationer gennemtrænger det hele Opus, vil man endnu neppe kunne paavise. Endnu flynge Tonerne sig som frodige Ranker om en fremmed Stamme. Hvor langt anderledes er det ikke senerehen med Mozart og endnu mere i Beethovens Symphoner? Selv i Haydns Symphoner finder man Lidet af denne dybere Lyrik, hvor Musikken udtrykker en indre sjælelig Historie, en Stemningens konsekvente Gang, en Kamp og Seier. I Haydns Avarter og Symphoner er der ligesom i Dratorierne en vis Udadventhed, der paa barnlig Vis i inderligt Velbefindende dvæler ved Beskuelser eller Grindringen af de mange skjønne eller mærkelige Ting, som findes i Verden, Ting, der fremtræde for atter at vinde og give Plads for nye. Den Skole af Komponister, der udgik fra Haydn, karakteriserer sig ogsaa ved et lignende Udtryk af musikalsk Velbefindende, der dog ofte synker ned til mere eller mindre plat Epiturfæisme, hvilket man rigtignok aldrig mærker hos Mestere selv. Den episke Glæde over Tilværelsen er hos ham gennemtrængt af en vis overlegen og alvorlig Betragtning af Tilværelsens Heelhed. Han udtrykker aldrig nogen sandelig, frivøl Glæde i en enkelt løsreven Hjælpelse, men man aner overalt en vis religiøs af Pietet gennemstrømmet Grundtanke. Hvor forenes ikke barnlig Tilfredshed med inderlig Pietet i hans berømte østerrigiske Nationalsang: „Gott erhalte Franz den Kaiser?“

Hos Mozart træder Musikken ind i en ny Phase af sin Udvikling. Den er magtig gennemglobet af et lyriske Element, som vi lidet mærkede til hos Haydn. Nu skulde man tro, at her som i Digtekunsten under Overgangen fra Epos til Lyrik det første vilde tabes af Sigte, at vi altsaa vilde komme til en reen Modsætning af det foregaaende Standpunkt. Men her er netop Musikens afhængige Stilling iøjensfaldende og begribelig. Den foreløbige Overgang til musikalsk Lyrik, - der efterhaanden af sig skulde skabe Dramaet og saaledes forbinde sig paanyt med Eposet, - behøves ikke her, hvor Dramaet, der skal støtte Musikken, allerede paa Poesiens eget Felt er saa udviklet, som det var paa Mozarts Tid. Hvad saaledes Operaerne angaar, saa var deres hele dramatiske Anordning med Monologer, Dialoger, Chor, sceniske Forholde, dramatisk Udvikling, Katastrofe og Opøsning i det Væsentlige ikke skabt udaf Musikken selv, men et Laan fra det almindelige Drama. Den pludselige Overgang fra det fuldbendte Epos i Haydns Dratorier til saa udmærkede Operaer som „Don Juan“, „Tryllefloitten“ er derfor ikke saa ufattelig. Derimod skyldes det Mozarts Geni, at han saaledes har kunnet frembringe Operaer, hvor det Episke og Lyriske i den Grad sammensmeltet, som i de to nævnte og flere andre.

I Mozarts Operaer<sup>\*)</sup> har ikke længere som hos Haydn den episke Text en objektiv Overvægt over den musikalske Lyrik, heller ikke paa den anden Side Lyriken Overvægt over det episke Moment. En fuldkommen klassisk Ligevægt finder Sted. Texten har ikke den dogmatiske Fasthed, ikke den Respekt ved sig, som i Haydns

<sup>\*)</sup> Haydn forholder sig til Mozart omtrent som Homer til Sophokles.

Dratorier. Den er bleven flydende, smeltet ved den lyriske Stemnings Glød. Paa den anden Side taber ikke den lyriske Inderlighed sig i mytiske Grublerier og Bestræbelser for at løse hemmelighedsfulde Problemer, hvilket træder os imøde hos Beethoven. Musikken gaar ikke sin egen Gang i Frihed fra Texten, men følger den tro, udtrykker den med en Fuldkommenhed, som ellers neppe hos nogen Komponist, og den beholder derfor altid saamegen Objektivitet og Klarhed, som kræves. Især gjælder dette „Don Juan“, noget mindre maaskee „Tryllefloitten“; i denne er han mere inde paa det senere mere fri-lyriske Standpunkt. Hvad „Don Juan“ angaar, saa kan man mærke en musikalsk Grundsats, et Motiv, der gennemtrænger det hele under de forskellige Former, hvori der dog er en Enhed og Konsekvents, forsaavidt hver Charakter ogsaa musikalsk besidder den Holdning, som fremtræder i den Text, der ligger til Grund. Denne Grund er dog ikke et Thema, der vender tilbage under alle optænkelige Variationer. Vil man sammenligne alle de enkelte Melodier med Menuetten, saa vil man finde en vis Lighed, men man vil vist ikke opdage Ligheden uden ved at foretage sig en saadan bestemt Sammenligning. Grundsatsen danner derfor et mere skjult end aabenbart Bindeled.

Spørge vi, hvad der er den egentlige Gehalt i den Mozartiske Lyrik, saa tage vi vistnok ikke meget Feil, om vi sige, at den er dyb erotisk. Jeg vælger Udtrykket „dyb“ for at fremhæve Modsætningen til det lette, overfladiske Koketteri, som f. Ex. gennemtrænger Dandsmusik. Imidlertid mærker man heller Intet til hiin forcerede Lidenskabelighed, der gjerne træder os imøde fra de italienske Operaer. Mozart synes, bevidst eller ubevidst, at have villet skildre de erotiske Følelsers og Situationers inderlige Lykke, hvorledes i dem Livets spredte Kræfter komme til Forsoning. Dog er her en Ligevægt mellem det Uandelige og det Sandelige. Jeg tror derfor man har misforstaaet Mozart, naar man i Modsætning til Beethoven siger, at medens den sidste kæmpede for at naa Himlen, har hiin allerede svunget sig op til det overjordiske Maal. Det er forsaavidt nok sandt, at Mozarts Musik udmærker sig ved overveende klassisk Ro, der synes at betegne en Besiddelse, medens Beethovens ofte er urolig, fuld af Kamp og Stræben. Imidlertid er neppe Mozarts Musik mere „himmelsk“ end Beethovens, forsaavidt derved skal tilsigtes noget Overjordisk. Snarere kan man sige, at Mozart frembyder Billedet af det lykkelige Møde mellem Jord og Himmel. Og dette lykkelige Møde paa Musikens Gebet er netop den fuldbendte erotiske Musik.

Sagen er vel den, at det Erotiske danner Overgangen fra Forholde, hvor Mennesket har været bundet til og bestemt af en Tingenes Gang, der har været det givet, - til nye Forholde, hvor Mennesket selv bliver ligesom Ophavsmand og første Betingelse, hvor dets Inderste saavel sjæleligt som legemligt sætter sig i aktiv Bevægelse for af sig at skabe om sig en ny Tilværelsesform. Baret foresandt allerede fra Gudsfølselen en færdig Tilværelsesform udenfor sig, og efterhaanden som det udviklede sig, søgte det mere og mere at opfatte, tilegne sig denne. I sine barnlige Lege søgte det ved en symbolsk Efterligning og Eftergjørelse at gøre sig Tilværelsen til en Eiendom, og i Skolen modtog det Elementerne til en ikke længere symbolsk, men virkelig Tilværelse. Men hidtil har dog altid Forholdet været passivt, en troende Annamelse af det Givne, hvilende paa en indre Respekt for dets Gehalt. Men idet de erotiske Bevægelser gøre sig gjældende, saa betegnes derved Begyndelsen, Trangen til en ny Retning. Den Gistende aner eller forudsæer i et sammentrængt Perspektiv en heel ny Historie fra et andet Udgangspunkt, hvori han som Fader, Forsørger, Opdrager kommer til at spille en langt

<sup>\*)</sup> Man har ogsaa en „Kinder-symphonie“ af ham.



mere aktiv Rolle. Det er den legemlige saavel som aandige Frugtbarhedstid. Den Tilværelse, han ved Guds felen og senere gennem Barndommens Skole har modtaget, er nu bleven fuld i hans Indre, og han skal atter selv forplante den videre fra sig. Men denne nye Birkfømhed har sin nye Karakter. Barnet optager det ene efter det andet. Men den elskende Ungling gaar ud fra noget Enkelt som den organiske Spire til en heel ny Verden. For Barnet ligger Alt udenfor hinanden i mekanisk Mangfoldighed, Unglingen bryder sig om Intet uden den Ene, sin Elskede, og fra den Elskede udbreder sig som fra en ny Sol en ny Glands over den hele Tilværelse. Bliver den elskende Ungling Vegtmand, da er han igjen paa den anden, modsatte Side af Overgangspunktet. Hans Blik koncentrerer sig ikke længere paa eet sandfælt-sjæleligt Syn, men udvider sig tilligemed hans hele Eksistens til en Kreds af mere eller mindre spredte Birkfømheder og Livsformer, hvis Drivfjeder han selv er.

### Jordstjælvet i Neapel.

For Tid staaer ikke længer de Ulykker, som Natur-Phænomenerne bringe, den samme Deeltagelse som Fortiden. Den 1<sup>de</sup> Novbr. 1755 hjemfaldt Lisabon af et Jordstjælv, hvorved 20—30,000 Mennesker omkom, og Alverden var til Marv og Been rystet af Deeltagelse og Skrak. Den lettroende Hob gik i den dødeligste Angst for at Verden efter slige Tegn „ikke skulde staa til Paaske“, Præster og de Fromme fremstillede Ulykken som „et Tugts Mis“, Herren brugte for at fere Folk til alvorlig Bod og Bedring, og de Lærde brode sit Hoved med at udfinde alle Phænomenets naturlige eller unaturlige Aarsager og Følger, og selv her i Norden udkom særegne Skrifter derom. Det nylig indtrufne Jordstjælv i Kongeriget Neapel, hvorved saakke 40,000 Mennesker omkom, er som Ulykkes-Begivenhed ikke mindre mærkeligt end Jordstjælvet i Lisabon, og dog har det udenfor selve Stuepladsen ikke fyldt Gemytterne hverken med Skrak eller Forbavselse. Det har hos os ikke engang kunnet fremkalde en Torvokone-Pjece, hvad dog Attentatet mod Keiser Napoleons Liv just har formaaet.

Spørge vi om Grunden til denne formindskede Deeltagelse i Natur-Ulykkerne, i Menneskenes Undergang, da maa vi vistnok sige, at den ligger i vor forandrede og mere udviklede „Kultur.“ Ikke alene i Theaterstykkerne er der indtraadt en saadan Forandring, at et totalt Nederlag, med Knald og Fald, ikke længere er Veien til vort Hjertes inderligste Deeltagelse. Og saa i Livet, i Birkfømheden finde vi denne Forandring. Den simple Mand interesserer det fremdeles mere end alt andet i Verden at læse Beretninger om Ulykkestilfælde, saasom at Folk ere faldne ned af Stillaider, fuldslede eller knuste mellem Maffiner; medens de Dannede ingen Rørelse finde deri, men griber mere af selv de ubetydeligste Træk, hvori det indre Menneske, Hjertets finere Stemninger sandt udtaler sig.

Til at forringe Grefrygten for Naturphænomener og deres Virkninger har vistnok Kunster og Videnskaben betydelig bidraget. Elektriciteten og Dampen kappes med dem i Resultater at forbaare Verden med. Men især har Deeltagelsen for Naturphænomenerne tabt sig ved den Forandring i de religiøse Anskuelse, som den stigende Oplysning har medført. I tidligere Tider var et Jordstjælv ikke saameget rædsomt ved de Ulykker det anrettede, som derved, at det var et Varsel for andre, og det i Regelen intet mindre, end Verdens fuldkomne Undergang. Man beklagede ikke saa meget de Forulykkede, som man angstede sig for selv ret snart at maatte dele deres Stjæbne. Man slog op i Zacharias XIV og saa ingen Udvei til at Verden kunde staa længer. Selv Lærde, som naturvidenskabeligen undersøgte Tingene, saae i Jordstjælvene Spiren til Verdens endelige Undergang. I sine 1756 anonymt udgivne „Uforgribelige Betænkninger over den naturlige Aarsag til de mange og store Jord-Stjælv, samt det usædvanlige Veirig, som nu paa nogen Tid er fornummet, baade i og udenfor Europa“ søger saaledes Biskop Erik Pontoppidan at godtgjøre Rimeligheden af, „at den underjordiske Ildbrand, saasom Jord-Stjælvetes rette Hoved-Aarsag, alt mere og mere gjør mærkelig Fremgang i at minere vores Jord-Klode og at berede den, først til at tage mod flere ildsprudende Bjerge, naar de Hvalvinger nærmest os bliver tyndere, . . . saa og omsider, naar den af Naturens vise og gode Herre bestemte Tid kommer, til at omvældes baade uden og inden med sin sidste fuldkomne Odelæggelse og Omsmeltelses Lue.“ Foraaavitt faldt Pontoppidans Mening, hvad Provst Spidberg gjorde opmærksom paa, sammen med den gode Hamburger Sebastian Windigs, der gik ud paa, at Verdens Ende var intet andet, end Jordforpøns Sammensynken, efterat den underjordiske Ild havde underbulet den saa ganske, at den ikke længere kunde holde sammen.

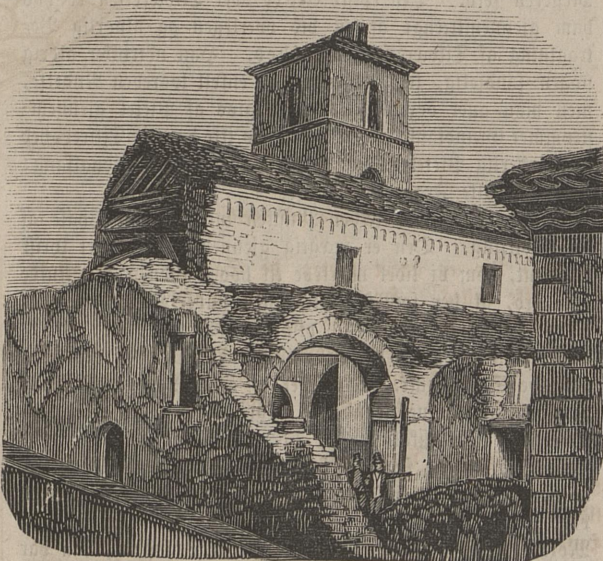
Den forskellige Anskuelse af Jordstjælvene for og nu har imidlertid ikke saa stor Interesse, som den Lighed, vi finde i deres naturlige Virkninger, navnlig den, at Vinteren efter Jordstjælvet i Lisabon svarede for Nordens Bedkommende ganske til indværende Vinter. Siin Vinter (1755—1756) var nemlig

saa mild, at man her i Norden, som Pontoppidan siger, „knap kjendte til nogen Frost, forend i Foraaret“, og „de, som i Danmark vare komne i med at æde og drikke à la Glace“, maatte beklage, „at de ikke havde kunnet forsyne deres Fiskjædere med den Sommer-Provision, som Vinteren alene kan give.“\*) — Forud og efter hin odelæggende Katastrophe gik ikke alene en Mængde mindre Jordstjælv, der strakte sig til Asien og Afrika samt nordover Europa og ligetil Island og Grønland\*\*), men ogsaa en Mængde andre Phænomener: Orkaner, flammende Luftslyn, „Allarm under Jorden, Brusen og Dypaag paa visse Steder i Havet og i de indenlandske Søer og Bæde langt fra Havet, ja endogsaa oppe tilfjelds, Vandenes hastige Stigen og Falden, hvor saadant ellers var ganske usædvanligt.“ „Vore norske Landmænd“, hedder det, „bleve særdeles satte i Forundring, da deres indenlandske Jægtter eller lastdragende



San Giovanni's Kirke i Paterno; efter Jordstjælvet.

Stibe og Baade, i stille Veir bleve oplastede paa tørt Land og efter nogle Minuters Forløb hentede tilbage af en ny opstigende Flob.“ — „I Jarris-Bandet ved Laurvig saa man nogle gamle Baade, som længe havde ligget ned-sunkne paa dyb Grund, at fremkomme med en Drift og Gært nedena, ligesom en Strøm kunde stude dem afsted.“ Det samme iagttoges i Lar-Bandet, i Dre-Bandet, i Jæmunds-Søen og andre Indsøer i Norge, hvorom Alt Spidbergs Relation oplyser. I Holsfjorden sank Bandet pludselig, men kom igjen med en saadan Hurtighed, at en Kone, som var kommen til Stranden med sin Botte, havde vanskeligt nok for ved Flugten at redde sig. Og da trende Mand kom seilende i en Baad, opsteg fra Dybet en Ildsoile, hvorved de fik sit Seil forbrændt.\*\*\*) Ikke mindre mærkelig var den Ildfugle, som man Nytaarsaften saa „paa Havet ved Lister-Land“, hvilken ifølge Provst



Kirken San Angelo de la Carita i Potenza; efter Jordstjælvet.

Tyrholms Relation var „saa stor, som et godt Skib“, men som snart med Bulder adskilte og fordeelte sig.

Virkningen af Jordstjælvet 1755 htrede sig saaledes, som Spidberg siger, her i Norge ved Bevægelser i Havet og de ferske Bæde, — og efter hvad vi andetsteds have

\*) Jfr. Jessens „Det Kongerige Norge“ S. 344, hvor det sees, at paa denne milde Vinter fulgte en haard Vaar og Misværet.

\*\*) Her i Norge mærkede man Jordstjælvet, og det navnlig i Christianssand og Omegn, 6 Timer før det fandt Sted i Lisabon. See J. C. Spidbergs Relation derom i Kbh. Vid. Selsk. Skrifter VII, 101—112.

\*\*) Dette Phænomen, der baade omtales af Spidberg (l. c. 105) og af Esfendrop i hans Vers Beskrivelse (S. 40), findes udforligen beskrevet i det nævnte Skrift af Pontoppidan, S. 75—78, hvor et af Præsten Teilmaund foretaget Forbør af de seilende Personer Svend Nilsen og Peder Torstenssen findes aftrykt.

seet — ved en eksempelvis mild Vinter. Da indværende Vinter, der ledsager Jordstjælvet i Neapel, netop har samme usædvanlige Karakter, — da vi i Mandags havde et Luftslyn (!) over Byen (et Nordlys i Form af en Regnbue), hvilket bragte gamle Kjerringer i Skrak for Verdens Ende, og vi ogsaa fra Drammen af allerede have seet Beretninger om samme Slags Phænomen i Bandet, som paa hin Tid, vilde vi henstille til de Naturkyndige at udgranske, om ikke „det nærværende underlige Veirig“ skulde staae i nogen Forbindelse med de sidste Jordstjælv. Vi ere altfor uvidende i Naturvidenskaberne til at opstille nogen videnskabelig begrundet Hypothese, men da vi antage, at Naturforskerne, hvis Videnskab gaar frem med Dampkraft, muligens ikke beskjæftige sig med Boger, der tilhøre en Tid, efter hvis Forløb, som Digteren siger, Alting skal være glemt, have vi ikke fundet det overflødigt at opstøve disse forglemte Kjendsgjerninger. Red.

Matten mellem 16<sup>de</sup> og 17<sup>de</sup> Decbr. var Neapels Borgere netop i Begreb med at falde i Søvn — den forestaaende hellige Julefest holdt nemlig Theatrene lukkede og forbød alle larmende Sammenkomster —, da der pludselig i ethvert Sovestue foltes en saadan Hjælpse, at hver Neapolitanerinde troede, at der var en Tyv under hendes Seng. Man havde neppe haft Tid til at tænde en Vognstabel, før et nyt Stød fulgte, og saa voldsomt, at den fornemme Dame saavel som hendes ringeste Tærner, Lazzaroner og Adelsmænd, Spidsborgere og Digtere styrte ud paa Gaderne i den vildeste Forvirring og i de allerletteste Toiletter, med afstøbe Ansigt. Efter fem og thye Sekunders Forløb, som, naar alt dandses omkring En, er nok til at vække Tanken om Verdens Ende, blev Jorden igjen rolig. Nu gav en Skare Lazzaroner sig ifærd med at gjøre Jld i Gaderne og Jolleskarene tog Plads omkring de improviserede Baal, rystende af Kulde og Rædsel. Enhver blev paa Benene Reften af Matten, og Den, som gjorde Mine til at søge sin Seng, beskjoldes for at ville trodse Gud, der sendte en af sine Straffedomme over Jorden. Den næste Nat frembød det samme Skue i Gaderne. Man ventede et nyt Stød, men det udeblev, og skjønt Damer med zarte Nerver forsikre, at Jorden uopforlig bevægede de paafølgende Nætter, har dog intet stærkt Stød senere været sporet. Nordenvinden, der havde blæst tør og frisk og skænket Neapel en herlig December, fik nu Skyld for Ulykken; Regn blev i hver Kirke nebbet fra Himlen. Da den endelig faldt i rige Strømme, beroligedes Gemytterne og alt, hvad der var tilbage af Rædselen, var revnede Mure og rindende Dine, thi uden en dygtig Forhøjelse efter den megen Patronilleren i Gaderne ved Natte-tider, slap Ingen.

Provinserne har desværre lidt ganske anderledes. Det hele Strog mellem Pajum og Bugten ved Tarent er rædsomt medtaget, ja man paaftaar, at Jordstjælvet har været slet langs Apenninerne ligetil Brescia, hvilket vi dog tillade os at drage i Tvivl. Gæsta, Kongens nuværende Residents, har været ganske forfærdet, og i der hele nordlige Deel af Kongeriget har Jordstjælvet neppe været sporet. Polla, en liden Stad paa sex tusinde Sjæle, styrte sammen ved det første Stød. To tusinde Døde bleve under Ruinerne. Og saa Basilica har været stræffelig hærjet. En underjordisk Jorden skrammede Indvaanerne i den smukke Hovedstad Potenza op ved Natte-tider, men da de rædselsfulde tog Flugten ud i fri Mark, er der forholdsvis færre Døde. Man talte ligetil femten Stød, af hvilke de to første vare de voldsomste. Mellem disse hengik tre Minuter, foraaavitt Tiden kan beregnes, naar hvert Sekund synes en Menneskealder. Det første frembragte en hølende Bevægelse, det andet en saa voldsom Hjælpse, at Mure styrte om og de tungeste Møbler hvirvledes rundt, medens Glasvarer og lettere Gjenstande slynge-gedes høit op i Luften. Et sidste Stød, den 29<sup>de</sup> omstyrte de Guse, der havde staaet og vaklet efter den første Jordstjælf. Et Brev fra Intendanten i Basilica beskriver et Besøg i Potenzas Fængsel strax efter det første Stød. „Forbandelser, Taarer, Bønner og vilde Skrig blandede sig med den rædselsfulde underjordiske Jorden og Braget af sammensværende Mure; blot Forvirringen i Taarnet i Babel kan have overgaaet, hvad mine Dine her saae. Nogle Skud maatte affyres af Bagterne for at tilveiebringe Orden. Jeg søgte at berolige de Ulykkelige ved at forsikre, at jeg skulde anstænde mig til det Næste for at saae dem forflyttede fra dette Rædselssted, hvis Mure alle vare revnede, og hvori 800 menneskelige Vasener vare sammensvævede. Endnu samme Time om Morgenen den 16<sup>de</sup> indsendte jeg min underdanigste Ansøgning om hurtig at turde fordele Fangerne omkring i de andre Fangeanstalter. Svaret indløb først den 23<sup>de</sup>. Hans Majestæt vilde tage Sagen under Overveelse, hed det. Den 29<sup>de</sup> faldt Fængslet for et nyt Stød, og begrov under sine Ruiner Hundreder af fortvivlede Sjæle.“

Nogle Blade rose Autoriteterne for Iver og Menneskelighed, fra andre Kanter lyder høie Klager, saa man ikke veed, hvad man skal tro. Hvad der er vist, er, at Kongen, om han end ikke personlig har indfundet sig paa Ulykkestederne, har stillet Træerne i sine Skove, Pengene i sine Kasser, sine Telte og sine Soldater til Autoriteternes Disposition for at lindre Nøden blandt de fattige Folke-





Christiania ved 1686.

klasfer, der efter italiensk Viis sove nogne om Natten, og i denne Tilstand soer ud af deres Huse i en Kulde, som i Kongeriget Neapel horer til Sjældenhederne; endnu seer man store Skarer fare omkring i Gaderne, hylende af Hunger og Sorg over deres Døde. I de to første Nætter var der i Potenza mindst 100,000 Sjæle i Gaderne i den hårde Vinternat. Hvor hurtig end Autoriteterne skred til at hjælpe, har et Dienvidne dog forskret os, at der gaves Hundreder af Huusvilde, som endnu den tredje Dag efter Ulykken ikke havde nydt et Stykke tørt Brød.

Senere ere Baraffer opfatte, Telte rejste, Ruiner bortskaffede og Noligheden nogenlunde tilveiebragt. Gud alene veed Tallet paa de Døde og paa alle dem, der, velstaaende igaar, idag ikke have det, hvortil de kunne hælde sit Hoved.

Det Sorgeligste er, at det lader til, at Mangel paa Folkehjælp har kostet mange Liv, som kunde have været frelst. Den 21<sup>de</sup> og 22<sup>de</sup> altsaa flere Dage efter Katastrophen, vare Udgravningerne endnu ikke paabegyndte. Under Ruinerne vanføgte altsaa aadende Sjæle, som ventede paa en Hjælp, der ikke kom. Mennesker ere udgravne levende efter at have lagt otte Dage under Gruiset. „Jeg er sulten“ horte vi en Mand med et vildt Udseende sige paa Gaden. Der er ingen Gode at faa i Husene, og om der var, tør ingen Christenfaal gaa ind og sege den, thi Maanen er netop i første Kvarteer og saa har vi snart et nyt Jordstjælv.

Officielle Rapporter melde, at 100 Steder have lidt mere og mindre. At 15,000 Sjæle ere omkomne, er beviist. Nogle paaftaae 40,000, vi antage, at omtrent

30,000 Liv er gaaet tabte; de Saarede og Kvæfede kunne ikke tælles. Hver Dag efter Katastrophen hortas Jammersfrig under Ruinerne og ingen tilstrækkelig Folkehjælp havde. Enkelte, som udgroves, havde begyndt at æde paa deres egne Legemer. Autoriteterne anstrænge sig nu overalt for at bortskaffe Ruiner og alle Døde ere begravne.

Af officielle Indberetninger sees, at Canoa, Cavello, Nioneso, Muro, St. Gade, Castleggrande og Novo have lidt mere og mindre. I Padula, Sala og Salerno ere Huse omstyrrede. I Auletta, Caggiano, Petrosa og Cam-pagna er Tilstanden sørgelig. Antallet paa de Huusvilde i Kongeriget skal gaa op til 250,000. De officielle Blade nægte at give fuldstændigere Dølysninger, „da hvert Ord i de indkomne Beretninger“, hedder det, „maa fremkalde Taarer.“

## Efterretninger om Christiania.

(Af Højskolechefen G. Lange.)

### II.

(Fortælt fra f. Nr.)

To senere omtrent samtidige Karter over Christiania af 1680 og 1685 have sin store Interesse derved, at de vise os Byen umiddelbart før Branden 1686, og deres indbyrdes Overensstemmelse i alt Væsentligt giver Bidnesbyrd om begges Paalidelighed. Kartet af 1680

findes i den kongelige Kobberstiftsamling i Kjøbenhavn og det af 1685 i den utrykte Beskrivelse over Christian V's Reise i Norge s. A. paa vort Universitets-Bibliothek. Paa omstaaende Side er det sidste Kart gengivet i Chemitopi, hvorved forovrigt bemærkes, at det originale Kart er uden Paasfrister, hvilke til bedre Dølysnung ere tilføiede af mig efter andenstedsfra hentede Underretninger. Her har man Christiania i den fulde Udstrækning mod Syd og saavidt den inden sine Volde havde udviklet sig, inden den store Brand indtraf. Ved at sammenligne dette Kart med det i forrige Nr. meddelte, vil man finde store Forandringer i de forløbne 30—35 Aar. Agershuus Fæstning har nu faaet de paa Geltereds Kart foreslaaede uddiviede Befæstninger mod Pipervigshavnen og paa Hovedtangen, men disse ere endnu ikke forenede, saa at den saakaldte Myntedam endnu ligger udenfor Værkerne, ligesom Nedre-Volds Fæstning først nogle Aar senere fik den Udstrækning mod Seen, den endnu har. Ligesaar har den aarlige Dy-grundning af Havnen medført, at Byens Volde ere blevne fortsatte fra Lille-Voldport, der stod ligened for nuværende Slagterboden i Overskjæringen af Dronningens Gade, og af Geltered kaldes Vaterlands Port, længere mod Syd ligetil Blandet, ligesom af samme Grund 2 nye Langgader ere opkomne (nuværende Skipper- og Store-Strand-Gade) paa den forrige Forstrand mellem Nordre og Søndre Brygge, hvilke nu have faaet omtrent deres nuværende Form, og ere blevne forbundne med en ny Brygge, Langbryggen. Til Revideret samt til de i 1650 antydede Befæstninger af Havnen er nu intet andet Spor, end at der fra Raadhuusstræde er antydet en Be-



fæstning eller Ballisadering af den Deel af Havnen, der ligger mellem nuværende Fiskebrygge og Revierbryggens Sydspids. Foruden denne Tilvært mod Havnen er Byen endvidere forøget med 3 Kvartaler mellem Byen og Fæstningen. Derimod vil man see, at der udenfor Byens Bolde, med Undtagelse af Pipervigen, ikke findes nogen anden Bygning end et enkelt Huus paa Hammersborg, der maaskee er det Trækapel, som midlertidigt byggedes her og benyttedes, førend Trefoldigheds-Kirke blev færdig (1639).

Det var Branden i Christiania 21<sup>de</sup> April 1686, som gaaſte forandrede dens Udseende, gjorde den fra en Fæstning til en aaben By, og ſtaffede den en regelloſ Udvidelse mod Nord. Om denne, den ſtorſte Ildbrand, ſom Chriſtiania har undergaaet, høves iøvrigt ſaa og ufuldſtændige Oplyſninger. Vi have paa Kartet antydet det afbrændte Strog med dobbelte Streger. Ilden udbrod pludſelig og lagde „i ſa Fimer faſt en tredie Part af Byen“ i Aſke. Den ſtrafte ſig fra Torvets Veſt- og Nord-Side nordveſtlig lige op til Volden, ſaa at alt Veſt for Raadhuus-Strade (nuværende Dvre-Slotsgade) nedbrændte tilligemed Trefoldigheds-Kirke. Denne ſidſte var imidlertid heelt af Steen og med hvælvet Loft, ſaa den ikke var mere beſkædiget ved Branden, end at Begravelſer fremdeles foregik i den. Den blev derimod gaaſte nedbrudt, efter Kongens Befaling, fordi den ved Udvidelſen af Agerſhuus kom til at ligge Contrefcarpen (nu Kontraſtjæret) for nær. At ſaa ſtor en Deel af Byen, uagtet Gaderne Bredde, afbrændte, maa forklæres deraf, at en ſtor Deel Huſe i denne, den fattigere Deel af Byen, beviſelig var opført af Træ eller Bindingsværk, hvilket efterhaanden var tilladt med Henſyn til de Leiegaarde, ſom de formuende Borgere paalagdes at opføre i dette Strog. Da det nu var afbrændt, og man forlangt var kommen paa det Nene med, at Chriſtianias Befæſtning var umyttig, da den beherſkedes af Høiderne ved Pipervigen og Hammersborg, medens Nedre-Volds Befæſtning ſkulde fuldføres og udvides, anviſtes de nærmefte Fæſtningen boende Brandlidte Byggepladſe udenfor Voldene mod Nord. Ligeſaa paabegyndtes Opførelſen af en ny Kirke (Vor Frelsers) paa en Fjeldgrund udenfor Volden, ſaa at Kirkeens ſøndre Binge gik ind i en derværende Baſtion, ſom ſølgelig ſtrag nedreves. Reſten fulgte efterhaanden efter. Kun den „ſtore Vold-port“, hvor Indførelſen til Byen var, blev endnu længe ſtaaende; den gamle, nylig ſolgte Brandvags-Bygning laa lige ind for Porten, og var Byens Bagt eller Corps de garde (Kortergaarden), hvoraf Kongens Gade endnu ſtundom kaldes Kortergaards-Gaden. Torvet blev afſtuet og bebygget, og forreſten byggede man, ſom for nærvnt, uden Regulering eller Orden udeſter Byens Veie. Saaledes opkom fra Torvet ud til Vaterlands Bro en lang kroget Gade, der benævntes Vaterlands Storgade, og ſom blev noget reguleret ved Tugthuſets Bygning under Chriſtian VI. Længs Veien til Møllerne opkom Møllergaden, ved hvilken Vaterlands Kirkegaard laa under Hammersborg, til hvilken Forſtad derfor en ſæregen ſmal Gade, Grubbegaden\*) førte. Fra Torvet gik fremdeles mod Veſt Veien til Veſtlandet, hvorved Grændſen dannedes, og hvorfra ubebyggede Veie førte til Alers Kirke (Alersgaden) og til Alers Veſtbygd over Natmandshaugen, hvorefter Gaden ſenere, da den fik nogle Bygninger, kaldtes Raffergeraden, ſom ved 1820 omdøbtes til Pileſtrædet. Naar man hertil lægger de gamle Forſtæder Vaterland og Pipervigen med en Deel Huſe paa den ſenere ſaakaldte Ruſeløſſe\*\*) , har man Chriſtiania ſom den reifte ſig efter Branden, og med liden Udvidelse eller Forandring vedblev at være indtil vore Tider.

Man tiltrænger ſaaledes intet Kart over Chriſtiania fra det ſtorrige Aarhundrede, for at gjøre ſig et Begreb om, hvorledes Byen udvidedes mod Nord. I den topo-graphiſke Opmaalings Archiv findes et ſtort og ſædeles noieagtigt Kart over Byen omtrent fra 1780, ſom i intet Væſentligt er forſkjelligt fra Byens Udſeende ved 1830. Paa det Kart, vi i næſte Nr. give over Byen ved 1827, er de gamle Volds Retning og de ved diſſes Behyggelse opkomne Uregelmæſſigheder i Gaderne antydede, hvorved man lettere kan ſammenligne den gamle By med den nye.

Det var Kongeholigens Anlæg paa Ruſeløſſehøiden i Forening med det ſtore Opſving, Chriſtiania efterhaanden har taget ſom Hovedſtad, Univerſitetsſtad og blomſtrende Handelsſtad, ſom har givet den et nyt Udſeende, og gjort omfattende og koſtbare Reguleringer paatrængende nødvendige; hertil er i de ſidſte Aar kommet de af Jernbanegaardens Anlæg i Chriſtiania flydende ſaare gavnlige Nedrivninger og Omreguleringer i den nedre Deel af Byen, foruden flere mindre Gjennembrud af nye Gader. Men nogen Plan for Byens fremtidige Behyggelse og for den henſigtsmæſſigſte og migtigſt bekoſtelige Regulering i det Hele

\*) Denne Gade har uden Tvivl Navn efter en Borgermænd Ulrich Grubbe, ſom i 1738 klagede over, at hans vidtſtrecte men ſlippefulde Grund var ſat i lige Grundtag med Gaardene inde i Byen.

\*\*) Ruſeløſſen har Navn efter en af Chriſtianias førſte Borgere Lauritz Ruus, ſom i 1640 fik Magiſtratus Bevilling til her at bygge et Huus, hvilket ſtadſættedes af Frederik III 1669.

kunde ikke udkafes, førend man var i Beſiddelse af et noieagtigt Kart over Byen i ſtor Maaleſtof. Groſerer Thomas Heſtve har ſen af at have ſat denne vigtige Sag i Gang, idet han ſom daværende Medlem af Byens Bygnings- og Regulerings-Kommiſſion i et Mode den 15<sup>de</sup> Februar 1855 fremsatte et af Kommiſſionen tiltraadt Forſlag til Formandſkabet om, at der i Henhold til Lov af 8<sup>de</sup> Septbr. 1842 § 6 maatte blive optaget et noieagtigt General-Kart over Byen. Efter nogle Forhandlinger i Formandſkabet angaaende Kartets Størrelſe m. v., blev det i Mode af Stadens Formænd og Repræſentanter 12<sup>de</sup> Juli f. A. beſtemt, at et ſaadant ſkulde optages i 1/1000 af den virkelige Størrelſe og Arbeidet overdrages Ritmeſter J. W. Ræſer mod en Godtgjørelſe af 2500 Syd. Det er dette Generalkart over Chriſtiania, vi nærmere ſkulle omtale.

Nettelle. S. 30, 1ſte Sp. 19—20 R. „Dvergaden“ l. „Dvre-Stræde.“

## Parifer-Arheder.

### II.

Den italieniſke Opera har gjenoptaget „Barberen i Sevilla“, men Barberen er uheldigvis hverken let eller munter og Baſſe overdriver Alt: Sang, Spil, Koſtume, Grimacer. Madam Albani og Mario ſynge deres Soloer til Meſterſkab, men i den herlige Finale, der ſlutter førſte Akt, tænke de mere paa at ſkaane deres Struber end paa Muſiken, og behandle denne ſom Forſtænderſkabet i Gernap fordum behandlede Henrik den Fjerde. „Ventre-saint-gris! hvilken herlig Viin!“ raabte Kongen og nød ret den ædle Drif, der var modnet paa hans Lands Høie. — „Det ſkulde jeg mene, Sire! men vi have en endnu bedre“, ſvarede Mairan ſelvtilfreds. — „Ah! den ſkal alſaa gjemmes til en bedre Leilighed“, ſiger Kongen. Noſine konvulſerer med Marcelline og Almaviva ſeer paa at fluerne flyve. En forgangen Tids ſtore Kunſtner havde mere Reſpekt for de Meſterværker, hvis Skjæbne betredes dem.

Enhver, ſom lader ſin Roſt høre i Operaen, har Talent, den Sag er paa det Nene; men der gives Grader i Talentet, ſom i Dyd og Laſt. Angelini antage vi ſom givet, at Enhver har hort, hvilket Punkt af Kloden, han end bebor. Angelinis Stemme er en Baſun. Men de zarte Skjønheder i de førſte Logerader havde ikke de ſtarke Myſteller og vilde være Angelini forbunden, om han vilde ſætte en Dæmper paa ſit forførdelige Inſtrument. For ramme Alvor har Angelini den mægtigſte Roſt, Berden maaskee har hort; han vilde ogſaa have den ſkjønneste, kunde han afholde ſig fra at viſe dens hele Bælde.

Annoncen om en ſtor Feſtlighed ſlybte i førrie Uge det ſtore Operaſhuſe, ſjont man havde fordoblet Priſerne. Dette beviſer, hvorledes Smagen for alvorlig Muſik er vakt i Paris; thi Programmet meldte udeluſkende Haydn, Mozart, Beethoven, Roſſini, Hallevy, Meyerbeer &c. Konſervatoriets Elever udførte Beethovens ſtore Symphonie, og det ſtarke Biſald viſte, at Auditoriet ikke fandt, at det havde betalt ſin Gjoroieſe for dyrt. Ouverturen til „Oberon“ minde os om Konſervatoriets bedſte Dage.

Opera comique har ſtiftet Direkteur. Perrin har afſtaaet ſit Privilegium til Roqueplan for en Bagatel af 500,000 Franks. Nogle ſige 700,000. Denne Revolution er alſaa gaaet af i al Fredelighed.

Den beſkjendte Paulin har aabnet en ny Muſikſkole, ſom han kalder Ecole Beethoven, hvoraf man lover ſig meget til Fremme for den klaſſiſke Muſik. De forſkjellige Inſtrumenter læres i forſkjellige Klaſſer. Vi haaber, at Huſet har tykke Vægge; thi hvor der ſamtidig læres Orgel, Sang og Piano, blæende og ſtrygende Inſtrumenter, kunde den babelſke Forvirring let gjenages. De førſte Meſtere giver Underviſning i Harmonilære og Inſtrumentation.

Hvad man forræſten meſt foretager ſig i diſſe trange Tider, er at gifte ſig. Det er ikke længer Mode at gaa ligefra Alteret i Reſevognen, og man er ſaaledes forſkaant for at tilbringe ſine Hvedebredsdage i Hoteller og paa Landeveie. Et Giſtermaal har fundet Sted, der frembyder en vis Interesſe. En Millionær, der juſt ikke er en Ungling, ægter en ung, fattig Pige, hvis Moder, Enke efter en brav Officier, ledſager hende ind i det nye Hjem, der for Fremtiden ogſaa ſkal være hendes. Bruden er 16 Aar, Moderen 32, og de ligne hinanden ſom to Søſtre. Huſets Søn finder endogſaa, at Moderen er den yndigſte - fort, han forelſker ſig og tre Uger efter holder han Bryllup. Denne unge Mand er ſaaledes ſin Faders Svigerfader og denne er paa ſin Side ſin Stedbatters Svigerſon. Den unge Brud befinder ſig netop i ſamme Forhold til ſin Moder, der er hendes Mandes Svigerdatter. Der fattes nu blot, at Moderen ſkjænker ſin Datter en lille Sonneſon i Brudegave.

En anden Brud har lidt en ſtor Mortifikation lige foran Alteret. Vielfen finder Sted i et Tempel, indviet en anden Troesbekendteſe, end den katholiſke. Den Præſt eller Rabbin, der ſkal lyſe Beſignelſen over Parret, op-

læſer Formularen: „Og Gud Herren ſtabte Adam en Mandinde“, — af Banvare vender den hellige Mand to Blade om og læſer videre: „ſom var hjært indvendig og udvendig.“ Der var Tale om Arken. — Vi ville haabe, at Bruden, tiltrods for denne Begyndelse, er bleven bedre behandlet af ſin Adam, end en fattig Kone, hvis Mand igaar var indtrænet for Politiretten. „Du har ſlaaet Din Kone?“ ſiger Præſidenten med en mørk Mine. — „Javiſt har jeg ſlaaet hende“, ſvarer Manden gaaſte forundret. „Hvem ſkulde vel ellers gjøre det?“

## Norge.

Chriſtiania. Hr. Profeſſor Hanſten har, ſom Tilſlagsbemærkning til hans Artikel om Aſteroiderne i førrie Margang No. 46 meddeelt os Følgende:

„Hr. Laurent har i Nimes den 14<sup>de</sup> Januar 1858 opdaget en ny Aſteroid, ſom alſaa ſaaer Lallet 51. Aſteroiden 46 har ſaaet Navnet Heſtia, en af Heſperiderne, eſier Forſlag af Admiral Smyth, med hvis Teleſkop den blev opdaget af Peggion, og ſom havde den Godhed at ſtaa Gudsfader til den førſte Opgjelſe med hans Teleſkop. Aſteroiden 47 er bleven kaldet Aglaia, og 50 Virginia, da dens tidligſte Opgjelſe ſkede i Washington.

„Banen af en Komet, ſom blev opdaget af Dr. Bruhns 11<sup>te</sup> Januar 1858 har ſamme Elementer, ſom en Komet, der viſte ſig i 1799 og er alſaa upaanvøielig den ſamme ſom denne, ſaa at den har en Omlobetid af 68 Aar. Den er flere Gange obſerveret her paa Obſervatoriet og er meget ſvag. — Ved Erholdelſen af nyere Obſervationer har Hr. Bruhns udført en ny Beregning, og finder dens Omlobetid i en Ellipſe at være 16 Aar og 79 Dage. Da dette er temmeligt nær 4<sup>de</sup> Dele af 68 Aar 79 Dage, ſom ere forløbne imellem Gjennemgangen i Periheliet af Kometen af 1790, ſaa er det ſandſynligt, at den i denne Tid har gjort 4 Omlob. At den ikke er bemærket ved Gjennemgangen gjennem Periheliet i 1807, 1824, 1841, kan forklæres deraf, at diſſe indtraf i Maanederne Januar og Februar, der ſædvanligen ere ugunſtige for aſtronomiſke Jagtagelſer.“

— Bankadminiſtrator Stabell valgtes d. 15<sup>de</sup> Febr. til Kreditbankens Chef (hvis Indtægter ſkal være 1800—1900 Syd.). Stabell ſkal dog iſølge Aftenbl. ikke definitivt være udtraadt af Chriſtiania Bankadminiſtration, hvorfra førſte Suppleant i denne, N. A. Andresen, kun midlertidigt ſkal fungere ſom Direkteur.

— Sidſte Onsdag opførtes paa Chriſtiania norſke Theater et nyt Stykke, „Fabrikanten“ af C. Souweire, hvilket er tidsmæſſigt med Henſyn til Riſen, og ogſaa gjorde Lykke.

— Efter Forlydende er Artilleri-Lieutenant Hans Jacob Rb. gaard udnævnt til Kammerjunfer.

— Igaar Aften (19<sup>de</sup>) brændte Viborgs gamle Reberbane paa Grundingen. Heltidigvis hindredes Ilden fra at udbrede ſig til Vorbtomterne der i Nærheden.

— Sagfører R. Geelmuyden har givet et langt, meget afmæſſigt Forſvar for Ole Bull's Jærd i Theaterſagen, hvilket findes aftrykt i Aftenbl. No. 37 og 38. De afſtedigede Direktører have i Bergenspoſten imødegaaet det med en ikke mindre afmæſſig Fremſtilling.

Drammen. Paa Elven nede ved Tungen har der, ſig r Drammens-Lid., viſt ſig et mærkeligt Phænomen. Iſen ſprængtes i en ikke ubetydelig Omkreds i maaſtykker derved, at Vandet paa et enkelt Punkt trængte omtrent et Par Fod over Niveaue og det ſaa voldsomt, at Sand fra Elvbunden laſtedes vidt omkring. Det ſandt Sted førſte Gang igaar Middag Kl. 1 og gjentog ſig idag Morges (15<sup>de</sup>) Kl. 6. Om dette, ſom man her almindelig antager, er en vulkaſt Eruption fra Elvbunden, tør vi ikke indlade os paa at afgjøre; men forſaa vidt man frygter en alvorligere Gjentagelse, kunne vi maaskee til nogen Beroligelse berette, at efter Sigende noget Lignende har forekommet i en Elv paa Modum allerede for længere Tid ſiden, uden at det ſenere er bleven ſjort.

Kongsberg. Armen Grube har i een Uge (3<sup>die</sup> af 2den Bergmaaned) til Solvværkets Smeltehytte leveret 1156 Mk. 13 Lod gediegt Solv. Ved Solvværket var 10<sup>de</sup> Febr. 3350 Mk. fint Solv færdigt til Afſendelse.

Tvedestrand. I Nærheden af Dybbaag Kirke er en Hval nylig kommen paa Grund og derpaa bleven dræbt. Den beſandtes 53 Fod lang. Et halvt Snees Hvale havde tidligere viſt ſig udenfor Havnſkjærene.

Kiin. Fiſket her og ved Battallen anſlaaes til 80—90,000 Tdr. Ved Tanſen fiſkedes 10<sup>de</sup> og 11<sup>de</sup> Febr. 5000 Tdr. I Nordfjord er kun fiſket omtrent 4000 Tdr. Den 13<sup>de</sup> var rigt Fiſke ved Kobbervig, ſom dog Alleen Dagen i Forveien for Stortedelen havde forladt. Samtidig meget godt Fiſke ved Stundesnaas.

Bergen. Natten til den 23<sup>de</sup> Jan. brændte de fleſte Bygninger af Riis Riſſens Brug i Gaarden Espe, hvorefter 12 Str. Storfæ indebrændte.

Molde. Irende af Stedets betydeligſte Forretningsmand, nemlig Drr. S. This Møller og Brødrene Jervell, have ſtandlet ſin Virkſomhed.

Thronhjelm har i Begyndelſen af Februar kunnet glæde ſig ved 7 Gr. Varme med klar, reen Luſt.

Fra Levanger berettes ſamtidig, at Træerne af det ſmukke Veir have ladet ſig forlede til at tro det var Baaren, og fortvæl begyndt at ſætte Knopper.

## Udenlandſke Efterretninger.

England. Følge en opgjort Status i New Preſcott & Co.'s Bo vil Huſet betale ſine Kreditorer fuldt ud, men i Terminer, og gjenoptage ſine Forretninger.

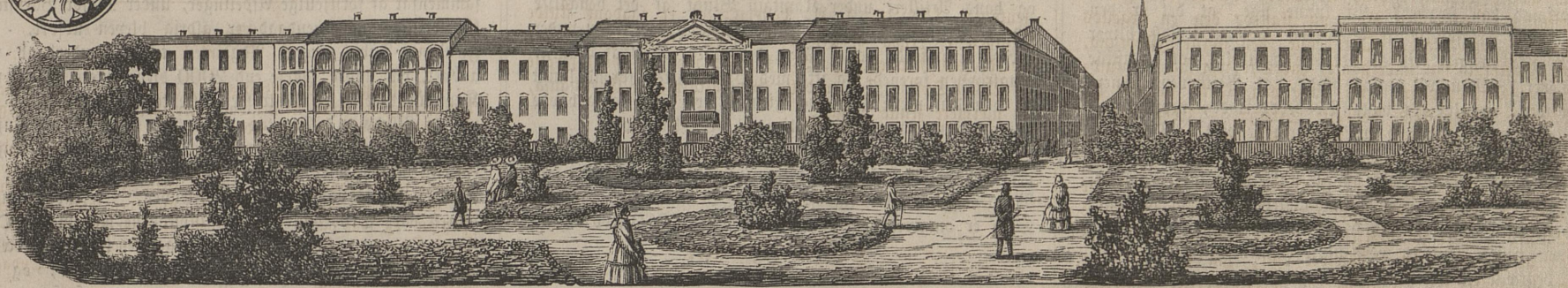
Preuſſen. Det nygifte Kyrtſepar er ankommet til Berlin 8<sup>de</sup> Febr. og blev modtaget med ubyre Pomp.

Franrig. Reiferen har afſtediget den hidtilværende Indenrigsminiſter Billault og udnævnt General Espinasse til hans Efterfølger.

Herved følger ſom Tilſlag Storchings-Efterretninger Nr. 101—102.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 9.

Udkommer hver Søndag Morgen.

28de Februar 1858.

Abonnementstyrisen er 60 5 Hjerdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Nye Tanker om Musik. (II.) — Ludwigs Undersøttelse. — Kong Haafens Gildet. — Pariser-Nyheder. (III.) — Norge. — Udenlandske Efterretninger. — Embeder og Bestillinger.

## Nye Tanker om Musik.

(Af G. S.)

### II.

Vi see altsaa, at der gives et Dvergangspunkt fra en mere objektiv hundens Tilværelse til en friere, subjektiv, hvor Historien bliver inderligere. Dette enkelte Punkt har sit æsthetiske Udtryk i Tonen, og derfor er ogsaa Musikken i sit egentlige Væsen af erotisk Gehalt. Vi komme forsaavidt altsaa til at undersøge Søren Kierkegaards Bemærkninger om Musikken, og det er i Kraft heraf han paastaar, at Mozarts „Don Juan“ netop er det mest egentlige musikalske Værk, at alle andre Musikstykker strejfe lidt udenfor det musikalske Centralpunkt. Naar han fremdeles siger, at Musikken udtrykker „den sandelige Genialitet“, da gjælder dette ikke saameget hele Operaen, som blot Helten. Vi maa her lægge Mærke til den Modsætning, som finder Sted mellem Helten og de Øvrige. Don Juan er et Slags Personifikation af den Alt beherskende med Unglingaalderen vaagnende erotiske Drift. I og for sig er denne Drift uden sædeligt Indhold. Den indskrænker sig i hvert Moment vistnok kun til en enkelt Gjenstand, men da den selv mangler eller ialfald ikke har udviklet af sig en dybere aandig Trang, saa vexler den uafsluttelig Gjenstand. Den samme Drift staar naturligvis i et ligeegyldigt Forhold til alle sædelige Former og Forpligtelser. Den kjender, respekterer intet Vaand; den træder ikke i udtænk Opposition mod den sædelige Verden, dertil har den ikke Reflexion nok; men den har heller ikke nogenfømhelst Frygt for de Farer, som den saaledes løber imøde. Derfor see vi Don Juan aldeles ligeegyldig for alt Saadant. Han overlader deslige Sorger til Leporello. Imidlertid trækker der naturligvis et Uveir op. Alle de Personer, Mand og Kvinder, som Don Juan paa det Dybeste har fornærmet, flokke sig mere og mere sammen. Men da Don Juan selv ikke er noget specielt Menneske, men snarere en Dæmon, saa falder han ikke for nogen Dodeligs Haand, men Kommandanten, Gjenfærdet, maa til for at besejre ham. Don Juan gaar tilgrunde, fordi han ikke kjender Frygt. Frygten er den første negative Betingelse for at sædelige Livsforholde skulle danne sig. Menneskene forene sig til gjensidig Beskyttelse. Derved vækkes Opfindsomhed; thi Farerne maa imodegaaes, og Evnen til eengang for Alle at udfinde Sikkerhedsmidler mod en Mangfoldighed af Farer, er Viisdom. Da Don Juan, som en Dæmon, der Intet rummer uden Glskov, ikke besidder Frygt for nogen Herre, saa har han heller ikke Evnen til at blive viis; og det øvrige aandelige Liv, som derved sættes i Bevægelse, kommer ingensinde hos ham til Udbrud. Hos de andre Personer i Operaen mærke vi derimod altid denne sandt menneskelige Frygt for det Overlegne, den dybe Respekt for en mægtigere Verdenskraft, der alvorligt omsuser dem. Men i denne Frygt faar ogsaa deres jordiske Glskov en vis Lutring, og de drives til en sædelig Sammenslutning, som meget fljont kommer tilsyne ligeoverfor Don Juans utæmmede, vilkaarlige Selvraadighed. Saaledes holde disse Eider hinanden ligesom i Skaf. Da Musikken, som en væsentlig subjektiv Kunst, fremstiller en Udvikling i Tiden, saa er det meget berettiget, at Operaen ender med, at Don Juan gaar tilgrunde; thi det er netop det Sande, at den første, naturlige Frihed i

Glskoven skal gaa tilgrunde for at gjenopstaa i en ny Skikkelse. Imidlertid opbevares den altid som en Reminiscent, der blander sin Stemme med i det hele Slutningsindtryk.

Man vil maaskee kunne sammenligne Indtrykket af Mozarts Musik med det, som et ægte Bryllup giver. Stemningen i et Bryllup er naturligvis høist lykkelig, inderlig lykkelig, thi de Nygifte rumme i sig en heel Fremtid i Underlighedens Skjød, og paa samme Tid er Genrykkelsen tæmmet og forædlet af en vis Betyrning og Frygt, som dog aldrig bliver til en usalig Uro, men kun fremkalder en fljont, alvorlig Betænkning, hvilken netop maa til for at sætte Kronen paa den hele Fjst.

Vi komme nu til Beethoven. Denne Komponist ansees som den, der har bragt Instrumentalmusikken til sin høieste Fuldkommenhed, og navnlig har han udfoldet sit Geni og Mesterskab i de 9 store Symphoner, der ogsaa i deres Tidsfølge betegne en interessant Udvikling i Komponistens Indre. Dog ere ogsaa hans Sonater, ligesom hans Kvartetter og øvrige musikalske Arbejder, af megen Betydning. Har man givet Agt paa de Phaser, som Musikken har gennemløbet fra Haydn til Mozart, saa vil man ogsaa lettere kunne forstaa, hvorledes Beethoven kan danne det sidste tredje Led i denne Række. Musikken er, som bemærket, en subjektiv Kunst. Den har til Opgave at frigjøre de indre Stemninger, saaledes som de i bestandig Jlydighed fremtvinge sig af Sjæledybet. Vi saae, hvorledes Mozarts Musik udtrykte en større indre Frihed, end Haydns. Men ogsaa hos Mozart stod det lyriske Element endnu i et betinget og afhængigt Forhold til det episke; thi i det musikalske Drama holde disse Kræfter hinanden i klassisk Ligevægt. Hos Beethoven derimod bliver det Lyriske overveieende, og Spørgsmaalet bliver nu, hvorledes det egentlig har sig dermed.

Hos Mozart var, som vi saae, den erotiske Musik bragt til sin fljøneste Form. Det var Besiddelsens Lykke, men det var ikke blot en sandelig Besiddelse. Alvoret, den etiske Forpligtelse bryder anelsesfuldt frem, Mandens Veir omsuser os og fylder os med en vis Frygt. Og Frygten vækker en Betænkning, hvorved Besiddelsen inderliggjøres. Disse Stemninger holde hinanden i Ligevægt. Derved frembringes en klassisk Ro, en Sammensmeltning af det Ydre og det Indre, af Himmel og Jord, men det Indre bliver netop ved denne Ro ikke sat i historisk Bevægelse. Subjektet bæver i sit Indre, men mere frem og tilbage, end henimod et Maa. Besiddelsen af den elskede Gjenstand hemmer, saalænge den sandelig er der, den indre Sagen fremad eller derhen, hvor Gjenstanden er at finde. Denne Opgave foreligger nu musikalsk, Opgaven at finde Udtryk gennem Tonerne for Sjælens dybe og mangfoldige Tragten efter en Lykke, en Gjenstand, hvis Besiddelse er bleven den nægtet i en sandelig Form. Ydre Tilskikkelser syntes ogsaa at have forenet sig med indre Alnæg for at gjøre Beethoven skicket til at løse denne Opgave og løse den saaledes som Ingen før eller siden. Et Afslag, som han fik paa en Kjærlighedstilfælde til en ung Dame, bibragte hans lidenskabelige og modtagelige Genmæt et Saar, som neppe nogenfunde lægedes fuldkomment, og dette var vel den nærmeste Impuls til den indadvendte Sindstretning, som stedse mere og mere giver sig tilkjende i hans Kompositioner. Hertil kom mange senere Forurettelser og Misfjendelser, tilfældt — fuldkommen Dødhed. Paa samme Tid som hans Indre saaledes tilfældes for det lykkelige og forfriskende Samkvem med Mennesker, og medens han ingen Sympathi fandt i borgerlige og huuslige Forholde, traf han sig dels tilbage i sit eget Sjæledybt, dels søgte han i en videre, uindskrænket Kreds, den store, uendelige Natur, at opsoge det Takte og forene de spredte Levninger af menneskelig Lykke og Glæde. Det er derfor saare naturligt,

at Beethovens Musik, især den sildigere, ikke som hos Haydn og Mozart aander Glæde over, at den elskede Gjenstand allerede besiddes. Mere og mere aabner sig hos Beethoven en indre Historie, en Bevægelse fra Savn gennem Sagen til Fjnden, fra Smerte til Glæde, fra Kamp til Seier. Ofte er den indre Bevægelse voldsom, næsten gigantisk. Det er som store Sjælsrevolutioner. Saaledes f. Ex. Symphonen i C-Moll. Hans Musik er derfor mere romantisk end klassisk i dette Ord's snevrere Betydning. Den virker ikke altid mildt paa Genmættet, men overvældende, og man fortæller, at Enkelte ikke engang have kunnet udholde disse Nyttelser. Men naar efter den tunge Kamp Maalet naaes, naar Solen bryder frem efter Uveiret, naar Harmoni og Forsoning indtræder i mild, inderlig Glæde eller overstrømmende Jubel ovenpaa Striden mellem de skjulte Magter, da er det vistnok guddommelige Toner, som hilse os, herlige, forfriskende Lustninger fra en bedre Verden, Momenter af overjordisk Lyksalighed. Jeg vil kun minde om C-Moll-Symphonien, Pastoralen, samt flere Sonater. Dog maa man ikke tænke sig Sagen saaledes, at det Smukke først begynder der, hvor denne Harmoni vender tilbage; det vilde være ligesom at det Smukke i en Roman først skulde begynde med Slutningsscenerne. Hvad Beethoven har udtrykt i sin Musik, er Sjælelivets indre Historie, og dette hele Forløb fra først til sidst gennem alle Phaser er fremstillet i et fljont Billede. Det forholder sig ikke saa, at Beethoven kun har brugt Musikken som et Symbol for at tilkjendegive hvorledes han har kjæmpet og vundet Seier paa et andet Gebet. Musikken er netop selv det Gjem, hvori han finder Trosten. Vi maae ikke tænke os, at hvert Moment af Smerte strax derpaa har fundet musikalsk Udtryk, at han paa den Maade ligesom i en Dagbog har opsamlet de musikalske Betegnelser for sine indre Rørelser og saa ved Slutningen samlet dem alle til et heelt Billede uden videre. De vilde da mangle al Genhed og Plan. \*)

I Beethovens Kompositioner er Musikken paa en vis Maade først ret kommen til sig selv. Her have vi den fuldstændige lyriske Frigjørelse. Man har derfor sagt, at hans Musik repræsenterer Republikken eller Revolutionen, fljont dette Sidste ikke ganske passer; thi han løsriver sig ingenlunde med Magt fra sine Forjængere. Hans første Symphoni er temmelig lig Haydns, ligesaa flere af hans tidligere Arbejder. Han har udviklet sig med en vis Langsomhed, som udtræves til den sande Vægt, af sin Fortid, og man vil finde klassisk Grundighed og Mesterskab i hoi Grad. Undertiden overraser han vistnok ved enkelte uventede Gjenveie, hvormed han søger at naa Maalet, og man har villet beskylde ham dels for at være noget bizar til enkelte Tider, ligesom han igjen maaskee lader sine Passager undertiden blive vel lange. Men forsaavidt vi kunne betragte ham som Grundlægger af en heel ny romantisk Musik, saa er han dog vistnok langt fra at begaa vilkaarlige musikalske Gresser, hvilket vel er Tilfældt med flere af hans Efterfølgere. Beethovens dybe Geni i Forbindelse med hans grundige theoretiske Uddannelse meddeler ham ogsaa en Evne til at kunne beherske og sammensatte de sildige Momenter, som vare tilstede i hans Indre. Derved meddeler han sin Musik en ganske eiendommelig

\*) Man bør vel neppe engang betragte de senere Arbejder af Beethoven som fortrinligere end de foregaaende, fordi de mere udtrykke hans musikalske Eiendommelighed. I Kunsten er det overhovedet ikke saameget det Individuelle som det Almene, der skal tiltale os. Vi maae være Beethoven ligesaa taknemmelig for det, hvori han overveieende ligner sine Forjængere, som for det, hvori han viser sig som original. Hans første Symphoni staar neppe tilbage for de senere i adel Skjønhed. Men i denne Undersøgelse bliver det fornemmelig at fremhæve, hvori det Originale bestaar.



Elasticitet, som atter igjen er et Tegn paa en høiere Frigjørelse, idet Musikken nu selv har faaet et indre Beensystem og tilsvarende Musfclbygning.

Beethovens Musik er inderlig, historisk, d. e. vi mærke altid mere eller mindre en Stræben mod et Maal, hvilket ei alene er Tilfældet i det Enkelte med hvert Musfclstykke, men ogsaa med den hele Række af Kompositioner og navnlig kjendelig i hans Symphoner. \*) Hans Musik bliver stedse dybere, inderligere, man kan sige mere gigantisk, idet stedse flere Kræfter sættes i Aktivitet. Hvilket er da det Maal, hvormod han stræber? Vi kunne sige, at det er den fuldkomne Frigjørelse af Subjektet. Men tilfældet bliver dette ikke længere til at udtrykke musfclsk, at fremstille i Toner. Man vil ogsaa finde, at Beethovens senere Arbejder, navnlig fra hans Dødsperiode, neppe kunne spilles længere, ialfald kun tilnærmelsesvis. De kunne forresten blot tænkes. Saaledes løber tilfældet Musikken i denne historiske Fremstriden udover sig selv og ind i Tanfens, i Ordets Verden, og vi kunne saaledes sige, at vi vende tilbage til hvad vi gik ud fra. Det er ogsaa rimeligt, at Tonen tilfældet som et mere ufuldkomment og begrænset Udtryk ikke længere kan rumme det Indres Gestalt, naar det vil bryde frem i saadan Styrke og Hylde. Her maa da et magtigere og fuldkomnere Organ til, nemlig Ordet; og dette synes Beethoven selv at have mærket, idet han nemlig i den sidste af sine Symphoner, hvilke ellers ere blot Instrumentalkompositioner, lader et Sangkor bryde ind med sine Stemmer og i Forbindelse med Instrumentalmusikken føre Symphonien tilende. Han har valgt hin Hymne af Schiller, hvori denne Digter priser Glæden.

### Lucknows Andsætning.

(Af den kommanderende General, Sir Colin Campbells Rapport til General-Gouvernøren.)

Mylord! Jeg har den Ære at underrette Deres Højlighed om, at jeg forlod Cawnpore den 9<sup>de</sup> Novbr. og samme Dag forenede mig med de Tropper, der under Befaling af Brigadegeneral Hope Grant stode ved Buntara, omtrent 6 Mil fra Allumbagh. Da der var nogle faa Afdelinger undervejs, fandt jeg det rigtigst at vente til den 12<sup>de</sup> forend jeg begyndte min Fremrykning. Tidlig den Dag marscherede jeg mod Allumbagh.

Fortroppen blev angrebet af en Styrke paa omtrent 2000 Mand Infanteri med 2 Kanoner. Efter en heftig Skjærmydsel bleve Kanonerne tagne, ved hvilken Leilighed Lieut. Gough, der kommanderede Godfons irregulære Kavalleri, udmærkede sig i høj Grad ved et glimrende Anfald. Leiren blev slaaet samme Aften ved Allumbagh, som jeg fandt noget truet ved Kanoner, der vare opstillede paa forskjellige Steder i Nærheden. Jeg lod Stillingen rydde for alt unyttigt Gods og Rvæg og opflog mine Telte i den. Jeg traf Foranstaltninger til at marschere uden Bagage, naar jeg havde naaet Parken ved Dilkoosha, og Gølkene bleve paalagte at have 3 Dages Proviant med sig. Garnisonen i Allumbagh ombyttede jeg, idet jeg tog friske Folk derfra, og efterlod det 75<sup>de</sup> Regiment, hvilket havde lidt meget ved sine sidste Anstrængelser. Den 14<sup>de</sup> ventede jeg en yderligere Forstærkning af 600—700 Mand, der ogsaa samme Dag stødte til min Bagtrop, efterat min Marsch var begyndt om Morgen. Da jeg nærmede mig Parken ved Dilkoosha, mødtes Fortroppen af en lang Linie af Musfcltilb. Den blev hurtigt forstærket med et Batteri Feltartilleri og noget Infanteri, under Oberstlieutenant Hamiltons Kommando. Efter en 2 Timers vedvarende Jægtning, i hvilken vort Tab var ubetydeligt, blev Zienden dreven ned af Høien til „the Martinère“, igjennem Haven og Parken der og langt over Kanalen. Hans Tab var ubetydeligt som Folge af det tilfomne Tilbagetog. Baade Dilkoosha og Martinère besattes, idet General Hopes Brigade indtog en Stilling i den nederste Ende af Stoven ved Martinère, ligeoverfor Kanalen, med Kapitain Bourchiers Feltbatteri og 2 af Kapitain Peels

svære Kanoner paa venstre Flanke. Kort efterat disse Forberedelser vare trufne, kom Zienden tilfynne i stor Mængde og angreb vor Stilling i Fronten. Han blev snart slaaet tilbage og nogle af vore Tropper forfulgte ham endog over Kanalen.

Med Undtagelse af mine Telte medbragte jeg paa min Marsch til Dilkoosha hele min Bagage, tilligemed Proviant for 14 Dage til min egen Styrke og til den i Lucknow indsluttede og lod den bevogte af en stærk Bagtrop under Oberstlieutenant Gwart af det 93<sup>de</sup> Regiment. Denne Officier udmærkede sig meget paa denne vanskelige Post, og hans Artilleri under Kapitain Blunt af det bengalske ridende Artilleri, understøttet af det kongelige Artilleri under Oberst Crawford, var i Jlden den største Deel af Dagen. Bagtroppen forenede sig ikke med Hovedstyrken forend langt ud paa den næste Dag, da Zienden den 14<sup>de</sup> stadig havde hindret dens Fremrykning, lige til det blev mørkt.

Jeg efterlod al Bagage uden Undtagelse i Dilkoosha, der blev besat af det 8<sup>de</sup> Regiment og rykkede tidlig om Morgen den 16<sup>de</sup> lige frem mod Secunderbagh. Dette Sted er omgivet med høie, stærke Mure, 360 Fod i Jitr-

2 af Kapt. Blunts Kanoner. Høilænderne forfulgte sin Seir og bemægtigede sig Barakkerne, øieblikkelig omstøbende dem til en militær Post, medens det 53<sup>de</sup> Reg. formerede en lang Tirailleurlinie paa den aabne Slette, drivende Zienden foran sig. Angrebet paa Secunderbagh havde nu varet omtrent halvanden Time, da det blev besluttet at tage Stedet ved Storm igjennem en liden Abning, som var gjort. Dette blev foretaget paa den mest glimrende Maade af Resten af Høilænderne, det 53<sup>de</sup> og det 4<sup>de</sup> Punjab Infanteri-Regiment, understøttet af en Bataillon, sammensat af forskjellige Afdelinger, under Major Barnston. En dristigere Baabendaad er aldrig bleven udført, - og Ziendens Tab, efterat Udgangen til Secunderbagh var aabnet, var uhyre; mere end 2000 bleve senere baarne ud. Kapitain Peels af Matroser betjente Beleiringsstyks tog nu sin Plads ved Fronten og rykkede mod Shah Rujuf tilligemed Feltbatteriet og nogle Morterer. Shah Rujuf er en Moskee med Kuppel, beliggende i en Have, der paa det Bedste var benyttet af Zienden. 3 Indhegningsmuren vare Skydehuller bleve indfkaarne med megen Omhyggelighed. Indgangen til den var dækket ved et regelmæssigt Muurværk, og det Øverste af Bygningen var forsynet med et Brystrærn. Fra dette og fra Forskandsningerne i Haven vedligeholdtes der en uafsluttelig Jld lige fra Angrebets Begyndelse. Stillingen blev forsvaret med stor Haardnakthed i 3 Timer imod en heftig Kanonade. Derpaa blev der stormet med den største Tapperhed af det 93<sup>de</sup> Høilænder-Regiment under General Hope, understøttet af en Bataillon, kommanderet af Major Barnston, som desværre blev haardt saaret. Kapitain Peel forte med overordentlig Kjaekhed sine svære Kanoner frem i nogle faa Alens Afstand fra Bygningen, for ret at beskyde de stærke Steenmure. Høilændernes ødelæggende Jld beskyttede virksomt Matrosbrigaden mod noget betydeligt Tab, men det var en Strid næsten uden Lige i Krigshistorien. Kapitain Peel tog Sagen som om han skulde have lagt „Shannon“ paa Siden af en fiendtlig Fregat. — Hermed endte denne Dags Foretagender.

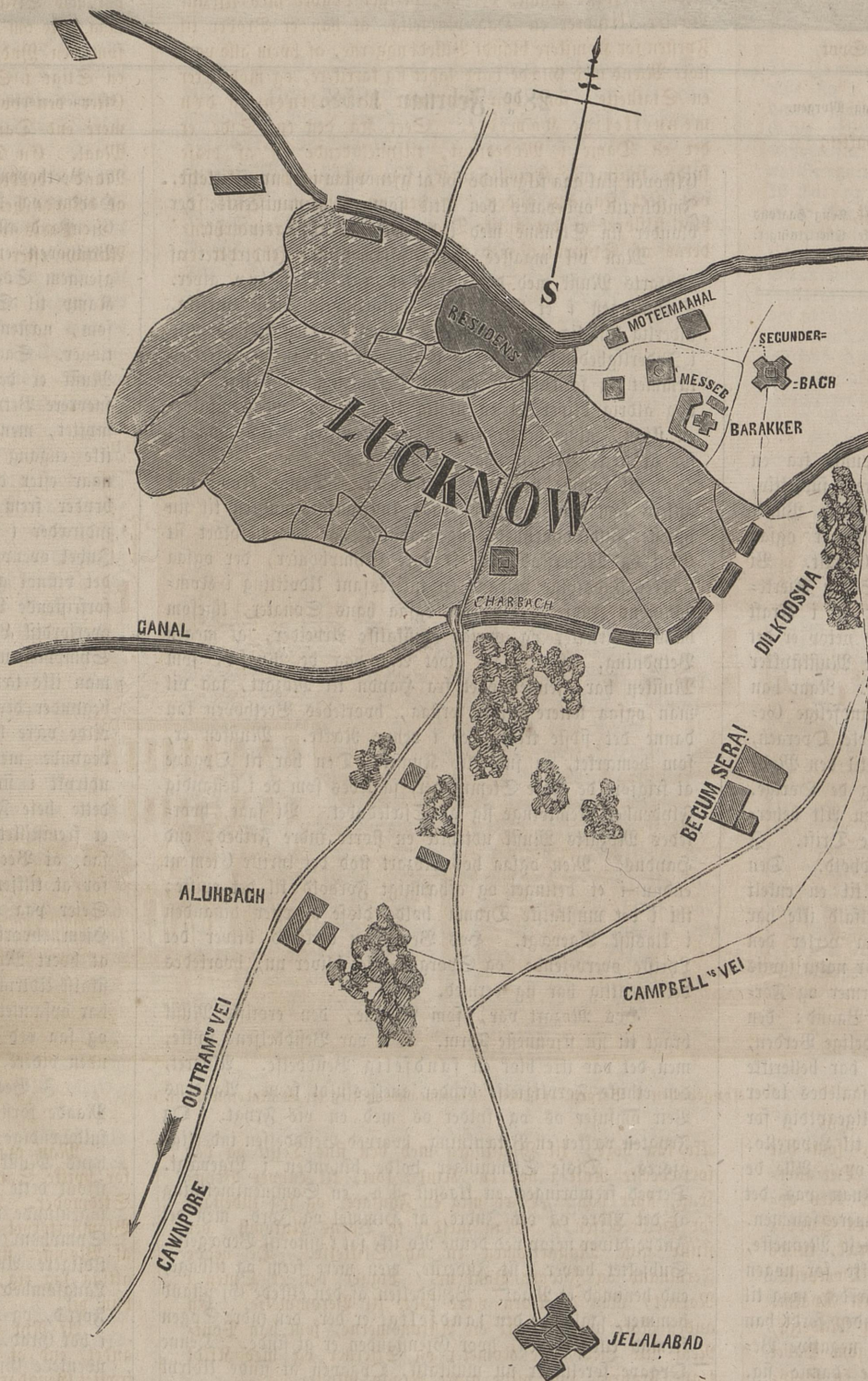
Den næste Dag blev der med megen Vanskelighed fra Bag siden af Barakernes venstre Floi aabnet en Forbindelse med Kanalen. Kapitain Peel vedligeholdte en jevn Kanonade imod en Bygning kaldet „Messbygningen.“ Denne Bygning, af betydelig Udstrækning, var forsvaret ved en muurklædt Grav omtrent 12 Fod bred, bag hvilken var en med Skydehuller forsynet Jordvold. Jeg besluttede ved Indtagelsen af den at bruge Kanonerne saameget som muligt. Omtrent Kl. 3 Eftermiddag, da det antoges, at der kunde stormes uden formegen Fare, blev den taget, og det ved første Anløb. Tropperne rykkede nu kraftigt frem mod den Muur, som adskiller Messbygningen fra Motte Mahol, der bestaar af en vidtstrakt Indhegning og mange Bygninger. Zienden gjorde her den sidste Modstand, der blev overvunden efter en Times Forløb, efter at der var brudt Abninger i Muren, gjennem hvilke Tropperne trængte ind med en Afdeling Sapperer og fuldendte vor Forbindelse med Residenten. Jeg havde den ubeskrivelige Tilfredsstillelse fort der- efter at hilse Sir James Outram og Sir Henry Havelock, der kom ud og mødte os, forend Træfningen var tilende. Befrielsen af den beleirede Garnison var fuldført. Tropperne - alle uden Undtagelse, Officierer og Soldater - havde udvist Tapperhed og kjæk Ihærdighed i at forfølge hver Fordeel, der blev vunden i de forskjellige Træfninger. Hver Mand havde anstrængt sig til det Øverste og modtog nu sin Løn! —

Jeg har den Ære, Mylord! ic.

Colin Campbell,  
overstikkommanderende General.

### Kong Haankons Gildet.

Du gamle Hal med de Mure graa,  
Hvor Ugen bygger sin Nede;  
Saa tidt jeg dig seer, maa jeg tænke paa  
Kong Lear paa den vilde Bæde!



kant, og var omhyggelig forsynet med Skydehuller rundt omkring. Det var meget stærkt besat af Zienden. Ligeoverfor var der en Landsby i en Afstand af 300 Fod, der ogsaa var forsynet med Skydehuller og opfyldt af Soldater. Jlden blev aabnet mod Epidfen af Kolonnen, der rykkede frem ad Veien til Venstre for Secunderbagh. Fortroppens Infanteri blev hurtigt formeret i Rjæde langs en Skrænt til Høire, og Artilleriet i Hast fort frem. Det passerede i Gallop igjennem en krydsende Jld fra Landsbyen og fra Secunderbagh, og besvarede dristigt Jlden i fort Musfclstuds Afstand. Saa hurtigt som muligt bleve 2 18pundige Kanoner, under Kapt. Travers Ledning forte opad en steil Bakke og rettede mod Bygningen. Den ledende Infanteribrigade under General Adrian Hope, der hurtigt blev bragt i Jlden, tvang imidlertid Zienden til at forlade Landsbyen, hvorefter Brigadens hele Jld blev rettet mod Secunderbagh. Efter en Stund blev en stor fiendtlig Styrke, der stod til Venstre for vor Fortrop, fordreven ved Afdelinger af det 53<sup>de</sup> og 93<sup>de</sup> Reg., understøttede af

\*) Dog maa ogsaa her bemærkes, at den stærke Drift og Stræben fremad hyppig afbrydes af enkelte Gaaflit, der i Form af Adagioer, Largoer stikke frem som Episober i alle hans Arbejder. I disse sporer man en mærkværdig Gratie og Jilhed, der minder om Mozart. Dog er ogsaa her Snittet romantisk. Hvor romantisk er f. Ex. ikke Largoen i D-Dur-Symphonien (den 2den Symfoni), Menuetten i hans G-Dur-Sonate (Opus 30) og mange andre?



Han gav sine Døtre Kronens Skat,  
Han gav dem sit dyreste Gie, -  
De jaged' ham ud i den sorte Nat  
At færdes paa vildsomme Beie.

Du Gal, som thyges af Tidens Bægt,  
Du maatte det Samme friste, -  
Du gav en utafsom Efterlæggt  
Den dyreste Skat du vidste.

Du gav os Grindringens gyldne Hest,  
En Saga med Billeder rige, -  
Men spored' du vel i noget Bryst  
En tafsom Tanke at stige?

Der maatte du stande, som Albions Drot,  
Til Leeg for de faade Vinde;  
I Sekler pøb Stormen med Haan og Spot,  
Omkring din graanende Linde.

Nu snaffes jo lydt om at Folket er „dakt“;  
Det prøver vel Feilen at rette;  
Saa stikkes med Pjalter din Kongedragt,  
Du har alt en Narrehatte!

Og derfor, du Gal med de Mure graa,  
Hvor Uglen hygger sin Nede, -  
Saa tidt jeg dig seer, maa jeg tænke paa  
Kong Lear paa den vilde Hede!

Henr. Ibsen.

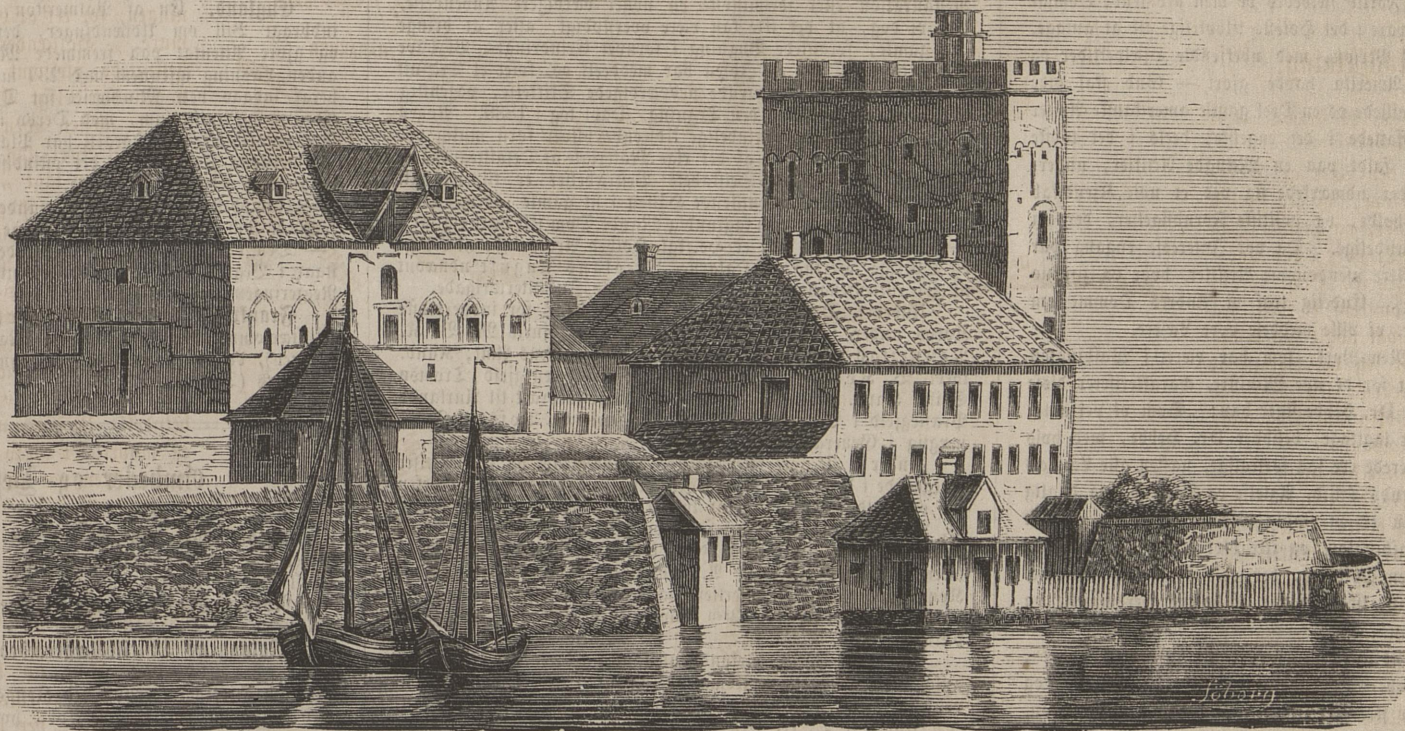
### Pariser-Nyheder.

#### III.

Baudevillister, Versmagere og Karrikaturtegnere have aabnet et formeligt Korstog mod den stakkels Krinoline. Vi fatte ikke denne Forfølgelse. Foretrækker man at see Damerne stride for deres Kjones Emancipation, roge Cigarer eller gaae over til Mormonismen? Efter at have havt Krinolinenes Satire i Prosa og Vers, i Blyantst-gninger og Træsnit, have vi nu ogsaa faaet den i Gips. En Artist af første Rang, der har beriget Louvre med sjønne Bærker, erindrer en Dag pludselig, at han er Broder til Gyfsten for Komikere blandt Billedbuggerne, af hvem alle vore store Mænd med Glæde have ladet sig karrikere, og modellerer en Statuette, som han har kaldt Krinolinen og den menneskelige Komædie. Seet fra den ene Side er det en Dame i Modedragt, tilshneladende en af disse fulde, smulmende Kvindesfigurer, som Rubens har efterladt os; seet fra den anden, er det en kvindelig Skikkelse, blot tilsløret af det antike Drapperi. Man flapper i Tænderne af Sympathi med den forfrosne Stakkel, der er

magrere end nogen Bettlerisse, selv i disse magre Tider. Harde man ladet Krinolinen skjotte sig selv, vilde den ikke have længere Liv end enhver anden Mode, medens vi nu have den Idmyggelse at see Damerne blive bredere jo mere vi skrive. En Mode kan ligesom et Princip blot dø ved sin Overdrivelse, derfor tro vi nu for Alvor, at Dødsøieblikket er nær. Moden er som la Paltsse: et Kvarteer før sin Død er den mere levende end nogensinde. Imorgen vil man maaskee anstrænge sig for at være smal, thi noget nyt opfinder man ikke, man maa altid vende tilbage til det gamle. En beremt Læge havde i sin Ungdom anlagt sin Tids Mode: Kjole med lange Skjoder, Knæbeensklæder og Vest à la Robespierre og beholder den efterat den er forvildet fra det gode Selskab. Hans Venner gjøre ham opmærksom derpaa: „Jeg løber ikke efter Moden“, svarer han, „da jeg er vis paa, at den snart løber efter mig.“ Den egentlige alvorlige Skjægsel ved vor Tids Tilboielighed til at overdrive sine Moder, er den, at fordomme saamangen yndig Svadatter til evig Jomfrustand. Vor mandlige Ungdom, der ikke hører til den sentimentale, har med Stræk udregnet, hvad den blotte Artikel Krinoline maa koste om Aaret, og har Medgisten ikke samme Omfang som den India, seer den Gistehjstne sig en Kone paa en Stige i Samfundet, hvor man tager mindre Plads. Efter den overdrevne Luxus stjer vor Tids Frier intet mere end Damer, hvis Hoide overskrider et vist beskedent Maal. En Dame, der er fem Fod høj, maa ruinere en Mand, hedder det, saameget Stof vil der udfordres til at beklæde hende.

Paris er bleven stuet med Hensyn til den store Auction efter Hertuginen af Ragusa. Ingen har fundet



Kongehallen i Bergen. (Tilhoire Kommandantboligen og det Balsendørste Taarn.)

Smag i denne gammeldags Pomme; det eneste, som har fundet Naade, er det gamle saariste Porcellæn. Det allerældste, som folgelig ogsaa var det mest sprukne, blev opdrejet til uhyre Summer. Naar Kjøberen af en Suppeterrin, der var solgt for heel, opdagede en Spræk, kunde han hvad Dieblit han vilde, sælge den igjen til Overpris. Viinfjælderens Skatte gav Anledning til megen Kvælm. Man havde opdaget Resterne af en fabelagtig Madeira, som forliste med Skibet „Escout“ i 1780 og som Havet beholdt til 1815. At Alle vilde have den, er en Selvsølge. Den tilsløges en rig Amerikaner, som vil overrasse sine Medborgere dermed. En saa original Viin fortjente at rejse bestandig og aldrig at blive druffet. Den Portviin, Hertuginen har efterladt, har næsten havt en ligesaa mirakelmæssig Skjæbne. Denne Nektar har tilhørt tre berømte Felt herrer: Hertugen af Wellington, Hertugen af Abrantes og Hertugen af Ragusa, af hvilke maaskee ikke en har smagt den. Fra igaar staa den paa Bours Episefart og Bouteillen koster — 100 Fr. Det er ikke umuligt, at denne Viins Bestemmelse virkelig er ikke at blive druffet.

Med Hensyn til alt, hvad der kaldes Opdagelser, lider Paris af en uheldelig Skepticisme, og dog forkynder man hver Dag Ting, af hvilke enhver især er kapabel til at gjøre sin Mand grundrig. En Philantrop, der har udfundet, at Spinde-Haandværket kan lydes Hunde og ikke Menneker, foreslaar at anvende Girtfødde dertil, og tilbyder at paatage sig deres Oplærelse. En Anden, ryftet over de Odelæggelser, han seer Grindfotten anrette, især blandt de Unge og Høitstaaende, har opfundet Brugen af Jagthornet, for at styrke Lungerne. Til Barnet, der

ikke kan voxe, til Ynglingen med den fine Teint og den forræderiske Rose i den ene Kind, kort, til enhver Brytssvag, siger han: „Blæs mig en Fanfare, og jeg indestaar for Helbredelsen!“ Man melder to Børns Ankomst, der skulle give Magnetismen en ny Skikkelse. De hedde Ferdinand og Isidore Bonheur. Ligger der et Omen i Navnet, maa de Børn være fødte til Berømmelse. En anden Race af Opdagere ere Astronomerne, som paa Pont-Aux vise Liebhabere Kometer og Stjerner og med Kridt tegne Figurer, som vilde gjøre Arago jaloux.

Der er i disse paa Interesser saa fattige Dage Balsarter til en riig Mands Huus, der nu er syg som Høj, men onsker selv i sin Glendighed at vide den glade Verden i sin Nærhed og har aabnet sit Hotel for de Nydelphne. En af vore Bekjendte indfinder sig der en Dag og føres strax til et Bord, hvorfra alle Verdensdeles Delikatesser loffer. — „Det glæder mig at see“, siger han til Huushovmesteren, „at Deres Herre dog endnu kan spise.“ — „Min stakkels Herre lever desværre blot af Grønsager, kogte i Vand.“ — „Her er idetmindste Noget, som kan fryde hans Dine“, vedblev den Besøgende og fastede Vognkæften paa Malerierne, der hang omkring i Spisestuen. — „Al! min Herre er desværre næsten blind.“ — „Jeg tror idetmindste at have hørt, at Musiken stuffer ham nydelsessrige Dieblitte?“ — „Aldeles ikke. Han har aldrig hørt den sjønne Musik, som opføres her i Huset; hans Døvhed forhindrer det.“ — „Men til visse Tider formaar han dog at trække frisk Luft i denne herlige Have?“ — „Al! min stakkels Herre kan slet ikke mere gaa.“ — Kjærligheden til Verden maa være stor, naar den kan overleve sig Jammer.

Man opfører et Glaspalads for Floras zarte Børn, for hvilke Samfundet endelig ikke længer vil være en slet Stedmoder. De skulle ikke længer blot være synlige paa Blomsterkorvet, som forud Orientens Slavinder. Salget af Blomster stiger i Paris til flere Millioner; Flora er altsaa saa rig, at hun kan bygge sig et Alhambra, om hun vil.

Al Nyt i egentlig Forstand vilde vi ikke at berette andet, end at den Røverhænde, der i hele femten Aar har trætet Gensdarme og Symmilsstøvler, nu endelig er greben. Denne Bande, der virkelig havde forstaaet at organisere sig som sine Brødre i Eventyrene, har i de femten Aar, den har hærjet Omegnen af Santerre, indgydt en saadan Rædsel, at en Mand endogsaa vovede at skrive paa et Skildt udenfor sin Dør: „Opbevaringssted for ranet Gods. Armand, Hæler, udfører alle til Professionen henhørende Forretninger.“

Theatrene spore ikke det mindste til Krisen. „Zernmassen“\*) trækker hver Aften i Ambigu-Comique. Man vil aldrig faa Losning paa den historiske Charade, der ligger til Grund for Stykket. Var den Mand, man vilde begrave levende under en Jernmaske, Hertugen af Monmouth eller var det Ludvig den 14<sup>de</sup> Broder? Forfatteren har antaget denne sidste Giening, der er udgaaet fra Voltaire. Stykket oplevede 100 Forestillinger da det første Gang kom paa Scenen, og den Hundredeaarige er istand til at forsyne nok en Mennekesalder. En saadan Seiglivethed er ikke almindelig paa Bræderne. Paa Théâtre français har Scribes „Bagtalelse“\*\*) gjort langt mere Lykke, end

\*) Opført paa vort Theater.

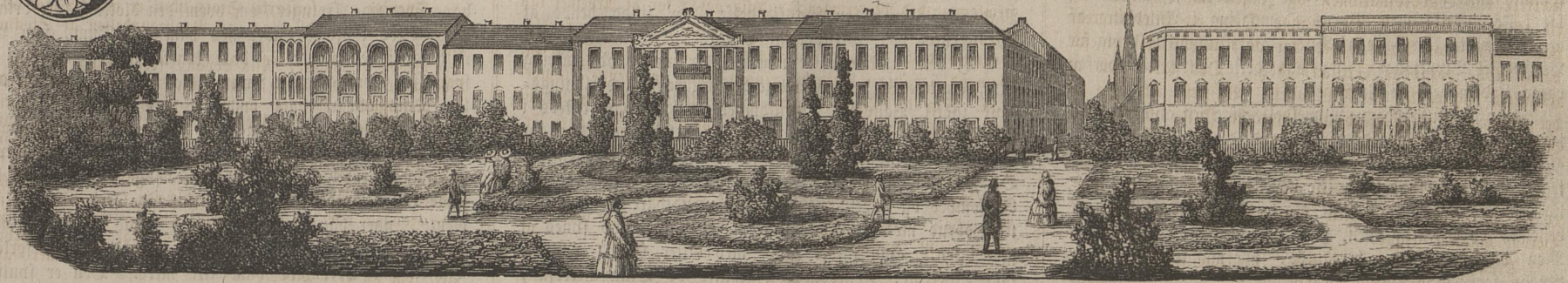
\*\*) Ogsaa opført hos os.







# Musikereft Nyshedsblad.



Nr. 10.

Udkommet hver Søndag Morgen.

7de Marts 1858.

Abonnementetsprisen er 60 S Fjerdingaaret.

7. Marg.

## Indhold.

Efterretninger om Christiania (af Rigsarchivar Lange). (III.) — En fransk Særling. — Magarins Niece. (I.) — Utrykte historiske Bidrag. (V. VI.) — Theatret. — Blandinger. — Norge. — Udenlandske Efterretninger. — Embeder og Væbninger.

## Efterretninger om Christiania.

(Af Rigsarchivar Chr. Lange.)

### III.

Det var ikke ganske noigtigt, hvad jeg i forrige Stykke berettede, at det General-Kart, som Hr. Ritmester Næser paatog sig at udføre, alene skulde optages i  $\frac{1}{1000}$  af den virkelige Størrelse; dette gjaldt nemlig kun den Deel af Byens Territorium, som dengang laa indenfor Muurgrændsen, medens han for den bestemte Betaling tillige paatog sig at udarbejde et Kart i  $\frac{1}{5000}$  over Byens hele daværende Territorium baade indenfor og udenfor Muurgrændsen (med Agersølv som Grændse mod Øst). Hine Kart i  $\frac{1}{1000}$  maa efter Maalestokkens Størrelse betragtes som Detail- eller Special-Karter i Sammenligning med det i  $\frac{1}{5000}$ , som er det egentlige General-Kart, og for at forebygge Misforstaaelser ere disse Betegnelser benyttede i det følgende. Hr. N.'s hele Opmaalings- Arbejde er fuldført, men alene Detailkarterne ere hidtil udkomne. Netop nemlig, som han var færdig, gav Loven af 5<sup>te</sup> Aug. 1857 Christiania en Tilvært i Territorium, som ikke var paatænkt, da Beslutningen om et General-Karts Optagelse fattedes i 1855, og selve Lovens Paabud i § 4 om de Byen underlagte Strækningers Opmaalning og Ansættelse i Grundstat og Leffestat gjorde nye Arbejder nødvendige, hvorom mere i næste Stykke.

Foruden jeg nærmere omhandler de udkomne Karter, maa jeg endnu bemærke følgende. Det Oversigtskart over Christiania 1858, som Bladets Udgiiver lader medfølge, ledsagede oprindelig den fgl. Proposition til Storthinget om Christianias Udvidelse, og det indeholder derfor baade noget Mere og noget Mindre end vore Læsere kunde ønske sig, idet Antydningen af de forskjellige Grændseforslag, som for Storthingets Medlemmer var en Hovedsag, for os er af mindre Betydning, medens vi bl. A. kunde ønsket til Muurgrændsen inden Byen antydet. Jeg antager dog, at Læsere vil kunne gjenfinde den paa Kartet efter min nedsættende Anvisning. Det her leverede Kart er i saa mange Henseender at foretrække for et langt mindre Oversigtskart, som i dets Sted skulde fulgt, at jeg ikke kunde betænke mig paa at vælge det, da det heldigvis endnu stod paa Stenen, saa at kun nogle Forandringer gjordes fornødne, og Forlæggeren var villig til at overtage de langt større Bekostninger ved dets Optrykning. Man maa imidlertid ved Bedømmelsen af dette Kart erindre, at dets oprindelige Bestemmelse kun var, at vejlede Storthinget angaaende Grændseforsøgsmålene, og derfor ikke fordele Noigtighed eller Fuldstændighed i Fremstillingen af Byen iøvrigt. Et Kart i saa stor Maalestok, som skulde tilfredsstille i enhver Henseende, vilde blevet altfor kostbart til uden Betaling at kunne vedlægges et Blad som dette. Kartet, som det er, har dog sit store Værd, og er det første mig bekendte over Byen i dens hele Udstrækning. Til Oplysning for den mindre godt Lokaliserede skal jeg alene tilføje, at den første paa Kartet nævnte Grændselinie (Christianias ældre Territorium) er Byens oprindelige, af Christian IV fastsatte Omfang, og at de bebyggede Kvartaler ere antydede med tykkere Streger, medens de i de senere Aar afstufne endnu ubebyggede Gader og Kvartaler ere betegnede med tynde Streger. Den væsentligste Mangel ved Kartet er maaskee, at de ved Jernbanegaardens Anlæg

foranledigede Reguleringer ikke ere medtagne, skjønt de allerede ere flere Aar gamle. Det hele Kvartal Nord for Banens Ende er, som bekendt, nedrevet og danner Jernbane-Torvet, medens en ny Gade, Lille-Tomtegade, er anlagt fra dette Torv mod Øst til Elven.

De udgivne Detailkarter omfatte, som anført, kun den Deel af Byen, der ligger inden den ældre Muurgrændse, som begynder i Sydvest ved Skjellebæk, følger Byens oprindelige Bestgrændse til Hegdehaugs-Beien, herfra gaar nordøstlig langs Beien til Pilestræds-Beien, følger denne et Stykke sydover, men gaar derpaa tværs i Øst langs Smede-Gangen over Åkers Kirkebakke og Telthuusgaden til Byens østlige Grændse, Agersølv. Men denne Deel udgjør da ogsaa det egentlige tætbebyggede Christiania, medens der udenfor hiin Muurgrændse kun i Forstaden vestre Sagene fandtes nogen sammenhængende Bebyggelse, forend Forstæderne paa Landets Grund ifjor indlemmedes i Byen.

Naar man kaster Blik paa den „Oversigt over Kartbladenes Beliggenhed“, som er anbragt paa Hr. Næsers Titelblad, vil man uden Tvivl strax spørge, hvorfor en sliq Inddeling er fulgt. Ved at rykke det hele Net et halvt Kartblad mod Vest og en Ubetydelighed op mod Nord, vilde nemlig Bladene Nr. 1, 7, 13, 19 og 20 været bespærrede baade for Opmaaleren, Lithographen og Byen, Kartarbejdet selvsagt blevet en Deel billigere, og hvad uden Tvivl er Hovedsagen: det samme Areal i samme Maalestok kunnet sammentrænges paa et mindre Antal Blade, det hele blevet overskueligere og mere afrundet. Paa Forespørgsel har jeg imidlertid erfareet, at Grunden til denne Inddeling ligger i Banfelighederne ved en paalidelig Triangulering af en By, der frembyder saa yderst saa trigonometriske Udgangspunkter som Christiania. Arbejdets Noigtighed, som ubetinget maatte være Hovedsagen, krævede saamange trigonometriske Punkter som muligt, og mindst to paa hvert Maalebord, og for at faae disse maatte Vor Frelses Kirkegaard benyttes paa 4 forskjellige Blade. Herved var Kartbladenes Inddeling forud bestemt, og det er Ulemper, som efter Omstændighederne maa anses uundgåelige, at herved Karternes Antal og med dem Arbejdet og Bekostningen (nemlig til Trykning og Papir) er forøget, at Stadens mærkeligste Bygninger (Hovedkirken, Universitetet og Kongeboligen) findes stykkevis paa forskellige Blade, og at nogle af disse (Nr. 1, 7, 8, 19, 20, 25) ere næsten blanke. Mislighederne herved ere imidlertid af underordnet Betydning, og ville aldeles hæves ved General-Kartet i  $\frac{1}{5000}$ , som kan konstrueres uafhængigt af hine Hensyn, og maaskee saa Rum paa to store Blade, der kunne sammenlægges. De store Detailkarter egne sig ikke hertil, men saar benyttes hvert for sig.

Der er saaledes intet sparet, for at det nye, egentlig talte det første\*) Detailkart over Christiania kunde blive saa noigtigt som muligt, og jeg antager, at Enhver, der undersøger Enkelthederne selv i de ham bedst kendte Dele, vil være enig med mig i, at det i saa Henseende opfylder alle rimelige Fordringer. Maalestokken er saa stor, at en Fod i virkelig Længde er en paa Kartet fremtrædende Størrelse, og saaledes bliver Enhver, selv den mindste, Gjenstand synlig. Dette bemærkes mindre paa Karterne over den gamle regulære Deel af Byen, hvor Kvartalernes Indre ikke er gjengivet, og saaledes hver enkelt Eiendom

\*) I Loven af 8de Septbr. 1842 om Bygningsvæsenet i Christiania tales vistnok i § 65 om „det Kart over Christiania og sammes Grund, som ifølge § 57 i Lov af 24de Juli 1827 er udfærdiget, og hvoraf det ene Exemplar beror i Raadhuusarchivet og det andet i Rigsarchivet.“ Men ligesaa tidt som der er Spør af, at noget saadant Kart er bleven afgivet til Rigsarchivet, hvor det i al Fald nu ikke findes, ligesaa tidt har jeg paa Forespørgsel kunnet faa nogen Oplysning om Raadhusets Exemplar.

kun er antydet i dens Udstrækning mod Gaden, hvilket for Reguleringsvæsenet var Hovedsagen. Men i den nye Deel med sin deels usammenhængende, deels irregulære Bebyggelse findes i Regelen hver Eiendom med dens Grændser og med alle dens Huse, Haveanlæg o. s. v. Der er altsaa i denne Henseende en Uoverensstemmelse mellem de forskjellige Deles Detaillering, som man kunde ønsket borte, saa at ethvert Grundnummer i den hele By var bleven opmaalt for sig og dets Grændser angivne paa Kartet; men Arbejdet og med dette Bekostningen vilde derved været forøget i betydelig Grad, eftersom en noigtigt Maaling i det Indre af en ganske sammenbygget Husestrøg er yderst besværlig, især naar Opmaaleren ikke kan naa ind til Grændsepunkterne. Som Folge heraf ere og de ældre Grundbreve, som Ejerne besidde, ofte mindre paalidelige, og de kunde derfor heller ikke benyttes her, uden en ofte ligesaa besværlig Eftermaalning. Men, alt dette anerkjendt, maa det dog vistnok erklæres for en Mangel, at ikke de offentlige Bygningers Omfang er antydet. Man maa imidlertid vente, at Reguleringskommissionen eller andre Byens Bedkommende, til hvis Hjælp disse Karter oprindelig ere anskaffede, efterhaanden som ganske paalidelige Grund-Opmaalinger finde Sted, sørger for, at disse indføres paa Original-Kartbladene, hvorved Mangelen efterhaanden vil kunne afhjælpes for dem, den nærmest vedkommer, saasom Brandvæsenet, Politiet, Assurance-Selskaber og Andre, hvem det af forskjellige Grunde kan være af Bigtighed at kjende en Tomts indre Udstrækning og Beliggenhed mod Naboerne. Jeg har særligen omtalt denne Mangel, fordi den uden Tvivl er opstaaet derved, at hverken Byens Bedkommende eller Opmaaleren forud i Enkelthederne have tilstrækkelig overveiet, hvad de ved Detailkartets Optagelse vilde have og uden forøget Udgift kunde faa og give, og jeg omtaler det nu, for at Mangelen kan rettes paa General-Kartet, hvor Enhver, ogsaa den ganske Fremmede, vil være berettiget til at kunne gjenfinde, hvor f. Ex. Byens Raadhuus og Departementsgaardene findes i denne altfor vidtloftige By.

Foruden Opmaalning af Byen inden den ældre Muurgrændse overtog Hr. Ritmester Næser tillige Jordmonnets Nivellement og den tilfødende Sofists Oplodning, begge Dele uundværlige Hjælpemidler for Reguleringss og Havne-Kommissionerne. Resultatet af det i sine Enkeltheder, - hvorved vi ikke kunne dvæle, - yderst interessante og belærende Nivellement er paa Kartet antydet ved saakaldte Curver, d. e. de Punkter, som ligge i samme Høide over Havfladen, ere forbundne med hinanden ved Linier med vedtagne Tal. Høideforskjellen er overalt antydet for hver tredje Fod, og man kan saaledes alene ved at maale Afstanden mellem Curverne noigtigt beregne, hvor brat Bakken er, og ved at følge denne i forskjellig Retning fra et givet Punkt ned mod Søen udfinde, hvor Gade- og Beianlæg, Afsløbrer o. s. v. frembyde de færreste Hindringer. Den praktiske Nytte heraf tiltrækker intet Fingerpeg. Havde Christiania for 10 Aar siden havt og benyttet de Oplysninger, Hr. N. her har givet os, havde dets Styre maaskee endmere betænkt sig paa at lægge den nye Kirke, hvor den nu ligger; i alle Fald var Udsigten til Pengefordeel ved Salg af omliggende Byggetomter neppe saa stærkt bleven udhævet; thi Næsers Kart viser, at Høiden paa Sorgenfri ligger 108 Fod og Agersøgdens Midtpunkt ligend for Kirkefoden 64 Fod over Havfladen, d. e. en Forskjel af 44 Fods Høide paa en Afstand af 300 Fod. En sliq Balle indbyder neppe til kostbart Tomtejob. — Der er neppe nogen Egenkab ved disse Karter, som har mere praktisk Nytte ogsaa for Enkeltmand, end disse Nivellements-Oplysninger, som i og for sig indeholde Opfordring nok for de større Grundeiere til at



anskaffe sig idetmindste det Kartblad, hvorpaa deres Eiendom staar. De have vistnok sit Tomtebrev; men dette er ofte gammelt, sludom upaalideligt, og det giver i alle Tilfælde ingen Oplysning om Eiendommens Høide og Hældning paa alle Punkter. — Om Oplodningen skal jeg alene bemærke, at den kun gjælder Byens forskellige Gårde (Bjervigen, Jæstningen og Bjørvingen). Dybden er angivet i Fod og Decimalkommer, et Lodstund for hver 20 Alen paa Grundene, og i større Afstand, hvor Dybden er tilstrækkelig for de største Skibe. Denne Oplodning, som sagkens Hæver-kommissionen ikke tiltrængte, blev — saavidt jeg minde — sat i Forbindelse med Byens Dybmaling i Anledning af den paataente Udvidelse af Byens Havn langs Bjørvingens Vestside til Bippetangen, og paa dette Strog er derfor ogsaa Lodstundene rigeligt.

Før jeg slutter denne Anmeldelse maa jeg anføre, hvad jeg har at udsætte paa de her omhandlede, i alle væsentlige Henseender fortrinlige Detailkarter. Den Mangel ved dem, jeg tror at have fundet, er ikke væsentlig og efter al Rimelighed en Følge af, at disse Karter fra først af ikke vare bestemte for Offentligheden, men kun til Byens eget Brug. Men da man senere beregnede, hvormange Exemplarer Byens forskellige Afskrifter behøvede, hvoriblandt Magistrat, Formandskab, Politimester, Bystryker, Konduktor, Ingeniør, Branddirektor o. fl., fandt man, at Tegning af et saadant Antal vilde koste meget mere end Lithographering af det Hele, hvorved Karterne tillige kunde komme Andre tilgode. Men nu er det klart, at de Oplysninger af Kartet, som de nævnte Byens Foredatte ikke tiltrængte, har den udenforstaaende Kjøber Ret til at vente, og dette er neppe tilbørligt taget i Betragtning, førend Karterne lithographeredes. Det er nemlig Skriften paa Karterne eller rettere Mangel paa tilstrækkelig Skrift paa dem, som min Anke gjælder. I saa Henseende finder der paafaldende Uoverensstemmelser Sted. Medens paa Bymarken enhver Lykke, enhver Fabrik o. s. v. har faaet sit Navn, savner man inde i selve Staden Angivelse af, hvor Politikammer, Raadhuus, Regjerings-Departementer, Høiesteret og andre lignende offentlige Bygninger ere at finde. Universitetet og Krigsskolen ere betegnede, Kathedralskolen ikke o. s. fr. Man seer tydeligt, at Skriften kun tilfældigvis er kommen i Betragtning. Mærkeligt er dog Forholdet inden Agershus Fæstning, hvor Mure, Bastioner og Bygninger nøiagtigt ere angivne, og hvert Punkts Høide over Havslæden betegnet, men ikke et Bogstav til Oplysning. Jeg udhæver denne Mangel, for at den ved General-Kartets Trykning kan blive rettet. Paa dette vil man med Grund vente at finde enhver offentlig Statens og Byens Bygning særlig udhævet og betegnet, og Fæstningen forsynet med Skrift saavel som Byen; faar man saa ogsaa paa dette Kart en overfluelig Anthynding af Jordmonnets Ujævnheder ved en ikke for stærk Situationstegning eller deslige, saa kan Byen med Grund være stolt af det hele Foretagende, og vil desuden selv høste rigelig Nytte deraf. Et saadant Generalkart vil endog, smukt udført og tilsalgs for en rimelig Pris, efter al Sandsynlighed betale sig, og derigjennem staffe Byen idetmindste nogen Erstatning for sit Udlæg til dette gavnlige Foretagende.

### En fransk Særling.

(Efter „Illustration.“)

Domstolen i Tours er kaldet til at domme i en mærkelig Sag. Retsforhandlingerne have vakt overordentlig Opmærksomhed og bragt frem for Dagens Lys en af disse Charakterer, hvis gribende Originalitet er et interessant Studium for Psykologen.

Den 26<sup>de</sup> Juni 1856 styrtede Beboerne af et Hus i Tours ved Analdet af et Skud ind i et usælt møbleret Bærelse, hvor de fandt et blodende Lig udstrakt paa Gulvet. Den høire Haand holdt endnu den affødte Pistol, den venstre omklamrede frampagtigt en anden ladet Pistol. Liget var en ottiaarig Oldings, Laverne, der længe havde beboet Huset. I forskellige Mobler fandt man omtrent 7,000 Franks i Guld og Sølv og i Kaminen en Bunk Banco-sedler, hvoraf Ilden havde forbrændt de tre Fjerdepartier. Den Afdøde havde sørgt for skriftlig at underrette sine Arvinger om, at de til Glæmmerne overgivne Værdier beløb sig til 33,300 Fr. Var det i et Anfald af Fortvivlelse, at denne Mand, der havde naaet Alderdommens yderste Grændse, havde gjort Ende paa sine Dage? Nei, ved at dræbe sig havde han udført en i tyve Aar næret Plan; hans Selvmord var et Bredens og Ironiens Drama, hvis samtlige Scener han har forberedt og spillet med utrolig Koldblodighed.

I 1793 lod Laverne sig hverve som Frivillig. Underlieutenant i 1804, Lieutenant og dekorert i 1806, Kaptein i 1807, Ridder af Æreslegionen i 1809 havde han ved alle Leiligheder aflagt Prove paa sjelden Uforfærdethed. I en Alder af 33 Aar tvang hans Kaar

ham til at modtage Kommandoen over et Reservekorps, som han beholdt ligetil Veteran-Kompagnierne opløstes.

I 1812 ægtede han en Pige paa 16 Aar. Denne Forbindelse stænkede ham ikke den husslige Lykke, der maaskee vilde have været istand til at troste ham over knækket Ugrjærighed og en forspildt Karriere. Han indesluttede nu al sin Bitterhed i sin Sjæl og hans medfødt Energi holdt Stolthedens Saar bestandig aabne. Ligesom i 1826 havde han neppe villet se sin Kone. Hun havde født ham en Datter, som døde i en spæd Alder, men som han aldrig har villet anerkende, og i 1838 erholdt Madame Laverne en Retsfødselsbevis, der tillod hende at leve udenfor den ægteskabelige Bolig.

I den fuldkomne Gensomhed, der nu opstod omkring ham, exalteredes den ulykkelige Misanthrops Indbildningskraft indtil Vanvid. „Gensomhed“, siger han etsteds i sine Optegnelser, „er for Sjælen, hvad Afholdenhed er for Legemet, nødvendig, men dødelig dersom den varer forlænge.“ Og dog indeslutter han sig haardnakket i denne dødelige Gensomhed og anvender sine mange ufrugtbare ledige Timer til Udbrud mod sin Kone, hvori Juvenals Mand synes at gaa igjen. Han kalder hende med bitter Haan: „Grevinde Libertini, Bourboni, Marquise de Villa Viciosa“, og saa videre. Han parodierer et af de ti Bud og skriver:

„Du skal mistro din Næste  
og Fruentimmerne over alle Ting.“

Hvert Dieblis falder der ud af hans Pen Phraser som disse: „Bittere end Døden veed jeg blot een Ting, og



Christiania ved 1827.

det er Fruentimmerne.“ — „Dersom den Kvinde, du tænker paa, ikke igaar fortjente, at Du glemmer hende, vil hun fortjene det imorgen.“ — „Selvde er brolagt med Fruentimmeringer.“

Men det er ikke ved Ord alene, han vil vise sit Nag. For at møtte sin Hævnfortørst udkaster han en ganske eiendommelig Plan, som han forfølger til Guden med en Fasthed, der aldrig fornægter sig. Han er en fattig Officier, som lever af sin Pension, men han vil blive rig, han vil faa en Millionærs Indtægter, for at Den, der er Skyld i al hans Glendighed, skal misunde ham og fortvivle over en Velstand, hun ikke mere deler.

Nu bliver han gjærrig i en næsten utænkelig Grad, paalægger sig de haardeste Savn, lægger Daler til Daler og samler saaledes en liden Kapital. For denne Kapital kjøber han sig en Livrente, men hæver blot sine Renter, der allerede ere betydelige, for at sætte dem ud paany. I 23 Aar lægger han saaledes Rente til Rente og paa sin Dødsdag har han en aarlig Indtægt af 58,000 Fr., repræsenteret i Livrenteforeningen Nationale's Kasse med en Sum af 483,000 Fr. og 50,000 Fr. i løse Værdier. Han har saaledes naaet en dobbelt Gensigt: han er meget rig og efterlader sig Intet.

I sin Seiersglæde udraaber han: „Min Kone lider, ja hun maa lide, hun, saa begjærlig! Dolken er i Saaret, den trænger dybere ind, udvider Bunden! Leve Guldet, thi det er med en Guld-Rulle jeg har knust den hele Døds-rede! Leve Guldet!“ En anden Gang beregnede han ganske

humoristisk, at hans Indtægt har naaet Maximum af ti Divisions-Generalers eller Vice-Admiralers Pension, af femten Brigade-Generalers, fem og tyve Fregat-Kapitainers og fem Ambassaderers. Senere sammenligner han sig med Verdens første Mand. Hans Levevis er simpel som Catinats og Desaix's og hans Mand beregnende som Henrik den Fjerdes, Joseph den Andens og Napoleons. Ligesom Karl den Store, Molière og La Fontaine, har Himlen stænk ham Berømmethed, Rigdom og en ond Kone.

Men om han nu bukkede under for et af disse pludselige Tilfælde, som saa ofte fælde gamle Folk? Om hans værdige Arvinger, om hvem den blotte Tanke bringer hans Blod i Røg, finder hos ham den Sum, som Livrenteforeningen udbetaler ham kvartalvis? Han har besvaret sig Spørgsmaalet for tyve Aar siden. Naar Skøbelighederne advare ham om at det er Tid, vil han ikke vente paa Døden, men gaa den imøde. Han vil maaskee ofre den et Par Leveaar, men saa er han ogsaa hævnnet og Bastarden ville, naar de undersøge hans Bolig, blot finde døde Værdier, „som han vil lade skrive paa Pergament“, siger han. Denne Mand besad Hævnens Geni.

Fra den Dag hans Beslutning er taget, forlader Tanken om Selvmord ham ikke mere. Den er synlig i hver Note, han kaster paa Papiret. . . „Brænde Pengene og tage Livet af sig, Andet er ikke at gøre.“ — „Jeg er nu 71 Aar, og jeg synes at høre en Stemme, som tilraaber mig fra Himmel og fra Jord, fra Sol og fra Mørke, fra Maane og Morgenrøde som fra Mennekenes

Blikke: „Gaa Din Vej, Du har intet mere her at gøre!“ Jeg følger alt Mærheden af det store Intet, der skal opsluge os!“ Et andet Sted udraaber han: „O, mine Venner! . . . Venner? Findes ikke. Jeg kender ingen andre Venner, end mine Pistoler!“ Samlet vilde i det 19<sup>de</sup> Aarhundrede ikke have ræsonneret anderledes. Fortællingen om den rige Engländer Gyeters Selvmord, som han læste om i franske Blade, fyldte ham med en Slags vild Grav-Begejstring. Han gjør altid Hentydning dertil. Gyeter er for ham synonym med Selvmord. Gyeter er den eneste Ting, som udjævner Alt. „Er Gyeter nødvendig omkring den 20<sup>de</sup> skal han ikke finde mig feig.“

Alderdommen, hvis Overraskelse han frygtede, bringer sit sædvanlige Følge af Skøbeligheder, og han giver sig nu med stor Iver og Koldblodighed til at studere saadanne medicinske Bøger, som behandle de Sygdomme, han lider af. Med Slagtilfælde gjør han sig ogsaa grundig bekendt. Han kan endnu vente, men ikke ret længe. Endelig er Diebliffet kommen. Han brænder sine Bankosedler, skyder sig en Kugle for Panden og falder — han er hævnnet!

Hævnnet paa hvem? Han har troet at gøre Børn arveløse, hvis Tilværelse er en Skændsel for ham, men istedet har han plyndret to Kousiner, af hvilke den ene er 85 Aar og den anden henved 80, og som begge leve af en Nieces Arbejde.

De to stakkels gamle Koner have tyet til Domstolene for at faa deres Fætters Kontrakt med Nationale erklæret ugyldig, og have gjort Paastand paa Tilbagegivelsen af de Summer, der ere øste i denne Livrenteforenings Kasse. Processpørgsmaalet dreiede sig om dette Punkt: „Runde Laverne ansees som affindig?“ Domstolen i Tours har i de Dokumenter, der har været den forelagt, ikke kunnet finde Tegn til nogenformet Sindsforvirring, og Kontrakten er kjendt at skulle staa ved Magt.

### Mazarins Niecer.

I.

Der gives kun saa Billeder, der frembyde for Historie-stryker og Maler som for Bessuer en saa levende Interesse som Mazarin, omgivet af sine syv Niecer, Døtre af hans Søstre Mancini og Martinozzi. Og dog har Ingen behandlet dette Enne udmundende, for René overtog det lønnende Arbejde. I den med Mesterhaand udfærdigede Skizze, han kalder: Mazarins Niecer, giver han os ikke alene en høist interessant kvindelig Gruppe, men han lader ogsaa Kardinalen optræde, og som Figuranter see vi diverse Hof- og By-Berømmetheder.

„Hvad var ikke denne Døkel for en Mand!“ udbrød vi ved at læse om disse glimrende Niecer, af hvilke een var Moder til en Dronning af England. Ingen Monarch paa hans Tid var mægtig som han. Af ringe Herkomst kaldedes han til at spille mange Roller i Samfundet, og de fleste gav han til Mesterkab. Connexion af en ufsendt siciliansk Handelsmand, havde han sig ved sit Genies Magt til at blive den virkelige Konge af Frankrig. Vi have sagt, hvilken Mand var ikke denne „Døkel“; vi burde have tilføjet, hvilken usforlignelig og slet lønnet Døkel var ikke denne Mand. Bar Gentyrets Børn, som Døkelens fætter ud i Stoven, bjerne levende igjen for at straffe den unaturlige Grænse, kunde de sandelig ikke have behandlet ham mindre høfligt, medens han levede, og omtalt ham med



mere foragt efter hans Død, end samtlige Niecer gjorde med Onkel Mazarin.

Og dog havde han kæmpet tappert for sig selv og dem. Skjønt han var en fortrivlet Spiller, havde han dog aldrig tabt den Bei af Sigte, hvor han med mindst Fare for sig selv kunde naa op til sin og sin Families høist mulige Hæder og Magt.

Han var født i urolige Tider i 1602. De fleste Mennesker bilde sig ind, at de selv styre deres Skjæbnes Bårte. Dette er kun Faa givet. De fleste lade sig drive med Strømmen og lade „Omstændigheder“, de ikke kunne byde over, lede dem til de Stillingen, hvori de faa Anker for Livstid. Saaledes gik det ogsaa Mazarin, skjønt ikke til ethvert Tidspunkt af hans Liv. Havde det staaet til ham at følge sit Hjerte, da han blev forelsket i Notariusens Datter i Madrid, vilde han uden Tvivl have endt sine Dage som en talentfuld spansk Advokat. Og havde Kapitein Mazarin, da han senere kom til Armeen, blot lugtet Krudtet, vilde han have faaet den samme Kjærlighed som alle Andre for en Stand, der ikke kræver mindre end Poeters, Historieforfattere og Hofmænds forøgede Bænkthed for at nyttene Mennesker kan finde den stor og respektabel. Kapitein Mazarin vilde da, om Gud havde undt ham at leve saalænge, være bleven en gammel Bulderbasse af en General, som havde fortalt endeløse Historier om Leire, Kampagner og Skjønne, der havde taget tilfælde med hans plumpe Hyldest. Men se, istedet hændte det sig, at den unge Kapitein strøg ved Begyndelsen af sin Karriere blev anvendt til en diplomatisk Sendelse, som han stille sig saa beundringsværdigt fra, at Sager af højeste Vigtighed betroedes ham, og da han viste sig de store Ting ligesaa vogen som de smaa, gik han fra de smaa Potentaters Tjeneste over i mægtige Monarchers, ligesom duelige Skuspillere fra de ringe Provinds-Scener gaar over til Hovedstadens Theatre. Det er nok at sige til Jules Mazarins Pils, at Kardinal Richelieu udpegede ham til Ludvig den Trettende som den Gæst, der var istand til at magte Frankrigs Anliggender. Vi tilføie, at Mazarin ikke alene var Richelieus Efterfølger som Ludvig den Trettendes Minister, men ogsaa Ludvig den Trettendes Efterfølger som Anna af Østerriges Gemal. Var han det ikke, ere visse Breve, der ere skrevne i en myndig, familier og aldeles ægtefædelig Tone, ganske uforklarlige.

Havde Mazarin ikke været, vilde Verden sandsynligvis aldrig have hørt tale om hans Niecer. Han havde endnu ikke naaet sin Storheds Tinde, før han efterhaanden samlede dem alle om sig. Han havde besluttet, at ogsaa de skulde ophøies, og denne Beslutning udsorte han. De havde deelt alle hans Skjebner, Højheden som det midlertidige Fald samt det Had, det franske Folk havde viet hele hans Slægt. Det er forbausende, at de unge Damer ikke nærede større Grefrygt for deres Onkel, der ikke alene var stegen til Kardinal-Minister, men endogsaa bød Paven Trods, thi da denne nægtede at gøre hans Broder til Kardinal, beleirede Mazarin den Stad, hvori Christendommens Fader opholdt sig, og tvang ham til Lydighed ved Tyverpunding og Udgyddelsen af meget adelt Blod.

Laura Mancini er den første af de lykkelige unge Damer, som den høie Onkel besluttede at have over Forældrenes tarvelige Stilling. Laura blev Hertuginde af Mercœur, og en Hadersmand fik hun i sin Gemal, Henrik den Fjerdes og den yndige Gabrielles Sønnesen. Laura Mancinis ældste Søn var den store Vendome, en af de tappreste Generaler og raaste Kæmpe, der nogen sinde hofede Gæde paa en Slagmark.

Laura kunde ligesaagodt være bleven en anden Beber-svend-Hertugs Hertuginde; der var nemlig ingen Mangel paa hoibaarne Friere, thi Enhver vidste, at naar han skænkedes Kardinal-Ministerens Niece sine Titler, vilde Kardinalen til Gjengæld skænke ham Embeder, Pensioner, Ordener og Privilegier uden Ende. Det var en simpel Handel. Laura var paa Rippet til at ægte den smukke, men udsøvede Hertug af Candale, men Hertugen døde pludselig og det var maaffee en Pyffe for hende, da han i mange Stykker slægtede paa Faderen, der blandt andre Anoder ogsaa havde den, at hanke sin Kone offentlig og drive til hvem det skulde være, selv en Erkebiskop i aaben Kirke, dersom det traf sig, at han folte sig fornærmet af ham.

Inden Mazarin kunde forene Laura med Hertugen af Mercœur havde Fronden forvist Kardinalen med hele sit Huus. Til trods for den nylig indsatte Regjering ægtede Mercœur den unge Dame. Hans Edelmød eller Klogskab lønnedes, da Kardinalen vendte triumpherende tilbage til Magt og Høiher. Det lykkelige Ægtekab varede ikke mange Aar. En tredje Datters Fødsel kostede Moderen Livet; hun døde med et Smil paa Læberne over det suurige Sørgeansigt, hendes Gæstgæst Madame de Venelle satte op. Enkemanden sørgede saaledes over Tabet af denne Skjønne og dydige Hustru, at han forsøgte Verden og gik ind i en geistlig Orden; var dette en Spekulation, lyffedes den fuldkommen, thi hans Forsagelse indbragte ham Kirkens højeste Værdigheder. Han døde ved det franske Hof som Kardinal.

Anne Marie Martinozzi, et Vidunder af en fextenaarig Skjønher, hvis lange Læffer var det Net, hvori

Hjerter fangedes Kærviss, vandt en endnu højere Titel, men ikke en nær saa god Egtemand som Kousinen. Hun ægtede den puffeltryggede Prinds af Conti, Condés Broder. Og saa til Anna havde Candale friet, men han maatte vige Pladsen for Conti, der paa sin Side lidet høfligt bemærkede, at han var det perfekt ligegyldigt, hvem af Niecerne han ægtede, da hans Hensigt ene og alene var, „at gifte sig med Kardinalen.“ Den glimrende Skjønher ved hans Side var alt andet end forelsket i sin Gemal; hans Jalousi var derfor ogsaa forfærdelig, men ugrundet. I Prindsens Graværelse fordriftede Kongen sig til at gøre Rour til hende paa et Hofbal, men blev modtaget saa slet af den stolte unge Kone, at Mazarin tvang hende til at gøre Majestæten en Undskyldning. Ligefrem den fer-omtalte Kousine, var hun en ulastelig Hustru. I Begyndelsen et Offer for sin Egteskæls toilesløse Sæder, endte hun dog med at vinde hans Medlidensher og senere hans Agtelse og Hengivenher. De traf sig nu tilbage til Bordeaux, Scenen for hans vildeste Udsvævelser, hvor de førte et stille, fromt Huusliv, og hvor, som det hedder, „hans Angers Skjønher overgik hans fordoms Laster Hæsligher.“ En Side af Prindsens Anger var maaffee ikke ganske ægte. Han skrev et bittert Angrebsbrev mod Epil og Spilleprivilegier, hvilke han i sine funde, muntre Dage havde været den Jærgiste til at opretholde. Vi ere enige med Voltaire i, at han havde gjort langt bedre i at skrive en Afhandling mod Borgerfrig. Han døde som en gammel Mand 1666. Prindsessen overlevede ham kun fer Aar, i hvilke hun var, hvad Madame de Sevigné kalder, „en Kirkens Moder.“ Denne Mazarins Niece havde to Sønner, af hvilke den ældste var den tappre, glimrende og vittige Prinds af Conti, som kaldtes til Polens Krone og som efter St. Simons Vidnesbyrd var Folkets Guddom, Armeens Idol og den store Verdens evige Yndling. Men vi maa forlade en saa fuldkommen tryffes Moder for at gøre Plads for hendes yngre Søster Laura, der blev Moder til en Dronning af England.

Laura Martinozzi havde blot været to Aar i Frankrig ligesaa meget under sin Kvast-Stedmoder Anna af Østerrigs som under sin Onkels Formynderskab, da hun i en Alder af 16 Aar ægtede Alphonso, Hertug af Modena. Denne Prinds havde ikke seet sin Gemalinde, da hans Fader, Prinds Eugene af Savoyen, der havde ladet hende vie til sin Søn ved en Besuldmægtiget, førte hende til Joden af den hertugelige Throne. Sig de to andre Kardinalens ædle Niecer mistede hun i en ung Alder en Gemal, der blot havde ægtet hende for at have en Beskytter i Kardinalen, men som idetmindste ikke viste sig de militære Hædersposter, denne betroede ham, uærdig. Han døde i en Alder af 28 Aar. Laura af Modena blev Regentinde under sin Søn Grants Mindreaarigher, og var, saalænge hendes Regimente varede, stadig en paalidelig Ven og Allieret for Frankrig. Hun blev Moder til en eneste Datter, Mary Beatrice, der ægtede Jakob den Anden, Englands Konge, hvis Fald Moderen ikke levede længe nok til at se. Hun pristes af René som den ommeffte Moder; vi tillader os imidlertid at bemærke, at vi have læst, at stakkels Mary Beatrice, mens hun opholdt sig i Klostret i Chællot, fortalte Nonnerne der, at Moderen var en alvorlig, stræng Kvinde, der indgjød sine Børn mere Frygt end Kjærligher, og som idelig kneb og daskede dem for smaa daglige Forføelfer og risede dem for de større, med Hænder saa hvide og fine som Anna af Østerrigs egne. Dersom vi skulle tro denne Beretning, havde Mary Beatrice slet ingen Barndom kjendt, thi hvad er Barndom uden Glæde? Moderen havde lagt sig paa Hjerte et gammelt Ord om tidlig Tugt og vilde indprente sin Datter Grundfætninger ved Hjælp af et Biskeris, hvorom Modtagerinden beholdt smertelige Mindelser saalænge hun levede. Det maa imidlertid ikke forglemmes, at Mary Beatrice aldrig dadlede sin Moder. Hun mindedes den forfærdelige Tortur som en gavnlig Tugtelse, og senere tog hun Guds Tugtelse i samme blide, taalmodige Mand, hvormed hun talte om Moderens Slag. Denne Sidste døde i Rom som en stræng, lidende, hellig Kvinde, og hun er den sidste af Mazarins Niecer, der kan omtales med Agtelse.

### Utrykte historiske Bidrag.

#### V.

Brev fra Biskop P. D. Bugge til Konferentsraad C. Anfer.

Thronhjæm den 16de Mai 1812.

Høiærede,  
Høiælsbaarne Hr. Konferentsraad!

Deres Høiælsbaarenher vil sikkert undskyldte, at jeg, skjønt fremmed for Dem, uleiliger Dem med dette Brev, naar De behager at bemærke, at intet uden Taknemmeligher og Høiagtelse har foranlediget det.

Deres Høiælsbaarenher har ikke alene understøttet det herværende Videnskabernes Selskab med en aarlig Gave af 50 Rdl., men Hr. Etatsr. Knudsen har endog kundgjort mig Deres Beslutning, fremdeles at vedblive denne Vel-

gjørenher. Deres Høiælsbaarenher vilde tillade mig, paa Selskabets Vegne, derfor at sende Dem min hjerteligste Tak.

At vor mageløse Præsæs med fjelden Jver og Barme virker for dette Selskabs Vel, kan vist ikke være D. H. ubekjendt. Og sandelig! det var at ønske, at det maatte have sig til fordums Glands! det var at ønske for Videnskabelighedens Skyld i Almindeligher, men fremfor alt nu, paa det at Nordens Unglinger, efterat have fuldenet deres akademiske Kursus i det, efter min individuelle Mening, for Ungdommen farlige Christiania, ogsaa i andre Norges egne maatte finde Stiftelser, ved hvis Hjælp de fremdeles kunde dannes.

At Selskabet atter vil reise sig af sin Dvale, tror jeg bestemt; og maatte Skjæbnen hidsende nogle Mand, der folte for Videnskaberne, som Gunnerus, Suhm og Schoning i ældre Tider, da seer jeg ikke, hvorfor man ikke kunde haabe, at det engang igjen skulde straae med Fortidens fulde Glands.

Hammers\*) Minde bør være hver Norges Ven helligt, naar man seer hen til Mandens Barme for Videnskaberne. Men at det i en vis Maade hidtil har generet Selskabet, er vist. Det er for stort til at lade ligge ubrugt, og for lidet til at virke med efter Testators Bestemmelser. Endnu ville vel 3 à 4 Aar hengaae, inden der kan begyndes paa af Renterne at bekoste de Reiser, Legatet omtaler.

Jeg kan ikke sige, at min Stilling som Vice-Præsæs er den behageligste. Uden Penge, og nuomstunder uden mange Penge, kan intet fremmes. Noget har jeg dog tilveiebragt ved en Subskription til Selskabet. Men det er ubehageligt, at man synes at give mig det, fordi man giver det efter Opmuntring fra mig. En betydelig Udgift forestaar nu, da et Medaille-Stempel skal skjæres til at slaa de Skuepenge, med hvilke videnskabelige Afhandlinger skulle belønnes. Det skal, efter Prindsens Brev, koste 250 Rdl. Species, næsten 2000 Rdl. D. G. Dertil har jeg nu maattet forfatte en Indbyddelse til Subskription, hvorved jeg rigtignok haaber at samle noget, men tillige frygter for at ansees som paatrængende. At Gunnerus kunde stifte dette Selskab, uden fra først af at betinge et aarligt maadefigt Bidrag af Medlemmerne, er mig næsten en Gaade. Men havde han gjort det, da havde han sparet mig den Bebreidelse: at et Selskab, som hidtil havde bestaaet uden Subskriptioner, ogsaa kunde det fremdeles.

Da jeg ansaa det for Bligt at aflægge Selskabets Takfælgelse for Deres Høiælsbaarenherds aarlige Gæmildher, troede jeg mig ogsaa forbunden til, saavidt et Brev tillader, at berøre Selskabets nærværende Forsætning, saavidt samme ikke kunde formodes desuden at være Dem bekjendt.

Med den fuldkomne Høiagtelse henlever jeg

Deres Høiælsbaarenherds  
ærbødigste Tjener  
Bugge.

#### VI.

Brev fra Biskop P. D. Bugge til Konferentsraad C. Anfer.

Thronhjæm den 10de Juni 1812.

Høiælsbaarne Hr. Konferentsraad!

Jeg seer mig i Dag, ved en herfra til Christiania gaaende Leiligher, i Stand til at fremsende de Dokumenter, som Deres Høiælsbaarenher i Gæde af 31<sup>e</sup> f. M. har begjært. Jeg har ladet dem affrive paa mit Kontor; ifkun bør jeg ikke forbigaa at anmærke:

- 1) Hvad Subskriptionsplanen angaar, da er det vel muligt, at jeg i mit sidste Brev (hvoraf jeg ingen Gjenpart har) blot talte om mig, uden at nævne Direktionen, som har udstædt den. Men dette, hvis det er saa, er blot skeet af den uskyldige Grund, at det deels er mig, der har forfattet den, deels det Hele dog bestyres af mig, saa at jeg ogsaa retteligen ene faar Skylden for, hvad der mishager.
- 2) Hammers Testamenter, Rodiciller &c., som udgjøre en stor Pakke, har jeg ikke ladet affrive, men blot den her medfølgende Fundats, som egentlig er Kvintessensen af det Hele, og maa, saavidt Selskabet betræffer, ansees for hans sidste Villie og endelige Disposition. Boets Masse blev henved 20,000 Rdl. Hans Manuskripters Trykning og Bogers Oplag volde megen Leiligher. De due - fandt at sige - intet; og Manden bør ikke bestjæmmes i sin Grav. Der korresponderes i denne Tid med Selskabets høie Præsæs, om man ikke kunde dispenseres fra denne Trykning, og anvende Pengene nyttigere, men endelig er endnu intet afgjort. Kapitalen er omtrent 22,000 Rdl. beholden.

Jeg tager mig den Frihed at vedlægge et Exemplar af Statutterne, saafremt Deres Høiælsbaarenher ikke for skulde have dem.

Jeg anseer Deres ærede Brev som en Indbyddelse til fortrolig Ytring af Meninger i en og anden Henseende. Skulde jeg heri ikke have feilet, da glæder jeg mig inderlig derover. Smigrende og ærefuldt og lærerigt vil det blive for mig, at værdiges en Mandes Fortroligher, hvis Mand og Hjerte jeg i mange Tider har agtet høit, og som ikke er en Slave af Dagens Mand, men tænker selv. I det

\*) Justitsraad, Generalkonduktor Christoffer Hammer († 1804) testamenterede sine Midler og Samlinger til Videnskabernes Selskab i Thronhjæm.



sidste Punkt tør jeg forsikre, at jeg er af samme Art; men det fortaar sig, baade muligt og rimeligt er det, at min indskrænkede Synsfreds maaskee ikke tillader mig at opdage Plan og Fasthed og Orden i det Meget, hvori jeg synes at pine idel Forvirring, Raadvildhed og Palliativ-Rurer. Imidlertid veed jeg dette, at jeg for meer end 20 Aar siden, ved at tænke over Et og Andet i min Gentilhed, troede og sagde, at Meget, som siden er indtruffet, vilde og maatte komme, endssjønt Sagerne naturligvis formodentlig tilfældige Omstændigheder ere blevne endnu værre. Men den Uttring kan og bør jeg ikke dølge for en Mand, som De, at Kuur-Metoden, der anvendes, synes mig at være ligesaa desperat, som Sygdommen.

Man glæder sig over den entusiastiske Patriotisthed! Skal man da ansee det for Kraft-Uttring, for Helbreds-Phænomen, naar Febricitanten tumler og kaster sig paa alle Sider? eller dommer man ikke deraf, at han finder sig ilde i sit Leie, og derfor forsøger, om en anden Stilling ikke vilde lindre hans Smærter? —

Entusiasmen er altid farlig. Dens Virkning kan kun beregnes for Dieblisset. Som Produkt af Affekter kan den ikke see klart og tydeligt. Den udmaler sit Maal med blændende Farver, og skynder sig at naa det, ubejlyndet om den paa sin Vej dertil, lig en voldsom Orkan, nedstyrtet alt, hvad Sællers Glid har bygget. Og naar den nu endelig naaer Maalet - hvilket sjelden er Tilfældet, siden Kraften ikke beregnes, og Veien affikkes uden Plan - saa seer den ofte, at dette ikke er saa vigtigt, som den troede. — Dette er kortelig mine Tanker derom. Men jammerligere er det, naar en heel Nation elektriseres og trostydigen ledes af enkelte Mænd, der opflamme den under Patriotismens hellige Navn til at gaa i deres Løkker og gjøre Høveri til deres Bindmageri og Brælske.

Deres Høvelbaarenhed feiler ikke, naar De tror, at jeg havde ønsket Universitetet paa et andet Sted, end Christiania, og, som Fader til studerende Sønner, kan det undskyldes, at jeg endnu nærer dette Ønske, efterat Stedet er bestemt. Mine Grunde derfor ere mange; men kun een vil jeg anføre. Jeg er ikke overilet nok til at bedømme et Steds Tone efter et enkelt Uhyre; men dersom dette Uhyre viser sig offentlig i sin affhyelige Handlemaade, og denne optages med Jubelfrig, da — da tror jeg at have Grund til at slutte til den almindelige Tænkemaades Fordærvelse.

Jeg vil fortælle et Par Anekdoter. En Embedsmand, som sidste Vinter var i Christiania, og om hvis Troværdighed jeg ingen Tvivl kan nære, fortalte mig, at han, som Gæst i et stort Selskab, havde seet, at en Præst havde paataget sig en Jeners Stikkelse og ombaaret til Damerne Suffertoi og Bagværk, og derhos sagt til enhver Dame, som han præsenterede disse Sager, de samme Ord, som ved Bredets Uddelelse siges til hver Kommunikant; samt at denne Udform var bleven optaget — endog af Damerne — med almindeligt Bisald og Latter. Kan der i saadan By være megen Jølelse for Anstandighed? jeg vil ikke tale om Religiositet.

En Anden fortalte mig, at Peter i Kortspil paa 7 à 800 Rdl. ere almindelige ved Kjøbmændenes Spilleborde. Og der er det, at vore Unge skulle — som man siger — lære Selskabs-tonen!!!

Længselsfuld seer jeg Døphildelsen af Deres Høvelbaarenheds smigrende Løfte imode, at sende mig de af Dem opgivne Grunde, paa hvilke de troede, at Christiania ikke burde være Stedet. Jeg forsikrer paa min Væ, at intet Menneſke skal faa dem at see, og, da D. S. tillader det, vil jeg og med min sædvanlige Abenhjertighed yttre de Tanker, som ved Gjennemlæsningen maatte opkomme hos mig.

Jeg er undseelig over at have trættet D. S. med denne lange Epistel. Jeg tilføier Ben om Tilgivelse derfor, og næst at anbefale mig til Deres Bevaagenhed, har jeg den Væ med udmærket Høiagtelse at henleve

Deres Høvelbaarenheds  
ærbødige Jener  
Bugge.

P. S. Jeg er ikke Ridder af Dannebrog, og bliver det sikkerligen ikke. Jeg anmærker dette for Udskriftens Skyld.

## Theatrene.

Paa det norske Theater har Jfr. Christoffer Jensen, der tidligere har spillet i Smaastæderne, med Held debuteret i Margrethes Rolle i „Abelatten“. Dernæst er hun optraadt i „Ude og hjemme“. I Froskens Rolle i „Abelatten“ optraadte samtidig en anden Debutantinde, Jfr. Bergmann, der i „Ude og hjemme“ havde gjort sin første Debut. Fredag Aften gaves „Dagen før Slaget ved Marengo“, Sangstykke i een Akt ved J. L. Heiberg. Hr. Bucher, der af Landsbysmeden havde vidst at skabe en meget morsom Figur, blev til Skinning fremkaldt. Til Opførelse i Sæsonens Løb er vedtaget: „Eventyr paa Jod-

reisen“ af Hoftrup; „Hjeldstuen“ af Henr. Bergeland; „Den gode Tone“, Skuespil i 4 Akter af E. Tøpfer; „Schweizerfamilien“, Opera i 3 Akter af Beygel og „Guldrebakken“, Sangspil af E. Bøgh.

Paa Christiania Theater er nogle Gange opført „En Odland“ af Raymonds, bearbejdet ved Hoftrup. Nægtet dette Stykke er løst i sin Sammenhæng og uden nogen egentlig Grundidee, hvorfra Handlingen og Charaktererne udvikle sig, fortjener det dog i mere end een Henseende at sees; det er morsomt, indeholder flere fortræffelige, sjønt rigtignok tildeels isoleret staaende Figurer, og spilles meget godt. Især forekommer Hr. Bruns Udforelse af Snekkerens Rolle os at være ganske fortrinlig. „Grev Essex“, et femakters Drama af S. Laube, der sidste Mandag opførtes til Indtægt for Skuespillerpersonalet, og som ogsaa i Tirsdags gjentoges, har derimod gjort en ringe Lykke.

Bergens Theater. Efterat et Par af de dygtigste Skuespillere allerede tidligere vare blevne opsigte, skal hele Personalet strax for Bulls Afreise have faaet sit Lobepas, uden at man endnu veed hvorfor. Da Meningen neppe er at nedlægge Theatret, skal der formodentlig begyndes fra Nyt af, med nye Subjekter og i en ny Stil. Medens flere, især de Underordnede af det gamle Personale, beslageligt nok, for Tiden vistnok vilde komme til at faa en Ansættelse andetsteds, er den indtrufne Katastrophe for Hovedstadens Theatre forsaavidt heldig, som de fra den opløste Scene vilde kunne forstærke sig med høist respektable Kræfter. Det norske Theater er allerede aabnet Udfigt hertil ved et Par Forespørgsler.

## Blandinger.

Endnu en ny Asteroide. Den 4de Febr. opdagede Goldschmidt i Paris den 52de af Asteroiderne i Levens Stjernebilledet 12 Grader nord for Æquator. Den er senere observeret den 6te af G. og den 9de i Altona. Heraf sees, at den for Nærværende er baglands-gaaende, omtrent 10 Minuter daglig i Bue, og bevæger sig mod Nord daglig 6' 41".

En liden Sprogbemærkning. Ejendommen Sollied ved Drammensvejen solgtes omtrent i 1814 af Capitain-Bagtmester Juul paa Agershus Fæstning til daværende Slotspræst, senere Biskop Paveis, blev ved dennes Forslyttelse til Bergen bortforpagtet, og i 1827 deelt i tre Parceller, af hvilke den ene kjøbtes af Universitetet i den Hensigt, med Tiden der at anlægge et Observatorium; den anden af Høiesterets-Advokat, nuværende Statsraad S. Petersen, som derpaa byggede en Bolig og anlagde en Park; den tredje nærmest ved Landeveien, hvor Bygningen stod, og som beholdt det oprindelige Navn, fik efterhaanden forskjellige Ejere og blev paa forskjellige Maade benyttet, indtil den nu er bleven et Tracteursted. Den samlede Ejendom har en fra Bejen mod Syd eller Sol siden hældende Skraaning, og har deraf faaet sit Navn, ligesom den Bondegård af en lignende Beliggenhed, som B. Bjørnson i Novellen „Synnøve“ beskriver og kalder „Solbakken“. Naar nu Tracteurstedets Ejere i Bladene altid skriver Navnet Sollied (Sol-lied, istedetfor Sol-lid), saa maae Ejerne af de tvende andre Parceller, Universitetet og Statsraad Petersen, der kunne betragtes som Huusmænd til samme, protestere mod denne Etymologie, da So betegner et Svin af Hunsjønnet, og Sollied altsaa er eenstydigt med „Svinebakken“.

Damekat. For det danske Rigsraad foreligger et Forslag til Ophævelse af Rangkatten, der hidtil med stort Plunder har indbragt omtrent 50,000 Rdl. aarlig. I Anledning af denne Formindelse i Jinauterne har en ugaltant x i Dagbladet foreslaaet, „at lade enhver Frue eller Fruen betale en liden Rangkat, og at lade Mændene, som ved deres Fortjenester have erhvervet en Titel, være frie“. Ingen velklædt Dame vil længere finde sig i, at hedde „Madam“ eller „Jomfru“, og om man derfor ansatte Udgangen til Frue- og Fruen-Navnet endog blot til 5 Rdl. pr. Hoved, vilde Staten derved faa en Indtægt af mindst 1 Mill. Rdl., — en ganske vakker Sum! De danske Damer have, ikke blot som vore, i lange Tider med sure og fornærmede Miner protesteret mod al Madamelighed og Jomfruelighed, nei, Theatrets kvindelige Personale har endog gjort en fuldstændig Opstand mod sine gammeldags stikkelige Benævnelser og omsider ogsaa brevet det til, at blive officielle „Frøer“ og „Frøkenier“. Den findrige Forslagsstiller har tænkt sig, at hver Dame som Kvittering for sin ydede Afgift skulde erholde et lidet Tegn, „f. Ex. et lille Kors, der kunde anbringes som Brylstaal“, eller ogsaa „en lille Kammerherrenøgle“. Da vore norske Damer ikke ere blevne ganske forkaandede for Rangepidemien, sjønt de, ligesaa lidt som vore Mænd, i Grefskaber kunne maale sig med de Danske, vilde vi henstille til Bedkommende, om der i disse lange Tider ikke skulde være muligt, ad samme Beskæftigelsesvei at rette noget paa vort mislige Budget. Især synes os Fruentitelen at være bleven en stor Luxusartikel. I gamle Dage fortædes blot af hyrkelige Døtre, siden af de høieste Embedsmænds Døtre, men i vore Dage er den, næsten som i Danmark, gaaet ned til enhver „velklædt Dame“, saaledes at Benævnelser „Jomfru“ — der i Middelalderen var god nok selv for Prindsesser — nu knap nok kan gives smukke Jæstestieper i deres fulde Helgepuds. Det vilde saaledes vistnok ikke være afveien, om enhver Dame

til rimelig Pris kunde erholde et synligt Tegn for, at hun ikke var Jomfru o. s. v. Vi troe dog vore Damer ere saameget mindre ranglystne end de danske, at det vilde være ubilligt at paalægge dem en tungen Rangkat. Det var nok, at enhver, som frugtede for at blive tagen for Jomfru o. s. v., havde Anledning til, hvis hun ønskede det, at legitimere det Modsaatte.

## Norge.

Christiania. Kronprindsen siges at skulle komme hid i Begyndelsen af Mai-Maaned, for at aabne Storthinget.

— Ifølge en Skrivelse fra et kjøbenhavnsk Boghandlerfirma er en nydelt Oversættelse af M. Munchs „Lord William Russell“ — Forfatteren ganske uafvendende — allerede der under Trykken og kan ventes at udkomme med det Første. Den Opmærksomhed, der saaledes i Ulandet Hænges dette Digterværk, kontrasterer stærkt mod den strenge Dom, som den seneste Kritik i vor Presse har udtalt.

— Ved kgl. Resolution af 20de Febr. er nedsat en Kommission, bestaaende af Dørr. Amtmand E. S. Aubert, Oberstløjtnant E. I. Jæsting, Land- og Sø-Krigskommisær J. G. Hofgaard, Kabinetkammerherre W. W. Saffner, Juruleringschef Due, Kaptein E. G. Reinhardt og Lensmand D. M. Jansen (med Deeltagelse i Forhandlingerne af Expeditionscheferne for Arme- og for Marine-Departementet), for at udarbejde Forslag til de Foranstaltninger og reglementariske Bestemmelser, som Forvættelsen af den under 12de Okt. 1857 emanerede Lov angaaende Børnepligts- og Udskrivningsvæsenet gjør nødvendige.

— Under J. D. er bestemt, at Laurvigs og Sandefjords Byfoged-Embeder skal deles, saaledes at hver af disse Byer erholder sin egen Byfoged og Laurvig tillige en særskilt Politimester (denne med en midlertidig Gage af 400 Spd. af Statskassen).

— Aftenbladet opstiller ligeoverfor Birch-Neichenwald en ny Statsminister-Kandidat, nemlig Grev Peder Bedel-Jarlsberg, der betegnes som en Mand med ualmindelige Kundskaber, og som dertil i sin uafhængige Stilling har alle Præsumptioner for at han med Hæder vilde beklæde denne vigtige Post.

— Ole Bull ankom hertil i Torsdags. For sin Afreise fra Bergen gav han Koncert for en Mængde Tilhørere, og blev ved Bortreisen hilset med den yderste Entusiasme („sesten Sangforeninger“, Laler og Processioner o. s. v.).

— Protokolsekretær i Høiesteret J. T. Collett afgik ved Døden d. 22de Febr., 44 Aar gammel.

— Fuldmægtig i Justits-Departementet P. Lundh er ifølge Chr.-Posten konstitueret som Protokolsekretær i Høiesteret og som Følge heraf Rand. jurist A. Hansteen som Fuldmægtig i Justits-Departementet.

— Rand. jurist J. M. Henschel er d. 4de Marts meddeelt Autorisation som Sagfører ved Underretterne.

— Amtmanden i Romsbals Amt har under 10de Febr. be-  
stiftet Kontorist M. R. Lund til Lensmand i Sjørrenfjords Thinglag, Søndmørs Fogderi.

— I vore Dagblade har Elise Wærnskjold, „forhen Tvede“, frembaaret „en Hilsen fra Texas“, hvori Boghandlere og Andre anmodes om gennem Boghandler J. Dybbad at sende Bøger til et for Settlementet Four-mill-Prairie oprettet norsk Læse-selskab. Videre erfares, at Settlementet trænger til en Præst, da Rand. A. G. Fredrichsen, som i 1845 blev kaldet did, nu vil drage derfra, og at en saadan Præsts Indtægter ere 300 Spd. aarlig foruden fri Bolig. — I Texas findes 3 norske Settlementer med omt. 300 Indvaanere.

— I et under 3die Marts afholdt Repræsentantskabsmøde i det norske Fiskeguanoselskab bifaldt Repræsentantskabet eenstemmig Direktorens Pluralitets Forslag, om at man skulde anholde hos Generalforsamlingen om et yderligere Tilbud af 15 Spd. pr. Altre. Af en i Morgenbladet aftrykt Beretning sees det, at en Annuætningsmaksime er særdigt til Afvendelse til Lofoten, hvor Fabrikbygningen og flere Oplagshuse ere opførte, og hvor man har samlet omtrent 3000 Centner Naastof. Professor Støckhardt har særdeles gunstigt omtalt den norske Fiskeguano, hvoraf man i Christiania har et større Parti særdigt a 3 Spd. pr. Centner. (Vi have faaet Tilfagn om Tegninger af Bygningen i Lofoten m. v., hvilke med det Første skulle blive optagne i vort Blad.)

Lillehammer. Bomulds-spinderiets Drift er indstillet.

## Udenlandske Efterretninger.

Sverige. Som en Kuriositet kan anføres, at „Handens Overmand“ af Th. Overfou er blevet opført for hundrede Gang paa Stockholms mindre Theater, nægtet Originalen paa Raskin-Theatret i Kjøbenhavn gjorde ringe Lykke og temmelig snart henlagdes.

England. (Tel.-Dep.) London den 2den Marts. Lord Derby har i Overhuset erklæret, at Regjeringen bestræber sig for at vedligeholde de venskabelige Forbindelser med Ulandet, navnlig med Frankrig. Han billigede fuldkommen Palmerstons Optræden; Underhuset har aldrig dadel Komplotbiller, men alene Udladelsen af at besvare Grev Balowskis Depesche. Han vilde paa det Høfligste udbede sig Forklaring af Napoleon. Hans Svar vilde afgjøre det Videre; imidlertid lagttog Regjeringen Konspiratorerne. Regjeringen havde besluttet at opgive Villen om Ostindien; han kunde ikke leve at forelægge nogen Reformbill. Parlamentet er ajourneret til den 15de.

— I Paris har det palmeriske Ministeriums Nedsættelse virket yderst nedslaaende, forkræftet Børsen og givet Enkelte Anledning til at forudsige en Krig med England.

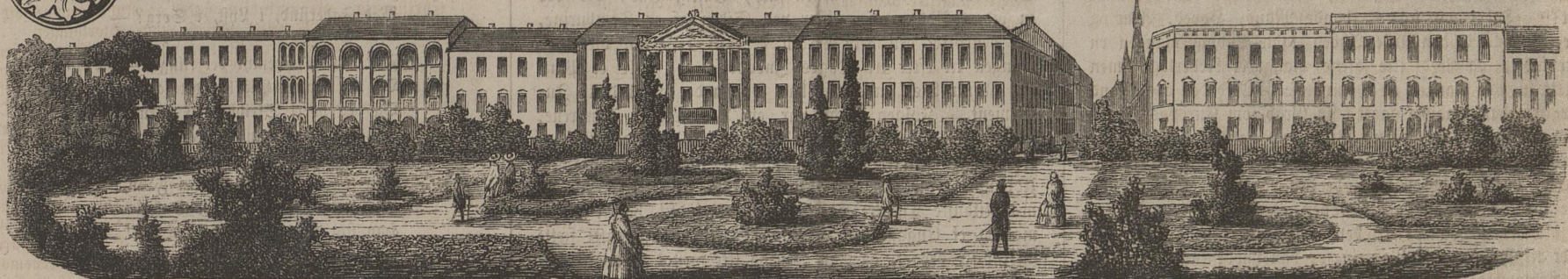
## Embeder og Bestillinger.

Laurvigs Byfogedembede med en aarlig Brutto-Indtægt af omtrent 1400 Spd. Kontorudgifterne ere antagne at ville udgjøre omt. 350 Spd. aarlig.

Hermed følger som Tilfæg et lithographeret Kart over Christiania og Storthings- Efterretninger Nr. 105—106.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 11.

Udkommer hver Søndag Morgen.

14de Marts 1858.

Abonnementetsprisen er 60 S. for et Aar.

7. Marts.

## Indhold.

Digte af H. Ibsen: Byggeplaner — Markblomster og Potteplanter — En Fuglevise. — Mazarins Niece. (II.) — Sangeren Lablache. — Carl-Johans Forbundets Fæst d. 8de Marts. — Theatrene. — Norge. — Udenlandske Efterretninger. — Embeder og Befillinger.

## Digte af H. Ibsen. \*)

### Byggeplaner.

Jeg husker saa godt, som om idag det var hændt,  
Dengang jeg saa i Bladet mit første Digt paa Prent;  
Der sad jeg i mit Kammers og med dampende Drag  
Jeg ragede min Pibe i saligt Selstbehag.

Jeg nyhned og jeg læste vist for tyvende Gang  
Nvisen, som jeg den Dag fandt særdeles interessant;  
Og Phantasten drev sit ubændige Spil; —  
Alt Herregud! lidt Sværmen hører Livet dog til!

Et Drømmeslot jeg byggede; det gik lystigt og fort,  
Jeg satte mig to Formaal, et lidet og et stort;  
Det Store var at blive en uadødelig Mand,  
Det Lille var at elske en dejlig Elskovand.

Mig syntes at i Planen var en herlig Harmoni,  
Men siden er der kommen Fortrydelse deri;  
Alt som jeg blev fornuftig, blev det hele splittet;  
Det Store blev, saa lidet, det Lille blev mig Alt.

### Markblomster og Potteplanter.

„Min Gud! jeg kan ei Deres Smag forstaa,  
Veed ei, hvor De har Deres Dine!  
Hun er ingen Skjønhed, og regnes maa  
Saa halvveis til de Forskønte!“ —

Sa vistnok det mere stemmende var  
Med Tonen i Livets Dramer,  
Fald jeg mig kaared et Exemplar  
Iblandt de normale Damer.

De prange, som Vinterens Blomsterflor,  
Saa jærkligt i Vindueskarmen;  
Som Potteplanter i lunken Jord  
De spire ved Kaffeovnsvarmen.

Og regelmæssigt hver Blomstergreen  
Forynges efter sin Dødsal;  
Ja, var jeg fornuftig, jeg kaared mig En  
I mellem de mange Normale.

Hvad hjælper Fornuftens klogtige Garn!  
Dens Nøst er mig led og dummel;  
Thi hun er et Markens Friluftsbarn,  
Og sexten Skjærfommere gammel!

## En Fuglevise.

Vi gik en dejlig Vaardag  
Alleen op og ned,  
Og søgte os paa Bænken  
Et kjæligt Hvilested.

Og Vestenvinden vifted,  
Og Himlen var saa blaa;  
I Piletræets Krone sang  
En Fugl for sine Smaa.

Jeg malte Tankebilleder  
Med broget Farvespil, —  
Hun stirrede stille for sig hen  
Og lyttede dertil.

Den lille Foraarsfanger  
Baaede kvitter og leer, —  
Men vi — vi tog et smukt Farvel,  
Og mødtes aldrig meer. —

Og naar jeg eensom vandrer  
Alleen op og ned,  
Saa har for alle Fugle smaa  
Jeg aldrig No og Fred.

Den lille Skjald fra Grenen  
Har vist lyttet hvor vi gik,  
Og gjort om os en Vis  
Og sat den i Musik.

Den er i Fuglemunde;  
Thi under Lovets Tag  
Hver vinget Sanger nyner om  
Sin lyse Foraarsdag!

## Mazarins Niece.

### II.

Olympe Mancini var den fjerde, der indtraadte i Egtestanden. Ligesom Søstrene og Kousinerne var hun tildeels opdragen under Anna af Østerrigs Overopsyn, til hvem Mazarin skrev Breve angaaende de unge Pigers Bæsen og Opførelse, netop som en Egtemand vilde skrive til en Stedmoder, der ikke med Trost og opfylder sine Pligter mod sin Egteherres Børn. Da Olympe havde fyldt sit 16de Aar, var hun mindre smuk end Søstrene og Kousinerne, som stak hende ud hos hendes Tilbedere og bleve gifte forinden hende. Hun var imidlertid naturligere i sit Bæsen, end nogen af dem, og blev fundet saa fortryllende af den unge Ludvig den Fjortende, at hun ikke var uden Haab om at blive Dronning af Frankrig, og Mazarin var ikke uden Tanke om at realisere dette Haab, som dog altid gjordes latterligt af Anna, Dronning-Moderen. En Tidlang var det unge Par uadskilleligt. Det vilde falde vanskeligt at sige, hvilken Time af de fire og tyve, der udgjorde Døgnet, de ikke vare sammen. I enhver Ballet, der opførtes paa Hofets Theater, og hvori Ludvig afvejlende spillede tre til fire af de mest indtagende Guder, var hun altid den Nympe, han var forelsket i. Kongens Maade formørkede ogsaa hendes Rygtes klare Speil allerede i hendes tidligste Ungdom. Hans Formaling gjorde ingen Forandring i hendes Følelser for ham, men hun havde hans Gemalinde, og endnu mere brændende havde hun hans Mædresker. Mazarin var

derfor mere end glad ved at kunne gifte hende bort til Eugène de Carignan, af Huset Savoyen, paa modrene Side allieret med Bourbonnerne. Brudgommen arvede den fyrstelige Titel Greve af Soissons, og vore Læsere ville bedre kjende vor Grevinde under denne Titel, end som Olympe Mancini.

Grevinde af Soissons Liv var fattigt paa sand Lykke. Snart eiede hun, snart mistede hun Kongens Hjerte. Den ene Dag forraadte hun, den næste forraadtes hun. At styrte en ung Favoritinde, havet til en sørgelig Storhed ved Kongens Kjærlighed, var for hende en Livsopgave. Hun førte et prægtigt Huus og fandt Tid til at føde til Verden, men ikke til at være en Moder for otte Børn, af hvilke det ene ikke alene blev berømt, men fortjente Berømmelse.

Medens Kardinal-Dukelen levede, kunde Grevinde af Soissons ustraffet tillade sig mange smaae Intriguer, som vi ikke ville tillade os at give et haardere Navn. Men da Døden berøvede hende denne Beskyttelse og hun vedblev at plage Kongen ved at indblande sig i hans Elskovshandler, som ikke bekymrede sig mere om hende, end hendes egen Egtehalvdel gjorde, fandt Ministeren Louvois og den regjerende Favoritinde snart Midler til at befri sig fra hende.

Det var paa denne Tid, at den berøgtede Giftblanderke La Voisin folgte sit bekjendte Pulver og gav sig af med at tyde Fremtiden for Sideslægtninger, der ønskede at sjerne Arvinger, som stode mellem dem og store Godser. Dette Duffe kunde let tilfredsstilles ved Hjælp af en Pris eller to af bemeldte Pulver, hvoraf hvert Korn kostede en Dukat. Dersom Kongen af Frankrig i hine Dage vilde overbevise en Person om at have konspireret mod hans Liv, var Fremgangsmaaden den simpleste af Verden. Den bestod blot i at sige, at det udseende Offer havde talt eller skrevet Dit eller Dat. Hvad der end var talt eller skrevet, blev det udtrykt som en forfærdelig Trusel mod hans hellige Majestæts Liv. Noget nedskrevet af Olympe, benyttedes paa denne Vis, og da hun og Madame de La Ferté virkelig en Dag havde aflagt et Besøg hos La Voisin, toges der Forholdsregler, som i den Grad forfærdede Mazarins Niece, at hun pludselig forlod sit Palads og flygtede over Grændsen til Flandern.

Madame de Sevigné har træffende betegnet Olympes Beninde Madame de Fertés tveetydige Charakter. „Denne Affære“, siger den berømte Brevskriverinde, „har engang skjænket Madame de La Ferté en Fornøjelse, hun ikke har for Skik at nyde, den, at høre sig erklæret fuldkommen uskyldig.“

Hvad Olympe angaar, fandt hun i Mærker hverken Hvile for Sjæl eller Legeme. I enhver Stad, hvor hun søgte Tilflugt, pegedes hun ad med Fingre, og udpebes af Folkets Værme, leiet til dette Brug af den franske Minister. Nærmere hende sig en Garnisonsstad, luffede Bagterne Portene i for hende. Traadte hun ind i en Kirke, truede den vøgende Mængde med at myrde Giftblanderken. Fandt hun et Asyl i et Kloster, sang Borgeme frække Sange under Murene. Der haves ikke Skjæppe af Veris for at hun har været Giftblanderke, men havde Nogen for draget det i Tvivl, fik han Visheden efterat have hørt Tale om Olympes Besøg i Madrid og hendes hurtige Flugt derfra, da den unge Dronning, Datterdatter af Carl den Fjerde, pludselig døde forgiftet. Grevinde af Soissons døde i Brüssel i Begyndelsen af forrige Aarhundrede. Hun havde i nogen Tid ført et prægtigt Huus i denne Stad, og da hun beværtede kongeligt, sluttede Brüsfeleerne barmhjertigt, at hun maatte være agtværdig.

Det franske Hof forsonede sin Aldrig med hende, men hun blev hævnnet for dets Foragt. Mellem de otte Børn,

\*) Af Hensyn til Forsætteren tro vi at burde bemærke, at disse Digte, som han har tilladt os at udvælge af en hidtil utrykt Samling, tilhøre en tidligere Periode af hans Liv. Red.



hun efterlod i Paris, var der en Son, som, da han naaede Mandsalderen, var en svag, forvoven liden Person, Abbeden af Savoyen. Han var ikke udrustet med ringe Gaver for Kirken, men han afstyrede den geistlige Stand og bad om Tilladelse til at ombytte sit Abbedi med et Dragonregiment. Louvois afflog det haardt, og Ludvig lo den lille Abbed haanlig ud. Noget Tid efter lo de endnu hjerteligere, da de hørte, at „le petit abbé“ virkelig var traadt i Krigstjeneste hos Keiseren af Tydskland. „Har I hørt Nyheden?!“ raabte den store Monarch og holdt sig i Siderne for ikke at bryde af Latter. „Kunne I forestille Eder, mine Herrer, hvilket uhyre Tab vi have lidt?“ Tabet var hans, baade Mand, Hoved, Arm og Sværd. Med den lille Abbed tabte Ludvig mangen en Provinds, og leed ikke alene mangt et Nederlag, men maatte udstaa mangen en Ydmygelse. Med den ene Mand mere var han maaskee gaaet i sin Grav som Europas Herre. Men der styrede en højere Villie end hans i denne Sag. Mazarins Søsterdatter søn bærede Sværdet gennem Frankrigs Hjerte, og Marlborough havde den værdigste Kollega i den lille Prinds Eugène af Savoyen.

Marie Mancini, den næste i Ordenen, blev ikke kaldt til Frankrig af Mazarin for han havde fundet Partier for sine øvrige kvindelige Slægtninger, og begyndte at føle sig eenfom af Mangel paa ungdommeligt Selskab. I en Alder af atten Aar tog han hende ud af Klosteret for at kaste hende ind i Louvres glimrende Svirvel. Hun var ikke egentlig smuk, men havde megen Aand, og da den unge Ludvig den Fjortende, der forelskede sig i enhver Demoiſelle, ogsaa fattede en stor og saakaldet dydlig Kjærlighed for hende, anvendte hun sin Indflydelse paa den nobleste Maade. Hun var ikke alene hans omhyggeligste, ja saagodtſom eneste Pleier, da han engang var i Livsfare, men hun lærte den dovneste Kyndighed det italienske Sprog, læste høit for ham, forsynede ham med Beer, vaskede hans dørſte Aand til at ønske Krigerhæder og frelste ham fra at blive det blødt sandfælsige Dyr, som Frankrig saa i hans Efterfølger. Maaskee denne Hjælpelse for Marie Mancini var Ludvigs sandeste, bedste Kjærlighed. Ludvig havde beundret og tilbudet andre af Mazarins Niece, men Marie beherskede og fortryllede ham. Havde hun været sin Onkels Kreatur, ifødetfor Kongens sande Veninde, vilde hun sandsynligvis have bestegnet Thronen, men Kardinalen og Dronning-Moderen modsatte sig paa det Bestemte Iden om en Formæling og adskilte det virkelig omfremmede Par. Ved deres sidste Møde udgjød Kongen Strømme af Taarer, lig en græst Helt; Marie fæstede sine Dine paa ham og sagde med mild Høihed: „Vous m'aimez, vous êtes Roi et je pars!“ Denne Blanding af Omhed, Underkastelse og Behreidelse har noget gripende ved sig.

Kongen ægtede en spansk Prindsesse, der bragte en Fredstraktat med sig, og Mazarin hofede saamegen Hæder af denne Forening, at han med Rolighed kunde bede Nieceen læse Simon og ove sig i Taalmodighed. Efter Ludvigs Formæling viste hun sig atter ved Hofet, hvor Monarchen udmærkede hende paa en Maade, der tvang Kardinalen til skyndsomst at skaffe hende en Mand i Conetablen af Colonnas Person, der førte hende med sig til Rom, og som, skjønt brutal og excentrisk, dog synes at have været en god Egtemand for en Italiener at være, indtil Marie, efter at have skjænket ham tre Sønner, satte sit Huus paa Klosteret og levede som Diana — naturligvis uden at Endymion manglede. Dette bragte Colonna til Banvæb, og sælsomt nok var hun paa sin Side ogsaa jaloux i Anledning af nogle Maaschynder, den stakkels Conetablen havde tilladt sig, som vi virkelig vilde beklage, havde han ikke været et saa vildt Dyr. Hvad der er vist, er, at hendes Ophørsel var den allerletſindigste, og med al sin Diplomati og Selbheerſkelse lykkedes det ikke altid at spege bort Begivenheder, som kunne tage sig nok saa godt ud i den erotiske Poesi, men som bedømmes noget barskere, naar det er en Egtemand, der er Kritiker. Conetablen lykkedes tilfældigvis Marie inde, behandlede hende haardt, og stod i Begreb med at tage endnu grusommere Forholdsregler, da hans Kone og Søsteren Hortense, der vare komne i Besøg til hende, kildrede deres Skjorter op til Knaerne og jog afsted over Bjergene til Ludvig. Den romantiske Flugt lykkedes, og Marie haabede at finde Tilflugtssted i Paris, maaskee at gjenvinde en Elsker, men Afgangen til Kongen nægtes hende, og saaledes see vi den mest begavede af Mazarins Nieceer jages fra Klosteret til Klosteret gennem Frankrig, Italien og Spanien af sin utrættelige og ubonhørlige Egteherre. Det stærkeste Bevis paa hendes Glendighed er, at der ikke eksisterer Spor af Optegnelser om hendes sidste Leveaar. Ingen veed, om Marie Mancini døde som en navnløs Nonne, eller om hun sænkedes i en Grav, gravet til hende af Colonna — à la façon de Barbari, mon ami.“

### Sangeren Lablache.

Om Sangeren Lablache, der døde i Neapel den 23de Januar Kl. 2½ Eftermiddag, hidsatte vi efter „Neue Berliner Musikzeitung“ følgende Korrespondence.

„Her paa sit Fødested, hvor han kom til Verden d. 6de Decbr. 1794, havde han kun Venner og Beundrere. Hans Fader var en Kjøbmand fra Marseille, der i 1791 flygtede for Revolutionen fra Frankrig til Neapel, hvor han i 1799 skulde blive et Offer for end grusommere og skrækkeligere Forfølgelse. Dennes Son, Louis Lablache, vakte allerede som Barn Forhaabninger om vordende musikalsk Dygtighed. En smuk Stemme aabnede ham Udgang til Konservatoriet, hvor han lærte at spille Violin og Violoncelle. Han mistede sin smukke Altstemme i Stemmefiftningen, for, som man almindelig antog, aldrig at faa den tilbage. Den kom dog igjen som en fuld, kraftig Bas, der ved en videre Uddannelse, især ved Siden af en Tamburine, har henrykket den hele Verden. I sit 15de Aar blev han tvungen til efter tre Dages Indøvelse at spille et Parti paa Kontrabas, uden at han før havde spillet dette Instrumet. Følgen deraf var en Lammelse i Fingrene, som gjorde en Operation nødvendig, og fra den Tid af blev Instrumentalmusiken fuldstændig lagt tilside. Hans Uddannelse gik nu for sig med raske Skridt, først paa de neapolitanſke Theatre og i Sicilien, indtil han i 1810 modtog et Engagement i Milano, hvor han maatte sætte sig ind i Sproget, da man dersteds ikke forstod Neapolitanſk. Han debuterede med eksempelvis Fæld i „Generantola“, og da først Rossini havde gjort personligt Bekjendtskab med ham, var hans Ny og hans Løbebane sikret. Hans Triumpher i Wien, London, Paris og Petersburg ere verdensberømte. Petersburg, der allerede har kostet saamange Kunstnere Livet, lagde ogsaa Spiren til Lablaches Død i Aaret 1847, og de mange Gæstgaver af Guld og Diamanter, som han fik, formaade ligesaalet som de russiske Ordener at beskytte ham mod den nordiske Kuldes Gift. Hans Forsøg paa at gjenvinde sin Helbred i Neapel drog kun Sygdommen i Langdrag. I sin Dødsstund reciterede Lablache de to første Strofer af en Dde af Manzoni „Den 5de Mai.“ Ved den anden blev hans Stemme kvælt af Taarer. Faa Dieblitte for sin Død vilde han synge sin Indlingsſang: „Home, sweet home.“ Døden afbrød ham. — Hans Lig vil blive bragt til Frankrig.“

### Carl-Johans-Forbundets Fæst d. 8de Marts.

Efter Indbydelse af den midlertidig sammentraadte Kommittee for Carl-Johans-Forbundets norske Afdeling samledes 8de Marts i Trimmurloger et betydeligt Antal Medlemmer af alle Klasser, hvoriblandt de fleste herværende Statsraader og høie Militære, til en Fæst i Anledning af Carl Johans Minde. Endnu inden den egentlige Fæstlighed begyndte, underrettede General Birch i Kommitteens Navn Deeltagerne om, at der netop gennem Telegraphen var indløbet en venlig Hilsen fra Hovedforbundet i Upsala, der som sædvanligt fejrede Dagen, og at den norske Kommittee strax for denne Hilsen indløb havde affendt en omtrent ligegyldende Depesche til de svenske Brødre. Ogsaa fremsattes og vedtoges under de foreløbige Forhandlinger Forslag om, at Selskabet hver 8de Marts — ligesom det svenske Hovedforbund — skulde have en høitidelig Sammenkomst, at der ved Subscription blandt Medlemmerne skulde virkes for Udgivelse af Skrifter til Belysning af Carl Johans og den nye Unions Historie, og at endelig den midlertidige Kommittee, efterat Svar paa en til Upsala fremsendt Skrivelse var indløbet, skulde udvalge en engere Kommittee af tre Medlemmer, der, indtil Videre, i Forening med den svenske Afdelings nuværende Repræsentant her i Landet (Kammerherre Holst) skulde have at lede de særlige Anliggender, som vedkomme de norske Medlemmer. De herom førte vel lange Forhandlinger kunde betragtes som en Indgang til selve Fæsten, der var arrangeret i Logens mindre Sal, som til Høitideligheden var særdeles smukt dekoreret, idet der i den ene Ende var anbragt Carl Johans Portræt og i den anden hans Biste, omgivet af norske og svenske Flag og nationale Emblemer og med et Baabensfold ovenover, hvorpaa læstes de to sidste Strofer af N. Munchs nedenstaaende Digt. Den egentlige Fæsttale holdt Professor Monrad, der i et interessant og udførligt Foredrag søgte at stille den norske svenske Union, hvis providentielle Redskab Carl Johan havde været, i universalthistorisk Belysning som en betydningsfuld politisk Tanke, der identvis var bestemt til mere og mere at udbrede sin Indflydelse. Efter en kort Oversigt over Europas hovedsagelige Samfunds-Systemer, det slavisk-græske, det romanisk-katholske og det germanisk-protestantiske, stræbte han at vise, at netop det sidste i sig indeholdt Principet af en organisk Føllesforening, hvor de fæles Sammenlutning til en højere Enhed ikke ophæver de Enkeltes Selvstændighed, og at dette Princip, hvortil der overalt i den germanisk-protestantiske Verden findes Antydninger, netop ved hiint Carl Johans Værk, der forresten ogsaa ved Begivenhedernes totale Udvikling var forberedt, havde naaet en klarere Realisation, end nogenſinde før, og saaledes netop optraadt som en væsentlig Dnygave for den hele nyere Tid. Denne Tanke om Følles Selvstændighed og Ligeberettigelse under deres Forening gjaldt det nu ogsaa at fastholde og udvikle, uden at lade sig

den skjønneste Nutids- og Fremtids-Mission forstyrre af nogetſomhelst Drag mod Fortiden og dens ufuldkomne Samfunds-Indretninger. — Da dette Foredrag var endt blev følgende af N. Munch forfattede Sang afſungen:

Hvo kjender ei den høie Tale,  
Den Saga, stor og underfuld,  
Om Helten, som fra Sydens Dale  
Kom hid, at bære Kronens Guld? —  
Om Kjempen, som i Uveirſtiden  
Opbyggede Nordens Tvillingborg,  
Og sad som Drot i Hallen siden  
Med Fadersind, i Lyſt, i Sorg? —

Gaſt som et Eventyr det flinger —  
Og dog mangt Die her det faa,  
Og dog hvert Skridt os Tanken bringer:  
Hans er den Grund vi træde paa!  
Han rev vort Norden op af Dvale,  
Han tog vort Frihedsværk i Haand,  
Han bragte Fred til vore Dale,  
Han styrede os vort Skib i Haand! —

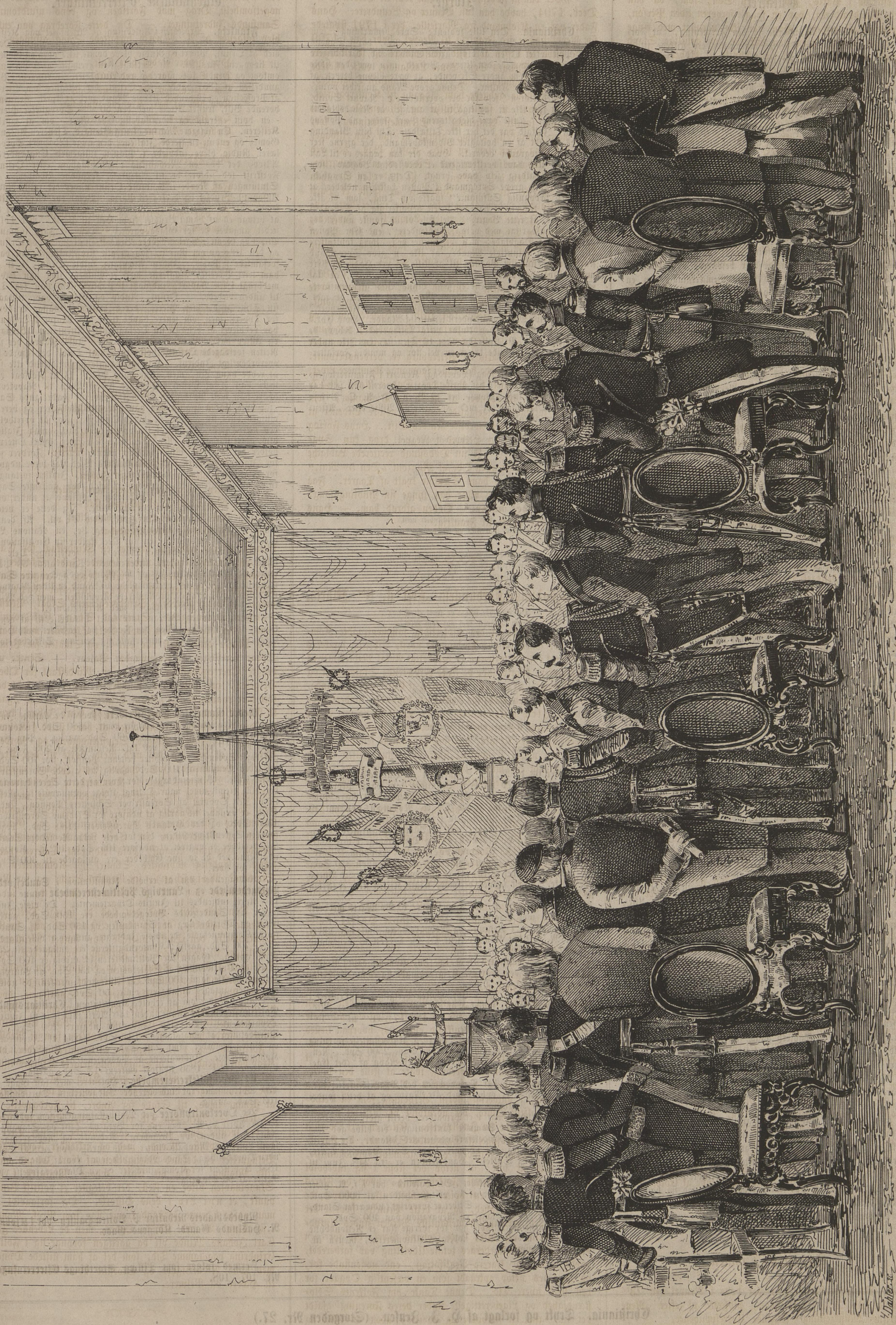
Nu fra sit Stovværk Helten hviler  
I Kongegrav ved Malarſø, —  
Dog end hans Aand til Norden smiler  
Og vaager end, og kan ei dø:  
Den svæver som en Dm om Gjælde  
Og vogter paa vor Brøderpagt,  
Og signer glad det Hjerteværde  
Som for sin Et han har grundlagt.

O! Hver, som engang fik at ſne  
Him Skjæbnens høit udkaarne Mand,  
End ſoler Druebliffets Lue  
Og glemmer aldrig Carl Johan.  
Men selv til jensef Slægt hans Billed  
Med Livets Træk nedarves ſkal —  
Hos Olaf, Gustav er han ſtillet  
I Nordens fælles Mindehal.

General Birch udbragte derefter en Mindefkaal for Carl Johan, hvorpaa fulgte under levende Jubel Staaler for Foreningen og for Kongen, hvilke begge i længere Taler udbragtes af Stiftsprovst Rode; Professor Faye udbragte i et fortere Foredrag Prindsregentens Skaal, Præsident Fanger Dronningens, Statsraad Stang Enkedronningens, „den Kvinde, som havde deelt Skjæbner med Ham, hvis Minde denne Fæst var viet“; og Skaalen for Prinds Oscar foretoges af Kommander Valeur. — Senere udbragte Overretssagfører Richter en Mindefkaal for Oberst Helgesen, om hvis Død Budskabet netop var indløbet, idet han paapegede, at „skjønt Helgesen, der nu var „gaaet til Nyes Brigade“, engang strid mod Carl Johan, kunde han dog i en anden Forſtand siges at have stridt for ham, for hans Mission: Norges Selvstændighed og Nordens Vre, og at han saaledes med Rette hørte til den Kreds af ædle Hedenſarner, som omgive Carl Johans mægtige Skygge i Mindernes Sal.“ Kammerherre Weidemann udbragte en Skaal for Professor Hvaser, der med saa stor Iver og Dygtighed havde virket for Carl-Johans-Forbundets Iſtandbringelse og Anerkjendelse; og General Birch et Mindebæger for Carl Johans Adoptivbrøder Prinds Christian August, hvis Adjutant Taleren havde været. Endelig udbragtes Staaler for Kommitteen (af Statsraad Moenichen), for General Birch, og for Nordens Kvinder (den sidste af Kjøbmand Frølich).

Den hele Fæst, med den hos de talrige Deeltagere raadende Stemning, har et smukt Billedstykke om, hvilken Anerkjendelse den Tanke allerede har fundet hertilands, som ligger til Grund for det Forbund, hvorfra den udgik. Det ligger i Sagens Natur, at da vi under den desværre endnu herſkende forſkjellige Opfatning af Foreningen sætte dennes Værd og Belysning højere end Svenskerne, dvæle vi hellere og taknemligere ved Grindringen om den Mand, som var Foreningens Stifter, og hvis Værk ikke bliver mindre, fordi man siger, at han handlede som et Redskab i Forsynets Haand eller tvungen af Omſtændigheder, hvis Krav han erkjendte. Thi Statsmandsgeniets Storhed ligger netop i at begribe Tiden og dens Krav, og at følge de nye Strømninger, hvor de føre til noget Stort, ifødetfor at stemme imod, til Skade for Andre, til Fordærvelse for sig selv. — Men den Tid vil vel heller ikke være fjern, at det svenske Folk, saaledes som allerede en stor Deel af dets mest oplyste Mand, med os erkjender Foreningens Belysninger og dermed Betydningen af Carl Johans historiske Mission. Da vil Carl Johans Mindefæst i hele Skandinavien blive en Fæst, der betegner et politisk Vendepunkt, et nyt Liv i dens Historie. Og forsaavidt vil man ogsaa i denne Forſtand kunne ſige som Prof. Monrad i sin Tale: Vi fejre ikke de Dødes, men de Levendes Fæst. Carl Johans Minde vil da aarligen forynge sig i Folkets Grindring paa samme Tid, som det af ham ſiftede Dynasti med hans Ridderlighed og Storſind fører Norden fremad til Hæder og Velvære.





Carl-Johans-Forbunders Mindesfest i Christiania 8<sup>de</sup> Marts 1858.



## Theatret.

I November f. A. udtalte vi den Formening, „at Forholdene ved Christiania Theater ingenlunde ere stikede til at opbjaelpe noget dramatisk Forfatterstab her i Landet.“ Dengang stortede vi denne Udtalelse paa tvende Grunde: de flette Honorarer, der udbetalt for originale norske Arbejder, og den raadende Lyft til saa hurtigt som muligt at henlægge dem. Ganske nylig har Direktionen for Christiania Theater forsynet os med endnu en tredje Grund, og det den vægtigste, nemlig at Theatret, ialfald for det Første, ikke seer sig istand til at honorere originale norske Arbejder. Denne Bæst, som Direktionen har givet Genr. Jbsen i Anledning af hans antagne nye Stykke „Hærmændene paa Helgeland“ er saameget mærkeligere, som den fremkommer strax efterat Theatret ved Opførelsen af et andet originalt norsk Stykke (Munchs „Lord Russett“) har reddet sig af den finansielle Nød, det utvivlsomt ellers midt i Sæsonnen vilde befundet sig i, og netop som det har fundet sig befriet til at forhøje flere Skuespilleres Lønning - ja endog at give Hr. Sahlerz Gagetillæg! I forrige Aar besværede vi det danske Theaters artistiske Direktør med nogle Bemærkninger om en Scenes Hensigt, navnlig ved at foreholde ham dens Viemed: ogsaa at opbjaelpe Landets dramatiske Literatur. Dengang hed det, at norske dramatiske Produkter modtoges og præsenteredes paa bedste Maade. Nu maa dette være opgivet. Theatret maa, som Genr. Jbsen har bemærket, være bleven til en Førgelsesanstalt for en Flok Fremmede, uden nogen højere Op-gave, uden noget Hensyn til Landets egne Forfattere. Det spørger ikke engang, om Forfatterne ville vente efter Honoraret for sine Stykker, men henlægger dem uden Videre. Det bestemmer sig en, to, tre til at forhøje de danske Skuespilleres Gage, og forresten at lade de norske Forfattere gaae Pøkker i vild. Og det er Landets Hovedscene, der saaledes opfatter sin kunstneriske Opgave! Det gjælder f. m. til Gager, større end Professorens, at kunne beholde endel danske Skuespillere her til at opføre franske og tyske Stykker. Skulle vi, efter det nu Foreskudne, udtale vor Mening om Christiania Theater, saa bliver den i Korthed følgende: Naar det kun kan opretholdes ved fremmede Kræfter, løkkede af latterlig høje Gager, - naar det Intet vil gjøre for en national dramatisk Kunst og Literatur hos os, og naar det i pekuniær Henseende ikke kan holde sig oppe uden efterhaanden at besvære alle Kræfter, hvor Penge kunne erholdes, med dets magre Sikkerhed, da er det kommet til det Punkt, hvor den borgerlig-æsthetiske Død begynder, men hvor ogsaa et egentlig fornyet Liv først bliver muligt. — Thi Død er her Liv. I det Christianias danske Theater lægger sine trætte Lemmer til Hvile, vil der i vor Hovedstad rejse sig en ny, mægtig Scene, som vil samle i sin Tjeneste vore egne respektable sceniske Kræfter, der sandelig ikke ere saa faa. Dette Liv i Døden, - denne Afløsning af det Udlavede, er vort Haab og vor Fortrøstning.

De Gageforholdelser, som Direktionen for det danske Theater nylig har foretaget, ere ikke saa ubetydelige. Hr. Wiehe har faaet Gagen for sig og Rone (der kun sjelden benyttes) forhøjet fra 1000 Spd. til 1400 Spd., Jørgensen med Rone er sikret en Gage af mindst 1500 Spd. og Sahlerz har som Kunstner faaet et Tillæg af 50 Spd. Følgen af at Nogle ved Truselens om at gaae have faaet Gage, ligger, er naturligvis blevet den, at ogsaa Andre ad samme Vej have søgt at naae det. De, som gjøre Forsøg og Intet faa, søie sig saaledes tilfjældigt og røise. Hr. Petersen drøger da bort, hvilket er et Tab, men da han tager Hr. Mel'er med, gaar Tab og Gevinst her omtrentlig op i Et. — Vi indsee fuldvæl, hvilken Betydning Hr. Wiehe og Jørgensen have for Theatret; men vi tro ogsaa, at selv Guld kan kjøbes for dyrt. Iser synes os en Scene, der maa laane selv til det Nødvendige, og som forresten nu ikke kan eller vil ofre en Skilling for Landets egen dramatiske Literatur, lidet skælet til at operere med Dukkater. Det maa have en Ende med disse evige Trusler om „at gaa“, hvorved Skuespillerne her, som ved det fgl. Theater i Kjøbenhavn, idelig søge at „gjøre sig interessante.“ Thi vi ere deri fuldkommen enige med den „grove Mand“ i Dagbladet, at vel trænger Scenen til dygtige Skuespillere, men at dog disse nok saameget trænge til Scenen. Vi sige derfor med vor ærede Kollega, hiin grove Mand: Vil Wiehe gaa, saa lad ham gaa. Vil Jørgensen gaa, saa lad ham gaa. Vil Petersen gaa, saa lad ham gaa. Vil Møller og Sahlerz gaae, saa lad dem gaae Fanden i vild. Og vi tro, at det Mærkelige vilde skee, at slet Ingen gaar. Forsøger man derimod at holde de Marschfærdige fast ved Guld og grønne Skove, da forlaar hverken Auktionsfondet, Sparebanken eller noget som helst Laanefond i Længden hertil. Thi er en Skuespiller først kommen i med at lade sig kjøbe, saa maa han hvert Aar have en lignende krosskøbt Fornøielse for at finde sig vel. Han vil stadigen sætte sin Almarsch paa Spidsen, under den Jerubstætning, at man dog virkelig giver efter. Og naar man ikke kan dette længere, saa gaar han, for at røde Honoraren, virkelig sin Vej. Vi erindre os her Hagen. Han var reiseklædt et Par Aar, i hvilke han lod sig boie ved Godtfolks Liberalitet. Men da denne ogsaa havde sine Grændser, har det omsider ikke desmindre løst.

## Hørge.

**Christiania.** Den lille spænde „Sprogberetning“, som vi optog under Blandingerne i vort f. A., har i Dagens Chr.-Post løst ud en af disse grove Sprogmand, der tidligere saa hyppig forstyrrede den literære Beisfred, men som i den sidste Tid synes, ligesom andre Skrivende, at være bleven berørt af Tidens almindelige Kultur. Denne grove Mand angriber naturligvis „Redaktøren“ selv for det overflødige i Navnet Solid, naagt det just ikke er saa lige til at antage, at Nyhedsbladets „Blandinger“ skulle være Redaktørens Værk, mere end Postens ere det. Ialsald var det her ikke Tilfældet. Thi hiin Blanding var os tilsendt af en høitaget Videnskabsmand, der gjerne seer sin egen Ortographi bevaret. Hvad der kan lægges os til Kæst er, at vi ikke have retfærdiggjort et overflødigt Bogstav, som vi forresten aldrig selv have brugt. Dette er en Svagbed. Men naar den grove Sprogmand i Posten raakthens udleder, at vi „med sædvanlig Suffisance“ snakte om Ting, som vi ikke forstaae, da tro vi, at han vel stærkt benytter sig af Retten til „for Smed at rette Bager.“ Vel søie vi os ganske anderledes solidarisk ansvarlige med vore „Indsendere“, end Chr.-Posten og de øvrige Dagblade; men vi kunne dog aldrig kontrollere Alt paa den minuttøse Maade, at ikke en grov Sprogmand skulde kunne finde et Bogstav til at stille os ved Hæder og Ære med. Dog det vilde vi forfætte vore ærede Kolleger, at skal Solidariteten med Indsendere paa denne Viis gennemføres, forpligte vi os til, hver Søndags Morgen til Frokost at godtgjøre de respektive Redaktører „Suffisance“ og „Uvidenhed“ paa en selv for Menigmand uhyre letfattelig Maade. Hvis Chr.-Posten eller nogen anden skulde være Lyshavende, behøve de kun at sige til. Vi skulle da være til Tjeneste, kun ikke under X-Firmaet, der allerede tæller en vel stor og myndig Forfatter-Familie.

— De Bull giver idag (Lørdag) Koncert i Frimurerlogen. Næste Uge spiller han i det norske Theater, hvortil han selv har tilbudt sig. Hans Ankomst her til Byen har A. D. Vinje besluttet et Digt, som vi med Forfatterens Villie efter „Aften-bladet“ her aftrykke:

Velfømin vaar Bull, velfømin igjen!  
Solangi Du burte var.  
Amerika-Reisa var tungsam den,  
men gleymd, naar den Gudi har.

Naar burte er prøvat, er heime best.  
So sejer eit gamalt Ord:  
O Hvit, som Eugin tilfint er næst,  
er Stova til Ga'r og Mo'r.

Du vide har vankat og stundom vilt —  
Aven var i Alting fæl! —  
men gjorde imellom Du noket itt,  
so gjorde Du meiri vel.

Dei fantorde svinga er fvoert eit Smog  
kring Mannen, som nys fom heim.  
Dei segja at Soli har gleffir og,  
men Straalarne løyna deim.

Du sjarlar vel no, som Du gjorde sist,  
so ymfe vi gret og lo,  
og scla di har vel 'fi endaa mist  
det gamle og fjende Ejo?

Det Bonde det feller som før det faldt,  
og før ingen Siger fall.  
Naar Strengin din ralar, so tagnar alt,  
og du er den gamla Bull.

— Under 6te d. M. er Sognepræst til Bisknæs Præstegjeld J. M. A. Berner meddeelt Bestilling som valgt Provst for Fosens Provsti i Tromsø Stift og Sognepræst til Næro Præstegjeld i Thronhjems Stift D. A. Norman udnævnt til Sognepræst til Åre Præstegjeld i samme Stift.

Under 5. d. er Sognepræst til Namots Præstegjeld i Christiania Stift J. D. Reinhardt og Distriktslæge i ytre Hædangers Distrikt, J. A. Holmboe, ifølge Ansøgninger meddeelte Afsted i Naade, Forskrevet med aarlig Pension 350 Spd.

— Fattigforstander Stabell er udnævnt til Klokker ved Byens nye Kirke. Præst savnes derimod, naagt Kirken strax er færdig til at tages i Brug.

— Rand. jur. H. P. G. Hansen c. d. 8de Marts meddeelt Autorisation som Sagfører ved Overretterne.

— Amtmanden i Nedens og Nøbydelagets Amt har under 26de f. M. beklædt Kontorbetjent D. B. Olsen til Lensmand i Dmlids og Gjevedals Sogne.

— Vor Landsmand Hans Selgesen, Kommandant i Rendsborg, der under den flensborgske Krig indlagde sig et saa hæderligt Navn, er afgaaet ved Døden.

— Prof. Hansen har i Chr.-Posten berigtiget en Trykfeil i Christiania Almanak, saaledes at Solens Deklination for Middagen 29de Juli skal rettes fra = 18° 17' 41" til = 18° 47' 41", som er det Rigtige.

— Ifølge Chr.-Posten har Lagernes Understøttelsesforening gennem Doktor Egeberg modtaget som Gave 2500 Spd. Renten af denne Sum skulle uddeles under Navn af „det Egebergske Legat.“

— Fra Haugejund har Dyshusshesken ved Baarsildsiferiet indberettet, at Fisket er ophørt med 4de Marts og at det i søndre Distrikt fikede Kvantum anslaaes til 240,000 Ldr.

— En Islanding har i et Privatbrev hertil gjort opmærksom paa, at der i næste Sommer sandsynligvis vil blive god Anledning til at knytte Handelsforbindelser med Island. De Varer, som der især ønskes, ere Kommer, Korn, Salt, Hamp og Jære, foruden Kaffe og Sukker. Handelsstiden er fra 24de Juni til 25de Juli.

**Drammen.** Dampskibet „St. Halvard“ har i f. A. givet sine Aktieiere et Udbytte af 15 pCt., foruden at 3000 Spd. ere tillagte Reservecapitalen. Skibet er forøvrigt i udmærket Stand, da det nylig har modtaget en Reparation paa 400 Spd. — Drammens Kreditkasse gav for forrige Aar et Nettoudbytte af 17 pCt., hvoraf de 11 udbytte af Aktionærerne, Resten tillægges Reservecapitalen.

## Udenlandske Efterretninger.

**Frankrig.** Processen i Anledning af Attentatet paa Keiser Napoleon begyndte d. 25de Febr. og endte den paafølgende Dag med at Drini, Pierri og Rudio bleve dømt til Døden og Gomez til livsvarigt Fængsel. Af Anklageakten fremgik, at 8 Personer omkom og mindst 156 faaredes ved Attentatet. — Allerede i Begyndelsen af 1857 havde Felix Drini, der betegnes som Literat af Profession og en henvend 40aars Mand med et høit, gennem-borende Blik, truffet Afale med den 50 aars Sprogslærer Pierri - en høit energisk og lidenskabelig Charakter - om at myrde Keiseren. En tidligere Marinekirurg Bernard, Tjeneren Antonio Gomez og endnu en fjerde Italiener den unge (25aars) Sprogslærer Rudio bleve indviede i Planen tilligemed Engländeren Allip, der hos en Mechanikus i Birmingham efter Drinis Forskrift lod udføre de til Attentatet fornødne Bomber. I Slutningen af Novb. f. A. reiste Drini under det falske Navn Allip til Brüssel og derfra til Paris. Bombene bleve praftiserede over Grændsen af en Mand, som Drini havde leiet til at bringe en af ham i Brüssel kjøbt Sæt til Paris. Ved Toldstedet angaves de for Glasapparater. Den 7de Jan. indfandt Pierri og Gomez, ligeledes over Brüssel, sig i Paris hos Drini, og den 10de ankom Rudio, saa at alle fire Anklagede nu vare forsamlede i Paris. Inden Attentatet spilde Drini, i et af ham leiet Bærelse, Kuglerne med et Pulver, som han havde medbragt i sin Vadsæk, indvøbte i Papiir, som han fra Tid til anden vadede. — Drini, Rudio og Gomez havde tilstaaet sin Skyldighed, men Pierri, der i Italien 2 Gange er dømt for Tyveri, men som senere havde tjent som Major i Estana, har vedblevet at benægte sin Deelagtighed i Attentatet. Bernard og Allip har man ikke faaet fat paa. — Jules Favre, der for Retten forsvarede Drini, holdt en genial Tale, der gjorde et overordentligt Indtryk. Han anstrængte sig imidlertid ikke for at redde hans Liv, men alene hans Ære. I sit Forvar op-læste han et af Drini i Fængslet skrevet Brev til Napoleon, hvori han med Værdighed taler Italiens, sit Fædrelands Sag, „for hvis Uafhængighed han havde trodset alle Farer og bered-villigen budt sin Haand til hvert Offer.“ For at opretholde den nærværende Ugeagt i Europa“, siger han, „maa Italien blive gjort uafhængig, eller ogsaa maa de Kæmper, hvori Østerrig holder det fængslet, blive smedede endnu fastere. Jordrer jeg for Italiens Befrielse, at Frankmands Blod skal blive udgydt for Italienerne? Nei, saavidt gaar jeg ikke. Italien forlanger kun, at Frankrig ikke intervererer imod den italienske Sag; det forlanger, at Frankrig ikke tillader Østerrig at understøtte Østerrig i de Kampe, som da ville følge. Og dette er netop det, som Deres Majestet kan gjøre, hvis De vil. Af denne Villie afhænger mit Fædrelands Vel og Ve, en Nations Liv eller Død, som Europa for en stor Deel skylder sin Civilisation.“ — Arrestationer foretages i Masse i de forskjellige Dele af Niget. Allerede 24de Febr. arresteredes i Paris alene 50 Personer, og Natten mellem 4de og 5de Marts opdagedes nye Sammenrøttelser. Den 6te overrumpled 40 Mand en siden Bagtpost i Chalon sur Saone og proklamerede Republikken; men ved Militærets Indfalden endte det Hele med Arrestationer. — Changanier og Bedeau have faaet Tilladelse til at vende tilbage til Frankrig. Men den Første har ei villet benytte sig deraf, for ikke at maatte underkaste sig den nye Sikkerhedslov.

## Embeder og Bestillinger.

**Nedre Romerikes Sorenskriveri,** hvoraf de aarlige Indtægter i Gjennemsnit have udgjort omt. 2680 Spd. Kontor-udgifterne have udgjort omtrent 760 Spd. aarlig. Paa Embedet hviler, foruden den ved fgl. Resolution af 20de Febr. til afstediget Sorenskriver Schlytter bestemte Pension, stor 700 Spd., tillige en Pension af 100 Spd. aarlig til afdøde Sorenskriver Sems Enke. Bruttoindtægten for hver af de to Sorenskriverier, der vilde fremkomme, naar Deling, ifølge ovennævnte fgl. Resolution ved Ophøret af Sorenskriver Schlytters Pension, finder Sted, er anslaaet til aarlig at udgjøre for Stedsno Sorenskriveri 1390 Spd. og for Hølands Sorenskriveri 1180 Spd., begge foruden Sorenskrivertolden, der for hele nedre Romerikes Sorenskriverembede er opgjort at udgjøre 105 Spd. 102 p. Kontor-udgifterne ved de to nye Embeder ere anslaaede til 300 Spd. aarlig for hver.

Undragender om at erholde Konstitution i **Sandefjords Byfogedembede** og i **Laurvigs Politimesterembede** kunne inden 14de April indsendes til Justits-Departementet. De visse Indtægter af Sandefjords Byfogedembede ere 150 Spd. aarlig Gage og Dyrtidstillæg af Statskassen og 150 Spd. af Sandefjords Kommunkasse; de visse Indtægter antages at vilde udgjøre omt. 700 Spd. aarlig; Kontorudgifterne ere anslaaede til 250 Spd. aarlig. Gagen for Politimesteren i Laurvig er 400 Spd. aarlig og Dyrtidstillæg af Statskassen og 150 Spd. af Laurvigs Kommunkasse samt 100 Spd. af Alselegodsjørefsen, de visse Indtægter antages at udgjøre omt. 50 Spd. aarlig.

Undragender om at erholde Konstitution i **Christiansunds Politimesterembede** kunne inden 14de April indsendes til Justits-Departementet. De visse Indtægter udgjøre 200 Spd. og Dyrtidstillæg af Statskassen, 104 Spd. aarlig af Magistrats- og Byfogedembedet samt 246 Spd. aarlig af Christiansunds Kommunkasse, Indtægterne af Pasvæsenet har i Gjennemsnit i Aarene 1854-1856 udgjort omtrent 13 Spd. aarlig.

**Et Protokollsekretærembede** i Hofet med fast Gage af 420 Spd., samt for indeværende Budgettermin Dyrtidstillæg 103 Spd. aarlig.

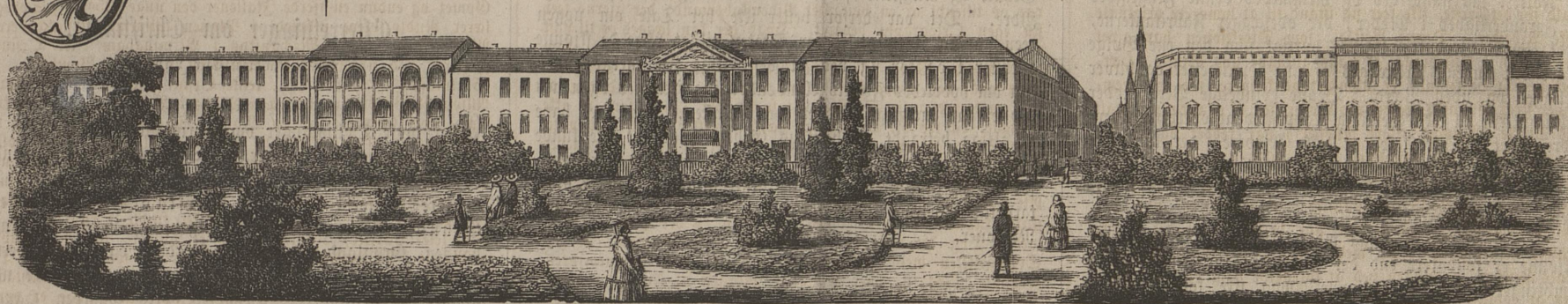
**De Overkontrollører** ved Maltbeskatningen, som indtræder d. 1ste April d. A., den ene for Bergens Stift og Stavanger Amt, den anden for Bratsberg, Nedens og Nøbydelagets samt Lister og Mandal's Amter, hvis aarlige Løn er 530 Spd. uden Dyrtidstillæg, Skudsgebyrjøreelse som i Lov af 24de Septbr. 1851 er bestemt for Kompagnichefer og en Diætgodtgjørelse paa Reiser af 96 p daglig.

Nyhedsbladets Redaktør P. Botten Hansen bor i Kjøbm. N. Haslunds Gaard, Kongens Gade.

Hermes følger som Tillæg Storthings-Efterretninger Nr. 107-108.



# Münsterer Nachrichten.



Nr. 12.

Udkommer hver Søndag Morgen.

21de Marts 1858.

Abonnementsprisen er 60 f. Fjerdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Om de bildende Kunstens Indflydelse paa Folk og Stat. — Afbeeldninger af norske Oldsager. — Efterretninger om Christiania (af Rigsarchivar Lange). (IV.) Billedbugger (Chr. Staudt) (Slutning). — Norge. — Udenlandske Efterretninger. Embeter og Bestillinger.

## Om de bildende Kunstens Indflydelse paa Folk og Stat.

(Efter J. G. von Quandt.)

Nanden har en medfødt Evne til at opfatte de høieste Ideer; men disse udvikles af sandfælige Jagttagelser, og hvor dybt disse trænge ind, det kan man bedst see og mærke paa de forskjellige Etyprog. Wilhelm von Humboldt har i sin Bog „Ueber die Kawi-Sprache“ hyperlignende vist, hvorledes at tænke og tale er et og det samme.

De Ord, hvormed vi udtrykke eller betegne de høieste Begreber, have billedlige Betydninger og betegne nærmest sandfælige Gjenstande. Heraf er det klart, at Tænkningen først er udgaaet fra sandfælige Indtryk, og at Ordene kunne betragtes som Sindrilleder godtgjort Nandens Evne og Tilbøjelighed til at tænke i Billeder.

Naar det nu er vist, at de almindelige synlige eller ydre Gjenstande have vakt Naturmenneskenes Tænkning, saa kan der ikke være noget Spørgsmaal om, at Kunstværker, det er saadanne Billeder, som selv fremstode lindre af Nanden, maa have Magt til at stille det civiliserede Menneske paa et endnu høiere Trin.

Da Statens høieste Maal er Borgernes størst mulige Lykke og Velbefindende; da denne ikke kan opnaaes uden Aandsdannelse, og da Kunstene maa betragtes som et af de bedste og kraftigste Midler til Nandens Udvikling og Dannelse, saa er det ogsaa Statens Pligt at fremme de skønne Kunst.

Selv om Staten ikke havde andet end fuldkommen materielle Formaal, saa vilde den dog lettere opnaa disse ved et dannedt og intellektuelt end ved et raat og sløvt Folk, men Staten vilde paadrage sig et haardt Omdømme, hvis den kun var betænkt paa det Materielle. \*)

Hvad udtræves der nu for at Staten skal kunne opnaa det Formaal, at udvikle Aandsdannelse ved Hjælp af Kunstene?

For det Første maa Folket vænnes til at see Kunstværker, der i Begyndelsen vil være en meget fremmed Fremshyning for det; efterhaanden vil det lære at forstaa det Synlige, det Fremtrædende heri, hvorved der udvikles Interesse for og Kjærlighed til Kunsten, og med stigende Aandsdannelse bliver det en sand Fornødenhed at bestue dens Bærker. Intet Folk er blaseret, det er altid modtageligt for Dannelse og aandig Nydelse, kun de Overdannede ere sløve og finde ingen Glæde i Kunstene.

Det andet Spørgsmaal er: Ved hvilke Midler skal Folket vænnes til Kunstværker og oves i at see dem med et fornødtigt Øie?

Det er naturligvis en Hovedsag, at man ikke behøver at opsoge Kunstværkerne, men at man moder og finder dem paa enhver Forretningsvei og Spadseertur; Gader, Torve, Promenader, offentlige Bygninger og Kirker ere de Steder, hvor Kunstværker mest sees og have sin rette Plads, og hertil føie vi, hvad vi nylig for Spøg ytrede til en Ven, at Jernbanehallerne heller ikke burde undvære kunstneriske Frembringelser og Brydelses. Fra Begyndelsen af anvendte man fornemmelig Brøndene til at bringe Kunstværker for Folkets Øine, fordi Bandet er uundværligt, og følgelig kommer der fra hvert Huus daglig Nogen derhen,

\*) Platons Gorgias.

hvor det kan hentes. Som Exempel ville vi anføre den skønne Brønd i Nürnberg, som Sebaldus Schonhofer i 1350 prydede med ypperlige Billedværker, Brønden paa Berlachsplassen i Augsburg og Brønden paa Meestorvet i Wien, som modelleredes af Zauner, der gjenindførte en fornødtmæssig plastisk Stil. I den nyere Tid har man i Paris paa en Brønd oprettet et Monument for Moliere.

For det Andet maa Kunstværker, der skulle tiltale Folket, være populære, og bringe det, som ligger Folket nær, paa en dets ydre som dets indre Liv værdig og klar Maade til Anskuelse. Som et Mønster for denne Fremstillingsart kan man betragte den berømte „Gänsemänschen“ af Peter Fischer. Folket finder sig ved saadanne Billeder af dets Liv og Gjerning hædret og faar en Gøelse af Betydning og Værdighed. Man maa i Begyndelsen vistnok ikke stille Fordringerne for høit, og derfor ligge vel humoristiske Opsatninger af Folkets eget Liv nærmest; et Folk, der er saa armt paa folkelige Fester som vort, har ingen Leilighed til en Fremstilling som Panathæonerne.

Historier, der ere bekendte for Folket, saadanne som skildre Retfærdighedshandlinger eller fremhæve den retfærdige Dommers Skarphed som Salomos og Daniels Dom egne sig til Frestobilleder i Retsale. Her kan man imidlertid ikke indlade sig paa saadanne Enkeltheder eller Exempler; Valget maa i hvert enkelt Tilfælde overlades vedkommende Kunstnere eller andre dertil Raliede.

Hvad nu monumentale Kunstværker angaaer, saa er det klart, at saadanne Mindesmærker rettest fremstille Personer, hvilke de Steders Beboere, hvor Monumentet skal oprettes, erindre med Taknemmelighed og Værfrygt, og det er en Forholdsregel, som man ikke bør tilfidsætte, at de, hvis hele Udsende endnu leve i Folkets Erindring, for at de ikke skulle see ud som Fremmede for Publikum, fremstilles i sin Tids Dragt. Gjalder det derimod at vedligeholde en Mands Minde, der har levet for alle Tider, der ikke alene har gjort sig fortjent af en enkelt Stad eller Provinds, men af en heel Nation, - gjalder Mindesmærket Mennesket og ikke den enkelte Person, saa vil en Kjole eller Dragt, som betegner en bestemt Tidsalder og Individualitet, ikke være passende; Sophokles' Billedstøtte kan, fordi dens Gevandt eller Drapperi er simpelt, ædelt og ikke underkastet nogen Mode, gjælde for et Mønster for alle Statuer, som oprettes for Statsmænd, Talere, Lærde, Philosoph og Digtere.

Vi kunne her ikke undlade at nævne en Kunst, der af alle ytrer den mægtigste Indflydelse paa Folket, og som ogsaa hos os høiligt trænger til at understøttes og udvikles, vi mene Bygningskunsten, Architekturen. Synet af urimelige og ufjæmne eller af uhenfjæmte og uregelmæssige Bygningsværker vænne Diet til det Hæslige, hvilket er til uendelig Skade for Folkets Dannelse. Af alle Kunst er Bygningskunsten den, som stærkest er bunden til Love og Regler, hvor hver Deel er betinget af det Hele, hvorfor Bygmesteren maa være istand til at angive Grunde for enhver af sine Anordninger. Man maa betragte det som et flet Tidens Tegn, naar offentlige Bygninger eller Rigmænds Huse have Charakteren af en meningsløs Smag; istedetfor at bringe Publikum til Eftertanke, vænne de det til Tankeløshed, og den mest velgjørende bliver saaledes den skadeligste Kunst. Den geniale Bygmesters Bærker ligne derimod en velordnet Stat, ved sit Præg af lov-mæssig Frihed; thi Architektens Phantasi beholder altid, uden at den behøver at krænke Kunstens urokkelige Regler, et vidt Spillerum. Da nu Staten ikke kan forefrive, hvorledes Enhver skal bygge, uden at indskrænke Enkeltmands Eiendomsret og lovlige Frihed, ifølge hvilken Alt er tilladt, som ikke skader Andenmand, saa synes der ikke at gives noget andet Middel til at give Tankeløsheden,

Smagløsheden eller den udartede Smag i Bygningskunsten en ædlere Retning, end at tilstaa Folk, der bygge sig Huse, Præmier, naar de tage Bærker af en reen Stil til Mønster. Dette vilde vistnok kun blive Efterligning og ikke frembringe nogen eiendommelig af Folkets Charakter fremfaldt Bygningskunst; dette vil først da være muligt, naar Nanden har tilegnet sig Høiden af den Dannelse, som man nu først maatte begynde at lede den hen paa Veien til. Først da kan Bygningskunsten antage en Charakter og ligesom fremstille Folkets Physiognomi, naar dette ved en høiere Dannelse er vakt til Selverkjendelse. Derfor have kun saadanne Folk, som staae paa Kulturens Høider, med samme Naturnødvendighed, som Træerne skyde Blade og Blomster, frembragt en eiendommelig, i deres inderste Væsen grundet Bygningskunst.

Architektens Udartelse gif i det 16de Aarhundrede ved Efterbelse af den fordærvelige italienske Bygningskunst over til Frankrig, og kom derfra til Tyskland; derfor kan det vel heller ikke være formeget at forlange af Architekterne, at de paa Efterligningens Wei søge at finde en fornødtmæssig Stil igjen.

Man har her kun ved et Par Exempler vist, hvorledes de bildende Kunstere kunne virke forædlende paa Nanden, men det er langt fra, at man vil give Forstrifter; thi de Omstændigheder, under hvilke Kunstene komme Aandsudviklingen til Hjælp, ere saa uberegnelig forskjellige, at Forudbestemmelser kun vilde være til Hinder; det er i dette Tilfælde som immer, at Friheden indskrænkes og mere og mere forsvinder ved Forstrifternes Mangfoldighed. Som almindelig Grundfætning kan antages, hvad Platon udforsigere udvikler angaaende Folkeopdragelsen, at det Skønne som en sund Luft fra alle Sider skal tilvifte Unglingen. \*)

Om det Skønne maa det her være sagt, at det er den Form, hvorunder Tingene vise sig og Indbildningskraften eller Phantasiens fremstiller dem i Overensstemmelse med deres inderste Væsen, uden at bindes til Jagttagelsen af det Enkelte eller Tilfældige i Naturen. Phantasiens er den i Billeder tænkende Fornødt, og ligesom Fornøften efter visse Grundfætninger bestemmer hvad der er Tingenes Væsen, saaledes bestemmer Phantasiens efter Tingenes Væsen, hvorledes de skulle syne sig. Det Skønne er saaledes et Tankebillede, og forsaavidt er det Skønne det Fornødtmæssige i en for Sandserne behagelig Form, eller det Fornødtige, som aabenbarer sig anskueligt; og deri ligger Grunden til, at det Skønne vækker Bifald og Behag hos enhver Fornøftig.

Den nyttige Anvendelse af Ovenanførte er, at det ved Kunstværker og Kunstnydelse dannede Menneske, der er modtageligt for det Skønne og forsmag og slyer smagløse og meningsløse, sandfælige fraadende Nydelses, som betragter Tingene i Verden med et andet Blik end den Naa: for ham er Intet mere uden Betydning eller ubetydeligt; thi selv i det, som ikke tiltrækker sig Opmærksomhed, vil han opdage den Skønhed, der, skønt den ofte er skjult, dog uden Hensigt ligger til Grund for den hele Natur. \*\*) Hvad et Menneske, der har Sands for og er gennemtrængt af det Skønne, staber og virker i sit Rald (dette være nu hvilket som helst) faar Aandrighedens Præg, og saaledes bliver ethvert Haandværk til Kunst. Og vil ikke Enhver, hvis Skønhedsfæds er vækket, i den menneskelige Skabning, selv om den er mangelfuld udviklet, dog erkjende Guds Lignelse? \*\*\*) Er dette saaledes, vil han ogsaa agte alle Andres Existence, sly at fornærme Nogen, sly den selvgoede Benyttelse af andre Mennesker som villieløse Midler for egne Hensigter, kort det vil være ham ligesaa umuligt at

\*) Staten III. Bog.

\*\*) Segel har ikke paastaet, at Naturen var usly, men kun, at Skønhed ikke var Naturens Formaal.

\*\*\*) 1ste Mose-Bog.



frænke Andre og deres Rettigheder, som det vil være ham umuligt letfindigt at beskafte eller ødelægge et skjont Kunstværk. Ethvert ved det Skjønne udviklet Menneske erkender i Andre sit eget Forbillede (hvilket kun i Karrikaturen gaar til Grunde) og ærer sig selv i dem.

Saaledes skulle altsaa Kunstene og fornemmelig de bildende bidrage til at hæve det menneskelige Samfund til et højere Dannelsesstrin.

Hvis først det Skjønne var bleven en Fornødenhed for Folket, saa standsedes og hæmmedes denne Flygtighed og Foranderlighed i Moder, der ødelægger Fabrikkerne, fordi ethvert Produkt, ligesaa hurtigt som den ene Bølge følger den anden, fortrænges af nye Opfindelser og bliver forligget og uden Værd. Denne evindelige Værel noder Fabrikkerne til i en gjenfaldig Rappesrid at overbyde hverandre i det Barocke, for at lokke Kjøbere, der kun søge Besynderligheder og den Pirring, der ligger i det Nye og Fremmedartede; men saadanne Nydelser ere kun af ringe Værd og kort Varighed.

Endelig maa vi ogsaa modsigge den Fordom, at det Skjønne er kostbarere end det Ufskønne; thi Kunsten, der frembringer det sande Skjønne, maa ikke forveksles med Kunstpusleriet, hvi fræver Vind, dette Moie. Ved Bynt og Udmatelse bliver det Hæslige aldrig skjont, og den skjønne Form kan endnu mindre ved sin simple Reenhed blive smagløs.

De foregaaende Betragtninger beskæftige sig kun med de bildende Kunsters Anvendelighed til Statens Gavn; af Mængden ansees de for unyttige, for en aandelig Luxus og for en raffineret Nydelse; derfor er det

først og fremst nødvendigt at berigtige denne vildfarende Mening.

Fra et praktisk Synspunkt viser Kunsten sig ikke selv som Maal, men som Middel for det høieste Statsøiemed, der tilfigter og fordrer aandig Dannelse hos Menneskene. Denne Nytte af Kunsten eller Kunstene, hvorpaa deres Berettigelse til materiel Fremme er begrundet, er ikke den eneste Side, hvorfra de fortjene at betragtes; det maa overlades Philosophen at fremstille det Skjønnes indre Gehalt og Kunstens forherkende Retning i det sandelige Ydre. Det var derfor heller ikke her Tale om nogen reen aandig Forpligtelse for Staten til at pleie de skjønne Kunster i og for sig ved at beskæftige Kunstnerne, men kun om hvorledes Folkets Landsudvikling fremmes og naaes ved et saa mægtigt Middel som Kunsten. Kun der have vi altsaa betraadt Æsthetikens Gebet, hvor det ikke kunde undgaaes, for ikke at forlade Virkelighedens faste Jordbund, for ikke at give Godtfolk nogen Anledning til at holde disse tarvelige Betragtninger for en Luftfort i Spekulationens Regioner.

### Afbildninger af norske Ødsfager i Universitetets Samling i Christiania.

#### III. Jordsundue Sager fra Jernalderen.

d. e. fra den Tidsalder i Hedendommen, da man almindelig brugte Jærnet til Baaben og skjærende Redskaber, men

derimod benyttede Bronzen, eller rettere nu, da Sink tilfattes Metalblandinger, Messinget kun til Stræker og Smykkesager i Lighed med Guld og Sølv.

C. Gesteoi.

49), 50), 51) Sporer af Jærn (i 1/3 St.).

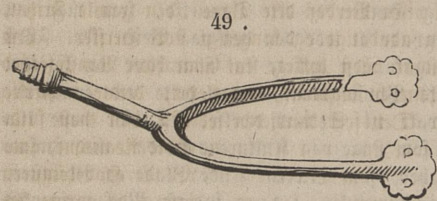
52), 53), 54), 55), 56), 57) Bidselmundbid af Jærn (i 1/3 St.).

### Efterretninger om Christiania.

(Af Rigsarkivar Chr. Lange.)

#### IV.

Efter disse Oplysninger om Christianias Udstrækning og Udseende i forskjellige Tider, gaae vi over til at omhandle de Strækninger, som især Høst indlemmedes i Byen. De udgjøre de forhen saakaldte Forstæder paa Landets Grund, nemlig Oslo med Galgebjerg, Leret med Enerhaugen, Grønland med Toiens, Nordby- og Lakke-Gaderne, samt Østre Sagene, alt med mellemliggende tildeels ubebyggede Strækninger. Desuden horte Gaarden Haugen (Schulkehaugen) fra Slutningen af forrige Aarhundrede til Landet, uagtet den ligger paa Vestsiden af Akers-Elven, der især steds har været Grændsen mellem By og Land. Denne Gaard er da nu ligeledes henlagt til Byen. Paa det med dette Blads Nr. 10 følgende Kart over Christiania er dennes nye Grændser antydede saaledes som de ved Lov



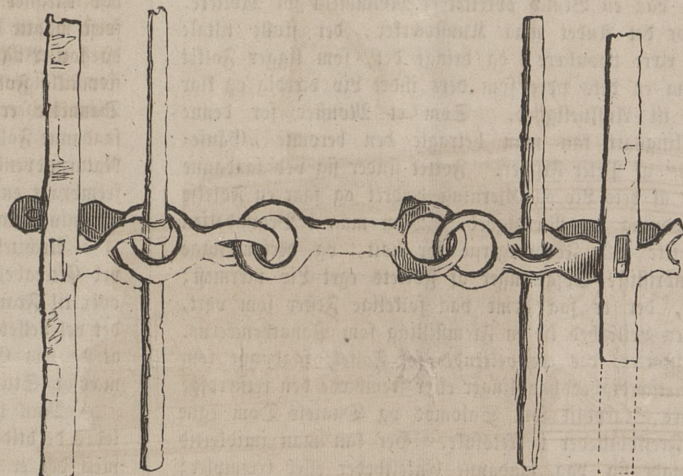
50.



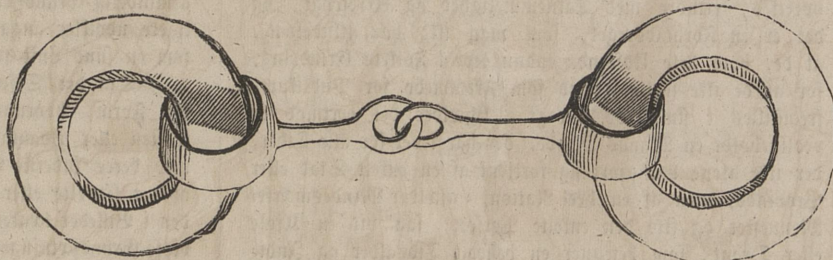
51.



52.



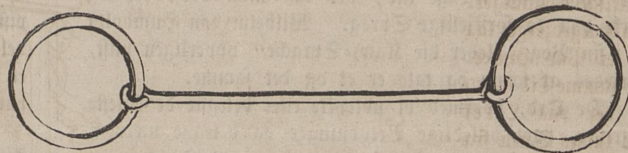
53.



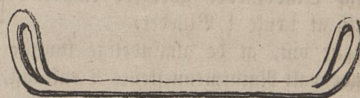
54.



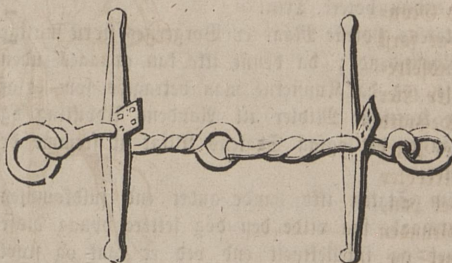
55.



56.



57.



fæstfætted, men heri er dog ved den nylig fuldbendte, i Lovens § 3 paabudne, Skifte- og Delingsforretning foregaaet en liden Forandring. Vi skulle derfor her noiatigere paavise Grændsen, som den nu med Skjellene er fæstet. Fra Grønlien ved Søen i S. D. gaar den langs Egeberg-Nasens nordlige Afstækning mod N. O. til Galgebjerg, hvis hele nu bebyggede Deel er medtaget, boier her i ret Vinkel mod N. B. til Enerhaugens Østside, hvor Veistjeller er; derfra i samme Retning til Toiens (den botaniske Haves) søndre Port, og følger Havens Vestgrændse til Thronhjemsveien ved Toldvaghuset. Herfra skulde Grændsen ifølge Loven gaaet i ret Linie, lidt vestligere end Nord, til Thorshaug, men da Byen imidlertid havde indfjort et herliggende Stykke Jord til Kirkegaard, som ved denne Linie vilde blive deelt i to Dele, hvoraf den østlige ved strengt at følge Linien vilde til Alenpe for alle Parter komme til at ligge paa Landets Grund, enedes man ved Grændseliniens Opgaaen om at indtage den hele Kirkegaard under Byen. Som Følge heraf gaar Grændsen nu fra Toldvaghuset langs Thronhjemsveien til Kirkegaardens nordøstre Hjørne strax Syd for Øvre Dælen-Engs Huse, boier derfra ret i Vest, og følger siden Godssten op til Thorshaug. Herfra dannes Vækselstien, der falder i Akers-Elv ved Nybroen, Grændsen i N. N. O. lige til Lille-Nasen, hvor Veien her deler sig, følger derpaa Kirkeveien til Sandaker-Bakken i Nord, boier her skarpt af i S. B. til Akers-Elven ved den saakaldte Treschow-Mølle, hvorfra den et Stykke følger Elven og endelig forener sig

igjen med Christianias oprindelige Nordgrændse Bjørdsen (udtales urigtig Bjølsen)-Grind.

Enhver, som betragter Kartet, vil strax mærke, at et saare vidtstrakt Strøg herved er indlemmet i Byen; men det virkelige Gladeindhold af den gamle og den nye By har hidtil været ubekendt. Da Kundskaben herom i mange Henseender vil have Interesse, meddeles her efter Hr. Ritmester Næsers velvillige Opgave et omtrentligt Overlag.

Ifølge samme udgjør Christianias ældre Territorium inden Muurgrændsen til-	
ligemed Agerhusets Fæstning . . .	3753 Maal Jord.
Byens gamle Territorium udenfor Muur-	
grændsen . . . . .	1881 " "
Christiania indtil 1857 . . . . .	5634 " "
Den nye tilkomne Deel . . . . .	3874 " "
Tilsammen 9508 Maal.	

Men da Kartet, hvorefter Beregningen er gjort, er frøbet noget ved Lithographeringen, antager han, at 1 pCt. trygt kan tillægges, og det nuværende Christianias Gladeindhold bliver da omtrent 9600 Maal à 2500 □ Alen = 24 Millioner Kvadratalen. Den største Bredde i Vest og Øst er fra Skjellebek til Galgebjerg omtrent 6500 Alen og den største Længde i Nord og Syd fra Bjørdsen Grind til Bippetangen omtrent 7000 Alen, samt fra Bjørdsen til Grønlien omtrent 7800 Alen. Harde Byen en saa stor Bredde og Længde overalt, vilde dens Areal udgjøre over 45 Mill. □ Alen, og man kan selvfølgelig af

den betydelige Forskjel mellem dette og dens virkelige ovenangivne Gladerum slutte, hvad Kartet tilstrækkelig viser, at især Bredden er ulige fordeelt, idet denne aftager mod Norden, hvor der overst oppe mellem Bjørdsen og Nasen kun er lidt over 1000 Alen.

Men i ethvert Tilfælde staar Byens Omfang i et skrigen Misforhold til dens Befolkning, og hvor stort „Albuerum“ Sundhedspoliti og Statistikere end maatte forbeholde hver Indvaaner, vil Christiania rigelig afgive det, selv om Folkemængden stiger til det Mangedobbelte. \*) Ifølge Folketællingen i 1855 havde Christiania 38,958 Indb., hvoraf 7243 i Forstæderne paa Landets Grund. Antage vi, at det sidste Tal stemmer med det Indvaanertal, der nu er indlemmet i Byen, saa bor der i den ældre By omtrent et Menneske paa hver 453 □ Alen, i den nytilkomne By et Menneske paa hver 1416 □ Alen, og i den hele nuværende By et Menneske paa ikke fuldt 625 □ Alen. Det vil med andre Ord sige, at hver Indvaaner skal i Gjennemsnit afholde Udgifterne til Politi, Vandværk, Belysning, Brolægning, Regulering o. s. v. af 625 □ Alen. Og dog er der al Grund til Frygt for, at inden en Menneskealder atter det nu bilagte Stridssemmen

\*) Det er naturligvis ikke Hensigten her at udtale den Formening, at Christianias Befolkningsforhold i det Hele ere heldige i sanitær Henseende. Erfaring har desværre vist det Modfætte. Men det vil dog neppe nægtes, at Aarsagen hertil mere ligger i Ureenlighed og i flette Bygninger, end i Mangel paa Plads, der i alle Fald vistnok her er rummeligere, end i de fleste Byer af samme Størrelse.



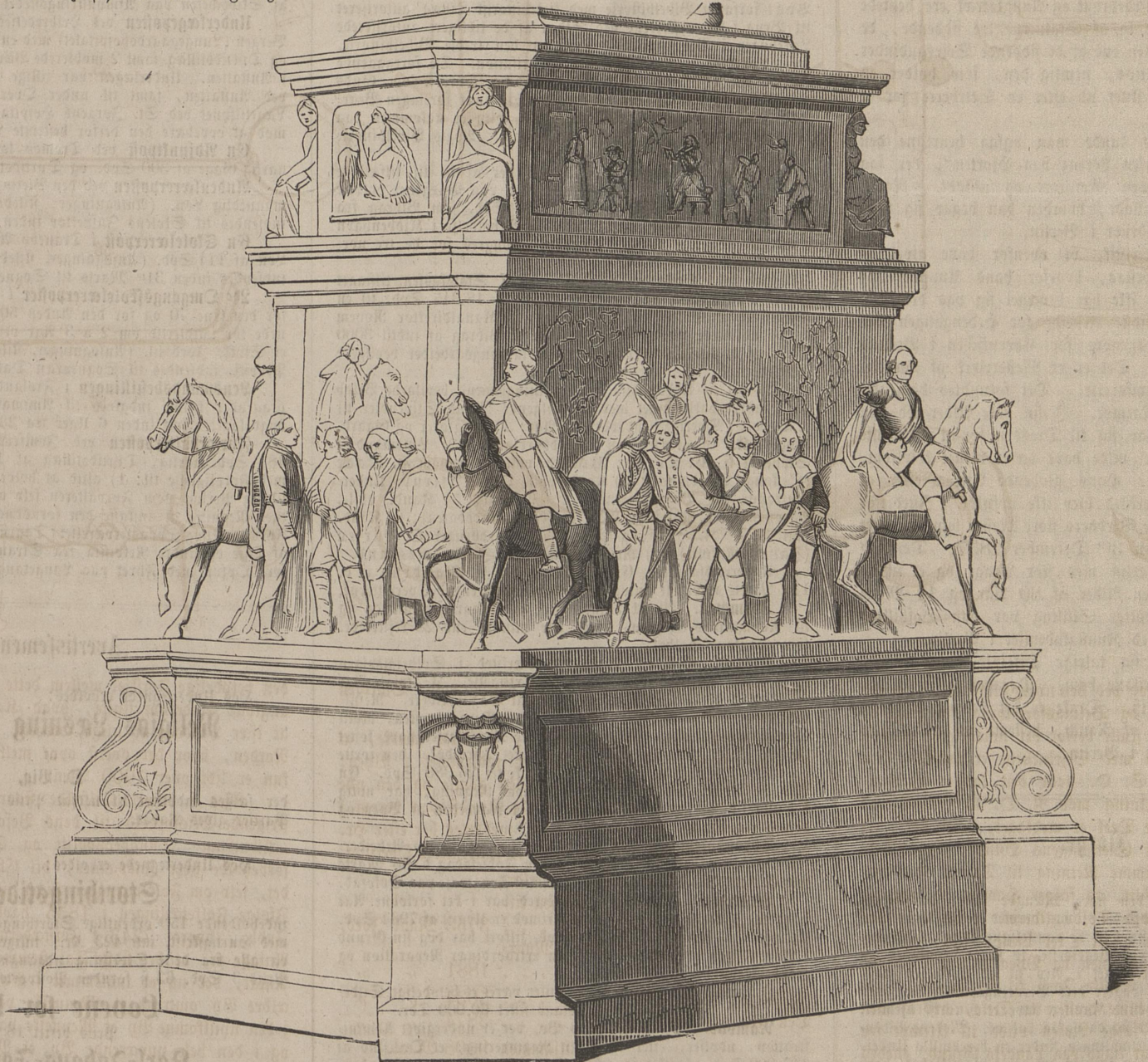
med Afters Eogn vil opstaa, idet nye Fattigkolonier i Form af Forstæder snart ville danne sig udenfor Byen, og at der følgende ad Lovgivningens Vej vil blive Spørgsmaal om Byens yderligere Udvidelse. For at forebygge en saadan spines det nødvendigt jo før jo hellere at faa den sidste oftnævnte Lovs Bestemmelser forandrede, saaledes at det tillades at bygge af Træ i Udkanterne, ellers tvinger man den fattige Mand til fremdeles at søge sig Byggetomt udenfor Byen. Man kan gjerne indrømme, at det theoretisk taget var bedst, naar Christiania kunde uden sin egen Skade vedblive at være en Muurbj; men tager man Sagen praktisk, forekommer det mig indlysende, at Loven ligesom fører til nye Forstæder paa Landets Grund, nye Kranglerier med Landet, nye Udvidelser af Byen og deraf følgende nye Bønseligheder med at flydtegjøre de Krav, der lovligen gøres paa en Bykommune i alle Retninger. Christianias Huuseiere have saa ofte bidraget sin Broderpart til at gjenopbygge afbrændte Træbyer omkring i Landet, at disse ikke med nogen Ret kunne beklage sig, om Loven tillod ogsaa Christiania at bygge tildeels af Træ, saalænge den tillader de andre Byer dette.

At denne Frygt for nye Forstæder paa Landets Grund er fuldt befoiet, forekommer mig indlysende alene ved at erindre, hvorledes de ældre, nu i Byen indlemmede, Forstæder ere tiltagne i den sidste Menneftaalder, uagtet disse Forstæder ingen Handelsret havde, og en saare indskrænket Haandværksdrift var tilstaaet dem. Vi skulle søge at paavise Enkelthederne.

Dslo eller Gamlebyen er den af disse Forstæder, hvis Bebyggelse og Folkemængde er tiltaget mindst; men Aarsagen hertil har alene været den, at her ikke har været Byggetomter at faa. Dslos Grund eies eller rettere eiedes hovedsagelig af Hospitalet, Biskoppen, Ladegaardens Eier og enkelte Andre, som deels ei maatte, deels ei vilde afstaa Grund til Bebyggelse. Alene omkring Galgebjerg og langs Gaden derop vare Tomter at faa, og der er ogsaa Bebyggelsen stærkt tiltaget i de sidste 30 Aar; i min Barndom var der mellem Bispegarden og Galgebjerg kun 2 Huse, det ene en Fattigstue, det andet Algershuus Amts Sygehuus, begge altsaa offentlige Bygninger. Paa Galgebjerg laa kun et Par Hytter. Ved samme Tid (1820) var der paa Leret eller langs Beien fra Dslo til Grønland ikke en eneste Bygning paa venstre Side indenfor Munkeløstergaard (den saakaldte Dslo Præstegaard) og paa høire Side kun 2—3 Huse sondenfor Beiens Boing ind mod Grønland. Det var først da afdøde Statssekretær Platon blev Eier af Dslo Ladegaard efter sin Svoger Peter Lumholtz, at Leret blev bebygget, idet han, der eiede Grunden paa den venstre Side, her folgte Byggetomter, og neppe 10 Aar derefter var her som nu en sammenhængende Huusrække; han byggede og den saakaldte „Platons Leiegaard“ paa Grændsen mellem Leret og Grønland, og afstaa en Tvergade, som bærer hans Navn, men som paa Grund af det sumvige Jordsmon ei er fortsat.

(Fortsættelse.)

Gneisenau og Dork i Malm - ere her fremstillede med skarp udpræget Individualitet i et bestemt Handlingens Moment. Scharnhorst som den indsigtsfulde Raadgiver med den ham egne Holdning af Hovedet og Legemet; Blücher, Napoleons Overvinder, med Kanonløbet under Foden, og med reent historiske Begivenheder paa Postamentet, medens de to Sidste til en Forandring maa noies med Allegorier. Gneisenau udstafer med udstrakt Arm Planen



Frederik den Stores Monument i Berlin.

## Chr. Rauch.

(Slutning fra Nr. 7.)

Fra Gravmalerne vende vi os til Monumentalstatuerne, hvormed Rauch i en Række af Aar smykkede Berlin og omkante den Blads, der indesluttet af Universitetet, Theatret og Kongevagten, til et Slags Kunstmuseum. Preussens fem Fældtherrer: Bülow og Scharnhorst i Marmor, Blücher,

til Slaget. Af Blücher udarbejdede han desuden for Provindsen Schlesien et kolossal Standbillede til Grindring om Seirherren ved Ragbach og hans Hær, hvilket 1827 blev opstillet i Breslau; og Scharnhorsts Sarkophag smykkede han med Reliefs, der fremstillede de betydeligste Momenter af denne Fældtherrers Liv.

At Fyrstestatuerne ikke i Almindelighed, saaledes som Fældtherrernes, kunde udtrykke et saa bestemt Moment af Handlingen, er naturligt nok. Ikke desto mindre ere de

frembragte i samme Stil med poetisk Forklarelse og stor Naturtrofast. De gamle polske Konger Mieczyslaw og Boleslaw Chrobry blev fuldenkte 1840 for Domkirken i Posen, efter Bestilling af Grev Raczyński. Wilhelm den Første, med sin lange, stive Haarpidst, er opstillet i Gumbinnen, hvilken By blev anlagt af ham. I 1849 leverede han Standbilledet af Storbøttug Poul Friederich, som blev opreist i Schwerin. I en ganske anden Stil er Kong Maximilian Josef af Baierns faldende Malmstatue, som han leverede til München 1829, hvor den blev opstillet 1835. Med Rette har man ved dette Kunstværk dadlet en Overlægselse af Reliefs og Ornamenteer paa Postamentet, der nedtrykker den allerede i Forveien noget tunge Figur, og en høist ulykkelig Sammenblanding af antike og kristelige, allegoriske og historiske Motiver. Men Dablen træffer ikke Rauch eller hans Skole. Det er Leo von Klenze, der har alle disse Synder mod den gode Smag paa sin Samvittighed. Fra ham hidrører den arkitektoniske Opbygning og Totalkompositionen, fra Rauch blot Udførelsen i Modellen.

Men Hødepunktet for Kunstnerens Virksomhed, det, som satte Kronen paa hans Berømmelse og vil forplante hans Navn til kommende Slægter - det var Mindesmærket over Friederich den Store. I mere end 50 Aar bestrægtede denne Opgave ham, og man kan ansee det som Frugten og Resultatet af hans Liv og Kunstnervirksomhed. Strax efter Friederich den Andens Død fattede man nemlig den Plan, ved et Mindesmærke at forherlige ham og Deeltagerne i hans Daad i Krig og Fred. Mange forskellige Udkast blev gjort og atter forkastet; blandt Andre: at fremstille det Hele som en Slags Trajanssoile - indtil endelig Rauchs Projekt, at forene alle Figurer i eet eneste stort Mindesmærke, blev antaget. Først i Mesterens høie Alder blev Værket fuldenkt og opstillet i Berlin i 1851. Det viser Verden ikke alene „den gamle Frih“, men ogsaa den aandeligt og kongeligt store Hersker. Om Høst eller Mand er bedst lykket, skal man have Bønselighed for at sige: hiin er mesterlig modelleret, denne mesterlig karakteriseret. Der seer man den ædleste, den mest fuld-

endte Realisme, saavel i Hovedfiguren som i de øvrige Figurer, der, alle i Læggestorrelse, omgive Postamentet deels som Rundstatuer, deels som Reliefs. Her har vort Aarhundredes realistiske Skulptur feiret en storartet Triumph over alle modstridende og modstræbende Retninger. Rietschels Statue af Lessing og Rauchs egen Statue af Philosophen Kant, som først nylig er bleven færdig, ere en videre Gjennemførelse af det samme feirrige Princip. Selv mod dette Mesterværk har en eensidig Kritik hævet sin Stemme. Indskrænketheden, der ikke kan fatte og rumme Storheden, klager over, at her er givet „formegnet.“ Men Sujettet selv var saa stort. De fanatiske Theoretikere sulte: „at! Stilen er ikke reen; i den øverste Opsats og paa Bagsiden af Postamentet ere indblandede antifikiserende og allegoriserende Figurer.“ Formastelige Bedanter! Boier Eder for Mesteren og Geniet og lærer af ham. Ero I virkelig at kunne tage den ringeste Figur bort af det, hvorover I klage, uden at det Hele vil

lide derunder? - Nei paa ingen Maade, svare de: „Vi faae at tilgive det.“ Tilgivelse for sin Storhed, det er den Løn, der venter Geniet! Her have vi atter en Parallell med Shakespeare. Rauchs Landsmænd hynde forresten mere at sammenligne ham med Gøthe.

Naar Gravmonumenterne udgjøre den første Klasse af vor Mesters Frembringelser, og vi betragte Statuerne af Helte og Fyrster som den anden, saa henhøre de øvrige Monumentalstatuer og de næsten utallige Buste til den tredje.



De Sidste ville vi ganske forbigaae: en stor Deel af dem ere kolossale; de vigtigste af de Første ere følgende: Francés i Halle, Albrecht Dürers i Nürnberg, Kant i Königsberg og Thaer i Berlin, hvortil kommer Modelskitsen til Digterparret i Weimar.

De tvende Barnefigurer, der omgive Francé, ere ikke allegoriske Sindbilleder paa Fromhed og Gæmildhed; det er - i ægte realistisk And - et Par yndige jordiske Waisenhuus-børn. Albrecht Dürers Malmstatue viser den ædle, store, artede Skikkelse med det af Loffer ombøjede Hoved og den lange, side Pels, saaledes som man kender ham fra hans Selvportræt i Pinakotheket i München og Trefoldighedsbilledet i Belvedere i Wien. Her er Livsandhed og Naturotrost parret med den rigtige Idealitet. Vistnok var denne Opgave lettere at løse end den plastiske Fremstilling af Philosophen i Königsberg, hvis legemlige Forhold vare saa ufsjonne og saa ubetydelige. Men ogsaa dette lykkedes vor Kunstner fuldkommen, idet han fremstillede Kants i sin konkrete Virkelighed saa uidealske Skikkelse aandeliggjort og forklaret, og dog derhos naturtro bevarede Legemets Stikkelse og Beklædning. Til denne Klasse ville vi endnu henregne den bekendte Statuette af „Göthe i Overfjole“, og derpaa gaar over til at omtale Rauchs Idealskulpturer.

Disse ere, som man let kan slutte sig til, forholdsvis ringe i Tallet. I 1836 fuldførte han for Keiseren af Rusland en Danaide, der udgyder en Urne. Det er en ungdommelig, henrivende Skikkelse, der viser, at Rauch, hvor det behøvedes, ikke var bange for at fremstille det Nøgne, - en Paastand, hvormed man havde søgt at forringe hans eiendommelige Stoles Verd. Men fremfor Alt maa de 6 Viktorier komme i Betragtning, med hvilke han smykkede Langsiderne af det Indre i Walhalla. De høre til hans bedst lykkede Arbejder. Grundtanken og Udsørelsen ere lige mesterlige. Paa en gradvis stigende Maade skulle de alle anskueliggjøre Tanken om en menneskelig Bestræbelse, der kronet med Held, og dette er udført paa den forskjelligste Maade ved sundrigt udvalgte Motiver. Figurene ere vel ideale, men paa den anden Side - ifølge deres Skabers eiendommelige Stil - dog reent individuelle Skikkelser, hvis Legemsskikkelse, Klædebragt og Ansigtstræk ere hentede fra Virkeligheden. De to af Statuerne ere siddende, de fire andre staaende. Den ene af de siddende Seirsgudinder er især vidunderlig gracios, nemlig den, som holder en Krands i Haanden og stuer ud efter en Seirsherre for at tilkaste ham den.

Til denne Klasse kunde man ogsaa henregne den yndige Gruppe: „Jomfru Lorenz paa Hjorten“, der saa utallige Gange er bleven eftergjort og afstøbt. Rauch dannede den i Tannermünde, hvorhen han begav sig saasnart Choleraen var udbrudt i Berlin.

Efter den Charakteristik, vi ovenfor have givet af Rauch, er det let at forstaa, hvorfor hans Kunstnervirksomhed saagodtstom slet ikke har bevæget sig paa det christelige Gehe. Hans sidste Arbejde for Hedengangen var Modellen til en Mosesgruppe for Chornischen i Berlins tilkommende Domkirke. Det er et Mesterværk af storartet Komposition og Gjennemførelse. Det forundtes ham ikke selv at udføre det i Marmor. I sin høie Alder led han af Steensmerter og begav sig til Dresden for at underkaste sig en Operation, som vilde have været meget tvivlsom. Det kom ikke saa vidt. Hans gledende Altraa efter at vende tilbage til sit Værksted blev ikke opfyldt. Istedesfor til det jordiske kaldte alle Verdens store Mæster ham til „det himmelske Værksted“ den 3<sup>die</sup> December 1857. Den 7<sup>de</sup> blev han begravet i Berlin med stor Pragt og et uhyre Følge. Han naaede en Alder af 80 Aar og 11 Maaned. Efter sin verdslige Stilling var han Hofbilledhugger og Professor ved Kunstakademiet i Berlin.

Rauch efterlader sig talrige Disciple, men ingen, som fuldkommen kan erstatte ham. De mest bekendte ere Rietschel, Drake og Riß. Drake er det betroet at levere en kolossal Billedstatue af Rauch, bestemt til at opstilles i Forhallen til Musæet i Berlin. 12.

## Norge.

**Christiania.** For den store Mængde hører de skønne Kunstens „Nytte“ og Indflydelse, og dermed deres Krav paa Statens Understøttelse, vistnok til de vanskeligste Ting at begribe. Og vanskeligere bliver denne Begrebelse, jo færre Levninger fra Fortiden et Folk har modtaget i Aar til at styrke og nære Kunstfandens Ved, og jo svagere dets Verovingspunkter ere med de Kulturfolk, hvor de skønne Kunster have et historisk hjemmet, takksomt hjem. Dette viser sig da ogsaa hos os. Medens Videnskaberne inden Nationalforsamlingen finder en beredvillig Understøttelse, uden Knur og uden Tvivlen om deres Gavnlighed, have Kunstnerne - som Lujens formeentlige Børn alene - Mængdens Mening imod sig; og naar de dog nyde en Haandsrækning, seer dette paa en saadan Maade, at man maa slutte, at de fleste ansee Pengene - om ikke bortkastede, saa dog anvendte i Niemod, der ligger ganske udenfor Statens Maal og Forpligtelser. Da den foran i Bladet optagne Afhandling af Quandt godtgjorde det Fællagtige i denne Opfatning, og saaledes ved Siden af sit æsthetiske Maal ogsaa har en praktisk Vigtighed, troe vi den vil læses med en dobbelt Nytte og Interesse.

— Dronningens Fødselsdag (14<sup>de</sup> Marts) fejredes med Bal hos Statsraad Vogt.

— Ole Bull gav sin Koncert forrige Lørdag for fuldt Hus og blev allerede ved sin første Optræden hjulpet med en Enthusiasme, der steg med hvert Nummer, som han spillede, indtil han ved Koncertens Slutning fremfaldtes under uendelige Bisfaldsraab. Størst var Jubelen efterat han havde givet Søterbesøget, da han trede Gange fremfaldtes. De to første Gange, han kom frem, gav han nye Nummere. — I Fredags spillede han med lige Bisfald paa det norske Theater, der trods de betydelig forhøjede Billetspriser var ganske overfyldt. (Uspasselighed havde forhindret ham fra, efter den først fattede Bestemmelse, at optræde i Onsdags.) Rigeom Bull i Bergen opofrende har virket for en national Scenes Opkomst, saaledes har han ved sin Optræden paa det norske Theater ogsaa bragt den samme ledende Idee sit Offer. — I Mghl. er han opfordret til at lade sig høre endnu engang, inden han forlader Christiania. Men han har foreløbig bestemt sig til at rejse til Drammen og Tønsberg.

— I Chr.-Posten Nr. 74 har A. Munch, under Titelen „Sangerprotest“ leveret en versificeret Imodgaaelse af „Jordommelsesdommen over hans modneste Digtervirksomhed“ i samme Blad Nr. 58. — Samtidig har en Tredeemand, under Overkriften „To Digtere“, publiceret et polemisk Digt, hvilket findes i Intelligents-Sidene, som i den sidste Tid stræber at svare til sit Navn ved en ældre Aandsføde, end de blotte Avertissementer om Dit, Smør, Gryn o. s. v. Forfaavdt Digtet søger at give Munch en Dypreising, er derpaa Intet at sige. Men forefæst kan bemærkes, at den Omstændighed, at en Digter haanes og læstes for hvad han skriver, ikke synes den belejlige til at haane og læste en anden for hvad han ikke skriver. En saadan Justits kan ialfald blot være holdbar fra den hungrige Kritiks Standpunkt. Skulde Exemplet her virke som ellers, maatte Poeterne snarere derved fristes til at sige: Bevar din Fod fra at træde ind i Sangens Haller.

— Følge Chr.-Posten skal et Udvalg af D. Vigs efterladte Skrifter udgives af Student D. Arvesen, hvem en i dette Niemod dannet Kommittee med E. Sundt i Spidsen har overdraget dette Svær.

— Understøttelsesforeningen for trængende norske Læger eiede, ifølge hvad der ved sidste Generalforsamling ophlystes, ved forrige Aars Udvalg 6541 Spd. 36 p (deri indbefattet det i f. Nr. nævnte „Egebergke Legat“).

— Under 6<sup>te</sup> Marts er Inspektør ved Altna Landbrugs-Institut i Sverige, F. A. Dahl, der ifølge Morgenbladets Oplysninger skal være en meget dygtig Mand, antagen som Bestyrer af den høiere Landbrugsfole i Ås med en aarlig Løn af 1500 Spd.

— Ved fgl. Resolution af 6<sup>te</sup> Marts er en af Overlærer B. Vogt forfattet Bibelhistorie med kirkehistorisk Tillæg autoriseret til Brug i Almuefolerne ved Siden af de tidligere autoriserede Lærebøger i Bibelhistorie. Dette er den tredje Bibelhistorie, som i Købet af et Aar har faaet Autorisation. De foregaaende ere P. A. Jensens „Bibelsk og kirkelig Historie om Guds Rige paa Jorden“ og en af Provst Sigheolt foretagen Bearbejdelse af Hersebs lille Bibelhistorie. Hiin er udkommen paa Albesteds, denne paa Mallings Forlag. Vogts Bibelhistorie skal udkomme hos Steensballe.

— Ved fgl. Resolution af f. D. er der af de til tilfældige og usorudseede Udgifter i Almindelighed paa Budgettet opførte Midler tilladt udredet et Beløb af 400 Spd. som Bidrag fra Norges Side til Fremme af den til Afholdelse i Kjøbenhavn i indeværende Aar bestemte hygieniske Kongres for de tre nordiske Riger.

— Ved fgl. Resolution af f. D. er af Statskassen tilstaaet endeel Gaardmænd paa Sel et Laan af 18,345 Spd. til en Senkning af Selsmyerne efter den af Kanalrektor Røyem derfor udfastede Plan, samt desuden et Bidrag af indtil 3000 Spd. af de til Myrhyrtnings- og Udtærningsarbejder bevilgede Midler.

— Af det til Uddannelse af Udskiftningsmænd bevilgede Beløb har Indredepartementet meddeelt følgende Mænd Stipendier til et Ophold i Sverige i indeværende Aar: 1) Sagfører og Gaardbruger A. Geelmuyden (Nordhordland); 2) Lænsmand i Sonevig C. C. Tørnø; 3) Rand. phil., Agronom H. Daae (Østfoug i Søndmøre); 4) Rand. phil. D. C. Astrup, Underkontrollør ved Branderierne i Det Distrikt; 5) Rand. phil., Agronom C. L. Rønnaa (Gudbrandsdalen); 6) Rand. phil. A. S. R. Feiberg (Åser); 7) Gaardbruger D. Larsen (Jælle i Ryfylke); 8) Rejsende Agronom J. Holmesland.

— Underretssagfører, Exam. jur. S. J. A. Randrup er d. 11<sup>te</sup> Marts meddeelt Autorisation som Sagfører ved Overretterne.

**Drammen.** Af 51 Kandidater, som iaar fremstillede sig til Navigations-Examen, bleve ikke mindre end 28 rejserede. Ein graufam Salbe!

**Bergen.** Ved det mekaniske Værksted i Solheimsvigen finde omtr. 100 Arbejdere daglig Bestjæftigelse. I afvigte Aar er udbetalt 13,598 Spd. i Lønninger til Dagarbejdere. Resultaterne af Værkstedets Drift skulle, ifølge Bergensposten, hidtil være tilfredsstillende. Bygningerne med Maskiner har kostet 61,598 Spd. En med Værkstedet forenet Tørredok, „den første og eneste i vort Land“, har desuden kostet 26,380 Spd. En Linné-Mølle, der er anlagt for privat Regning, har nylig begyndt sin Virksomhed. Den ligger i Nærheden af Byen og drives ved Damp.

**Thronhjelm.** Provst Peterfen har af Byens Arbejderforening, hvis Formand han er, paa sin Fødselsdag d. 9<sup>de</sup> Marts som Gæstgæstbegægn modtaget en smuk Frugtvaase paa Sølsfab.

**Levanger.** Dampskibet Indbered har i det foreløbne Aar haat en Indtægt af 7245, men derimod en Udgift af 7964 Spd. At man saaledes kom omtr. 700 Spd. tilfort har dog sin Grund i Alvendelsen af 1200 Spd. til en ekstraordinær Reparation og Kobberforbudning.

— I Mafens Præstegjeld har i Vinter været et betydeligt Sildefiske. Med Garn var indtil Nystaar fisket 60,000 Ldr.

**Ramsø.** D. G. D. S. S. Bo, der er undergivet Administration, udviser, efter foretagne Registrering, et Overflud af 117,000 Spd., hvilket jo er en ligesaa stor Formue, som udenlandske Huse opvise, af hvis Bestaan vor Handelsstands Væ og Vel troedes at afhænge.

## Udenlandske Efterretninger.

**Sverige.** Ved Carl-Johans-Forbundets Fæst i Upsala d. 8<sup>de</sup> Marts holdt Prof. Hwasser et længere Foredrag, hvori han fremhævede den afdøde Konges Fortjenester af det svenske Agerbrug. Det Fond, som havde samlet i historisk Niemod, og hvis Henter i 30 Aar skulle tjene som Honorar for en historisk Afhandling, udgjør nu 2000 Rbl. Rko.

**Frankrig.** Al. 7 om Morgenen d. 13<sup>de</sup> ere Drsin og Prietri henrettede. Audios Straf er formildet. Bernard er sat under Tiltale for Deelagtighed i Attentatet.

**England.** Malmesbury har vægret sig for at udlevere til Frankrig den i Sardinien arresterede Engländer Dodge, som beskyldes for Deelagtighed i Attentatet.

— En ledende Artikel i Times skildrede med henholdsvis Rige-fremhed den sorgelige Tilstand, hvori Frankrig ved Politivilkaarligheden er bragt. Moniteur søger at søkke Times's Paastande, og paastaar, at Fordringen om Flygtningernes Interneringer ligefrem følger af den internationale Ret.

— Rena Sahib er med en stærk Troppemagt gaaet over Ganges.

— Fra Bombay meddeles officielt, at Campbells Fortrop er rykket frem mod Allumbagh, og at han selv følger efter med 20,000 Mand og 100 Kanoner. Det hedder, at Lucknows Bombardement skal begynde den 25<sup>de</sup>. — Kongen af Delhi er forsvist.

## Embeder og Bestillinger.

**Stavanger Politimesterembede** med 300 Spd. fast Gage af Statskassen og Dyrtidstillæg samt 400 Spd. aarlig af Stavanger Kommuneskasse; de visse Indtægter antages at udgjøre omtrent 100 Spd. og Udgifterne ved Embedets Bestyrelse ere anslaaede til 100 à 150 Spd. aarlig.

Til de i indeværende Aar bestemte Orlogstogter behøves følgende **Skibslæger**, nemlig: een i omtrent 4 Maaneder fra Begyndelsen af Mai Maaned paa Korvetten „Nornen“, een i omtrent 4 Maaneder fra samme Tid paa Skonerteren „Sleipner“, een i omtrent 16 Uger fra medio Mai med Lærlingskonneren „Aller“, og een i omtrent 12 Uger fra Begyndelsen af Juni med Kadetkorvetten „Allida“. Der vil blive tilstaaet 26 Spd. i maanedlig Gage og 1 Spd. 8 p daglig i Diætpenge, Reise-godtgjørelse til Carl-Johansværn og tilbage til Hjemlandet samt Udrustningspenge 50 Spd. Gage og Diæter beregnes fra og med den Dag, Lægerne efter nærmere Ordre fremmøde og melde sig til Tjeneste paa Carl-Johansværn, til og med den Dag de af Skibschefen paa Afmynstringsstedet demitteres.

**Underlægeposten** ved Hjelbredessanstalten for Syedalske i Bergen (Lungegaardshospitalet) med en aarlig Gage af 200 Spd. og Dyrtidstillæg samt 2 møblerede Værelser med Lys og Brænde i Anstalten. Underlægen har tillige at forrette som Inspektør ved Anstalten, samt til under Overlægens Tilsyn at udføre Lægetilsynet ved St. Jørgens Hospital, det sidstnævnte Tilsyn mod at opbevare den derfor bestemte Løn af 85 Spd. aarlig.

**En Adjunktpost** ved Tromsø lærde og Realskole med en aarlig Gage af 300 Spd. og Dyrtidstillæg af 80 Spd. aarlig.

**Underlærerposten** ved den Biemannske Skole med 16 Spd. maanedlig Løn. (Ansøgninger, stilede til Skolens Bestyrelse, indsendes til Skolens Inspektør inden 14<sup>de</sup> April.)

**En Skolelærerpost** i Traneby Annex til Rier med aarlig Løn af 114 Spd. (Ansøgninger, stilede til Drammens Provst, indsendes inden 31<sup>de</sup> Marts til Sognepræsten i Rier.)

**2<sup>de</sup> Omgangs-Skolelærerposter** i Grue Hovedsogn med Løn for den ene 70 og for den anden 50 Spd. Den mindst lønnede tør indlærdet om 2 à 3 Aar vente at faa fast Skole med et Stykke Jord til. (Ansøgninger, stilede til Solør og Ddaens Provst, indsendes til Sognepræst Dahl i Grue.)

**Lænsmandsbestillingen** i Frolands Sogn, om hvilken Andragender kunne indgives til Amtmanden i Nedens og Røhygdelagets Amt inden 6 Uger fra 23<sup>de</sup> Febr. at regne.

**Fyrforvalterposten** ved Jomfrulands Fyr. Lønnen er 484 Spd. aarlig, Dyrtidstillæg af 113 Spd. og fri Bolig, med Forpligtelse til: 1) altid at holde til Fyrets Røgt en paalidelig Person, som Fyrforvalteren selv antager og lønner, 2) for egen Regning at anstaafe den fornødne Brændsel til at opvarme Fyrværelset og Opasserværelset i Laarnet samt besørge Transport af Ole og andre Nødvista fra Stranden til Fyret, og 3) at føre Ophsyn med Fyret paa Langetangen.

## Avvertissementer.

Hos Undertegnede erholdes:

### Religiøs Læsning for Folket

af

D. Vig,

der sælges indbundet til nedsat Priis 18 p pr. Exemplar. I Partier gives Rabat. H. J. Jensen. Storgaden Nr. 27.

Hos Undertegnede erholdes:

### Storthingsstidenden,

indeholdende 15<sup>de</sup> ordentlige Storthings Forhandlinger, optagne med Hurtigheft, ialt 423 Nr., tilligemed fuldstændigt Register og alle fra dette Storthing udgaaende og sanktionerede Love. Priis 3 Spd. 63 p foruden Postporto for Udenbyes.

### Lovene for 1857,

Priis heftet 18 p.

### Carl-Johans-Forbundet,

af Prof. P. A. Munch. Priis 8 p.

### Fru Inger til Østeraad.

Historisk Drama i 5 Akter af Henr. Jhsen. 9¼, Ark 8vo. Priis 30 p. H. J. Jensen.

Hermed følger som Tillæg Storthings-Efterretninger Nr. 109—112.



# Musikeren Nyhedsblad.



Nr. 13.

Udkommer hver Søndag Morgen.

28de Marts 1858.

Abonnementetsprisen er 60 R. Hverdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Mazarins Niecer. (III.) (Slutning). — Afbildninger af norske Didsager i Universitetets Samling i Christiania. — Pariser-Nyheder. (IV.) — Guano-fabrikken i Vosoten. — Theaterforholde. — Norge.

## Mazarins Niecer.

### III.

Hortense Mancini, i sin Tid saa vel bekendt af Fyrster, Digtere og Philosopher, Geistlige og Bantro, Spillere og Gastronomer ved Englands Hof, var ikke lykkeligere i sit Ægteskab end Søsteren Marie, efter hvis Formæling hun kaldtes fra Klosteret til Høffet. Blot sexten Aar gammel blev hun stikende opført paa Listen over giftefærdige unge Piger og fandt strax en Veier i Carl den Anden, der paa hin Tid opholdt sig som Landflygtig i Paris. Mazarin levede længe nok til at bide sig i Tænderne over at have givet den høie Frier en Kuro. Andre Fyrster og Arvinger til Kroner, Kongers grundrige Fætttere og ligesaa grundfættede Descendenter af Kongedømmet, kastede sig for den Skjønnes Fodder, men den unge Arving til det hertugelige Huus La Meilleraye snappede hende bort fra dem alle. Sagen var en Speculation fra mere end een Side. Kardinalen var ikke uvidende om at han nærmede sig sit Endeligt, og han nærmede det brændende Dufte, at forevige sit Navn og sit Minde ved at overføre sine Titler og fyrstelige Formue paa en Person, der vilde antage hans Familienavn. Han havde en Søster søn Philipp, som han havde gjort til Hertug af Nevers, men dette Subjekt, der havde slaaet sig paa Forsatterskabet, var ham ikke den rette Mand. Det forenede Individ fandtes i Armand de La Meilleraye, som paa Betingelse af at lade sig gjøre til Hertug af Mazarin, indfattedes til Kardinalens Hovedbæring og modtog med Hortenses Haand tallose Millioner, glimrende Paladser og fyrstelige Godser. Familiens Hoved indledte ikke at udsætte anseelige Legater for sine øvrige Slægtninger. Formælingen fandt Sted 1661 og Hans Eminence døde kort efter til stor Glæde for alle Partier, hans Arvinger ikke undtagne. Den rige Hertug af Mazarin, hvis Ansigt, efter Madame de Sevignés Paasand, var tilstrækkelig Undskyldning for hvilken som helst Streg, en smuk Kone kunde falde paa at spille ham, havde ikke Hoved nok til at udholde Bægten af sine mange Embeder og uhyre Rigdomme. Paa sin Kone blev han saa jaloux, at han saagdtom levede i Landeveien, og slæbte hende om med sig, hvorledes hendes Sundhedstilstand end var. At en Tjener, der saa lidt godt ud, tiltalte Hertuginde høfligt, var nok for ham til oieblikkelig at bryde op fra eet Slot til et andet. Hans Jalousi blev blot overtruffet af hans Hellighed. Paladset Mazarins Marmorstatuer vare verdensberømte, men Hertugens Uandelighed fornærmedes over deres nøgne Skjønhed, og han lod de fortrinligste bearbejde med en Hammer, indtil han fandt dem tilstrækkelig anstændige; Titians Venus fik Skjorter paa. Til Ludvig den Fjortende gik han med en Mission fra Erkeengelen Gabriel, der ikke indeholdt noget mindre, end et Forbud mod Monarchens Forbindelse med Mademoiselle La Vallière. Han skrev en Traktat mod at Vaad-Ammen udøvede deres moderlige Bestilling paa Kirkens Fastedage Fredag og Lørdag og jog alle Mallepiger Skrak i Blodet ved at fremstille Krens Malfen som en Uærlighed. Kort, Livets daglige naturlige Gjerning var hans Hellighed en Tørn i Diet, og han udstedte Regler og Forbud af det latterlige Slags.

En Kone gjorde han høist ulykkelig ved alffens Indfald og Grusomheder. Hun kunde hverken spise, spade

sere, sove eller leve i Fred. Paa en spogende, men rædselsfuldt bestemt Maade modfattede han sig hvert Dufte, hun ytrede, og hun bar det saa taalmodigt som saadan en Dame kunde, hvilket just ikke var Griselbas Maade, indtil han berøvede hende sine Diamanter, men da var Skaalet fuld. En Hertuginde uden Diamanter var som en poetisk Landsbyhøjsning uden Dyd, en Soldat uden Tapperhed, en Philosoph uden Visdom. Diamanter udgjør netop Forskjellen mellem Hertuginde og andre Fruentimmer, og da Hortense berøvedes sine, gjorde hun Oprør. Hertugen puttede hende paa sin morsomme, overgivne Maade ind i et Kloster, og da han en Dag var i et endnu lystigere Hjørne end sædvanlig, fik han hende ind i en Art Klosterfængsel. Hertuginde og hendes Benner skaffede ham utrolig Møje ved deres Opposition, men det mødte ham blot. Han levede helst i oprørt Vand. Han førte tre hundrede Processer, som han næsten alle tabte. Kardinalens uhyre Formue gik fløiten under dette gale Mennesses Bestyrelse, som, naar der gik Tid i een af hans Bygninger, straffede sine Tjenere, fordi de gjorde Forsøg paa at slukke, og saaledes lagde den Ualmægtiges Villie Hindringer veien.

Det kan neppe undre os, at hans Kone, der vidste, at hun ikke i Landsloven vilde finde nogen Beskyttelse mod Ægteskællen, fik sig fat i en Mandsdragt, for med en anden liden ligeledes forklædt Dame at galloppe afsted til Ben Lorraine saa hurtig som Hestene kunde bære dem. Gemalen førte til Kongen for at bede om Hjælp. Hans Majestæt anbefalede ham at gaa til Engelen Gabriel.

Forunderlige og af høist forfælselig Art vare den vandrende Lads Gventyr, som det imidlertid vil blive for vidtloftigt her at opregne. For nogen Tid fandt hun Hvile hos Søsteren Colonna, men Elskere, Familietvistigheder og voldsomme Optrin af mere end een Art gjorde Conetablens Huus til et saa lidet indbydende Opholdssted, at de to Søstre flygtede fra Italien sammen. Madame de Grignan siger om disse mærkelige Damer, „at de reiste lig Romanheltinder med tallose Juveler, men uden et Linned til Skiftebytte.“ Efter frugtesløse Forsøg paa at bringe et rimeligt Forlig istand med Gemalen, irrede Hertuginde om fra Land til Land, indtil hun fandt et Tilflugtssted i Savoyen. St.-Gervemond siger, at hun tilbragte tre Aar der i Studium og Betragtning. Sandsynligvis havde hun andet Tidsfordriv, thi Hertugen af Savoyen, der havde viist hende den mest galante Opmærksomhed, var aldrig saasnart død, for hans Enke, Regentinden, jog hende ad af Landet.

Med Hjærbusst og slagrende Loffer drog den vandrende Amazone, der ikke var hange for nogen Ting i Verden uden for at reise omkring med sin rastløse Ægteherre, gennem Europas Lande og naaede tilsidt England, hvor den stolte Skjønhed modtoges med Enthusiasme. Hvem har om end blot et overfladisk Bekendtskab til Tidens Memoirer fra Carl den Anden til William den Tredie og skulde ikke have hørt Tale om Hertuginde af Mazarin? Hun og Morin indførte Basetspillet, og ruinerede de ikke Hockavalererne, var det fordi de gode Herrer allerede vare det iforveien. Der fandtes neppe en Kavaleer ved Høffet, som ikke var forelsket i hende, og der vankede talrige Dueller. De Kloge, der afholdt sig fra at gjøre Kur, boiede sig for hendes Skjønhed, beundrede hendes Vid og forbausedes over hendes Driftighed. Denne gik til det Utrolige; det var den simpleste Sag af Verden for hende, at sige til sin Ven Bosius, Donherre til Windsor, „De, min gode Præst, som har læst alle mulige Bøger undtagen Bibelen, kan vist forklare os dette.“ Hun opholdt sig et Snees Aar mellem Englands muntre Adels, dog vare ikke alle disse Aar rosenfarvede, thi Gemalen vilde ikke give hende noget

at leve af, med mindre hun vilde samtykke i at leve, det vil sige trave omkring i Frankrig med ham i den tunge Familiekaret, og da Stuarterne fordreves, tabte hun den Pension, der havde været hende tilstaaet af Carl den Anden. William den Tredies noget langsomme Galanteri forskaffede hende endelig to tusinde Pund om Aaret, og herved holdt hun lystigt Huus i Kensington-Square. Eller rettere, ikke hermed, thi hun var ikke Den, der skulde leve af sine Indtægter. Hun levede langt over Gode, thi en retskaffen Grundsatning eiede hun ikke, og den Glands, der omgav hende, var i Biskeligheden blot forgyldt Usjælsked. Hun havde ligesaa mange Kreditorer for sine Døre som Beundrere, og det vilde falde vanskeligt at sige, hvem der drev Paatrængenheden længst. I Chelsea holdt hun sit lille Sommerhof. Der døde hun i 1699, og da, men ogsaa først da, triumpherede Gemalen. Han satte sig i Besiddelse af hendes Pige, stuvde det ind i Karet og førte jublende afsted med det gennem Frankrig. Nu kunde han trodse hende! Guelyn har ikke forglemmt at omtale denne mærkelige Kvinde i sin Dagbog. Under Datoen 11te Juli 1699 siger han: „I dette Dieblit døde den bekendte Hertuginde af Mazarine. Hun har været den rigeste Dame i Europa; hun var Kardinal Mazarines Niece og gift med den rigeste Underfaat i Europa, paa-staaes der. Hun var født i Rom, opdraget i Frankrig og udmærkede sig ligesaa meget ved Skjønhed som Aand, men det var en toilesløs Kvinde, der ikke kunde underkaste sig Ægteskabets Tvang, hvorfor ogsaa hendes Ægteskælle forlod hende; hun søgte Tilflugt i England, hvor hun levede af en Pension, man tilstod hende her, og det hedder, at hun fremskyndte sin Død ved umaadelig Nydelse af stærke Drikke. Hun har skrevet sin egen Historie ligesom Søsteren, en ikke mindre extravagant Dame, gift med en Herre af den høibaarne Familie Colonna.“

Marianne Mancini var den eneste af Mazarins Niecer, der var uformælet ved hans Død, men Kardinalen maa dog siges at have indledet hendes Giftermaal med Hertugen af Bouillon, en Slægtning af Lurenne, medens han laa paa sin Dødsbænk. Det var et tidlig uadviklet Barn, som blev Hertuginde i en Alder af femten Aar, og strax omgav sig med Skjonaander og selv gjorde Vers med en Persons Selvtillid, der tager Lyften for Inspiration. Det var i hendes Huus, at La Fontaine lærte Veien til at blive berømt. I en Alder af fire og fyrgetyve Aar var han endnu ubejendigt, et Faktum, der er trydende for middelaldrende Rimere, der mistvivle om nogensinde at naa til Efterverden. Det var Marianne Mancini, der gjorde La Fontaine det begribeligt, at hans rette Gratie og Stykke laa i Fabelen. Det vilde have været vel, om han havde indskrænket sig hertil, men uheldigvis staar den Kjendsgjerning tilbage, at han efter at have skrevet Fabler for at behage Verden, skrev sine berømte „Fortællinger“ for at behage Hertuginde, hvis Smag for den Art Literatur var ligesom Gastronomens hygelige Forsjærlighed for raadne Ting. Ved intet af de literære Smaahoffer, der holdtes af Mazarins Niecer, fandtes der maaskee saamange berømte Mænd af alle Klasser, som ved det, hvor Marianne Mancini var den fraalende Herferinde. Dette Hofs Dom var dog ikke useilbar, hvilket frundom hender Hoffer, thi saavel Dronning som Hofmænd patroniserede Pradon mod Racine. Da denne Sidste havde skrevet „Phædra“, opkjøbte Hertuginde af Bouillon samtlige Billetter og pakkede Huset fuldt fra Parterre til Loft de sex første Aftener Stykket gik, og fik det pebet ud fra Scenen. Hun tabte dog bade sin Tid og sine Penge og gavnede ikke Pradon. Medens Hertuginde var bestjæstiget paa denne Vis, var Hertugen over Grændsen i Krig eller paa sine Godser paa Jagt efter Hjort og Ulv.



En saadan Dame kunde lettelig komme i en af disse delikate Stillingen, som blot kunne raades Bod paa ved et midlertidigt Ophold i et Kloster. Derfra vendte hun tilbage mere munter og glimrende end nogensinde, og den fornemme Berden hilste hendes Tilbagekomst ligesom honnetten Fjok i Eventyret hilste den dydige Jomfru, der er dragen ud for at fælde en Drage eller udøve en anden Stordaad til Gavn for et hjemsegt Samfund.

Hertuginde var utrolig cynisk i Tale og frygtede Ingen, hverken i Himmel eller paa Jord, ikke engang Kongen. Skjønt det lader som hendes Tro paa Gud hun har været liden, havde hun stor Tro paa Djævelen, thi ogsaa hun aflagde Besøg hos Spaakvinden og Giftblanderessen La Voisin, en Dykkelse, der paafulgtes af Landsforvisning, som tilbragtes i England hos Søsteren Hertuginde af Mazarin, indtil William den Tredie besteg Thronen. Marianne betragtede ham som et Uhyre og ventede sig raa Behandling af ham, men han sendte hende yderst galant tilbage til Frankrig i sin egen Nægt. Hun mødte intet mindre end et lignende Galanteri af Ludvig, som paa hendes Andragende om at maatte opholde sig i Hovedstaden svarede, at hun maatte opholde sig hvor det behagede hende, undtagen paa alle de Steder i hans Rige, hvor det maatte behage hende at opholde sig. Efter nogen Omflakten fik hun imidlertid Tilladelse til at tage Ophold i Hovedstaden, hvor hun med eller uden sin Hertug havde det hele Hof for sine Fødder; selv Folket boiede sig dybt for det forgudede Idol og kaldte hende Dronning af Paris. Det lader ikke til, at hun beholdt denne Stilling til det Sidste, men hun beholdt, hvad der sandsynligvis var hende ligesaa behageligt, nemlig sin Skjønhed og hele Arsenal af Elskværdighed ligetil sin Dod, der indtraf 1714.

Vi have intet sagt om Mazarins Søstersøner, af hvilke dog blot Phillip, Hertug af Nevers, naaede Mandalderen. Det Gnefte, der kan siges om dette daarlige Subjekt, om hvem der fortælles rædselsfulde, men som vi dog ville antage, ugrundede Historier, er, at han var Bedstefader til Hertugen af Nivernois, den sidste Mancini. Selv om Nicerne have vi ophørt de régles nos comptes avec la vertu efter at have nævnt de tre første. En Nemesis synes at have raadet, thi alle disse Familier, for hvilke der var gjort Alt, hvad der kan sikre Magt og Velstand, - ere samtlige uddøde, skjønt intet Vgteskab var berneløst. Mazarin har maaskee endnu Side-Slægtinge i Familien Colonna, men ikke en eneste direkte Descendent. Kardinalen troede at have gjort Alt for at sikre sit Navn, sin Familier og sit adopterede Fædrelands Størhed, ved at slutte disse Vgteskaber, men det viste sig, at han havde taget Feil i Alt. Har Vendôme, Frugten af een af disse Forbindelser, vist Frankrig Tjenester i den kjedsommelige Trætte om Spanien, da har paa den anden Side Eugén af Savoyen, Skuddet af en anden, paaført det Land, hvis Fæder Mazarin troede uoploselig forenet med hans egen og Familier, flere Ulykker end nogensomhelst anden Fiende. Og medens Mazarin og hans Niecer intriguerede for hele Frankrigs Ansigt, fandtes der en Kvinde, som i Stilhed arbejdede paa, at hæve sig over dem alle. Denne Kvinde havde engang i sin tidlige Ungdom bedet Marie Mancini om Almisje. Marie var dengang saagodt som Dronning af Frankrig. Modtagerinden af Almisjen derimod var bestemt til at blive Ludvigs ægteviiede Hustru, og Madame de Maintenon har vistnok gottet sig ved Grindringen om, hvorledes hun paa sin egen stille Maade havde hævet sig over alle de straalende, rastløse, ærgjærrige og stufede Mazarins, Martinozzis og Mancinis.

### Illustrationer af norske Oldsager i Universitetets Samling i Christiania.

#### III. Jordfundne Sager fra Jernalderen.

d. e. fra den Tidsalder i Hedendommen, da man almindelig brugte Jærnet til Vaaben og kjørende Redskaber, men derimod benyttede Bronzen, eller rettere nu, da Sink tilfættedes Metalblandinger, Messinget kun til Striber og Smykkesager i Lighed med Guld og Sølv.

#### C. Hestetoi.

58) Sadelknap af Messing, forgyldt (i 1/3 St.).

59), 60), 61) Stigboiler af Jærn. (1/3.)

### Pariser-Nyheder.

#### IV.

„Godt brødt, Love!“ er det Vidnesbyrd, som gives dette Mars Karnaval. „Hvor gaar det med Krisen“, spurgte en Mand fra Landet. — „Hører De hjemme i Maanen? Ingen tænker paa nogen Krise!“ — „Men høistærede Hr. Ben, den industrielle, kommercielle og finansielle Krise var jo endnu igaar i alle Munde?“ — „Igaar er ikke et fransk Ord! Tal til mig om Karnavalet og jeg skal svare Dem.“

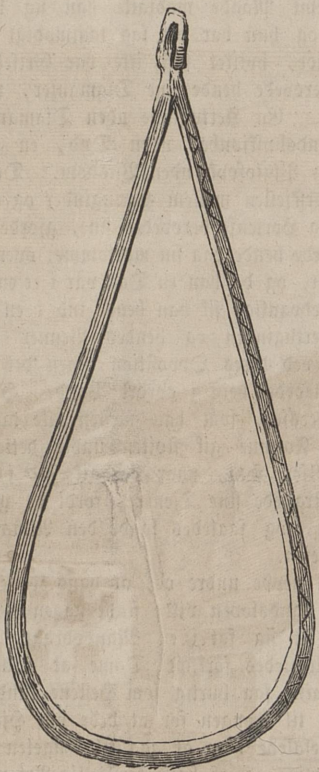
Man vækker ikke ustraffet den Love, som sover, tænkte vi under Karnavalet, der ligesom Kolossen paa Rhodos

har havt det ene Been i Paris og det andet i Mormonerens „hellige Stad“, hvor Propheten Brigham Young selv og tutti quanti pludselig ere blevne ivrigere Tilhængere af Terpsichore, end noget Pariserbarn — Valt vil han dog have sig frabedet, de hoppe nok En og En. Dandsen var, som bekendt, lyst i Ban, og nu har Karnavalets tre Dage af Nætter mindst maattet have tusinde og een for at rumme alle de Baller, Bladene melde om, givne af Hof og Stad, gode Borgere og slette Borgere, Store og Smaa, ja ligetil de Umyndige, som i alle disse Nætter slet ikke have sovet, idetmindste ikke uden i deres Oldemodres Stads. \*) Byron har beskrevet Karnavalet i Rom, Götthe Karnavalet i Venedig, men hvem beskriver nogensinde Karnavalet i Paris? Ikke de mange Pilgrime, hvis Vandringer til Frankrigs Hovedstad for at ofre paa Fornøielsens Alter ere blevne talrigere end nogensinde Ban-

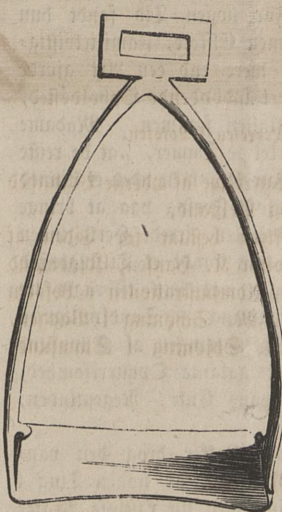
58.



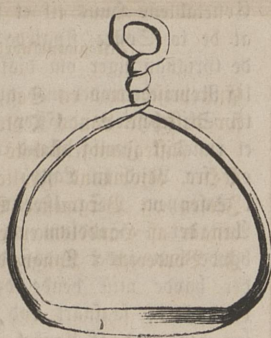
60.



61.



59.



dringerne til Mekka. Heller ikke Digterne. Selv Shakespeares Phantasi vilde hæve tilbage for denne Vinternatsdrom: Operaballet — Pennens Bærf standser ved Overfartskedet til denne fortryllede Ø, skjønt hvem, som lyfter kan sættes over for en billig Penge. Næste Aften havde Ballet mistet sin falske Næse og sin hylende Røst, men dermed ogsaa hele sin vilde Poesi. Blot Domino var tilladt, og det var en Salon, som enhver anden, hvor Kavalerer i sort Kjole konverserede Damer i sort Domino. Men en sort Domino kan skjule mere end en alselet Baldragt, derfor var der ogsaa stor Uro i den fornemme Verdens Saloner, som henved Midnat saa sig alle sine Engle berøvet, thi om alle modtage nutildags, er det mindre almindeligt, at forstaa at beholde sine Gjæster. Lykkeligere end disse Forladte, og især lykkeligere end

\*) Liendeparten af Baller har været givne for Born, siger den vrede Statist.

Greven af Provence, der saa ofte blev narret af Marie Antoinette, har Senatspræsidenten, Marquien af Hautpoul, modtaget og beholdt en Keiserinde og et Elfskab, der var hende værdigt. Langtfra at al denne Størhed var et Baand paa Fornøielsens, var den et Tryk mere, thi de høieste Titler bæres nutildags af de elskværdigste Personer, saa det mest grandiose Bal ogsaa er det mest fortryllende. Man mærker at vi tale i Høfproget. Vi have ogsaa stjaalet af Hofbladet. Til det store Bal i Tuilleriesne havde man ikke havt den Forstand at invitere os, og skulle vi ikke atter kopiere, maa vi indskrænke os til at berette, at Ceremoniekvadrillen dandsedes af Keiseren med Prindsesse Mathilde, af Keiserinden med Prindsen af Danmark, af Prinds Napoleon med Prindsesse Murat og af Madame d'Espinas med en bekendt Parvenu, dette Skjælsdord, som Misundelsen tilfods sender efter Fortjenesten tilvogns.

De store Subscriptionsbiller, der den hele Vinter ville skaffe de fattige Brød i Munden, og maaskee en Hene i Gryden, have den Eiendommelighed ved sig, at her mødes Personer, som ellers i Livet aldrig række hinanden Haanden. Ere ikke alle lige for Pokken? En smuk Grevinde er dog ikke ganske af denne Mening, thi hun trækker sig pludselig tilbage, efter at have opstillet sig til en Kontrabands. Den stufede Kavaler vil vide Marsagen. „De kan dog vel ikke forlange, min Herre, at jeg skal have min Syjomfru til vis à vis?“ En Balsal har tusinde Dren og neppe færre Lunger, og Synaalsens Præstinde erfarer, hvorfor hun er gaaet Glip af den fornemme vis à vis. „Ah! Hendes Naade tænker paa den Regning, jeg saa ofte har sendt hende!“ udbryder hun. „Men hun kan være ganske rolig, jeg har den ikke med.“ — Den tredie Dags Aften desorganiserer Influenzaen alle Kontrabands, Alle hoste, og Journalisterne kunne ikke mere sige, med den elskværdige Sifferhed, der udmærker dem: Man dandsfer overalt, i alle Aldre, i alle Kvartaler, i alle Stager og til alle Priser.

Men vi mærke, at vi i en Nest af Karnavalsruisen ikke have begyndt med Begyndelsen: det nye Aar og dets Modtagelse. Krisen, som rige Folk lee ud, har dog givet dem Paaskud til at knibe paa Nytaarsgaverne, og hvad der mest har vanket, er Blomster. „Tatius“, sagde en lærd Bankier til sin Kone, der har den slette Smag at foretrække Diamanter for Blomster, „Tatius, denne Sabines mægtige Konge, der opfandt Nytaarsgaverne, skjænkede sin Kone blot Grenen af et Træ, og hans Under-saatter viste den Taft at efterligne ham. Spørg blot Deres Søns Hovmester.“ — Der har været en liden Revolution i Anledning af de ustyldige Nytaarskort. Et Par Dage efter Jul var opslaaet Plakater paa alle Hjørner: „Ingen Nytaars-Kort!“ Ifødetfor disse hofflige Kort, der sige: „Jeg tænker paa Dem, tank paa mig!“ skulde man skrive sit Navn paa Lister. Men hvorledes skulde disse komme til sin Bestemmelse? Jo, ved Hjælp af — Plakater. Nytaarsaften maatte hvert Huus have sin Liste fix og færdig og indsende den til Kontoret, der besørgede Plakaterne trykte. Det var altsaa paa Gadehjørnerne, man skulde søge sine Venners Navne! En mere grovslagen Industri er vel aldrig bleven opfundet, og den har ogsaa fortjent Gjaek.

Bed Aarets Slutning er en Legion Smaablade gaaet ind. Vi kunne ikke beklage Tabet af disse lilleputtiske Blade, der hver Morgen kom frem af Mendestenen for at tilstænke Folk. Morituri te salutant, de skulde og maatte frem og bukke for Publikum, som aldrig bukkede igjen ved at abonnere. Tilflugtssted for alle misfjendte Talenter, aabnede de deres Epalter for den Nomade-Journalist uden Redelighed og uden Overbeviisning om andet end sin egen Vigtighed, der er et Lands Svøbe. Det Gnefte, som duer, er gjerne deres Prospektus, hvori de da ogsaa affyre alt det Krudt, de eie. At der i denne Vagabond-Litteratur findes virkelige Talenter, tro vi gjerne, men er der da i vore Dage intet andet at gøre end være Journalist? Have Franskmændene ikke deres National-Litteratur, hvis Rilder ere ubekjendte? Vigner deres gallo-franktiske Historie ikke Afrikas Riger med dybe Bande og umaadelige Strandbredder, men indskrænket Søfart, fordi Ingen har vovet sig frem til dens Rilder? Lad Styrelsen, der hader Skandalpressen, sætte saadanne Arbejder i Gang, og den vil slug se de udisciplinerede Ræffer blive tyndere, og Kampen mod Smag og Orden vil ophøre af Mangel paa Kjæmpere.

Jules Janin, Kritikens ci-devant-Hjerte, har udgivet „tolv Symphonier“, illustrerede af Gavarni, der skilte denne Maestro, at de findes paa ethvert elegant Damebord. Alle Parodister af Profession maa vige for Gavarni. Med nogle Streger siger han ligesaameget som en heel Bog. Dette er sand Lyktighed, sand Bedrøvelse, sand Ironi. Han kjender Gaden og de Gaandes Tanker, Spidsborgere og Artister, Jinantsherrer og Dagdrivere, Grisetter og Born, han har kastet sin Sonde ud i alle disse Dyb. Jules Janin derimod tager Ingen mere for Alvor. Man har i Frankrig ikke mindst Medlidenshed med sine faldne Størheder, og man generer sig slet ikke for at kalde ham en literær Harlekin. Ingen Sommerfugl, som følger Zephyr, ingen Egh, som driver, ingen Fugl, som synger, ingen ung Pige, som fortæller om sin Kjærlighed, har flere Bolter, flere Kapricer, flere Lyd,



flere Ord, end han. Af Tiendeparten af en Idee gjør han en lang Feuilleton. Det er et Katarakt af Ord, et Ocean af Phraser! Han arbejder i Sæbevand for at faa prægtige Bobler til at stige iveiret, boltre sig i Luften og briste hvor de kan. Alt dette anfaa man dog længe for Genialitet, man fandt det i sin Orden, at han stak sin Pygma-Landse i enhver Kjæmpes Hæl og sendte sit Glam efter enhver Triumphvogn; Digteren gav Trollet villig sine Børn at æde; men da det efterhaanden gik op i Folkets Bevidsthed, at Ingen siden Narcisse havde været saa for- elsket i sig selv, og at han var saa uvidende, at han var kapabel til at sige, at Carl den Store og hans Baroner vare med i det første Korstog og at Smyrna er en D, begyndte man at lee mindre af hans Vittighed, og da han saa en Dag pompøst erklærede Hummeren for Havens Kardinal, og næste Dag høfligt annødes om, at træde ind i Befors Etablissement og bese en saadan Kardinal, inden han kastes i Gryden, blev han leet ud af Scenen som Andre pibes ud. Siden har det været forbi med hans Overmod. Støder Nogen ham paa Albuen, tager han Hatten af. Han vil nu blot gjøre sig Venner, og Alt, hvad han i tredivte Aar har arbejdet paa at rive ned, vil han nu bygge op igjen. Det er en reen Omvendelse. Dog løber Naturen stundom af med ham og Kritikens gamle Ulv viser endnu Tænder. Men det er en reen Distraktion. Han slaar sig blot stærkere for sit Bryst og begreder alle de Lam, han har ødt.

Efter at man i alle Blade har læst om Keiserens glimrende Modtagelse af de militære Korpsers Nytaarsdag,

er det kuriøst at se en Borgermester berette et Nytaarsbesøg hos sin Konge 1608:

„Borgere af Paris! Igaar 1<sup>te</sup> Januar 1608 var Eders Dyrighed afsted for at ønske vor naadige Monarch Henrik den Fjerde et frydeligt Nytaar. Efter at han i al Skyndsomhed havde modtaget Stadens Herrer og gode Mænd, tog han mig i Bringen og sagde: „Compère Sangiun, Du bliver her og spiser Din Middag med os.“ Derpaa skiftede vor gode Sire Bud efter Børnene, som kom styrrende ind ret med en frydelig Larm, og saa smed Kongen Klappen med Lillierne hen i en Krog og sin kongelige Værdighed item. „Compère, har Du Børn?“ raabte hans Majestæt, som gik paa Fure med en Peil paa Nyggen. — „Jeg har fem, Sire!“ — „Saa gjør som jeg!“ Ved Bordet saa sang vor Herre Kongen et løierligt Kvæde for Børnene og saa drak han paa et godt Aar for Frankrig og saa paa Dit og saa paa Dat, og da han hvergang vilde jeg skulde svare oprigtigt, var det livagtig som om Benene var bleven igjen under Bordet, da det endelig bar hjem.

Mine gode Venner! Aaret begynder godt! Vor Konge han lider vel, snyder i Epil, drifter sit Lands gode Bryg og sender de smukke Piger lynnende Diekast, altsaa gaar der ingen Nød af Frankrig!

Gud Herren Han glæde ham!“

\*

## Fiskeguanofabriken i Lofoten.

Det norske Fiskeguanofabrikstiftedes i 1855 med en Aktiekapital af omtr. 100,000 Spd., og med det formaal at berede Guano af Fiskeaffald efter en af D<sup>rr</sup>. Distrikts- læge Karl Hansen og Korpslæge Schübeler opfundne Methode, hvorpaa Patent var erhvervet. Af Aktiekapitalen var indtil forrige Aars Udgang indbetalt 35 pCt. eller 35,000 Spd., hvilket Beløb væsentlig er medgaaet til Indkjøb af Grund for Fabrikens Anlæg, til Anskaffelse af Naastof (3000 Centner) og af Maskiner til dets Forarbejdning, samt til Opførelse af Fabrikbygninger og Oplagshuse.

Fabrikten, om hvis Beliggenhed og Bygninger hoes- staaende Ufbildning vil give et Begreb, er anlagt i Leerosen paa Den Østaaen i Lofoten, ikke langt fra Baagens Kirke og Fiskeværret Evolver, hvor Dampskibene anløbe. Det ligger saaledes omtrentlig under den 68 $\frac{1}{2}$  Grad nordlig Bredde. Stedet er yderst karrigt udfyret af Naturen, da det, før Anlægget paabegyndtes, kun fremviste en vild Egn med nøgne, tildeels sneedækte Fjælde i Baggrunden, foruden et ubetydeligt Mollebrug. Maskinerierne ere bereg- nede paa at drives ved Bandkraft; en saadan have i en liden, ved Anlægget i Søen udmundende Elv til 25 Hestes Kraft; men ved Dæmninger, der ere paabegyndte i store og lille Kongsvandet, hvorfra Elven udrinder, vil mindst den dobbelte Kraft kunne tilveiebringes.

C. J. Tenggreen, en Eventse, er ansat som Bestyrer af Anlæggene, og efter hans Tegning er det, at Bygningerne ere opførte. Hans Løn er 800 Spd.



Fiskeguanofabrikken i Leerosen i Lofoten.

Maskinbygningen er det bagerste af de tre Huse, som sees paa Tegningen. Bygningerne tilhøre og venstre i Forgrunden ere Oplagshuse. Foruden ved selve Hoved- anlægget har Selskabet færdige Oplagshuse i Kalle og Kappelvaag, og paabegyndte i Skroven, Henningsvær, Stamfud og Balsfud.

Endre Maskiner til Naastoffets Knusning, den ene af Smed Peters, den anden af Mechanikus J. Isachsen, ere udførte for Selskabets Regning her i Byen, hvor de endnu befindes sig. Først naar en af dem kommer dernord, vil Guanofabrikationen der kunne begynde. Hr. Isachsens Maskine har ved fornoden Prøvning alt vist sig at svare til Hensigten; over Brugbarheden af Hr. Peters' flere Gange saa kostbare Maskine har man derimod ikke kunnet fælde nogen Dom. Hr. Isachsens Maskine er tilstrækkelig prøvet derved, at man har opstillet den ved Bentsbrug og med den tilberedt et Quantum Guano paa 800 Centner, hvortil Materialet var Bragstift, som var forfærdet fra Bergen. Denne Guano sælges til 3 Spd. Centneret. Profesfor Stöckhardt, som har undersøgt den paa denne Maade leverede norske Fiskeguano, har om dens Kvalitet afgivet en Erklæring, hvorefter man seer, at den staar ved Siden af den peruanske og med Hensyn til Eftervirkningen maaskee endog over den. Af denne Erklæring tør man drage en heldig Slutning for Selskabets Fremtid, trods de mindre fordelagtige Domme, som kunne fældes over at et ikke saa ringe Beløb er medgaaet til Forsøg. Thi dette var formodentlig uundgaeligt ved denne som mangen anden ny Sag. De store Resultater, som en heldig Frem- gang lover, berettiger her mere end ellers til store Indsatser - da det ikke blot gjælder om en for Enkeltmand lynnende

Entreprise, men en Sag, der kan blive af yderste Vigtighed for det hele Lands Opkomst og Velstand.

Fiskeguanofabrikets Direktion bestaar for Tiden af D<sup>rr</sup>. Kjobmand Frølich, Doktor R. Hansen, Kjobmand Jesen og Bergmester Ege. Administrationen i Lofoten bestaar af Handelsmændene D. M. Schønning i Baagen, J. Bordenich i Løngvær og R. Schønning i Stamfud.

## Theaterforholde.

I forrige Aar indleverede Henr. Jbsen til det danske Theater hersteds et originalt fireakters Drama, der ogsaa blev antaget til Opførelse. I indværende Maaned, da det skulde været givet, modtog han imidlertid fra Direktionen den Bæst, at da Theatrets Kasse i indværende Sæson ikke kunde tillade at udrede Honoraret for Jbsens eller noget andet originalt Stykke, vilde det i Sæsonen ikke komme til Opførelse. Om hvorvidt Kassen i noget følgende Aar vilde tillade Opførelsen af dette eller noget andet norsk Stykke, meldes ikke et Ord. Denne Beslutning vil saaledes med andre Ord sige, at Chri- stiania Theater ialfald for det Første har „affaaet Broen“ mellem Landets dramatiske Forfattere og dets Publikum. Theatrets øko- nomiske Status angives som Grund. Men samtidig forbyr det Gagen selv for den fletteste af sine Skuespillere, der da er dansk. Hr. Jbsen paataalte i Aftenbladet denne Theatrets Adfærd mod vore Forfattere, og vi gjorde i vort f. Nr. efter bedste Evne det samme. For os stillede Sagen sig saaledes, at et af en dansk Direktør og et dansk Personale drevet Hovedtheater i Norge,

der anseer Landets dramatiske Forfattere for sig uvekkommende, er en Uting - for ikke at sige en Absurditet. Det var at for- udsee, at Alagen vilde volde et Kamastrig idetmindste i Chri- stiania-Posten, hvis Theater-Recensents æsthetiske Vinger hidtil saa moderligen har værnet om Theater-Danskheden i Norge. Og det slog ind akkurat den 21<sup>de</sup> Marts, Dagen for Napoleons Indtog efter Tilbagekomsten fra Elba. Ligesom hist Napoleon, skulde Theater-Danskheden her holde sit feirrige Indtog paany, og den holdt det maaskee i mange Hjertier; men vi haabe det blot skal blive „de hundrede Dage.“ Postens Forf. er ellers ingen Napoleon, skjønt han søger at indbilde sig selv, at han har hans Mod. For at gjøre sin Feltherre-Bedrift rigtig glim- rende, leverer han paa een Gang to Slag, dog saa at det ene tilintetgjør Fordelene af det andet. Eventyret har ofte sin Gyl- dighed, selv for vor materielle Lids Virkelighed. Dobbelt saa mange Hoveder, som man hugger af, voger der frem igjen. Vor ærede Stridsmand skriver fem Spalter; af dem anvender han de sidste tre til at nedrive hvad han har opbygget i de første to. Han gjør det saaledes altfor selvødelæggende plumpt, til at man engang skulde umage sig med at tillægge ham denne „uærlige“ Stridsmaade, som han har bekyldt Andre for. Først godtgjør han, at der kun er Tale om, at Direktionen, paa Grund af Pengekrisen, har givet Jbsens Hærmænd „en Smule Sommerferier“, og sætter som givet, at de skulle opføres i næste Sæson. Derpaa fremsætter han den Mening, at Jbsens Stykke, som han ikke kjen- der, „sandsynligvis kun er middelmaadigt“, og seier endvidere til, at naar Hr. Borgaard under nærværende Lidsomstændigheder ikke har fundet det raadeligt at lade „Hæ- mændene“ gaee, „saa er det høist rimeligt, at han finder Stykket daarligt.“ Dette vil med andre Ord sige: Direktionen paakræver Pengekrisen mod Opførelsen af et norsk Stykke, som den arti-



stifte Direktør har antaget, og denne skyder sig igjen ind under Direktionen for at blive købt dette antagne Arbejde, som er for „maadeligt“ til at opføres og for hvis første Antagelse der saaledes kun kan tænkes toende Grunde: Ukyndighed eller Svagbed. Vi overlade til Læseren at afgjøre, hvad der efter en saadan Forsvarsplan kan sættes høiest i Priis, enten Direktionens „Urtlighed“ eller den artistiske Direktørs Dygtighed. For os stiller Sagen sig saaledes, at naar Direktionen ikke længere ved Hjælp af Pengekræften bekvemmeligen kan „opleve et daarligt Epilleaar“ og saaledes hellerikke kan bistaa den artistiske Direktør med dette lempelige Skjold til at væge sig for de flette Stykker, som han utitregneligen modtager, da vil Theatrets Repertoire blive et Hav af løse Tilfældigheder. Men uhykeligtvis har Christiania-Postens Theaterforfatter gjort den artistiske Direktør til en større Ubehagelighed end han er. Han har opofret ham til Gjyl i den Bæske, hvorover han søgte Maalet for sine hadefulde Planer: Udelæggelsen af den Digters Hæder og Værd, som havde nødt ham ind i Jeldten. Han maatte saa frem, at ikke alene Jbsens tidligere Stykker, men ogsaa „Hærmændene“ var noget norst Jux. Derfor sætter han, honnet nok, at Borgaard paa Grund af Stykkets Sletthed ganske har unddraget sig dets Opførelse, medens Direktionen blot skal have udhalet den paa Grund af Pengekræften. En paa Forhaand udtalt Fordømmelsesdom af en ung og efter almindelig Mening begavet Forfatters Arbejde kunde i Almindelighed synes en stor Ufskæmmethed; men hos Chr.-Postens Theaterforfatter er den det ikke af den simple Grund, at Alt er relativt her i Verden. Naar man først, som han, gennem en Række af Aar har paavist, at ethvert norst Stykke, der er kommen paa Scenen her, kun er noget ynkeligt Løi, der i Vaaren 1858 ligesaa fuldt som i Vaaren 1853 kvalificerer sig til Benævnelsen „nationalt Ugræs“, da har man ogsaa erhvervet sig en vis divinatorisk Bekvæmhed til at slutte, at selv hvad der vil komme er af lige Betsaffenhed. Jbsens „Junger af Østeraad“ var det eneste Stykke, som Chr.-Postens Anmelder endnu ikke havde nedrevet. Han havde, som det synes, forsættelig gjemt det, for at det nu kunde gøre desto bedre Tjeneste. Han har da ogsaa derved lettet sig Arbejdet; thi nu kan han udfærdige den fuldstændigste Fordømmelsesdom i fem—sex Linier. Mange vilde beklage Savnet af „Urtlighed“ i Præmisserne til denne korte Dom, hvis Forf. ikke strax i Forveien havde fordret saameget af denne Slags Dyd hos Andre, at man ligesom glemmer at spørge om den hos ham selv. I Tilid til denne Glemfomhed hos Læseren maa det være, vor Stridsmand fortæller, at ved Spørgsmaalet om „Hæste-Guldas“ Antagelse brugte Aviserne det gamle Trif, at sige, at Stykket „efter Forlydende“ skulde være antaget, for derved at indvirke paa den afgjørende Umyndighed. Thi ellers maatte han vente sig den Dylfysning, at Bladets egen Redaktion var den, som satte dette „Trif“ i Scene, og at det saaledes ikke kan forringe Urtligheden hos vore Digtere. Men vansteligst kan der siges, hvilken Tilid Forf. har bygget denne honnette Skydner-Ambition paa, som han tillægger det danske Theater, og som skulde gaae saavidt, at det som „stille-lige Folk“, inden det ved Antagelsen af Jbsens Stykke satte sig i noget Gjældforhold til ham, maatte have modtaget hans Renonciation paa sin strenge Ret til strax at saa Pengene. Denne honnette Ambition er nemlig aldeles fremmed for Theatrets nyeste Historie og af Chr.-Postens Forf. af ynnr Front opfundet til Direktionens Brug i dette specielle Tilfælde. Uden saadanne foreløbige Betingelser har jo A. Munch i Maanedene ventet efter Honoraret for sit meget indbringende Stykke. Forfatteren tumler sig her altfor freidigt med Vaaben, hvorved der efter Sagnets Ord flæber hiin Forbandelse, der gjør dem til den elende Vis Bane. Af samme skjæbningsangre Art ere de Hug, han retter mod vore Forfattere. „Den norste dramatistiske Literatur kan“, hedder det, „egentlig ikke siges at være begyndt, - thi mange af de opførte Originaliteter ere under al Kritik flette, de fleste ere høist middelmaadige, kun et Par af dem er brugbare som Scenestykker, og nogle saa ere kun smukke at læse.“ Til at styrke denne strenge Dom opregnes de i et langt Udsættum givne norste Stykker. Listen for den ældre Tid kan vistnok fremvise Stykker, som hverken have gjort nogen Lykke eller fortjente det. Men dette er intet Særegt for det norste dramatistiske Repertoire. Udlandets Scener opvise aarlig flere hundrede „Originaliteter“, hvoraf kun en ringe Brokdeel formaar at sikre sig et varigere Liv. Naar selv af hiin Hærfare ikke saa mange „taalelige“ Stykker lade sig udfinde, som det danske Theaters nyhedsmagere Repertoire aarlig trænger til Udsætning, men derimod ikke sjelden Produkter maa gribes, som viedliffelig gjøre Giaske, da vil det have lidet at sige med Hensyn til den almindelige Værdi af de norste Stykker, at enkelte kun have gjort ringe Lykke. Fem, sex „norste Originaliteter“ ere i Løbet af omtrent ligesaamange Aar opførte paa det danske Theater. Intet af disse Stykker er strax blevet henlagt, hvilket alt er et gunstigere Forhold end de oversatte Stykker i denne Tid kunne opvise (man erindre blot „Frøens Toilette“), og to norste Stykker, det ene af Munch, det andet af Jbsen, ere endog gaaede over paa Broderrigernes Govedscener. Rigeoverfor det fremmede er efter vor Mening dette Forhold saa gunstigt, at vi ingenlunde behøve at „trybe i Skammekrogen“ derover. Ikke mindre gunstigt troe vi Forholdet vilde vise sig, om man paa merkanitl Blis vilde fortsætte Jævnførelsen. Det turde da hælde, at gennemsnitlig have de Spillestener, hvorpaa norste Stykker i de senere Aar ere givne, været ligesaa indbringende som de andre. Og viser dette sig, saa troe vi af Snak om at Ingen i Længden gider see de norste Stykker,

med Et afsøist. Først ved en statistisk Oversigt paa dette Fundament vilde man saa ret Visshed om Direktionens lovpriste Beredvillighed til at tage sig af den norste dramatistiske Literatur, og om Theatrets formeentlige Dvofrelser for dens Skyld. Indtil en saadan Oversigt habes, vilde vi ikke fravige vore tidligere Anker over, at norste Stykker utilbørlig snart henlægges. Indtil da vilde vi f. Ex. være saa paradokse at paastaar, at Publikum vilde bringes til mindre Fortvilelse ved at see „Mellem Slagene“ endnu en tr die eller fjerde Gang, end ved at se „Berthas Klaveer“ eller „En Søndag paa Amager“ den trediede eller fyrrtyvende Gang, - eller hvad det nu kan være. Og til Chr.-Postens Forsikring om, at norste Stykker spilles saalænge Publikum vil betale for at see dem, have vi derfor den Bemærkning at gøre, at de fremmede Stykker ere forsaavidt heldigere stillede, som de endog spilles længe efter at Publikum gider at see dem. Vi ere saaledes langt fra at holde Kortaler over den ubvisse Mildhed og Overbærelse med de originale Stykker, endnu mindre at finde disse Dyder overdrevne nok til at fortjene Daddel. Vi ere ogsaa ligesaa langt fra at hylde den ofte fremtrædende nationale Selvgodhed, som at fornægte den almindelige „europæiske Kultur.“ Men vi kunne ikke nægte, at idet man styrer den første, kommer man let til at overvurdere den sidste, og derved til at forledes til at sætte en vel stærk Rapsun paa det særffilte Folks Aandsliv; især naar dette for endel har begyndt at udvikle sig uden hiin Almeengylldighedens Trængstroe. I de tre store europæiske Kulturlande udkommer, for at tage et Eksempel, aarlig 10—15000 Bøger. Kun en yderst ringe Deel deraf, et efter den strænge Kritiks Dom rettet Udvalg, naaer til os. Deraf udflyde vi nu en heel Deel som maadelige eller flette Sager. Og efter Resten opgjøre vi saa Normalloven for hvad der kan taales i Literaturen og anvende denne Lov paa Forfatterne i vort eget Land. Men skulde da Alt hvad disse byde, kunne udholde hiin europæiske Sammenlignings Alen, maatte vi selvfølgelig ikke alene staae jævnhøit med, men endog over ethvert andet Kulturfolk. Denne Alen kan derfor billigtvis kun anlægges, hvor der er Tale om at høre et Arbejde til et Mesterverk. Men Mesterverker komme kun sjelden paa Dagsordenen, da de ere næsten ligesaa rare som Genierne. Kun Læsebogdannelsen falder paa at fordømme en Literatur eller en enkelt Green deraf, fordi hiin Alen ikke overalt er anvendelig. Enhver Udvikling lediges af samlede Forsøg, og medens den europæiske Civilisations Træ bugner af saadanne, uden dog derfor at afhugges og kastes i Jlden, maa man ikke mindre hos os kunne tilgive endel Umødenhedens Frugter. Dette være en Bemærkning, som vi gøre engang for alle, ikke for derved at bringe Chr.-Postens Kritik til Ræson, men for at bringe Andre, om hvis Dom det er mere at gøre, til en billig Overveelse af Forholdene. — Det vilde her føre til en for stor Vidtløftighed, udførligen at gjendrive alle skjæve Punkter i Chr.-Postens Indlæg for det danske Theater. Derfor maa kun et Par væsentligere endnu berøres. Hvad Hr. Jbsen har paaklaget, fremstilles som en reen Bagatel. Ingen Fremstilling kan imidlertid gøre det til noget mindre, end at det danske Theater paa en utilgivelig Maade har unddraget sig Dylfyselsen af et givet Løfte, paa samme Tid som det har givet et bestemt Signal af sin Formening om vore dramatistiske Forfatters Krav og Betydning for Scenen. Det danske Theater har jo et Aarsbudget af over tyve tusinde Daler, hvoraf for nogle hundrede Daler udgaves til Forfattere. Men saasnart der bliver Spørgsmaal om at gøre en Indskrænkning deri, skal dog disse være de første til at staae for Tur, og det endog just som Budgettet belastes fra andet Hold. Det System, som er det danske Theaters, har netop her vist sin Uholdbarhed og derved den ringe Mulighed for et dansk Theaters Bestaan her i Længden. De fremmede Kunstnere betragte - i Lighed med de finmarfke Embedsmænd - sit Dphold i Norge som en midlertidig Udlændighedstilstand, den de ved den første den bedste Anledning ville unddrage sig. Og for at overbyde alflens Ulsigter til Afjæmning i Hjemmet, maa da Theatret gjøre større og større Dyr: det maa indskrænke, hvad der ansees for en Scenes Stykke — sit Repertoire, og renoncere paa de Aandsprodukter, der frembringes hos det Folk, af hvis Sympathi dets Dyrholdelse afhænger. Man kan maaskee her med Chr.-Posten sige, at det ikke er saa farligt om, som i det indtrufne Tilfælde, Forfatternes Produkter henflydes til Fremtiden. Vi sige jo. For at en Forfatter skal skride videre frem, trænger han til først at klare sig, hvor vidt han er kommen, og om de Skridt, han har taget, ere de rette. For den dramatistiske Digter kan dette kun stee ved Opførelsen paa Scenen. I „Hærmændene“ har Jbsen forsøgt en ny Fremstilling, om man vil, en ny poetisk Interpretation af vor Oldtid, forskjellig fra de bekjendte oehlschlägerfke Stykkers. Et Aars Tid mere eller mindre, inden han kan gøre sig en Slutning om Forsøgets Heldighed, er kun for aandelige Døgeniffer at anse som en ligegyldig Ting. Dette var for Jbsens Bedkommende, og for andre norste Forfattere tør denne Scenens midlertidige Afsparring have ikke mindre stemme følger. Naar Chr.-Posten forundrer sig saa over, at vi have fundet Theatrets Uvillighed mod norste Stykker saameget mærkeligere just nu, som det netop ved „Lord Russell“ havde gjort saa gode Affærer, da flæder denne Forundring den selv mindst, saasom den jo selv har nedrevet selvsamme Stykke, der iaar ikke desmindre har truffet Publikum og Penge til Theatret, mere end noget udenlandsk Stykke, som den har opfyldt. Hvad viser dette? For det første, at Publikum emanciperer sig fra Kritikens æstetiske Ledelse

og for det Andet, at det, trods dennes Indsigelser, med Interesse omfatter hvad der tilhører vort eget aandelige Liv mere end alle æstetisk priseligg, almeeneuropæiske Kultursanter, — at Folk give sine Penge og glæde sig. Have vi da ikke beraf Lov til at træffe et Forvariel ogsaa for andre norste Arbejder, og især for det heromhandlede, som vi have hørt kyndige Folk rose, tiltrods for Post-Forfatterens foreløbige Erklæring om dets Maadelighed. Nu, det er godt nok, at Kritikus siger, at Jbsen som Digter ikke maa maale sig med Munch. Men dette behøves hellerikke, ligesaa lidt som Bisald af Postens Kritikus, for at Stykket skal taale at opføres og endog at gjøre Lykke.

Den specielle Dymærksomhed, som Postens Forf. skænker vort Blad, fordi vi ligesom Jbsen have klaget over Theatrets Fremgangsmaade, vilde i nærværende Tilfælde ikke være nogen Kontravisi værd, dersom vi ikke deri fra Postens Side fandt et fornøjet Forsøg paa at soutinere en daarlig Paronomasi med Hensyn til vor Titel. Vi ville derfor bemærke, for det første, at Ordet „illustreret“ i sin Almindelighed ikke kan være egnet til Aadstærke Ordspil, forsaavidt der findes Blade hundrede Gange saa mægtige og indflydelsesrige som Posten selv, der føre det i sit Skjold. Dernæst ville vi sige, at skulde Posten behage sig i aflægge Paronomastier, da maa den, for at saa et Begreb om hvilken Hævn vi paa det Fjeldt kunne tage med Hensyn til dens eget Navn, efterlæse Side 34 i (Herg's) „Gjenganger-Breve“.

Hvad angaar Talsen om norst Norsthed, eller at Noget ansees for godt, „fordi det er norst“, da finde vi den os uendommende. Vi behøve i saa Henseende kun at minde om vore gjentagne Fejder med de uendigste Norsthedsmand og deres Overdrivelser. Dog her vi kanstee lægge til, at naar vi have reist os mod en eensidig Norsthedsiver og derved gjort os selv vore personlige Benner til Gjender, da have Angrebene aldrig tilfietet at afvise Berettigelsen af en national Stræben eller lagt an paa at føle en selvstændig Aandsudvikling herillands, men kun sigtet til det Maal, at forebygge, at det Gode og Antagelige paa Grund af Andres Gensidighed tilligemed det Forkastelige skulde gaa under i Overdrivelsens Strøm. Og naar vi nu udtale os mod Danstheden, mistfjende vi ligesaa lidt Betydningen af dansk Kunst og Videnskabelighed eller ønske dem satte i Rigets Akt, - thi dertil kjende vi dog formeget til Kulturudviklingen i vort Norden. Men det er for at bede om en Plads ogsaa for vore egne aandelige Interesser, og for at træve, at Dylfigheden og Talentet ikke tilfidesættes og hindres i sin Udvikling, fordi Fjeldet, hvor denne skal foregaa, er forlængst optaget af fremmede Kræfter. Og naar Forholdene gjør det umuligt, at Udviklingen længere kan foregaa fælles paa en for vort Eget ufsadelig Maade, maa vi i Spørgsmaalet om hvem der skal vige, kun have een Mening. Og da kunne vi forstfike, at denne Mening hverken er os ditteret af nogen Misfjendelse af „den europæiske Kulturs Nødvendighed“ eller af nogetfombelt Had til Danmark eller af nogen rabulistisk Nationalitetsstræben. Vi have kun her som ellers talt under Følelsen af, hvilket Folk vi tilhøre, hvilken Jord vi betræde. Denne Følelse vilde vi ogsaa ønske hos andre maatte komme til sin Ret i nærværende Sag.

## Norge.

**Christiania.** Toldkasjerer i Laurvig (tidligere Statsraad) Th. Sylow har offentliggjort en „Anmeldelse af en polytechnisk Lærestalt med forberedende Afdeling for vorbende Civil-Ingeniører“, hvilken han agter at oprette her i Christiania og hvortil han af Staten er tilstaaet et rentefrit Laan. Den forberedende Afdeling deraf vil komme istand til Høsten, fornøbt at et tilstrækkeligt Eleantal maatte have meldt sig inden Ugangen af Juni Maaned d. A. Den vil, ligesom den polytechniske Afdeling, bestaa af tre Klasser, hver med et Aars Kursus, saaledes at den fuldstændige Uddannelse vil kræve 6 Aar. For at kunne optages i den forberedende Afdelings første Klasse udfordres, ifølge det Udkast til Plan, som ledsager Anmeldelsen, i det Væsentlige de samme Forkundskaber, som ved Optagelsen i Krigsskolen. — Hr. Sylow skal i denne Tid have indgivet sin Ansøgning om Afsted som Toldkasjerer.

Aftenbladet for Onsdag indeholder en skarp Anke over, at Sognepræst Bhard i Grimstad driver Skibsereri m. m. ved Siden af sin geistlige Bedrift; denne Forening af verdslig Forretningsmand og Præst findes endog saa upassende, at Bladet deri finder Grund til gennem Domstolene at søge ham afsat, især da han, paa Grund af hiin Bedrift skal have faaet Departementets Paamindeelse om at tage Afsted, men bestemt afslaaet dette.

Ved den af Provsterne foretagne Afstemning paa Biskep for Bergens Stift, har, ifølge Mgtl., Sognepræst (tidligere Professor) J. Kaurin erholdt de fleste Stemmer. Derhos nævnes Stiftsprovst Rode og Sognepræst A. Grimelund. Stemmerne skulle ellers være spredte paa henved 20 Geistlige.

Under 2de d. M. er Trediepræst ved Vor Frelers Kirke i Christiania, S. Brun, udnævnt til Sognepræst ved Trefoldighedens Menighed sammesteds.

Det danske Theaters Direction har, ifølge Aftenbladet, tilstaaet Stuespiller Wolff et Gagetilleg af 150 Spd. aarlig.

Det femte almindelige Landbrugsmøde i Throndbjem, der var berammet til kommende Sommer, er udsat til 1859.

Det i f. A. fallerede Hamburghuus Schröder & Giffe, der endnu staaer under Administration og hellerikke er kommen til Litvitation med sine Kreditorer, har, ifølge Aftenbladet, alligevel etableret sig igjen, og det mærkeligt nok under et nyt Firma „Frank Ferd. Giffe & Komp.“

Herved følger som Tillæg Storthings-Efterretninger Nr. 113—114.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 14.

Udkommer hver Søndag Morgen.

4de April 1858.

Abonnementssprisen er 60 p. for et Aar.

7. Aarg.

## Indhold.

Thronhjemske Forholde i Aarene 1723—26. (I.) — Biographi af Hans Selgeen. — Kathedrationen, efter Tidemand's Maleri. — Pariser-Nyheder. (V.) — Literatur. — Norge. — Udenlandske Efterretninger.

## Thronhjemske Forholde i Aarene 1723—26.

(Red. Overlærer S. S. Müller.)

### I.

Alerede Kirke- og Statsforandringen i 1537 traf Staden Thronhjem i betydelig Tilbagegang; det var som om med det gamle ærværdige Ravn al Ere og Værdighed, alt Held og al Størhed havde forladt de gamle Tomter ved Nidelvns Bred, og medens der var en Tid, da „Nidaros“ var berømt fra Themsen til Jordan, fra Nema til Tajo, var „Thronhjem“ ved den her nævnte Tid alt længe et Ravn, om hvilket man selv i Nigernes Hovedstad ei ret vidste, om det tilkom en By eller et Landskab. Men det er dog vel hovedsageligen fra denne Tid dens Nedstigen fra at være eller betragtes som Landets Hovedstad til at blive en ussel, fattig, mod sin Undergang kæmpende Provindsby maa dateres. Vel havde Byen ogsaa tilforn lidt, men fra nu af og gennem de 2 følgende Aarhundreder syntes Alt at forene sig imod den; det saa ud som om en opfindsom, stedse vaagende Nemesis altid var paa færde, for at vælte den ene Ulykke, tungere og mere tilintetgjørende end den foregaaende over den mere og mere henslygnende Stad.

Erkstolens Ophævelse og Klostersnes Nedlæggelse vare en umiddelbar Folge af hin nævnte Forandring og kunne end disse Begivenheder i og for sig ei kaldes Ulykker, blive de dog her Omstændigheder, der i høj Grad svækkede Byen og dens Velstand, tilstoppede mangen Nærings- og Indtægtskilde og i det Hele taget berøvede den en stor Deel af den Kraft og Styrke, der kunde have sat den istand til lettere at modstaa og bære samt reparere de følgende Eted.

Det ligger udenfor nærværende Meddelelser at give en detaljeret historisk Fremstilling af Byens senere mange og haarde Provelser indtil det Tidspunkt, af hvilket vi efter Overstriften vil give en nærmere Skildring, men nævnes her de dog, for at vi kunne forklare os Muligheden af dennes Sandhed og ret undre os over, at der overhovedet efter alt dette kunde eksistere nogen By.

Foruden Jildebranden i 1531, der omtales som total, gjentog sig denne Ulykke endnu engang i Aarhundredet i samme Udstrækning i Aaret 1598; mellem disse Begivenheder ligger den i disse Egne ikke mindre end i den søndre Deel for By og Land lige ødelæggende Syvaars-Krig, og under alt dette veglede i disse 57 Aar ei mindre end 11 Lehnsherrer, blandt hvilke kun een Nordmand Christoffer Gautesen Galde fra 1546—1555; vare end ikke alle disse Smaatyranner, som Ludd. Munk, maa det dog antages for givet, at det horte til Sjældenheder, at Noget udrettedes til Landets og Byens Gavn. I det følgende Aarhundrede træffe vi atter Krig 1611—12 og 1643—45, saa total Jildebrand 1651, Byens Besættelse og Oplandets Herjing i 1658—60 og atter total Jildebrand 1681. Det 18de Aarhundrede gik ind med en lignende i 1708; derefter fulgte tvende partielle i 1717, Armfældts Indfald 1718 samt Domkirkens Brand 1719. Alt Omforgen for Byens Vel og Fremtids under de i det 17de Aarhundrede hurtigt veglende 8 Lehnsherrer og 4 Stiftsbefalingsmænd var større end i det foregaaende, have vi ingen Grund til at antage, thi en saadan i Bund og Grund, i By som paa Land raadden, ryggeløs og

ussel Tilstand, som den i det følgende beskrevne, kan neppe være Folgen af een Mands Løse og svage\*) Bestyrelse.

Efter alt dette vare, som vi ogsaa i det følgende ville finde bekræftet, Forholdene omtrent saalunde: Handel og Søfart i Dvale ved uheldige Privilegier; Industri og Virksomhed lammet ved et fordærligt og taabeligt Laugs-væsen; fuldkommen Mangel paa alle private og offentlige Indretninger til Hjælp og Understøttelse efter Skibbrud og Jildebrand, i Alderdom og Enkstand; en slet lønnet, slet kontrolleret, slet tænksom og virkende Embedsstand og endelig Gattigdom, moralsk Fordærvelse og Uvidenhed blandt den simple Klasse saavel i Byen som paa Landet.

Dette var „det syge Legem“ Christian Rejser\*\*) fra sin allerførste Ankomst herop som Stiftsbefalingsmand 17de Juli 1723 foretog sig at „stikke“ paa; maa det end tilstaaes, at han i denne Henseende var mindre heldig, og svandt end snart ethvert Spor af hans Virksomhed her, ville vi derfor ei mistkende hans rastløse Stræben, uegenlystige Færd og ædle Hensigter, men betænke alle de Banskigheder og Hindringer, der mødte ham under hans korte Embedstid heroppe, hvorhos vi vel maa indrømme, at han med alle sine gode Egenskaber synes at have savnet den ønskelige Jhærdighed og Fasthed i Charakteren.

Blandt de Dokumenter\*\*\*), vi fra denne Mands Embedstid her ville gjengive som Bidrag til en Skildring af Personer og Forholde paa den angivne Tid, støde vi først paa en af ham og øvrige underfrevne Mænd under 18de September 1723 indgivet Supplik om „at beholde Konfiskations Pengene, som ere og herefter forfalder med Videre til et Tugt eller Børnehuss i Thronhjem.“ Af denne hidfattes:

„Der siges, at de til et Tugthuus's Oprettelse her i Thronhjem allernaadigst henlagte Konfiskations-Penge skulle fra os tages og henlægges til Tugthuuset i Christiania (fulde hebe „Børnehuset i Kjøbenhavn“). Og om disse Penge tages fra os, er det om Thronhjems Opkomst endnu tilbageværende Haab for en stor Deel forsvundet. Men allernaadigste Konge, Ingen uden Thronhjems

\*) Som saadan maa vi vistnok være berettigede til at stemple J. v. Ahnens Virksomhed her 1700—4de Decbr. 1722.

\*\*) Denne Mand var fød i Kjøbenhavn 5de Oktober 1665; deponerede 1683; reiste udenlands; tiltraadte 1693 det juridiske Professorat ved Universitetet i Kjøbenhavn, hvortil han 1689 havde faaet Designation; blev 1705 kongelig Historiograph; 1709 Assessor i Højesteret; 1712 Assessor i Overadmiralitet; Febr. 1723 Stiftamtmand her; 28de Juni 1726 forflyttet i samme Egenskab til Aalborg, hvor han døde 71 Aar gammel 1736 (Nyerups og Krafts Lit.-Lex.). Men allerede 21de Decbr. 1724 var han afreist herfra ned til Kjøbenhavn, hvorfra han bestyrede sit Embede i 1½ Aar, og kom ikke herop tilbage. I sin Ansøgning om Reisetilladelse d. 7de Oktbr. skriver han: „E. M. understaar jeg mig her i allerunderdanigste Underdanighed at bede om det, som jeg mindst havde tænkt at jeg nogensinde skulde have bedt om, nemlig at mig allernaadigst maatte tillades paa nogle faa Ugers Tid at gjøre en Rejse ned til Danmark. Men jeg beder herom, fordi Nøden mig dertil trænger, E. M.s egen høie Tjeneste, Landets Gavn og min egen Velfærd og Frelse udtræder det. Og som min allerunderdanigste Pligt vil, at jeg for E. M. samt Landet opoffer Alt, hvad i Verden mit kan kaldes, saa bør jeg og ikke spare mit Legeme.“ Denne Ansøgning fulgtes af Skrivelsen til „Stor-Canceller“ og „Over-Hof-Marskalken“, i hvilke han indstændig anholder om deres Medvirken samt beder dem om, at Ansøgningen maatte, indtil den blev indvilget, holdes hemmelig. Under hans Ophold i Kjøbenhavn var Vice-Lagmand og Assessor i Overhofretten Christian Soelgaard konstitueret, men selv har han dog efter Kopibogens Udvisende dermed afgjort alle vigtigere Sager, afgivet Erklæringer m. M.

\*\*\*) Enkelte Punkter i disse havde det nok været min Agt noget nærmere at belyse, men de fornødne Materialer dertil vare her paa Stedet ikke forhaanden.

Misundere kan have gjort dette Forslag — — — Og skal den end mere, hvilket vi med Bemodighed og fast med Ekstræk maa foredrage E. M., se Betleri samt Løsgjænger og heraf sig reisende Hørers, Tyves, Voldsmands og andre liderlige Menneskers Mængde saaledes haade i Byen og i Amtet dagligen at tiltage, at man, efterdi man ikke veed, hvad man skal begynde med dennem og her ei heller have Noget enten til at føde eller til at tvinge dennem med og end mindre kan ødelægges eller udryddes, snart maa frygte sig tænke til at vige for dennem. — — — Ja! at et saa kristeligt og høist gavnligt Værks (som Tugthuusets Gjenoprettelse) Efterladelse ikke bør tilregnes Thronhjems Indbyggere i Almindelighed, sees fuldkommeligen af det lidet Waisenhuus\*), som en Deel af Byens bedste Borgere, da ved den i og efter Byens seneste Beleiring græsferende store Død saa mange spæde fader- og moderløse Børn fandtes overalt liggende uden al menneskelig Hjælp eller Tilsyn, oprettede med egne saavel som andre Guds Børns Penge og Kollekt, og hvor nogle og tyve Piges saavel som Drengsbørn med bemeldte frivillig Gave ei allene flædes og fødes, men endog undervises i deres Christendom samt i at lære at læse og at skrive. Men E. M.s Rejsedighed samt Naadefuldhed er større, end Thronhjems Misunderes største Nødstand. — — — Ja denne i Glendighed og Gattigdom dagligen mere og mere nedsynkende By haver den allerunderdanigste fulde Tillid, at da den i Ederes Raad. Høifaligste (sic!) Farfaders Tid saa forunderlige rev sig ud af Jendens Haand og Gie, for at blive til evig Tid en Datter af Danmarks og Norges Konger, den da ikke skal anses som Stedbarn, men ligesom de andre E. M.s Lande og Byer have Deel og Lod i E. M.s Naade.

Chr. Rejser.

H. Collin. N. Lindgaard.

G. Bonfach. Th. v. Westen. J. Bærellius. P. Lundius. Lorenz H. Holst. P. Dons. N. Graae.

Med dette Andragende fulgte Skrivelsen af samme Datum til: 1. Geheimeraad Holst, i hvilken det heder: — — —

„Dog er Alt dette endnu Intet imod det, som jeg seer mig herefter at forestaa paa et Sted, hvor saa mange Aars Selvraadighed, Gjenlystighed samt Uenighed haver bragt alle Ting i største Ustik og Urigtighed og hvor den af samme Ustik saavel som af Tidernes Vanskethed samt mange uhyggelige Tilfælde sig reisende . . .\*) og hvis de, som Landets Sager ere betroede, ikke af et oprigtigt Hjerte og uden nogen Gjenlyst mene Kongen og Landet tilligemed Vel samt og have Forstand, Kundskab og Myndighed, er Intet uden . . . Ja! naadige Herre maa tro mig som en ærlig Mand, at Nørrig og helst Thronhjems Stift og By er ikke det, som man i Danmark indbilder sig det at være og ei heller kan nær taale det, som En og Anden, Gud veed af hvad Drift, vel vil foregive. Men til Alt dette at udføre (udvikle) behøvedes mange Dage og mange Aft Papiir. Og som

\*) I Anledning af dette findes en Ansøgning fra Borgerrådet af 19de Mai 1719 om Tilladelse til at lade Tavler gaare omkring i Kirkerne for at samle Bidrag; det oplyses, at mange Børn „i denne julelige Tid“ (her sigtes til den store Dødelighed, der fandt Sted i Byen paa Grund af den ved Sverdens Ophold foran den bevirkede Forøgelse i Folkemængden under i Begyndelsen fugtigt Veirigt og siden indfaldende haard Kulde) ere blevne forældreløse, at man har fjøbt en Gaard, hvor disse tankes anbragte under Opsyn og Oplærelse i det Fornødne af en Mand og en Kone, som dertil vare antagne.

\*\*) Ved Punkter er her og i de følgende Skrivelse tilføjede: givet Overstrifningen i Kopibogen ofte af halve og hele Sider, saa at det Ekstræk umuligt lader sig læse. Naar dette er foretaget er vanskeligt at tænke sig; maafee først da Rejser affendte den med øvrige Arkivlæger herop fra Kjøbenhavn.



jeg ikke tør skrive Alt, hvad skrives kunde, uden at det blev mig befalet, saa tør jeg end mindre misbruge naadige Herres Naalmodighed og Tid til at læse det igjennem."

2. Geheimeraad Lente. — — — "Men hvad Under, at Fattigdom og Armod sig haver indfundet, helst da et saa haardt, nøgent og ufrugtbart Land bliver anseet som det var et frugtbart og rigt Land og da en By, hvis Privilegier ere næsten alle borttagne, hvis Negotie formedelst altfor stor Tvang ligger og hvis Ulykker, at jeg ikke skal melde om meget Andet, nu ved Jdebrande og nu ved Fiendens Indfald have været mange og store, vorder opskreven for en mægtig og udi Overflodighed sværende Handelsstad."

3. Oberhofmarskalk v. Holstein. — — — "Og mærker jeg allerede, at de Gode samt Retfærdige holde sig til mig og have fattet Tillid til mig og at de Onde og Uretfærdige undse sig for mig; ja jeg kan og sige, at Magistraten og de Geistlige have samtykket i Alt, hvad som af mig til deres saavel som det almindelige Gavn er blevet foreslaaet og at uden nogen Modsigelse er skeet det, som skee burde." . . . (En heel Side) "de forfærdelige Jdebrande, som saa ofte have ødelagt Byen og Fiendens nu seneste Indfald. Ja Gud give, at de dagligen nu mere og mere Bonden paalagte Byrder og smaae Skatter ikke ganske gjør Ende paa Alt."

Men Keiser havde taget storligen Feil, hvis han troede, at høieste og høiere Vedkommende saa let skulde lade sig paavirke; thi ligesaa frugtesløse, som tidligere Bestræbelser til denne Sags Fremme havde været\*), bleve ogsaa hans; imidlertid lod han sig ikke afkræffe, men fornyede atter og atter sine Forsøg, Paamindelser og Ansøgninger om den samme Gjenstand.\*\*\*) Vi finde ham saaledes allerede under 15<sup>de</sup> Apr. i Forening med de samme Mænd og Autoriteter indgive fornyet Ansøgning, i hvilken med megen Omstændelighed hele Tugthusets Historie gennemgaaes og tilslut gives følgende endnu mørkere og mere gribende Skildring af Tilstanden, end i den foregaaende:

"Man vil dog gunstigt betænke —, at her findes i dette fattige Stift ifkun den eneste Kjøbstad Trundhiem, som, da den ligger saa meget langt fra alle andre Byer og Stæder i Verden og da den af hele terra habitabili er fast den mod Nordpolen allerdyreste liggende By, maa ene imodtage og føde alle de i et saa haardt, magert og meget vidtloftigt Land værende Fattige. Ja ved det at Armod og Fattigdom mere og mere tager til her i Stiftet, tager og de Fattiges og Armes Tal saaledes dagligen mere og mere til, at man, uanseet at her i Byen foruden St. Jørgens Huus, findes et Hospital, hvor 50 og et Fattighuus, hvor 80 Mennesker underholdes, med Skræk og Afsty seer Betlere udi 100 Tal at løbe om paa Gaderne og bestorme Husene. Og er dette end ikke Alt. Formedelst at man her intet Tugthus haver, hvor liderlige Mennesker kan og bør tvinges, tager først den med Betleri følgende Læd og Lediggang og siden de med Læd og Lediggang følgende Laster og Ugudeligheder saa forfærdeligen baade i Byen og paa Landet Overhaand, at man maa grues derved og at man, — da Bornene og de Unge, uden at lære noget Godt, vore op i en vanartig og uhydig Selvbredighed og deældre uden Frygt og uden Andseelse gjøre et dagligt Haandværk af Fylberti, Druffenskab, Dobbel, Løssagtighed og mere sli Uteerlighed — maa, uden at man det kan hindre, see Mange til Guds Fortørnelse og Christendommens Skændsel paa Veien til Høvede og derhos med Tiden snart frygte for, at den publike og almindelige Landfred skal blive forstyrret og at man her ikke skal kunne bo sikker. Ja herforuden opfyldes Byen samt Landet med umyttige Mennesker, som intet Godt enten kunne gjøre eller gide gjøre og til intet Andet ere tjenlige, end enten at gaee om og bette eller og, naar et Mand-Menneske med et Kvinde-Menneske af dette Slags ere løbne sammen, at sætte sig ned og holde Bl- eller andet liderligt Huus samt yngle en Hob ikke bedre, end Forældrene værende Born. Og end mere bliver herved, besynderligen dog i Henseende til Kvindeskjønnet, fast magtesløs gjort baade Forordningen af 5<sup>te</sup> Jan. 1714 angaaende dennem, som ikke formaae at betale Leier-maals-Bøder og alle de mange Forordninger samt Lovens

\*) Allerede 7<sup>de</sup> Juni 1701 var en Kommission nedsat i denne Anledning, som ogsaa 20<sup>de</sup> April 1702 afgav en Betænkning, men langtraaet Altså resulterede "saa man", siger Keiser, "meget mere Alt, hvad som til det af 3 Konger allernaadigst var givet, næsten aldeles fravendt og forkommet." Ligesaa havde i 1719 v. Ahnen og Præstefabot indgivet en Supplik om samme Gjenstand, "men denne forkom i Kjøbenhavn og intet udrettedes."

\*\*) Først under Keisers Eftermand Jakob Benzon blev af Kong Christian VI ved Reskript af 5<sup>te</sup> Febr. 1732 Oprettelsen indvilget, men dets Fundats ei konfirmeret før 25<sup>de</sup> Novbr. 1735.

3—21 om Tjeneste-Folk samt Zunderster og Løsgjængere, hvilken disse Mennesker saa lidet agte om, at i det Sted, at de sig ikke uden paa heelt og halvt Aar til Bondes Arbejde og Tjeneste burde bortkøbe, de sig nu i Dagetal og til Gaardenes store Skade, hvorom og hele Landet klager, foreskrive Bonden, som ingen Tjenestefolk nu ellers snart kan faa, Love og tvinger hannem til at give dennem og indgaa med dennem, hvadsomhelst de begjære."

— "Følgelig seer De og hvad Fornødenhed et Tugthus her paa Stedet er og at Ingen, uden de, som have bortkøbt al Omhu for Guds Være, Sjælenes Salighed og Kongens samt Landets Gavn kan sætte sig imod dets Oprettelse . . . . Ja Alle de, som gjøre sig herudi skyldige . . . . maa vide, at de gjøre sig selv tillige med skyldige i alt det Onde, som heraf vil komme og at de paa den yderste Dag blive dertil ansvarlige. — Hvi skal den (Thronhjem) altid, da dog Landets Fader under sine andre Stæder fuld Barne-Ret — være anseet for Stedborn?"

### Hans Helgesen.

Ved Hans Helgesens Død er — for at bruge Grundtvigs Billede — "den sidste af de norste Graner i Danmark" faldet. Helgesen var født 1793 paa Alunværket i Oslo, hvor Faderen var Forvalter; og hans Fødsels- og Daabs-



Hans Helgesen.

dag var den 4<sup>de</sup> Oktober — altsaa Dagen for hans berømmeligste Krigsdaad, Frederikshjæds Forsvar under Tydskernes Stormen. Han var først bestemt for Studieringerne; men efterat have gaaet i Christiania lærde Skole, kom han ind paa Krigsskolen og blev d. 1<sup>ste</sup> April 1811 Kadet og 1<sup>ste</sup> Januar 1813 Sekondlieutenant i det thelemarkiske Infanteri-Regiment. Hans Testimonium lød: "Meget godt."

Lige fra Barnsbeen af havde Helgesen udmærket sig ved Legemsfærdighed, ridderlig Idret og vovsomt Mod, — han var den dueligste Jæger og dristigste Skytte, og da han var bleven Lieutenant, pleiede han og hans Krigsfælle Schleppegrell — efter hvad der fortælles — at skyde tilmaals paa den Maade, at de lode sin Tjener staa med et Kortblad i Haanden, hvilket de toge Sigte af og med sin Tordenstjoldiske Sikkerhed gjennemboede uden Fare for den, der holdt den lille Skive.

I Kampen mod Svenskerne i 1814 deltog Helgesen som Premier-Lieutenant, hvilket han var bleven i Septbr. 1813. Man har fortalt, at efter Frederikshjæds Overgivelse senderbød han af Harme herover sin Kaarde foran Fronten af sine Soldater. Efter hvad Folk forsikre, som noie kjendte ham, skal dog dette ikke forholde sig saa. Men vist er det, at Underkastelsen for Sverige vakte hans stærke Uvillie. Nordmandenes almindelige Nationalhad mod Svenskerne havde Helgesen ikke alene bearet, men han havde ogsaa fundet en ny Næring derfor i den af ham forgudede Prinds Christian Augusts pludselige Død, hvilken han kun tilskrev lumpyne Snigmordere. Dertil kom, at Helgesen sølte en personlig Uvillie mod Svenskernes nye

Kronprinds Bernadotte, hvis Optræden mod Napoleon han betragtede som en nedrig Troloshed. Forresten var Napoleon ikke Helgesens Indling, hvilket noksom fremgaar af hans frivillige Deeltagelse i den endelig afgørende Kamp mod ham. Helgesen kunde derfor ligesaa lidt som Rye og Schleppegrell finde sig i at tjene under den nye Konge; dog blev hverken han eller Schleppegrell udslættet af det thelemarkiske Infanteri-Regiments Muller strax efter Foreningen. Idet de ved Ordre af 20<sup>de</sup> Febr. 1815 afstedigedes af Tjenesten, blev det dem "tilladt at rejse, hvor de vilde, men forbuden at bære den norste Armees Uniform." De gik i dansk Tjeneste, dog kun for strax som frivillige at søge Ansættelse i den preussiske Hær. Af den, der skulde blive preussisk Officer, krævedes dengang, som nok endnu, adelig Herkomst. Denne manglede Helgesen; men for ved Modets Adelskab at gjøre sig værdig til den attraaede Post, valgte han den Udvei, at duellere med hver Officer i den Bataillon, hvori han skulde ansættes. Saaledes blev han preussisk Officer. Som saadan deeltog han i de Allieredes Feldttog mod Napoleon 1815, og var med i Slaget ved Waterloo, hvor han kæmpede med Berømmelse. Den Bataillon, hvortil han hørte, var en af dem, der vare stærkest i Jlden, og blev næsten ganske oprevet. Helgesen skal af en russisk General ved den Tid være tilbudt en fordeelagtig Post i Czarens Tjeneste, som han dog afsløg.

Efter Slaget ved Waterloo gik han i Blüchers seirrende Armee til Frankrig, og deeltog i de Jægtninger, som denne havde at bestaa inden Hovedstadens Kapitulation.

Siden gjorde Helgesen Tjeneste i det danske Korps, der hørte til den forenede Styrke, som efter Napoleons Fald holdt Frankrig besat. Men da Korpsen opløstes, besluttede han sig til fremdeles at forblive i Frankrig; thi Befjendtskabet med en Enke havde allerede søngslet ham her. Han fik da Afsked i Maade fra Krigstjenesten 8<sup>de</sup> Decbr. 1818.

Over hans Ophold i Frankrig hviler forresten megen Dunkelhed. Hvad vi vide er, at han i længere Tid boede i Nantes uden militær Ansættelse og havde i Vægteskab med hin Enke tvende Søner, der siden bleve Soldater i den franske Armee. I den hele Tid vedligeholdte han en stadig Forbindelse med Rye, der var ansat i Holsteen; og afvekslende hver Sommer besøgte de hinanden. Rye skal have gjort stadige Indkjøb af jydsk og holsteensk Heste, der assendtes til Helgesen, og som denne med Fordeel affatte til den franske Armee. I 1830 deeltog Helgesen i Juli-Revolutionen. Netop under dens Udbrud var han fra Nantes kommen til Paris. Han tjente i nogen Tid i Nationalgarden og fik 15<sup>de</sup> Decbr. 1830 Afsked som Kaptein. I Frankrig levede han fremdeles uden at tænke paa at vende tilbage til Fædrelandet eller til Danmark. Først efter hans Kones Død vakktes Tanken herom, idet General Mansbach, der traf ham paa en Rejse, bebrejdede ham, at han unddrog Fædrelandet sin Tjeneste, og tilbød sig at medvirke til hans Ansættelse som norst Kaptein. Helgesen sammentræbede da de Midler, han kunde og forlod 1838 Frankrig. Saaledes gjen saa han nu efter 23 Aars Forlob sit Fædreland. Under Carl Johans paafølgende Ophold her i Christiania havde Helgesen Audients og modtog gode Løfter om Ansættelse som Officer, dog uden at de nogensinde

bleve opfyldte. Det er vanskeligt at forklare sig Grunden hertil. At Carl Johan skulde have tilfidsat Helgesen, fordi denne engang havde været hans Persen og Foreningen imod, er lidet rimeligt; thi hvad der hæderligt udmærkede Carl Johan, var maaskee den Forsønlighed, som han viste mod dem, der havde været hans politiske Modstandere.

Men nok er det, Helgesen saa sig stiftet med Hensyn til de modtagne Løfter. Og saasnart de fra Frankrig medbragte 2000 Franks vare fortørnede, besandt han sig i den yderste Forlegenhed. Han maatte da søge sit tarvelige Livsophold ved at give Underviisning i fransk og arbejde som Oversætter i et Boghandlerfirmas Tjeneste. Uagtet han tilsidst endog leed Ned, forsmædede han med værdig Selvsølelse at søge Hjælp hos Fremmede. Og af Wenner havde han kun yderst faa. Vi have alene hørt nævne et Par, som under denne hans usle Forsætning omgikkes ham. Og selv med disse var Jagten et vigtigt Foræntingspunkt.

I den sidste Tid, han opholdt sig her i Christiania, gjorde Kreditorer Indførsel i hans Giendele. De vilde ogsaa tage hans kjære Jagthund Diana. Men da greb han Geværret fra Væggen og svor paa, at han skød Enhver, som forsøgte paa at berøve ham Hundene.

Da Noden hjemme var kommen til det Dørste, og ethvert Haab om Fremmelse havde vist sig stufende, rejste han 1840 ned til Danmark. Men der skal han ogsaa have faaet kongelige Løfter om Ansættelse, som længe ikke opfyldtes. Efter en Audients hos Christian VIII blev han dog, om vi ikke feile, ansat i Forsvæsenet. Han levede



nu i mange Aar i Nærheden af Nendsborg, paa et eensomt Sted, kun omgivet af Jagthunde, Fugle, Egern og Oddere, som han havde tæmmet. Fra dette Eremitliv kaldtes han bort ved den i 1848 udbrudte Krig mod Slesvig-Holstenerne. Brindsen af Noer tilbød ham Ansættelse i den saakaldte Insurgentarmee. Helgesen udbad sig en kort Betænkningstid, og benyttede den til en snild Flugt. Ankommen til Kjøbenhavn tilbød han sin Tjeneste i den danske Armee, og blev ansat i Glantekorpsen under sin Ven Schleppegrell, til hvis Raadgiver han antoges. Han deltog nu i Kampene ved Bau (9<sup>de</sup> April 1848), Glensborg, Dybbøl og Kolding. I den sidste Kamp fik han, efter Major Schindels Fald, Kommandoen over 5<sup>te</sup> Liniebataillon, Schleppegrells Brigade, og førte den under Stormen ind i den af Fienden haardnakket forsvarede By. Dette var 23<sup>de</sup> April 1849; og 5<sup>te</sup> Juli kjæmpede han atter med Berømmelse i Slaget ved Fredericia. Men trods hans udviste Tapperhed og Duelighed blev Kommandoen over 5<sup>te</sup> Bataillon ham fratagen, og nu opholdt han sig i Jylland uden Ansættelse indtil Som-

meren 1850, da Schleppegrell, førend det sidste Feldttogs Begyndelse, som en personlig Raade af Kongen „udbad sig Næstfærdighed for den gamle Kammerad.“ Han blev nu atter ansat hos Schleppegrell og fægtede 25<sup>de</sup> Juli med i Slaget ved Idsted. Schleppegrell faldt, Helgesen blev snart Oberstlieutenant og fik med 1600 Mand at forsvare Frederiksstad under dets Beleiring af en meer end tredobbelst tydske Styrke. Det Mod og den Duelighed, hvormed han som Kommandant ledede dette Forsvar og afflog Fiendens 4 Gange gjentagne Stormforsøg (4<sup>de</sup> Oktober 1850) har skaffet ham et udbødeligt Navn, ligesom den hele Bedrift ansees for en af de mærkeligste i den nyeste Krigshistorie.

„Mens Fienden stormed og Bomberne feg,  
Da satte hans Alvorsord og hans Spøg  
Jld i de hærbede Svende.  
Og Frederiksstads den blodige Dands  
Blev Helten et Eftermæle,  
Som altid vil staa i lysende Glands  
For alle nordiske Sjæle.“

Kort efter dette heltedige Forsvar udnævnte den danske Konge ham til Kommandør af Dannebrogordenen, vor

Konge til Kommandør af St. Olavs Orden; den russiske Keiser hædrede ham med St. Annas Orden i Brillanter. Efter Freden blev han først Kommandant i Byen Slesvig og derpaa i Nendsborg, „og i begge disse Stillinger viste han uroffelig Fasthed og klog Beslutsomhed.“ Senere blev han udnævnt til Oberst og som saadan døde han i Nendsborg den 28<sup>de</sup> Februar d. A. Hans Lig førtes til Glensborg, hvor det blev jordet ved Siden af hans trofaste Ven og Krigsfælle Schleppegrell. Efterretningen om hans Død vakte Bedrøvelse saavel i Danmark som Norge, og Digtere kappedes om at forevige hans Minde.

Hos Helgesen fandt man forenede hine Egenskaber, der betinge den duelige Krigsmand: en mageløs Haardforhed, et uroffeligt Mod og en Landsnærværelse og Koldblodighed, der af ingen Farer lod sig forstyrre. Da en Bombe under Frederiksstads Beleiring faldt ned ved Siden af den Stue, hvor han med sine Officierer spiste Frokost, og Gruus og Splinter flet op paa Bordet, udbød han spøgende: „Nu vil de Kjeltringer, Gud hjælpe mig, ogsaa udhungre os ved at fordærve os Maden.“ —



Katechisationen, efter Tidemand's Maleri.

Hans Vægelsbhygning var kjæmpemæssig og hans Styrke overordentlig. Han taalte Alt og gik eens klædt Vinter som Sommer. Han tog sig gjerne et Glas, men hvor meget han end drak, saa man ham aldrig beruset. Jagten var hans Liv, og hans største Fryd var at færdes i Skoven mellem de vilde Dyr; den eensomme Natur havde for ham noget umodsaeligt Tillokkende, og kun i den søgte han sig hjemme, hjerteglad og munter. Ligesom Sagatidens Helte, om hvem hans hele Personlighed minder saa stærkt, var han ligeoverfor Fiender haard og gram i Sn, men mod Venner mild, blid og trofast. For at tage Hævn over hine, eller for at hjælpe disse, var han istand til Alt. Naar han blev vred, satte han Retten i sin Styrke, og af alle Indskrænkninger i den personlige Frihed var han en svoren Fiende. Især vare Jagtlovene ham forhadte; og under sit første Ophold i Danmark skal det da ogsaa have været ham en kjær Bedrift, i de maanedlyse Nætter, sammen med Nye, at fælde Raadhyr i Idelsmændenes fredede Parke. Forresten var han af en meget retfærdig, brav Tænkemaade, og ikke saasnart var han i

Danmark kommen til Hæder og Værdighed, førend han skyndte sig med rundelig at erstatte en Enke her i Christiania, hvad han under Opholdet i Norge var bleven hende skyldig. Med al sin Haardhed mod Fiender, var han dog blød af Gemyt, godmodig af Sind, og saa godhjertet, at han kunde give bort sin sidste Stilling, naar han traf paa en fattig. Han besad skønne Landsener, men savnede Lysten til videnskabelige Studier, hvilke da heller ikke havde ladet sig forene med hans Jagtliv. Meget bestrægtede han sig dog med historisk Læsning; han havde et udbredt Kendskab til den franske Historie, men især interesserede ham Nordens Historie. Denne Interesse fremtræder nu i et skjønt Gjensidighedsforhold. Den Videnskab, der i tunge Dage krævede hans Sind, har han skænket nye Bedrifter til dens Blade, og til Gjengæld skal den skænke sin Dyrker et evigt Navn.

Al Helgesens Familie findes endnu Søsterbørn i Live her i Landet. De skulle boe ude ved Drobak og være fattige Tisserfolk.

Vi have allerede i 1855 givet Helgesens Portræt, med Løse om hans Biographi. Da imidlertid denne af Andenmand os lovede Biographi ganste er udeblevet og vel de færreste af vore Abonnenter ere de samme som hiin Tid, have vi fundet det rigtigt i Forening med denne vor korte Biographi atter at give Portræt.

### Pariser-Nyheder.

V.

„Det er godt at dø i disse Tider for at faa sig et godt Eftermæle. Alle, som dø, ere jo Plutarch værdige“, sagde Rachel nogle Dage før sin Død. Staffels Rachel! som ikke igjen, thi Du vilde blive stuet! Kunde man ikke skaane dette Hjerte, som endnu slog igaar, for at granske dets Dyb, og borte vor Lids Klappagt efter Scandal ikke standse ved Døren til „Suffenes Rige?“ Har hun



givet saameget for at vi skulle give saalidet? Det var et kjæmpende, friskt Sind; det bølgende Indre søgte Egeværget i mange Ting og hendes Ungdom var et kort, feberagtigt Blund, men denne Tilværelse gennemlyndes dog af en stærk Straale fra Oden, hun var dog skaaret af den Granit, hvori store Menneſker ſulplures. Thi ſaa vi Kreds om hendes Minde!

„Tragedien er død med Rachel!“ herer man i alle Tonarter. Siden Talmas Død har denne Formular ikke været brugt, men at den saaledes kan bruges periodisk, viser hvor lidet Hold den har. Hvad Rachel har taget med sig i Graven er ikke Tragedien, men det Scenens Liv, hun havde vidst at give Kunstværker, som aldrig kunne dø. Med et vidunderligt Instinkt havde hun udtaget Idealet deraf og inkorporeret sig det. Det var som oftest den overordentlige Kvinde, man gik hen for at see, og Enthusiasmen gjaldt altid den tragiske Skuespillerinde og ikke Tragedien, for hvilken hun paa ingen Maade har gjenopvakt Smagen. Disse Gjenopvækkelser fra de Døde er ikke eet Genies Bærl, hvor magtigt det er, de ere Alles Sag, og den Atmosfære, hvori vi leve, har intet gunstigt for de store tragiske Værker. Vor Tid har ganske andre Chimærer at forfølge, end Idealens.

Rachels Tilværelse har været en Tilfældighed uden Følger. Hun er kommen tilfældigt, som Geniet kommer og forsvinder, uden at efterlade Spor. Stjernen tog en gal Vej; den synes at have været bestemt til at oplyse andre Himle. Hvilken dramatisk Digter har hun skabt, siden man endelig vil paatvinge hende en Mission? Naturen havde begavet hende med Skuespillerindens mest gripende Egenſkaber, skjønt hendes plastiske Skjønhed talte mere til Sandserne end til Sjælen. Blot Synet af hende var et pragtfuldt Skuespil, at see hende rykke sit inspirerede Hoved et Poem. Derfor vil ogsaa hvert Portræt af hende blive langt under det, som staar i Enhvers Erindring. Hun befolkede den friske Scene med homeriske Stikfæls, jeg ved derfor intet magtigere end hendes Tausched. Det var denne Tausched, Diderot taler om i Anledning af Malerkunsten, og som tillod hende at udrette mest uden at aabne Munden. De fleste af hendes Beundrere have ladet sig fange gennem Dinene, og dog har siden Talma Ingen talt som hun, Ingen saaledes forſtaet Metret og Versets Melodier. Rachel vilde bestandig høiere op mod Solen. Efter at have brugt Vingerne til den vildeste Fart vilde hun op til Lyset selv. En forfærdelig Leg, der har kostet hende Livet. Lægerne ſige, at hun døde af Bryſthygge. Vi ſige, at hun døde af Træthed.

Den sidste Illuſion, Rachel ſkulde miſte, var Haabet om at hoſte ny Gader. Kort for ſin Død lod hun ſkrive til en beſkjent Forfatter: „De alene kan ſkrive ma piéce de rentée. Mangler De Sujet, ſaa tag mine Lidelfer diſſe tre Aar. Men ſkulde jeg ikke kunne ſpille, ſaa paafør mig ingen Proceſ!“

Der var engang to Trolldmænd. Intet modſtod deres Magt, Havet og Afgrunden var dem underdanig. Paa et Blik af deres Haand ſtrykte fraadende Bænde frem, Klipperne revnede for at danne Guler, overvædede med Bedbende, Engene bedækkede ſig med et tuſindfarvet Blemſerflor, hæslige Konner ſjød frem af Jorden, ſom de plettede lig Udſlet, Marmoraladſer tegnede deres ædle Former mod Himlens Blaa. Og tuſinde yndige eller ſtrækindjagende Stikkelfer befolkede Paladſer, Konner og Guler, klatrede op af de moſede Klipper, løb om paa Engenes duſtige Græs.

Trolldmændene hed Alexandre Dumas og Auguſte Maquet. Et Venſkab forenede dem ſom Fader og Søn, de kunde ikke leve uden hinanden, og den ſamme Hippogryph har dem omt forenede over i Phantaſiens ubegrænsede Domæner.

Og hvad gjøre de nu? De procedere! Hvad ſiger De? Lytter til!

„Meſter“, ſiger den yngſte Trolldmand til ham, ſom ſtabte „Antony“, „Meſter, I maa jo dog erindre, at Bragelonne og Aramis ligſaaabel ere Sønner af mine Lænder, ſom Eders, og at Ange Pitou er kaldet til Liv ved min Phantaſies Trylleſtav? Har jeg maaſtee ikke gjort det Utrolige for at ſætte Skik paa Regentens Søn og paa de Gavſtriffer af Muſſeterer? Dronning Margot har mig at takke for, at hun er kommen ſaa vel gennem Verden, Sylvandere var allerede halvvojen, inden hun kom under Eders Forpleining, og den ſorte Tulipan er udsprungen i vor fælles Miſtbænk. Meſter, I kan ikke have ſaa lave Begreber om Mit og Dit, at I kan have glemt den Brandſkæll, jeg kaſtede ind i Kvindetrigen, og har den landlige Uſtyldighed rodmæ, har jeg i ſgu min gode Part deri. Meſter, de Junker Prometheus-Jid, der findes i diſſe Værker, er tændt ved min Tobakspibe! Hidtil har jeg ſagt Motus, hvilket udlagt vil ſige: „Vær ſtille min Mand!“ men de Skjelme Pariſerne, ſom man ikke kan ſkjule noget for, fandt mig dog ud. Men det var ikke min Skyld. Jeg havde ſvoret at holde reen Mund og jeg holdt reen Mund, ſkjønt det var graverende ikke at kunne gaa omkring med Gloiter og Fidler ſom ſaa mangan anden og ikke ogſaa at ſee Auguſte Maquets Navn paa vore Værkers gule Omſlag. Meſter, lad det uſtyldige

poſſeſſive Pronomen dog ikke ſætte denne hæslige Gold paa Eders Pande! Er jeg ſtolt, er Skylden da ikke Eders? See denne Billet, hvori I ſkriver: „Min kjære Ben, Jeen maa have døbt Dig, Du opfinder daglig noget charmant.“ Og denne: „Jeg ſkriver den bevidſte Scene ordret efter Dit Udkaſt“, og ſaa videre. Meſter, jeg ſamtykkede i at bie, men paa den Betingeſe, at I ſamtykkede i at ſætte Eders majeſtætiſke Underkaſt paa et viſt Dokument, der ſikrede mig min Part i det klingende Udbytte, og denne Part har jeg ikke ſaaet. Jeg har ventet i elleve Aar, og uden at ſtøde an mod den chriſtelige Langmodighed, gjør jeg nu Paafand paa mit Navn, mine Laurbær og Halvparten af — Reſten, hvilket udgjør en rund Sum, thi vore Værker have rivende Afſætning. Meſter, jeg har talt!“

Trolldmanden Dumas reifer ſig. „Grufomme Barn!“ ſiger han og vender ſig mod Maquet, „da Du bragte mig en liden Novelle paa et Par Snees Eider, ſom ingen Forlægger vilde afſjoe Dig, modtog jeg Dig med Godhed og lovede at gjøre en phantaſivækkende Roman i fire Dele af Dine magre Been. Du morede mig, livlige Barn, og ſnart havde jeg ingen Hemmeligheder mere for Dig. Du blev mine Dremmes Fortrolige, og min Nedladenhed gik ſaa vidt, at jeg tillod Dig at fylde de Kapitler, hvis pikante Titler jeg ſrev. Du ſtraffer mig haardt for min Svagbed! Efter hvad Du ſiger, ſkulde jeg have mindre Part i mine Værker, end Du? Hvilken Scene har Du udkaſtet, ſom jeg ikke har belivet med min varme, farverige Stil! Jeg paakalder alle Bogtrykkere, alle Sætttere, alle Korrektorere. Svarer, Hjertensallertkjæreſte, er nogensinde en Side, underſkrevet med mit Navn, kommen til Trykkeriet uden ſkrevet med min egen fortrinlige Haand eller af mine ſædvanlige Skrivere paa Dumas beſjendte blaa Papiir? Hvem vil Du ſaa til at tro, Kanibal, at Dumas, Antonys Dumas, Calligulas Dumas, nedlader ſig til at lade en Andens Propa kopiere? Jeg har ikke lønnet Dine Tjenere, ſiger Du? See nu ogſaa Du en Billet, Du ſrev mig til i 1845. „Jeg ſvimler ved Tanken om at have dette Dokument i mit Børge. De fordrer jo aldrig nogen Kvittering af mig, og ſæt nu, at jeg der, kan da ikke en graadig Arving med dette Dokument i Haanden fordrer hvad De allerede har givet mig een Gang? Gjem dette Brev, for at viſe det til denne mulige Arving, og ſig ham, at Auguſte Maquet i levende Live ſolte ſig mere end lønnet ved at være den meſt glimrende franſke Romantikers Ben og Medarbejder.“ For melancholiſke ere diſſe gamle Minde! O minderværdige Aar 1845! O ſkjønne Tid, da Auguſte Maquet ikke var en Utaknemmelig! Ogſaa jeg har talt.“

Commen er fældet og Auguſte Maquet tildømt — „Halvparten af Reſten.“

## Litteratur.

**Norges Historie.** En Læſe- og Lærebog for Almue- og Borgeiſoler ved Siegwart Petersen, Lærer ved den kgl. norſke Krigſſkole. Chra. 1858. 12 Ark 8vo. Pris 24 ſ indb. Cappelenſ Forlag. Denne Bog er baade billig og henſigtsmæſſig og fortjener derfor megen Udbredelſe. Ligeſom Munthe i ſin udbredte „Læſe- og Lærebog i Fædrelandets Historie“, dvæler Hr. Petersen udførligen ved de meſt fremtrædende Perſoner og Begivenheder, medens han hurtigt glider hen over det mindre Vigtige og Underholdende og kun giver, hvad der er ganſke fornødent for at bevare den hiſtoriſke Traad. I Bogens forſte Deel har han, ſaaſte det lod ſig gjøre, brugt Sagaens egne Ord, og i dens ſidſte Deel ofte fulgt de vidtſtgitte Bearbejdelſer af tidligere Forfattere, og ſom han i Fortalen ſelv ſiger, endog af dem undertiden aftrykt Ord til andet længere Stykker.“ Heraf følger naturligtviis, at Fremſtillingen ikke kan have nogen beſtemt og eensartet Farvning, hvori en Forfatter-Subjektivitet indtaler ſig. Men Læſebogen - og i Almueſkolen vil vel af Genſyn til Omfanget Petersens Hiſtorie iſær blive brugt ſom ſaadan - ligger intet ved denne Forſkjelligartethed. Det maa endog betragtes ſom en væſentlig Binding ved Bogen, at Børnene i den indvies i Sagaernes eiendommelige Fremſtillingsmaade. Kun i Behandlingen af Tidsrummet efter 1814 ſynes os Ueensartetheden mindre beſøjet, idet Forf. her deels har dukket ned i for megen Detail, og det netop hvor der handles om temmelig apokryphiſke Ting, deels betjent ſig af et Sprog, der i Simpelt og Kethed ſtaaer langt tilbage for hvad den foregaaende Fremſtilling byder. Imidlertid indrømmes, at Stoffets Beſtaffenhed og dets ringe Bearbejdelse af Forgængere her kan undſkyldes den ſtiliſtiſke Længde. Man har fremhævet ſom en Mangel ved Petersens Arbejde, at det indeholder for lidet Kulturhiſtorie og for ſaa Dylſninger om Landets indre Tilſtand, og heri maa ogſaa vi være enige. Det er netop den nyere Hiſtoriefriſtonings Fremſkridt, at den ſkænker Folkene aandelige Intererſer og indre Tilſtande en ſaa omhyggelig Behandling. Imidlertid er dette her en mindre Mangel, ſom let vil kunne afhjælped ved et nyt Dplag, der viſt ikke længe vil udeblive, naget vi høre Forlæggeren har trykt et efter vore Forholde uhyre ſtort

Dplag (6000 Exemplarer). Trods diſſe Ufuldkommenheder er Petersens Hiſtorie ſaaledes ſom den foreligger, en ligſaa brugbar ſom underholdende Skolebog. Indholdet er velvalgt og tiltalende, og Sproget overhovedet ſimpelt og let.

**De forſkjellige kſtellige Beſjendelſers indbyrdes afvigende Læſetninger** af Dr. R. Graul, overſat af R. M. Breien, med et Forord af Prof. Caſpari. Anden forøgede Udgave, ledſaget af den augsburgſke Troesbeſjendelſe (i Dr. Rudelbachs Overſættelſe). J. Dybwads Forlag, XVI og 188 S. 8vo., Pris 42 ſ. I vor religiøs gjørende, ſekterſte Tid maa et Skrift, der ſom Graul's med Korthed, Simpelt og Skarphed fremſtiller de forſkjellige Kirkers og Sekters Læſetninger og viſer de falſke religiøſe Meninger, være af dobbelt Vigtighed for enhver Chriſten, der vil bevare Frelsens Klædebon reent og uplettet under hin almindelige Beſjendelſeſkamp. At Bogen her har imødekommet en Trang i Kſeerverdenen, viſer ſig da ogſaa allerede deraf, at den hos os, efter tre Aars Forløb, oplever en ny Udgave, og det naget den i Mellemtiden ogſaa er udkommet i en danſk Overſættelſe. Hvad denne nye ſmukt udfyrede Udgave angaar, har den ikke alene i den augsburgſke Konfeſſion ſaaet en høiſt værdifuld Forøgeſe, men den er efter Originalens ſjerde Dplag ogſaa bleven forøget med ikke mindre end fire ganſke nye Kapitler om nye Religiøſpartier, - hvilket med det ſamme ogſaa viſer, med hvilken Fart diſſe tilſtage.

## Norge.

**Chriſtiania.** Ved kgl. Reſolution af 22de Marts er endelig Byen inddeelt i toende Sognekald: Vor Frelsers Menighed med Byens gamle Kirke, og Treſoldigheds Sognekald med den nye Kirke paa Hammersborg. Desuden ſtilles i Udſigt endnu et tredje Sognekald med den gamle Alers Kirke til Sognekirke. For ethvert af hine nye Kald anſættes en Sognepreſt, en reſiderende Kapellan og en Trediepreſt. Stiftsprovſtembet bliver fremdeles forbundet med Sognepræſtembet ved Vor Frelsers Kirke, der forbliver Stiftets Domkirke. Vor Frelsers Menighed ſkal indbefatte hvad der af den nuværende Byenighed ligger øſtenfor en Grændſelinie, trukken gennem Kongensgade, Møllergaden og Møllerveien til Broen over Alers Elv ved Grüners Molle. — Ved kgl. Reſolution af 22de Marts er Rand. min. Ib. Kjerulſ, for under Vakancen at beſørge den mineralogiſke Lærers Forretninger, tilſtaaet et Honorar af 48 Spd. 40 ſ måanedlig af Univerſitetskaſen.

— Statsraad Stang feirede den 30de Marts ſit Solvbrødsdag, i hvilken Anledning Studenterne, Handelsſtandens og Haandværkernes Sangforeninger hilſede ham med Sang og Hurraraab. — Som Konſul i Amſterdam er udnævnt Hr. Hooſlandt, en anſet Handelsmand der; den norſke Regjering havde forſtaaet L. Egidius, der under Vakancen havde forſtaaet Poſten.

— Efterat være vendt tilbage fra Drammen og Lønsberg, gav De Bull forrige Løvedag ſin anden Koncert for entr. 1700 Tilhørere og blev ſom ſædvanlig hilſet med umaadelig Jubel. Strax efter afreiste han til Udlandet. — Sidſte Søndag aarredes Primæverlogen den nu ſem tidligere af Hr. Sperati arrangerede Paſſions-Koncert for fuldt Huus. De Bull gav ogſaa ved denne Leilighed et Nummer.

**Kongsberg.** Den 28de Marts ſkulde 11,018½ Mk. ſiunt Sølv til Verdi af noget over 100,000 Spd., afgaa herfra til Chriſtiania.

**Drammen.** Den 28de Marts indviedes Jarlsberg Bærks Anneſtirk i Skouger. Kirken er en ſmuk Træbygning med Taarn og Spiir; Arkitekt Hanſtein har været Bygmester.

**Laurvil.** Byſtatten for 1858 er udlignet med 7106 Spd.; Jættigtſtatten med 2893 Spd. 23 ſ. Bærſeier Treſchow er anſat til en Formu. af 550,000 Spd. og til en aarlig Indtægt af 50,000 Spd.

**Sannæs.** Jæderens Provſties Forening for kirkelig Jættigtſe, der for nogle Aar ſiden ſtiftedes hovedſagelig med det Diemeb, at bidrage til fattige og forſømte Børns chriſtelige Udragelſe, holdt 21de Marts Møde paa Høilands Præſtegaard. Man erfarede, at ſem fattige Børn for Tiden nød godt af Foreningens Forſorg, men at dens Reſourcer for Diebliffet vare utilſtrækkelige til Dækning af Udgifter. En Mand af Høilands har ſkænket Foreningen 100 Spd.

## Udenlandske Efterretninger.

**Sverige.** Kancelliraad Peter A. Wallmark, Reſtoren i Landt Sveriges Publiciſter og en kundſkabsrig og dygtig Forfatter, afgik ved Døden den 19de Marts 80 Aar gml. Hans Journaliſt-Virksomhed begyndte 1809 og afſluttedes forſt 1847. Han har ogſaa udgivet over 50, deels originale, deels overſatte færſtite Sriſtjer.

— Den 16de Marts har Udenrigsminiſteren Friherre Lagerheim erholdt Viſked. Gefanden i Paris Friherre Manderſtrøm er udnevnt til hans Eftermand.

— Den 17de Marts holdt Udſkutt Uppſtøm i Videnskaberne Selskab i Uppsala et Foredrag over den af Prof. Munch i vort Blads forrige Margang beſtrevne Munſteen fra Tume.

**Danmark.** En Lov om Kjøbenhavns Beſættning med Søſiden er ved anden Behandling antaget med 45 St. — En Takkefeſt er holdt i Anledning af Kongens Helbredelſe.

**England.** Ruſſells Jødebill er antaget med 297 mod 146 St., trods enſelte Miniſtres Modſtand.

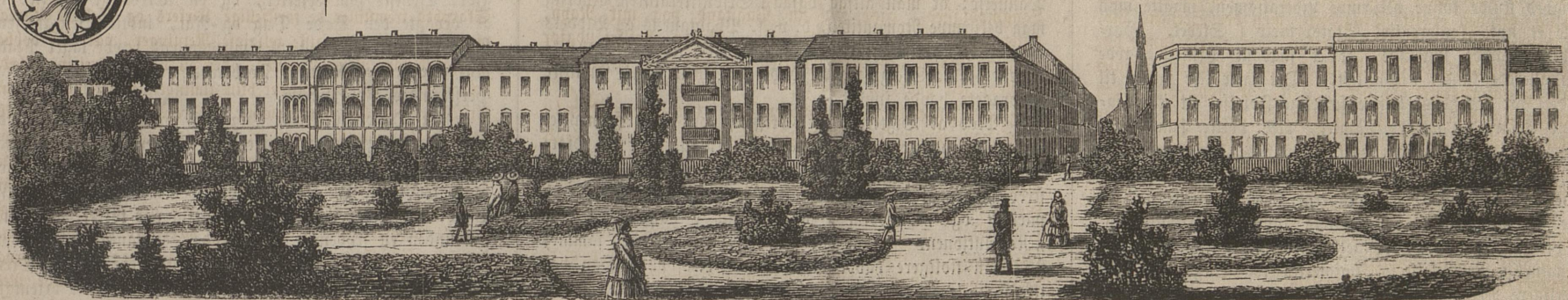
— Den indſte Bill er den 26de Marts atter forelagt Parlamente. Den afviger kun fra det forrige Miniſteriums derved, at den giver Jænderhaverne af Kompagniets Aktier ſtørre Indflydelſe.

**Frankrig.** Perſigny er tilbagekaldt fra Gefandſkabet i London og Marſſall Pelletier har indtaget hans Poſt. Alliances med England anſees i den Grad ſvækket, at den endnu kun beſtaaer af Navn.

Herved følger ſom Tilføg Titelblad og Register til Storhings-Efterretningerne for 1857.



# Münsterske Nyhedsblad.



Nr. 15.

Udkommer hver Søndag Morgen.

11te April 1858.

Abonnementsprisen er 60 f. Hverdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Henrik Steffens. — Winterbefælgning for den norske Armees Infanteri. — En indisk Rigbegjærgelse i Paris. — Utrøfte historiske Bidrag. (VII.) — Literatur.

### Henrik Steffens.\*)

(Efter Julian Schmidt.)

Den vigtigste af de første Tilhængere, Schelling vandt blandt de egentlige Naturforskere af Jag, var Danstøren (!) Henrik Steffens. Steffens hørte ikke til disse glimrende Mænd, der i kraftig Originalitet begynde en ny Periode, eller paatrykte den, hvortil de slutte sig, Klassicitetens Præg, men han var en i høi Grad modtagelig Natur, hvori enhver ny Svingning af Tidsaanden vakte en fuldttonende Gjenskyd. Da han kom som Fremmed til Tyskland, modtog han Indtrykket af hiin betydningsfulde Tid som noget Færdigt og Heelt i umiddelbart Liv, og dette forhøier det Tiltrækkende i hans Fremstilling. Steffens var bestemt til Theolog; Betsjæftigelse med Religionen og Betsjæftigelse med Naturen gik fra hans tidlige Barndom af Haand i Haand, og Betragtningensmaaden af den ene trængte umærkelig ind i Anskuelsen af den anden. Han var ikke egentlig nogen Sværmer; han tilstaa selv i elskværdig Naivitet, at han aldrig personlig har nærmet sig det Overfandseliges Rige trods sin store, medfødte Tilbøjelighed for det Vidunderlige Verden. Ogsaa senere har han næsten i ethvert givet Tilfælde opstillet den urokelige, kolde Fornuft imod det enkelte Under; han forvarede kun for det Vidunderlige i Almindelighed, det vil sige for hiin poetiske Ynde, der ligger i alt Umiddelbart, Usammenhængende og Hemmelighedsfuldt. Steffens var kun halv Danst. Hans Moder var tydsk af Fødsel og Børnene maatte fra sin tidlige Barndom tale tydsk. I sit 23de Aar, i 1796, kom han til Kiel, hvor han personlig lærte den Kreds at kjende, der allerede langt fra havde tiltrukket ham, den Kreds, der bestod af Gyrkinde Galyzin, Jacobi, Hemsterhuys, Claudius, Haman, Lavater o. fl. Tvende Bøger havde en afgjørende Indflydelse paa ham, nemlig Goethes Faust og Jacobis Breve over Spinoza. Det første Digt var netop stiftet til at fængsle det poetiske Gemt for Naturens Kræfter, at gennemtrænge det med hemmelighedsfulde Aensler, at ansøre det til videre Kombinationer. Jacobi viste ham først Spinozas Maade at tænke paa fra den sandfælsige Side og øvede en lignende Indflydelse paa ham, som paa Fichte. De Anskuelser, som han vilde priisgive almindelig Afst, modtog en saadan Livsvarme under hans Hænder, at de tog Phantasten fangen. Paa denne Maade var Steffens forberedt, da han lærte nogle af Schellings Skrifter at kjende og her traf en beslægtet Natur. Et Reisespændium satte ham istand til at naa sit Duffe, at lære den tydsk Dannelses Centrum personlig at kjende. I Aarene 1792 til 1801 see vi ham i den mest levende umiddelbare Virksomhed i Jena og i de øvrige Værksteder for den poetiske og filosofiske Aand, hvor han ansprodes og selv ansprogede og overalt hilsejedes som en jevnbyrdig Medkæmper for Poesiens Sag mod den platte Virkelighed. Paa hans Strejftog til Halle, Berlin, Dresden, Bamberg o. s. v. kunne vi forfølge Romantikens lokale Udbredelse. Steffens kom til Jena med forudfattede Meninger saavel i Poesi som Filosofi. Adskillelsen mellem Schiller og Romantikerne havde allerede fundet Sted. I Athenæum var den absolute Kunsst og den absolute Videns, Goethes og Fichtes Fæner, plantede. Steffens sluttede sig strax noie til A. W. Schlegel. Han maatte være Schelling mest vel-

kommen. Han var den første Naturforsker af Jag, der aabent traadte over til hans Fane; Röschlaub, Eschenmaier, Windischmann og andre Læger fulgte først nogen Tid efter hans Eksempel. Ligesom han gennem Schelling og Athenæum først blev ført til „Videnskabskæden“, saaledes kom han først gennem Fichte, hvis Forelæsninger over Menneskets Bestemmelse han bivaanede, til Kant. Intet af begge Systemer har havt nogen væsentlig Indflydelse paa hans Tænkning. Gjennem ham kom ogsaa et nærmere Bekjendtskab istand mellem Schelling og Goethe. Den store Digters livslydige Anskuelse, Philosophens skarpsindige Kombinationer og den unge Naturforskers Kundskaber supplerede hverandre gjensidigt. Om nogen konkret Videnskabelighed var der ikke Tale i disse Studier. Konstruktionen a priori, der, som Steffens ganske rigtig bemærker, dengang var ligesaa almindelig hos Digterne, som hos Philosopherne, lod begge kun see, hvad de selv vilde, i Verden og i Naturen. Men i denne livlige Deeltagelse i det videnskabelige Liv var der dog noget saa ungdommelig Tiltrækkende, som vi nu ved vor Fordeling af Arbeidet smertelig savne. Fra Jena begav Steffens sig en Tid lang til Freiberg, hvor han hørte Berners aandrige Foredrag over Mineralogi. Resultatet af hans Studier i denne Tid var „Bidrag til Jordens indre Naturhistorie“ (1799), hvori den Idee blev gennemført, at den guddommelige Personlighed er al Naturudviklings Grund. Efter sin Tilbagekomst til Kjøbenhavn (1802) holdt han Forelæsninger over spekulativ Physik, ved hvilke han gav Anstod til alle Kanter. Allerede som germaniseret Danst blev han betragtet med Stjæve Øine, de lærde saae i ham en Dilettantismens Begunstigelse og blandt Folket udbredte sig det Rygte, at han i Stilhed virkede for den katolske Kirke. Hans Stilling blev stedse mere utaaelig, saa at han betragtede det som en Forløsning, da han i 1804 erholdt en Raidselse til Halle, og det saameget mere, som han netop var bleven gift med en Datter af Kapelmester Reichardt sammesteds. I Halle begyndte nu en Tid, der i visse Maader kan staa ved Siden af den Weimarffe. Den Begeistring, Wolf og Schleiermacher indgjød den studerende Ungdom, var heelt utrolig. Til dem sluttede sig nu først Lægen Reil, senere Steffens. Den ene Videnskab greb den anden under Armene, fordi de alle bleve behandlet med Aand og ikke i tør Mechanisme. Blandt de yngre Professore hørte Schellerv og Kerpfler til den Schellingffe Skole. De gamle Kantianere kom ikke op imod dem. Blandt de yngre fremadstræbende Studenter traadte navnlig Karl v. Raumer, den senere Geolog og Alexander v. d. Marvig Krefsen nærmere. Goethe glædede den fra Tid til anden med sit Besøg, navnlig da Gall holdt sine Forelæsninger over Læren om Hjernesfællen og Reil foretog sine nye Forskninger over Hjernen og Nervesystemet. Heller ikke Forbindelsen med Berlin blev afbrudt. Ved et længere Besøg dertil i Foraaret 1806 traadte Steffens i nærmere Berørelse med Alexander v. Humboldt og Johannes v. Müller; endvidere med Henriette Herz' Kreds. Gjennem Reichardt og hans Datter Lovise blev han bekjendt med en anden Schattering af Romantikerne, med Arnim, Brentano og Grimm, af hvilke den første i Begyndelsen af sine Studier besjæftigede sig ivrig med Physik. Resultatet af denne Phase var „Naturphilosophiens Grundtræk i Aphorismer“, om hvilke Steffens selv tilstaa, at han i sin Enthusiasme undertiden lod sig henrive til den rene Galsskab. — Til at eftergive Livets Totalitet i Naturen anvendte han tvende Midler. For det første oploste han al synbar isoleret Individualitet i hiin vældige Proces, der gaar som et Pulsflag gennem det hele Naturliv, og dernæst søgte han overalt at krystallisere Oplosningsprocessen til nye Individualiteter. Med sin rige Phantasi opfattede

han overalt Lighederne i Phænomenerne og kastede i et findrigt Spil Phænomenerne paa de forskjellige Naturgebet om hverandre som i et Kaleidoskop. Men der manglede ham Skarpsindighed til at fastholde Forskjellighederne, og hiin naturlige Forstand, der for ethvert Phænomen strax finder Løven i dette selv. Sprog og Methode er næsten stedse den samme i hans Værker, i de naturphilosophiske som i de politiske og poetiske. Følgende Indholdsangivelse i hans Anthropologi giver os et Blevits paa, hvorledes Jordens Totalliv gestalter sig hos ham: „Blevits for at Jordens Kjerne er metallisk — Dannelsesformer — Skiferformationen — Kalkformationen — Porphyformationen — Dannelses- og Forskyrrelses-Lider — den tabte Ufkyld eller fornyet Naturkamp efter det første Menneskes Skabelse — Jordens Fremtid — Livet — Vegetationen — Animalisk Vegetation (Insektverdenen) — Sandserne — De menneskelige Sandser — den menneskelige Slægt.“ Et besynderligt Indhold for en Anthropologi! Ligesom der gives Historikere, som aldrig kunne berette om et simpelt Slag uden at begynde idetmindste med Syndfloden, saaledes griber Steffens ved ethvert enkelt Phænomens Analyse ind i det almindelige Verdensliv og er aldrig istand til at afslutte. Han bringer det kun til at gjentage et og samme Indfald, som han maastee beriger med et Par nye og et Par nyopfundne og i Sammenhængen mekanisk indstudte physiske Love. Dertil kommer det poetiserende, høist uvidenskabelige og tildeels fuvlste Sprog.

Da den „burschenschaftige“ Aand udbredte sig, saa Steffens, der stedse med lidenskabelig Egenfjendighed fastholdt, hvad han engang havde taget fat paa, sig pludselig trængt ind i Oppositionen mod den herskende Stemning. Hans naturphilosophiske Studier traadte i Baggrunden og han begyndte paa en høist betænkelig Maade at anvende Chemien og Physiken paa Statslivet. Hovedsagelig var hans Kamp rettet mod Turnerne. Jahn havde ved et tilfældigt Nede fat ham i Mistemning ved en raa Øring om den Sixtinske Madonna, og denne Mistemning var afgjørende for hans politiske Overbeviisning. Det første Arbeide, hvormed han traadte ind paa Politikens Gebet, „Die gegenwärtige Zeit und wie sie geworden“ (forfattet 1815—16, trykt 1817), var frevet i hiin Tids vilde og udsvævende Blomstersprog. Grundideen har han laant af Fichte. Han udlede nemlig Tidens Fordævelse fra den Paulinske Christendom, der havde opløst og udvisket den religiøse Følelse til Ræsonneren. I hans andet Skrift, „Die Caricaturen des Heiligsten“ (1819—21), finde vi hiin pudseerlige Sammenligning mellem det organiske Statsliv og Plantens Naturvæxt, der er gaaet over paa den historiske Skole, bredt og pedantisk gennemført (med Savigny var han allerede siden 1811 noiere bekjendt; Otfried Müller var hans fornemste Discipel). Det var en lidenskabelig Kamp mod alle politiske Abstraktioner og et Forsøg paa at udlede Statens Totalitet af Livets naturlige Organisation, af det religiøse Fællesskab og af Familien. De Karrikaturer, mod hvilke han fortrinvis drog tilfældts, var Systemet i contrat social, Hallers Restauration af Statsvidenskaberne og den herskende Embedsmechanismus. I alle disse tre hinanden tilhørende saae modfatte Phænomenener fandt han med Rette Udtrykket for den samme mekaniske Tanke, som formaster sig til at udlede Livet af Døden, Organismen af Mechanismen. Men, hvad han satte i Stedet, var aldeles uklart og utilfredsstillende. Den vedvarende Kamp med Turnerne vakte hans forrige Venners, f. Gy. Schleiermachers Uvillie og tillige heiere Bedkommendes Dymærksomhed. I Begyndelsen, medens man endnu søgte at opretholde den liberale Retning i Statsstyrelsen og betragtede den nye Mysticisme med fiendtlige Øine, blev han advaret fra høiere Steder. Men endelig fandt man paa

\*) Vi tro det vil have sin Interesse at erfare, hvorledes denne vor berømte Landsmand bedømmes af en fremmed Literaturhistoriker.



den Idee, at der dog muligens laa noget Dybere under, og Statskantsleren lod ham derfor i Stilhed komme til Berlin for at give nærmere Forklaringer. Den Samtale, som nu fandt Sted, er karakteristisk. Steffens blev strax forfærdet over den Fortolkning, man gav hans Kapucinader; han havde kæmpet mod den aandelige Retning i Almindelighed, og man troede, han var vidende om en hemmelig Sammensværgelse. Hardenberg saa snart, at han havde med en Drommer at bestille. Steffens gjorde Statskantsleren opmærksom paa, at, hvis man med god Samvittighed skulde kunne bekæmpe Liberalismen, maatte man sætte et nyt, konservativt Statsprincip i Stedet. Hardenberg svarede smilende, at et saadant Princip havde man allerede fundet i Politiet. Det taler ikke meget til Fordeel for Steffens' høiere sædelige Jølelse, at ikke saadanne Erfaringer om de Magter, med hvilke han havde forbundet sig, stødte ham bort. I 1821 kom han i den ubehagelige Stilling som Rektor i Breslau at maatte lede Underfølgelserne mod Demagogerne. Han stillede sig fra dette Hverv med en skøn Sjæls subjektive Idealismus, det vil sige, ganske i Modsigelse med sund Menneskeforstand og naturlig Retsfølelse. Ijvildt tog Sagen snart en alvorligere Bending. Liberalismen fik snart ganske andre Modstandere, medens den Godmodighed, der skintede frem af Steffens' hele Væsen, gjorde, at man ikke agtede videre paa ham. Man kan ikke fritjende hans Karakter for en vis medfødt Servilisme, en Devotion for hyre Glands og hyre Magt. I Zenaperioden havde han i det Væsentlige hyldet den poetiske og pantheistiske religiøse Anskuelse, som vi finde udtrykt i Schleiermachers Taler. At han ved Siden deraf nærede en stille Sympathi for Katholicismen og overhovedet for alle Religionsformer, som spillede i det Phantastiske og Sandselige, var ingen Modsigelse. Men, da det lidt efter lidt blev Alvor med Romantikerens Helden over til Katholicismen, kastede man sine Dine ogsaa paa ham. I et rørende Brev opfordrede Grevinde Stolberg, der tillige søgte at omvende Goethe, ham til at blive Katholik. Dette Brev rykkede ham stærkt. Sailer, den moderne Katholicismes Prophet i Bayern, gjorde ligeledes et mægtigt Indtryk paa ham. Men hans Natur var for lidet friivol til at der kunde blive Spørgsmaal om nogen Religionsforandring for Alvor. Han lod sig nøie med at anbefale den kristelige Religion i Almindelighed som det eneste sande Grundlag for Stats- og Borgerlivet. Saaledes stod han i samme gode Forfaaelse med Jacobis Kreds, som grundede Religionen paa Jølelsen, med Schelling, der grundede den paa mystisk Spekulation, og med Baader, der grundede den paa Phantastien og som ansaa det for sin Pligt at gøre det tydske Folk bekendt med sin store Mand, den herlige Jacob Böhme. Saaledes levede han i en vaklende Mysticisme, og det uagtet Farerne ved Mysticismen flere Gange i hans Liv havde stillet sig meget tydeligt for hans Dine. Allerede i 1805 ytrer han i Anledning af et Møde med en mystisk Eventyrer: „Det blev mig klart, hvorledes et saadant uvirksomt, drømmende, grublende Liv medfører ikke blot dyre, men ogsaa indre sædelig Fare, og hvorledes en saadan drømmerisk Træghed og tilfyneladende Beskæftigelse med uformelige, ufrugtbare religiøse Anskuelser frembringer et uchristeligt Liv. Kjendemerkerne paa et sandt kristeligt Liv er Nøie og Arbejde, en paa den nærværende Tilstands Trang beregnet Virksomhed. Blot af en saadan uafbrudt Virksomhed udspringer den glade Tilfredshed, som alene sørger for den Dag idag og rolig overlader Fremtiden i Guds Haand.“ Hans Bekendtskab med den lutheriske Prædikant Scheibel i Breslau dannede et Vendepunkt i hans Liv, ikke fordi denne gav hans Forstand eller Hjerte ny Næring, men fordi hans Personlighed imponerede ham. I Halle havde Steffens holdt sig til sin Ven Schleiermachers reformerte Kirke, fordi Konfessionen i og for sig var ham ligegyldig. Nu fulgte de bekjendte Unionsprojekter. Med raa Politimagt vilde man gennemføre de to Kirkers Forening, som i alle Danmarks Bevidsthed længe var opfattet som en Nødvendighed. Steffens' Phantasi blev ansporet og han betragtede Gammel-lutheranerne, i hvis Epidse hans Ven Scheibel stod, som Martyrer. I sit Skrift „Von der falschen Theologie und dem wahren Glauben“ (1823) stillede han sig ganske paa deres Side og tog tilligemed Professor Huschke, der foruden ham var den Ænfeste af den dannede Klasse, der sluttede sig til Sekten, Deel i deres Konventikler. Men det gik ham som Chateaubriand. Det kom ham blot an paa at staa omhyllet af et glimrende Drapperi for sin egen Phantasi. I Grundten foragtede han sine udmærkede Troesfæller og stillede sig ligesoverfor dem som en fornem Beskytter. Som de fleste Mænd af den dannede Klasse, hvem et eller andet Ræsonnement bringer til at slutte sig til en Bevægelse af Udmærkede, manglede han det høiere Troesmod og besad kun hiin Jeberhede, der stedse gjør

hemmelige Reservationer. Man gik virkelig høist uretfærdigt frem mod Gammel-lutheranerne. Steffens selv beskyttedes ved Kronprindsens personlige Velwillie, og, da Sagen tog en alvorligere Bending, befriede en Forskyttelse til Berlin i 1832 ham fra hans noget ubehagelige Stilling. Forinden havde han endnu offentliggjort Skriftet „Wie ich wieder lutherisch wurde.“

Denne aandrige Mands Exempel kan vise os, at den politiske Reaktion ikke blot fremgik af egennyttige Interesser, men i ligesaa høj Grad af Tidens uflare Dannelses; at man altsaa ogsaa i Skjenklitteraturen alvorlig maa bekæmpe Romantiken, d. v. s. Phantasien og Biddets Sophistik, naar man vil udrydde den med Roden. Frihedskrigens ædle Slægt maatte bøde for, hvad dens fanatiske Opdragere havde syndet.

Mod al Digterfisk gik Steffens først i en fremrykket Alder, da han var træet af aandelig Kamp, over til Digtingen. Sin første Roman „Familierne Walseth og Keith“ skrev han i sit 52de Aar. Derpaa fulgte „De fire Nordmænd“ og „Malcolm“, og endelig i hans 64de Aar „Revolutionen.“ Han var som Digter ganske den samme, som han tidligere havde været som Philosoph. Han har ikke skabt levende Stikkeser; der manglede ham Mod til en stor, gennemgribende Komposition, og han gjorde Fremstillingen af sine Begivenheder end mere indviklet ved et ganske forunderligt Indskydelsessystem; men hans Skildringer af Tidens aandige Liv strømmer over af behagelige og jærnlige Indfald, og Farven i hans Naturfildringer er varm og fyldig. Hans poetiske Virksomhed vandt ham almindelig Gunst hos de aandrige Damer Rahel, Bettina o. s. v., det Publikum, for hvilket han egentlig stedse havde følt og tænkt.



Vinterbeklædning for den norske Armees Infanteri. (Teg. Jensen.)

### En indisk Liigbegjængelse i Paris.

Den 21de Januar om Natten kl. 1 ankom Dronningen af Døde til Paris. Fra Jernbanen til Hotel Lafitte blev hun baaret paa sine Jeneres Skuldre i en prægtig Palanquin. Dette Indtog ved Jaffelstien under Nattens Taushed syntes hende at indeholde et Varsel, og til den samme Time, men i Middagsstunden, skulde hun kort efter drage det sidste Suk.

Hds. Majestæt Zenabi Auliah Tajara Begum, Dronning af Døde, var ved sin Død 53 Aar. Da hun efter sine mange udsandne Sorger som Dronning, Hustru og Moder sølte sig saa legemlig afkræftet, at hun troede sit Endeligt nær, forlod hun England, „for ikke“, som hun sagde, „at sove den evige Søvn i sine Jenders Jord.“ Hun havde netop saamange Kræfter tilbage, at hun kunde komme over Havet og betrede Frankrigs Jordbund, thi Søndag den 24de kl. 1 om Middagen opgav hun Aanden, omgivet af sine trofæsløse Hofdamer. Dronningen af Døde var god og heimodig, derfor var Sorgen mellem hendes Hoffolk stor; den vil blive endnu større mellem hendes Undersaatter.

Hans kongelige Høiheid Brinds Mirza, der opholdt sig i London, begav sig ved Efterretningen om sin Moders Død uden Ophold til Paris, ledsaget af Syed Abdoollah, en indfødt Perser og dærlig Fok i Hinduiske, Sanskrit, Arabisk og Engelsk. Brindsen er en Mand paa 31 Aar, høj og stærkbygget, og hans Person mangler ingenlunde en vis Værdighed. Til trods for den dunkle Hudfarve, det krusede Haar og de sorte Jldrine, give Skægget og Anebelbarterne, der ere tilfkaarne paa Europæisk, samt

hans hele Holdning ham Udseendet af en Person, der længe har været vant til engelske Sæder. Han bærer sit Lands prægtige Dragt. Brindsen, saavel som hans Følge, afholdt sig fra Nydelsen af stærke Drikke og lever saare tarveligt. De fleste nære sig med Mies, Fisk og Frugter og overholde punktlig deres Religions Forskrifter.

Kl. to om Natten (Natten mellem Søndag og Mandag) blev Dronningens affjælede Legeme høitideligt ført ned i en Sal i Hotellets underste Etage. I Gaardsrummet tændtes et stort Baal samt en Mængde Vokslys, der maatte gjøre Tjeneste som Kjerter, og en Gressvagt ansattes til at bevogte den Døde Dag og Nat, indtil Begravelsen. Efter at hendes Majestæts Embedsmænd havde taget Plads begyndte hendes Kvinder Forberedelserne til deres kongelige Herferindes Jordfæstelse.

Et Drapperi skjulte Liigsalen for profane Dine, dog blev Høitideligheden set af enkelte Biddere. Liget, der var henlagt paa et stort, straaet Bord, affortes Klæderne og ni Vaser tjente til at oversprosite det med Renselsens friske Vand. Efter at Legemet omhyggelig var tørret, anbragtes i Munden en flydende, vellugtende Substant; derpaa forsegledes man denne Mund, Dinene, Næseborene og Ørene med rødt Bøx og Dudes kongelige Segl. Efter orientalsk Skik smykkede man nu den Døde for Graven. En kofelig Karmin udslettede paa det blege Ansigt Sorgens og Dødens Bær; de fineste Essenser østes over et Legeme, som endnu bevarede nogle Spor af de elegante Former, der udmærkede Mellemasiens primitive Racer; derpaa iførtes Liget en forklar Dragt af et simpelt Smit. Naar man saa denne prægtig smykkede Kvinde, paa hvis ovale Ansigt Hundreder af Kjerter drev sit phantastiske Lys, naar man saa disse luffede Dine med de sorte, silkebløde Dienhaar og denne

Mund med det milde Smil, fristedes man til at tro, at hun slumrede stille og blot ventede paa en Sens eller Egteskællens færlige Ord for at vaagne op til Livets Lykke. Efter at Dronningen var lagt paa Parade-sengen og den muselmanne Troes Ceremonier iagttagne, Bonnerne oplæste samt Røggelsen brændt, tog en Præst og Baagekvinderne Plads i Liigsalen, hvor en Hymne ifæmtes i det hinduiske Sprog, hvis melankolske Grundtone mindede om de græske Chor, man endnu stundom hører i vore Kirker. Dronningens Kvinder havde for at udføre deres sørgelige Pligter aflaget Sandalerne samt den hyre Beklædning, og det var med blottede Fødder og kun iførte et let Undergewandt, at de øste det iisfælde Vand over Liget i en Kulde af sex til syv Grader. I Europa vilde en Jhrste vanfselig kunne opnaa saadanne Beriser paa Gressfyg.

Tirsdagen gik hen i Underhandlinger mellem de forskjellige Regjeringers Ambassader for at forstærke hendes Majestæt de Gressbeviisninger, der tilkom hendes Rang. Blot Grunde af den mest bydende Vigtighed kunde forhindre, at denne sidste Gunst blev hende tilfættet.

Onsdag kl. to Eftermiddag var alt beredt til Begravelsen. Hans kongelige Høiheid Brinds Mirza begav sig i Epidfen for sine Hoffolk i høitideligt Optog til Liigsalen. Alle Hinduer vare iførte Gallaclæder. Dronningen laa fuldt paaklædt og blot med et Sler over sig paa en bred Baare af hvidt

Træ, uden alle Forzuringer. Denne Baare stultes for de Nysgjerriges Dine under en Katafall, dekoreret med rødt Silketoi og Guld. Fire lange Stave, overtrukne med purpurfarvet Lædel, tjente til at holde Baare og Katafall fast paa otte høitbetroede Embedsmænds Skuldre, der havde faaet det Hverv at bære deres Dronnings jordiske Næster fra Sorgesalen til Liigvognen. Denne var drapperet med hvidt Silketoi og Solv og blev trukket af sex herlige sorte Heste med lange Sorgesdækkener, og førtes af Jenerne i dyb Sorg. Foran Liigvognen kjørte Moaj Teshid eller Dronningens Præst, der oplæste Bonnerne. Tilføds efter Liigvognen gik hans kongelige Høiheid Brinds Mirza med Armene udsfrakte mod Himlen som Tegn paa Underkastelse i Allahs Villie. Hans Arme understøttedes til Høire af General Ergoni, til Venstre af Kaptein Lynch. Brindsen og hans Følge forbleve tilføds under den hele Vandring til Kirkegaarden. De tolv Sørgerovne indstillede heromte Navne i Bidskabsberne, i Kunsterne, i Literaturen, i Diplommatien og i Armeen. De fremmede Magters Ambassadører lod sine Bogne med Ambassadens Sekretærer ledsage Dronningen af Døde til den sidste Bolig.

Menneskemassen var umaadelig. Taus og alvorlig boiede den sig for denne Orientens Dronning, der ikke under sit Fædrelands Sol havde fundet en Dase, hvor hun kunde dø. Blot en stor Ulykke kunde bringe Afien til for første Gang at lade een af sine Dotre sove under vore Kirkegaardes kolde Muld.

Ankommen til Père Lachaise stillede Brindsens Følge sig i Cirkel omkring ham, hvorpaa han strax aftog sit prægtige Hovedtoi, samt sine Sandaler. Moaj Teshid oplæste Versene af Koranen og Renselsene gjentoges,



medens en Gravhymne, hvis dybe Toner gjenlød manende og alvorstildt under den muselmanne Moskees høje Hvalvinger, for sidste Gang nedfaldte Allahs og Profeten Allis Betsignelser over den kongelige Døde. En stor Dug blev udbredt paa Jorden og Brindsen og hans Følge satte sig ned paa orientalsk Viis. De samtalede om Dronningen, om hendes Dyder, om deres Hengivenhed for hende og hvorledes hendes Minde aldrig kunde udslættes af deres Hjærter. Ved Solnedgang ophørte Samtale og Sang og Katafalken blev med stor Høitidelighed baaret til Kanten af Graven. To Ennuquer, der havde fulgt Piigvognen, hvis Kvaster de holdt, steg med blottede Fødder ned i Graven, hvor de lagde deres Hænder og ordnede hendes Bolig for Evigheden. Over Legemet blev anbragt et Slags Tag, for at der kunde være et tomt Rum mellem Dronningen, der sad opreist i sin Gravhøi, og de Skuffer Jord, hvormed Graveren snart skulde fylde den.

Brindsen kastede et sidste Blik ned i den halvbaabne Grav, der uden Barmhjertighed berøvede ham hans Moder. Derpaa trak Mængden sig stille tilbage, ryflet over hvad den havde været Vidne til. Atter igjen havde denne Mængde seet, at Sorgen og Taarerne ere for alle Samfundsclasser og alle Lande.

Fra Begravelsesdagen var Brindsen utilgjængelig for Alle, blot fordybt i sin Sorg, og den 1<sup>te</sup> Februar ved Midnat forlod han med sit Følge Paris. De vendte tilbage til London. Thronarvingen ventes til Paris i Lobet af Foraaret. Denne Brinds er 18 Aar gammel. Hans Fader, Kongen, 36.

(Illustr.)

## Utrykte historiske Bidrag.

### VII.

Brev fra Biskop P. D. Bugge til Konferentsraad Carsten Anfer.

Thronhjem den 24<sup>de</sup> September 1812.

Jeg har havt den Ære at modtage Deres Høivelbaarenheds forbindtlige Skrivelse, med indsluttede 100 Rdl. til Medaille-Stemplet. For begge Dele aflægges jeg min hjerteligste og ærbødigste Tak.

Men ikke mindre forbunden er jeg for den fortrolige Meddelelse af Deres Høivelbaarenheds Ytringer angaaende Universitets-Stedet. At disse ere strevne i Et og Alt overensstemmende med mine Grundsætninger, vil De maaskee tro uden min Forsikring. De følge ogsaa ganske konsekvent af den Grundsætning, De ytrer om et Universitets sidste og vigtigste Hensigt, nemlig at fremme Moralitet. Men, desværre! det synes ikke, at dette i vore Dage haves for Die. Man læse kun og tænke over Plak. af 12<sup>te</sup> Juli d. A.! — Imidlertid, hvor epikuræst, enerveret og foragtelig end Tidsalderen er, synes mig dog, man maatte indsee, at endog i politisk Betragtning Kundskab uden Sædelighed maatte være farlig. Dog! hvo veed, om man ikke slutter saaledes: Naar Universitetet kommer paa et Sted, hvor Sædernes Jordbærvelse er herskende, saa behøve vi ikke at frygte for, at Kundskab skal udbrede sig; thi den lidetlige Ungling vil vel ikke gjøre store Progresser i Videnskaber. Indholden af den Tale, jeg i Domkirken holdt den 11<sup>te</sup> Decbr. f. A., og som jeg desværre har bortkastet, efter at have sendt Pr. Chr. \*) Afstift deraf,

\*) o: Brinds Christian Frederik.

gift og for en stor Deel ud paa at vise, at Universitetet aldrig burde være i Hovedstad. Jeg tror Beviserne derfor ere mange, saavel hentede af den Studerendes Bestemmelse, som af hans Tilfredshed, følgelig af hans heldige Embedsvirksomhed i Fremtiden. Er det da raadeligt, at sætte det unge Menneske, hvis Formaal skulde være at kjende Sandhed, netop hen paa et Sted, hvor Blændværket maa være størst? eller paa et Sted, hvor han vel seer Glimmer og Stads og faar Smag derpaa fra Ungdommen, men hvor han dog ikke altid kan blive, og derfor maaskee siden finder sig uhyggelig, naar han forflyttes f. Ex. ind i en tarvelig Kapellangaard?

Saa! jeg nægter det ikke, at Norge maatte faa et Universitet, var mit Hjertes Ønske; men aldrig stufedes mit Haab saa grusomt. Overalt ventede jeg, hvad jeg og i Tiden ytrede, at det egentlige tekniske og Naturvidenskaberne samt de skjønne Kunster maatte særdeles haves for Die. Hvad er det dog, vi saakaldte Studerede lære? Aldrig gjorde jeg Paaastand paa at være lærer; men at jeg har læst meget, er dog en Sandhed; og at Naturen ikke ganske nægtede mig Anlæg til at lære og at fatte, have mine, maaskee partiske, Venner troet. Men hvad veed jeg da? Intet. Da jeg var 12 Aar, kunde jeg forklare paa mine Fingre alle Embeder i Athenen, Sparta og Rom; men jeg var sikkert 20, inden jeg ret vidste, hvad et Foged- eller Sørenskriver-Embedet i mit eget Fædreland var. Derfor er jeg ogsaa usikkert til at være Vice-Præsides for det her-værende Selskab, som jeg ofte har tilmeldt mine høie Foresatte, og bedet om Entledigelse; thi de Videnskaber, i hvilke dette Selskab egentlig burde virke, ere mig fremmede.



Dronningen af Dudes Ligbegjængelse i Paris. (Cereremonierne i Hotel de Ville.)

Ellers er det norske Universitet mig i det Hele en Gaade. Tillad mig punktvist at fremsætte, hvad jeg især ikke forstaa:

- Hvorledes kunde E. J. N. B. \*) prostituere sig i den Grad, at udsætte Præmie for at bevise, at Christiania var det bekvemste Sted? Det gjaldt jo da ikke om at finde det Rette og Sande, men at samle de fleste Skingrunde for hin By.
- Hvorledes kan man, efterat R. \*\*) har sagt, at Universitetet skal være i Christiania, tænke paa et Sted udenfor den?
- Skal Tøien være Stedet, saa, alt det øvrige tilføjet, skal vel der bygges en heel By? Thi Studenten kan vel ikke gaa derfra til Byen for at spise, logere &c.? Altsaa maa der jo være Haandværkere, Episkopater, Handlende &c. &c.? —

Hvad Udgifterne angaae, da kan derfor ikke være Forlegenhed. Det beneficerede Gods skal betale dem, og R. \*\*) imidlertid gjøre Udlæg. Dette mener jeg kan skee uden nogen Byrde, da derhvil alene udfordres nogle Nis Papir.

Men, hvad det beneficerede Gods angaar, da synes D. S. enten at have glemt, eller ikke at være underrettet om følgende, som jeg blot historisk vil fortælle, og overlade Dem selv at gjentfende Trækkene af den høie Mand, som bestyrer disse Sager. Ved et Kgl. Reskript af Apr. 1809 \*\*\* blev befaleet, at alt beneficeret Gods skulde sælges,

\*) o: Selskabet for Norges Vel. \*\*) o: Kongen.

\*\*\*) Skal være 19<sup>de</sup> Mai 1809.

saaledes at de Præster, som til Dato vare i Embedet, vel maatte bortbygsle Gaardene, men denne Rettighed bortfaldt for Eftermændene. Tillige skulde ved deres Salg Stiftamtmanden og Biskoppen foreslaae en passende aarlig Kornafgift istedetfor Landstylden, at betales efter Kapitels-tagt. Men et Aars Tid efter blev denne Anordning fuldkastet ved et Rentekammerbrev, og saaledes gaar Tingen nu for sig: 1) En reen Major, som aldrig har seet Thronhjem eller dens Egne, er opsendt for at tagere Gaardene. 2) Disse Gaardes Værd beregnes først i Penge; men her nu! Af denne Pengesum betales kun det halve — Bonden tror altsaa, han faar Gaarden for godt Kjøb — derimod beregnes Renten af det andet halve i Korn efter Middeltallet af de sidste 10 Aars Kapitels-tagt, naar Gaarden sælges, og dette Quantum Korn, som atter hvert Aar skal betales efter Middeltallet af de for hver Termin sidst forløbne 10 Aars Kapitelstærter, hviler som en uafhængelig Servitus paa Gaarden for Fremtiden. Sæt f. Ex. at en Bonde kjober en Gaard for 10,000 Rdl., og sæt at Middeltal af Kapitelstærten nu er 5 Rdl., saa hedder det: Du betaler 5000 Rdl. for Gaarden. Renten af de øvrige 5000 Rdl., som ere Dig skjenkede, er 200 Rdl. Dette, forvandlet til Korn, bliver 40 Tdr. aarlig. Denne Afgift, som betales efter de 10 Aars Middeltal, altsaa aarlig varierer, hviler altid paa Gaarden. Bonden agter ikke, at, hvis disse Tider vare, kan Middeltallet maaskee blive 50 Rdl., og han kommer til at betale denne Priis, naar Fred, om ellers nogensinde, vender tilbage, og han selv faar maaskee 2 Rdl. for sit Korn.

Og saa faar han da, under lave Priiser, i 10 Aar sole Birkningen af, at de engang vare høie. Efter min Mening er dette den rene Veie til Kjoberens Ruin. Jeg anseer det muligt, at Ingen engang vil eie en saadan Gaard, formedels de paahæftede Afgifter, om han kunde faa den for slet intet. Jeg mener den Tid vil komme, da Afgiften for eet Aar udgjør meer, end hele Gaardens Værd. Dog, jeg forstaaer det ikke. R. \*\*) kjender Landet; og naar han nu faar besat alle Stift- og Amtmandsposter med uvidende danske Adelsdrænge, hvortil ogsaa i vore Egne er gjort herlig Begyndelse, saa vil Alt fremmes til varig Velstand.

Gud hjælpe mig! Frihedens lede Genius har stinbarlig besat mig. Alt jeg er født i en souværen Etat, er ikke efter mit Hoved. Derfor er jeg alligevel min Konge tro, saa tro, som Nogen. Men det hører til mine Skøbeligheder, at den britiske Nation er min Afgud. Det være nu dermed, som det vil: saa tror jeg dog, at hver ægte Normand ikke er istand til at betragte sit Lands Omstændigheder uden Sorg, ja vel og tilbids uden bitter Harme. Hvad er Norge, og hvad kunde det været? — Brinds Christian er mit Haab; men hvad maa hans store, lyse Aand nu sole?!

I denne Egn og dette Stift er Hunger og Død vis. Ikke et Hareform modent, og Bygget halvmodent bortfrosset. Mit Embeds Kreds har omtr. 160,000 Mennesker. Antager jeg, at blandt disse, 60,000 enten faae spiseligt Korn eller have gammelt, saa ville dog 100,000 \*) o: Grev Reventlow?



maatte fødes af Haanden. Beregner jeg for hvert Menneske 2 Edr., og dertil 100,000 Edr. til at saae, saa maa her anskaffes 300,000 Edr. Antager jeg den moderate Pris af 50 Rdl. overhovedet for Londen, saa udgjør det en Summa af 15,000,000 Rdl. Jeg kan ikke nægte det, jeg venter gyselige Optrin. Dog Rev. \*) veed vel Naad for alt Uraad, og staffer Korn; saa mener jeg vel, at Kancelli-Præsidenten sørger for at skaffe os Kjød. Gud bevare os! hvilke Mennesker! —

Dog, jeg ytrer vel for meget; dog ikke 1/10 af hvad jeg føler. Gode Penge faar vi vel snart, naar alle Gpau-letter ofres paa Statens Alter! og saa falder jo Alt! og vi leve da, comme il faut. Eller maaskee de bruges til Solvørs?

Deres Høvelbaarenhed har tilladt mig at være aaben-hjertig. Gud veed, jeg har været det. Men misbilliger De end min Tænkemaade, da lad dette ikke berøve mig Deres Agtelse. Jeg tager gjerne mod bedre Overbeviisning. Kun sjelden finder jeg tænkende Bæfener, med hvilke jeg kan underholde mig; derfor lod jeg Pennen løbe. For jeg bede, at dette Brev maa brændes efter Gjennemlæsning, og isvrigt smigre mig med Deres Høvelbaarenheds Venkab, vil det af Hjertet glæde Deres ærbødige Ljener Bugge.

P. S. Paa S. s\*) Legats Beforsning bekræftes uden Tvivl en naturvidenskabelig Rejse til Sommeren, hvorom er korresponderet med Hr. Christian. Et Bind af Selskabets Akta vil med det første sendes til Trykken i Kjøbenhavn, under Myrups Opfigt.

\*) o: Grev Reventlow?

\*\*) o: Justitsraad Christopher Hammers.

## Litteratur og Kunst.

**Jordbeskrivelse for Begyndere** af L. R. Daa. Chra. 1858. 67 S. 8vo. Pris 12 p. De sidste Dage har bragt os to gode og brugbare Bøger for Elementærunderviisningen: Daa's Jordbeskrivelse og Siegwart Petersens Norges Historie. Nærværende Jordbeskrivelse er den tredje Behandling af samme Stof fra Hr. Daa's Haand. Først udkom i 1841 „Udtag af Geografien“, der i sit Slags var det Bedste, vi havde dengang det udgaves, men som dog af forskjellige Omstændigheder blev mindre paaagtet. Dernæst fulgte i f. N. den allerede i dette Blad omtalte interessante „Jordbeskrivelse for den norske Almue“, og endelig for nylig dette korte Udtag. Foruden at man her i Almindelighed meder de allernyeste Angivelser, finder man ogsaa ganske nye Oplysninger, ypperlige Overfigter, træffende Bemærkninger, ligesom et ualmindeligt Genkjenning er taget til de ethnologiske Forhold. Geographien er ikke holdt ganske reen for historiske Notiser (f. Ex. S. 14 om de gamle Monarchier); men de ere ligesaa sparsomme som vel anbragte. Da Forfatteren er fuldkommen Herre over Stoffet, fortsaar han at sige meget med faa Ord: han er saaledes kort uden at blive uklar eller udelade noget Væsentligt; thi Englands Besiddelser i Sydamerika S. 36 vil jeg ikke henregne dertil.

Bed Fremstillingen af vort eget Lands naturlige Forhold undgaar Forfatteren heldigt de Skjær, hans Forfædere ere strandede paa. Vandløbene gives i Almindelighed forskjellige Navne i enhver Bygd, de gennemstrømme, og enhver Vand-draabe stifter mange Gange Navn, inden den naaer Havet. Det er da Geographernes Sag at samle til Genhæder, hvad som i Virkeligheden er det. For at tage et Exempel: Nands-fjordens Afløb, der hos Platon hed Hadelands- eller Moes-Elven og hos Geelmuyden Nands-Elven, kalder Daa Dofka, som Jælls-betegnelsen for Hadelands- og Nands-Elven, og siger saa, at Dofka, Beina og Hallingelven er de 3 Rindeløber til Drams-elsen. Saaledes dannes Skien-Elven af Maanelven (Kvænna?) og Songa. — Daa har overhovedet tidligere Fortjenester af Gæstgættens af den nu brugelige geographiske Terminologi. For en Snees Aar gjorde han Forslag, der bleve optagne af Regjeringen, og som nu ere almindelig afdagne og fulgte. I denne Bog gengiver han ofte de fremmede Kunstudtryk med norske Benaævnelser.

At saaledes det Videnskabelige maatte være i Orden, derfor var Daa's Navn alene tilstrækkelig Borgen. Men ved sine to sidste Arbejder har han tillige vist, at han som gammel Skole-mand meget rigtig har opfattet den vigtige Forskjel mellem en Lærebog og en Lærebog. Ved den geographiske Underviisning synder man paa mange Maader mod de mest bejendte pædagogiske Regler. Man bruger f. Ex. tørre Udtag af Viden-skaben som Lærebøger og den haandbogsmaessige Geelmuyden i Pigeskoler! Her vilde Daa's Bog, i en duelig Lærers Haand, være langt mere paa det rette Sted.

Med Genkjenning til Omfang og Pris kan Bogen nærmest sammenlignes med Platons Lærebog for Almuekolle. Denne sidste - jeg vil strax sige det - har det Fortrin, at den er bedre forregeret. Daa har nemlig strax paa første Side flere isine-faldende Trykfejl, men den øvrige Deel er herfor temmelig fri. Men ellers maa jeg her bemærke, at 8de Dypag af Platon bebaager mig langt mindre, end de første. Den har tabt sin Simpelted og seer mere ud som et Udtag af en Haandbog.

\*) Denne Anmeldelse er os meddeelt af en Skolemand.

Dertil kommer, at de statistiske Angivelser ofte ere forelbede. Dette kunde maaskee være af mindre Betydning i en Bog for Almuen, men naar Brüssels Indbyggere f. Ex. angives til 130,000 istedetfor til 260,000, saa er det dog virkelig alt for galt.

Ganske feilfri er ingen Bog i første Dypag. Daa's ikke heller. Men dels ere disse Fejl ubetydelige eller utilregnelige, dels har den dem tilfælles med alle vore andre Lærebøger. S. 5 angives Asteroidernes Antal til 50. Skjæbnen har villet, at der siden første Aft blev trykt, er optaget to nye Verden-er til, saa at deres Antal nu er 52. Saa rask strider Verden fremad, skjønt den ene af de nyopdagede Verden „gaar baglæds.“ — Side 64 seer det ved en Ulydelighed ud, som om Kæolerne vare Europæere. Som bejendt ere de indfødte Amerikanere, fødte af europæiske Forældre, og ingen, som er født i Europa, bærer dette Navn. S. 67 siges, „at ingen andre Battedyr end Pungdyrene have Hjem i Australien.“ Dette er iftedestomindre Tilfældet baade med Dingo og Pr-nithorynos. — Daa har næret en hemmelig Tvivl om, at de Zal, han efter de bedste Kilder anførte for Asiens og Jord-klodens Folkemængde - nemlig et Minimum af 500 og 900 Millioner - ikke vare rigtige; og han angiver selv Marsagen til Ufikerheden S. 11, ffr. S. 52 og 56. Jeg kan oplyse, at Balbi og Mac Culloch har taget Fejl i sine Hypotheser, og at Daa har havt Ret i sin Formodning. Da Engländerne nemlig erobrede Canton, fandt de i Jehs Gouvernementspalads en Statistisk, der var trykt til Regjeringens Brug i Peking 1852. Af denne fremgik det, at det egentlige Chinas Folkemængde var steget fra 367 til 400 Millioner. Lægges man hertil For-indiens 180 Millioner, saa udgjøre disse to Lande alene mere, end hele Asien ansløges til. Og seier man hertil de nye Op-lysninger om det indre Afrikas Befolkning, saa maa Jord-klodens Folkemængde ansløges til henved 1200 Millioner, og de gamle Gætninger maae for evig forsvinde af alle vore Læ-rebøger. — Ligeoverfor Bogens Fortrin ere de paa pegede Mangler af ringe Betydning. Jeg gjentager derfor den Dom, jeg paa Forhaand udtalte, at det er en god og brugbar Bog. 14.

I Boghandelen er udkommet: **Skaaler og Foredrag i Carl Johans-Forbundet** den 8de Marts 1858. 2 1/2 Aft 8vo. Pris 12 p. Foruden Prof. Monrads Foredrag, der optager de første 22 Sider, findes heri Stiftsprovst Rodes Skaaltaler for Foreningen og for Kongen samt Prof. Faye's for Kron-prindsen. Som Tilæg er tilføjet Fortegnelse over Forbundets norske Medlemmer, hvoraf sees, at disse i Christiania alene iaar ere sørgede med 122 nye. At man imidlertid har truffet det Rette ved at gjøre Foredrag, holdne i et afluttet Selskab og med et bestemt Formaal, til en Boghandels-Artikkel, betvivle vi meget. I Upsala, hvor Foredragene ogsaa trykkes, omdeles disse kun til Medlemmerne.

**Om den Lutheriske Salmesang** og dens Gjenindførelse i den norske Kirke. Af Joh. D. Behrens. Christiania 1858. 44 S. 8vo. med 19 S. Roder. Pris 40 p. Efter nogle Forord, hvori fremhæves Mangelen af en frisk og virksom Interesse for Kirkesangen, paa viser Forf. den Lutheriske Psalme-sangs rhythmiske Eiendommelighed, hvorledes denne lidt efter lidt, og nu endelig næsten ganske er opgivet (den kvantiterende Rhythme er sporesløst forsvunden), og hvorledes Melodierne, saaledes som de ogsaa findes i vor nu brugelige Choralbog, ere bragte i en Form, der strider mod Folkets naturligt musikalske Sands, og kun gjengi-ver dem i en reen „Døbningsfikkelse.“ Endelig fremsættes Ønsket om Gjenindførelsen af den Lutheriske Psalme-sang, ligesom Hindringerne derimod drøftes; og for at Kjendtskabet til denne Psalme-sang kan blive almindelig, og man saameget tyde-ligere kan faae et Begreb om Ligheden og Forskellen mellem hin oprindelige og vor nu brugelige Kirkesang, har Forf. som Anhang til sit Skrift medgivet 30 af de i vor Kirke brugelige Psalmemelodier i deres oprindelige Toner og Rhythmer tiligemed Oplysninger om Melodiernes Oprindelse, hvilke Melodier ogsaa „til Brug for Skolen og Hjemmet“ siden ville udkomme i sær-skilte Udgaver saavel eenstemmig, som to-, tre- og firstemmig. Uden at udtale nogen Dom om Skriftet i musikalsk Henseende, troe vi os dog berettigede til at fremhæve den Zver for den afhandede Sag, hvoraf Forfatteren viser sig bejalet.

Af Chr. Tønssbergs **Norske Folkelivs-Billeder** er ud-kommet 3die Hefte, indeholdende to Billeder af Tidemand, „Afskeden“ med Text (paa Vers) af N. Munch og „Kortviserne“ med Text af Jvar Nasen. Det første af disse Billeder hører blandt Kunstnerens mest gripende Kompositioner og er ogsaa i Lithographien meget smukt gengivet. Det andet synes os baade fra Kompositionens Side og ogsaa i den lithographiske Udførelse at faa tilbagelag for Hind.

Til Fordeel for Studenterfamfundets Byggefond vil Hr. Overlærer Daa holde nogle **populære Foredrag over Ethno-logi og Kulturhistorie**, hvilke begynde Dnsdag d. 14de April Kl. 6—7 i det anatomiske Auditorium. Adgangsteget koste 1 Spd.

Af det netop udkomne andet Hefte (Blom—Garmann) af **Norske Forfatter-Lexikon** 1814—56 af J. Kraft, udgivet af Chr. Lange, erfarede, at Professor Fr. Chr. Faye er den anonyme Giver af de 1000 Spd., der ved motiveret Forslag af 2den Mai 1856 tilstilledes Universitetets akademiske Kollegium til Dyretelse af et Videnskabsverns Selskab her i Christiania.

**Salte-Gulda**, Drama i tre Akter af Bjørstjerne Bjørn-son, er netop udkommet i Bergen og faaes for 48 p. Stykket er saaledes blevet bejendtgjort gennem Trykken, endnu inden den forventede Opførelse paa Christiania Theater. Manden,

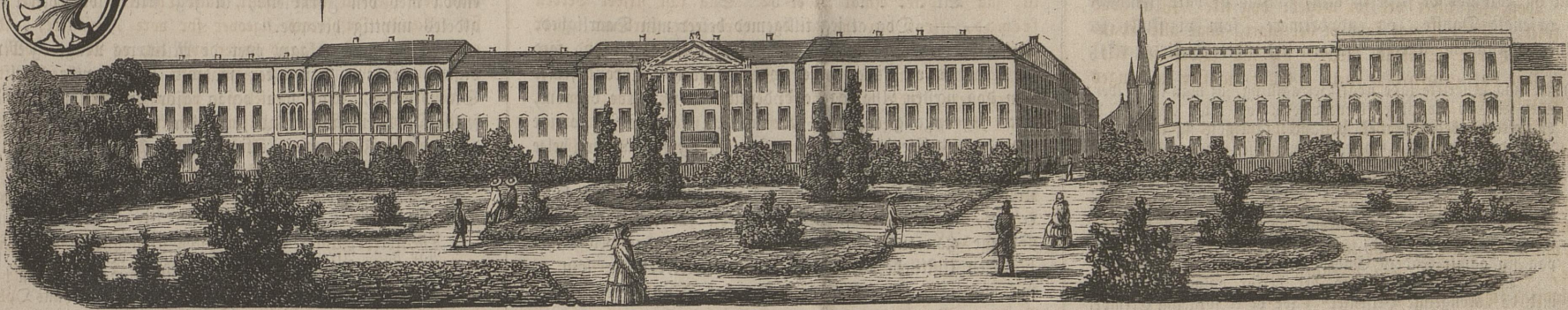
som i Christiania-Posten for 21de Marts satte sig saa myndigen paa Dommersædet ikke alene over Hr. Jbhens, men ogsaa vore øvrige dramatiske Forfatterske Produkter, bragte den „Sandhed“ frem, at Stykket ikke skulde antages, og at den tidligere beret-tede Antagelse kun var et af disse „Jif“, som Enkelte bruge for at indvirke paa den afgjørende Myndighed“ (Hr. Borgaard). Men ikke saasnart var dette sagt, før Borgaard skyndte sig (samme Dag) at melde Bjørnson, i forbindelse Udtryk, at Styk-ket dog var antaget og skulde opføres i næste Sæson. Det maa her siges at være smukt, naar Theatret, ofte Dage efter sin erklærede Insolvents ligeover for vore Forfattere, endnu medens Krisens Jernhaand hviler over det, og uden at det paa nogenfomlelt Maade kan beregne hvilke „mundgaaelige Udgifter“ det ved kommende Gageforhøielse 2c. vil ilægges, kan sætte en saa hurtig Termin for Gjenoptagelsen af sine kunstneriske Forretninger.

Bergelands Skuespil „**Fjeldstuen**“ med Musik af Ole Bull gaves i Tirsdags paa det norske Theater til Benefice for Bucher. Samtidig opførtes „Den første Kjærlighed“ af Scribe, ligeledes for første Gang.

**Theaterforhold.** Siden vi sidst skrev under denne Titel, er der fremkommet en Høben nye Indlæg i Theaterstriden, til-deels for, men dog fornemmelig imod det danske Theater. Jbhens har i Aftenbladet for Tirsdag sluttet sin tidligere paa begyndte Artikel, hvori han punktvist gennemgaaer Chr.-Postens Angreb paa ham. Morgenbladet for forrige Søndag har i en Redak-tions-Artikkel, hvori vi let gjentfende en med vore Kunst- og Theater-Anliggender fortrolig Forfatter, udviklet Nødvendigheden af, at der, ligesom alt i andre Henseender, ogsaa hvad den drama-tiske Kunst angaar indtræder et Brud med det danske Formyn-derkab, og at den sidste Rest heraf endelig maa „palle sammen.“ Og først da, først naar den norske Scene har flanken fri, „kan den med fuldkommen Ro, uden Forstyrrelse eller feberagtig Overdrivelse, udvikle det sande Almeemenneskelige i det Na-tionale.“ I en længere Artikel i Bergensposten (ogsaa aftrykt i Aftenbladet) har B. Bjørnson udtalt sig om den nærværende Theaterkrise, paa peget Udfigterne til at en ny dramatisk Tids-alder vil komme, og især alvorligen revset Chr.-Postens Forf. for dens uvrerne Udtalelse om Jbhens, idet han derhos over hans nye Stykke, som han har læst, sælder en Dom, der er intet mindre end overensstemmende med Chr.-Postens. Ogsaa i selve Chr.-Posten (Nr. 93) har indfueget sig en Forf., R., som ud-taler sin inderligste Indignation over hin Bladets Forhaanelse af Hr. Jbhens, idet han fremhæver Almeenhedens Godkendelse af „Hr. Jbhens Berettigelse til at være Medarbejder i vor spar-skommelige Litteratur.“ Da nu Hr. R. taler saa smukt om „den unge Digter“, ville vi gjerne antage, at han kjender idet-mindste Reget af hvad han har skrevet. Men ellers maa vi paa staae, at R. hører til disse Folk, der, hængslange i idyllisk Ro, en enkelt Gang give sig til at domme om Tiden, skjønt de hverken have fulgt med Tiden eller begrebet Tiden. Dette sees først deraf, at han tillader sig at „erindre“, at Hr. N. Munch „i yngre Dage“ skal være optraadt med en stødende „Suffisance ligeoverfor en Henrik Bergeland“, da dette dog vitterligen ikke har været Tilfældet. Dernæst tillader Hr. R. sig at erindre, at vi have været „uvittige og smagløse nok til paa markfrigerisk Maade at ville skaffe Hr. Jbhens Forfatter-renomme“, i hvilken Anledning han finder det fornødent at forsikre, at han „ikke er nyhedsbladist stemt.“ Hertil kunne vi bemærke, at intet er os kjerere end denne Misstemning mod os, saafom det viser sig, at Forf. hører til disse løse Folk, der opgøre sine Formening om Ting, som de ikke kjende, blot efter andres løst hentastede Ytringer. Derfor nemlig Forf. kjendte Nyhedsbl. og ikke havde opgjort sin Dom derom alene efter Slutningsstruben i Postens Artikel, da vilde han aldrig vove en saa urimelig Paa stand, som den, at vi „markfrigerisk havde søgt at skaffe Jbhens Forfatter-Renomme“, men meget mere maatte han vide, at vi i saa Henseende have forholdsvis os saa passiv, som vel muligt, ja vi tør sige mere passive end lige-overfor andre skrivende Forfattere. I Nr. 13 tilbød vi os rig-tig nok en Bemærkning om Jbhens ligeoverfor Posten, men at Hr. R. allermindst kan kjende den, fremgaar deraf, at han ellers ikke uden Hjertets altfor store Bluesse kunde spinde samme Tanke mange Gange saameget ud og dog forhaane den, som først havde udtalt den. — Endelig har i Chr.-Posten Nr. 94 dens første Forfatter i Theaterstriden endnu engang taget til Orde. I sit lange Produkt indskrænker han sig dog især til at gjentage sine tidligere Paa stande, eller til Retoritioner, og det sidste i den Grad, at vi ikke kunne undlade at tænke paa „Tag-tageren.“ Hvor Forf. forresten vil godtgjøre Theatrets af ham lovpriiste Skyldner-Ambition, der beviser han med al sin Brast og Bram og med alt sit cimbriske Seiersshyl netop intet af hvad der skal bevises. Vi fagde, at Theatret ikke forelsigen havde betinget sig af Munch, at han skulde vente efter Honoraret, og dette røffes ingenlunde af den Oplysning, at den ene af Theatrets Direktører, da Stykket (forlængt) var opført, gik op til Forf. og bad ham vente efter Honoraret. Naar han endvidere forsikrer, at Munch er „tilstaaet“ 250 Spd., vedrører dette heller ikke Sagen, da der ikke spurgtes om hvilket Honorar han maatte blive „til-staaet“, men hvilket han var tilstillet, saafom ingen Genstand i Forveien var aftalt. — I Chr.-Posten har endnu en Forf. talt om Theaterstriden forsaavidt man vil tro Overstriften til hans Produkt. Da han imidlertid taler om alt Andet, end Stridens egentlige Gjenstand, kunne vi fritage os for at gjøre noget Udbrag af hans Formening.



# Münsterer Nyhedsblad.



Nr. 16.

Udkommer hver Søndag Morgen.

18de April 1858.

Abonnementssprisen er 60 p. Fjerdingaaret.

7. Marg.

## Indhold.

Thronhjemske Forholde i Aarene 1723—26. (II.) — Christiania Seidingsfabrik. — Branden i Christiania den 14de April. — Den første Opførelse af „Barberer i Sevilla.“ — Pariser-Nyheder. (VI.) — Norge.

## Thronhjemske Forholde i Aarene 1723—26.

(Red Overlærer S. S. Müller.)

### II.

Tugthuset udeblev altfaa og med det ogsaa ethvert Spor af Forandring til det Bedre for det Første; herom som om andre Misligheder vidner de 12 Mænds i 1726 indgivne Andragende om Politimester-Embedets Gjenoprettelse\*) samt Keisers Paategning i denne Anledning; denne er os her faa meget vigtigere, som vi i den finde udtryffeligen omtalt, hvad der havde bevirket hiint Andragende og see deraf, at det ikke var en eenfaldig og stævn Opfatning hos Keiser, der havde dikteret haade hvad tilførsel er anført og hvad der følger til Oplysning af Forholdene, men at alle de Bedre dybt have følt og erkjendt Trangen og Nødvendigheden af en Forbedring i det Bestaaende.

Keisers Paategning er dateret Kjøbenhavn d. 15de Februar 1726 og lyder i det Væsentligste saaledes:

„Hvad dennem (o: de 12 Mænd) fornemmeligen hertil haver bevræget sig deres egne Ord: „at hos og blandt dennem regjerer saaledes al Ufisk, Egenwillie o. s. v., at man heraf i Længden maa befrygte, at al Foragt baade mod Gud og mod den verdslige Drighed skal tage Overhaand og Byen folgeligen blive en Residents for al Ugudelighed.““ Hertil maa jeg, som bør bekræfte samme deres Ord at være aldeles sande og derhos glæder mig ved, at sliq en Sandhed er kommen fra dennem selv, allerunderdanigst lægge dette, at Kongens Maal og Vægt deroppe fast ikke bruges i Kjøb og Salg, at en skadelig Forprang med alle Ting drives og vel aabenbar gaar i Evang, at Byens almindelige Pladse samt de fleste Gader ere i vaadt Veir formedelst Mangel af Steenbro, som dog lettelligen der kunde have, meget elendige, at med Havnen og Indløbet der ikke have den Opfyld, som burde, at Haandværkerne due lidet eller intet, at Haandværksfolk samt Arbeidsfolk, Daglønnerne og flere slige sætte hvad Brøis dennem lyfter paa sit Arbeide og sin Tjeneste og tvinge Folk til at give sig det, - at Byen opfyldes med liderlige, løse Folk, som uden mindste Nytte for Byen sætte sig ned at bo, samt at Gaderne ikke mindre til Væmmelse end til Plage for de andre Byens Indvaanere vrimsle af ublu og ugudelige Tiggere, og endeligen, at i det Sted, at Trundhiem burde være en By, hvor man efter Landets og Klimatets Besskaffenhed dog nogenlunde kunde leve, bliver den nu mere og mere en By, hvor Livet, helst for dennem, som ikke elste Nærlighed, falder meget tungt og besværligt; og, om nu sagdes, at Byens Magistrat burde ændre og rette alt Saadant, saa bør jeg allerunderdanigst hertil svare, at, ihvor god Joie her end kunde være til at sige Saadant, maa jeg dog for den største Deel

herubinden undskyldte Magistraten, helst da den i dette Kollegio saavelsom og overalt i Trundhiem desværre regjerende Uenighed hindrer endog de Belmenende at komme nogen Bei eller faa det Gode udrettet og Magistratens Myndighed paa et nu saa selvraadigt blevet Sted lidet vilde være tilstrækkelig, foruden at melde om, at hvad Alle eller Mange skal gjøre bliver sjelden eller aldrig gjort, og at Meget desforuden burde gøres af en Politimester, hvilket ikke en anden fornem Dyrighedsperson (saasom kjendeligen seet er i en af Trundhiems Raadmænd ved Navn Knud Brun, som havde paataget sig Politivæsenet og derfor nød 100 Rdl. aarligen) enten haver Tid og Leilighed til at iagttage og gjøre eller agter at være sig anstændigt. Hvorfor og Trundhiems 12 Mænd samt menige Indbyggere vel have Joie til at ønske Byen en Politimester. Men hvad Ulykke og Fortrød en By maa lide af onde eller urolige Politimestere, haves vel flere, end et Exempel paa. Ja lettere er det at faa sig en Mand til Embedet, end siden, ihvor ond han end er, at faa hannem fra det igjen, da visse en ond eller urolig eller udelig Politimester for denne fattige By Trundhiem er en cumulus mali eller en Tilvæxt af alt Ondt. Og som jeg da her tilførsel Trundhiem at behøve en duelig og god Politimester og tilligemed de 12 Mænd allerunderdanigst beder, at E. M. vil allernaadigst give Byen en Politimester, saa understaar jeg mig allerunderdanigst at bede, at, efterdi dette Politivæsens Indrettelse samt en Politimesters Bestikelse er af langt større Vidtløftighed og Betydning, end at jeg det her tilborligen kan allerunderdanigst forestille, - mig da, naar jeg er kommen op til Trundhiem, maa allernaadigst werde tilladt, efter alle Tings og hele Væsenets foregaaende noie Jagttagelse sliq et Politi-Neglement at forfatte. u.“

Vi forlade her Skildringen af Samfundets lavere Sphærer og Tingenes Tilstand i Almindelighed; men førend vi gaae over til at beskue Livet paa de høiere Trin, Embeds- og Bestillings-Mændenes Forhold, og folgeligen den egentlige Rilde til al ovennævnt Glendighed, - vil jeg blandt flere udtage et Par Skrivelser fra hans første Ophold her, i hvilke han giver os et Slags Charakteristik af sig selv og sin Virksomhed og bestedent udtaler sit glade Haab om at kunne og sine faste Forsætter om at ville virke til det Gode, Udtalelser, som ere saa meget interessanter, som de staae i temmelig stærk Modsatning til den Modløshed, der gaar igjennem flere senere Breve og til hans ved Enden af hans Virksomhed heroppe temmelig tydeligt udtalte Erkjendelse af, at hans Bestræbelser ingen Frugt havde baaret.

Den første af disse Skrivelser er dateret 25de September 1723.

Til . . . .

— „Han maa vide, at jeg er kommet til et Embede, som er meget vidtløftigt og moissommeligt og til et Land, som, hvis man ellers vil have en god Samvittighed og gjøre, hvad man bør, udfærdiger, at man gjør Embedet tilfulde. Alle Ting ere heroppe i største Urigtighed og Ufisk. Alle Menneſter have Noget at andrage eller at klage over. Jeg lader Alle uden Forskjel, naar de ville og saalange de ville, tale med mig. Jeg affærdiger og dennem strax; og som Dagene her medgaa bort for mig, ja ere end ikke lange nok, saa maa jeg bruge Morgenstunden og Natten til at gjøre det, som man ikke uden i sin Rolighed og alene kan gjøre. Men hvad er Alt dette mod det, som mig nu i disse Dage forestaar, nemlig de i saa mange Aar uafgjorte Kirkers, Fattiges, Hospitallers og andre almindelige Tings Regnskaber?\*)

\*) Heelt siden Jdebranden 1681 synes disse Sager at have været i Uorden; thi allerede 18de Oktober 1693 tilsender Stiftsbefalingsmand S. Raas Magistraten følgende „Bel-

ser bliver for mig en Augiæ stabulum\*) at gjøre reen; og maaskee tør jeg sige, at, om den nogeninde skulde blive reengjort, maatte Sliq stee ved en Mand, som havde mine Uegennyttigheds-Maginer. Dog gjør jeg det Alt med Glæde og Ufortrydelighed; og da næsten det ganske Lands Væsen ligger paa mig og jeg maa slæbe, uden at nyde mindste Lise og uden at vide, hvad Lyst er, er det mig dog en Lyst at tænke paa det Gode, hvilket jeg ved mit Slæb agter og i det Mindste ønsker at udrette for Landet. Ja! Gud kjender mit Hjerte og seer, hvor vel jeg vil dette Sted.“

Den anden er dateret 9de Oktbr. s. A. ligeledes til en Unavngivet.

— „Imidlertid raader ikke jeg til, at A. . . L. . .\*) kommer hid op Nordenfjelds. Han er forhadet af Alle. Og seer jeg ikke, hvad hans Paadriven skulde hjælpe til, uden at drive al Nationens Kjærlighed mere ud og drive Had, Mistro, Fattigdom og Glendighed mere ind. Ja Tiden skal udvise, hvad disse Mænd ere. Og naar jeg hører dennem roses for deres ypperlige Hoveder, store Forsand, særdeles Færdighed og ugemene Kundskab, spørger jeg mig selv ad, hvad gjort er, om Negotien florerer, om Manufakturterne ere komne i Opvæxt og om Landet glæder sig og kan sige sig at nyde Fredens gode Ting. Nei Alt dette finder jeg aldeles Intet af. Og hvad kan jeg Andet sige, end at, om end Skarthyden udi Grækenland haver en større virtutem physicam, end i et koldt Land, er den dog en skadelig og forgiftig Ur. Men Alt dette skal jeg herefter baade forklare og bevise. Interea sit procul a nobis . . . b. v. . . n.“

Keisers Godslighed, Upartiskhed og Medlidenhed fremgaar af en Skrivelse af 19de November 1723 til Fogden Laurits Brynlunds Enke paa Hitteren, hvilken medfulgte „en Anker god franskt vin“ til Bederlag for oversendte „en Hver Bildt; denne slutter han saaledes: „Ja jeg skal ikke desmindre hjælpe hende udi hvis Ret er og jeg formaar, saa at hun ikke forgyves skal have havt Tillid til mig. Men endnu gjør jeg dog for hende Intet, uden hvad jeg gjør for Enhver. Jeg skal, da det er mit Embedes Pligt, hjælpe Alle, saavidt jeg kan, til deres Ret; jeg skal beskjæmme Enhver; og, udenat hun derfor giver mig Noget, maa hun, ifald at hende stæer Uret eller Bøld, søge mig samt ved et Klagekrift det mig tilmelde. u.“

meente Grindring for de gode Mænd, som med efterførefne havde at bestille“:

1. St. Jørgens Huusis Læmmer liden Stør Noed.
2. Kierlinghuuset er øde, saa de derinde er, maa Grepere.
3. Blaaelgnerne maae snart sulte Jbiell.
4. Tugthuset findes intet, men er slet borte.
5. Domkirken og Vorfrue-Kirken vil forvædliges og deres Midler eftersees og indskaffes“ o. s. v.

\*) Denne er dog bleven ham vel drøi; thi 17de Febr. 1725 indgav han fra Kjøbenhavn en Forstilling herom - hvor han tillige omtaler en vidtløftig Proces mellem v. Rhens Arvinger og Biskep P. Krog om Regnskabs-Ansvar - og andrager paa en Kommissions Nedsettelse til disses Revision og melder allerede 17de Marts s. A. Solgaard med megen Triumph, at dette hans Andragende var indvilget; „det er mig“, siger han, „Satisfaktion og Hvern nok, at de Undes grumme og stolte Mod samt Gnevoldsmagt og Selvraadighed blev dog nogenledes dæmpet og at man kan see, at jeg endnu haver en naadig Gud og Konge, ja er endnu i Danmark med den samme Væ, med hvilken jeg gif bort fra Danmark.“ Dog maa denne paa hans Forslag sammensatte Kommission enten ikke være kommet istand eller dens Arbeider ei bleven fuldendte, thi først en under 2den April 1728 nedfat var det forbeholdt at bringe nogenledes Rede i dette Virvar (see ogsaa mine Bidrag til Thronhjems Kathedralstoles Historie, S. 21).

\*\*) Hvem denne Person kan have været faar de i den Tids Personallistorie bedre Bevandrede oplyse.



Idet vi forbeholde os mod Slutningen af disse Skildringer og leilighedsviis maaſkee under hans Konflikt med Embedsmændene at give Modſætningen af hans ovenfor udtalte Fortroſning om ſin Virksomheds gode Reſultater, gaa vi nu over til ved en Række Skrivelſer at viſe Embedsſtandens dybe moralske Fordærv. Nuomſtunder fatte vi ei let, hvorledes denne i en civiliseret Stat kunde naa en ſaadan Høide, men betænke vi de daværende Forholde: en gjennem Generationer varende Mangel paa Kontrol fra Overordnede; Mangel paa Interesſe og Kjærlighed til Land og Folk hos de fleſte af dem, ſaaſom de vare fremmede hid opſendte Danſke, og endydermere, ſom vi ſkulde ſee antydet, ſtundom allerede tilſorn erkjendte Kjeltringer\*);

\*) Vi maa heller ikke lade udaf Betragtning, at man i de Tider, uden at ſiis Kvaliteter bleve veiede, ſom ofteſt antages i de vigtigſte Embeder efter Expektance, ja kjøbte ſig ind i dem. Vi finde ſaaledes en Carſten Hendrichſen Dreyer, Søn af Sørenſkriver i Stordals og Sælbu Fogderi Hendrich Dreyer under 4de Juni 1715 tilbyde Kongen 500 Rdlr. og „desforuden ſtedſe at paakalde gud til Kongens vaabens løſelige propheſ og det Kongelige Huusis Tammelige og Evige Velſtand“ (sic), - hvis han kan ſaa Expektance paa ſin gamle Faders Embede.

Til hvilken Overlighed det derfor ogſaa kunde gaa med de „Kongelige Betjenter“ have vi et ſorgeligt Exempel paa i forhenværende Foged i Jendroen Rasmus Høg, der i 1723, da 70 Aar tilligemed ſin Huſtru 80 Aar gl., „paa Grund af ſtor Fattigdom og Svagheit“ anſøgte om Plads i St. Jørgens Huus. Denne erholdt han i Betragtning af at han havde „Kongelig Betjenter“ og at han „uden ſin Skyld fra Velſtand var geraadet i Fattigdom.“

derhos raa og uvidende og uſelt lønede for deres Arbeide, og dette ligeoverfor en uvidende, ſujoneret og afmægtig Almue, hvis Klager, om ſaadan ſtundom fremkom, man enten ikke troede eller ændſede, - kunne vi dog nogenlunde - ſom jeg ogſaa i mine indledende Bemærkninger har ytret - danne os et Begreb om Muligheden deraf.

Vi aabne da denne Skildring med at omtale de Militæres paa den Tid og ogſaa ſenere hen noſom beſkjendte Overmod, Freds og Uforſammenhed i en Skrivelse den 3de Juni 1724:

Til . . .

— „Dog at jeg tilligemed beſeer min Daarlighed, at jeg gjør mig ſaa megen Umag for at lægge mig ud med de Mægtige og ſikke paa et ſygt Legem (o: Thronhjelm), ſom dog næſten Alle ſøge endydermere at fordærve og ſom, naar jeg engang er gaaen herfra, vil falde i ſin forrige Sygdom og Glendighed igjen. Ja, end mere maatte jeg belee min Daarlighed, da jeg læſte det, ſom min Herre havde ſkrevet om Skyds og de andre mine Forſlage. Thi hvad er jeg, at jeg vil ſætte mig mod dem\*), under hvis Skygge man turde lade trende Kongelige endog ved Statholderen tilſtillede Befalinger ligge uefterlevet og ſom er ſaa mægtig, at den\*\*), ſom kom løs af ſin Arreſt, haver

\*) Her ſigtes uden Tvivl nærmest til General-Major Budde.

\*\*) Ved denne Perſon mener han en (ſpenſt?) Baron Löwen, der gjennem næſten et heelt Aar oftere omtales i Reigers Breve; første Gang under 13de Novbr. 1723 fortæller han, at han fulgtes af Vagt, naar han gik ud, at han i 7 Uger havde ſiddet i Hovedvagten, „ſaa at her viſſelig maa være

ſagt, at paa hans Befaling kom han løs? Og ligesom hans Magt tager til, ſaa tiltager og et viſt Slags Menneſkers (o: de Militæres) Myndighed ſamt Syndefrihed, hvilken nu er bleven ſaa ſtor, at Kongens Lov og Forordninger agtes ſom Intet og at den arme Bonde-Almue, over hvilken der herſkes, ſuffer under Magten. Ja! ſaa vidt gaar det, at de Lidende ikke engang tør klage og at det vel maa hede: heu dolor quam miſer eſt, qui in tormentis vocem non habet! Og hvis Magten ſkulde overvælde mig, - ſkal jeg gjøre ſom Loth gjorde og det endda med den Fornøiſe, at jeg ikke haver været ſaa aldeles unyttig heroppe.“

De ſamme Klager over de Militæres Magt og Myndighed gjentager han ofte; ſaaledes 16de Septbr. ſ. A. til Statholderen, hvor han ogſaa gjør opmærksom paa den ſeilagtige Fremgangsmaade, at der fra høiere Steder tildeles diſſe Inſtruer, Rettigheder og Friheder\*), uden at

arcana, hvilke jeg ikke kan begribe og mindre veed“ - - „endog de Bergtyndige ſelv her paa Stedet ſkulde have tilſtaaet, hans Forſlag om Steentul ikke at være at forkaſte.“ Endelig melder han Statholderen 19de Aug. det følgende Aar hans Afreiſe, uden at han ligeil den Tid havde formaet at ſkaffe ſig tilforladelige Oplyſninger enten om hans Perſon eller Henſigten og Omſtandighederne ved hans Dyhold her; Rygtet gik, at han havde ſneget ſig bort, ſelv ſkulde han have ytret, at han vilde reiſe til Danmark, for at paatale ſin Sag mod Budde.

\*) Et meget mærkeligt Beviis paa denne have vi i en Skrivelse af 12de Juni ſ. A. i Anledning af flere Klager over at Soldaterne i Vagterne „tage af den Borgernes tilhørende og hertil Byen kommende Brændevæd ſaa Meget, ſom



Chriſtiania nye Seildugsfabrik ved Nedre Toſſ. (Teg. i næſte Nr.)

diſſe vorde Stiftsbeſalingsmanden kommunicerede, og naar man ſpurgte diſſe om deres Berettigelse til at handle ſaa eller ſaa, blev man afviſt med „haanlige Ord“ (!); herved, ſiger han, „lider Kongens Tjeneste, Landet, den fattige Almue og Embedets Myndighed, hvilken ſamme Myndighed, helſt paa dette vidt fraliggende Eted, hvor paa den ene Side er ifkun en gammel Mand med en Pen i ſin Haand og paa den anden Side en af ſaa mange myndige Menneſker ſamlet og ſammenholdende Magt, viſſeligen maa være ubeſkaaren og haandhævet.“

Charakteriſtiſt for Tider og Forholde og i flere Hendeſeender intereſſant er følgende Beſkrivelse over Munkholm Fæſtnings Tilſtand, ſom Reiger i en Skrivelse af 10de Juni 1724 meddeler Statholderen; vi ſee heraf, at han paa ſin Side heller ikke ſpærede de Militære, men at han ſelv i Sager ſom denne, der formeentlig ſlet ikke vedkom

dennem ſelv lyſter og for ſlig Brandſkat ikke ſkal findes Andet, ſom dem kan berettigede, end General-Lieutenant Vibes eller General Wedels Ordre, hvilken dog ifkun ſkal berettigede Vagten til at tage et viſt Tal Træer af hvert Læs, ſom Bonden bringer hertil Byen for at ſælge“, - til Kommandanten (Otto Fr. v. der Ofen), hvori foreſpørges, „hvad Rettighed han for denne Brandſkat haver, ſaa meget mere, ſom jeg veed, at S. M. aarligen giver en anſelig Sum (101 Rdlr.) Penge til Vagternes Barne og mig, da jeg for nogen Tid ſiden bad om at maatte ſaa at ſee Rettigheden for ovenmeldte Brandſkat, blev givet et meget myndigt afſageligt Svar.“ I en Indſtilling af 12de Febr. 1726, forſkjelligt Byens Brat vedkommende, oplyſer han, at Vagtmester-Lieutenanten tager alt det Brænde, ſom ſaaledes leveredes - fra 1—12 Træer pr. Favn -, til ſig og ſælger til Mænge deraf.

ham, ſøgte at ſætte dem i det rette og forſente Lys. Den lyder: „Forleden Age var jeg paa Munkholmen\*) og fandt der alle Ting i en ſaa elendig Forfatning, at jeg ikke uden Forundring og Forſtrækkelse kan tænke derpaa. Thi alt hvad Fæſtningen tilhørende er af Tømmerværk er ſaa forraadnet, at man neppe tør gaa paa det og at Regn og Slud ſlaar der igjennem; og hvad ſom er af Muurværk ſtaar og falder ned. Af 80 Stykker ligger de 4 à 65 paa bare Jorden og de øvrige 15 eller 16 ligge paa Ravetter, af hvilke de færreſte have hele Hjul. Ja Befatningen beſtaar af 20 ſultne og uſelt klædte Soldater og endnu taler man om at ville formindſke deres Tal paa fire, ſaa at Intet var lettere, end at overrumple denne Fæſtning, hvilken viſſeligen blev en ſtor Ulykke for det ganſke Rige. Og behøvedes hertil ifkun nogle ſaa 100 Mand, ſom letteliſen under Freds og Benſtads Skin kunde trænge ind og ſiden ſaa Byen ved Tvang af Jld og ſaa Meget, ſom de behøvede af Madvarer og Andet.“

Blandt de øvrige Embedsmænd er det, ſom man kan vente, iſær Sørenſkrivere og Fogder, der rage meſt frem; men ogſaa over Byens beklager han ſig; ſaaledes over Magiſtraten i en Skrivelse fra 1724, i hvilken han erindrer „de gode Herrer, at jeg iſfor til deres Erklæring ſendte dennem en Memorial, men at ſamme Erklæring, hvilket ſaa ofte ſkeer og vel ikke burde ſkee efter ſaa mange Maanedes Venten endnu ei er kommet.“ Og

\*) Kommandant var da Jakob v. Dyhoven, - Oberſt, - 21de Juli 1721 til Slutningen af 1726, da han ifølge Schönings Reiſe II. 11 blev aſſat.

til Borgermester Rasmus Lindgaard ſkriver han 30de Septbr. 1723 i Anledning af en Klage over Forhaling af en Lagthings-Dom: — „Hendes Klage er haard og ſynes ikke ugrundet eller ubillig; hun ſynes at beſvære ſig over det, ſom man kalder Rettens Fornegtelse og Spilde. Og er min Hr. Borgermester en altfor retſindig og forſtandig Mand dertil, at noget ſligt med Joie hannem ſkulde kunne paafiges. Men jeg ventet intet Andet fra hannem end det, ſom fra en retſindig og forſtandig Mand ventes bør“ etc. Men iſær ſaae tvende Profuratorer Peder Thams og Maurig Borkhorſt ſamt Byfoged Jens Hammer (1712—1738) ſlette Studmaal. De to første omtales allerede i 1724, da han indſendte Underdragende til Statholderen om Bemyndigelse til at ſuspendere dem; de ſkildres da i følgende haarde Udtryk: „Ja jeg maa ſige, at Peder Thams er et Menneſke, ſom, fordi han i den beſkjendte Thronhjelmſke Aſſurance-Sag ſaa velſom i andre deſlige Sager haver rundet en Deel Penge, er bleven ſaa overmodig, at han braverer Overigheden, trodſer Retten, foragter Loven og med oprakt Haand uden Sky, uden Frygt og uden Undſeelse gjør Alt, hvad hannem lyſter. Og ligeledes ſeer jeg, at den anden Maurig Borkhorſt, ſom Generalſkjal Smidt maaſkee udi Folge af det gamle Ordſprog, at med Ondt ſkal man Ondt fordrive, haver i bemeldte Aſſurance-Sag beſkiftet til ſin Fuldmægtig, er et Menneſke, ſom for begangen Malverſation udi ſit Borgermester-Embed i Viborg blev ſat fra ſamme Embede, ja endog i diſſe Dage haver givet mig Prøve paa, at han ikke ſiden er blevet bedre.“



„Og hvad skal her begyndes, naadige Herre, med disse tvende Mennesker eller hvorledes skulle de hindres at fare frem med at gjøre Ondt, helst da Magistraten, som Loven berettiger til at forordne og assatte Procuratorer enten ikke vil eller ikke tør røre dem? Jens Hammer besvarede i samme Sag for Underfundigheder, Fordreelse af Sandheden m. m. og han siger, at han for disse Personers Skyld har været udsat for Tort, Forhaanelse og Latter.“

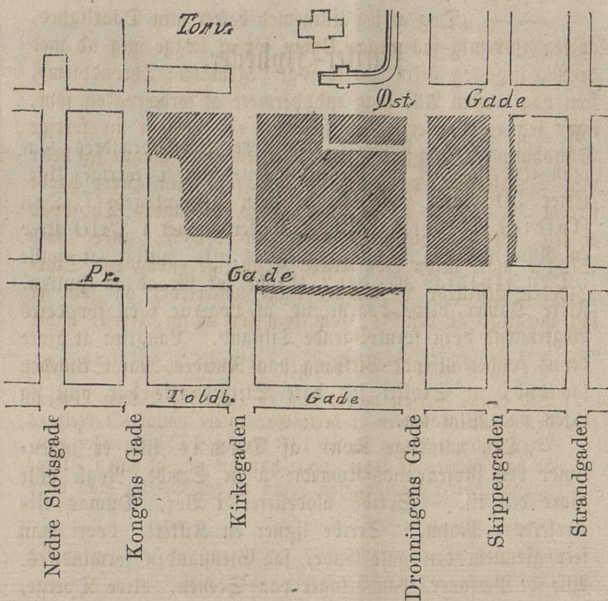
## Branden i Christiania den 14<sup>de</sup> April.

Onsdagen den 14<sup>de</sup> April er Christiania overgaaet en Ildsvaade, hvis Mage ikke kan opvises i de sidste 150 Aar. I Løbet af mindre end et halvt Døgn blev halvtredie af Byens største og bedste Kvartaler forvandlede til en rygende Gruusløb. Værdier, som man vel kan anslaa til en Million Speciedaler, vare i denne korte Tid tilintetgjorte, uden at Odelæggelsen endda kunde ansees for standset; tværtimod truede den fremdeles med at tage en endnu mere foruroligende Retning; først efter henved et Døgn's Forsøg, fuldt af Anstrængelse, Tvivl og Vængstelse, var man saavidt Elementets Herre, at Frygten for videre Færd kunde opgives.

Ilden udbrod mellem Kl. 1—1½ i Dronningens Gade - man antager i et Snekfærværksted i Bagbygningen til Sadelmager Knudsens forrige Gaard. Endnu inden Brandstød gik, slog Luen frem igennem Tagene, saa at nogle Personer, der kom fra Selskab, tilfaldtes ved Lysningen. Ved at slaae Ruder ind i de truede Gaarde fik disse Beboerne af de brændende Huse vækkede og underrettede om den Fare, hvori de stode. Imidlertid var Ilden kommet saavidt, at flere kun med Nød og Næppe kunde redde sig. Et Par Beboere af Tagkamrene, hvortil Trapperne brændte, maatte krybe hen over Huustagene, indtil de naaede en Brandstige. Flere maatte flygte halv paafladte, og lade Alt i Stikken. Selv ikke sine Værdipapirer fik Somme Tid til at redde. Endnu en god Stund efter at Brandstøddene vare gaaede, og flere Gaarde alt stode i Luer, vare ingen Slukningsredskaber komne i Virksomhed. Inde i de daarlige Baggaarde, som indeholdtes af det store og tilfældige statelige Kvartal mellem Dronningens-, Prindsens-, Kongens- og Østergade, hvori Ilden var opstaaet, greb denne om sig med en saa forbaufende Hurtighed, at det var let at forudsee, at hele Kvartalet maatte stryge med og at alle Anstrængelser maatte rettes paa at beskytte de tilstødende Kvartaler. Men her mærkede man vistnok især Mangelen af en fast Organisation af vort Brandvæsen, idet Kræfter spildtes paa at redde, hvad der dog maatte være fortabt, istedetfor at søge at forebygge Odelæggelsens videre Fremstrid. Med utrolig Hurtighed udbredte Ilden sig langs Dronningensgade mod Hotel de Scandinavie paa Kvartalets ene Hjørne og Kjøbmand Schwensens Gaard paa det andet. Schwensens Gaard og den dertil stødende J. Chr. Bergs (nu H. J. Schwensens) Gaard, der snart antændtes ved de bagenfor liggende Træronner, truede ved sit Flammehav at antænde den ligeoverfor liggende Departementsgaard, hvor derfor udflyttedes med Papirer, Protokoller og Statsobligationer i stor Skynding. Heden blev saa stærk, at Vinduer sprang og Tagkamrene begyndte at brænde. Ilden truede saaledes her at slaa over i et nyt, lefsængeligt Kvartal, hvorved den ligeoverfor liggende Høieserets-Bygning og hele Kirkegaden og Dronningensgade vilde slaa i Fare. Alle mulige Anstrængelser gjordes derfor for at redde dette Punkt, hvilket ogsaa lykkedes. Tugthusets Spreite, som anbragtes inde i Gaarden, gjorde her god Virkning, saasnart den efter en betydelig Nølen var kommen i brugbar Stand. Et andet Punkt, som det under Ildens Udbredelse opigennem Prindsensgade ikke blev af mindre Vigtighed at beskytte, var Mad. Berners Gaard og især den hosliggende Træronne. Ved Seil og idelig Spreitning hindrede man Ilden fra her at slaa over. Imidlertid kunde man ikke hindre en saadan Overgang fra Kvartalets nederste Side til det Kvartal, der begrænses af Dronningensgade, Østergade, Prindsensgade og Skippergaden. Taget af en maadelig Gaard - ved Siden af Klokker Svendsens forrige store Hjørnegård - antændtes, og snart foer Ilden igennem hele det indre Kvartal og brød frem til Skippergaden i Hotel Prinds Carl. Her lod man mindst af Alt til at være forberedt paa Ildens Besøg, og Huset stod allerede i lys Lue, da Dyrer og Møbler fore ud af Vinduerne, tildeels lige af Flammerne, paa samme Tid som en Hagl af Teglsten dryssede ned og truede hver Reddende med brudne Pandeskal. Fra Prinds Carl udbredte igjen Ilden sig til begge Hjørner

af Kvartalet (langs Skippergaden). Især opstod i Hjørnet mod Prindsensgade et Ildhav, der truede med at vælte sine Bølger over i de tilstødende Kvartaler. Det var her det Treschow'ske Leiebibliothek, som forøgede Flammehavet og gav det en utrolig Varighed. Eugen Sue's og Dumas Tanker væltede igennem Vinduerne glødende ud over Goltet. Aldrig have de kunnet glæde sig ved en mere symbolisk betegnende Form. — Snart styrte Murene ned og dæm-

Plan over de afbrændte Kvartaler i Christiania.  
Vor Frelsers Kirke.



Branden i Christiania (Hoppes Gaard).

vede noget den rasende Flamme, medens de rygende Skorsteenspiiber fæleagtigt bleve staaende tilbage. Saavel mod Prindsensgade som Skippergaden var Ilden standset i sin videre Fremtrængen. Nu kunde man derfor med koncentrerede Kræfter møde den i Kirkegaden, hvor den samtidig trængte frem fra Kvartalets Baggaarde og fra Huusrækken i Prindsensgade og „Kirkebakken.“ Kjøbmand Schreiners Hjørnegård paa den modsatte Side, et ynkeligt Skaberaf, der ansaaes for Luernes letteste Bytte, blev beslaadt med Seil fra Top til Taal. Arbejdigen gik da Luerne forbi denne Oldtidslevning, der ogsaa ved en tidligere Ildbrand ene var bleven reddet af Kvartalets Redside. Men de sloge ned i Nabogaardene, i Møllers og Krafts Gaarde, og snart stode disse tilligemed Gulbrandsens store og solide Hjørnegård (paa øvre Side af Kirkegaden) i fuld Flamme. Denne Ildens Overgang over den brede Kirkegade, til en solid Række af murede Huse og under fuldkommet Vindstille taler kun lidet fordeelsagtig om vort Brandvæsens Organisation og Dygtighed til at møde og afværge en alvorlig Fare. Beboerne af Gaardene paa den anden Side ansaae sig for saa trygge, at de endog lode være at flytte ud sine uhyre Værelsholdninger, der da brændte, forsaavidt de ikke bleve udfaldne i Farens sidste Dieblis eller reddedes i de brandfrie Kældere (saaledes som Tilfældet med endel af H. Gulbrandsens Værelager). Den øvre Side af Kongensgade stod allerede i Lue, endnu inden Ilden havde faaet Bugt med Kreditbankens nye Gaard paa Gaden nederste Side og med Hoppes Gaard til Østergade (mod Torvet, og Vor Frelsers Kirke). Thi disse prægtige og solide Bygninger stode længe urørte i det omgivende Flammehav, men maatte dog omsider bukke under. Fra Gulbrandsens og tilstødende Gaarde udbredte Ilden sig til Borger skolens Baggaard og truede saaledes med at bryde gennem til Kongens Gade. Det Deichmann'ske Bibliothek, som

var opstillet i Borger skolen, efterat det i saa lange Tider havde ligget sammenpakked, maatte nu i største Skynding flyttes bort, og Peter Petersens store Hjørnegård mod Østergade og Kongensgade (assureret for 23,260 Spd.) maatte rommes med sine anseelige Værelsholdninger. Længe modstod denne med svære Brandgavler forsynede Gaard Ilden, indtil det Flammehav, som frembragtes af H. Gulbrandsens brændende Pakbod, henimod Middag sprængte Muren, da Ilden voldeligen trængte frem paa det nyvundne Felt. Nu maatte alle Anstrængelser opbydes for paa den ene Side at hindre Ildens Udbredelse til Huusrækken ved Torvet, og paa den anden mod de tilstødende Hjørner af Østergade og Kongensgade. Endelig maatte man saavel herfra som fra Kvartalets Indre bekjæmpe Ildens Udbredelse i Huusrækken nedover Kongensgade. Det lykkedes ogsaa snart i en betydelig Grad at faa Bugt med den. Men imidlertid vare Brandfolkene udmattede, de maatte afsløses, og da Mørket faldt paa, blussede Flammerne saaledes op igjen, at nye Kræfter ved Brandstød maatte samles. Nu begyndte der paa den mod Kongensgade vendende Floi af Peter Petersens Gaard en fornyet interessant Kamp mod det rasende Element, der under den Punktighed og Kjøbhed, hvormed Brandfolkene kjæmpede, snart maatte give tabt. Ved denne Leilighed bidrog Brandgavlen paa Petersens Gaard vistnok meget til at hæmme Ildens Fremtrængen til den langt svagere og mere lefsængte Nabogaard (J. Nilsens).

Antallet af de brandlidte Gaarde, hvoraf kun Willer & Røderig's og Schreiners fremdeles staae i nogenlunde god Stand, er ialt 41, og Assurance summen beløber sig tilf. til 353,000 Spd. De betydeligste Gaarde vare Peter Petersens, H. Gulbrandsens (assureret for 19,170 Spd.), Hoppes (14,280 Spd.), Kreditbankens (18,430 Spd.), og Klokker Svendsens forrige Gaard (14,390 Spd.). Omtrent tusinde Mennesker ere bleve huusvilde. Men dette Tal angiver ikke her som i Almindelighed Betydningen af de odelagte Bekvemmeligheder, da mange af dem, der boede i de brændte Strog, hørte til Byens mægtigste Folk, der indehave store Bekvemmeligheder. I Gulbrandsens Hjørnegård, der indtog et halvt Kvartal, boede saaledes ifølge sidste Folketælling blot 15 Mennesker.

Hvad der bidrog til Ildens frygtelige Udbredelse, trods de gunstige Omstændigheder, hvorunder den bekjæmpedes, var et slet organiseret Brandvæsen i Forening med Vandmangel, - Erfaringer, som formodentlig vil bidrage til at faa os et organiseret Brandkorps og en ny Vandledning, hvorom der hidtil forgjæves har været ventileret. Der var for en stor Deel ingen anden Myndighed at spore, end en enkelt brutal Soldat, der gjorde sig vigtig. Hver især af Brandfolkene gjorde sit Bedste. Mange udviste et Mod og en Dødsforagt, der fortjente al Raastjønelse. En Straalemeester, Wilberg, ofrede sit Liv, idet han styrte ned med Gavlen af et brændende Huus. Og idetmindste endnu en Anden omkom under Forsøget paa at redde, medens flere bleve faarede. Men al denne Uforfærdethed kunde ikke gjøre den rette Nytte, fordi der manglede den tilkørlige Ledelse, det tilstræffelige Overblik over Færen og hvad der først og fremst maatte gjøres. Saaledes som Brandvæsenet nu er organiseret, kunde man ikke engang vente dette. Hvad der gjordes, var vistnok, med Systemet for Die, meget; men Systemet er forkasteligt. Det er billigt, men dog for dyrt. Et Brandvæsen, ledet af en Mand, der havde gjort det til sit Jagt, vilde til evige Tider ikke koste saameget som Renterne af de nu brændte Kapitaler.

Brandtomternes Ruiner, som Solen endnu under selve Branden beklænnede, frembyde et mærkeligt Scue: utallige Skeletter af truende Skorstene, mørke underjordiske Guler, der fra brændende Kældere endnu udsende sine sorte Røgskyer, ved Siden af Mure og Soiler i en saa edel Stil, at de give Indtrykket af ærværdige Nester fra en Oldtidsstad. I Fredags Middag faldt der Regn, men endnu om Aftenen røg Ruinerne fremdeles, og af Gulbrandsens Pakhuus-Rum begyndte der at slaae Luer frem. — Forøvrigt have flere af Kælderne med deres Indhold holdt sig godt, saaledes H. Gulbrandsens og et Par af de Kældere, hvori Dietrichson havde sit uhyre Vinlager. — I de brændte Kvartaler sees i de forfælske Assuranceforeninger at være forskret for henved ½ Million Spd.

Vi give her en Plan over de brændte Kvartaler tilf. ligemed en Scene fra Branden, og forbeholde os i næste Nummer at give et større Billede fra den interessanteste Deel af Brandtomten.

Paa Planen ere de afbrændte Strog betegnede med sorte Strøger.



## Den første Opførelse af „Barberen i Sevilla.“

(Af „Neue Berliner Musikzeitung.“)

Uallige ere de, der have glædet sig ved Ryddelsen af Rossinis Mesterværk „Barberen i Sevilla“, men det er kun faa, der veed om, at det ved sin første Opførelse i Rom blev — udpebet. Rossini har selv i et Brev til en af sine Venner fortalt, hvorledes det gik til:

„De veed, at paa vore italienske Theatre maa Komponisten selv dirigere de tre første Gange, hans Stykke opføres. Jeg nærede nu den Overbevisning, at jeg i min „Barber“ havde leveret en Opera, der ikke var saa reent ilde, og gjorde Regning paa et godt Udfald. Jeg vidste jo nok, at de gamle Musikellere vilde være strenge i sin Dom over den unge Mand, der havde havt den Driftighed at lægge Haand paa Paisiello's Værk, men Direktøren havde paatvunget mig Trolts for min Modstræben. Det var med Rød og Neppe, jeg fik Lov til at gjøre den Forandring, at der kom til at staa en Terzet der, hvor Paisiello havde en Duet o. s. v. Uheldigvis havde Digteren fundet paa at lade Figaro og Rosine udvegle Billetter, og sjønt han paa min Anmodning gjorde en Indskrænkning heri, saa blev der dog endnu en 3—4 Billetter igjen, og det maatte Publikum finde latterligt. Jeg var saaledes temmelig forlegen og havde gjort et omhyggeligt Toilette for idetmindste at vise mig meget anstændig ligeoverfor det stræffelige Publikum. Jeg traadte frem i en noddebrun Frak med forgyldte Knapper, der sad meget godt og efter Skraderens Forsikring skulde være efter nyeste Mode. Desværre fandt Publikum slet ikke Behag i den, og min Fremtræden i Orkestret vakte strax almindelig Munterhed. Det regnede med Spotteord, og jeg kunde forudsæ, at Ciernanden af en Frak, der vakte saamegen Mishag, vilde blive behandlet som en Nar og en Ignorant. Ouverturen begyndte, og enhver af mine Bevægelser ved Rodupstien, der viste Frakken i et særegent Lys, vakte Latter. Sangerne vidste ikke, hvorfra Publikums ironiske Munterhed skrev sig, og bleve konfunderede. Forresten skulde al Slags Ulykker hjemsege mig den Dag. Garcia sang Almaviva, og da han, som Spanier, spillede Mandolin, afkompanierede han sig selv paa dette Instrument; men da han vilde høres midt i Larmen, greb han triumpherende med saadan Magt i Strengene, at de sprang. Latteren fordobledes. Jeg havde intet Piano i Nærheden og raabte forgjæves til Violoncellisten, at han skulde gjøre en Pizzicato: han saa dumt paa mig og forstod mig ikke. I min Brede over Publikums Uretfærdighed klappede jeg selv til Sangerne. „See“, raabte Publikum forbauset, „Rødde-frakken forhaaner os.“ Og Larmen blev endnu meget værre. Jeg stode imidlertid paa Basljos Fremtræden. Sangeren var fortræffelig sminket, Rollen original, men — af! Basilio saa sig ikke for, da han traadte ind, snublede i en Lægte og faldt næsegrus. Publikum troede, at det skulde saa være, men ansaa det for smagløst, medens de, der forstod Sammenhængen, lo høit. Basilio blodte Næseblod og sang med sit blodige Kommeterklæde i Haanden. Og endnu vare ikke mine Lidelser tilende. Publikum syntes at være bleven træt af at lee og støie, at ville høre og ikke længer agte paa min Frak, da der indtraf et nyt Uheld. I Begyndelsen af Finalen paa anden Akt kom der en Kat ud fra Kulisserne, gik klæk frem paa Scenen og saa paa Publikum. Man hilste den fra alle Kanter med Mjaven. Bartolo gav den et Spark, saa den foer hen paa den anden Side af Scenen; det stakfals Dyr blev, som rimeligt var, forkræftet, tabte Besindelsen og løb frem og tilbage paa Scenen. Damerne bleve bange for den; Rossini sprang hid, Marcellini did, Andre vilde saa Katten væk og jagede den hid og did. . . . Teppet maatte gaa ned under Larmen, thi man hørte ikke længer det mindste af Finalen. Man maa som Komponist i 3 Timer have været udsat for en saadan Tortur for at kunne begribe, hvad jeg leed. Halv affindig styrkede jeg ud, forfulgt af bedøvende Skrig og Piben, og allerede længe efter at jeg var kommet hjem, troede jeg endnu stedse at høre Pibningen. Den næste Dag gjorde mine Venner alt Sit for at formilde Publikums fiendtlige Stemning, og man traf alle tænkelige Forholdsregler for idetmindste at opnaa Upartisthed. Men jeg gik ikke i Theatre. Man ventede forgjæves. Jeg laa i min Seng og havde truffet Sengenepet op over Ørene for ikke at høre noget til Pibningen. Direktøren sendte Bud efter mig, men jeg lod svare, at man fik spille uden mig, jeg kom ikke. Seent om Aftenen blev jeg vækket af min urolige Sovn ved en i Begyndelsen dumm, senere tydeligere og tydeligere Larm. Det begyndte at blive ganske lyst i mit Værelse, jeg hørte mit Navn nævne og tænkte med Skrak paa den foregaaende Nat. „De Glenbige!“ tænkte jeg hos mig selv. „Dy-søge de mig endog saa her med sin Haand?“ Da jeg hørte Larmen paa Trappen, raabte jeg i Fortvivlelse til min Vært, at han maatte stænge alle Døre og komme mig til Hjælp. Det lykkedes med Rød og Neppe nogle af mine Venner, der trængte sig ind, at rive mig ud af min Bildfarelse. Man var kommet med Gasser og raabte jublende:

„Rossini leve!“ Min Angst gik nu over til den højeste Glæde. Jeg vilde lukke min Dør op, men da faldt mine Bliske paa den usalige noddebrune Frak, der hang paa Væggen; den erindrede mig om alle mine udfandne Lidelser og jeg traf igjen Sengenepet langt op over Hovedet. Det varede endnu en god Stund, før jeg slap mine Venner ind og endelig endog saa fulgte med dem i Theatre, hvor der ventede mig en Begeistring, som holdt mig mere end rigeligt skadesløs for alt det, jeg havde udfaaet.“

## Pariser-Nyheder.

VI.

At vor Tid er dydigere end vore Bedsteforældres saa man tydelig nok i Théâtre français i forrige Uge. Efter 50 Aars Hvile havde man gjenoptaget: „Den skyldige Moder.“ Under Keiserdommet i 1810 skrev en Anmeldelse: Det var igaarstes ikke muligt at spille „Den skyldige Moder“ tilende for Graad og Gulten. Flere Damer bleve baarne ud af Logerne i en for deres Vgtemand høit foruroligende Tilstand. Langtfra at gjøre denne senderkufende Virkning paa Nutiden, var Stilheden saa dyb, at Stykket for bare Stillehed ikke har viist sig igjen paa Plakaten.

„Den naturlige Søn“ af Dumas fils er ingenlunde den Rosenvands-Komedie à la Scribe, Nogle ville gjøre den til. Scribe modellerer i Vox, Dumas fils cieelerer i Malm. Scribe ligner en Riffert, hvori man seer gjennem den gale Ende, saa Gjenstanden formindskes. Alle de Personer, han bringer paa Scenen, blive Dverge, om de ogsaa møde frem som Riser. Dumas fils derimod giver os store Menneſker i en besteden Ramme. Er hans nye Stykke en superior Lands Arbejde? Derom ere vi overbevist. Er det i streng Forstand et godt Arbejde? Neppe. Stykkets Architektur tilhører denne genre mixte, som Kritiken forkaster, og at gaa sikkert paa den framme Line mellem Komedie og Romantik, med Phantasten til Balancestrang, er i det højeste et Kunststykke. De mange tusinde klappende Hænder i Theatre have imidlertid dømt anderledes, og Nicourt, som mere end Publikum anses for Dommer i sidste Instants, har erklæret Stykket for en Juvel med tusinde Facetter. „Hvem er Nicourt?“ høre vi en uvildende Læser spørge. Hvert Menneſke i Paris kender Nicourt. Nicourt fabrikker jo deres store Mænd. Det er ham, de skyldte Bonfard, Mery, Rachel og Pierre Dupont, det Sangens Barn, som forstod Musik inden han forstod Ord, og sparkede i Leiserten, naar han hørte Toner. Nicourt vilde være Digter dersom han ikke var Maler, Maler dersom han ikke var Journalist, Journalist, dersom han ikke var Skuespiller, Skuespiller, dersom han ikke var Komponist og Sanger. Nicourt har ikke skrevet en Linie, men han kunde skrive hundrede Bind. Han har aldrig holdt en Pensel, men at dække en Hektare Værd med Farver, vilde være hans mindste Sag. Aldrig har han skrevet en Feuilleton, men Janin vil gaa i Graven den Dag, han griber Pennen. Paa Bredderne har han aldrig været, men naar man nævner Nicourt, sukker Bocage, mens han maler sig en fort Streg under Dinene for at faa dem til at see store ud. Intet Theater har endnu faaet den mindste Partitur af Nicourt. Hvorfor ikke? Fordi han ikke vil fordunkle Rossini og Meyerbeer. Sjønt Nicourt altsaa kunde være berømt i hvilken Green af Kunsten han vilde, er han saa uheldig at være født rig til Verden og foretrakker derfor at føre Andre til Berømmelse. Altid er han paa Spor efter en stor Mand. Det er hans Mami, det eneste, han lever for. Store Mænd eller Døden! En ny Diogenes, lyser han dig i Ansigtet med sin Lygte, og seer han et Glimt Geni tindre Dig ud af Diet, saa vær ganske rolig, din Lygte er gjort.

„Don Bruschino“, Operette i 1 Akt med Musik af Rossini, som ikke har været spillet fra 1810 i Benedig til 1858 i Paris, trækker hver Aften Pariserne til Opéra comique. Komponisten fornægter aldeles denne Musik, som er skrevet for han fyldte tyve Aar, og det hele Stykke blev til ved en Theater-Intrigue. Machiavels Skygge vilde blive henrykt, kunde den forlade de mørke Strandbredder og see alt hvad der foregaar bag et Theaters Kulisser. Rossini, der var engageret ved San-Mosé i Benedig, fik Lyst til at lade sig synge paa et andet Theater og sendte sin „Tantredo“ til Genice. Impresarioen ved San-Mosé, der troede at have kjøbt den unge Maestro med samt alle hans iboende Melodier, besluttede at faa ham udpebet ved at give ham en ynkelig Libretto, thi var han først udpebet ved San-Mosé vilde Ingen tage Notits af hans Tantredo, og den listige Tantredo beholdt sit Jund. Rossini fik Nys om Planen og for, at Musikken skulde blive Texten værdig. Det

\*) En Theater-Direktør kaldes hiinsides Alperne Impresario. Det er ikke en Spekulant som i Frankrig, men en fornem Herre, der har faaet Lyst til at ruinere sig selv.

er kurost at see hvorledes Melodiens Stormester har sig ad for at skrive slet Musik. Man mærker, at han har foresat sig at nedskrive alt hvad der falder ham ind, jo galere jo bedre. Men hvad der falder ham ind er luttet Melodier. De falde ham med Blakket ud af Pennen, og denne Operette, som var bestemt til at udvibes, indeholder Motivet til tyve af de Melodier, han senere har benyttet i sine skjenneſte Barfer. Naar Direktor, Poet og Komponist ere enige om at gjøre sine Ting saa slet som muligt, og det er at formode, at Sangerne ikke stode tilbage, er det i sin Orden at Publikum ogsaa lader sig elektrifere, og der blev pebet og freget Viva! viva il maestro! og atter pebet saa det er saare tvivlsomt, om en eneste Venetianer har hørt Slutningen af dette melodiose lille tohu bohø. En Debutantinde med en klokkeeren Nost og et sødt, pifant Ansigt, men uden Scene-Erfaring — hvor skulde hendes sytten Skjærsondre have faaet den fra? — passede godt ind i al denne geniale Umhyndighed. Det var en Personifikation af Glæden.

## Hørge.

**Christiania.** Ifølge Magbl. har Christiania Formandskab besluttet at modtage for Byen et Laan fra London, stort 30,000 £ (omtr. 135,000 Spd.) mod 5 pCt. Rente og 2 pCt. Provision, at betale i 30 Aar.

— Endnu medens Ruinerne efter Branden i Christiania ligge rygende, er fra Moss indløbet Efterretning om en forholdsvis ligesaa frygtelig Brand, der udbrød i Posthuset detsdets den 15de Kl. 9½ Aften og lagde Kirken og 50 Gaarde i Aske. Assurancesummen skal være omtr. 100,000 Spd. Samtidig berettes fra Sarpsborg, at der har været Jldløs paa Hafsund, hvis Magasinbygninger m. m. ere brændte.

— I Formiddags gik atter to Brandstøt, foranledigede ved en tyk Reg henover ved Enerhøgen. Heldigvis opløste det Sele sig snart i blind Alarm.

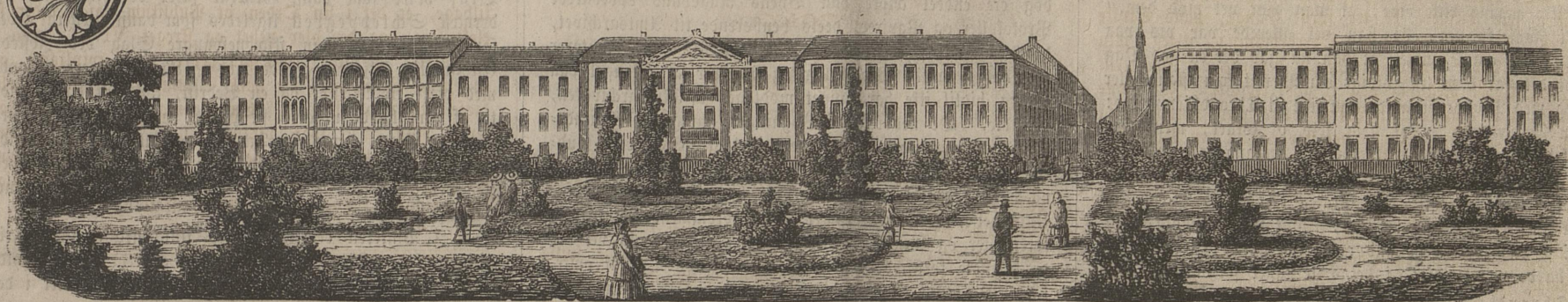
— Under 22de Marts er Sognepræst til Røds Præstegjeld i Tromsø Stift C. Hansen udnævnt til Sognepræst til Jøllers Præstegjeld i Bergens Stift; Underretssagfører J. Holmboe til Foged og Sørenstveit i Hammerfest Foged- og Sørenstveit-Embede; Ritmester og Eskadronschef i Kavalleribrigaden H. L. Juell, til Brigadestudent ved 2den alershuske Infanteribrigade. — Under f. D. ere Eftersøgte udnævnte til Jurleringschefer: i Frederikshalds Distrikt Kaptein à la suite i Marinen C. Grønn; i Bragernes Distrikt Kommanderkaptein i Marinen L. Nyberg; i Christiansands Distrikt Kaptein à la suite i Marinen C. J. Fasting, og i Bergens Distrikt Kaptein i Marinen G. A. Diriks. — Under f. D. ere Eftersøgte udnævnte til Distriktslæger i følgende nyregulerede Læge-distrikter, nemlig: i Aabergs Distrikt Distriktslæge i søndre Gudbrandsdalen L. A. Baumann; i Ringebu Distrikt Rand. med. J. E. Hals; i Strinde Distrikt Distriktslæge i Strinde og Selbo H. Frihner; i Selbo Distrikt Distriktslæge i søndre Søndmøre J. E. Høller; i Dmlids Distrikt Distriktslæge i østre Røbygdelaget A. Schneider; i Gjeje Distrikt Distriktslæge i vestre Røbygdelaget L. G. Smith; i Dydals Distrikt Rand. med. H. M. Arent; i midtre Sogns Distrikt Distriktslæge i ytre Sogn P. J. J. A. Hirsch; i ytre Sogns Distrikt Rand. med. C. J. Hammer; i ytre Randsdalens Distrikt Distriktslæge i vestre Randsdal R. Dvigstad; i indre Randsdalens Distrikt Distriktslæge i østre Randsdal R. J. F. Fleischer; i Mellem Jndherreds Distrikt Distriktslæge i nordre Jndherred P. M. Nerdum; i nordre Jndherreds Distrikt Rand. med. J. A. Dahl; i Lesje Distrikt Rand. med. C. J. Hagemann; i Lørdals Distrikt Gram. med. R. B. Høiberg; i Tinn's Distrikt Gram. med. J. D. Andersen; i vestre Nedens Distrikt Rand. med. H. Frisak; i Stordalens Distrikt Distriktslæge i søndre Jndherred H. L. Jstad; i søndre Jndherreds Distrikt Distriktslæge i søndre Josen C. J. Bendeke; i indre Nordfjords Distrikt Distriktslæge i Nordfjord C. H. Hirsch; i ytre Nordfjords Distrikt Rand. med. J. A. Cappelen; i ytre Søndfjords Distrikt Distriktslæge i Søndfjord L. S. H. Landmark; i indre Søndfjords Distrikt Rand. med. S. M. P. Sægh; samt i Svalbørnes Distrikt Distriktslæge i nordre Gudbrandsdalen L. D. Reymert. — Under f. D. ere følgende Udnævnelser foregaaede i Artilleribrigaden: Chefen for 3die Artilleribataillon Oberstløjtnant J. B. Fjischer til Chef for 2den Artilleribataillon; Chefen for 4de Artilleribataillon Oberstløjtnant J. E. S. Bøch til Chef for 1de Artilleribataillon; Chefen for 10de Batteri under 5de Artilleribataillon Kaptein C. A. Lange til Oberstløjtnant og Chef for 3die Artilleribataillon, og Chefen for 3die Batteri under 2den Artilleribataillon Kaptein C. A. Sæssø til Oberstløjtnant og Chef for 4de Artilleribataillon. — Under f. D. er Kaptein og Batterichef i Artilleribrigaden samt fungerende Kommandant paa Osfarsborgs Fæstning H. S. Scheel udnævnt til Oberstløjtnant i Armeen. — Under f. D. er Foged i nedre Rømerfoss Fogderi J. Henschien ifølge Ansøgning meddeelt Afsted i Naade med aarlig Pension stor 500 Spd. og for indeværende Budgettermin et Dyrtidstillæg af 50 Spd. aarlig.

— Under 7de d. M. have følgende Udnævnelser fundet Sted, nemlig: Kandidatus theol. C. F. Holmboe til personel Kapellan hos Sognepræsten til Tromsø Præstegjeld, Provst L. E. B. Holmboe; Rand. jur., Kammerherre H. Holst til Guldmagtig i Revisions-Departementet; Guldmagtig i Kirke-Departementet H. Lehmann til Expeditionssekretær i samme Departement; Toldkasserer i Egerfund M. C. Hynning til Toldkasserer i Mandal; Kaptein og Chef for 5de Batteri under 3die Artilleribataillon P. Strøm til Toldkasserer i Moss og udnævnt til 2den Division af 3die Artilleribataillon; den thronhjemske Infanteribrigade; Chefen for 2den Division af Romsdals Landværsbataillon A. S. Lund til Chef for Grytenes Kompagni af Romsdalske nationale Musfiteerkorps og Brigadens ældste Premierløjtnant J. C. W. Krogh til Kaptein og Chef for 2den Division af Romsdals Landværsbataillon.

„Hermændene paa Helgeland“ vil medfølge næste Nr. til de Abonnenter, der have betalt for Halvaaret, og til andre, efterkom de indfænde Kontingenter.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 17.

Udkommer hver Søndag Morgen.

25de April 1858.

Abonnementsprisen er 60 p. Fjerdingaaret.

7. Marg.

## Indhold.

Thronhjemske Forholde i Aarene 1723—26. (III.) (Sidste Afsnit.) — Branden paa Møst den 15de April. — De tre Nordmand. — Literatur. — Norge. — Udenlandske Efterretninger. — Embeder og Befstillinger.

## Thronhjemske Forholde i Aarene 1723—26.

(Red. Overlærer S. S. Müller.)

### III.

Om Landdistrikternes Tilstand i Almindelighed bemærker han i Skrivelse af 16de Oktober 1723:

Til . . . . .

„Ingen Embedsprotokol findes holden af min Formand Konference-Raad v. Ahnen siden Aar 1702. Ikke heller findes her uden fem Arve-Skifteprotokoller indkomne fra Sørenskriverne. Hele Kapitaler siges at være forkommen. Loven og Forordningerne have lidet været agtede. Politien er bleven anseet som en Ting, der ikke er til. Den fattige Almue har været undertrykket. Fogder, Sørenskrivere, ja endog de, hvilke jeg her ei vil nævne, have gjort, hvad dem lystede.“

Sørenskriverne synes at have været større eller mindre Kjeltringer alle tilhobe; saaledes tilskreves allerede i 1723 Statholderen om dem:

— „Men her er det store Myterium imquitatis. Skrifterne paa de fleste Steder gaar ind i Sterboerne, bemægtige sig Midlerne, tage Pengene til stemplet Papiir - - og levere hverken Midlerne eller Skiftebrevene fra sig, saa at fast det hele Land herover sukker og Ingen formæderst Landet er saa vidtløftigt og Skrifterne, foragtede Lov og Forordningerne, gjøre, hvad de ville, fast kan hjælpe. Ja i Store-Josens Fogderi er for nogle Maanedre siden død en Sørenskriver ved Navn Claus Borre, som saaledes med Skifterne har holdt Huus, at han siges at være bleven nogle 1000 Rdlr. skyldig til andre Sterboer, hvis Midler han sig som Skifterforvalter bemægtigede.“ Sørenskriver i Jundersen Jonas Jacobsson tilskrives 3de Decbr. f. A. i Anledning af at en i Decbr. 1722 affaagt Dom ikke havde kunnet erholdes bestrevent under nævnte Datum: „Denne over Eder fra en Enke indkomne Klage er saa haard og det, som I af hende bekyldes for, saa lovstridigt, uretfærdigt, formasteligt, ugudeligt og ondt, at I, hvis I derudi var skyldig, vissestigen havde forlignet at gaa fra Eders Embede. Ja hvad kan være værre, end at den, som er sat til at dele Andre Ret, spilder og negter dem Retten? Og hvorledes mon det vil gaa til med den fattige og uvidende Almue, da Eligt tør vores imod dem, som baade have Vid og Formue? Jeg derfor paa mit Embedes Begne befaler Eder med det Allerforderligste at indkomme med Eders Erklæring. I bør tilbørligen fra Eder at lægge denne mod Eder gjorte Beskyldning. Og hvis det ikke skeer og I ikke beviser Eder herudi at være uskyldig, maa I vide, at jeg det for S. M. her og vil allerunderdanigst andrage.“ Et Sideskrift til denne synes ogsaa Sørenskriveren i Orke- og Gulbalen Mathias Skaaklund at have været.

Blandt Stiftets Fogder er der samtidigen ikke mindre end fire, der betegnes som flette Embedsmænd, nemlig Niels Gimber i Josen, Melchior Mejer og Jakob Hamond. De to Sidstnævnte tilskrives 14de Septbr. 1723 saaledes: „Dg vil jeg endtyrmere lade Eder vide, at, hvis det ikke skeer, skal jeg det baade til den S. M.s samt Statholderens og de Rgl. Kollegiers Høie Befalinger skyldige Lydheds og til min egen Myndigheds Konversation og ved Magt Blivelse paa sine Steder andrage og over flige enten modvillige eller lade og efterladende

Betjente hende det, som de forskyldte.“ Men værst var dog den fjerde, Silvester Bjerregaard, Fogden i Strinden. 29de Juli 1723 var Indberetning gjort, at et Kvindemenneste 3de Juni havde hængt sig ved Sønsvandet, at bemeldte Foged havde tilbømt Kongen hendes Esterladenskab, men at han endnu 3de August ikke havde været at formaa til enten ved Bønner eller Befalinger at besørge Liget nedtaget; under sidstnævnte Datum tilskrives han derfor atter og efterat være foreholdt Sagen i sin Almindelighed, siges tilslut: „Hvorudover jeg og omendstjont meget ugjerne finder mig foraaraget slig Eders Adfærd med Ord haardeligen at straffe. Ja ifølge af den mig givne Instruction burde jeg, da Affæren er saa umenneskelig, lovstridig og uretfærdig, at give Statholderen den tilfjende. Men saasom jeg ikke, helst naar der kan være Haab til Forbedring, vil enten Eders eller noget Menneskes Fordærv og Undergang, maa det for dennefinde blive ved denne min alvorlige og kristelige Advarsel, at I herefter gjør Eders Embede med større Retfærdighed. Og er I derhos befalet strax at forføie Eder til mig“ etc. (Jorft 20de Septbr. blev Liget begravet.) Men Reigers Haab om Bjerregaards Forbedring slog aldeles fejl. Aaret efter 10de Juni tilskrives Renteskammeret: „Jeg veed det, at han antaster alle Mennesker og end ikke skæner de Døde i deres Grave og er det nu kommet saa vidt med ham, at Sørenskriver Peter Joul har hundet sig til at overbevise ham: Toldsvig, ulovlig Skovhugst, falsk Saugbords Angivelse og Meened. Og vissestigen henter han selv Straffen over sig.“ Ligesaa under 5de og 12de Aug., hvor han, efterat have fortalt, at han opgav indbetalte Skatter som Restancer, opførte disse for høie og ellers brugte alle Rneb, siger, at han, om han end for sit personlige Bedkommende gjerne tilgav ham, hvad han imod ham havde forbrudt, „saa skulde det derimod, helst paa et Sted, hvor Syndefriheden dog desforuden er saa stor, ikke være tilladeligt at tilgive ham, hvad han udi sit Embede har forseet og at han gif ustraffet. Thi et ondt Exempel er som Smudeigen, hvilken før den hele Deig suur og hvis Betjenterne maa saaledes fare frem, er Intet for en Stiftsbefalingsmand at gjøre“\*) og „Thi det Unde vil han forsvare med det Unde, Uret vil han godtgjøre med Opsætsighed; og naar han ikke kan komme videre, skal Stemplinger, falske Angivelser samt Beskyldninger og mere Saadant hjælpe ham - - saa at jeg maa nedlægge mit Embede og hverken kan eller vil være ansvarlig enten til Kongens Indtrader eller til Andet.“ Trods Alt dette, hvoraf Halvparten synes at skulle have været tilskrækkelig, naaede Reiger dog ikke sin Hensigt at faa ham suspenderet, dette lykkedes først i 1727 hans Eftermand Benzon.

Her ville vi da slutte den belovede Skildring af Embedsstanden med følgende bidende og humoristiske Skrivelse, dat. 23de Decbr. 1723, til Major og General-Beimester Charles Emilius Lügow, der forovrigt viser, at denne ikke har været bedre, end alle de Dvrigte: — „Men fornemmelig er han ombeden at frive Mindre og gjøre Mere. Tre Timers Omreise ved Dagslys, naar Aarets Tid det tillader, ude paa Landet og ved Beiene er det Almindelige langt nyttigere, end al hans Rattervagt og alle de ham uden nogen Nytte for Kongen eller Landet fortærende Spekulationer her i Trundhiem. Han maa gjerne gaa tidlig i Seng om Vinteren, naar han ikkun om Sommeren vil staa tidlig op og ikke, saasom iaar, tænke alleeneste paa Belønningen, Intet gjøre ved det, som han skulde have Belønningen for; og som jeg saaledes denne

\*) Som et sørgeligt Kuriosum omtales, at Reiger paa en Reise til Sælbu paa Stationerne ei fik Skyds, da Bjerregaard havde forbudt Bønderne at skaffe ham Heste.

Gang har villet fornøie ham med at besvare efter hans Begjæring alle hans mig altfor megen Tid berovende Skrivelser, saa vil jeg derimod bede ham ikke at glemme, hvad han er sin Dyrighed skyldig.“

Hvorledes Forholdet har været mellem Reiger og den samtidige Biskop P. Krog, har jeg ikke ganske kunnet bringe paa det Rene, uagtet jeg, da det vilde være af Interesse at vide det, specielt har været opmærksom herpaa. At der ikke har fundet noget hjerteligt og oprigtigt godt Forhold Sted mellem dem ere vi berettigede til at tro og ville haabe det, vi maatte ellers forligen have taget Feil af Reigers Charakter; troligt er det, at denne i det Ydre har iagttaget, hvad han troede at skyldte Krogs Stilling og høie Alder; maaffee har han ogsaa været saa at sige kujoneret og skræmt af hans vistnok overlegne Aand og Kraft; efter sin Afreise herfra under Dpholdet i Kjøbenhavn førte han nemlig et temmeligt djermt Sprog om ham og beskyldte ham blandt Andet for „Egenraadighed“ og „Uendelighed.“\*)

Vi have nu seet de store Brest og Mangler, under hvilke By og Land led og tillige, som antydet i Begyndelsen, Reigers rastløse Stræben efter at raade Bod paa dem. Tilbage staar nu kun i Korthed at vise, hvad han selv domte om sin Virksomhed og noget nærmere at godtgjøre, at den Bitterhed, Modløshed og Sorg, med hvilken han saa sine bedste Bestræbelser frugtesløse, var befoiet. At han ingen Vel kom med Tugthusets Gjenoprettelse er fortalt, at alle Embedsmænd vare opsætsige er noksom vist, men hiint kunde have sine store Vanskeligheder og at reformere Embedsstanden kunde neppe ventes i saa kort Tid; at han ingen Frugt saa af sin fornævnte motiverede Indstilling af 12de Febr. 1726, i hvilken han i 6 Hovedpunkter indbefatter, hvad der skulde have Byen og befordre dens Gjenopblomstren, var heller ikke at vente i nogle Maaneders Tid, - men een Ting var der og, for hvilken han arbejdede ligesaa 22de Marts 1724 til de sidste Dage af sin Embedstid heroppe, men hvis Mislukken man gjerne kan sige forbitrede hans Dage her, og det var at skaffe Byen en Vandledning; Sagens ringe Fremgang i og for sig kan det naturligtvis ei have været, der argrede ham, men den Modstand han mødte i en Sag, der var saa aabenbart til Byens og Borgernes Fordel og Bedste og hvis Savn saa ofte havde bragt saa store Ulykker og Tab over dem. Under nævnte Datum første Gang en saadan Indretning var foreslaaet her i Byen - overseender han „Belædle og velvise Præsident, Borgemeister og Raad“ et Overslag over Udgifterne ved dette Værk af en Urban Molskou med Opfordring til dem om ved Subskription at tilvejebringe den fornødne Sum. Vel gif det langsomt, men det syntes dog at finde Gjenklang og at skulle lykkes; thi 9de Oktbr. 1725 udvirkede han Permission for Geschworne ved Rongsberg Jonas Kraus til at reise herop og forestaa Arbeidet, hvorhos oplyses, at 1200 Rdl. vare indkomne, og samme Sum lovet, naar Værket var begyndt. Men allerede 12de Jan. 1726 skriver han til Solgaard, at han havde faaet Breve fra Thronhjem, der bringe ham til at mistvivle om Værkets Fremgang, „saa jeg vel seer, at de gode Herrer ville narre mig og vissestigen bør jeg kjedes af Alt, hvad de sige; ville ei heller Noget med Alvor til deres Byes og Lands Velstand og

\*) Da det fra først var min Agt i disse Skizzer at behøve Forholdene kun forsaavidt som Reiger kom i Berørelse med dem og de antoges tilføie at være ubekjendte, har jeg her ganske forbigaaet Geistligheden og Skolen; hvorledes disse vare besvangte med den samme Tidens Fordærvelse vil man kunne se i Gjesfings Jubellærere (Peder Krog), i Sammonds Missionshistorie, i Erlandsens biographiske Efterretninger samt i mine Bidrag til Thronhjems Kathedralskoles Historie (Rector N. Krog).



meget ilde lönne mig for al min Trofasthed og for alt det Gode, som jeg med mine Midlers, mit Legems og min Sjæls Fortærelse baade har gjort deres By saint Land og endnu dagligen stræber at gjøre. Men de lide selv det Meste derved. Om dem bør siges: „ne salus quidem ipsa eos servare potest, qui servari nolunt“ og 2den Februar næstefter: „Saa jeg vel maa sige: jeg kjædes ved denne haarde Slægt, som ingen Belgjæringer, Intet af Alst det, som endog kunde bøte de umælede Bæster til Taknemmelighed, formaar at overvinde, ja! som ikke engang ville vide, at man gjør vel mod dem.“ Og i Juni endelig, da han vel allerede var vis paa Forskyttelse, om Samme, at han nu gav det en god Dag og at det var ham liggyldigt om Værket kom istand eller ei, og med Propheten kunde han sige til Thronhjæmmerne: „Din Jordærvælsse er af Dig selv o Israel, men de i Mørket øvede Gjæringer komme vel engang for Lyset!“

Trods Alst dette finde vi ham dog efter sin Forskyttelse venligen takke Magistraten og de 12 Mænd for Samværet, og skriver han da, sjænt med vemodig Hentydning paa den Modstand og Misfjendelse, for hvilken han havde været udsat, i det Hele taget forsonligt.

Thronhjæm, 19de Marts 1858.

## Branden paa Moss d. 15de April.

Hovedstadens Indflydelse synes stor. Ikke saa snart var Christianias Brand bleven bekendt i Carpsborg og paa Moss, for hver af disse Byer havde sine respektive Ildebrande. Carpsborg blev staaende ved Tilintetgjørelsen af et Par Huse. Men Moss gik endog videre end Hovedstaden. Det har liggende i Alst 52 Gaarde eller i det Hele en Femtedeel mere end Hovedstaden. Ilden udbrod paa Byens søndre Kant den 15de Kl. 9 1/2 om Aftenen, altsaa 20 Timer efter Brandens Begyndelse i Christiania. Der rasede just en Storm fra Sydvest. Brandforboret viser, at Ilden ikke kan være paaftat, men sandsynligt er opstaaet ved Gnister, der ere faldne nedigjennem Taget paa den Gaard, hvor den udbrod. Dette var den saakaldte gamle Præstegaard, som nu beboedes af Postmesteren og Andre. Fra denne Gaard udbredte den sig, uagtet flere mellemliggende aabne Pladse, i nordvestlig Retning lige til Mossesundet, uden at nogen i dette Strog liggende Bygning, med Undtagelse af en ildfast Pæstbod, kunde reddes. Fra Dpfomstillet udbredte den sig først til Doktor Nordts Gaard, et Par mindre af Nabogaardene, og derpaa til den nye Præstegaard (assurert for 4760 Spd.) og Gartner Hansens Gaard. Herfra sprang den over til Raadhuset (assurert for 3810 Spd.) og Kirken (12,500 Spd.), saa til Herbergergaarden (10,960 Spd.) og derpaa med Et til Lund & Hermansdorffs Brænderigaard (8780 Spd.). Fra disse Punkter udbredte Ilden sig videre til Almue-skolebygningen, Bogtrykker Dircks' Gaard, Fattigstuerne med flere Gaarde indtil Mathias Gudes Gaard Matr.-Nr. 32, hans Søboder (Matr.-Nr. 39 b. c.), Schwefes Søbod og Overtoldbetjent Haffners Gaard, ved hvilke Huse den standsede. Dette var Kl. 6 om Morgenen den 16de - altsaa efter 8 1/2 Times Forløb. Imidlertid var Math. Gudes store Gaard Matr.-Nr. 33, assurert for 12,640 Spd., lagt i Alst. De 52 brændte Gaarde vare tilf. assurerte for 130,280 Spd. i den almindelige Brandkasse. — 3 Amtmand Sibbens Indberetning af 17de April hedder det med Hensyn til Branden: „Efter de Undersegelser, jeg derom har anstillet, holder jeg mig forvisset om, at Byens Autoriteter og Brandfolk have anvendt al mulig Omtanke og Anstrængelse for at standse Ilden og hindre dens Udbredelse, ligesom jeg holder mig overbevist om, at Brandredskaberne og Brandvæsenet i det Hele i Moss By er i ligesaa god, om end ikke bedre Orden, end i de fleste af Landets Byer. Chefen for Carl Johansværens Værst, der var bleven opmærksom paa Ilden, havde den Omtanke og Opmærksomhed at sende Brandredskaber og Mandstaber over Fjorden, og disses Rastløshed og den strængere Kommando, som over dem kunde føres, bidrog i høj Grad til at standse Ilden. Hovedsagen til Ildens hurtige og voldsomme Udbredelse har foruden den stærke Vind været den, at samtlige de nedbrændte Bygninger, med Undtagelse af en Bindingsværksbygning, var af Træ, og at flere af de større af disse, saasom Raadhusbygningen og Kirken, saagodt som paa en Gang antændtes, saaledes at Ilden paa en Gang rasede paa flere Steder i den lange Strækning fra Byens søndre til den nordvestre Ende. Under saadanne Omstændigheder er det forklarligt, hvor-

ledes de Kræfter, hvorover Autoriteterne kunde raade, tildeels bleve magtesløse. Intet Ulykkestilfælde er under Branden haardt, og, saavidt man veed, er intet Dyveri derunder begaaet. Byens Borger- og Brandkorps med sammes Chef og Befalingsmand have udvist al onskelig Konduite. . . . Flere af Byens og Landdistriktets i denne boende Embedsmænd - Postmesteren, Præsten, Fogden i Moss Fogderi og Sørenskriveren i Moss Sørenskrivereri, Lodsoldermanden og Overtoldbetjent Haffner - ere blevene hunsvilde. Embedsarchiverne ere - saavidt vides - reddede, dog ere endeel ældre paa Byens Raadhuus opbevarede Protokoller og Papirer, deels henhørende til Amtsskriveri, deels dertil af forskjellige af Distriktets Embedskontorer indsendte, hvilke Protokoller og Papirer af Mangel paa Plads hidtil ikke har kunnet modtages af Rigsarchivaren, brændte. De nedbrændte Bygninger antages i Almindelighed at være lavt assurerte, og disses Eiere ville sandsynligvis derved lide Tab. Meget Indbo er bleven reddet, og hvad der ikke er bleven reddet har af Ejerne paa saa Undtagelser nær været forskret. . . . Bedkomende Assuranceforeninger og fornemlig Christiania større Forening vil ved de brændte forsikrede Varer og Effekter lide Tab af omtr. 55,000 Spd. En større Deel af denne Sum medgaar for de brændte Planke- og Bordbeholdninger. De brandlidte Indvaanere vare allerede igaar indkvarterede i Byen

viklingen af det paa saa mange Maader besjæmpede, ofte tilsyneladende tilintetgjorte, men dog stedse igjen til Liv kaldte Burschenschaft - skulde netop som en Gæstgave i Anledning af den forestaaende Jubelfest ved Zenaer Høistolen overgives i Trykken, da jeg i dette Blad læste, at Livets Herre igjen havde kaldt en af dem blandt mine tidligere Raabenbrødre, som senere havde vundet sig et Navn, til den evige Hvile, nemlig Helgesen, Friedrichstadts tappre Forsvarer, den tredje af tre noie forbundne, ved Charakter og Talent udmærkede Venner, af hvilke først Olaf Rye som dansk General faldt ved Fredericia og dernæst Schleppegrell ligeledes som dansk General i det for Schleswig-Holstein skjæbnsvangre Slag ved Idsted. En gunstig Skjæbne gjorde mig i 1815 nærmere bekendt med disse tre Mænd, og en Bedrift, som jeg da fik vide to af dem havde udført i sit Hjem, synes mig at fortjene, at dette Blad, der i sin Tid har omtalt dem i hørende Udtryk, endnu engang henleder sine Læsers Opmærksomhed paa dem, hvorfor jeg her meddeler et Brudstykke af mit Manuskript.

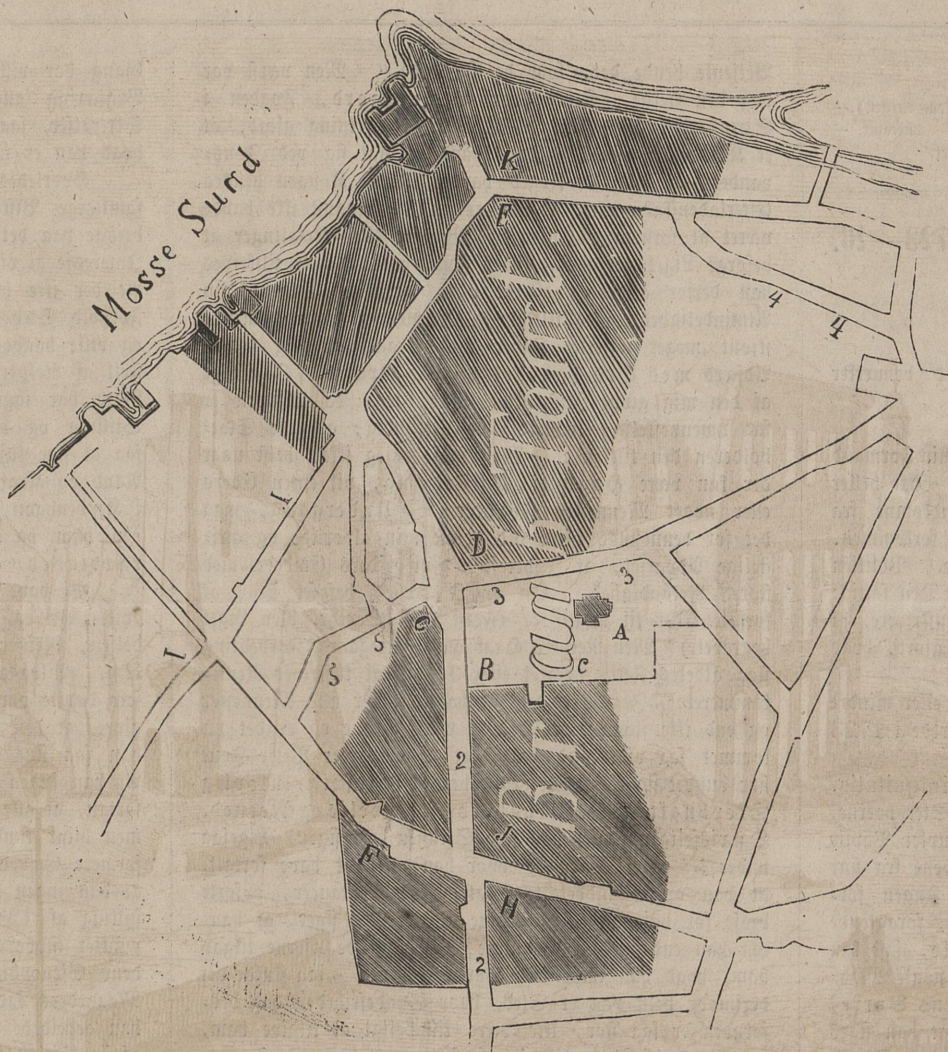
I Vinteren 1814 var jeg tilligemed 6 andre Frivillige af den Pügowke Fristare, der allerede havde opfyldt sin Bestemmelse som saadan, indtraadt som Officer i det femte Westphalske Landværn-Infanteriregiment, der nylig var oprettet i Bispedømmet Paderborn og Fyrstendømmet Corvey. Ved Michaeli forlod flere af os samme, for deels i Zena, deels i Halle at gjenoptage vor afbrudte Sysslen med Videnskaberne. Vi havde imidlertid kun Permission, thi paa Grund af det Ustyre i de politiske Forholde var det forbundet med Vanskeligheder at faa Afsted, ligesom vi heller ikke anholdt derom, da vi haabede paa en Kamp for Tydsklands Genhed. Bort Otmium varede dog ikke længe, thi Napoleon vilde det anderledes, og Mai Maaned 1815 hilste os ved Maas' skjønne Bredder, hvorhen vi fulgte efter vort Regiment, der skulde kæmpe med i den preussiske Hærs femte Brigade under Blichers Overkommando. Regimentet tog Deel i de to endte Slag ved Ligny og Belle-Alliance, og blev dernæst ligesom hele det andet Armeekorps brugt til Beleiring af Fæstningerne i Nordfrankrig.

Efterat Maubeuge d. 14de Juli havde overgivet sig til vor Brigade, og Marie-en-Bourge den 31de samme Maaned efter en kort Beleiring var erobret af vort Regiment, kommanderedes vi til Beleiringen af Philippeville. Der vare vi den 30de August, vor Konges Fødselsdag, just samlede ved et munter Middagsbord hos vor Bataljonschef, den tappre Kaweczinski, da vor muntre Stemning pludselig blev afbrudt ved Efterretningen om, at ti Officerer, deels fra andre Regimenter, deels af fremmede Tropper, allesammen meget ældre i Tjenesten, end vi, vare blevene overflyttede i vort Regiment, hvor der deels ved Fald paa Slagmarken og deels af andre Grunde var en betydelig Mangel paa Kapitainer og Premierlieutenanter. Dermed var al den Udflugt til Befordring, som vor Deeltagelse i Kampen til denne Tid kunde ladet os haabe, forbi, og alle Ansigt blev et godt Stykke længere, hos de fleste dog kun for et Dieblis, thi i Grunden var Avancementet os Intet om at gjøre, da vi kun vilde tjene vort Fædreland, og, hvis vi overlevede Krigen, havde til Hensigt igjen at vende tilbage til Fredens

Syssler. Vi sluttede snart godt Kammeratskab med de mere Fremragende blandt de Nyindtrædende, af hvilke Nogle havde deeltaget i Krigen i Rusland, Andre i Krigen i Spanien, men dog især med tre Nordmænd, hvem et gløddende Venfælskab havde drevet ud fra sit Fædreland, der var folgt til Sverige og ved Kielerfreden afsvunget Danmark. Vor gode Stjerne førte dem nu i vor Midte. Det var kun for at være med i Krigen, at de vare traadte i preussisk Tjeneste, men de kom næsten to Maaneder forseent til at blive med i den egentlige Kamp, saa at de alene fik tige Deel i Beleiringerne af Philippeville og Rocroy. Disse varede dog ikke længe og gavede dem ingen Leilighed til at vise den Dydighed og Energi, der boede i dem, og som de fire og tredive Aar senere skulde udvikle, men da desværre i vore Fjenders Rækker, til den største Skade for den tydske Sag.

Helgesen blev ansat i den Batalion, hvor Nedskriveren af disse Linier stod. Jeg har aldrig seet en skønnere Ungling: en herlig nordisk Natur, af stærk og regelmæssig Legemsbygning, med et ædelt, behageligt, indtagende Ansigt, hvis friske, blomstrende Farve vidnede

saasom den er skrevet af en Mand, der personligen har kjendt hine vore Landsmænd, og det netop paa en Tid, hvorfra tilstrækkelige Efterretninger om deres Liv forevrigt mangle.



- A. Kirken.
- B. Raadhuset.
- C. Almueskolebygningen.
- D. Herbergergaarden.
- E. Lund & Hermansdorffs Brænderigaard.
- F. Fattigstuerne.
- G. Sproitehuus.
- H. Den gamle Præstegaard.
- J. Den nye Præstegaard.
- K. Toldbodgaarden.

Plan  
over  
Brandtomten  
paa  
Moss.

- 1. Storgaden.
- 2. Værligaden.
- 3. Enggaden.
- 4. Postmestergaden.
- 5. Kirkestræde.

og dens Omegn, og kun en liden Deel af disse er af Arbeidsklassen. Enkelte mindre formuende og fattige Familier ere haardt medtagne, og Forskyttelsen og Neden efter en saa betydelig Ildebrand er selvfølgelig stor, og den bliver saameget mere fælelig, som Pengekrisen i høj Grad forud har slappet Byens Kræfter og Virksomhed; men jeg har dog det Haab, at Virkningerne af Ildebranden for Byen, naar den første Forskyttelse og Skrak har lagt sig, ikke ville blive saa fælelige, som de i Ulykkens første Stund synes at være."

Idet vi her give en Plan over det afbrændte Strog, forbeholde vi os senere at give et Par Prospekter derfra, hvilke vi have ladet vor Tegner tage strax efter Branden.

## De tre Nordmænd.\*)

(Efter „National-Zeitung“)

Mine Grindringer fra et rigt Ungdomsliv - Deeltagelsen i Befrielseskampen fra Napoleons og Fransmandenes Slag gennem samtlige tre Riksaar, i Grundlæggelsen og Ud-

\*) Denne Artikel tør, trods dens eiendommelig tydske Fremstillingsmaade, have sin store Interesse for os Nordmænd,



om den i Ord og Gjerning kydske og tugtige unge Mands Ufkyld og Meenhed i Søder. Da senere Frithjofs sagaen udkom, blev jeg levende erindret om ham. Det er sandelig ikke „Jupiters evig bevægelige, stedse nye, sølsomme Datter, hans Skjodebarn, Phantasten“, hvem Tegner har at takke for sit Hjeltebillede; man behøver kun at gaa til Norges Søner for at finde det i Virkeligheden. Hans Dyrkelse var heelt igjennem hæderlig, ærefuld, uadælelig. Ingen af os sluttede dog nogen nærmere Venskabsforbindelse med ham, thi han var lidet meddeelsom, faamælt, indesluttet, alvorligere end det er almindeligt i den Alder, og tog liden Deel i de Sammenkomster, hvormed vi udfyldte mangen ledig Time. Den eneste Anledning, hvorved vi oftere kom sammen med ham, var Jagten, som vi drev med Lidenkab paa Sletterne søndenfor Ardennerne, ved hvis Ekstraaning vi havde taget vort Kvarter efter at Krigsarbejdet var tilende. Herved viste Helgesen sig som den fortrinligste Skytte, der med mesterlig Sikkerhed aldrig forleiede sit Maal.

Hans tvende Landsmænds inderste Væsen var af et ligesaa reent og uforsalfet Guld, men Præget var forskjelligt. Med den samme Karakterens Hæderlighed, det samme uadælelige Forhold, der sømmede sig en ægte Kriger, den samme brændende Kjærlighed til det skønne nordiske Gjem forenede Schleppegrell Syblændingens Ild og Livlighed og Tydskersens Trohjertighed, og man erkjendte

snart i ham den rige, kraftige Mand, der over det Jag, han af et indre Kald har valgt, med Kjærlighed og Hengivenhed, men ikke eensidigt, og hvem derhos almeenmenneskelig Dannelse er om at gjøre. Han var en hoi, slank Krigerstiftelse med ægte militær Holdning og et udtrykfuldt Ansigt, der dog ikke var saa smukt som Helgesens, thi en stærk Skelen med det ene Øie skjæmmede ham en Smule, og hans aabne, frimodige Væsen havde noget Tiltrækkende, Noget, der let vandt ham Hjerterne. Han var en ligesaa ivrig Ven af krigeriske Dresler, som han var bevandret i Krigsvidenskaberne; hans Sind var rettet paa det Sande og Gode, og det var en sand Nydelse at underholde sig med ham. Gjennem en af mine Venner, der stod ved samme Kompagni, som han, gjorde vi snart nærmere Bekjendtskab og have tilbragt mangen Time i fortrolig Samtale. Men det lod sig ikke gjøre at bringe ham fra hans Hæd til Svenskerne og hans Forkjærlighed for de Dauske, mod hvem vi, deres nordtydske Naboer, nærede en medfødt Uvillie. Baade han og hans tvende Vaabenbrodre havde sine Sympathier paa denne Side Kattegattet og Sundet: der, ikke hiinsides Kjølen, boede de Landsmænd, med hvem han vilde være Et! Naar han havde nogen Frihed fra Tjenesten, hvori han viste stor Iver, benyttede han den til alvorlige Studier, der varlede om en større Virkefreds. Han forsmaaede Livets muntre Side, der lærte os andre i Værtshuset i Chimay

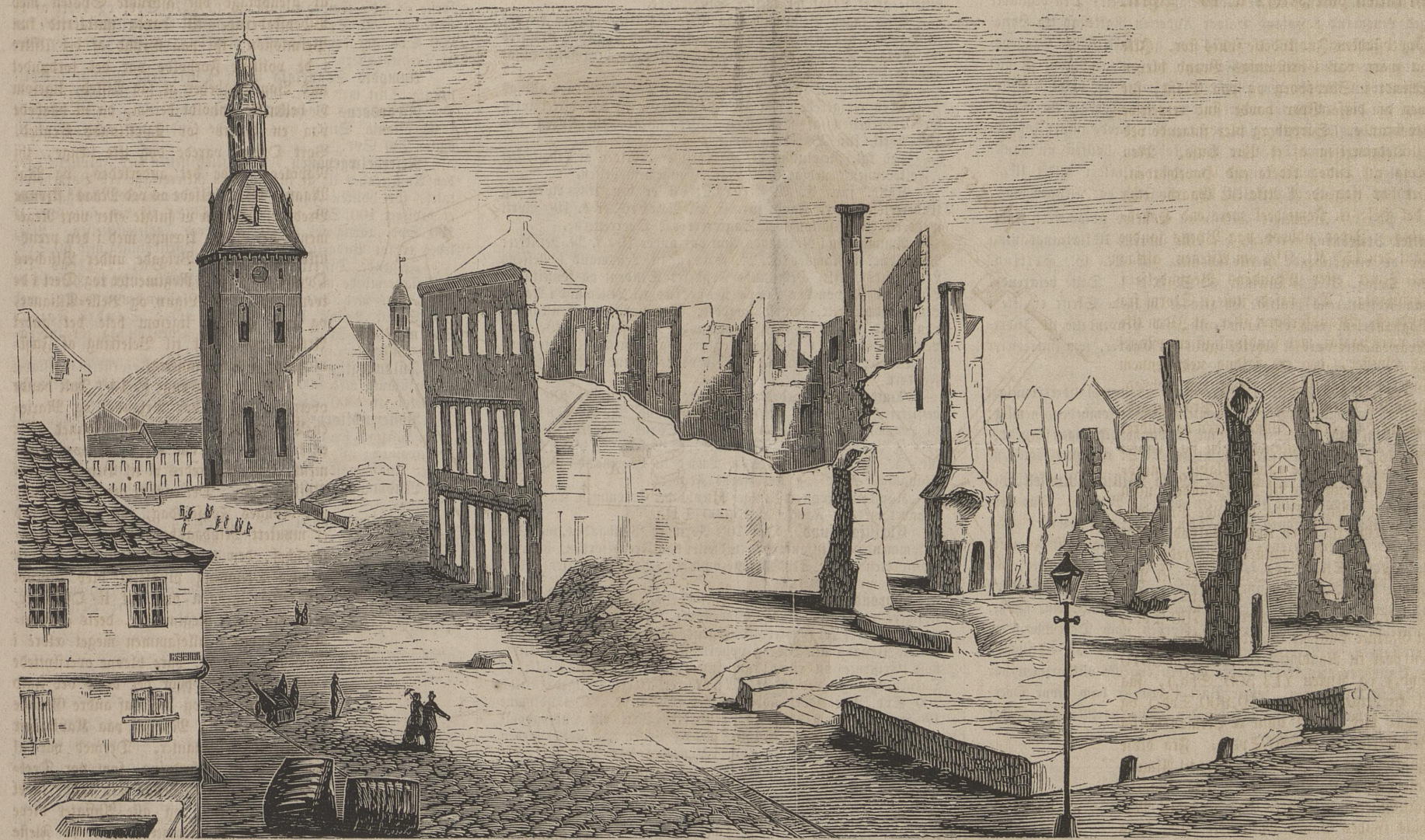
at forvandle, hvad Marketerne fra Mons, vore flittige Besøgere i Bivuaerne foran Gæstningerne, havde ladet os tilbage af vor Sold og vor Andeel i Pariserkontributionen, til Petit-Burgunder, hiin Gæns beskedne, lette Drif.

Underledes var det med den tredje af disse Nordens Søner, Olaf Rye, ogsaa en statelig Skikkelse, af middels Høide, med venlige, regelmæssige Ansigtstræk og et aabent, behageligt Væsen. Skjønt hans Gemyts Grundretning var den samme, som begge hans Venners, var han dog en munter, livsglad Ungling, der gjerne deeltog i de brave, godmodige, Viin, Sang og munter Underholdning elskende Westphalerses Rygtighed. I ham anede man mindst den tilkommende Helt.

De vare alle tre det tydske Sprog fuldkommen mægtige; kun erindrede Schleppegrells Udtale noget stærkt om den for det tydske Øre stedse ubehagelige Maade, hvorpaa de Dauske udtale Tydsk. Ogsaa i vor Literatur vare de vel bevandrede.

En Dag traf flere af os sammen i Chimay og deriblandt ogsaa Rye. Da man i Løbet af Samtalen med Beklagelse omtalte begge hans Landsmænds Fravær og alle roste deres fortræffelige Egenskaber, tog han ogsaa Deel i disse Lovtaler og fortalte følgende Træk om deres folde og dristige Mod.

De sad engang hjemme i sit Fædreland, hvor de hørte til de allerede fra de tidligere Krige med Sverige



Nuier fra Branden i Christiania (Udsigt fra Hjørnet af Kirkegaden og Prindsensgade opigjennem Kirkegaden mod Kirken. — Kreditbankens Gaard i Midten).

faa berømte norske Feltjægerregimenter, i en fortrolig Samtale med nogle andre Kammerater og talte om de nordiske Heltesagn. Taler saldt da paa Tofe, som af en tyrannisk Konge var bleven tvungen til at flyde et Uble af Hovedet paa sin Søn, men som efterat have gjort dette dræbte Tyrannen med en anden Pils. Man kom nu til at sammenligne Tølls Daad, som saldt langt senere hen i Tiden, med Tofes, og flere af de Tilstedeværende erklærede den for en tom Dydigtelse og Efterligning af det nordiske Sagn, medens Schleppegrell forsvarede Beretningens historiske Sandhed. Han ansøgte tilfødt: „Forresten er der Intet saa overordentligt ved den hele Begivenhed, at den jo har kunnet tildrage sig oftere. For en dygtig Skytte med koldt Blod, sikkert Øie og en fast Arm er det ikke nogen farlig Sag. Jeg skal strax bevise Eder det. Hvis Helgesen vil flyde mig Hjederen af Hatten, er jeg villig til at stille mig op.“ (De bar lave, trekantede Hatter med en kort, grøn Hjeder.) Helgesen erklærede sig rede hertil. Hans prøvede, sikkert træffende Bøsse hentes. De gaa ud, Schleppegrell stiller sig koldblodig op, uden at fortrække en Mine, med Hatten paa den vante Viis, og Helgesen flyder Hjederen bort paa 80 Skridts Distance. Vel tvivlede ikke nogen af os paa Fortællerens Sandhed, men jeg maatte dog først høre Sagen bekræftet af Schleppegrell selv, og da jeg spurgte ham, fortalte han den ligesom. Paa min Bemærkning, at det dog var at friste Gud, naar jeg vilde udsætte min Ven for den Fare at blive

min Morder, svarede han, at han ingen saadan Betænkning havde havt, da han var sikker paa sin Ven. Helgesen udtalte sig paa samme Maade.

Dg saadanne Heltener maa nu bedømmes paa en anden Maade, end almindelige Mennesker. Der er heller Ingen, som vil dable den vældige Seierherre ved Rofsbad, Seidlig, at han med sin Hest satte over Ræfverket paa en Bro og ned i Epyree for at bevise den tvivlende Konge Sandheden af sin Paaastand, at en Nytteløse kunde komme i den Forlegenhed at blive fangen saalænge han sad tilhest. Dg naar Fritz von Blankenburg, den forvorne af hele den forvorne Schillske Skare, fordrev Kjedsomheden ved den Gæstningsarrest, han maatte udholde paa Kolberg for sin Deeltagelse i Schills Tog 1809, paa den Maade, at han stak et Kort ind mellem Saalen og Overlæderet paa sin Støyle, lænede sig tilbage paa Stolen med udstrakte Been og skjød Gæset ud med sin Pistol, eller paa 10 Skridt fjød igjennem en Selvfæse, som hans Tjener, der da som Belønning for sit Mod fik Steen, maatte holde i Skafet, saa er det Dyringer af en dristig, af Mod overstrømmende Natur, der ikke fjender Dødsfrygt og som derved viser, at den i rette Tid ogsaa vil være istand til noget ganske Overordentligt. Denne Dumdriftighed er dog et ganske anderledes Bæviis paa iboende Kraft og Dygtighed, end naar Modet nutildags viser sig i det jammerlige, taabelige Duellraseri!

Da vort Regiment marscherede tilbage til Hjemmet i November 1815, forlod de tre Nordmænd os paa denne Side af Rhinen for at begive sig til de Dauske, med hvem de vistnok stode i et nærmere Stammelegtskab, end til os Tydskere, men hvem de vare ganske ulige i Sindelag, i Karakter, i Væsen, kort i Alt, hvad der betegner tvende Folkstammers indre Slægtskab. De traadte strax i dansk Tjeneste og jeg har ikke seet Nogen af dem igjen.

I det følgende Aar førte Skjæbnen Helgesen paany til Frankrig. Han var bleven ansat i et dansk Regiment, som hørte til den tydske Forbundshær, der endnu nogle Aar efter Krigen holdt det nordlige Frankrig besat. Der vandt han en smuk og rig Møllerdatters Kjærlighed, forlod Tjenesten, giftede sig og levede der en Række af Aar. Efter hans Kones Død vaagnede igjen Krigerlysten hos ham; han vendte tilbage til Danmark og traadte igjen ind i Tjenesten. Dette Intermezzo er vel Skyld i, at begge hans Landsmænd imidlertid vare sprungne langt forbi ham, thi i 1849 vare de begge to danske Generaler, medens han først som Kommandant i Friedrichstadt blev Oberstlieutenant.

Om nu disse tre berlige Mænd i 1815 havde fundet et nyt Hjem i det tydske Fædreland og sin Løbehane i den preussiske Armee! Om de i 1849 ikke havde anført de dauske, men de tydske Stormkolonner? Schleswig-Holsteins Sag maatte have faaet et andet Udfald! Thi i det afgjørende Dieblit har endnu Anførernes paa eengang



indsigtsfulde og befindige Energi og uroffelige Mod og Dødsforagt ligesaa meget at betyde, som paa Cæsars Læder.

Der lever muligens endnu mange af mine vestphalske Kammerater fra den Tid, som kunne bekræfte min Fremstillings historiske Sandhed.

Friedland i Mecklenburg, 26<sup>de</sup> Marts 1858.

Riemann,  
Pastor.

## Literatur.

Af P. A. Munch's *Det norske Folks Historie* er udkommet 5<sup>te</sup> Bind 5<sup>te</sup> Hefte, hvilket blot udgjør vel 3 Ark, men afslutter Bindet, der da gaar til Magnus Haakonsons Død. Nærværende hjerde Deel skal afslutte Bærfets første Række, der blot skal gaa til 1319 (istædtfor som først bestemt til 1387), men da den blev for vidtløftig til at kunne udgjøre et eneste Bind, vil den, ligesom den første, deles i toende Bind. Heftet er ledsaget af et hos Bærfens lithographeret, ligt Portræt af Forfatteren.

**Familien Heyerdahl**, samlet deels fra Miktilterialbøger, deels fra Vedkommendes egne Dugaver og andre autentiske Documenter, ved Gabriel Smith Jøye, Sognepræst til Soland, er udkommet og koster 12 f. (16 S. Iver-Dstav.) Den Familie, hvis Stamtafle vi her have faaet, hører, skjønt ikke gammel, vistnok til de vidtløftigste i Landet. Den begynder med Lensmand i Soland Halvor Andersen Rastestad fra Haneborg i Ursteng, f. 1690, † 1742 og gift med Mette Haagensdatter Heyerdahl, efter hvem Familien har antaget Navn. Nagtet Stamtaflen ikke for den allersidste Tid altid er holdt i jour, maa den dog ansees for meget fuldstændig. Foreget Værd vilde den faaet, om Udgiveren ogsaa, foruden Ar, havde anført Fødsels- og Dødsdage samt Tiden for Hæstefaberne, hvilken nu ganske mangler. Dette vilde ialfald i de fleste Tilfælde faldet Udgiveren let efter de Materialier han alligvel har gjenneaaet.

Paa det Offentliges Bekostning er netop udkommet: **Kortfattet Veiledning** for dem, der ville indrette Udklækningsanlæg for de vinterlegende Ferskvandsfiske, af M. G. Hetting. 2<sup>de</sup> Dplag. Med 10 Træsnit. 52 S. st. 8<sup>vo</sup>. Dette belærende, paa Forfatterens praktiske Erfaringer byggede Skrift er ikke i Boghandelen, men vil formodentlig ved Henvendelse til Indredepartementet være at erholde gratis for Enhver, som interesserer sig for den vigtige Sag, det behandler.

Fr. Chr. Schübeler har netop udgivet et lidet populært Skrift, hvorpaa vi ogsaa ville henlede Opmærksomheden, nemlig: **Om Gulerothen og dens Nytte for Landhuusholdningen i Norge.** Med 16 Træsnit. Hele Bogen udgjør 27 S. og koster blot 4 f.

I Kjøbenhavn er udkommet **„Lord William Russell**, historiske Tragødie i fem Akter von W. Munch. Aus dem Norwegischen übertragen von John H. Eysinger Burt. 151 S. 8<sup>vo</sup>. Oversætteren, der er af en oprindelig skotsk Familie, men født i Slesvig og dannet ved de tyske Universiteter, har tilegnet sin Moder og sine to Søstre, Jeanette v. Brodthoff og Marie v. Moltke, „diesen bescheiden Versuch, eine schöne, duftreiche Geistesblume aus dem Norden nach Deutschland zu verpflanzen.“ Medens den tyske Oversættelse af „Salomon de Gaus“ er gængsigt i Prosa og den engelske vilkaarlig har beskaaret Originalen, følger Burt i den af ham givne Oversættelse samvittighedsfuldt Originalen, hvis poetiske Skjønheder ogsaa synes vel bevarede.

## Norge.

**Christiania.** Arkitekt Langlet har indgivet Forslag til Formandskabet om at dele det store Kvartal mellem Kirkegaden og Drømmingens Gade (se vor Plan i f. Nr.) i fire Dele, ved Anbringelsen af toende hinanden krydsende 13 Alen brede Paa-sager, hvilke skulle overhøves med Glaslag. En dyr og under vore Forholde formodentlig lidet praktisk Plan! I ethvert Fald maatte gode Kloaker til, hvis Ufundhed skulde undgaaes. — Morgenbladet foreslaar at indkalde Arkitekt Hansen fra Kjøbenhavn for at udkafe en saadan Plan for Bebyggelsen, at et kunstnerisk Ensemble kunde opnaaes. Udførelsen af dette Forslag vil vel allerede strande paa Mangelen af de fornødne Midler dertil og paa Umuligheden af at indordne de forskjellige Bygherrens Hoveder under Kunstens ene Interesse. Skulde imidlertid Gjen-nemførelsen af en saa storartet arkitektonisk Plan vise sig mulig, tror vi det dog uforudset at ty til Ublandet, da der blandt vore egne Arkitekter nok vil findes af her fornøden Dygtighed. — Formandskabet har bemyndiget Magistraten til at anvende en Sum af indtil 300 Spd. af Botskassen til Afhjælpelse af midlertidig Trang, opstaaet ved Branden. Forøvrigt skal ingen Subskription tiltrænges.

— Som en Berigtigelse til vor Beretning om Branden anføres, at ved en Feiltagelse er det Treshovske Leiebibliothek ikke brændt. Hvilke Brandoffer der paa dets Begne frem-kaldte det skjæbnevangre Flammehav, som truede Nabogaardene, og hvorpaa ogsaa vi i vor Beretning ere blevne brændte, skulle vi ikke sige. Vi stolede paa Folks Udsagn om Flammens Ophav, som kom derved til at begaae en Feil, som vi dog ligeoverfor vore Kollegaer skidore med andre, ligesaa store Feil (f. Ex., at en Mand opbydes for at have udført Bedrifter paa et Sted, hvor han ikke engang har befundet sig).

— Ved provisorisk Anordning af 23<sup>de</sup> April er, i Anledning af Idebrandene i Christiania og paa Ros, Indførselsloven paa Muuriteen for disse Byers Vedkommende indtil Videre ophævet.

— Ved fgl. Resolution af 7<sup>de</sup> d. M. er det bestemt: 1) At en Kommission nedlægges for at afgive Betænkning angaaende de af sidstafholdte Storthings Odelsthing til Regjeringen over- sendte Forslag betænkende Almueskolevæsenet i Forbindelse med det af Skolebestyrer Risken fremsatte Forslag angaaende samme Gjenstand, om hvilken Kommissions Sammensætning Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet vil have at afgive underdanigt Indstilling. 2) At der i Anledning af den af sidstafholdte Storthing meddelte Bemyndigelse til i indværende Budgettermin af Oplysningsvæsenets Understøttelsesfond at lade udbetale indtil 600 Spd. aarlig til enhver af Landets Amtskommuner, der er villig til at tilskyde en lige stor Sum, imod at det derved fremkomne Beløb af Amtsformandskabet efter Forslag af vedkommende Stiftsdirektion fordeles som midlertidig Lønforbedring til duelle og velkjente Almueskoleholdere inden Amtet, ikke bliver nogen Foranstaltning at træffe.

— Madame Solas, der har bestyret Pleiestiftelsen for Smaa-børn, er gaaet over til Katholicismen, og derfor aflediget fra sin Post.

— Aftenbladet beretter, at Høiesteret d. 21<sup>de</sup> April i de mellem dets Trykker og Dyr. Morton Peto og Brassey paa tredje Aar verserende (Injurie-)Sager har stadfæstet Stiftsoverrettens Dom, hvorved Trykkeren er tilfunden at betale 100 Spd. Bøder i hver Sag, samt i Processomkostninger 12 Spd. ved hver af de underordnede Retter og 60 Spd. til hver for Høiesteret.

— Høiesteret affagde nylig Dom i en mærkelig Sag, som Konfuld Ring havde anlagt mod Staten, nemlig Krav paa Erstatning for den store Førringelse hans Giendom i Drobak havde lidt ved den skraas over for Byen i Drobaksund beliggende D. Raholmens Befæstning, saafom hans Gaard i Tilfælde af Krig vilde rammes af Fæstningens Kanoner. Høiesteret tilfænte ikke Konfulden nogen Skadeserstatning for denne eventuelle Fare.

— En Ubenævnt har tilstillet Universitetet 400 Spd. til Dy-rettelser af et Legat for fattige Studerende.

— Efter tagen Beslutning paa sidste Naturforskersmøde vil der til Sommeren i Kjøbenhavn blive afholdt en hygienisk Kongres for Norge, Sverige og Danmark, hvilken er berammet til at aabnes 5<sup>te</sup> Juli og endes den 9<sup>de</sup>.

— Seminariet Olai Skulerud, der efter Præsten Hallings Fratræden beredede „For Kattig og Ali.“, og har været ivrig for Udbredelsen af sand Religiositet, afgik ved Døden den 12<sup>de</sup> April, kun 29 Aar gammel.

— Ved fgl. Resolution af 7<sup>de</sup> April er Portoen af Lidskriftet „Kjælebrønnen“ nedsat til 1/2 af Abonnementsprisen.

— Rand. jur. G. A. Albrechtson er den 16<sup>de</sup> April og Underretssagfører, Rand. jur. G. E. Norbeck er d. 19<sup>de</sup> April meddeelt Autorisation som Sagførere ved Overretterne.

— Amtmanden i Nordlands Amt har under 19<sup>de</sup> f. M. beklædet: Postaabner i Ramsø G. M. Havig til Lensmand i Vessens Lensmandsdistrikt, Helgelands Fogderi; Student og konstitueret Lensmand J. von der Lippe Parelius til Lensmand i Røsne Lensmandsdistrikt, samme Fogderi; Seminarist og konstitueret Lensmand H. Olsen til Lensmand i Gillefkaal og Beierens Lensmandsdistrikt i Saltens Fogderi, og konstitueret Lensmand P. Tønder til Lensmand i Foldens Lensmandsdistrikt, samme Fogderi.

— Amtmanden i Nordre Bergenshus Amt har under 20<sup>de</sup> f. M. beklædet hidtilværende adjungeret Lensmand M. A. Dønstad til Lensmand i Aurlands Thinglag, Sogns Fogderi, og under 27<sup>de</sup> f. M. hidtilværende Forvalter ved Upsyklofer Gods Exam. jur. A. von Westen Sallow Lund til Lensmand i Gloppens Thinglag, Sønd- og Nordfjords Fogderi.

— Kapitajn Jøyn er isfjelle Aftenbladet ankommen fra Nord-tishavet med en Fangst af 15,000 Sæl.

**Christiansund.** Den 10<sup>de</sup> April er Christiania med den ankomende Christiania post fuldstændt paa Færdssjorden, hvorved Postføreren og tre Skydsdrenge omkom. Postvæsenet gjenfandt endnu samme Dag.

**Thronhjelm.** Videnskaberne Selskab har i 1857 ligesom tidligere ved Subskription understøttet Univ. og Skole-Annaler og „Selskabet for Folkeoplysningens Fremme“, hvorimod med Aarets Udgang alt Vidtrag ophørte til „Polyteknisk Tidsskrift“, hvis Eksistens nu ellers kan ansees sikret. Til Udgivelse af Drøneyingataa ved Prof. Munch er af det bevilgede Beløb 200 Spd. Restbeløbet udbetalt med 120 Spd. Det udkomne 1<sup>ste</sup> Hefte af Danielsens og Boecks Bær om Hundsgdom-mene er understøttet med 150 Spd. og Prisen paa Heftet bleven nedsat fra 3 Spd. til 1 Spd. Ligeledes har Th. Kernulf nydt Understøttelse til sin baade i Magasin for Naturvidenskab-erne og særskilt trykte, paa Tydsk skrevne Afhandling om det sydlige Norges Geologi. Overlærer H. S. Müller, der har gjort Samlinger til Thronhjelmens Historie og Topographi, er bevilget 400 Spd. til at foretage en Rejse til Christiania og Kjøbenhavn, for at samle yderligere Materialier. Biblio-theket er blandt andet, deels ved Kjøb, deels ved Gaver blevet forøget med 100 Bind og Brochurer, ældre end 1814, udkomne i Thronhjelm. (Man havde nemlig fattet den prisfælle Plan, at søge tilveiebragt en fuldstændig Samling af Skrifter, trykte i Thronhjelm, hvilken saaledes ogsaa i Resultatet synes meget vellykket.) Til Bibliothekets Forøgelse er anvendt 414 Spd. 66 f.

## Udenlandske Efterretninger.

**Danmark.** I de sidste Aar har Jøland været Maalet for en stor Mængde naar engelske Rejsende, men ogsaa mange Bidsensmand have fundet Veil dertil og have tildeels gjort Den til Gjenstand for videnskabelige Arbejder. For ikke at nævne danske, har Den været besøgt af svenske, norske, engelske, franske, amerikanse og tyske Lærde, de sidste dog i forholdsvis mindre Antal. For Diebliffet opholder der sig imidlertid her i Kjøbenhavn to tyske Videnskabsmand, der i Løbet af denne lge agte at gaae med Dampskibet til Jøland. Medens det hidtil saagdet udelukkende var Landets naturlige Forhold, der vakte de fremmede Lærdes Interesse, vil Prof. Konrad Maurer i Sødelsheds gjøre sig bejst med Folks Sprog og Historie. Ved sit Bærk „Die Befehung des norwegischen Stammes zum Christenthum“ har han gøbtgjort sine Kammerater i den nordiske, specielt i den norsk-islandske Kretshistorie, og netop i disse Dage er her ankommet et nyt Arbejde af ham, henbørende til den oldnordiske Literatur, nemlig en Udgave af den hidtil utrykte Gld-poris-Saga. I Fortalen udtaler Udgiveren sin Tak til de Mange, der under hans Ophold i Kjøbenhavn isfor Efteraar saa velvillig understøttede hans Sprogstudier. — I

Følge med Prof. Maurer rejser Geologen Dr. Winckler, der ligesom den Forstævnte er ansat som Professor ved Universitetet i München.

**England.** Den 19<sup>de</sup> Marts erobrede Engländerne Lucknow. Omtr. 2000 af Fienderne faldt, 117 Kanoner bleve tagne. Omtr. 50,000 af den fiendtlige Hær ere uindfædet.

— En Telegraph-Depeche fra London af 19<sup>de</sup> ds. meddeler: D'Israeli forelagde Underhuset sin Finantsoverfugt, ifølge hvilken Deficit er 3,990,000 £. Til Dæfning foreslaar han at udstyde Indløsningen af 3,550,000 Skatkammerbeviser, at lægge Afgift paa første Spirituosa, at indføre et Pennystempel for Bank-Checks, og han haaber derved at naa et Overskud af 310,000 £.

— Bernard, der var anklaget for Deelagtighed i Attentatet paa Napoleon og stillet for en engelsk Jury, er af denne fri-funden, hvilket Udsald har vakt stor Opmagt, ja ogsaa Forbitrelse i Frankrig.

## Embeder og Bestillinger.

**Nordre Romerikes Fogedembede** under Aftershus Amt med omtr. 1167 Spd. i aarlige Indtægter. Udgifterne ere opgivne til 279 Spd. aarlig.

**Nordmores Fogedembede** under Romsdals Amt med 933 Spd. i aarlige Indtægter. Udgifterne ere opgivne til 360 Spd.

**Fosens Fogedembede** under søndre Thronhjelm Amt med 796 Spd. i aarlige Indtægter. Udgifterne ere opgivne til 200 Spd.

**Selgelands Fogedembede** under Nordlands Amt med omtr. 730 Spd. i aarlige Indtægter. Udgifterne ved Embedets Besvarelse have udgjort omtr. 67 Spd. aarlig.

**Det residerende Kapellani og Trediepræstembedet** ved Trefoldigheds Menighed i Christiania samt Trediepræstembedet ved Vor Frelses Menighed sammesteds. Indtægterne af det første af disse Embeder anslaaes til 1270 Spd. og hvert af de sidste til 880 Spd., deri indbefattet Huseleiegodtgjørelse af 250 Spd. for den residerende Kapellan og 200 Spd. for hver af Trediepræsterne.

**Namodts Sognefald** under Østerdalens Provsti i Chri-stiania Stift med omtr. 650 Spd. i aarlige Indtægter.

**Røsoddens Sognefald** under øvre Borgeshjells Provsti i Christiania Stift, hvis samlede Indtægter ere opgivne til omtr. 280 Spd.

**Reservelægeposten** ved Fødselsstiftelsen med Forpligtelse for den Ansøttendes til at fungere som Reservelæge ved Børnehospitalet, for hvilken Funktion der for indværende Budgettermin er bevilget 100 Spd. aarlig som Tillæg til den faste Løn af 100 Spd. aarlig for Reservelægen ved Fødselsstiftelsen. Ligeledes er for Budgetterminen bevilget Dyrtidstillæg med 60 Spd.

**Følgende Distriktslægeembeder:** Setersdalens Dis-triktslægeembede med 300 Spd. aarlig Gage; Vire Hardan-gers Do. med 240 Spd.; Indre Søndmores Do. med 300 Spd.; Roms Do. med 300 Spd.; Søndre Fosens Do. med 300 Spd. Dertil kommer Dyrtidstillæg for indvæ-rende Budgettermin.

**Fuldmægtig- og Kassererposten** ved Seforskringselskabet i Christiania med 600 Spd. aarlig Løn. Kaution fordres for et Beløb af 2000 Spd.

**Postreviderpoststillingen** i Egerfjord med fast Gage 120 Spd. aarlig, hvortil for indværende Budgettermin kommer et Dyrtidstillæg 36 Spd. aarlig. De uvisse Indtægter ere for Aaret 1856 opgivne til 92 Spd. 57 f. og Udgifterne 102 Spd.

**Lensmandsbestillingen** i Høtlands Thinglag i Jæderen og Dalernes Fogderi.

**Forsælgerposten** ved Almueskolen i Levanger med 150 Spd. aarlig foruden 30 Spd. aarlig i Huseleiegodtgjørelse. (Antragender, stilled til Thronhjelmens Bispe, indsendes til Levangers Skolekommission.)

**Pleietoneposten** ved det med Rigshospitalet forbundne Børne-hospital med 60 Spd. aarlig Løn foruden fri Bolig, Lys, Brænde og Kost paa bedre Forplejning.

## Korrespondence.

Vi beaxes ofte med Bidrag af Forfattere, hvis Navn eller Adresse vi ikke kjende, eller hvis Forfælgelser o. l. v. vi ikke uden en alfor vidtløftig og forbar Korrespondence altid kunne behandle. For at imødekunne Forfattere, hvis indsendte Bidrag vi ei ee os istand til at optage, ikke skulle holdes i en alfor langvarig Svendings, have vi besluttet os til nu og da i Bladet selv at give dem Underretning om deres Bidrags Skæbne, tilknyttet en kort Begrunndelse af For-fættelsen. Under vore maallige Forholde finde vi det dog ikke raadeligt, som i udenlandske Aviser, at betegne Steder, hvor vedkommende Indsendere boe, med fulde Navne, men indskrænke os til Førbogstavet, da ellers Uvædsdomme let kunde bringes til at stikke sig til hvem Svaret angaar. — Ved vi bede alle til-lige Stuffer fra Udenlandske betragtede som henlaage (med Undtagelse af Gr. G. fra Aa og Fru R. S. fra D., der ved Velgjørelse skulle bemittedes) vilde vi her blot henvende os til de ienske Indsendere.

Dr. n. Deres Digt „Stilles og medes“ have vi modtaget i toende Afstifter, men det kan dog ikke optages i Bladet; det er holdt i en elegant-sentimental Tonart, hvori man nemnemst ingen Smag finder, og bærer desuden i sin hele Struktur for meget Bragtet af den private Velgjørelses Foranledning. — Under en mindre forlidd Titel vil det vistnok kunne faa Plads i en Dagsavis.

Til „Den gamle Værd“ dr. A. Aldet vi taale for den Interesse, De gjentagende har vist for vor Blad, bede vi undskyldt, at vi ikke kunne optage Deres tilsendte „Gimmelfon i en Mandebrom.“ Digtet er for ubilant og dunkelt til at Mængden skulde kunne forstaa det. Apofalmistiske Poesier passie forøvrigt ligei i Aviser. De bør publiceres saaledes, som de tidligere har gjort, nemlig særskilt — for Læsnende.

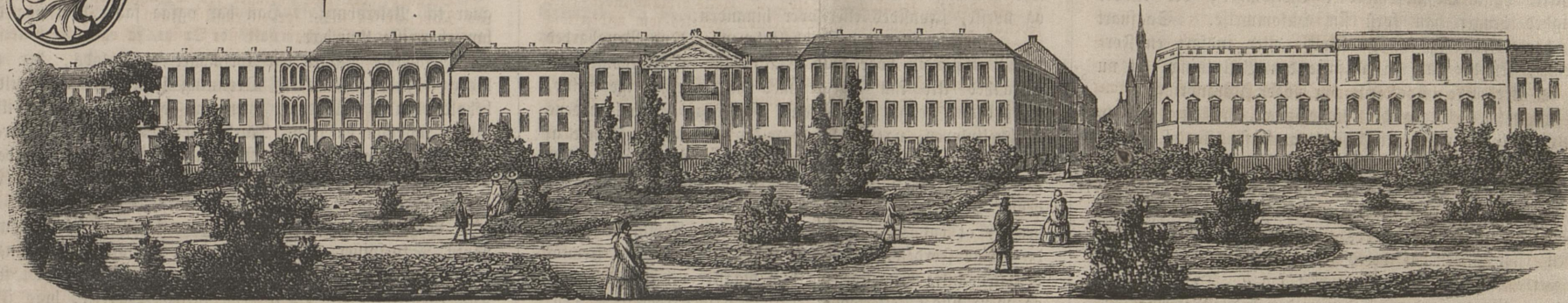
Til „En fattig ung Dyrer af Muserne“ i B. Deres „Kongesang“ faaar over Mængden af dem, der indkom ved Konfurrense, men den vilde dog ingenlunde vinde Prisen, ligesaa lidt som vi kunne optage den i vor Blad. — Da De har den Tillid til vor „Dom“, at De derefter vil „tage en fast Beslutning med Hensyn til Deres fremtidige Besøel“, maa vi bemærke, at det ikke er uden Væghelse, at vi vove at udtale den. Det er næsten umuligt af 6 Vers, der hverken ere meterlige eller mædelige, at fælde en afgjørende Dom om en Forfatters Digtbeholdelse. Sammeget true vi dog at kunne sige, at De for Bøffens Skuld ikke bør optage Deres andre (indbringende) „Søiler“, men at De kun ved Siden af disse bør sege „at vinde Tid til Mærkes Dørløse.“ Bøffast ialt vil deres Bøffent endnu ikke i mange Herrens Aar kunne sode dem. Vedbliv derfor Deres Kontorforretninger eller hvad det nu kan være, men søg at udnytte Dem ved at bedre Kulturen, end den. De tildeels seer at have bejst Dem af, Dørløshed vilde vi gjore Dem omme kom paa den Misvisning, som De ud-fattes for ved de ældre færdige patriotiske Sange, der figurere i alle Samlinger. Disse Sange have sin Betydning og Fortjeneste i Forhold til Tiden og de Dørløshedigheder, under hvilke de fremkom; men de kunne ikke tjene til Mønstre for Nutidens Behandling af samme Emner. Da naar de findes samlede eller „udvalgte“ i Bilebøger og Anthologier, maa man forstaa denne Væe i Forhold til Tilblivelsesheden; deres Betjening bliver da at betegne Literaturskønligheden. Vi gjore Dem — som en tilblivende Autobiografi — opmærksom herpaa, fordi De vier Dem paaatviret af blint Slags Bøff, hvis autoritetsfulde Serre-domme under deilige Forholde vi tilfælde af Erfarings Hænde. Den første Be-tingelse for nu at frive Færdelandsange, er at frigjøre sig fra den ved „Sønner af Norge“ og andre traditionelt agtede Forbilleder betegnede Bøff.

Dr. A. S. „Stort Turnerang“ kunde af Mangel paa Plads ikke indtages i dette Nummer, men vil senere optages.

Som Tillægshefte „Hærmændene paa Helgeland“ af Genr. Jøben.



# Allerøstet Nyhedsblad.



Nr. 18.

Udkommer hver Søndag Morgen.

2den Mai 1858.

Abonnementsprisen er 60 p. Fjerdingaaret.

7. Marg.

## Indhold.

Englændernes Sæder. (I.) — Dobbeltskoven. — Pariser-Nyheder. (VII.)  
Kortf. Turnerfang. — Hanna Bergwig's Kompositioner. — Norge. — Uden-  
landske Efterretninger.

## Englændernes Sæder.

(Efter H. W. Emerson.)

### I.

Efter min Mening gives der ingen Mennesker, som staae saa sikkert paa sine Been, som Englænderne. De ere i Besiddelse af det, som de sætte saa stor Pris paa hos sine Hæste: Mod og Udholdenhed. Den Dag, da jeg kom til Liverpool, fik jeg høre følgende Charakteristik af Lord-Lieutenanten af Irland: „Lord Clarendon har Mod som en Hane og vil kæmpe, saalænge han har Liv“, og det første, jeg hørte, var ogsaa det, jeg hørte tilfaldt, og det eneste, Englænderne sætte Pris paa, er Mod. Droschefudskene har Mod; Kjøbmændene, Biskopperne, Kvinderne, Journalerne har det. Der er Ingening i hele England, der har saameget Mod som Times, siger man, og man har det Ordssprog af Sidney Smith, „at imorgen vil den lille Lord John Russell (Ministeren) overtage Befalingen over Kanalflaaden.“ De forlange af Enhver, at han skal vove at have en selvstændig Mening, og hade de praktiske Kujoner, som i Forretningsaffærer ikke siebliffelig kunne svare Ja eller Nei. Om de behage eller ikke, er dem ligegyldigt; ja de ansee det tilgiveligt at synde mod alle ti Bud, naar man kun derunder viser Mod og ikke støder an mod engelsk Opfatning. Noget maa man være, saa kan man gjøre baade det Gne og det Andet, som man selv har lyst.

Maschinenet har i England fundet Anvendelse for enhver Virksomhed og har naaet en saadan Fuldkommenhed, at der er blevet lidet Andet tilbage for Menneskerne, end at have Ophyn med Maskinerne og forsyne Dvænen ordentlig med Brændsel. Men Maskinerne forlange paaflig Tjeneste og, da de aldrig blive trætte, vise de sig sine Vogtere overlegne. Gruber, Smedier, Møller, Bryggerier, Jernbaner, Dampmaskiner, Damppløve, Indovelse af Regimenter, Indovelse af Polit, Hoflivets som Forretningslivets Regler have bidraget til at give Menneskenes hele Retning en mekanisk Regelmæssighed: Jord, Luft, Mænd og Kvinder ere blevne Dele af een stor Maskine og knap Tanke selv er fri. Denne mekaniske Magt og Organisation kræver hos Folket konstitutionel Sands og tilsvarende Mod, og den, der begiver sig ind iblandt det, maa være i Besiddelse af en vis moralsk Kraft. Fortaar den Fremmede det Vink, Livets Tummel der giver ham, da maa han sige til sig selv: „Saameget er klart, at her er intet Sted for svag-sindede Folk; driv ikke ligegyldig omkring, men fat en Beslutning, gaa din egen Gang, og du vil vinde Agtelse og det vil gaa dig vel.“

Englænderen har sine eiendommelige Fordringer i Henseende til Gæstgiverier og Vanderveie, og er meget noiesende i at faae dem opfyldt. Han er vanskelig at tilfredsstille med Hensyn til sine ristede Brødsiver og Koteletter og alle Slags Befvemmeligheder, og udtrykker sin Utaalmodighed over de Mangler, han finder, lydeligt og barskt. Hans Livlighed aabenbarer sig i Alt: i hans Sæder, i hans Vandedræt og i de uatifikulerede Lyd, han giver fra sig, naar han gurgler sig. Alt tyder paa en Fylde af Kraft. Han har sunde Gaster og kan i fornødent Fald gribe Initiativet. Han besidder hiin Sikkerhed, der følger af en god Fortsættelse mellem den moralske og physiske Natur og af alle Kræfters Lydighed under Villiens Lov; det er ligesom om hans Dines Ager staae i For-

bindelse med hans Nygrad og kun bevæge sig med Legemet. Denne Kraft fremtræder ogsaa i hans Mangel paa Nysgjerrighed og iiskolde Ligeegyldighed for alle Andre. Enhver gaar, spiser, drikker, barberer sig og klæder sig, gestikulerer, gjør og lader ganske som han synes, uden Hensyn til sin Næste, og det er ham kun om at gjøre ikke at være denne til Hinder eller Besvær. Dog er det ingenlunde saa, at han behandler sin Næste med Skjedselighed, men han er saa fuldstændig beffæstiget med sine egne Anliggender, at han ikke tænker paa Andres. I dette forfinede Land serger Enhver ligesaa udelukkende for sin egen Befvemmelighed, som den eensomme Nybygger i Wisconsin. Jeg veed intet andet Sted, hvor den personlige Egentricitet har udviklet sig saa frit og hvor Enhver lægger saa lidet Mærke til den, som der. En Englænder kan gaa i styrkende Regn og svinge sin sammenslaede Paraply som en Spadsferestof, han kan gaa med en Baryt eller med et Shawl eller med en Sadel eller staa paa Hovedet — Ingen forundrer sig over det. Saa har det været igennem mange Generationer og det ligger i Blodet. Kort sagt, enhver af disse Øboere er selv en D, sikker, rolig, utilgængelig, taus. I et Selskab af Fremmede vilde man ansee ham for døv; hans Dine forlade ikke hans Bord og hans Avis. Han lader sig aldrig forlede til noget Slags Nysgjerrighed eller nogen upassende Bevægelse. De ere alle opdragte i den strengeste Skole for hvad der er sommeligt og passeligt, og ere aldrig slupne ud af Sælen. Han rækker aldrig Nogen sin Haand. Han kan ikke finde sig i, at man seer ham i Dinene. Det er næsten en Fornærmelse at see en Mand i Ansigtet uden at være ham præsenteret. Englænderen introducerer aldrig Nogen i blandede eller sluttede Selskaber, fordi en Forestilling er en ligesaa gyldig Ting som en Kontrakt. Introduktioner ere helligede. Han holder sit Navn tilbage. I et Hotel er han knap at bevæge til at hviste det til den Skriver, der udfærdiger Regningerne. Har han givet En et Kort med sin Privatadresse, er det det Samme som en Bensfaberklæring. Hans Ophørsel ved Introduktionen kan forekomme kold, om han end søger Ens Bekjendtskab og bestræber sig for at være En til Tjeneste.

Det var et sælsomt Beviis paa denne overvældende Energi, at jeg i mine Forelæsninger ved Beviisforelser ofte noiede med at udtale Bemærkninger, jeg havde gjort mig over de stakkels indskrænkede Dodeliges Svagheder; i den Grad havde denne robuste Races skønne physiske og moralske Kraft virket paa min Phantasi.

Det var netop under en Handelskrisis, jeg kom til England. Min første Tanke var: Der gaa til Grunde, hvad der vil, England bestaar. Dette Folk har boet her i tusinde Aar og vil ogsaa for Fremtiden bo sikkert her. De ville aldrig, som sine Naboer, lade det komme til en fortvivlet Revolution; thi de have endnu ligesaa megen Energi, ligesaa megen Fasthed og Kraft i Charakteren, som de stedse have haft. Den Magt og den Rigdom, der omgiver dem, er deres eget Værk, og deres Industri udøver sit Herredømme endog i dette Dieblit. De ere faste, methodiske, reentlige og formelle; de holde paa Rutine og gammel Skik. Vel elske de Sandhed og Religion, men de ere ubønhørlige i Henseende til Formen. Alverden berømmer de engelske Gæstgiveriers og de engelske Huusholdningers Komfort og Privatindretning. Der kan man fremfor alt være sikker paa den høieste Grad af Reentlighed og personligt Decorum. En Franskmand kan muligens være reentlig; en Englænder Samvittighed paalægger ham som Pligt at være reentlig. Der er bestandig en vis Orden og en fuldkommen Anstand i hans Klædedragt og hans Eiendommeligheder. Født i et raat og fugtigt Klima, som holder ham inde i hans Hviletider, og stadig af

Temperament, elsker han sit Huus i ualmindelig Grad. Er han rig, kjøber han sig et stort Landgods og bygger et Slot; er han i almindelige Omstændigheder, sparer han ingen Udgifter til sit Huus. Udenfor alle Slags Plantninger; indenfor Paneling, Snitværk, Forhang og Tæpper, Malerier og et godt Huusgeraad. Det er hans Hovedlidenskab at smykke og forbedre sit Huus. Did bringer han Alt, som er sjældent og kostbart, og paa Grund af denne eiendommelige Retning bliver Huset i Tidens Lob, idet Generation efter Generation bebor det samme Sted, et Museum af Urveskytter, Gaver og Trophæer fra Familiens Eventyr og Bedrifter. Englænderen har Fortjærlighed for Solvtoi, og besidder han end intet Portrætgalleri af sine Forfædre, saa har han dog deres Punscheboller og Suppeterriner. I gode Huse finder man utrolige Mængder af Solvtoi, og de fattigste Familier have i Almindelighed fra bedre Tider af gjemt en Stue eller en Saucière, Foræring fra en Gudmoder.

En engelsk Familie bestaar af ganske saa Personer, der fra sin Ungdom til sin Alderdom omgive hverandre inden en snæver Kreds, som om de vare forenede ved et usynligt Baand, sligt som Senen mellem begge de flammefæste Tvillinger. Englands Kvinder ere de skønneste i hele Verden, og da Mændene ere dem tro og hengivne, begejstres og forføres de ved sine Hustruier. Intet kan være ommere og, uden at kaldes phantastisk, fastere grundet paa Natur og Jølelse, end Forholdet mellem Brudgom og Brud og overhovedet begge Kjøns gjensidige Forhold til hinanden. En Sang fra 1596 siger: „Enhver Englænderes Hustru er at ansee som velsignet.“ Imogenes Jølelse i „Gymbeline“ er grebet lige ud af den engelske Natur, ikke mindre end Portia i „Brutus“, Katharina Percy og Desdemona. Romantiken overgaar ingenlunde den ædle Lidenstabs hos en Mrs. Lucy Hutchinson eller hos en Lady Russell. Sir Samuel Romilly kunde ikke overleve sin Kones Død. Enhver Samfundsklasse har saadanne ædle og omme Exempler at opvise.

Huusslighed er den dybe Rod, som sætter den engelske Nation istand til at strække sine Grene saa høit og saa vidt. Bevæggrunden og Endemaålet for deres Handel og deres Herredømme bliver stedse at bevare deres Uafhængighed og deres huusslige Liv usforstyrret. Intet er saa betegnende for deres Sæder som Styrken i deres huusslige Baand. Denne Huusslighed hersker i Høffet som ved Leiren. Wellington kommanderede Indien og Spanien og sine egne Tropper, men han kæmpede ogsaa en god Familiefaders Kamp, idet han betalte sin Gjæld, og, medens han var General i Spanien, vovede han ikke at lade sig see udenfor sit Huus af Frygt for sine Kreditorer. Englændernes Sands i denne Henseende har naturligvis ogsaa sin taabelige og naragtige Side. Cobbet tilskriver Percevals - Premierministeren i 1810 - ushyre Popularitet den Omstændighed, at han var vant til hver Søndag at gaa i Kirken med en vældig, forgyldt Bonnebrog i Kvart under den ene Arm, sin Kone hængende ved den anden og en talrig Børneskole bagefter.

Englænderne bevare sine gamle Sædvaner, Dragter og pompøse Optog, sine Barytter, Stoffen, Scepteret og Kronen. Middelalderen titter endnu frem i Londons Gader. Ridderen af Bathordenen aflægger en Sed paa at beffætte Damer mod Fornærmelser, og ved den nuværende Dronnings Kroning gjentog man Ceremonierne fra det ellefte Aarhundrede. En Landeiendomsbesiddelse, der gaar i Arv Slægten nedover, stemmer med disse Forhold. Embeder, Ferpagtninger, Haandtering gaae stedse i Arv paa den samme Maade. Deres Forpagtninger vedvare i hundrede, ja i tusinde Aar. Tjeneste eller Interessensfabkontrakter ere paa Livstid eller arvelige. Det Eldgamle ved en



Skif er tilstrækkelig Sanktion. Woodworth siger om de smaae frie Bønder i Westmoreland: „Mange af disse Bjergets simple Sonner havde den stolte Bevidsthed, at det Land, de beboede, over 500 Aar havde været besiddet af Mand af deres Navn og Blod.“ Skibstømmersmanden paa de offentlige Verfter, Mylordes Gartner og Dørvogter have havt Forældre og Bedsteforældre foran sig i sin Stilling.

Den engelske Magt har en anden Etotte deri, at al Omvælgning er Englænderen imod. Det er meget vanskeligt at sætte hans Opfindsomhed i Virksomhed; ved enhver Leilighed bruger han først sin Hufommelse. Saa snart han har befriet sig for en Byrde eller indført en Forbedring, skynder han sig at sætte den Beslutning, at nu skal der ikke mere blive Tale om nogen Forandring.

I enhver Engländer ligger der Grundstof til en Rantsker, thi han har det Instinkt at forske efter et Præcedens. Jyndlingsphrasen i deres Lov er: „En Sædvane, hvortil man i Mands Minde ikke har kjendt det Modsatte.“ Baronerne sige „Nolumus mutari“ og Cockneys (indsfødte Londonere) afvise Fremmedes Nysgjerrighed om Grunden til en eller anden af deres Sædvaner med „O Gud, min Herre, det har bestandig været saa.“ De hade Forandring. Bacon sagde: „Tiden er den bedste Reformator“, Chatham: „Tillid er en Plante, der voget langsomt“, Canning: „Man skrider frem med Tiden“ og Wellington: „Banen er tidobbelst Natur.“ Alle deres Statsmænd kjende Banens Uimodstaaelighed og have opfundet mange skjønne Talemaader for at tilhylle Jagttagelsens Langsomhed.

### Dobbelt-Ploven.

Blandt de Agerbrugsredskaber, der ved Udstillingen i London vandt særdeles Opmærksomhed og derfor ogsaa nød den Udmærkelse at blive omtalt og afbildet i den officielle Katalog over Udstillingsgenstandene (Part IV p. 1271), var den her fremstillede Dobbelt- eller Sving-Plov, der er udført ved en Fabrik (John Giffin's) i Canton Basel i Schweiz. Afbildningen er ikke i den ovennævnte Katalog ledsaget af nogen Beskrivelse, hvorimod Anmeldelsen indeholder en Korttale over Schweiz' Fortrin fremfor sine Nabolande med Hensyn til Agerbrugsredskaber, uden at dog dette Land paa Grund af sine saa Jernværker kan forsyne sig selv, end mindre levere Arbejde efter Bestilling til Udlandet.

I sit Udseende er den her fremstillede Dobbelt-Plov ikke ulig den almindelige norfke, der benyttes i vore Fjeld egne, men den er bekvemmere og betydelig mere kompliceret.

Medens den norfke Plov, hvoraf vi ogsaa her levere en Afbildning, har tvende med hinanden forbundne, faststaaende Naser (kk), der uden at kunne bevæges til nogen af Siderne regelviis tjene til Styre og Drag, ere derimod paa den schweizeriske Plov Naser og Styret ved en Tap igjennem Midten af Ploven gjorte bevægelige saaledes, at man ikke behøver at spænde Hestene fra paa den ene Side for at flytte dem over paa den anden. Medens den norfke Plov er yderst tung og ubekvem, idet Plovkarlen for at bringe Plovjernet i den rette Stilling er nødt til under Arbejdet at løfte den modstaaende Nas iweiret og saaledes næsten maa bære paa Plovens hele Vægt, er derimod den schweizeriske saaledes indrettet, at de tvende modstaaende Plove ballancere og ved en mekanisk Indretning befæstes i den rette Stilling.

Den norfke Plov er derhos altfor tung; Godset i Muldsjælene er over  $\frac{1}{4}$  " tykt og saaledes sværere end det behøves.

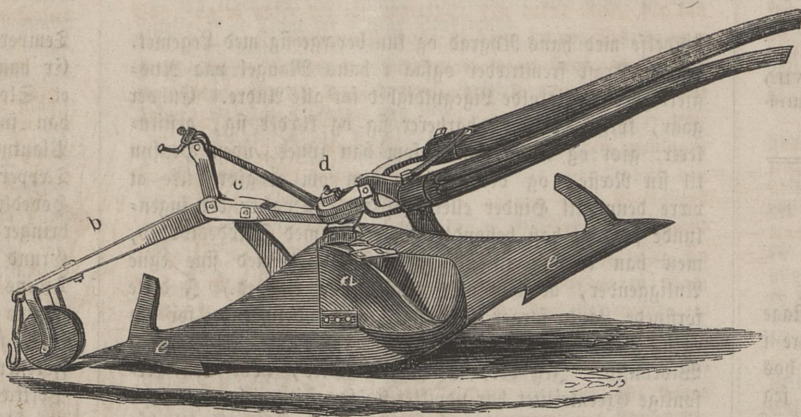
Den norfke Plov har endelig den Mangel, at den ved en altfor liden Bevægning af Muldsjælene ansamlor Jord paa Siderne af Plovjernet og ikke tilstrækkelig vølter Agerfuren, medens der paa den schweizeriske Plov ved en Indretning, som er anbragt paa Sammenføjningen af begge Muldsjælene, og som vender sig efter Plovens Retning, er sørget for at undgaa denne Ulempe\*).

Det er forøvrigt interessant at bemærke, hvorledes mange Agerbrugsredskaber, der i Udlandet efterhaanden vinde Anerkjendelse og der undergaae Forbedringer, i sin oprindelige Simpelhed og allerede fra ældre Tider have været bekjendte her i Landet, hvilket foruden med nærværende Plov navnlig er Tilfældet med Rulleharven, hvis Ratio-

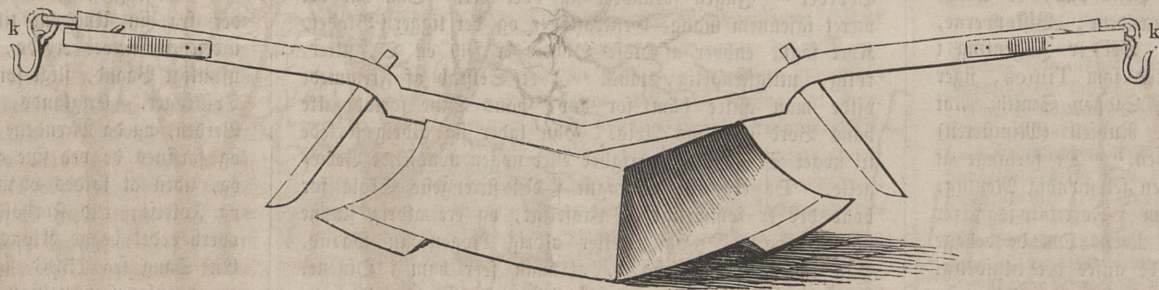
nalitet som norfke dog har bibeholdt sig i dens udenlandske Benævnelser.

I et af de nyeste engelske agronomiske Værker, „Morton: Cyclopaedia of Agriculture“), finder man en fuldstændig Fremstilling af de forskjellige Arter Dobbeltpløve, ledsaget af Afbildninger. De fleste af disse ere mere eller mindre komplicerede end den schweizeriske og dele sig efter den forskjellige Stilling, hvori Muldsjælene ere anbragte, i 3 Klasser, eftersom Muldsjælene ere til- lede Ende mod Ende, saaledes som paa den schweizeriske og norfke, jævnsides eller over hinanden.

Hovedfordelen ved Dobbeltpløven er dens Brugbarhed paa Bakkeland, hvor man paa Grund af Jordmonnets Skrævhed ikke kan arbejde med den almindelige Plov, fordi denne lægger Agerfurerne til begge Sider, medens Dobbeltpløven, naar man begynder fra den ene Ende af en Ager, vølter alle Furerne samme Vej og saaledes pløier hele Overfladen sammenhængende i een Retning; i denne Hensigt ere de tvende Muldsjæle steds saaledes anbragte, at enhver af dem regelviis er i Virksomhed. Blandt de øvrige Fordele, som denne Art Plove besidder fremfor den sædvanlig brugelige, og som maafee vil gjøre den mere og mere yndet, eftersom Agerbruget skrider fremad, er den, at Ploven ikke behøver at vendes, men kun Forspædet svinges om til den modsatte Side, hvorved der baade



Den schweizeriske Dobbelt-Plov.



Den norfke Dobbelt-Plov.



Plan.

spares Tid og Ageren paa Udplanterne erholder et mere regelmæssigt og jævnt Udseende; endvidere vindes derved ikke ubetydeligt Land, da den sammenhængende Pløining ikke efterlader de sædvanlige Agerfurer eller fordre Agerens Inddeling i mindre Teige; thi som bekjendt vandrives den Sæd, der falder imellem Teigene, naar disse ere altfor brede og dybe\*\*). Til denne Naade at pløie paa hører imidlertid som væsentlig Betingelse, at Jorden er vel afgroset ikke ved aabne, men ved lukkede Rønder. Skulde man endnu komme videre i sit Agerbrug, da vil den jævne Overflade, som erholdes ved Dobbeltpløven, særdeles begunstige Anvendelsen af Meie- eller Skjærmaskiner for Høet og Kornet, og af Rive maskinen, hvis man skulde ville benytte denne. (Fortættes.)

\*) Glasgow og London 1855 2 Vol. 8vo. Priis c. 18 Spd.

\*\*) Hvor ikke særegne Omstændigheder ere tilstede, saasom paa Sandjord eller Bakkeland, ville Teige vel ikke ganske kunne undværes; dog bør de efter Jordens Bestaaenhed og Bearbejdelse kunne gives en betydelig større Bredde (15—18 Alen) og Furerne mellem Teigene lægges saa flade som muligt (omtr. 4" dybe og 9" brede).

### Pariser-Nyheder.

#### VII.

Man har mishandlet „Søvngjængerken“ i den italienske Opera. Bellinis Blødd og noget kvindeagtige Gratie, taaler ikke en saadan Behandling, som den, den faar

af vore moderne Sarasceener. For første Gang vare vi alvorlig vrede paa Angelinis Dommedagsbasun; Greven var en pater dolorosa med Tandpine og opsvulmet Kind, og Sonambula selv sang faldt med en Mine, som om hun sang sit Parti i Englenes Koncert. Medens vi tale om Fjgsterne mindes vi den irrende Stjerne Madame Viardot, der i Warschau synger altsens Bole- roes og Mazurkaer og Gulankaer paa Polst. De gode Slaver juble sig høse over at høre en Spanierinde, der er født i Paris, syngte i deres eget Maal. Geraldby gaar til Petersburg. Han har ogsaa faaet Lyft paa de hyperboræiske Laurbær.

Madame Ristori har forsmaaet et Palads, der er bleven hende tilbudt af Dronning Isabella, som vilde beholde hende i Madrid, men har ved Hjemkomsten ikke kunnet modstaa en fransk Marisjetitel. Heldigviis ophører hun ikke derfor at være Medea og Gamma, og den fornemme Verden har gjort en nobel Akvisition, uden at det er sleet paa Kunstens Befordring.

Vår forresten hverken Sanger, Taler, Digter, Rom- ponist, Skuespiller, Billedbugger eller Dandse, eller syng, tal, digt, komponer, spil, skulpteer og dans blot for Din egen Fornoielse i Dit bedst lukkede Bærelse, hvis ikke er Du udsat for at see Dine Breve, ja Dine ubetydeligste Billetter trykte. Er Du beremt, vil Du faa den Fornoielse at see Gjengangerne af de Kjærlighedsbreve, Du skrev da Du var tyve Aar, ja Dine Epistler til Skræddere og Skomagere. Den elskværdige Skribent Jules Ziegler har for bestandig mistet sine Byesbørns Gunst derved, at han i et for- troligt Brev, man har opsnappet, siger, at naar to af hans Byesbørn hilse hinanden paa Gaden, er det med en Mine, som siger: „Broder, erindre at Du skal dø!“

Paa den Vej, der gaar over Santerres Sletter, rullede for tre Uger siden en af Kavalleri eskorteret Vogn under Gelede af aflevede Træer, der nikkede melancholsk til Anførerne for den grebne Røvers og Morderbande, vi sidst fortalte om. En uhyre Mennekesfare fulgte løbende; den fine Verden begav sig til Fjesten tilvogns. Hæret- telsen fandt Sted tæt ved Rosières, og Tilskuernes Antal angives fra 40 til 50,000. Hver Gang Øren faldt, hørtes et eneste uhyre Skrig. Hvem analyserer slige Skrig? En ung Dame med en ideal skøn Mund og rank som et Siv, der havde reist sig op i sin Vogn for at see bedre, saa Hovederne falde uden at blinke. Det er at formode, at den Naade, der skjænkede den fjerde Morder Rivet, har berøvet Damen Hjerdeparten af sin Fornoielse. Det gik desuden saa hurtigt. Boddelen burde af Galanteri guilhotinere mere langsomt.

Hvad er dette for Dage?

Selv Hyrderne vanslægte! O, Florian, det være Dig klaget, Dine Hyrder slaae hinanden

ihjel og Dine Hyrbinder trolde Hæge-Sabbat! Der er ingen uskyldig uden Faarene. Istedetfor at løffe paa sine Lam og snitte smaae Englehoveder, loffer en Hyrde i Lahère paa sin Kammerat og snitter Hovedet af ham. „Alf Jalousi?“ siger Du. Nei for at faa hans — Kløffe. En agtværdig Bondemand's Huus har været hjemsoget af det vildeste Spøgeri. Sengenommen faldt af sig selv, Lyset sluktes, Kobberkastroller gav sig til at valtse ligesom efter Lyden af en usynlig Violin, Røster lode sig høre om Natten, Skabdere floi ud af deres Hængsler og faldt om med et forfærdeligt Nabalder. En liden Bondenpige, der vilde faa Huusbondens Broderdatter paa Døren, er Autor til alle disse Bedrifter, der have sat en heel stikkelig Provinds paa Ende. For at hævne sig stikker den det unge Geni i Spindehuset.

Vore Læsere have naturligviis hørt tale om Madame Ida Pfeiffer. Hvad for noget? Ikke om Madame Ida Pfeiffer og hendes uimodstaaelige Lyft til at lade sig æde af Kanibalerne? Ikke om „Reise einer Wienerin in das heilige Land“, som udkom i 1852? Ikke om Reisen mellem Kanibalerne? Dette sidste er dog for utroligt. Naar man kan fremstille Interesser som: „Vil hun blive ædt, eller vil hun ikke blive ædt?“ maa en Forfatter kunne trænge igjennem til alle Lande. Denne Art Interesse realiserer den dramatiske Kunsts samtlige Fordringer. Det er Rødfjelens og Medidsidens Ideal — Melpomene i egen Person. — For det lidet rimelige Tilfælde at Madame Ida Pfeiffer dog ikke skulde være kjendt, ville vi da forklare, at først var hun „ins heilige Land“, saa var hun hos Kanibalerne, og hvorlunde det gik til, at hun ikke der blev ædt, har hun forklaret i en meget læst Bog. Efter at have været baade i Syd og Nord, hvor skal hun faa hen? Jo, saa gjør hun en Reise om Jorden og det er paa den nylig udkomne Beskrivelse af denne Reise, vi ville henlede Opmærksomheden. Vogen er god fra først til sidst, men vi vilde dog neppe have fremhævet den blandt de Hundreder, der ligge for os, indeholdt den

\*) Her i Christiania sælges den norfke Dobbelt-Plov hos Kjøbmand Jacobien i Brogaden for en Priis af 8 Spd. Saa vidt man har kunnet erfare, forarbejdes disse Plove i Store-Næs paa øvre Nomerige af en Bonde ved Navn Jørgen Karsten Grindeng og Sønerne Ole Andersen Dyssland og Johannes Jørgensen Dyssland.



ikke fra Indien en Mængde yderst mærkelige Træk, der tydeligere end alt, hvad der har været skrevet officielt, forklarer Opstanden og Hadet til Europæerne. Selv de engelske Missionærer, der mest havde det i sin Magt at forjone de Indfødte med det engelske Dominium, roses ikke af Madame Pfeiffer. Ifødetfor at leve mellem de Indfødte, dele deres Sorger og Glæder og efterat have gjort sig selv elsket, søge at gjøre dem Christendommen begribelig, leve de i komfortabel Rolighed og sidde i bløde Lænestole, medens deres smukke Koner stjænte Thee for dem og Børnene spise Kage. Den fattige Indfødte finder ikke, at denne fornemme Mand er et Bæsen af samme Art, som han selv. Missionærerne paastaar, at de maae føre et Slags Huus for at gjøre sig respekterede og troe at have gjort overordentlig meget for Christendommens Sag ved at prædike i de Vildes Sprog og udbrede Traktater. Til trods for de mange Traktater, der saaledes komme omkring i Landet, er det dog en Kjendsgjerning, at yderst faa lade sig døbe. Madame Pfeiffer nærer forresten den største Agtelse for Missionærernes Klasse og har ikke kjendt en Gæst, som ikke var et fortræffeligt Menneske og en god Familiefader. Hendes Mening har saameget mere Vægt, som hun ikke alene prædiker for Andre, men selv gjør hvad hun siger. Engang opholder hun sig fire Dage i en ussel Hytte i Kurdistan, medens hun venter paa en Karavane. I disse fire Dage gjør hun mere for at civilisere

Beboerne og give dem en god Idee om Europæerne, end nogen Gentleman-Missionær med sine Prædikener i Landsmaalet. Madame Pfeiffer fandt det opværende, at Konen heller gik i snarvede Pjalter, end vadskede og lappede dem. Heller ikke syntes hun om, at en liden syvaars Pige, naar hun vilde have noget, som Forældrene ikke gav hende, kastede sig ned paa Jorden, ildskreg og sparkede i Hænder og Been. I fire Dage fik Madame Ida Bugt baade med Skidderfærdigheden og Isterheden. Det er lettere at prædike i fremmed Tungemaal, end at prædike ved Exempel, og hvor sjelden Ordets Betsalighed er bleven i vore Dage, er dog Exemplets endnu den sjældneste.

Hvor nedsættes ikke Kommitteer for at reformere et eller andet? Et Lingvist-Selskab, hvis Centrum er Paris, vil Sprogene tillivs, som de gjerne brændte til Afse for at have den Fornøielse at bringe et nyt Idiom ud deraf. Dette Universalsprog skulde naturligvis Alle tale uden anden Rest, end den, ikke at skjønne hinanden. En af Frankrigs første Lærde har nylig i en Jordgrav af nogle Jøds Omfang opdaget en mirovingisk Kirkegaard, Murene af et Kapel, en Døbefond, en Skriftestol og Myriader Grav-Indskrifter, men ifødetfor at forbauses over Fundet af saamange Herligheder i et saa mikroskopisk Rum, lader et Selskab, der er endnu lærdere end han, vor Oldgransker vide, at han er bleven holdt for Mar og at Groften er en velmeriteret Kalkgrav. Hvem af hans Kolleger vil vel

kaste den første Steen? Ligesom Astrologen i Fabelen, gaar Videnskabsmanden altid tæt ved en Brønd, hvori selv den, der har de bedste Dine, kan falde. Det er ikke længe siden en berømt Lærd i Provindsen sammenfaldte sine Kolleger for at undersøge en keltisk Grav, hvori de opdagede en liden Vase, tatueret med græsse Bogstaver. Stor Bevægelse i Forsamlingen. Vassen studeres Nat og Dag og afgiver Grundtexten til en lærd Afhandling, hvori man beviser, at Grækerne have beboet Landet. De Lærde i Paris blande sig i Tingen og efter lange Diskussioner tager Fundet Plads blandt Archæologiens fastes, ja vi troe endog saa at vide, at den har beholdt denne Plads til trods for en Dylsning, som nu kommer. Vassen var af fransk Pottemagerleer og det lystige unge Skarn, der havde begravet den under Jorden, var grusom nok til at bevise Dydagerne, at det diaboliske Ord, der havde jaget Sønnen fra saamangen lærd Hovedpude var — hans eget Navn baglænds.

Pressen har spildt sine Fanfarer paa et Stykke, som Nygtet med sit sædvanlige Lapseri uden al Grund har tillagt en berømt Forfatter. Efter at Saloner og Theatre have stridt om „Millionærens Datter“, der var lidt vel kjæphoi af det Ny, hun skyldte det høie Kvast-Autoritab, har hun nu i flere Aftener malet slæbt sig over et Theater af fjerde Rang og først efter at have undergaaet flere chirurgiske Operationer. Dette minder os om, at naar



LUNDE SC.

Ruiner fra Branden paa Moes. Udsigt mod Nord fra Bærløgaden. — Døktor Nordt's Gaard tilhøre.)

Reiseren af Monomotape nyser, maa alle hans Omgivelsers klappe i Hænderne, og saa klappes der fra Huus til Huus i den hele Stad. Hvormegen saadan Nyisen bringer ikke Pressen os!

Vi søge Nyheder og finde nogle, der ere i høieste Grad beroligende for Menneskeheden. Den vil herefter hverken have at frygte Cholera eller Jordstjælv. Man har opfundet at holde den første borte ved en Gas, som intet Peststof indeholder, og det andet ved en Tunnel under det Bjerg, man har mistænkt for at tilstoppe en ondskabsfuld Vulkans Krater.

Der er udkommet et topographisk Kart over Maanen af Bulart. Bulart er Personliggjørelsen af Aragos Drom: en Artist og en Observator i een Person. Bulart har gjort sine Tegninger ved Hjælp af en Kikkert, der forstører 10 til 1500 Gange.

Paris forskjøntes daglig, men det stæer noget pludseligt. Gerne af de smukke Paladser klage over at bo noget for poetisk og at maatte fige Stjerner baade naar de vil og naar de ikke vil. Det vilde være forgeligt om disse Pragthygninger en Dag skulde falde paa at ramle overende som andre Dynastier.

Det forgelige Drama Zeusosse gjentages i det sydlige Frankrig. En Landsby-Romeo, der ved Midnat bestiger Julies Balkon, har betalt sin Dristighed med Livet. Mere bestemt end Shakespeares Capulet havde Faderen selv væbnet sin Søns Arm mod den natlige Gæst. Man

hører et høit Skrig udenfor og et høit Skrig indenfor, og Alt er stille. Fransk Jøfelse tager denne Art vendetta i Forsvar.

Den sidste Uge har ikke været interessantere at undersøge, end de keltiske Grave, og man kan trygt lade For-glemmelsens Steen falde over, hvad man finder.

### Norsk Turnersang.

(Eileget Christiana Turnersforening.)

Vore tappre Vingsfædre  
pleied' høiest den at hædre,  
som i Mod og Kraft var størst.  
Og blandt Dyder Mod i Barmen  
og blandt Gøder Kraft i Armen  
altid nævntes først.

Hjertet slaar i brede Bringe  
gerne varmt, og Sværdet springe  
senestærke Arme bedst.

Brodre! lad os derfor stræbe  
Legemslapsheds Dm at dræbe,  
Mands og Legems Pest.

Rom! i raske Turnerlege  
Svagt bli'r Kraftigt, og de blege  
Kinder faae sit Rødt igjen.  
Mands og Legems Kræfter vækkes,  
mens i Dorskhed begge svækkes  
eens og svinde hen.

Hvis af Fiender Norge trues,  
det skal over os ei blues,  
vi for det vil tappert slaa's.  
Vi den Ros vil stræbe efter:  
Fædres Mod og Fædres Kræfter  
end der bor i os.

Arnsin Lauritsen.

### Hanna Bergwitz's Kompositioner. \*)

„Klassisk Musik!“ er Tidens (Sæsonens?) Løsen, og det istemmes af alle: af den musikalsk Dannede naturligvis gerne; af den Indifferent, thi dette vil han ei synes at være, og han kan jo ligesaa gerne høre klassisk Musik som noget andet, -

\*) Denne Anmeldelse er meddeelt os af en Forfatter, forskjellig fra dem, der tidligere i vort Blad under Mærkerne \*\* og G. S. have skrevet om Musik. Dette bemærke vi, ligesaa vel for at yde Gubver Sit, som for at fritage Gubver for et Forfatteransvar, som ikke paahviler ham. Red.



men det straales af Uhyndigheden, for hvem det kun er en Modens, ingen Overbevisningens Sag, hvad man af Musik eller andre Kunstens Frembringelser skal høre, see og beundre, og ingen Modens Forskrift kan heller være bekvemmere end at hyde det Udmærkede, thi da kan man jo uden mindste Betænkning give den mest entusiastiske Begejstring Lufte uden først at behøve ængstelig at undersøge, hvorledes man har at forholde sig, og maafee alligevel siden høre ilde, fordi man har klappet formeget eller forlidet. Som en Efterligning af Udblandets Exempel har derfor Christianias Publikum i Vinter paa de saakaldte Abonnementskoncerter faaet høre en god Deel ældre Musik af berømte Mestere, hvormed Hensigten angiveligt i det Væsentlige skulde være at give Publikums Smag en Retning mod det Klassiske, modarbejde musikalske Udskeielser og overhovedet give Publikum en bedre musikalsk Opdragelse, end det hidtil besad. Herseede der nu virkelig blandt vort Publikum eller vore Komponister en saadan musikalsk Demoralisation, som enkelte Dagblade synes at forudsætte, vilde de unægtelig lidt dreie Lektioner i klassisk Musik, som man paa Abonnementskoncerterne har faaet, have været fuldt beføiede; men med Hensyn til vore saa Komponister, da maae de vistnok alle siges at repræsentere den tydske Skole, altsaa den, der mindst af alle har vovet eller villet give Slip paa de ældre, i sin Korrekthed noget stive Former; og hvad Publikum angaar, der neppe har havt Anledning til at høre, endfæge hylde egentlige musikalske Uderligheder, da har det dog vistnok ved sin exemplariske Dyrkelse med Hensyn til Abonnementskoncerterne igjen gjort Bod, hvis det, hvad vi dog ere meget langt fra at troe, har forseet sig ved i Theatrene at beklappe de franske Syngestykker med sine lette, yndige Melodier eller ved at beundre Ole Bull, der dog som Eksekutor, om end ikke som Komponist, er „klassisk.“ Vi kunne derfor ikke tilbageholde den Bemærkning, at man ved de omtalte Koncerter uden Skade kunde - hvad der ogsaa udenlands paa flere Steder i lignende Tilfælde er skeet - have taget lidt Hensyn ogsaa til den moderne Musik, da denne Kunst jo ikke mindre end alle andre bestandig gaar fremad, og ikke enhver Frigjærelse for Former og Tvang er en Løseløshed eller til Skade for Kunsten, ligesom det ogsaa synes at være at trække for store Vexler paa Publikums historisk-musikalske Sands, naar man gennem en heel Række af Koncerter næsten udelukkende giver det Musik, der med al sin Storhed og evige Uforgængelighed alligevel tilhører et - det tør vel siges - halvt tilbagelegat Udviklingsstadium. Med disse Bemærkninger har det naturligvis paa ingen Maade været vor Hensigt at sige noget til Forkleinselse for den klassiske Musik, til hvis Beundrere vi selv høre, men kun at accentuere, at ogsaa Andet, end hvad der egentlig kan kaldes klassisk, har sin Berettigelse og sit Værd, noget, som man saa ofte synes at glemme, idet man paa enhver indenlandsk Kunstfrembringelse anslægger en Maalestok, der kun passer paa Mesterværker, - en Fremgangsmaade, der, anvendt paa musikalske Sager, maafee især bliver uretfærdig, naar denne Kunstgreen har havt saa faa Dyrkere af nogensomhelst Betydning som hos os. Med denne Bemærkning om Nødvendigheden af en relativ Bedømmelse gaar vi over til, hvad vi egentlig havde til Hensigt at omtale: H. Bergwitz's Kompositioner. Det er nu et Aars Tid, siden vi første Gang - freagnet et Par enkelte Sange i „Musikalsk Nyhedsblad“ - saae noget fra denne Haand, nemlig et Hefte „Romancer og Sange“, som vi imidlertid ikke kunne erindre at have seet offentlig omtalte, omendstjont det dog her hører til Sjeldenhederne at see en indenlandsk Komposition. Uden at indlade os paa at søge efter Grunde til denne Mangel paa Omtale, der allerede finder tilstrækkelig Forklaring i vore smaae og smaalige Forholde, ville vi her søge at afhjælpe denne Mangel, efterat et nyt Hefte af lignende Indhold fra samme Haand for nylig har seet Lyset. — Det er endnu ikke ganske aflagt ved musikalske Bedømmelser hovdsagelig at dvæle ved Arbejdets tekniske Side og dernæst i al Korthed at affærdige den æsthetiske; at Sagens Natur skulde foranledige en saadan Fremgangsmaade, der dog f. Ex. ved Digterværker er saa aldeles forladt, at dens Anvendelse nu vilde synes i høj Grad latterlig, kunne vi aldeles ikke indse. At den tekniske Behandling ikke kan lades aldeles ud af Betragtning forstaar sig selv, men denne bliver, stjont paa sin Maade vigtig, dog altid det laveste, det, som Enhver selv uden mindste Gnist af Talent kan tilegne sig. Naar vi derfor i nærværende specielle Tilfælde, hvor desuden den størst mulige Frihed, der er forenelig med Kunstens Regler, maa kunne tillades, da Kompositionerne ere bestemt til Udførelse af en enkelt Person (een Sangstemme med Pianoforteakkompagnement) - have erklæret at finde dem tilfredsstillende i rytmisk og harmonisk Henseende, troe vi at have sagt alt Nødvendigt om den haandværksmæssige Deel af Sagen, og ville derfor vende os til den æsthetiske, der synes os i langt højere Grad at indbyde til en nærmere Betragtning. Idet vi i Korthed lidt nærmere omtale hver enkelt Komposition, ville vi forsøge, saavidt muligt uden at forstaae os bag de tekniske Udtrykks Bognborg, at motivere den gunstige Dom, vi troe os berettigede til at udtale derover.

I den første Komposition i det ældre Hefte, A. Munchs „Sildige Rose“, hvor paa Grund af Digtets Form hvortand Værs har sin egen Melodi, dog med samme Grundcharakter, er saaledes ikke alene Digtets smukke elegisk-lyriske Stemning meget heldig gengivet i Toner, men ogsaa mange af Enkelthederne i dette til Komposition særdeles egnede Digt have faaet

et meget karakteristisk Udtryk, hvilket her har kunnet ske uden Skade for de efterfølgende Værs, da korresponderende Udtryk og Overgange findes i de til hinanden svarende Værs; - vi fremhæve specielt Overgangen til Dur i Kompositionens sidste Halvdeel og det let henaanvende Suk i Slutningen som passende til alle Digtets Værs. — Til Melodier for de to Sange af Wegels „Religiose Digte“, „Aftenfang“ og dens Modstykke „Morgensang“, hvilken sidste findes i „Musikalsk Nyhedsblad“, har Komponisten anvendt en Mellemting mellem Choralen og Romancen, en Form, der synes os at være den eneste, der med Held kan anvendes ved religiøse Sange for een Stemme, thi herved vindes en Jæderlighed i Udtrykket, som ikke kan fremtræde i de nu brugelige Choralers stive Form, der vel kan udtrykke Høitidelighed og Værdighed, men ikke er fri for en vis Grad af Kulde; i den første er tillidsfuld Ro, i den anden freidig Glæde, der endog stiger til Jubel, gengivet paa en tiltalende Maade. — Den elegiske Klage i C. Molbechs „Uforglemmelig“ og den urokkelige Tillid i Ambrosius Stubbs „Uforfægt“ have ligesledes fundet et meget heldigt Udtryk, ligesom den Plads, de indtage, er egnet til end stærkere at fremhæve deres Forskjellighed i Charakter. — I Jugemanns „Hjultfeldtsviise“ - maafee den mest karakteristiske blandt Sangene i dette Hefte - herfter kjæf Bestemthed og Kraft, heldig understøttet af et bølgende Akkompagnement, der foruden sin æsthetiske ogsaa besidder en, om vi saa maa udtrykke os, historisk Virkning. Man har her Anledning til at anstille en Sammenligning, da den samme Text ogsaa er bleven behandlet af den anseede danske Komponist Bay, og vi ansee det for noget nær den bedste Ros, der kan gives den norske Komponist, naar vi hævde dennes Arbejde over hans; Bays Melodi, der forresten er meget smuk, forekommer os i Henseende til Digtets Charakter for kunstig med sine oftere forekommende Dobbeltslag, ligesom den desuden er temmelig usyngelig for almindelige Stemmer, idet den gjentagne Gange springer til tostrøget B.

Det andet (kontrastykke) Hefte aabnes med Welhavens „Jortestning“, hvor hvortand Værs, ligesom ved Munchs „Sildige Rose“ paa Grund af Digtets Indretning har sin særegne Melodi; her som overalt viser Komponisten en usædvanlig Evne til at tilegne sig den valgte Text og reproducere den i Toner paa en Maade, der baade lader Grundstemningen og de enkelte Sætninger viderfares sin fulde Ret. — I det svenske Digt: „Han kommer ej“ gjengives en ventende Piges Længsel efter den udelivende Elsker gennem en i Udtryk bestandig stigende Melodi, der forraader Utaalmodighed og til Slutning ender med en heftig Klage. — Det varme, venlige i Jørgen Møes „Serenade“ og det rørende, hjertelige i Jugemanns Romance: „Du spired“, o Rose!“ er ligesledes særdeles smukt udtrykt. — Den sidste Romance af Jugemann: „Seer du Harpen hiit“ er den af Sangene i det Hefte, der mest har tiltalt Anmelderens individuelle Smag. Jugemann er vistnok blandt alle nordiske Digtere den, der bedst forstaar at skrive den lyriske Komponist ihænde, hvilket ogsaa i nærværende Tilfælde synes at vise sig, idet det her har været muligt at udtrykke lige indtil de enkelte Ord i Toner (vi nævne eksempelvis: hiit, flammer, hvalte, fjerne, Evighed o. s. v.), uden at dette dog har ledet til nogen Fortabelse i Enkelthederne; Melodien er ligesfuldt smuk og heeltst idet den at være søgt. Man faar her som ved øvrige Sange stadigen Indtrykket af, at Værket skyldes et lykkeligt Dieblits Indskydelse, eller, som det hedder, „at Minerva er sprungen fuldrustet af Jupiters Hoved.“ Vi ville endelig ogsaa fremhæve den karakteristiske, af Ordene motiverede Overgang i Akkompagnementet fra brudte til fulde Akkorder, og Efterspillet, hvis mystiske Udtryk heldigt leder Tanken hen paa den „Sphærens Musik“, hvortil Digtet hentyder.

Naar vi altsaa vilde udtale en samlet Dom om H. Bergwitz's Kompositioner, maae den blive, at Melodierne udmærke sig ved deres Skjønhed, Jæderlighed og ofte originale Individualitet og danne i Forening med hensigtsmæssige Akkompagnementis et tiltalende Hele. Begge Dele ere temmelig simple, hvad Tegnerne tildeels med Nødvendighed medføre, og stille ingen høie Fordringer til den tekniske Færdighed, men desto mere lægge de Beslag paa Foredrag og virkelig musikalsk Sands hos Eksekutøren. En flygtig Gjennemlæsning vil ikke kunne give noget Begreb om deres sande Værd. Der forekomme kun saa Angivelser af Foredraget, hvilket heller ikke er nødvendigt, da dette her er givet med Digtens Ord, og intet mindre om den musikalske Smag, som Øhensslåger har parodieret ved at forlange af Komponisten et Fortissimo til Ordene: „Lad da nu vor Laushed sige, hvad ei Kaberne formaae.“ — Skulde vi sammenligne H. Bergwitz med nogen større, fremmed Komponist, vilde vi sige, at hendes Melodiers Udtryksfuldhed minder om den fortrinlige danske Komponist Rung, men størst aandeligt Slægtskab idethale taget finde vi dog med en anden dansk Komponist, der her ikke er synnerlig bejænt, men fortjente at være det, - Henriette Stadfeldt-Winecke. — Vi troe endnu at burde omtale det heldige Valg af Digte, Komponisten har truffet; hvor væsentligt dette er, sees først, naar det ei har fundet Sted; som Exempel paa uheldigt Valg vilde vi nævne Nr. 2 og 4 i Udbyes „Fire Sange“, hvis smukke Melodier skjæmmes og forstyres af de flette Digte, ja vi have endog vanskeligt for at fatte, at Melodierne kunne være komponerede dertil. — Udstyret er godt og Prisen billig (1ste Hefte 36 p, 2de 24 p hos Neupert). Trykfeilene ere ikke ret mange og lette at opdaage.

Vi bemærke først nu, at vi have skrevet en Anmeldelse uden at udtale nogen Dadel over Et eller Andet, da dog de omtalte Kompositioner ligesaa lidt som andre menneskelige Ting kunne være fejlfrie. Vi vide ikke, om en saa subjektiv Grund som den, at vi ikke føle os kaldede til at forrette Bøddelstjeneste enten paa Litteraturens eller Kunstens Gebeter, kan gjælde som Udflydning for en saa grov Forføelse med Skik og Brug og gode Sæder i en Tidsalder som vor, der saa ofte maa høre Betydningen for Hjerteløshed; den tilfredsstillende imidlertid os selv og det i den Grad, at vi efter al Rimelighed havde fortruffet at tie, hvis vi ikke havde troet at kunne udtale os, som vi have gjort.

H. F.

## Norge.

**Christiania.** I Thorsdags havde vi atter Jdebrand, og det netop lige ved de endnu rygende Gruushobe efter den forrige Brand. Jden udbød kl. 5½ om Morgenen hos Hattemager Frey, midt i det trange Kvartal, som ligger mellem Torvet og Øster-Gade (ligeoverfor H. Gulbrandsens og P. Petersens brændte Gaarde). Den skulde være opkommen ved Hattemager Freys Røgning af Hatt-Jernis, og greb saa hurtigt om sig, at den spærrede Nedgangen, saaledes at en Butiksfemfrue indebrændte, medens en Svend fra samme Værelse kun med Nød og Kæppe reddede sig ud gennem Vinduet, hængende i Tagrenden indtil en Stige blev opreist. Dgaa Frey selv tilligemed et Barn forbrændte sig i meget farlig Grad. Flammen slog snart op igennem Taget, trængte hele Kvartalet, saa at Beboerne strag flyttede for Størstedelen ud. Men under det stille Veir og ved Brandfolkens forholdsvis snare Ankomst og Altskhed lykkedes det at indstrænke Jden til den ene Gaard, hvor den var udbrudt. Det Sørgefulde ved denne Brand er saaledes den Skade paa Menneskeliv, som den medførte.

— Under forrige Brand forsvandt Radet Hjort, Søn af Brigadeløge Hjort, efter sidst at være seet inde i et snart nedstyrtende Værelse i Ølendorffs Gaard. Det ansaaes da for utvivlsomt, at han her maae være omkommet, saamegetmere som en Anden, der ligesom han søgte at redde, kaldte paa ham under den trængende Fare og kun hørte et Skrig som Svar, samtidig med en Nedstyrtning. Imidlertid er det først i forløbne Uge lykkets at gjenfinde Levingerne af den Omkomne, og i Thorsdags stædes de til Graven, under et talrigt Følges Ledjagelse.

— I Onsdags indviedes Byens vakre og rummelige nye Guds-huus, Trefoldigheds-Kirken, med de for saadanne Leiligheder bestemte Ceremonier. Kl. 9¼, udgik fra vor Frelsers Kirke en af omtrent 200 Mennesker bestaaende Procession, hvoriblandt Stiftets Biskop og 25 Præster og Byens forfærlige Autoriteter. I dens Spids bare Præster Rande, Kalk og Patene. Stiftsprovst Nohde holdt Tale fra Chorbøren og fem af de andre Præster oplæste derfra de anordnede Kapitler af Bibelen. Bistoppen prædikede over Ephyf. 4, 1—6. — Omtrent 3000 Mennesker antages at have fundet Plads i Kirken ved denne Høitidelighed.

— I Mgl. har Hr. Agronom Jensenius givet en udførlig Fremstilling af de med Adam Solaa's Overgang til Katholiciismen forbundne Omstændigheder, hvoraf man tillige faar et Indblik i den katolske Propaganda. Mad. Solaa's blev allerede i Aug. f. A. Katholik, endnu inden hun var udmeldt af Statskirken, og endnu i de Lister over den katolske Menigheds Medlemmer, Præsten Lichts ved Aarets Udgang afgav, fandtes hun ikke opført. Da heri ligger en Overtrædelse af Dissenterloven, er der reist Spørgsmaal om at sætte Lichts under Aftion.

— I Februar og Marts har Brandevinsafgiften (1ste-3die Distrikt) tilf. udgjort 147,190 Spd. 80 p, hvilket er meget over Jæderparten mindre end i den tilsvarende Tid i f. A.

**Kongsberg.** Postmester Wettergreen, der ogsaa har været Forsikringskommissær, afgik nylig ved Døden.

**Forsgrund.** 21te April afgik Emigrantstiftet „Sjofna“, Kapt. P. M. Petersen, herfra til Kvebek med 200 Udvandrere.

**Arndal.** Stiftskapellan Sjøthøst, som her i mange Aar har virket som Lærer, har modtaget en af Disciple befojet Bibel i Pragtbind, der skal være „det smagfuldeste og smukkeste Værk af denne Art, som her i Landet er udført.“

**Stavanger.** Sognepræst til Hjeltnelund Johan Gottlieb Thaulow er død som Følge af et Fald af Hesten under en Rejse til Inneret Ardal.

**Sundalen.** Medens vi her forpaa have overstaaet Vinteren uden Sne, er der i Sundalen og Øndalen faldet en større Sneemængde, end i Mand's Minde, og det imellem 11te og 12de April. Ved deraf opstaaede Sneestred ere flere Mennesker omkomne. Dgaa fra Romsdalen berettes om lignende Sneestred og Ulykker.

**Stenfjer.** Student D. A. Gram, der sad i en stor Driftsvirksomhed, er d. 15te April afgaaet ved Døden, kun 46 Aar gl.

— Enfemadame Glen Skjefte har skænket 6000 Spd. til Dyreførelse af en Kirke for Ladestedet.

## Udenlandske Efterretninger.

**England.** Den fangne Gouvernør i Kanton, Yeh, er af Engländerne bragt til Kalkutta, og er ved et kejserligt Dekret degraderet.

— I Audb er Roligheden fuldstændig gjenoprettet.

**Frankrig.** Ved Valgene have de kejserlige Kandidater seiret paa en Undtagelse nær, nemlig Jules Favre, der har erholdt flere Stemmer end nogen af dem.

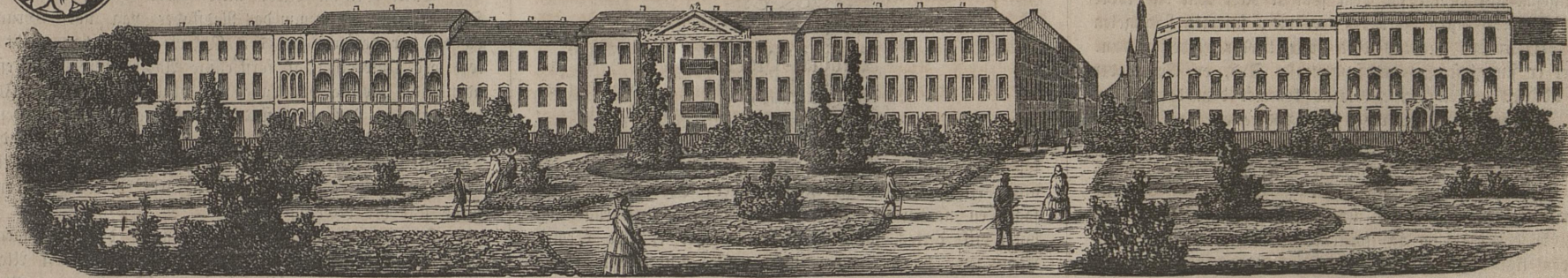
(Tel.-Dep.) Moniteur for idag (29de April) indeholder et Dekret om Indkaldelsen af de tilbagestaaende Soldater af 1856 Aars Aldersklasse, 42,060 Mand Infanteri.

**Rusland.** „Gaz“ beretter om Uroligheder, som i Rusland ere udbrudte i Gouvernementerne Drel, Minsk og Grodno i Anledning af Landbo-Urolighederne; de ere undertrykte af Militærmagt.

Nyhedsbladets Redaktør, P. Votten Hansen, bor i Kjøbm. N. Haalunds Gaard, Kongens Gade.



# Museet Nyhedsblad.



Nr. 19.

Udkommer hver Søndag Morgen.

9de Mai 1858.

Abonnementsprisen er 60 6 Fjerdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Efterretninger om Christiania. (Slutning.) — Englandsernes Søder. (II.) (Slutning.) — Dobbeltsløven (Slutning.) — David Livingstones Reise i Afrika. Ruiner fra Branden i Christiania. — Norge. — Embeder og Væstlinger.

## Efterretninger om Christiania.

(Af Rigsarchivar Chr. Lange.)

### IV.

(Slutning fra Nr. 12.)

Endnu stærkere er Enerhaugen bleven bebygget i den sidste Menneskealder. Paa denne Fjeldhøide mellem Oslo og Toien fandtes før 1814 kun et eneste større Huus og nogle faa Hytter; men ved Folketællingen 1825 boede her allerede 807 Mennesker, - et Tal, der aarlig er steget. Grønland, hvorved saavidt vides egentlig kun forstaaes Gaden mellem Vaterlands Bro og Toienbækken, er en meget gammel Forstad; den omtales allerede af Gelferk (1648), og har saaledes uden Tvivl været en Forstad til Oslo. Den har ogsaa i Mands Minde været fuldt bebygget, og dens Folkemængde er saaledes neppe betydelig tiltaget i de sidste 50 Aar. Derimod er Toien-gaden af yngre Oprindelse, da den ved Toiens Overgang til Universitetet kun havde et Par Huse lige ved Grønland og iøvrigt var ubebygget. Ligesaa er den saakaldte Nordbyggade, der forbinder Toien-gaden med Laffegaden, kun henimod 30 Aar gammel, anlagt ved en Privatmands Bestræbelser, for hvem Gaden Beboere have reist en simpel Mindesteen, noget nær det eneste Monument i Christianias Gader. Laffegaden er uden Tvivl meget gammel, maaskee endog ældre end Vaterlands Bro (første Gang omtalt 1654), uagtet dennes Anlæg vel nærmest har givet Anledning til denne Gades stærke Bebyggelse, medens det lille Smug Smalgangen maa ansees som en Levning af Bebyggelsen langs Elvens Østside, førend Broen her byggedes, og da Broen ved Nedre Joss var den eneste, som forbandt Oslo med Christiania. Men Gaden Ravn, Laffegaden, er neppe saa gammelt; den har uden Tvivl faaet dette Navn efter den øverste og største Gaard i samme, Laffegården; men denne heder egentlig Dølen, paa hvilken gamle Gaards Grund hele Stroget ligger, og sit nye Navn har den faaet efter Statsraad og Lagmand Lachmann, som bebyggede og beboede den omtrent i Midten af forrige Aarhundrede. Navnet Laffegaarden er saaledes en her i Byen ikke ualmindelig forvansket Sammentrækning af det rette Navn Lachmannsgaarden. Men om Gaden har havt noget Navn før Lachmanns Tid, og i saa Fald hvilket, er mig ubekendt. Gjennem denne Gade var, indtil Nybroen blev bygget (182\*), den eneste Udgang til Christiania fra Romerike og hele det øvrige Østland, og den var dengang den stærkest befærede Gade ved Byen, medens den nu hører til de stille, næsten forglemte.

Samtlige disse Forstæder danne en sammenhængende Huusrække fra Grønlien, eller idetmindste fra Oslo Kirke til Laffegaarden, med forskellige Sidegader og tilstødende uordnede Huusflinger. Skjønt de have enkelte formuende Indvaanere, er dog i Almindelighed fattigdom eller ringe Kaar det fremtrædende her, og det var den store fattigbyrde, som disse Forstæder paaforte Landsfognet, der bragte dette til at forlange dem lagte under Byen. Noget anderledes forholder det sig med Forstaden Østre Sagene, d. e. den paa Østfiden af Akerselven og langs denne liggende Deel af den gamle Fabrikby Sagene, som begynder ved Nedre Joss og ender (i almindelighed) ved Sandaker og Bjørdsen. Denne Forstad er vistnok ogsaa hovedsagelig beboet af Arbeidere, men da mange store Fabrikker her ere anlagte, og flere af Fabrikkerne ere boplatte her, afgav den i og for sig mere endnok til sine egne fattiges

Forsørgelse, og det var derfor kun modstræbende, at Landsfognet fandt sig i, at denne Forstad overgik til Byen med de øvrige. Den har ligesiden 1808—1814, da Krigen fremtvang Fabrikdrift her, været godt bebygget, men Industriens Dyrping i de sidste 10 Aar har i betydelig Grad forøget Folkemængden og forbedret Udseendet. — Det havde været mit Ønske her at give en Oversigt over de her nævnte Forstæders Folketal efter Folketællingerne i dette Aarhundrede, men de trykte Udtag deraf ere ordnede forskjelligt, saa man af dem ikke kan udvinde, hvormange Mennesker der ved Tællingerne fandtes i hver af disse Forstæder. Vi skulle alene oplyse, at i 1801 boede der i Forstæderne paa Landets Grund 2109 Mennesker og i 1855 7243, eller mere end det Treobbelte, og naar man veed, at det store Fleertal af denne Befolkning befinde sig i saa usle Kaar, at de til Rod i gode Aaringer og saalænge de ere arbeidsføre kunne hjælpe sig selv, men Intet kunne bidrage til Andres Underholdning eller lægge noget til Side for kommende Dage, saa fatter man let Størrelsen af den Byrde, som disse Forstæders Forsørgelse har medført for Landsfognet og herefter i forøget Grad vil medføre for Christiania.

Men Byrden for Christiania vil i Tidens Løb blive uundholdelig, hvis Loven af 5te Aug. f. A. skal forstaaes saaledes, at Christianias Forstæder i enhver Henseende skulle betragtes og behandles som Kjøbstad; at t. Ex. den paa et stort Areal uregelmæssigt spredte eller i uordnede Rhynger sammenpakkede Folkemængde skal gøres deelagtig i alle en større Stads Indretninger, altsaa i Lighed med Christiania forsynes med Gadebelysning, Springvand, Gadepolit, Brolægning o. s. v., imod at underkastes de Indskrænkninger med Hensyn til sin Eiendoms Benyttelse og Bebyggelse, som gjælde i Byen selv. Dette Spørgsmaal maa nu paatrænge sig enhver tænksom Indvaaner. Man kan ikke slaa sig til Ro med den Trost, at der nu kan forholdes som hidtil med Bymarken, hvis Beboere have skattet til Byen i samme Forhold som Byboerne, med Undtagelse af Forstjællene mellem Løffeskatten og Grundskatten; thi der er en himmelvid Forskel mellem Christianias ældre Bymark og det nu tilkomne Landdistrikt. Vi have allerede ovenfor viist, at Bymarken væsentlig er bebygget af selve Byens formuende Indvaanere, som her have sine Landsteder, medens de nye Forstæder ere formelige fattigkolonier. Desuden er den gamle Bymark allerede deelagtig i selve Byens Bekvemmeligheder i en Grad, som de nyere Dele under lige Byrder vistnok ere berettigede til ogsaa for sig at forlange, men som Christiania By efter min Forstand ikke vil være i Stand til at forstaae dem, idetmindste ikke paa een Gang eller samtidigt med at Byens Byrder paalægges dem. Det var i Erfjendelsen af disse Forpligtelser, at Byen saalænge som muligt værgede sig mod en tvungen Udvidelse, som man vistnok ogsaa kun kjender i Norge. Men Loven, som den ifjor kom i Stand, har gjort galt værre ved at udstrække Bygningslovens Bestemmelser om Muurbygninger m. v. til hele den nye tilkomne Deel, hvorved atter Byen saa at sige blev tvungen til at trække ogsaa den evrige Deel af den ældre By, hvor det for var tilladt at bygge af Træ, ind under Muurgrandsen. Følgen heraf har jeg allerede ovenfor forsøgt at paapege, og den korte Tid, som siden er forløben, har formeenlig hyderligere stadfæstet Rigtigheden af min der fremsatte Mening. Siden ifjor Høst er, saavidt jeg har kunnet opdage, intet nyt Huus paabegyndt indenfor Christianias Territorium; men man behøver kun at uleilige sig opad Hegdehaugs-, Thronhjems- eller Stroms-Beiene til Byens Grandsæ, for at see, hvorledes nye Forstæder paa Landets Grund atter ere i onskeligste Fremgang. Her maa derfor noget gøres, hvis Byen ikke onsker en hyderligere Udvidelse, og som det bedste og billigste, ja maaskee tillige

eneste Middel herimod vover jeg fremdeles at foreslaae en Forandring i Loven af 1857, hvad Bestemmelserne om Muurgrandsen angaar, saa det bliver tilladt paa visse Steder og under visse Indskrænkninger at bygge af Træ. Men denne Foranstaltning, hvor gavnlig den end vilde være, kræver nødvendigvis ved Siden af sig en anden, nemlig en energisk og derfor bekvemlig Regulering af Forstæderne; thi en irregular Træby er en farlig Nabo. Om denne Reguleringens Enkeltheder og Maaden at gennemføre den paa, tør jeg ikke udtale mig; jeg er ikke blind for dens mange og eiendommelige Vanskeligheder. Man har uden Tvivl hidtil i det Hele handlet rigtigt ved at regulere efterhaanden, ved at passe Leiligheden og da skride ind. En anden Sag er det derimod nu, da et saa uhyre Stog med Stet er blevet By; her synes idetmindste nogle almindelige Foranstaltninger nødvendige, og erkjendes dette, maa den kostbare Tid ikke spildes. Til disse kan man vel henregne - under Forudsætning af, at den almindelige Muurbygningspligt hæves - at den egentlige Stad (Muurbyen) ved en bred Gade (boulevard — banlieu) adskilles fra samtlige Forstæder, i hvilke Træbygninger fremdeles kunne taales. Denne Foranstaltning vilde neppe medføre stor Befolkning, da Grandsen synes at være anvist af Naturen og Bebyggelsen i Jorening. Man trække den i nordlig Bue fra Nybroen langs Ankerloftens Kirkegaard, Geberges Løffe (Udfigten), Vor Frelsers Gravlund, Meyers (fru Meyers) Jordvei og Slotsparken til Soen et Steds ved Munkedammen, og lade hvad der ligger sondenfor denne Bue for bestandig udgjøre Byen selv; man afdele den nordenfor liggende Bymark ved lignende brede Hovedgader i 4 eller 5 større Kvarterer og tillade Træbygninger opførte i disse Forstæder, naturligvis med visse Indskrænkninger og med visse Forpligtelser med Hensyn til Bygningsmaaden iøvrigt, og den væsentligste Grund til at den største Deel af ifjor den østre Bymark ligger ubebygget, vil da opføre, til Fordeel for By og Landsfogt, og ikke mindst for den frie Arbejder, der vil eie eget Huus, men ikke har Maad til at bygge af Sten.

Men en saadan Hovedregulering forudsætter et nøiere Detailkjendskab til Forstædernes Udstrækning, Høideforskjellen, nuværende Bebyggelse o. s. v., end man for Tiden besidder, og vi komme derved tilbage til hvad vi i denne Afhandling begyndte og nu kunne slutte med, at udhæve Vigtigheden, ja vel endog Nødvendigheden af, at Hr. Ritmester Næsers Detailopmaaling og Nivellement af Byens Grund snarest muligt fortsættes i samme Maalestok og efter samme Regler som de udfomne Dele deraf. Uden noiatagte og udførlige Kartter er enhver Regulering mislig, en Opmaaling for hver enkelt senere Regulering vil ikke afhjælpe Hovedmangelen, og det er netop nu, da Begyndelsen skal gøres, saa høist vigtigt at kunne gaa ud fra aldeles paalidelige Forudsætninger. Vistnok ere de økonomiske Omstændigheder for Tiden sørgelige, de ere ved Julebranden 14te April forværrede, siden jeg begyndte at skrive om Reguleringen, men sætter man den i Forbindelse med den Opmaaling af de nytilkomne Stadsdeles Anfattelse i Løffeskatt, som allerede er overdraget Hr. N., opnaaes jo to Diemed paa een Gang, og Udgifterne ved begge maa derved kunne indskrænktes. I ethvert Fald er ogsaa dette Spørgsmaal af saa stor Vigtighed for Byens Fremtid, at det fortjener alvorlig Overveelse, førend man opgiver det. Med det Samme maatte man da ogsaa saa bragt Byens gamle nordvestre Grandsæ paa det Rens; thi efter hvad mig er berettet, skulle de gamle Grandsæstene ikke længere her kunne paavises, og der skal paa Grund heraf være Ufikkethed om, hvor Byen ender og Landet begynder paa denne Kant, altsaa praktisk talt, hvor man her har Lov til at bygge af Træ.



## Englændernes Sæder.

(Efter R. W. Emerson.)

### II.

En Somustling skulde være Hjelmskrattet i Englands Baaben, ikke alene som et Billede paa dets Somagt, men ogsaa paa Grund af den haarde Substant, hvorefter Menneskene ere dannede. Englænderen ligner en Kurimusling. Naar Krumningerne og Læfterne ere formede, eller ogsaa medens de formes, affondrer der sig en Sæft, som danner en haard Glasur over enhver Deel. At vedligeholde Sammenhængen er ligesaa nødvendigt for dem som at være rene og proppe i sit Anstræk; ingen Fortjeneste erstatter fuldelig Mangelen paa det Sidste, medens dette ofte træder istedetfor hin. „Det er smagløst“ er det frygteligste Ord, en Englænder kan udtale. Men denne Glasur kommer dem dyrt til at staa. Man finder hos visse Englændere en Prosa, som i træagtig Livløshed overgaar alt Lignende hos andre Folk. Der ligger mangen Gang en Liiglokketone i deres Stemme, som synes at sige: „Lader alt faa fare.“ I dette Sammenhængens Pantfer hyller Middelmaadigheden sig ind, kondenserer sig og forstænes. En Englænder paa Moden ligner en af hine Souvenirs, der ere indbundne i forgyldt Stof, smykkede med fine Billeder og Kobberstik paa tykt, stærkt presset Papir, passende for Hysteris og Dameres Hænder, men ikke indeholdende det Mindste, der er værd at læse eller gemme paa.

Et strængt Deforum behersker Hof og Hytte. Da Pianisten Thalberg en Aften i Windsor spillede for Dronningen i et Privatselskab, fulgte Dronningen ham med sin Stemme. Tingen blev bekendt, og der foer en Gysning gennem hele England fra den ene Ende til den anden. Denne Synd mod Deforum blev aldrig oftere begaaet. Der hersker kolde, tilbageholdende Sæder. Enthusiasme tilstedes kun i Operaen. Alt Paafaldende undgaaes. De forlange, at Stemmens Tone skal være saadan, at den ingen Opmærksomhed vækker i Børrelset. Sir Philip Sidney er en af Englands Eftersættere, om hvem Wolston sagde: „Hans Vid var Maalestøffen for det Pæfende.“

Intet er Englænderne saa forhadet som Præsten og Dmst. De taale da heller den modsatte Yderlighed, en gemeen Tone i Klædebragt og Sæder. De undgaae alt Skin og gaar steds lige ind paa Kjernen af Tingen. De hade sandstøst Sentimentalitet ligesaa vel som heit svævende Udtryk og øve sig i Simpelt. Selv Brummel, deres Modenar, udmærkede sig ved stræng Simpelt i sin Klædebragt. I et aristokratisk Land, som England, er ikke Gedsvornet, men Middagsbordet Hovedinstitutionen. Der hersker den Skik, at naar man skal vise en Fremmed Gæst, saa indbyder man ham til Maaltid, og saa har det været i mange hundrede Aar. „Og de troe“, siger en venetiansk Rejsende fra 1500, „at der ei kan vises eller modtages større Gæst, end at indbyde Andre til Maaltid hos sig selv blive indbudt, og de ville heller rykke ud med en fem, sex Dukat for at traktere En, end en Penny for at staa ham bi i en eller anden Rod.“ Maaltidet udsættes til Slutningen af Dagen, og Familielivet i London begynder i Almindelighed kl. 6 om Eftermiddagen, og naar man venter Selskab, 1 eller 2 Timer tidligere. Enhver gjør særskilt Toilette til Bordet - enten saa det er hjemme eller ude. Man venter Gæsterne en halv Time før den paa Indbydelsesskiltet bestemte Tid, og der maa vægts Grunde til, for at man kan undlade det. Den engelske Middag er nemlig det Monster, hvorefter vi have indrettet vore i de transatlantiske Stæder. Selskabet sidder et Par Timers Tid, før Damerne forlade Bordet; Herreerne sidde saa en Time tid længere ved sin Vin, og begive sig saa ned i Selskabsværelset til Damerne og drikke Kaffe. Ved Middagselskabet viser Konversations-talentet sig i sin største Fuldkommenhed. De Historier, som fortælles der, ere saa fortrinlige, at man bliver overbevist om, de oftere for maa være bleve fortalte og derved have faaet saadanne heldige Vendinger. Der taler man om alle mulige Ting, sinderige Planer, Omrids af den populære Videnkab, praktiske Opfindelser, humoristiske Indfald, politiske og literære Nyheder, Jernbaner, Heste, Diamanter, Agerbrug, Havedyrkning, Jægeri, Vin o. s. v.

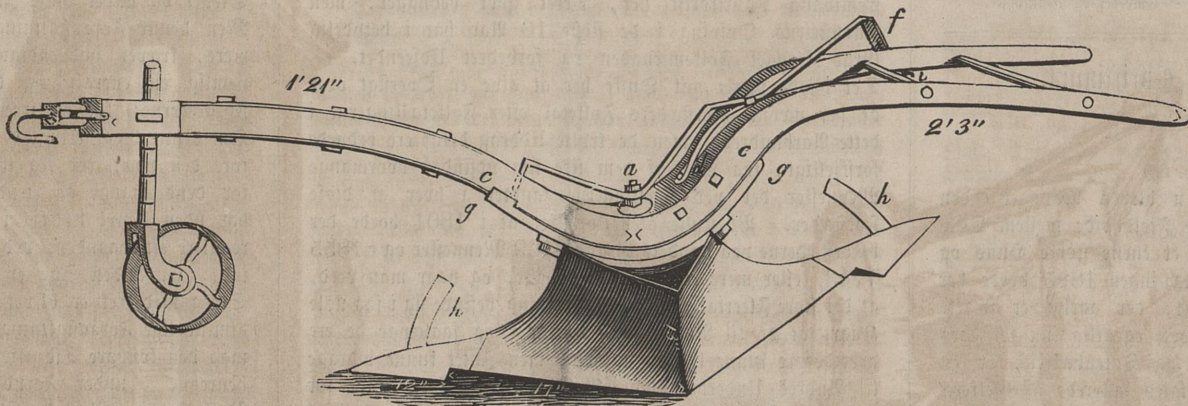
Englændernes Fortællinger, bon mots og viden om talte Bordtaler, ligesom deres aandrige Samtaler ere ligesaa berømte som deres Humoristiske Dyd og Tankefyldte, der sætter dem langt høiere, end det lette franske Vid. I Amerika finder man vistnok dygtige Videnskabsmand, men i Henseende til den lette Konversation staa man endnu langt tilbage for Englænderne. Det vide nationale Gebet, hvorefter London kan øse, og de strænge Kontraster i de derværende sociale Forhold, skabe det Pittoreste i Selskabet som i det offentlige Liv, ligesom et kuperet Terræn gjør et Landskab malerisk, medens vor (nord-

amerikanske) Pighed giver sig tilfjende ved en prærieagtig Simpelt. Tilfjende har den engelske Skik, hver Dag at gjøre Toilette, naar man gaar tilbeds, den heldige Virkning, at man samler alt det Bedste, man veed og kan, og stiller det frem i det fordeest muligt Lys. Men den hyppige Benyttelse har sandelig ogsaa afpoleret enhver Talemaade. Man finder der undertiden flint dannede Mænd, som kjende Alt, have forsogt Alt, kunne gjøre Alt og ere lige overlegne i Literatur og Videnskab. Hvortil kunde de vel ikke være istand, naar de blot vilde!

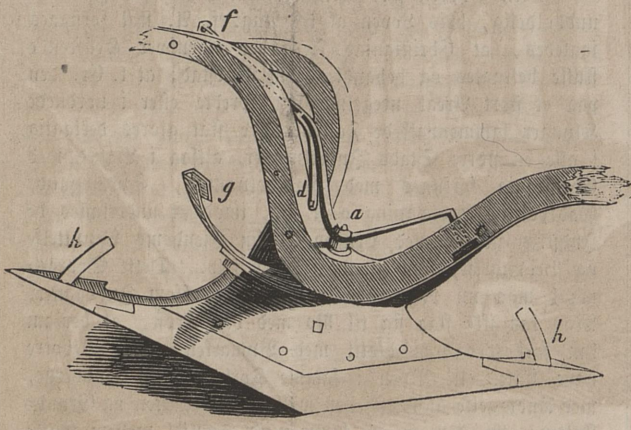
## Dobbelt-Ploven.

(Slutning.)

Det har ikke været uden Hensigt, at man til Gjenstand for denne Anmeldelse har valgt en Forbedring i det almindeligste af alle Agerbrugsredskaber; Ploven har nemlig faaet en næsten symbolisk Betydning for Agerbruget og hører til dets første Begreber. Det er ikke dermed Meningen, hvad maaskee kunde ventes, ubetinget at anbefale de mange, ofte kun tilsyneladende, Forbedringer, der strømme ind til os fra Udlandet; det er meget mere, for at faa Leilighed til at advare imod en altfor ivrig Griben efter det Nye, hvorved som oftest spildes Penge, uden at der vinder, hvad der har været tilfjende. En vigtig Betragtning, der i Almindelighed bør gjøre sig



Den Bifættede Dobbelt-Plov.



Bagfjenden.

gjældende imod en altfor hurtig Tilseelse af det Nye og Forbedrede uden at underkaste dette en stræng Undersøgelse i Forning med Bedømmelse af Forholdene, er den Omstændighed, at Agerbruget hos os endnu staa paa et altfor lavt Trin til at kunne anvende mange af Udlandets Opfindelser. Medens vi neppe ere naaede frem over Agerbrugets Barndom, har man i flere andre Lande saavel paa videnskabelig som paa praktisk Veie drevet denne Virksomhed til en Fuldkommenhed, hvorom man hos os i Almindelighed ikke kan gjøre sig nogen Forestilling. Skal man derfor kunne benytte ogsaa hos os Udlandets Opfindelser i agromisk Retning, da maa det skee med den største Forsigtighed og ofte med en Forenkling af Redskabets eller Maskinens Sammensætning, hvorved den bliver mere passende for vore Forholde. Den Forudsætning, hvorefter Anskaffelsen af deslige forbedrede Redskaber og Maskiner for Agerbruget andsteds med Fordeel lader sig realisere, er heller ikke her altid tilfjende, da vort Jordbrug ved en noiere Beregning ikke i Almindelighed giver et saa stort Udbytte, at det haade kan forrente sig og tilfjende levere de fornødne Midler til Anskaffelse af udenlandske Redskaber, der ofte fordyres ved Fragt, Told, Kommission etc. Blandt de Betragtninger, der bør gjøre os tilbageholdende ligeoverfor Udlandets Forbedringer, er imidlertid en, der ligger os meget nær. Der findes nemlig paa Landet i Norge kun saa Jordarbejdere, der uden praktisk Veiledning forstaae at benytte saa sammensatte Redskaber, som de udenlandske i Almindelighed ere, og det vil saaledes ofte indtræffe, hvad ogsaa Erfaring har viist, at det fremmede Redskab ved det første

Forsoeg med dets Anvendelse er bragt i Ustand ved Arbejdernes Ukyndighed og Mangel paa Behændighed, - og denne Omstændighed bliver saameget værre, som vore Haandværkere paa Landet i Regelen ikke forstaae at udbedre Skaden.

Man bør ikke glemme, at ethvert Forsoeg, der ikke støttes til rigtige Forudsætninger og derfor mislykkes, bliver et Tilbagefald istedetfor et Fremfald, og dette vil fremfor Alt gjælde i Agerbruget hos os, hvor Landmanden af Bane og Fortjærlighed hænger ved det Gamle; et mislykket Forsoeg vil kun endmere bekræfte hans Mistænksomhed og Uvillie mod det Nye og Forbedrede.

Dette Hensyn burde altid gjøre sig gjældende ved Overførelsen af fremmede Redskaber paa norsk Grund, og det har derfor været den Opgave, man har stræbt at løse ved Udførselen af forskjellige Agerbrugsredskaber efter udenlandsk Monster paa Ladegaardsøens Hovedgaard. Forhaabentlig vil det ogsaa findes, at Noget i denne Henseende er urettet ved den simple Form, hvori den udenlandske Dobbelt-Plov efter Brugsfuldmægtig Biseths Konstruktion i afvigte Vinter er gjengivet. En kort Beskrivelse af denne Plov skal her blive meddeelt.

Fra den yderste Ende af Næsen til den modstaaende Ende af Styret udgjør Plovens hele Længde 4 Alen; Muldskjælene ere hver 13" høie og 17" lange. Plovsjælene ere 12" lange og saaledes sammenfjede med Muldskjælene, at de kunne udtages og indsættes, uden at Ploven forøvrigt behøver at tages fra hinanden. Muldskjælene, der ere givne den passende Bøining, saaledes at man har kunnet undvære den kunstige Tilfættning, der findes paa den schweizeriske Model, ere i den øverste Kant 1/4" og i den nederste 3/4" tykke, hvilket dog er noget tykkere end nødvendigt, og hvori der maaskee ved en senere Etæbning kan spares en ikke ubetydelig Vægt. Ristelen er, som det vil sees, anbragt paa Plovsjælen og er fra 1/2" til 1/4" tyk, noget stærkere fortil; dens Høide er 6 3/4" fortil og 6" bagtil. Paa den engelske Dobbelt-Plov efter samme Princip som den schweizeriske og den norske er Ristelen ligesom paa den ældre norske fæstet til Næsen. Den Indretning, hvorved Ploven holdes i den Stilling, hvori den under

Arbejdet skal virke, sees af hofstaaende Tegning (c a f). Den bestaar af en Staalstæder (d) med en dertil befæstet Jernstang (f a e), der gaar igjennem Laphovedet a og staa i Forbindelse med en under Næsen anbragt Jernsko, som ved en Bevægelse af Plovsjælen befæstes ved Punktet g gennem Nabningen c, - en Mechanik, som er meget simpel og med Lethed kan sættes i Bevægelse.

Den oven fremstillede Dobbelt-Plov vil i Foraaret blive forsogt paa Ladegaardsøens Hovedgaard og derefter, naar den har modtaget de Forbedringer, som ved Brugen vise sig nødvendige, blive overleveret til Bodsangslets Beskrivelse, for at den der kan blive benyttet som Model.

Til Slutning tror man at burde gjøre opmærksom paa den store Forskjel i Prisen paa Plove af denne Art i England og her. Ifølge Mortons forhen nævnte Bærk, Cyclopedia of agriculture, koster en Dobbelt-Plov efter Lewcocks Model ved Hrr. Mansons Fabrik (Prestwich) omtr. 30 Spd., medens ovenbeskrevne paa Ladegaardsøen forarbejdede Plov har kostet omtr. 15 Spd., hvilket imidlertid ikke levrer nogen Fordeel for Fabrikanten. H.

## David Livingstones Reise i Afrika.\*)

(Efter Leon de Bailly.)

Dette er Titelen paa den Bog, der har gjort mest Lykke i England ligesom Macaulays Historie - Lord Macaulay, som man nu kalder ham, men hvis stolteste Titel er den, at være kjendt af sit hele Folk som Macaulays slet og ret. David Livingstone er Protestant, og det var endog saa med Rome og Vorn han tilbragte de elleve første Aar af sit Ophold i Afrika, og først da han besluttede sig til en Expedition af den farligste Slags, sendte han dem tilbage til England for at gjensee dem som Aar efter. Vi have ikke nodig at fortælle, at Livingstone er en af disse Troeshelte, som gaar hvorhen de troe at maatte gaar, gennem Jld, gennem Vand, uden nogenfinde at blinke med Øinene. En Deel af Afrika var utilgængelig for England og altsaa for Christendommen, og han begiver sig paa Veien med sin Bibel under Armen. Men selv den helligste Bog forlaar ikke til Omvendelsesmiddel for Mennesker, der ikke kunne læse, og for hvem en Bog er en mytisk Gjenstand, der indgyder Frygt, thi at bittesmaa

\*) Dette interessante Bærk, hvorefter vi ved Gjengivelsen af nærværende Artikel søge at behandle Levers Opmærksomhed, udkommer netop i en dansk Oversættelse, udstyret med Afbildninger.



sorte Brister skulle kunne fortælle dem Ting, der ere påsærede paa andre Steder og til andre Tider, er jo en uhyggelig Forestilling! Men omvendt skal de, det staar fast, og i denne Hensigt har den brave Mand bragt med sig en Laterna magica, hvormed han morer dem. Ere de ikke Børn? Og maa han ikke begynde med at tale til Sandser og Indbildningskraft? Denne Reflexion har han gjort inden han begav sig ud, og har derfor forsynet sig med dette originale Omvendelsesmiddel. Viser han dem Abrahams Ofring i naturlig Størrelse, besejrer han dem strax, og Abraham, som de allerede kjender, bliver den Første, hvis Historie gjerne høres saa ofte det skal være. Paa Nogle er Virkningen dog for overvældende, og da hans Hensigt ikke er at forkrække, maa der andre Midler til, og saa træffes Perlebaand op af Lommen, baade rede og grønne. Hvilkens ung Sjæl bliver da kold? For de Gamle forener han det Skjønne med det Nyttige, utile dulci, og en Allen Kaliko eller to har skaffet ham og hans Bibel Venner i mangen Hytte.

Kaliko! Begriber vor Læser nu hvad der har skaffet den ærlige Mands Bog en saa uhyre Popularitet i England? Geographerne havde fra deres Studerfame erklæret det Indre af Afrika for en utilgængelig Ørken uden Grønt, uden Vand, uden respirabel Luft. Portugiserne, der beboe Kysterne havde bestyrtet disse Løgne for at holde Fremmede borte og i Fred fortsætte deres Handel med Slaver og Elfenbein. Men se, i et The-Magazin i Glasgow skulde der fødes et Barn, bestemt til at give alle falske Frem-

stillinger det kraftigste af alle Dementier, det, som ligger i, at en Mand i sexten Aar selv har indaandet den ikke-respirable Luft. Da dette er et Faktum, som ikke tiltrængte yderligere Bevis, faldt det ham saameget lettere at finde aabne Dren, naar han sagde, at det bagtalte Jordstrog var saare frugtbart, gjennefrydset af store seilbare Foder og beboet af Stammer, der i Almindelighed ere meget lette at komme tilrette med og let ville kunne - lad dette blot rygtes i Manchester - dresferes til Dyrkelsen af Bomuld. For David Livingstone, der med hele sin redelige Sjæl blot arbejder for Christendommen, skal Bomulden kun bane Veien for Bibelen; i England frygte vi, at man snarere vil bruge Bibelen som Middel til at faa Bomulden udbredt, men

„Den Pafcal Zapata eller Zapata Pafcal — lidet gjør det til Sagen om Pafcal sættes foran eller bag“,

blot Pafcal kommer med, og det er herpaa Livingstone har anvendt 16 Aar af sit Liv. I sin meget interessante og især elstverdig Bog, giver han os sine Oplevelser af alle Slags.

Kan vor Læser gætte, hvad der paa denne lange, moiesfulde Rejse, hvor Hunger og Tørst, Feber og Mousquitter horte til de smaa Onder og giftige og vilde Dyr til de noget større, har kostet vor Mand mest? At strive Bogen. Hver sin Smag. Maaskee vi ogsaa vilde have tænkt det, inden vi læste Bogen, men naar man allerede paa 12<sup>te</sup>

Side seer Helten i Kæft med en uhyre Løve, betænker man sig. Man risikerer dog ikke saadanne Farer ved at strive en Bog. Det er sandt, der gives Forlæggere!!

„Jeg var blot 30 Skridt fra Døret“, siger han, „da jeg sendte det mine to Rugler gennem Bussene. Folkene strege: „Han er truffet“, en Stemme tilføiede: „Han har sig et Skud for.“ Jeg havde dog ikke hørt Andre slyde, men bag Bussen saa jeg Dyrets Hale opreist af Brede. Bludselig, medens jeg lader paany, hører jeg et Radselsstrig. Det gjøs i mig, og i samme Nu foer Løven løs paa mig. Jeg stod paa en liden Jordbøi; den greb mig i Axlen og vi rullede Begge ned. Med et vildt Brøl rystede den mig som en Ruse ryster sin Smaadren; denne Rysten frembragte samme Fornemmelse som en Muus maa føle, der haandteres af en Kat. Det var en Slags Jolesløshed, hvorunder man beholdt fuld Bevidsthed om hvad der foregik, men hverken led af Smerte eller Stræk. Jeg formoder det er den Tilstand, hvori Patienten kommer under Chloroformens Indflydelse: han seer Operationen, men føler ikke Chirurgen's Instrument. Det er maaskee den samme, hvori Dyr hensesættes, der dræbes af Røddyr, og er det saa, er det en barmhjertig Foranstaltning af vor naaderige Skaber for at formilde Dødens Kvaler. Da jeg forvandt denne Jolesløshed saavidt, at jeg kunde gjøre en Bevægelse for at rive mig løs - Løven havde nemlig en af sine Labber paa mit Baghoved og en anden om mit Liv - saa jeg, at den havde Bliffet fastet paa Mebalwe, som sigtede paa den



Ruiner fra Branden i Christiania den 14de April (Peter Petersens Gaard, seet indensfra. Efter Tegning af Architect von Hanno).

paa 10 til 15 Skridts Afstand. Geværer klippede, og Døret slap nu mig, foer løs paa Mebalwe, og bed ham i Laaret. En anden Mand, hvis Liv jeg nylig havde frelst, søgte at gjennefryde Løven med sit Sværd, medens den bed Mebalwe, men inden Døret fik styrket sig over denne nye Fiende, gjorde Ruglerne, det havde faaet i Livet, sin Virkning og Skovens Konge faldt død om.

Saa ikke at vi ville opregne blot en ringe Part af de farlige Eventyr, den modige Skotte har at bestaae. Vi ville blot endnu lade ham selv fortælle et Par Oplevelser af en anden Art, som skjønt de ikke ere tragiske, dog vist har voldt hans Missionærherte megen Sorg.

„Bakalahari, en Stamme, som lever ved de store Bande ved Motlatja, har altid viist sig meget velvillig mod os og hørt opmærksomt paa den Underviisning, jeg giver den i Landsmaalet. Men det er ikke let for en Europæer at forestille sig den ringe Virkning, denne Underviisning gjør; for at kunne det, maatte man gjøre sig Rede for den dybe Jorndræbelse, hvori mange af disse Stammer ere nedstunkne ved Seklers Barbari og de Anstrængelser, hvortil blot Nødvendigheden af at forsvare det nøgne Liv fordømmer dem. En beslagtet Stamme lyttede ligeledes ærbødigt paa mit Foredrag, men naar jeg knælede ned og henvendte mig til et usynligt Bæsen, forekom denne Handling de Vilde saa komisk, at de ikke kunde afholde sig fra Skoggerlatter. Engang da jeg istemmede en Psalm i en Stamme, der var aldeles blottet for musikalisk Organisation, maatte jeg standse, da alle Kinder bogstavelig

vare vaade af Latter. Til min Trest maatte jeg sige mig selv, at Hovedsagen dog var, at de havde den medfødte Jølelse af Gudsdommen, som jeg ikke kan tro noget stærkt Menneskebarn foruden. Her gjælder det at tro, om man ikke seer. I Katlakani mødte vi en gammel Bussmand, som, da hans Hjerte var bleven opvarmet ved vore Foræringer af Kød, satte sig ved Ilden og fortalte os sine Ungdomsventyr, hvoraf det stolteste var, at have dræbt fem Bussmand, „to Hundyr“, sagde han og talte paa Jingrene, „et Hundyr og to Smaafalbe.“ — „Hvor stor en Synder, I dog er, at I kan rose Jer af at have dræbt Kvinder og Børn af Jeres egen Nation“, sagde jeg. „Hvad vil Gud sige, naar I skal aflægge ham Regnskab?“ — „Han vil sige, at jeg har været en stolt Bussmand“, svarede han med lynende Blik. Dette Menneske forekom mig uden Samvittighed og altsaa uden Ansvar.“

Et andet lidet Dyrin faldsede vi ved at høre en Missionær fortælle, da det beviser, at Religionerne ikke ere Garanter for Motalen.

„En Mand af Intemezes Folk, der tilhøre en Stamme, som udmærker sig ved talrige Gudebilleder og Ofringer, stjal en Høne, som min Bærtinde havde givet mig med paa Reisen. Da jeg klagede over dette Dyreri, blev der blandt Intemezes Mand høit Skrig; Enhver bevidnede sin Uskyldighed. En af mine Mænd, Loyande, gik tilbage og førte Konen, som havde givet mig Hønen, med sig, for at hun, naar den fandtes, skulde sige, om det var den rette. Alle Mændene fore løs paa Loyande for denne

Jornærmelse, men han værgede for sig med sin Dø og fik dem snart spage. Intemeze opfordrede mig til at lade anstille Underjøgelse i hans Hytter. Hønen blev snart funden og bragt frem til stor Forvirring for Høvdingen og Latter for Bore. Flere lignende Begivenheder beviser mig, at de Stammer, der have Guder, ikke ere dydigere end de, der ingen have.“

Men der er Religion og Religion, og Forfatterens Beskyldning rammer naturligvis ikke Christendommen. Christendom og Civilisation er for ham to identiske Begreber; Christendom er Sjælens Forløsning, Civilisationen Forstandens. Den hele Verden, Troende og Bantro, maa altsaa bifalde Dr. Livingstones Beskræbelse for at faae England til at christne og civilisere dette store Jordstrog, og understøtte dem, om ogsaa blot med gode Dnsfer. Bifalder altsaa og understøtter! Og dog, en Betænkning standser os.

De Vilde, Livingstone skildrer os, ere saa milde og spage, at England, der siden Indiens Insurrektion finder sig mere end nogensinde kaldet til at bringe sin Civilisation til fjerne Egne, ikke i de Regioner vil finde stor Modstand for sin Kaliko og sine Bibler. Med Chineseerne derimod er det en anden Sag, og det er paa China man har sine Dine rettede. Dette gjenstridige og uelskabelige Folk, der specielt med Hensyn til Engländerne ere propfulde af Jorndomme, vil slet ikke staa, som det bør, Jordelene af de Handelsforbindelser, der tilbydes det. Livingstones Bilde derimod, som for det første ere Lam,



og dernæst hverken have Religion, Civilisation eller Industri, god eller slet, have ikke samme Grund som China til at tilbagevise Engländernes Venfæbelighed; de ville altsaa lade sig besøge, prædike for, døbe, civilisere, protegere, opdrage til at dyrke Bomuld og klæde sig i Kaliko og til Syvende og Sidst indgydere og sepyere! Men bliver de derved lykkeligere, og hvorledes vil det altsammen ende?

Vi havde nær sagt: „Ja dersom de kunde faae Christendommen og forstaaes for Civilisationen“, men vi betænke os og ville give vor Tanke en anden Form. Dersom de stiftelige Barbarer med Gød kunde blive ligesaa perfekte i Alt som Engländerne; dersom man, idet man oplader deres Forstand for de Værdier, der kan udbringes af Bomuld, kunde sikre dem den samme Komfort, som Beboerne af Manchester nyde, og garantere dem, at de, naar de først engang vare klædt i Kaliko, ville være ligesaa lykkelige som de, der fabrikere dem, ja da vilde vi ikke betænke os paa at være med! Men have de Forstand nok til at begribe denne nye Art Lykke? Sæt nu, at de plukke Bomuld saalænge til den Idee opstaa hos dem, at man plukker dem? Og sæt, at de, naar de først have faaet et Gevær, skulde faae Lyst til at prøve det paa dem, der have lært dem at bruge det? Meget floge er de ikke, og sæt nu, at de i deres Uformuenhed til at domme, skulde finde, at de havde Arsfag til at hade? Og sæt, at de da opføre sig at være Lam og tillade sig Mis-handlinger, som præsiger dem for neutrale Nationers Afstø, og for en frygtelig Gjengældelse af deres Civilisation? Brave David Livingstone! bedre var det for Dig, at ligge i Din Grav, end at Dine Dine skulde see Dit Væst bære saa kedelig en Frugt! For ramme Alvor, jo flere Oplysninger vi samle om de Bilde, jo mindre sværme vi for vort Civilisationsværk, og vi vilde foretrække, at man med mere Alvor tog sig fore, at civilisere os selv. Ere vore Politikere blinde for vore egne Brost? Naar de have det store Ord Civilisation paa Munden, er det da i Grunden andre end Bilde de føre bag Lyset? Paa Samvittighed - her er ingen Bilde, saa man tør tale frit - er Civilisationen ikke Paaaskudet og Bomulden Sagen?

Livingstone fortæller, at det, som forbausede de Bilde mest ved ham, var hans glatte Haar. „Er dette Haar? Vi troede det var Silke. Denne hvide Mand maa være af den Sort Væsnar, som leve i Vandet. Se paa hans Haar. Det er Sømandet, som har gjort det ganske glat.“

Den Tanke, at den ærlige David Livingstone er en Sirene, er uimodsaetelig komisk. Men leer ikke for tidlig! Denne hvide Mand, som Decanet har kastet op paa Afrikas Strand, er en Sirene! Mistror, o ustyrlige Jøfleslag, hans blide Røst, mistror hans Gaver og hans Løfter! Han viser Eder, o store Born, sin Laterna magica, han giver Eder Berlebaand og Kaliko og gamle Geværer, han lærer Eder at lade Bomuld voge op paa Eders Marker at dække Eders Nogenhed med, og læser vidunderlige Historier op af sin tykke Bog. Bevarer Historierne, men vogter Eder, Born, vogter Eder forresten, thi naar I have fældet Eders sefeligamle Stove og besaaet dem med det Jre, den gode Mand trækker op af sine store Lommer, ville I forstaa, at I have ladet Eder spænde for det samme Nag, som de store, melancholiske Bøsser, en Slaves Elaver, der med Eder ere fordømte til at nære Storbritanniens umættelige Fabrikker med — Bomuld.

## Norge.

**Christiania.** Under 24de f. M. ere de theologiske Kandidater J. C. Gunnerns, J. Røll og P. Jensen udnævnte til Stiftsapsellaner i Tromsø Stift.

Under f. D. er Fuldmægtig i Departementet for Kirke- og Undervisningsvæsenet C. G. Collett udnævnt til Bureauchef og de juridiske Kandidater M. Birkeland og J. C. F. Børnholdt til Fuldmægtige i bemeldte Departement.

Under f. D. er Kapitain W. B. Gaffner udnævnt til Kommanderkapitain, Kapitainlieutenanterne S. R. Smith og C. L. Lorange til Kapitain, Premierlieutenanterne A. W. Müller og L. M. Riis til Kapitainlieutenanter samt Sekondlieutenanterne S. F. Knagenhjelm og B. C. R. Knap til Premierlieutenanter, Samtlige i Marinen.

Under f. D. er Toldkasserer i Laurvig I. G. v. Westen Sylow, Overoldbetjent i Frederikshalds Tolddistrikt S. J. Wang og Landvernsdivisionschef i den kristiansandske Infanteribrigade, Kapitain F. Bagel, ifølge Anfølgninger meddelte Afsted i Naade med aarlige Pensioner resp. 1350, 550 Spd. og 348 Spd., for Sidstnævnte under Navn af Vartpenge og med Tilladelse til fremdeles at bære den for ham reglementerede Uniform.

Under f. D. er forhenværende Apotheker i Porsgrund I. Thygensen meddeelt Bevilling til at anlagge og drive et Apothek paa eller ved Gaarden Gjovig i Vordals Præstegjeld.

Under 30de d. M. er Sognepræst til Klepps Præstegjeld i Christiansands Stift S. J. Knudsen udnævnt til Sognepræst til Borgunds Præstegjeld i Bergens Stift; residerende Kapellan til Borgunds Præstegjeld D. van Kervel til Sognepræst til Skone Præstegjeld i Bergens Stift; Adjunkt ved Frederikshalds Læde og Realskole N. S. S. Buch til Sognepræst til Nalefunds Sognefald i samme Stift; personel Kapellan hos den forrige Sognepræst til Bolsø Præstegjeld J. Jervell til Sognepræst til Molde Præstegjeld i Thronhjems Stift; residerende Kapellan til Ullensaker Præstegjeld i Christiania Stift P. W. Schjelderup til Sognepræst til Bolsø Præstegjeld i Thron-

hjems Stift og Kand. theol. N. B. B. Strøm til Sognepræst til østre Slidre Præstegjeld i Christiania Stift.

Under f. D. er Gvadronschirurg i Kavalleribrigaden P. Heiberg og Kompagnischirurg i 1ste afersbusske Infanteribrigade P. Githuus ifølge Anfølgninger meddelte Afsted i Naade med aarlige Pensioner af resp. 300 Spd. og 180 Spd., for den Forstnævnte under Navn af Vartpenge.

Under f. D. ere D. C. Berrum og N. R. Pøssins anerkjendte som kongl. nederlandske Vicekonsuler resp. i Tønsberg og Christiansund.

Under f. D. er Chanceller ved det franske Konsulat i Christiania M. Seyy anerkjendt som Bestyrer af det nævnte Konsulat under den Konsul Fabre meddeelte Ljenesefrihed.

— Ved kgl. Resolnt on af 24de April er Valders Lægedistrikt deelt i toende, nemlig søndre Valders Lægedistrikt (søndre og nordre Durdal) og nordre Valders Do. (Wang, østre og vestre Slidre.)

— Ifølge kgl. Resolution af f. D. skal Sands Sogn af Jelse Præstegjeld i Forbindelse med Sande Sogn af Sulebals Præstegjeld fra 1ste Okt. d. A. gaa over til et eget (Sands) Præstegjeld.

— Ved kgl. Resolution af f. D. er oprettet et residerende Kapellani i Laurvig, hvis Indehaver, foruden Offer og fri Bolig, skal oppebære i fast Løn af Sognepræstembedet 150 Spd. aarlig.

— Ifølge kgl. Resolution af f. D. skal Brakke Annesogn frastilles Gvindviks Præstegjeld og henlægges til Ladvig.

— Under f. D. er Armeekommandoen bemyndiget til for 2 Aar at antage svensk Lieutenant, Friherre S. L. v. Begefsack til Lærer i Gymnastik og Vaabenføring m. v. ved Krigsskolen med en Løn af 600 Spd. aarlig.

— Ministerresident Sibbern er udnævnt til svensk-norsk Envoyé extraordinaire i Konstantinopel og Wetterstedt til hans Efterfølger i Washington.

— Student Chr. Anker er beklippet til Fattigforstander her i Byen.

— Kronprindsen kommer hertil, med Ekstræan fra Klostet, imorgen (Søndag) Kl. 1 1/2.

— Regjeringen skal agte at foreslåge Storthingset Proposition om Oplagelse af et Statslaan paa 3,600,000 Spd. (derunder indbefattet det til Jernbanen bekluttede Laan).

— Oppositionen mod det danske Theater synes allerede at bære gode Frugter. En norsk Skuespillerinde, Jomfru Svendsen, har faaet et Aars Permission til sin Uddannelse i Paris, under hvilken hun skal beholde sin halve Gage; Christiania-Posten opfordrer Publikum til at afgive sin Mening om Skuespiller Prom fra det bergenske Theater, som giver Gjesteroller her, for at Direktionen kan faa Anledning til at engagere ham; og endelig siger Nyttet, at „Hermændene“ - den første Stridsbandste - skulle opføres. Det sidste ansee vi dog for temmelig usikkert. Direktionen synes ialfald ikke at kunne forandre Beslutning endnu inden det viser sig, at den af Christiania-Postens Hærmand betvæde Udelæggelse af Stykket ganske udeløser. Den har rigtignok allerede en Stund ladet vente paa sig, men endnu er Tid.

— Ioverdags Morgen nedbrændte Kopist Thoenes Løkke, hvorved Gierens Jumbo, foruden endel Korn, fortares af Jiden.

— Natten til Torsdag havde nær ny Jidsvaade udbrudt fra Gruuskebene bag Skreineris Gaard.

— Brandkassens Erstatningsbeleb for de toende Jidsvaader her i Byen udgjør, med Fradrag af hvad Levningerne af de brændte Gaarde ere taget for, tilf. 319,759 Spd. 24 f. Kreditbankens Reiser taget af hoiest, nemlig til 2,900 Spd., hvilken Sum imidlertid ved Dvortagt nedsattes til 2,128 Spd. Tagterne over Levningerne angaa naturligtvis blot Stenen, da samtlige brændte Gaarde maa nedrives i Grunden; thi, om end Murene stode tilbage, saafom i Kreditbanken, Hoppes, S. Gulbrauns og Peter Petersens Gaarde, vare de dog alle saa forbrændte, at intet kunde beholdes, maaskee med Undtagelse af den til Kongensgade vendende Kloi af Peter Petersens store Hjørnegaaard, hvilken dog ogsaa næsten ganske er nedrevet, ligesom Hoppes Gaard. Ved Branden viste det sig ellers, hvor uhyggelige Stortjædelser af de brændte ældre Gaarde vare, trods sit tilhueladende smukke og solide Udseende. Thi uagtet murede, forsvandt de dog lige til Grunden, - man kan næsten sige, uden at efterlade Sten paa Sten. De hugne Granitfundamenter og Trapper have ligesaa lidt som de tynde Teglstensmure formaat at modstaae Jiden. For en stor Del ere de sprængte itu og opslaaede. — Kommunen vil Intet gjøre for Anlægget af en ny Gade gennem det brændte Kvartal; men der er Naab om, at Komiteerne - af egen Interesse og Drift - ene om et saadant Anlæg. Det trange Smug bag Hotel Skandinavie skal fløies. — Kirkebakken vil ogsaa utvivlsomt nu blive end yderligere sænket, hvorved Dyphjelen fra Jernbanen lattes. Kun en af de tilstødende Huseiere har erklæret sig brøstholden ved Sænkningen og kræver Erstatning.

— Toldintraderne ved Rigets lydlige Toldsteder have i Aarets tre første Maanedre udgjort tilf. 309,650 Spd. (i f. A. for samme Tid 487,072 Spd.)

— Ole Bull er optraadt i Wien og har ifølge „Wiener Theaterzeitung“ gjort stormende Lykke (mindst ti Fremfaldelser).

— I vore og især i de svenske Aviser har været meget skrevet om det stockholmske Forsikringselskab „Skandia“, hvori ogsaa en Menge Personer her i Landet ere interesserede. Selskabet har i f. A. lidt saa store Tab deels paa Vexler (41,570 Rdl.), deels paa Brand (57,230 Rdl.), deels paa Livsforsikring (28,049 Rdl.), at det har maattet angribe Grundfonden for et Beløb af 93,868 Rdl. Stærkt Daddel er reist mod Direktørens urimelige Lønningssmaa (Procent). Imidlertid har den hævende Agent søgt at berolige Publikum med henfyn til Selskabets Soliditet. — 30de Mai holdt et betydeligt Antal af hævende Aktionærer et Møde paa Børsen, hvori besluttedes til næste Generalforsamling i Stockholm at afstende toende norske Aktieiere, hvorhos ned-sattes en Kommittee af 3 Medlemmer (H. Hefine, Borgemeister Høegstad og Alesfor Thomle), hvem det overdroges at foranstalte det fornødne til denne Beslutnings Værdsættelse m. v.

— Gunder Iversen, en til 10 Aars Strafarbejde dømt voldsom Forbryder, er den 1ste Mai rømt fra Christiania Naabhuus-arrest, hvor han hensad under Bevogtning af to Mand, hvilke han ved Undvigelsen havde faaet til at bære sig. Ifter Høst rømte han fra Gaustad, hvor han sad som formeentlig gal, men blev da paagreben i Sverige. Han hører til Laterne og har sin Familie i Nedenæs. Amtet har udsat en Belønning af 50 Spd. for hans Paagribelse. — Politibetjent Holter blev strax sendt efter den Undtagne og fandt ham ogsaa, forfænt med Gevær, ved Stationen Løverud i Dursfong; men Gunder tog Flugten ind i Skoven, og uagtet Holter med flere Mand anstillede Jagt paa ham, lykkedes det ham dog at undkomme.

— Søndags Nat blev en Smedsvend Hans Torstenen, id han sad udenfor sin Bolig ude paa Grønland, myrdet af Johan Olsen („Zepp“), der, idet han gik forbi, myrde ham med Smeden og stødte ham sin Kniv i Livet. Drabsmanden er kun 24 Aar gammel og har tidligere været 3 Gange straffet.

**Sarpsborg.** 3 Sannefund nedbrændte Natten til 4de Mai 4 Gaarde, asurerede for tilf. 4590 Spd.; tre Gaarde beskadigedes.

**Ullehammer.** Regnskabsfører Kreuz i Ringsaker er nylig bleven belagt med Arrest. Han havde under Bestyrelse Sparebankens og andre af Kommunens Kasser, hvori skulde være betydelige Deficiter.

**Bergen.** Ved Indbrudstyveri hos Brundhorst & Delle er Natten til 30de April bortstjaaet omtrent 700 Spd. i rede Penge foruden Guldjager og adskillige Dokumenter.

**Thronhjelm.** Et halvt Snees Mennesker (de fleste Piger) ere gaaede over til Mormonismen.

— B. Bjørnson er ankommen tid og skal have leiet Theatret i Mai og Juni for de bergenske Skuespillere.

## Udenlandske Efterretninger.

**Sverige.** Den 28de April var i Stockholm „stort Stjerne-fald“, idet ikke mindre end 217 beføretedes.

— Grev Mörner er afgaaet som Statsraad og bleven Præsident i Kammeretten, og Grev Hugo Hamilton har indtaget hans Plads i Statsraadet.

**England.** I Overhuset er John Russsells Jødebill ved tredje Læsning faldet igjennem med 119 mod 80 St.

**Rusland.** Grunden til de i f. A. nævnte Uroligheder angives at være Geistlighedens Ophidselser i Anledning af Reformen angaaende den af Keiseren foretagne Ophævelse af Livgenfæbets.

## Embeder og Bestillinger.

**Nordre Jærlsbergs Sorenskriveri,** hvis Bruttoindtægter antages at udgjøre omt. 2400 Spd. aarlig og Udgifterne ved Embedets Besiddelse omt. 650 Spd. Jorpagtningssagiften for Embedsgaarden Nordre Stoffe har udgjort 90 Spd. aarlig.

**Aker og Follong Fogedembede** under Akershuus Amt, hvis samtlige Indtægter anslaaes til omt. 2200 Spd. aarlig, hvoraf 750 Spd. er fast Gage. Udgifterne antages at udgjøre 7—800 Spd. aarlig.

Andragende om at erholde Konstitution som **Politimester** i det ved kgl. Resolution af 7de April sidstleden oprettede Politimester-Embedet i Moss kunne indsendes til Justits-Departementet. Den faste Gage af Statskassen udgjør 200 Spd. og Dyrtids-tillæg, af den hidtil Byfogden i Moss tilkomende Andel af Afsejgdetgjørelsen 240 Spd. aarlig, samt endvidere af Moss Kommunekasse 150 Spd. aarlig. De wiisde Indtægter ere af Byfogden i Moss anslaaede til 60 Spd. aarlig.

**Næro Sognefald** under Namdals Provint i Thronhjems Stift med omt. 650 Spd. i aarlige Indtægter.

**Nordre Valders Distriktslægembede** med aarlig Gage af 300 Spd. og Dyrtidstillæg.

**Projektorposten** ved Rigshospitalet og Jødselsstiftelsen med aarlig Løn af 500 Spd.

**Organistposten** ved Thronhjems Domkirke med 250 Spd. aarlig Løn af Kirkens Kasse og 50 Spd. aarlig som Huseleie-godtgjørelse af Byens Kasse. (Anfølgninger, stillede til Thronhjems Stiftsdirektion, indsendes til Stiftsprovst Angell inden Mai Maanedes Udgang.)

**Organiststjeneren** ved Bragernes Kirke med 106 Spd. i aarlig Løn, hvoraf 30 Spd. i Huseleiegodtgjørelse. (Andragender, stillede til Drammens Magistrat, indsendes til Bragernes Kirkeinspektion inden Mai Maanedes Udgang.)

**Forstanderposten** ved Redningsanstalten „Loftes Gave“ med 240 Spd. aarlig Løn foruden fri Bolig, Lys og Brænde. (Anfølgninger indsendes til Anstaltens Direktion inden 4 Uger fra 28de April.)

**En Omgangs-Skolelærerpost** i Skibthvet med 40 Spd. aarlig Løn og fri Kost for en Seminarist og 25 Spd. og fri Kost for en Lærer uden seminaristisk Uddannelse. (Anfølgninger, stillede til Dvæ-Bergeshjæls Provint, kunne indsendes til Sognepræsten i Skibthvet pr. Sarpsborg.)

**En Fyrvogterpost** ved Leereens Fyr ved Bergens Lehd med 120 Spd. aarlig Løn.

**Jordemoderstjeneren** i Jaabergs Præstegjeld med 40 Spd. af Amtskommunen og 10 Spd. af Jordemoderdistriktet. (Andragender indsendes til Christians Amtskontor inden 6 Uger fra 26de April.)

## Avertissementer.

Hos Undertegnede erhøldes:

### Hærmændene paa Helgeland,

Skuespil i fire Akter af Henr. Ibsen. Pris 40 f.

Ved at tegne sig som Abonnent paa „Illustreret Nyhedsblad“ og indsende Betaling for første Halvaar med 1 Spd. for Indenbøes og 1 Spd. 12 f. for Udenbøes, erhøldes Bogen gratis.

### Storthings-Efterretningerne for 1857

med Lovsamlingen. Pris indbundet 60 f.

H. J. Jensen.

## Korrespondence.

Hr. . . . Vi have modtaget deres yndomme Brev, underkrevet „At-mindelig Glæde“, og indremme, at det fuldkommen svarer til Understriften. Fortsættelse De indbilder Dem at have sagt os endel Ubegribeligheder, maa vi berøve Dem denne Gade. Vi erfende Deres gode Villie til at gjøre det, men beklage, for Deres egen Skyld, Mangelen af tilsvarende Gaver. Af de eneste Standstrikkelser, vi have modtaget, er Deres „den flæmme“ - som ogsaa ventelig var; thi ingen kan sige „flæmme“, end „flæmme Pøt“, hvis flæmme forstaaelighed vuffer med Almuene for a række Digt og Mæst. Kun for at befræ Dem for Engelsen over, at Deres Brev muligens ikke kunde have naaet sin Adresse, have vi øret Dem disse Linier.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 20.

Udkommer hver Søndag Morgen.

16de Mai 1858.

Abonnementsprisen er 60 6 Fjerdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Philareth Chasles. (I.) — Afbildninger af norske Oldsager i Universitetets Samling i Kristiania. — Utrykte historiske Bidrag. (VIII IX.) — Blandinger. Literatur. — Norge.

## Philareth Chasles.

(Af Eugène Mircourt.)

I.  
Det var nogle Dage før den 18de Brumaire. Slottet i Paris indeholdte en temmelig talrig Skare Jænger inden sine Mure, Jakobinere og Røysister, der ikke havde kunnet komme afsted med Direktoriets. Paa denne Tid viste det politiske Had sig videre og meer ubændigt end nogensteds. Terrorister og Elichier dannede endog saa bag Fængsels-gitteret hver for sig en afluttet Troj, og Fangevogterens Kloge havde anviist de to Partier sine særskilte Fængsels-gaarde. Uden Jagttagelsen af denne nødvendige Forsigtighedsregel vilde de have myrdet hinanden uophørlig fra Morgen til Aften. I blandt Patrioterne bemærkede man en General paa omtrent fem og halvtredstidstvee Aar, - et energisk Ansigt - en bred Pande, sønderlangt af æresfulde Nr - og kronet af hvide Haar. Han gik ved Hjælp af en Krykke, fordi han ved Hoodschoote havde faaet sit Been knust af en Bombe. Alle hans Ulykkesbrodre viste ham den største Verbødighed. Generalen var Sjælen i deres Udspredelser, den ivrige Arrangør af hine dramatiske Forestillinger, ved Hjælp af hvilke vore Jænger søgte at forjage Kjedsomheden. For at glemme det Nærværende fremmanede man det Forbigangnes store Dromme. Græffe Tragedier eller romerske Komedier, det var Repertoirets uforanderlige Program. Dette Program vilde i Sandhed for Andre have været umuligt; men det var i disse Mands Smag, der havde villet gøre Frankrig til et nyt Sparta. Naar Harmodius, Aristogiton, Brutus og Cassius havde freget sig hæse i Forbandelser over Tyrannerne og deres Slægt, henvendte Borger-Generalen sig i gløden Taler til de omkring ham grupperede Venner og Brodre. Soldaten gjorde sig til Tribun. Hans deklamatoriske Belstalenhed begejstrede Tilhørerne og tordnende Raab af „Leve Republiken!“ undlode aldrig at krone hans Taler.

Førend han paa Balpladsen vandt sine Epauletter havde denne gamle Militær været Medlem af Konventet. Han havde havt sit Sæde paa Bjergets øverste Banke. Da under Ludvig den 16des Proces Touren kom til ham fra Tribunen at afgive sit offentlige Votum, raabte han: „Jeg voterer for Døden med kortest mulig Henstand.“ Hans revolutionære Glands var altsaa fuldstændig. Han havde tilforn været Professor i Belstalenhed ved en geistlig Orden, men havde kastet Samarien og havde fornægtet Kristus for Fornuftens Gudinde; det var, hvad man paa denne taabelige Tid, der forsøgte at sætte sin blodige Mysticisme i Stedet for den guddommelige Barmhjertighedens og Kjærlighedens Lov, kaldte at affærge Fanatisme.

En Aften standfede Generalen pludselig midt i en gløden Tirade og udstødte et Glædesudraab. Fængsels-gaardens Gitter aabnedes for en ung, straalende Kvinde, der smilende ilede ham imøde. Hun holdt paa en af sine Arme et Barn paa nogle Maaneder og gav et andet Haanden, hvilket endnu neppe kunde gaa. Det var den Proftriberedes Hustru. Vor vilde Republikaner glemte sine philippiske Taler - Præster og Konger, ilede hende imøde og omfavnede hende med Barm. Hun kom fra Chartres, hvor hun netop havde ligget i Barselseng, og havde ikke troet at burde vente en eneste Dag efter sin Opkomst med at opsoge sin fangne Mand. Hun bragte

ham en nyfødt Son. Gouvernøren, der var en fælsom Mand med Sympathi for ægtefælig Kjærlighed, havde uden at gøre Banffeligheder aabnet hende Fæstningens Porte. Efter fem Minuters Forløb, der bleve indrømmede Gjensynets første stormende Glæde, udbrod Generalen: „Det er en Dreng, hvad skulle vi kalde ham?“ — „Du har at afgjøre det, min Ven! vælg Navnet Du selv“, svarede hans Kone ham. — „For det Første vil jeg nu ikke have noget Navn, som findes i den romerske Kalender. Dersom jeg kaldte ham Anacharsis, som Borger Bartholemys Helt!“ — „Jeg holder ikke af det Navn“, sagde den unge Moder med en liden misbilligende Grimace. — „Du har i Grunden Ret. Man kunde gjerne tro, at han var opkaldt efter hiin Forræder Anacharsis Cloot, som vi have sendt til Guillotinen.“ — „O, min Ven! for Guds Skyld! mumlede hun og blegnede. — „Det er sandt, jeg glemte... Du er stedse den samme, Du vil ikke indse, at der gives grusomme politiske Nødvendigheder... Nu, det er det Samme! Dersom Du vil som jeg, saa lader os kalde ham Philareth, hvilket paa Græsk vil sige „Dydens Ven.“ Han maa elske Dyden, siden han er min Son.“

Se, saaledes gik det til, at Philareth Chasles, en af den nyere Tids mest berømte Skribenter, erholdt sit meget besynderlige Fornavn. Hans Fader Generalen tog imidlertid Zill, naar han herved troede at døbe ham paa en Maade, der var aldeles fremmed for enhver christelig Tradition. Philareth er netop Navnet paa en Eremit i det fjerde Sekulum, der blev kanoniseret af Kirken efter alle Kunstens Regler.

Statskuppet af den 18de Brumaire gjengav General Chasles Friheden; men Politiet vedblev at holde vaagent Die med alle hans Skridt. Man tillod ham dog at forblive i Hovedstaden. Snart bemærkede imidlertid det gamle Medlem af Konventet det Dypn, han var underkastet. Hans Hjem blev derfor et fuldstændigt Mysterium. Philareth's første Barndomsindringer minde ham om et fikrantet mørkt Værelse, med neppe halvaabne Bindueslemmer, med Bomuld i Klokkerne, - om Følk, der kom og gik paa Tæerne, der talte med lav Røst, der stjalvede ved den mindste Larm, der i det Helt taget saae ud som om de levede under Indflydelsen af en fædsevarende Frygt. General Chasles boede i La Cité. Han behøvede et gammelt Hotel, hvor Parlamentet før havde holdt sine Moder, som tilhørte Sainte Beuves Dødel. Dette Hus blev nedrevet i 1815, da man med brede Beie gennembrød den mørke og krogede Labyrinth af sammenklyngede Huse, hvoraf Den „Notre Dame“ dengang bestod. Da han senere besluttede sig til endnu i sit Livs Aften igjen at tage fat paa sin gamle Bestilling som Lærer i Rhetorik, grundede Hr. Chasles en Underviisningsanstalt for unge Mennesker i Gaden „des Postes“ i det gamle Hotel „Flavacourt.“ Bore parifiske Oldgranskere kjende hele denne aristokratiske Bygning, der staa næsten øde i et befolket Kvartier imellem Gaden Saint-Jacques og Gaden Moutetard. De beundrede disse Floibygninger med sine Phantastikbilleder, udstafferede og friserede à la Pompadour med sin store Grestrappe og sin umaadelige herfæbelige Have. Det var der, det gamle Medlem af Bjerget indeholdte sig med sit Had, sin store Hund og to tusinde Bind mod Kristus, - og begyndte Opdragelsen af sine to Sønner Alcindor og Philareth, paa samme Tid som han opdrog et stort Antal af sine Gr-Kollegaer fra Konventets eller af sine Kammerater fra den republikanske Armees Born. Keiserdommet var ved Enden af sit glimrende Heltedigt. Paa denne Tid husede Hotel Flavacourt ogsaa Maleren Merimée, Fader af den berømte Forfatter. Senere havde det endnu

\*) Victor Euphemon Philareth Chasles blev født i Mainvilliers, nær ved Chartres den 8de Oktober 1799.

en berømt Legerende, nemlig Historiefriveren Michelet. Der gives privilegerede Huse, det er vist. Bort bistre Medlem af Konventet saa i sin Indgetogenhed kun nogle faa af den rene og ægte Tro. Badier, Robert, Lindet, Amar, vare næsten de eneste, for hvilke han aabnede sin Dor. Amar gjorde meget af Philareth og lod ham læse „det nye Jerusalem“ af Swedenborg. Over dette lille Jakobinerværk hvilede der en Duft fra 93, som kunde bringe En til at gysse.

En vakker Dag fuldt det ogsaa Generalen ind, at et længere Ophold i hans faderlige Hus maatte ikke var til Gavn for hans Born. Han sagde som Philareth's forhen fra Genf, at man, for at blive en Mand, maa være opdraget blandt lutter Smaa-Mænd og langt fra en Moders altfor omme Pleie. Følgelig erpederede han uopholdelig Alcindor og Philareth til Ungers' Lyceum. Den Eldeste af disse to unge Mennesker havde en livlig, heftig og krigerisk Charakter. I Stedet for at oversætte Horats, læste han „den store Armees“ Rapport. Snart erklærede han ogsaa, at han ikke længer vilde leve saaledes indmuret inden en Latinskoles fire Vægge, medens man kjæmpede fra den ene Ende af Europa til den anden. Denne Krigslust smigrede hans gamle Fader. I en Alder af neppe sytten Aar erholdt derfor Alcindor Tilladelse til at rejse til Armeen som Frivillig i det 3de Linierement, kommanderet af Grek Segur. Fjorten Dage efterat være stød til sit Korps faldt han i Slaget ved Dresden. Han havde faaet tre Rugler igjennem Hovedet. Hans Broder derimod - af en ganske anden Charakter, - var en særdeles flittig Discipel - en fredelig Natur. Han var stadig en af de Første i sin Klasse, og sine Fritimer anvendte han til Læsning af Digterværker. Da Madame Chasles, for tvivlet over den unge Frivilliges Død, fik bevæget sin Mand til at give sig den yngste Son igjen, var det derfor ikke uden Savn og Sorrig, at Philareth maatte rive sig løs fra sit arbejdsomme Livs Baner. Den Lykke at omfavne sin Moder, som han tilbød, var det Gnefte, der kunde formilde den Smerte, han følte, da han maatte sige sine Bøger Farvel. Forresten havde vor stridbare General bestemt ogsaa sin anden Son, ligesom den første, til den militære Stand. At betale sin Gjæld til Fædrelandet var en af Troesartiklerne i hans republikanske Kathedismus. Philareth forberedte sig da til at tage sin Examen ved Saint-Gyr's Krigsskole. Men det var skrevet i Skjæbnens store Bog, at han aldrig skulde faa Uniformen paa. Keiserdommets glimrende Stjerne havde straalet for sidste Gang paa Champagnes Sletter, Paris overgav sig med Skjændsel, og dets Porte aabnede sig paa samme Tid for Bourbonner og Rosaffer.

Den gamle Kongemorder frygtede nu den seirende Legitimitets Hævn. Han var hange for sit Hoved, og da han just ingen synderlig Lyk havde til at sende det samme Bei som Ludvig XVI, besluttede han at forlade Frankrig og at aspekte Begivenhedernes Gang paa den anden Side af Kanalen. For sin Afreise kaldte han Philareth til sig i sit Arbejdsværelse og sagde til ham: „Min Son! Fædrelandets Ulykker node mig til at søge et Asyl i London. Din Fader er endnu en Gang landsforviist, Din Familie er ruineret. Du bliver da nødt til at vælge Dig et Haandværk, for ikke at blive til Byrde for Dig selv og Andre.“ Philareth var femten Aar gammel dengang. Det er fra hans Værk „La Conciégerie“, publiceret af Advokat i hans „Cent et Un“, vi have hentet følgende Selvbetragtninger: „Jeg ansaa mig selv for en Helt, da jeg med Sorg i Hjertet, men uden Bitterhed og Nag, skaffede mig selv den bedste Hjælp, et Menneske kan have i Baghaanden under Livets og Skjæbnens Omveglinger. Jeg blev fra en Skolediscipel, som



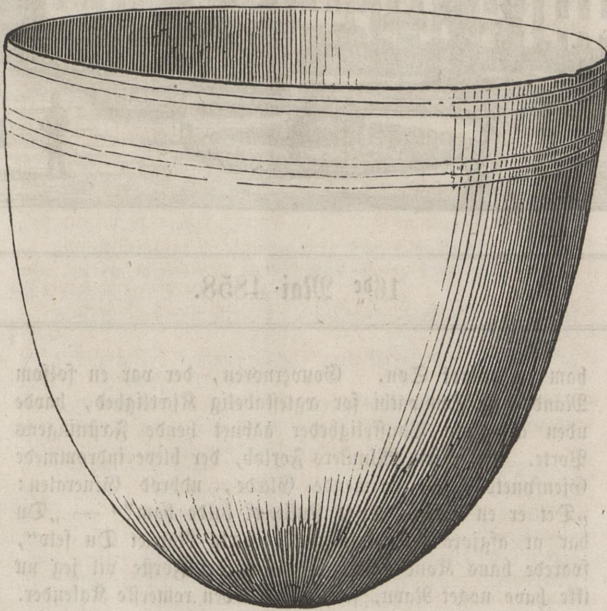
kun kunde sammensætte en unyttig Stiil, til en nyttig Sætter i et Bogtrykkeri."

Se, saaledes blev han da Bogtrykker; men retfærdige Himmel, i hvilket Bogtrykkeri! "Tre ukomplette Sætter-kasser befandt sig i sin Gensomhed, forvildet til tredje Etage af et uanseeligt Huus, beliggende i Gaden „Dauphine." Ingen Arbeidere for at sætte disse skabende Blystrykker i Bevægelse, for at forvandle dem til Tante! De ledige Presser og de stævede Kasser stode der og belemrede det skælske Bærelse til ingen Verdens Nytte." „Min Fader", siger han, „saa i Bærstedets Gensomhed kun et fortrinligt Midde til at beskytte min Ungdom mod det slette Selskabs skadelige Indflydelse. Uden at leve blandt Arbeidere, skulde jeg blive det og blive oplært uden Fare. I en Tid af tre Maanedere begav jeg mig regelmæssigen derhen og opholdt mig fra Kl. 8 om Morgenen lige til Kl. 3 om Eftermiddagen i det øde Bærsted. Der var jeg ene, jeg henfant i Drommerier, men blev ogsaa ofte plaget af Kjedsomhed. Læretimerne vare sjældne, og naar Haandteringen af Typerne og deres Sætning i det Instrument, som sammenholder dem, havde trætet mine Fingre, greb jeg en Bog og satte mig ned." Principalen i dette forladte Trykkeri gik under Navn af „Jacques." For gamle General havde betroet sin Søn til ham fremfor til nogen Anden, fordi det var een af hans gamle Bekendtskab fra Jakobinerklubben. Som ægte vild rød Republikaner havde Jacques haaret meer end eet aristokratisk Hoved paa Spidsen af sin Lønde i den gode gamle Tid. Hans Trykkeri var, paa Grund af den Modstand, det havde reist mod det kejserlige Regimente, fra Proces til Proces bragt til en fuldstændig Ruin, og Herren af dette typographiske Pulter-kammer levede, fortæret af Bitterhed, af indædt Had og maaskee ogsaa af Samvittighedsbæver i en dyb Glendighed med en Søn, der havde den faldende Syge. Philareth beskæftigede sig imidlertid med en Bearbejdelse af Gesners Jydler og af Hyrdromanen „Daphnis" af samme Forfatter. Dette Arbejde henrev og begejstrede ham over al Beskrivelse. Han glemte det uhyggelige skumle Bærelse; han hørte ikke meer Jacques idelige Gudsbedrifter; paa Phantasiens Binger bortførtes han til Arkadiens eviggrønne Dale; han forelskede sig i Leucothoe, Cloe, Daphne, disse yndige Hyrdinder, og blev Digter for Alvor. Hver Morgen var det en sand Glæde for ham paany at gjensee sin Kasse og sine Jydler.

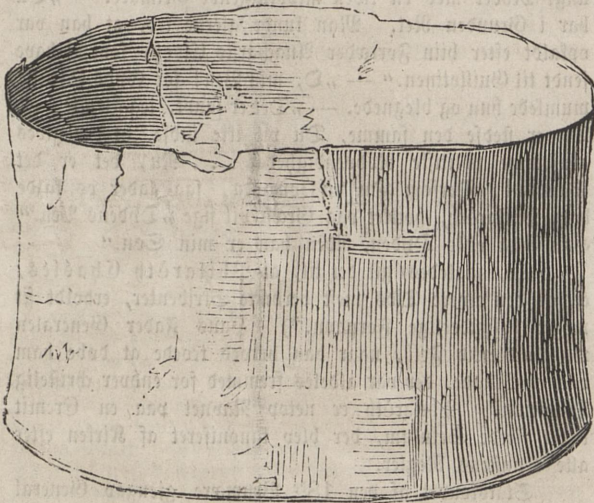
Ulykkeligvis traadte en vakker Dag, netop som han havde begyndt paa det første Kapitel af „Abels Død", to Politibetjente ind i Hybelen i Gaden Dauphine, og arresterede ham. Man bemærkede sig alle Philareths Papirer, blandt hvilke vi maae tilføje, for at sige Sandheden, at der fandtes en fem eller sex republikanske Ode, og desuden en rasede Dithyrambe mod Tyrannerne, - et Echo af de faderlige Forbandede. Dette bragte ham i en slem Stilling. Politibetjenterne førte den unge Mand til Politipræfekturet. Man havde nemlig Mistanke om, at Hr. Bogtrykker Jacques havde haft Fingre med i en af de bonapartistiske Sammensværgelser, som dette Aar blev opdaget, og som man veed, den ene neppe en Maanedes Tid efter den anden. Han havde ogsaa i Bistandheden laant sin Presse til en Proklamation fra Maria Louise. Men man fandt ham ei i sin Bopæl. Philareth blev derfor alene fort til Depoet\*) som en oprørsfindet Læredreng. „Jeg kastede Blikket rundt om mig", siger han. „Smudsige Mandfolk, af Pjalter bedækkede halv nøgne Kvinder med røde Ansigter og frække Blikke, - Folk, som De undertiden støder paa i Paris og som have en vis Duft af Kneiper og andre Lastens Huler, - Bønder i Blouse, Folk, der røg Tobak og som spillede Piquet paa Steengulvet med smudsige Kort, - en kvalm og forpestet Atmosfære, - en Jelfæng, paa hvilken Glendighed, Jydleri, Last, Ulykke og Forbrydelse krob om hinanden: se saaledes var den Sal, der var stillet under Helgenen Saint Martins beskyttende Varetægt. Her var det denne grusomme Politik, en blind Briareus, der knuser Alt paa sin Vej - nedstyrtede min Ungdom uden Medlidenhed, uden Samvittighedsnag, uden det mindste Skin af nogen Anklage eller Beskyldning. Jeg brast i Graad og gik hen og satte mig i en Binduesforbyhning." — Den skælske unge Mand! — Efter tre lange Dage, tilbragte blandt dette forunderlige Folkeslag, der taler et ham ubekendt Sprog, men hvis dyrlige Lyssighed bringer ham til at rødme, bliver han endelig fort frem for en af Præfektorets Embedsmænd. Denne strider til Forhør. „Deres Navn?" — „Philareth Chasles." — „Ah! meget vel! De er en Søn af General Chasles, Konventsmedlem og — Kongemorder?" — „Ja! min Fæder!" — „Deres Fader har gjort Dem til Bogtrykkerlærling, det er altfor megen Bogstavdyrlig!"\*\*) Et Smil viste sig paa den administrerende Politimands Læber. Grunden til dette Smil var deels Glæden over at have sagt en aandrigh Vittighed, deels Bisheden om at have fanget en Meddeeltagende. Men Philareth havde ikke ringeste Idee om Sammensværgelsen. Det vilde tilstrækeligt have fremkaldt af hans Svar ligeoverfor enhver mindre forundtagen Person. — „Jeg forlanger", sagde han, „at man nærmere vil sige mig, hvorfor man anklager mig. Sandsynligvis er ikke min republikanske Opdragelse og min Beskilling som

Bogtrykker det Gæste, der sælder mig!" — „Du ræsonnerer", sagde Assistenten. „Det manglede kun —! Du skal komme i Gullet, kanskee Du kunde lære lidt meer Opdragelse der." Som sagt, saa gjort. Han ringede paa Kloffen, to Gendarmere traadte pludselig ind og førte den unge Mand til „La Conciergerie."\*) Man kaster ham i al Stilhed ned i et mørkt, snevert, fugtigt, underjordisk Fængsel, der var møbleret med en Galmønst, en Kraf, en Kruffe med Vand og en Træsaal. Mørt af hans Ungdom og hans Taarer siger Fangevogteren til ham: „Nu, fat Dig! Fængslet dræber jo ikke. Vil Du komme i Pistolen\*\*); det er ikke dyrt, og Du vil være aldeles som om Du var hjemme i Din Familie?" — „Hvormeget

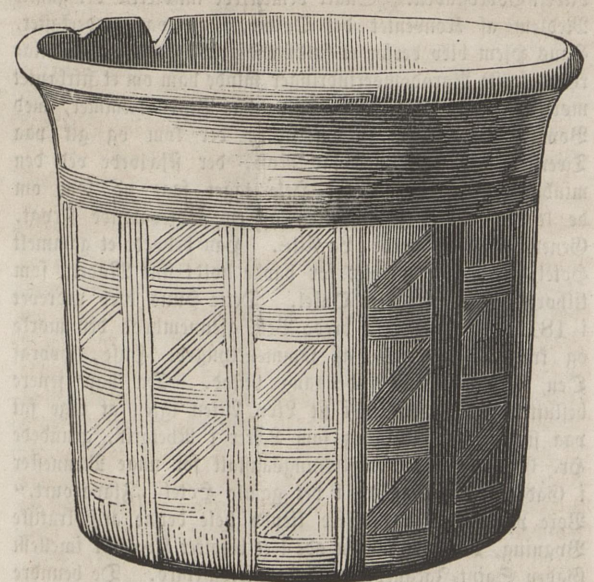
62.



63.



64.



koster det da?" spørger Philareth, der syntes at se et Glimt af Haab i sin mørke Skjæbne. — „En reen Ubeskyldighed: fem og halvfjerdsfindstyre Frans om Maaneden, med Alt i Huset. Du vil leve som en Prinds." — „Ah, det er dog altfor dyrt for mig", mumlede den unge Mand med et Suk. „Jeg havde ingen Penge paa mig, da man kom og arresterede mig." — „Du har da hverken Forældre eller Slægtninger?" — „Jo, med Tilladelse,

\*) Offentligt Fængsel i Paris.

\*\*) En egen Afdeling af Fængslet, for bedre Fanger. En pistole er en gammel fransk Guldmynt (omtr. 4 Spd.); man betalte formodentlig en pistole maanedlig for at have denne Fordeel; heraf Fængslets Navn „la pistole."

jeg har en Moder — min gode Moder, som maa være i den dødeligste Angst. Men man har ikke en Gang givet mig Lov til at skrive to Linier for at berolige hende." — „Skriv hurtig til hende. Jeg skal nok faa bragt Brevet frem." Det var ikke langt fra, at den unge Fange havde omfavnet sin Vogters Kna. Denne Mand syntes ham at være en befriende Engel. Han syntes i hans Profil at finde en vis Lighed med Saint Vincent de Paul.

Den følgende Dag kom hans Moder til Fængsels-lugen og betalte for „Pistolen." Hun sendte ham nogle trostende Linier og en Ring, som ikke har forladt ham siden. For den angivne Sum saa han sig i Besiddelse af en ussel Træbank, af en haard Stol og af et Bord paa tre Been, paa hvilket man opvartede ham med hundrede Grammer Brød og en næsten uspiselig Mad. Paa Ryggen af Sengen opdager han disse Ord, skrevne med Blyant: „Oberst Labédoyère har ligget her den..." Intet var længer igjen af Datoen. Madame Chasles sender sin Søn Bøger. Han faar Mabilion, Leboeuf, Sauval, Sainte-Foy, Ariosteles, Jean-Jacques-Werther, han er lykkeligere end nogenstunde og mærker neppe, at Uger gaar hen, uden at man taler om at gjøre en Ende paa dette hans Fængselskab.

Derfor han imidlertid ikke tænker paa sin Frihed, tænker hans Moder for ham. Madame Chasles henvendte sig til Chateaubriand, og den store Digter udvirker den unge Mandes Frigivelse. Medens Conciergeriets Porte aabnes for Philareth, bleve de Sammensvorne, med hvem man havde indviklet ham, sendt i Landsflygtighed eller til Skafottet. Han iler afsted til Gaden „Les Postes"; men disse mange Sindsbevægelser have tilintetgjort hans Moder. Hun har allerede i lang Tid lidt af Brythsaghet, og seer nu Ondet at voxe med hver Dag. Corvisart, som har hende under Behandling, mistvivler allerede om at kunne frelse hende. Philareth finder hende til Sengs med et feberglødende Blik og med denne stærke Farve i Kinderne, som er et sikkert Tegn paa Dødens Nærmelse. Den Syge har forbudt Lægen at sige Noget til hendes Søn. „Mit kjære Barn!" siger hun, „Du maa velskellig forlade Paris. Jeg har pakket ned for Dig, Din Badsæl er færdig. Lad den bringe til Stationen, og reis endnu i Dag til England; thi Du er ikke længer i Sikkerhed i Frankrig." Som alle omme Mødre, hvis Hjerte fordobler Frygten, overdrev ogsaa den Syge Faren, og Philareth var for ung til selv at kunne have et klart Overblik over sin Stilling.

Han drog da afsted, for paa den anden Side af Kanalen at opsoge sin Fader, den gamle General. Denne skaffede ham Anfættelse som Korrektor i det berømte Etablissement „Balpy", der ligger nogle Mile udenfor London.\*)

\*) Philareth Chasles erholdt snart Efterretning om sin Moders Død. Vi vide efter hans egne Optegnelser, at hun var Protestant. Hun havde første Gang været gift med en forig Royalist, der blev guillotineret under Stræfregjeringen, netop en Maaned efter deres Hgteskab. Folkerepræsentanten Chasles frelsede hende, siger man, fra ogsaa selv at blive guillotineret. Hun skal have ægtet ham af Taknemlighed. Vi have ikke denne sidste Omstændighed fra hendes Søn; men denne beretter os, at Madame Chasles var fra Ardennerne, og at hun nedstammede fra en gammel kristen Race, hvis Stamsfædre, som deres Navn S'Alma viste, tilhørte Levingerne af de Arabere, der bleve overvundne af Carl Martel. General Chasles døde i Belgien to Aar efter hans Sønns Anfættelse i London.

### Afbildninger af norske Odsfager

i Universitetets Samling i Christiania.

#### III. Jordsundne Sager fra Jærnalderen.

d. e. fra den Tidsalder i Hedendommen, da man almindelig brugte Jærnet til Vaaben og skjærende Redskaber; men derimod benyttede Bronzen, eller rettere nu, da Sink tilfættedes Metalblandinger, Messinget kun til Sirater og Smykkesager i Lighed med Guld og Sølv.

#### D. Gravlar.

62) En stor Skaal af Bronze, senest benyttet som Grav-Urne (i 1/3 St.).

63) En Kjedel af Messing, ligesaa (1/3).

64) Grav-Urne af Leer (1/3).

### Utrykte historiske Bidrag.

#### VIII.

Brev fra Biskop B. D. Bugge til Konferentsraad Carsten Anter.

Thronhjæm d. 19de Novbr. 1812.

Endelig har jeg da faaet saa meget Pusterum, at jeg kan fremfende min oprigtigste Tak for Deres Høvelbaarsrenheds saa meget interessante sidste ærede Brev. Jeg længes nu efter, atter at kunne - som min gamle Ven, Biskop Bloch i Viborg nylig skrev til mig - „pumpe min Sjæl i Din" eller lænse noget paa mit Hjertes og mine Tankers alt for fulde Sæk. Var den endda fuld af Haab og glade Udfigter! men desværre! for mine Dine mørkner det hver Dag mere.



Landets Forfatning er forfærdelig. Jeg tror ikke, at hele Byen eier 6000 Tdr. uselt Korn, let og halv eller heel muggent. 10,000 Tdr. skal være paa Veie herop, men det forlaar saa godt som intet. Thi det gjælder ikke her enkelt Bygd eller enkelt Mand, men Ødelæggelsen er almindelig. Frygt haver Pine, siger Apostelen; men denne Pine og denne pinefulde Frygt - for Brygl - har dog givet visse Folk Education, som nu ere høflige, og begynde at ahne den dem tilforn ubekjendte Sandhed, at Bønder ikke saa lige ere skabte til at sparkes ud af Deren! — Det være nu, som det vil; saalænge N.\*) har med Tingen at gjøre, bliver det galt. Den Idee, om hvilken hans hele bormerede Sjæl dreier sig, er denne: at Kongens Kasse maa vinde! Dens Spækkelse - som dog lyffes meget maadelig - sætter han i direkte Opposition mod Underaaternes Vel. Deraf alle disse gemene Renter af Kornlaan, al denne usle Smaaheds-Mand, som æller hver liberal Mand, som om det var Salappe-Rod! Altid er Hjælpen utilstrækkelig, altid kommer den for silde; altid røber den Mistro og er forbunden med saa megen inkvisitorisk Udsæd, at det lidet Gode ganske taber sig ved den alstensk Idmyggelse.

Nylig er jeg kommen over og har læst nok et Skrift  
\*) Grev Reventlow?

over det norske Universitet af en Præst Schinnerup fra Gidsvold. Maaskee Deres Gidsvold! — Af hvad jeg i denne Tid har læst over den Materie, syntes mig dette at være det bedste. Det er mest frit for Luftkasteller, og mest beregnet efter Landets sande Lær, saavidt jeg skønner. At Christiania blev Stedet, er ikke hans Skyld; men er det sandt, hvad der tales om dette Steds Ryggeløshed (som ogsaa nu skal blomstre yndigen i Kjøbenhavn) saa maa man grue for at sende sine Børn didhen.

Nyt herfra vides intet af Betydning. Dog noget lidet! — Grev Trampe har med sidste Post faaet Ordre, uden Ophold at begive sig til Kjøbenhavn, for i den derværende Providerings-Kommission at referere de nordens-fjeldske Sager. Saa saar da N.\*) ham i sin Atmosfære! Men til hvad Nytte, maa Gud vide! Stulde Korn sendes herfra did, da begreb jeg det. Men nu, da man der veed, at man slet ikke kan sende for meget op, saa indseer jeg ikke Reisens Nytte. Men det ahner mig, at man efter Nedkomsten siger: „Ven! Du bliver her!“ i hvilken Tanke jeg saa meget mere bestyrkes, som ingen Mand her i Byen er bleven konstitueret i Graværelsen, men Amtmand Kroeg i Romsdalen, der skal begive sig hid, maaskee — for at blive med det samme fast.

\*) Grev Reventlow?

Nok en Nyhed, som er vis, men som jeg blot som tør Historiker fortæller, overladende den gunstige Læser selv at gjøre Bemærkninger derover. Kammerjunker B.... i Odense, der er gift og har levende Kone, har paa sin Østerlandst lagt sig i med en gemeen S— fra Kjøbenhavn, ved Navn Jfr. Ring, og med hende faaet et eller flere Børn. Han har hende nu i Odense hos sin anden Kone, og har faaet Kongl. Resolution, at hun, Jfr. Ring, skal berefter hedde: Fru B.... (hans Navn med omsatte Bogstaver). Som saadan producerer han hende nu i Selskaber tilligemed sin forrige Kone, fra hvilken han ei er skilt.

Russerne siges her at være seirende, og allerede i Warschau. Ligeledes tales om Oprør i Paris, hvilket Nviserne fortælle bestaar af 15 Mand!? — Private Breve skal med denne Post have bebudet Bankofedlernes nær forestaaende Reduktion, og Evensken — gjør Lysttoure tiljos. Maaskee dog: Gi blot til Lyft! —

Gud stee Tak, at jeg har lagt saa meget af mit Livs Bane tilbage. Jeg havde den 26<sup>de</sup> Oktober den Glæde at celebrere mit 25 Aars Bryllupsdag. En Hustru, som jeg elsker med inderlig Omhed, og 9, vel uforørgede, men, Gud være evig Lov! dydige Børn sadde ved mit Bord. Bistnok er Deres Fremtid mørk, og maaskee, ja rimeligt, vil Mangel paa min Alderdom vorde Lønnen



Ruiner efter Iidebranden paa Møss (Udsigt fra Væstegaden i nordøstlig Retning).

for min - det tør jeg sige - redelige Embedsførelse; thi jeg har intet meer at leve af, end i Jorden; men den Skat skal ingen berøve mig, at jeg kan see tilbage paa de svundne Aar uden Selvsbebreidelse for vitterlig Ondskab eller Uretfærdighed.

Hvor inderligt takker jeg Dem for Deres venstabelige Indbydelse! og hvor gjerne benyttede jeg mig deraf! Men hverken Raad eller Tid har jeg dertil, saa gladelig jeg end ellers tog mod Tilbudet.

Fra Brinds Christian har jeg nylig havt Brev. Det aander hans sædvanlige humane Tænkemaade; men om Reise til Norge henter han intet; og - forlad mig! - den kan neppe bestaa med visse Folks Mistro! — Men, at han skal formæle sig med Hertugen af Augustenborgs Datter, har ikke han, men andre Breve berettet mig. Jeg har ventet paa at see Mariagen deklareret, men forgjæves.

Som en Prove paa henværende Priser tiener følgende: En Tønde Malt 200 Rdl., Byggryn 240 Rdl.!

Jeg er færdig til at gaa fra Biddet blot ved at forfatte Forslag til geistlige Regulativer. De smage mig ikke! Birkningen vil blive, at Præsten, som nu absolut maa kjægle med hvert Individ af sin Menighed, bliver hadet, og den Fortrolighed, uden hvilken han intet kan udrette, svinder hen! Al! man er for lidet human; kjender og agter for lidet Religionen; skønner for lidet,

hvor nødvendigt det er for den trælende Stand, at hans Præst er hans Ven, og at han har Tillid og Kjærlighed til den Mand, som engang ved hans Dødsfeng skal gyde Trost i hans Barm, naar han ender sit moiesfulde Liv! At Præsterne maatte have bedre Raar, hvor deres Tiende var bortafforderet for en Spotpris, var ganske nødvendigt. Men kunde man ikke forandre disse Afforder til høiere Pengebetaling? Deri havde Almuen intet ubilligt fundet. Jeg har under 25<sup>de</sup> Juli d. A., efter Stattholderens Opmuntring, skrevet en dros, men sand Erklæring i den Sag. Vil D. S. see den, skal jeg sende den; men ellers tør jeg ikke, da den er vidtløftig, og jeg ikke tør sætte Dem i Kontribution ved at læse den, med mindre De selv onske det. Svar derpaa er endnu ikke kommet; men at jeg tilkjendes Laurbærkransen af Rancelliet for den - hvis Uretfærdighed jeg har viist - det er jeg vis paa. Men skal jeg sige min Mening om det Hele, da er det denne: at Buen spændes i den Grad, at den plat ud maa briste. Bistnok kan et Epil, som staar galt, endnu vindes; men at spille Solo mod 5 Matadorer, det er dog lidt for galt.

Med sand og ufrømtet Hoiagtelse henlever jeg  
Deres Høiædelbaarenheds  
ærbødigte Tjener  
Sugge.

## IX.

En politisk Vise fra 1813.

Det gaar saa frydeligt i vort Land,  
Man handler, spiller og gasterer  
Og Staten skytter sig som den kan,  
Mens Bankofedlerne sig formerer.

Kuns Adjutanter  
Og Sykophanter,  
Rangsjøge Narre og dumme Fjanter  
Er Dagens Mænd.

Vor Statsminister, hans Excellents  
Beständig svejer og spekulerer  
Paa Statens Lær og dens Subsistents,  
Men han dog Girkelen ei kvadrerer.  
Alt konsignabelt  
Og transportabelt  
Er som det øvrige misfæbelst,  
Det veed Enhver.

Man trodser Britten paa hver en Kant  
Og tager stundom hans Skib og Vare,  
Til Gjengjæld ta'r han vor Proviant  
For os Transporten dermed at spare.



Han ei os endser,  
Naar vi fredensfer  
Dg smukt betaler ham hans Licencer,  
Den gjæve Britt'.

Vi føre Krigen i eget Hjem  
Dg ædes op af Soldaterkarer,  
Af dovne Daghybe og af dem,  
Som høste Fordeel af Landets Farer.  
Alt Jøderaffet  
Dg Handelspaffet  
Dg alt det Kram, som saa huult har praffet,  
Vi vige maa.

Mag Bindsaf giver en vældig Smaus,  
Hvor alt er fornemt og fuldt af Raader,  
Der dandses Figaro og Keraus,  
Saa Kjøben spæder paa tykke Raader;  
Med Blin og Netter  
Man Mæven trætter,  
Bajet man spiller, som Pungen letter,  
D gylne Tid!

Hans gode Frænde, Hr. Miffel, han,  
Som ved Trafiken blev bragt paa Jode,  
Som praktisk lærer, hvorledes man  
Bør følge Nutidens skønne Mode;  
Han ved Posten  
Beregner Legen  
Dg viser omkaarne Brødre Veien  
Til Slutteri.

Dg det gaar lystigt og excellent,  
Til Bankerot spiller Kompagniet,  
Man byder Kreditor 5 Procent  
Dg peger Fingre til Slutteriet.  
Man leer ad Skojer  
Dg alstensk Glosfer  
Dg abonnerer de store Loger  
Dg lever høit.

Om Embetsmanden har Røringsjorg  
Dg Gagen neppe til Jøden strækker,  
Om han maa trælle og ta' paa Borg,  
Sligt ei de Store af Nusen vækker.  
Man anbefaler  
Til Gratialet,  
Man gi'r ham naadigt et hundred' Daler  
Dg la'r ham gaa.

Men Patrioten stee evig Lov,  
Som lærer Smaasfolk saa skønt at spare,  
Paa gamle Knokler og Gestebov  
Dg Surrogater at tage vare, -  
Den Mand stee Være!  
Han Ord'ner bare!  
Gid Surrogater ham stedse nære  
Af alle Slags!

## Blandinger.

**En ny Opfindelse til at transportere levende Fisk.**  
En af Bladets udenbys Belyndere har tilsendt os følgende Uddrag af „The Ladies own Journal and Miscellany“ 27de Marts 1858, som vi her optage, idet vi dele Indsenderens Mening, at Artiklen „muligens kan være til Gavn ogsaa for de Mange i vort Land, som befatte sig med Fiskeformerselse.“  
„Siden man har indført denne kunstige Fiskeformerselse, har den saaledes udklækkede Fisks Transport fra det Basin, hvori den indtil en vis Alder har været indepærret, til de Floder eller Jøder, hvor man vil have dem hen, i de fleste Tilfælde været ledsaget af store Vanskeligheder. Nogle Fiskearter ere haardføre nok til at kunne flyttes med sammenlignelsesvis ringe Uleilighed, men de finere Arter, især Laxorred-Jorellen, udfordrer overordentlig Forsigtighed. Det er velbekendt, at Fisken ikke kan leve i Vandet, berøvet Luft, og at man, for med Gæld at transportere den i et lukket Kar, maa forsyne Vandet rigelig med Luft og sørge for at det optager i sig en Deel ved Hjælp af et lidet Vand-Gjøl, som under Rejsen uafbrudt dreies rundt. For Laxorred-Jorellen er dette imidlertid ikke tilstrækkeligt, da denne Fiske-Art fordrer Luften langt hurtigere end de andre, og er mindre istand til at leve i andet end den rene Luft; af denne Grund har man brugt at ombytte Vandet i Karret hyppigt, et Middel, hvorved uden Tvivl ogsaa frisk Luft indlades, men som paa en lang Rejse forarsager megen Lidskæde. Denne Ulempe er nu bleven raadet Bod paa ved et findrigt Middel, opfundet af Mr. Marion. Vi ville forudsætte at en Mand har et Kar, fyldt med Laxorred-Joreller, fastspændt over sine Skuldre. En Puster staar i Forbindelse med Bunden af Karret og bevæger, naar den sættes i Bevægelse, en stadig Strømning af frisk Luft gennem Vandet. Et af

Pusterens Haandgreb er forsynet med en krum Stang, der er saaledes indrettet, at Manden bekvemt kan lade sin Arm hvile paa den; da hvert Skridt han tager naturligvis frembringer en Bevægelse af hans Arm, meddeles denne til Pusteren, som saaledes er i uophørlig Virksomhed saalænge som Manden vedbliver at gaa.

## Litteratur.

**Fortællinger af Fædrelandets Historie** ved Fr. Barfod. Anden gennemarbejdede og forøgede Udgave. Kbhavn. 1858. Gyldendalske Boghandels Forlag. 938 Sider st. 8vo. Pris 1 Spd. 56 f. Det første Dylag af dette Skrift, hvorpaa vi ogsaa henlede vore Læses Dyrksomhed, udkom i Slutningen af 1853; og inden tre Aar vare ligesaa mange tusinde Exemplarer udsolgte. Bogen fremkom derved, at Barfod af den Gyldendalske Boghandling blev overdraget at give en tidsmæssig Bearbejdelse af Wallings beklendte „Store og gode Handlinger“, men under Arbejdet emanciperede han sig ganske fra sin Autor og fik en selvstændig Danmarkshistorie. At imidlertid Barfod har forstaaet at sikre sit Skrift den samme almene Interesse, som Wallings Bog i sin Tid havde, har nu allerede vist sig ved dets gunstige Modtagelse i Læseverdenen. I nærværende nye Dylag er Bogen forøget med omtrent en Fjerdedeel af første Dylags Indhold og har navnlig i Tidsrummet før Enevældets Indførelse modtaget en gennemgribende Bearbejdelse. Saaledes som den nu foreligger, afgiver den en belærende og underholdende Lektüre og vil - da den er forsynet med et fuldstændigt Register - være en meget brugbar Haandbog i Danmarks og ogsaa i Norges Historie, forsaavidt Unionstiden angaar. Forfatteren har selv et andet Sted sagt om sit Arbejde, „at det vel ikke udmærker sig ved stor Lærdom, men vidner om megen Livlighed og varm Fædrelandsfærlighed“, og denne Dom iftemme vi fuldelig. Kun Skade, at han under Betræffelsen for at være livlig og populær undertiden henfalder til denne Udtryks Affektation, der ligger saa nær for Grundtvigs Efterlignere, og hvorpaa Hr. C. S. Key er et endnu hidtil uopnaaet Exempel. Uagtet Barfods Bog ingenlunde er beregnet paa dem, der ere bevandrede i Historien, vilde dog selv disse deri finde adskilligt for dem ubekendt, navnlig i de Partier, der afhandle den nyere Tids Kultur- og Personahistorie. Forfatteren har her taget meget, maaskee vel meget med; imidlertid vil enhver Dylsning have sin Interesse, om ikke for Mængden, saa dog for den Enkelte.

Paa den Gyldendalske Boghandlings Forlag udkommer en „**Høiesteretslæse**“, udgiven af Høiesterets Protokolsekretær, paa hvis Tilværelse vi henlede vore juridiske Læses Dyrksomhed. Denne Tidende danner et Sidestrykke til „Norfs Retstidende“, men adskiller sig dog fra denne derved, at den ikke indskrænker sig til et Udvalg af de i Høiesteret paadømte Sager, men optager dem alle med vedføjede Konklusioner af de underordnede Rætters Domme og de indkomne Dommes Præmisses, „forsaavidt det ansees nødvendigt at meddele disse.“ Ved her at se Præmisserne til de danske Høiesteretsdomme har idetmindste en Jffe-Jurist vanskeligt for at fatte, at de skulle volde saameget Arbejde og Tidsforbrug, som man hos os har foregivet ligesoverfor Stortinget, idet der her handles om en tilsvarende Reform. - Prisen paa den danske Tidende er kun den samme, som paa den norske, uagtet der, saalænge Rættens Sessjoner holdes, udgaar ugentlig 1 & 2 meget sjære Oktavark, tæt trykte og elegant udstyrede.

**Nordisk Conversations-Lexicon** 5te-8de Hefte, der nu ere udkomne, indeholde følgende specielt norske Artikler: Ammøslinge-Østen, Aabjornsen (B. C.), Aubert (Ingeniøren og Professor), Audun Engleken, Austraa, Baard Guthormsen, Bagler, Bakke (De Svendsen), Bakke-Kloster, Berendsen (Arend), Berg (J. C. og Magnus, Vildebjuggen), Bergen. Af disse Artikler ere den første og sidste samt den, der handler om J. C. Berg forholdsvis meget udførlige. De svenske Artikler ere ikke alene behandlede kortere end de norske, men ofte endog knappere, end de efter Bærkets universelle Plan burde være.

## Norge.

**Christiania.** Byens Formand og Repræsentanter fattede d. 8de Mai følgende Beslutninger: 1) De tidligere Bevillinger til Underbrandmesteren og Kommunerevisorerne gjentages; 2) til Jstandbringelse af nødvendige og hensigtsmæssige Forandringer ved Indredningen af den nye Kirke paa Hammersborg bevilges yderligere 3000 Spd.; 3) Det maa ansees ønskeligt, at Forslag til en Bygningslov for Christiania i det væsentlige overensstemmende med det af Kommunekommiteen foresatte Udkast og §§ 1, 2 og 15 i Sundhedskommissionens Udkast, forelægges forstaaende overordentlige Storting.  
- Stortinget sammtraadte sidste Mandag og konstituerede sig d. 12de. Til Præsident i Stortinget valgtes Harbitz (98 St.), til Vicepræsident U. A. Møgfelt (38 St.; Stabell havde 31, Sverdrup 20); Præsident i Ødelstinget Auditor Smit, Vicepræsident Elieson; Præsident i Lagtinget Præsident Bergh, Vicepræsident Meldahl. Samme Dag afgjordes den vanskelige Knude angaaende Generalpostdirektor Møgfelts Kompetence. Fuld-magtskommiteens oppositionelle Pluralitet (Harbitz, Balstad, Ueland, Baggerud og Sæter) havde indstillet paa hans Afviisning, men den juridiske Minoritet (Stabell, Meldahl, U. A.

Møgfelt og A. Schweigaard) at han skulde beholde sit Sæde, og denne Minoritets-Indstilling blev i Stortinget antaget med 60 mod 48 St. - Stortingets Aabning foregik i Fredags ved Prindseregenten, som kom hertil i Søndags.

- Ved fgl. Resolution af 3die d. M. er det bestemt, at der af de til videnskabelige Rejser i Norge i Universitetets Budget fra 1ste Juli 1857 til 30de Juni 1860 bevilgede Midler tilstaaes følgende Stipendier til Afbenyttelse i indværende Aar, nemlig: 1) Prof. C. Boe 260 Spd. for i en Tid af omt. 10 Uger, ledsaget af 2de Studerende, at foretage en Rejse paa Sydhyften af Norge til Undersøgelse af Sødyr; 2) Lektor Dr. Strøcker 130 Spd. for i omt. 6 Uger at undersøge forskellige indlandske Mineralers Sammensætning, samt indsamle og senere undersøge Mineralier og derved levere Bidrag til Landets Undersøgelse; 3) Konserverator ved det botaniske Museum og Universitetsstipendiat, Kand. med. Schübeler 60 Spd. for i Løbet af Sommeren at undersøge Havvegetationen i Mundingen af Christianiafjorden; 4) Stud. mineralogia Nordam 150 Spd. for i Løbet af Sommeren at udføre en Række af Detailundersøgelser over Frictionsphenomenet langs det sydlige Norges Kyststrækning fra Christianiafjorden til Hardangerfjorden.

- Under 10de d. M. have følgende Udnævnelser fundet Sted: Kand. min. T. Rjerulf til Lektor i Mineralogi ved Universitetet; Kand. i Realskole J. D. Salvesen til Adjunkt ved Akerhøls Middele og Realskole; Kaptein og Chef for 1de geoborne Kompagni af Christiansandste Musketerkorps, Kand. jur. C. Smith til Amtmand i Nordlands Amt; Fuldmægtig i Finants- og Told-Departementet J. C. Groth til Bureau-chef og Kand. jur. N. S. D. A. Schønhov til Fuldmægtig, begge i bemeldte Departement, samt Sekondlieutenant B. J. A. Røen til Premierlieutenant i Marinen.

Under f. d. er Expeditionssekretær i Finants-Departementet H. L. Skellieff bestillet til Medlem af Direktionerne for de norske Statslaan af 1825, 1848 og 1851.

Under f. d. er Overforstærker og konst. Magasinforsvarter ved Kongsbjergs Sølvværk H. W. Tillsch og Kommandant paa Munkholmens Fæstning, Kaptein N. P. Bedege ifølge Ansøgninger forment afstillet i Raade med aarlige Pensioner respektive 650 Spd. og 400 Spd. og med Tilladelse for den Sidstnævnte til fremdeles at bære den for ham nu reglementerede Uniform.

- Ved fgl. Resolution af 3die d. M. er Høiesteretsdommen over Rector M. J. A. S. formidlet derhen, at han (istædtfor Embedsfortællelse) forundes Afsted i Raade.

- Paa Christiania Theater er opført en dramatisk Bearbejdelse af George Sands Roman „La petite Fadette“, hvilken har faaet den for norske Dren ganske sproggale Titel „En lille Dey.“ Allerede for femti Aar siden tvære selv danske Sproggranslere mod denne dansk-flurede Brug af „lille“ istædtfor „liden“; men nu skal ikkedestomindre ogsaa vort norske Sprog taale denne Ufands. En Belynder af det danske Sprog har følt Blussel over denne selv i Danmark sproggale Danisme og derfor i sin Anmeldelse kaldt Stykket „Den lille Dey.“

- Resid. Kapellan Wegels har naaget at vie en Fraktilt, - en Rægtelse, som ogsaa Provst Rode derefter har gjentaget, indtil han af sine Forsatte maatte blive udtrykkelig befaleet at foretage Vielsen.

- Hollebystenen staar endnu paa det juridiske Krangeries Dagsorden, idet Byfogden i Frederikstad under 1ste Marts har tildelt dens Udeleggere at betale Erstatning efter uvillige Mænds Skjøn. Vi betvivle, at det vilde volde større Forstyrrelse i den theologiske Verdensorden, om man tog Satanus bort, end denne Minering har fremkaldt blandt Grundeierne ved det frederikstadske Basdrag. Satanus og Stenen ere ødelæggende Kræfter, som af Mange ikke kunne undværes. Berregaards Gier kunne nødvendigtvis ikke opgive en saadan Verbedesmaskine til at knuse Folks Lommer, uden betydelig Erstatning. Forreften bemærkes, at af alle Stene kan Hollebystenen nu ansees for den berømteste, næst efter de Vises Sten.

- Høiesteret har d. 12de Mai stadfæstet Kommissions-Dommen i Justitsagen angaaende Dampskibene „Norges“ og „Bergens“ Sammenstød, hvorved Ronow er friunden og Jøben tilfunden Straf af 160 Dages simpelt Fængsel.

- Gunder Jørven er bleven paagteben i Rødenas, transporteret her til Byen og strax indsat paa Fæstningen.

- En Skomagerbærg har tilstaaet, at han har anstiftet sidste Jdebrand i Sarpsborg, ligesom en tidligere.

**Tonsberg.** Den 7de Mai ankom hertil fra Nordtshavet Briggen „Cito“, Kapt. Bryde, med en Fangst af 8-9000 Sæl.  
**Frederiksværn.** Medens man overalt har travelt med naturlig Brandalarm, har man her anstillet en kunstig, for at see, hvorledes den Ting vilde løbe af. Saaledes har man uden nogen som helst Jld ladet gaa Brandstid. I Forvirringen er en Person bleven voldsomt rendt overende, men dog sluppet med Liv og Lemmer. Under alt dette maa man indrømme, at de Jdebrands-Lyghavende i Frederiksværn have baaert sig meget humanere ad end Nero, med sin sære Lyst til den „faktiske Virkelighed.“ Kun lærer vel Frederiksværns Beboere til næste Jdebrand saameget, at de ved Brandstuddene blive siddende ganske rolige.

**Arendal.** Et af Skibsheder D. Boe bygget stort og prægtigt Skib, „Dvale“, paa 230 Kommercelæster, løb den 4de Mai af Stabellen.

**Grimstad.** Foruden flere mindre ere et Par større Fartøier „Lidtsjalf“ og „Ugland“ fornylig løbne af Stabellen.

**Tvedestrand.** Den 10de Mai brændte her 6 Huse.

**Stavanger.** „Lord William Russell“ er her opført et Par Gange for overskydt Huus. Det er mærkeligt, at Stavanger, der er en saa hellig By, ogsaa kan overskyde Theatret.

## Korrespondence.

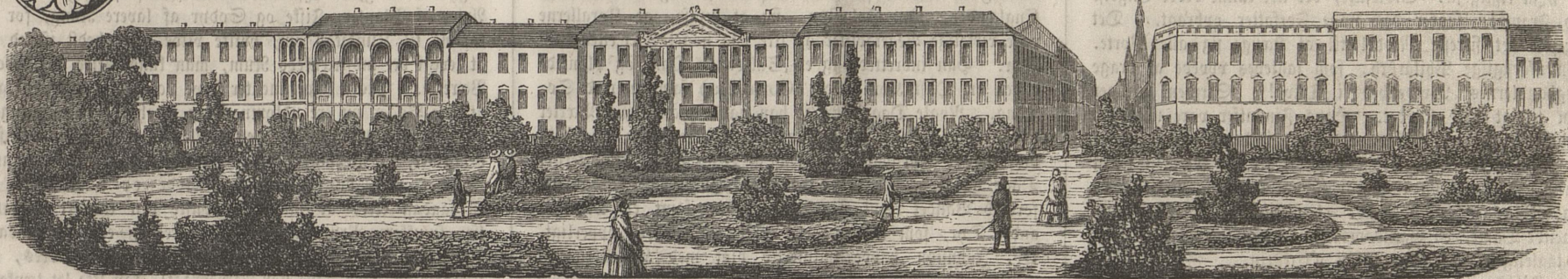
Hr. v. d. L. Vi takke for Deres Dylags. Den vil blive optaget, saamart Afslutningerne dertil kunne blive faarne. Da der ifølge Tegningens Besta-fenhed træves en ubetydelig Udførsel, vil sandsynligvis mindst gengaa 14 Dage.

Hr. . . . . Deres Anviisning til at distancere f. kunne vi ikke bruge. Foruden at personlige Angreb overhoved ligge udenfor vort Raag, have vi en færgen Dylforordning til at lade Hr. f. i. lo., forsaavidt hans Interesser allerede ere viderligere modtagne. Vi overholde strengt den Regel: ikke at lade en Mand, om har været os imod i en Sag, indgaa i en anden, hvor han maaskee kan have feilet. Vi ere for gamle til at lade os berive af Videnfaber, allermindst Gæmnen, den laveste af alle. Forøvrigt betvivles, at Deres Angrebs-Anviisning vil blive taget tilføje, medmindre det skulde være i „Frisfætt“ eller „Zagtrageren.“ Deri staar jo saa meget, at lidt Mere endda ikke kan faade.

**Nyhedsbladets Redaktør, P. Botten Hansen, bor i Kjøbm. N. Haslunds Gaard, Kongens Gade.**



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 21.

Udkommer hver Søndag Morgen.

23de Mai 1858.

Abonnementetsprisen er 60 f. Hverdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Philareth Chasles. (II.) — Dagligstue-Gjæstendomme. — Grefsen Vandhuus-ansalt. — Utrykte historiske Bidrag. (X.) — Literatur. — Norge. — Udenlandske Efterretninger.

## Philareth Chasles.

(Af Eugène Mirecourt.)

### II.

Philareth blev i Etablisementet „Balpy“ i syv Aar, og skaffede sig paa en Maade et andet Fædreland paa Albions gjæstfrie Jord. Balpy vidste at sætte Priis paa den unge Franskmands solide Dannelse; han anvendte ham lige fra Begyndelsen af til at korrigerer de latinske og græske Klassikere. Takket vare dette Hver som Korrektør, gjorde Philareth snart Bekjendtskab med alle Londons literære Størrelser. Han stod i nøie Forbindelse med Philosophen Bentham, med Samuel Coleridge, med Digteren Southey og Wordenworth, om hvem han har skrevet mange interessante Ting. Han kjendte ogsaa Borden, Georg IV's gothiske Arkitekt, Ugo Foscolo, Gind, Cobbett og Sir Francis Burdett. Ugo Foscolo\*) modtog meer end en Gang den unge Faktør i sit med Venusser, med Juvitere, Apolloner og en Mængde andre hedsfulde Guddomme befolkede Hotel. Det var en fuldstændig Olymp. Forfatteren af Jacopo Ortis sidste Breve thronede selv paa en Kurul-Stol, hvorfra han stadig deklamerede mod sine politiske Modstandere og sine literære Fiender. Hans lidenskabelige Tale frembragte den samme Virkning som en tragisk Tirade, og hans Patriotisme bevægede sig, prydet med en græssl Mæsse, paa Medæas og Clytemnestras Kothurner. — „I mit to og tyvende Aar“, sagde Ugo Foscolo, idet han spadserede frem og tilbage i sit Bærelse, „var jeg Kæmpe i Eventyret, omringet af Fiender, skuffet i mine politiske Forhaabninger, angrebet som Digter og banlyst fra min Fødeby. Mit Liv er nu viet Hævnen. Og disse Engelskmænd! hvilke Dyr sono bestie! Disse Cycloper forstaae Intet af min Poesi. Ah! jeg savner bitterlig mine Ungdoms Glæder, mine Theaterkampe, min Sol fra Venedig og mine klassiske Attituder som den lynslagne Njar. Dette engelske Liv, dette Liv som en fangen Dyr trænger mig fra alle Kanter, plager mig og trykker mig, og naar jeg kun kan faare nogle af disse Cycloper, hvis Favorit jeg er nodt til at være og som vove at protegere mig, er jeg lykkelig.“ — „Ugo Foscolo“, tilfoier Philareth Chasles, „døde i Gjæld, og Cycloperne betalte hans Liigbegjængelse.“\*\*)

Philareth Chasles kom i Berørelse med alle politiske Partier, med alle religiøse Sekter, med alle Klasser af det engelske Samfund, og samlede paa denne Maade umaadelige Materialier af Ideer og Indtryk til Bedømmelsen af dette beshynderlige Folkeslag, dette civiliserede Produkt af det gamle frie Skandinaviens Barbari. Som om Sjæben havde villet, at Intet skulde mangle i hans Uddannelse, kom han flere Gange i nær Berørelse med Robbes og Pickpockets hæderlige Korporation.

En Aften eller snarere en Morgen, thi det var over Midnat, mødte Philareth ved Hjørnet af Sohosquare en Slags Herkules, som i Forbigaaende spurgte ham, hvor mange Kloffen var. Bor Faktør havde intet Uhr; men hans Børs indeholdt en Sum af to eller tre £, som han ikke egentlig brød sig om at lade spadserer over i bemeldte Gentlemans Lomme. — „Jeg veed ikke“, svarer

han, idet han bestræber sig for at give sin Stemme fornøden Sifferhed, — „jeg har intet Uhr paa mig.“ — Philareth fremsiger denne Phrase i londonst Tyvesprog, hvilket beviser, at det er godt at vide lidt af hvert. Men han skjuler meget slet sin parisiske Udtale, thi Kolossen brister ud i en Skoggerlatter. Det var en stikkelig Fyr af en Tyv. Og desuden seer han af den unge Mand just ikke sine Antræk, at han for Diebliffet har henvendt sig til den Urette. Maaskee indbilder han sig, at han har at gøre med en Kollega fra Fastlandet, der reiser for sin Sundhed. Saameget er imidlertid vist, at hans brede Haand seer Philareths, som han griber og indeslutter i en sand Skruestikke. — „Goddam!“ udraaber Kolossen, „De er Franskmand! Hvor bor De?“ — Den unge Mand har ingen Grund til at skjule sit Opholdssted selv for en Tyv. Han siger ham sin Adresse. — „Nu vel!“ siger den Anden, „jeg skal netop samme Vej. Vi blive i Følge, dersom De saa synes.“ — Philareth finder Eventyret ret morsomt. Han spadserer Side om Side med Tyven. Samtalen fores over forskjellige interessante Materier. Man taler om Theater, om Baller, om Parises fashionable Fornoielser, som vor Herkules synes at være fuldstændig inde i. Undervejs møder den unge Mand over halvhundrede Watchmen eller Policemen, men han foragter deres Beshyttelse. — „Turde jeg være saa fri“, sagde han, „da han var kommet til sin Port, „at spørge, med hvem jeg har havt den Fornoielse at spadserer?“ — „Jo, med Fornoielse. Jeg hedder James Baker. De kjender mig kansee!“ — Philareth buffer sig. Det var Navnet paa en af de mest berømte Tyve i de tre Kongeriger. James Baker gjengjældte meget høflig hans Kompliment, og fortsatte sin Vej.

Vi have glemt at berette, at den unge Mand før sin Afreise i Kvarteer Saint-Jacques havde knyttet en Kjerlighedssforbindelse. Genimod Slutningen af det andet Aar af hans Ophold i England fik han derfor svære Anfald af Spleen, og selv Miss Elisabeth, Gouvernante for Hertugen af R's Døtre, som i egen Interesse søgte at give Philareths Kjerlighedserindringer en ny Retning - gjorde ingen Fremgang. Han blev tilraadet forandrings af Lust; man sendte ham til Søanten i Northumberland til en brav Puritaner, Gzechiel J\*\*. Vi lade Forfatteren af „Etudes sur les hommes et les mœurs“ selv fortælle om sin Ankomst til Gaarden. — „Jeg bankede længe paa“, siger han, „og det var med Rod og Reppe, jeg fik Nogen til at lukke op for mig. Alle havde lagt sig i dette borgerlige Huus. Et storflagent Fruentimmer, klædt i Brunt, der endnu var i Jærd med at sætte paa sig Rappen, medens hun talte med mig, sagde mig, efter omhyggelig at have udspurgt mig fra et Vindue og efterat have lukket op og igjen de talrige Jernbarrikader og Hængelaase, der værnede om alle Tilgange, - at Familien J\*\* sov, at jeg fik give Hr. Gzechiel mit Brev den følgende Morgen, og at hun nu skulde gjøre min Senge istand. Idet jeg gik igjennem Huset havde jeg Anledning til at bemærke, at dets Indre havde en paafaldende Lighed med et Kloster. Selv Tjenestpigenes Stemme, en af disse Knoglesfigurer, hvoraf Walter Scott danner sine Meg Merillies, havde selv noget vist ubefriveligt høitideligt og dybt ved sig. Ah! Det var hid, man sendte en uhyggelig Pariser for at helbrede for Spleen. Paa denne Tid var dog ikke det berømte homeopatiske Njom similia similibus eurantur endnu kommet i Mode.“ Philareth Chasles bliver udmærket godt modtaget i dette gjæstfrie Huus, omendstjont Modtagelsen jo i Begyndelsen forekom ham noget kold. Men den britiske Charakter er nu engang sli. Den lader sig ikke forandre. Gzechiel J\*\*, en fortræffelig, men streng Mand, havde ingen Idee, hverken om Fortrolighedens Sødhed eller om Samtalens

Behageligheder. Hele Familien lignede ham, med Undtagelse af den yngste af hans Døtre, Miss Sybilla, - en glødende Natur, der vel blev holdt i Tømme af den kolde Atmosfære, som omgav hende, men hvis indre Ild sprudlede i Straaler frem af hendes Dine og i elektriske Strømme fra Epidsen af hendes rosenfarvede Fingre. Den unge Mand bliver alvorlig bange for at blive for- elstet i denne Engel. Han har imidlertid Kraft nok til at flye hende. Han tilbringer sin Dag med lange Spadseertoure eller i entusiastisk Betragtning af Naturen. — „Hvor mange Gange“, udraaber han, „har jeg ikke fra en af disse Gjerterhytter ved Strandbredden beundret det rolige Hav og dets ved en langsom fremadskridende Bevægelse svulmende Bryst, - en Bølge følger paa den anden for at udaande paa Strandbredden i Stilhed. De sagtelig løftede Stibe strede frem under denne almindelige Stilhed og jeg horte kun i det Fjerne det næsten umærkelige Slag af Boven, der dump stødte an mod Siden af en eller anden Vaad for Anker. Philareth gjorde sig ved sin regelmæssige Levemaade snart afholdt af den lille puritanske Koloni. Men i hans Graværelse fik igjen Miss Elisabeth Spleen. Han besluttede sig til at vende tilbage til London for at helbrede hende, - et heroisk og sidste Middel, ved hvilket han triumpherede over sin Kjerlighed til Gzechiels Datter.

Philareth indtraadte igjen hos Balpy i sin Stilling som Korrektør, og blev endnu tvende Aar i denne.

Genimod Enden af Aaret 1823 paa Hjemreisen fra en Udflugt til Skotland blev han greben af en levende Dyst efter at gjensee den hæderlige Familie, hvis Gæst han havde været. Følgetig boiede han af fra sin Vej i den Hensigt at gjensee denne eensomme Krog af Northumberland. Men af! skræffelige Ulykker have rammet Gzechiels Huus. Den stakkels Miss Sybilla, der var paa Veien til at gifte sig efter sit Hjertes Dnske, havde seet Presnings- systemet voldsomt at rive hendes Brudgom fra sin Side for at sende ham i Krigens mod de forenede Stater. Reppe var han kommen ombord, før han faldt, rammet af en Kugle i Panden, og han reiste sig aldrig mere. Da hans Elskede fik dette at høre, blev hun vanvittig af Fortvivelse. Hun styrtede sig i Havet. En gammel Jiffer, en Ven af Philareth, berettede ham alle disse sorgelige Omstændigheder, idet han tilfoiede, at Gzechiel nu levede ene i sit Huus, thi Smerten havde dræbt hans Hgteskælle og gravet en tredie Grav. Han bortførerede sig med blodende Hjerte og Taarer i Diet, idet han ikke folte Mod til ved sit Besøg at forstyrre en Sorg, som man ikke kan troste.

Philareth Chasles tilbragte den sidste Tid af sit Ophold hiinsides Kanalen med Reiser i Wales og i det gamle Irland. Den berømte Skribent har fortalt os disse sine Reiser med megen Mand og Lune; dog maa det være os tilladt her at gjøre en liden Bemærkning. Han forstaaer ikke at lade sine Personers Charakter affpeile sig i deres Dialog. Det er bestandig Philareth, som taler; med sin Alt farvende Mand og sin prismatiske Phrase. Det vilde uden Tvivl være det Klogeste om han holdt sig til den Rolle i Literaturens Rige, som han allerede fra Begyndelsen af havde valgt sig. Uforlignelig som Humorist skulde han dog aldrig kunne sammensætte et Drama eller endog en Roman. Hans Skildringer, der altid ere livlige og glimrende, ere gjennemtrængte af en ofte forfærdelig Virkelighed. Aldrig har Nogen udfasket et mere tro og bedre forstaaet Billede af det irske Folk, end det, vi finde paa disse Sider, hvor han har bekrævet disse Kelternes sidste Sonner. Ulykkeligvis har han af Naturen en vis Tilbøielighed til at føre sig selv bag Lyset; han giver os for fuldt Alvor som gæstlige Ord en Samling af Konsonanter, som aldrig nogen menneskelig Strube har seet

\*) Ugo Foscolo, en berømt italiensk Patriot, ved hvis Side Orfin omfede at hvile i sin Grav.

\*\*) Studier over det nittende Aarhundredes Mænd og Stikke.



fig istand til at udtale. Philareth Chasles gaar endnu længer, han oversætter dem. Saaledes fortæller han os, at hvad han kalder laarm betyder et forbjerg og wvd en smal Højsland. Og kan man da efter dette forundre sig over, at alle Reisende lige siden salig Herodots Tid have et saa slet Ord.

Han lader hos Balpy trykke flere Bøger paa Engelsk, derpaa sætter han over Kanalen for at anraabe vor nationale Literatur om Livsophold. Alle de Boghandlere, hvem han tilbyder sine Oversættelser af fremmede Romaner, svarer ham, at de have sine fast ansatte Folk, der forsyne dem. — „Ja rigtig ja! Skolefuge, der ikke kunne bedre Engelsk end Fransk!“ svarer den unge Forfatter opbragt. Det var da det sikreste Middel til at stenge sig alle Porte. Den uforstigtige Philareth, som saaledes vogede at drage Boghandlernes Alvidenhed i Tvivl! Striden bringer ham til at tage Modet. Hans Finantser vare udtømte. Endnu en eller to Uger tilbragte i denne Pennehvile, hvortil han er fordømt, og han vil see sig tvungen til at vende tilbage til sin typographiske Korrigeringsvirksomhed, som odelægger hans Dine. Endelig forfatter en høitstaaende Dame, en Barndomsveninde af hans Moder, ham en taalelig Plads hos Baron d'Esthein.

D'Esthein var Hovedredaktør af „Drapeau blanc.“ Jøde fra Altona, omvendt til Katholicismen under Keiserdommet, skildte han Metternichs Patronat sin nærværende Stilling; den gamle Diplomat havde skænket den franske Regjering denne virksomme Pen. Baronnen var ikke uden et vist Talent. Det var et filosofisk Hoved. Han betragtede Bladets polemiske Virksomhed fra et meget ophøiet Standpunkt. Men han tiltrængte en talentfuld Sekretær, som gjorde en smule Jagt paa hans Germanismer og afrundede lidt hans lange tydske Perioder. Philareth blev ham da til megen Nytte. D'Esthein vilde have givet Alt for at kunne have beholdt ham hos sig. Ulykkeligvis afstyrede den unge Mand Politiken, han byttede snart Plads med en lignende hos en meer literær Skribent Hr. de Jouy. Som Redaktør af „le Constitutionnel“, og naturligvis som saadan liberal indtil Ridenfab, kunde Forfatteren af „Ferdinand Cortez“ ikke begribe, at Sonnen af et gammelt Konventsmedlem i Politiken kunde lægge en saa fuldstændig Ligegyldighed for Dagen. — „De odelægger Deres Fremtid paa den Maade“ sagde han til ham. Og i Virkeligheden har Hr. Chasles aldrig haft nogen Fremtid i den Betydning, som Hr. de Jouy tog det. Han vægrede sig stadig for at modtage nogen Rolle i den radikale Oppositions vilde Drama. Under Ludvig Philips Regjering, da Alt stod ham aabent, har man aldrig set ham at trygle Valgforamlingerne om noget Sæde i Kamrene for at understøtte Munketroer eller den indenlandske Jernproduktion. Denne Tilbageholdenhed kan ikke ydes nok Ros. Literat, kun Literat og intet Andet - det er skönt! og vi kunne vel sige det under de nærværende Omstændigheder, - det er sjældent!

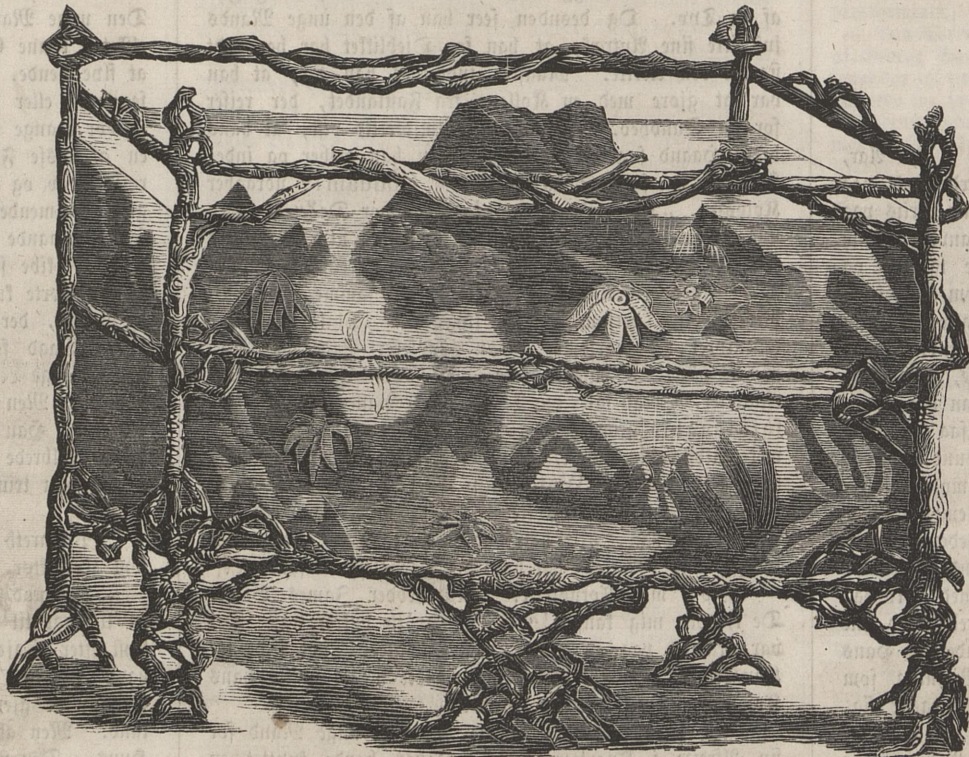
### Dagligstue-Fiskedamme.

Blandt alle i de senere Aar opfundne Dagligstue-Prøvelser gives vistnok ingen smukkere end Aquarium eller Ornament-Fiskedammen. Den bestaar almindeligvis af et rundt eller aflangt Glaskar med Skiferbund, Træs eller Zink-Soiler og Glas-Sider og indeholder So-Bæxter, Fiske og Soddyr fulde af Liv og Kraft. I England er Aquariet bleven en saadan Modesag, at ingen Dagligstue ansees for rigtig udstyret, naar den ikke har sin Fiske-Dam.

Det er vanskeligt at afgjøre, hvad der er mest forbaufende, enten den Maade, hvorpaa Aquariet er bleven til, eller den Fuldkommenhed, hvortil det nu er drevet. Sandsynligvis har Enhver set Guldfiske i den traditionelle Glasvase. Deres Liv var et Engeleliv, og det var en Lettelse for Beslueren som for Etaklerne selv, naar de endelig freperede. Blændede af Solstinet, der saldt indgjennem deres Glasboligs Sider, tilbragte de stakkels Bæxner deres hele Tilværelse med at udfinde, hvor de egentlig var og hvorledes de kunde slippe ud; intet Myg, som kommer Lyset for nær, er mere dødelig forkrækket, end de. For at holde dem tilfyneladende friske nogle Uger var det nødvendigt ofte at ombytte Vandet, og hver Gang dette gik for sig, døde de stakkels smaae Bæxner, ikke een, men tusinde Gange; det var den samme Dødsdansk, som vi vilde have at udstaae, om vi senkedes ned til Bunden af en Flod og holdtes der hver Morgen for Frokost, indtil Aanden forgik os. Det kan saaledes ikke undre os, at det befandtes vanskeligt at holde Guldfiske, og det geraader Madame Pompadour til ringe Gre, at hun til sine andre Smaaafhynder ogsaa soiede den, at bringe denne Art Tortur i Mode. Dette var det første Skridt til at gjøre Fiske

til Huisdyr. Det antages almindeligt, at Guldfisken valgetes paa Grund af deres Farvers Pragt; dette forhold sig dog ikke ganske saa; deres overordentlige Seiglvethed havde ligesaa meget Indflydelse paa Valget, thi næsten enhver anden Fiskeart vilde være død under Glasbæxlen inden en Uge var tilende, og det af en meget simpel Grund. Lig alle levende Bæxner affætte Fiske Kulsyre, som snart bliver tilfede i for stor Mængde, og Vandet vil da virke som en Gift paa Fiske. Det eneste Alternativ - daglig at stifte Vandet - vilde i de allerførste Tilfælde vise sig ligesaa dødbringende for de frygtomme Dyr.

For omtrent femten Aar siden paatog imidlertid en Engländer, Dr. Johnston, sig at bevise, at Korallerne vare virkelige Vegetabilier og ikke paa noget Sæt eller Viis Dyr. Han indrettede sig en Saltvands-Dam og plantede i den en Duff Koralmoss (Corallina) sammen med So-Tang. Nogle Dage efter at han havde plantet sine Bæxter opdagede han meget smaae Mollusker flyde omkring i Vandet; disse havde aabenbar udviklet sig af Eg, skjulte i Bæxterne. Dage og Uger hengik, og til Dr. Johnstons Forbauselse forblev Vandet reent og Molluskerne, samt en Mængde andre Dyr, som levede deri, vogede og trivedes hyppeligt. Dr. Johnston havde imidlertid blot med Korallerne at befille; han indskrænkede sig derfor til at notere det mærkelige Faktum, at Vandet forblev reent, uden at byttes, skjønt det indeholdt animalt Liv. Det var først Mr. Warrington, der opdagede, at Planternes første Funktion i Vandet som i Luften er at affætte Suurstof og fortære Kulsyre, eller med andre Ord, at forjage den skadelige Luftart, som Dyrene affætte, og i dens Sted forsyne dem med den første Livsbetingelse: reen Luft. Koralmossen og de andre plantede Bæxter i Johnstons Dam fortærede Kulsyren, affat af Molluskerne, og forsyndede dem med Overskud



Et Aquarium.

af Suurstof, hvorved de fattes istand til at leve, da Vandet i Dammen i hele Uger bevaredes reent og klart.

Mr. Warrington var saare stolt af sin Dydagelse og gav sig til at opfede Fiske og Mollusker i Damme ved Hjælp af Vandplanter. I nogle Dage lykkedes dette fuldkommen; men efter nogen Tids Forløb indtraf en Forandring i hans lille Verden. Uden tilfyneladende Grund blev Vandet pludselig ureent og hans Fiske døde. Her maatte altsaa en ny Indflydelse være i Virksomhed. Ved Hjælp af Mikroskopet spejdede han efter den Gift, som upaatvivlelig var skjult i hans Dam. Han opdagede snart, at nogle af hans Planter havde naaet Fuldmødenhed og fulgte Naturens Lov ved at dø og forraadne. Den forraadnede Substant var den Gift, han søgte. Hvorledes kunde nu dette forebygges?

I naturlige Damme, ræsonnerede Mr. Warrington, maa Planter dø og forraadne, men denne Procces odelægger intet animalt Liv. Det gjaldt derfor nu at opdage, hvorledes Naturen forebygger Dødet. Vor Mand skynder sig hen til en Brønd i Nærheden og undersøger dens Bund med samme Omhu, som han anvendte paa sin Miniatur-Dam. Som han havde forudsat, fandt han Overflod af forraadnede vegetabiliske Substanter, men han fandt ligerviis Sværme af Vand-Snegle, der gjorde Tjeneste som Rengjørere ved at sluges de forraadnede Substanter, inden de endnu havde haft Tid til at fordærve Vandet. Heri stak Hemmeligheden - en saa vigtig Dydagelse, at det paastaas, at Mr. Warrington, med en ægte Videnskabsmands Begejstring, brast i Graad, da den paatrængte sig ham. Han tørrede dog hurtigt Sinen, stak nogle Snegle i Kommen, og kastede en Haandfuld af dem ned i sin lille Dam. I en eneste Dag var Vandet reent og

klart. Fiske, som udfæstede deri, boltrede sig, vogede og formeredes; Planterne fik atter de glimrende Farver og Sneglerne - visstnok ikke de mindst lykkelige i denne tre-dobbelte Alliance - befriede ikke alene Planterne fra en Mængde døde Grene, men lagde ogsaa en stor Deel Eg, hvorpaa Fiske og Mollusker hver Dag holdt det mest vel-smagende Middagsmaal.

Saaledes var da Aquariet eller Dagligstue-Fiskedammen bleven en Mulighed. For tre til fire Aar siden meddelte Mr. Warrington det kongelige Akademi i London sine Dydagelser og Halvparten af Englands Videnskabsmand begyndte at gjøre Experimenter med de forskellige bekjendte Arter af Planter, Fiske og Soddyr af lavere Rang, for at komme til Kundskab om, hvilke vilde være bedst istand til at leve i det indskrænkede Rum, man kunde affee i et beboet Bærelse. Disse Experimenter have været saa fuldstændige, at hele Bøger nu ere udkomne, der indeholde de nøiagtigste Anvisninger til Indretningen af Aquarier, og, som ovenfor bemærket, er nu saagodt som hver stor Dagligstue i England forsynet med disse. Denne Mode er i Sandhed af en saadan Art, at man kan ønske den indført overalt. En smukkere Prydelse for et Bærelse, end et saadant Aquarium, som vi her gjengive (det maa erindres, at Planter og Dyr have stor Farvepragt), kan ikke let tænkes, og den Underviisning, de give i Zoologi og Botanik, vilde være en stor Binding for den opvoksende Ungdom.

Det almindeligste Slags Aquarier er en aflang Kasse med Skifer-Gulv og Ith, Træs eller Zink-Soiler og Glas-Sider; i dette Tilfælde maa den Side, som er Lyset nærmest, beskyttes med et let Forhæng, da hverken Fiske eller Planter trives, med mindre Sollyset kommer til dem fra Vandets Overflade. Naturen maa altid efterlignes. En Indretning, hvorved Vandet, om fornødent, kan ombyttes; et Rør til Tid efter anden at indlade Luft, samt et Rør til at flytte Fiske, om et Uheld skulde indtræffe, ere væsentlige Betingelser. Har Du anskaffet Dig et Aquarium, bestør Du Bunden med reen Sand og Smaasteen i en Dybde af tre Tommer, og saa bygger Du dine kunstige Klipper. Der er blot to Regler for denne Bygning. Den første er at anbringe Guler og Jordbæringer for saadanne Planter og Dyr, som fly Sollyset; den anden at lade Klippens Top rage frem over Vandfladen, for at blandt dine smaae Logerende de, der finde Behag i Udflugter i fri Luft, ogsaa kunne tilfredsstille denne sin Lyst. Forresten kan Du bygge ganske efter din egen Phantasi.

Træer skabes forinden de Bæxner, der frages ved deres Ehygge; derfor maa Du ogsaa plante din So-Vegetation inden Du besolker dit Miniatur-Ocean. Naar Du altsaa har fyldt dit Aquarium med Vand, der maa være saa friskt, som det kommer fra Kilden, og paa ingen Maade fegt, anbringer Du dine Planter og lægger vel Mærke til, at enhver har en fuldkommen sund Rod, samt at en liden Klump af den moderlige Jord eller Klippe følger med.

Det antages almindelig, at saagodt som samtlige Tangarter ved omhyggelig Behandling ville trives i Aquarier. Til Ophlysning for dem, der kunde ønske at anstille Forsøg, ville vi opregne nogle Planter af dette Slags, der med Held have været dyrkede i England: Ulva Conferva, en vakkert Bryopsis med møslikenende Blade, næsten som Fjer, Chondrus crispus, hvis Blade have Perleinter, Laurentia pinnatifida, hvis Farver forvandles fra Guld til Violet og det dybeste Purpur, den røde Corallina, den blaaglig-grønne Cladophora; Delleria sanguinea, farvemønstret, Punctaria latifolia, graagul, Hildenbrandtia rosea, farminfarvet, Laminaria Phyllitis, Codium tomentosum, Bangia fuscopurpurea, Porphyra vulgaris, Irridæa edulis, osv. osv. Nogle Dage efter Plantningen maa Aquariet lades i fuldkommen Rolighed, for at Planterne kunne faa Tid til at værne sig til deres nye Bolig og Vandet blive stille. Er dette skeet, kan man fridde til at besolke det lille Ocean med levende Skabninger. Her vil man blot komme i Forlegenhed paa Grund af de valgbare Kandidaters store Antal. Man maa have Polyper og lignende Skabninger; men skønnere og underbarere end nogen af disse er So-Anemonen, som man for nogen Tid siden betragtede som det forbindende Led mellem Dyr og Planteriget. Vore Skoledrenge vide nu bedre Besset; de vide, at disse yndige, blomsterlignende Skabninger, saa fine af Former og pragtfulde af Farver, ere graadige og mordlystne smaae Uhyrer. Deres Gvne til at tage Jøde til sig er saa fabelagtig, at man har set en af dem sluges en Musling af Størrelse som en almindelig Thestaal. Det tegnede sig først til at Maaltidet skulde bekomme Dyret ilde, thi Muslingen lagde sig saaledes i dets Mave, at den dannede en hermetisk Skilleveg mellem dette Organs øverste og nederste Deel, hvoraf den sidste ingen Næring modtog, medens den første proppedes til Overfyldning. Men det



lader som om Sø-Anemonen ikke, ligesom Menneſket, kan blive et Offer for ſin Mangel paa Maadehold. Naturen kom det graadige Dyr til Hjælp, og - det er forbausende at fortælle - et nyt Svælg dannede ſig i den nederſte Deel af Mavens og forſnyedes iøbliffelig med alle tilhørende Dele. De to rivaliſerende Maver holdt aldeles intet Selskab ſammen, men udførte ſine Funktioner hver for ſig, og iſtedetfor at lide Døden for ſin Graadighed, belønnedes Slughalsen med Evnen til at indtage ſin Føde fra to Ender. Vi haabe, at det er overflødigt at minde vore unge Læſere om, at Naturen ikke gjør ſaadanne Mirakler for vor arme Slægt.

Molluſter, forſnyede med Skal, have ſaa vel paa Grund af deres Stjornhed ſom for den ovenomtalte Nyttens Skyld Krav paa en Plads i Akvariet. I dette bør man ikke nedlægge Øſters og heller ikke udsætte ſig for at ſee Vandet formørket af en Blæſprut, men der er nok at vælge mellem alligevel. Nogle af de beſynderlige Molluſter, ſom ſynes at gjenneſtrifare Vandet ved Hjælp af en Archimedes-Skrue, ville gjøre god Virkning, og det ſamme gjælder den forbausende eenbeniede Stjorn, ſom, naar Reife-lyſten kommer over ham, klatter op paa en Klippe, ſtifter ſin eneſte Fod op af Vandet og holder den ud i Luften, indtil den tørres og ſaar en Faſthed ſom Korſ, hvorpaa Krabaten kaſter ſig ud i Dybet og benytter ſin Korſefod til Flaade.

Krabber maa haveſ for at gjøre Tjenefte ſom Reen-gjørere; deres Bevægelſer ville ogſaa være intereſſante at

iaagtage. I England bruges den langhalede Krebs til Helligdommens Bogter, men enhver Krustacee kan gjøre ſamme Nytte. Hvad Fiſke angaar, da har man i England gjort den Erfaring, at de Arter, ſom trives beſt og ere meſt egnede for Akvarier i Værelſer, ere: Glyndren og Tangſnellen og den vidunderlige Skabning Søſtjernen, der beſidder den Evne, at partere ſig i Ledder og opløſe ſig i ſex til otte fuldſtændige Skabninger af ſin egen Art. Forreſten vil Erfaring ſikreſt lære, hvilke Fiſkearter beſt egne ſig for hvert Land. Man maa ikke forglemme, at Vandet, hvori Fiſkene ſkulle leve, maa ſtaffes ſtadig Tilſtrømning af Luſt enten ved en Sproite eller ved Vand-dryp fra et andet Kar. Aldeles ſtilleſtaaende Vand er for ſovnigt et Element for velopdragne Fiſke.

Dette var om Saltoandsdamme. Akvarier kunne ogſaa fyldes med Ferſkvand og Ferſkvands-Planter og Dyr efter netop de ſamme Principer. Guld- og Solofiſke, Karper, Aborrer, Suder, Murt, Gjedde og Val have i England alle været anbragte med Held. Man maa ſørge for at Gjeden er liden i ſin Art, hvis ikke udsætter man ſig for, at den fortærer de andre Fiſke. Man har ogſaa gjort den Erfaring, at to Fod lange Fiſke ikke kunne leve i en Dam, der blot er atten Tommer i Længde. Af Krybdyr kan man anbringe Tiirbeen, Frøer og Vand-Snegle, ſom ſamtligt tage ſig ſmukt ud naar de forlyſte ſig i et klart Akvarium. Kunde en og anden af vore unge Læſere komme over en ægte Sø-Slange, vilde dette være en ſand Prydelſe for hans Stat.

For ramme Alvor vil et Akvarium forſkaffe en vis Menneſkeklæſe Jorneiſe og Kundſkaber, ſom ſelv klager over at have for lidt af den forſte og ſom Alverden klager har for lidt af de ſidſte. Hvem vil vel i vort Land indføre Dagligſtue-Fiſtedamme?

### Grefſen Vandkuuranſtalt.

Denne Anſtalt - i ſit Slags den forſte i vort Land -, der ſkal aabnes d. 1<sup>te</sup> Juni d. A., ligger paa Gaarden Grefſens Grund ved Foden af Grefſenaafen omtrent 1/2 Mill fra Chriſtiania. Den forſte Foranledning til dens Anlæg gave D<sup>hr</sup>. Brynie og Heſſelberg, idet de efter Hjemkomſten fra et Ophold ved Kuuranſtalten i Søder-køping Sommeren 1856 ſatte ſig i Forbindelſe med et Par Læger angaaende Dyrettelſen af en lignende Anſtalt i vort Land efter den Prieſniſke eller gräfenbergſke Methode. Da der ved Grefſen gaves Kilder med Vand af ſjelden Reenhed, og den ſærdeles yndige Egn deſuden frembød et behageligt Opholdsſted i Hovedſtadens Nærhed, fandtes dette Eted ſnart meſt paſſende til et ſaadant Anlæg. Det mediciniſke Selskab viſte Sagen, ſaaſnart den fremſilledes for det, ſin Deeltagelſe ved at udvælge D<sup>hr</sup>. Direktør Sandberg og Doktorerne Egeberg og Grøn



Grefſen Vandkuuranſtalt.

til paa dets Begne at biſtaae de forſte Entreprenører med Raad og Daad. Efterat man havde ſaaet Tilſagn om det til Anſtaltens Anlæg fornødne og paſſende Jordſmon for 5000 Spd., hidkaldtes i April Maaned f. A. Inſpektør Øſterholm fra Linköping, der havde havt med Anlægget af flere ſvenſke Vandkuuranſtalter at gjøre, og ſaaledes maatte anſees ſom en ſagkyndig Mand. Da han erklærede, at Grefſen ſaa vel med Henſyn til Vand ſom til Beliggenhed havde Alt, hvad der udfordredes, for at gjøres til et udmærket Badelſted, kunde der troſtigen indbydes til at tegne Aktier i et ſaadant Anlæg, hvortil antoges ialt at ville medgaa 10,000 Spd. Aktietegningen havde det onſkelige Udfald. Endnu inden Indbydelſen til at tegne Bidrag under 30<sup>te</sup> April f. A. var udfærdiget, havde Øſterholm gjort Tegninger til en 37 Alen lang og 16 Alen dyb Badehuusbygning, afſtuet Komit og givet Kuds over den Deel af Grefſen Eiendom, ſom for Anlægget fandtes fornøden - ialt 70—90 Maal.

Imidlertid har Anſtalten, allerede efter ſidet over et Aars Forløb, ikke alene ſtrag ſærdig til Benyttelſe een, men tvende ſtore Bygninger, hver paa tre Etager, hvilke foruden de egentlige Kuurværelſer endnu afgive 35 Logeer-værelſer, en mindre Sal, en meget ſtor og ſjøn Spiſeſal, omgivet af 4 mindre Værelſer til almindeligt Brug, ſamt endelig Familiebolig for Reſtauratoren, Kontorer for Lægen og Inſpektøren m. B.

I ſin Indbydelſe bemærker Direktionen, „at ſamtligt Indretninger viſtnok ere ſimple, men derhos ſolide, og ſom man vil haabe henſigtsmæſſige.“

I nogen Afſtand fra Anſtalten findes Kilder af ſamme Beſtaffenhed, ſom ved denne ſelv, hvilke under Spadſeergangen ville være meget beſeilelige for Drikning.

Et Parkanlæg ſkal ſlutte ſig til den nærliggende „Underſkov“, der hører til Anſtalten og ſom allerede i dette Aar vil frembyde ſmukke Spadſeergange.

Opholdet ved Badet vil, indbefattet Logis, i det Høieſte koſte 1 Spd. daglig, foruden Indſkrivningspenge (1 Spd. for hver Badegæſt). Da Anſtalten ligger ſaa nær Chriſtiania, ville de, der af økonomiſke Grunde eller paa Grund af Forretninger ikke kunne ſee ſig iſtand til at foretage nogen egentlig Baderejſe, ogſaa ſættes iſtand til at nyde godt af dens velgjørende Virkning.

De væſentligſte ſygkelige Tilſtande, i hvilke Vandkuren har viſt ſig tjenlig, angives at være følgende, nemlig: Rekonvaleſcenter efter ſvære Sygdomme, Slappelſe og Omſindtlighed i Hudorganet, Sekretionsanomalier, habitueller Kongeſtioner, Nerveſvækkelſe, Blegſot, Hysteri, Jordeiſelſes beſværligheder, habitueller Forſtoppeſe, Levers og Miltdiſelſer, Hypochondri, Hæmorrhoider, Gigt, Rheumatisme, Merkurialſygdom, aabne Saar, kroniſke Hududſlet, plastiſke Grudater, Beenſvulſter m. m.

Direktionen for Vandkuuranſtalten beſtaar, foruden af de oprindelige Stiſtere Brynie og Heſſelberg, af D<sup>hr</sup>. D. Kildal, J. Weinich og J. Brun. Anſtaltens Læge er Chriſtian Schmidt, der ſom ſaadan i Forveien har gjort ſig beſkjendt med lignende udenlandske Badelſteder og til hvem Anmeldelſer kunne gjøres.

### Utrykte hiſtoriske Bidrag.

X.

Brev fra Biſkop P. D. Bugge til Konferentsraad Carſten Anker. Thronhjelm d. 1<sup>te</sup> Januar 1813.

Heiſelbaarne,

Allerhøiſtærede Hr. Konferentsraad!

Signe Dem Gud! for baade Evenſt og Frant med ſidſte Poſt! Jeg har i det Hele en gemeen Smag, ingen Jølelſe for hvad der er flort og høit og ædelt; intet flint Dre fer det Henrykkende i den ſjonne Muſik af kvæſtede, marterfulde Menneſkers Jammerſkrig; intet Die for det majestatiſke Skueſpil af brændende Byer, ved hvis Lys man ſeer Grupper af fortvilede, nøgne, hylende Menneſker; ingen Sands for ſaadanne ſtore Optrin, ſom dem, Statſtidenden for nogle Maaneder ſiden forkyndte ſom prægtige, nemlig at ſee en Morder-Engel dele Ridderordener ud til Mordere midt imellem Doende; nei! fløv og lav er min Sjæl, og mit Nerveſystems Spænding alſfor flav til at ſele nogen vellyſtig Myſteſe ved ſlige Scener. Derfor, Gud forlade mig min ſlemme Synd, bliver jeg altid glad, naar det, ſom er Stort, bliver Smaat; og dette kommer ſig deraf, at det ſaakaldte Store ofte i mine Dine er ſmaat, og at alſaa Jorneidrelſen intet andet er, end at Lingen ſees i ſin ſande Stiſtkeſe.

I Dag gaar vi da ind i et mærkværdigt Aar! Af fuldt Hjerte onſker jeg Dem, og de ſaa virkelig retfæſne og fordomsfri og lyſt tænſende Mænd, jeg paa min Vandring



i Livet saa sjelden opdagede, Held og Glæde! Et gaade-fuldt Aar trøede vi ind i. Dog holdt jeg det aldrig for Gaade, eller var tvivlsom om Udsagnet, naar jeg i forlums Dage, som Præst i Christiansands Stift, hørte en Sømand begynde en Fortælling omtrent saaledes: „Vi havde en Himmelform, Paalands-Vind, og Skipperen var fuld. Intet forstod han selv, og den eneste Mand ombord, der forstod noget, fik ikke raade.“ Naar jeg hørte saavidt, vidste jeg alt Guden, nemlig: vi forliste!

Deres Høvelskaarende vil af Ovenstaaende see, hvilken Forvirrelse der er i min Hjerne! Jeg fatter nu ikke selv, hvorledes jeg ved at nævne det begyndte Aar kom til at tænke paa disse Sømands-Fortællinger! Men man bliver ogsaa let forlums paa en Nytaarsdag formodet de mange aandsfortærende Nytaarsgratulationer, som vor Herre veed ere ligesaa oprigtig meente, som de ere amuseante at modtage.

Imidlertid er her dog en Britte i Byen, som i Dag kom til mig, en adelig Mand. Ham fik jeg dog sagtelig hvist i Dret mit rule Britannia! og det lettede ordentlig for Hjertet.

Forskomme 28<sup>de</sup> Januar skal jeg til at prise vor Lyfsalighed. Den vil vel og komme; thi da alt Nogle ere fulde af ihjel, og en Mængde Syge i Bygderne, vil Konsumtionen uden Tvivl betydelig formindskes til den Tid, man vil sende os Korn. — Jeg har i en Uge sendt vor Prinds Christian Prøver af frokost Meel og deraf bagt Brød. Sluttelig er hans Natural-Kabinet ikke forsynet med slige Sager for.

J Aar har Videnskabernes Selskab ikke givet nogen Præmie for Potetesaft, som ellers pleier vinde flere Præmier. Men iaar var end ikke en Udfinding indkommen; et Beviis paa, hvor aldeles ogsaa denne Aft er mislykket. Jovrigt er for dette Aar betalt næsten 900 Rdl. Præmier. Ogsaa Silbesseriets er slaaet saa rent Feil, at en Tønde Bondefild - Landalmuens daglige Føde og den fattiges eneste Smul - nu koster 80 à 90 Rdl.

Sundhedskollegiet i Christiania har sendt til Uddelev blandt Almuen et Par Skippund Plaster, hvori er at læse, hvorlunde Skaden af det frosne Korn skal forebygges. Hovedraadene ere Spegefild og Brandevin. At vi ingen af Delene har, er udenfor Kollegiet at betænke. Nu lige hvo som tør, at der ikke er sørget for Almuen Sundhed! Naar nu den Kommission, hvis Formaal er Potetestørring, og i hvilken Statsministeren Grev Reventlow allernaadigst er bestiftet som Præsides, har sluttet sine Arbejder, saa vil sluttelig alt Dødt paa eengang afhjælpes. Gud bevare os dog fra, at ikke Jlden, hvorved Tørringen skal skee, skulde brænde af Banko-Sedler, endstjønt dette dog vilde spare paa Skovene! —

Jeg mærker, at Taarepersen mindre stemmer med mit Lune i Dag, end Haltefanden. Men jeg tør betænke, at jeg ikke bør plage mine Belyndere med at læse for meget Vaas. Altsaa Punktum! Hensigten af Brevet var egentlig at takke for den Hjertens Glæde, de tilsendte Efterretninger gav mig, at onske Dem af Hjertet Held og Lykke, og for Alting at bede, at min Grimodighed ikke maa berøve mig den Udgang til Deres Høvelskaarende, endst, som jeg smigrede mig med at være i Besiddelse af, og som jeg sandelig skatterer højere, end — ja hvem tør skrive det?

Med ufremt Høvelskæde  
Deres Høvelskaarende  
arbeddigste Tjener  
Sugge.

P. S. Etatsraad Knudsen venter at faa Sødekorn fra Skotland. Men forunderligt! man har der forlangt ogsaa min Attest for, at Nødvendigheden bod at kjøbe Sødekorn, og ellers vilde Regjeringen ikke tilstede Udførselen. Nu spørger jeg: a) Hvo var dens Rætte, som kaldt blandt Nøvere? b) Kan man vente andet, end at et Land maa gaa til Grunde, hvor man endnu er dum nok til at tro, at en Bisp fortjener Troværdighed? Hvor høit er man dog stegen i Kultur i Kjøbenhavn, fremfor i hiint Land? — Om Afstanden har jeg intet hørt siden. Men den kan endnu komme.

## Literatur.

Historiske Antegnelser til Ludvig Holbergs atten første Bøger af E. C. Werlauff. Kjøbenhavn 1858. 526 S. 8vo. Hos en Forfatter, der, som Holberg, skildrer Samtiden, med hyppige Hentydninger til dens eiendommelige Forholde og Personligheder, maa efter mere end et Aarhundredes Forløb nødvendigvis for Nutidens Læsere Meget findes dunkelt og uforstaaeligt. For at man af hans Skrifter under Læsningen skal kunne modtage dette fyldige, livlige Indtryk, hvoraf Forfatterens Samtid overvældedes, og hvorved vi alene sættes istand til at domme om deres egentlige Værd, maa man nødvendigvis være hjemme i den Tid og kjende de Forudsætninger, under hvilke Digteren skrev. Man maa med andre Ord have et

archæologisk og historisk Apparat, hvorigennem den fremstillede og paa Affattelsen indvirkende Tid ligesom kan rekonstrueres. Dette gjælder alle de holbergiske Bittighedsarbejder, men dog mest hans Komedier, disse herlige Malerier af Samtidens Leveset, Sædvaner og Forholde. I vor Tid, da spredte døde Nedtegninger maa afgive saagodt som det hele Materiale, kræver en saadan archæologisk-historisk Kommentar den utroligste Fliid og Kundskabsfyr, hvis den skal kunne blive nogenledes udtømmende. Derfor vilde neppe nogen Anden været istand til at udføre dette Hverv, end netop den, som her har overtaget det, nemlig de danske Historikeres Senior, Konferentsraad Werlauff. Med sin umaadelige Belæstning i alle Retninger, forenede han fra den tidligste Alder den inderligste Kjærlighed til de holbergiske Bittighedsarbejder, der næsten havde udgjort hans eneste Morfalslæsning. For tyve Aar siden udgav Werlauff 1<sup>ste</sup> Bind af „Antegnelser til Holbergs Lytspil“, og det er dette Arbejde, som her fremtræder i en ny Udgave, næsten fordoblet i Omfang og indeholdende Antegnelser til endnu tre nye Stykker foruden de foregaaende. Saaledes som Arbejdet her foreligger, indeholder det uundteerlige Bidrag til Fortaælsen af Holbergs Skrifter og Dypfattelsen af hans Tidsalder; dens Følelse, dens Smag, lærde Bæsen, Kulturstilstand og fremfor Alt dens Overtro. I sidste Henseende har Forf. leveret næsten udtømmende Monographier, navnlig om Besættelser og Hærsbæsen. Ogsaa til Dyplysning af Følelseskunsten har han, iberegnet Rildbevidsthedens, givet mere, end vi paa noget andet Sted have fundet samlet. Vi ville til et Eksempel blot nævne Skildringen af Julestikkene, der findes S. 182—199. I enkelte Stykker vilde dog Forf., hvis han enten havde været Nordmand eller af Antopsi kjendt vort Følelse, kunnet spare sig adskillige Naadforer i sine Rilder og derhos under tiden opnaaet større Udforslighed. Men Sagen er, at Forfatteren, stjønt af oprindelig norsk Herkomst og en afgjort Belynder af vort Folk og vort Land, ikke har haft Anledning til at lære dette at kjende, undtagen gennem Bøger, som han da rigtig nok har benyttet med en næsten utrolig Fliid. Man slutte imidlertid ikke, at der i denne Mangel paa personligt Bekjendtskab til Norge stikker nogen Overseen fra Forfatterens Side. Konferentsraad Werlauff er en Literaturs Mand af hiint gamle ærverdige Slags, hvis Antal vi for vor Part med en smertelig Følelse see at blive mindre og mindre. I sit lange Liv har han ikke sat sin Fod udenfor de danske Dør. Han har levet blandt sine Bøger, men gennem disse dog stadigen staaet i en levende Rapport med Tiden, hvilket han endnu i sin høie Alder vedbliver at gjøre. Man behøver kun at slaae efter i det heromhandlede Arbejde, for at overbevise sig om, at saagodt som intet Skrift, ingen Tidsskrift-Artikel, hvorfra en ny Dyplysning kunde være at hente, er undgaaet hans Dymærksomhed. Men, for nærmere at vende tilbage til selve Skriftet, er dets Kjærne dog ikke hvad den nyeste Tids Arbejder har oplyst, men, næst efter klart affattede Indledninger til de enkelte Skuespil, hvad Forf. har fremhentet af ældre, forglemte Skrifter. Forf. har for en stor Deel øst af Blade og saadanne Bøger, som formodet sin anerkjendte Dumbhed ikke mere læses, men som netop derfor anføres hvad der nu tiltrænges: hvad hele Samtiden vidste og derfor ikke brød sig om, men som Nutiden ligesaa fuldstændig har glemt. Man vil vanskeligt i de kommenterede Skuespil finde en Person nævnt eller et dunkelt Forhold antydet, uden at Werlauff har fundet Rede derpaa og kan henvisse os til Rilder, hvoraf Alt opklares. — Imidlertid maa man ikke efter Titelen slutte, at Skriftet blot indeholder spredte Notitser og Dyplysninger om tvivlsomme historiske og andre Gjenstande, tværtimod en god Deel deraf optages af livligt skrevne Indledninger til hvert enkelt Stykke, hvori Læseren indføres i Sagnet, dets historiske Forhold og tildeels ogsaa den æsthetiske Behandling. Enkelte af disse Indledninger ere rene Monographier over den Gjenstand, der har givet Digteren Stoff til sit Arbejde. Netop fordi vi saa godt vide at staae i Betragtning af hvad Hr. Konferentsraad Werlauff her har ydet til Fortaælsen af „den danske norske Literaturs Fader“, kunne vi ikke tilbageholde Ønsket om, at den alderstegne Forfatter fremdeles maatte finde Tid og Kræfter til at yde endnu mere paa dette Fældt, hvorpaa Ingen med lige Dygtighed vil kunne afløse ham.

\*) Ved „Rommelpotte“, der nævnes i et Forbud mod Juleopstøier, fortales utvivlsomt ikke - som Forf. antager - „den endnu herstode Stif, ved Nytaar at slaae Potter til paa Gaden“, men dog snarere hvad Vid. Sells. Ordbog kalder et „Legetøj“ - kun ikke „for Børn“ alene. Rummelpotten var en liden Dunt, med haardt Skind spændt i Embætte, ligesom i en Tromme. Paa Skindet var anbragt Hul, hvorigennem gik Snore, som ved at trækkes frem og tilbage anrettede en frugtlig Larm (Munken, hvorfra da Rummelpotten kom). I enkelte Øer idetmindste brugte man endnu for ikke ret mange Aar siden i Juleen at gaare omring i Gaderne med dette Larm-Medskab.

## Norge.

Christiania. Konstitutionsdagen feiredes iaar som de nærmest foregaaende Aar paa en smuk og værdig Maade, under Deeltagelse af alle Folkelasser. Til den sædvanlige Procession ud til Kroghsforten sluttede sig det samlede Storting, hvilket vi ikke vide det tidligere har gjort. Fra den bekræftede Støttes Fod holdt Dverretsagfører D. Jørgensen for den rundt omgivende uhyre Menneskemasse en Tale i Anledning af Dagen, hvori han tillige erindrede om, at det just var 25-Aarsdagen siden dette Monument for hiin Frihedens gjæve Talsmand reistes. Da Processionen vendte tilbage, drog den op til Slottet, hvor Prindsregenten strax viste sig og blev hilset med levende Hurraraab. For Gubver, som erindrede sig, hvilken Modstand Høitidelighedsfølelsen af vor Frihedsdag i Begyndelsen

findt hos Fyrsten, maatte denne deeltagende Optraeden fra Prindsregentens Side ogsaa være ligesaa overraskende som glædelig. Længere ud paa Eftermiddagen samlede en Mængde Mennesker af begge Kjøen til en paa Klingenbergs arrangeret Fæst, hvor Taler holdtes og Staalet udbagtes: for Kongen (af Kjøbm. Løkke); for Dagen (af Lektor Friis); for Stortinget (af D. Jørgensen); for Prindsregenten (af Skomager Svælg); for Sverige (af Assessor Møgelst); for Danmark (af Rand. J. Berg); for Gidsvoldsmændene (af Storthingsmand Rygh); for Nyes, Schleppegrells og Selgesens Minde (af G. A. Krogh). Forud for Taler angaaende Dagen blev følgende Sang af Genr. Jøsen anført:

Norste Broder, lad dit Kvæde klinge  
Gagert over Fjeld;  
Lad din Frihedsskjold frist sig seinge  
I den lyse Kvæde!  
Lad din glade Fæstfang være viet  
Til et Mindeskor  
Over dem, som har din Odelsjord  
Gjennem Trængsels tunge Strid befriet!

Men et heiligt Røste lad tillige  
Lægges i dit Kvæde;  
Røstet om at øge og berige  
Dine Minders Kvæde,  
Lad det, snart at slaa, som Staa i Gjerde,  
Om den Aft du sit,  
Bogte den med Mandens klare Bist,  
Bakket væge den med Voldsmænds Sværde!

Aa, med Gjerning skal du hædre Gaven,  
Bringe Bnd i Nord  
At den guldne Sød fra Fortidsbæven  
Kliff paa Fjeldet gror!  
Så da Norges fagre Foraarskærne!  
I dets Fjeld see  
Et et pøntet, rodfødt Maitra  
Men en frodig Gran med Fremtidsevne!

Paa Christiania Theater opførtes i Nærværelse af Kronprindsen N. Munchs „Lord William Russell“ med Prolog af Forfatteren, og paa det norske Theater „Fjeldventyret“, hvortil ogsaa gaves Prolog.

— Harbigh har paa Grund af Sygelighed maattet forlade Stortinget. Ved denne Anledning begave Storthings Medlemmer med Neland som Ordfører sig hen til ham for at sige ham Farvel for Afreisen. Nelandens vandre Tale bekværedes af Harbigh paa en Maade, der paa alle Tilfædevarende gjorde et dybt Indtryk. Til Storthingsets Præsident er i Harbighs Sted N. A. Møgelst valgt, til Vicepræsident er Stabell bleven valgt. — Schweigaard er bleven udelukket af Finantskomiteen, hvori han paa saa mange Ting har havt Plads.

— I Representantskabsmøde af 12<sup>de</sup> Mai bevilgedes det af Formandskabet foreslaaede Beløb 131,000 Syd. til Anslaget af et nyt Vandværk og en ny Dæmning ved Maridalsøet. Vandværket skal udføres væsentlig efter Kapt. Klingenbergs og Dæmningen efter Civilingeniør D. Nells Plan.

— Ved den 5<sup>te</sup> Abonnementskoncert i Lørdags gaves Duverturen til en ny norsk Opera af vor lovende Komponist Hr. Udbye, hvilken af Publikum blev modtaget med store Bifaldsyttringer.

— N. Munchs „Lord William Russell“ finder en rosende Anmeldelse i det svenske Aftonblad Nr. 107 og i Berlinerbladet „Bosfische Zeitung“. Den sidste naturligtvis knyttet til den tydske Oversættelse. Genr. Jørgens „Hermændene paa Selgeland“, der nylig medfulgte vort Blad, er i Svenska Tidningen Nr. 107 ligeledes rosende anmeldt. Anmelderen udtaler sig derhos meget gunstigen om den nyere norske Literatur, som han med Hensyn til Behandling af Oldtiden og Følelselivet stiller som et folgedædig Eksempel for sine Landsmænd. — Det nye Blad Upsala-Vosten giver i sin Feuilleton en Oversættelse af „Synnøve Solbakken“.

Bergen. Lyveriet hos Delle er opdaget. Politiet havde fattet Mistanke til en ledig Persen fra Elverum, der blev sat ind i Evangsarbeidsanstalten og her betroede sig til en falsk Ven, som stod i Ledtog med Politiet og foretog sammen med ham en natlig Flugt hen til det Sted, hvor Pengene vare forvarede, hvorefter da Politiet atter greb Lyven.

## Udenlandske Efterretninger.

Sverige. Paa det kongelige Theater i Stockholm er - til Indtægt for de Brandilte i Christiania og paa Mojs - givet en Færestilling, der har indbragt 1126 Rdl., hvoraf 425 stjaenkede af de Kongelige. Siden har endvidere Kongen og Dronningen skænket 1160 Rdl. Afg., Enkedronningen 400 Rdl. og Prinds Oscar med Gemalinde 225 Rdl.

England. Lord Gunning har befalet en almindelig Konfiskation af al Privat-Eiendom i Audb, hvilket uden Tvivl er skeet efter det afgaaede Ministeriums Instrux. Det nye Ministerium har dadelat denne Fremgangsmaade, og er derfor igjen bleven dadelat af Oppositionen, hvorved et formeligt Dabelsvotum af Shaftesbury er bleven forslaget med 167 mod 158 St. Det nærværende Ministerium, der synes slapt og holdningsløst, antages ikke at kunne holde sig længe. Det har søgt at afløse Angrebene med at afstædige Lord Ellenborough.

## Subskriptions-Indbydelse

## Storthingsstenden

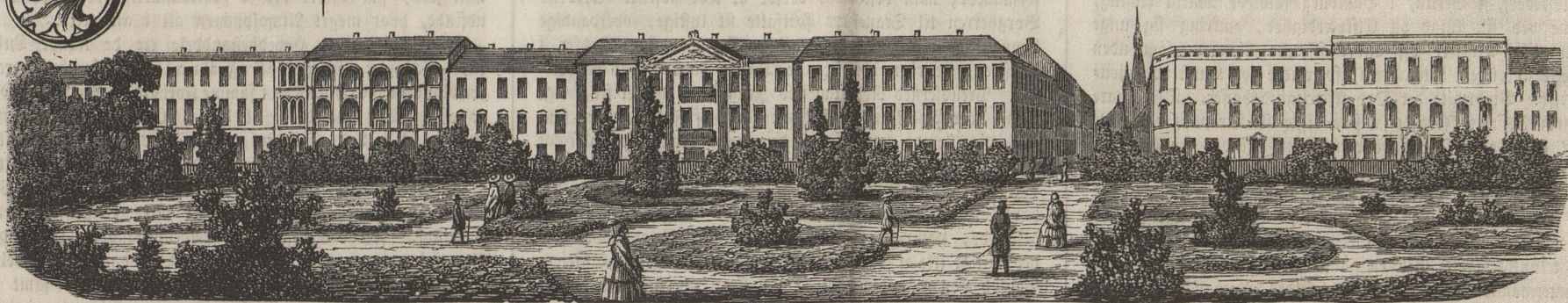
for det overordentlige Storting i 1858.

Fjølge Storthingsbestyrelse af 19<sup>de</sup> Mai vil der for det nu sammentraade overordentlige Storting, ligesom for det ordentlige Storting 1857, indkomme en Storthingsstende, hvori Debatene i Stortinget og dets Afølinger indføres, optagne med Høifrigheit. Denne Stende, der bærer en Fortælling af Storthingsstenden for 1857, indkommer isølge Overenskomst med Storthingsets Præsident, ligesom hiin paa Underlegnedes Forlag, og vil for Subskribenter koste 1 Skilling pr. Nummer. Ved Subskriptionen betales forudsat for 60 Nummere, hvilket det hele mindst antages at ville udgjøre. De muligens overflødige Nummere er enhver Abonnent forpligtet til at indløse. Subskribentens samlede erholde paa 10 betalte Exemplarer det 11<sup>te</sup> frit. Retvisninger indleveres paa nærmeste Postkontor eller Postanstalt, for derfra at adresseres til „Expeditionen for Storthingsstenden“. Ved Retvisninger fra Udenlandske maa tillige betales Porto - altsaa ialt 70 p for 60 Nummere.

For nye tiltrædende Abonnenter bemærkes, at komplette Exemplarer af Storthingsstenden for 1857 endnu findes og faaes til Subskriptionspræis 3 Syd. 60 p. H. J. Jensen, Storgaden Nr. 27.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 22.

Udkommer hver Søndag Morgen.

30te Mai 1858.

Abonnementssprisen er 60 R. for et Aar.

7. Marg.

## Indhold.

Grev Wedels Portræt. — Grevinde Ahlefeldt og Digteren Zimmermann. (I.) Atmosfæren. — Den norske Armees Uniformering. — Philareth Chasles. (III. Sidste Artikel.) — Norge. — Udenlandske Efterretninger.

## Til Grev Wedels Portræt.

(Af J. S. Welhaven.)

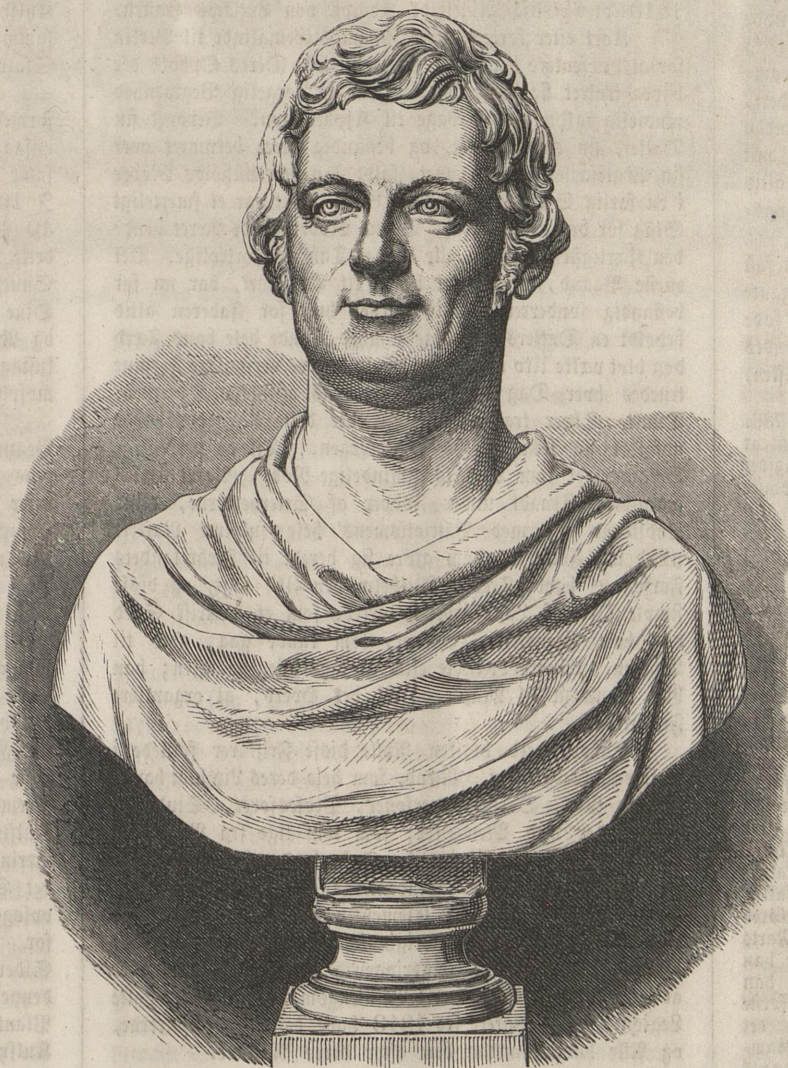
Billedet af Grev Hermann Wedel-Zarlsberg er ofte fremstillet, til forskjellige Tider og af forskjellige Kunstnere, og desuden har man hans Stigmast. Denne er lagt til Grund for den kolossale Büste paa Ladegaardsøen, som, maaskee netop derfor, har faaet noget fremmed i Former og Udtryk. Blandt de ser mig be kendte Portrætter ad vivum, foretrækker jeg følgende: et malet Brystbillede af Södermark fra Grevens kraftigste Manddomsalder, en dermed omtrent samtidig Büste af Michelsen, og Görvig's i Steenryk's gjengivne, Sortkridt-tegning fra 1838. Efter disse tre Originaller har ogsaa Glosimodt dannet sin Büste, og, som det forekommer mig, med sandt Kunstnerblik fundet det mest træffende hos enhver af dem, og forenet Alt til en levende Fremstilling af den uforglemmelige Mands ædle, udtryksfulde Hoved.

Alligevel maa det ei synes underligt om endog flere, der i Livet stod Grev Wedel nær, kan savne noget i Ligheden af dette Billede; thi ved Portrætter har man just Leilighed til at bemærke hvor forskjelligt det Physiognomiske opfattes, og ikke mindst hvor det gjælder en høitbegavet Individualitet. Denne maa Kunstneren fremfor Alt søge at gjengive i et sandt Charakterbillede, og er det nu en minderværdig Afbildning, bør der saameget mindre være Tvist om uvæsentlige Enkeltheder.

Grev Wedels hele Personlighed var usædvanlig præget og syntes at forene de mærkeligste Modsetninger: aaben Djerthed og stille Forbehold, tiltalende Mildhed og kold Undvigen. I hans Optreden har Mange endog fundet en vis Forlegenhed, som var dem paafaldende hos den høibaarne Stormand, der saa betydningsfuldt virkede gennem alle Samfundets Kredse. Men dette sølsomme Træk, der hurtigt bortveg, hvor hans Interesse vakte i Ord eller Gjerning, kan vistnok forklares ikke blot af tidlige Livs-omstændigheder, men ogsaa af hans Charakter-udviklings Forhold til en oprindelig Gemyttets Varme, der saa let kunde bevæge ham til stærke, uforbeholdne Hengivenhedsfølelser, som han igjen søgte at bevogte og dæmpe, da han i Alt vilde være mandig afhærdet. I Grevens sidste Aar viste ogsaa hans ydre Stikkelse et Misforhold, som maaskee hos Fremmede kunde indvirke paa Opfatningen af hans indre Væsen. Det tiltagende Onde i Fødderne, hvoraf han saalænge havde lidt, gjorde hans Gang og Holdning usikker, medens hans stærkt udformede Overkrop endnu betegnede den gjeve Jdrætsmand, der lige uforfærdet paa Land og Sø havde anspændt sine yderste Kræfter i Fædrelandets Tjeneste.

Grev Wedels Ansigt var i høi Grad talende og livligt; det var fyldigt, men bestemt tegnet, og især viste dets Profil en skøn og ædel Form. Hans Moders Portræt af Tischbein, der smykker Hallen paa Zarlsberg, vidner om hvormeget denne Son har lignet hende. Paafaldende var det, at hans veldannede, tankfulde Dine havde

et usikkert Blik, der sjelden fæstedes paa Den, han havde for sig, men oftest blev slaaet ned under Samtalen eller saa hen i en anden Retning. Desmere Kraft og Frihed var der om hans Mund og i hans hele Underansigt. Jeg har hørt en Almuesmand, der kjendte ham godt, sige, at Grevens var folkemild baade for Syn og Hørelse, og dette vil enhver forstaa, der erindrer hans Stemmes vindende Magt og det Udtryk af Bevillie, der kunde hvile paa hans Læber, ffjont de ogsaa mangengang bevægede sig til et sarkastisk Minespil. Det er naturligt, at dette Ansyns eiendommelige Liv især maatte fremtræde under beaandet Tale. Mange vil have erfaret det i hans offentlige Liv, men maaskee det endmere kom tilsyne naar han udtalte sig i en snævrere, utvungen Kreds. Jeg har oftere været ham nær, medens han stildrede sine Oplevelser fra Norges Trængsels- og Befrielsestid og dertil knyttede endnu tidligere Minde; engang hørte jeg ham recitere en heel Tale af Canning, som han i sin Ungdom havde seet og nu fremhævede som Monstret for en Statsmand. Visseelig maatte jeg, som Jacob Møller siger, føle „hans store Gyne til at give sine Tanker og Meninger den indtrængende Tales Form“, men, saaledes besjelet, viste ogsaa hans Ansigt en Adel og Id, som ingen tegnende Kunst tilfulde kan udtrykke.



Grev Wedels Büste af Glosimodt. Efter Photographi, xylograferet i Leipzig.

Kun svagt har den Photographi, hvorefter nærværende Billede er faaet, gjengivet Glosimodts Büste, som er bleven mindre heldigt stillet for det photographiske Instrument. Imidlertid see vi her de ædle Grundformer af det plastiske Verk, der, udført i Marmor, snart vil blive offentlig udstillet og tilbrage sig Almenhedens Opmærksomhed. Det vil prise Mesteren og findes værdigt det Forbillede, der saa høitlig har fortjent at fornyses i Kunst og saaledes bevares gennem Slægterne.

## Grevinde Ahlefeldt og Digteren Zimmermann.

(Af Saint-René Taillandier, „Revue des deux Mondes.“)

### I.

En Dame, som havde baaret et i Tydskland berømt Navn, Major Lügows frastillede Hustru, Grevinde Ahlefeldt, svandt for tre Aar siden langsomt hen mellem et lidet Antal Venner, og Efterretningen om hendes Død vakte hos Mange Grindringen om en sørgelig Historie. Grevinde Ahlefeldts Oplevelser havde under Restaurationen levende beskæftiget den venskabsfulde fornemme Verden. Gift med den kjække Befalingsmand over de Fristarer, Theodor Körner har besunget, lod hun sig efter tretten Aars Egteskab stille fra sin Gemal efter kort iforveien at have sluttet et inderligt Venskab med den høihjertede tydske Digter Karl Zimmermann. Verden er lidet tilbøielig til at tro paa disse reent aandige Forhold mellem Kvinde og Mand. Man spurgte hinanden smilende, hvad der havde kunnet føre sammen disse Tvende, den fornemme Dame og Digteren, sine Børners Barn. I Manges Dine var Grevinde Ahlefeldt noget mere end den geniale Digters Musa, hans med Grefsygt paafaldte Beatrice, og da Zimmermann i 1839 ægtede en ung Pige, Marianne Niemeyer, fem og tyve Aar yngre end han selv, troede mangt et Skadesro Die at lase Spor af Brede og Stamfuldhed paa den forladte Venindes Ansigt. Det var reen og hellig Smerte og ingen Brede, der havde trukket disse Rumer. Grevinde Ahlefeldts Liv indeslutter en af disse indre Kamp, som store Digtere saa gjerne have skildret; især finder man dem i det 17de Aarhundredes Literatur behandlet med overordentlig Fintbed. Ved at lase disse Træk af Grevinde Ahlefeldts Liv, mindes man uvilkaarligt om Prindsessen af Cleves eller Racines yndigste Tankesknævninger.

En ung Dame, der har kjendt Grevinde Ahlefeldt i de sidste Aar af hendes Liv, Demoiselle Alsing, har med Kjærlighed fortalt Verden denne sølsomme og romantiske Skæbne. Demoiselle Alsing tegner ikke blot et Portræt efter Glosimodt; hun har seet sig istand til at samle de paalideligste Traditioner om sin Feltinde. Demoiselle Alsing er en Datter af Rosa Maria Alsing, Søster af den be kendte Skribent Barnhagen von Ense, hvis Biographier Göthe roser, og som i sine „Denkwürdigkeiten“ saa træffende har skildret det tydske Selskab under Keiserdommet og Restaurationen. Barnhagen von Ense, Digterens

\*) Allden til denne Artikel, som vi haabe vil læses med almindelig Interesse, er „Gräfin Elisa von Ahlefeldt, die Gattin Adolphs von Lügow, die Freundin Karl Zimmermann's.“ — Eine Biographie, von Ludmilla Alsing.



og Generalers Biograph, stod i Venkabsforhold til de fleste af de Personer, der spille en Rolle i Grevinde Ahlefeldts Liv. Hans Søster Rosa Maria Åsling havde været Ahlands, Chamisso og Schwab's Veninde. Med en glimrende Aand og en Indbildningskraft, som maatte have en svag Tilbøjelighed til at stæde ud, herfærdig Maria Åsling i Forening med Svigerinden Rahel von Barnhagen som Dronning i de udvalgte Kredse, vi kunde fristes til at sige ved de Kjerlighedshoffer, som for tredive Aar siden kastede en saadan Glæde over Nordtysklands større Stæder. I Düsseldorf, i Berlin, i Hamburg samlede Maria Åsling, alene ved sin Aand og Gistværdske, omkring sig unge romantiske Digtere og andre skønne Aander, som uden direkte at virke i Literaturen, sværmede for Kunstens Gjenfødelse. Vi brugte det Ord Kjerlighedshoffer. Disse vare Maria Åsling's Ideal og i sine digteriske Dromme paakaldte hun altid efter Troubadourerne hvide Minder fra Middelalderens Provence. Hun vilde give Kvinden en Rolle, ikke i Literaturen, men i Stribenters og Digteres Opdragelse. En Dame, der greb saaledes ind i sin Tids selvkæbelige Liv, og var saa opmærksom paa Alt, hvad der angik Hjerte og Digtekunst, maatte med en ganske særegen Sympathi følge Immermanns og Grevinde Ahlefeldts Roman. Efter at ogsaa Maria Åsling er død, var hendes Datter den nærmeste til at fortælle denne rørende Historie, og vi kunne stole paa hendes Fortællings Trost. Alle Grevindens efterladte Papirer, Breve, Besejdelser, mangt et vigtigt Afstykke er betroet Biographen af Bennehaender, og dette Portræt af en høitbegavet Kvinde, denne ud af selve Livet grebne Roman, hvori adle Hjerte afføres, er et heelt Kapitel af Tysklands Literatur- og Samfunds-Historie i det 19de Aarhundrede.

Elisa Davidia Margaretha, Grevinde af Ahlefeldt-Laurvig, er født d. 17de Novbr. 1790\*) paa Slottet Tranekjær i Danmark. Hun nedstammer fra en gammel dansk Slægt, høvet til grevelig Rang af den tyske Keiser, Leopold den 1de og af Christian den 5de. Konge i Danmark, (1672) forlenet med Grevskabet Langeland. Hendes Fader stod i hoi Gunst hos Christian den 7de, der hyppig besøgte ham paa hans prægtige Slot, liggende ved Bredden af en Indsø og med Udsigt til Bøltet paa begge Sider. — Moderen, Louise Charlotte Hedemann, tilhørte den holsteenske Adel. Dansk paa fædrene, og tysk paa mødrene Side, indviedes hun tidlig i tysk Aand og Væsen, og eftersom hun blev ældre, vendte hun sig mod Tyskland som mod sin Sjæls Fædreland. En tysk Gouvernante, Mariane Philippi, synes at have haft stor Indflydelse paa hende, og efter at have været hendes Barndoms Lærer, forblev hun hende en Veninde og en Støtte under Livets tungeste Proveser.

Mariane Philippi satte sig det til Opgave, at udvikle alle dybere Anlag hos denne unge, ligende Aand. Grevinde Ahlefeldt var en Verdensmand; Jagten, Bordets Glæder, lystige Sammenkomster optog hans hele Tid; der gik ingen Uge hen, hvori ikke Raboer fra de omkringliggende Slotte eller Hofkavallerier kom for at jage paa Tranekjær, og nyde den Gæstfrihed, som Kongens Ven saa oftest stænkede.\*\*) Midt i denne glimrende Tummel, aabnede en stille, dremmende Sjæl sig henrykt for den ideale Verdens Under. „Mine skønneste Timer paa Tranekjær,“ sagde Grevinde senere, „var de, jeg tilbragte alene med Mariane i mit Bærelse, fra hvis Bindu jeg saa Havet og Lysets altid vælgende Epil paa Bølgerne, medens vi læste vore Indlingsdigtere Schiller og Klopstock.“

Da hun viste sig ved Høftet i Kjøbenhavn, endnu fast et Barn, vakte hun almindelig Beundring. Den elegante Skikkelse, de blonde Løkker, der indfattede hendes søde Ansigt, de store blaa Øine, milde og dybe som hendes Sjæl, den blændende Hud, der mindede om Snee i Solstien,

og fremfor alt den høie, ubevidste Jomfruelighed, den Reenhed og Hjertesfred, der straalende hende ud af Øinene, alle de Fortrin Skandinaviens Digtere tillagde Nordens Ungdom, gjorde dette femtenaars Barn til et idealt Syn. Demoiselle Åsling har samlet mange rørende Brevser paa den Forundring og det fhy Misshag, hvormed den unge Komtesse modtog den Hyldest, der vistes hende. Familie-Uenighed formærkede snart denne lyse Ungdom; hendes Fader var paa Veien til at ruinere sig ved sin Dbsfærd, hvormod hans Gemalindes Modstand, Raad og Bebrejdelser intet formaaede; man besluttede derfor at leve adskilt. Medens Borgherren til Tranekjær fortsatte sit lystige, overdaadige Levnet, opholdt hans Gemalinde sig paa sine Godser i Holsteen, hvorhen den herlige Datter havde fulgt hende.

Preussens Nederlag ved Jena faldt som et frygteligt Slag over Tyskland. Skjont dansk af Fødsel, var, som vi allerede have sagt, den unge Komtesse tysk af Hjerte. I Sommeren 1808 ledsagede hun Moderen til Badet i Neundorf, hvor de traf preussiske Officiere, der havde spillet en ærefuld Rolle under Krigen. De vare besejrede, ydmygede, men stolte af sine Saar; hvor var det muligt ikke at føle Deeltagelse for dem? En ung Officier, Adolph von Lützow, stillede sig strax overfor i Rækken af Komtesse Elisas Beundrere. Lützow udmærkede sig ingenlunde ved Aand; selv Hjertets Egenheder vare ikke synderlig udviklede. Det var en jævn Hverdagsskikkelse, men hans bekjendte Tapperhed i Forening med noget vist Dærv og Frist i hans Fremtræden, gjorde ham dog til en ganske stolt og bold Skikkelse, som nok kunde forrykke et ungt Hoved. Hvem vil bebrejde Elisa Ahlefeldt, ikke i en Alder af atten Aar at have gjættet hvad der manglede i Lützows Charakter? Naiv og entusiastisk, saa hun i ham blot den germanniske Friheds glimrende Helt. Hun troede sig elsket, hun elskede. De Hindringer, denne Kjerlighed mødte, bandt hende blot endnu fastere til sin Forlovede. Moderen havde givet sit Minde til Forbindelsen, men Greven nægtede i lang Tid sit Samtykke dertil. I Spidsen for den danske Adel, Kongens Ven og Fortrolige, troede han at stige ned ved at give sin Datter til en preussisk Officier, som vistnok var af en gammel adelig Familie, men dybt under ham i Rang og Rigdom. Efter flere Maaneders Underhandlinger fordrede Greven, som første Betingelse for sit Samtykke, at Lützow skulde forlade Kongen af Preussens Tjeneste og bosætte sig i Danmark; han vilde forsøge, sagde han, at erholde et eller andet stort Embede til ham i Styrelsen eller ved Høftet. Betingelsen var haard for en Mand, som ser og tyve Aar gammel allerede havde udmærket sig i den tyske Armee, og som blot længtes efter at begynde Krigen forfra igjen. Var det en List af Greven? Troede han, at den unge Kaptein over Grifflærerne aldrig vilde underkaste sig Betingelsen? Det preussiske Hof var dengang i Königsberg. Lützow begav sig til Kongen og anholdt om Tilladelse til at træde i Kongen af Danmarks Tjeneste. Elisa og hendes Moder vendte nu tilbage til Tranekjær, og deres Bonner overvandt endelig Grevens Modstand. Den 20de Marts 1810 blev Elisa Ahlefeldt Adolph von Lützows Hustru.

Kort efter førte Lützow sin unge Gemalinde til Berlin for at præsentere hende for sin Familie. Deres Ophold der havde truffet sig ud i to Aar, da en sørgelig Begivenhed pludselig kaldte dem tilbage til Kjøbenhavn. Berøvet sin Datter, sin eneste Trost, og bestandig mere bekymret over sin Egteskæles vilde Levnet, faldt Fru von Lützows Moder i en farlig Sygdom og døde 1812. Det var et smerteligt Slag for den unge Kone. Denne Moder havde været hende den kjerligste Veninde, alle hendes Tankers Fortrolige. Det eneste Baand, der bandt hende til Danmark, var nu for bestandig sanderrevet, thi hvorvel hun for Faderen altid beholdt en Datters ærbødige Omhed, kunde hele hans Jærd dog blot vække Uro og Angst. Selv hendes personlige Formue truedes hver Dag mere ved Grevens affindige Dbsfærd. Dumle Skyer trak allerede op over dette Liv, der havde udfoldet sig som en lys Maimorgen. Til de personlige Bekymringer kom Landets almindelige Nød. Aaret 1813 oprandt. Traadt under Fjodder af Seierherrene, reiste Tyskland sig med Patriotismens hele sublime Raseri. „Lad mit Folks Ungdom gjøre sig beredt til Fædrelandets Forsvar,“ havde Fredrik Wilhelm den 3de sagt, og disse simple Ord af Landsfaderen virkede som et elektrisk Stød paa hele Preussen. Enhver, som kunde gaa, greb til Vaaben. Lützow brændte efter at tage Tjeneste igjen; han blev udnævnt til Major og fik det Hverv, at organisere Grifflærerne.

Enhver veed hvilken Rolle disse Grifflærere spillede i Uafhængighedskrigen. Mand, som hele deres Liv blot havde fort en Pen, Øvrigheds-personer, Professore, Studenter mødtes der med Mennener, som kom lige fra Verftet eller Ploven. Begeistring for Fædrelandet besjælede disse improviserede Soldater. Studenterne søiede hertil den poetiske Begeistring, og alle disse Elementer dannede de stærkeste, de paa den saumfæste Maade originale Tropper, hvormed Krighistorien har opbevaret Grindringen. Det er Lützows Hæder at have organiseret og været Befalingsmand over denne stolte Legion. Alle Digtere fra 1813 have besunget Grifflærerne, og alle have benævnt dem efter deres Anfører.

„Und wenn ihr die schwarzen Jäger fragt,  
Dass ist Lützows wilde verwegene Jagd.“

## Atmosfæren.

(En Skizze.)

Den hele Klude, som vi beboe, omgives af en Atmosfære af Luft, hvis nedre Dele sammentrykkes for medelft Vægten af alle de høiere. Det er bekjendt, at Luften udover omtrent 14 Punds Tryk paa hver Kvadratomme af Jordens Overflade, og da man nu tillige veed, at denne Overflade er omtr. 9,300,000 geographiske Kvadratomile stor, saa bliver det et overkommeligt Regnestykke at udfinde, hvor meget Atmosfæren alt i alt veier.

Atmosfærens Hovedbestanddele ere de tvende Luft- eller Gasarter Sauerstof og Kvælstof, hvilke overalt ere blandede med hinanden i samme Forhold. Dette Forhold er efter Vægt saaledes, at der i 100 Lod atmosfærisk Luft er 23 Lod Sauerstof og 77 Lod Kvælstof; efter Maal er derimod Forholdet saaledes, at der i 100 Potter atmosfærisk Luft er 20,9 Pot Sauerstof og 79,1 Pot Kvælstof; Sauerstof er altsaa lidt mere vægtsydigt end Kvælstof. Foruden de anførte Hovedbestanddele indeholder Atmosfæren en vælgende Mængde Vanddamp, fremdeles en ringe Mængde Kulsyregas og Ammoniakgas samt af nogle Sager, som danne sig ved Dyr- og Plantelevningers Forraadning. Vi ville lægge Mærke til, at omendskjønt Kulsyren er en Luft- eller Gasart, saa indeholder den dog adskilligt af et fast Legeme, som Hvermand kjender, nemlig Kul; den er nemlig sammensat af Sauerstof og Kul i et saadant Forhold, at der i 22 Lod Kulsyre er 16 Lod Sauerstof og 6 Lod Kul.

Vi vide, at Kul findes i stor Mængde baade i Planter og Dyr, det kommer saaledes til os i vor Mad og gaar fra Mæven over i Blodet; i vore Lunger kommer det sammen med den indaandede atmosfærisk Luft, forbindes sig med dennes Sauerstof og gaar derpaa ud af Legemet som Kulsyre. Isald man nu kjender Vægten af det Kul, som man daglig fortærer, saa er det en let Sag at finde Vægten af det Sauerstof, som man daglig tager fra den atmosfærisk Luft, thi det er sikkert, at hver Gang man fortærer 6 Lod Kul, saa tager man 16 Lod Sauerstof af Atmosfæren. Et vorent Menneske, som har maadeligt Arbejde og tilstrækkelig Mad, forbruger i vort Klimat til sin Indaadning i hvert Døgn gennemsnitlig 40 Lod\*) eller 450 Potter Sauerstof og giver i samme Tid ved Udaadning atter fra sig 450 Potter Kulsyre, om hvilken sidste Luftart det er bekjendt, at den er skadelig for Helbredet, naar den indaandes i altfor stor Mængde. Det er derfor vigtigt ved Indretning af Boliger at sørge for en tilstrækkelig Tilstrømning af frisk atmosfærisk Luft. I Værelser, hvor der er en saadan Tilstrømning, at der kommer mellem 270 og 540 Kubikfod ny Luft i Timen for hver Person, indeholder Luften endnu mellem  $\frac{2}{1000}$  og  $\frac{4}{1000}$  Kulsyre, medens Kulsyremængden i Atmosfæren pleier at være mellem  $\frac{1}{10000}$  og  $\frac{2}{10000}$ . En Hest skal efter Leblanc udaande tre Gange saa megen Kulsyre som et Menneske, en Ko har det vel omtrent paa samme Maade: det er altsaa raadeligt, at man ogsaa gjør Stalde og Gøse lugtige.

Foruden det Sauerstof, som berøves Atmosfæren formedelst Mennesters og Dyrs Aandedrat, veed man ogsaa, at der medgaar Sauerstof til al Slags Forraadning samt til det, som man i daglig Tale kalder Forbrænding. I 100 Pund lufttør Veed kan man antage, at der er 40 Pund Kul; brænder man denne Veed op, saa tager dette Kul fra Atmosfæren  $\frac{16}{6} \times 40 = 106\frac{2}{3}$  Pund Sauerstof, Veden forsvinder under denne Proces for vore Øine, idet der nemlig dannes sig (foruden Vanddamp og Aske) 146 $\frac{2}{3}$  Pund Kulsyre, der næsten er ligesaa luftagtig og fuldkommen saa gennemsnitlig som den atmosfærisk Luft.

Vil man gjøre det Regnestykke, som er antydet i Begyndelsen af denne Opsats, nemlig at udfinde Atmosfærens samlede Vægt, saa faar man ud, at Atmosfæren veier adskillige Trillioner Pund og ved deraf at udregne Sauerstofgehalten, finder man, at ogsaa denne beløber sig til Trillioner af Pund; vi synes altsaa at have Nok at tage af. Men betænk vi de mange Millioner Mennener, de Williarder Dyr paa Jorden, den uhyre Mængde Brændmaterial, som aarligaars gaar med, den Masse Planter, som aarligaars dø ud og forraadne, saa kunne vi ikke ved første Blik skjonne andet, end at Atmosfærens Sauerstof i Lobet af nogle tusinde Aar maa forvinde og give Rum for Kulsyre, der vil gjøre det umuligt for Mennener og Dyr at beboe vor Planet. Men vi ville tage Sagen i nærmere Betragtning og lægge Mærke til, at just den Kulsyre, som er saa skadelig for det dyrisk Liv, er et Hovednæringsmiddel for Planterne. Da Planter er bunden til det Sted, hvor den gror, og ikke har faaet Øjne til at opsoge sin Næring, saa har de flabte Tinges Fader sørget for, at dens Hovednæring er udbredt luftformig til alle Sider, saaledes at den kommer til Planter, hvad enten denne har faaet sit Sted paa Fjeldet eller i Dalen. Plantens Livskraft adskiller under Sollyssets Medvirkning Kulsyren i dens to Bestanddele: Kul og Sauerstof. Kullet i Forening med Vandets Elementer (og Ammoniak) gaar i Planter, idet nemlig disse Ting tilsammen danne Materialet

\*) Efter Scharling.

\*) Ifølge Längnick's Stamtavler er hendes Fødselsaar 1786. Ledet af Kvindernes sædvanlige Lyk til i det Længste at bevare sin Ungdom har Grevinde Ahlefeldt maatte selv angive dette senere Fødselsaar. Med Henyn til de geographiske Data have vi her uden videre korrigeret Forfatteren.

\*\*) Grevinde Frederik af Ahlefeldt-Laurvig (der foruden at være Greve til Greffaberne Laurvig og Langeland\*) ogsaa ifølge Arveretigheder skrev sig Greve til det tyske Rixingen) kom ved dette Liv i en maadelig Forsætning, der bevirkede, at hans Afarar jattes under en Administrationskommission og at han i 1805 folgte Grevskabet Laurvig til Kongen (mod at et Fideikommission oprettedes af en Deel af Kjøbsummen), hvorved han kom i Besiddelse af en stor Sum Penge. (Saml. t. d. n. Folks Syng og Historie, VI, 610 og 617.) Den danske Konge folgte igjen 1817 Grevskabet til et Interessentskab i Laurvig, der overtog Kapitalen for Fideikommissionen med 344,012 Spd. og skulde betalte Kongen 155,000 Spd. Da Interessentskabet ikke fuldstændig gjorde sine Forpligtelser, gik Godset igjen 1835 - for samme Kjøbsum - over til den danske Generalskiftal Treschow, hvis Søn er dets nuværende Besidder. Naturligvis ere de adelige Rettigheder gaaede tabte, og det faktisk endog endnu inden Løven om Adelsens Ophævelse. Grevinde Frederik af Ahlefeldt var født 1760 og døde den 20de Marts 1832. Efter hans første Hustrus Død 1812 giftede han sig anden Gang 1816 med Fruen v. Leth. Da han ingen Søn havde, men kun hin eneste Datter af første Egteskab, tilfaldt Grevskabet Langeland tilligemed det Laurvigiske Fideikommission ved hans Død Broderens søn, Kammerherre Oberstlieutenant Christian Johan Frederik Ahlefeldt, der døde 1866, og hvis Søn er Godsets nuværende Besidder. (Jfr. Traas tropogr.-statist. Beskr. v. Danmark, den specielle Del S. 780-781.) Ved. Ann.



til dens Stengel, Bark, Blade og Frø; Suurstoffet derimod bliver frit og udbreder sig til alle Sider i Atmosfæren for at underholde Dyrenes Liv samt den Forbrænding og Gærraadning, der bereder ny Næring for Planterne. Paa denne Maade tilføder Atmosfæren den mærkværdige Bezelvirkning mellem Dyr- og Planterverdenen, at Mennesker og Dyr i levende Tilstand formødest Nandedræt og Brænden, og efter Døden, formødest deres Legemers Gærraadning levere Planterne Kulstyre (og Ammoniak), medens Planterne derimod ikke alene give Dyrene Næring, men ogsaa bortstaafe af Atmosfæren den Kulstyre, som er farlig for Dyrenes Liv, samt forsyne Atmosfæren rigelig med det Suurstof, uden hvilket det dyriske Liv vilde være umuligt.

Vi gaae nu over til Atmosfærens anden Hovedbestanddel, nemlig Kvælstoffet. Denne Luftart er ligegyldig for Nandedrættet, den hjælper ikke til Forbrændingen og synes heller ikke at være virksom til Planternes Ernæring. Man gjør sig derfor det Spørgsmaal: hvortil skal den store Mængde Kvælstof i Atmosfæren tjene? Man har troet, at det kun er tilføede forat fortynde Suurstofgasen og for saaledes at bevirke, at der med hvert Nandedrag kommer en mindre Mængde Suurstof til Lungerne, samt at al Forbrænding og Gærraadning gaar langsommere. — Det er ganske sikkert, at dersom der i Atmosfæren var Suurstof istedetfor det derværende Kvælstof, saa vilde Mennesket i hvert Døgn indaande fem Gange mere Suurstof end det nu gjør, og selvfølgelig fortære fem Gange mere Mad end nu, hvilket atter sandsynligvis vilde lede til en Opværmning af dets Legeme, som det ikke kunde taale. Rigeledes vilde enhver Forbrænding gaa for sig fem Gange

hurtigere end nu. Det vilde altsaa have betænkelige Følger, om Atmosfærens Kvælstof blev byttet med Suurstof. Men, vil man kanske sige, al den Kvælstof kunde være borte, Nandedræt og Forbrænding vilde jo i saa Fald gaae for sig akkurat som nu, fordi at Atmosfæren da blev saa meget tyndere. Lad os da betænke, hvad Følgen vilde blive af en sliq fortyndet Atmosfære! For det Første vilde Regn og Hagl træffe de levende Skabninger med en Fart, der vilde blive mange af dem til megen Meen. For det Andet vilde der blive en sliq Jordbævn af Vandet fra Jordens Overflade, at man rimeligvis ikke fik stort andre Veirforandringer end Skodde og Nedbør. For det Tredie vilde, naar Klarveir en Gang imellem indtraf, Varmeudstrålingen fra Dyr og Planter rimeligvis blive større end disse Skabninger kunde taale. For det Fjerde kom vi til at kassere vore Pumper og andre Indretninger, som beroe paa det nærværende Lufttryk. For det Femte vilde vi under det formindskede Lufttryk sandsynligvis være ligesaa ilde farnø i de af os beboede Egne, som vi erfare at Reisende ere blevne, naar de have bestreget overmaade høie Fjelde; disse Reisende fortælle os nemlig, at Blodet er sprunget frem af deres Næse og Mund, at de knapt have aarbet at gjøre et Par Skridt uden at hvile sig, at de have fornummet Svindel, Susen for Drengene og mange andre Ubehageligheder. — Efter det her Anførte vil man maaskee være mindre tilbøjelig til at undre sig over, at det for alt Liv tilfyneladende ganske ligegyldige Kvælstof er bleven tildeelt vor Atmosfære i saa rigeligt Maal, at det udgjør omtrent fire Femteparter deraf. D. S.

## Philareth Chasles.

(Af Eugène Mirecourt.)

### III.

Fra Sekretær hos Hr. de Jouy siger Philareth Chasles snart til anonym Medarbejder i „le Constitutionnel.“ En betydelig Deel af den Aand og de Følelser, der findes i „L'Ermite en province“, maa skrives paa vor Forfatters særskilte Begning. Han udarbejdede Operaen „Athenienferne“ med sin Patron. Næsten paa samme Tid see vi ham optræde i „Revue philosophique“ med sine Artikler: „Et Blik paa de engelske Digtere.“ Han viser sig her at være i Besiddelse af en meget alsidig Dannelse og udvikler allerede i dette første Forsøg sin Aands henrivende Dinde. Disse ualmindelige Egenstaber henleder ogsaa den almindelige Opmærksomhed paa Philareth Chasles. Publikum er henrykt over hos en Literaturhistoriker at finde et poetisk Sprog og en blomstrende Stil, en Overraskelse, som efter Suard's og Lally-Follendals Skrifter kom saameget mere uventet.

I 1824 oversætter Philareth en Bog af Jeremias Bentham: „En Skildring af Spaniens politiske Stilling“, og erholder den akademiske Prisbelønning for en Fortale over de Thoi. Dette Held opmuntrer ham. Han udgiver sex Maanedere efter „Bruden fra Benares, Indiske Nætter, et sjældent Bærk, et Digt blandet med Fortællinger i Prosa.“ „Et sandt Digt fra Restaurationen“, siger Champfleury, „som jeg hilser med den største Verbodighed, naar jeg seer det i Bogsalernes Hylder, men



Infanteri.

Garden.

Ingeniører.

Generalskaben.

Artilleri.

Kavalleri.

Den norske Armees Uniformering. (Indtræk for Officiere saavel til Parade som daglig Tjeneste.)

som jeg ikke aabner.“ Philareth Chasles udgiver fremdeles sine „Breve fra en amerikansk Reisende“, derpaa et „Uddrag af Schweiz's Historie.“

Den 25<sup>de</sup> August 1828 deler han med Saint-Marc Girardin en ny akademisk Prisbelønning, og begge træde ind i Journal des Débats's Tjeneste. Duvalquet trak sig nemlig paa denne Tid tilbage. Philareth fik for sin Part at bestille med Redaktionen af den dramatiske Feuilleton, dog med Undtagelse af Referaterne fra Comédie-Française, der blev overgivet til Besourd. Dette Forbund varede dog ikke længe. Istedenfor Decemvirene Chasles og Besourd kom nu Selsherskeren Janin. Imidlertid grundede Bérón sit „Revue de Paris.“ Philareth med sin frugtbare, utrættelig skabende Aand blev Revuens sande Forsyn; Buloz overgiver ham Redaktionen af den, specielt for at han skal korrigerer de ofte yderst mangelfulde Oversættelser fra Engelsk, som denne ofte bestiller uden at kende videre til dem. „Det forhindre Dem dog ikke“, siger han, „fra at bringe mig saamange originale Artikler som De vil.“ Chasles' Talent, der dog først tilfulde vandt Anerkjendelse under hans senere Virken i Revue des deux Mondes' Tjeneste bidrog særdeles meget til at berige Schweizeren Buloz, Gieren af et Blad, hvori han ei vil være istand til at skrive en eneste Linie, og hvor han kun har vidst at putte ind personlige Udfald, redigeret af Skriblere i hans Tjeneste.

Aar 1833 erholdt Chasles desuden Ansættelse ved „Chronique de Paris.“ Hver fjortende Dag gav han her en meget aandrigh litterær Revue; det er disse Artikler, der vare undertegnede „Al de C.“ og som han gav

under Form af Breve, adresserede til Hr. Wilbald B... i Edinburg.

Det var omtrent paa denne Tid, han ægtede Baroness de Presles. Journal des Débats havde skaffet ham glimrende Bekendtskaber, og Mange ville paastaae, at han for største Delen skylder den sin Lykke.

En rosende Kritik, siger man, over forskjellige af Guizot's Bærker skaffede Chasles en udmærket Plads i det Mazarin'ske Bibliothek. Han blev anden Bibliothekar der med en aarlig Gage af sex tusinde Franks og fri Bolig i det franske Videnskabernes Akademi.

I Aaret 1841 skaffer det daværende Ministeriums Protektion ham den ny oprettede Lærerstol i College de France som Professor i germanisk Sprog og Literatur. Men her mødtes man af en uventet Anstødssteen. Philareth har ligetil dette Dieblit forstømt at tage nogen som helst akademisk Grad. Han er ikke engang bachelier-des-lettres. En speciel Dispensation tillader ham imidlertid i Løbet af samme Dag at erhverve sig Diplom som Baccalaureus, som Licenciat og som Doctor i de skønne Videnskabers Fakultet i Paris. Professorer, blandt Andre Saint-Marc Girardin, bleve specielt udnævnte forat examinere den berømte Kandidat. Philareth Chasles blev Baccalaureus Kl. 11, Licenciat Kl. 2 og Doctor Kl. 5. Han begyndte sine Forelæsninger i 1842 under en uhyre Tilstrømning af Mennesker, der vare tiltrukne af den berømte Skribents Navn. Siden den Tid har hans Forelæsninger vedblevet at være ualmindelig besøgte og deriblandt ogsaa af Paris' elegante Dameverden. Philareth Chasles

\*) Svarer omtrent til vor Artium og anden Examen. D. A.

ansøger sig ogsaa siensynlig for at tilfredsstille sine smukke Tilhørere. Hans livlige, opvakte, aandrige, endnu, uagtet hans fhy og halvtredindstyve Aar ungdommelige Pyslognomi, hans endnu stedse kulsorte Lokker, den Værdighed, hvormed han bærer sit Onat; — Alt bidrager besynderlig til at forøge hans Tales poetiske Vælde. En Dame tog en Dag, fortæller man, sin unge Datter med sig til College de France. Hun anbefalede hende at notere under Forelæsningerne. Den unge Pige bruger ogsaa utrættelig sin Blyant. Ved Enden af Forelæsningerne kaster imidlertid Moderen tilfældigvis sit Blik paa Papiret, og hvad seer hun? — Philareth Chasles Portræt. — „Ah! veed Du hvad, Moder“, sagde Barnet, „jeg skulde dog ikke kunne sætte hans Aand paa Papiret, jeg gjenfinder den paa hans Ansigt.“ Nu for Tiden gives der jo ikke mere Børn. Det være nu som det vil; men Saint-Benoit endogsaa har aldrig feiret en sliq Triumph. Vor Professor holder i Ualmindelighed sine Forelæsninger uden videre Forberedelse. Han indskrænker sig, siger man, til at sætte til Livs tre à fire Kopper stærk, sort Kaffe, og stoler dernæst paa sine overordentlige Kundskaber, paa sin Aand og sit indre Liv. Han kan just ikke rose sig af at holde sig til nogen vis Methode, det er ikke hans svage Side. Han lader sig beherske af sin Phantasi, af Tilfælde og Lune, hvilket ogsaa giver hans Ord hele Impromptuets Ald. Han fører sit Auditorium med sig igennem alle Menneskeheds Aldre, igennem alle Lande, igennem alle Navne, igennem alt Stort, uden at nogen sinde deres Opmærksomhed trættes eller deres Videbegjærighed slappes. Hans Tale er frugtbar paa overraskende Wendinger, hans



Mand, fuld af fint Koketteri og overraskende, slaaende Tanter. Man har endogfaa bebrejdet ham, at han undertiden driver sit forførende Væsen forvidt, og at det letteligen kan slaa over i Affektation. Man vil let forstaa, at Philareth Chasles med denne sin glimrende, men i en vis Henseende overfladiske Mands-Organisation, aldrig har kunnet levere noget heelt Værk. Saa interessante og lærerige hans Værker forovrigt ere, have de dog i Almindelighed kun Værd som Detailler og ere kun at ansee for Brudstykker. Disse Brudstykker, hvoraf han har gjort hele Bind, ere blevne publicerede overalt: i „Journal des Débats“, i „Revue de Paris“, i „Revue des deux Mondes“, i den encyclopædiske, i den britiske Revue, i „le Miroir“, i „Pandore“, i „le Mercure du dix neuvieme siècle“, i „la France chrétienne“, i „le Courrier-français“, i Konversationslexikoner etc. Han har samlet alt dette under den almindelige Titel: „Comparative Literaturstudier“ („Etudes de littérature comparée“).

Philareth Chasles Talent er ikke just et kritisk, det er maaskee snarere et literaturhistorisk Talent. Digteren hindsedes Rhinen, som har kaldt ham „Indvieren“ (Initiateur), siger Champfleury, har truffet det rette Ord. Altid paa Jagt efter noget Nyt, tager han begge Verdenen paa Naad, vender sig mod Nord, men foragter ikke Sydens Vind, drager fra Tydskland til Italien, fra Spanien til England, med den ene Haand oppudser han de store Forbilleder og med den anden hjærtegrer han Arabes' skjønne Bafelmalerier, han graver i Pompejis Ruiner og gennemfæjer Amerikas nye opførte Ghytter; - man kan ikke nægte ham Navnet af „Indvieren“, et ærefuldt Navn og ogsaa derved, at der Ingen gives i Frankrig, der kan gjøre Chasles det fridigt. Vor Bøns Ziender have imidlertid blandt Andet bestrykt ham for Plagiat. Dette var netop paa Grund af den literære Aare, som han følger og undersøger, mundgaeligt. Man optræder aldrig som Lærer for Menneskene uden at skabe i deres Sjæl en Uafnemmelighedens og Jershygens Gølelse, der bringer dem til at fornægte sin Herre og Mester. Hr. Cherbuliez paaftaar saaledes, at „Etudes sur les moeurs et la littérature des Anglo-Américains“ er et neppe tilfaldt Dyk af nogle Artikler i „Edinburgh-Magazin.“ Til Støtte for sin Paaftand veed han imidlertid ikke at citere meer end ti Linier af nogle filosofiske Betragtninger over Indbildningskraften, hvilket dog hos Philareth særdeles vel kan betragtes som fremgaaet af en svag Gjenerindring af Stedet. Den, som vil bevise formoget, bevise Intet. Derfor Chasles har sat sit Navn paa „En Væges Grindringer“ af Samuel Warren, har han dog ikke fortiet Navnet paa den egentlige Forfatter af en Bog, som han forresten aldeles har omarbejdet.

Ingenfunde hengiver han sig til en slavisk Oversættelse, han forbedrer bestandig, udvider, gjendriver. De eneste Plagiat, som han har at bebrejde sig, er, som han selv udtrykker sig, det Modsatte af Plagiat; thi det er de hundrede Gange hænder ham at udgive for Oversættelser Artikler, som skrev sig fra ham selv, - et ustyldigt Selvbedrag, som Alexander Dumas ingenfunde skulde have kunnet udsætte sig for. Man har imidlertid ikke ladet sig noie med at angribe Philareth Chasles' literære Hæder; man har ogsaa revet ned paa hans Personlighed. Vi have ofte hørt gode Mennesker sige: „Han er uordentlig. Han ligger i en stedsevarende Strid med sine Forlæggere. Naar man giver ham Forstud, faar man vente paa ham maanedsviis, ja i hele Aar endogfaa!“ „Ingen forstaaer dog, som han, Maneren med „den hule Skrift“, det vil sige Maaden at give det Manuskript, som man præsenterer, et stufende Udseende af at ville komme til at udslyde flere Blade eller Spalter i Tryk, medens det maaskee neppe udgjør et eneste. — En blodtørstig Philister skriver os til: „Da De nu efter Forlydende skal udgive Philareth Chasles Historie, saa maa De ikke glemme at gjøre Publikum opmærksom paa, at jeg er blandt den gode Mands Kreditorer“ etc. Saa sagte, mine Herrer, saa sagte! Jeg beider, lader os forfaae hinanden, og de, der anlage os for at bruge falsk Vægt og Maal, gjøre bedst i at betænke sig to Gange, før de komme med en sliq Dumhed. Er da Chasles virkelig nogen literær Nover, en samvittighedslos Kritikus, en Reformator, en Folketribun? Har da Nogen, om jeg tør spørge, seet Chasles at gjøre vore unge Forfatters Talent i Penge, eller af personlig Antipathi at skabe literære Bagvaskelser, at prædike nogen Saint-Simonisme, nogen Fourierisme, nogen Kommunisme? Har man vel nogenfunde seet denne Mand at angribe den borgerlige Orden, Religion eller Moral? Hvor ere de Principer, som han har befjæmpet, hvor den Udslæggelse, han har gjort? Det er ikke en Omvæltningens Mand, det er ikke en Leguens Apofte, og vi have her ingen Maffæ at afvise; thi han stjuler sig ikke bag Nogen. Og derfor er det os eller bør det være os forbudt at overstride Tærskelen til hans private Liv. Hr. Pechot har derfor stændet sig selv ved i „Revue britannique“ at publicere visse løgnagtige skandaløse Detailler af hans private Liv, og vi see os nødt til formelig at fordømme selv Buloz,

naar han i den literære Samling fortæller Historier om Loft og Fast, som Ingen har bedt ham om at berette. Denne Udgifter af „Revue des deux Mondes“ har herved fremkaldt en blodig Artikel fra en Zjendes Haand, der i sin Tid blev leveret til „Gazette russe.“ Vi ere ædelmodige nok til ikke her at gjengive denne. Hr. Chasles har Gjøld, det er sandt, og han fragaar det ikke; men han tilbyder sig at bevise, at hans flette pefuniære Stilling skriver sig fra, at han paa Grund af Familieforholde allerede for ti Aar siden har seet sig nødt til at betale en Fordring paa halv hundrede tusinde Francs. Herpaa har Ingen fundet sig befeiet til at svare et eneste Ord. En sliq Strid er bedrovelig. Hr. Pechot og Buloz faar ei tage det ilde op, at vi maa sympathisere med den Mand, som man paa en raa, skændig Maade tillader sig at angribe. Der vil maaskee gives Raabelige, der ville sige, at Philareth er af vore Venner. De have Ret: vi have aldrig havt den Vre at tale med denne berømte Skribent; vi kende Ingen af hans Nærmeste. Professorens har en Son, hvis literære Debuter ikke have været uden en vis Glæde, thi Emil Chasles er en af „Revue contemporaine“ fornemste Støtter. Og hvad Philareth selv angaar saa vedbliver han utrætteligt, trods onde Tungers Bagvaskelse og Vindsyges trolose og skammelige Besskyldninger, utrættelig og uden Ophold at arbejde og producere. Han hviler sig fra sine Studier paa Reiser; thi Reiserne ere for ham en Rilde til nye Studier. For nylig vandrede han ved Rhinens Bredder, og holdt Forelæsninger i Preussen.

Chasles er den mest distraite Mand i Frankrig og Navarra. Han giver ei Hertugen af Brancas, denne de la Bruyères originale Typus, noget efter i det Punkt. Her forleden Dag lader han sig bringe til sin Bolig i Videnskaberne Akademi i Gyrevogn, men glemmer naturligvis at betale Rudffen. Denne holder altsaa ved Porten, bliver der til Midnat og vækker tilsidst under voldsom Banker det hele Huus, der hvilede i Søvnens Arme, for at erholde sin Betaling for ni Timers Leie af en Genspændervogn. Philareth elsker særdeles dette Slags Kjøretøi. Som man før i Verden sagde „Balzac og hans Stok“, saaledes siger man nu „Chasles og hans Kjabriole.“ Den ene gaar aldrig uden den anden.

## Norge.

**Christiania.** Bankkomiteens Pluralitet har indstillet den kongelige Proposition om Bankens Gjættning fra Tydskland til Christiania til Henlæggelse. Denne Indstilling blev idag (den 29de Mai) af Delstinget antaget med 42 mod 40 St.

— Af M. G. Hettings Indberetning om hvad der fra 1ste Juli f. A. indtil nu er udført til Fiskeavlens Fremme sees der, at 33 nye Apparater ere indrettede, med „taaleligt Udvald i Løsemarken, godt paa Vestlandet, i Nordre Bergenhuus Amt og i Gudbrandsdalen.“ Flere Anlag ere mislykkede, hvorimod der i 18 Apparater er tilh. udlæst 147,000 St. Fiskeunger. I alle ældre Apparater er Udlækningsen lykket meget godt, og i 10 saadanne er udlæst iffe mindre end tilh. 400,000 St. Udlækningsen har været størst i Apparater paa Ulleren i Aker (omtr. 150,000 Lagerog), og i Apparater paa Voen og Vigeland ved Christianssand (i hvert 80,000 St.).

— Bjerregaards Fjeldeventyr sees at være opført paa Folke-theatret i Kjøbenhavn.

— I 32de Bindet det Hefte (af den nye Række) af det i Halle udkommende „Zeitschrift für Philosophie und philosophische Kritik“, udgivet af J. G. Fichte, Herm. Ulrici og J. U. Wirth, findes S. 225—255 første Halvdel af en Afhandling af Prof. ved Vort Universitet, Monrad, under Overskriften: „Das Problem der Philosophie und seine geschichtliche Evolution. Eine kritische Betrachtung von Prof. Dr. Monrad.“ Denne Afhandling er iffe, som i Almindelighed Tilfældet med Nordmænds Arbejder paa fremmede Tungemaal, overfæt efter Forfatterens Manuskript, men af ham selv fra først af skrevet paa Tydsk.

— Universitetsstipendiat Karl Hansen sees at ville tage Doktorgraden. Sin første Forelæsning herfor (over det selvvalgte Thema Inflammationerne) holder han paa Mandag Kl. 12—1, den 2den 9de Juni og den 3die 14de Juni.

— Folkeoplysningsselskabet indbyder til Subskription paa et Gødtjæbs-Atlas, der efter dets Foranstaltning udgives af Premierlieutenant Carl Schwenzen med Bistand af Ingeniør-Major Vibe. Atlasen skal bestaae af 17 fra Nytt af tegnede Kart-Blade, af samme Størrelse som det ifjor leverede, hvilke graveres paa Sten og udføres i Farvetryk, og leveres Subskribenterne indbundet for den utrolig billige Pris af 36 p. Exemplaret, deri iberegnet Inspaknings- og Forsendelses-Umkostninger. — For at Atlasen skal udkomme, maa tegnes Subskription paa mindst 10,000 Exemplarer. Ligeform ved Berlins Naturlære er fæstet, at 10 Exemplarer er det mindste, som kan subskriberes. Hvor nødvendigt end denne Subskription en gros af Henfyn til Forsendelsen kan være, finde vi den dog iffe nødvendig i de større Byer, og navnlig iffe her i Christiania, hvor det utvivlsomt maatte falde Folk lettere at gaa til Boghandler Dybdad og tegne sig som Subskribent end at opsoge ni andre Mennesker til at subskribere sammen med En. (J. Dybdad sees nemlig at have paataget sig at ordne Alt hvad der angaar Subskription og Forsendelse.)

— Under 10de Mai ere følgende Avancements og Forsættelser foregaaede: a. I Kavalleribrigaden: Chefen for vordalste Eskadron, Ritmester S. R. Perberg til Chef for ringsakerste Eskadron; Sekondritmester ved uilensakerste Eskadron C. Staf-feldt til Ritmester og Chef for vordalste Eskadron; Sekondritmester ved ringsakerste Eskadron C. F. B. Lassen til Sekondritmester ved uilensakerste Eskadron. b. I Artilleribrigaden: Chefen for 1ste Batteri, Oberstlieutenant i Armeen

og fungerende Kommandant paa Oscarsborgs Fæstning S. S. Scheel til Chef for 4de Batteri; Chefen for 4de Batteri, Rapt. S. C. Gjesing til Chef for 3ie Batteri; Chefen for 11te Batteri Rapt. D. Olsen til Chef for 10de Batteri; Chefen for 9de Batteri, Rapt. C. D. Iversen til Chef for 1ste Batteri; Chefen for 6te Batteri, Rapt. C. F. Scharffenberg til Chef for 9de Batteri; Stabskapt. ved 6te Batteri S. B. Mejdell til Rapt. og Chef for samme Batteri; Stabskapt. ved 4de Batteri C. Ungell til Rapt. og Chef for 11te Batteri; Stabskapt. ved 5te Batteri M. B. Hall til Rapt. og Chef for samme Batteri; Stabskapt. ved 8de Batteri, S. H. Rode til Stabskapt. ved 6te Batteri; Stabskapt. ved 7de Batteri L. C. Dahl til Stabskapt. ved 5te Batteri; Premierlieutenanterne J. L. Radich, S. C. Klingenberg og S. J. R. Gruner til Stabskapt. respektive ved 4de, 7de og 8de Batteri, samt Sekondlieutenanterne L. M. Hansen, C. S. Due og S. J. Norregaard til Premierlieutenant i Brigaden.

— Under 15de Mai er Kapitain G. B. Falsen, Fuldmægtig S. Collett, Stiftsoverretssagfører S. Paludan og under 22de Mai Artillerikapitain C. D. Iversen udnævnte til Kammerherrer.

— Under f. D. er Premierlieutenant i den 1ste akershusiske Infanteribrigade C. J. Vogt, samt Premierlieutenant i Kavalleribrigaden L. J. L. Harboe udnævnte til Kammerjunfere. Under 18de Mai er Chefen for frederikshafnske georgne Musfeteerkorps, Oberstl. J. G. Poyer, udnævnt til Oberst i Armeen.

— Under f. D. er Overretsdetjent i Bergens Fjelddistrikt B. Hoff, ifølge Ansøgning forundt Afsted i Naade med en aarlig Pension af 550 Spd.

— I April Maaned har Soldatindtægterne ved Rigets sydlige Fjeldstede udgjort 280,941 Spd., eller næsten 100,000 Spd. mindre end i April f. A.

— Af et Bankobrev fra Fattigforstanderen paa Frederikshald til Christiania Fattigkommissionen er sjaalet 459 Spd. 3 p. Gjættningsskatten er endnu iffe opdaget, hvorimod man ved det i Anledning af Tyveriet her optagne Forhør er kommet efter, at en Gut paa Posthuset hersteds har taget Penge ud af flere andre Breve.

— Afers mekaniske Værksted har paataget sig for Christiania Byes Havnvejen at udføre et Dampmunderapparat for en Sum af 17,000 Spd.

— Medens vi her sendesjælds den hele Vinter ingen Sne have havt, er der nordensjælds, i Slutningen af Marts og i Begyndelsen af April faldet en saadan Mængde, at den ved Stred har anrettet mangfoldige Ulykker, og er paa Agrene gaaet op til 6—7 Alens Dybde og i Fjeldtrakterne til det Mangedobbelte.

— Nordlandsfiskeriet har iaar sjaalet meget slet til.

**Thoten.** Den 17de Mai reistes det ved Subskription bestjæde Hædersminde over Peder Fanchald. Det er af flæben Granit og koster omtr. 60 Spd. Efter at en Sang af Provst Magelsen var afslungen, holdt først Forfatter Brager en Tale, hvori han skildrede den Afdeses Sjorjæst. Derefter talte Overretssagfører Vinje, der var indbudet til Fæsten, og som ligeledes til denne havde skrevet en Sang (i sit nye Maal.) Paa Gaarden Majer fejredes bagefter et 17de Mai-Gilde, hvor foruden Andre Provst Magelsen og Vinje holdt Tale.

**Rand.** Paa Fjølberg Kirkegaard er ifølge Chr. Posten reist et smukt Gravminde af Sten over Foged J. C. Meinichs Grav, hvilket er bestjæde af Andaaerne i den Afdeses Fogderi.

**Frederikshald.** Den 17de Mai afgik ved Døden Kapitain-lieutenant Chr. Fredrichsen, 51 Aar gammel.

**Nissar.** Ved „et tilfældigt Træf af Ulyffens Arm“ hjem-søgt ogfaa dette Sted Natten til 1ste Mai af Jidsvaade. Men det forblev ved Tilintetgjorelsen af et Vaaningshuus og en Stald.

**Christiania.** Den 14de Mai fejrede Hjulmager Nils Knudsen Sommeren sin 60aarige Bryllupsdag i Nærværelse af 5 Børn, foruden Børnebørn og Børnebørnsbørn. Parret glædedes med Lykensning af Stiftammand Kjørboe, Stiftsprovst Lassen o. fl. Knudsen er født i Oddernes Sogn den 22de Novbr. 1772 og Hustru 1½ Aar senere. I 1801 var han under Ingeniørkapitain Aubert Formand for Kanalarbeidet i Gravene og i 1809 under Major Fangeren ligeledes Formand for Dyfjorelsen af Broen „Thygejens Minde.“

**Stavanger.** Den 16de Mai afsjelede herfra til Kvebel „Prindsesse Louise“ med 135 Emigranter.

## Udenlandske Efterretninger.

**Sverige.** Generalieutenant G. G. Edvénhjelm, der deeltog i Fæltogene mod Norge 1808 og 14, foruden i andre Kampe, er afgaaet ved Døden.

— Svea Hofret har dømt Udgiøren af Skandalbladet „Fæder-nestlandet“, Hr. Lindahl til Halskugning, fordi han uden Grund har bestrykt en Mamsel Mendelsjohm for Blodskam.

— En svensk Pianistinde, Mamsell Magnus, har i Berlin ved en Koncert gjort overordentlig Lykke.

**Danmark.** Iagtet Kjøbenhavn i Alhambra har faaet sig et nyt storartet Fornoisfæstet, sees dog gamle Livoli paa een Dag at have truffet over 16,000 Mennesker til sig.

— Professor Nielsen gjør i Stockholm megen Lykke som „Hafon Karl.“

**Tydskland.** Den berømte Physiolog Johannes von Müller og Kunsthistorikeren Rügler ere afgaaede ved Døden.

**England.** Ved Opsom-Bæddelsene, Englands største nationale Fæst, har Lord Derby lidt et Nederlag, som man tror vil græmme ham nok saameget som om hans Ministerium var styrtet i den nu forelsig overfæede Storm. Premierministeren var saa fæller paa sin Hæft „Exposition des“ Uovervindelighed, at han skal have indgaaet Bæddemaal til 50—60,000 £. (200—250,000 Spd.), hvilke han da tabte, foruden at han gik Glip af Premien, 5000 £. Imidlertid blev hans Køber Nr. 2. Forsprangt for Alle til „Bæddeman“, tilhørende Sir Joseph Hawley.

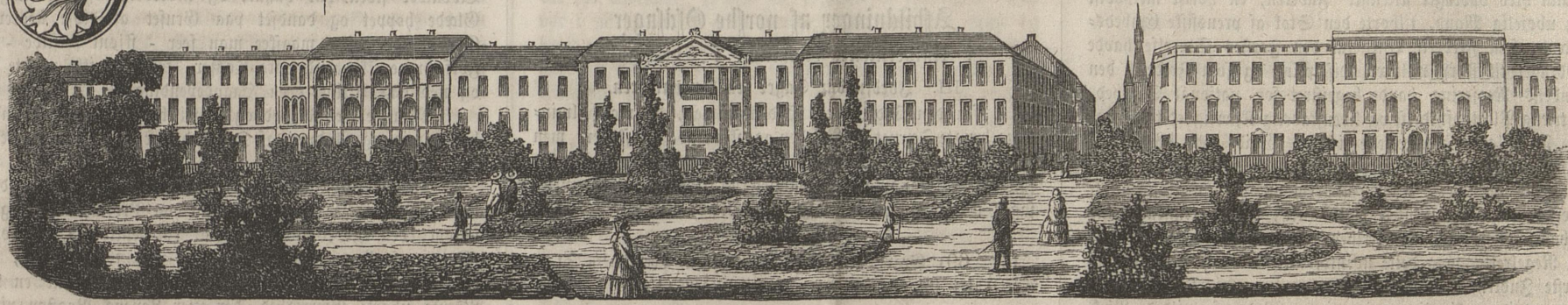
— Gardwell har paa Forlangende af Oppositionens forskjellige Fraktioner taget sit Dabelsvotum tilbage, hvorved Ministeriet for det Første er kommet noget fastere i Sædelen.

**Frankrig.** Hertuginde Helene af Orleans er afgaaet ved Døden, 44 Aar gammel.

Nyhedsbladets Redaktør. P. Botten Hansen, bor i Kjøbm. N. Salskands Gaard, Kongens Gade.



# Münster Nachrichten.



Nr. 23.

Udkommer hver Søndag Morgen.

7de Juni 1858.

Abonnementetsprisen er 60 p. Fjerdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Grevinde Ahlefeldt og Digteren Immermann. (II.) — Afbildninger af norske Nysbager i Universitetsets Samling i Christiania. — Utskifte historiske Bidrag. (XI.) Seidungsfabriken ved Dværgs. — Det pompejanske Hums. — Literatur. — Norge. — Embeder og Bestillinger.

## Grevinde Ahlefeldt og Digteren Immermann.

(Af Saint-Méné Taillandier.)

### II.

Den preussiske Armee organiserede sig i Breslau og Lützow begav sig over Hals og Hoved derhen for at hverve sine Soldater. Hans Gemalinde ledsagede ham og Tilstrømningen til Hovedkvarteret var allerede saa stor, at det kun var med Nød de fandt Tag over Hovedet i en Krostue. Den unge Kone deelte ganske hiin minderverdige Tids ildfulde Stemning. Nogle Aar før havde man seet den folkesmilde Dronning af Preussen i hele Ungdommens og Skjønhedens Glands ride gennem Geledderne og meddele til Alt omkring sig det ægte fædrelandste Sind, der besjælede hende selv. Dronning Louise døde under Preussens dybeste Nidmyggelse (19de Juli 1810) og det er kun altfor vist, at det var Sorgen over Fædrelandet, der aabnede hende en tidlig Grav; havde hun levet i 1813, med hvilken Glæde vilde hun ikke, ligesom de germanniske Kvinder, Tacitus omtaler, have stillet sig i Spidsen for Krigstilberedelserne. Hvad Dronning Louise vilde have udrettet for det samlede Tyskland, gjorde Fru v. Lützow for sin Mands Frisfarter. Mere end een Gang, naar Tjenesten holdt Lützow tilbage hos sine Overordnede, indskrev hun selv de skjæffe Frivillige, der kom for at lade sig hverve. Denne Episode, midt under den almindelige Exaltation, er saare karakteristisk. I den usle Stue og omkring de Borde, hvor ellers blot Aldriftere havde deres Plads, sadde nu Lützows vordende Jægere og i deres Midte denne unge, skjønne, inspirerede Kvinde, der forekom dem som et høiere Væsen, som Frihedens og Fædrelandets Genius. Naar man mindes den Ed, Frisfarterne havde aflagt, og den Maade, hvorpaa den blev holdt, naar man tænker paa hvad de udrettede i denne Opstand, som var et heelt Folks, paa den gløbende Begjæring og patriotiske Forbitrelse, de vedligeholdte i den hele Armee, fristes man til at sige, at denne Kro i Breslau har været for Tyskland i 1813 hvad Boldspillet (Le jeu de paume) i Versailles var for Mændene fra 89.

Mellem de Frivillige, hvervede af Elisass Haand, var et ungt Menneske, som bar et allerede berømt Navn, bestemt til Udødelighed. Demoiselle Assing fortæller os, at Elisa Ahlefeldt læste Schiller i sit Værelse paa Kranstjær, medens Bølgene nynnede og trillede under hendes Bindu; naar jeg nu seer hende, opflamme unge Helte, som hun sender ud paa den blodige Bal til Tysklands Befrielse, mindes jeg hvad Gervinus siger om Indflydelsen af Schillers Poesi paa det høie Opsving i 1813. Theodor Körners Fader havde været Schillers bedste og mest trofaste Ven; Sønnen var voget op under den store Digters Dine; han havde modtaget hans sidste Suf, og da han nu kom og fordrede en Plads blandt Breslaus Frivillige, troede man at see en Schiller paa tyve Aar, indviet til Soldat af Elisa Lützow. Skilken Soldat og hvilfen Digter! Han ankommer med Krigsfange og fædrelandste Hymner; hans egen Ed og hans Baabenbrodres formes strax til Digt; han fortsætter sin Sang under Kanontordenen og nogle Maaneder efter, altid svingende og kjæmpende, falder han, rammet i Panden, paa Dresdens Sletter. Ved Siden af Theodor Körner kunde man i Lützows Legion nævne mange andre unge og rene Sjæle. Det er Navne, som

ere forblevne folketjære i Tyskland. I den store Skare ville vi udhæve Anførerens to Brødre, Leon og Wilhelm von Lützow, hans Svoger, Grev Dohna, hans brave Officiere Palm, Göttsch, Karl Müller, Frederik Forster, og de to Venner Frederik Friesen og August Vietinghoff, som mindede Legionens lærde Ungdom om Nisus og Euryale. Efter alle Samtidiges Vidnesbyrd var denne Frederik Friesen et idealt Væsen. Med sit smukke Ansigt, sit lange, blonde Haar, sin Blanding af Barnlighed og Heroisme, syntes han en Figur taget lige ud af Niebelungen. „Det var en Straale af det Skjønnes Sol“, siger Digteren Arndt om ham. Den gamle Soldat og Skribent Otto Jahn, der havde kæmpet ved hans Side, skildrer ham saaledes: „Veltalende som en Prophet, smul som Siegfried, en Brønd af Usthyldighed og Lærdom, Legem og Sjæl uden Plet, havde han modtaget alle Musers og Gratiens Gaver.“ Der fandtes ogsaa gamle Soldater i disse unge Rækker, og blandt dem vilde vi fremhæve den netop omtalte Otto Jahn samt den syttiaarige Eskadrons-Chef Fischer, som de originaleste Typer paa Germanismen i 1813. Alle disse Mænd besad vistnok ikke samme aandelige Dannelse, men Hjertets Adel og den ridderlige Begjæring var fælles for Alle. Fru v. Lützows Nærværelse i Breslau havde ikke bidraget lidet til deres moralske Opdragelse. Stolte af deres Anfører, havde de døbt sig: Lützows Jægere, men mellem sig kaldte de sig Elisass Jægere. Man veed, at de Alle bar samme sorte Dragt og at de havde forpligtet sig til at beholde den, saalænge Fædrelandet bar Sorg. Elisa Lützow var de sorte Jægers Dronning og de sorte Jægere var, efter Karl Immermanns smukke Udtryk, Armeens Poesi. Frygtelige i Slaget, vare de sande Hiddere efter Kampen. Frygten for at mishage deres yndige Beskyttere havde mere Magt over dem, end alle Disciplinens Forbud, ja selv end Grens Lov. Naar en Tvist opstod, skred Fru v. Lützow ind paa sin egen stille Maade, og nogle Ord af hendes Mund var nok til at bringe al Brede til at falde. Under det hele Felttog, ved Lützen, ved Baugen, ved Dresden, ved Kalzbach, ved Groß-Beerens, ved Dennewitz, ved Leipzig, fulgte hun tæt efter Armeen, altid rede til at komme Lægerne tilhjælp med at pleie de Saarede og til at indgyde dem nyt Mod ved sin Nærværelse og milde Trost.

Dette var store Dage for Elisa Lützow. Selv den Frygt, hvori hun idelig svævede for sin Mand, ledsagedes af høie Tanker om Fædreland og Krigerhæder. Der gaves ikke en vigtig Træfning, hvori Lützow jo ikke blev saaret, men altid saa man ham igjen vende tilbage til sin Post. „Mod Enden af Felttoget“, siger Henrik Pröhle, „maatte han have Hjælp for at komme tilhæst, men var han først i Sadelen, kunde man ikke see et fuldkomnere Monster paa en Husar-Officer.“ Det var Helten Komtesse Ahlefeldt havde elsket i Lützow og det begyndte nu at gaar op for hende, at han trængte til Krigen og Seirens Nimbus; uden et saadant Livs Berufelse synes det ubiølsomt, at hun langt snarere maatte have faaet Dinene opladte for den bitre Sandhed. Men opstod der en Tvivl, hvormeget var der da ikke til at adspørg og forjage den? Desuden, var det Tid til at tænke paa sin egen lille Sorg, under saamange rystende Begivenheder? En af de Episoder, der gjorde det dybeste Indtryk, var den nylig omtalte herlige unge Officier, Frederik Friesens Død, og hans Vens August Vietinghoffs hengivne Trost. Friesen faldt ikke i et stort Slag, som Theodor Körner, men i et usælt Sammenstød med Bønder. Det var i 1814. De allierede Russer, Preussere og Østerrigere, der for første Gang betraadte fransk Jordbund, skred frem mellem en rasende Befolkning. Den 16de Marts gaar Friesen gennem Ardennerne med sit Regiment og finder sig, jeg veed ikke ved hvilket Tilfælde,

adskilt fra sine Staldbrodre; medens han søger deres Spor, omringes han af en Skare Bønder og falder under deres Slag. Han havde ladet Vietinghoff tilsværge sig, at føre hans Legeme tilbage til Tyskland, dersom han faldt under Felttoget i Frankrig. Vietinghoff holdt Ord. Da han erfarede sin Vens Skæbne, havde han ingen anden Tanke, end at gjenfinde hans Lig. Han har med rorende Simpelt selv fortalt Historien om sin lange, frugtesløse Søgning, som ingen Hindringer kunde afstrække ham fra. I Augustin Thierrys Fortælling kan Gidde med Evnehalsen alene gjenfinde Kong Haralds Lig mellem de Døde paa Balpladsen ved Hastings og der udfordredes intet mindre end en Vens haardnakke Trost for endelig at udryde Frederik Friesens Legeme af en liden Landsby-Kirkegaard i Ardennerne. „Det nobleste Menneske, Tysklands Værd og Stoltshed“, siger Fru v. Lützow i en liden Notitsbog, hvori hun optegnede hver Dags Indtryk, „har mistet Livet paa den mest opvækkende Maade.“

Ligesaa de Frivilliges Begjæring i Kroen i Breslau til de tragiske Oplevelser mod Enden af Felttoget, havde Elisa Lützow seet altfor mange rystende Ting til at tænke paa sig selv. Da Krigen endtes ved Waterloo, fulgte kolde, graa Dage paa disse flammende Tider. Lützows nylig saa feirede Jægere vare blevne en Byrde, og man tovede ikke med at opløse dette Korps. Anførerene, der under den pirrende og gloriose Krigsperiode havde været et forvandlet og løftet Menneske, faldt atter ned til sin hverdagsnatur, og den mest velvillige Dommer kunde ingen Illusioner gjøre sig med Hensyn til ham. Det var visse en Forstand, som stod under det Middelmådige, og en vis Naahed i Hjertet saarede hans Husfri mere end alt andet. Herom veed man dog kun lidet, thi hun klagede aldrig; hun hørte til de Kvinder, der lide, hvad der maa lides i Taushed. Uden Anvendelse for al den Fjælde og Indersighed, der boede i hende, tyede hun til Literaturen som til en Ven, og fra nu af see vi Literatur, Kunst, Forbindelsen med berømte Skribenter og varme Venskabsforhold udfylde hendes Liv.

Lützows Regiment forlagdes til Berlin, senere til Königsberg og derfra til Münster og overalt udøvede hans unge Gemalinde, tiltrods for det stille Forbehold, der var hende eiendommeligt, en stor Magt over alle Tidens digteriske Mænd. Den germanniske Patriotismes Sanger Arndt, gjenfandt ved at see hende sine Stemninger fra 1813. Den veltalende Prædikant og filosofiske Theolog, Anton Möller, nærede for hende en Digters og Musesangers Beundring. Med hjærtlig Haand har Demoiselle Assing samlet alle de Dokumenter, der godtgjøre Fru v. Lützows Rolle i det tyske Selfab. Intet er dog vanskeliggere end at gjenfinde disse bly, tilslørede Musers Spor. Fru von Lützow skrev ikke; hun har ikke engang efterladt Breve, blot Billetter, som i intet adskille sig fra almindelige gratisse Damebilletter; man gjætter, at hun aldeles ikke har villet høre med blandt hiin Tids mange skrivende Damer. Vil man altsaa see Gjenfinnet af hendes Elstverdig, maa man søge den i hendes Venners Breve, og man vil da erfare, at hun i alle de Byer, hun drager igennem, ligesom efterlader et lysende Spor. „O gyldne Dage! O levende Poesi, der forklarede os Mestrenes Poesi!“ Disse Udtaal gjenfinde vi paa alle de Mænds Læber, over hvis eensformige Liv i en tydf Smaastad et fortværgt Drhold af Fru v. Lützow kastede Glands og Varme. Mellem disse var en Mand, en Digter, som vil spille en stor Rolle i hendes Liv og som det er paatide at bringe paa Scenen.

Karl Immermann, en Skribent man har bebreidet den mest toilesløse Digterflugt, men en høist usædvanlig præget Natur og ubiølsomt en af de Mænd i Tyskland,



hvis Stræben har havt den mest højhæjtede Retning, er født i Magdeburg 1796. Hans Fader beklædte et høit Embede i Styrelsen. Stamfaderen for Familien var en svensk Officer, Peter Zimmermann, som under Gustav Adolph havde kæmpet for Tydsklands Religions-Frihed, og som efter endt Krig havde taget Bolig i et forladt Meieri i Omegnen af Magdeburg. Denne Soldat fra Trediveaarskrigen blev Stamfader for en Slægt, som frembragte mange hæderlige Mænd, Forpagtere, Skolelærere, Landsby-Præster, indtil vor Helt pludselig gjorde Navnet berømt. Karl Zimmermann blev opdraget strengt. Faderen, en yderst methodisk og ubøielig Mand, tilhørte den Stof af preussiske Embedsmænd, som Frederik Wilhelm den Fjertes Styrelse havde opdraget til stærk militær Disciplin, og som Frederik den Andens Regjering havde begejstret for national Størhed. Stræng Pligtopfyldelse og lidenskabelig Kjærlighed til Konge og Fædreland udmærkede i lige Grad det 18<sup>de</sup> Aarhundredes preussiske Embedsmand, der var bleven en af Statens Støtter. Karl Zimmermann inddrøftede tidlig disse Lærdomme, og skifter man altid, selv gjennem hans Phantasies mest ubundne Frihed, en Egen mod det Methodiske og Regelrette, maa dette uden tvivl tilskrives hans Ungdoms første Indtryk. Hans Biographer have gjort opmærksom paa, at ingen kjærlig og intelligent Moder formåede Virkningen af den faderlige Strængighed, som Tilfældet lykkeligvis var med Gøthe og Schiller. Zimmermann, der har skrevet en interessant Bog om sin Barndom, taler aldrig der om sin Moder. Intetsteds finder man Spor af en kvindelig Haand, af en opmærksom, findrig Omhed, og denne Moderens Gravereelse i det med saamegen sønlig Pietet udfærdigede Maleri af Hjemmet, varstærkt strax om, hvad der altid vil mangle Digteren. Kraft, Forovenhed, Størhed, om ogsaa en demonisk og usorøst, gjenfinder man overalt i Zimmermanns Verker, men forlang af ham hverken kunsterisk Klogt eller Ordets Gratie.

Karl Zimmermann var neppe ti Aar gammel, da en stor Landesorg ogsaa faldt som en Ulykke over hans unge Liv. Preussen havde lidt Nederlag ved Jena og ved Auerstædt. Hver Dag ankom Levninger af Armeen, Saarede og Flygtende til Magdeburg i den vildeste Forvirring. Kongen, den skønne Dronning Louise, Generaler og Ministre, havde trukket sig tilbage mod den østlige Grændse. En Deel af Landet var allerede i Seierherrernes Hænder og snart trak Tienden ogsaa ind i Digterens Fødeby. Mørk og stum Sorgmodighed hvilede fra nu af over det allerede for saa glædelose Familieliv og under dette Tryk voksede den begavede Dreng op. Efter endt Skolegang dimitteredes han til Universitetet i Halle endnu ikke sytten Aar gammel. Det var i Foraaret 1813. Man veed hvorledes den tydske Ungdom var tilfunds. For at glemme Fædrelandets Fornedelse, tog man sin Tilflugt til Phantasi, og Ludvig Tieck, Arnim og Brentano henrørte Sjælene til Eventyrets Land, men kun for en stakket Stund; det næste Dieblit bragte Grindringen om Virkeligheden og Utaalmodigheden efter at bryde Aaget, samt Forberedelserne til den nære Kamp, atter Hjerterne til at spulme af mandig Bevægelse. Ingen deelte i fuldere Maal end den unge Zimmermann saavel den literære som den patriotiske Beruselse. Han havde allerede ligget i nogen Tid ved Universitetet i Halle, da den berømte Høiskole pludselig blev lukket ved et Magtsprog af Keiser Napoleon; den unge Student, hvem Faderen havde forbudt at forlade Halle for efter endte Forelæsninger, troede naturligtvis, at dette Forbud var hævet ved den indtrufne Begivenhed. Hans Kammerater reiste; han reiste altsaa med, og med Handselen paa Ryggen kom han tilbage til Magdeburg. Faderen modtog ham som en ulydig Søn. „Vend tilbage til Universitetet“, sagde han, „Forelæsningerne ere endnu ikke endte.“ Det var hans Maade at protestere mod Seierherrens Voldsomhed. Jeg indrømmer, at Protestens Form kan fremkalde et Smil, men det er umuligt ikke at agte den Jølelse, hvorfra den udsprang, og denne bestemte Tilbagevisen af den fremmede Magt er yderst betegnende for hin Tids ubøielige Stemning. Zimmermann kom tilbage og fandt Staden øde; dens unge Befolkning havde adspredt sig for snart atter at samles under National-Ophandens Banner. Efter Slaget ved Leipzig dannede Studenterkorpsen sig fra alle Kanter, og det var fra dem de tomme Rækker i Lützows Friskarers faldtes. Angrebet af en Nervesfeber, som bragte ham Døden nær, kunde Zimmermann ikke slutte sig til sine Kammerater, og han søgte en saa dyb Fortvivlelse herover, at han henfaldt i en Slags aandelig og moralsk Sløvhed. Krigen alene kunde helbrede ham. Dagen efter Tilbagekomsten fra Elba lod han sig hverve, sloges ved Waterloo og drog ind i Paris med Blüchers Soldater.

Efter endt Krig vendte den unge Soldat, som havde vundet sine Officers-Épauletter i Jlden, tilbage til sit fjære Universitet i Halle for at ende sine Studeringer. Han forlod det først 1817 for at træde i Statens Tjeneste. Først udnævnt til Referendarius i Magdeburg, sendtes han to Aar senere til Münster som Auditor; disse Titler: Referendarius, Auditor, repræsentere, som bekendt, de første Trin paa den juridiske Bane i Tydskland. Zimmermann tilbragte fire Aar i Münster (1818—1823), og det var i dette Tidspunkt, hans Digterkald aabenbarede sig paa en glimrende Maade. Hvorfra kom denne pludselige Inspiration, denne Glæde i at synge fuldt ud af det

mægtige Bryst, denne Rigdom paa Ideer, der udsprang ligesom af Livets egen bruisende Kilde og som forbausede ham selv? Uden Demoiselle Afslings Oplysninger vilde Literatur-Historien aldrig have kunnet besvare dette Spørgsmaal, og fra nu af udgjør Elisa v. Lützows eller Grevinde Alhfeldts Biographi blot en Deel af Karl Zimmermanns Biographi.

### Afbildningen af norske Odsfager i Universitetets Samling i Christiania.

#### III. Jordfundne Sager fra Jærnalderen.

d. e. fra den Tidsalder i Hedendommen, da man almindelig brugte Jærnet til Vaaben og skjærende Redskaber, men derimod benyttede Broncen, eller rettere nu, da Sink tilfattedes Metalblandinger, Messinget kun til Strater og Smykkesager i Righed med Guld og Sølv.

#### D. Gravlar.

65—69) Grav-Urner af Steen eller af Lær (i  $\frac{1}{3}$  St.).  
70) Et Glasbæger med Indslibninger ( $\frac{1}{3}$ ).



### Utrykte historiske Bidrag.

#### X.

Brev fra Biskop A. D. Bugge til Konferentsraad Carsten Anfer. Thronbjem d. 11<sup>te</sup> Decbr. 1812.

#### Høiælsbaarne,

#### Allerhøiæstærede Hr. Konferentsraad!

Jeg iler med, efter Skyldighed at besvare Deres Høiælsbaarneheds særdeles hjærkomne af 3<sup>die</sup> d. M. — Dets Indholds Bigtighed æfter hastigt Svar.

Hvad min Erklæring angaar, som jeg beder — for visse mig meget vigtige Aarsagers Skyld — ikke at maatte sees af eller tales om med Andre, da sendes den herved. At udbede mig Deres oprigtige Tanker, d. e. uden mindste Skjul af hvad der mishager, vilde maaskee være for dristigt, da det vilde umage Dem med at entrere i en Tankegang, som iøvrigt ikke kan have nogen Interesse for deres Land, uden forsaavidt det dog uden Tvivl ikke kan være ligegyldigt for nogen Norges Mand, hvorledes Præste-Embederne ere lønnede. Thi især i dette Land gjør Løkalet, at Præsten

de fleste Steder er Almuenes eneste Veileder endog i hans timelige Anliggender; og at han altsaa maa kunne arbejde med Lyst, og at hans daglige Udkomme sætter ham istand til at have en vis Agtelse blandt Almuen, endelig at Embederne ere saa gode, at de ikke maa ventes attraaede blot af saadanne elendige Mennesker, der ikke engang kunne due til Bygdeprokuratorer, det er, efter min Overbeviisning, vigtigt. Og dertil sigtede uden Tvivl vore kloge, betænksomme og findige Forsædre, hvis vel overtænkte Planer og Grunde, og derpaa opførte faste Bygninger, en letfindig Tidsalder siden har haanet og nedrevet, og i barnagtig Glæde hoppet og danset paa Gruset af disse nedrevne Grundvolde. Nu maaskee man seer — sjønt forstille — at Forsædrene ikke altid vare Løsser, fordi de ikke vendte op og ned paa Alting i en Haandevending.

Maaskee Genfærdighed og Partifærdighed altsaa ofte blander baade mig og Andre; af Frygt derfor vil jeg blot fremsette Fakta.

Tiendeforordningen af 1801 (som de sluttelig kjender, hvis ikke, faar De den let tillaans hos Professor Leganger) udkom; den var et Brev af Rev. (Reventlow?) og Colb. (Colbjørnsen?). Den første har selv fortalt mig, at den skrevs i stor Hast, og for at forekomme en vis Præsts uhorste Gjerrighed, der efter Lovens Bogstav vilde tælle som i Danmark Tiende paa Algeren og have den hjembragt i Straaet. Denne Præst, sagde N., var G. Grimann; isfor blev Manden Ridder; han skrev et Brev om Phoenix og et Ditto om Selskabet for Norges Vel.

Tiendeforordningen udkom; den var Kongebud, og maatte staa. Alligevel maa jeg anmærke, at jeg ikke vel forstaa den. 3 Præmisserne siges, at Præsterne bør have fuldt Vederlag for hvad Tienden nu (1801) er værd; siden bestemmes dog, at, hvor Tienden har været afleveret bort for en fast Penge fra forløbne Tider, der skulde Øderne, hvis de ville, beholde den til samme Priis. Det synes dog, som om en gammel Alford i det Høieste kun kunde vise, hvad Tienden var værd da Alforden indgik, altsaa ikke nu (1801); ikke at tale om, hvor ofte Magelighed, Dumhed, maaskee en Summa pro ara kunde have Deel i saadanne Alfforder. Men det være dermed, som det vil; Tiendekommissionerne burde dog ikke gjøre det værre, end Forordningen bød; og det have de ofte gjort. Det er umuligt at beskrive alle de Kneb, Skremser etc., som bleve brugte. Endel Præster, der havde faaet sine Tiender bestemte til 3 à 400 Rdl. aarlig, sjønt det af gamle Dokumenter kunde bevises, at Tienden i Aaret 1667 var ofte 400 Rdr., hvor den nu var 400 Rdl., henvendte sig til mig. Jeg skrev, men fik korte og stulte Svar. Jeg gjorde dem bekendte i Stiftet. Endelig traadte to Provosters Præster op og skrev en Ansøgning, hvori de udtrykkelig erklære, at de ikke engang vilde ønske deres Fædreland saa uhykkeligt, at Almuen skulde betale Tiende i Korn, men de bede om, at den maatte beregnes i Korn, og betales med Penge efter Kapitalstarten, hvorved deres Indkomst vilde stige og falde med Tiderne. Denne Supplik sendte de Vice-Statsholderen, med Begjæring, at han umiddelbar vilde forelægge den for Kongen, da de ikke kunde andet end ansee Rancelliet som Standens værste Fiende. Han sender den til mig, og giver mig tydeligt Bink til at tage Bladet fra Munden; og saaledes blev denne Erklæring til. Smidertid havde jeg faaet Nys om, at man arbejdede paa et Regulativ for Geistligheden, der og siden er udkommen for Hedemarken og har staaet i Kollegialtidenden. Egnende Forslag vidste jeg skulde indsendes fra alle Steder. Men jeg gruede for Folgerne; og derfor tog jeg Hensyn dertil i Erklæringen; men den kom nok for seent, om den ellers var bleven agtet.

Om jeg bliver ved Videnskabernes Selskab? Ja og Nei! Vor ælfede Præst vil, at jeg skal blive ved; uden Tvivl i den urigtige Tanke, at ingen Anden her paa Stedet bedre kunde varetage dette Kald, i hvor ubekvem jeg end er dertil. Idetmindste vilde jeg vedblevet, indtil det Bind udkommer, til hvilket Manuskripterne ligge færdige og blot vente paa en ansøgt Tilladelse om portofri Redsendelse til Kjøbenhavn for at trykkes. Men — her nu! For omtrent 14 Dage siden fik jeg Brev fra en ikke ubetydelig Mand i Hovedstaden, der er min Ven, som fortæller mig, at Rancelliet skal være i Færd med, eller maaskee allerede færdig med, at forestille Kongen mig til Afsked, paa Grund af de høit ubehagelige Sandheder, jeg ofte og jævnlig siger. Hvad Hans Majestæt beslutter, veed jeg ikke; men mig forekommer det ikke tvivlsomt, da jeg ingen særdeles Kjendskab har af Ham. Min Afsked, eller idetmindste Bevidnelse af Unaade, maa jeg altsaa vente. Den første var det samme som Afsættelse; den sidste vilde drage den efter sig; thi at være i et Embede, i hvilket jeg ikke maa sige Sandheden efter min Erkjendelse, naar jeg dertil opfordres, det kan jeg ikke; jeg maatte anse det som reen Utroskab, som Forræderi paa min Post. Altsaa, skeer noget af dette, da her og kan Selskabet ikke have en Mand til Repræsentant, der af Landets Overhoved er erkjendt uærdig til Embede. Mit Sind er saare roligt ved alt dette. Aldrig bad jeg om den Post, jeg har. Jeg tog den endog nødig; det vidner jeg for Gud. Da jeg fik den, søgte jeg 2 Kald, nemlig Manders i Jylland, og Stiftsprovstiet i Kjøbenhavn efter Bask. Men M. (Moltke?) vilde paa Liv og Død have mig til Biskop. Han meente det vel.



Hvad D. Hørlbds. adelmødige Forsæt angaar, da, uden at bevidne Dem min inderligste Tak for Deres Barme for Fædrelandet og Selskabet, indskrænker jeg mig, efter Ordre, blot til at sige mine Tanker om Tingen. Det er ligesom, at D. H. selv er berettiget til at bestemme Deres store Bidrags Anvendelse, og dette trykder paa ingen Maade Selskabets Plan eller andre Forretninger. Men for Aaret 1813 kan det nu ikke meer skee; thi de Udførelser, som skulle belønnes med Præmier i Aar, og de Priismaterialer, som skulle udsættes til Belønning til næste Aar, bearbejdes i disse Dage af vedkommende Klasse, og Liste derved trykkes inden Aarets Udgang. Altsaa indseer jeg ikke, at Præmien kunde af Deres Hs. Gave udsættes førend i Slutningen af næste Aar til 1814. Alligevel var det dog godt, om Sagen kunde være afgjort til Midten af næste Aar, da Selskabet deels, hvis Omstændighederne bød det, kunde indhente Deres Høvelbaarenheds nærmere Bestemmelse om Et og Andet, deels i Tide bestemme, hvilken Summa det af egen Kasse vilde udsætte for Landboskild. Emnet, nemlig Myrers Udtørring, er af yderste Vigtighed, og jeg kjender efter min fulde Overbeviisning intet grundigere Anlæg til det norste Agerbrugs Forbedring; endog i de Bygder, hvor efter min Formening aldrig Korn burde saaes, var Høets Fornerelse vigtig. Man slap da at oprykke idelig de stakkels Skove, som have lidt nok, naar man umagede sig med mosbegroede Myrer, hvortaf her er en stor Overflodighed.

At D. Hs. Ytring af Deres ædle Forsæt ikke skal komme af min Mund, det kan De være saa vis paa, som om jeg var død og begravet. Jeg afslør ingen Karakter mere, end den, som forraader betroede Hemmeligheder. Og at jeg sætter den samme fulde Tillid til Deres Høvelbaarenheds Tankemaade, det viser dette Brev, som jeg indstændig beder maatte ofres Ilden.

Hvad den omfrevne B. angaar, da tror jeg, at han ikke fortjener synderlig Agtelse. Jeg skulde næsten tro, han var en Espion, saafremt ellers vor Usælskhed ikke var saa aabenbar, at den ikke behøvede at spioneres. Han var i mit Huus 2 à 3 Gange. Jeg lod ham prate og hørte paa ham til en Tid med en Slags Moro, naar han talte om Gustav IV, hvis Beundrer han er. Jovrigt slap De godt med Komplimenter; thi jeg hørte ham engang sige til En: at han rullede sig for hans Fodder; men da var rigtignok Taler om et Par Excellence-Been. Venskabet og Bekjendtskabet mellem os er ellers ingenlunde særdeles intimt.

Undskyld, at jeg herved sender Rouverten af sidste Gæde tilbage. Brevet er nemlig frankeret, alligevel staar det anført i 9 Styvers Porto. Ikke for Kapitalens Skyld, men fordi maaskee en Lyv af en Postaabner kunde gribes, sender jeg den. Postmesteren her mente og, at der maatte stikke saadanne Kneb under.

Har jeg nogensinde havt Grund til at bede om Forladelse, da er det denne Gang, da jeg har været at trætte

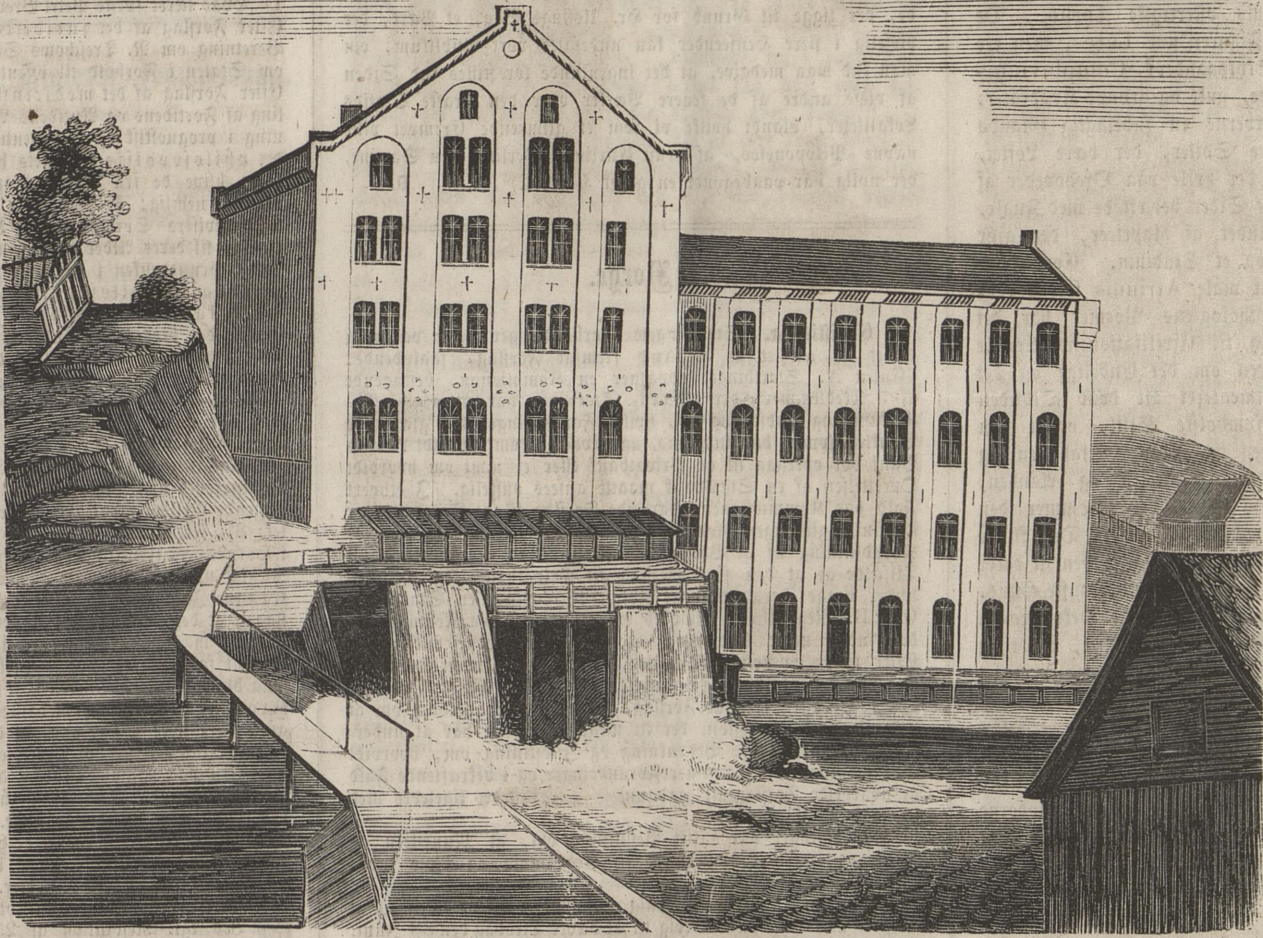
med denne lange Epistel. At høre en Mands Tanker om de nedfrevne Sager, hvis Hoved og Hjerte jeg saa storlig ærer, vilde være mig ganske besynderlig kjær. Jeg siger gjerne Sandhed, men taaler og gjerne at høre den, og takker den, som vil sige mig den.

Med den sandeste Hoiagtelse er jeg

Deres Høvelbaarenheds  
ærbødigste Tjener  
Sugge.

Seildugsfabriken ved Øvre-Foss.

Blandt den Mængde af Fabrik anlæg, der i den senere Tid have rejst sig langs Afterselven som gladelige Vidnesbyrd om Industriens raske Udvikling i vort Land, hører Seildugsfabriken ved øvre Foss til de største og er ved sit arkitektoniske Ydre den mest fremtrædende. Fabrikbygningen er opført fra Aaaren 1857 til Aaaren 1858 og ligger med den Side, som vor Tegning idag fremstiller, lige ud i Elven. Da Grunden var en ujævn Klippe, maatte man først foretage særdeles kostbare Mineringer. Anlægget, der drives af et Interessentskab, som tæller i sin Midte enkelte af Byens første Forretningsmænd, bestaar af en Hoved-



Den mod Elven vendende Fløi af Seildugsfabriken ved Øvre-Foss.

bygning, omtrent 100 Alen lang og 30 Alen bred\*), med en tilstødende Fløi omtrent 40 Alen lang og 22 Alen bred. Hovedbygningen er 24 Alen høj til Gælfens i tre Etager og en Mesanine, medens Fløibygningen, som her er afbildet, har en Høide af 33 Alen i fire Etager og Mesanine. Bygningen er væsentligen opført efter et engelsk Monster, og Fabriken, der drives med Turbine indtil 30 Hestes Kraft, sysselsætter omtrent 300 Arbejdere, især Hølvorne.

\*) I Nr. 16 er Hovedbygningens Facade afbildet, men har der ved en Feiltagelse faaet en urigtig Underkrift.

Det pompejanske Huus.

Hvad kan en Tyrst, der vil bygge sig et Huus og elsker Kunsten, gjøre bedre, i en paa ædel Opfindelse saa fattig Tid som vor, end søge sig en Model blandt de fjerne Bygværker, Pompeji har efterladt os? En almindelig Bygherre vilde have foretrukket det feudale Kæstel, Ludvig den 14des Palads; Ludvig den 15des petite maison, Direktoriets Tempel eller vel ogsaa, hvad der er det værste af Alt: den moderne Bygning uden Stil, uden Historie. Prinds Napoleon har bedre Forstand og han har Vren

af at have givet vor Tid det første pompejanske Huus, thi den Duffekue, Englænderne have i deres Palads Sydenham, kunne vi ikke give dette Navn. Kongen af Preussen, som elsker Oldtiden, arbejder paa at faae den græske Tragedie paa Scenen, men Ingen er falden paa at tage Bolig i en af disse Huse, der danne „de Dødes Stad.“ Frankrigs barste Himmel, den foregivne Ubekvemhed ved disse Boliger, Lyften til at gjøre som Naboen, og fornemmelig Mand og Kones fælles Bolig, var ligesaa mange Hindringer, der blot kunde omstyrtes ved et Gjempe fra Oven. Architekten Normann havde ingen Mangel paa Modeller i de 93 Huse, Pompeji og Herkulanum have gjenlivet til Dagen, men den archaeologiske Noiagtighed skulde dog ikke gaa til Tyranni; en fransk Tyrst med et militært Huus kan ikke bo som en romersk Borger, der søger Skygge og frisk Luft i en Villa i Pompeji eller Herkulanum. Byggepladsen i Avenu Montagne var desuden indskrænket, saa Faunens Huus med sine store Peristyle og uhyre Haver, omgivne af Soilegange, var aldeles umuligt. Man havde altsaa, ikke at vælge mellem to Yderligheder, men at forføne Foretagendets særegne Banse-ligheder med de Banseligheder, der resulterede af franske Sæders Forffjellighed fra de romerske, og det er denne Opgave, Normann har løst til alle Kyndiges Beundring ved Opførelsen af det pompejanske Huus, som ved et pikant Bizarreri af Skiebnet er kommen til at ligge

ved Siden af et Slot i Feudalstil, bygget af Tyrst Solitoff.

Naar man kommer ned af Seinen ved Avenu Montaigne, studser man ved at see et Huus med Soilegang, malet med de Gamles brogede Pragt. De levende Farver fryde Dit Øie, vant til den mørke Kæppe, som Regn, Støv og Taage kaster over Nordens Monumenter. I hine lyffelige Lande, som en glødende Sol bader i et evigt Guldbad, formæler Malerhånden sig ganske naturligt med Lyset, hvortil den er en Regnbue-Reflex. Det er den samme Tindren, den samme Glæde i to Skikkelser.

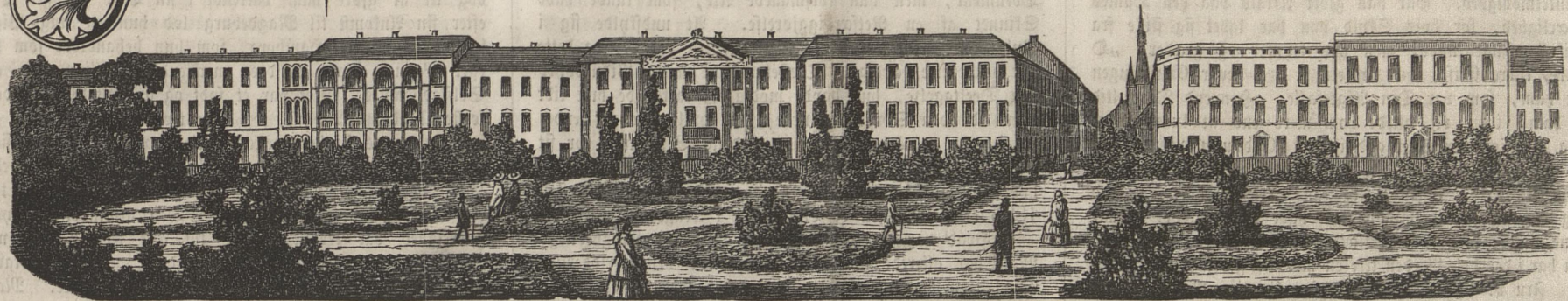
Paladset er stift fra Gaden ved et Kælværk, som er et middelmaadigt Produkt af vor Tids Jernstøberi. Til begge Sider forberede to Pavilloner for Tjenerkabet allerede paa den Ornamentstil, man gjenfinder overalt i Hovedbygningen. Hos de Gamle laa Ostarius' Loge tilhøre for Prothyrum og udgjorde en Deel af Aedes; naar Malmporten havde rullet paa sine Hængsler og Skaaderne vare trukne for, var det hele Tjenerkabet lukket ude; Janus Forculus, Pimentinus og Gubinden Carrea maatte vaage for hele den sovende Verden. Over Soilegangen er en Række smaae Vinduer. Dette var Gynæceum eller Kvindernes Bolig. Tilhøre og venstre sees Nischer, hvori to Statuer i Bronze af Minerva og Achilles: Symbolerne paa Klogskab og Mod. Fem Trappetrin fere fra Soilegangen til Vestibulen; vi vilde stige op af dem med vaerfom







# Münster Nyhedsblad.



Nr. 24.

Udkommer hver Søndag Morgen.

13de Juni 1858.

Abonnementsprisen er 60 f Hjerdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Grevinde Ahlefeldt og Digteren Immermann. (III.) — Nogle Ord om Træbningskunsten i vore mindre Byer af Fredrik von der Lippe. — China. — Literatur. — Norge.

## Grevinde Ahlefeldt og Digteren Immermann.

Af Saint-René Taillandier.

### III.

En Dag var Fru v. Lügow nødt til i Forretningsanliggender at henvende sig til en duelig Jurist. I sine bestandig hensynsløse Udførelser havde Faderen, Grev Ahlefeldt, ikke taget i Betænkning at angribe sin Hustru og sin Datters personlige Formue. I flere Aar havde Fru v. Lügow allerede forjæves gjort Paastand paa sin Modrenearv og Renterne af sin Medgift. Hendes Mand tog sig ikke af Sagen, men lod hende bittert føle, at han ansaa sig forurettet. Hvad skulde hun gribe til? Hun søgte Raad hos den unge Lovkyndige, hvis Talent og Nætskaphed Enhver roste. Det var ikke alene Juristen, der svarede paa den unge Kones Opfordring at tage sig af hendes Sager, det var Digteren. Immermann var blændet; han kjendte kun de smaa Byers Selskab, og hans Provindsliv var en saa plat Virkelighed, at det endog saa var et Baand paa hans Phantasi; men i dette Dieblis syntes det ham, at de Dørmme, der dog havde fundet Veien til hans Gensomhed, havde antaget et Legeme. Der var ved Elisa Lügow noget saa Lyt og Glandsfuldt, at han blot kunde hensefere dette yndige, klare Billede til Poesiens Verden, og denne Digter, der maaskee endnu længe vilde have tvivlet om sit Rald, sølte pludselig, at en hellig Gnist var falden i hans Sjæl. „Aldrig“, siger Demoiselle Afsing, „aldrig sølte Tasso mere Kjærlighed og Beundring for Brindsessen af Este, end den, der boede i Immermanns Hjerte for Elisa v. Lügow.“ Denne Sammenligning er intet mindre end søgt. Elisas Benner fandt mange Ligheder mellem hende og den ædle Eleonore. Det var den samme fine, eleverede Sjæl, den samme alvorlige Mildhed, den samme vemodaandende Melancholi — en Sommernat, som behydes af Maanen, eier netop denne Melancholi —, ligesom Eleonore tiltrak hun alle Hjertter for at lutre dem alle til ærefrygtsfuld Omhed.

Sammenligningen forekommer os ikke usoiagtig, ffjont Immermann ingensinde blev en germanist Tasso.

„Mit Kraft begaamen, die mit Schönheit enden“ siger Immermann selv i et af sine kjærnefulde Vers. Jeg veed ikke om Ghismondas Forfatter, om han havde levet længe nok, vilde have naaet til Udtrykket af det Skjonne; hvad vi have seet er, at han debuterede med Værker, som ikke oplystes af Gratiens Smil. En stor Rystelse havde pludselig sat alle hans Sjæls Kræfter i Bevægelse, og af denne mandige Natur saa man udfstrømme Alt hvad den indeholdt: store Tanker, konfuse og vilde som et Torneskrat, men af et sølsomt dristigt Smit. Den samme Solstraale, som bringer Blomsten til at springe ud, varmer ogsaa Gnebarbusken og alt det andet vilde Væsen, som gror paa Jorden. I de fire Aar Immermann opholdt sig i Münster, skrev han ikke mindre end tre Dramaer, en Roman („En Gremits Bindu“), to Lytspil og en Tragedie i Shakespeares Maneer: Kong Perikander og hans Huus, en sølsom Blanding af ægte Pathos og farceagtig Overdrivelse. De fleste af disse Skizzer har Immermann senere fornægtet; da han i rivende Hast nedskafte dem i Münster, forbausedes han selv over sin skabende Gvne. Hvorfra kom denne pludselige Inspiration? Hvorfra kom alle disse Helte og Heltinder, som forlangte

at leve, og som han med feberagtig Haand kastede ned paa Pæredet? Literaturhistorien har først nu erfaret det. Paa samme Tid, som han fortalte sine Gremits og Kongers Tilbragelser, digtede han Vers til Elisa Lügows Priis. Han tilbød hende som en Beatrice, gav hende Vren for alt Stort, han frembragte, „men megen Smerte“, siger fremdeles Demoiselle Afsing, „blandede sig i hans Taknemmelighed; han saa hende høiet saa høit over sig, høiere end Brindsesse Eleonore af Este over Tasso.“

Den unge Digter vovede ikke at vise disse Vers til Nogen. Viste han Fru v. Lügow dem? Vi vide det ikke. Hvad enten han har gjort det eller ikke, hengik vistnok ikke lang Tid inden den unge Kone kjendte Digterens Jølelser for hende. Hun var lytkelig over at have skabt en Digter. Hendes smaa Ufentredse havde faaet en Tillokkelse mere; Immermann læste beundringsværdigt og foretog flere af sine Yndlingsdigtere for dette saa vel forberedte lille Auditorium. Det var netop Tidspunktet for de af Romantikerne saa høitpriste Jørelæsninger. Misfornøiede med Theatret og dets plumpt myntede Jødringer, og endnu mere med dets som oftest raa Publikum, dannede disse begavede Aander sig et Slags ideal Scene. Var det ikke dette Ludvig Tieck gjorde, naar han læste for et Publikum af Indviiede? Var det dette eller et endnu høiere Maal, der svarede Immermann for Die? Han var tre og tyve Aar, han elskede, han var Digter og læste i Dens Nærværelse, der havde indviet ham til det nye Liv, de uodelige Vers, hvori Shakespeare, Calderon, Gøthe og Schiller have idealiseret Kjærligheden. Stundom læste han ogsaa sine egne Værker, der bedømtes med sympatetisk Oprigtighed. Den unge Digter sølte sig opmuntret, understøttet. Med hvilken Jid vendte han ikke tilbage til Arbeidet! Fru v. Lügows fine Dom aabnede ham altid nye Indblik i Poesiens Land, og ligesom det er let hos Ferraras Sanger at paavise Eleonores Indflydelse, kan Ingen, som engang har Reglen, i Immermanns toilesløse Skizzer pludselig træffe paa noget virkelig Smukt, uden strax at tænke paa Elisa Lügow.

Disse Aandens og Hjertets Lege var bleven den unge Kone en nødvendig Udspredelse. Hendes Fader havde giftet sig igjen, og hendes Mand havde ikke engang mere Magt til at bringe hende til at lide: han var hende ligegyldig. Gviffen Afstand var der ikke ogsaa mellem denne forskjede Person, saa hjerteløs, saa simpel, og den glimrende Officier, hun havde valgt mellem Alle? Hun mindedes dog med Bemod sin Fortovestid, da hun rig, ffjen, misundt, havde kjæmpet mod sin Faders Villie for at række denne Soldat sin Haand. Hun mindedes ogsaa taknemmelig alt det Store og Herlige i 1813; hun kunde sige: Jeg har havt min Time, jeg har været elsket, jeg har begejstret til store Ting. Denne sidste Illusion skulde ogsaa blive hende berøvet. En Dag erholdt Lügow Besøg af en af sine Baabenbrødre. Siddende paa en Bænk i Haven underholdt de sig om deres Jævnesteaar og deres Ungdomserindringer, som ofte vare af en temmelig simpel Slags. „Grindrer Du“, sagde den ene, „den Fremtid, vi udmalede os? Alle fire (og han nævnte to andre Kammerater) svore vi paa, at stasse os rige Koner.“ — „Dg hvorledes holdt vi dette Løfte?“ svarede Lügow bittert. „Af de fire Benner have de to klogeste ikke giftet sig, og de to andre have giftet sig til Armod iftedesfor Rigdom.“ Fru v. Lügow var tilfede. Hun havde altsaa aldrig været elsket. Mellem saamange ædle Hjertter, der havde slaaet for hende i Ungdommens berusede Tid, havde hun netop valgt Den, der blot søgte hendes Formue! Denne Opdagelse blev hende endnu smerteligere ved den Haardhed, hvormed Tilstaaelsen gjordes. Hidtil havde hendes Mand dog i sin Tale og Opførelse bevaret noget

af Adelsmandens gode Tone. Havde han nu mistet al Jølelse for det Ansdelige? Hvor forekom ikke Eleonores Stjæbne hende ffjen, sammenlignet med hendes egen! Her var ingen bitter Udskillelse, ingen sonderterre Baand; det var en Hverdagsffjuffelse, et usfelt, profaisk Bedrageri.

Fru von Lügow beklagede sig ikke. Vilde Den, som gav dette Slag, vel have forstaaet hendes Klage? Hun taug. Marianne Philippi var hendes eneste Fortrolige, og hos hende fandt hun den eneste Trøst, der gives for en saadan Smerte. Mere end et Aar gif hen. I et Land, hvor Egteskabsffjilsmisser saa let erholdes, standse Fru v. Lügow aldrig ved den Tanke, at begynde en ny Tilværelse. Hun respekterede sine Baand, hvor lidet elskede de end vare, indtil den Dag Lügow selv fandt dem for trykkende. Denne Opøsning var uundgaaelig. Lügow forfulgtes af Anger over en mislykket Spekulation. Hvorfor havde han ikke i Egteskabet fundet en Leilighed til at blive en rig Mand? Ved en Jæst foreslter han sig i en rig og meget koket Dame, og da Delikatesse ikke mere er hans Sag, undseer han sig ikke ved at tilstaae for sin Kone, at Lykken for ham er der. Man kunde vel ikke paa en haardere Maade forlange det givne Ord tilbage. Paa denne Soldater-Brutalitet svarede Fru v. Lügow med rolig Værdighed: „Gud forbyde, at jeg skulde staae iven for Din Lykke. Den Skilsmisse, Du ønsker, er jeg villig til at undertegne.“ Det var visseffj ikke sin Lykke, hun i dette Dieblis ofrede, men hun ofrede sit Rygte, og det var hun sig klart bevidst. De tydske Love kunne længe nok lette Egteskabsffjilsmisse; der falder altid en Skygge over den Kvinde, der benytter sig af dem. Gviffen Plads kan hun vel indtage i Verden? Forstødt af sin Egtesfælle, eller frastilt ved fælles Samtykke, er hendes Stilling lige vanskelig. Fru v. Lügow vidste hvad hun udsatte sig for, og betænkte sig dog ikke paa at gjøre hvad man syntes at fordre af hende. Lügow var rørt over hendes Uegenffjyttighed, taffede hende med grusom Naivitet, forstfekre hende atter og atter om hvormeget han beundrede hende, og ffjyndte sig saa at modtage det Offer, der gjorde ham til en fri Mand.

Skilsmissen havde allerede fundet Sted for fire Uger siden, og endnu var den en Hemmelighed for Alle. Fru v. Lügow havde taget sin Beslutning i samme Dieblis, den krævedes; hendes adelige Sind opvortes ved Tanken om at paatvinge sig en Mand, der ønskede at forstfjyde hende, men da det uigenffjaldelige Skridt var gjort, forfærdeffjedes hun over sin Stilling. Dg Undseffjelse bandt hendes Tunge, og selv hendes nærmeste Benner vare uvidende om hvad der var ffjeet. Immermann var for nogen Tid siden bleven udnævnt til et høiere Embede i Magdeburg, og de Breve, han modtog fra sin Veninde, lod ham ingen Anelse fatte om en for Begge saa vigtig Begivenhed. Sandheden maatte dog tilffjids for Lyset. Fru v. Lügow kunde nu ikke forblive i Münster. Hvor skulde hun bosætte sig? I Danmark? I Tydsffjland? Siden Moderens Død var Danmark blevet hende et fremmed Land. Gviffen Stad skulde hun vælge? Længe vis besluttede hun endelig at tage midlertidigt Ophold i Dresden, hvor en ældre Veninde, der nylig var bleven Enke, tilbød hende et Tilffjugsffjed. Skilsmissen fandt Sted i Foraaret 1824. Mod Midten af August forlod Fru v. Lügow Münster og bosatte sig i Dresden.

Gvem tæller nogensinde alle de Modffjgelfer og Bizarrerier, der findes i Menneffjehjertet! Dte Dage efter denne Afreise kom Lügow tilbage fra en Reise til Kjöbenshavn, hvor han havde ordnet nogle Pengeaffærer, og da han ikke finder Den, han selv har tvunget til at tage flugten, brister han i Graad. Han farer gennem det hele Huus; det er tomt, det er dødt. Hjemmets Sjæl



er vegen bort. Han gaar ned i Haven og finder Gartneren beffæstet med at vande Rosenbuske. Hvortil faamegen Omhu? Elisa skal jo ikke plukke Roserne! Ved hvert Skridt vækkes nye Grindringer og hver Grindring er et Stik i Hjertet. Han fatter endelig Dens Værd, han har forsmået, men ogsaa, at hun for bestandig er tabt for ham. Han skriver nu Brev paa Brev, hvori han grædende beder Den, han har krænk, idetmindste at forblive hans Veninde. Disse Breve (Demosfelle Mefing giver os dem) ere ligesaa mange Vidnesbyrd om en svag Sjæls Bankelmodighed. Har han gjort Afkald paa den Dames Kjærlighed, for hvis Skyld han har ladet sig fiske fra Elisa? Ingenlunde; men han klynker og græder: „D kjære, kjære Elisa, vær lykkelig . . . bevar Grindringen om ham, som var Din Egetfælle. Givend Dig altid til ham; intet vil glæde ham mere end at kunne tjene Dig og gøre sin Uret god igjen. Endnu en Bøn. Lad den første Maler i Dresdens male Dit Portræt (til hvilkens somhelst Priis; ingen Priis kan være for høj) og send mig det, at jeg idetmindste kan have Dit Billede. Taa-terne hindre mig i at fortsætte. Svar mig, trost mig! Du har i den hele Verden ikke en mere hengiven og tro Ven.“

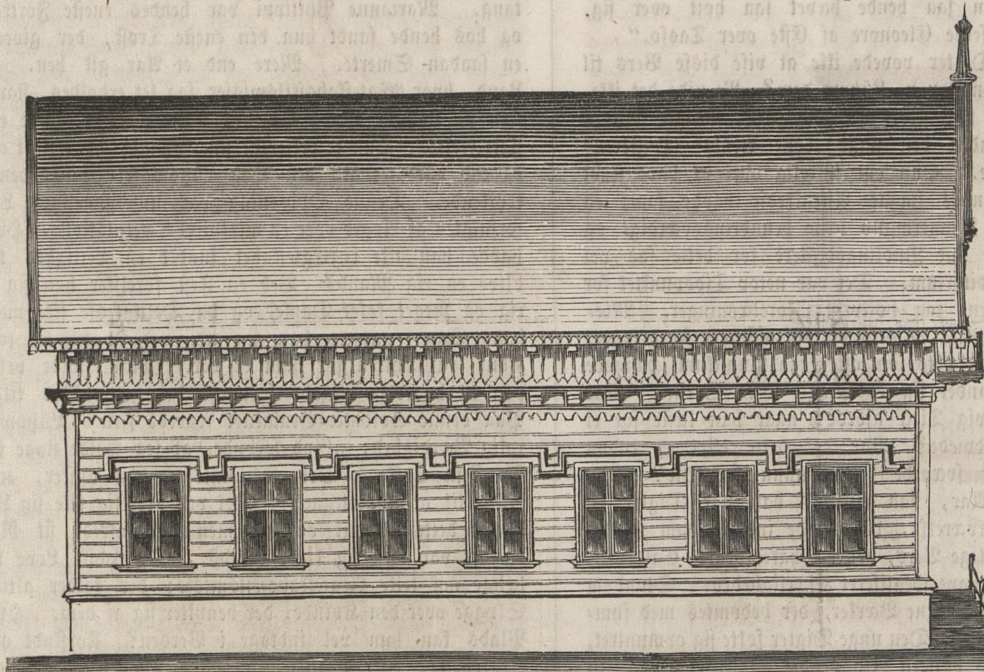
Fru v. Lügow modtog ogsaa kjærlige Breve fra sin Mands Familie, thi man behøvede blot at kjende hende, for at vide, at hendes Rolle i denne sorgelige Historie blot kunde være ubetinget hæderlig. Hendes Svigerinde Grevinde Dohna og Svogeren Leon ytre sig i de stærkeste Udtryk om hendes Resignation og monsterværdige Opførsel. Hvad ville imidlertid de sige, der ikke kjende hende? Denne Tanke beffæstiger hendes Moders Broder, v. Heedemann Gespen, paa en smertelig Maade. Han elsker sin Niece omt og han er hendes nærmeste Slægtning, thi Grev Ahlefeldt lader under sit vilde Levnet til at have mistet

Grindringen om, at han har en Datter. „Hvad vil man tænke?“ skriver Onkelen. „Derfor Lügow er en Mand af Gæ, ægter han uden Ophold den Dame, der har fjernet ham fra Dig; Verden vil da begribe, at han har ladet sig frastille for at tilfredsstille sin Lidenskab. Enhver anden Opførsel fra hans Side udsætter Dig for krænkende Mistanke.“ Fru v. Lügow havde en for stolt Sjæl til at spørge efter Verden og dens Domme, naar hendes egen engang var fældt. Man raadede hende til at angive Motiverne til Skilsmisfen i det officielle Skilsmisfe-Dokument, men hun forsmåede Alt, som kunde have Skinken af en Retfærdiggjørelse. At undskyldte sig i Publikums Dine var at tage Hævn over Lügow, og dette var hende ikke værdigt. Trostet ved de mange Vidnesbyrd paa Deeltagelse, hun havde modtaget, afstafede hun lidt efter lidt den Sorgens Byrde, der hvilede over hende, og da det gjaldt at tage en endelig Beslutning for sit fremtidige Opholdsstæd, valgte hun modigt den Stad, hvor den mest ægte Hengivenhed ventede hende. Høsten 1825 etablerede Fru v. Lügow sig i Magdeburg.

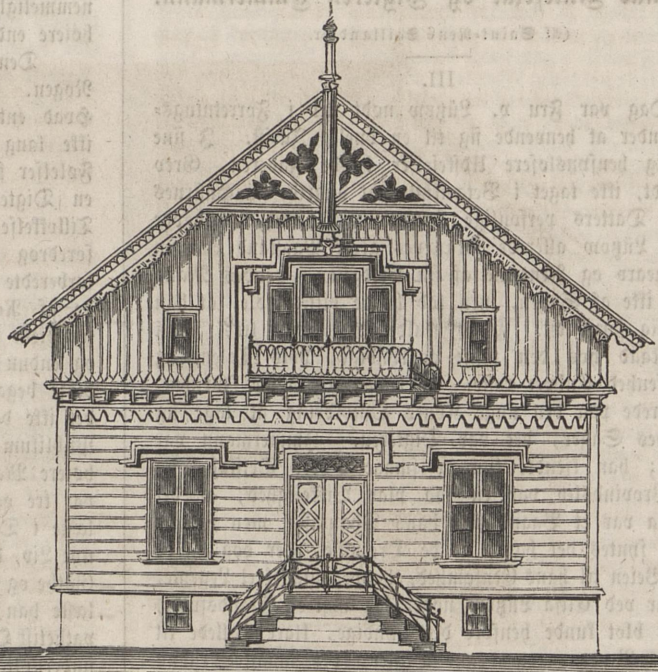
Hvad var det da, som trak hende til Magdeburg? Man har allerede gjættet det; det var denne ridderlige Sjæl, som havde udfoldet sig under hendes Blikke. Man forestille sig Digterens Glæde! I den ideale Beatrices Sted saa han en Kvinde, det var ham tilladt at elske, som ikke var adskilt fra ham ved evige Skranke. Haabet om at ægte Fru v. Lügow aabnede ham en ny Verden. Følte han sig ikke elsket? Var det ikke paa ham, hun strax havde tænkt? Var det ikke i hans Nærhed, hun havde villet danne sig et nyt Hjem? Hvad søgte hun i Magdeburg? Hun vilde Ingen se uden Zimmermanns Moder og hans Søstre. Man spurgte hinanden i Staden, hvem denne altid tilslørede Dame var. Ingen kjendte

hende. Det var hendes Hensigt at kjøbe sig et Landsted i Nærheden af Staden og leve der, skjult for Verden, ganske for Venfæb og for de Tanker, Gensomheden fødte. Var det da et almindeligt Venfæb, hun nærede for Zimmermann? O nei, sagde Digteren til sig selv, hun elsker mig; paa en Sjæl som hendes kan en Smule Berømmelse ingen Magt ove; det er ikke mine Vers, det er ikke mine Romaner, der har draget hende hid i min Nærhed; hun elsker mig og hun skal blive min Hustru.

Flere Omstændigheder i Fru v. Lügows Liv tjente dog til at gøre ham vaklende i sin Tro. Noget Tid efter sin Ankomst til Magdeburg lod hun en ung Pige komme til sig fra Hamborg, som hun behandlede som sit eget Barn, skjønt hendes anerkjendte Stilling var en Selskabsdames. Det var et sødt og gratiøst Væsen i den første Ungdoms Blomst, og man troede ikke med Uret at opdage en vis Lighed mellem dette unge, barnlige Ansigt og den noble Dames, der viste hende en Moders Omhed. Hvem var denne unge Pige? Hvorfra kom hun? Stal der ikke en Hemmelighed under? Den almindelige Nygjærrighed var levende vakt, thi alle Fru v. Lügows Forsigtighedsregler havde ikke forhindret, at hendes Navn var bleven bekjendt for Magdeburgs Indvaanere. Man vidste, at den tilslørede Gneboerke, Karl Zimmermanns Veninde, var den Person, hvis Skilsmisfe fra den berømte Anfører for Friksarerne i 1813 havde vakt en saa uhyre Opsigt i den preussiske fornemme Verden. Hvem var da denne unge Pige, som hun pludselig havde optaget i sin Gensomhed, og hvem hun ligesom syntes at tage i Besiddelse efter lange Tiders Savn? Mange Gissninger løb fra Mund til Mund. Snart antoges det temmelig almindeligt, at Fru v. Lügows unge Selskabsdame var hendes egen Datter, en Datter, hun havde havt for sit Egetfæb,



Fagade mod Kongens-Gade.



Fagade mod Markens-Gade.

Baaningshuus i Christianssand.

og at det var Dydagelsen af denne Hemmelighed, der uundgaelig havde medført Skilsmisfe. Derfor de, der gjentog disse Bagtalelser, havde kunnet læse de Breve, Fru v. Lügow daglig modtog, vilde de være blevne saare skamfulde. I et af Lügows Breve læse vi disse Ord: „Hvor det er smukt af Dig, at Du har taget denne unge Pige til Dig! Du er bestandig den Samme; i det Dieblit, Du selv trænger til Hjælp og Støtte, tænker Du blot paa at støtte Andre.“ Denne unge Pige stod hende visse saare nær, men ved Baand, som ikke kunde tilfæaes for Verden. Marianne Philippis Søster, der havde staaet i Epidsen for Huusvæsenet paa Tranekjær, havde bukket under for Grev Ahlefeldts Forsørelser, og den unge Selskabsdame, Fru v. Lügow havde optaget i sit Huus, var hendes egen Faders Datter. Hun havde lovet Marianne Philippis at antage sig dette Barn, og strax det stod i hendes Magt at gøre det, havde hun holdt Ord. Hun gjorde mere: hun bevarede Hemmeligheden tro, og vilde heller udsætte sig selv for bagtalerke Forsørelser, end give sin Venindes Navn til Priis for Skjændselen og kaste en Skygge mere paa sin Faders Opførsel. Sandheden kom først for Lyset flere Aar senere og Bagtalelsen havde al Tid til at gaar sin Gang. Man vil begribe, at Zimmermann led langt mere end hans Veninde ved dette Skumleri. Han var ikke indviet i Hemmeligheden; Fru v. Lügow havde troet at burde udstrække sin Tausshed endogaa til ham. Et Hjerte, som elsker, angstes let. Og dog, Tanken om noget Ondt kunde umulig standse ved et saa reent Væsen, som Elisa Lügow, og berørte en flygtig Mistanke Zimmermanns Sjæl, var det for strax at tilbagevies som en Profanation. De første Maander, de tilbragte sammen, vare de skønneste i hans Liv. I Oktober havde de gjort en Reise sammen

i de romantiske Harzberge, Eventyrets Bjerge, derpaa havde han under hendes Dine, ja saa at sige under hendes Ledelse, atter taget fat paa sine digteriske Arbejder. Nogle af hans interessanteste Værker skrive sig fra denne Periode. Vi ville fremhæve hans Oversættelse af „Zvanhoe“, Dramaet „Gardenio og Celinde“, samt en meget original Afhandling over Sophokles' Ajax. En fin og aandrig Kritiker, Ludvig Börne, siger i sin Anmeldelse af „Gardenio og Celinde“: „Vi ere saa lidet vant til hos Tidens Skribenter at finde ægte Kjernesundhed, ledtaget af en vis Vælde i Indbildningskraften, og vi føle en saadan Glæde og Overraskelse ved pludselig at støde paa disse usfatteerlige Gaver, at vi gjerne tilgive Forfatteren det Misbrug, eller det mindre habile Brug, han gør deraf. At Phantasten her øser af sin store Overflod uden Maadehold, medgive vi gjerne, men Overflod er og bliver Overflod og vi hilse den med Glæde. Denne Tragedie er fuld af Feil, men hvormegen mandig Skjønhed indeslutter den ikke! Sproget har en sølsom Friskhed, Billederne strømme lige fra Kilden; det er et Katarakt og ikke et Vand, som moissommelig er truffet op fra Bunden af en Brønd. Vi skatte høit dette Værks gediegnede Kjerner, medens vi paa samme Tid dadle det Hylster, hvori Forfatteren rækker os den; vi elske dette ædle Marmor, thi vi ere trætte af den matte Gips og det sjælløse Maaft. Gratien fattes denne Kraft, men den vil ikke altid fattes den, thi Kraften har ogsaa Kraft til at gribe hvad den fattes. En Digters Liv er et Gjestebud, hvortil alle Guddomme indfinde sig, men Gratierne ankomme først til Slutningen. For de have viist sig, hører man vilde Ord, høie, svingende Raab, fremkaldte af en ædel Viin, men Harmonien fattes. Gratierne vise sig og alt Uharmonisk forsvinder.“ Zimmermann sølte meget vel, hvad der sat-

tedes ham, og hele hans Liv var en Anstrængelse mod Gratien. Elisa Lügow stod ham trolig bi med sine Raad. Behøver jeg at sige hvem der var Mufen ved Digterens Gjestebud - dog ikke den sidste Times? Viser Gratien sig for tidlig, er hun istand til at dræbe Begejstringen. Elisa indskrænkede sig til at tilveiebringe No og Ligevægt i denne Digtersjæl. Det var vissefelig ikke hende, der raadede ham til at studere Sophokles. Vi vilde ikke synes om, at denne fine, ægte kvindelige Mand havde indladt sig paa saa skarpe kritiske Graanskninger. Men en Dag, da Fru v. Lügow havde paavist en utilladelig Phantastens Tøilesløshed i Dramaet „Gardenio og Celinde“, erindrede Zimmermann, at Gøthes Debut havde lidt af de samme Mangler, og at den store Digter havde søgt Frelse i den antike Skjønhed. Zimmermann søgte Raad hos Sophokles og valgte ganske naturlig mellem Mesterens Værker det, som laa hans egen Digtning nærmest. Dramaet „Gardenio og Celinde“ er det sidste Arbejde, hvori Zimmermanns Phantasi faar Lov til at toile sig som den vil, og hvori Versene have denne særegne metalliske Klang, man dadlede hos ham. Hans Afhandling over Ajax aabner en ny Phase i hans Udvikling. Det var hans italienske Reise. Er det ikke ogsaa tilladt at tro, at Fru v. Lügow, ved at bede sin Ven om en Oversættelse af „Zvanhoe“, haabede store Ting af denne fine, milde Andes Indflydelse? Det var hende, der havde lært Zimmermann Engelsk; ved at bede ham om at oversætte „Zvanhoe“ virkede hun, uden at give sig Mine deraf, paa sin egen stille, fordringsfri Maade paa Digterens Opdragelse.



## Nogle Ord om Træbygningskunsten i vore mindre Byer.

(Af Fredrik von der Lippe.)

Ved Begyndelsen af dette Aarhundrede sank Bygningskunsten fra den vistnok lidet smagfulde, men derfor ikke mindre phantastiske og ved sine Masser imponerende Barokstil ned til det andet Extrem, den mest intetsigende Simpelhed, især i den ydre Arkitektur. Virkningen heraf sporede man overalt og saaledes ogsaa i vore Smaabyer, hvor denne betydningsløse Simpelhed har holdt sig lige til den nyeste Tid og vel endnu for endel maa siges at være herskende.

Medens det Indre af de Træbygninger, som skrive sig fra hin Tid, ofte er udstyret med en vis Pragt, svarer det Ydre aldeles ikke hertil: det bliver altid en Umulighed deraf at danne sig nogen Idee om vedkommende Gieres Livsvisfaar. Vistnok er denne indre Pragt meget smagløs og Indretningen uhensigtsmæssig, - man kan umuligt begribe, hvorledes Bygherrerne ere komne paa flige Ideer; men man ser dog, at de ikke have sparet, for at gøre det efter deres Smag smukt og behageligt.

Ved Siden heraf opdager man i den nyere Tid i flere af vore Smaabyer et Slags Bestræbelse for at give Bygningerne ogsaa i deres Ydre et til Gierens Stand og Formue mere svarende Udseende; men den Bei, hvorpaa man slaar ind, er i Almindelighed aldeles forfeilet.

For at Bygningerne skulle faae et bymæssigt Udseende, efterligner man Stenbygninger, slutter Fagaden med et tungt, antikagtigt Gefims og omdanner Dørene til Portaler med romerske Pilastre og Halvsoiler, der meget ofte svæve i Luften uden Jodstykke for sin Basis og formede

efter de affhyeligste Forbilleder. Rundbuen og endnu mere den smagløse, fortrykte Bueform ere meget afholdte Motiver. Binduerne omgiver man med antik-esterabende Listerværk og Gesimser, ja man gaar endog saavidt, at man søger at efterligne Kvadersnit i Klædningen, for rigtigt at gøre den usolid, og naar saa Bygningen faar en Steenfarve, har man jo det komplette Steenhus! Dog, Usandheden og Usandsen ligger altfor tykt udenpaa: disse Træmaterialiets Natur aldeles modstridende Former, tænkte i Sten og alene udforbare i Sten, vise snart ved Luftens Indvirkning, ved Sprækker og Raaddenhed den affhyeligste Sandhed, der kun for en Tid lader sig tildække med Rit og Oliemaling, for atter at vise Sandheden i et endnu grellere Lys.

Det er Middelalderen, som i sine herlige Bygninger ogsaa her leverer os Grundmotiverne til en Træbygningsstil med et langt mere „bymæssigt“ Udseende, end disse kjedelige, intetsigende, steenesterabende Huse i vore mindre Byer, - en Bygningsstil med Former, tænkte i Træ og udforbare i Træ, nette og lette som Træmaterialiet selv og passende til vore klimatiske og naturlige Forholde.

I Byerne i Harzen, Halberstadt, Quedlingburg og Hildesheim, i Thüringen og for endel i Hannover og Brunsvig er der levnet en Mængde Træbygninger, som i sine mange Detailler frembyde en saadan Rigdom af arkitektoniske Motiver, at der for den stræbsomme Kunstner er en viid Mark til i denne Stilart at skabe Noget saavel originalt som smukt. Her finder man høie Tæge, fordetmeste med fremspringende profileret Sparreværk og rigtforzirede Gavle, i Almindelighed bekrone af en slank Hjelm, Døren saavel som Binduerne omgivne med rige Lister eller Figurskrifer, den ene Etage fremragende over den anden paa konsolignende Bjælkehoveder, der ofte indesluttede rige Ornament-

skrifer, hvis Motiver ere hentede fra Landets naturlige Blade og Blomster. Ofte ere Fagaderne smykkede med maleriske Arter og den overalt fremtrædende Konstruktion medvirker ogsaa til at give disse Bygninger en eiendommelig dekorativ Charakter. Med sit rige og maleriske Udseende gjør det Hele en overordentlig Virkning paa Beskueren.

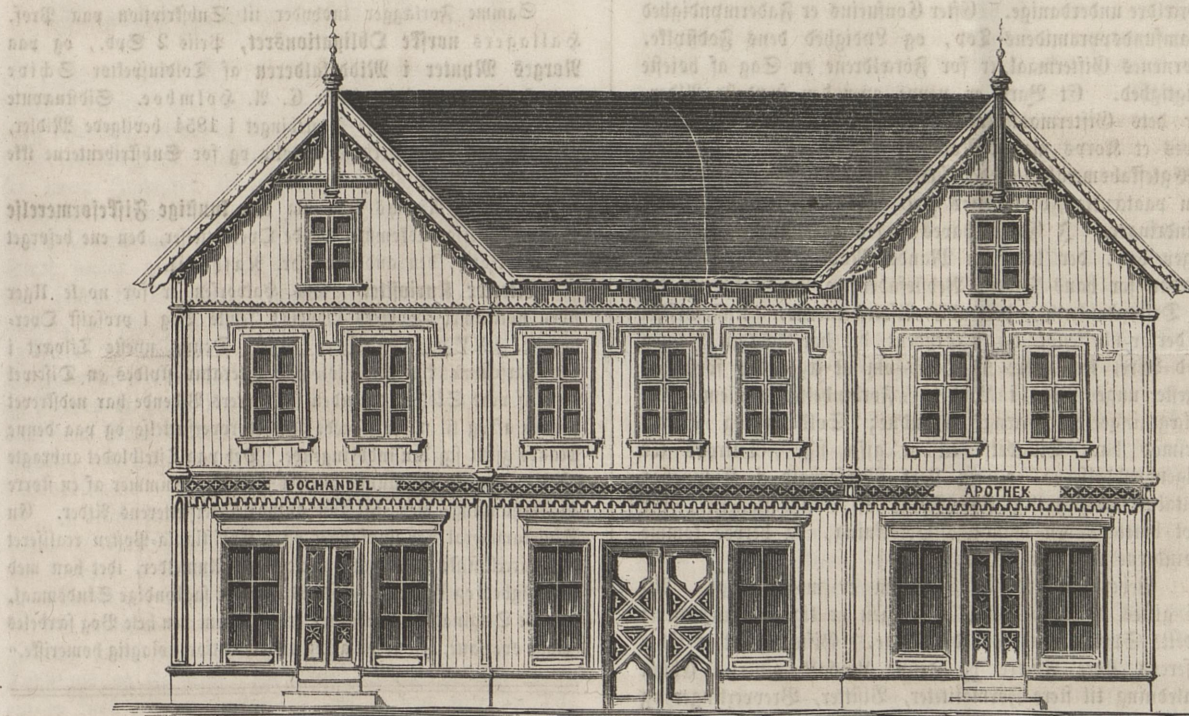
Disse Bygninger ere rigtignok Standværksbygninger, udfyldte med Muursteen; men da Stenen saaledes spiller en underordnet Rolle og ingen Deel har i Bygningernes Konstruktion, henregner man med Rette denne Bygningsart til Træbygningskunsten.

Vistnok kan man ikke ganske overføre disse Bygninger paa norst Grund, men dette er heller ikke Meningen; thi da bliver det jo ikke Arkitektens originale Komposition. De smukke Motiver, som denne Bygningsstil viser ham, kan han optage og gjengive i den ham eiendommelige, originale Opfatning, afpasset efter de givne Forholde.

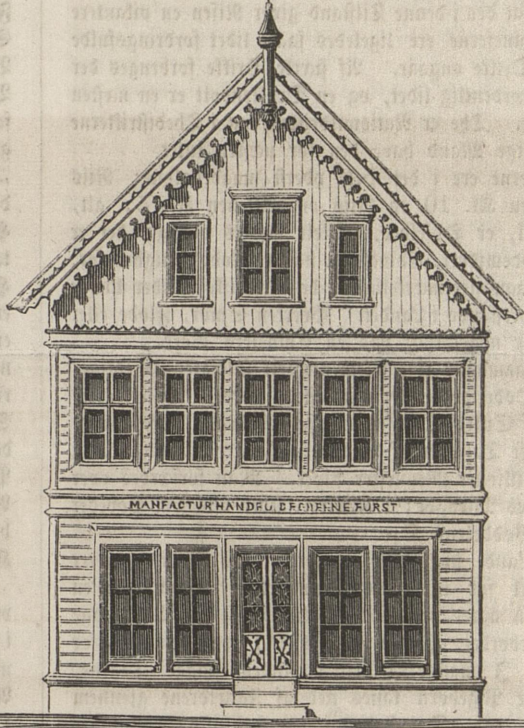
I min korte Praxis har jeg været saa heldig ved flere Leiligheder at faae Anledning til at realisere disse mine Ideer: jeg meddeler dem derfor i dette Blad i det Haab, at man, om end Mangt og Meget vil findes ungdommeligt og urigtigt opfattet, dog skal erkjende, at jeg har villet noget Godt og at der i denne Bygningsstil kan skabes noget Originalt, passende til Træmaterialiets Natur og vore klimatiske Forholde.

Det lille Hjornehus i Christianssand (se Tegningen) er allerede i forrige Høst fuldfommen færdigt og aldeles udført som Tegningen viser. Efter Bygherrens Ønske har jeg maattet anbringe en Balkon og saaledes, beklageligt nok, paa Grund af Bygningslovens Forbud mod Træbalkoner, været nødt til at lade den udføre i Jern.

Det fremtrædende Tag beskytter Bygningen mod det stærke Regnslag og er derfor, naar Forholdene tillade det,



Vaeringshus i Stavanger.



en ved alle Træbygninger nødvendig Konstruktion. Det er saaledes en aldeles feilagtig Opfatning at stemple ethvert Hus, hvor Taget er fremtrædende, med Navnet „Schweizerhus“, - ja de fleste Huse, som man i Almindelighed benævner saaledes, have ikke engang Lighed med Schweizerhusene, men ere Bygninger, udførte i en fornødtig Træstil. Ethvert fornødtigt konstrueret Træhus, hvad enten det er beliggende paa Landet eller i Byen, bør saaledes have et fremspringende Tag, thi Enhver veed, hvilken skadelig Indflydelse Regnslaget har paa Klædning og Forziring.

Bygningen er udført i det i Christianssand meget brugelige, fortræffelige Reiserærksystem, det vil sige Bindingsværk, udfyldt med lodretteaaende Lommer. Da disse Bygninger næsten ikke synke, var det muligt med liden Arbeidskraft at faae Huset færdigt i en Tid af 8 à 9 Maanedere.

Af de tvende Vaeringshuse i Stavanger (se Tegningen) er det mindre og den ved Gavlen til Høire repræsenterede Fløi af det større Hus udført i forrige Høst, men da de ere Læstbygninger, saa ere de endnu ikke paa langt nær færdige; dog er det mindre Hus for endel beboet og Bontiken taget i Brug.

Stavanger, i Mai 1858.

## China.

Efterat de nyeste politiske Begivenheder have givet China en saa umaadelig Betydning for Verden, bør enhver oplyst Europæer vide nogen Bessed om dette mærkelige Land, og vi give derfor vore Læsere en skizzeret Beretning om Befolkningen i China, udtaget af statistiske Værker.

Siden 1812 har der ikke været nogen Folketælling i det himmelske Rige, men man antager, at den varierer mellem 350 og 400 Millioner Sjæle. Enhver Reiser forbauses over Menneffemængden overalt i China; ikke alene i Stæderne, men overalt paa Landeveiene møder man ligesaamange Menneffer, som man i Europas store Stæder møder i Gaderne paa Festsdage.

Befolkningen i China inddeles i fire Klasser: 1) Lærde, 2) Agerdyrkere, 3) Haandværkere, 4) Kjøbmænd. Mange høre ikke til nogen Klasse, som omreisende Gjoglere, Ziggere o. s. v. Chineseerne have forskellige Benævnelser for de forskjellige Aldre: 18 Aars Alderen kaldes „Reisens Tiltrædelse“, 20 Aar „Ungdommen“, 30 Aar „Giftermaal“, 40 Aar „Embedsvirksomhed“, 50 Aar „Visdom“, 60 Aar „Red af Bakke“, 70 Aar „Uffældighed“, 80 Aar „Sjelden Juhl“, 100 Aar „Livsgrændsen.“ Alderdommen er i høi Agtelse; selv for Ugierningsmanden er der Formildelse i Straffen i Forhold til hans Alder, og er han meget gammel, er han næsten straffri. Ogsaa den offentlige Velgjørenhed er afpasset efter Alderen. En Mand paa 60 Aar faar ti Skjæpper Riis og to Stykker Lærred, en Olding paa 90 tredive Skjæpper Riis og to Stykker Silketoi.

Skjont Emigrationen er umaadelig, synes den dog ikke at formindste Befolkningen, thi en Chinese forlader sjelden sit Land uden Haab om at vende tilbage og ofre paa Faderens Grav.

En stor Mængde Menneffer leve af Fiskeri. Tusinder af Fiskerbaade danne ligesom et Vælte om Chinas Kyster. Nogle fiske i Selfaber, Andre enkeltvis; man fisker Dag og Nat, man fisker ved Maanestien og Fjællstien og i det dybeste Mørke. Der gives intet Fiskerestab, som jo ikke

er kjendt af Chineseerne. Man fisker i Baade af alle Slags; hift seer man nogle Bord slaade sammen til en Baad, der bestandig ligger fastbundet til en Bæl paa Stranden, her en driftig Barke, som hele Uger driver om paa Havet. Man fisker med alt og overalt. Søer og Damme myldre af Fisk og et Stykke Vand har næsten samme Værdi som et Stykke Jord. Vandet indeholder foruden Fisk ogsaa en Mængde Sørødder og Planter, som Folket fører sig til Nytte.

En stor Deel af det himmelske Riges Befolkning lever i Baade. Disse Menneffer fødes, gifte sig, opdrage deres Børn og dø i deres Baad, begynde og ende Tilværelsen paa Vandet, have aldrig kjendt andet Ly end den lave Kahyt, aldrig betraadt andet Fastland end deres flyvende Boligs Dæk. I Kanton regner man, at 300,000 Sjæle leve paa Floden. Baadene dække en Strækning af flere Mile og forsynes af omklaffende Kjøbmænd, som Dag og Nat fare gjennem de Gader, man har sørget for at anbringe i den bevægelige By. Nogle af disse Baade ere indviede til Nydelsen og udmærke sig ved overordentlig Pragt; det er Theatre, Koncertsale, Spillehuse o. s. v. Andre, der altid ere i Bevægelse, transportere Varer og Passagerer; atter andre ligge for Anker, medens deres Herre tilbringer Dagen i Land. De fleste ere Boliger for Aaringsdrivende af alle Slags.

Saavidt vi vide har man aldrig beskrevet den store Forskjellighed i de Fartøier, man møder paa det himmelske Riges Bane. Hvad man først studser over er de uhyre Skibe, der tjene til Oplagssteder for Riis og Salt; dernæst falder Diet beundrende paa de smukke Fartøier, der ere indrettede paa at transportere rige Familier med deres hele Ejendomsstak, uden at man paa Reisen savner en eneste af Livets Behovsmæssigheder og Nydelse. Hift seer



man de saakaldte hundredeføddede Baade, fordi de maa have hundrede Nørskarle, som lynsnart bringe rige Ladninger fra Byens Magaziner til de fremmede Stæbe, der ligge for Anker i Havnen; her uhyre Jonker, som minde om Noahs Ark, og hvis plumpe Former tilhøre de ældste Tider; der nogle tynde Planter, som bære en eensom Spedalsk, overalt Myriader af de sølsomst formede og udspredte Baade, der bære en amphibiisk Befolkning, som endnu aldrig nogagtig har kunnet tælles.

Fremdeles seer man Chineseerne beboe smaae kunstige Øer, der flyde paa Søerne, virkelige Øer med Huse og Gader, hvori man dyrker alt hvad der udfordres til hver Dags Liv, endog saa Blomster; Gudebillederne fattes aldrig i noget Huus.

I de Dele af China, hvortil Fremmede have Adgang, studser man over den Omhu, hvormed Jorden overalt er dyrket. For Chineseeren er det en Samfundspligt at gjøre den fæderlandste Jord saa frugtbringende som muligt; de steileste Klipper dyrkes, derfor samles ogsaa omhyggeligt alt hvad der kan tjene til Gjødning, - en Forsynlighed, der ofte bliver til den største Lidelser for Mennesker med lidt fine Lugeorganer. En gammel Viis, Yungchin, har sagt, „at der paa Landet ikke maa findes en uopdyrket Plet Jord, og i Staderne ingen ledig Arm.“

Svorneget Jordens naturlige og kunstige Frugtbarhed dog endnu staar under det uhyre Forbrug bevises af Chineseernes Mangel paa Jordom med Hensyn til deres Næring: Hunde, Katter, Muus, Aber, Slanger o. s. v., Alt spises; man seer hos Slagterne store flaaede Hunde hænge ved Siden af Jaar og Svin. Havneglen er en meget aristokratisk og kostbar Delikatesse, som tilligemed Evalereder bæres frem ved ethvert Maaltid, hvor man vil gjøre Ære af sine Gæster. Høns- og Andegæs ere meget yndede og forsmages ikke, om de ere raadne. Fiske yndes mest naar den har været død en vis, ikke ganske kort Tid; man finder, at den i denne Tilstand giver Risen en pikantere Smag. Chineseerne ere ligeledes saare lidet fordringsfulde hvad deres Drifte angaar. Af stærke Drifte forbruges der i China overordentlig lidt, og en Druffenbolt er en næsten ukendt Ting. The er Nationaldriften, og i Theidrikterne kan den fattige Mand have den for næsten intet.

Chineseerne ere i det Hele yderst maadeholdne; Niis om Morgenens Kl. 10 og Niis om Aftenen Kl. 5; alt, som soies til, er Ødselhed. Mælk bruges aldrig; det er det eneste Fødemiddel, Chineseeren nærer Modbydelighed for, og dette er saameget mærkeligere, da tartariske Sæder længe have været herskende i Landet. Hverken Smør, Fløde eller Mælk kommer nogenstunde paa en Chineseers Bord.

Med saamange rige Elementer til Slægtens Vedligeholdelse er Dodeligheden dog intetsteds større. Hele Folket skarer sig af Kult; Overfømmelser ødelægge store Byer, Drabaner knuse Tusinder af Baade og Jonker; Borgerkrigen har kostet Millioner Mennesker Livet. Man forfærdes over Hemrettelses Mængde; i Kanton falder ofte fem Hoveder daglig for Bøddelens Dø.

I et Land, hvor Livet pulserer i alle Aarer, eksisterer ingen Respekt for et enkelt Menneskeliv. Et Lig er en Ting, Ingen agter paa. Rejsende have seet Lig ligge under Spillebordet, Joden har snublet over dem udenfor Huusdøre. I mange Distrikter findes smaae Taarne, hvori nyfødte Bagebørn kastes ned af Forældrene gennem et Hul i Muren. Der findes ingen statistiske Beretninger over Antallet paa Barnemord i China, men i mange Provindser hører det med til Sæderne. En chineesisk Forfatter, der har skrevet med megen Fynd mod Barnemord, Kwei-Chung-Jou, siger, „at Skrivehåndhævens Gud har inspireret ham ganske særdeles for at befjæmpe denne barbariske Skik“, og tilføjer, „at Guden til Løn for hans Tid har ladet Æren komme i hans ringe Huus og givet hans Børn Digtningens Gave.“ Han gaar dog ikke videre end til at tordne mod de Fædre, der have Raad til at føde og opdrage deres Bagebørn og dog dræbe dem. Hans Argumenter ere selvfølgelig nok. „At dræbe Børn“, siger han, „er at føre Krig mod Himlens Harmoni. Jo flere Bagebørn, I drukne, jo flere vil I saa, og man har aldrig seet, at der fødtes Øder flere Sønner, fordi I udryddede Ederes Døtre.“ Han foretrækker, at de smaae Stakler udsættes, „da der haves Exempel paa, at de forladte ere blevne opammede af Tigerinder.“ „Hvad vilde der være blevet af os“, siger han, „om man havde druknet vore Mødre og Bedstemødre i deres Barndom?“ En Jesuitpræst har indberettet, at Antallet paa de forladte Børn, der optages af Jesuiterne, alene i Peking beløber sig til 3000 aarlig.

Det er ingen Sjældenhed, at Syge transporteres et Stykke udenfor Byerne, for der at dø af Kult. Man sætter en Krulle Niis ved Siden af dem, og gaar sin Vej. Det er som om baade Livet og Døden i China er i ivrigere Arbejde end noget andet Sted, thi der uhyre Skarer, fødtes der endnu flere. Ikke at have Børn er ikke alene en Ulykke, det er næsten en Skændsel. Moralisterne have fastsat som ufravigeligt Princip, at den Hustru, som ikke stjaerner sin Mand Børn, er forpligtet til at give ham en Medhustru, der kan forplante hans

Slægt og sikre hans Skygge Ære i Graven. En folkefær Forfatter siger: „Der gives Hustruer, der hverken have vidst at stjaa deres Mand Sønner eller Døtre, og som dog nægte at give ham en Medhustru. Vide I ikke, pligtforfærmende Hustruer, at Ederes Livs Timer flyve som Pile? Tænk I ikke paa den Tid, da Ederes Ægtefællers Manddomskraft vil være udtømt, og gys I ikke ved Tanken om, at der ingen Dftringer vil finde Sted paa hans Gravhøi? Angeren vil ikke udeblive, men da er det forsilde, hans Legeme dør og hans Guds vil gives den Fremmede. Og hvem vil vel have Omhu for Ederes egen Grav? Hvem vil ofre for Eder? Ederes Manes ville tilbringe Natterne i Graad. Smertelige Tanke! Der gives Hustruer, som overvinde deres Jalousi saavidt, at de tillade deres Mænd at tage en Medhustru, men de gebærde sig som om de nedslugte Eddike, de slaa Medhustruens Tjenestefrue - Freden er vegen bort fra Huset. Værer retfærdige! Tillader Ederes Mænd at fortsætte sit Jordeliv gennem en ny Slægt og Medhustruens Børn ville ære Eder som Moder. Bereder ikke Ederes graa Haar Anger!“

Som oftest tillader Hustruen, at Manden holder saa mange Medhustruer, han kan ernære, thi Husets overste Myndighed er og bliver hendes, og Medhustruens Børn maa agte hende høiere end deres egen Moder. Chineseeren siger, „at Ægtemanden er Solen, Hustruen Maanen og Medhustruerne Stjerner og Planeter paa Huuslivets Himmel.“

Skjønt Chineseerne er et høist sandfælsigt Folk, finder man i deres Templer dog ingen af de forargelige Gudebilleder, hvoraf der haves alt formange i Orienten. Heller ikke tillægges de gjerne i deres Historier og Legender deres Guder og Helte Giftovs- og Døvelser.

Familiebaandet er meget solid. Forældrene elste sine Børn og ere stolte af deres Antal, hvilket synes at skulle gjøre Barnemord til en uhyre Ting. Børnene ere deres Forældre underdanige. Efter Confucius er Fadermyndighed Samfundspyramidens Top, og Lydighed dens Fodstykke. Børnenes Giftermaal er for Forældrene en Sag af højeste Vigtighed. Et Barn er neppe over den spædste Alder, før dets Giftermaal er et dagligt Samtaleemne. Der gives et Korps man i Nødsfald kan ty til, de saakaldte „Ægtefælsbægler“, der sætte Tingene i Gang, undersøge den paatænkte Forbindelses pro og contra og bortrydder Hindringer. I China haves ingen arvelig Rang, undtagen den, der lader en Mands Mod og Geni blive en Hæder for hans Fader, Bedstefader og Tjoldersader; det er Descendenterne, der adle Ascendenterne. Rasteskiffet er derfor ukendt, og en Student, der har taget sin Examen med Ære, kan gjøre sig Haab om at ægte den første og rigeste unge Pige i Landet. Forbindelser mellem nære Slægtninge ere strengt forbudne; Soldater og Søfolk derimod have Tilladelse til at gifte sig. Tiltrøds for Bigedryddelserne er der stort Misforhold i Kjønnenes Antal, formodentlig som Folge af Emigrationerne, der blot borttage den mandlige Befolkning, og herved komme Kvinderne i mindre Ære.

Beberpendenes Tal i China er meget ringe. Alt vil gifies og gifte bort. Ddningen er ligesaa interesseret i dette Spørgsmaal som den Unge. Giftermaalet er Chineseerens store Affære og denne Livsakt giver i China Anledning til flere Formaliteter, Bisitter, Brevvekslinger og Optøier af alle Slags, end i noget andet Land.

## Literatur.

Jndtryk fra en Fodvandring, nedfrevne i 1852. Af P. J. Stub. Christiania 1858. I Dybwads Forlag. 110 Sider 8vo. Priis 24 f. Ethvert Skrift, der omhandler vort Folk og vort Land, har et vist Krav paa Dymærksomhed, saaledes ogsaa nærværende „Jndtryk“, der 1852 ere nedtegnede fra en Fodvandring Sommeren isørveien gennem Gudbrandsdalen, Romsdalen, Sømdalen, Nordfjord, Juledalen og Indre Sogn til Bergen. Bogen bestaar dels af „Naturskildringer og poetiske Jndtryk“, dels af Reflexioner „over Bøndernes Aands- og Sindss-Beskaftethed, deres Levemaade og Tænkemaade.“ Heraf ere „Naturskildringerne“ de bedste; de vidne om en livlig Dyfsatning og et vist Sværmeri for Emnet, kun Skade, at de for ofte streife ind paa det sentimentalt Dyftuede og isøre sig et Strud af forslidte poetiske Phrafer. Hans Gang til at skildre poetisk forleder ham ogsaa undertiden til at blive mindre topographisk nøiagtig, som f. Ex. naar han finder Aaserne i Froen at være „frodige og tæt bevoxede“, thi vitterlig ere de i højeste Grad nøgne og ubevoxede. Hvad derimod hans Reflexioner over Bøndernes Sæder og Skikke angaar, vise de for en stor Deel, at han enten aldeles ikke har forstaaet dem, eller ogsaa ganske har misforstaaet dem. Forfatteren kunde i saa Henseende gjerne være en Udlænding. Saaledes, efterat han med synlig Fortjærlighed først har beffrevet en „Velstandsmadame“, som han traf paa Mjøsdampskibet, og som udmærkede sig ved „et høit, slankt roindeligt Væsen“ og „talte blidt-besfædet, men altid med en vis Værdighed“, finder han, saasnart hun er gaaet fra Borde, Intet bedre at karakterisere hende med, end ved at sige: „Hun lignede mest en Raskun.“ Endnu mere aabenbart har

han misforstaaet „Konen i Lesje“, som efterat hun først havde forstiftet ham om, at hun syntes bedst om sin egen Bygd af Alt i Verden, endeligen, da han noget nærgaende trængte ind paa hende med Spørgsmaal, om hun ikke vilde flytte andesteds hen, svarede, „at hun nok kunde have lyst til at blive Borgarkjerring paa Molde eller i Malesund.“ Et saa absurd Ønske er hverken rimeligt eller karakteristisk for vore Fjeldfolk, og det er aabenbart, at Konen enten har villet holde vor fodbvandrende Adjunkt tilbedste ved dette ironiske Svar eller ogsaa, at hun har befundet sig i en Tilstand, hvorunder som bekjendt de usforklarlige Ønsker hos hendes Kjen kunne opstaae. Hlin Ytring maa da naturligvis være falsk med den for vore Bønder eiendommelige Godmodighed og Ro, og saaledes er det saalangt fra, at Forfatteren har anet dens Braad, at han tværtimod har taget Anledning til at bære hende med et poetisk Jarvel. Sine stjeve Formeninger om vore Bønder i Almindelighed har Forf. betegnet Side 48-58, og dertil er han bleven foranlediget „af den Mangel paa Omtanke, som Mutter paa Øredning har viist ved at konservere hans Fløde.“ Det hele mørke Billede kan dog nærmest betragtes som en sygelig Touriststemning. Foruden det poetiske Jarvel til Konen i Lesje har Forf. endnu indflettet et Par andre Digte i sin Skildring, det ene til Erindring om hans Moder, det andet til Norges Priis, hvilket ender Bogen. Vi respekttere den Pietet og patriotiske Jølelse, som heri viser sig, men kunne ikke indse, at Udtryk som „Fader Gerhard ved sig under D“ (om hans egen Faders Frieri), eller „hvor mit Jndre værked“, i poetisk Henseende ere ganske velvalgte. Naglet Forfatterens profaiske Stil er noget tung og omvøbsfuld, have vi dog fundet os mere tiltalte ved de poetiske Skildringer, han deri giver, end ved de Vers, som vi her og tidligere have seet af ham, hvilke, som ældre Avislæsere ville erindre, i sin Tid ikke vare saa. — Fra Forlaggerens Side er Bogen smukt udstrykt og Priisen er billig.

Paa Chr. Tønsbergs Forlag er Slutningen af R. Keyfers **den norske Kirkes Historie under Katholicismen** netop udkommen. Hele Værket udgjør 87 Ark og koster 4 Spd.

Samme Forlagger indbyder til Subskription paa Prof. Hallagers **norske Obligationeret**, Priis 2 Spd., og paa **Norges Mynter i Middelalderen** af Toldinspektør Schive med Indledning af Professor C. A. Holmboe. Sidstnævnte Værk, til hvis Udgivelse Stortinget i 1854 bevilgede Midler, vil udkomme i 6 Leveringer i Kollo og for Subskribenterne ikke koste over 5 Spd.

Af Prof. Raschs Bog om **den kunstige Fiskeformereelse** er der i Sverige udkommet tvende Oversættelser, den ene besørget af Hr. Berg, den anden af Hr. Nathorst.

**Litterær Kuriositet.** Hos Haldorson er for nogle Uger siden udkommet „Homers Odysse“ femte Bog i profaisk Oversættelse. XV. (20 Sider 8vo.) Denne nyste Tilvægt i vor sparsomme klassisk-philologiske Literatur skyldes en Discipel i en af vore Skoler, der uden sin Lærers Vidende har nedskrevet dennes af og til misforstaaede Kathedroverføttelse og paa denne Maade gjort sig den indbringende. Det paa Titelsbladet anbragte „XV“ betegner ingenlunde Værket som 15de Nummer af en større Traktatfæmning, men skal kun antyde Oversætterens Alder. En Skolekammerat har endogsaa et i Christiania-Posten realiseret den hercelistiske Tanke at optræde som Anmelder, idet han med Myndighed og Gravitet giver Hjecen det saghyndige Skudsmaal, „at alle Originalens Vendinger ere gennem den hele Bog særdeles heldig oversatte, skjønt de af og til ere altfor nøiagtig homeriske.“

## Norge.

**Christiania.** I Stortingets Møde 7de Juni blev den fgl. Proposition om Optagelse af et Statslaan bifaldt i følgende Form: „H. Maj. Kongen beendviges til at optage eet eller flere Statslaan til et samlet Beløb af indtil 3,600,000 Spd. eller tilsvarende Valuta, derunder indbefattet det Beløb af indtil 2 Millioner Spd., som Stortinget den 3de September f. A. besluttede at laane for Statskassen. Laanet afluttes til 4 eller 4½ pCt. aarlig Rente og for en Afbetalingsid af ikke under 30 og ikke over 50 Aar, samt forøvrigt paa de billigt mulige Vilkaar for Statskassen.“ Af dette Laan anvendes en Million til Jndkjøb af Hypothekbankobligationer.

— H. fgl. H. Prindsregenten opløste i Onsdags det overordentlige Storting og afreiste i Fredags paa Dampskibet „Bidar.“

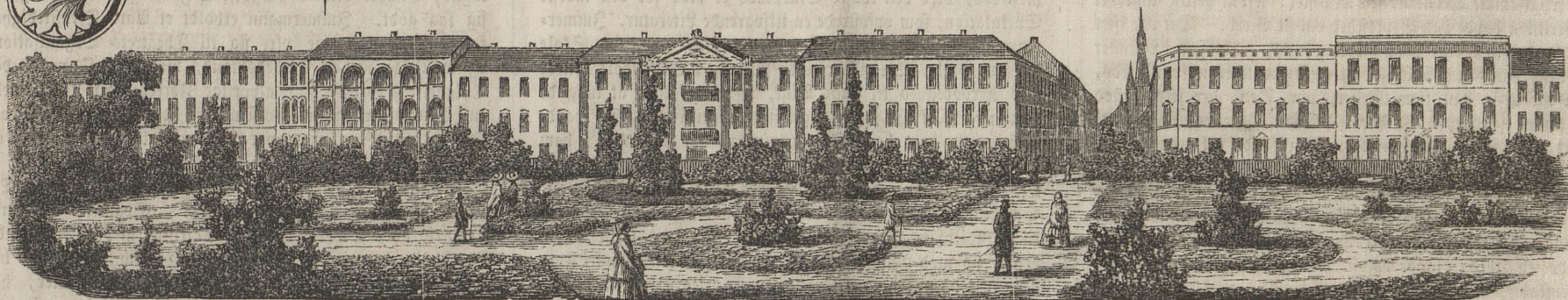
— Hr. A. Bergeland, D. Pihl, W. Boed, J. Johansen, Hartvig Nisén, Chr. A. Egeberg, E. Segelcke, C. Pihl, J. Bøss og P. T. Malling indbyde til Deeltagelse i en Forening for Blinde med det Formaal, i Christiania at oprette en liden Anstalt, hvor mindst 12 Elever af begge Kjen kunne optages for at erholde almindelig Skoledannelse og derhos oplæres i et eller andet Haandværk eller Haandarbejde. Hvert Medlem af Foreningen betaler enten et Bidrag af 60 f aarlig eller 5 Spd. en Gang for alle. Efter Resultatet af sidste Folketælling oplyses, at Antallet af de Blinde her i Landet da udgjorde 2759, et i Forhold til Folkemængden særdeles betydeligt Antal.

— Blandt de mange Seberdigheder, som vor By i de hede Sommermaaned har begyndt at frembringe, hører ogsaa en Zulu-Fyrste, som paa Solrid lader sig tilflyne for 24 Skilling pro persona. Vi tvivle ingenlunde om, at den meget ærede Fyrste vil tjene bedre ved her at vise sig frem, end ved at regjere i sit Zulu-Rige, saamegetmere som vore Landsmænd have en særdeles Dpfordring til at befåne en saa høistaaende Repræsentant for et Folk, for hvilket vi i den senere Tid have vist saa megen Interesse.

Andet Dplag af Nyhedsbladets 1ste Kvartal for f. A. er nu færdigt fra Pressen og omfendes uopholdeligt til de Abonnenter, som endnu ikke have erholdt det.



# Musikerejsers Blad.



Nr. 25.

Udkommer hver Søndag Morgen.

20de Juni 1858.

Abonnementprisen er 60 S. Hverdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Alexander Nikolajewitsch Murawieff (af Professor Ghr. Sansteen). — Grevinde Ahlefeldt og Digteren Immermann. (IV.) — Afbildninger af norske Oldfager. — Om Erykning af afdøde Folks Breve. — Norge. — Embeder og Bestillinger. — Udenlandske Efterretninger.

### Alexander Nikolajewitsch Murawieff.

I *Jædrelandets* Nr. 110 for 15de Mai d. A. findes følgende Artikel: „L'Indép. B.'s Korrespondent i Petersborg bekræfter, at det er Alexander Murawieff, Gouverneur i Nishnei-Novgorod og ældre Broder til Domaine-Ministeren, fra hvem Impulsen er udgaaet til Adelen i det indre Rusland i Emancipationsagen. Som bekjendt deltog han i Sammensværgelsen af 14de Decbr. 1825, og til Straf derfor mistede han sine Titler og Rettigheder og blev sendt til Sibirien. Hans Familie og Venner udvirkede, at han efter flere Aars Forløb blev kaldt tilbage og ansat i Archangelsk i en ringe civil Bestilling, som Dyphnsmand over et District, hvor han kun havde Reensdyr og Lapper at passe paa. Den nuværende Czar har ansat ham som Gouverneur i Nishnei-Novgorod, og det er som saadan, at han har stillet sig i Spidsen for Adelen der i Bondesagen. Korresp. angiver hans Alder til 60 Aar.“

I denne Artikel forekomme flere Urigtigheder. Dersom nogen af dette Blads Læsere har læst min Skildring af mit Ophold i Jekutsk i Asbjørnsens Aarbog „Hjemmet og Vandringen“, eller i „Norsk Folkekalender“ for 1855, vil han maaskee erindre, at M., efterat have under mange Feldttog mod Napoleon gennemstreift en stor Deel af Tyssland og Frankrig, havde med Barme opfattet Ideen om en konstitutionel Forfatning, og at han efter sin Tilbagekomst til Petersburg samlede om sig endeel unge Mænd af den russiske Adels, der dannede et Selskab, som studerede Statsforfatninger og diskuterede disse; men at der intet Ord ytrede om disse Ideers Udførelse. Da M. bemærkede, at Selskabet syntes at tage en saadan Vending, udmeldte han sig skriftligt fra det, formædte de øvrige Medlemmer til at opløse Selskabet, da Rusland endnu ei var modent til en fri Forfatning, og tilføiede, at de vilde bringe Ulykke over sig selv og Jædrelandet ved at forsøge at realisere disse Ideer. Han trak sig tilbage til sit Gods Botova nær Moskwa, giftede sig og levede der i No i flere Aar, forbedrede sine Bonders Kaar og vilde anlagt Skoler til deres bedre Undervisning. (hvilket dog blev ham forbudt af Keiseren). Han har altsaa ikke deltaget i Sammensværgelsen, omendkjent han, ved at stifte det omtalte Selskab havde givet det første Stød til det følgende. Da efter Opstanden Selskabets Papirer bleve reviderede, fandtes dette Brev, som vakte Keiserens Velvilje for ham, og foraarsagede en mildere Forviisning, idet han beholdt sine Ordener og sin „Gressabel for Tapperhed“ samt sine Godser, og blev, efterat have levet et Aar som fri Mand i Berchne-Ubinsk fondefor Baikal, ansat som Byfoged og Politimester i Jekutsk. Disse Kjendsgjerninger stotte sig paa hans egne og hans ædle Frues mundtlige Beretninger til mig. I Slutningen af 1826 sendtes han til Sibirien og i de første Maanedes af 1829, da jeg daglig saae ham, ventede han næste Aar at kaldes tilbage.

Da den russiske Admiral Glasenary i 1856 besøgte Observatoriet, udsurgte jeg ham om Murawieffs daværende Opholdssted, saasom jeg i mange Aar havde tabt Sporet af ham; og sendte med Admiralen en skriftlig Bilsen samt et lithographeret Portrait for at gjøre ham et Besøg in effigie. Dette erholdt han først i Mai 1857 paa samme Tid som Fru Colbans franske Oversættelse af mine sibiriske

Reise-Grindringer, hvilket bevægede ham til at tilskrive mig et yderst venligt Brev af 24de Mai 1857, hvori han fortæller mig sin senere Skæbne, efterat jeg havde forladt Jekutsk. Han blev kort efter ansat som Gouverneur i Tobolsk, siden som Præsident i Kriminal-Kammeret i Biatka; derpaa paa Krim; derefter Civil-Gouverneur i Archangelsk; derefter Medlem af Ministeriet for det Indre; fremdeles i 1848 virkelig Statsraad; siden atter Militair (Oberst) og endelig General og Chef for Generalstaben for det 2de Armeekorps under den sidste Krig; og er nu Krigsgouverneur i Nishnei-Novgorod. Enhver veed, at Archangelsk er en vigtig Handelsstad, og en Civil-Gouverneurs Post er ingen „ringe Bestilling“, og han har andet at tage vare, end „at passe paa Lapper og Reensdyr.“

Alle Medlemmerne af hans Familie, som jeg kjendte i Jekutsk i 1829, ere døde. Den lille Præst, som den Gang var knapt et Aar Aar, døde i Tobolsk, hans Kone i Biatka; hans ældre Datter Sophie og hans to Evigerinder ligeledes senere. Han fik indlertid efter min Afreise en Søn, som nu er Esquadrans-Chef i et Husar-Regiment. En yngre Evigerinde, Brindsesse Marthe Schakovsky, som ikke var i Jekutsk i 1829, er flyttet til ham, opdrog hans Børn efter hans Kones Død, samt fulgte ham endog til Krim under Krigen, og er ham til stor Hjælp og Trost i hans eenlige Liv efter det betydelige Tab af Kone og Børn. Ogsaa fra hende erholdt jeg, skjønt personlig ube kjendt, et venligt Brev. Efter begges indstændige Begjæring har jeg tilmeldt ham mine senere Brev.

Murawieff var i 1829 omtrent 36 Aar; han maa altsaa nu være 65 Aar. Hans ældre Broder er den General M., der i November 1855 indtog Kars, og hvis Billede samt ædle og menneskefjærlige Opførelse efter denne Beleiring findes skildret i dette Blads 4de Bind Side 82.

Sansteen.

### Grevinde Ahlefeldt og Digteren Immermann.

(af Saint-René Taillandier.)

#### IV.

Hvad blev der under hine literære Arbejder af Immermanns andre Planer? Bove de han endelig at tale om sin Kjærlighed? En vis mild Særgmodighed, der aldrig forlod Fru v. Lügow efter det Slag, der saa pludselig havde nedstødt hende fra den Plads, hun altid havde indtaget mellem Landets Første og Vædeste, og en naturlig Jølelse for det Passende bånd endnu hans Tunge. I sine Samtaler med sin Ven fjernede hun Alt, som kunde hentyde paa sin Stilling. Tolv Aar efter tegnede Immermann denne Situation i sin Roman „Epigonerne.“ „Der gives intet mere styrkende Syn“, udraaber han, end at see en stor Sjæl modtage sin Ulykke med en Slags Glæde - modtage er for lidt - tage den i Besiddelse som sin Ting, som en Eiendom, givet af de høiere Magter. Johanna var rolig; der var endog saa en vis Glæde i denne Rolighed. Hun skjulte ikke for Hermann, at hun ansaa sin Lykke knuust for bestandig, „og dog, tilføiede hun, „hvor meget lettere følger jeg mig ikke idag, ved at see mit Livs Ruiner for mine Godder, end paa den Tid, hvor jeg maatte kæmpe mod Nag og Glammer!“ Om Misforholdet til sin Egete, om den pludselige Forandring, der var foregaaet i hendes Livværelse, talte hun aldrig. En Dag, da Hermann paa den delikateste Maade havde søgt at bringe hende til at bryde denne Tausked, sagde hun: „Man skal ikke tillade sine Tanter at standse ved

Ulykker, for hvilke der ikke er Raad.“ Han forblev altsaa uvidende om, hvad der i hendes Huusliv dybest havde rystet hende. Det var ved at tale om Ulykker, for hvilke „der ikke var Raad“, og ved at udsætte Tilskaaelser, som dog engang maatte komme, at Fru v. Lügow ogsaa udsatte sin Bens. Bly og frygtfuld vilde hun elske fast uden at tilstaae det for sig selv. Immermann respekterede længe denne mimoseagtige Frygt, men endelig maatte han tale. Man havde givet ham et bedre aflagt Embede, som sendte ham til Düsseldorf. Hvad vilde Elisa nu gjøre? Folge eller forlade ham? Forlader hun ham, hvilken Tomhed i Begges Liv! Og hvorledes følge ham saaledes fra By til By uden at bære hans Navn? Fru v. Lügow havde lidt saa meget, at hun havde tilegnet sig en Dristighed ligeoverfor Verden og dens Domme, der kun er mulig for rene Hjærtter, som ere fuldkommen sikre paa sig selv. „Jeg følger Dem“, sagde hun, „men lad os ikke tale om Egetskab.“ Hun troede paa Immermanns Kjærlighed, men hun troede ikke paa dens Varighed. Var ikke Immermann yngre end hun? Han var 31 Aar, hun 37. Endnu nogle Aar, og den Afstand, der adskilte dem, vilde være langt føleligere. Den Takt og Delikatesse, hun besad i saa usædvanlig Grad, gjorde hende det til Pligt ikke at binde sin Ven. Inden Ofret var besluttet foregik der vistnok mangen Kamp i Dybet af hendes Hjerte, og vi kunne ikke drage i Tvivl, at mange Taarer fældtes. Immermann beruste sig selv, og søgte at beruse hende i sine Løfter. Hvor fandtes den Kvinde, han skulde kunne elske, efter at have kjendt hende? Alt hvad der opnaedes var, at man gjensidig tog det Løfte af hinanden, ikke at indgaae en anden Forbindelse. Blot dette Løfte kunde troste Immermann. Siden hun ikke skulde være hans Hustru, skulde hun idetmindste være hans Veninde, hans bestandige Selskab, hans Musa. Hvad er fra nu af vel Verdens tomme Larm for dem?

I Foraaret 1827 tog Immermann sit nye Embede i Düsseldorf i Besiddelse og i August Maaned ankom Fru v. Lügow. De leiede et Landsted tæt ved Byen i den smukke lille Landsby Derendorf. Fru v. Lügow elskede Blomster med Lidenst, og dyrket under hendes Dyshyn udfoldede Haven snart alle sine Skatte. Man erindrer endnu i Derendorf de herlige Rosentræer, der slyngede sig op af Murene ligetil Digterens Vinduer. I sin „Merlin“ har han besjungen Parkens Skygger og dens høie Hovedtjørnhække. Dette Paaan, hvori et evigt Foraar syntes at herske, var vidunderlig stiftet til Drømmeri. I det Glei af Bygningen, der var Digteren indrommet, mellem Bøger og Kunstværker, omgivet af en Skjønhed, som blot en kvindelig Gaand kan skabe, forfulgte han atter med glødende Iver sit Digtermaal. Det var skjønne Dage for Immermann og ogsaa for Düsseldorf. Denne By besad allerede et udsøgt Selskab; omkring Maler-Skolen havde lidt efter lidt andre Dyrkere af det Skjønne grupperet sig, en heel Koloni af Kunstnere. Chefen for Maler-Skolen var den herlige Wilhelm v. Schadow, som Aaret for (1826) var fulgt efter Cornelius; ved hans Side saa man Malere som Lessing, Hildebrandt, Bendemann, Schirmer; en for Kunst og Poesi passioneret Skribent, Frederik v. Uechtritz, der ogsaa har været denne glimrende Periodes Historiograph; en Kritiker og Kunst-Anmelder Schnaase; den berømte Komponist Mendelssohn Bartholdy. Ved sin Aktivitet og Begeistring meddeelte Immermann nyt Liv til alle disse fortrinlige Elementer. Hans egen Virksomhed er gigantisk; under de første Maanedes af sit Ophold ender han et Drama „Andreas Höfer“; i 1828 digter han en historisk Tragedie, „Keiser Frederik den Anden“, samt to Lysspil: „Fortællingerne“ og „Den overgivne Grevinde“; i 1829 nok et



Lyffspil, et Bind Digte og et Bind blandede Sager; i 1830 et tragikomisk Heltedigt, „Lulifantchen“, som Heine kaldte en Kolibri. Samtidig hermed udkastedes Planen til et Værk om Peter den Stores ulykkelige Søn Alexis, til det filosofiske Poem „Merlin“ samt til Romanen „Epigonerne“, hvilke Arbejder samtlige halv redigeredes under Udkastet.

Fru v. Lützow havde samlet omkring sig alle Zimmermanns fortroligste Venner, og i denne lille Kreds sprudlede han over af Lune og Originalitet. Det var ikke mere den frygtfomme Debutant fra Münster; fjønt heftigt angrebet af Kritiken havde han Beredthed om sit Værd. Det var især Theatret, der tiltrak ham mere og mere. Ligesom i Münster forelæste han sine Juhlingsdigte for en liden udsøgt Kreds, men nu læste han som Mester, som Den, der selv forstod at skabe livsvarme Bæfener. Disse Forelæsninger vakte snart Mængdens Interesse. Man fandt det uretfærdigt, blot at skjænke nogle Indviende denne Hjælp, og i to Vintre i Næd foretog han nu for en talrig Tilhørerkreds udvalgte Værker af Sophokles, Shakespeare, Schiller, Goethe, Calderon, Ludvig Tieck og Henrik Kleist. Han havde en fuld, sonor Røst og udtrykte sine Personers Lidenskaber med Sjæl. Man havde laant ham et af Maler-Skolens største Atelier. Jæstlig smykket for at modtage et hædret Auditorium havde man dog sørget for ikke at lade Salen miste noget af sin eiendommelige Stil; paabegyndte Malerier, omspredte Tegninger, dristigt henkastede Skizzer paa Væggene dannede den værdigste Ramme for den Scene, som her aabnedes, og saa see vi da den dramatiske Kunsfs ædle Tolk gjengive for et Publikum, der allerede gennem Malerkunsten var indviet i Poesien, de forstjelligste Værker, som „Wallenstein“, „Livet som en Drom“, „Iphigenie“ og „Den bestøvlede Kat.“

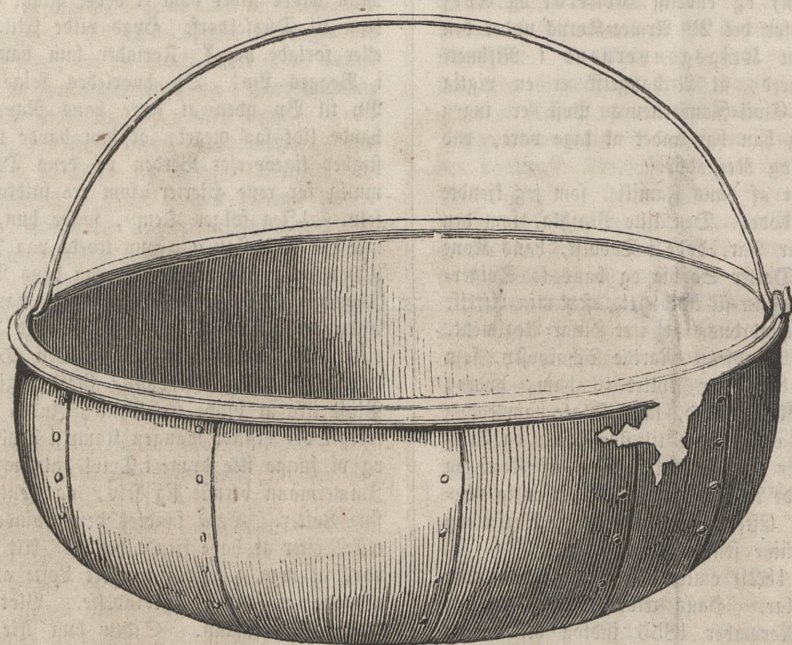
Den Lyffe disse Forelæsninger gjorde, vakte Dunstet om at see de samme Værker fremstillede paa Skuepladsen. Theatret havde stor Møje med at organisere sig i Tydskland. Man havde i 1767 i Hamburg seet en Skuespillertrop under Lessings Direktion, eller idetmindste ved hans kraftige Paavirkning gjenoplvide Sandfen for den dramatiske Kunst. Tyve Aar senere udbredte Schiller det samme i Mannheim og man veed hvad Goethe i et halvt Aarhundrede gjorde af Theatret i Weimar. Dette var imidlertid dog kun glimrende Epifoder. Overalt, hvor en Mesters Ledelse savnedes, blev den tydske Skueplads et Rov for den laveste Spekulation, som opfostrede en tilsvarende Literatur. Zimmermann fik den ærgjerrige Tanke, at ville danne en Skole ligesom Goethe i Weimar. Skuespillerne i Düsseldorf lyttede med Verbodighed til hans Vink, og han forstod at indgyde dem noget af sin egen digteriske Begejstring. De havde næsten alle hørt hans Forelæsninger, og erkjendte i ham en Mester, istand til at lede dem. Der hengik ikke lang Tid før han gjorde sig til deres faste Lærer i Diktion. Shadow overlod ham atter et Bærelse i Maler-Skolen til Studier og Prover. Det var en affides Gælle, som vendte ud mod Rhinen, ingen Lyd uden Flodens, intet Jorstyrrende naaede nogensinde til Kunstnerens Dre. „Rhinen hvilede under vore Binduer“, siger Digteren i sine „Denk-würdigkeiten“, „Solen forgyldte Bærelsets hvide Vægge. Det var under Volgernes Rhinen og Solens Spil paa Væggene, at Stavelser veedes og alle Ordets Nuancer hentedes frem af Hjertedypet.“ Da Calderons Drama „Prinds Constant“ skulde opføres, vilde Malere og Musici bidrage til Værkets Forherligelse. Man veed, at af alle Calderons Stykker er dette vore Naboer det fjæreste. Wilhelm Schlegel har oversat det, og den tydske Kritik seer deri det fuldkomneste Udtryk for det gamle Spaniens Ridderaand. En udmærket Kunstner, Schirmer, malede

Tæppet, der forestillede Staden Jez. En anden Maler, Hildebrandt, paatog sig at male Marokkos Kyffer og Spanierens Udslibning. Mendelssohn komponerede Chor og Hymner. Alle Kunstner havde raft hinanden Haanden for at hædre Calderons Mesterværk, og Stykket modtoges med et Bifald, som svarede til saadanne Anstrængelser.

Disse Resultater opmuntrede Zimmermann til fra Theatrets Raadgiver at gjere sig til dets Direktør, men det maatte have en Grundkapital at virke med, og han opfordrede til Subskription. I fire Dage vare alle Aftier tagne; Enhver vilde understøtte et Foretagende, der tegnede sig saa godt. Zimmermann erholdt et Aars Tjenstledighed for ganske at kunne ofre sig til Theatrets Organisation, og man saa nu en Embedsmand, med sine Overordnede Tilladelse, forlade sine alvorlige Forretninger for at lede en Skuespillertrop i Poesiens og det Skjønnes Spor. Et saadant Phænomen var blot muligt i Tydskland, og det viser klart, hvor stærkt det Dunst er, at give sig et National-Theater. Lessing, Börne og i den nyere Tid Brug have med Bitterhed udraabt: „Spanien, England, Frankrig have et Theater, der er Udtrykket af dets Folkeand; Tydskland har intet.“ Hver Gang Schillers Land har stumt Haabet om endelig at skabe sig et Theater, har Glæden og Begejstringen været stor. Et af de interessanteste Forsøg, der have været gjorte, er utvivlsomt Zimmermanns i Düsseldorf. Fru v. Lützow var ikke fremmed derfor; det var hos hende Zimmermann hentede Inspirationen, det var hendes Bifald, han vilde vinde.

Demoiselle Åsling sammentegner dette literære Felttog med de store Dage fra 1813. „Uden Elisa Ahlefeldt“, siger Biographen, „vilde Lützows Jægere aldrig være bleven den begejstrede Legion, hvormed Historien vil bevare Grindringen til de fildigste Tider; uden hende vilde den dramatiske Skole i Düsseldorf heller aldrig have fremmanet

71.



de skjøne Dage fra Weimar.“ Og denne Indflydelse udøvede hun bestandig paa den samme stille Maade; hun var lykkelig ved at være elsket, og fremfor alt ved at indgyde en Kjærlighed, der tolkede sig i skjøne Værker. At lade sit Liv rinde hen som en Offerdust for en Anden var al den Lykke denne rene Sjæl begjærede.

Hvad blev der imidlertid af Lützow? Den Dame, for hvem han saa hensynsfuldt havde opofret Elisa, havde efterat have truffet ham til sig ved sit Røsketteri, bestemt nægtet ham sin Haand; ydmyget og straffet netop der, hvor Straffen kunde faare, førte han et sorgeligt Liv i den Gensomhed, han selv havde skabt sig. Man har allerede seet hans Svagheit og Vaklen. Med en Naivitet, som hos en Anden vilde have været Gynisme, fortalte han selv Elisa Historien om det forsvundne, glimrende Parti, og den forfærdede Hustru maatte skrive trofaste Breve til den Mand, hun havde saameget at beklage sig over. Denne Stilling, der kunde blive saa latterlig, frelst Elisa ved sin medfødte Værdighed og ægte Godhed. Hun behandlede denne stakkels syge Sjæl som en barmhjertig Søster, hørte paa hans Klager, fandt sig i hans Lener og styrkede ham ved sin Trost og sine Raad. Man seer af Lützows Breve, hvilken velgjørende Indflydelse hun øvede paa ham. Grindringen om hvad han havde tabt og for fildig Anger vakte dog ofte Anfald af vild Fortvivlelse. I et saadant beslattede han pludselig at ægte sin nylig afdøde Broder Wilhelms Enke, og samtidig hermed skrev han til sin første Kone: „O min Elisa, jeg sofer, at jeg ikke er skabt for Familielivet, ellers maatte jeg ved Din Side have nydt den fuldkomneste Lykke.“ Og i et senere Brev: „Augusta er meget elskværdig og damemæssig. Hendes ulykkelige Stilling og mit omme Venskab for min Broder Wilhelm har bragt mig paa en

Beslutning, der var ligesaa hurtig udført som taget. Dem mig med Skaansel og bed, at Himlen vil velsigne denne Forening. De mest modstridende Følelser sanderive mig. Mit Hjerte, o min Elisa, er knyttet til Dit Minde med Jernlænker.“

Efter Lützows Formaling tog Elisa sit eget Familienavn igjen. Paa hendes Begjæring tillod Kongen af Danmark hende at bære sin Faders Titel og kald: sig Grevinde Ahlefeldt. Hun vilde ikke, at man skulde kunne forvekle hende med den nye Fru v. Lützow, som hun længe havde kjendt og aldrig skjænket sin fulde Agtelse. Da hun gjorde det første Skridt for at forandre Navn, underrettede hun Lützow derom; han svarede hende i disse Ord: „Dersom Du tror at nærme Dig Din Familie ved atter at antage Din Faders Navn, da gjør det; Du vil derfor ikke være mit Hjerte mindre nær.“ Lützow folte sig snart ulykkelig i sit nye Hjem og Grevinde Ahlefeldt maatte atter øve sin Barmhjertighed paa denne martrede Sjæl. „Dersom Du kunde læse i Dybet af mit Hjerte“, skrev han hende til neppe et Aar efter sit Giftermaal, „o, hvor Du da vilde beklage mig! Jeg er ulykkeligere end det kan udfiges i Ord. Jeg er selv Skyld i min Ulykke, det veed jeg altfor vel, og dog vilde Du have Medlidenshed med mig, om Du vidste Alt. Unddrager Du mig ogsaa Dit Venskab, har jeg blot tilbage at dø! O, dersom jeg kunde gjensee Dig endnu en Gang!“ Denne Tanke om et Gjensyn bejæftiger ham fra nu af udelukkende. Elisas Breve er ham ikke lenger nok; det er af hendes Læber han maa høre et Tilgivelsens Ord. Lad det længe nok være Egoisme, der indgyde disse Klager; denne Egoisme er dog saa naiv og Manden udtrykker sin Enerte med en saadan Sandhed, at man ikke kan lade være at have lidt ondt af ham. Den 6<sup>te</sup> Mai 1829 skrev han til Grevinde Ahlefeldt: „Min Elisa, hvad det end skal komme ud deraf,

72.



maa jeg gjensee Dig; blot dine styrkende Ord kunne gjen-give mig Kraften til at leve. Det er besluttet: jeg reiser. Jeg gaar herfra til Baderborn, hvor jeg tager Postheste til Düsseldorf. Jeg kan ikke noigtig fige Dig Ankomstdagen, men det maa blive omkring den 16<sup>de</sup> eller 17<sup>de</sup>. Du venter mig, ikke sandt? Du vil ikke nægte at modtage mig! Det vilde være for grusomt.“ Han kom og blev modtaget. De havde ikke seet hinanden siden Skilsmissegdagen og man gjætter med hvilke Følelser de atter stode for hinanden. Grevinde Ahlefeldt fik først. Hun besad i usædvanlig Grad denne rolige Gratie, der behersker de vanskeligste Situationer, og det var i Sandhed en Engels Barmhjertighed hun øvede mod denne stakkels svage Mand. Lützow formaade længe ikke at berolige sig, og hans bitre Klager over at have forskudt en saadan Engel af en Kone blandedes med Beretninger om hans nuværende huuslige Stilling, som virkelig vare hjertegribende. Dette Besøg gjorde ham godt. Et Par Dage efter sin Tilbagekomst til Münster skrev han til Grevinde: „Hvor Du er god og ædelmodig! Nu er jeg overbevist om, at Du har tilgivet mig og at jeg har erhvervet Dit Venskab. Du har jo altid Trost for dem, som lide; Du tænker overhovedet mere paa Andres Ulykke, end paa Din egen. Himlen belønne Dig derfor som Du fortjener det!“

Alle Lützows Breve ere fulde af Vidnesbyrd om Anger og Hengivenhed. Da Elisa ansøgte Kongen af Danmark om Tilladelse til at bære sin Faders Navn, syntes Lützow at bifalde dette Skridt, men da Autorisationen to Aar efter kom - Sagen var truffen i Langdrag - er han fortviolet. „Jeg finder det meget rigtigt“, skriver han i Mai 1831, „at Du har antaget Dit Familienavn; det nærmer Dig mere til dine Egne og er ogsaa et Middel til at undgaa smertelige Grindringer. Jeg kunde dog ikke tilbageholde egoistiske Taarer, da jeg erfarede, at Du



ikke mere bærer mit Navn; det forekom mig, at Du nu stod mig endnu fjernere. O menneskelige Kortsynethed! Vi begynde med at handle, og det er først naar Handlingen er uigenkaldelig fuldraget, at vi begribe, hvad vi have gjort."

Min Læser tænker maaskee nu, at man ender med at interessere sig for denne Smerte? Man græder med Den, man engang har elsket, man ønsker, at det stod i Ens Magt atter at reise hans Lykkes omstyrte Bygning, men mellem disse Dvende ere evige Hindringer. Selv Lügow vover ikke at standse ved den Tanke, at en ny Egteskabsfælsmisse atter kan gjøre ham fri. Selv om han ikke havde giftet sig igjen, eller hans anden Kone var død, søler han, at der gives Fornærmelser, som ikke kunne glemmes; Barmhjertigheden være saa stor den vil, saa fordrer den ikke, at en Kvinde ofrer den Værdighed, hvorfra hendes hoieste Dyder udspringe. Alt hvad Elisa kan gjøre for ham, er selv at gjøre Afkald paa Lykken. Hun er elsket med en saa ædel Kjærlighed, at hun begynder at tro paa dens Varighed, og netop nu er det mere end nogeninde hendes Pligt at tilbagevise den. Vidste Zimmermann, hvilke Motiver der ledede hende? Vi have al Grund til at tro, at hun ikke lod sin Ven uvidende om Indholdet af Lügows Breve, og at hun har sagt ham, hvilke Lidelser hun vilde berede denne Ulykkelige ved at

indgaae en ny Forbindelse. Hvor klart hun end indsaa, at Lügows Klager ikke var en Mands, men et Barns, der har opført sig slet, kunde hun dog ikke overse hans Lidelser. Mild og alvorlig havde hun sagt til sig selv: Hvem af de To er den Stærkeste? Hvem vil bedst udholde en stor Sorg? Vgter jeg Zimmermann, vil Lügow see en Hævn heri, som vil bringe ham til Fortvivlelse. Oftr jeg mig selv, vil Zimmermann blive ulykkelig. Zimmermann er den Stærkeste. Til ham faar det at lide som en Mand og udsynge sin Smerte som en Digter.

Man har seet, at hun med sølsom Driftighed formildede denne Smerte; man har seet hende leve under Digterens Tag og modtage et af disse farlige Forhold, som blot ere mulige i det kydske Norden, hvor man kan føle Kjærligheden uden at brænde sig paa Lidenskaben. Og dog, er det saa ganske afgjort, at det kan siges om hende, hvad en Digter har sagt om Madame Recamier:

"Endelig er hun funden Psyken,  
som ei kan saares. . ."

Er det saa ganske vist, at hun ikke er saaret? Er det saa ganske givet, at denne Kjærlighed, som hun hverken kan tilbagestøde eller modtage, ikke voger og voger indtil den behersker hende selv med svindlende Magt? Er det

vist, at ikke den Lidenskab, hun maa anvende saa megen daglig Kunst for at beherske hos en Anden, ikke til hendes Ulykke lærer hende, hvad Lidenskab er? Vi stode hos den samme dybe og fine Digter\*) paa et Vers, der synes os skrevet for Grevinde Ahlefeldt:

L'océan, qui se courbe, a plus d'un monstre humide  
Qu'il lance et revomit en un soudain moment.  
Quel sceptre, que d'efforts, o mortelle timide,  
Pour tout faire à vos pieds écumer mollement!

Dog, det er uædelmodigt at ville kaste Sonden dybere i dette Kvindehjerte. Hvad hun har gjort for at tæmme Lidenskaberne omkring sig, disse „Havets Uhyrer“, disse Cirkus' Lever“, behøver man blot at kaste et Blik paa Zimmermanns Virksomhed i hiin Periode for at forstaae; den bedrovede Egteskælle kan hun blot styrke til Forsagelsen ved sit eget Exempel; den Elskede aabner hun Idealets Regioner. Forbauses man over hans Produktivitet i hiin Tid, saa er Vren hendes; hun er Beskalinden, som vedligeholder den hellige Jld.

\*) Identivolt Alfred de Vigny.



Kronprinds-Regenten til Hest med sin Stab.

### Afbildninger af norske Odsfager i Universitetets Samling i Christiania.

#### III. Jordbundne Sager fra Jernalderen.

d. e. fra den Tidsalder i Hedendommen, da man almindelig brugte Jærnet til Vaaben og fjerende Redskaber, men derimod benyttede Bronzen, eller rettere nu, da Sink tilfættes Metalblandinger, Messingen kun til Strater og Smykkesager i Lighed med Guld og Sølv.

#### D. Gravlar.

71) En Kjedel af Jærn, sammenklunket af Plader, senest benyttet til Grav-Urne (i 1/3 St.).

72) Et Driftkælar af Træ, Bodferarbejde, med Messingbaand, Messingbeslag og Messinghane.

### Om Trykning af afdøde Folks Breve.

Naar hos os en ualmindelig Mand dør, er hans som oftest mindre ualmindelige Efterkommers første Tanke rettet paa at tilintetgjøre hans literære Efterladenskaber, eller saavidt muligt, at udslette Eporene af hans Liv og Virksomhed. Ligesom de selv ere bedst tjente med at hylde den af Revolutionstidens forfængelige Moralister anpriste Lære, at den er lykkeligst, som lever ubemærket,

saaledes tro de ogsaa, at deres Forfædre ville være det, uden at mærke paa den her betydelige Forskel mellem Kong Salomon og Jørgen Hattemager. Ligesaa vist som det i Regelen vil være til den virkelige fortjente Mands Fordeel, ligesom det vil altid være til Historiens, at hans Jærd stilles i det klareste Lys - og hertil ere hans egne Udtalelser det bedste Middel, - ligesaa vist er det, at Efterkommere, som ingen Daad selv have at opvise, ere bedst tjente med hiin Ubemærkethedens Lære. Men de skulle da ogsaa være saa beskedne, kun at anvende den paa sig selv, hvem den baader, og ikke paa Andre, for hvem den har den modsatte Virkning. Og naar de ikkedestomindre gjøre dette, da er der for Andre Opfordring til, hvor det kan see, at stride ind og sætte Arvetagerne i Ummyndighedstilstand. Den store og fortjenstfulde Mand tilhører Historien og Nationen, ikke hver enkelt Dumrian af hans efterladte Familie - allermindest i den Forstand, at han skal kunne tage den Hedensfarnes Minde, pakke det i Poser og sænke det i Havet som en Kat, der skal druknes. Naar En kaster sine arvede Dukater og Sølvkrus i Jlden eller Vandet, for at skjule hvilken Rigmænds Faderen har været, vil han let kunne blive gjort umyndig. Og naar en Anden tilintetgjør sine Arve-Papirer, fulde af Vidnesbyrd om hans Fædres Fortjenester eller af brugbare Træk for Historien, da kan han vel ikke ad Rettens Bei umyndiggjøres, men bør dog ligesuldt i Opinionen

være en Umyndighedens Mand, saaledes at det er vel gjort af Enhver, at unddrage, hvad der kan undrages, hans usforvarlige Forvaltning. Sproggranskeren Levin gif for nogen Tid siden saa vidt, at han fordrerede, at Dehlenschlägers (videnskabeligt dannede) Sønner, der ikke edelagde, men kun uformuftigen udgave Digterens Arbejder, skulde i dette Stykke sættes i lit.ær Umyndighedstilstand. Jhvorvel dette kan synes terrorisist, taler dog Adskilligt derfor. Nationen har et saadant Krav paa, at dens store Mænds Daad og Fortjenester retteligen fremtræde, at en Indsriden ikke er ubefoiet, hvor Arvetagerens Ignorans eller Odelæggelseshyst bliver altfor truende.

Den Maade, hvorpaa de fleste hos os troe bedst at vise sin Pietet mod en hadret Afsed, er at brænde hans Papirer. Kun sjelden hændes det vistnok, at man udflyder hvad der muligens har literær Betydning, hvorpaa vi dog nylig have haft et Exempel. Men Somme besidde kun Villien til Odelæggelse, uden engang at ville gjøre den dermed forbundne Opofrelse af — Makulatur. Saaledes sendtes for ikke længe siden en afdød Statsraads Korrespondence (hvoriblandt Breve fra Genr. Bergeland) til en Kjobmand, for at vandre hele Byen og Landet rundt som Indfatning af Smør og Ost og andre meget yndede Nødvendighedsartikler. Og hvad der er endda værre: en nulevende Videnskabsmands lærde Brevvevling gif for ikke længe siden samme Bei - formodentlig paa



Grund af en Familiepietet, med hvis Styrke Videnskabsmanden selv ikke tidnok var bleven bekendt. Men trods denne opvækkende Behandling af Brevskaber, der tildeels ikke havde faa ringe literær Interesse, tvivle vi ingenlunde om, at dersom Nogen ved Trykken vilde reddet dem, vilde han, selv af hine Bandler, der havde sat Brevene i en saa smudsig Cirkulation, blevet anset som den, der frænkede al Pietet og Privatlivets Hellighed.

Da vi besluttede os til at benytte den Leilighed, som tilbødes os, til at give en Række Breve m. m., der kunde tjene til Oplysning om Tilstanden kort før og i 1814, maatte vi med vort Kjendskab til den hos os ligesom helligede Odelæggelseslyst naturligvis forudsæ, at vi hos Enkelte vilde volde Anstød og Paatale. Denne er da heller ikke udeblevet; thi i Christiania-Bosten for 12<sup>de</sup> Juni har en vis S., der udgiver sig for en Slægtning af Biskop Bugge, nedlagt Protest mod Offentliggjørelsen af den Afvødes Breve, der, forsaavidt vi have trykt eller agte at trykke dem, nu snart ere 50 Aar gamle. Den meget ærede Indsender, der har nedlagt Protesten, lægger megen Vægt paa, at Biskop Bugge selv har paalagt den, som modtog Brevene, strax at brænde dem. For os har dette Paalæg ingen Vægt. At Bugge 1812—13 onskede sine da gjorte Udfald mod den danske Regjering ligesaa hurtigt tilintetgjorte, er jo naturligt, saasom de let kunde have betænkelige Følger for ham; men det er ligesaa naturligt, at han et Par Aar efter ikke vilde lagt noget som helst Dølgemaal paa sine Udfald. Thi da stod han ikke længere i noget Afhængighedsforhold til hin Regjering, som vi vide han selv gjorde sig en Væge af at have snert og spottet.

Heller ikke kunne vi indrømme, at de af os trykte Breve i nogenformelt anden Maade skulde være frænkede for den Afvødes Minde. De ere skrevne med en stilistisk Færdighed, som hans Efterlevende gjerne kunne ønske sig i Besiddelse af, og det er saalangtfra, at de, der af Traditionen kjende Bugge og ikke blot af den Biographi, som Sonney Frederik Moltke under Skin af en Uvedkommende har udgivet, af Brevene ville tabe noget af sin Agtelse for ham, at de endog vilde fatte en langt bedre Tro til Brevskriverens Charakter, end den ellers almindelige. Naar hertil kommer, at de Breve af Bugge, som vi ere i Besiddelse af, kaste et ikke uvæsentligt Lys over en yderst vigtig Periode i vort Fædrelands Historie, troe vi det vilde være en noget stor Respekt for Familiefølelserne, om vi forholdt vor ellers saa fattige Historie disse Bidrag. Der er heller ikke i de af os meddelte Breve - da de næsten udelukkende angaae offentlige Gjenstande - fra Indholdets Side Noget, som efter almindelige Begreber skulde hindre deres Bekjendtgjørelse, forudsat, at det overhoved er tilladeligt at bekjendtgjøre Breve. Og dette Spørgsmaal har ialfald Praxis blandt de mest civiliserede Nationer bejvaret bejaende. Det skyldes Memoirer og Brevsamlinger, at den nyere Lids Historie, og navnlig Literær-, Kultur- og Personahistorien kan fremstilles med sand og fylldig Farve. Vi vilde kun have et ufuldstændigt Kjendskab f. Ex. til Gøthe, Schiller og deres Samtid, om deres Efterkommere havde kunnet protestere mod Bekjendtgjørelsen af deres Breve. Men da det var i et literært Samfund de levede, faldt en Protest dem neppe ind, selv hvor Udgivelsen paafølgte oieblikkelig efter Brevskriverens Død. Enhver Protest vilde nok ogsaa været forjævet; thi saavidt vi vide ansees Breve som Modtagerens og ikke som Afsenderens Eiendom, og Publikationsretten tilkommer altsaa den første, forudsat at Brevskriveren ikke selv har angivet dem som bestemt til Trykken. Hvad der af Udgifveren kan fordres er, at han ikke gaar Familielivet og Anstandigheden for nær. Men i Spørgsmaalet om hvorvidt han har efterkommet denne Fordring er det literære Publikum, og ikke en ofte indskrænket Paarende, det rette Tribunal.

Under denne Domstol henstyre vi os ogsaa med Hensyn til Trykningen af Biskop Bugges Breve eller andre historiske Bidrag. Vi indrømme, at hvad vi have meddeelt ikke altid er af meget stor historisk Interesse; men det ere vi overbeviste om, at den, som vil give en Skildring af Udførelsesperioden og de da handlende Personer, der vil kunne finde mange oplysende Træk. Hvad vi have givet vilde vi mest have betragtet som et Forsøg paa at vænne Folk til nogen Opmærksomhed, inden de edelagde gamle Papirer. Muligheden af, at et Brev eller deslige kunde have historisk Vigtighed, turde bevæge En og Anden til at overlevere Dokumenterne til Andre, der forstaa sig paa dem. Og virkelig have vi ogsaa haft den Glæde, at dette er skeet. Hvorvidt dette fremdeles skal skee, vil vel for endel her paa den Vægt, som man tillægger Familiehensyn ligesoverfor den historiske Interesse.

Men den Erfendelse haabe vi dog det dannede Publikum deler, at skal Norge i Lighed med andre Lande ogsaa for den nyere Tid - ligesom for Sagatiden - faa en noget meer end annalistisk Historie, da maa ikke de fremtrædende Personer tage Samtidens Historie med sig i Graven, eller deres Efterladte frøe Dokumenternes Afse derover. Den virkelige store Mands Mæns kræver ikke det Slags Brændoffer. Hans Minde er bedst tjent med Lys og Klarhed.

## Norge.

**Christiania.** Da det norske Publikum ønsker saameget Offentlighedens Lys, har Pastor Lichtle fundet sig foranlediget til at bekjendtgjøre, at Mad. Solaa under 9<sup>de</sup> ds. har udmeldt sig af den katolske Kirke.

Sognepræst til Sandeherred P. G. Castberg er under et kort Ophold i Kjøbenhavn død af Slagfled den 10<sup>de</sup> Juni. Provst Thoresen i Bergen døde 12<sup>de</sup> Juni og Toldinspektør R. B. Olsen i Kjekkefjord 3<sup>de</sup> Juni.

Ratten til 15<sup>de</sup> Juni og Middag den 17<sup>de</sup> allarmedes Byen ved Brandstød; første Gang var det Dandsesalen Langvig paa Ladegaardsøen, der brændte, anden Gang var der Ild i en Lade ved den nye Kirke, hvilken dog strax toales.

Den 16<sup>de</sup> Juni kl. 10 blev Prindsesse Sophie forløst med en Prinds, hvorefter en stor Kanonade endnu samme Dag underrettede vor By. Prindsen skal hedde Oskar Gustav Adolf.

Arvalla-Tropperne indstribedes 16<sup>de</sup> Juni paa 7 Skibe. Fra Etterstad marcherede de med fuld Upprustning til Fæstningen, hvilket under den stegende Middagsol havde til Følge, at flere Soldater segnede underveis og maatte bringes paa Hospitalet.

Pastor Lammers er ankommet hertil og holder Foredrag i den tekniske Forenings Lokale - tredje Gang Søndag Eftermiddag kl. 5.

Reverne af Legatet "Prinds Gustavs Minde" er for kommende Aar tildeelt Stud. theol. Th. Platon.

Under 5<sup>te</sup> Juni have følgende Udnævnelser fundet Sted, nemlig: Til Sørenskriver i Nedre Romeriske Politimester J. G. Krogh; til Politimester i Stavanger Sagfører D. M. Wettergreen; til konstitueret Politimester i Laurvig Sagfører E. N. Worsøe; til do. do. i Christiansund Sagfører C. Bendigsen; til do. do. i Moss Sagfører Fr. Bing; til konstitueret Byfoged i Sandnessjø Sagfører P. V. Ottesen.

Under J. D. er Chefen for det gevebne Kompagni af Frederiksstads Musketeerskorps under den 1<sup>ste</sup> afershusfste Infanteribrigade, Kapitain A. Gude udnævnt til Oberstlieutenant og Chef for stavangerse nationale Musketeerskorps under den christiansandske Infanteribrigade.

Under J. D. er Foged i Røykke Fogderi, D. Holm, ifølge Ansøgning meddeelt Afsted i Naade med Pension.

Under J. D. er Exam. pharm. B. M. Wold meddeelt Bevilling til at anlegge og drive et Apothek i Ladestedet Høgesund, Stavanger Amt.

I Statsraad den 8<sup>de</sup> d. M. have følgende Udnævnelser fundet Sted: Sognepræst til Vørsgrund A. G. Andersen til residierende Kapellan og refid. Kapellan til Haus Præstegjeld i Bergens Stift J. J. Tandberg til Trediepræst ved Trefoldigheds Menighed i Christiania; vers. Kap. D. E. Domaas til Trediepræst ved Vor Frelses Menighed i Christiania; Fuldmægtig i Justits- og Politidepartementet P. S. J. Daae til Protokolsekretær i Hofretten; Protokolsekretær E. G. Reinhardt til Byfoged i Laurvig; Underretssagfører E. S. R. Prytz til Foged i Helgelands Fogderi; Underretspræfikator J. E. Thorsen til Foged i Jøfens Fogderi; Exam. juris J. G. Elster til Foged i Nordmørs Fogderi; Underretspræfikator J. D. Fjærst til Foged i Nedre Romerikes Fogderi; Distriktslæge i øvre Sundmørs Distrikt E. F. Gjerdum til Distriktslæge i indre Sundmørs Distrikt; Distriktslæge i Alstadhøys Distrikt R. T. Rlingenberg til Distriktslæge i ytre Sandanger Distrikt; Rand. med. J. G. Lund til Distriktslæge i Sætersdalens Distrikt; Distriktslæge i Lødingens Distrikt A. Riis til Distriktslæge i Roms Distrikt; Exam. med. N. R. Seehus til Distriktslæge i Jøndre Jøfens Distrikt samt Chefen for numedalske nationale Musketeerskorps, Oberstlieutenant R. G. Hoff til Chef for norske gevebne Jægerfors.

— Ved fgl. Resolution af den d. M. er det bestemt, at der af det for indværende Budgettermin til Videnskabsmands og Kunstners Reiser i Udlandet bevilges Beløb 6000 Spd. tilstaaes følgende efternævnte Beløb til Ophold sammesteds i nedenangførte Viemed: 1) Rand. med. A. Arndtsen 310 Spd. for i en Tid af 1½ Aar at studere Physik; 2) Rand. mag. E. S. Bugge 700 Spd. for i en Tid af 1½ til 2 Aar at fortsætte sine Studier i sprogvidenskabelig Retning; 3) Berg. og Realkandidat S. G. Christie 600 Spd. for i 1½ Aar at studere Physik; 4) Rand. med. W. G. W. G. Heyerdahl 500 Spd. for i 1½ til 2 Aar at studere Fysikvidenskab samt Truentsimmer og Børnesygdomme; 5) Rand. theol. A. G. S. Johnson 140 Spd. for under et forlænget Ophold i Udlandet af 1 Aar at fortsætte sine theologiske Studier, navnlig i den theologiske Exegese; 6) Professor M. J. Monrad 300 Spd. for i et Tidrum af 4 à 5 Maanedre at foretage en videnskabelig Reise, fornemmelig for at benytte Udlandets arkæologiske og Kunsthistoriske; 7) Rand. philos. A. Munch 400 Spd. for i 1 Aar at studere Kunst- og Literaturhistorie; 8) Rektor A. G. R. Smith 50 Spd. for under 4 à 6 Ugers Ophold i Zürich at gøre sig bekendt med Realundervisningen ved den derværende Kantonskole; 9) Rand. med. P. G. R. Tøflesen 300 Spd. for under et 5 à 6 Maaneders Ophold i Udlandet at fortsætte sine Studier i Ophthalmologi, Chirurgi og tildeels pathologisk Anatomi; 10) Professor J. S. Welhaven 200 Spd. som Bidrag til en videnskabelig Reise til Italien for under et 2 Maaneders Ophold der at gøre kunsthistoriske Studier. Fremdeles efternævnte Kunstnere for ligeledes ved Ophold i Udlandet at fortsætte Studiet i deres respektive Fag: 11) Historie- og Bataillismaler P. R. Arbo 400 Spd.; 12) Billedhugger D. S. Fladager 350 Spd. under Ophold i Rom; 13) Landskabs- og Dyrmaler A. Afsævel 300 Spd.; 14) Landskabsmaler R. Møller 200 Spd.; 15) Landskabsmaler M. T. Bagge 200 Spd.; 16) Landskabsmaler G. Campbell 150 Spd.; 17) Landskabsmaler C. Wexelsen 150 Spd.; de tre sidstnævnte under Ophold i Düsseldorf; 18) Violoncellist J. G. Sennum 200 Spd. under Ophold i Brüssel; 19) Skolelærer M. A. Uddy 300 Spd. som Bidrag til at foretage en Udenlandsreise i musikalsk Viemed.

— Examen philos. i Juni afsluttedes af 40 Kandidater, hvoraf 3 (J. G. Johannessen, C. D. Rygg og S. S. Vik) erklærede sig for at tage Land. præc., 19 Land., 16 Haud illand. og 2 Non contentendus.

— Ved fgl. Resolution af 5<sup>te</sup> d. M. er der af de af Stortinget til Stipendier for rejsende Haandværkere bevilgede Beløb tilstaaet efternævnte Haandværkere følgende Beløb: 1) Garversvend E. Heyerdahl af Trøgsløvs Præstegjeld 50 Spd. for i England og Frankrig at lære den nyere Læderberedningsmethode; 2) Mechanikus E. Jaksen af Ålvers Præstegjeld 75 Spd. for i England at uddanne sig i sit Fag; 3) Elev fra Ålvers mekaniske

Bærsted J. E. Jørgensen 100 Spd. for i England at uddanne sig som praktisk Mechaniker og navnlig i Bygning af Jernstøbe; 4) Smedesvend J. A. Sahlin af Høsten 100 Spd. for i Tyskland og England at uddanne sig i Mechanik og mekaniske Arbejder; 5) Skibsbygger J. G. Dedekam af Arendal 100 Spd. for ved et forlænget Ophold i Amerika og senere paa forskjellige Steder i Europa at uddanne sig som Skibskonstruktør; 6) Polytechniker E. Leque af Gravens Præstegjeld 125 Spd. for ved et forlænget Ophold ved den polytechniske Skole i Hannover at uddanne sig i sit Fag; 7) Polytechniker S. A. Weidemann af Bergen 100 Spd. for i England at uddanne sig i sit Fag og specielt i Bygning af Jernstøbe samt Marine dampmaskiner m. v.; 8) Smedesvend A. M. Ingebrigtsen af Bergen 75 Spd. for i Udlandet at uddanne sig som Modelør og Billedhugger; 9) Begrundervend W. Eide af Bergen 75 Spd. for i Udlandet at uddanne sig som Bogtrykker og Skriftstøber; 10) Mechanisk Arbejder D. Wangen af Thronbjørn 75 Spd. for i Sverige og Tyskland at uddanne sig i sit Fag; 11) Smedesvend E. Strøm af Thronbjørn 50 Spd. for i Udlandet at uddanne sig i Decouper- og Billedhuggerarbejde; 12) Malerisvend A. Keierien af Christiania 100 Spd. for under et forlænget Ophold i Paris videre at uddanne sig i sit Fag; 13) Mechanisk Instrumentmager A. Steger af Christiania 50 Spd. for under et Ophold ved mekaniske Værksteder i Berlin, Wien og München at uddanne sig i sit Fag; 14) Bogtrykker-svend A. Walte af Christiania 75 Spd. for ved et forlænget Ophold i Udlandet at uddanne sig som Bogtrykker; 15) Sadelmagersvend A. M. Andersen 50 Spd. for ved Ophold i Berlin og Paris at uddanne sig i Mobelfremstilling; 16) Fuldmægtig ved Bånd-, Væls- og Brolægningsvæsenet i Christiania E. S. Olsen 150 Spd. for i enkelte af Europas større Stæder at gøre sig bekendt med Detailerne ved Bandlegnings-, Kloak- og Brolægningsarbejders Udførelse; 17) Dyptisk Instrumentmager E. Enger af Christiania 100 Spd. for i München og Paris at uddanne sig i sit Fag; 18) Mechanisk Arbejder D. Olsen af Stavanger af Modums Præstegjeld 100 Spd. for ved et forlænget Ophold i Skotland og England at uddanne sig i Korfærdiggelse af Agerdykningsredskaber m. v.; 19) Stempelskriver B. Bergslien af Christiania 100 Spd. for i Udlandet videre at uddanne sig i sit Fag; 20) Førgsilder G. Wallin af Christiania 100 Spd. for i Udlandet at uddanne sig i sit Fag og navnlig i Speil-førløring; 21) Dekorationsmaler S. T. Dabler af Christiania 150 Spd. for i Paris videre at uddanne sig i sit Fag; 22) Photograph M. Hansen 100 Spd. for i Paris og Wien videre at uddanne sig i sit Fag.

**Bergen.** Fr. Voe har tilstillet Kunstforeningen et Stillebensmaleri, for i sin Tid at optages i et offentligt Billedgalleri for Bergen.

## Udenlandske Efterretninger.

**England.** Efterretningerne fra Indien lyde for den sidste Tid gunstige for Engländerne. — I de Forenede Stater hersker en forbitret Stemning over at engelske Krydsere, under Paastud af at ville forbinde Slavehandelen, have standset og gennemført amerikanske Handelsflåde. Repræsentanternes Hus har besluttet at opfordre Præsidenten til at arrestere Alle, som have Deel i Krydsernes Fremgangsmaade. En Bill er ogsaa indbragt angaaende Bygning af 30 Krigsskibe. — Malmesbury har befalet Flaaden i Vestindien at afholde sig fra deslige Underlegelser af amerikanske Skibe.

**Frankrig.** Tilstanden her skal være meget fortrykt og Stemningen opbløst. De store Røstninger, som foretages - uden at man veed i hvilken Retning - har sat England i en Uengstelse, som Moniteur forjævet har bestræbt sig for at forjage. Somme gjætte paa, at Røstningerne gjælde Italien. — Senator Delangles er udnævnt til Minister for det Indre istedetfor Espinasfe.

## Embeder og Bestillinger.

**Udenskatsers residierende Kapellani** under øvre Romerikes Provsti i Christiania Stift, hvis aarlige Indtægter ere anslaaede til omtrent 350 Spd.

**Bynæstets Sognekald** under nordre Dalerens Provsti i Thronbjørns Stift, hvis samlede Indtægter ere antagne at udgjøre omtrent 550 Spd. aarlig.

**Et Overtoldbestyrelsesmedlem** i Bergens Tolddistrikt med omt. 800 Spd. i aarlige Indtægter. Forsaavidt den vordende Overtoldbestyrelse maatte blive beordret til Tjeneste ved Høgefjords Toldsted vil han have at overtage en Toldkassers Forretninger med en særskilt Godtgjørelse af 100 Spd. aarlig.

**En Akerpost** i Mathematisk, Physik og Naturhistorie ved Frederikshalds lærde og Realskole, der enten bliver at besætte som Overlærerspost med en aarlig Gage af 500 Spd., hvortil for indværende Budgettermin kommer et Dyrtidsstillæg af 115 Spd. aarlig, eller som Adjunktpost med 300 Spd. aarlig Gage og Dyrtidsstillæg af 80 Spd., idet det vil bero paa Ansøgnernes Kvalifikation, hvorvidt der vil blive at ansætte enten en Overlærer eller en Adjunkt.

**Stadsingeniørposten** i D. ammen med 800 Spd. i aarlig Gage. Ingeniøren vil, foruden at fungere som Branddirektør, tillige have at overtage Væls- og Vandinspektør- samt Stadsfondstørbestillingen, desuden navnlig Tilsynet med Byens offentlige Bygninger.

**En Underlærerspost** ved Bragerøens Almueskole med aarlig Løn 150 Spd. (Andragender, stiledes til Drammens Provsti, indsendes til Drammens Almueskolekommission.)

## Korrespondence.

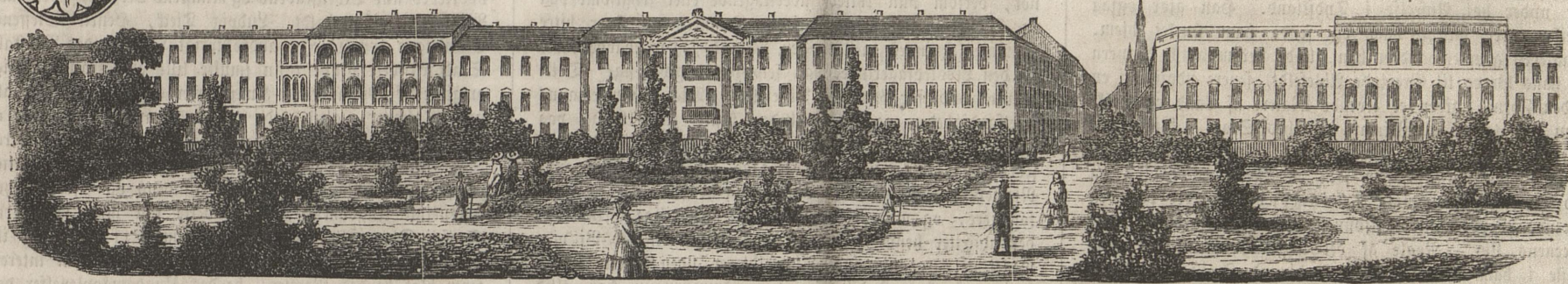
De fra E. F. i D. modtagne Skizzer ville, med ubetvælgende Forandringer om nogen Tid blive optagne.

De fra D. M. i A. modtagne Digte have vi foreløbig lagt til Side. Fr. B. v. A. Møllings Tidsskrift er opbyrt med Glæder og Mærkelser. Hvor Arier udbetale i lange Tider paa Grund af fjendtlige Postaabnere, er en motiveret Klage, der kan sendes til Postdirektionen, den bedste Maade.

Andet Dypag af Nyhedsbladets 1<sup>ste</sup> Kvartal for f. A. er nu færdigt fra Pressen og omfendes uopholdeligt til de Abonnenter, som endnu ikke have erholdt det.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 26.

Udkommer hver Søndag Morgen.

27de Juni 1858.

Abonnementetsprisen er 60 f Fjerdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Grevinde Ahlefeldt og Digteren Immermann. (V.) — Fortællingen af Siam. — Moske-Kanal. — Utrøste historiske Bidrag. (XII. XIII. XIV.) — Beretning fra Chicago (af Prof. Chr. Hansen). — Gamle Nyheder. — Norge. — Udenlandske Efterretninger.

## Grevinde Ahlefeldt og Digteren Immermann.

V.

(Sidste Artikel.)

De Forelesninger vi have seet Immermann holde, hans Forsøg paa at skabe et Folketheater, de nydelsessrige Aftener hun forstod at give saamegen Betydning for alle, der deeltog i dem, vare ligesaa mange Midler, hvoraf Grevinde Ahlefeldt betjente sig for at bestaafte Immermanns Phantasi og fravende hans Tanker fra hende. Hver Dag udfordredes ny Udspredelse, snart adle Gæster, Digtere og Kunstnere, som droges til Düsseldorf af det Ny, der stod af Stedets literære Bevægelse, snart smaae Udflugter til andre Byer. Af enhver liden uventet Begivenhed forstærkede en usynlig Gæst den gode. I første Række af de omtalte Gæster vilde vi nævne en anseet Skribent, Michael Beer\*), Broder til den dramatiske Komponist, vi skildre „Eugenerne“. Michael Beer kom ofte til Düsseldorf, draget af Grevinde Ahlefeldts Elskværdighed og sit Venstreb for Immermann. „Jeg kan ikke uden Bevægelse“, siger Immermann, „tilbagekalde mig de Dage, vi have tilbragt sammen. Strax vi sad Ansigt til Ansigt vare vi inde i literære Planer og Projekter og vore Samtaler strakte sig altid langt ud paa Natten. Michael havde seet meget; han havde besøgt alle Europas Hovedstæder og vidste en utrolig Mængde Ting. En fuldkommen Verdensmand og dertil rig og elskværdig, banede han sig Adgang overalt. Han havde saaledes fuldt op af Anekdoter at fortælle, fuldt op af nye Livsbilleder at udfolde, og det morede ham at bringe mig dem i min Munkeselle. Vor Korrespondence, som hans Arvinger have udgivet, indeholder et heelt Afsnit af vort Liv.“ Denne Korrespondence er i høj Grad interessant. Jeg vil ikke, som Adolph Stahr har gjort, sammenligne den med Schillers og Gøthes; jeg tror imidlertid ikke, at man kan læse den, uden at agte de to Venner høit. Et saadant mandigt og trofast Venstreb mellem Digter og Digter, uden larmende Kammeratskab, uden hemmelig Jaloufi, have Boileau og Racine givet Exempel paa i Frankrig, Gøthe og Schiller i Tyskland. Disse store Navne bringer vistnok Immermanns og Michael Beers til at blegne, thi det er fornemmelig mellem store, anerkjendte Genier, at Venstret bliver vanskeligt og derfor saameget mere fortjenstligt. Dette Livsaasnit hæder ikke de somindre Munk i Düsseldorf ligesaa meget som Verdensmanden, der kom for at besøge ham i hans Celle. „Vort Venstreb“, siger Immermann, „var grundet paa en fuldkommen Sympathi i Interesser og i det alvorlige Onske, at fuldkommengjøre hinanden gjensidig. Aldrig har noget Smigreri besudlet denne vore Sjæles Forening.“ Immermann skulde ikke længe nyde disse rene Glæder. Michael Beer døde i 1833 i en endnu ung Alder. Han har efterladt to mærkelige Bøger: „Struensee“ og fornemmelig „Pariaen“, som Gøthe satte høit.

En anden mærkelig Epifode i Immermanns Liv i Düsseldorf var Digteren Christian Grabbes Optræden. En Dag modtager Immermann et sølsomt Brev, underskrevet med et ubekjendt Navn. „Jeg er Digter“, skriver man til ham, „jeg har intet at leve af og derfor De ikke kommer mig tilhjælp, er det forbi med mig og en gammel Kone, min Moder.“ Den, som skrev dette klagelige

\*) Komponisten Meyerbeers Navn er egentlig Beer. Meyer er et Fornavn.

Brev, Christian Grabbe, var en Slutters Søn i Byen Detmold. Født i et Fængsel, var de første Gjenstande, der bestaafte hans Phantasi, Lænker, Jerngittere, Skodder, Forbrydere. Hans første literære Forsøg bære ogsaa synlige Spor af disse Barndomsindtryk; overalt gjenfinder man Hæsligheden og glædesforjagende Syn. Immermann lod ham komme til Düsseldorf, stiftede ham Hjælp af alle Slags og opmuntrede ham til Arbejde. „Det var en besynderlig Personage“, siger Immermann i sine „Memo-rabilien.“ Alle hans Begjærs Bevægelser vare kantede, febrilske, ustyrlige. Hans Arne vidste ikke hvad hans Hænder gjorde; Hoved og Fødder vilde aldrig samme Ting. Den høie, stolte Bænde erindrede om den, vi beundrede paa Shakespeares Portræt; de buede Dienbryn, de brændende Dine tydede paa Geni, men Munden, den hængende Underlæbe, Hagen, som upege var løsnet fra Halsen, fort, det hele Underansigt var den fuldstændigste Modsetning til den øverste Deel. Christian Grabbe lignede sit Ansigt. Han var en Blanding af en Tordengud og en ussel Pjalt. Grevinde Ahlefeldt saa, at her var store Gæster at udvikle og hun tog sig, ligesom Immermann, ivrig af ham, lod ham forelæse sine Vers og indbød ham til sine smaae Aftenfestsfæber. Hun maatte dog vogte sig for at lade sin smukke, hvide Haand komme ham for nær, thi han styrtede sig over disse aristokratiske Hænder og bedækkede dem med Kys, der forekom hende som Bid; han fandt dem saa appetitlige, sagde han. Overalt andets vilde denne sølsomme Gæst have været en Byrde; i Grevinde Ahlefeldts lille Kreds var han en psykologisk Studie, og som Midde til at bestaafte Immermann havde han strax været Grevinden velkommen. Det lod sig ikke frage, at hans literære Opdragelse efterlod rædsomt meget at ønske, men Geniets Lyn brød dog stedse gennem Billedheden og Forvirringen, og Hannibal, Marius og Sulla, Don Juan og Faust, Napoleon eller de 100 Dage, der kunne forsvare en Plads i Literaturen, vilde sandsynligvis aldrig været bleven til uden den kraftige Hjælp, Digteren fandt i Düsseldorf. Herken Grevinde Ahlefeldts milde Indflydelse eller Immermanns broderlige Sympathier skulde dog seire over Christian Grabbes flette Instinkter. Dødsstret af den Kamp, som Engelen og Dyret i ham bestandig leverede hinanden, udtømt af sine Anstrængelser for at naae Idealet, faldt han tungere end nogenfinde tilbage i Materien. Han slog sig paa Drif, og hvad enten han nu skammede sig og søgte et Paafud til at komme bort, eller hans syge Vånd saa Fornærmelser, hvor ingen var tilfattet, bestyldte han sin Belgjører for at have trænket Venstrets Pligter. Efter to Aars Opvold i Düsseldorf vendte han i 1836 tilbage til sin Fødeby for at do kort efter, fem og tridive Aar gammel.

Ogsaa andre Besøg oplivede Lid efter anden Kolonien i Düsseldorf. Mendelsjohn, som nu var bosat i Leipzig, tabte aldrig sine gamle Venner af Sigte; men Immermanns store og passionerede Interesse var dog i denne Tid Betydelsen af Theatret. Det aabnedes i 1834 og i tre Aar saa man ham paa Bænkben uden Raad eller Ro, for at opdrage Skuespillere, og, hvad der er endnu vanskeliggere, for at opdrage et Publikum. Disse tre Aar vilde altid vedblive at leve i Literaturhistorien. Saa interessant dette Forsøg end var for den rene Poesi, var det dog Epiren til sin Død i sig. Naar man vil gjenføde Theatret i et Land, og gjøre Poesien smagelig for den store Mængde, stæber man sig en stor Tummelplads i Centret af det offentlige Liv. Hvad kunde Theatret i Düsseldorf være selv i en Digtens Hænder? I det høieste et poetisk Musæum. Tilfreds for den Understøttelse Forfatteren fandt hos de høiere Klasser, blev det dog forliddt baaret af det store Publikum, og Selvfabet blev nødt til at opføre sig.

„Theatret i Düsseldorf lukkedes 1<sup>ste</sup> August 1837“, siger Immermann. „Tre Maaneder i Forveien havde jeg maattet opføre det hele Personale. Det synes at disse tre Maaneder maatte være spildte, at et Foretagende, som vort, maatte sygne hen fra det Dieblif, det er dømt til en nær Død, og alle deri Interesserede kun bestaafte sig med at aabne sig nye Udveje andetsfæds. Man domme selv. Den 1<sup>ste</sup> Marts gave vi „Egmont“, den 16<sup>de</sup> „Julius Cæsar“, den 31<sup>e</sup> „Griseldis“, uden at tale om det løbende Repertoire; paa et eneste af disse Stykker vare Proverne begyndte tidligere, de andre skabtes fra nyt. Man vil begribe, at vi ofte maatte bruge en Deel af Natten til Prover, men samtlige Kunstnere underkastede sig modigt disse Anstrængelser; Alles Jundlingstante var, at Theatret i Düsseldorf skulde dø i hele sin Glands. Den sidste Aften var maaskee ogsaa den skønneste.“ Efter endt Stykke („Griseldis“) gik Tæppet op igjen, og en begavet Skuespillerinde, Mad. Lembach, fremføjede følgende Jarvel.

„Det er sidste Gang Tæppet gaar op for denne Scene, hvorfra i tre Aar Livets Villeder, Lyse og dunkle, ere gaaede forbi Eders Dine. Timerne hastes; den sidste Time, der skal opløse vort Selskab, er allerede slaat. Skjæbnen skal snart adspredde dem for alle Vinde, der her begejstrede arbejdede sammen til et stort og høit Maal.

„Saa er Livets Gang! En lykkelig Luftning fjærgegner pludselig Knoppen, der er nærved at springe ud. Blomsten aabner sig, den smiler og — visner. Den Lykke vi have nydt mellem Eder, at kunne øve vor skabende Gæne, havde et Liv, kortvarigt som Blomstens. Nepe vare de første Disharmonier smeltede hen, nepe var Bygningen reist, Steen sindrig fæjet til Steen, for Nødvendigheden med sin brutale Haand pludselig omstyrkede vort Værk.

„Dog, fra dette Sted, bestemt til at frigjøre os fra Livets Tryk, vilde vi betragte selv de sørgeligste Ting fra den lyse Side. At vor Scene dør i denne Aften, midt i Ungdommens Frihed og Glands, i det Dieblif den endnu er helliget Poesien, Gudernes Datter, er dette ikke, naar vi ret bestuer det, en Betsignelse af Himlen? Den Død, som til alle Tider har været prøift som den skønneste, er den, som pludselig, med eet Slag, rammer et Væsen, endnu i sin fulde Kraft, rammer, inden Livet langsomt har udføjet Hjerte og Vånd.

„Vort Fald er en saadan lykkelig Død, og dette er vor Trost. Enhver af os kæmpede endnu, Enhver forsøgte forvovent noget Nyt; mangen Krands, vi lovede os, blev ikke vunden, men Trivialiteten, dette Skjær, mod hvilket saamangt et Menneskeværk i Tiden strander, havde endnu ikke nærmet sig vor Scene. Der har været begaaet Feil, hvem vil nægte det? Men tilbidsnuet vore vi at sige det, de her begangne Feil vare Iverens, aldrig Træthedens eller Ligegyldighedens.

„Saa lad da Tæppet falde for denne Scene, maaskee netop i den lykkeligste Time. Saa lad os stilles under en lykkelig Stjerne! Have vi ikke her naaet det Maal, vi higede mod, o! saa lad os medtage det Haab, som vor Heises Betsignelse, at I ville følge os i Vånden, at I ville see os kæmpe og voge, og dromme med os til Enden denne Poesiens Drom, hvoraf en pludselig Opvaagnen idag udriver os.

„Dette Haab ledsager os; vor Tak forbliver her. I Alles Navn og af Hjertets Grund bringer jeg alle dem, der arbejdede med os, det bedste, det rene Udræk af vor Taknemmelighed. Digterens Værk, Kunstnerens Evil har først da gjort sin Gjerning, naar de vække den erige Melodi, der slumrer i stjerne Sjæle. For enhver af disse Aftener, hvori I have hjulpet os til at give store Skikkelser Liv, forbliver vort Hjerte evig taknemmelig knyttet til Eders Hjerte. I disse Timers Navn, modtager vor sidste Hilsen, vort Jarvel!“



Dette Jarvel er ikke alene en rørende Klage, i vore Øren klinger det som et Barfæl. Er det en Nødvendighed for Digterens Veninde stadig at bekræftige hans Indbildningskraft og adspirde ham ved stærkt pirrende Midler, hvad skal der da nu blive af hende? Monotone, matte, sluttede Tider følge paa det uhyre aandelige Arbejde, Theatret krævede, og man maa uvilkaarlig tænke paa Lügnow efter 1813. Zimmermann anvender dog modigt den tvungne Hvile, hvortil Theatrets Standsning fordommer ham: han udgiver paa denne Tid sine „Memorabilien“ og paa begynder et af sine originaleste Bærker „Münchhausen“, der nyder høj Anseelse i Tyskland. Han gjør ogsaa Rejser, der fornøje ham og sende ham styrket hjem. Saaledes gennemvander han tilfods det maleriske Bayern og hans Breve til Grevinde Ahlefeldt, senere udgivne i en anden Form, giver et levende Maleri af Land og Folk. Han besøgte ogsaa Weimar, Göttes Stad. Vidnet til Weimars store Dage, Göttes Ven, Frederik v. Müller, modtog Merlins Forfatter som en Mestrenes Arving og lod hans nyeste Drama „Gismonda“ opføre paa den Scene, hvor Schillers skønneste Bærker først havde faaet Scenens Liv. Nogle af det unge Tysklands Digtere hjulpe i ham deres Chef. Ferdinand Freiligrath, hvis Digte nylig havde elektriseret Tyskland, satte sig under hans Beskyttelse. Med den mandige senere Røst, der havde bragt Saamange til at forstaae „Hamlet“, forelæste Zimmermann i Frederik v. Müllers Salon „Reger-Kyrsten“ og „Blomsternes Havn.“ Tiltrøds for al den Hyldest, der blev ham personlig tildeel, blev han dog endnu heftig bestridt af Kritiken; hans hele Liv var en Kamp, og hans store Vaaben i denne Kamp, hans Theater i Düsseldorf, var falden ham af Haanden. Sandt at sige led han. En halv besejret Atleth, trængte han, for at faae Mandedrømmen igjen, til Familielivets Ro og Trost.

Atter spurgte han sin Veninde, om hun vilde blive hans. De Grunde, som før havde bestemt hendes Afslag, vare ikke mere forhaanden, da Lügnow var død i 1834, men andre ligesaa bydende Hindringer kunde aldrig fjernes. Grevinde Ahlefeldt var endnu ung og glimrende, men hun vidste vel, at hendes Blomstringstid snart vilde være endt. „De vil endnu være ung“, sagde hun til Zimmermann, „naar jeg er en gammel Kone.“ Hun afflog og gjorde uidentifikt ret. Men skjønt hun besad Herredømme nok over sig selv til at forebygge en uoprettelig Ulykke, besad hun ikke den Styrke, der gjør, at man ikke lider. En af det franske Dramas mest rørende Heltinder befaler sin Elskede at ægte hendes Medbeilerinde, da hans Liv er truet, men da han altfor hurtigt adlyder hendes Befaling, bryder hun ud i Hulken og Klager. Hvad Racine lader sin Heltinde lide, det lider nu Grevinde Ahlefeldt. I 1838, da Zimmermann var i Magdeburg for at fejre en Familiefest, gjorde han Bekendtskab med en ung Pige paa atten Aar, Marianne Niemeyer fra Halle, der havde mistet sine Forældre og nu opholdt sig hos sin Formynder, Digterens Broder Ferdinand Zimmermann. Da han en Aften i hendes Nærværelse forelæste et af de dramatiske Bærker, han gjengav med saa megen Sandhed, frapperedes han over den Interesse, hun viste hans Foredrag. Da han var kommen tilbage til Düsseldorf spurgte han for sidste Gang Grevinde Ahlefeldt om hun vil blive hans Hustru, men denne Gang med et vist feberagtigt Hastværk. Et Afslag, der har hele en uigjenkaldelig Beslutnings Høitidelighed, bestemmer ham. Han indleder strax en Brevveksling med sin unge Veninde i Magdeburg, og nogle Maaneder efter er Marianne Niemeyer hans Forlovede.

I tallose Former har man skrevet de stoffede Gølelseres Drama, og selv i Stillinger, som Moralen fordomte, har man formaaet at røre og ryste ved at skildre den forladtes og Gensommes Sorg. Her var det idetmindste en Sorg uden Anger. Grevinde Ahlefeldt havde altid vidst, at Zimmermann ikke kunde skænke hende sit Liv og gjøre Afkald paa en bedre begrundet Ulykke. Men hvem har Hjerte til at gaae trette med hende for hendes Taarer? I Aften har hun vistnok ofte oplevet den Dag, da Zimmermann vil hjemføre en Anden; hun havde modig forberedt sig paa Afstillelsen, men da Timen kom, var det som om hendes Sjæl var tagen fra hende. Mere rolig efter det første Lidelsens Skrig, kunde hun atter sige som Atalide: „Selv har jeg villet det og jeg vil det fremdeles, hvad det end koster. Hvad spørger jeg efter min Glæde eller min Sorg? Jeg elsker ham høit nok til at give ham hen. Men forstaa maa han dog, at det Hjerte, der bringer ham saa stort et Offer, der vaager over hans Dage med en saa dødelig Omhu, elsker ham for omt til at kunne være Vidne til en Andens Ulykke.“

Grevinden rejste; hun forlod den stille Villa, hvor hun som en usynlig Musa havde tilbragt ti Aar ved denne Digters Side, der skulde hende Saameget. En Anden skulde nu sættes i dette hjerte Huus, en Anden fuldføre hendes Bærl. Hun besøgte Schweiz og Italien; saa Genua, Florents, Bologna, Ferrara og standsede nogen

Tid i Mindernes og Stilhedens Stad, der passede saa vel for hendes Stemning. Fra Venedig vendte hun giennem Tyrol tilbage til Tyskland og bosatte sig i Berlin.

Og Zimmermann? Grindringen om Grevinde Ahlefeldt gjorde ham al Ulykke uden hende umulig. Hans unge, gratiose og blide Kone faldt ned i denne Verden af Digtere og Kunstnere med hele en naive Sjæls Forundring. Kunde hun indtage den Plads i det literære Selskab i Düsseldorf, som den af Livet selv udviklede, fine Verdensdame? Viste hun sig ligegyldig under en Forelæsning, dersom et skjønt Maleri ikke greb hende nok, dersom hun lyttede udeeltagende eller frygtfomt paa en Samtale om Poesi, gjorde Zimmermann strax bitre Sammentagninger mellem den Veninde, han havde tabt, og den Livsledsagerinde, han selv havde givet sig. Dette gjør os ondt for Grevinde Ahlefeldt. Disse Zimmermanns Uretfærdigheder og Grusomheder kaster en Skygge paa hende; man kan, naar man læser Demoiselle Afsings Fortælling, ikke undlade at tage Parti for Marianne Niemeyer, hvis hele Styld bestaar i hendes nitten Skjærsommere, og man harmes over den ubeleilige Grindring, der udsætter hende for saa mange Ødmygelseser. Vi vide meget vel, at Grevinde Ahlefeldt er uden direkte Skyld heri. Hendes Indskyldelse paa Zimmermann har altid været af den ædleste Slags, men vi ere nu komne til det store Spørgsmaal: Er dette ikke Straffen for en falsk Stilling, for et umuligt Benskab? Vi insinere paa dette Punkt, da Demoiselle Afsing lader til at have luffet



Kongekongen af Siam.

Dinene for Moralen af sin Fortælling. Har Grevinde Ahlefeldt skabt en Digter, saa har hun ogsaa beruset denne Digter saaledes i sin Naturs Poesi, at han siden ikke kan leve uden den; han er bleven udhygigt til et Liv under almindelige Betingelser, og et ungt, elskværdigt Bæsen bærer Straffen derfor. Efter Grevindens Afreise frembragte han næsten intet vigtigt. Det syntes som om Ungdommens Inspiration havde taget Flugten med hende. Først i 1840, da hans unge Kone havde skænket ham en Datter, strømmer hans Hjerte over af Glæde, men nogle Dage efter sit Barns Fødsel angrebes han af en Brytbetændelse, som rev ham bort i mindre end en Uge. Hans Enke var neppe tyve Aar, hans Datter ikke ti Dage.

Her viser Grevinde Ahlefeldt sig igjen i hele sin Storhed. Zimmermanns Død rystede hende dybt, og den eneste Trost, hun kunde finde for sin Sorg, var at omgive hans Enke med den delikate Omhu, som hun saa vel forstod at vise. Ogsaa for Digterens Familie var hun en Trostens Engel. „Kære Fru“, skrev Ferdinand Zimmermann til hende. „Deres Brev har været os som en Røst fra Himlen. Min stakkels Moder takker Dem af sit inderste Hjerte, Deres Ord har vidunderligt styrket og opretholdt hende. Det Slag, som har rammet os, var saa uventet, saa smerteligt, at det fast berøvede hende Forstanden. Hendes Haar blev ganske hvidt i nogle Dage. Saa lad da os, der have kjendt ham længe, som have elsket ham bedst, slutte os end inderligere til hinanden, lader os slutte en uoploselig Bagt i Grindring og i Haab. Gud styrke Dem, min ædle Veninde! Han tillade, at der af denne

Død udgaar evigt Liv for Dem og for os Alle.“ Den Kvinde, til hvem en Fadersmand skrev i denne Tone, var Den, som i ti Aar under Verdens Smil og Sviffen havde været Broderens Veninde! Vi antydede før det Uholdbare i disse farlige Stillinger. Men fordi vi finde Forholdet selv forkasteligt, ønske vi derfor ligesuldt at være rejsfærdige mod den Enkelte, og trængte Grevinde Ahlefeldts Liv til en Retfærdiggjørelse, indeholdes den fuldkommen i dette Brev.

Skal jeg endnu tilføie noget om Grevinde Ahlefeldts sidste Dage? Skal jeg følge hende til Berlin og vise, hvorledes alle Videnskabens og Kunstens Mestere, Cornelius, Wilhelm v. Humboldt, Ludvig Tieck, Henrik Steffens, Barnhagen von Ense og andre ivrigt søgte hendes Benskab? Skal jeg vise hende i sin smukke lille aristokratiske Bolig, omgivet af Blomster og Kunstværker, sympatetisk for alle unge Talenter, altid rede til at opmuntre det Gode og det Skønne, med et Ord, sig selv og sin Mission tro? Skal jeg tilføie, at hun var smuk til det sidste, gracios og fuld af Anstand, og med Aandens og Hjertets hele visnelige Ungdom? Til alt dette kan man samle rigt Stof i Demoiselle Afsings Bog, men vi ville dog ikke standse derved. Grevinde Ahlefeldts sidste Leveaar interesserer blot hendes Venner; hendes Ungdomsoplevelser derimod tilhører Tysklands Literaturhistorie som den tilhører Menneskehjertets almene Historie. Grevinde Ahlefeldt døde i Berlin i Marts 1855, efter at have seet den ene efter den anden af sine Sorgers Fortrolige gaa bort; de saa

Venner, der endnu omgave hende, var uvidende om hendes Livs Provøvelser. Men hver Gang man herester i Tyskland taler om Krigen i 1813 vil man nævne hvin ædle Kvinde i den lille Stue i Breslau, som skjønt og inspireret sender de sorte Jægere til Striden; hver Gang man bekræfter sig med tysk Literatur og med den Stribent, som Heine kalder en af sin Tids største Genier, vil man se hende mild og stille øve sin Indskyldelse paa Merlins Forfatter. Som Adolph v. Lügnows Hustru og Karl Zimmermanns Veninde har Grevinde Ahlefeldt ganske særegne Krav paa Tysklands Taknemmelighed. Et andet Krav har hun paa en vemodig Grindring af gode Mennesker.

## Kongekongen af Siam.

Denne Konge er født 18<sup>de</sup> Oktober 1804. I 1845 begyndte han at studere Engelsk under Ledelse af de Forenede Staters Missionærer; Mr. Cardwell, siges der, anvendte fire Timer ugentlig til at undervise den kongelige Elev. Han bekræftigede sig ogsaa med astronomiske Jagtagelser og var istand til at beregne en Formørkelse samt Længde- og Breddegrader. Han har indført en Presse med saavel flamske som engelske Typer. Kongens Konversation er meget hjærnefuld, men holdes snarere i Bogsprog end sædvanlig Samtale-Tone. Det er neppe fornødent at tilføie, at hans Regjering danner en af de mærkeligste Eroer i Siams Historie og at hans Regjerings-Handlinger lade til at skulle udøve den lykkeligste Indskyldelse paa dette Lands fremtidige Velvære.

For et Snees Aar siden bekræftes Kongen, dengang Prinds Chan Ja, i Moors „Jagttagelser om det indiske Archipelagus“ som særdeles meget spændt paa at erfare, hvorledes Europæerne har sig ad med at trykke og som nærende det levende Duffe, at komme efter denne Kunst. Chan Ja vilde ogsaa meget gjerne lære Engelsk; han talte det endnu blot mangelfuldt, men med Pennen kunde han skrive og tegne det ret godt. Af denne Deel af sin Opdragelse er han ogsaa meget stolt og de fyrstelige Skriftegn sees over hans hele Palads: paa hver Dør har han skrevet noget.

Mr. Rabbits giver følgende fordelagtige Vidnesbyrd om Kongens Charakter. „Chan Ja er upaatvivlelig den intelligenteste Mand mellem sin hele Adel. Han har Kjendskab nok til det engelske Sprog til at læse, skrive og tale det med Lethed, har i en mærkelig Udstrækning antaget europæiske Sæder og kan med Rette kaldes en kundskabsrig Mand. Han er yderst venlig og omgængelig mod Missionærerne og begjærlig efter at faae fat i vore Bøger; i hans Huus staae vi opreiste foran ham. Ved vort første Besøg sad han paa en fløiels Pude. Hans eneste Klædningsstykke bestod i et Silkeshaw, der bedækkede ham fra Livet til henimod Foden og var gennemvirket med Guld og Sølv.“

Kongen er ogsaa Forfatter. Sir John Bowring bekræfter en snurrig Bog paa 40 Sider, trykt i Bangkok 1850, og indeholdende en Række af Meddelelser fra Kongen til Bangkoks Almanak. Det er Beregninger af Aarets Formørkelser og Monarchen siger, at han lader dem trykke for at hans udenlandske Venner „skulle vide, at han kan beregne Sol- og Maane-Formørkelser, samt Planeters og Jigstjærners Ulykkeligjøreelse.“



Sir John Bowring fortæller, at Kongen ved mere end een Leilighed har underholdt sig med ham om Glee-foneriet, ja ogsaa skrevet til ham om denne Materie og opfordret ham til at forklare for dem, der maatte være tilbøielige til at dable ham, at Skiffen er orientalsk, at den er helliget af siamesiske Love og Sæder, samt af den buddhistiske Religion. Siden han besteg Thronen i 1851 er der født ham fjorten kongelige Børn, og han tilskrev Sir John, at i de tre Maanedre siden han forlod Bangkok var den kongelige Familie forøget med fire Børns Fødsel. En Dag pegte Kongen med Stoltthed paa det kongelige Kjøkken og sagde til Sir John: „Dette er mit Kogehuus. Jeg byggede de første Skottestøber i Siam.“

I Samtalen kommer Kongen ofte tilbage til Siams Historie og ved en Leilighed sagde han: „I den siamesiske Historie findes blot to Exempler paa Thronfratagelse. Den ene var en Ulykke for Landet, thi strax Kongen havde forladt Thronen paafulgte Forvirring og Oprør og han blev nødsaget til at bestige den igjen. „Jeg kan ikke forestille mig“, siger Sir John Bowring, „at det affødrede, aftenlige Liv, Kongen førte i mere end 26 Aar, kan have havt megen Tilføjelse for en Person, der saa aabenbar elsker Livets Nydelse og som med saa megen Lethed har antaget Sæder, der staa i en saa sølsom Modsatning til de lange Gensomhedens og Betragtningens Aar, han tilbragte i Klosteret.“

Skjont Siam holder paa mange af sine arvede Former, har Hof-Skiffene dog under den nuværende Konges Regimenter undergaaet flere Forandringer, der vil sætte hans Majestæt i en mere passende Stilling ligeoverfor fremmede Monarker. Institutionen: „Førstekonge og Andenkonge“ ville vi forklare med et Par Ord. Indsættelsen af en

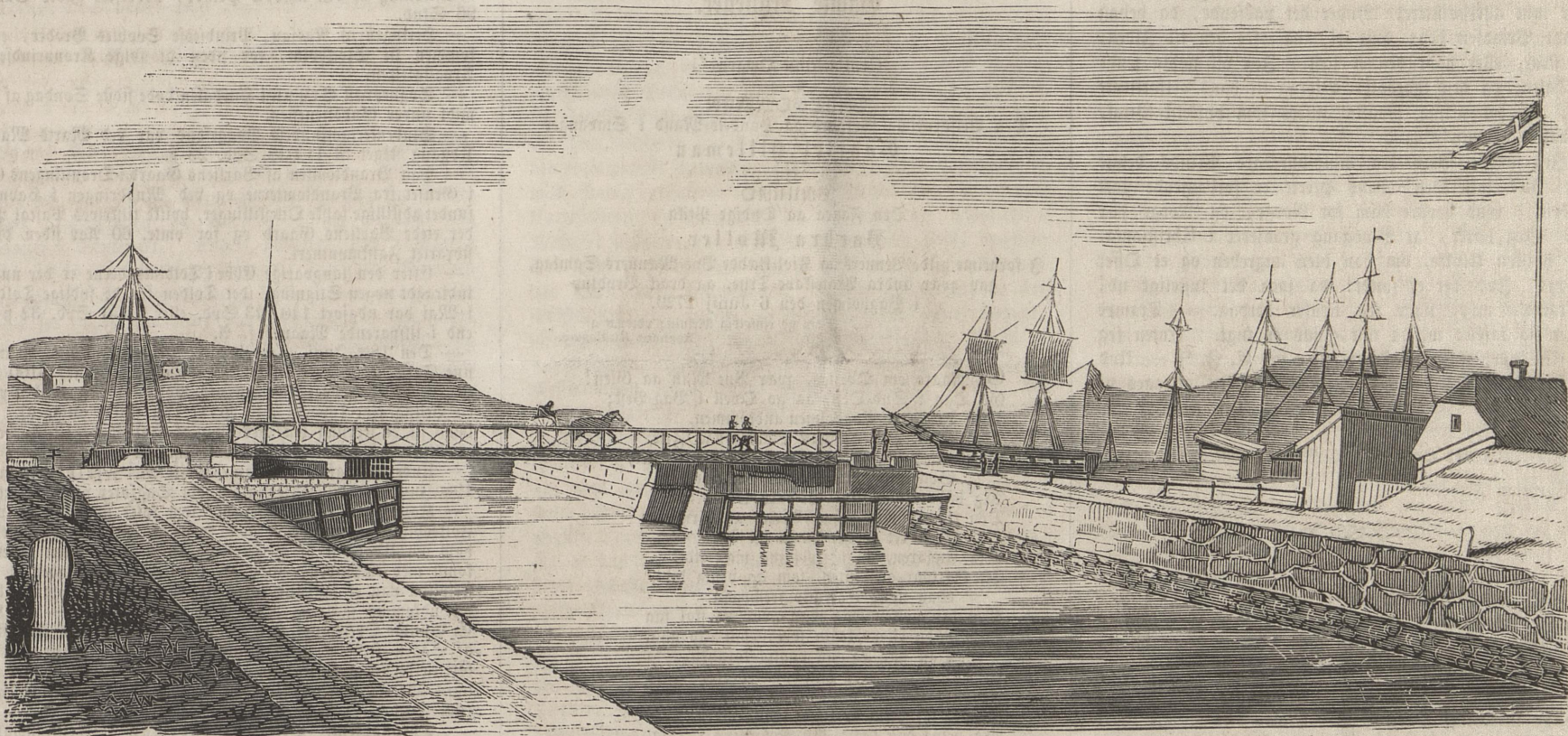
„Andenkonge“ er en af Siams Giendommeligheder. Han er ikke ligesom i Japan særskilt overdraget de religiøse Funktioner, men udøver en Slags underordnet Myndighed, hvis Grænser dog ikke synes skarpt betegnede. Hans Titel var forud Uparat, men er nu Wangna, hvilket bogstavelig fortolket vil sige den yngre Konge. Det hedder, at han raader over en Trediedel af Statens Indtægter og har en Armee paa 2000 Mand under sin Kommando. Den nuværende Wangna, en ægtefødt Broder af Førstekongen, er en klog og dannet Gentlemann, der læser og skriver Engelsk korrekt og næsten fører et Liv som en beleven og rig europæisk Adelsmand; han elsker Bøger og videnskabelig Granskning samt interesserer sig for Alt, som betegner Civilisationens Fremstribt. Hans Palads har næsten samme Udstrækning som Førstekongens. En Bygning, hvori han selv bor, er udstyret med alle en smuk europæisk Boligs Behovsmæssigheder og Prydelser. Han bærer de samme kongelige Insignier som Førstekongen, kun lidt mindre pralende stillede tilfue, og man viser hans Person samme Gæsbetjæninger. Han har sine egne Ministre og det lader som han tager en mere aktiv Deel i Landets Krige end Førstekongen. Man indhenter hans Raad i alle vigtige Stats-Anliggender. Han undertegnede Guldmagterne, der vare givne de Sendebud, som negocierede Traktaten med mig, og Førstekongen jagde mig, at inden Betingelserne kunde saa den endelige Sanction, maatte han have et Møde med sin kongelige Broder. Denne afslægger visse ceremonielle Besøg hos Førstekongen og hans Hustru bestaar i at løfte Haanden; men Brodrene sidde sammen som Ligemand. Der synes at kunne være Fare forbunden med et saadant dobbelt Herredomme, der let kunde blive splidagtigt med sig selv, og den forrige Konge affaffede

Wangna-skabet, som imidlertid atter antoges af den nuværende Konge og hans samtlige Adel. Andenkongen forekom mig mere beffæstiget med filosofisk Granskning end med Statsfager, og denne Tilbageholdenhed er sikkerlig baade klog og forsigtig. Andenkongens Anvisninger paa Skatkammeret maa forelægges Førstekongen til Underskrivelse og betales først af Statskassens Naar de ere forsynede med Kongens Segl.“

En anden Beretning synes at tyde paa et Medbeilrskab mellem Førstekongen og hans Broders videnskabelige Arbejder. En amerikansk Missionær fandt denne Sidste beffæstiget med at studere Euclid og Newton og ivrig i at bruge Sextant og Chronometer.

### Mosse-Kanal.

Da vi i 1856 (Nr. 32) gave en Beskrivelse over dette Kanal-Anlæg, saae vi os ikke ifstand til efter Forfatterens Døds at ledsage den med nogen Tegning. For at bøde paa denne Mangel have vi ladet vor Tegner - under hans Nærvarrelse i Moss for at tage Prospekter efter Branden - ogsaa give os en Tegning af Kanalen, hvilken vi da her meddele. Idet vi med Hensyn til den udførlige Beskrivelse af Kanal-Anlægget henviser til ovennævnte Artikel, ville vi her kun gjentage de væsentligste Punkter. Efterat der allerede i 1800 var stiftet et Interessentskab til Gennemstjæring af Berlesanden, som adskilte Mosses Byes tvende Havne, og Arbejdet om fort Tid paa Grund af Krigen var stillet i Bero, blev der indtil 1851 oftere, men uden



Mosse-Kanal.

Følge, handlet om Kanalprojektets Optagelse. Først i sidstnævnte Aar, da den svenske Oberst Ericson under et Ophold her i Landet gav Tegning og Overslag, som Sagen paa Glid og Arbejdet paabegyndtes i Aar 1853. Ved Anbringelsen af en paalideligere Bro og Brygger, end først beregnet, kom der under Arbejdet til at udskrives en betydelig større Sum, end i Overslaget, hvorefter Kommunen havde rettet sine Bevillinger, og saaledes maatte man ty til Storthinget, der (1854) bevilgede 1/4 Part af Udgifterne. Kanal-Anlægget med Tilbehør koster omtr. 60,000 Spd. Siden Novbr. 1856 har Skibene kunnet benytte det. Kanalens hele Længde er omtr. 1770 Fod, Bredden i Bunden 40 Fod, Dybden under Middelvandsstand 17 Fod.

### Utrykte historiske Bidrag.

XII.

Brev fra Bispe P. D. Waage til Konferentsraad Carsten Anker.

Thronhjems d. 11<sup>te</sup> Januar 1813.

Taf, min ædle Ven! og atter Taf for de under 31<sup>te</sup> Dec. f. A. meddelte vigtige Efterretninger. Mit af 1<sup>te</sup> Jan. d. A. havde de dengang ikke faaet; og deres fik jeg først i Dag. Ansat i Porto var det ikke.

Det være nu gammeldags og dumt, eller ikke, saa er dette min Tænkemaade, som jeg ikke skjuler: At jeg fra første Tid har anset Europas skrækelige Rhytelser i det sidste Snees Aar som Forsynets Krig mod den overhaandtagende Frækhed, Irreligion og Usædelighed. Saa snart

Mennesket forlader det Lys, som det har, og vil see længer, end det formaar, og noies ikke med det, som Naturen har fundet tjenligt at kundgjøre det, saa maa det, i barnagtig Glæde og Hovoren over sine indbildte Fremstribt og sin formeente dybe Indsigt, falde hen til Daarfab, og tilfaldt til at vrage baade Religion og Christendom. Men dette kan, efter min Mening, Forsynet i Længden ikke tillade, da det vilde føre Menneskeslægten fuldkomne Undergang med sig. Saa maa da Verden, som ikke skjønnede paa gode Dage, hjemsegges med Plager. Jeg formoder og, at Tønen i saadanne Steder som f. Ex. Berlin, er mærkelig nedstemt. Overmodig Stoltthed leder til Fald.

Med blodende Hjerte tænker jeg paa vort elskede Norge. Hvad vil her Enden blive? Allerede doe Folk af Sult. I Danmark behandles alt med sædvanlig Letsinighed. Ingen Nation har spilt en saa elendig Rolle, som den. Af Naturen neppe bestemt til store Talenter, vilde det Folk ogsaa være genialt, og — gjorde sig latterligt, men Norge ulykkelig. Er det nu ikke snart paa Tiden at tale Sandhedens Sprog, saa veed jeg ikke. Men hvem skal tale? Hvem har Rald til at sige: Jeg træder frem i et ædelt, men ulykkeligt og plaget Folks Navn? — Maatte kun ikke rene Epidiubstregere være i Spillet med! Hvor er alt det Solv, alle de Beyer 2c. 2c., som ere kjøbt for Regjeringens Regning? Jeg skulde dog ikke tro, at Summen bevares paa sikre Sedler, for at tages med som privat Giendom i Tilfælde af Glytning —? Og at Pengene for Hæstene, som kjøbes til N<sup>o</sup> (Napoleons?) Armeer, flyde ind i samme Kasse, medens de i Landet betales med Papir? — Hvorlænge skal vi lide alt dette? og hvorfor skal vi lide det? — Vel veed jeg, at Seiren,

vi søgte for, er den Lykke fremdeles at regjeres af Danmark, og jeg indseer nok, at denne Lykke er stor, og at den bragte Norge i flere Aarhundreder til en Epidi af Borgerfeld, som det ellers aldrig vilde have naaet, hvilket den gamle norske Historie noksom bekræfter, i hvilken aldrig en eneste Gang fremkommer Exempel paa, at dette Land har havt saa mange Riddere, altsaa heller ikke saa mange store Mænd; — men sandelig, nu synes mig næsten denne Lykke kjøbes temmelig kostbart.

1813 vil blive et mærkeligt Aar. At Thronhjems Stift vil tabe i det sin halve Folkemængde, tror jeg tilforladelig. — Det er ilde, man kan saa sjelden saa tale med fornuftige Mænd. Med Skrivning er det saa en egen Sag. Dog beder jeg om een Ting, og den er: at mine Breve, efter Gjennemlæsning, maae brændes, og blot ansees for en fortunlet Hjernes Phantasier.

Skulde end Nationerne tænke slaviske nok til atter til Foraaret at lade sig af N. (Napoleon) slæbe til Slagterbænken, saa er Sagen dog ikke færdig. Her skal mere til, end Folk. Ogsaa disse skal være øvede. Maaskee og vi skal sende Hjelpetropper. Hvad tænker da Danmark paa? følger det sig stærkt nok til at trods Rusland, England og Sverige.

Fra Moraas skriver en troværdig Mand, at i Sverige er givet Befaling til, at Armeen skal være mobil til 1<sup>te</sup> Martii førstkommande. Hvem det gjelder, vides ikke.

Min knappe Tid tillader mig ikke meer i Dag, end blot med sand og usfremtet Hoiagtelse og inderlig Ven om fremdeles Efterretninger, hvis de skulde indløbe, at undertegne mig

Deres Høvelbaarenheds  
underdanigste Tjener  
Pugge.



P. S. Nu i dette Dieblis var her en Mand, som viste mig et i Dag ankommet Brev fra Kjøbenhavn af 29<sup>de</sup> Dec., hvori det hedder: „I Dag har den russ. Min. faaet en Bulletin, efter hvilken de franske have lidt et Nederlag, som er uden Lige i Historien.“ Det har vel været den Kourer, om hvilken D. S. skriver, at han var bleven sinket i sin Overfart over Alandskødet. Den samme Mand berettede, at han havde seet et andet Brev, hvori meldes: at ikke en eneste Mand skal være tilbage af den store Armee, men Alt enten masakreret eller frosset ihjel. Hvis dette er saa, mon man da ikke skulde betænke sig i Kjøbenhavn?

## XIII.

Fra Biskop P. D. Bugge til Konferentsraad Carsten Anker.  
Thronhjelm d. 1<sup>ste</sup> Juni 1813.

Nære! kommer ikke vor gode Prinds til Tr. (Thronhjelm) i Sommer? Hvis han kommer, og jeg da i den Anledning skal holde en Tale paa B. S. (Videnskabernes Selskab), mon jeg da ikke i den tør vove at bede ham om Trykkesfrihed i Norge, som Statens eneste Redning? Hav den Godhed, min oplyste Ven! at sige mig oprigtig deres Tanker.

## XIV.

Brev fra Biskop P. D. Bugge til Konferentsraad Carsten Anker.  
Thronhjelm d. 26<sup>de</sup> Septbr. 1813.

Her sender jeg Dem Talen, min ædle Ven! — Jeg maatte lee af mig selv, da jeg tænkte over det Brev, jeg med ilende Pen skrev sidste Post. De var deri sat i en flem Forlegenhed. De kunde jo næsten ikke andet, end svare: Jeg vil gjerne læse den? For altsaa at gøre denne Dumhed god igjen, sender jeg herved corpus delicti. Finder min allerhøiestærede Under det passende, da behag at sende Prindsen den: hvis ei, da ofre den til Jiden, enten strax, eller naar den er læst. Jeg vil nødig sende ham Talen, da den indeholder Bidrag til hans velfortjente Roes, og det altsaa maatte ansees som hykkelft Virak, frembaaren af min Haand.

Jeg havde Brev fra min dyrebare Prinds denne Post. Ja! min Ven! hans Hjerte er forbausende stort og ædelt. Gud bevare ham for Norge, og Norge for ham! Jeg hører, at Blodgang græsfer i Christiania. Gud! hvilken Ulykke, om han blev angreben og et Offer for den! Ja! det er sandt! da saae det lysteligt ud! Det især i mig, naar jeg tænker derpaa. — Trampe kommer sig igjen; men i mit Huus er sygt. Enten jeg lever eller dør, skal mit Hjerte slaa for C. S.\* — Und mig fremdeles Deres Yndest, som høiligen attraaer af

Deres høiælsbaareheds  
ærbødige Tjener

I stor Hast.

Bugge.

\*) Christian Frederik.

## Beretning fra Chicago.

Fra ubekjendt Haand er der mig i Ar fra Amerika bleven tilsendt to Numere af Aviser fra Chicago, den ene: Daily Chicago Press, 9<sup>de</sup> Juni 1857; den anden: Weekly national Union, 25<sup>de</sup> Marts 1858. I hvert af disse Blade findes en Artikel understreget, som angaaer Bestemmelsen af den geographiske Beliggenhed af Raadhuset (The Court House or City Hall) i Chicago og Magnetaalens Misvisning sammesteds, bestemt af Oberstlieutenant Graham og forelæst i det „Historiske Selskab.“ I den ene af disse Artikler findes tillige en Bestemmelse af Længdeforskjellen imellem Chicago og Quebec, bestemt ved Signaler med den elektriske Telegraph, hvilken muligen kan have nogen Interesse for almindelige Læsere.

Dette gaar til paa følgende Maade. Paa begge Stationer har man i Forveien gjort Afstale om paa hvilken Dag og Time Signalerne skulle gives, og til denne Tid ved astronomiske Observationer bestemt Uhrenes Gang. I det Dieblis Observator paa den ene Station slaar Telegraphen an, farer den elektriske Strøm igennem Traaden og magnetiserer et lidet Anker af blødt Jern paa den anden Station, saa at det tiltrækker en liden Hammer, hvorved denne slaar an paa Ankeret og giver et hørligt Pif. Observator her antegner da Time, Minut og Secund samt Tiendedeel af Secundet, da Slaget høres. Da Solen culminerer tidligere paa den østlige Station end paa den vestlige, saa er Lokaltiden paa det østlige Punkt større end paa det vestlige, og dersom den elektriske Strøm ingen Tid brugte til at gennemløbe Traaden, saa vilde Forskjellen imellem Klokkeslettene paa begge Stationer, i det Dieblis Signalet blev givet af den ene og hørt af den anden Observator, være Lidsforskjellen imellem begge Punkter, hvoraf Længdeforskjellen kan beregnes. Men behøver den elektriske Strøm nogen Tid til at gennemløbe Traaden, saa hører den anden Observator Signalet noget for sildigt. Vi ville som Exempel antage, at Lids-

forskjellen imellem begge Punkter var 1 Time 5 Min. 1 Sec. og at den elektriske Strøm behøvede 1/2 Secund til at gennemløbe Traaden, og at den vestlige Observator først gav Signalet, saa vilde Signalet høres 1/2 Secund for sildigt af den østlige og man vilde finde Lidsforskjellen 1 T. 5 M. 1 1/2 S. Man giver derpaa den østlige Observator Signalet, saa høres Slaget 1/2 Secund for sildigt af den vestlige, og naar denne Tid træffes fra Tiden, da Signalet blev givet paa den østlige Station, findes Lidsforskjellen 1/2 Secund for liden eller 1 T. 5 M. 1/2 S. Middeltallet af begge er den sande Lidsforskjel, og den halve Forskjel imellem begge Resultater, i dette Exempel 1/2 Secund, er den Tid Strømmen brugte til at gennemløbe Traadens Længde. Signalerne maae naturligvis ofte gjentages, for ved et Middeltal af alle at formindste de uundgaalige smaae Observationsfeil.

Signal fra Vest til Ost gav i Midde 1 T. 5 M. 41,595 S.

— „ Ost til Vest — 1 „ 5 „ 41,435 „

Altsaa Chicago Vest Quebec . . . 1 „ 5 „ 41,515 „

Forskjellen mellem begge . . . . . 0 „ 160 „

Halv Forskjel . . . . . 0 „ 080 „

Da Traadens Længde imellem begge Punkter var 1210 (engelske) Mile, og Signalerne bleve givne uden Mellemstationer, saa slutter Graham heraf, at da den elektriske Strøm blot behøver 1/100 af et Secund til at gennemløbe en Traad paa 1210 Mile, vilde den blot behøve 1 1/2 Secund til at gennemløbe Jordens Omkreds. Smidderid har man ved lignende Signaler imellem Berlin og Königsberg troet at finde Strømmens Hastighed noget mindre.

Hansen.

## Gamle Nyheder.

Gratulations Omqvær\*)

Daa

BRUGDMEN

Den Belforneima Bergare aa Handels-Mand i Stavanger

Gabriel Hilleman

Na

BRUGND

Den Jagra aa Dydige Piika

Barbra Møller

I forneime glide Benner aa Rioldædder Bye-Mænners Samlag, gav qvær andra Ugtstabs-Tue, aa draaf Brydlup i Bagholmen den 6 Junij 1729.

I ein go einfoldig Meinung ubtonat af  
Aschaut Rudlestae.

Go Maaro om Dvellen, qvær Bye-Man aa Giest!

Go Dag i Syd-Vest, aa go Dvell i Bag-Vest;

Ug er i Bagholmen indkommen.

Ug høyra, her er ingan Sörög paa Jær,

De stratta, som Skoro, qvær anden aa qvær,

Som gildaste Kney uti Kommen.

Ug håde eet Grand! at fara te Byen,

Dog inte at kioya mæg Wter aa Gryen,

Men ret for at giara mi Wra

Paa Gygaren, aa at forluna mæg lidt,

Til Strivar aa Juten, som æg venta didt,

Saa node i Krucko frembera.

Men kan node seya mæg qvør æg skal saa

Gy Dvædn eller Mølla som stedsa kan gaa,

Dan har æg saa høylig fornøen,

At mala til Welder mit havende Rodn,

Na baka op, saa æg ey Tauser aa Bodn

Skal besta i Nammen aaf Bøen.

Ug høve dog singa den Spörning i Dag,

At Dvædn eller Mølla af gildaste Slag

Skal findas der Noran for Stolgen.

Za Maktien skal ick stört væra at faa,

Som kan baate Daga aa Rættene gaa,

Ug trær vidst da er i Bagholmen.

Ug lyter dog ind der, aa mafa me Moer,

At høyre, hvorelds at den Dvædn er gior,

Na qvørleids den Mølla er stika.

Ug høyra, de skaaka som brufande Joff,

Siaa Staupene leya Solv-Ranno i Troff,

Ug trær vist, de Brydloy maa dricka.

Ug kienma vel Verten; hgn er nok saa traust,

Na Ronno deslika; ho er nok saa raust;

De vil mæg slet ick fortænka.

Siaa qvør de naa kame me Stamp aa me Stamp,

Ug tycka, da sære som uti ein Swamp

Som brennande Stein at paastienka.

Ug kienne Bye-Folke de er ick sleim:

Den eine kan sende mæg Kringlene heim,

Na beste Bye-Blom te ho Møja.

Den anden kan stienka Mæg Hamborger-Viin

Na Kersie te Guri si Treya saa fiin,

Na Haarband te ho store Sjøja.

Siaa Brudgommen staar som den giøvaste Kar,

Gy Bruo des mindre; Ivo giære eit Par;

De skal ey qvør andre afleya,

Ug kiente Jær hemnas dan Tid æg kom heim

Aaf Krigo, og kjøbte te Namund paa Seim

Ein Feysla, og Gjestabuds Røja.

Siaa Bruo fortaar nu alt Brudgommens Nid,

Ho er som Marcheno i Augene qvick,

Dva monne da skulla betyda?

Siaa, qvør de naa svinga den Dangen omkring,

Na, som Dvædn-Kalven, de løppe i Ring!

Da maa dem dog hiertelig fryda.

\*) Denne Vise i Søndhordlands Maal, som endeligt den ældste trykte Dialektvises hos os, aftrykke vi efter Forfatteren D. Gamtups Trifolium Metricum, Åbbon. 1739.

Siaa Brura er Dvædn, de skaaka har om!

Om æg ville sære her fra aa te Rom,

Ug fant ey saa artig ein Mølla.

At var æg saa beppen, aa hadde ein stik,

Na dar te, som Præsten, ufevandes riid

Ug skulla sig Mølla forjella.

Got slay, HILLEMÆNten! naa spræker æg Tyd!

Ug Juntar paa Franka, aa danskar paa Jydt,

Dvør vill da den Brudgommen mala?

Han tæke nok Hiito paa Ryggen, aa gaar,

Jndtil Møllar-Seften fuldmalat han faar,

Dvør fand naa udlegga mi Tala?

Saa stienk udi Stanpe, æg dricker ein Skaal:

Gud lata Brudgommen aaf Bruo ta Maal

I mange fornøyelig Dagar,

At gjære sag Mølla saa nyttig hand fand;

Gud lat dem ey tranta Belsignelses Band,

I qvad deres Hierta behagar!

At Benner aa Granner maa høyra aa saa,

Da maa dem med Rycke aa Trivelse gaa!

Saa Alvinds-Mand spricker i Skrotten.

Men de maatte trivas, aag inden Mars frist

Udviisa, at Mølla var stemmet saa viit,

Den ey høve Leka i Grotten!

Kalium, Kalarum. Et Syde frempaa!

Ug trær nok een Boåree, sörög æg vil gaa;

Ug er ick heller saa dofen.

Stram, stritum, stram, stritum. Ug er fulde Kroy!

Ug skyter ey Magen, sörög æg trær op,

Na streker, saa langt æg er klofen.

## Norge.

**Christiania.** Den 23<sup>de</sup> Juni kom et Eftermiddagstræn paa Jernbanen ud af Skinnerne paa en Bro mellem Strømmen og Lillestrøm, dog uden at derved nogen Ulykke forarsagedes. Redtoget blev derved betydelig forsinket.

I Søndags holdtes i Kirkerne den befalede Taffigelsesbøn i Anledning af den nyfødte Prinds, hvorefter gaves Salut af 96 Skud.

Hertugen af Nassau, Prindsesse Sophies Broder, er ankommen til Stockholm, for siden at følge Kronprindsen til Arvallsleiren.

Sognepræst Bruun i Hurdalen døde sidste Søndag af Slag midt under Gudsstjenesten.

Studentersamfundets Byggefond var ved Marts Maanedes Udgang steget til 11,028 Spd. 23 p.

Paa Brandtomten af Barliens Gaard i Dronningens Gade, i Gruset fra Brandtomterne og ved Muddringen i Havnen er fundet afstillede falske Dteffillinger, hvilke tilskrives Pascal Paoli, der eiede Barliens Gaard og for omtr. 60 Aar siden drev et forartet Kalkmynneri.

Efter den langvarige Ebbe i Toldintraderne er der nu atter indtraadt nogen Stigning, idet Tolden for de sydlige Toldsteder i Mai har udgjort 140,143 Spd. eller 4,441 Spd. 32 p mere end i tilsvarende Maaned f. A.

Den 18<sup>de</sup> Juni tilsendtebragte Aftershuus Amtsformandskab sine Forhandlinger. Blandt Bevillingerne nævnes 5100 Spd. til en Pælebro over Bormen ved Bormund og 900 Spd. til en Veilingenier (hvortil Hr. Betkefen skulde antages). Derimod fik et Forslag om Bevilling af 700 Spd. til Forbedring af Almuefolelærenes Len ikke kvalificeret Pluralitet.

Underretssagfører, Exam. juris M. Kjeldstad er den 19<sup>de</sup> Juni meddeelt Autorisation som Sagfører ved Overretterne.

Kapitain Prahl i Bergen, som søler sig tilfidefat ved at Folkeophlysningssekskabet - efter først at have underhandlet med ham om Udvælgelse af et Godtfejlsatlas, har sluttet Overenskomst med en Anden - indbyder nu ligesom Selskabet til Subskription paa et saadant Atlas til 30 p for Exemplaret, hvilket vil udkomme saafremt 3000 Exemplarer tegnes. — Af Rand. C. Sundts Ophlysning med Hensyn til Hr. Prahl's Fremstilling af Sagen sees dog, at Selskabet har haft sine Grunde til at foretrække Lieutenant Schwenen som Udgifter, hvoriblandt navnlig hører det bekvemmere Tilsyn med Udsærelsen, som her paa selve Stedet kan føres.

**Thronhjelm.** Organist Lindeman i Christianssand er med Forbi-aalelse af Musikus Udbye af Stiftsdirektionen udnævnt til Organist ved Domkirken.

## Udenlandske Efterretninger.

**Sverige.** Friherre Adelsvård er udnævnt til Gesandt i Paris.

**Danmark.** Den danske Armees Overgeneral i Felttoget 1849, Seierherren ved Fredericia, Generallieutenant R. Bülow, er afgaaet ved Døden.

**England.** Charles Dickens har skiftet sig fra sin Rone, med hvem han havde en høben Børn. I den Anledning er der kommet i Umløb meget graverende Rygter, hvilke Digteren har søgt at tilintetgjøre ved en høitidelig Appel til Publikum, indrykket i hans Lidsfrift „Household Words.“

**Frankrig.** Den bekjendte franske Maler Ary Scheffer er død.

## Avertissementer.

## Storthingstidenden

for 5<sup>te</sup> overordentlige Storthing

selges med Titel, Register og Love for 18 p og forsendt med Posterne 21 p. Man kan rekvirere samme ved alle Landets Postkontorer og Postaabnerier og her i Byen hos Forlaggeren

H. J. Jensen.

Storgaden Nr. 27.

**Rettselse.** I forrige Nr. af Nyhedsbladet, 4<sup>de</sup> Side, 2<sup>den</sup> Spalte, 26<sup>de</sup> Linie f. o. staar: To. Platon, læs: Th. Plathe.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 27.

Udkommer hver Søndag Morgen.

4de Juli 1858.

Abonnementsprisen er 60 f Hveringsaaet.

7. Aarg.

## Indhold.

Auerbach (Efter Julian Schmidt). — Deb., Ervicefonge af Kanton. — Udviklinger af norske Oldsager i Universitetets Samling i Christiania. — Marquis d'Argenson's Memoirer. — Norge. — Literatur. — Embeder.

## Berthold Auerbach.

(Efter Julian Schmidt.)

Berthold Auerbach, født 1812 i det württembergiske Schwarzwald, hører til en jødisk Familie. Bestemt til Studiet af den jødiske Theologi erholdt han sin Skoledannelse i Heshingen og Karlsruhe, og dernæst paa Gymnasiet i Stuttgart. Siden studerede han i Alarne 1832—1835 Philosopher og Historie i Tübingen, München og Heidelberg. Vurdschenschaftlige Undersøgelser bragte ham i 1835 for nogle Maanedere paa Fæstningen Hohenasperg. Indtil den Tid havde Jøderne for det meste kun forholdt sig negativt til den tydske Literatur; de havde ironisk analyseret de dem fremmede, tildeels modbydelige Livsyttringer, og ikke aabenbart andet af sin egen Jødeverden, end Jødelser af Undertrykkelse. Auerbach, hvis Aand var rettet paa det Positive, stillede sig den Opgave, at giengive Jødedommens virkelige Indhold, dens Charakter og Grundsaetninger i et philosophisk lutret, kunstnerisk udført Totalbillede. Han begyndte sin Forsaettervirksomhed med Skitset "Das Judenthum und die neueste Literatur" (1836), hvorpaa der skulde følge en Række Romaner fra Jødedommens Historie under Jællestitelen "Ghetto." Der udfom da de tvende historiske Romaner "Spinoza" (1837) og "Dichter und Kaufmann" (1839) og endvidere en Oversættelse af Spinozas samtlige Værker, ledsaget af en Biographi (1841). Den Indsydhelse, som Spinoza øvede paa Tydslands store Digtere og Tænkere, have vi forfulgt ligetil Enkelthederne. En saa afsluttet Natur maatte efter Beskaffenheden af det Gemyt, den stodte paa, snart fremkalde entusiastisk Hengivenhed, snart lidenskabeligt Had. Saavel for Göthe som for Jacobi var Spinoza en fuldfærdig Skikkelse, hvem de bedømte som et Heelt, men ikke vovede at analysere. Ved den Hegelske Philosophies Indsydhelse var nu den analytiske Retning almindelig vakt, og man strækkedes ikke tilbage for det største Phronomen, da man vidste, at Kausalnøgsssen har et ligesaa stort Herredomme i den aandelige som i den physiske Verden, at Intet kan modstaa Anatomens Kniv og Chemikerens Oplosningsmidler. Men der stillede sig en væsentlig Hindring i Veien for en Charakteristik af Spinoza: hvor meget man end anstrængte sig for at sætte sig ind i den fremmede Natur, saa sølte man dog stedse det kristelige Standpunkts Indsydhelse paa Jødernes Udvikling. Alt der i den jødiske Opdragelse laa en eiendommelig philosophisk Forberedelse, der ikke stod i nogen Sammenhang med det kristelige System, var Noget, man vel vidste, men man havde ikke levende følt det. Auerbach var ligesom Spinoza opvoget i Talmud; senere havde han, lig denne, sluttet sig til en fremmed, rigt udviklet, imponerende Philosophi, som blev ham forstaaelig ved de Tidsaandens Svingninger, der gientonede i den. Saaledes kunde han ved egen Erfaring henseætte sig i den store Tænkens Aand, og hans poetiske Retning maatte lade ham føle den indre Nødvendighed af at stille sig denne Proces for Die i kunstnerisk Form. Der var i Spinozas System Meget, som maatte være forstaaeligt og velgjørende for et Gemyt, der var tilgængeligt for alle Naturens individuelle Beraegselser, men derhos var der ogsaa en Haardhed i Reflexionen, en Tøvhed i Formen og en Haabløshed i Stemningen, som ironisk knuste alt individuelt Liv. Naar tidligere i en

uhistorisk Tidsalder Digteren og Philosophen kun havde spurgt: hvad kan jeg tilegne mig af denne Lære? saa maatte nu under en mere fremskreden historisk Dannelse det Spørgsmaal paatrænge sig: hvilken Skjæbne maa en saa høitbegavet Aand have gjenlemlevet, hvilket indre Liv maa han have ført for at være kommen til et saa trist Resultat og deri have fundet Beroligelse? I sin første Roman forsøgte Auerbach paa tre Maader denne Gaades psykologiske Løsning. For det første udviklede han af den jødiske Opdragelse den mod samme stræbende og dog ved den betingede frie Aand; dernæst søgte han at bringe den philosophiske Sammenhang tilfæde ved Spinozas Omgang med Repræsentanterne for den herskende Dannelse, med Cartesianerne og Humanisterne, og hvad der manglede i Maleriet udfyldte han med, hvad han selv havde oplevet. Det første er i hoi Grad lykkeligt ham, da han fuldkommen var Herre over Gjensanden. Hans Skildringer af det jødiske Liv ere poetiske og vidne om et varmt Gemyt, medens vistnok ogsaa det 17de Aarhundrede paa Grund af sine brogede, karakteristiske Farver var et gunstigt Stof; Reflexionerne ere af Vægt og træffe Sagens Kjerne, Alt er følt naturligt og inderligt. Ligesaa afgjort mislykket er Tilknægtelsen til det Cartesiane System. For det første laa dette i Stoffet, thi her hører det psykologiske Gebet op, man maa bevæge sig inden den rene Tænkens, og der kunne ikke de aandrige Samtaler sandseliggjøre den metafysiske Traad; dernæst strækker ikke Digterens Kundskab til, saa at han kan vise, som nødvendigt, hvad han har lært i det Enkelte; endelig passer ikke hans Form til philosophiske Udviklinger. En ægte og original Philosophi kan alene tænkes i det Sprog, hvori den er bleven overleveret. Nu har vistnok Auerbach kopieret Meget, elementære Stoffe, der ikke ganske ere blevene hans Eiendom, men i de fleste Tilfælde søger han at overbyde sin Gjensand paa det 19de Aarhundredes pointerende Maade, som f. Ex. hvor han lader sin Spinoza sige: "Læg dog kun Mærke til det Afsluttede og den bestandige Retning mod det Gethise i vor Vens Væsen." Auerbach har ikke Selvfornægtelse nok til med Naturotrokab at føle hiin Tids Tankebevægelser efter. Endvidere er den novellistiske Deel forfæilet. I sin Fortælling, i sine Reflexioner og selv i sin Sprogform erindrer Auerbach paafaldende om Alchim v. Arnim, om han endog ligesaa afgjort tilhører det moderne Liv, som denne Romantiken. Hans Sagtagelser, hans Skildringer ere sporadiske; han føler levende og skarpt enkelte Charaktertræk, hvis almindelige ideelle Betydning han strax seer at stille levende for sig, men han formaar ikke at skjære i heelt Træ, at udkaste store og dristige Perspektiver. Ikke blot Bifigurerne, som f. Ex. Olympia, have i sin Udvikling noget Voldsomt og Forceret, der lader os i Etikken ved de vigtigste Spørgsmaal, men ogsaa Helten selv, der ligesom først af er anlagt drommerisk og blodagtig, der stedse kun modtager, stedse kun reflekterer og derfor ikke kommer til noget virkeligt Liv. Den ægte Spinoza har endt med Resignation, men han viser i den Villiens Kraft, hvormed han mestrer Tanterne, en Evne til Videnskab, der visseelig har gjort sig glædende engang i hans Liv, og af denne findes intet Spor hos Auerbachs Spinoza. Han er følelsesfuld, velsindet, men han viser ikke hiin Kraft til ved Gemyttets Opsving engang physiske at senderlaa Alt, ligesom han har gjort det aandedt. Den anden Roman "Dichter und Kaufmann" behandler et langt mere utaknemmeligt Stof. Det er et ophæiet Skuespil for den hele Verden, hvorledes en stor Aand vikler sig ud af den jødiske Dannelses Virvar, men hvorledes en liden Aand gaar til Grunde derved har ikke egentlig Interesse for nogen. Helten er den schlesiske Epigramdigter Ephraim Kuh, Lessings og Mendelssohns Tidsfælle. I Begyndelsen af

Bogen vække Skildringerne fra det 18de Aarhundredes Jødeliv de skønneste Forhaabninger, ikke blot paa Grund af sin livsfriske Tegning, men ogsaa ved sin hjertelige, værdige Tone. Mange af de deri fremstillede Skikke ere af heelt underligt Slags, og Digteren selv har allerede befriet sig fra den Livsymbolik, som de skulle udtrykke; men Ingen kan tage Anstod derved, thi der aander et helligt Alvor derover, som sammenknytter Fortid og Fremtid og ved de tilfældige Symboler trænger energisk frem lige til Sagen. Men nu skal det Brud fremstilles, der fremgaar af Spaltningen mellem Tidens almindelige Liv og Stemmens Privatliv i de Enkeltes Sjæle. Til dette Diem:d bringer Digteren en Række Personer sammen, der enkeltvis betragtede ere uden Interesse og heller ikke staae i nogen nødvendig Sammenhang med hverandre. Man seer, at det, som det kommer an paa for ham, er at tegne Studiehoveder, men Rammen er dem ikke gunstig; man taber snart det ene, snart det andet af Sigte, man forvevler dem indbyrdes, da de ikke vække nogen levende Deeltagelse, og man vender sin Opmærksomhed udelukkende paa Figurerne med de bekjendte Navne, der betegnes som Tidens Repræsentanter, Lessing, Rousseau, Mendelssohn, "die Marfchin" o. s. v. Af disse ere enkelte Smaatræk heldigt giengivne, men Tegningen i det Store er endnu mere mislykket end ved Spinoza. Det 17de Aarhundredes Tone er os forholdsvis fremmed og Digteren har friere Hænder til at tegne den efter. Sine Mands Skrifter derimod ere i Alles Hænder, og naar Digteren anfører enkelte Ting deraf ordret, som Vendinger i Samtalen og sammenhænger egne Opfindelser derved, saa træder det Uforholdsmæssige frem paa en skrigen Maade. F. Ex. S. 122 og S. 329:

"Lessing. Naar jeg er kommet til det Punkt med et Menneffe, at hans Eiendommelighed ikke længer tiltaler mig eller endogsaa frastoder mig, saa stiller jeg mig flug paa et høiere, jeg kunde sige kunstnerisk Standpunkt ligeoverfor ham; han bliver mig til en Charakterstudie, jeg betragter ham som en egen eiendommelig Fortoning af det evige ur-ene Menneffelige; jeg eftersporer Konsekventerne i hans Væsen, kaster alle abstrakte Kategorier tilside og forsøker efter Enhvers Naturret og Naturlov. Jeg forlanger ikke af nogen som helst Jugl i Verden en eneste anden Hjar, end den har. Ligesom Landstabsmaleren paa den ødste Hedeatrækning endnu stedse kan gjøre Studier i Skyerne og Lufttonen, saaledes kan ogsaa den, der vil skjærpe sit Die for Aandens Skikkelser, overalt finde fuldt op af Stof til Studium."

"Rousseau. Der ligger en skøn Stoltthed deri, at man midt i dette Verdensapothek, hvor man har forglemt, at alle officielle Lægedomskræfter ere vovede op i den frie Natur og kun ere bragte ind fra den, bærer sin egen frie Lov i sig."

Saa taler Auerbach, der reflekterer sig ind i hine Mands Sjæle, men saa kunde ikke hine Mænd tale, og denne Sonderlemmelse af det naturlige Udtryk gennem Reflexionen fremtræder overalt i Bogen, hvor ikke Digteren skriver ud af sin egen Sjæl. Det Ellemeste er Helten's sygelige Charakter. Kuh fremstilles som et Menneffe, der ikke noget Dieblift veed, hvad han vil, hvem ethvert nyt Indtryk hurtigt berører, men ligesaa flygtigt igjen forlader, der uden nogen Livets indre Lov utidig vakler fra det ene Punkt til det andet og tilsidst taber Middel-punktet for al Væren, Forstanden. Bogen gjer allerede her et ubageligt Indtryk, thi det er i Grunden dog kun den Ragenburgske Analyse af et Misfoster, som ikke har noget med Kunsten at gjøre. Men Digteren er ikke tilfreds hermed: han skildrer det virkelige, indtraadte Banvid med en Bredde, som vel vækker Modbydelighed, men ikke

\*) Digterinden Anna Louise Karfch, f. 1722, d. 1791. D. A.







frækt Spil med Livets Love, og da hans Phantasi gaar langt udover hans Villiekraft, snart forglemmer sit oieblikkelige Lumes Indsyndelser uden at de have frembragt nogen varig Binding for det almindelige Bedste eller hans egen Udvikling.

Selv om Auerbach ikke frembragte Mere, vilde alligevel Literaturen være ham stor Tak skyldig; thi han har først gjort det til Alvor med Realismens Princip. Men han er endnu en ungdommeligt opadstræbende Digterkraft. Hans Opmærksomhed var indtil nu fortrinsovis rettet paa Jagttagelsen af Detaillen. Det kommer nu an paa, om det lykkes ham at bemestre sig et Stof, som tillader og betinger en i større Perspektiver udført Tegning.

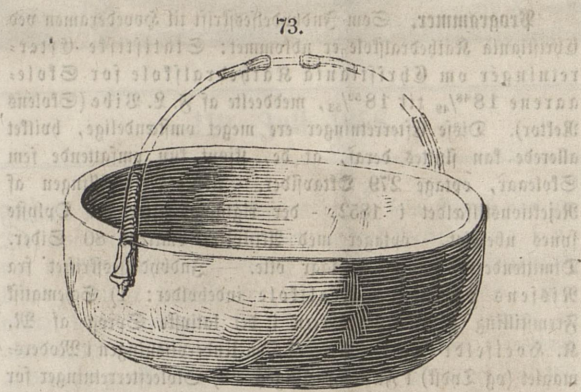
Den Lykke, „Die Dorfgeschichten“ gjorde, var et glædeligt Tegn paa vor Længsel efter Realitet. Man vænnede sig til at omgaaes med Mennesker, som ogsaa havde en anden Bessjæftigelse, end Læsning af Modejournaler og Fabrikation af Sonetter; til en mere konkret Bestemthed, end den poetiske Doktrin. Man vænnede sig til i bred, hyderlig Udvikling at forfølge de Charakterer, som man hidtil blot havde udfaset i en løs, genial Skizze. Man traadte ikke i Forbindelse med Jolfeien-dommeligheden for at meddele „Dyphsning“, hvortil man troede at maatte nedlade sig for lidt efter lidt at bibringe det „dumme Folk“ de studerede Folks Visdom, men omvendt med Begjærlighed efter at lære, efter at suge ny Livskraft for Kunstens altfor mat pulserende Blod af en ikke indbildt, men i konkrete historiske Former fremtrædende Natur. Naturpoesien er ikke blot forskjellig, men netop det Modsatte af den ideale Natur, som Rousseau, Werther og deres Samtidige søgte, saa forskjellig som Møfers „Patriotische Phantasiën“ er fra „Gesellschaftsvertrag.“ Men selv vor Naturpoesi lide vi af en falsk Idealismus. Vi adskille Idealet eller den Virkelighed, hvori vi søge Idealet, fra den sædvanlige Virkelighed. Billederne af det harmoniske Landskabsliv stemme os endnu mere imod den os omgivende forvirrede Verden. Vi have saa meget af Civilisationens søde Gift, at Naturlivstanden ikke længer er mulig for os. Vi kunne ligesaa lidt leve i en Schwarzwalders Bondehytte som i en Khaal ved Bredden af Orange-floden. Vi have bestandig det forjættede Land for Die og kunne ikke komme over i det. Saaledes har vor Naturpoesi et doktrinært Ansigt. Man har lyttet til Eventyrene i Epindestuen; man har lært af Gaandværkspendene de gamle Ordspog og Biser og er glad vendt tilbage med dette Bytte til Salonen, til Operahuset og til Akademiet. Det var herlige Skatte, som afgave et Vidnesbyrd om det tydske Folks oprindelige Rigdom. Men — frar de vare førte ind i det gode Selskabs Kredse, døde de hen i Forfættelsen; den skabende Kraft, som havde frembragt dem, hentorredes og Livet veg bort fra de skønne Stikfælses. Det er at befrygte, at det vil gaa med vore Landsbyhistorier som med vore Eventyr- og Sangsamlinger: i Poesien vil de vedblive at leve og i Virkeligheden vil de ophøre at leve.

### Neh.

Kantons Gyvefonge Neh er en Mand, hvormed der tales og skrives saameget, at vi antage Enhver vil interessere sig for hans Kontrafet, som vi derfor her gengive efter Illustration. Da vore Dagblade allerede have gjen-givet Times-Korrespondentens udsørlige Skildring af denne snurrede Patron, maa han ansees de Fleste saa tilstrækkelig bekendt, at vi her kun behøve som Text at medgive de mest fremtrædende biographiske Træk.

Neh, der efter eget Sigende er 52 Aar gammel og født i Gueh, en af de fem nordlige Provindser, er Son af en afstædiget Embedsmand, der nu er 80 Aar gammel og i 14 Aar har tjent som Sekretær i Krigsdepartementet, hvor Sønnen var Præsident. Neh indvornes den hyppeste Rang blandt Chinas Lærde, har taget fire Grader og underkastet sig syv Examen, af hvilke han bestod de fire og den sidste endog med det Held, at han blev udnævnt til Rigets næstøverste Disputator. Ved Examenene for de fire Grader gjøres kun Rede for „de gamle Bøger“ (Confucius), „de fem Klassikere“ og Chinas Historie, foruden Rettskrivning og Departementsskift. Det Hele gaar mest ud paa „Taoli“, der synes at være Indbegrebet af al Livsvisdom. Den tredje og fjerde Grads-Examen holdes i Peking, den sidste endog sædvanligvis i Keiserens Palads og i hans Overværelse. Neh havde faaet sig saa godt til sine Examen, at alle Landets Embeder stode ham aabne. og hans Befordringsliste skal ogsaa være umaadelig lang. Uagtet han ikke kjendte det mindste til den kinesiske Lovbog blev han dog Dommer i Junnan, hvilket indbragte ham 300—400 Tals (4—500 Spd.) om Maanedes, skjønt han maatte lønne godt en Sekretær, som forstod Loven. Fra Dommer-Embedet avancerede han atter og atter, indtil han blev Vicefonge i Kanton og mindstfrækt kunde skaffe og valte over 30 Millioner Menneskers Liv. Som saadan var han uroffelig i sin Politikk og grusom indtil Afsty. Med raa Latter skyder han af, at han har dømt 100,000 af sit Folk til Døden, uden at faa nogen Alder eller

noget Kjon. Pigesaa grusom, som han havde været mod sit Folk, ligesaa uforshammet var han mod Engländerne, indtil de endelig gik paa med Baaben. Men da viste han igjen en ligesaa foragtelig Fjendelighed. Da han blev fanget af Engländerne og ført ombord paa „Inflexible“, fragik han hvem han var og skjalv over hele sin Krop som et Espeløv. Men saasnart han havde forvisset sig om, at det ikke var Engländernes Skik at slaa sine Fanger ihjel, men han tværtimod saa sig behandlet med Verbodighed, paatog han sig en uforshammet Mine, sagde, at han kun var kommet ombord for at hilse paa Lord Elgin og forsøgte sig i alffens barnagtige Kneb. Alffammen hjalp ham dog ikke. Han blev ført til Kalkutta og modtog der et keiserligt Edikt, hvori han forkyndtes sin Afstættelse, dog paa en saadan Maade, at der kan være Haab for ham om endnu engang at komme til Magt og Værdighed. I Kalkutta er Neh bleven en ivrig Advokater. Han møder sig fofstelig over at læse om Kampene i Parlamentet, og navnlig føler han sig tiltalt ved alle Angreb paa det



ofstindfiske Kompagni, for hvilket han nærer stor Foragt. Forovrigt bliver han lig sig selv, saaledes som Europæerne fra først af lærte ham at kjende. Han er lognagtig i højeste Grad og forudsætter det samme om Andre; derhos er han dorff og skiddensfærdig indtil Bæmmelse. Times-Korrespondenten giver en Skildring af hans Charakter og Ydre, som vi sluttelig hidstætte.

„Med Hensyn til det Ydre er Neh en meget svært bygget og temmelig høj Mand, omtrent 5 Fod 11 Tommer høj, har de lange, tynde, kinesiske Knebelshalter, en paa-faldende tilbagestruffen Pande og en Hjernefæl, hvorpaa det Organ, til hvilket Phrenologerne henlægge Verbodig-heden, i høj Grad er udviklet, en betydelig Runding bagved Øret og en jevn Udvikling af Baghovedet. Glatraget næsten heelt op til Tæsen, har vor Mandarin selv der, hvor Chineserne for det Meste omhyggelig pleie deres Haarvæxt, kun en meget tynd Hovebedæknning og kan derfor med allerførste Lethed blive Gjenstand for en kraniologisk Undersøgelse. Hans Pibst er jammerlig, faare kort

og tynd, og den mindste Gris i hele China har en større Svands, end Rigets fornemste Mandarin. Han har ikke lange Negle; han siger, at han hgr havt altfor Meget at bestille hele sit Liv igjennem til at kunne passe dem. Hans Hænder ere, som hos Chineserne i Almindelighed, smaa og veldannede; men det lader til, at de samme Forretninger, der have hindret ham i at lade Neglene voge, ogsaa have afholdt ham fra at vasse dem. — I sit private Liv er Neh en ganske agtværdig Chineser. Han er umis-kjendelig aldeles fri for de affykelige Laster, der ere saa almindelige blandt hans Landsmænd, og hvortil selv den dydige Keping som bekiendt var forfalden. Han ryger ingen Opium, hans sædvanlige Drik bestaar blot i varm The, Samshu (en Art Brændevin) bruger han blot som Medicin. Sin eneste Hustru har han sendt til sin Fødeby, under sin Faders Opsyn. Han talte rigtignok om sine Medhustruer; men da jeg ikke vidste, hvorvidt det kunde forekomme ham upassende at robe nogen Nysgjerrighed i denne Retning, fik jeg hørken deres Antal eller deres Opholdssted at vide. Han har ingen Son, men har adopteret en Broderføn, der nu er 24 Aar gammel og studerer i Peking. To Gange om Dagen spiser han fire, fem nærende Retter og har den gode Smag at spise Riis til enhver Ret istedetfor at vente med den til Slutningen af Maaltidet, som Chineserne ved deres Gilder pleie at gjøre. Medens han spiser, drifter han ikke Noget. Hans Andagtsøvelser bestaar i at sidde i samme Stilling som en kinesisk Afgud, med korslagte Been og Ansigtet vendt imod Øst. I en saadan tankfuld Tilstand forbliver han omtrent 10 Minuter, og saa er hans Andagtsøvelse fuldendt. Med Hensyn til de Pligter, som vi Vestens Beboere sætte næstefter de religiøse, er Neh tilbvisse intet Monster. Man kan ikke tænke nogen mere modbydelig Messesammarat for en Kommandør paa en Orlogsmænd, end denne Neh. Han spytter, ryger, ræber og pudser sin Næse med Fingrene. Hele hans daglige Vaskning bestaar i at gnide sit Ansigt lidt med Kanten af et Haandklæde, der er dyppet i varmt Vand. Han har en sand Næsfel for frisk Luft, og medens han var i de kinesiske Jarvande, som han aldrig med sin frie Villie op paa Dækket. Han holdt mest af at have Kanonportene lukkede og Skyldigterne nede. Han gaar med tykke, vatterede Strømper, en lang udstoppet Kappe med blaa Ermer og blaa Beenklæder, bundne ved Anklerne, saaledes som alle Chinesere i Almindelighed. Han roser sig af at have baaret denne Kappe i ti Aar, og efter dens Udfeende lader hans Angivelse til at være fuldkommen rigtig, thi den er ganske stiv af Jædt. Neh lægger sig tilfængs henved Kl. 8, slummer da saa sødt som et Barn, oienstynlig uforskyrret af Drommespyner om slagende Guler og jamrende Faderløse. Denne Menneskelager, der har ladet henrette flere hundrede tusinde menneskelige Skabninger, nyder en mere behagelig Sovn, end en uskyldig londonf Aldermann efter et Stikpaddegilde. Saa for-keerte ere Traditionerne; saa urimelige de angersfulde Scener, der forekomme i de græske, romerske og engelske Tragedier.“

### Afbildninger af norske Odsfager

i Universitetets Samling i Christiania.

#### III. Jordfundne Sager fra Jernalderen.

d. e. fra den Tidsalder i Hedendommen, da man almindelig brugte Jærnet til Baaben og skærende Redskaber, men derimod benyttede Bronzen, eller rettere nu, da Sink til-fattes Metalblandinger, Messinget kun til Sirater og Smykkesager i Lighed med Guld og Sølv.

#### D. Gravlar.

73) En Rjedel, udstaaen af Steen, med Hane af Jærn og Messing. (1/3 St.)

#### E. Smykker.

74—76) Armringe af Guld. (1/2 St.)

### Marquis d'Argensons Memoirer

(Udgivne i 1858 af hans Næven).

Denne Bog vil have Betydning for det historiegranskende Publikum i alle Lande, da Ludvig den Femtendes Groke aldrig nok kan studeres, fordi selv de tilfyneladende smaa Daarskaber i denne Monarchs Regjering havde sin Indsyndelse paa Begivenhederne i 89. Ulig de fleste Hofmænd paa sin Tid forudsaa Marquis d'Argenson Revolutionen og bekræftede ikke, som sin Herre, dens Mulighed, fordi han ingen stærke Aander saa til at lede den. „Man fige ikke, at vor Tid mangler Mænd“, udraaber han, „Statuen er skjult i Marmorblokken.“

Vi troe at det vil interessere vore Læsere, at vi udplukke af Marquisens Memoirer nogle mindre bekiendte Detailler, ubetydelige, om man vil, men just derfor karakteristiske. Det er saadanne Levninger af Been, der tillade Geologen at rekonstruere det hele Dyr.



„Hans Majestæt gjør virkelig et Gudearbejde for sine Gunde. Ved Aarets Begyndelse beregner han, hvad de skulle udrette lige til dets Ende. Han har fem til sex Kobler og bestemmer selv Jagtdage, Hviledage og Marschdage. Han anordner Behandlingen af gamle og unge Gunde, i Huus og paa Marschen; samtlige Jagter udføres efter Karttegninger og en høist kombineret Kalender. Jeg føler mig overbevist om, at hans Majestæt vilde kunne bestyre Rigets Finantser og Krigsdepartementet med langt mindre Arbejde end alt dette kræver.“

I Sandhed, en vel anvendt Tid for en absolut Monarch, der holder sit Lands Skjæbne i sine Hænder! Læseren maa dog ikke tro, at Marquien fortæller dette i nogenformelst epigrammatisk Hensigt; den værdige Tjener gjør tvertimod hvad han kan for at undskyldte sin Herre:

„Dette beviser altid“, siger han, „at hans Majestæt har Smag for Arbejde og en Sands for Orden og Methode, som kunde føre til store Resultater, naar hans Virksomhed kunde ledes hen i andre Kanaler.“

„Alle de Personer“, siger han paa et andet Sted, „der omgive hans Majestæt, see med sand Bedrøvelse den Bane, han har antaget, at tale med en vis fornøiet Mine om sine Tjeners Sygdom eller Død. En Dag hørte jeg Dronningen spørge ham, hvorledes hans Chirurg, der havde faaet sit Hoved lemlæstet paa Jagten, befandt sig. „Er han ikke freperet, fattes der blot en Bagatel“, svarede Kongen leende.“

„Kongen viser sin Barnagtighed i Alt“, hedder det atter et andet Sted, „og Mademoiselle skriver hans Kjærlighedsbreve.“ En værdig Beskæftigelse for en Datter og Prindsesse af Frankrig! Vil Du nu vide noget om de øvrige af Familien? „Dronningen plaprer ud alt hvad man siger hende, det er derfor yderst farligt at høre sig for hendes Majestæt. Hun roser sig af slet ingen Aand at have, men et desto bedre Hjerte. Jeg tror ikke at være uretfærdig, naar jeg siger, at hendes Majestæt ikke elsker Nogen og at den Hjertensgodhed, hun taler saameget om, er en Affektation som en anden. Hun stænder bittert paa sine Børn for den mindste Bagatel, som f. Ex. at komme et Par Minuter for seent og seer gennem Fingre med de alvorligste Forfælsker. Naar hun irettesætter sine Døtre have disse for Skik at sige, at de have vapeurs og saa leer hendes Majestæt og finder denne forslidte Udflugt overmaade vittig. De gjør aabenbar Nar af Moderen uden at hun tager det ilde op. Det er at befrygte, at de kongelige Børn ville faae en odelagt Helbred, især Dauphin, hvis Liv er saa dyrebart. Han bliver hver Dag tyffere og er virkelig at ansee som en liden Monstruositet. Prindsesserne have altid i deres Bærelser allehaande Spisevarer, endog saa Stinke og anden pirrende Rost, og lufte sig inde for at spise og drikke.“

Det varer ikke længe før denne Spaadom opfyldes. „Prindsesse Victoire“, hedder det kort efter, „har faaet et høist betænkeligt Maveilsfælde. Jeg anseer det for meget ilde, at Prindsesserne gjøre sig interessante ved næsten slet intet at spise ved Taflet og derimod give des petits soupers i deres Bærelse ligesom deres kongelige Fader. De gaar tilbords ved Midnat, spise ufordøielige Sager og ophidses deres Blod ved Nydelsen af stærke Vine.“

Vi ville ikke længere forstyrre disse Familie-Drgier og aflægge en Bist hos den første Minister, for at see, hvad der er at lære. Det er ilde paa Aftenen, men det er netop den beleiligste Tid til at gjøre ham sin Opvarthning. „En af vor Tids ( 741 ) latterligste Komedier er Kardinal Fleury's petit coucher. Hver Aften lurer det hele Hof paa det store Dieblif. Hans Eminence træder ind i sit Kabinet, Dørene aabnes og Du overværer det hele Nat-Toilette. Du seer den gamle Præst trække sine Buger af, som han lægger meget pyntelig sammen, saa seer Du ham tage Natfsjorte paa, og derover en temmelig forslidt Slaabrok, saa kjæmper han sine Par hvide Haar og fortæller imidlertid Dagens Nyheder, krydsede med Vittigheder, som Forsamlingen aldrig undlader at applaudere.“

Naar Forskeminsteren er saa ugenært, er det ikke at vente, at Favoritinderne skulle paalægge sig nogen Evang, men denne Side af Aarhundredets Skjoldbog ville vi ikke opslaae. At de anvendte deres Kredit og den kongelige Gæmildhed til at berige deres egne Kreaturer, er historisk. Madame Pompadours Vognfabrikant fik en livsvarig Pension for at have forfærdiget hende en bekvem Kareth, og hendes Notarius havde 30,000 Fr. i Bortpenge indtil man kunde saa ham udnævnt til Generalforspagter. Det falder af sig selv, at saa opbyggelige Exempler, givne af Hoffet, ikke vare spildte paa Staden og man ansaa sig for vanæret naar man ikke udgav mere end man virkelig eiede.

Opretholdtes da idetmindste den offentlige Orden? „Her har inat“, siger Marquien (1749), været stemme Optøier ved Pelletier-Quaien, da Alle vilde see det store Byrvareri til Gæ for Freden og der ikke var sørget for Politiofsyn. To hundrede Personer ere dræbte eller saarede. Ingen Begeistring at spore i Folketskræerne, kun saa Strig „Vive le Roi!“ (Senere paa Dagen.) Sagen er alvorligere, end man fra først af troede. En stor Mængde

Menneſter ere druknede; trykkede af Masſerne styrtede de over Ræværket ned i Floden. Man stjuler Taflet. Borgene maae søge deres Kjære i la Morgue. Mangel paa Orden og Omtanke hos Øvrigheden har fremkaldt Ulykken.“

Dette er dog blot Udelighed, men her hvad de vagthavende Soldater tillade sig. „De bortføre unge Piger af Borgerstanden, beholde dem i Kaserne en Dag og myrde dem for ikke at blive forraadte.“

Sandelig, Marquien behøver ikke at brændes, som Heremester for at have forudseet Nødvendigheden af den store Feining 89.

Jugen Hønsom Læser vil beklage, at den skikkelige Marquis ikke fik sit Dnske opfyldt og kom til Roret. Hvad skulde denne Pygma udrette mod den almindelige Jordærvæls? Det var kommen saavidt, at blot Herkules, det vil sige Nationen, kunde rense denne Augias-Stald.

## Literatur.

**Programmer.** Som Indbydelsesskrift til Hovedexamen ved Christiania Kathedralskole er udkommet: Statistiske Efterretninger om Christiania Kathedralskole for Skoleaarene 1848/49 til 1852/53, meddeelte af F. L. Vibe (Skolens Rektor). Disse Efterretninger ere meget omstændelige, hvilket allerede kan sluttes deraf, at de, skjønt kun omfattende fem Skoleaar, optage 279 Oktavsider. Alene Fremstillingen af Rejektionstilfældet i 1852, - der rigtignok efter det Dpflyste synes ubesøjet, - optager med Altskytler omtrent 80 Sider. Dimittendernes Antal er iaar otte. — Indbydelsesskriftet fra Nissens Latin- og Realskole indeholder: 1) Schematisk Fremstilling af Sætningslæren i det latinske Sprog af M. A. Hoelsfeldt (S. 1—36). 2) Om Underviisningen i Modersmaalet (og Lydd) i Høllsøafdelingen. 3) Skolefesteretninger for 1856—58. 13 Dimittender afgaae iaar til Universitetet. — Fra Christiania Borger- og Realskole er udgaaet et Program, indeholdende: 1) Om Underviisningen i Regning ved Rand. theol. C. Corneliusen. 2) Skolefesteretninger ved Inspektør Haslund. Indværende Skoleaar begynde med 325 Elever, og er der nu tilbage 309, fordeelte i 8 Klasser. — Indbydelsesskriftet til Hovedexamen i Lillehammer's Læde- og Realskole bestaar af 3 Afdelinger, nemlig: 1) Naturhistoriens Formaal, Omfang og Behandling i vore kombinerede Skoler af Adjunkt C. N. Rønneberg. 2) Verberne i Engelsk, schematisk ordnede og inddeelte, af Adjunkt Jakob Løkke. 3) Skolefesteretninger af Karl Nilsen, konstitueret Rektor. Af Skolens 51 Disciple afgaae iaar 2 til Universitetet.

**Om Børnebaaden.** Det ikke ubetydelige Antal Skrifter om denne Gjenstand, som Lammers ved sin Optraeden har fremkaldt, er fra Bergen af nylig bleven forøget med to nye Bidrag, nemlig: 1) „Daabens Sacramente udviklet i Foredrag i St. Mariæ Kirke i Bergen“ af Rand. theol. og Klokker ved Myrkirke Th. Lous (128 S. 8vo. Pris 24 Sh) og 2) „Brev angaaende Afstedssandragende og Afstedssord ved G. A. Lammers fra en ældre Præst.“ (14 S. Pris 2 Sh.) Forfættelsen klar og populært affattede Skrift, der tillige fører Omflagstitlen „Udvikling af den fjerde Part af Luthers Katechismus“ udgjør et Afsnit af en Række offentlige Foredrag over Katechismen, hvilket Forf. efter Hærens Opfordring har udgivet, for at møde arbeide de Lammerske Ideer, som en Gmislær fra Tromsø just søgte at stifte Jndpas ogsaa i Bergen. Det andet Skrift, der ogsaa skyldes en af de bergenske Geistlige, er et forandret Aftryk af et i Chr.-Posten i f. A. indført Brev til en theologisk Studerende; og er i dette særskilte Tryk anbefalet „til Læsning af Joh. A. Bomstads Forsamlinger.“

## Norge.

**Christiania.** Den 25de Juni holdt den norske Forening mod Brændevinsdrif i Storthingslokalet sit sædvanlige Aarsmøde. Sognepræst Brun holdt et Indledningsforedrag, hvori han gav en historisk Overblik over Bestræbelserne for Brændevinsdrifens Afstæffelse. Uagtet der her i Landet findes 110 Afholdelsesforeninger med tils. 12—15000 Medlemmer - et omtrent stillestaaende Antal -, var det dog en sørgelig Kjendsgjerning, som Taleren ikke kunde dølge, at Lyften og Jverren for Afholdelsagen noget havde tabt sig, og at mange af disse 110 Foreninger befandt sig i Dpføringstilstand. Beretningen om Brændevinsdrif blandt Kvinderne lød sørgeligere end før. Det hele Kvantum Brændevin, som aarlig forbruges i Landet, udgjorde 9 Mill. Potter. Professor Faye holdt derefter et Foredrag, hvori han dels fremstillede Brændevinsdrifens Skadelighed, dels hvad der i Udlandet var gjort og yttret imod den. Mødet aabnedes og endte med Aflyngelse af Vers af en til Anledningen forfattet Sang. De forrige Bestyrere bleve efter Statsraad Stangs Forslag gjenvalgte.

Den 26de Juni holdtes Generalforsamling af det norske Theaters Aktionærer. Uagtet Pengestrængens Indflydelse havde Indtagterne været omt. 700 Spd. større end i f. A.; Billetudsalget havde indbragt 9002 Spd. Udgifterne medtog dog Indtagterne, saaledes at begge Dele paa nogle Spd. nær balancerede. For at dække de løbende Udgifter maatte der besluttet at optage et Laan paa samme Beløb som det, hvorved Theatret siden isfor har formindsket sin Gjæld (600 Spd.). I Aarets Løb var opført 16 nye Stykker, blandt hvilke „Hjeldevensret“ havde gaaet 22 Gange. Til Repræsentanter valgtes: Kjøbmand P. Petersen, Kjøbmand C. C. Petersen, Byrådsmedlem H. Eger, Exam. jur. Bachke, Bureauchef L. Eger, Lieut. Lund, Bog-

trykker Malling, Advokat Kildal, Professor Monrad, Overlærer Knudsen, Lektor Unger, Kjøbmand P. B. B. Kildal, Kasserer J. Gjerdum, Konjil Betty Egeberg, Fuldmægtig Nysgaard og Kjøbmand Dnsjum. Til Deciderer: Bureauchef Seilstad, Gartner Mortensen, Fuldmægtig Bang.

— Ved Examen Artium for iaar skal Rand. mag. Rygg examinere i Latin istedfor Prof. Aubert, som paa Grund af Svagelighed er fritaget derfor.

— Den 25de Juni havde Mad. Wolf paa Christiania Theater en Beneficeforestilling, hvorved hun høstede rigeligt Bifald, foruden at Theatret var fuldt. Ved samme Leilighed debuterede Jfr. Berg, der ved Sæsonnens Udlob gif over fra det norske til hiint Theater.

— Den 29de Juni faldt Dom i den mod katolsk Præst Lichtle anlagte Justitsfor. For at have ført urigtige Mandatklister domtes han efter Kr.-L. Kap. 24, § 13, i, sammenholdt med § 32, til 100 Spd. Bøder til Statskassen.

— Under Navn af „Aktieselskabet Fisket“ er der stiftet et Selskab for Bygning og Udrustning af et Fartoi paa 110 Kommercelaster, bestemt til Sælthunde- og Svalfangst i Nordtishavet. Selskabet er grundlagt paa 200 Aktier, hver paa 100 Spd.

— Exam. juris A. J. Scharffenberg er den 24de Juni meddeelt Autorisation som Sagfører ved Underretterne.

— Konstitueret Kasserer ved det nordlandske Kirke- og Skolefond, Rand. jur. C. F. Brøgger er den 24de Juni meddeelt Autorisation til med Biholdelse af hans Kassererbefilling at gaae i Rette som Sagfører ved Underretterne.

— Amtmanden i Christians Amt har under 24de Juni be- stiftet Fuldmægtig P. R. Hjelld til Lensmand i Fevnagers Thinglag under Hadelands og Lands Fogderi.

— Fra Årvalla havees nu gennem Korrespondencer til forskjellige Blade omstændelige Beretninger om Leirens Begyndelse. Da vi imidlertid snart vil kunne give originale Tegninger derfra, opsætte vi ogsaa med nogen Beretning, indtil en samlet Oversigt kan naaes. Her ville vi foreløbig kun melde, at Kronprindem med Gemalinde ankom til Leiren den 23de Juni og strax lod udgaa følgende Ordre:

H. K. H. Kronprindsen, som idag har overtaget den højeste Kommando over de til Årvalla beordrede svenske og norske Tropper, har i Naade befalet, at følgende af H. K. H. Højhed udfærdigede Hilsen skal oplæses for Tropperne:

„Med stor Glæde seer jeg Eder, Baabenbrødre østenfra og vestenfra Hjelddet, samlede her for ved forenede Øvelser at danne Eder til et fælles Lands og Folks, det gamle Normannafolks Forbær. Svea og Nara, i frigerst Dragt, hvilende paa samme Skjold: Enighed, som efter et gammelt Ord forlener ogsaa mindre Magter Styrke: dette er den Tanke, I her skulle falde tilløb ved Opmærksomhed, Tjenestiver, broderlig Enighed og god militær Aand. Jeg har ikke kaldt Eder hid til Baabenleg, men for ved alvorlige Krigsøvelser at stifte Eder, haade Over- og Underordnede, den kære Jndfald i de forskjellige Baabens Virkemaade, faaet de, I tilhøre, som de, med hvilke I skulle stride, hvilken ikke vinder uden ved egne Vinder at see større Troppeafdelinger bevæge sig paa forskjellige Terræn og under forskjellige Omstændigheder. Gerned har forenet sig mit Dnske om at see Svensker og Nordmænd forenede under Faner, der høves for et fælles, os Alle kjært Maal: den skandinaviske Halvøes Selvstændighed. Velsomme, svenske og norske Baabenbrødre, til Årvalla gamle Plads.“

Gerned var Leiren begyndt, men da det var Midsummer- aften blev ingen Exercitie strax af, men derimod Nationalfor- hyltelser. Midsummerdag uddeltes nye Faner til 4 Regi- menter og holdtes Gudsstjeneste, og om Aftenen gav Prindem Kestmaalid for de svenske og norske Officiere, ialt næsten 500 (Leiren bestaar af 10,000 Mand). Natten til 26de Juni fore- faldt en usfordøjet natlig, og som det synes, af Kronprindem uberegnet Manøvre, og den 28de skulde en Manøvre begynde, som er ansat til 4 Dage. Foruden Hertugen af Nassau med 2 Officiere befinder sig i Leiren 2 krigsvante franske Officiere og 8 danske Militære.

**Årendal.** Ole Knudsen Huushold i Nøsklands Annex til Omblid skal i sit Liv have fældet ikke mindre end 45 Bjørne. Han er nu 60 Aar.

**Bergen.** Den 20de Juni feirede Toldkasserer Christie sit halvhundredaarige Embedsjubilæum.

— Søndre Bergenshuus Amtsformandskab har bevilget 1000 Spd. til Lænsforbedring for Skolelærerne.

**Thronhjelm.** Den 18de Juni gavede bergenske Skue- spillere sin Afstæffeforestilling. Af Chr.-Posten seer det ud som om de bred op noget snart.

## Embeder.

**Stonevigs Sognefald** under Søndhordlands Provsti i Bergens Stift, hvis samlede Indtægter kunne anslaaes til omt. 450 Spd. aarlig.

**Borsgrunds Sognefald** under Bamble Provsti i Chri- stiania Stift med omt. 650 Spd. i aarlige Indtægter.

**Gurdals Sognefald** under øvre Romerikes Provsti i Chri- stiania Stift med omt. 400 Spd. i aarlige Indtægter.

**Strandebarns Sognefald** under Hardangers og Bosse Provsti i Bergens Stift, hvis aarlige Indtægter kan anslaaes til 8—900 Spd.

**Snaasens Sognefald** under nordre Juhherreds Provsti i Thronhjems Stift med 900—1000 Spd. i aarlige Indtægter.

**Raffetads residierende Kapellani** under Mellem-Borge- selskabs Provsti i Christiania Stift med omt. 320 Spd. i aar- lige Indtægter.

**Toldinspektørembedet** i Hellefjords Tolddistrikt med omt. 1100 Spd. i aarlige Indtægter.

**Et Protokolsekretærembede** i Høiesteret med fast Gage 420 Spd. aarlig samt for indværende Budgettermin Dyrtids- tillæg 103 Spd. aarlig.

**Politimesterembedet** i Bergen med en aarlig Bruttoindtægt af 1035 Spd. Kontorudgifterne have udgjort omt. 20 Spd.

**En Timesterembede** ved Molde Middele- og Realskole med en aarlig Løn af 200 Spd. og 60 Spd. i Dyrtidstillæg.

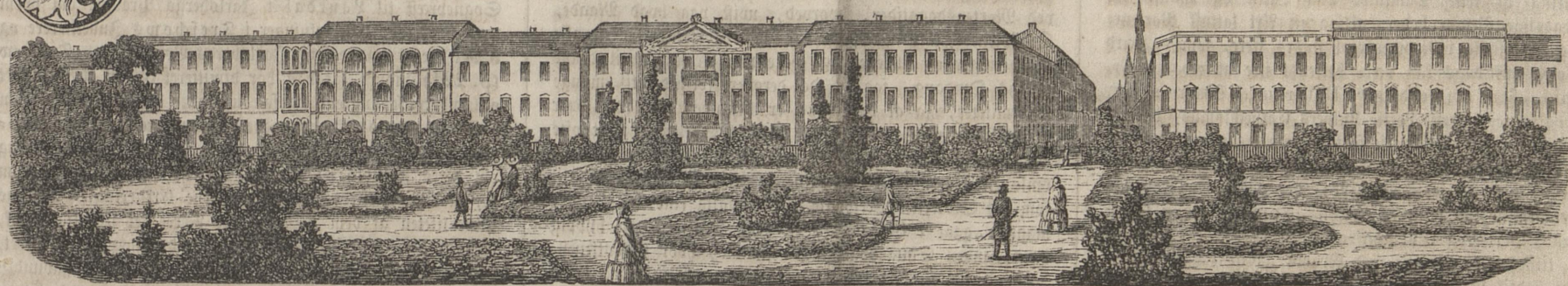
**Afstandhøjs Distriktslægeembede** i Nordlands Amt med aarlig Gage 300 Spd. og Dyrtidstillæg.

**Roddingens Distriktslægeembede** i samme Amt med For- pligtelse til at overtage Lægeamtet under Løstøffet med aarlig Gage 400 Spd. og Dyrtidstillæg.

**Østre Søndmørs Distriktslægeembede** i Romsdals Amt med aarlig Gage 240 Spd. og Dyrtidstillæg.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 28.

Udkommer hver Søndag Morgen.

11te Juli 1858.

Abonnementetsprisen er 60 p. Hverdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Efterretninger om Christiania Latinskole under Cancelliraad Jacob Raschs Rectorat. — Chineseere. — Bengalste Sepower. — En kinesisk Diner i Ningpo. Om Trykning af afdøde Folks Breve. (II.) — Literatur og Kunst. — Norge. Udenlandske Efterretninger.

## Efterretninger om Christiania Cathedralskole under Cancelliraad Jacob Raschs Rectorat. (1706-37.)

(Prøve paa et større skolehistorisk Arbejde af L. d. b. D. a. e., studios. philol.)

Et latinsk Program fra Christiania Skole af 1770 oplyser den daværende Conrector Søren Seerup Monrad (forskjellig fra den bekjendte „Søren Latiner“), at Rector J. B. Hersleb, hvis Embede M. senere arvede, befattede sig med at forfatte en Fremstilling af Skolen fra dens første Spirer af (inde ab incunabilis), men dette Arbejde er identisk aldrig blevet udført, og i ethvert Fald er intet Spor af samme forhaanden. Senere har J. Chr. Berg i Budstikkens 3die Aarg. (Nr. 39—66) leveret en lærd Undersøgelse om det med Skolen i Midten af det 17de Aarhundrede forbundne Hymnasium, hvori rigtignok kun selighedsvis Et og Andet om Skolen forekommer. Da der forøvrigt om Skolen kun gives faare faa og ubetydelige trykte Efterretninger\*), bevægede denne Mangel nærværende Meddeler til at efterhøre allehaande utrykte Rilder, oprindelig kun til privat Fornøjelse, senere med det Forsæt om muligt at optræde som Forfatter i denne Retning. Da imidlertid hans Hovedstudiums Krav maa henrøre Udarbejdelsen af et større Værk over denne Gjenstand til en ubestemt Fremtid, har han troet at burde benytte den af nærværende Blads Redaction tilbudne Anledning til her at offentliggjøre et Brudstykke, omhandlende et Tidsrum, der forholdsvis ret godt lader sig belyse af haandskrevne Rilder. Disse ere søgte dels i Skolens Archiv, dels i Rigsarchivet (Ordinationsprotokoller, geistlige Sterbeprotokoller, Regnskaber og løse Documenter m. M., Bilag til kgl. Rescripter om Skolen), dels mellem Universitetsbibliothekets Manuscripter (hvor især Dimittendfortegnelsen fra 1692—1745, hvilken Skolen mangler, og som jeg med Anmærkninger med det Første andensheds vil udgive, som mig vel tilpas). Jeg har overhoved beskrevet mig paa den muligste fuldstændighed, undtagen i et Punkt, nemlig Økonomien, hvis Detailler jeg har foretrukket at glemme til de fuldstændige Efterretninger engang see Lyset. Det samme Gaar om senere at levere noget Bedre har da ogsaa bevirket, at Citater o. s. v., hvoraf alligevel for et Blad vel allerede nu ere indkomne uforholdsmæssig mange, ere givne mindre hyppig, end En og Anden maaskee havde ønsket.

## I.

Den eneste Fremstilling af det for Fortidens samtlige Latinskoler hos os Fælles og Almindelige, som hidtil eksisterer, er hvad M. Nyerup meddeler i 3die Deels 1te Afdeling af sin „Hist.-Statist. Skildring af Tilstanden i Danmark og Norge i ældre og nyere Tider“ (Kjøbenhavn 1803—6). Hvad der meddeles er imidlertid, som ofte hos denne

\*) Blandt disse kunne, foruden Literaturlexiconet o. desl., nævnes: 2 Programmer af ovennævnte S. S. Monrad af 1777 og 78 (om Bibliotheket), et Do. af J. Rosted af 1800 (især om Skolens Økonomi), et Do. af A. Lassen af 1828, der trods sin lovlige Titel dog er faare mæret og kun et Excerpt af Nyerups chaotiske Efterretninger om det lærde Skolevæsen i Almindelighed. Efter at dette alt var nedskrevet, har jeg overkommet det nylig udkomne 3die B. af Hr. N. Nicolajens Norske Stiftelser, hvor p. 138—48 Endeles findes om Skolens Stipendia m. M. Enkelte Ting heraf vil jeg i nærværende Prøve se mig istand til at fuldstændiggjøre.

Forfatter, confust og ufuldstændigt og som skrevet paa en Tid, hvor den gamle Skoleindretning med Lectorer o. s. v. var i friskt Minde, ja endog i mange Skoler fremdeles bestod, tillige dunkelt for den nulevende Slægt. Da ogsaa hertil kommer, at Bogen ingenlunde længer er almindelig hos os, vil jeg begynde med en kort (forøvrigt af Nyerup ganske uafhængig) Skildring af Skolernes Tilstand i det Hele, især for den os her vedkommende Tid.

Man har ikke uden Grund bemærket, — hvad der naturligtvis er en Tilfældighed, — at de Oldenborgere, under hvem Skolevæsenets Forholde efterhaanden modificeredes og forbedredes, samtlige hedde Christian. Det var saaledes Christian den Tredie, som først indrettede den lutherske Latinskole, der da rigtignok med fuld Grund har dette Navn, da Latinen var enedominerende og „noget Fundament“ i Græsten kun tillodes læst i øverste Klasse. Christian den Fjerde forbedrede ved sin Kirkeordnantes (1607) Skolerne i flere Maader, saaledes ogsaa med Hensyn til Græsten, saa at der c. 1631 i øverste Læctie ialfald skulde læses foruden Testamentet ogsaa Udvalgt af Jofocrates, Homer, Hesiod, Theognis, ja endog Pindar. Christian den Femte tænkte paa at indføre en grundig Forandring i Skolevæsenet, nemlig ved at inddrage en stor Deel af de mange elendige Trivialskoler i Smaabyerne, der vare saa talrige, at der f. Ex. i Nørrejylland var ikke mindre end 24, men denne Plan, der var Mange imod, blev hindret, og det havde sit Forblivende ved det Gamle, indtil Christian den Sjette 1739 realiserede sin Farfaders Plan og nedlagde Størsteparten af de tildeels kun i Navnet latinske Smaaskoler og samtidig forbedrede de større. De i Christian den Syvendes Tid skete Reformationer, hvorpaa vort lærde Skolevæsen for en stor Deel endnu hviler, ere os her uvedkommende.

Ligesom de lutherske Theologer og Regjeringer i de første Aar Aarhundreder efter Reformationen i Troesfager vare alt andet end tolerante, og forlangte af alle Præster, at de skulde gjøre Afskald paa Ret til enhver personlig Formening om dette eller hiint Troesanliggende, saaledes var det, som fædse mest indskræmpedes Skolerne, ogsaa „Uniformitet“, der er Jætraabet ligesaa Palladii Dage. Nogen individuel Stræben hos Lærerne blev ikke taalt, og til de Lærere, der (f. Ex. i lat. Grammatik) „understode sig at forfatte aparte Præcepta“ gjøres under Christian den Fjerde meget strange Trudslar. Fra hans Tid af vare de fuldstændige Skoler indeeulte i 6 (sjelden 7) Læctier (eller „Leisjer“) o: Classer, hvoraf 2den Læctie af Grunde, som senere skulde fremstilles, dog ofte kun eksisterede paa Papiret. Den øverste af disse, hvilke samtlige havde sit Lokale i et eneste Værelse, benævntes Mesterlectie, ikke formedeltst noget Discipulenes Mesterstab, som Mange feilagtig have meent, men fordi den betjentes af Skole-Mesteren (o: Rector), hvem siden 1616 i de større Skoler tilforordnedes som Medhjælper en Con-Rector. Disse underviste ikke hver i sine Timer, neppengang hver i bestemte Fag, men deelte Arbejdet saaledes, at Rector havde den hele Undervisning i Læctien de 3 første, Con-Rector de 3 sidste Dage i Ugen. (I) De øvrige Læctier havde hver sin i alle Fag docerende Lærer eller som han karakteristisk nok hedte „Hører“ (collega scholarum). Desforuden havde Skolerne en Cantor, hvis Tjeneste dog stundom som f. Ex. i Christiania c. 1720 var forenet med en Hørbestilling. De Personer, som omtales under Navn af custodes scholarum, have vel været til vor Tids Bedeller, men fandtes dog ei i alle Skoler, i Thronhjelm saaledes ikke før 1809. Om den „lector theologiae“, der kun fandtes ved Cathedral-skolerne, samt til enkelte Lærere, der hist og her underviste i at skrive, regne, „ridse“ o. s. v. vil der senere blive fortalt.

Hvad angaar Underviisningens Gjenstande paa den Tid, da have vi allerede ovenfor berørt, at Latinen var det allervigtigste Lærefag, hvilket tilligemed Religion og Græsk faagodtform optog den hele Tid. Men Hensigten hermed var dog ingenlunde, at Discipelen skulde tilegne sig det paa Kundskab i Grundprogene grundede Indblik i Oldtidslivet, som vi nuomstunder ere vante til at kalde „klassisk Dannelse“; thi en saadan kan man gjerne sige eksisterede ikke paa denne Tid, da de Lærde med en vistnok stor Belæstethed i Oldtidens Literatur og Grefrygt for samme forbandt en endnu større Grad af kras profaist Forsandighed, der ei kunde Andet end berøve dem Gvnen til paa Oldtiden at anvende den rette Maalestof og saaledes maatte gjøre dem fremmede for samme. Den lærde Skole var meget mere her, ligesom i Tydskland, som G. Bernhardt siger, „eine demüthige Tochter der Kirche“, og Skolegangens Diemed blot Tilnærmelsen af den sproglige Færdighed, der var fornøden for at kunne benytte den theologiske Literatur og for med den størst mulige Lethed (tilmod ogsaa i bunden Stil) at kunne udtrykke sine Tanker om dagligdags, efter især theologiske Materier i en Latin, til hvis Reenhed man just ikke stillede høie Fordringer. Ved det 18de Aarhundredes Begyndelse var nu vel den Tid forbi, der, som vi see af en i Christian den Fjerdes Tid til Forfattere af Skolebøger givne Instrux, vilde, at alle (nuomstunder kun for bornerede Læsere) anstødelige Steder hos Auctorerne, ja endog de hedenst Gunders Navne skulde udstryges af Lærtugaderner for Ungdommen, og der var vel ikke længere Mange, der ønskede at jage Cicero, Virgil og Horats ud af Skolen, for at sætte Palingentii „Livets Dyrefæds“, Prudentis, Lactants, Minucius Felix o. A. i deres Sted. Men alligevel var den sundere Sands, som ved denne Tid havde begyndt at udvikle sig i Tydskland, især ved Cellarius og det Jænniske Selskabs Bestræbelser dels kun i liden Mon naet til Norden (og efter hvad jeg kan slutte maaskee mindst til Rasch og hans Samtidige i denne Skole), dels strakte heller ikke denne da begyndende Reaction sig udover det reent Sproglige. Af Ordinationsprotokollerne, som for Christiania Stift begynde 1732, hvor Ordinationerne selv have maattet antegne sit Levnetsløb, er det let at see, hvorledes den da brugelige Vulgar-Latin var beskaffen, og det netop især for gamle Disciple af denne Skole, hvor der i det Stykke lader til at have herfket en slettere Smag end den, der fremtræder hos Folk, der ere udgaade f. Ex. fra Chr. Jælters og A. Borrichius' Underviisning.

Forsaa vidt Discipelen nu (hvad sjældnest var Tilfældet) kom ind i Skolen allerede i den nederste Læctie, blev han hjulset velkommen med tvende Bøger, som levede lige til Slutningen af første Aarhundrede, nemlig „Donat“ og „Aurora.“ Den første af disse, der havde holdt sig gennem hele Middelalderen ligesaa selve Oldtidens Slutning var en oversat Bearbejdelse af den bekjendte Romerske Grammatiker Aelii Donati Værk „de octo partibus ora-

\*) Et Par Prøver paa Tidens latinske Jargon, samtlige af norske Documenter fra vort Tidsrum. f. Ex. „At blive Student“: 1. Parnassum salutare Hauniensem. 2. Pervenire in Academia Tempe. 3. Albo Studiosorum inscribi. 4. Rude scholastica donari. 5. E pulvere scholastico emergere. 6. Dignum esse, qui cum Musis Academ. commercium habeat. — „Efter Christi Fødsel: anno salutiferi (virginei) partus, a reparata salute. — „Gjerne“: ambabus manibus. — „Jeg blev født“: mortalitatem indui. — „Jeg begyndte ibrig at studere“: In matris Minervae gremium me dimisi, cujus lacte (!) enutritus cett. (NB. Forf. af denne Tirade, J. Achton, senere Præst i Grevskaberne, kaldes af Müller i Jælters Provosts Beskrivelse: „en født Poet.“) — „Capellan“: Symmysta. — „Embedet“: Sparta. (Dette Ord er, saavidt mig bekjendt, hverken Latin eller Græsk, men dog overmaade hyppigt.)



tionis" (4<sup>de</sup> Christl. Aarh.). Af dette lille Compendium hidtættes som Proeve Definitionen paa et Substantiv: „Nomen Subst. kaldes det Ord, som kan ikke udfiges med Mand, Kvinde eller Ting, saasom Mensa, et Bord, er Subst., fordi jeg ikke kan sige Bord Mand, Bord Kvinde, Bord Ting." Den dansk-norske Aurora var forfattet af den lærde Thomas Bang († 1661 som Univ.-Bibliothekar); den indeholdt først en Række Glosser med tilføjet Oversættelse, der skulde læres udenad til Erhvervelse af et sprogligt Grundfond, og dernæst en Samling af lette Samtaler paa Latin og Dansk om hverdagslige Begivenheder, altsaa en Art latinsk Parleur. Mellem Glosserne ville undertvivl findes flere, som en lærd Philolog nutildags kan være bekendt ikke at vide, t. Ex. Pernio, „Frost udi Jodderne", Butyrum, „Smør" o. s. v. Derhos lærtes i første Læctie Luthers Catechismus, tildeels paa Latin. I anden Læctie fortsattes med Aurora og andre Samtaler af nyere Latinister, fornemmelig af Stephanus († 650 som fgl. Historiograph), der ogsaa var Forfatter til det almindelige Latinske Lexicon „Nomenclator" (indeholdende Verba og Substantiva, men ikke Adjectiva), som, tilsidt rivaliserende med Grams „Nucleus", benyttedes, indtil Badens bekjendte Ordbog udkom 1786. I Religion læstes nu ogsaa Søndagsengeliene paa Latin. I de Par følgende Glasfer tilføiedes i de fleste Skoler den da yndede Dionysius Cato (en sildig romersk Forfatter, der har skrevet elegante Vers af moraliserende Indhold og ofte, f. Ex. endog af Jakter, blev forvejlet med M. B. Cato), visse Skrifter af Erasmus, Esops Fabler, Begyndelsesgrundene i Græsk med noget af det gr. Testamente, samt de første „Species" i Regnekunsten. I Mesterlectierne læstes især, foruden større grammatiske Bøger (Sivers, Terfent o. A.) og latinsk Verskunst, nogle Comœdier af Terentius, endel Taler og Smaaskrifter af Cicero, et Udvalg af Livius (næsten blot af Taler), Virgil (især 1. 2. 6. B. af Æneiden), Horats (nogle Oder og Digtekunsten), samt i Græsk, foruden Testamentet, Brudstykker af Plutarch og Isocrates, samt en Mundsmag af Homer og Hesiod. I Hebraisk Begyndelsesgrundene og lidt af Bibelen, alm. Propheten Jonas. Endelig en Smule Logik, Metaphysik, Rhetorik, Ethik, Physik, lidt af Euclid o. s. v. Den historiske Underviisning var saare tarvelig, og bestod, foruden noget Kirkehistorisk, vistnok hoiest i lidt Tale om „de fire Monarchier" (Det asyriske, persiske, græsk-macedon. og romerske, under hvilket sidste ogsaa Nutiden indbefattedes). Hertil læstes under den ved hvert Domcapitel ansatte „Lector" i Theologien\*) endel mere Religion. Latinske Taleøvelser have været hyppige, men paa denne Tid vare vistnok de bekjendte strænge Befalinger til Disciplene om under Straf af Mulct eller corporlig Revselse „overalt og allevegne" at tale Latin i det Mindste factisk bortfaldne, dette gjælder visseleis ogsaa den i sin Tid brugelige Skik at spille latinske Comœdier paa Skolen.

Med Hensyn til Disciplenes Skoleliv forresten er der ogsaa Adskilligt, der for den nærværende Slægt lyder fremmed og synderligt. Samtlige Disciple vare i de Tider Gratister i Skolerne, i ethvert Fald i nærværende og overalt, hvor disse Institutioner eiede nogen Formue.\*\*). Derhos nøde de ogsaa paa sine Steder adskillig Understøttelse deels ved (især private) Legater, deels ved Communitetet (Skolens Bæviisningsanstalt). Denne Indretning var ved Christiania Skole saa gammel, at i Raskes Tid ingen Grundats derfor gaves, og bestyredes af dertil paa visse Terminer antagne Spisemestere, der tvende Gange daglig bespiste og vare saa høit betruede, at de endog, som det synes, have faaet Lov til at bestyre Communitetets Obligationer m. M. Uagtet meget Jordegods og tillige ogsaa mange andre Herligheder (visse Distrikters Kongetiende m. M.) vare henlagte hertil, kunde dog indtil 1735 iffun med største Nød bespises 10 Disciple foruden Conrector og de 4 Hørere, hvilke turvis havde at øve de Forsnævnte i at disputere over Bordet. Derhos maatte Skolens Disciple (Hersteds indtil 1800) ved Brudevielser, Bryllupper o. s. v. forrette samme Tjeneste, som i Christiania endnu tildeels paahviler Waifenhuset, og det ei alene for Byen, men tildeels udenfor

denne (her for Ager og Oslo Hospital). Af en derom 1728 oprettet Contract sees, at tvende Disciple her af Skolen Fredag, Søndag og alle Helligdage opvartede Sengen, læste Bøn og „klædte Præsten" i Slotskirken mod Løn af Kirkeblossen og Andeel i Høitidsofferet; disse Disciple sees altid at have været Klokkeren en Torn i Diet. Forøvrigt var vel Degneopvartningen paa Landet ophørt og „Skoledegne" et forældet Navn, og Skoledisciple gennemstrefede vel ei mere Stiftet for at tigge og inddrive hos Bønderne, hvad Skolen tilkom, men ligeindtil 1728 vedvarede dog her i Skolen „en Omgang med Musiquen" ved Mortensdagstider, hvorved, uist paa hvad Maade, Disciplene „4 à 6 Ugers Tid maa forsomme meest alle Studeringer og alleene tage vare paa Musiquen til denne Aftens Omgang, saa at de derover forfalde til mange Enormiteter, ja at der ogsaa er befunden de, som over denne Anledning ganske have forløbet Skolen, og at ofte paa Gaden ved denne Omgang skeer Insolence, idet at omlopende løst Folk overfalder Disciplerne.\*\*) Dertil kom, at Skolernes Personale gjerne daglig (indtil 3 Gange) maatte „gaae i Ghor", o: til Bøn i Kirken, og hyppig havde anden Sangopvartning i samme, hvor Gudstjeneste dengang fandt Sted meget hyppigere end nu, og i det Mindste paa flere Steder holdtes til visse Tider en regelmæssig latinsk Gudstjeneste, der især var beregnet paa Skolens Disciple, men gjerne ogsaa besøgt af Andre. A. Lassen oplyser, at i forrige Aarhundredes Slutning havde denne Skoles Disciple, foruden ved Bryllupper, Begravelser m. M., Sangopvartning i Kirken hver Tirsdag, Torsdag og Lørdag Eftermiddag, samt hver Onsdag og Fredag Formiddag. Hvor meget disse Ting maatte sinke Discipelen i hans Studier, er let indlysende. Den daglige Underviisningstid var imidlertid ansat til 8 Timer, hvoraf jeg slutter, at den omtalte Kirkeopvartning har gjort mindre



Chinesere.

Skaar, end man skulde tro, saasom man i det Mindste i det 16<sup>de</sup> og 17<sup>de</sup> Aarhundrede begyndte Skolegjerningen flere Timer tidligere, end nu er almindeligt. Forholdet med de egentlige Skoleferier er mig ei ganske klart; dog seer jeg hos H. H. Müller, at 1737 blev i Thronshjems Skole „efter Sædvane" ferieret i August, og vare dengang denne Skoles fleste Lærere og Disciple bortreiste.

Til disse løsrevne Træk til et almindeligt Skolebillede vil jeg ogsaa føie de Notitser, jeg har kunnet samle om de forskellige Lærereklassers Vilkaar paa denne Tid; men disse har jeg troet heldigst at burde anbringe der, hvor de biographiske Efterretninger om disse ville blive meddeelte, og jeg strider nu til at gøre opmærksom paa endel Ting, der maa tages med til Bestemmelsen af den Maalestok, hvori Christiania Skole forud har virket som Læreaanstalt.

## II.

Endnu i den Periode, hvormed vi her ville beskæftige os, er den lærde Skole væsentlig at betragte som Planteskole for Geistlige; en juridisk Embedsexamen og nogen Fordring paa høiere akademisk eller lærd Dannelse hos Juristen daterer sig jo først fra 1736 og først endnu senere bleve til den almindelige praktiske Mediciner stillede lignende Krav. Ligesom derfor de Allerfleste af Skolens Disciple bleve Præster og Skolemand, saaledes vare de ogsaa for en stor Deel Sonner af saadanne; Bøndesønner seer man i denne Periode meget sjelden blive Studenter, hyp-

pigere derimod Borgerbørn fra de Byer, der havde lærde Skoler.†)

I Regelen var det dog kun de Sidstnævnte, der gennemgik den hele Skole ligesaa de nederste Læctier, Landens Børn (stundom ogsaa Bybørn) undervistes gjerne i sine første Aar privat enten af sine Fædre eller hos andre Præster eller de unge og gamle Studenter, som vi ved denne Tid i Masse finde „conditionerende" omkring i vort Land. Herom nogle Notitser.

Af saadanne Præster maa fortrinlig udhæves Thronderer Augustinus Schielderup, der 1703—1743 var Sognepræst til Laurdal i Jarlsbergs Provsti, om hvem man har gode Efterretninger i Trefschows Jubellærere og i Müllers (maadelige) Jarlsbergs Beskrivelse. Trefschow (p. 221) vidner, at han har dimitteret 58 til Universitetet og underviist omtrent ligesaa mange, der deels siden kom i Skole, deels ikke opnaaede at deponere. Om Huuslærerne kunne samles flere gode Notitser, da Beretning om deres Forhold og Vandel horte til de Ting, hvorom der aarlig afstedes Sognepræsterne Erklæring. Medens Pluraliteten af dem vistnok have været ret stikkelige Folk, hvem Nøden drev til en Tid at conditionere paa Landet, var der mellem dem ogsaa adskillige „gamle Bagabundi" og forfaldne Personer, hvorom bl. A. de (utrykte) Efterretninger vidne, som jeg har om en Candidat, Daniel Schive, der dimitteredes fra Skolen 1725, og som jeg her vil meddele. S. var Præsteføn fra Bjelland i Bister og Mandals Amt og undervistes først hjemme af en Studiosus, som (uist af hvilken Grund) gav sig to Navne, Aurimontan og Nils Slesvig og som behandlede ham tyrannisk. „Endelig sagde denne sig at have med Janden at bestille, det Præsten ei vilde tro; thi sagde Aurimontan: Hr. Søren Schive! i denne Nat skal I befinde det at være sandt. Præsten blev da ogsaa om Natten meget

urolig af adskillige Slags Røster og Syner. Dagen efter tidlig om Morgenen kom Aurimontan, færdig til at reise bort, ind til Præsten og sagde: Jeg maa strax reise fra Eder og tør ei love en Time, siden jeg har aabenbaret Eder min Tilstand. Derpaa fik S. til Lærer en Skriverskål og saa to Studiosi efter hinanden. Den Sidste, der ønskede at blive Capellan hos Faderen, gjorde sig ingen Fjind med Sonnerne, for at disse ikke skulde blive færdige. Deslige Huuslærere kunne neppe været synderlig bekoftelige, siden endog den bekjendte Biskop Bircherod i Christianssand ifølge Papirer i Rigsarchivet 1711 kun gav sin „Præceptor" 12 Rdl. for Aaret.

Naar nu Børnene af disse Huuslærere o. A. vare bragte saa vidt, at de kunde komme i Høitid eller endog i Mesterlection, sendte man dem gjerne til en Skole, hvorved man havde den Fordel, at de ofte strax kunde erholde Skolens frie Kost paa Communitetet, der ikke gjerne uddeektes til de nederste Læctiers Elever, samt at de kun kom til at have med de duelligste Lærere (Rector, Conrector og den øverste Hører)

at gøre, og undgik de ofte maadelige „nederste" Høreres Behandling. En Folge heraf, at de øverste Glasfer i hele forrige Aarhundrede og vist ogsaa tidligere, bestandig vare de talrigt besøgte, medens derimod de laveste Læctier vare saa tyndt besatte, at i saagodtform alle Skoler de to, stundom de tre nederste af dem vare slaaede sammen under samme Hører eller Collega. Der eksisterede derhos paa den Tid (indtil Skolereductionen af 1739) foruden de Latinske Skoler Norge havde 1814, nemlig Cathedralsskolerne, tillige Smaaskoler i Stavanger, Skien, Tonsberg, Rongsberg, Frederikshald og Frederikstad, af hvilke nogle vare analoge med vore nuværende Middelskoler og skulde dimittere sine Elever til de høiere Læctier i sit Stifts Cathedralsskole, hvor Optagelse af saadanne Elever skulde finde Sted ved St. Hans Tid, paa samme Tid som Depositten ved Universitetet.\*\*) Men mange unge Nordmænd drog fra Smaaskolerne (især Frederikstads), stundom og fra foregaaende Privatunderviisning til danske Skoler, navnlig til Helsingør, en Opdagelse, som jeg oprindelig gjorde ved Gjennemlæsningen af Ordinationsprotokollerne og Literaturlexiconnet og senere fandt bekræftet og bestemt deels i Boesens (i alt Andet end hvad angaar Skolen maadelige) Helsingørs Beskrivelse (p. 160), deels i Badens Universitets-Journal for 1794, hvor den lærde Udgiver, der selv i flere Aar havde været Rector i Helsingør, oplyser, at i 20 Aar af forrige Aarhundrede (han angiver ikke hvilke) blev fra denne Skole dimitteret 26 Nordmænd.\*\*\*)

\*) De theologiske Rectorater havde i den senere Tid, før de som overflødige bortfaldt, været magelige Embeder, der, da de tillige vare vel aflagte med gode Præbender, ofte var Afgangsport for Rectorer. Rector var ikke ordineret Geistlig, men vel Canik og tilpligtet enkelte Gange at prædike. I det 16<sup>de</sup> Aarhundrede, da Universitetsstudier undertvivl for almindelige Præster ikke udfordredes, har Embedet vistnok været betydeligere. I den geistl. Rangforordning stod Rector Bispens nærmest.

\*\*) Ved Opgjøret af Stenboet efter den afdøde „latinske Skolemester" og Aftensangspræst i Strømsø P. Pilegaard (1702) findes vel mellem Voets Fordringer anført endel Tilgodehavende af Disciple for Underviisning, men maaskee har dette været Privat-Elever.

\*) Kongl. Rescript af 19<sup>de</sup> November 1728, hvorved denne Omgang ophævedes. Til Erstatning derfor paalagdes det Christiania Commune at udrede til Skolen aarlig 130 Rdl. til Deling mellem Lærere og Disciple, dog saaledes, at 10 Rdl. deraf holdtes tilbage til Offer for Skolen til Byens Præster og Klokker, hvilket Offer (for hver stor Høitid 1 Rdl. til hver Præst og 32 p til Klokkeren) frembares ved 6 Disciple.

\*) Rigtigheden af denne Paastand indsees ved Gjennemgaaelse af Ordinationsprotokollerne.

\*\*) Af Ordinationsprotokollerne m. B. synes ogsaa at fremgaae, at der gaves en Art offentlig Latinskole i Bragerø og tillige paa Strømsø.

\*\*\*) Helsingørs Skole har ogsaa mellem sine Rectorer i forrige Aarhundrede talt to Nordmænd, Christian Ulrik Abild-



I den senere Tid af det os her nærmest vedkommende Tid søgte ogsaa overmaade mange Nordmænd til Frederiksborg Skole, hvis Rector, fra 1730—66, den for tjenstfulde J. Schrøder (sfr. Giesing II. 1, 2. 205 sqq.) tilforn havde været Rector i Frederikshald, samt til Roskilde, hvis Skole da styredes af den energiske og hærdede Skolemand Bernt Schnabel (Rector 1726—54).

### Bengalske Sepoyer.

Vor Tegning tiltrænger ingen lang Forklaring; man seer, at det er bengalske Sepoyer, som man er ifærd med at kronrage; meget muntre lade de ikke til at være under Operationen, men det fortænter vel Ingen dem i.

### En chinesisk Diner i Ning-po.

Da den engelske Expedition mod China besluttedes, sendte Times efter Sædvane en egen Korrespondent til Begivenhedernes Skueplads. I det Dieblif det vordende Felttogs

Historiograph ankom til Hongkong, særdig til at sende sine Landsmænd ved Bredderne af Themsen Beskrivelsen af de Seire, de britiske Baaben vandt i den gule Flod, havde Alt forandret Udseende paa den politiske Horizont. Den bengalske Armees Opstand var udbrudt og China-Expeditionen var i den offentlige Interesse nu blot en Sag af anden Rang. De Tropper, der vare bestemte til China, skiftedes over Hals og Hoved til Indien; den stufede Korrespondent saa sig altsaa nødt til at udsætte sine epistiske Skildringer og for dog at bruge Tiden gennemreiste han som Tourist det nordlige China, gjorde Udflugter i det Indre og sendte saa Reise-Indtryk istedetfor Bulletins til sit Blad. Læserne tabte intet derved. Man domme efter følgende Skildring af en chinesisk Diner:

Dersom Du vil spise à la chinoise, saa gjør ikke Regning paa de Indbydelsler, Du modtager, da enhver Bært anseer det for sin Skyldighed at beværte sine Gæster efter deres Lands Skik. Ved en stor Middag, som Kjøbmandslauget i Shantung gav de engelske Beboere af Ning-po, havde jeg haabet endelig at gjøre Bekjendtskab med det chinesiske Kjøkken, men de gode Kjøbmænd havde desværre leiet deres Gæsters Kofte for Leiligheden.

Ideen til selv at give en chinesisk Middag, begyndte at gjære i mig, og jeg gav mig til at undersøge Forholdene i Ning-po. Ved denne Examen viste det sig, at Staden i hele Keiserdommet har en dobbelt Berømmelse:

for sin Intelligents og for sit Kjøkken. Som bekjendt opfattes hvert Aar i Peking literære Priisprøgsmaal. For nogle Aar siden vandt en Literat fra Ning-po Prisen og den hele Stad var saa stolt af denne Triumf, at Stedets Bæfour, der netop skulde aabne en Restauration, forsmaaede alle sædvanlige Titler som den keiserlige Dragon &c. og kaldte sit Etablissement: Den keiserlige Akademikus. Denne stolte Titel gjorde dets Lykke.

I September var min Plan kommen til Modenhed og jeg inviterede med al brugelig Høitidelighed de første engelske Familier til en Middag i „den keiserlige Akademikus.“ Hvert Indbydelseskort var ledsaget af et Par Pinder (båtonets) for at tilkjendegive mine Gæster, at de forud maatte øve sig i Brugen af disse smaae chinesiske Maskiner, der som man veed gjør Tjeneste istedetfor Stæe og Gaffel. Indbydelsen modtages saameget heller som Leiligheden til at adspredde sig, kun er sjelden i Ning-po. En Sal sættes istand til Festen, Spiseseddelen forfattes efter de mest Lærdes Raad, og Festdagen seer man fire Portehauser, indeholdende fire engelske Ladyer med Egtemænd i Procession bæres gennem Byens Gader for at standse udenfor den keiserlige Akademikus.

Spisesalen vendte ud mod en meget smal Gade. Bordet var overlæstet af smaae Delikateser, bestemte til „at aabne Appetitens Døre“, og som fortæres staaende; i Midten saaes et firkantet Taarn, dannet af Gaasetunger;



Bengalske Sepoyers Kronragning.

ved Siden af dette et kunstigt Stillads af smaa skaaren Kalkun; deromkring haardkogte Æg med forte Brikker i, opbevarede i Kalk, Grønsager i Eddike, Østers tagne ud af Skallerne og skaaret i fine Strimler, Krebs, Balnødder, Ingefær og syltede Frugter. Dette var første Service. Hver Ting blev fundet fortrinlig i sin Art. Jeg vil jo just ikke paastaa, at Kalkun, kogt saalænge til den danner en geleagtig Substant, er et ganske anbefalelsesværdigt Produkt, og der herskede ogsaa i Begyndelsen en vis Frygt blandt os for at gribe den an, men Krebsene og de syltede Frugter gave os Mod og stufede ikke.

Nu Dymærksomhed! Man gaar tilbords og skrider til de alvorlige Ting. Jeg har sagt, at hver Gæst havde medbragt sine Pinder; paa sin Plads fandt han en rund Bolle og en Dse af Porcelæn, et sammenrullet Haandklæde, nylig dyppet i lunkent Vand, - Chineserens Serviet, - samt to Drillebagere af Form og Størrelse som Æggeglaas. Ved min Side sad en Chineser, Tolken ved Konsulatet, med sin Mandarin-Hue paa Hovedet; han var indbudet, for at paasee at Alt gik strengt efter chinesisk Ritus.

Først kom Svalerede-Suppen, som det sig hør og bør. De blandt os, som sad Suppe-Terrinen nær nok

gaard (en Throner) og N. Treschow, hvorhos flere af Skolens danske Lærere havde siddt og erholdt geistlig Befordring i Norge.

til at tillade sig et hurtigt Indblik, studerede over ikke at opdage Formen af Fuglereder; heller ikke mærkedes nogen Smag af Kviste, Fjer eller Mose. Jeg skal ikke kunne sige, hvorledes disse Reder see ud i Naturligstilstand, da jeg ikke har gjort Jagt paa dem i Hulerne omkring Java, hvor de findes, og ligesaa lidt har læst noget ornithologisk Bærk. Al den Dylfning, jeg kan give, er, at de paa Bordet vise sig i Skikkelse af et tæt Lag Vermiceller, der svømme paa Overfladen af Suppen; nedenunder er et hvidt Fluidum med opstaaet Hønsesjød. Man fandt almindelig, at denne saa udstregne Ret smagte temmelig slau, men det maa tilføies, at der om den store Suppe-Terrin stode flere smaae Terriner med forskjellige Slags pirrende Saucer, mere og mindre krydrede efter Enhvers Gane. Læg Mærke til den Omhu, hvormed vor Chineser komponerer sine Blandinger, med hvilken Kunst han krydrer sin Suppe!

— „Men, Sir“, sagde en Dame til ham, „De vil dog vel ikke faae os til at tro, at De spiser denne Suppe med Deres Pinder?“

— „Dertil er denne Dse bestemt“, sagde han høitideligt, „efter at vi først have flyttet Rederne over i vor Bolle.“

Anden Ret ventedes med levende Utaalmodighed. Det var en Kompot af Havsnegle. I Macao er denne Kompot hvid af Farve, i Ning-po er den grøn, og jeg

betænker mig ikke paa, at give den keiserlige Akademikus Kof Uttest paa sand Orthodori. Sneglerne ere flibrige og det er selvfølgelig et Kunststykke, at gribe dem med Pinderne, men lyffes det Dig at bringe dem til Munden, mindes Du behageligt om Skildpadde-Tidt. Vil Du ikke spise andet end hvad Din Bedstefader har spist for Dig, maa Du holde Dig til Krebsene, men en god Engländer, der med Fornoielse spiser sig ihjel paa Muslinger, har ingen Ret til at løfte Hænderne mod Himlen ved Synet af en Chinesers Henslytelse over sine Snegler.

Forhandlingerne over denne Retts Fortrin afbrødes af vor Chineser.

— „Hvad maa jeg opleve?“ udraabte han. „Undsee I Eder ikke ved saaledes at forglemme Høflighedens simpleste Love? Ikke En af Eder har endnu tænkt paa at hylle et Stykke af denne Ragout i en tyk Robe af Sauce og ved Hjælp af sine båtonets at lade den glide behændigt ind i sin Naboes Mund?“

Vi gjorde alle vort Øderste for at genoprette vor Ære, men uden Held; Sneglerne gled mellem vore Pinder og Nabos-Mundene aabnede sig just heller ikke meget villigt for at modtage dem.

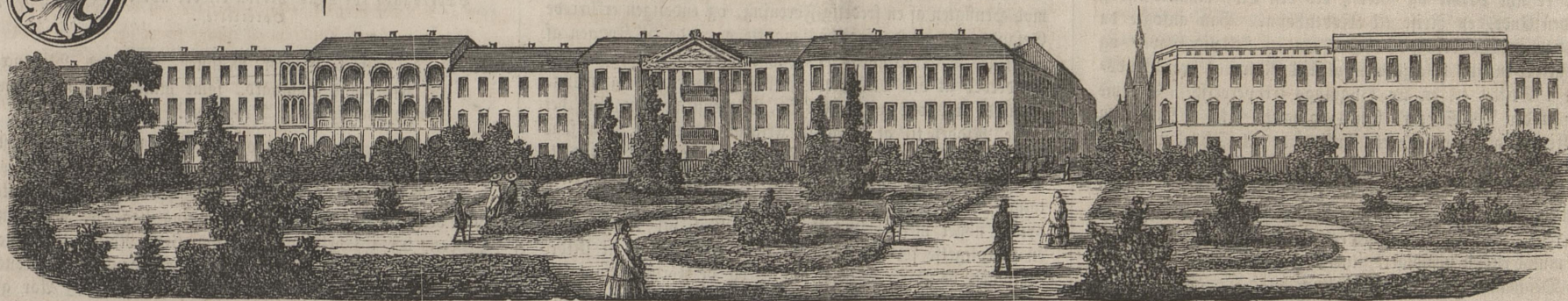
Dernæst kom en Komposition af Svinesjød og Gvalfistfinner, hvis Delikatesse nok turde bestrides. Vor Chineser fik vistnok dyb Foragt for „Barbarerne fra Vesten“ ved at see os smage paa Svinesjød, men







# Ministrerets Tidsskrift.



Nr. 29.

Udkommer hver Søndag Morgen.

18de Juli 1858.

Abonnementetsprisen er 60 f. Fjerdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Efterretninger om Christiania Cathedralsskole under Cancelliraad Jacob Raschs Rectorat. (III.) — Utrøste historiske Bidrag. (XV. XVI.) — En efterdallt Ager. — En kinesisk Diner i Ningpo. (Slutning.) — Scene ombord paa Gaymann. — Gatsworth. — Literatur. — Blandinger. — Norge. — Udenlandske Efterretninger. — Embeder og Befillinger. — Korrespondence.

## Efterretninger om Christiania Cathedralsskole under Cancelliraad Jacob Raschs Rectorat. (1706-37.)

(Prøve paa et større skolehistorisk Arbejde af Ludv. Daae, studios. philol.)

### III.

Som bekendt lader Holberg i Slutningen af Nils Klim denne sin Felt mellem andre Reflexioner anstille ogsaa den, at et Skole-Rectorat dog er den Stilling, som den forrige Hersker over det 5te Monarchi bedst kunde være bekendt at indtage, saasom Rectoratet er „regiae potestatis simulacrum.“ Men det var dog kun inden Skolens Mikrokosmos, at en Rector nød denne Anseelse, thi i det større Samfund udenfor denne var hans Embede kun lidet hædret og anerkendt. Indtil 1739 havde han ikke „Rang“, udnævntes ikke engang af Kongen, men af Stiftets Biskop, der dog gjerne lod hans Bestalling confirmere fra Kjøbenhavn af. Som Kvalifikation er „regiae potestatis simulacrum.“ Men det var dog kun inden Skolens Mikrokosmos, at en Rector nød denne Anseelse, thi i det større Samfund udenfor denne var hans Embede kun lidet hædret og anerkendt. Indtil 1739 havde han ikke „Rang“, udnævntes ikke engang af Kongen, men af Stiftets Biskop, der dog gjerne lod hans Bestalling confirmere fra Kjøbenhavn af. Som Kvalifikation er „regiae potestatis simulacrum.“

Som bekendt lader Holberg i Slutningen af Nils Klim denne sin Felt mellem andre Reflexioner anstille ogsaa den, at et Skole-Rectorat dog er den Stilling, som den forrige Hersker over det 5te Monarchi bedst kunde være bekendt at indtage, saasom Rectoratet er „regiae potestatis simulacrum.“ Men det var dog kun inden Skolens Mikrokosmos, at en Rector nød denne Anseelse, thi i det større Samfund udenfor denne var hans Embede kun lidet hædret og anerkendt. Indtil 1739 havde han ikke „Rang“, udnævntes ikke engang af Kongen, men af Stiftets Biskop, der dog gjerne lod hans Bestalling confirmere fra Kjøbenhavn af. Som Kvalifikation er „regiae potestatis simulacrum.“

Vi see heraf, og af Mere, at en Rector, for ei at tale om den lavere Skolemand, overhoved indtog en besteden Stilling. Men Udsigten til at tilbringe sit Liv med Studiet af de classiske Sprog og med Ungdommens Undervisning i disse har dog til alle Tider udøvet en egen Tiltrækningskraft hos visse Gemytter, selv om Tiderne have været ugunstige nok for Videnskaberne og deres Dyrkere. Og denne Tiltrækningskraft har ogsaa paa denne Tid, da forløbne Tydskere og uvidende, brutale Militære vare i høiere Priis end Videnskabsmænd og Lærere, ikke undladt at virke og har forskaffet den tilfældige Skole ikke saa gode og ædle Kræfter. En saadan Mand, Christian Falsster i Ribe Skole, var ustridig Nigernes første Philolog for Nadvigs Tid, og har blandt sine mange lærde Skrifter ogsaa forfattet et, betitlet „Amoenitates Philologicae“ (3 Tomer, Amsterdam 1729—32), der kaster et meget stærkt Bys over Tiden i det Hele og i særdeleshed over Skolemandens Forhold til samme. Men ogsaa Jacob Rasch, hvis Levnet vi nu vilde fortælle, hører til de Rectorer, som ere et godt Minde værdige.

Jacob Rasch er født i Stavanger den 27de Decbr. 1669 af Forældrene Michael Gundersen (med Familienavnet Alsborg, det han dog sjelden brugte) og Sophia Rasch, Datter af Laugmand i Stavanger Jacob R. (der nævnes i Forf. Lexiconnet). Bemeldte M. Gundersen, der i det Mindste senere var Sørensfriber over Jædderen og Dalerne i Stavanger Amt, har endnu levet 1704, da han under 9de Juli entledigedes fra Embedet og erholdt en Svigerføn Bendig Dyrhus til Succesor, Moderen levede i Stavanger som Enke 1711. Af Børnene, der samtlige fra Moderen optog Familienavnet Rasch, kjender jeg to Sønner, Lars R., senere Provst og Sognepræst til Hobbø, en erudit Mand, om hvem Wilsø i sin Snydebergs Beskrivelse p. 557 fortæller interessante Ting, og vor Rector.

Carl Deichmann, der havde været R. Svoger, anfører i et Brev til Suhm (se dennes Levnet ved Rhyrup p. 315—16), at Rasch i sin Ungdom er bleven underviist af den lærde Torfæus, der boede i Stavanger Amt, især paa Stangeland i Augvaldsnes. Det var da vel senere, at han (uvisst hvilket Aar) kom i Stavangers Skole, der ved Rescript af 6te Mai 1682 fra Cathedralsskole var gaaet ned til Trivialscole; Rector var indtil 1684 J. S. Godtgen (Treschows Jubell.); om Rasch har gaaet i Skolen i denne brave Mands Tid er ikke sikkert, men vel, at han er underviist af Eftermanden Michael Leigh, senere Lector theol. i Christianssand, der dimitterede ham til Universitetet 1688. Rasch blev 1696 Magister, forfattede i dette og de følgende Aar et Par visnok mindre betydelige Disputationer, der nævnes i Forf. Lex., og blev 1700 Hovmester i Kjøbenhavn hos Geheime-Raad, Admiral, Ridder m. M. Frederik Gedde (til Hindemaa i Fyen.) Her har Rasch, der lader til godt at have kunnet gerere sig i den finere Verden, uden tvivl skaffet sig adskillige gode og indflydelsesrige Patroner. Derhos har han ogsaa studeret ikke lidet og i ikke saa Retninger. Vi have især flere udtrykkelige Vidnesbyrd for, at han har staaet i megen Forbindelse med Torfæus, med hvem han, som vi saae, fra gammel Tid af havde Bekjendtskab. Fra 1702—6 havde han at gjøre med Trykningen af Alt, hvad Torfæus indtil dette Aar

stundom Stridigheder af alvorlig Natur. — Cf. ogsaa Falsster Amoen. Philol. II, 91 sqq. „De Rectoris jure vocandi in Dania.“

\*) Cf. Rall-Rasmussen, „Bidrag til R. Holbergs Biographi“ i „Nyt historisk Tidsskrift“, udg. af den danske histor. Forening. Fredrikse, Kbhvn. 1858. 1ste Hefte p. 117. Holberg var nemlig en af Raschs Eftermand i denne Hovmesterbestilling.

udgav og tegnede blandt Andet Kart til Torfæi Grønlandia. Rasch befattede sig selv med historiske og sproglige Undersøgelser „endog“ i det Danske og Norske, især Jtunes væsenet, og søgte da, som rimelig var, Vejledning hos Torfæus. Mellem disse har været fort adskillig Korrespondence, hvoraf 1780 ialfald Noget synes at have været i C. Deichmanns Eie. \*) Fra samme Tid hidrører maaffee ogsaa et heraldisk Arbejde af Rasch, nemlig endel Tegninger af norske Adelsvaaben m. M., der fandtes i Suhms Bibliothek og derfra er gaaet over til det store kongelige. (Suhms Levnet ved Rhyrup, l. c., Saml. t. d. R. F. Spr. og Hist. V. Minerva for Novbr. 1787, p. 179 o. fl. Steder.)

1706 den 20de April blev i Christiania begravet Rector Mag. Eiler Hirnklow, der i 16 Aar havde forestaaet Cathedralsskolen, dog, som man af flere Ting kan slutte, med liden Kraft og under ugunstige Vilkaar. Formedelt „hans Alderdom og idelige Svaghed“ vare Skolens Accidenter geraade i saadant Forfald, at de efter hans Død maatte indrives ved Rettens Midler endog hos „fire velhavende Borgermand“, og da hans Regnskaber 1708 bleve reviderede, indgaves Forsøg om det mislige Forhold, der havde hersket under ham med Hensyn til Degnepenge (en Skat fra Landdistrikterne, der bestod til 1839) og Legater. Endvidere, hvad der var det værste, Skolen havde dengang intet ordentligt Locale. Cathedralsskolen havde oprindeligt her som andetsteds ligget i Nærheden af Kirken (den saakaldte „Trefoldigheds-R.“) ved Prindsstalden, men ved Branden i 1686 havde den deelt Skjæbne med samme Kirke. 1696 var idetmindste moveret om Opførelse af en Skolebygning i Nærheden af Vor Frelsers Kirke, men heraf er neppe blevet Noget. Til Skolen var derimod tilveiebragt et Locale, der „for medeltlde og Ringhed var saa forfaldet, at man ved Indgangen ikke kan gaa stikker for nedfaldende Stene og Bjælker, ei heller i Skolen selv være bekvemt for Regn. Dette Huus var kjøbt til Skole, da Kirken blev holdt paa Raadhuset, men var forliden og laa forlangt. Borte fra den nye Kirke.“ \*\*) Dette Locale har derhos været saa ringe, at Skolens Lærere ikke, uagtet saadant udtrykkelig ved en Forordning af 1694 var paabudt, kunde boe der. De oppebar derfor Logispenge af Kirkekassen, der ifølge Norske Lovs forsk i vor Tid ganste havede Bud (2—61—63) skulde holde Skolen og Lærerne Locale. Conrector og Hørerne fik til Huusleie 6 Rdl. aarlig (!). Føll vilde tillige nodig sætte sine Børn i Skolen blandt Andet ogsaa af den Grund, at det faldt disse besværligt saa ofte at vandre i Kirke fra et saa borteliggende Sted. — Disse mange Omstændigheder maatte bervirke, at Biskoppen, dengang Dr. Hans Munk, efter Hirnkflows Død havde særlig Grund til at see sig om efter en dygtig Mand til det ledige Rectorat; „han ønskede, at Rasch vilde stræbe efter Successionen, hvortil hans Capacité og Conduite er noksom erfaret.“ Rasch blev da, uden tilforn at have gennemgaaet de lavere Skolegrader, med een Gang Rector ved Cathedralsskolen i Christiania, der under Vacancen var bleven midlertidig bestyret af Conrectoren Mag. Johannes Schröder, om hvem i sin Tid Mere.

Skolen var dengang saa tyndt frekventeret, at i „Raschs Lectie“, o: Rectorlectien, ved hans Ankomst kun forefandtes 7 Disciple, hvoraf han det første Aar (1707) Ingen kunde dimittere. Man har ovenfor erfaret, at de

\*) Det Deichmannske Bibliothek, der ved Christianias sidste Brand kom i den fuldstændigste Forvirring, er, som ventelig, endnu ei saaledes ordnet, at jeg har kunnet øse af de rige Kilder, som uden tvivl der maa findes til Skolens Historie.

\*\*) Af en Ansøgning fra J. Rasch af 20de Juni 1708. (3 Rigs-Archivet.)

\*) Dette foranledigede mellem visse Rectorer, som f. Ex. den kraslige Skikkelse B. Dafs i Thronhjelm og Biskopperne



høiere Læctier gjerne netop vare de talrigste, hvoraf kan sluttes til Forholdet i de nedre Læctier. Men Rasch viste strax fra Begyndelsen af „Tid og gode dona docendi“ og „uagtet ved den Tid mange Skoler vare i Uftagende“ lykkedes det ham efter hans eget Sigende (i en Ansøgning af 1715) dog „at holde Alt i nogenlunde Orden og Stif og endog til denne Skole at faae studerende Personer fra Thrundhjems, Bergens, Stavangers og Christiansfands Stiftet.“\*) Han bestræbte sig allerede i 1708 for at faae et nyt Locale og foretog ved den Tid, maaskee endog til den Ende, en Rejse til Kjøbenhavn. Han ansøgte da om at „maatte besøge Godtsfolk om en stiftelig Gave“ og om at der maatte tillægges Skolen 1 Rdlr. af hver Landskirke i Stiftet til en ny Bygnings Erhvervelse. Samme Aar under 7<sup>de</sup> Septbr. synes ogsaa et Sted i Nærheden af Kirken at være blevet „ordineret“ til Skolehuus, og Dr. Hans Munk som Biskop at være anmodet om at antage sig Sagen; men deraf blev dog Intet, hvorimod man nok bortkastede det skidne Band, før man havde faaet det rene, thi 1715 var Skolen med Hensyn til Locale om mulig endnu uheldigere situeret, Noget, der ifølge Biskop B. Deichmanns og Stiftsbefalingsmand Tonsbergs Paa-tegning paa et Andragende fra Rasch truede med at hidføre dens „totale Undergang.“ Den boede nemlig nu til Leie paa Kirkefæstens Regning. „Men Kirken er saa fattig, at den ei kan holde sig selv og neppe faae engang Kirkegaard indhegnet, saa har den ei Midler til at faae Penge til Huus at leie for Skolen. Desuden er nu Trang paa saadanne Huse, hvorfor vi ofte maa flytte, iblandt hver (Høer) læse paa sit Kammer, saa jeg (Rasch) ingen Jænde kan have med Lærere og Discipuler. Nu endelig ere vi komne paa en fattig Baadsmands Loft at holde Skole, hvor Regnen os tidt bortdriver, saa at jeg frygter for Skolen vil komme i Vanrygte, idet Forjournelse maa tages med Disciplerne for denne Hunstrang.“ Rasch „understaar sig“ i Andragendet, der er dateret 26<sup>de</sup> Jan. 1715, at nære det Haab, at Hovedstaden i Norge ei skulde i dette Fald blive „ringere end den ringeste Stad her i Riget, som alle med Skoler ere behjulpne, og i hvor liden Øvrighed Frederikshald har, saa nød den dog paa Andragende Hjælp til Skolehuus, da Byen var brændt.“ I Henhold til Ovenstaaende androg nu Rasch om, at Lectoratets Indkomster maatte, ligesom skeet var i Throndhjem og Christianssand, blive tillagte Skolen til en ny Bygning, hvilket nu kunde skee, da det efter Lector Bloch, der forresten levede i Odense med Haab om at succedere en Præst der og albrig havde betraadt Norges Grund, efter Nyttet skulde være blevet ledigt. Han tilbød sig da selv at „opvarte“ samme Embede og oplyste, at han allerede tilforn havde opvartet det, deels da Tressund var fraværende som Feldtprovst i Italien, deels senere for Lectorerne Blix og Bloch. Ved Rescript af 15<sup>de</sup> April 1715 blev da bestemt, at naar samme Lectorat blev ledigt (Nyttet maa altsaa have været ugrundet), da skulde Indkomsterne overdrages dem, der vilde paatage sig at udføre Bygningsarbeidet, dog saa, at Byggesummen for hvad der af Præbenderne maatte blive byggesledigt, skulde tilfalde Rasch, der constitueredes som Lector. Heller ikke dette Expedient synes at have ført Skolen videre; dog blev den efter nogle Aars Forløb forhjulpen til et ordentligt Locale, i hvilket vi i det Følgende ville aflægge et længere Besøg.

\*) I Throndhjems Skole var samtidigt med Rasch den uduelige og samvittighedsløse Rector Krog, hvis Skole det er rimelig nok at flere have gaaet forbi. Om Bergens Skoles Rector, Møntichens Capaciteter skal jeg Intet kunne sige. I Stavanger var Rasch kjendt, og rimeligvis derfor kom saare mange til ham fra den Egn; i Christianssand synes Skolen under Rector Tobias Jensen († 1725) at have været i en halv Oplosningsstilstand.

### Atrykte historiske Bidrag.

#### XV.

Brev fra Kong Christian Frederik til Biskop P. D. Bugge.  
Moss d. 22<sup>de</sup> Juli 1814.

Min kjære Biskop Bugge! Med inderlig Glæde har jeg læst Deres sandelig norske Tale, i hvilken Deres Hengivenhed for mig har havt megen Deel, jeg erkjender det med Taknemmelighed. Det vil vissefælgelig være gavnligt, at den trykkes, og at Anledningen, i hvilken den er talt, nævnes; vilde De utelade enkelte bitre Ytringer mod den danske Regjering, da foier De mit Ønske.

Saaere gjerne tilfærv jeg Dem saa ofte vigtige Begivenheder kunde gjøre det ønskeligt for mig at underrette Dem om samme; men min Tid er saa indskrænket. Imidlertid maa De dog vide, at Gesandterne fra de allierede Magter have været her, og efter 18 Dages Ophold have de forladt os uden at erklære Krig, fulde af Agtelse for Norge og maaskee for mig personligen, ønskende at udvirke en Vaabensstilstand for at undgaae Krigen i Norden. Fordringerne vare Traktaten af Kiels Dødsdøds, og Kongen af Danmark bød, at jeg inden 14 Dage skulde forlade Landet og overlevere det til de Svenske. Den bestemte Erklæring, at jeg ikke nedlagde mine Rettinger (som jeg iøvrigt er villig til at opofre for Folkets Held eller Redning

fra Ødelæggelse) uden i Folkets Hænder, af hvilket jeg har modtaget samme, og at et Storting ene kunde bestemme, om Folket vilde foretrække en fredelig, konstitutionsmæssig Forening med Sverige, saaledes som den vilde blive foreslaaet, for en fortvivlet Kamp for dets Uafhængighed, bragte Gesandterne til at tilstaae et saadant Stortings Nødvendighed, og at en Vaabensstilstand til den Ende maatte afhandles. Deres Forslag, at Fæstningerne som Garanti for Vaabensstilstanden skulde besættes af svenske Tropper, blev ligeledes afslaaet som uantageligt og stridende mod Hensigten af en fredelig Forening, og endeligen erklærede Gesandterne, at de saaledes maatte overlade til Kongen af Sveriges Samvittighed, om han vilde antage mine Forslag for derved at vise det norske Folk en udmærket Belgjerning. Men de vil vist virke Alt for Vaabensstilstanden som det eneste Middel til at undgaae Krigen i Norden. Da faae vi 2 à 3 Maaneders Tilforsel og vinde Tid. I dette Dieblit Europas mægtige Stater ere enige om at fremtvinge Norges Forening med Sverige kunde jeg vist ei opnaa noget mere heldigere (sic). Det vil tillige være en Beroligelse for mig at have havt Leilighed til at skildre Nationen de Farer, den stedes i, og de Fordele, som tilbydes den som et med Sverige forenet Kongerige, at lade den vælge sin Stjæbne med Tilfredsættelse af alt personligt Hensyn fra min Side, lige bestemt (som jeg ogsaa har erklæret Gesandterne) ei at stille min Stjæbne fra Folkets,



En østerdalsk Sæger (indrustet til Gylmanovren).

hvis et tappert skjont forsvares Forsvar mod alle Europas forenede Magter? (sic) vælges. De vredele Noter ville blive befjendtgjorte, og vil jeg ønske, at Fleertallet af Deres Medborgere tilligemed Dem vil se hen til Vanden mere end til Ordene ubi samme; dog vel er vist Enhver overbevist om, at jeg vil med Selvopofrelse og Ridsjærhed fremme Norges Held og redde det, saavidt det staar til mig. — Jeg er reist her til Moss for at oppebie Underhandlingernes Udfald eller Krigen, men jeg tror det heldigt, at Gesandternes Underhandlinger nu ere vendte mod Kongen af Sverige, da de have indseet, at jeg har gjort hvad jeg kunde for at vedligeholde Freden uden dog at bortgive noget af min eller af Folkets Vre. — Moriers Forhandlinger have været uden afgjørende Virkning for os; Lord Castlereagh skriver, at vore Gesandter skulde afvises; de ere ikke vendte tilbage endnu. Anker er endnu i England og har Haab, men Ministeriet er bestemt paa Traktaternes Dødsdøds; de ville ei for Norges Skyld geraade i Krig med Rusland. Morier er nu ogsaa afreist.

For idag min Hilsen  
Christian Frederik.

(3 Margen.)

Dette Brev er kun for Dem, dog ville De oplyse, hvor det behøves, om Kjendsgjerninger uden at nævne Motiverne.

Deres Brev af 14<sup>de</sup> Juli har jeg læst efter at have skrevet dette. Saameget des kjære er det mig, at De kan se Tingenes sande Sammenhæng heraf og bedømme, om ikke Klogskab og ei Frygt har ledet Underhandlingerne med de fremmede Gesandtere.

Jeg mistvivler ingenlunde om Nationens Sindelag, om det end paa Ny stilles paa Prove.

#### XVI.

Takkegiveskrivelse fra Nicolai Wergeland i Anledning af en Hædersgave for hans Virken til det norske Universitets Dyrrelse.

#### Til

S. T. de Herrer Doctor Münster, Byfoged Winsnæs og Kjøbmand Hofgaard, samt mine og mine Børns øvrige Belgjorere i Drammen!

Den 24<sup>de</sup> December modtog jeg paa dette Steds Postkontor et Bankobrev, undertegnet af forberemelte Herrer og dateret Drammen den 11<sup>de</sup> Decbr., hvori var indsluttet 600 Rdlr. i Banko og en Anviisning paa Hr. Kjøbmand Heyeren her i Christianssand, for 600 Rdlr., tilsammen 1200 Rdlr., en Gave til mine Børn Hændrik Arnoldus, 3½ Aar gammel, og Harald Titus Alexis, ½ Aar gl.

Ubeskrivelig er den Jælelse, med hvilken jeg modtog og tænkte over dette reerende, overraskende, umiskjendelige Beviis paa den Agtelse, jeg har været lykkelig nok til at erhverve mig hos mine kjære Landsmænd; en Agtelse, der steds har været og for Fremtiden end mere maa og skal være et Hovedformaal for mine Bestræbelser.

I det Dieblit, jeg fuld af Glæde, Forundring og Taknemmelighed læste Deres Brev, var jeg stolt af at kunne kalde mig en Nordmand, og prisste mig lykkelig, at jeg var fød i et Land og blandt et Folk, der ved enhver Leilighed lægger saa ædle Jælelser og en saa hoimodig Tankemaade for Dagen. Gud! hvor det er sødt at kunne elske og agte sine Landsmænd og sit Fødeland! Hvor det er stjont, naar det Navn man bærer af sit Fædreland, bliver en Hæderstitel.

Jeg var lange, Berden havde ikke kunnet fordrage saa mange og store Sandheder, som Mnemosyne vover at fremføre.\*) Ikke uden Frygt for, at min Aabenhjertighed muligen kunde opvække Misnoie baade hos Regjering og Folk, lod jeg Mnemosyne vise sig offentlig; en Frygt, som kun Kjærlighed til Sandhed og Fødeland kunde overvinde. Men hvor forskjellig fra min Forventning blev ikke Udfaldet, og hvor lykkelig er jeg ikke bleven! Landets Fader og Landets Børn tilfjendbegive mig begge deres Tilfredshed ved egenhændige Skrivelser, ved anseelige Gaver, og Bestræbelser for at forbedre mine Aar! Saaledes lønnes den, der med Retfærdighed vover noget for sit Fødeland!

Hans Majestæt har allernaadigst befordret mig til Diestad\*\*); men da jeg efter en saa heldig Begyndelse ikke kan andet, end ønske at fortsætte den vidensfabelige Bane, da man fra høiere Steder har tilbudt mig den hæderlige Bestemmelse, at blive en af Universitetets Lærere, hvortil jeg behøver megen Forberedelse, og da den Præstegaard, jeg skal flytte til, er meget forfalden, søger jeg for nærværende Tid om det ledige residerende Kapellani i Christianssand, hvortil desuden andre vigtige Grunde bevæge mig. I ethvert Fald skal de ædle Givers Bestemmelser saa noialtigen opfyldes, som det lader sig gjøre mellem Fader og Børn, for hvilke Naturen har skrevet en Obligation paa Hjerte, Formue og Alt.

Ødle Belgjorere! Kun en Bon endnu! Lader mig kjende Eder alle, paa det at mine Sonner engang selv personligen med samme Dyrigtighed maa kunne talke dem alle, som jeg nu paa deres Begne og egne Begne med største Hoiagtelse aflægger min Tak for den Glæde, de har skjænket mig baade som Fader og Medborger.

Christianssand den 26<sup>de</sup> December 1811.

N. Wergeland.

\*) „Mnemosyne“ er Titelen paa Wergelands Skrift om Dyrrelsen af et Universitet i Norge, der vandt den ved Selvfabet for Norges Vel udsatte Priisbelønning (800 Rdl.). Skriftet udgjør 1<sup>ste</sup> Bind af „Historisk-philosophiske Samlinger, udgivne af det Kongelige Selskab for Norges Vel.“ Christiania 1811.

\*\*) Wergeland blev under 15<sup>de</sup> Decbr. 1811 residerende Kapellani til Diestad; men forinden han endnu havde tiltraadt samme, ansøgte han og erholdt det imidlertid ledigblevne residerende Kapellani ved Christiansfands Domkirke under 3<sup>die</sup> Januar 1812.

### En chinesisk Diner i Ping-po.

(Eftning fra f. Nr.)

Efter alle disse mere og mindre slimede Retter folste vi en stærk Trang til solid Næring, og forlangte eenstemmig Brod. Intet var lettere end at faae denne Lyst tillet, da vi havde vore egne Tjenere med os, men vort chinesiske Drakel modsatte sig med Fjend dette Brud paa Ritus. „Brod ved et chinesisk Gæstebud! Hvilket Bantrol!“ Vi maatte give efter, men med den Erklæring, at dette var den svage Side ved chinesisk Gastronomi.



Porcelæns-Terriner, hvis Indhold afgav Prover paa alle Arter af indenlandsk Kjøkken, fulgte uophørlig paa hinanden. „Geniernes Riis“, uidentifikt saa kaldet, fordi der skal en mægtig Phantasi til at udfinde Forbindelsen med Navnet, da de ikke indeholde et Gryn Riis, tilfjendtes mention honorable; det var en Kompot af Blommer og andre syrlige Frugter, som dannede en lindrende Modsatning til al den foregaaende Vammelhed. Saa kom klæbrige Grønsager, saa atter en Række Kjøb og Gisseretter, ledsagede af en Rodsort af Røddens Familie, og, hvad der ikke maa forglemmes, en høit anseet Delikatesse: Andetunger.

Saa vidt vare vi komne og begyndte virkelig at faa en vis Færdighed i at bruge vore Trommestikker, da et vældigt Acas, det vil sige Brøl, bragte os til at fare op i vore Stole og gennem Bærelsets aabne Vinduer saae vi en mylrende Skare halv nøgne Chinese paa den anden Side af Gaden. Nogle stode tæt pakkede paa Altanen ligeoverfor, andre havde taget tilfakke med Taget. Det stod os frit for at tænke, at vi selv vare Aktorerne paa en Scene og at de gode Folk indehavde Logerne, saameget mere som vi erfarede, at Pladsene vare betalte. Hidtil havde de slugt os med Dinene i Taushed, og nu, da deres Infognito var brudt, havde de kunnet slaae Sal-

stjerne ned, men saa vare vi selv blevne kvalte af Hede og Støtterne havde mistet deres Udseende. Vi bleve altsaa ved at spise offentlig ligesom Invaliderne i Greenwich.

Efter Andetungerne kom Daadhy-Sener, en kongelig Ret. Disse Sener komme eller burde komme fra Tartariet. Keiserne sende dem som Foræring til dem af deres Underfaatter, som de havde med deres Gunst. For ikke ret lang Tid siden modtog Jeh's Fader i Kanton en Ret Daadhy-Sener fra sin Monarch, og han gav en Fæst i Anledning af den høje Gave. De maa koges en Uge for at bringes til den Tilstand af Mørhed, hvori de bragtes paa vort Bord, og minde om Lindser.

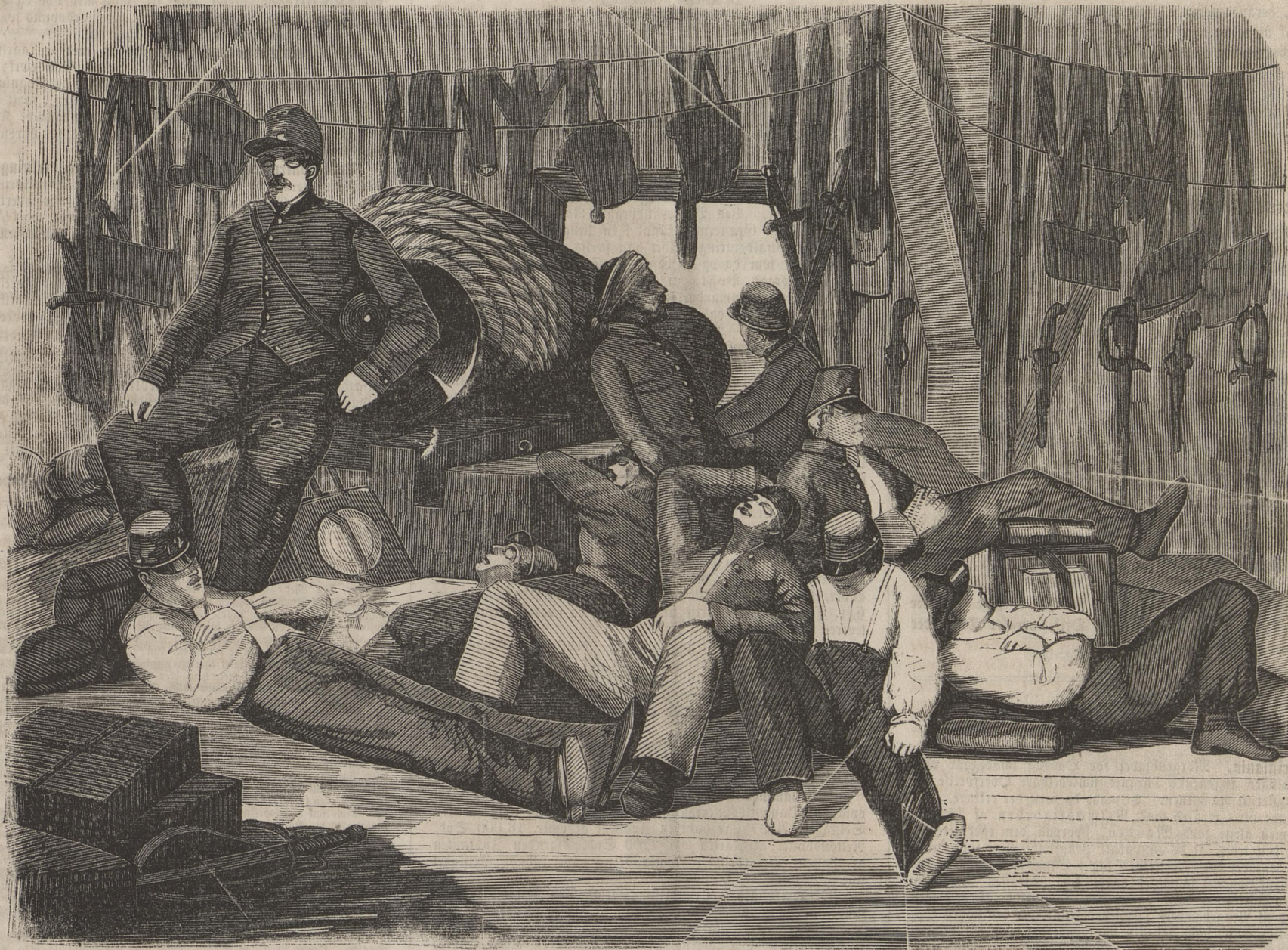
Vore Mæder bade om Naade. Nye Retter bragtes; men ingen af os sølte sig fristet til at gaar videre. Kjøgemesteren var fortvivlet. „Jeg har endnu over tyve Retter“, jamrede han. Vor chinesiske Mentor vilde ikke høre Tale om at gaar fra Bordet, og af Respekt for Regelen holdt vi Stand. Efter en Bolle Riis, som var os en sand Forfriskning, bragtes syrlige Frugter og Bær, og tilsidst — The. Naa Frugt kommer aldrig paa et kinesisk Middagsbord. „Frugt“, siger et kinesisk Ordsprog, „er Fjær om Morgen, Silke om Middagen og Bly om Aftenen.“ Efter en yndig Persons Vidnesbyrd havde der ikke været en Ret paa vort Bord, som ikke var meget sund, nærende

og let fordøielig. Beriset herpaa var, at vi om Aftenen samtlige gjorde Vre af en ærlig engelsk Souper hos en af Bordgæsterne.

Vor Ceremonimester kastede et tilfreds Blik omkring sig, pludselig — hvorledes, fortæller jeg det? — udgaar der af hans Strube en Lyd, hvoraf han syntes saare stolt. Vi vidste ikke, hvor vi skulde vende vore Dine hen; de fleste af os havde vel gjerne taget Flugten. En af os, der talte Chinesisk, gjorde ham sagte en Bebreidelse; han svarede høit, at han skyldte sin Vært dette Bevis paa hans Middags Fortrinlighed; og det var ikke uden Bæmselighed, at det gjordes ham begribeligt, at denne Klausul i den kinesiske Ritus maatte overspringes for vort Vedkommende.

Saaledes endte min kinesiske Diner. Inden vi igjen stige ind i vore Bærestole, besaa vi Etablissementet. Man viste os Spisestue og det hele Kjøkken-Batteri, der udmærkede sig ved hollandsk Reentlighed.

Det maa ikke forglemmes, at det kinesiske Kjøkken, om det just ikke fik ivrige Profelyter i os, passer fortrinlig til kinesiske Forholde; thi da Mandarinerne og de Rige aldrig tage sig Motion i fri Luft, maa de nære sig med slige lette Sager. Det blev enstemmig besluttet, at Spisestuen skulde bevares, samt at Maaltidet skulde



Scene ombord paa Chapman (Under Rejsen til Kuvalla).

faa Grenen en fuldstændig Beskrivelse. Forskjellige Rejsende have berettet Ceremonierne ved et officielt Maaltid i China, og talt om de sælsomme Retter, men Ingen har for hørt sig om, hvad det egentlig var for Sager man satte for dem. Det er dette jeg har søgt at bøde paa i den Skizze, man nu har læst.

### Chatsworth.

Dette skønne og herlige Landskæde, anlagt under den nu saa berømte Joseph Paxton, er mærkverdigt ved sin storartede Park, der har en Omkreds af 11 engelske Mile. Blandt Drivhusene udmærker det store Konservatorium sig; det har en Længde af 300 Fod og 65 Fods Bredde og var den første store Bygning, som blev udført efter den nye Konstruktion. Plantesamlingen i Chatsworth er mindre rige paa Arter, end paa skønne, store Exemplarer. Saaledes havde f. Ex. en Dendrobium Gibsoni paa een Gang netop udviklet 100 Blomsterdruer. Denne Besiddelse tilhørte Hertugen af Devonshire, som døde den

17<sup>de</sup> Januar d. A. af et Slagtilfælde. Den Afdøde var en af de ivrigste og høimodigste Beskyttere af Havedyrkning og Botanik, en stor Kunstfænder, Ven og Befordrer af alt Skjont, en af de rigeste og fornemste Adelige, men ogsaa en af de mest velgjørende og liberale Medlemmer af det stolte engelske Aristokrati. Den udstrakte Park, de kolossale Vandspring, der endog overgaae de i Versailles, — det store Palmehus, i en Række af Aar det største og prægtigste Drivhus i Verden, — Kunstflattene af Malerier og Statuer i det imponerende Slot, der saavel i det Indre som Udre kan stilles ved Siden af ethvert kongeligt Pallads, — ere Vidner om hans Kunstfæds, hans levende Iver efter at frembringe noget virkelig Stort. Da Rejsende først bragte Efterretningen til Europa om et Pragttræ, som i Skjønhed og Blomsterpragt skulde overgaa alle befjendte Træer, og kun eksisterede i et eneste Exemplar paa en Kirkegaard ved et Buddhistskloster i Provinsen Martaban, og der blev holdt helligt og bevogtet paa det Omhyggeligste, besluttede Hertugen at forskaffe sig dette Undertræ for hvilken som helst Priis; han lod udruste et Skib, og sendte en af sine dygtigste Undergartnere, Mr. Gibson, dermed til Ostindien med det specielle Øverv, ved hiint Kloster at opsoge Amherstia nobilis, thi dette var Under-

træet, og at affjøre Præsterne Fro eller unge Exemplarer deraf. Det lykkedes Mr. Gibson at bringe et temmelig stærkt Exemplar levende til England; Hertugen lod bygge et eget Drivhus dertil i Chatsworth, og aldrig er en Plante bleven pleiet med mere Omhu, end denne første Amherstia nobilis, Moder til alle i europæiske Haver værende Planter af denne Art. Og alligevel skulde han ikke have den Glæde, at see denne med saa enorme Beføjninger indførte Plante først blomstre i sin Have; Original-exemplaret vilde trods al Pleie ikke rigtig trives; Stiklinger af den blev med den største Liberalitet overladt til andre Haver, og Mrs. Lawrence, hvis Gartnere ved fortræffelig Kultur indtog den første Rang blandt de engelske Privat-haver og som paa Londons Udstilling i flere Aar vandt de første Præmier med sine Zitrplanter, gik ogsaa denne Gang af med Seiren, idet hun i en Tid af 18 Maaneder af en Stikling, som hun havde faaet fra Chatsworth, opelskede en statelig Busk, som da blomstrede meget rigt.

En Dyrkning derfor havde Hertugen, da Dronningen for Vandplanterne, Victoria regia i hans Have for første Gang i Europa blomstrede og satte Fro, efterat den allerede gjentagne Gange var indført i Kew og igjen gaaet tabt. Han byggede det første Victoriahus, det



af Residentpaladset besat af de britiske Tropper og den 9<sup>de</sup> Marts Fred afsluttet mellem Maharadscha-Dhulib-Singh og den britiske Regjering. Endelig blev, efter et foregaaende Felttog, Ophøret af Sikkernes Suverænitet proklameret den 29<sup>de</sup> Marts 1849; og Lahore og hele Pundischab blev indlemmet i det britiske Rige, hvormed de i den sidste Krig have været trofaste Allierede.

## Mere om Ole Vig.\*)

(Af H. D. Vinje.)

Ole Vigs Historie er ikke udtømt med, hvad der staar i forrige Nr. af Nyhedsbladet. En Side ved hans Virksomhed er ikke berørt, og det er, hvad han virkede blandt Skolelærerne i national Retning. Skolelærerne havde fuld Tillid til ham, og derfor kunde han blandt dem udrette Mere end nogen Anden, jeg kjender. Det var beklædt, hvorledes han var Sjælen i alle de Skolelærermøder, som i den senere Tid bleve saa almindelige, og i disse Møder talte Vig mange vakre Ord, og Modersmaalet og Nationaliteten kom jamt og sammt i Munden.

Skolelærerne trængte ogsaa til en slig Røst; thi de fleste havde glemt eller fandt det ikke paa sig at tale sit gamle Maal. Seminarierne lærte i den Skole, de gik, de ogsaa: Seminarierne ere sande Forgiftelsesanstalter for Nationaliteten. Lærerne kjende, kanke paa en enkelt Undtagelse nær, hverken Oldnorsk eller noget godt Bygdemaal, og Ansættelser skæde daglig, det see vi, uden at der tages det ringeste Hensyn til den sproglige, eller om man vil, folkelige Side af deres Udvikling. Naar nu slige bydannede Mænd skulle være Lærere for store Fjeldgutter, saa kan Enhver tænke sig, hvad aandelig Skapelon der maa blive paa Læregutterne. Ere Seminarierne end ikke som Præsten Blytecher i Bang for en 40 Aar siden, der lærte Konfirmanterne „Jadervor“ og Budene paa Tydsk, og hvorover disse opbyggede sig, især over det „dritte“ Bud, saa ligger dog Molbechs Ordbog paa Kathedret og slaes op som Lærebog i Ord og Ordbetydninger. Jeg græd mangen Gang jeg, naar jeg fik NB. for norske Ord og Betydninger og saa, at Molbech gav min saafaldte Lærer i Norsk Ret. Müllers Synonymik med sin Ufordøjelighed for norsk Sprog, sands og andre gode danske Bøger bleve anbefalede til Læsning. Nu vil maalkke Lærerne sige, at de faae lægge den officielle Skrift til Grund; men lad kun de højere Skoler være officielle. Almuefolket og dens Forberedelsesanstalt saa saamen tage Livet som det er, da man saa ikke kan omskabe det alligevel, uden at gjøre det til Brængebillede. Dette folte Ole Vig dybt, da han var vogen ud over sine Børnesko, og Skolelærerne folte Sandheden af, hvad han sagde, og lovede og viste virkelig Forbedring.

\*) At jeg i sin Tid har ført Fejder mod denne Mand, maatte sætte mig, som Redaktør af et Blad, hvori Biographier af alle mærkeligere Afvæde pleie at gives, i en temmelig egen Stilling. Læng Nyhedsbladet ganske om Vig ved hans Død, vilde man betragte dette som en Overførsel og Underbunden af ham og hans Beskræftelser. Taledet det og anviste ham den Plads, som han ifølge sin Mening tilkommer, hvilken jo altid blev betydningsfuld, skjønt fjernet fra Apotheken, vilde Mange være tilbøjelige til heri at sege Eftervirkningerne af et gammelt Nag fra min Side. Jeg kunde derfor lettelig i Sommes Dine vorde Møggen, der stolerede over den døde Løves Grav. Ved at modtage en anden Forfatters Tilbud om en Biographi af Vig og dertil knytte den Betingelse, at den skulde være human og anerkjendende, efter Fortjeneste, troede jeg idetmindste hos Alle, der kjendte det virkelige Forhold, men dog store udenfor Partitidenstaben, at kunne undgaae grundet Beskrivelse. Men dette var ogsaa Alt, hvad jeg lovede at vente. Der gives Folk, som sætte en Biographis Raad alene i at glæde Afvædes Venner og Bekjendte, med andre Ord: i simpelthen at lyde eller forvanske den historiske Sandhed. De sige: De mortuis nil nisi bene, hvilket rettelig udlagt vil sige: Indfør i Historiens Memorialer Kredit, men ikke Debet. Naar hertil føies Andres Lære, „at man ikke skal forbitre Folk Livet“, er den historiske Sandhed i Ordets egentlige Forstand landskytlig paa Jorden. Enhver, hvis Naar er en Grindring værd, vil komme til at fraale lige blandt i Menneskehedens Døds-Plutarch. Folk med disse naive biographiske Begreber har L. Daas Stykke om D. Vig neppe tilfredsstillt, ligesaa lidt som dem, der altid see Personen i Partiinteresses Lys. Dog tør vi glæde os med, at det har fundet Bifald hos Folk, der kjendte Vig, og have den ubestrideligste Ret til om ham at have en Dom. — Det Stykke, som vi her optage, er ingenfomhelst Berigtigelse til hvad Hr. Daas skrev, men kun en udførlig Udvikling af en af ham ikke afhandlet speciel Side ved Vigs Virksomhed. Vi optage det saameget hellere, som ogsaa „altera pars“ derved kommer tilorde. Vinje er nemlig en af dem, der stod Vig nærmest, og min Stridighed med Vig daterer sig ogsaa fra dennes Indblanding i en sproglig Uenighed, hvori jeg var kommen til Hr. Vinje. Man tør saaledes her betragte Vinje som Vigs rette Eftermaalsmand. Med Hensyn til det tilføiede Dig bemærkes, for derved at spare Folk for umodige Grublerier, at det ikke er skrevet i noget eksisterende Bogprog, men i et Maal, som Forfatteren har konstrueret og tænkt sig anvendt som norsk Skriftprog istedetfor det nu brugelige. Måget vi ikke her kunne være med, have vi dog ikke indseet nogen Grund til at forholde denne Prøve derpaa.

P. S. H.

Der maa være en slig Modvægt mod Seminariernes odelæggende Virksomhed, skal ikke alle gode Ord og Talemaader dø i Folket. Der er alt Meget glemt i den sidste Menneskealder, og Seminarierne, der sende hundrede af Lærlinge hvert Aar udover Bygderne, have efter min bestemte Erfaring meget paa sin Samvittighed for sin Tilintetgjørelse af Sprog og Nationalitet. Havde Vig levet længere, vilde hans Virksomhed have været mere synlig, og Seminariers og Præsters Virksomhed for Fremmindemaal vilde have været gjorte uirksomme. Han besad nemlig Autoritet (Lydnad), og om sine Folk end hang paa ham, saa tog Skolelærerne dette som en Ubefaling, da deres Natur er god, og de i Regelen ere begavede Folk.

Theologiske Meninger gav han ogsaa et folkeligt Præg, og havde fuldelig Ret fra et folkeligt Standpunkt til at tale om Papirtheologi, da Enhver, der har levet blandt Almuesmanden, maa af Erfaring vide, hvor ufrugtbar for Livet vore Præster ere. Jeg paaberaaber mig her igen min egen Erfaring. Som Skolegut og Konfirmand forstod jeg hverken Sprog eller Tanke i Præstens Undervisning, hvor god og begavet Mand end dette var. Jeg talte ofte med Vig om dette, og han sagde: „Det er sørgeligt; Staven maa tages i en anden Haand.“ Da han tog den i en anden Haand; men den faldt ham af Haanden for tidlig. Hvem kan tage den op igjen?

Den lærde Verden kan stride saameget den vil, om Betimeligheden eller Ubetimeligheden af at tale og skrive Modersmaalet og gjøre Guds Ord fatteligt, vist er det, at Vig var til megen Betsignelse i disse Retninger, og naar de lærde Folk, som gjorde Indvendinger mod Vig, ere døde, saa lever han.

## Velfara til Ole Vig.

Saa tidt vi misser den, som mest vi turste, og efter liden den, som kunne dø. Han fridde godt paa Særens begri Fløy i Livets Kamp, — med Git saa er han borte. Det tidt og tidom gæng saa sutjamt til: Ein ser saa mytit som Ein iufji vil.

Vor gode Ole Vig har fraa os gengit den Tid, vi Alle trængde saart til ham: han har vort eigit gamle Mæli fram, som vorit har i Bokar burte lengi. Det er saa stærkt og lat saa godt for Dyra, at Graaten tel Ein, naar Ein det far høyra.

Han talad' saa, at Folket kunne kjenne sin eigin Tanke i hans Tale att'; han ordhag var: det gefl saa greit og radit, og Tanken vidste han at sin og vende; og derfor Folket las det, som han freit, og er i Sitt for Danden burt ham reit.

Han var saa god som Dag er lang, og trugen, for Sivt fanit iufje i hans reine Sjæl; saa inderligt han vilde Alle vel, og Folkets Framgang saa ham varmt i Sugen. Han vilde, at her skulde hugjamt vera. Han saadde ut eit Træ, som Frukt vil bera.

Dg vi, som stode nærast ved hans Sida, og nærast stævnde til det Maal som han, hvor finde vi igjen slig hugstød Mann, der kan saa trutt og modigt framat strida? Den eine Vægg er fallen utaf Huset; de andre geng vel efter snart i Gruset.

Du gjorde vel, vor Vig, mens Livet varde, og derfor kunne Du døy burt med Fred. Naar Sjukan kom Du ikke trutt helt ved, og daa som før deg ikke litt sparde. Din Gjerning har Du efterlatit ein Annen, men den vil liva længi end som Mannen.

## Norge.

**Christiania.** Carl-Johans-Forbundets Bestyrelse i Upsala har tilfattet sine Medlemmer i Norges følgende Skrivelse, som vi efter Dnske optage, idet vi derhos tillade os at henvise til foranstaaende Digt, der ogsaa vil tjene til at styrke Interessen for Sagen.

Den oppmaning, som i följd af ett vid Carl Johansförbundets sista högtidliga sammanträde fattadt beslut, utgått till dess samtliga ledamöter, att genom frivilliga sammanskott bilda en premiefond, till uppmuntran af djupare och ihärdigare studier i brödraskolans sednare historia, hoppas vi blifva behjertad af alla både Norrmän och Svenskar, som lysa en varm nitalskan för vår framtid's lycka och ära. Vi hafva isynnerhet i afseende på de förra en särskild anledning till detta hopp, då Norrrikes ansedde nyaste Historiekrifvare sjelf uti en offentliggjord skrift allvarligt oppmanat sitt fosterlands vänner, att fästa afseende vid Carl Johansförbundets verkliga syftning och gå den till möte med välvilja och nit. De Ord, med hvilka Herr Professorerna Munch beledsagad den uti tidningen Illustr. Nyhetsblad införda öfversättningen af de vid förbundets sednaste högtidsdag hållna föredragens slutafdelning, utgå så omedelbart ur en stark fosterlandskänslas ingifvelse, att äfven Förbundets Svenska Ledamöter icke kunnat låsa dem utan rörelse af glad och förhoppningsfull tacksamhet. Den vestliga Nordens historia har sannolikt ett rikt innehåll, ehuru det ännu ligger på djupet och ingen forskares blick inträngt i dess väsendtliga inre. En stor tänkare (Lessing) har sagt, „att den historiska betraktelsen, så länge den uteslutande rigtar sig emot det verkligt förlutna, icke förmår se mer än ytan och måste vid uppfattningen deraf vara beroende af traditionella meningar, hvaremot den, om den ensidigt rigtar sig emot det närvarande, vanligen blir öfvervældigad af detaljen af det partiella. Det är åter det nyssförlutna, som å ena sidan åtskändningen erbjuder den gestalt af det hela, som för sin uppkomst behöfver ett visst afstånd ifrån betraktelsens standpunkt, och å den andra åtminstone till någon del inträngt inom hans egen levande erfarenhet, hvilket utgör det forskningsfält, der betraktaren företrädesvis kan hoppas, att intränga i djupet och vinna verklig

insigt.“ Om detta gäller i allmänhet har det en ännu större vikt för Svenskar och Norrmän. Vi befinna oss nu på ett gränsskifte af vår historia. Det gamla är „ett förlutet“ i djupare och fullständigare mening än det hos de flesta andra Europeiska nationer är händelsen, och det nya står inför vår tanke i vördnadshjudande gestalt, väl med rika löften, men derjemte med ännu större fordringar, och uppfyllandet af dessa utgör ett nödvändigt villkor för att de förra skola få något verkligt innehåll. Det är åter CARL JOHAN, som går i spetsen för denna vår nya tid. Han är stiftare af förbundet emellan den vestliga Nordens brödraskola, Stamfader för vår nya dynasti och vårt första gemensamma personliga minne. Hans historia måste således utgöra utgångspunkten för betraktelsen af vår historia, om denna skal leda till en djupare uppfattning af vår framtid och dess fordringar. Men tillika måste denna betraktelse fortsättas i de kommande tider, så att vår civilisations utveckling och öden upphörligt följas i spåren af en allvarlig och djup historisk pröfning. Nu står åter Norrrikes framtid i en skarpare motsats till medelskiftet af dess historia, än det är händelsen med Sverige, och vi våge således hålla det för sannolikt, att kallelsen att betrakta denna nya historiska forskningsbana skall, åtminstone i början, varmare behjertas af Norrmän än af Svenskar.

Förbundets yttre ställning fordrar, för att dess vidt kringspridda ledamöter må med större lätthet kunna sammanhålla sig, det några enskilda män måtte på de olika orterna åtaga sig att fungera såsom dess agenter. Detta är isynnerhet händelsen i Norrige, och då Herr Kammarherren och Riddaren Chr. Holst, gitt förbundets önskan till möte och benäget åtagit sig att i Norrige vara dess Representant och Ombudsman, få vi detta hos Förbundets samtliga Norske Ledamöter anmäla, på det de af denna Hans befattning må begagna sig vid de meddelanden de vilja gifva Förbundets i Upsala nu stationerade förvaltning.

Upsala den 20 November 1857.

På Carl Johansförbundets vägnar

Isr. Hwasser. O. W. Nisbeth. R. v. Bahr.  
Professor och Major. Major. Major.  
Förbundets n. v. Ordförande.

— Under 12<sup>de</sup> d. M. er Chefen för Den Artilleribataillon Oberstlieutenant G. C. Nehbinder, udnævnt til Oberst i Armeen og Kommandant over Frederiksstad's Fæstning, og Rand. theol. J. M. Svendsen til Sognepræst til Lyngens Præstegjeld i Tromsø Stift.

— Privatbrev fra Lensberg give følgende Detaillier om Dødagelsen af Postroveriet: Forhøret af Postføreren ledede ikke til andre Resultater, end den usandhyllige Fortælling om de fire Herrer med de bløde Hænder og Ringe paa Fingrene. Derimod var der adskillige andre paafaldende Omstændigheder. De udefjendte Nøvere havde strax i den bemærkede Nat med Sifferhed udfundet den Pakke, hvori Bankobrevene laae; Postføreren, der var sluppen saa heldig og udstad derfra, havde ikke henvendt sig om Hjælp til de nærliggende Gaarde, hvoraf der var flere, hvori der brandte Lys, men var rolig kjørt lige til sit Veitemestested. Disse og flere Omstændigheder henlede Mistanke paa Postfører Johnsen selv. Men Bevis havde man ikke. — Politibetjent Thoresen, der formodentlig ikke havde noget imod, ved Siden af at opfylde sin Pligt, og laa at fortjene de 100 Spd., der vare udlovede for Dødagelsen, erfoer, at Postføreren skjulte en Kjøbmand Penge. Til denne henvendte han sig og bad ham at fræde Postføreren og at gaa strængt paa. Johnsen undskyldte sig og bad om Gentand. Men efter Afstale lod Kjøbmanden ham vide, at Pengeskræben var for Haanden, det var ham umuligt at vie længer, og han maatte vente sig Gjelds-arrest, hvis han ikke betalte. Nu fandt Johnsen sig i Nødvendigheden, og blandt de indbetalte Penge var ganske rigtig en af de røvede Tidalerjæbler. Dette var et stærkt Indblik; men det gjaldt endnu bestandig om at faa fat paa de øvrige Penge, hvilket vilde blive vanskeligere, naar han først var sat i Anklagetilstand. Man lod ham altsaa rejse med Posten, og i hans Fraværelse gik Thoresen hen til hans Hjem. Her fandt Thoresen hans Kone, hvem han fortalte, at hendes Mand var arresteret og havde tilfæet; og han (Thoresen) skulde have Pengene. Konen blev overrasket, førte ham ud i Gaarden og viste ham et Sted, hvor de røvede Penge vare nedgravede i en Blisfaskje. De vare næsten alle tilfæde.

— Prindsesse Sophie befinder sig i velsignede Omstændigheder, i hvilken Anledning Kirkeben er anordnet at afholdes.

— Rand. jur. G. C. D. Lassen er den 4<sup>de</sup> og Rand. jur. N. A. Nikolaysen den 8<sup>de</sup> Januar meddeelte Autorisation som Saggerere ved Døretterne.

— Til Lensmand i Sölands Thinglag er bekliffet Lensmand i Åstam Paul Hygen.

**Ramsø.** Den 10<sup>de</sup> Jan. rasede her en frygtelig Storm, som kastede Fartøier paa Land, rev Huse overende og i Rund og Grund ødelagde Kirken, hvis Taarn slyngedes mod Kjøbm. D. G. Olsen's Huus — en Afstand af 35 Alen — og paa samme slog Væggen ind, dog uden at nogen af Husets Beboere kom til Stæde. Magen til Storm skal ikke have været siden Dr. kanen i Dctbr. 1837.

## Udenlandske Efterretninger.

**Island.** En for nogle Aar siden afdød Engländer Mr. Charles Kenfall, der havde beskæftiget sig meget med den gamle islandske Literatur, har i sit Testament skænket Reikiaviks lærde Skole et Legat af 1000 £ til Dyreforskn. af en Biblioteksbygning. Anmeldelsen om dette Legat er først kommen for kort Tid siden, og da Boet er under Forvaltning i den fra „Black House“ noksom bekjendte Court of Chancery, er det ikke usandsynligt, at der vil blive gjort endel Banfælgigheder ved Udbetalingen af Legatet.

## Embeder.

Ansøgninger om den ledige svensk-norske Generalkonsuls-post i Alexandria kunne indgives til det kgl. svenske Kommercekollegium inden 60 Dage regnet fra 31<sup>de</sup> Decbr. af. De med denne Post forbundne Indtægter bestaae i Læstægt og Expeditionsgjælder efter gjældende Anordninger samt en aarlig Gage af 2000 Spd. og et Bidrag til Kontorhold af 1000 Spd.

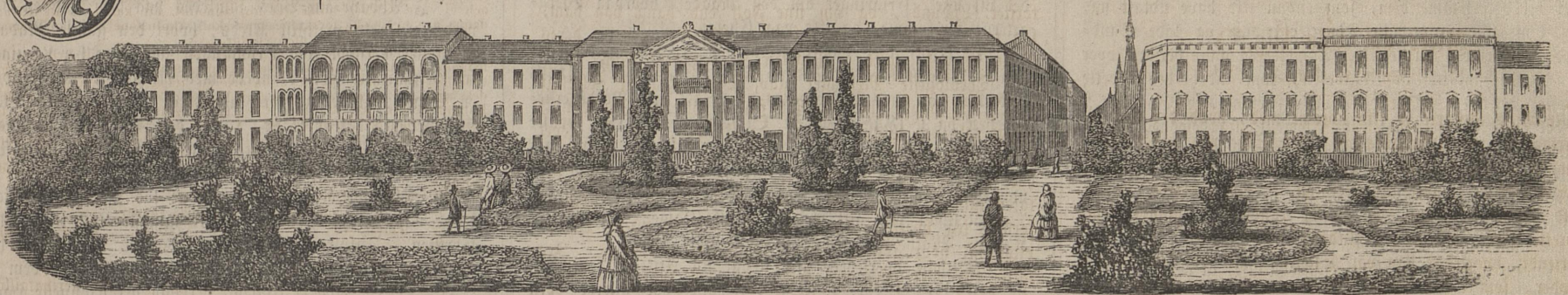
**Søndre Dalens Sognefald**, hvis aarlige Indtægter ere øgzione i Gjennemsnit af de sidste 10 Aar at have udgjort omtr. 750 Spd.

**Ves Sognefald** under Romsdals Provsti i Thronhjems Stift, hvis samlede Indtægter efter Dagsave fra den aftrædende Sognepræst kunne anslaaes til omtr. 600 Spd. aarlig.

Følgende **Ditritstælle Embeder**: Nordre Indherreds (Gage 240 Spd. og Dyrtidstillæg), Søndre Indherreds (Gage 240 Spd. og Dyrtidstillæg), Ytre Sogns (Gage 300 Spd. og Dyrtidstillæg), Indre Søndfjords (Gage 240 Spd. og Dyrtidstillæg), Ytre Nordfjords (Gage 300 og Dyrtidstillæg).



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 5.

Udkommer hver Søndag Morgen.

31te Januar 1858.

Aboementsprisen er 60 h Hjerdingaaret.

7. Arg.

## Indhold.

Professor Keilhau. — Afbildninger af norske Oldtider. — Christianshavne. Nadel. (III.) — Dødsfalds-Meddelelser (G. G. B. Dahl. — Gyveditionschef L. M. Lassen.) Literatur og Kunst. — Norge. — Udenlandske Efterretninger.

## Professor Keilhau. \*)

Balthasar Mathias Keilhau blev født den 2den November 1797 i Birid, hvor hans Fader, en Holstener, hvis Familie oprindelig var kommet fra Sachsen, da var Præst. Efterat have gennemgaaet Christiania lærde Skole tog han Artium i 1816 og Aaret efter examen philosophicum. I 1821 tog han Bergexamen og underkastede sig i 1823 den befalede praktiske Prøve efter i Mellemtiden at have forberedt sig dertil ved et Ophold paa Kongsberg. Han var den Første, som underkastede sig disse Prøver hertilands. Et Reisetipendium satte ham nu istand til at fortsætte sine Studier i Udlandet, hvor han fornemmelig opholdt sig i Berlin for at høre Professor Samuel Weiss, der dengang havde et stort Navn som Mineralog. Han blev derpaa i 1826 udnævnt til Lektor i Mineralogi ved Christiania Universitet „med Forpligtelse til at foretage videnskabelige Reiser i de Egne af Fædrelandet, der ikke vare tilstrækkelig undersøgte, saalænge dette maatte anses nyttigt og nødvendigt.“ Dette var ganske efter Keilhaus Dnsse. Det var især Geognosi, der tiltrak ham, og det Gebet, hvorover han kunde strække sine Undersøgelser, indeholdt allerede i og for sig et Haab om at han kunde gavne sin Videnskab. I de sidste 20 Aar havde flere fremmede Geognoster besøgt Norge og der høstet et rigt Udbytte for hin nye Videnskab. Allerede tæt ved Christiania havde man fundet Ijeldformationer, som fremkaldte en Hovedforandring i de gjældende Læresætninger (paa Gressenaasen fandt man Graniten yngre end Dvergangskalken) og den allerstørste Deel af Landet var endnu aldeles ube kjendt i geognostisk Henseende. Keilhaus Dnsse var at lære hele Landets Bygning at kjende og navnlig at kunne give en Fremstilling af den norske Ijeldkalks Sammensætning idetmindste i Henseende til dens Hovedbestanddeles Besskaffenhed og gjensidige Forhold. Hele Norges Land forelaa ham nu til Undersøgelse, ligesaa Lindsnæs til Nordkap, ligesaa den svenske Grændse ved Jddesjorden til den russiske Grændse ved Pasvig, — en Ijeldmasse med en Overflade af 5—6000 □ Mil. Fremfor alt var det nødvendigt at bringe et Kart istand, der idetmindste kunde angive Landets store geognostiske Afdelinger — et Oversigtskart, uden hvilket man vilde mangle den fornødne Vejledning ved senere Detaillarbejder. Men allerede dette var et omfattende Arbejde. Da første Halvdeel var udførelt, blev der sagt om det i Dfens Jhs (1845): „Det er et smukt og overordentlig vigtigt Arbejde, og det er vanskeligt at begribe, hvorledes een Mand har kunnet bringe et saadant istand.“ I andre Lande ere heller ikke saadanne Kartter komne istand uden ved samlet Arbejde af hele Bergkorps eller andre større eller mindre Foreninger.

Det Naturligste var nu at begynde med det længst Bortliggende. Keilhau begav sig derfor i 1827 til Finnmarken, hvor han først besøgte Eggen ved Badsø og Bardo. Ved sin

Ankomst til Hammerfest fandt han Anledning til at foretage en Udflugt paa en 5—6 Uger til Beeren-Giland og Spitsbergen for ogsaa at erhverve noget Kjendskab til Formationerne nærmest hiinsides Finnmarken, hvorover han tillige derved kunde haabe at erhverve nye Oplysninger. Det viste sig virkelig ogsaa, at man i Dsfinmarken egentlig staar paa Randen af et stort Ijeldbassin. I Sommeren 1828 og 1829 bereiste han Nordlandene, men fra nu af maatte han indskrænke sine Undersøgelsesreiser til Sommerferierne, da hans Forelæsninger for den øvrige Deel af Aaret bandt ham til Universitetet. Først læste han over Norges Geognosi, senere over forskjellige Dele af Bergvidenskaberne, hvorover der efter Universitetsreglementet skulde holdes Forelæsninger for de Bergstuderende, idet han indtil 1839 i Forening med Professor Esmark holdt Forelæsninger over Mineralogi, almindelig Geognosi, Bjergbygningslære og Metallurgi. \*) Efter Professor Esmarks Død (1839) maatte han et Par Aar alene holde Forelæsninger over alle disse Fag, indtil der blev udnævnt en ny Universitetslærer i Metallurgi og Bjergfabrikklære. Siden vedblev han at holde Forelæsninger over Mineralogi, Geognosi og Bjergbygningslære.

Imidlertid var han 1834 bleven udnævnt til Professor i Mineralogi og samme Aar ved Bergraad Colletts Død til Zinantsdepartementets Konsulent i Bergværksanliggender. Ligeledes var han Medlem af den i 1833 nedsatte Kommission til Undersøgelse af Kongsberg Solvværk, hvori han af al Magt forsøgte den Anskuelse, at

\*) Det Honorar, der ved kgl. Resolution blev ham tildeelt „som fungerende anden Docent i Mineralogi“, skænkede han Universitetets Mineraliesamling. Han vilde ikke selv oppebære det, da han, som han siger, „ansaa sig mindre dygtig til at foredrage Metallurgi og Bergfabrikklære.“



B. M. Keilhau.

Solvværket alene kunde drives for Statens Regning — hvori blandt Andre Professor Esmark, der dengang havde en vægtig Stemme i Bergværksanliggender, var uenig med ham — samt af den Kommission, der i 1837 blev nedsat for at udarbejde Udkast til en Bergværkslov.

I 1840 blev han udnævnt til Medlem af Direktionen for den kongelige Tegne- og Kunstskole i Christiania, i hvilken Funktion han vedblev indtil 1853, da Sygdom, navnlig Svækkelse i Hovedet, nødte ham til at indskrænke sin Virksomhed til, hvad hans Embede med Nødvendighed fordrede, og i 1857 til at søge sin Afsked.

Allerede før sin Ansættelse ved Universitetet havde Keilhau skrevet et Par Afhandlinger i Magazin for Naturvidenskaberne, og senere hen, for detmeste i dette Skrift, vedblevet at behandle geognostiske Gjenstande. Ogsaa udgav han 1831 paa egen Betæfning sin „Reise i Ds- og Vest-Finnmarken samt til Beeren-Giland og Spitsbergen i Aarene 1827 og 1828 (247 S. 8vo med Tegninger). Men uagtet Bogen ikke alene havde videnskabelig Betydning, men ogsaa indeholdt interessante Skildringer af Livet og Naturen i hine mærkelige nordlige Egne, blev den dog af en Kritiker i Morgenbladet bedømt paa en Maade, der maatte frænge en mindre duelig og mindre pirrelig Forfatter end Keilhau var. — Keilhaus Hovedværk blev imidlertid Gæa Norvegica, der udkom paa Tydsk. Han fik hertil literære Bidrag af Landets bedste Kræfter i dette Fag og nød en rigelig Pengeunderstøttelse til Udgivelsen fra Videnskabernes Selskab i Thronhjelm. 1ste Hefte udkom i 1838, 2det Hefte i 1844 og 3de Hefte i 1850. Med andet og tredje Hefte fulgte et geognostisk Kart over Norge i to Blade. Vi skulle her anføre nogle af de Domme, der i Udlandet fældtes over dette Keilhaus Hovedværk, og hvilke ville vise dets store videnskabelige Betydning. I „Gelehrte Anzeigen“, udgivet af Medlemmerne af det kgl. bayerske Videnskabernes Selskab, 1839, Nr. 17, anmeldes 1ste Hefte saaledes: „Keilhaus Gæa Norvegica er ustridigen et af de vigtigste Bidrag, Geognosien i forrige Aar har erholdt. Denne vigtige Plads skyldes den Omhu, Noagtighed, Betænsomhed, det alsidige Hensyn til alle Forhold, hvorved et konkret Tilfælde er blevet saa fast og sikkert begrundet, at almindelige Betragtninger over Ijeldverdenens Genesis deri kunne finde et fast Støttepunkt og den specielle Undersøgelse vinde en universel Betydning.“ Samme Hefte anmeldtes i Dfens Jhs for 1839, 1ste Hefte, pag. 69, saaledes: „Dette er et omfattende Værk, som med en fjelden Grundighed opruller for vore Dine et stort, overmaade vigtigt Lands Geognosi. Det hører til de bedste i sit Slags og vil være Mineraloger og Geognoster saare kjærkomment. Det hører til de Værker, hvorom man siger, at de gjøre Epoche.“ I samme Tidsskrift for 1845, 10de Hefte, pag. 197, omtales ogsaa det samme Aar udførte 2det Hefte af Gæa Norvegica: „Dette er en Fortsættelse af det vigtige Værk, hvis 1ste Hefte vi allerede have omtalt med megen Ros; Forfatteren er en ivrig Kjæmper mod den plutoniske Geologi, der ikke blot serer theoretiske, men meget materielle, tunge og skarpe Baaben, nemlig talrige, noagtige og skarpsindige Jagttagelser, som han har anskillet paa de Reiser, han i mange Aar har foretaget i Norden, fra den sydligste til den nordligste Spids af Norge, dette Ijeldenes og Dernes Hjemsted, hvis fælle Affatser saa tydelig lægge Strukturen for Dagen,

\*) Efter hans paa Tydsk udgivne Autobiographi (Christiania 1857, Joh. Dahls Forlag, 31 S. 8vo. Pris 18 h.)



lænkeshunden ved Striverbordet fra Morgen til Aften, og var kun borte derfra, naar min Nærvarelse kunde tiltrænges i et eller andet Magasin, ved et eller andet Parti eller paa Efterskud ved Kommisariatets Indretninger der. Jeg fik et Begreb om hvad det vil sige at sørge for store Armeers Fornødenheder, naar et Armeecorps paa 6000 Mand kunde medføre saa mange Beskrivninger. Da jeg var kommen tilbage fra denne Tour, begyndte jeg igjen at læse. Til min Lykke blev Tandberg Sognepræst til Frederiksstad, og denne fortræffelige Mand, med hvem jeg senere er bleven forenet i Venstabsforhold, tog sig trofast af mig. Han havde to unge Menneſter i Hus, den nuværende Lector med. Conradi og Sognepræst Carl Norregaard og han tilbød mig at læse paa Parti med dem. Efter omtrent 1½ Aars Anstrængelse bragte jeg det derhen, at denne fortræffelige Skolemand erklærede mig moden til examen artium. Ridderbold (nuværende Statsraad) havde afløst Kjerulf som Kapellan i Frederiksstad. Han havde Examinationer i Historie for Norregaard og mig og han, som senere er bleven en af mine kjæreste Venner og med hvem jeg har været sammen paa saamange Støtting, dimitterede mig til Universitetet, hvor jeg afslørede examen artium Aar 1823 med bedste Charakter. Jeg tør sige, at det vel ikke er muligt for noget Menneſte at anvende større Fliid, end den jeg anvendte, og det er mig den Dag i Dag ubegribeligt, hvorledes jeg kunde holde det ud. Jeg havde daglig mine Adjutantsforretninger, - jeg var i smaae Raar, og dog trældede jeg mig frem til et Maal, som sandelig ikke var saa let at naa i min Alder og under saadanne Vilkaar. Dertil kom, at jeg var plaget af en uafbrudt Hovedpine, der formentlig tildeels var en Folge af min forcerede Læsning og den dermed forbundne Stillesiddende, og der var en Tid af flere Aar, jeg ei var smertefri uden i de saa Timer, i hvilke jeg sov. I de omtrent 1½ Aar, Tandberg læste med mig, lagde jeg mig ikke nogenstunde før Kl. 12, og naar Reveillen blev slagen forbi mine Binduer Kl. 4 om Morgen, før jeg op af Sengen. Ved mine Maaltider laae Bogen ved Siden af min Tallerken og mine Dine hvilede paa den, medens jeg spiste. Folgen af denne ufornuftige Fremgangsmaade var ogsaa, at min Helbredstilstand blev betænkelig og at jeg selv begyndte at gøre mig fortrolig med den Tanke, at mine Dage nok ei vare mange. Men mit Forsæt var bleven for bestemt, Ideen for levende til at Noget kunde bøje mig. Gud gav mig en forunderlig Kraft. Uagtet jeg nu ved min Vens Tandbergs uegenlystige Hjælp var bleven Student, skulde jeg dog vanskeligt have drevet det videre, dersom ei den mageløse opofrende Mand havde gjort endnu Mere. Han tilbød mig Laan, som kunde staa saalænge jeg vilde, for at jeg kunde opholde mig i Christiania et Aar. Jeg søgte Permission, fik den, hørte Forelæsninger til Andenexamener og afslørede denne Aar 1824 med Udmærkelse. Nu var jeg da færdig til at kunne bestemme mig for et eller andet Embedsstudium. Men hvilket jeg skulde vælge var endnu ei klart for mig. Min Omgang med Tandberg og Ridderbold havde vistnok givet mig Sind en alvorlig Retning, mine to Børns Død havde ogsaa hidraget dertil. Noget ret alvorligt Overlæg om, hvilket Studium jeg burde vælge, tør jeg ikke sige fandt Sted i mit Sind, og Gud tilgive mig, at jeg vovede at gøre det Valg, jeg gjorde. Jeg veed, at der ei skeer Noget uden hans Villie, men jeg veed ogsaa, at Menneſket har sin Villies Brug inden den Kreds, som den altskyndende Gud anviser. Inden denne kan Menneſket gribe meget feil, og det tør da ei sige, at fordi Gud leder Alt til det Beste, saa er Menneſket ansvarsløst. I denne Stund, da jeg nedskriver disse Linier, beder jeg Gud tilgive mig og hjælpe mig til at udrette Noget til hans Ære og til Medmenneſters Gavn, for jeg skal nedlægge den Virksomhed, jeg vovede at vælge. Den Omstændighed, at jeg ikke kunde opholde mig i Christiania, hidrog ogsaa til, at jeg besluttede mig til at studere Theologi, da jeg paa egen Haand kunde hjælpe mig langt frem. Jeg havde derhos en Trang til Kundskab om de guddommelige Ting. . . Min Beslutning var fattet, jeg vilde være geistlig Mand. En Lærerpøst blev mig tilbuden ved Frederiksstads Skole, og jeg overtog den ved Siden af mine Adjutantsforretninger. Derhos læste jeg flittigt det nye Testamente og de Dele af det gamle, som udfordredes til theologisk Attestats og pløiede Kirkehistorien igennem. 3 Juli Maaned 1826 søgte jeg Permission og fik den. Jeg tog da til Christiania, hvor jeg bivaanede nogle Examinationer over Kirkehistorien, men forøvrigt læste paa egen Haand. Medens jeg var fraværende, blev Ridderbold, der bestyrede Skolen i Frederiksstad, valgt til Repræsentant ved Støttinget, som skulde sammentræde i 1827, og han tilskrev mig og anmodede mig om at overtage Skolen som konstitueret Bestyrer i hans Fraværelse. Mine Pengeresourcer vare nærværd at svigte mig; Indtægten, der tilbødes som Skolebestyrer, var ikke ubetydelig, og jeg besluttede mig til at underkaste mig Examen i December Maaned med de Kundskaber, jeg da havde. Jeg blev min Beslutning tro, men obtinerede ifkun anden Charakter. Nu gjaldt det at kunne i de saa Dage for Juul blive færdig med de praktiske Prover, for at undgaae at reise ind til Christiania igjen. Man lempede sig efter mig. Den venlige Biskop Sørensen lod mig katechisere for sig, og jeg erholdt bedste

Charakter derfor. Saa Dage derefter prædike jeg til Dimis i Oslo og fik ogsaa derfor bedste Charakter. Glad vendte jeg nu tilbage til mit Hjem. Den store Kamp var udtjæmpet og jeg havde naaet Maalet - jeg var Kandidat; nu stod kun Befordringen tilbage. Midlertidig bestyrede jeg Frederiksstads Skole, som den Tid havde omtrent 100 Disciple, blandt hvilke der vare Børn fra Landets forskjellige Egne. Skolen var nemlig i Anseelse formedelt Ridderbolds bekjendte Dygtighed. Jeg ansøgte forskellige Ansættelser i den geistlige Stand, men forgjæves.

Efterat Castberg var bleven Kandidat, ytrede han under en Audients hos Carl Johan Dnste om at faae et geistligt Embede. Kongen sagde da, at dette alene kunde være i det nordligste Norge, og at han, inden han søgte geistlig Befordring, i hvert Fald maatte tage Afsted som Militær. Castberg sad med stor Familie og kunde saaledes kun nobigen opgive den Stilling han havde, førend han saa sig sikret en anden. Ifkkestomindre maatte han finde sig i at søge sin Afsted fra Krigstjenesten, - den han erholdt i August 1827. Det var dengang overhoved god Udgang for de theologiske Kandidater. Castberg fik saaledes allerede næste Maaned Præstekald, og det Hvideleid i Thelemarken, hvor Digteren Jettig havde tilbragt sine sidste Dage. - Thelemarkingerne vare meget længelsfulde efter at kjende den nye Præst, som tidligere havde ført Sværdet, og da han flyttede derop stinlede de overalt sammen for at see ham og hilse ham velkommen. Med sin stridige Natur fælte de sig ligesom tiltalte af hans fornufts Krigerstilling, og uagtet de ofte havde Jølelsen af, at Castberg paa Grund af denne ofte tog dem paa en noget alvorlig Fod, fik de ham ikke destomindre meget kjær. Det var saaledes gjensidig Sorg, da han i 1833 forlod dem, for at tiltræde det nye Kald, han i Laurvig havde faaet.

Ligesom Castberg i 1830 og 33 havde været Støttingsmand for Bratsbergs Amt, saaledes var han det ogsaa 1836, 39 og 42 fra Laurvig og var som saadan Formand i Militærkomiteen. Paa Støttinget i 1836 forfattede han Militærkomiteens Indstilling om specielle Bevillinger til Armeen istedetfor en bloe, hvilken i høi Grad forbitrede Carl Johan og var en af de medvirkende Aarsager til Støttingets Opøsning. Blandt hans Taler i Thinget kan nævnes den, han holdt for Jødernes, hvilken findes i Bergelands andet Skrift om denne Gjenstand og hvorom han siger, „at den bragte Norelsens Lærer i baade mandlige og kvindelige Dine.“

Den 31<sup>de</sup> Juli 1846 blev Castberg Sognepræst til Sandehæred, og hverken inden Kommunen eller som Støttingsmand deeltog han nu mere i det offentlige Liv. De Familieforgjer, som efterhaanden raante ham, maatte ogsaa gøre hans Sind mindre stiftet for Deeltagelsen i de verdslige Anliggender. \*) I 1847 berøvede Døden ham hans ældste Søn Distriktslæge i vestre Nøbygdslaget Nycho Jr. C. Castberg, der efterlod sig Enke og tvende uforfærgede Børn, og i 1856 mistede han atter en søn Søn Theodor C., der var Kandidatus juris. Men det tyngste Tab, som han led og hvilket han ikke kunde forvinde, var dog hans Hustrus Død i November 1854.

I Sandefjord havde C. fra først af meget at kæmpe med og saavel her som i Hvideleid fuldt Brug for den militære Maade at tage Joss paa. Stedet havde haft gamle Præster, der ikke engang havde formaaet at hæmme de mest opværende Optrin i selve Kirken. Der fortælles saaledes, at man spillede Kort og „hyttede Klokker“ i Kirken under selve Guds-tjenesten, og at enkelte af Ungdommen under den svaghynte Præsts Katechisation gik op paa Prædikestolen og forestillede ham ved Gesitulationer o. s. v. Endnu i Forstningen efter Castbergs Ankomst herstode saadan Larm i Kirken, at han maatte afbryde sin Prædiken, for at kalde Tilhørerne til Orden ved de alvorligste Trusler, der da ogsaa frugtede. Her som i Thelemarken fandt man vel, at Officiere stak altfor meget igjennem; men det varede dog ikke længe, inden man maatte erkende og agte den redelige Villie og Samvittighedsfuldhed, som i al hans Gjerning aabenbarede sig.

Castberg døde pludselig den 10<sup>de</sup> Juni d. A. under et Besøg hos sin Datter nede i Kjøbenhavn. Hans Lig blev ført tilbage til Sandefjord og der jordet. Hans Ligbegjængelse bar Vidnesbyrd om hvor høit han var elsket og agtet af sine Kollegaer og af sin Menighed. Blandt de mange Præster, som fremsøgte Afstedens Ord ved hans Bearelse, var ogsaa gamle Støttsleth, der engang havde været hans Krigskammerat, men siden ligesom han kastet Sværdet og taget Samarien.

Castberg blev i 1855 hædret med St. Olavs-Dr. denens Ridderkors.

Nedskriveren heraf har ikke selv personlig kjendt Castberg og kan saaledes ikke efter egne Indtryk domme om hans Charakter. Men vi feile neppe, naar vi efter de Udtalelser, vi have hørt, her sige, at han vel var en bestemt, streng, lydende, undertiden endog noget heftig Mand, men at han ved Siden heraf besad en saadan Hjærtets Mildhed og Kjærlighed, at Alle, med hvem han traadte i nærmere Berørelse, maatte ligesaa meget elske som

\*) Fra denne Tid har man flere trykte Prædikener, hvilke dog kun vare bestemte til Læsning af hans egen Menighed, uden at komme udenfor denne Kreds, og som derfor heller ikke ere blevne bekjendte og tagne med i Literaturlegionnet.

agte ham. I sin offentlige Færd lagde han for Dagen en uafhængig Charakter og et fædrelandsk Sindelag. Som Geistlig tog han sig med Jær af sine Kaldspligter, og som Familiefader og Ven var han lige udmærket. Hovedtrækkene i hans Charakter vare dog en varm Jølelse og en Villiefasthed, som ingen uovervindelig Hindring kjendte. Intet taler bedre herfor, end at han, som ældre Officier, siddende med Familie i trange Raar, kjæmpede sig frem til theologisk Kandidat.

Det Portræt, vi give, er skaaet efter en Photographi, som blev tagen i Paris under en Rejse, han efter sin Kones Død gjorde. Saa Grund af hans neblæede, alvorlige Sindstemning har det faaet et strengere Udtryk, end det ellers vilde have havt.

### Vor Dronning og hendes Søstres Proces i Frankrig.

Hvormange Navne blandt dem, Historien har opbevaret, have ikke været Gjenstand for deres Samtids Jorgubelse, for af Eftertiden blot at faae Forhaanelse og Glemfelse? Populariteten er utro mod de Døde, den er det ogsaa mod Ulykken — berømte Exempler fra vor Tid bevise det. Nogle Mænd synes dog at have undgaaet denne Lov; forraadte af Ulykken ere de blevne arede i Livet og elskede i Graven. Eugén Beaumais hører til disse. Saa. Da Josephines Søn kom tilbage efter at have kjæmpet ved Pyramiderne, var Frankrig stolt af sin Yndling og bifaldt høit hans Forsøg paa at gjengive Italien sin gamle Glands. Da Ulykens Tid var forbi, fulgte Landets Onsker ham til Kongen af Bayerns Hof, og da han døde som Hertug af Leuchtenberg efter at have været Vice-Konge i Italien og Napoleons adopterede Søn, vedblev han at leve i det franske Folks Grindring og Kjærlighed, og hans Navn slæbtes aldrig i Stærket.

Man havde Grund til at tro, at hans Minde for bestandig skulde blive respekteret, da en Beskyldning pludselig reistes mod ham. At den klang ud af en Grav gjorde den saameget alvorligere. Den Mand, der reiste den, havde paadraget sig meget Had og Historien havde sælt en haard Dom over ham. Det var Hertugen af Ragusa.

Sette Bind af hans Memoirer, udgivne efter hans Død, indeholde saadanne Beskyldninger mod Prinds Eugén, at Josephine, Dronning af Sverige og Norge, Eugénie, Enke efter Keiseren af Brasilien, og Prindsesse Theodolinde af Würtemberg, alle tre Prindsens Døtre, troede at burde underkaste Bogen de franske Domstoles Kjendelse. Med de Ord: „Lader Frankrig vide, at vor Fader ikke var en Forræder“, oversendte de ophoiede Klagerinder Dommerne talrige Breve og Dokumenter til Sagens Oplysning.

Det moralske Spørgsmaal, det her gjaldt, Anklageres og Anklagedes høie Navne, Advokaternes Betsalendhed, Fremlæggelsen af en utrykt Korrespondence, der behandlede Spørgsmaal af en umaadelig Betydning, Alt forenede sig for at gøre denne Proces til en af de mærkeligste, Samtiden har været Vidne til.

Oplæsningen af de Breve, der vare fremlagte af de høie Klagerinder, vakte flere Gange dyb Bevægelse i Forsamlingen. Det havde noget eget Gribende at høre Prinds Eugén ligesom tale ud af Graven til sin Hustru, hvem Napoleon i sine Memoirer kalder sin Lids dybtligste Prindsesse. Det Brev, hun tilskrev sin Fader, Kongen af Bayern, da hun erfarede, at han havde svigtet Frankrigs Parti, vakte ligesledes stærk Bevægelse. „Min gode Fader!“ skriver hun. „Eugén lringer mig den smertelige Nyhed, at De er mod os. De vil forstaa, hvor tungt det er for Deres Datter at have andre Interesser end Deres, efterat hun har givet dem Beviser paa, hvorvidt hendes Omhed og Dybdighed mod Dem gik. De har maaskee glemt det, men hvorledes min Stilling end skal blive, vil jeg aldrig angre hvad jeg har gjort; min Samvittighed bebrejder mig Intet, og jeg vilde rolig modtage Ulykken, dersom jeg ikke havde fire stakkels Børn, snart det femte, paa hvem det er min Pligt at tænke. Det er for dem jeg paakalder min Faders Godhed — det er jo Deres Augustas Børn, som De i gamle Dage syntes at holde saa meget af. De arme Emaa! hvad skal der blive af dem i en Verden, hvor de ikke have andet at stole paa end deres Forældres Kjærlighed. Eugén sørger blot for vor Skuld; han ønsker næsten ikke at være Deres Fader, ikke at være min Egtfælle! Er dette ikke at sige nok? Hans Kjærlighed er min eneste Lykke — aldrig vil han miste min. Jeg følger ham, hvor han gaar hen, overbevist om, at han aldrig kan forlade Ærens og Dydens Vel. Dette er det sidste Brev, De modtager fra Deres Datter. Min Pligt byder mig herefter Taushed som den idag byder mig at paakalde Deres Godhed for mine Børn.“

Kan man tænke sig noget saa eengang mere rørende, delikat og fast? Hvormegen Resignation, Sørgmodighed og Kjærlighed, men ogsaa hvormegen Sjælsstyrke og Arbejdighed for Pligten? Dette Brev synes tilstrækkeligt til at forsvare Prinds Eugén's Minde. En Mand, der



var effekt af en saadan Kvinde, kunde ikke være en Forræder. Dog, dette er et Folelsens Raasonnement, som ikke gjælder for nogen Domstol; heldigvis har man fundet Beviser af en anden Art, Dokumenter, der godtgjøre, at Brinds Eugén, langtfra at opofre Frankrigs Interesser for sin personlige Værgjerrighed, har tilbagevisti ethvert Forslag, der havde til Hensigt at adskille hans Sag fra Frankrigs.

Underrettens Dom lyder som følger:

„Udgiveren af Hertugen af Ragusas Memoirer forpligtes til at lade indrykke i disse Memoirers sjette Bind de for Retten fremlagte Dokumenter, med det Tilføiende, at det er skeet i Kraft af en Retskjendelse.“

Udgiveren Perrotin har appelleret, men Dommen er af sidste Instants bleven stadfæstet.

## Pariser-Nyheder.

### I.

Mai Maaned har været uden Syrener og uden Oldenborrer. Kjød af at dandse har man konverseret for lukkede Vinduer og talt ilde om de Graværende, især om Solen. Efter Mai-Kulden er nu alt charmant undtagen for Modeverdenens Historiographer, der staae der forladte uden andet at berette, end at de ere borte. Man var kjed af Paris,

man maatte jo desuden gøre som Høffet. Den Ene konfunderede sit Budget, den anden sit Speil, og det befandtes, at somme Ansigter trængte til at skjule sig, fordi man havde seet dem for meget; se Maaneders Graværelse ville gjengive dem Nyhedens Glæde. Er det ikke i Dunkelhed og Stygge, at Blomsten faar sin Fristhed igjen?

Det hænder ellers sjelden, at Modens lette Eskadron allerede er borte i Juni, men hvad der ikke er borte skjuler sig og er blot at see tilbogs paa Beien til Boulognefoven. Vi maae smile, naar vi høre Fremmede bilde sig ind at see den elegante Pariserinde i Theatrene.

Den musikalske Orkan, som netop var brudt løs, da vi sidst skrev, raser endnu. Alle Instrumenter klinge paa eengang, ikke at tale om Struberne. Der har siden Karnavalet regelmæssig været tre Koncerter hver Aften; der vilde have været sex, havde Paris sex Koncertsale. Det mest forbausende er, at alle disse Virtuoser have Tilhørere, men hvor utroie end vore Pariser-Atheniensere give sig ud for at være, løbe de dog altid efter deres vante Fornøjelser. Pianisten Vitolf, der har været modtaget med den Enthusiasme, som før altid fulgte Ligt, maa upaatvivlelig erklæres for Sæsonens Heros. Man kan maafee have en skønnere Tone end Vitolf, men Ingen naaer ham i Energi og Lidenskab. Saavel hans Mangle som hans Fortrin gøre ham til en Pianist, der ikke ligner nogen Anden. Som Komponist er han overordentlig original uden at ville det, fordi Naturen har villet det. Korrekt midt i sin Bildskab, streng Harmonist i alle sine Kapricer, er hans

Instrumentation mere koloreret end nogen nulevende Komponist, og han har skrevet saa deilige Ting, at det maa være os tilladt at troe, at naar han ikke giver os Melodier, er det fordi han ikke vil det. Saaledes har hans høie Villie været i Guelser-Marschen, som han regelmæssig spiller paa hver af sine Koncerter. Den er komponeret med stor Værdi, og man finder deri Alt undtagen — Melodi. Komponisten, der altid studerer sit Sujet tilbunds, har maafee opdaget, at Melodien er Gibelliner og har forvisti den fra sin Partitur, som Plato jog Poesien ud af sin Republik. Det turde dog hænde, at Guelser-Marschen har gjort En og Anden til Gibelliner for Livstid.

Man har opført Felicien Davids Oratorium Moses, som man ikke vilde høre paa i 1848, thi i 1848 hørte man heller politiske Taler, end den skønneste Musik. Man tænkte ikke egentlig paa at høre, for Nationalgarden havde troestet sig over Tabet af sine laadne Huer og Madame George Sands trattede Pen ophørte at skrive Ledu-Rollins Proklamationer. Kunst og Literatur skylder sandelig hiin elstverdige Epoke stor Taknemmelighed. Nu hører man vistnok, men det er at beklage, at en Komponist i vore Dage næsten tvinges af sit Publikum til at falde Skuespillere og Dekorationernes Magi til sin Undsætning. Lad Rossini og Meyerbeer give deres Musik alene uden Operæns Pomp, uden Ballet og Dands, og vi ville see hvad der bliver tilbage. Gærs Muse har for liden Tillid til sine Indigheder, hun maa have Stads og gaar til Modehandleren inden hun gaar til Phidias, og fordi



Fra Arvallasælden. (Paa Marschen.)

Felicien Davids kan taale den klassiske Nøgenhed, paaftaar man, at den vilde være hæslig med Smykker! Hans Moses har en forbausende Majestæt; vi kjende intet saa høitideligt som Hebræernes Marsch: „Over Bjerger, over Strømme“ og Slutnings-Udbruddet: „O Verdens Konge!“ da Israels Sønner endelig opdage det forjættede Land, har en oploftende Virkning, som aldrig har været naaet af Rossini, ikke engang af Meyerbeer, den mest energiske af Mestrene.

Den, som heller vil forundre sig end beundre, vil blive tilfredsstillet af den nylig aabnede Blomster-Udstilling, hvor hver Blomst har en anden Farve end den, Gud har givet den. Man skylder Hr. Bernard, at Rosen er affarvet og at Villien har et Negerhoved; han er ogsaa hyderligere kommen Naturen til hjælp og har rettet paa dens mest beklagelige Distractioner. Taffet være den store Mand gives, der ingen Blomst mere uden Duft. Og han vil gaa videre. Hvorfor skulde alle disse yndige Vidundere ikke kunne blive ligesaa varige som Malm? Tingen er ikke længer et Spørgsmaal underkastet. I Bastignoles indrettes en Have, som et Kompagni, med et Grundfond af en Million, vil fylde med sine uvisnelige Skatte. Rose, Villie og Raktus ville herester blomstre evig paa deres Stilke. „Se, men rør ikke!“ Trykseriet kunde forsvinde, det er en Vegetation af — Blik. Alt hvad man kan sige om denne nye Flora er, at den har sin reelle Værdi, og at Entreprenørerne, om de skulde blive kjede af deres Blomster, have den Udvei, at gjøre Kasseroller af dem.

Fra denne falske Verden ville vi gaae over til den, som har Ord for ikke at være det og sende endnu et Suk efter vore spildte Maiglæder. Hele Mai dandse man endnu, om ikke for andet saa for at varme sig, og gjorde den sure Erfaring, at der gives fulke Joraa som der gives falske Benner, hvis Hjertter gaae fra Varmt til Koldt eftersom Vinden blæser. Efter en deilig April maatte alle Duer ind i Arken igjen, thi man trodses ikke ustraffet Ehyregnen. Da den pyntede Verden atter viste sig, bleve nogle Krinoliner, som optog det hele Fortou, heftigt criticerede af dem — der vare mest utaalmelige efter at faae sig en lignende. Den kosmopolitiske Modeverden, der faar sit Stikord fra Paris, er allerede underrettet om denne Forøgelse i Omfang.

Gulddalderen er nær, thi paa Børsen have de store Fiske ophørt at sluge de smaae. Er Melancholitus vil vide, at Grunden til denne anormale Tilstand er mindre trostende: kjed af at lade sig klippe skulle Faarene have taget Flugten med den Smule Uld, de endnu havde paa Kroppen, overladende Pladsen til Ulvene, som ikke øde hinanden indbyrdes. Forleden Dag var en af Børsens Konger, der ikke har havt Tid til at lade sig den Rigdom tilgive, han noget pludselig har erhvervet sig, udsat for et Tilfælde, som nær var bleven farligt: Himmelen paa hans Seng faldt ned over ham. „Retfærdige Himmel!“ udbrod en af hans Benner, hvem man bragte denne Ekstretning. Det ondskabssfulde bon mot var strax i alle Munde, thi skjønt Pariserne blandt deres andre Pretensioner ogsaa have den, at være umulige at more, er to Ord nok til at sætte dem i Ertase,

Det er sjelden, at Publikum indfinder sig i den gamle Retsfal med det lave Loft, hvor der er mørkt og hvor Taleren ligesom bliver angstelig for at hæve Røsten og bruge stærke Gestus. Siddende i store Rænesole lytte de hvidhaarede Dommere i Taushed og næsten altid i Gensomhed. Naar Reiser-Sæsonen fører Fremmede til Paris kan det hænde, at en Englænder eller Russer betræder dette Sted. En Guide hvister ham i Dret: „Her blev Ludvig den 14<sup>des</sup> Testament kasteret; her havde Revolutionstribunalet sit Sæde; her domfældtes Charlotte Corday, Marie Antonette og Girondisterne“, og den Ene forlader Salen ligegyldig, den Anden ryster. — Hvorfor da denne Mængde idag? Dupin aîné, Ludvig Phillips Ben, Reiserdommets Generalprofuror, en af de mærkeligste Typer af det i 93 emanciperede Bourgeois, skal tale. „Om jeg bliver hundrede Aar“, hvistede min Nabo, medens Taleren lod vente paa sig, „glemmer jeg ikke første Gang, jeg saa Dupin i Kammeret. Det var i 1835, om jeg mindes ret. Vi havde ventet et Kvarter og talte utaalmeligt Minutterne. Pludselig riveds Døren op og en Retsbetjent raaber: „Præsidenten!“ netop som man i Louvre raaber: „Kongen!“ Mængden trykker sig ærbødig til begge Sider og jeg seer en Mand med et simpelt Ansigt komme stolprende ind i et Par uhyre Stovler, hvis Jernhæle ingen Medlidenshed have med det prægtige Gulvtæppe. I den høie Gaand holdt han en Papierrulle, den venstre var skjult i Bugelommen; en Kjøle, hvis Snit ikke kunde være mere landligt, tegnede et Par Skuldre, som Atlas kunde have været tjent med. Man



faa strax, at Manden har en Verden paa sine Skuldre. „Se paa mig!“ siger hans Mine. „Der er noget plumt i mit Væsen, men det er min Stoltthed. Min Herkomst er bekjendt, mine Forfædre skulle ikke søges langt borte: Jeg er den tredje Stand! Det er mig, man saa længe saa med høiet Hoved ligesom Slavens. Med Folkets Hjælp, som nu gaar i mit Ledebaand, reiste jeg mig en Dag truende, frygtelig. Konger, Adels, Præster, Alt faldt for min Haand. Forgjæves have de søgt at reise sig igjen efter Faldet. Jeg har triumpheret over Keiserdommet, jeg har triumpheret over Restaurationen, jeg triumpherer tidlig eller sildre over hvilken som helst Regjering. Plads for den tredje Stand! Plads for Bourgeoisiet! Min Regjering begynder!“ — Den Olding, jeg saa træde ind, lignede ikke saa lidt dette Billede. Han syntes dog noget frygtfuld og bad om Dørbærelse som en Debutant, men da han først var kommen i Ande, talte han 2½ Time uden at man trættes af at høre. Sagen var vanskelig. Donna Santa Simon, som Døden har udslettet af de spanske Grandezzaers gyldne Bog, har efterladt et Testament, der indeholder denne Klausul: „Jeg testamenterer Monsieur Quat 50,000 Piastra.“ Hvor liden Sætningen er, indeslutter den dog en stor Proces. Er den i Testamentet Betænktes Marquis eller Greve Quat? Man procederer. Hvorledes, Fader mod Son? Som om der ikke gaves Kardinal-Synder nok for, procedere nu Fader og Son for mindre end nogle spanske Piastra.

Det fabelagtige Antal Ennustobakksaaser Lablache har efterladt, af hvilke de fleste ere Tegn paa den mostovitiske Erkjendtlighed, har sat en Mængde Fortællinger i Omløb om den Gunst, Kunstneren stod i hos den nuværende Keiser og man har endogfaa tillagt ham en Anekdot, som historisk er passeret med Vernet og Keiser Nikolaus. Vernet arresteres en Dag, anklaget for at have tilladt sig at tiltale Keiseren paa Gaden. „Det var tvertimod ham, der tillod sig at tiltale mig!“ sagde den vrede Kunstner. Da han nogle Dage efter atter mødte Keiseren, der standsede, bad han hans Majestæt ikke oftere at kompromittere ham.

Dejaset, vor Ungdoms Dejaset, der ligger paa det Øderste, har ogsaa været en Majestæts Favorit, hans Majestæt Publikums.

## Litteratur.

**Kongeriget Norges Statskalender for Aaret 1858.** Christiania 1858. 306 S. 16mo. 84 p. Cappelen's Forlag. Efterat Sportelkasserer Pækel havde udgivet forskellige Norske Statskalendere fra 1816—37 paa eget Forlag, udkom der 1840 hos Boghandler Cappelen en Kalender ved en anonym Udgiver. Skjønt der var al Grund til at betragte denne Udgave som et ligefremt, efter Loven strafbart Eftertryk, da et alene Pækels Plan, men og hans Feiltagelser i Et og Alt vare gjengivne, gjorde han Intet derved, og Forlaget har siden været Cappelen's, der i 1842—50 benyttede Bernt Moe, der ingen Deel havde i Udgaven af 1840, som navngiven Udgiver. Denne gjorde mange og i det Hele gode Forandringer og Udvidelser, og i den Form, han støbte Kalenderen, er den efter Moe's Død forbleven, atter under en anonym Udgiver. Enhver, der er i Besiddelse af en af de senere Kalendere, vil derfor ogsaa kunne gøre sig et fuldstændigt Begreb om den nu udkomnes hele Anordning. For at besørge en ny Udgave til Trykken kræves kun Nødsagtheds og Dømmekraft paa enhver Forandring inden Embedsstanden, især ved nye Embeders og Bestillingers Oprettelse. Udg. er bleven roft for sin Nødsagtheds, og da denne Ros er fremkommet under mistænkelige Forhold, æggede den naturligvis til en nøiere Undersøgelse. Vi have efter en løs Gjennembladen af den nye Kalender, hvorved vi alene have støttet os til vor Samfundsmæssige og Personalkundskab, og saaledes ganske vist Maagt og Meget har undgaaet vor Dømmekraft, fundet, foruden de bagi anførte Rettelser, saa mange Unødsagtheder, som ved nogen Flid og Paapassenhed maatte været saare lette at undgaa, at vi — som sagt æggede ved Rosen — finde os opfordrede til at paavise nogle af dem. Vi ville kun tage Hensyn til den letteste Deel af Kalenderen, hvis første og sidste Afdelinger medføre særegne Vanskeligheder, for at holdes paalideligt à jour. S. 56. Sørenskriveren i Thrygstad har altid boet i Asim. S. 91. Konsul Stibolt er Translator i Holland. S. 105. Dørbærelsen af Egerlund heder Bodom. S. 110. Havnedirektøren har og en Assistent, og det har Udg. vidst. (S. 216.) S. 111. Jernbane-Direktionen er ikke her eller andersjeds at finde, og dog er den udnævnt af Kongen; men rigtignok efterat forrige Udgave af Kalenderen udkom. S. 124. Det Medlem af Bødsfængslets Direktion er forlangt Oberstløjtnant. Ved Gustafs Afsk. S. 114 og ved Bødsfængslet S. 124 mangler Angivelse af Stiftelseens Præster m. fl. Embedsmænd, der dog med langt større Ret skulde have Plads her, end private Selskabers Bestyrelse (S. 139, 145, 146 og 236). S. 125 og 126. Dr. Broch er forlangt Professor, som Udg. selv har sagt S. 133. Ved Universitetet mangler Læreren i Fysik S. 133. S. 146 mangler Videnskabs-Selskabet i Christiania. S. 149. Follong, læs Follo. Hvad Nytte det isvrigt har her og senere minutios at ophjfe Forskjellen mellem geistlig og verdslig Jnddeling,

skjønnes ikke. S. 152. I denne som i foregaaende Udgaver er J. Hansen gjort til residierende Kapellan i Jævnager Istedet for i Græn. S. 157. Præsten i Dybvaaq heder Berg. S. 170. Præsten i Lødingen heder Otterbeck. S. 181. Alle surnumerære Ingeniør-Officerer have anden offentlig Ansættelse, men denne er kun angivet for to; det samme gjælder S. 184 om Artilleri-Officererne. S. 187. Ritmester Anter er Kammerherre. S. 189. Lægerne hede Hjort og de Besche. S. 195 mangler Norske Jægerkorps; S. 199 ligesaa Indherredse Korps; S. 206 ligesaa Stavangerse Korps. Disse Mangler ere kapitale Unødsagtheder. Vi ville standse her og lade Bogens sidste Trediepart urørt. Den er den vanskeligste Deel og kræver derfor mere Dørbærelse. Vi vilde ogsaa have tiet om Resten, havde Bedkommende tiet. Isvrigt bemærkes, at Tryk og Papir er smukt, men Korrekturen slet. Der er flere Bogstavfeil paa næsten hver Side. Et Navne-register bør medfølge en ny Udgave, og er saare let at udarbejde.

B. Bjørnsens „Gulde-Gulda“ har valet Larm blandt de danske Kritici: Først har Goldschmidt i sit „Nord og Syd“ meget udførligen anmeldt den ved Siden af „Hærmændene“ og navnlig klaget over Diglets Mangel paa Idealitet, — over Sammenblandingen af forskellige Tidsaldrer og over at der savnes Holdning, Stil og Genhed i Skildringen af Helteninden som nordisk Kvinde, samt formeent, at Stykket som Drama ikke var skikket til at aabne „nye Rilder“ i det Nordiske. Derpaa har Zu-zy, Anmelderen af „Synnøve Solbakken“, i „Fædrelandet“ (Nr. 157 og 58), anmeldt Stykket ganske forskjelligt og tildeelt det, trods indrømmede Mangler, stor Ros, men har derhos polemiseret med Goldschmidt. Dette har igjen foranlediget denne til i „Nord og Syd“, 3de Hefte, Nr. 3—4, at ville Zu-zy's Anmeldervirksomhed noget nærmere efter i Sømmene.

## Norge.

**Christiania.** Det var i den sidste Tid af G. P. Bloms Amtmandskab i Budstænd et almindeligt Ord, at en Mæsse Sager forvandt paa Amtskontoret, uden derfra, trods alle Paamindelser, nogenstunde at blive expederede. Af Retstidenden Nr. 29 erfares nu Grunden. En nu 21 Aar gammel Betjent paa Kontoret har deels forholdt Penge, der skulde forsendes med Posten, deels taget Penge ud af indløbende Bankobreve, deels endelig ladet flere hundrede Expeditioner henligge, samt igjen for at skjule sin Brøde aabnet og tilintetgjort eller skjult de mange indkomne Grindringsbreve angaaende de uafsendte Expeditioner. — Høiesteret dømte Betjenten til 2 Aars Strafsarbejde og Erstatning af de forsendte Pengebeløb, tilf. 199 Spd. 36½ p. Naar tages Hensyn saavel til denne Sag som til de i den sidste Tid af unge Postbetjente i det Store drejede Aabninger af Pengebreve, maa der for Embedsmænd ved saadanne Kontorer, hvor igennem mange Bankobreve passere, heri ligge en stærk Opfordring baade til med særegen Omhu at vælge sine Folk og ogsaa idetmindste i deres første Tjenestetid at anvende den strenge Kontrol ligeoverfor dem.

Da sidste Vinter var hengaaet uden Sne og Kulde, fornyede vi Erik Pontoppidans Mening om hvorlunde denne Vinterens Midde hos os monne hænge sammen med Jordens indre Varme og Jordstjælv, samt medgave den for 100 Aar siden gjorte Erfarung, at paa sllig en uædvænlig Vinter følger haardt Føraar og kald Sommer. Selv vantro, lode vi Pontoppidan staa for hans Mening, uden at ville pryde os med nogen Krands for Spaadomsverne i det Tilfælde, at Forudsetningen endnu slog ind. Der gaves imidlertid Andre, som syntes at ville tro mere paa den end vi selv, og just som disse i Foraaet vare fysiske med sin Tvivl, faldt i det Nordenfjeldske den 6—7 Aen dybe Sne, hvorved de odelæggende Sneesfred og Tabet af mange Menneskeliv forarsagedes. Forventningen om det haarde Føraar var forsvundet nordensjelds oplyst. Ser søndensjelds derimod udeblev det ganske. Træerne toge Feil af Almanakken, saa at Løvet sprat længe for Tiden. Hønsmedrene overraskedes og overraskede med Karpakaal endnu i Mai, og Elnerne kom tidligere end idetmindste noget af de 15 foregaaende Aar. Al Astrologi var saaledes allerede her spottet. Endnu værre blev det, da selve Sommeren kom. Solen stegte saaledes, at Militærets Gauletter vare især med at smelte, og de mest solbænte Udlændinge drog velsigeliggen bort igjen, troende, at de vare komne under Linien, Istedet for til et „Sneeland.“ En meget eret Samtidig har fortalt os, at en Brasilianser flygtede strax efter Ankomsten ud af Landet igjen, fordi han ikke kunde udholde Heden her. En Kaffer fandt vor Hede aldeles „utaalelig“, og om en anden Kaffer, hvis Levevei er at vise sig frem og som maaskee netop af den Grund har fundet sig i sin Skjæbne, har man derfor været undskyldt nok til at sige, at han ikke kan være nogen ægte Afrikaner af den Sort, som henhører under vor Mission, men en almindelig londonf Bryggessouer. Det er imidlertid ikke blot Udlændingers Binesbyrd, som overtyde os om nærværende Sommers uædvænlig Varme. Fede Christianiasfolk, som helligen have overtaaret Krisen, ere med Et bleven Ungdommelige, og vore gode hjemmefødte Soldater, der skulde drage til Arvalla, led under en Fjerding's Marsch (fra Etterstad til Åkershuus Fæstning) saaledes af Heden, at om Mandefaldet ved en fortat Vandring skulde tilstaaet i lignende Grad, vilde vor hele Armee paa nogle Miles Vej blevet ørevet. I Thronhjelm har Heden været 41 Gr. i Solen, hvorover Skilvægterne foran Kommandantens Bolig mange Gange om Dagen ere besvime og har maattet indtræde. Og Tromsø, som kan rose sig af at ligge et godt Stykke fra Kvætor, har nydt sine 20 Gr. i Skyggen. Men bedre end alle Grader og Tal taler dog vore Viseers Habitus for den forlænde Hede. Vi selv have for længe siden været nær ved at overgive vort literære Bo, og som Gud og Hvermand ser, trues et af vore „større Høje“ endnu alvorligere. Her er ingen Assistance at faa. Iyer man til Universitetet — Lærdømmens Sæde — saa findes ingen hjemme. For at undgaa Heden er den ene reist til Italien, den anden til Kjøbenhavn den tredje til Nordkap, og de, som ere igjen, ligge enten ved Gressen eller andre Vandanstalter for at afkjøle sig. Søger man Visdom hos Magistraten, saa er ogsaa den væk. Og

hvor som helst man ellers kommer, er der literære Hundebage eller Tanke-Ferier. Istedet for at gruble over Kraftlæs Viesle, Vilkaarene for Statslaanet eller deslige, hengiver man sig ene og alene til Besvarelsen af det Spørgsmaal: hvor er Skygge og Kjølighed at finde? Vor eneste Trøst er her, at alle Gemynter ere saaledes optagne med dette Problem, at de Intet mærke til hvad vi Visstfrivere forjømme og at vi alle ligesom X Y kunne trykke samme Sager atter og atter om igjen, uden at nogen Moders Sjæl ophæver det. Stiger Varmen endnu 5 Gr., saa trykke vi op idetmindste Halvparten af vore kjædeligste Artikler, som I aldeles ikke have læst, og derfor heller ikke kunne gjentjende, og sende den anden Halvpart til x y—x u, som sandelig har begyndt altfor nobelt til at gaar under for en sllig Hede-Krisis. — Den eneste Ulfke for os Journalister er imidlertid ikke den bedrøvede Hede, men og den Omstændighed, at der alt imellem er kommet Regn, saa vi ere berøvede al Anledning til Opposition mod Veibestyrelsen. Thi saasnart To ere enige i, at nu kunde man pafseligen have Regn, saa har man det, og naar de i Dieblisset betænke sig og finde Solstien gavnligere, saa har man ogsaa det. Jeg gad derfor vide, hvorledes Værværingerne iaar finde sig tilmode. Da de blot ønske Solstien af Vorherre, og helst holde sig Regn selv, saa ville de vist nu føle et Skaar i sin Uafhængighed. — Vi ville her ikke tale om, hvorledes alle Veimærker ere forvandede eller forsvundne, idet f. Ex. Regnen „højer“ ned i stegende Solvarme, uden alle Forberedelser eller gammeldagse Apparater af „tunge Skyer.“ Sllige varslende Skyer ere nu ganske komne af Medde, og vi have beregnet, at mindst hundrede Kanaler og Sange med deslige tung-sindige Billeder derudover ere bleve ganske ubrugbare. Maaskee vil det her bedst kunne illustrere Beirets Bestaafenhed, naar vi sige, at vi begyndte vor Relation under en brændende Hede, just som Artilleriet fra Arvalla, støvet og svedende drog ind i Byen, at vi fortsatte den under Torden, Lynild, Hagl og en Skyregn, der nedte Folk til at vade over Gaberne, og at vi endelig endte den under stegende Solstien, — og dog ikke have behøvet ret mange Minuter til Forsættelsen.

— Prof. P. A. Munch har nu forladt Kjøbenhavn, hvor han siden forrige Høst har opholdt sig, og er derfra reist til Berlin for videre over Bien at fortsætte Rejsen til Italien, det egentlige Maal for hans historiske Undersøgelser. Det lange Ophold i Kjøbenhavn var især foranlediget derved, at han, inden han reiste til Italien, maatte levere Teksten til det Pragt-værk over Thronhjems Domkirke, som Staten har overtaget at udgive og hvortil Pladerne — efter Schirners Tegninger — forlangt ere stulte i London. Men ved Siden heraf har Munch ogsaa udført en Mængde andre literære Arbejder, der tjene til at forege Forbaufelsen over hans Produktivitet. Han har saaledes naafdelig fortset sin Norgeshistorie (et nyt Hefte er atter strax færdigt), og leveret flere større historiske Afhandlinger (i Universitets-Tidsskrift og til Annaler for nordisk Oldtyndighed) samt været Medarbejder i Nordisk Konversations-Lexikon.

— Iag tiltræder Digteren A. Munch den Udenlands-Reise, hvortil han ved sidste Stipendie-Jordeling tilstodes 400 Spd. for derunder i et Aar at studere Kunst og Litteraturhistorie. Munch reiser over Hamburg til Berlin, men kommer til der at opholde sig kort, da hans egentlige Maal er Italien. — Prof. Welhaven er allerede for 2 Maanedre siden reist til Italien for der at foretage kunsthistoriske Studier. Han bliver sandsynligvis kun borte til November. — (Prof. Monrad, der ligeledes er tildeelt Stipendium til en arkeologisk Reise, kommer ikke til at foretage denne, førend til næste Aar.) — Lektor Unger er netop vendt tilbage fra en kort Reise til Kjøbenhavn, hvor han har kollationeret Platabogen, hvis Trykning saaledes paabegyndes. — P. C. Asbjørnsen, der halvandet Aar har opholdt sig i Tydsland, formemmelig ved Forstakademiet i Tharand, vender hjem til Høsten. — Fr. Brødt, der for nogle Maanedre siden som Stipendiat reiste til Udlandet, for at studere Lophistorie, bliver borte omtrent et Aar.

— Hs. Maj. Kongens Selbredsstilstand skal isølge de svenske Aviser dagligen forbedre sig. Paa den unge Prindses Daabsdag foretog han en Promenade tilvogns i Drottningholms Park.

— Den 23de skulde Kronprindsen tiltræde sin Nordlandsreise, hvorunder han ledsages af Statsraad Ulmquist og Professorerne Malmsten og Selander.

— Den 2de Juli aabnedes Telegraphstationerne paa Lillehammer og Hamar.

— Hattemager Frey er sat under Tiltale for ved Uagtsomhed at have forvoldt Ildbranden i Mariæboes Gaard den 26de April.

— Grimstad's Adresse har behaget sig i at fortælle, at Thranen skal have en ny Arbejderagitation i Sinde. Efter hvad vi have erfaret, er dette Nygte uden nogen som helst Grund, hvilket da ogsaa ellers fremgik deraf, at Thranen, dengang det fremkom, endnu sad paa Bødsfængslet, der jo ikke kan anføres for noget bekræftet Sted til Udfæstelsen af nye Agitationsplaner.

— I Anledning af Arvalla-Feiren er under 4de Juli Generalmajorerne D. A. Malmberg og F. J. Brede udnævnte til Stortors af St. Olafs Orden; Generalmajorerne L. G. v. Stedingk og P. G. Lovén, Hofmarskalk Ritmester W. Sandels, Generalintendant L. G. Sandels, Oberst G. S. Rønne, Oberstløjtnant D. G. Bildt og Kommandørkapitain P. G. Algren til Kommandører; femten andre svenske Officerer og Keltlægen Dr. Engblom ere bleve Ridder, hvilket ogsaa dansk Artillerikapitain Ditlev v. d. Recke samtidig er bleven.

— Under 8de Juli er af Regjeringen meddeelt Hs. Glasse og Elliot Tilfælde til at anlægge en universiell Telegraph mellem Storbritannien og Norge, saaledes at Ledningen føres iland paa Fastlandet mellem Bergen og Egersund, og sættes i Forbindelse enten med en af de forhaandenværende Telegraphstationer eller med en til Niemedet specielt oprettet norsk Station. Anlæggernes Ansigning om selv at oprette Telegraphstationer paa norsk Grund er afslaaet. Den givne Koncession gjælder for 100 Aar.

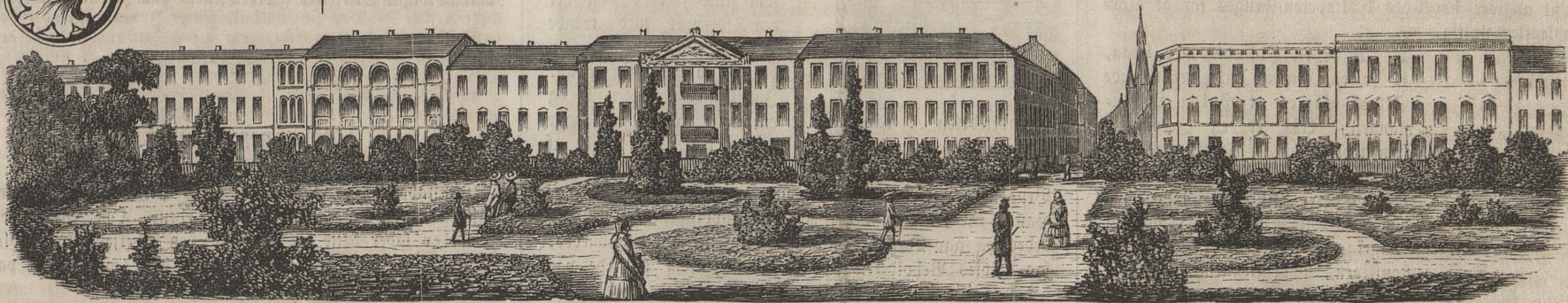
— Iorsdag Middag kom Artilleriet og Kavalleriet tilbage fra Arvalla. Harkopf, Direktør for Lyststedet Åltingenberg, har indbudt de hjemvænte Tropper til en stor Forestilling der iaften (Fredag).

— Det af det overordentlige Storting beslattede Statslaan har Finansdepartementet under 16de Juli afsluttet med Norddeutsche Bank i Hamburg, Raphael Erlanger i Frankfurt og Salomon Heine i Hamburg. Laanet er afsluttet for et Beløb af 3,600,000 Rbd. Hbg. Bko., der amortiseres og forrentes i 60 Aalvaar efter en Rente af 4½ pCt. aarlig.

— Oberst Bergeland, hvis Fremgangsmaade ved Troppernes Nedmarsch fra Etterstad og deres Jndfibring d. 16de Juli blev stærkt dattet i vore Dagblade, har indgivet Ansøgning til Kongen om at en Undersøggelseskommission til at undersøge og paadømme hans Forhold naadigst maa blive nedsat.



# Müller'ske Nyhedsblad.



Nr. 31.

Udkommer hver Søndag Morgen.

1ste August 1858.

Abonnementetsprisen er 60 p. Hverdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Dampmaskinens Forløbere. — Johannes Müller. — Svea Livgarde. — Kronprindsens Husarregiment. — Norsk Skarpskyttergarde. — Literatur. — Norge. Udenlandske Efterretninger.

## Dampmaskinens Forløbere.

De ældste Tidens Opfindelser i mekanisk Retning synes at have bestaaet udelukkende i de saakaldte enkle Maskiner, nemlig Vægtstangen, Tridsen, Bombjule, Skraaplanet, og i mere eller mindre udviklede Sammensætninger af disse, der samtlige kun regulerede, men ikke sparede Muskelkraftens Udøvelse. I en noget mere fremskreden Tid finde vi, at Mennesket har forstaaet at faae Vandløbene og Vindene til at hjælpe sig med at udføre mekanisk Arbejde, men Aarhundreder gik hen, førend man opdagede et Middel, som hver som helst og naarsom helst kunde træde i Stedet for Muskelkraften. Fra det Dieblit af, at dette først var skeet ved Opdagelsen af Dampmaskinen, ere de menneskelige Hjælpekilder foregede i et Forhold, som gjør, at man paa vor Planet fast ikke mere vil oine nogen mekanisk Hindring saa stor, at den jo ikke skal boie sig for Menneskets Villie. Vi ere nu ogsaa i vort Land blevene saa fortrolige med Dampmaskinen og dens mangfoldige Anvendelser, at vi ikke ere uden Frygt for, at Læseren vil betragte hidhen hørende Sager som altsor hverdagslige til at de skulle være videre almindelig Opmærksomhed værd; det er imidlertid ikke sagt, at det Hverdagslige er det, som er mest blottet for Interesse, navnlig troe vi, at Forsøgelsen af dets historiske Udvikling i det foreliggende Tilfælde maaskee tør være baade interessant og lærerig, og vi have derfor foretaget os i Korthed at levere en saadan Udvikling hovedsagelig efter den franske Forfatter Furiat.

Flere nyere Stribenter have med Arago tillagt Heron af Alexandria, som levede 120 Aar f. Chr., den første Idee om at bruge Vanddamp som bevægende Kraft. I et Skrift, kaldet Spiritalia, siger han, at dersom man lader Dampen gaa ud igjennem en vertikal Nabning i et forovrigt tæt Kar, som indeholder Vand, og man lægger en let Kugle i denne Nabning, der til den Ende er skaalformig udhulet, saa vil Kuglen løstes af Dampen og atter falde ned. Louis Fiquier bestrider i et nylig udkommet Værk\*), at man kan gaa saa langt tilbage i Tiden, naar man vil finde det første Exempel paa Dampens Anvendelse som bevægende Kraft, og det maa vistnok indrømmes, at Herons lille Apparat ikke har nogen Lighed med de Maskiner, som man bruger nutildags; imidlertid frembringer dog Dampen der en Bevægelse, og vi maae erkjende, at Spørgsmaalet om, hvad der har givet det første Stød til en Opdagelse, hører til de mest udviklede. Det er saaledes man fortæller, at en af Brodrene Montgolfier havde sat et Kræmmerhuus af Papir over et Fad, hvori han opvarmede en Vædske, at Fadets ophevede Luft og rimeligvis ogsaa Dampen flere Gange løftede Kræmmerhuset i Veiret og væltede det, og at denne første Jagttagelse ledede de tvende Brodre til Opdagelsen af deres bekjendte Luftstib. Dersom dette forholder sig rigtigt, tør man da paastaa, at de, uden denne Jagttagelse, saa fjern den endogsaa var fra Realiseringen af deres Luftstib, vilde have været istand til at danne og forfølge den Kjaede af Deduktioner, hvori hiin Jagttagelse udgjorde det første Led?

De Gamle havde ikke Greie paa den Forskjel, som finder Sted mellem almindelig Luft og Vanddamp, men de havde lagt Mærke til denne Sidstes raske Bevægelse, naar Heden udvikler den, og den maa strømme ud gennem

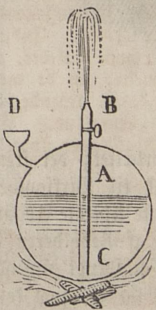
\*) L'Histoire des principales découvertes modernes.

en trang Nabning. Saaledes finder man hos Vitruvius følgende Bemærkning: „Golipylerne\*) ere Rugler af Kobber, som ere hule og som have et lidet Hul, hvor igjennem man fylder dem med Vand. Disse Rugler udstøde ingen Luft, førend de blive ophevede, men naar de sættes foran en Ild, saa udsende de, saasnart de sole Varmen, en heftig Vind imod Ilden, og tilkjendegive os saaledes vigtige Sandheder om Luftens og Vindenes Natur.“

Det synes afgjort, at en Skibskapitain ved Navn Blasco de Garay i Aaret 1543 foreslog for Keiser Carl den Femte en Maskine, som skulde faa store Fartøier til at gaa uden Arer og Seil, og at der den 17de Juni samme Aar blev gjort et Forsøg dermed i Barcelonas Havn paa et Fartoi af 200 Tønders Drægtighed. Man saa under Proven, hvorom Beretningerne lyde gunstige, at Garays Apparat, som han forovrigt holdt hemmeligt, bestod i en stor Kjedel med kogende Vand tilligemed Hjul, der vare anbragte paa Fartøiets Sider. Deraf skulde nu følge, at Blasco de Garay er Opfinder baade af Dampmaskinen og Dampbaaden og at altsaa begge disse Opfindelser tilhøre Spanien. Men om man ogsaa medgiver, at Dokumenterne ere paalidelige, saa bliver det dog mest troligt, hvad Arago har bemærket i denne Henseende, at dersom Garays Maskine var en Dampmaskine, saa anvendte han Herons Golipyl, og hans Navn kan altsaa ikke med Rette knyttes til Opfindelsen af Cylindermaskinen.

Man kan gjøre den samme Bemærkning med Hensyn til Architekten Giovanni Branca, som i Aaret 1629 i Rom udgav en Bog om de vigtigste Maskiner, der kjendtes paa hans Tid. I denne Bog angiver han en Golipyl, bestaaende af en hult Metallstatue fyldt med Vand, hvilken udsender gennem sin Mund en Strøm af Damp paa Skovlerne af et Hjul, som derved sættes i Bevægelse.

En lignende Angivelse finder man i et Værk af Salomon de Caux, hvilket udkom i Frankrig i Aaret 1615. Han siger: „Det tredje Middel til at faae Vand til at stige, er ved Hjælp af Ild, hvormed man kan gjøre sig adskillige Maskiner. Jeg skal her beskrive en: Lad A være en Kugle af Kobber, som er godt loddet rundt omkring, hvorpaa der skal være en Slugge, mærket D, hvor igjennem man skal helde Vand, og ligeledes et Rør, mærket CB, som skal være indloddet i det Øverste af Kuglen, og Enden C skal være nær ved Bunden uden at berøre den; derefter skal man fylde



den samme Kugle med Vand gennem Sluggen, siden lufte den godt og sætte den paa Ilden, saa vil Heden, som virker paa den samme Kugle, bringe alt Vandet til at stige op gennem Røret BC.“ Salomon de Caux angiver forovrigt ogsaa Aarsagen til Vandets Opstigning. „Hæftigheden af den ved Ilden frembragte Damp“, siger han, „som bringer Vandet til at stige, er fremkommen af det samme Vand, hvilken Damp gaar ud med stor Boldsomhed, efterat Vandet er gaaet ud gennem Røret.“ Det her omtalte Apparat af Salomon de Caux er ikke en Maskine; imidlertid har det kunnet hjælpe til Opfindelsen af en Lændsningsmaskine, som virkede ved Damp, og i denne Henseende fortjener den at omtales.

Siden man formaaede at stætte Dampmaskinens Vigtighed, har fast alle moderne Nationer villet tilegne sig Vren for dens Opfindelse. Hos Italienerne er Branca, hos Spanierne Blasco de Garay og hos Englænderne

\*) Αιολος-πύλη.

Marquien af Worcester Manden. Denne sidste har imidlertid ikke andre Udkomster, end en høist dunkel og ufuldstændig Beskrivelse, som indeholdes i nogle Linier af en Bog, betitlet „Century of Inventions“, der udkom i Aaret 1663. Han har snarere i Forbigaaende betragtet den Nytte, som man kunde have af Dampen, end - og deri bestaar netop Opfindelsen - angivet et Apparat til at anvende den. Han har endog betragtet den med langt mindre Noagtighed, end Sir Samuel Moreland, som i 1683 gjorde den Bemærkning, at naar Vand blev fordampet ved Hjælp af Ild, saa udkrævede dets Damp omtrent 2000 Gange større Rum, og at de, naar de bleve godt styrede, kunde roligere bære deres Byrde „lige som gode Heste“ og saaledes gjøre stor Nytte. Moreland har forfærdiget en Tabel over Vandets og Dampens relative Rumfang ved en Vægt, som er mindre fjernet fra Sandheden, siger Arago, end man skulde vente det af Forsøg, der ere gjorte i 1682.

Denis Papin, født i Blois Aar 1647, er den Første, som har foreslaet en Maskine med Cylinder og Piston for at anvende Vanddamp som Middel til at frembringe luftomt Rum, og for at erholde betydelige bevægende Kræfter for godt Arbejde. Efter Otto Guericke's berømte Forsøg over det lufttomme Rum og Atmosfærens Tryk, hvorved han godtgjorde, at ethvert Legeme ved Havfladen lider omtrent 14 Punds Tryk paa hver Kvadratomme, sættede Physikerne sin Opmærksomhed paa den Nytte, som Industrien kunde hente af et praktisk Middel til at frembringe et luftomt Rum og derved gjøre Atmosfæretrykket virksomt. Det var i denne Retning, at Denis Papin hjalp den berømte Huyghens med at indrette en Pompe, hvori man antændte Krudt for at frembringe Vacuum under Pistonen, hvilken dernæst trykkes ned af Atmosfæren med en Kraft, der var tilstrækkelig til at løfte en tilsvarende Mobbvægt. Idet han i Aaret 1690 foreslog sin Maskine, hvor Dampen er bestemt til at frembringe Vacuum, omtaler Papin først de frugtesløse Forsøg, som han har gjort for at fuldkommengjøre Krudtmaskinen, saaledes:

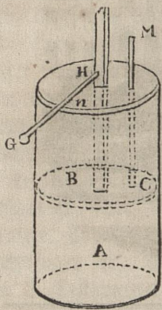
„Tilrods for alle iagttagne Forsigtighedsregler er der altid i Cylinderen forbleven omtrent en Femtepart af den Luft, som den sædvanligt indeholder, hvilket forårsager to forskjellige Ulemper: den ene er, at man mister omtrent Halvparten af den Kraft, som man skulde have, saa at man ikke kan hæve mere end 150 Pund 1 Fod høit, istedetfor 300 Pund, som man skulde kunne hæve, dersom Cylinderen havde været fuldkommen tom; den anden Ulempe er, at i samme Forhold som Pistonen gaar ned, bliver den Kraft, som driver den, formindsket. — — — Jeg har derfor prøvet at komme til Maalet paa en anden Maade, og da Vand har den Egenskab, naar det ved Ilden er forvandlet til Damp, at være elastisk ligesom Luft, og at fortætte sig saa tilstrækkeligt ved Afkjøling, at det ikke beholder noget Spor af denne elastiske Kraft, saa har jeg troet, at det ikke skulde være vanskeligt at gjøre Maskiner, i hvilke Vandet med liden Bekostning ved Hjælp af en maadelig Barme skal tilveiebringe dette Vacuum, som man forgjæves har søgt at opnaae formedelst Krudt.“

Vi ville her bemærke, at disse Detailler ikke alene ere af Interesse for Dampmaskinens Historie, men ogsaa for Mekaniken i Almindelighed. Forinden Papin foreslog sit Damp-Apparat til Frembringelsen af Vacuum og deraf flydende mekanisk Effekt, havde han tænkt at realisere dette med en dobbeltvirkende Luftpumpe, hvilken Idee man i den nyere Tid har forsøgt at anvende ved de saakaldte atmosfæriske Jernbaner; paa den anden Side siger han i ovenstaaende Citat, at Vanddamp er elastisk ligesom Luft. I den allernyeste Tid har man, som bekjendt, omvendt sagt, at opvarmet Luft kunde udvikle elastisk Kraft ligesom Vanddamp,



og søgt at konstruere de saakaldte Kalorifikmaskiner\*), der ere grundede paa dette Princip. Papin har bemærket, at Dampen fortætter sig ved Afkjøling og mister sin Elasticitet; det forholder sig, som bekendt, ikke saaledes med Luften, og det er en af de store Vanskeligheder, som man møder. Det er, som man seer, nyttigt at komme tilbage til Physikerens fra Blois' Udgangspunkt for at bedømme Forsøgene til Kalorifikmaskinen og dennes Fremtid, ifald den har nogen. Det være imidlertid hermed som det vil; vi gaae over til nogenlunde med Papins egne Ord at angive, hvorledes Cylindren bruges for at gjøre Dampkraften nyttig.

A er en Cylinder med Laag, B er en Piston med tætfluttende Skive, H er et Hul i Pistongangen, GH er en Jernstang, som trykkes af en Fjeder paa den Maade, at den drives ind i Hullet H, saasnart Pistonen kommer saa høit, at dette Hul kommer ovenfor Laaget; C er et lidet Hul i Pistonskiven, hvorigennem det under samme værende Vand kan slippe ud, naar man første Gang trykker Pistonen ned i Cylindren. Brugen af dette Apparat er følgende: Man



holder Vand 3 à 4 Linier høit i Cylindren A, derpaa bringer man Pistonen ind og trykker den ned, indtil en Deel af Vandet gaar ud gennem Hullet C, hvorpaa dette Hul lukkes godt med Stangen M; endelig paasætter man Laaget, hvori de nødvendige Abninger findes. Ved Hjælp af en maadelig Ild opvarmes snart Cylindren A, som er gjort af tyndt Metal, og Vandet, som er forvandlet til Damp, udøver et Tryk, der er stærkt nok til at overvinde Atmosfærens og hæve Pistonen B, indtil Hullet H kommer ovenfor Laaget; i dette Øieblik, da man hører Larmen af Fjederen, som trykker Stangen GH ind i Hullet, tager man Ilden bort, de i Cylindren indeholdte Damp forvandle sig snart til Vand under Afkjølingen og gjør derved Cylindren fuldkommen lufttom. Man tager endelig Stangen GH ud af Hullet, og saa seer man, at Atmosfæren trykker Pistonen ned. „Jeg har erfaret“, tilføier Papin, „at den formedelst Varmen til Cylindrens Top hævede Piston, strax efter gaar ned til dens Bund, og det Gang efter Gang, saa man ikke kan formode Tilstedeværelsen af den mindste Kvantitet Luft i Bunden af Cylindren; min Cylinder, hvis Diameter ikke overgaar to Tommer, hæver alligevel en Vægt af 60 Pund (livres) med den samme Hastighed, hvormed Pistonen gaar ned i Cylindren. — Man seer klarlig heraf, hvilke umaaelige bevægende Kræfter man kan erholde ved en simpel Fremgangsmaade og for hvilket godt Arbejde.“

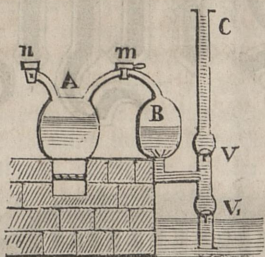
Papin vilde først og fremst anvende sin Maskine til at lændse Gruber; imidlertid indsaa han godt, at Pistonens Bevægelse kunde faa anden Anvendelse, at den kunde blive en almindelig Motor; han har ogsaa til den Ende angivet et Middel til at omsætte Pistonens retliniet op- og nedgaaende Bevægelse i Omdretningsbevægelse. Man har i lang Tid troet, at han havde indskrænket sig til den ovenanførte lille Model af sin Maskine og at han ganske havde overladt til Newcomeen Fortjenesten af at have udført den i det Støre; men en nylig af Professor Kuhlmann i Hannover fundet Brevveksling mellem Papin og Leibniz har udbredt nyt Lys over denne Sag. Det fremgaar deraf, at Papin har ladet gjøre en stor Maskine til at bruges paa et Fartoi, som blev prøvet paa Julda, at han vilde føre sit Fartoi til England og til den Ende forlod Kassel den 15<sup>de</sup> September 1707 og ankom samme Dag til Minden, at Baadfolkene nægtede ham Udgang til Weser, og at de, da han vilde tiltvinge sig den, sloge hans Maskine i stykker.

Det er ikke uden Bemod, at man lader Tanken dvæle ved Papin, som flattede om gennem hele sit Liv, forglemtes i sit Fædreland, sattes i Skyggen for Newcomeen og omsider endte sine Dage i London, hvor han havde faaet en Pension af Royal Society. En lignende Skæbne har imidlertid de fleste, der paa Opfindelsernes Mark forfølge Ideer, som de ikke formaae fuldstændig at gennemføre; man holder dem ikke tilgode det Støre og Nyttige ved deres Tankers Maal, forinden dette er fuldstændig naaet.

Kapitain Savery udtænkte efter Salomon de Caux' Andtning en Maskine, som blev patenteret i England i Aaret 1698, og som var bestemt til at hæve Vand.

\*) Grifsen.

Vi skulle alene angive Grundtrækkene af samme, eftersom dens Detailler ikke ere af den Betydning, at det lønner sig at fordybe sig i dem; det er imidlertid den første Dampmaskine, som kan siges at have været i virkelig Brug.



Den bestod i det Væsentlige af en Kjedel A, hvori Vand ophevedes, en Beholder B, som modtog Dampen, og et Stigerør C, der munde i det Vand, som skulde hæves, og der var forsynet med tvende Ventiler V og V, som begge aabnedes sig opad. Imellem Beholderen B og Dampkjedelen A var anbragt en Hane m for at spærre og aabne Kommunikationen, og paa den anden Side af Dampkjedelen var en Hane n for at bespise den. Under Brugen af dette Apparat aabnedes og lukkedes afvejlende Hanen m, medens det i Kjedelen indbragte Vand ophevedes og gav Damp. Naar den omtalte Hane aabnedes, saa fyldtes Beholderen B med Damp, som trykkede paa det i Stigerøret indeholdte Vand og lukkede den nedre samt aabnede den øvre Ventil. Naar man derimod havde lukket Hanen, saa affjødte man Beholderen ved Hjælp af Vand, som man lod strømme ud af en Hane paa Stige-

Overfladen af Vandet i Beholderen med en Glotteur. Saameget kan man imidlertid sige, at Saverys Maskine, uagtet dens Mangler, er den første, som er anvendt i Pragis, og som, idet den gjorde Teknikerne og Almindeligheden bekendt med Dampens Anvendelse, har forberedt Dampmaskinens fuldkommengjørelse, først af Newcomeen (1705) og senere af James Watt, hvilken sidste efter en Række af mesterlige Opfindelser omsider skabte den Maskine, der endnu bærer hans Navn, og som har været den første Model for alle de Maskiner, som i vore Dage under de mangfoldigste Stikfælder gjøre Tjeneste paa Industriens Felt.

V. S.

### Johannes Müller.

Videnskabens store Mænd lade deres Talent ofte ikke skinne igennem deres ydre Form og Fremtræden. Om Johannes Müller lader dette sig ikke sige; en Ubekendt, der blot iagttog ham overfladisk, vilde snart blive opmærksom paa ham og foranlediges til en Efterforskning.

Den høit hvælvede, brede Pande med to Jurer paa Længden, der skjære de dunkle Dienbryn indad, de store, aandfulde brune Øine, som fixerede og iagttogende, endnu oftere grundende, ere fæstede paa det Fjerne, uden Deeltagelse for Omgivelsen, og som belivede ofte bringe Andres Blikke til at sænke sig; det mørke Haar, en bleg, skønt sund, stundom guulagtig Ansigtssfarve samt Trækkenes dybe Alvor, karakteriserer dette Hoved af en sjelden Fuldstændighed. Den middelskøjte Stikfælle var kraftig, i yngre Aar mager, senere rigere udstyret. Gangen var afmaalt, Hovedet grundende foroverbøiet, som oftest lidt til den ene Side. Nærmere Nogen sig, der var ham behagelig, ophøjst Ansigtet af et venligt Smil, ligesom naar et muntert Solglimt trænger gennem en skyet Himmel, som snart atter fortætter sig.

Han var en af disse kraftfulde og selvstændige Charakterer, som uafhængige af ydre Omstændigheder forfølge deres Vej uden at see sig om efter Andre. Han var ikke let tilgængelig, snarere indelukket, uden freidig Ligefremhed; med et afmaalt Væsen viste han sig altid som Fornuftsmenneske uden lidenskabelig Opblusning. I Overensstemmelse hermed var han ordnap og besad ikke den Egenkab at gjøre sig populær. Spor af Tungfærdighed viste sig allerede i hans yngre Aar og dukkede atter frem i den vanskelige Tid 1848. Rektor ved Berlins Universitet, maatte han unddrage sig sin Virksomhed som akademisk Lærer og et halvt Aar leve for sit Rald som Naturforsker ved Rypsten af det sydlige Frankrig, hvor videnskabelig Udspreddelse snart atter hældte paa ham. Denne Forstyrrelse skrev sig vistnok fra en sygelig Disposition i det forresten sunde Legeme, sandsynligvis den samme, der saa pludselig gjorde Ende paa hans Dage. Ofte kom imidlertid en naturlig Munterhed tilsyne, og man saa ham opvemt i Selskaber, hvor han spiste og drak gemtligt og vel endogsaa gjorde Forsøg paa at bidrage til den

almindelige gode Stemning ved Fortælling og Meddelelse. Som Familiefader var han hjærklighedsfuld og yderst omhyggelig for Sine, som han selv under de videnskabelige Arbejder langt fra Hjemmet ikke ret vel kunde undvære. Sommerferierne benyttede han i Almindelighed til at iagttage Sødyr ved Italiens, Frankrigs, Norges eller Helgolands Kyststrækninger, og man saa ham der enten ledsaget af sin Familie: Hustru, Datter og Sønnen Max, der for Tiden fungerer som Læge ved Stadsphysikhuset i Köln, eller omgivet af nogle af sine Disciple.

Han besad stor Arbeidskraft, hvilket allerede fremgaar af en Sammenligning mellem hans Skrifter og hans Leveaar, og han forstod sparsommeligt at benytte den Tid, der ofte var ham stærkt optaget af Embedsforretninger. Dybdet hos ham videnskabelig Tvivl, der æggede til Løsning, blev Spørgsmaalet ham ofte saa brændende, at det ikke lod ham Ro, men forfulgte ham, hvor han gik og stod, i Arbejdsøvelset som paa Spadseregangen, og forjog Sønnen fra hans Nætter. Et saadant Objekt for hans Betragtning var ham saa tiltrækkende, at han kunde sidde lange Tider og stirre grundende paa det; han vaagnede da pludselig op, saa sig om og tog atter Deel i hvad der omgav ham.

Denne rasløse Forskningsaand, hans Klarhed og Kraft, hans Skarpsnit, der strax saa det rigtige Punkt, det uhyre Omfang af hans Viden, der gjorde ham hjemme paa alle Naturvidenskabens Gebeter, gjorde paa Mange, i Forening



Johannes Müller.

røret, og fik derved Dampen pludselig fortættet; det frembragte Vacuum kaldte det ydre Lufttryk til Virksomhed, den øverste Ventil lukkede sig og den nederste tilskedte Udgang for Vandet, som paany udfyldte en Deel af Beholderen B. For at hans Maskine skulde hæve Vandet uafbrudt anvendte Savery en anden Beholder, fuldkommen lig B, som kommuniceerede med et andet Stigerør og med Dampkjedelen. Han havde forbundet de to Stigerør ovenfor og nedenfor Ventilsystemet i ethvert af dem; Dampen lodes ind i den anden Beholder, medens man affjødte Beholderen B, og omvendt fortættede man Dampen i hiin, naar Dampen lodes ind i B. Paa denne Maade steg Vandet uafbrudt.

Forskjellige Ulemper gjorde denne Maskine uskikket til at lændse Gruber, hvilket nok oprindeligt havde været dens Bestemmelse, og indskrænkede dens Anvendelse til at hæve Vandet i smaae Høider, saasom i Parkanlæg og desl. Beholderen B skulde udfylde to Betingelser, hvilke det ikke var godt at faae til at forliges: paa det at Dampens Fortætning kunde foregaa hurtigt, var det nyttigt, at Væggene vare tynde; hvormod disse samme Vægge maatte kunne taale et betydeligt Tryk, naar Vandet skulde hæves til nogen større Høide. Naar fremdeles Dampen kom ind i Beholderen, hvor den skulde fortættes, saa mistede den en stor Deel af sin Tension formedelst Berøringen med de affjødte Vægge og med Overfladen af det Vand, som skulde trykkes ud. Papin, som var bleven opmærksom paa denne sidste Ulempe, foreslog ogsaa i 1707 at dække



med hans ydre Fremtræden, Indtrykket af noget Dæmonisk, og mindede om de store Charakterer, som Götthe betegner med dette hædrende Navn.

Det var som om en truende Skjæbne forfulgte ham; tre Gange var han i yderste Livsfare. Allerede som Dreng geraadede han ved Dufning under en Flaade, og var nær ved at drukne. Paa en Reise i Schweiz styrtede han med Vognen ned fra et høit Sted uden dog at tage Skade. Det skrækkeligste Tilfælde var Dampskibene „Bergens“ og „Norges“ Sammenstød udenfor Christianssand Høsten 1855. J. Müller vendte paa det ene af disse Skibe tilbage fra en videnskabelig Jagttagesreise, han med to af sine Disciple havde gjort til Bergen; han stod paa Dækket, da de tvende Dampere med frygteligt Brag fore mod hinanden. Det Skib, hvorpaa Müller befandt sig, havde

en saa betydelig Læk, at Bandet styrtede massevis ind; det begyndte at synke. Angstfuld lyde; Alt iler paa Dækket. En Redningsbaad, som stod paa Dækket, var snart fyldt; Müller gjør Afkald for sig. En af hans Disciple, Dr. Schneider, klæder sig hurtig af for uhindret at kunne svømme; den anden, Dr. Schmidt, blev hos sin Lærer. Nu havde Skibet indtaget saameget Vand, at det maatte synke og styrte tilbunds ligesom slynget af en rædselsfuld Kraft. „Nu sank jeg“, fortalte han engang selv, „dybt til Havsens Bund; derpaa hævede Bandet mig igjen, hvilket jeg understøttede ved Svømmebevægelser. Snart stødte jeg med Hovedet mod en Gjenstand og frygtede for at være kommen under en Flaade, men den veg tilbage for mit Hoved, thi det var kun et enkelt svømmende Træstykke; jeg kunde igjen se mig om. Da saa jeg flere

Menneffer svømmende paa Overfladen, kæmpende med Bandet og skrigende, men det varede blot nogle Minuter og Alt blev stille. Kun en Gruppe Svømmere, støttede af en Redningsboie, drog mig forbi. Svømmende holdt jeg mig endnu oppe og greb fat i en Trappe, der var løsreven fra Dampskibet. Jeg søgte at komme op paa den, men det lykkedes ikke. Forsøgene udmattede mig, og tilsidst støttede jeg mig blot til den. Mine Kræfter vare udtømte; jeg saa det kunde ikke vare ret længe og opgav hver Tanke om Redning. Da saa jeg ikke langt fra mig en Baad, som optog Menneffer. Nu fik jeg atter Livsluft og styrede med fornyede Kræfter hen mod den. Snart kom ogsaa Naden til mig, og man trak mig med nogen Noie op. Det var det Dampskibs Baad, der havde boret os i Grund.“



Svea Livgarde.

Kronprindsens Husarregiment.

Norff. Skarpskyttergarde.

Ombord paa dette Dampskib fandt han Dr. Schneider, som lykkelig havde svømmet over, men hans anden Discipel, et haabefuldt ungt Menneffe, var forsvunden. Mere end Halvparten af Passagererne, nogle og fyrgetyve Menneffer, druknede.

Johannes Müller er født i Koblenz den 14<sup>de</sup> Juli 1801, og er Son af en Stomager. Han studeerte i Bonn og gik derfra til Berlin, hvor han pleiede Omgang med Rudolphi. Senere blev han Docent og Professor ved Universitetet i Bonn. Da han i 1833 var beskæftiget med Udgivelsen af sin Haandbog i Physiologien, døde Rudolphi, Professor i Anatomien i Berlin. Det var af Vigtighed for Johannes Müllers Liv, at Joh. Schulze, Direktoren for Gymnasiet i Koblenz, der havde lært at skatte ham som sin Elev, var bleven kaldet til Berlin som Konsulent i Ministeriet. Universitetet i Berlin har for-

nemmelig hans Bestræbelser at takke for, at denne Prydelse erhvervedes for det, og J. Müller paa sin Side havde ham at takke for, at hans aandelige Kræfter tidlig kom til Anvendelse under saa gunstige ydre Betingelser.

I Berlin holdt J. Müller i 24 Aar Forelæsninger over Physiologi, samt over den menneskelige, den sammenlignende og den patologiske Anatomie, hvilken sidste han dog allerede for flere Aar siden afgav til Virchow. Hans Foredrag var sande Monsterforedrag.

I Psychologien udmærkede han sig ved sine Anstuelers Mangesidighed. Han besad den noiagtigste Kundskab til Organernes Bygning gennem den hele Dyreverden, hvis Sammenligning førte til vigtige Resultater og bragte paa den anden Side ved Anvendelse af Chemi og Physik en større Klarhed og Bestemthed ind i denne Videnskab; han er Stifteren af den physikalisk-chemiske Retning, der senere

gjorde saa store Fremskridt under hans Disciple. I sin Kritik var han sig Grændsen mellem at vide og at tro stedse bevidst, og fik derved Bugt med meget Hypothese-ram.

I de sidste 18 Aar arbejdede han kun i den sammenlignende Anatomie, som han drev i sand filosofisk Aand og hvori han hovedsagelig begrundede sin Navnkundighed. Kun saa af hans Disciple have heri traadt i hans Fodspor, og i dette Fag kan han for Tiden aldeles ikke erstattes. Myxionoidernes sammenlignende Anatomie er hans berømteste Værk, hvori han afhandlede denne Videnskabs vanskelige Kapitler.

En af hans Arbejder over Aristoteles' glatte Hai viser, hvorledes han ogsaa tog Hensyn til sin Videnskabs ældste Historie. Der findes hos Aristoteles en Angivelse af, at der gives Haifiske, der føde levende Unger. I nyere Tider vare vistnok glatte Haier undersøgt, men uden at



hins Angivelse af Aristoteles havde stadfæstet sig. Kun en dansk Anatom, Nikolaus Steno, havde i 1673, uden at anføre Aristoteles, gjort en lignende Jagttagelse og oplyst det omtalte Forhold ved en Afbildning. For at erholde Bished med Hensyn til Aristoteles' Angivelse, undersøgte J. Müller mange glatte Haier fra Middelhavet, hvor ogsaa Aristoteles, hans høitberømte Broder i Faget, fordm havde fiske, uden at finde hans Jagttagelser stadfæstede. Allerede var han tilbøjelig til at tro, at Steno, med en Naivitet, der ikke var hans Tidsalder fremmed, kun billedlig havde gengivet Aristoteles' Idee, da Dr. Peters, den nuværende Professor i Zoologi i Berlin, sendte ham flere glatte Haier fra Italien. J. Müller aabnede dem, fandt Aristoteles' Jagttagelse begrundet og glædede sig i at kunne reise ham dette Gresminde. Der gives nemlig forskjellige Arter glatte Haier, som ikke vare bekendte, og af hvilke kun en Deel viser det af Aristoteles angivne Forhold. Et mærkeligt Tilfælde af rigtig Jagttagelse, som først saa silde skulde erholde sin utvivlsomme Stadfæstelse!

Ogsaa over fossile Dyr har J. Müller arbejdet. Det Ur-Verdens Dyr, som Hr. Koch bragte over fra Alabama og i Berlin og Dresden fremviste for Publikum som en Ur-Verdens-Dyle, beviste han i et større, med mange Afbildninger udsmykket Bælt, af simple og flaaende Grunde, at være et So-Battedyr. Dette Dyr Lengodon ætoides Owen befinder sig nu, ved J. Müllers Bearbejdelse, der fjernede det Fremmedartede, forfattet til Halvparten, i Berlins anatomiske Museum.

Fiskenes naturlige System har han ved sine Underfølgelser (over „Ganoïdernes Bygning og Grændser“) væsentlig forbedret og omdannet, saa at man vel kan sige, at Fiskenes naturlige System skyldes Cuvier og J. Müller. Fra den nyere Tid ville vi især fremhæve hans Arbejde over Echinodermene (Søigler, Søstjerner, Hølhurier), hvis Udvikling og Anatomi, der frembyder ganske særegne Vanskeligheder, han har bearbejdet i en Række Afhandlinger. Ogsaa flere reen zoologiske Arbejder har han leveret i Forening med Henle og Troschel.

I den pathologiske Anatomi har han udgivet et Arbejde over Bylder, som har brudt Banen og er bleven Grundlaget for nye Undersøgelser.

Hans Afhandlinger ere for Størstedelen nedlagte i Videnskaberens Akademi i Berlin, hvoraf han var et af de mest fremragende Medlemmer. Vi have her blot berørt nogle Hovedpunkter af hans Frembringelser for at give en omtrentlig Idee derom. Men Læseren behøver kun at slaae op det første det bedste Bælt over Anatomi og Physiologi, for snart at støde paa J. Müllers Navn, og dette er det simpleste Bevis for denne store Mands udstrakte Virken. Hans Udtryk i Ord og Skrift er simpelt, skönt, kraftfuldt og klart.

J. Müller døde den 28<sup>de</sup> April dette Aar ligesaa pludselig og uventet som hans Ven Dieffenbach for 12 Aar siden, sandsynligvis truffen af et Slagtilfælde, og blev baaret til Graven af sine tro Disciple. Kort før sin Ende søgte han sig noget upasselig og havde i Sindet at anvende Sommeren til sin Styrtelse. En Morgen fandt man ham død i sin Seng, efterat et Lem af Familien kun kort før havde talt med ham i tilfyneladende sund Tilstand.

J. Müller hører til de Mænd, som Tydskerne endnu efter Aarhundreder med Stoltthed ville nævne som Deres, ligesom Franskmandene deres Cuvier. Han var ikke alene udmærket ved sin Forstands Skarphed, men ogsaa og fornemmelig ved sin Videns overordentlige Masse, hvori han langt overgaar Cuvier. Ligesom engang om Heller, kan man sige om ham: et Hoved, der omfatter en Verden.

Bladene udtrykke Ønsket om at der reises J. Müller et offentligt Mindesmærke. Og virkelig vilde det geraade det tydske Folk til Gæde, om det ikke alene vidste at hædre dem, hvis Værker ere synlige for den store Hob, men ogsaa taknemmelig erkjendte dem, der udbrede Tydskslands Gæde til en videnskabelig Høide, der kun er tilgængelig for Gæa. Han behøver ikke vor Hjælp til at være uforglemmelig; han har allerede reist sig det Mindesmærke, der er varigere end Sten og Malm. (Illustr. Zeitung.)

## Litteratur.

**Nogle Ord i Anledning af Carl Johans Forbund.** Christiania 1858. 30 S. Denne Brochure er et Angreb paa det paa Tittelen nævnte Forbund, der ogsaa her i Landet har fundet en stor Deeltagelse. Forfatterens Opgave er da at godtgjøre, at Nordmændene ingen særlig Grund have til at gjøre Noget for Bevarelsen af Carl Johans Minde, og at Norge ikke skylder hans Velvilje mod det, men kun Gud „og sine egne Sønner, at Foreningen med Sverige blev som den blev“, samt at denne Forening „var et fra Carl Johans Side, af Hensyn til ham selv, hans Dynasti og Sveriges paatvinget Gæde.“ Dette søger Forfatteren at bevise gennem en Række formeentlige Kjendtgjæringer, hvoraf skal fremgaa, at Carl Johan i sin Politikk ingenlunde har vidst at respektere et Folks Nationalitet

og Frihedsfind. Men uagtet Fremstillingen har antaget Præget af historisk Troværdighed, er den dog i Grunden høist ubistorisk. De nyeste Skrifter (som Adlerparres, Schinkels, Wegeners m. fl.), hvoraf med Hensyn til det afhandlede Spørgsmaal et ikke ubetydeligt Udbytte vilde været at hente<sup>\*)</sup>, har forf. ladet ganske ubenyttede. Derimod har han fraadset i Anekdoter af hin Sort, som Grusentolpe i sine Romaner mod Carl Johan pleier at give Skudsmaal af „historiske.“ Fremstillingen af hele Carl Johans Politikk efter 1814 beror næsten udelukkende paa disse flydende Kilder, som Nøget har i sin forvanskende Forvænging. Det bliver altid betænkeligt, at anvende Nygter om hvad Den eller Den skal have sagt eller gjort som historisk Kilde; men dobbelt betænkeligt bliver det, naar - som her - Den, der først giver dem en fast Form, tillige gjør dette med de særegne Maal for Die, at de skulle tjene som Indlæg i en Partistrid. Næsten utilgiveligt bliver det, hvor Editor ikke alene selv benytter sig af Anonymiteten, men ogsaa anvender den for de Personer, hvorefter der tales, og ovenikøbet lader de nærmere Omstændigheder staae i en tilbørlig Ubestemthed. Det her udfyldte historiske Schema kommer da til at lyde: En vis Person fortæller om en vis Person, at ved en vis Leilighed skal det eller det være passeret. Sligt kan være kurerst nok at vide; men historisk Beviskraft har det ikke. De væsentligste autentiske Aktstykker, som forf. paaberbaerer sig, er Carl XIII's Proklamationer til Nordmændene 1814, som Carl Johan skal have frevet, og hvilke vise, at Norges Selvstændighed ikke var Noget, der især laa Prindsen paa Hjerte. Men dette beviser heller ikke stort mod de i Carl Johans Forbundet udtalte Ansættelser. Vi tvivle om, at Nogen for Alvor har troet, at Carl Johans Maal med at rejse til „Skandinavien“ var at befrie Norge, - et Land, som han paa Frankrigs Bistand vistnok kjendte bare af Navn. Det vilde ogsaa været for meget at forlange, at hans Hovedopgave dengang Norge afstødes til Sverige skulde været, at skaffe det den størst mulige Frihed, hvorvel han vedblev at tillige det en Konstitution.<sup>\*\*)</sup> Men hvad Nordmænd har troet at kunne takke Carl Johan for, er, at han, ved at rykke dem nærmere og lære deres nationale Stræben og patriotiske Sind at kjende, lod dem beholde den under disses Indflydelse tilblivne frie Konstitution. Vi nægte ikke, at han med det samme gavnede sig selv og sit Land mere, end om han havde drevet Alt til det Yderste, og at altsaa her Klogskab var med i Spillet. Men da vi ikke have lidt, men vundet ved denne Klogskab, skjønnes ikke, hvorfor vi skulle forholde vor Anerkjendelse for dens Resultater, som vi nu nyde godt af. Carl Johan begreb Situationen. Og dette viser netop den store Mand; hans Fortjeneste er da at have forebygget, at der ikke efter Daaden og Resultatet er kommet til at hedde som naar Thor havde kastet Hammeren: „Sa, de spildte, skjønne Kræfter!“ At Carl Johans Indrømmelser skulde være foranledigede derved, at han i Norge vilde sikre sig et Tilflugtssted, hvis Baserne fortrængte ham i Sverige (se S. 17) er ligesaa urimeligt som uærbørdigt at antage. Hvis man paa denne Maade begynder at underlægge Alt, hvad der gjøres, personlige Motiver, da har det ingen Ende. Om end Carl Johan efter Foreningen selv et enkelt Dieblis kan have tvivlet om, at dens Betingelser ialt vare de hensigtsmæssigste, og han endog gjorde enkelte Strid til at tage sin Men iagen, vil man saameget mere tilgive dette, naar man iagttager Oppositionens tirrende, ofte udfordrende Holdning ligeover for ham. Det Synderegister, forf. her opgjør, bestaar da af Bondeoprøret 1818, af den svenske Leirsamling i 1821, af Forbudet mod Høitideligholdelsen af den 17<sup>de</sup> Mai og Stortingets Oplosning 1836. Men hertil føier han endnu et nyt Led, nemlig Grev Wedels Udnævnelse til Statsholder. Man har tidligere anset det som et Personlighedens Tegn, efter den forudgaaende Spænding, at Kongen nu ikke mere besatte Statsholder-Posten med en Svenskt, men med Wedel, der blandt sine Landsmænd gjaldt for en patriotisk og uafhængig Mand. Men vi lære af forf., at Kongen i Wedel kun vilde have et villigt Redskab til at virke for Amalgamationen. Da nu den historiske Wedel med det patriotiske og uafhængige Sind ikke her er brugbar for Autor, konstruerer han en ny, der ikke er til at gjenfænde. Han frakjender dem saaledes Kjæthed i Karakter, Aabenhed og Dristighed, „uden naar og hvor han vidste, at der ikke var Noget at resquere.“ Ligeover for sig Tale behøver man kun at stille den Kjendtgjærning, at Wedel, som Intet havde at vinde ved sine Bestræbelser for at løsrive Norge fra Danmark, dog „risquerede“ Alt, endog Livet selv, og at han, da Regjeringen var kommen under Veir med hans Forræderi og kaldte ham til Kjøbenhavn, indfandt sig saa hurtigt, at han overraskede den, uagtet han vidste hvad det gjaldt. Forøvrigt vilde vi med Hensyn til Dommen over Wedels Personlighed kun henvisse til Jac. Aall, der havde kjendt og fulgt hans hele politiske Løbebane, og som saalangt fra, lig vor ærede Anonym, nægter ham „Aabenhed“, at han endog siger, han besad denne i en Grad, „der skundom grændsede til Uforfægtighed.“ (Se Aalls Erindr. II, 66 o. fl. a. St.)

\*) Af Adlerparres „Tidsaflør“ (S. 220 o. fl.) vilde forf. saaledes seet, at Carl Johan i Januar 1814 endog var betænkt paa ikke blot at udnævne en, men endog to Statsholdere over Norge, nemlig Esen sondensfeldts og Adlerparres nordensfeldts, og at dette kun blev forhindret af den med Wedel selv forbundne Adlerparre, der ikke fandt det rigtig „at lade svenske „Gylfiskonungar“ stige Lov og Ret i et fremmed Land, hvor der fandtes saamange fortreffelige Mænd at besætte hine Poster med.“

\*\*) Et hos Schinkel (VI, 370) opbevaret Dokument fra 1812 viser, at Prindsen allerede dengang var forfærdig med Tænke om Norges Selvstændighed, ialfald i den indre Forvaltning - under Foreningen med Sverige.

## Norge.

**Christiania.** Ved Igl. Resolution af 19<sup>de</sup> Juli er Rektor Musæus tilfæet 400 Syd. i aarlig Pension.

— Sidste Lørdag kom to Slaver fra Kæstningen, iførte et Par Muurpændes Klæder, som de havde faaet fat i. Men da de i Klæderne ogsaa havde fundet Penge, brugte de disse til at drikke sig fulde for, og oppe ved Gausstad kom de i Slagsmaal. En Mand, som vilde stille dem ad, og greb den ene i Rakken, mærkede Halsjernet, hvilket strax havde deres Paagribelse til Følge.

— Under 19<sup>de</sup> d. M. have følgende Udnævnelser fundet Sted, nemlig: Sognepræst til Trysil's Præstegjeld i Christiania Stift J. B. Jarmann til Sognepræst til Næsoddens Præstegjeld i samme Stift; personel Kapellan i søndre Odalens Præstegjeld i Christiania Stift H. Heyerdahl til Sognepræst til Nærø Præstegjeld i Thronhjems Stift; Kand. theol. A. N. S. Müller, ledig personel Kapellan P. S. N. Arentz, Kand. theol. B. D. Konow og Kand. theol. S. M. L. Wegels til personelle Kapellaner, respektive hos Sognepræst til Dverhaldens Præstegjeld i Thronhjems Stift B. A. Leigh, Sognepræst til Meldalens Præstegjeld i samme Stift J. Parelius, Sognepræst til Søndre Præstegjeld i Christiania Stift S. D. Wolff og Sognepræst til Hedrum's Præstegjeld i samme Stift P. Kjerulf; Føged i øvre Nomerfles Fogderi E. Hauge, Ridder af St. Olavs-Ordenen, til Sørenskriver i nordre Jægersborgs Sørenskriveri; Kand. juris og konstitueret Ruldmægtig J. E. M. Graff til Ruldmægtig i Justits- og Politidepartementet; St. f. s. overretsassessor i Christiania J. P. Andresen til Høiesteretsadvokat; Distriktslæge i det hidtilværende samlede Valders Lægedistrikt J. M. Vabbe til Distriktslæge i søndre Valders Lægedistrikt; Exam. med. J. G. Torgersen til Distriktslæge i nordre Valders Lægedistrikt; Kapitainvagnmester ved Thronhjems Kæstning N. D. Synnestvedt til Korpsmajor ved thronhjemske gevorbne Musfeteerkorps og Chef for Korpsets Ved gevorbne Kompagni; Chefen for nedennævnte Kompagni af thelemarske Musfeteerkorps under den christianslandske Infanteribrigade A. N. S. Holter til Oberstlieutenant og Chef for indberedte nationale Musfeteerkorps under den thronhjemske Infanteribrigade; Chefen for onsfte Kompagni af frederikstadske gevorbne Musfeteerkorps under den første akershuske Infanteribrigade, Kapitain J. G. Anfer til Chef for Ved gevorbne Kompagni af samme Korps og Sekondlieutenant i den 1<sup>ste</sup> akershuske Infanteribrigade G. A. Sommerfeldt til Premierlieutenant i Brigaden.

Under f. D. ere følgende Avancements foregaaede i Marinen: Premierlieutenanterne D. B. Burchardt og J. L. Johansen til Kapitainlieutenant samt Sekondlieutenanterne S. G. Otto og S. B. Ravn til Premierlieutenant.

Under f. D. er Kommandørkapitain C. H. Vaseur, Ridder af St. Olavs-Ordenen, Sværd-Ordenen, Greslejonens og Dannebrogss-Ordenen, entlediget fra sin Stilling som Marinens Taffelmester fra 1<sup>ste</sup> September næstkommande og Kapitainlieutenant A. A. Knap konstitueret til ved Siden af sin Stilling som Officier at overtage denne Funktion fra samme Tidspunkt.

— Under 12<sup>de</sup> Juli er Amtmand Aall udnævnt til Ridder af St. Olavs Orden, og Oberstl. Radich, Kapitainerne Meyer og Krogh, Sognepræst Bergb, Brigadeauditor Smit og Bankadministratør Stabell til Riddere af samme Orden.

— Kand. jur. H. L. Steenbuch er d. 19<sup>de</sup> Juli meddeelt Autorisation som Læstør ved Overretterne.

I Frederikstad har der i Onsdags været en Ildbrand, hvorved 26 Huse ere brændte. Asurancesummen udgjør omt. 27,000 Syd.

**Drammen.** Her har nylig dannet sig en fri apostolisk Menighed, bestaaende af 6 Medlemmer, med Smedermester Dahl som Forstander.

— Ved Dampskibet St. Halvards Afgang fra Horten sidste Søndag, styrtede en vis Peder Rende, der i Drammen var Kommissionsær for Bladet „Frishtyten“, overbord og har senere ikke været at gjenfinde.

**Christiansund.** Bønderne klage stærkt over, at Exercitsen taar er henlagt til Vannetiden og flere have spurgt, om det var for at faae denne Forandring istand, at det overordentlige Storhøj var samlet.

**Thronhjelm.** Nordre Thronhjems Amtsforsamling har besluttet at indlede Underhandlinger med søndre Thronhjems Amt om Sammensmeltning af begge Amters Landbrugsfokoler til een.

— Nordre Thronhjems Amtsforsamling har bevilget 600 Syd. til Lænsforbedring for Almueskolelærere. Amtskommunens Udgifter 20,267 Syd. 37 p. ere udlignede med 1 Syd. 72 p. Skyldaler.

## Udenlandske Efterretninger.

**Sverige.** Hertugen af Nassau forlod den 15<sup>de</sup> Stockholm og er siden vendt hjem over Kjøbenhavn.

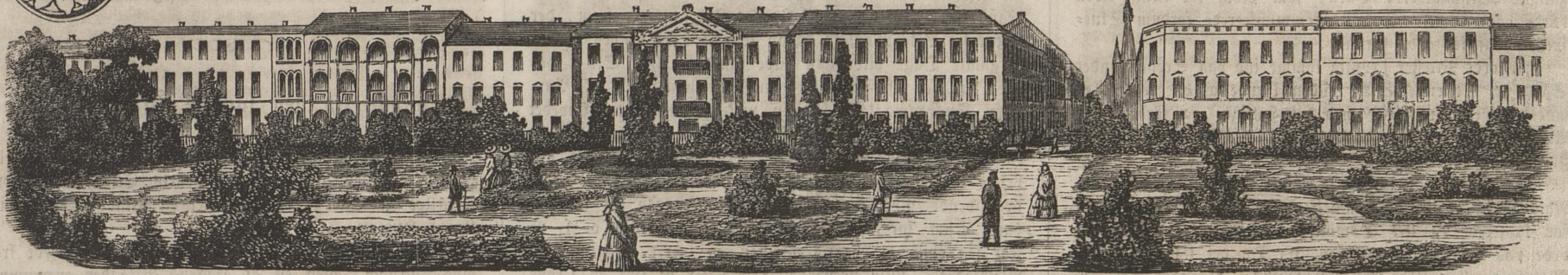
**Danmark.** Under 14<sup>de</sup> ds. ere otte danske Skibe, der kom fra Kbnigsberg med Rug, paa Autoriteternes Forlangende bleve beslaglagte i Stettin, fordi de skulle være uberettigede til Kystfar imellem de preussiske Havne. Det synes selv efter de Beretninger, som de tydske Blade indeholde herom, aldeles utvivlsomt, at Beslaglæggelsen er en grov Vilkaarlighed, der fordrer en kraftig Intervention fra den danske Side til Fordeel for de forurettede Skibsførere.

**England.** I Underhusets Møde den 15<sup>de</sup> d. M. erholdt d'Israeli Tilladelse til at indbringe en Bill, hvorefter der til Bestridelse af Dmføtningerne ved en Rensning af Themsen, som i Sommer har udfærdt den utaalte Stant over Wien, skal optages et Laan paa 3 Millioner Pund Sterling, og paalægges Londons Indvaanere en overordentlig Stat. I Mødet den følgende Dag indbragte den samme Minister en Bill, som bemyndiger Regjeringen til at holde Millisen under Baaben, naar Parlamentet ikke er samlet, og med dets Samtykke at anvende den udenfor Mødet.

— Fra Bombay meddes officielt under 19<sup>de</sup> Juni, at 13,000 Rebellier fra Calpee og 7,000 Mand af Sindiahs Tropper have holdt Gwalior besat og udplyndret Staden, men at de igjen ere bleve drevne ud deraf med et frygteligt Tab. Sir E. Lugard slog Rebellerne ved Dschushepar. Forøvrigt var Alt roligt. Heden vedblev at være kvælende, og Regnen var indtil 19<sup>de</sup> Juni udebleven.



# Musikeren Nyhedsblad.



Nr. 32.

Udkommer hver Søndag Morgen.

8de August 1858.

Abonnementssprisen er 60 S. Hverdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Skotland for femti Aar siden. — Pariser-Nyheder. (2.) — Noorud, en ny Fugl i det zoologiske Selskabs Have i London. — Episode fra den indiske Krigs-  
stueplads. — Ukyrte historiske Bidrag. (XVII. XVIII.) — Guizots Memoirer.  
Literatur. — Norge. — Udenlandske Efterretninger. — Korrespondence.

## Skotland for femti Aar siden.

(Af „Revue des deux mondes.”)

Endeel lost hentastede Noter, fundne i Lord Cockburns nylig udgivne efterladte Papirer, kaster et saa skarpt Lys over den Tids fornemme skotske Selskab, som gik forud for vor, og hans Skildringer, især af det høie kvindelige Aristokrati, ere saa karakteristiske, at vi have troet at more vore Læsere ved at gjengive nogle af dem.

Lord Cockburn var den sidste Repræsentant for en henseende Tid og med ham syntes hvert Spor af det gamle Skotland at maatte forsvinde. En oprigtig Ven af Fremstridtene, sølte Lorden ingen Beklagelse over de Forandringer af alle Slags, der hurtig foregik omkring ham; men Grindringen om den gode gamle Tid havde stor Tilværelse for ham og han ønskede oprigtigt, at Pennen eller Penselen vilde forevige, hvad der var karakteristisk og især nationalt i de forudgangs Sæder og Skikke. Det gamle Skotlands Giendommeligheder forsvandt for hver Dag; det kunde ikke være anderledes, det var endog saa godt, at det var saa, siden Skotlænderne ved Dødsning og Belvære havde sig til deres sydlige Naboers Niveau, men skulde der Intet blive tilbage, ikke engang en Bog til at sige Børnene, hvad Fædrene havde været? Skjønt han ønskede, at en Anden vilde tage Pennen, gav Lord Cockburn sig dog i sit Livs Midte til at samle sine Ungdoms-Grindringer og nedkaste Noter over Menneffer og Tider.

Nu lade vi ham selv tale:

„Med Undtagelse af Mistres Siddons i sine Dronning-Roller forkaar Ingen nutildags at tage Plads i en Sopha saaledes som Borgfruen til Inverleith. Det var et Syn blot at see hende komme ind af Døren. Hun kom forfulde Seil, som et Skib, der løber ind i Havnen, straalende af Gaiet eller raslende af Silke, og bar alle Attributer: Biste, Lugtevandsæge, Bandeloffer, Ringe, Mansjetter o. s. v. med uforglignelig Majestæt. Med samme Lethed som en Estruds bærer sine Fjedre manøvrerede hun denne lidt tunge Taffelæge hen over Gulvet for at tage Plads i Midten af en bred Sopha og i samme Dieblid, uden mindste synlig Medvirkning fra hendes Side, var den aldeles skjult af hendes Kjøles gratiose Folder, der udbredte sig af sig selv over Buderne ligesom en stille Flod. Den Maade, hvorpaa hun steg ud af sin Vogn, hvori hun sad som en Musling i sin Skal, vil Ingen i vore Dage kunne eftergjøre eller blot forestille sig. Den idenholtte ubyre Karosse, der dog slet ikke var for stor til hvad den indeholdt, Kudsken med sit gallonerede Skabæk, de to pudrede Lakajer, der i et Nu vare paa hver Side af Vogntrinnet, forsvandt Altsammen ved Synet af den langsomme Majestæt, hvormed den fornemme Dame betraadte Jorden. Med den samme Dronning-Mine præsiderede hun ved sin Søns hyppelige Middage, og var til den sidste Dag af et meget langt Liv den infamerede Taft og Værdighed.

Lady Don var maaskee i endnu høiere Grad grande dame, da der hertil ogsaa udfordres en stor Elfskærdighed. Nesterne af en blændende Skjønhed, det glatstroge hvide Haar, den lille fine Haand, som tindrede af Familiediamanter, den hjærtende Røst og det milde Blik forklarede noksom den varme Hengivenhed, hvoraft hendes Alderdom var omgivet. Det var, saavidt jeg mindes, den sidste Dame i Edinburgh, der havde en Bærestol.

Denne stod bestandig i Forgemaftet saa indbydende og komfortabel som Silke, Guld og Gaiet kunde gjøre den, og naar Lady Don lod sig bære ud, vakte to Portører i Familiens prægtige Livree alle deres Kollegaers Misundelse. Hun og Lady Inverleith satte hinanden gjerne Stævne i Kirken og jeg var ikke den mindst ivrige i den Gruppe, som altid samlede sig for at see disse to smukke Relikvier fra Fortiden stige ud den ene af sin Bærestol, den anden af sin Karosse.

Nogle Matroner, der udgjorde det skotske Selskabs Prydelse i Lord Cockburns Ungdom, det vil sige fra 1790 til 1810, have alle en eller anden Giendommelighed, der lade dem træde skarpt frem mod vor Tids Gensformighed. Vi vide ikke hvem vi skulde foretrække, Lady Hunter, denne Model paa Fromhed og Urbanitet, Mistres Murray med sin Statue-Kulde og indre Brand, Lady Arncliffe, en værdig Descendent af de ædle Bruer fra Middeldalderen, der regjerede i deres Slotte og naar det gjaldt kunde udholde en Beleiring, eller Dundas' Moder, der, naglet af Alderen til sin Lænestol, lader sig Viserne forelæse af sin Sonnen-datter. Den unge Læserinde oplæser stammende en Beretning om en Dame, hvis Rygte er kompromitteret ved et indiskret Ord af Hertugen af Gales. Mistres Dundas reiser sig heftig op tiltrods for sine otti Aar, udstrækker den magre Arm og udraaber forbitret: „Er det muligt, at der kan gives en Adelsmand, som vover at kysse en Dame og som ovenikjøbet roser sig deraf?” Ved Siden af disse Erværdige, opdragne i den strengeste Puritanisme, og som gysede ved det mindste Brud paa Etikettens Lov, stizger Lord Cockburn nogle andre Damer, som, besyttede af deres aristokratiske Fødsel, ustraffet trodsede Moden og den gode Jones Jordringer. Der er saaledes Miss Tratter, Arvingen til Mortons Hall, som selv indrider sine Heste. Miss Sophie Johnson, hvem Fæderen af System ikke har villet lære det allermindste, har opdraget sig selv paa Landet og lært sig at tomre og smede; til Ned kan hun sto en Hest. Vi kunne ikke tænke os et snurrigere Syn end Miss Soph ved de stive puritaniske Bruers Bord i en Dragt, der er laant af begge Kjøen, med Mandshat, Troie, knappet til Halsen, Lederstøvler og en forstrækkelig Lyst til at sige Enhver Sandheden. Det er karakteristisk for Tiden, at Miss Soph alligevel kunde gjøre sig elsket og respekteret ved sine virkelige Dyder. Friere komme i Mængde. Er Miss Soph beskæftiget, banker man for-gjæves paa hendes Dør; Kammerpigen har taget Nøglen med sig, striger hun ud; men Miss Soph har en Judas paa sin Dør; er den Udenforstaaende i Gunst lukkes den op og en Samtale indledes, men naar Damen finder, at Pasfiaren kan have været længe nok, slaar hun den i igjen uden Ceremonier. Disse excentriske Figurer, der danne en saa stjerrende Mosaic til Alt, hvad der omgiver dem, tjene blot til end stærkere at fremhæve Kulden og Monotonien i det gamle skotske Selskab, hvori Livets mindste Detailler vare regulerede med ubønhørlig Strængighed. Ingen Musik uden i St. Cecilians Salon, hvor end ikke den for-vorneste forlod den Plads, hans Etiling i Samfundet anviste ham; ingen Dands uden i George Squares Saloner, og hvilket Tyranni var ikke de Dandsende der underkastede! To Personer kunde ikke dandse sammen uden at være for-snyede med et Kort, som bestemte hvilken Plads, de havde at indtage i den og den Kvadrille. I Mangel af dette Kort betragtedes man som Overløber og Mistænkelig og udelukkede af Dandsen. Stod der Nr. 3 paa Kortet, vilde dette sige, at man skulde figurere i 3de Kvadrille og vee den Kavaleer, som blev grebet andetsteds. Interdikt for den hele Aften var ham vist. Vee især den unge Pige, der med et Kort mærket 4. blev befundet ved Siden af en Kavaleer mærket 4. Dette var utilsadeligt Kosterteri

og en stor Skandal. En Direktør, der organiserede samtlige Kontrabandse, valgtes for Fæsten, og en Paves Balg for-aarsager færre Intriguer. To Uniges Komplet for at komme til at dandse sammen var et Attentat paa Sæderne, hvormed den blotte Tanke bragte Haaret til at reise sig. Blot en slet opdragen Kavaleer kunde undlade at byde sin Dame et Stykke Appelsin efter hver Kontrabands, men Appelsinen som hele Næsten var underkastet de ubønhørligste Regler. — Vi haabe at vore Unge efter denne Skildring ville dandse med endnu lettere Hjerter og Fodder.

## Pariser-Nyheder.

2.

Ned af at høre sig anlagt for ikke at skrive sine Bæfter selv, har Alexander Dumas besluttet at leve paa Havet. Det er ramme Alvor. Han har kjøbt sig et Skib og er gaaet under Seil fra Marseille for at have en lang tôte à tôte med Middelhavet, blot ledsaget af — en Armee Bogtrykkere. Foruden Skibsjournalen, der trykkes ombord, vil den store Mand forsyne Middelhavslændernes Kyster med nye Prover paa sin kraftige Originalitet. Hans Nædsel for alt Medhjælperskab er saa stor, at en nærværende Sætter, der tilbød sig at renske hans Manuskript for nogle af de bekjendte orthographiske Feil, uden Barmhertighed blev sat iland paa en D. Det er mod Orienten, han stævner, for derfra at gjenerobre Europa. Maaskee han ogsaa gaar til China, og det kan endnu hændes, at man vil see Plakaterne til hans Jette-Dramaer opslagne paa den store Muur.

Hans alter ego August Maquet har sig allerede en ny Proces. For Alexanders Penge gaar han lige hen og kjøber sig et Hus i komplet Etand, med Mobilier, Kunstværker og Kok, sig og særdegt. „Det er skandaløst“, siger Epidsborgeren. „Det Menneffe havde jo igaar nærpe det, han kunde putte i Munden“ — „Saa sagte, Ven! Bente de J en Prindsesse, vilde J saa ikke modtage hendes kongelige Høiheid saa værdigt som muligt?“ — „Dertil siger jeg ikke nei, men hvilken Høiheid besøger vel saadan en Poet?“ — „Naturligvis hendes Høiheid Musen.“ — August Maquet har altsaa beredt Romanens Muse det yndigste Tilflugtssted, og da alt er færdigt til hendes Modtagelse, ankommer den unge Gudinde. Hun seer sig om, berører Tapeternes Gaiet, indaander Blomsternes Arom og sætter sig saa naadig ved Siden af sin Bæst, hvem hun begynder at diktere de viderværdigste Ting.

Pludselig afbrydes hun af en stjerrende, hver Nerve gennemzitrende Lyd. Huset ryster, Blandet, der flyder en venetiansk Skaal, flyder over. Musen reiser sig, til-faster sin Bæst et langt, bebreidende Blik og tager Flugten med de atlasthvilde Hænder for Dreene. Den stakkels Poet surer til Vinduet. O Christ, hvilket Syn! Et Duin Sauge, som sættes i Bevægelse af en Dampmaskine, Sauge af alle former, af alle Størrelser, af alle Tem-peramenter! Hvilken Vindsmænd har beredt ham dette Charivari. Skulde det være Alexander Dumas? Nei, Alexander er paa Havet. I det samme feier Vinden ham en Damp-Ladning ind i Halsen. Det var Naadestødet.

Forbryderen er ingen anden end Garel, som har solgt ham Huset. Han har rost Kvartalets Stilhed; ja han har havt den Græthed at tale om Juglens Jubileren i Træerne udenfor, og saa kommer han bagefter med sine infernalske Sauge! Maquet har sagsøgt ham og fordrer, at han standser sin Helvedsmaskine. Garel paa sin Side



vaastaar, at han har Ret til at fauge i sit eget Gaardsrum, med Damp eller uden Damp netop som han lyfter. Saa meget desto værre for Musen om hun er for fin til at forliges med Industrien. — Netten har udsendt tre Eksonemænd for at see og høre. Naar disse Tre have smagt paa Naboen's Damp, kvalificeret hans Lyd og afgivet deres Rapport, vil Sagen blive vaaffendt.

Ekuepillerne i de katolske Lande nyde, som bekendt, ikke samme religiøse Nættigheder, som Kirkens andre Lam. Et Forslag til en Forandring heri er gjort men det lader til, at man vil holde paa denne latterlige Jordom, for-gangne Aarhundreders Varn, som Rom for lange siden burde have demt. Kirken ekskommunicerede fordm Ekue-spillerne af følgende Grunde:

„Jordi Præster jævnlig komme ind paa Scenen under Sang og Strængespil og anden Uaandelighed; fordi Komedianterne gjøre Loier med det Hellige, og fordi baade Alter og Kors ofte forekomme i deres vederstyggelige Farver.“

I vore Dage tillader Theatret sig intet af alt dette. Naar Grunden til Jordommelsen ikke mere eksisterer, hvor-for kasseres da ikke Dommen? Dersom Du ikke tør bede paa Ekuepillerens Grav, for Du det ligesaa lidt paa Malerens eller paa Billedbuggerens, der som han ere Kunstens Fortolkere. Du bør fremfor alt ikke bede paa Stribenternes, thi det er dem, der skabe deres Roller, endnu mindre paa Tilskuerens, thi de beklappe dem. Du bør ikke bede for Nogen.

Akademiet har udsat en Priis-belønning for det bedste Digt om Krigen i Orienten. Men Poesten eller idetmindste dens Civil-Liste er ikke rig, og for værdig at belønne Geniet, er der Tale om at gjøre et Greb i Dydens Kasse. Det er saaledes ikke umuligt at man dette Aar vil krone færre Koffepiger og flere Digtere.

Hvor sniger Præmien sig ikke ind? En Restaurator har fundet den i sine Kasseroller. I den noble Hensigt at give Næring baade for Sjæl og Legem, tilbyder han sine Klienter en Bog pr. Maaltid. Man finder det nemt, umærkelig at skabe sig et Bibliotek medens man spiser sin Væffsteg, og Præmie-Væffstegen har rivende Affætning, Konsumenterne finde den blot ufor-deielig, naar de skulle betale Regnin-gen. Hof en Restaurations-Historie. En moderne Krosus bevræfter nogle Benner. Idet man gaar tilbords, hvisker han til Dyrtælleren: Jeg forlanger høit Chateau Margot, men Du giver os almindelig Bordeaux-Vin. Du forstaar mig? — Alt gik efter Ønske, men paa Regningen stod den Vin, man havde forlangt, og ikke den man havde druffet.

Dagens dramatiske Interesse er at Madame Histori har bragt Pariserne „Lady Macbeth“ i en Fold af sin Lunika. Det Svælg, der ligger mellem den homeriske Verden og den shakespeare'ske, har Medeas Geni vidst at overflyve. Histori har ganske opfattet Rollens demoniske Aand og giver sig en Pande, der ikke kan rødme. Rollen er kort, den har blot tre Scener, men er der-ved kun desto mere indtrængende. Det var med grusom Lillid man ventede hende i Sovngjæng-rænen. Dette var rædselsfuldt skönt! Histori gjør Vidundere. Dagen efter at være fremfaldt ellers Gange i Judith begynder hun at indstudere Bhædra for at udhvile sig.

Boulevard Sebastopol vil snart faa sit Hotel monstre, hvorefter Hotel Louvre blot vil være Barneværk. Hotel Louvre har 800 Celler. Hotel Sebastopol vil faa 1000 Bærelser og Tusinder af Gæster ville samtidig spise i 50 Episefale. Til alle Dagens og Nattens Timer ville 500 Domestikker være rede til at adlyde Kaldet fra 500 Klof-kestrænge, og Kjømpæhuset vil blive oplyst af 1500 Gas-blus — det gyser i os, det er jo en organiseret Ildebrand!

En Læge, som sandsynligviis ingen Patienter har, foreslaar, at naar man averterer Dødsfald, skal den Læ-ges Navn, der behandlede den Syge, tilføies. Hæfter kommer man altsaa ikke til at dø af sin Sygdom, men af sin Læge.

Ambigus udfærgne „Septembernat,“ er et slet Stykke, men en stor Kuriositet. Forfatteren har i en eneste Blok samlet alle Melodramaets Eksonheder, og det er en Leilighed for Publikum til at fornøye gamle Bekjend-skaber. Den jaloux Egtemand, den angersulde Husfrue, den falkke Ven, den gamle Tjener, den forhærdede Skurk, Barnet, forbyttet i Buggen, den kofette Kammerpige, Dumrianen, Galeislaaven, Gensd'armerne, de ere der alle.

Paa samme Tid, som man lader Melodramaets hele Per-sonale møde frem, serverer man ogsaa alle dets Kryderier. Underjordiske Hvalvinger aabne sine Skjuleseder, Hjerger be-fæstiges, Maanen stinner gennem merkylindsende Laurer, fra den Niges Taffel gaar man til Armodens Bord og naar Forgiftelse, Krig og Enigmord har udryddet Stor-skeparten af de Handlende, give de Gjenlevende sig til at dandse, og det Hele ender med en Vallet.

Tiden over sit Odelæggesværf paa de Stolteste. I kjende jo Alle Lola Montez, den kongelige Phryne, en utæmmet Panther, en Orkan? Hvad er der bleven af alt dette? Stærket for en amerikansk Domstol i et Ar-veanliggende, med et forslagent Fruentimmer frem, der falder sig Lola Montez. Man spørger efter hendes Alder. I gamle Dage vilde hun have kastet sin lille Sko i Ho-vedet paa den Uforstammede; nu svarer hun rolig: 37 Aar. Paa Spørgsmaalet om hun virkelig forrykkede Hovedet paa den gamle Konge af Bayern, som vedede at sætte en Grevindekrone paa hendes, venter man, at det skal bryde løs. Ingenlunde. „No, Sir.“ Og saa nogle boitravende Phraser: „Jeg kjendte Kongen og formede hans Sjæl for Kjærlighed til Gud og Frihed o. s. v. For jeg omvendte ham, var han en værre Hedning end Alcibiades. Lulu præsenterede mig for sit Hof og Tron-ningen var min bedste Veninde. Jeg bestjæftigede mig med Politik og der er Intet iveien for, at De kan kalde mig Minister eller rettere Konge, thi Konge var jeg, den anden var blot en Straamand. Skribenter af alle For-



Mooruk.

mater forte Krig mod mig. Kalifen Omar, farouche Thukommelse, brændte blot Bøger; men de tydske Omarer vilde useilbarlig have brændt mig, havde en magnetisk Straale fra mine forte Vine ikke betimelig bragt dem for mine Fødder.“

Som Etik og Brug er i Amerika, som Advokaterne i Haarene paa hinanden, og den degenererede Lola trak ikke den mindste Revolver op af Beltet. Nei, Lola — Du er ikke mere Lola.

Tiden æder med Farpen Tand,  
Saa lidet moune hun levne.

### Mooruk,

en ny Fugl i det zoologiske Selskabs Have i London.

Bestyrerne af det zoologiske Selskabs Have gjøre sig høit fortjente af Publikum: de gjennemleie Land og Sø efter Nyheder, og vi præsenterer her vore Læsere et af deres sidste Fund fra Ny-Seeland. Mooruk er en Fugl af samme Familie som Casuaren; Vingerne ere for smaae til at bruges til at flyve med og dog aldeles nødvendige til diverse Brug i Fuglenes Huusholdning. Et af de Skrig, som Fuglen idelig lader høre, er „Mooruk“, og deraf har den faaet sit Navn. Casuaren, der for kort Tid siden befreves som ny af Gould, er større end Mooruk og har Hjelm paa Hovedet. Den Mooruk, vi her fremsille, minder ved

sin Hals stærkt om den kalkunse Hane, men det er sand-synligviis en ganske ung Fugl og Tiden kan endnu udvikle dens tørre Hanekam. Denne Fugls store Interesse for Videnskabsmanden bestaar i, at den har udvidet Rund-skaben om den geographiske Fordeling. Dersom Casuaren er en særegen Species, viser den, at store Species kunne anvises smaae Der til Levested med et saare indskrænket Bevægelses-Rum. Sir Stamford Raffles siger i sin „Fuglenes populære Historie“, at Casuarius er indskrænket til to smaae Der i de vestlige Søer, netop som Emu er henvisst til Australia og Tasmania, Shea til de sydligste Pynter af Syd-Amerika og Strudsen til Afrika.

### Episode fra den indiske Krigsskueplads.

I en Beretning fra Generalkommisæren for den engelske Armee over Militartransportvæsenets Tilstand i Indien fortælles et Træk, som fortjener en Plads i den indiske Krigs Historie.

Da General Dutram i Marts Maaned rykkede frem mod Lucknow, blev en af Hærens Brigader overrumplet af et stærkt Insurgentkorps mellem Sultanpur og Jeisabad. Efterat Brigadegeneralen havde ordnet sine Tropper, lod han tre Morsere opstille paa en Høi, hvis Beliggenhed var gunstig, for derfra at bestrøge den fiendtlige Flanke.

Det Skjts, som skulde danne dette Batteri, var ladet paa en Elefant, Kubadar-Moll den 2den kaldet, et Navn, som dens Moder allerede havde gjort berømt i Indien. Efter at Morserne vare læssede af Elephanten, bleve de opstillede, og deres Værer posterede sig nogle Skridt længere tilbage. Kampen begyndte; Batteriet aabnede sin Ild og anrettede stor Odelæggesse paa Fienden, der tilsidst styrtede frem for at tage dette Batteri. Engländerne holdt sig tappert, men led betydeligt Tab ved Insurgenternes Geværild. Elephan-ten, som opmærksomt iagttog Kam-pen, saa, at Artilleristerne faldt og maatte erlattes. For at gjøre Nytte tog den Kartescher i Mi-nitionsvognen tilvenstre for Bat-teriet og rakte dem med sin Snabel til Soldaterne, hvem denne Hjælp kom høit bekvemt. Fienden ryk-kede imidlertid altid mere frem. Det lykkedes ikke desto mindre de tre Artillerister, der endnu vare ilive, at lade Skjtsen, og nu ventede de paa Fienden for at modtage ham med en Salve — da de pludselig alle tre styrtede om, dødelig truffne. Den Kano-neer, som holdt Lunten, raabte idet han faldt: „Tilhjælp, min tapre Kubadar!“ Elephanten nær-mede sig, greb Lunten med Sna-belen og aftrykte den første Mor-ser, hvorover Fienden studsede. Den var netop i Begreb med at give Ild for anden Gang, da to Infanterikompagnier, som vare sendte Batteriet tilhjælp, kom til, og efter en heftig Kamp trængte Insurgenterne tilbage. General Napier har ogsaa i sit Værk belliget Elephantens Fortjenester et særegent Kapitel, og det er bekendt, at Hyder-Ali, den berømte Tirpo-Saib's Fader, havde en af sine Elephanters Klog-skab og Mod at takke for sin Redning i et Slag mod Mahratterne i 1760.

### Udtrykte historiske Bidrag.

XVII.

Endre Breve fra Kong Christian Frederik til General Saxthausen.

1.

Fr. General-Lieutenant Saxthausen!

Det er mig ubehageligt at erfare, at et Brev, jeg tilfrev Dem, igjen er bleven liggende over; imidlertid indeholdt det desværre kun maadelige Efterretninger og endnu idag har jeg ingen bedre at give. Den fordomte Jæfning, som overgav sig saa tidlig. Naar man nu blot kan bringe Fienden til Slag paa vestre Side Glommen. \*)

\*) Frederikstad overgav sig den 4de August om Morgenens. Den Kourer, der bragte Kongen Underretning herom, frydede paa Veien en Kourer fra Kongen, som bragte Befaling til Overgivelse. — Om den pludselige Forandring i Kongens Sindelag den 5te August se Aalls Erindringer III, 280.



De vil see af et Brev fra Bievold (?) som sendtes Dem ved Kasner, at han har frastagt sig Ansvar for Kommiss. Kommissionens Foranstaltninger i Christiania. Det er sikkert nødvendigt, at Nuge vender tilbage til Christiania og jeg ønskede helst, at De selv begav sig derhen. Det er umuligt at sige om Morgen, hvor Hovedkvarteret kan være om Aftenen. Da kan det indrettes, som De foreslaaer at Brigaderens Forplejnings-Kommissairer skulde besørge. — Naar blot det bestemte Quantum var ankommet til Bøserud, fornemmeligen Brændeviin til de marscherende Tropper. — Mosse Magazin bliver nu Hovedsagen, naar Bageriet blot var istand.

Tropperne ere anviset at betale eller anvise paa Kommiss. Kommiss. For det Slagtebæg, som de indkjøbe, vil De endnu i Formiddag sende en Mand med de fornødne Penge til Grønsund til Brigaden Staffeld og Hegermann.

De 1400 Ldr. maa opbages til haardt Brød i Christiania og et Parti bringes til Kontra og Brindsdal.

Statsraadet maa træffe Foranstaltning for de fornødne Heste til Christiania, som alle Transporter vil fornødige. Eidsberg den 5te August 1814. Christian Frederik.

2.

Hr. General-Lieutenant v. Harthausen!

Jeg har med Fornøjelse modtaget deres Brev af 6te Novbr. Det er mig ujsært at see, at De ei har opnaaet den at-

traaede Uffed, som jeg ikke troede at man kunde eller burde nægte Dem. At Deres Sag og Embedsforhold undersøges ved Rigsretten, kan derimod ikke være Dem ubehageligt, da De efter min Overbeviisning kan vente største Satisfaktion af denne Undersøgelse og De paa den anden Side trænger til den i Nationens Dine. De haver mange Giender, af hvad Marsag veed jeg ikke. Jeg onsker, at De snart maatte komme i den Stilling, at jeg kunde vise Dem fordums Tillid og Gunst. Med Posten vil jeg ikke raade Dem at tilskrive mig men vel med Leiligheder. Deres Son og Mansbach har jeg seet paa Gottorf den 11te Decbr. Maa jeg bede Dem hilse deres Familie og Mansbachs.

Mit Helbred er ret godt, jeg har nydt Rolighed og en blid Fremtid sniler mig imøde siden jeg her er bleven forlovet med den skønne, blide Brindsesje Caroline, som jeg inderligen elsker. De vil deeltage i mit Held.

Jeg nævner mig deres velvillige

Augustenborg den 20de Decbr. 1814. Christian Frederik.

XVIII.

Brev fra Arveprinds Frederik, Præsæs for det thronhjemske Videnskaberne Selskab, til Biskop P. D. Bugge.

Kjøbenhavn d. 15de Novbr. 1805.

Hr. Biskop Bugge!

Deres Skrivelse af 5te hujus haver jeg igaar modtaget og glæder mig af samme at see, at De lader min Tænke-

maade Ret vederfares; da det er med sandt Savn at jeg beklager, at De ved Deres Helbred har seet sig nødsaget til at nedlægge Deres Vice-Præsidium ved det kongelige Norske Videnskaber-Selskab, hvilket De i nogen Tid med saamegen Vre og Held haver forestaaet. Jeg haver efter det af Dem gjorte Forslag ogsaa skrevet til Sognepræsten Hr. Pastor Schawland om at besørge et nyt Valg, da 2de kunde efter Selskabets Statuter vælges og den duelligste efter de fleste Stemmer siden udsoges til at forestaae denne vigtige Post ved Selskabet; thi ville De kjære Hr. Biskop vel have den Godhed at besørge indlagde til bemeldte Hr. Pastor og iøvrigt holde sig forsikret, at jeg næst en meget øvrigtig Beklagelse at savne Dem paa denne for Selskabet vigtige Post altid skal vedblive at tage den varmeste og meest levende Deltagelse i alt det der angaaer Samme, baade ved Raad og ved min Fortale, hvor samme vil muligen i Tiden behøves. Med al Agtelse og Tillid til Deres mig bekendte gode Tænkemaade er jeg fremdeles stedse, kjære Hr. Biskop,

Deres meget bevaagne  
Friderich Arvepr.



Scene fra Englændernes Kamp i Indien.

### Guizots Memoirer.

Guizots nye Memoirer, bestemte til at kaste Lys over Tidens Historie, ere ligesaa interessante som deres tidligere Brodre. Begivenhederne, der have knækket saamange mindre haardt Rammede, har ingen Indflydelse havt paa Guizot, han er stærk nok til at bære Alt: Nar og Provvelser. Her er ikke Tale om Literatur. En Bog som denne styrter Dig strax ind i Politiken, og Forfatteren vilde finde Dig meget naiv, om det var den literære Side, der beskæftigede Dig. „Naar Memoirer udkomme forslid“, siger han, „have de blot et moralisk eller literært Værd og formaae kun at vække tom Nysgjærighed!“ Heraf seer man hvor liden Vægt han lægger paa Alt, som ikke er politisk.

Hvad der tydeligt fremgaar af denne Bog er, at Guizot i paakommende Tilfælde anser sig som mulig paany. „Dette er en National-Sag“ siger han paa tredje Side - hvad han kalder en National-Sag er vel at mærke hans egen - „dens Undertrykkelse kan bedrøve, men ikke overvælde mig, og jeg opgiver hverken at kunne tjene den eller at tro paa dens Seier. I store Provvelser er dette min Natur, og jeg takker Gud for at han tillader mig altid at nære store Duffer, hvor uvisse og sjæle end deres Opfyldelse synes.“ To hundrede Sider længer hen kommer Forfatteren tilbage til denne fire Idee. „Selv efter Alt, hvad

jeg har oplevet og lidt, er jeg kun lidt tilbøielig til at tabe Modet og at tro, at en vanskelig Seier er en umulig Seier.“ Han er saalangtfra at tabe Modet, at han bestandig arbejder paa at udvide Grændsen for sine Muligheder. „Jeg har altid“, siger han, „næret Urefrygt for Navne, der have spillet en stor Rolle i Historien, og hvor meget jeg end er en Nyhedens Mand, sølte jeg mig dog, da Ludvig den Attende kom tilbage med Chartet i Haanden, hverken forbitret eller ydmyget over at skulle nyde vore Friheder eller have at forsvare dem under Frankrigs Monarchers gamle Kongerace.“ „Forsvare!“ Lad Ordet ikke forstrække Dig. Guizot er ikke revolutionær; Opposition er desuden ikke hans Sag. Han aander kun let paa Ministerbanken og naar den Hypothes, han forudsætter, er bleven andet end en Hypothes, indretter han sig nok en tuum Plads.

Dersom Guizot ved de Lovtaler, han meget flint holder over Bourbonnerne, ikke opnaar at heise sig op til den Magt, han attraar, vil det idetmindste ikke være af Mangel paa at have hængt sig fast ved mere end een Green af sine Forhaabningers Træ. Her hvorledes han allerede rekrutterer sig en Majoritet. „Jeg er ikke af dem, som betragte Gaiet for udueligt til at regjere Frankrig. Jeg har længe vidst, at der udfordres en Samvirken af alle ophyste, uafhængige Kaster, gamle og nye, for at

drage Landet ud af det sørgelige Alternativ: Anarchi eller Despotisme, og at det uden denne Enighed aldrig længe af Gangen vil beholde Frihed og Orden.“

Dette kan man kalde at være tidlig ude!

I de ti Aars Frihed, Politiken har skjænket ham, har Guizot „Intet lært og Intet glemt.“ Disse ti Aar, der for Mange have været saa rige paa Lærdomme, er for ham, som om de ikke have været. Han tror at have havt en ond Drem og at han nu er vaagnet; han har altsaa blot at gribe fat paa Tingene igjen, hvor han slap dem. Vi vide ikke hvad Guizots politiske Troesfæller sige om denne Halstarrighed, om det ikke synes dem sælsomt, at en Minister, der har havt en Krone at væsse paa, og som har ladet den falde og knuse sig mod Jorden, har beholdt samme Tro paa sig selv, som før dette Uheld og fordrer, at Andre ogsaa skulle have det; om de ikke studse over, at han, efter at have styrket Kongedømmet i en Afgrund, ikke kan udfinde noget andet, end netop at gaae samme Vej, ja nærmere sig Randen endnu mere. Hvad man dog studser mest ved, er hans Prætension paa at være den eneste Uddeler af Frihed i Frankrig. Dersom det endda var i samme Egenkab som Bourbonnerne, om hvilke han siger, „at de frembyde saameget sikrere Garantier for Friheden, som de indgyde en retfærdig Mistillid.“ Men ingenlunde. Guizot tillader, at man mistror baade



den ene og den anden Konge, men vil ikke, at man skal mistro deres Ministre. Høiherredømmet hans Liberalisme gives blot Tyranni eller Anarchi: udenfor hans Kirke ingen Frelse. Gifter Du Friheden? Vil Du maaskee have den? Henvend Dig til ham. Han har Monopol paa den, han alene fabrikkerer den, Du faar hvad han vil give Dig.

Ja, det klinger sølvtomt at høre Guizot endnu tale i høie Toner om sin Kjærlighed til Friheden. Man har seet ham ved Værket og lært, hvilken Art Kjærlighed, han nærer til den. Han har kneblet Friheden saa ofte det gik an, og Dagen efter sit Fald - nei, det var dog for hurtigt - strax han har fattet sig og forvundet Strækken, tilbyder han den atter sin Tjeneste. Har han været voldsom, har det været i Moderationens Tjeneste; har han været en Tilbagegangsmand, har det været i Fremfærdens Interesse; det er for at beskytte den mod sine egne Excesser, han lægger Tvangstroen paa den.

Harde Molière levet i vore Dage, vilde hans Tartufe have faaet en anden Ende. Dyrigheden var ikke fredeen ind, Familien rydder selv Huset for Bedrageren, da han har kastet Masken. Nu er han da borte, man er henrykt over at være ham kvit og omfavner hinanden; i det samme gaar Døren op og — kan man ogsaa tro sine Øine? det er deres Mand, som kommer igjen med frum Nyg og selvfølgelig Mine. Han har betænkt sig, han vil glemme Alt. Byder ikke hans Religion ham at tilgive Fornærmelsen? Er han ikke nødvendig til deres Frelse. Hvem skal, naar han er borte, kriste Hønsfaderen? Hvem skal vaage over Madamens Dyd? Ved Synet af ham blive de Gamle noget benaadede og han vilde endnu have kunnet faa Jodfæste i Huset, havde de Unge ikke fredeen ind og atter kastet den hellige Mand paa Døren.

Det er ellers ikke vor Skik at tale om de Faldne. Men kan man nogenfinde sige, at Guizot er å terre. Naar han falder, er det staaende. X

## Litteratur.

**Studieforbningen.** Det er en Vanskelighed, hvori den selvstændige Forfatter oftere stødes, at see sin videnskabelige Mance, sin individuelle Dypatningsmaade adopteret og reproducet af altsor ivrige Tilhængere. Vi have tidligere bemærket dette med Hensyn til Grundtvig, og nu nødes vi til at gøre samme Bemærkning gjældende i et andet Tilfælde. Professor Monrad skrev for nogen Tid siden i Morgenbladet nogle „Studier“ over A. Munchs „Lord William Russell“, hvori Stykket ikke saameget blev Gjenstand for en detailleret Kritik, som Behøvet for Udtalelsen af adskillige Sandheder, der saa Forfatteren paa Hjerte. Dette Slags Gjennemgaaelse af et Digterværk var her ligesaa usædvanlig med Hensyn til Form, som de fremsatte Bemærkninger i Almindelighed vare selvstændige. Derfor fandt ogsaa disse Studier Publikum Bifald og bleve senere særskilt aftrykte. Men dette Resultat loffede hans Tilhængere til ogsaa at forsøge sig paa samme Felt; og vi have saaledes i Chr. Posten faaet dybsindige Studier over „Debatten i Politivennen“, „Grev Gæj“, „Salte-Hulda“, „Hærmændene paa Selgeland“ og maaskee endnu flere Stykker, som mindst af alt synes at kræve en udelukkende filosofisk Betragtning. Disse „Studier“ gaar tilsyneladende alle ud paa at afløre den formæntlige Dybsindighed, der ligger skjult i de omhandlede Arbejder, men synes dog især at have til Maal at vise selve Forf. Skarpsindighed og give ham Anledning til i al Fortrolighed at sige Publikum sin spekulative Formening om Dit eller Dat. Da Forf. er en human Mand, der ser Alt i det bedste Lys, lider Ingen ved hans spekulative Studier, der saaledes nærmest kunne betegnes som usfædelige. Men dette kan ikke ganske siges om en anden Studiant, Hr. A. G., som er optraadt i „Morgenbladet“ for 1ste og 2den Aug. Thi han har synlige ligesaa afgjort sat sig til Opgave at dable Alt, som den første at rose. Det rosende Felt var alt i Posten optaget og de filosofiske Kategorier her forbrugte, saaledes at Valget af den anden Part kan have sin gyldige Forklaring. I det Morgenbladets nye Studieforsætter paa det negative Gebet dokumenterer sin Skarpsindighed, opfaster og undersøger han saa aldeles nye og vigtige Spørgsmaal som, „Hvorledes er Historien dramatisk?“ hvilket dog Andre har havt den Uforfæmtheds fælt at besvare, endnu længe forend „Studiet“ blev færdigt. Betegnende nok har denne pessimistiske Studiant til sit Stof valgt selvsamme Emne, som Christiania-Postens optimistiske, nemlig „Hærmændene paa Selgeland.“

**Udenlandske Værker om Norge.** Hvert Aar bringer fra Udlandet af en stor Tilvægt til Litteraturen om vort Land. Tidligere var det næsten blot Tydske, Englandsere og Frantsmænd der gavede sig af med at berøse og beskrive Norge. Hvad man fik, var da for det Meste Lovtaler, med Undtagelse af de Bøger, der skrevs af reisende frantske Damer, hvilke derimod bare den mest udsejgte Kvinderrighed til Skue. Englandsere kom med den forudfattede fordeelagtige Mening om Nordmændene, som de havde modtaget af Laings Bog, og Tydske bejaledes af den videnskabelige Dydagelses-Jver, som havde ledet Leop. v. Buch, Hausmann og andre og hvorved saa betydningsfulde Resultater vare vundne. Frantsmændene reiste mest paa Even-

tyrets Begne. Norge vinkede dem som Færernes og det Vidunderliges Land. Til disse forskjellige Reisende er imidlertid i de sidste Par Aar kommet et fjerde Slags, nemlig Amerikanere. De betragte, som venteligt er, Alt fra den reent praktiske og nyttige Side. J. Ch. Brace's Reiseskizzer fra Norge i Sommeren 1856 (hvoraf Uddrag findes i vor forrige Aargang) gjorde vi først Bekjendtskab med den amerikanske Dypatning. Men om Hr. Brace end ikke fandt sig tilfreds paa det Nyttiges Begne, søgte han sig dog ellers tiltalt af saameget ved det norske Folk og den norske Natur, at hans Domme faldt høist fordeelagtigt ud. Sommeren efter kom Bayard Taylor, der er Reisende af Fag og idelig gjør en ny Reise for det Honorar, han har faaet for Beskrivelsen af den foregaaende, foruden at han ogsaa ofte skal nyde Forskud fra Udgivere af Blade, hvor til han først i Form af Breve giver sine Reiseskizzer. Han har givet en Skildring af Nordmændene, der stiller vore Landsfolks Charakter i et høist ufordeelagtigt Lys. Egenmyt, Uredelighed, Dyrighed og Ureenlighed har han foresundet i rigeligt Maal. Mange af hans Bemærkninger ere træffende og selv den Daddel, som fremsættes, ofte befoiet. Men det gjælder her det samme som om en Kritik, der alene gaar paa Spor efter Feilene i en Bog. Hver Udsættelse kan i og for sig være rigtig, men den endelige Totaldom bliver ikke desmindre uretfærdig, fordi det Gode, der kunde siges, ikke fremhæves med lige Skarphed som Daddelen. Den mere eller mindre gunstige Dom beror da ogsaa ofte ikke saameget paa Bestaffenheden af hvad der bedømmes, som den Stemning, hvori den Dømmende befinder sig, og hans individuelle Maade at opfatte Gjenstanden paa. Vi have her et mærkeligt Exempel at anføre. Taylor foer i Norge sammen med en meget berømt Tydske, Busleb (en rig Godsseier fra Thüringen), med hvem han tidligere ogsaa har gennemreist Egypten. Men medens Taylor fandt sig meget misfornøiet med Folk og Land, søgte Hr. Busleb sig herst tilfreds og har ikke kunnet bære sig for ogsaa i Sommer at gæste Norge; og næste Sommer tænker han endog at tage sin Kone med hid, for at ogsaa hun kan nyde godt af et Besøg i dette herlige Land. Hr. Busleb bekræfter dog ikke sine Reiser, og hans mundtlige Ros har kun lidet at betyde ligeoverfor Taylors tykke Bog. Imidlertid gives der ogsaa skrivende Reisende, som dele Buslebs Ros over Norge, og det endog i en efter vor Mening overdreven Grad. En Journalist fra Breslau, Fr. Mehnald, der i tre Sommer har besøgt Norge, har nylig hos Lord i Leipzig, under Titelen „Nach Norwegen!“ udgivet et Slags Reisehaandbog, hvori Alt skildres saa herligt, at den Reiselystne vanskelig vil kunne modstaae Forfatterens Dypfordring. Bogen indeholder først en almindelig Beskrivelse over Landet under følgende Overkrifter: Hav og Klipper, Indvaanere, Dyr, Planter, Klima, politiske og kirkelige Forholde, Videnskab og Kunst. Derpaa følger en Betviser, hvori angives de interessante Røtter og de i disse liggende „vildromantiske“ eller andre mærkelige Puncter bekræftes. Bogen indeholder mange Feiltagelser, hvoraf dog somme ere af den Bestaffenhed, at de sætellig maa indvise sig hos en fremmed Forfatter. Imidlertid kan den med Hensyn til Feilagtigheder ikke konkurrere med et andet nylig udkommet Værk over Norge, der endog fremtræder med videnskabelig Fordring og er forfattet af den som fysisk Geograph be kendte Dr. Berghaus; thi dette omfangsrige Skrift, der skulde være en fuldstændig Norgesbeskrivelse, vrimer, som Prof. Munch i „Norsk Maanedsskrift“ har paavist, af de groveste Feil og besynderligste Misforstaaelser. Det kan saaledes heller ikke blive til Ginder for, at en anden Tydske, Ziegler, udgiver det udsørgte Værk over Norge, hvorpaa han i længere Tid har arbejdet og ved hvis Affattelse han nok ogsaa hos Nordmænd har søgt Rildbeistand.

Rud. Gottschall, der selv vil have gjort dybtgaaende Studier til et Drama om „Salomon de Caus“, og det endnu inden han vidste af A. Munchs Behandling, giver over denne (i en „Revue der dramatischen Literatur“ i „Blätter für liter. Unterhaltung“ 1858 Nr. 27) en intet mindre end fordeelagtig Dom. I sær bader Kritikeren den Maade, hvorpaa Forfatteren i Digrets Økonomi har ført sig Nielsen til Nytte.

## Norge.

**Christiania.** 106 Kandidater have iaar meldt sig til Examen Artium, der begyndte den 2den Aug. med følgende Opgave i Norsk: „Hvorledes skulle vi rettelig forstaae Herrens Ord: „Sørg ikke for den Dag imorgen!““ — Ved fgl. Resolution af 19de Juli er Statskassens Bidrag til nordre Bergenhus Amts Landbrugsfole for Aaret fra 1ste Oktober 1857 til 1ste Oktober d. A. forhøiet fra 650 til 900 Spd., hvorhos formyet Bidrag for de følgende 3 Aar er tilstaaet med indtil 965 Spd. aarlig. — Ved høieste Resolution af 28de Juli er den i 1791 oprettede Garnisonsfole i Christiania nedlagt. — Professor Conrad, Direktør Sandberg ved Gaustad og Kompagnisirurg Kochmann i Christiansand ere (i Anledning af deres Virksomhed for den hygieeniske Kongres) under 26de Juli udnævnte til Ridder af den danske Dannebrogorden. — Skuespiller J. Bruun har paa Mandag en Beneficforestilling, hvorved gives Dyrstous Lysspil „Misforstaaelse paa Misforstaaelse“, Scener af Herzh's „Skeik Hassan“, Deklamation af Hr. Wiehe og „Modet paa Jernbanen“ af Erik Bogh. Vi haabe, at Publikum her ikke vil forsenne at vise sin sædvanlige Velvillie for denne saa talensfulde unge norske Skuespiller. — Sognepræst til Aftin Johan Erik Seidenreich er afaaet ved Døden 28de Juli i sin Alders 60de Aar.

— Ifølge et Telegram til Børsen-Halle har det danske Finantsministerium kjøbt for 2 Mill. Mk. Bl. af det nye norske Statslaan. — Enildten er 12de Juli faldet ned paa Gaarden Høgsbøld i Lesje Præstegjeld og har dræbt 2 Gutter og 10 Sauer. — Den 3 Mill lange Chaussee mellem Gjøvik og Odnes er nu i sin hele Længde aabnet for Færdsejen.

**Drammen.** I Buskeruds Amt, og fornemmelig i Drammens By, er samlet over 500 Spd. for at udgjøre et Legat, der skal føre Amtmand Bloms Navn, og være et hædrende Minde om hans betydningsfulde Virksomhed saavel for Fædrelandet i Almindelighed (i Egenkab af Konstituent, Statsborger og Forfatter) som for hans Embedsdistrikt.

**Lillehammer.** Med Skibladner er indtil Juli Maanedes Udgang iaar befordret tilsammen 6876 Passagerer, hvilket har givet en Indtægt af 3776 Spd. 34 f. Indtil 31de Juli f. A. befordredes 9520 Passagerer med en Indtægt af 4620 Spd. 24 f.

**Fra Stordalen** berettes, at et frygteligt Hagbeir 24de Juli paa flere Gaarde har ødelagt Agroden. Haglene skulle tildeels have været saa store som Dueeg og knust Vinduesruder.

**Frederikshald.** Branden er opstaaet derved, at to Smaagutter, den ene 4, den anden 5½ Aar gammel, med en Fyrtulle have tændt Jld i noget Halm, som laa i et Skur og derpaa forfrækkede saasart de saae Flammen, ere løbne sin Vej. Det brændte Streg var beboet af Fattigfolk og det fryggeste i Byen; det havde Huse lige fra Aaret 1666. Hvor smaa og usle de brændte Huse have været, kan man slutte deraf, at de, skjønt nogle og tyve i Tallet, kun vare asfurerede for ubetydeligt mere, end en eneste af de Gaarde, der brændte her i Christiania.

**Frederikshald.** Den 31de Juli ankom Kronprindsessen og Prinds August med eget Dampskib heril fra Strömstad (ved hvis Bad de opholde sig) og bleve festligt modtagne. Efterat have besøgt Carl XII's Mindesteen, der var festligt smykket, drog Deres fgl. Høiheder til Knardal, hvor de indtogte Forfriskninger hos Konful Stang, og derpaa til Rod, hvor de hos Anker spiste Middag og tilbragte Eftermiddagen indtil Kl. 7, da de atter med Dampskib afreiste.

## Udenlandske Efterretninger.

**Sverige.** Et af Rigets Stænder antaget Forslag om 25aars, ngist Kvindes Nyndighed har ved fgl. Forordning af 15de Juni faaet Lovkraft.

— Paa sin Nordlandsreise kom Kronprindsen 1ste August til Umeå.

— For nogen Tid siden domtes sex svenske Kvinder til Landsforvisning for at være gaaede over til den katolske Tro. Denne Sag har i Udlandet vakt stor Opmagt og stærke Angreb ere gjorte paa Sveriges Religionslovgivning, der kræver Sligt. I Frankrig er en betydelig Pengefum samlet til Hjælp for de Landsforviste; og den almindelige kristelige Alliance i Paris har gennem den svenske Charge d'Affaires dersteds tilstillet Kongen af Sverige en Adresse, hvori udtales dyb Smerte over den ved Landsforvisningen effekteerede Samvittigheds-Tvang paa samme Tid som Alliancen forventer, at Hs. Majestæt vil mildne dens Virkning for dem, hvem den nu har rammet, og (for Fremtiden) udslette de sidste Spor af en Lovgivning, der staar i Strid med Christendommens Principer og fornægtes af Samvittighedsens Røst.

— Det fgl. Theater i Stockholm, der af Staten nyder 75,000 Rdlr. i aarlig Understøttelse, har med Juli-Maanedes Begyndelse ikke kunnet skaffe Personalet sin Løn.

— Lindahl, „Leieredaktør“ af Skandalbladet „Käberneslandet“ blev, som tidligere berettet, af Høretten i Stockholm dømt til Falskhugning, fordi han havde beskyldt en Mamsel Mendelssohn for Blodskam, og hans Forsvarer Uggla slaget Fængselsstraf. Høretten har imidlertid forandret Straffen for Lindahls Vedkommende til en Mulkt af 150 Rdl. Rgm. og offentlig Afvig, samt fritaget Uggla for Fængselsstraffen. Rettens Minoritet votede for Stadfæstelse af Høretten's Dom.

**Danmark.** Den 25de og 26de Juli herskede en velsig Storm, der paa Jylland's Vestkyst voldte store Ulykker ved Overbømmelser og Strandinge. Samtidig har Stormen raset i England og Thydland og ogsaa der anrettet store Ulykker.

**Frankrig.** Napoleon er den 4de kommet til Cherbourg og svarede paa den Tale, hvormed han blev modtaget, at han glædede sig over i Fæden at kunne indvise denne Haan, som var begyndt under Krigen. Dronning Victoria er gaaet iland og skal deeltage i en Dejeunee i Søpræfektur.

**England.** Den 26de Juli blev, ifølge den nye Jødebill, Baron Rottschild under lidenligt Bifald indført i Underhuset, hvor han toges i Ed paa det gamle Testament. Dette var den første (udbøte) Jødes Optagelse i Parlamentet.

— Times og andre Blade udtale sig meget bittert imod Dronningens Besøg i Cherbourg.

— Endelig er det lykkedes at nedlægge Telegraphtraaden mellem Island og Amerika (fra New-Foundland.) Telegraphsignaler ere ankomne uden Afbrydelse.

**Italien.** Piemont's Jernbaner skulle forenes med Frankrigs ved en Tunnel, der skal brydes igjennem Alperne i Nærheden af Mont Cenis, hvor Bjergmassen er 1½ Mill. hyl. Arbejdet antages at være fuldført i 6 Aar.

**Tyrkiet.** Tyrkerne ere efter lange forudgaaende Stridigheder atter komne i aaben Kamp med Montenegro.

**Rusland.** Fra St. Petersburg berettes under 24de Juli, at der er udkommet en keiserlig Ukas, hvorved der er givet Atamangebønderne og de Soldater, der drive Agerbrug, og som hidtil ere bleve stillede i Klasse med de nævnte Bønder, de samme Rettigheder som de frie, ikke-privilegerede Stænder. „Tidligere“, bemærker Dagbl., „kunde disse Bønder og Soldater ikke uden Dyrighedens Tilladelse erhverve Grundeigendom eller drive et Haandværk, og naar deres Enker eller Døtre giktede sig udenfor deres Stand, maatte de erlægge en Afgift. Denne Ukas betragtes som et nyt Bevis paa, at det er den keiserlige Regjering's faste Villie at drive Bondemancipationen igjennem.“

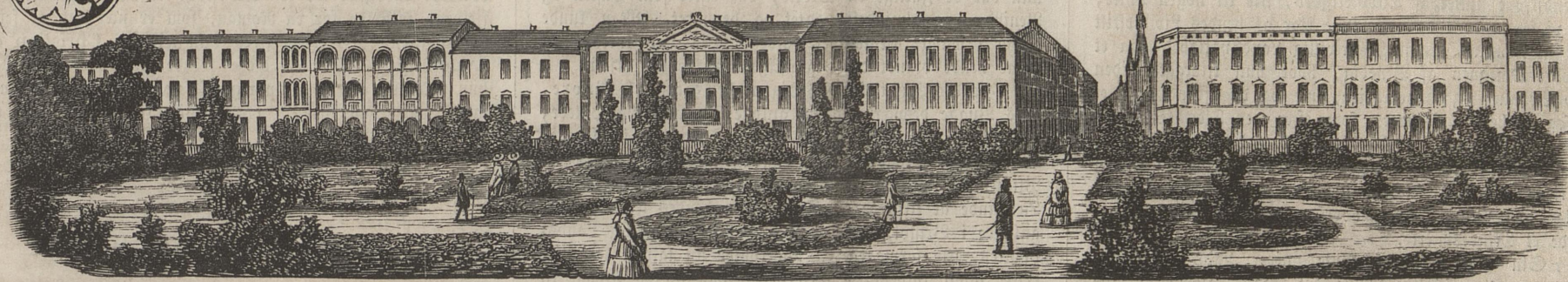
— Kolera raser stærkt i Kronstadt.

## Korrespondence.

**Til „Statskalenderens Udgiver.“** Deres Antikritik kunne vi ikke optage, for det første iførmes nemlig ikke, at den væsentlig kan fornille pp's Dom, og for det andet vil den fræve en i Forhold til sit fattige Indhold uforholdsmæssig Blads, og det saameget mere, som enkelte af Deres Bemærkninger eller Berigtigelses ere urigtige og derfor igjen maatte berigtiges.



# Allerførst Nyhedsblad.



Nr. 33.

Udkommer hver Søndag Morgen.

15de August 1858.

Abonnementetsprisen er 60 f Hveringsaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Leiren paa Axxalla. (I) — Engelske Forfatterinder. (I) — Et Briert i Bergen i gamle Dage. — Rednings-Garben. — Linieskibet „Agamemnon“ under Stormen ved Nedlægningen af den transatlantiske Telegraph. — Literatur. Blandinger. — Norge. — Embeder og Bestillinger.

## Leiren paa Axxalla.

### I.

Saa længe jeg kan erindre, og saavidt jeg kan skjønne, have Nordmændene altid været for almindelig Værnepligt, men sjældnere for aarlige Baabenovelser og aldrig for større Leirsamlinger. Landmændene have nemlig klaget over den store Arbeidskraft, Krigsvæsenet aarlig berøvede Landbruget, — Tilbederne af den gamle nordiske Helteand have meent, at vor medfødte og nedarvede Tapperhed maatte være tilstrækkelig i et alvorligt Tilfælde, — andre Fædrelandsvenner have reentud erklæret alle Penge til Forsvarsvæsenet for bortkastede, da vi saa alligevel ikke kunne forsvare os mod uadvortes Fiender, og vore Statshuusholdere have saa ofte og saa tydeligt beviist, hvor uforvarligt pengeslugende deslige Øvelser altid ville være for vort lille, fattige Land, der ikke engang kan brodføde sig selv.

Alle disse afgjorte Hadere af alssens Baabenlarm i Fredstid have strax været paafærde, hvergang Krigsmagten har havt en eller anden større Øvelse fore, og saaledes ere vore Krigere nu engang blevne vant til først ved en Kamp med Pennen i Haanden at slaae sig gennem disse Modstanderes mangehaande Forhindringer og saa være glade ved nogenlunde heeltindede at naae sin Leirplads. Da saaledes den nys sluttede Leir paa Axxalla var bestemt, lode de sædvanlige Uveirskyer sig strax fornemme i vore Blade, og Enhver veed, hvorledes alle Spaamænd da gif og pegede mod en fort Sky paa Himmelhvælvingen, som de kaldte Pengemangelen, og fandt det utilraadeligt at sende saa mange Fjok og Heste ud i saadant Veir; men Enhver veed ogsaa, hvorledes denne samme forte Sky efterhaanden fordeelte sig og viste vore Krigere Axxalla i det Fjerne. Toget var desuden i Forveien temmelig fast besluttet, og da det nu syntes nogenlunde at kunne lade sig gjøre, maatte det da ogsaa skee, skjønt der fremdeles gaves Mange, som syntes, det burde have været opsat til en beleiliger Tid. Dette kan gjerne være, uagtet man kan være temmelig sikker paa, det havde ikke smagt bedre en anden Gang, og man havde vist aldrig fundet nogen rigtig beleiligt Tid til dette Foretagende. Man seer nemlig baade af denne og flere lignende Forpostfægtninger, hvormed det nu er bleven Stik at aabne alle vore krigerske Øvelser i Fredstid, at der — trods Indførelsen af almindelig Værnepligt og en bedre Behandling af de Udskrevne — endnu ikke hos Folket har dannet sig nogen bestemt Mening om, at vi i Tide bør gjøre os lige saa beredte til i Farens Stund at forsvare vor Selvstændighed, som vi hidtil i Fredstid have været og fremdeles ere til at rose den. Der gives Mange, som ingen Opbyggelse fandt i denne Sorgløshed i Opfatningen af vor Stilling, og som ikke kunde Andet end befrygte alvorlige Følger heraf i et alvorligt Tilfælde, og vist er det, at Ingen veed, hvor langt det er fra den muntre Øvelsesleir til den blodige Slagmark.

Den engang bestemte Leirsamling, der i det Længste af Enkelte skændte benævntes „Lysleir“, skulde altsaa alligevel finde Sted, og det gjaldt nu blot at sætte Sagen i Gang. Dette var imidlertid ikke nogen let Sag; thi uagtet den udrykkende Styrke blot skulde bestaa af omtrent 1700 menige Stridsmænd af alle 3 Baaben, skulde dog alle disse Mennesker samles, klædes, fødes, væbnes, lønnes

og øves gennem Foranstaltninger af den Øverstbefalende, hos hvem man ligesaa lidt som hos vedkommende Underordnede kunde forudsætte nogen gennem Øvelse erhvervet Færdighed i deslige for vore Forholde mere vidtløftige Udrustninger.

Hvad nu f. Ex. Samlingen af en Styrke som den nævnte angaar, da er den rigtignok noget af det Letteste at istandbringe, da Afdelingerne i den senere Tid ere blevne lidt mere vant til at røre paa sig, og Jernbaner og Dampskibe benyttes saa meget som muligt; men alligevel er der ved en saadan Anordning Meget at iagttage, der fordrer baade Skjon og Omtanke. Der udføres saaledes af en god Marschplan, at Dagsmarscher, Rastdage, Natterkvarterer o. s. v. skulle være passende indrettede for de forskjellige Afdelinger, der have meget ulige Veilængder at tilbagelægge, paa samme Tid som de alle skulle indtræffe samtidigt paa samme Sted og alle være omtrent lige kvikke til samtidigt at begynde sine Øvelser. Jeg vil derfor ikke just gaa saa vidt som vor Kirkegænger i Gran, der endog fordrer, at man tillige skal indrette Fremme og Afstigning ved Telthusene saaledes, at deslige Forretninger ikke indtræffe paa Helligdage og forstyrre Gudstjenesten i den nærliggende Kirke; thi dette er reentud en Umulighed, som ingen Forklaring tiltrænger. Det Gule, der herved kan være at gjøre, er vist, at vedkommende Præst for Fremtiden vænner sig og sin Menighed af med den paa Landet meget almindelige Ustik at komme saa seent i Kirken om Søndagene, at Tjenesten desaarfar ofte udstrækkes til ud paa Eftermiddagen, og da kunde det kanstee hænde, at den ikke altid blev forstyrret ved Krigsfolkens Ankomst og Afstigning.

Hvad dernæst Folkenes Beklædning og Forsyning med alle mulige Nødvendighedsager til Feltbrug angaar, da skulde Alt denne Gang være aldeles nyt og efter aldeles nyt Monster og skulde i Forveien gennem vedkommende Forvaltningsgrene bestilles i de forskjellige civile og militære Værksteder, saa at der ved Troppernes Ankomst til Christiania blot stod tilbage at prøve, forandre og udlevere enhver Ting i fuld Stand. Dette synes jo heller ikke at være noget Hægeri og det gif jo Alt sammen taalelig godt; men alligevel gif det ikke altid saa hurtigt med at fremskaffe og udlevere til Tropperne som ønskeligt kunde have været, især da Afhentningsmandskabet havde lang Vej hjem og undertiden maatte vente længe i Byen uden i rette Tid at faae Mad eller Drikke, som var særdig til dem paa Efterstad. Denne Langsomhed i Expeditionen kan maaskee tildeels undskyldes derved, at vedkommende Embedsmænd og Betjente vare uovede, saasom de ikke for havde havt saa travelt; thi af dem, der gjorde Tjeneste ved Depotet under den sidste i 1848 stedfundne Udrustning, var neppe nu Noget igjen, der kunde paaberaabe sig nogen Øvelse i deslige Forretninger. Fremdeles vare de vist ogsaa for faa, hvilket forresten havde været en simpel Sag at raade Bod paa ved at tilkommandere den nødvendige Hjælp for Tilfældet, naar blot vedkommende Personale havde forlangt det. Paa samme Tid som dette er at undskyldes hos Depotforvaltningen, kan man derimod ikke finde nogen Grund til de trættende og tidsspildende Ophævelser, der undertiden gjøres ved Udlæringen af Sager til Armeen. Det er muligt, at Armeedepartementet angiver Tønen her; men da bevist det i alle Fald, at alle disse Autoriteter og Forvaltningsgrene — Armeedepartementet iberegnet — ikke opfatte sin Stilling paa den rette Maade, idet de ikke forstaae, at de netop ere til for Armeens Skyld og ikke omvendt.

## Engelske Forfatterinder.

### I.

England er og har været rigt paa Forfatterinder; thi det er tildeels et Paradis for Kvinden. I England finder man ikke den Jordom, at de unge Pigers omhyggelige Uddannelse gjør dem mindre stiftet til at blive Egtfæller og Mødre, og ligesaa lidt finder den ugifte Dame sig forurettet i Samfundet ved sit Valg af den eenlige Stand. Kvinden er der et Individ, et selvstændigt Væsen; hun har sine Rettigheder. Overalt bliver hun behandlet med Agtelse af Mændene, og de Livsformer, som ere gjængse i Verdens Dine, vil aldrig Egtemanden sætte tilfide i den huuslige Kreds. Hun synker derfor aldrig ned til et favoriseret Dyndes Stilling; Born og Tjenestefolk see med Agtelse op til hende, der udgjør den legislative Magt i den huuslige Stat.

Den ugifte Dame i England indtager, saasnart hun har tilbagelagt Ungdomsaarene, en selvstændig Stilling; hun modtager Fremmede og besøger Selskaber, i hvilke hun har Forrangen for de yngre gifte Damer. Det er der hverken en Gre eller en Stam at være gift, og kun den Maade, hvorpaa man med størst Fordeel lærer sig i den ene eller den anden Stilling, udgjør Forskjellen.

Kvindens Dannelses er i Almindelighed i England frekdet vidt frem, og det i Særdeleshed blandt Middelklasserne, hvor ogsaa Familielivet i sin Betydning træder mest frem. Vi møde her overalt en velordnet Huuslighed, hvor Manden præsterer det Nyttige, Konen det Skjønte, og begge udgjøre forenede et behageligt Heelt. Egtfællerne dele her Alt med hinanden, og ere huuslige og selskabelige, eftersom Tilfældet eller Omstændigheder fordrer det. Konen er her Mandens Veninde og Vedsagerke. Aftenen finder begge samlede i den fælles Dagligstue, hvor den ene tager Deel i den Andens Beskæftigelse eller Lektion. Hustruen, som selv leder sine Børns Opdragelse, ja hyppig endogsaa selv overtager sine Døtres Undervisning, tør her ikke staa stille; hun maa, idet hun lærer, lære, — maa selv udøve det Talent, som hun vil gjøre sine Børn hjært og onskværdigt. Men fornemlig er det Religionen, hvis Sød hun er kaldet til at nedlægge i de unge Hjerter, og ingen Mand vil uden Beemod erindre sig den Tid, da han, siddende paa sin Moders Skjød, lærte at bede sin første Aftenbøn. Hvor skjønt, hvor oplyst er en Moders Råd i den Betydning!

I England træder en ung Pige ikke for det attende Aar ind i Verden; det bliver hende derfor Tid til, efter fuldendt Skoleundervisning endnu at seie Prydelsen af mangt et Talent til sin Uddannelse. Endog senere ophører hun ikke at udøve det engang Lærte, og deraf kommer det da, at mangen Pige, som ikke gifter sig ganske ung eller ogsaa slet ikke bliver gift, udmærker sig i en eller anden Green af Videnskaben. Paa denne Maade har England erholdt det store Antal fremragende Skribentinder.

Allerede i Begyndelsen af det attende Aarhundrede træde Gruentimmerne der frem i Samfundslivet. Fra Lady Mary Wortley Montague indtil Miss Porter kunne vi opregne ser og tyde, som alle bære et Navn, der har en god Klang i Literaturen, og derefter bedomme de almindelige Fremstridt i den kvindelige Dannelses. Lady Mary Wortley Montague aabner her Rækken uden egentlig selv at have frevet; thi de Breve, som vi besidde fra hende, bleve først udgivne efter hendes Død, og vare oprindelig ikke bestemte for Trykken. Den Berømmelse, som de have forfaffet hendes Navn, laa heller egentlig ikke i deres literære Værd, men deri, at de gjorde den Belgjærning, som Koppeindpodningen har bragt Menne-



skene, til et fælles Gode. Hun havde under sit Ophold i Belgrad først ladet foretage denne Operation paa sin Søn, og meddeelte nu Andre den derved gjorte Erfaring.

Lady Mary Wortley Montague er født i Aaret 1690; hun tilhører derfor Begyndelsen af det attende Aarhundrede og maa ikke forveksles med sin Navnesøster, Mistress Montague, som tredive Aar senere spillede en glimrende Rolle i det engelske Selskabsliv. Lady Mary Wortley Montague var en begavet, men høist uhyggelig Dame. Hun var formælet; dog førte denne Forbindelse, omendssjont sluttet af Tilboielighed, ikke til nogen Lykke; thi vi see hende i de sidste tyve Aar af hendes Liv adskilt fra sin Familie, i et slags frivillig Landflygtighed paa et Slot i Omegnen af Venedig, hvor hun tilbragte Tiden med Læsning og Hænderarbejde, nu og da afbrudt ved et Besøg af hendes Naboe, som efter den Tids Skik kom i hele Karavaner og ubudne strøg indrettede sig for Natten. Hun var elsket i hele Omegnen, thi hun viste sig nyttig og tjenstagtig mod Alle, og udbredte blandt Andet Kunsten at lave en Blumbudding, hvorfor man senere vilde oprette hende et Mindesmærke.

Sin Datter, Lady Bute, giver Lady Montague gjentagne Gange i sine Breve det Raad, aldrig at ville blive en berømt Dame; hvad hendes Forsængelighed vilde vinde derved, vilde undrages hende ved hendes Medsøsters Misundelse, som aldrig af et godt Hjerte tilstaae et Fortrin af dette Slags. Hun selv havde derfor aldrig grebet Penen, omendssjont ofte fristet dertil, fordi hun stedse var sig bevidst, for hvilken Priis hun maatte kjøbe den Gæ, at være en Skribentinde.

Lady Mary afstod af Frygt for sit eget Kjon fra en aarbig Bestjæftigelse, som vilde have udfyldt en stor Tomhed i hendes ensomme Liv. Thomas Carlyle siger: „There is an irrepressible tendency in every man, to develop himself according to the magnitude, which nature has made him of, to speak out, to act out, what nature has laid into him.“ Omendssjont nu den berømte Skotte behandler Fruentimmerne en Smule i Platons Manceer, saa maa man dog vel antage, at han desuagtet indrømmer dem en Trang til Udvikling, og derved saaledes har indesluttet dem i sin Ytring.

Som Exempel paa en saadan Naturtrang vilde vi anføre Elisabeth Carter, der, sjønt født 1717 og allerede glimrende som Lady Marys Samtidige, levede indtil dette Aarhundrede. Hun var Datter af en ubetydelig Landbyspræst og fik sammen med flere Sødsfende en simpel, men grundig Uddannelse, hvorved hun stedse viste sig som det seendragtige og mindst begavede Barn, saa at Faderen over hende ofte tabte Taalmodigheden. Hendes Udholdenhed erstattede dog Mangelen paa hurtig Opsyningsevne, hvortil kom en uimodstaaelig Trang til Kundskaaber, der erfhattede Alt. Den opvoksende Pige var derfor ikke alene hjemme i de gamle Sprog, men ogsaa i enhver anden Green af mandlig Viden.

Med disse Kundskaber var da ogsaa Digtekunstens Gave forenet, og tjenstfærdige Benner vare ivrige i at bringe hendes Talent til Anerkjendelse. Derved blev den ungdommelige Digterinde opmuntret til at skrive videre fremad paa en Bane, som sikrede hende Gæ, behagelige Bekjendtskaber og pekuniære Fordele, der i hendes Stilling vare af Bigtighed.

Alene en Oversættelse af Epistlet indbragte hende tusinde Pd. Sterl., - for den Tid en stor Indtægt; Elisabeth Carter forblev ugift, ikke af Grundsatning, men af Skjæbnens Tilskikkelse. Hun opofrede sig for sin Faders Pleie, hvis Alderdom Udbyttede af hendes Arbejder forfjønede med mangen Behvemmelighed. Alle ydre Fordele i deres Stilling vare hendes Bærf; hun arbejdede med de hende skjænkede Kræfter, og var taknemmelig for Udsalbet. Det Gode, som hun virkede, hendes ædle Pligtoskyldelse som Datter, Søster og Veninde maatte gjøre hendes Navn æret, om end ikke Forsatterinden havde gjort det berømt. Foruden Digte og Oversættelser besidde vi af hende et Par Afhandlinger og et betydeligt Antal Breve til fremragende Samtidige.

Imod Enden af det attende Aarhundrede see vi tvende særdeles aandrige Damer fremtræde i det engelske Selskabsliv, Mistress Montague og Mistress Fefeh. Skonhed, Rang og Rigdom vare deres Ledfagere, og deres Tids største Aander deres Omgang. Den Sidste, født i Aaret 1720, var ikke længere ung, da hun, fra 1770 til 1785, blev optaget i et dengang berømt literært Koteri.

Fru Montagues Egteskælle var Parlamentsmedlem og Godseier; som rimeligt er stod derfor det bedste Selskab hende aabent. Aldrig gaves der siden i England en literær Kreds, som kunde sammenlignes med hendes; ja maaskee har Verden aldrig seet noget Lignende. Hun selv havde endnu ikke forfattet Noget. Hun noteredes med at bedømme Andres Frembringelser og at udvile sig i Omgang med betydelige Mænd. „De Dødes Dialog“ skrev hun senere sammen med Lord Lyttelton i sit tre og fyrgetyvende Aar, og man maa vel antage, at derved den største Deel af Arbejdet tilfaldt ham. Ni og halvtredsindstyve Aar gammel lod hun trykke et Mindeskrift, betitlet „Chafspeare's Skrifter“, som fremfaldte Voltaire's Angreb paa denne store Digter. Hendes Bræveværling med hendes Sam-

tidige og Benner kom først i Trykken efter hendes Død, og kan med Hensyn til Vittighed og Stilens Livlighed kaldes uforlignelig. Dr. Johnson, som fandt særdeles Glæde i hendes Omgang, plejede at sige om hende: „She never opens her mouth, but to say something.“ Havde hendes Stilling nodt hende til at staae sig Anerkjendelse og Midler til sin Underholdning, saa vilde hun være bleven en betydelig Forsatterinde; men, hvilende i Rigdommens Skjød, nød hun kun, og skæde den Anstrængelse, selv at frembringe Noget. Men ethvert Talent bød hun en hjælpsom Haand og søgte at bringe det fremad; hun var de fattige en Støtte, var elsket som Søster og Veninde, og almindelig agtet og beundret. Man kunde derfor i mange Henseender kalde hendes Lod lykkelig og regne hende blandt de Begunstigede af hendes Kjon.

Hendes Samtidige var Digterinden Hannah Moore, hvis Bugge desværre ingen gyldne Dromme omgjølede; anderledes faldt dog hendes Livs Terninger i Aarenes Lob. Neppe traadt ind i den jomfruelige Alder, fordrede Pligten de største Ofre af hende; hun var nodt til som Lærerinde at tiltræde en Skole, som hendes ældre Søster anlagde i Bristol, fordi hendes Fader, en fattig Landbyspræst, ikke formaaede at underholde sin talrige Familie. Efter tungt fuldent Dagværk trak hun sig da tilbage til sin ensomme lille Stue, og helligede de sildige Aftentimer til sluttige Studier, medens hendes Lærer manglede Gang fløi til hendes aandrige Samtidige, Horace Walpole, Burke, Johnson og Sir Joshua Reynolds, der i den samme Stund vare forsamlede i Mistress Montagues Salon, og hvem det dengang syntes den fattige lille Digterinde et uopnaaeligt Haab nogenstunde at lære at kjende. Opmuntret af deeltagende Benner vovede endelig Hannah Moore at offentliggjøre nogle Digte.

Hendes første Arbejde, „Search after happiness“, vandt Bisfald; man opsegte hende nu, og snart var det, ved velvillige Bekjendtes Medvirkning, muligt for hende at gjøre en lille Rejse til London. Der var hun saa heldig at lære at kjende Garrick, hos hvem mange mærkelige Mænd forsamlede sig, og paa denne Maade kom hun i Forbindelse med nogle af Aarhundredets mest udmærkede Personligheder.

Hannah Moore opnaaede en Alder af syv og firindstyve Aar og kunde rose sig af at have udrettet meget for sine Medmennesker. Hun var uophørlig i Birtfomhed, havde til sit Livs Ende ingen ledig Stund, og understøttede Andre med det, som hun erhvervede ved egen Flid.

Et saadant Levnet er den skønneste Kanonisation og behøver neppe det Minde, hun erhvervede sig som Skribentinde. Men heller ikke som saadan er hun forglem, hendes Digte ere i ethvert Barns Mund, og hendes Skrifter for Ungdommen opleve stedse nye Oplag. Hun var saa heldig, at hun kunde leve, som hendes indre Jølelse fordrede, og derved vinde Anerkjendelse. Et misundelsesværdigt Fortrin!

Vi vilde nu betragte det følgende Aarhundredes mest fremragende Forsatterinder. Her stode vi strax paa Elisabeth Inchbald, en høist uhyggelig Dame, som tilbragte sit hele Liv i Arbejde og Forladthed, endssjont hun af Naturen var høit begavet. Hun boede i et lille Høtel garni, og bestjæftigede sig uafladelig med Arbejder og Bearbejdelser for Scenen. Af hende besidde vi under Titelen: „British Theater“ fem og tyve Bind Lytspil, hvoraf endel ere fortræffelige; desuden en Samling af „Farces“, en Opsyats over det „moderne Theater“, og en anden betitlet „Natur og Kunst“, foruden mange smaae Fortællinger og andre Bidrag. Hun besad et høit frugtbart Talent, som desuden ansporedes af Nødvendigheden; men hun indskrænkede sig ganske til Arbejder for Scenen, og frembragte ogsaa overordentlig meget i dette Aag.

Paa hendes Tid see vi derefter Fru Anna Medelisse, som aabner Rækken af den romantiske Skole. „The Mysteries of Udolpho“, og „Romances of the Forest“ vare Romaner, som frembragte en overordentlig Birtkning og i hvilke det vrinlede af Spøgeser, Jaldbøer og uhyggelige Baserer af alle Slags, saa man kunde gysse derved. Selv paa denne Tid, da dog den romantiske Skole er traadt i Baggrunden, prange Fru Medelisses Romaner i alle Privatbibliotheker, og Mænds minde med Fornoielse den Tid, da det blev tilladt Drengen at kaste det første Blik ind i hendes Underverden.

Miss Mary Edgeworth, en Irlanderinde, som næsten aldrig forlod sit Fædreland, betraadte en ganske anden Bane. Født og opdraget paa Landet, uden Beskyrning for sit Livsophold, længtes hun aldrig ud i en Verden, der var hende fremmed. Hendes Ideers Kreds udvidedes derfor ikke, og hendes hele Livsopgave laa mellem Dndt og Godt. Hun naaede en Alder af et og halvfjerdsindstyve Aar og døde begravt af sine Samtidige, som dog ved Efterretningen om hendes Død syntes at være forundrede over, at hun endnu levede. Man havde forlængst glemt hende!

Miss Edgeworth er en Lærerinde i Moralen, hun tilhører en i England rigt repræsenteret Klasse. De smukkeste af hendes Fortællinger ere „Helen“ og dernæst „Belinda“; foruden disse endnu en lille Samling „Moral tales“, alle en fortræffelig Lektüre for unge Piger - og et andet Publikum forlangte hun ikke.

Ligesom hun, skrev Miss Austen, hvis „Mansfield Park“ og „Pride and Prejudice“ man endnu træffer paa i ethvert Bogskab for Ungdommen. Men man maa ikke forveksle denne Miss Austen med hendes Navnesøster Fru Sarah Austin, som har oversat mange vakre Bærf fra det Tydske.

Vi vilde endnu nævne Miss Jane Porter, en Forsatterinde, som allerede har opnaaet en høi Alder og i sin Ungdom blev berømt ved den historiske Roman. Hun skrev først „Thaddeus of Warsaw“, hvori hun berørte Polens Historie. Denne Bog vandt udeelt Bisfald og oplevede endog saa for tre Aar siden et andet Oplag - et sjeldent Tilfælde for en Roman, som er nær ved at feire sit Jubilæum. Derpaa skrev hun „Duke Christian of Luneburg“. Foruden disse tvende store Romaner har hun præsteret lidet. Hun var ikke noget frugtbart Talent, men hvad hun skrev, vandt Bisfald og blev til en populær Lektüre.

## Et Frieri i Bergen i gamle Dage.

Naar vi læse Holbergs Komedier, stodes vi Alle over den Kulde og Forretningsmæssighed, hvormed Kjærlighedsforholdene der ere behandlet, og slutte, at dette maa tilskrives Forsatterens fuldkomne Mangel paa Sands for det erotiske. Men ved raskt hen at domme saaledes tør vi maaskee blive noget ubillige. Holberg var vistnok en saa maadelig praktisk Elsker, at han af den mindste Krambodsrotte vilde blevet udstukket hos de Skjønne, men heraf følger ingenlunde, at han ikke ligesuldt stulde formaaet sandt at skildre Kjærlighedsforholdene. Thi i Grunden stilde ofte Forsattere bedst, hvad de staae udenfor. De smukkeste Moralspræker have af dem, som tiltage sig det Privilegium, ikke selv at følge dem, ligesom de hjerteligste Kjærlighedsvers vistnok ere skrevne af Poeter, som hverken have levet for en ophøiet Kjærlighed til blot en eneste ædel Kvinde, eller fortjent at elbes af en saadan. Sagen tør tildeels være den, at det ikke er Holbergs egen Jølelseshed, som gjør, at gamle Dages Kjærlighedsforholde fremtræde i et saa isenende Skær, men at disse selv vare saaledes, og at det altsaa blot er Birtkeligheden, som den store komiske Digter, her som ellers, opruller for os. Man kan vistnok bebrejde Holberg som Digter, at han ikke har loftet eller „idealiseret“ disse trivielle Forholde, der dog angaae Hjertets dybeste Interesser. Men paa den anden Side tør det Givne være et Vidnesbyrd mere, for hvor tro og sandt han har opfattet og gengivet sin Tid. For i dette Stykke retteligen at kunne domme om Holberg, maa man kjende hans Samtids Sæder, - Familiefædrene med deres strænge patriarkalske Myndighed og en Børnetugt, der var beregnet paa at lære den unge Jølelse ganske at underordne sig de gammelforstandige Rytthighedshensyn, men dog fremfor Alt denne strænge, afmaalte, formalistiske Grbarhed, der ofte levede af Skinnet og tiltrængte sin egen Lovpriisning for at kunne eksistere. Den svundne Tids Sæder og navnlig Upsyatningen af Kjærligheden er det dog ikke let at faae fuld Rede paa. Beretningerne kunne være udførlige om alt Andet, men tie dog som oftest derom, og det af de let forklarlige Grunde, at hvad enhver Samtidig kjender gider Ingen at nedtegne. Imidlertid har man i den bekjendte Otto Sperlings udførlige Beretning om hans Frieri i Bergen 1630 et i sit Slags ligesaa interessant som enkeltstaaende Alfkyffe. Migtignof er dette fra en ældre Tid end den, Holberg har skildret, men Forandringerne antages ikke i Mellemrummet at have været ret store.

Sperling, der hørte til sin Tids anseede Lærde, og hvis Navn af Wahl endog er forevigt i en Planteslægt, var født i Hamborg 1602, men kom 20 Aar gammel til Danmark, og lagde sig efter Botaniken. Efterat have besøgt Norge (hvor han i Oslo havde en Fætter, som var Kjøbmand), reiste han 1624 til Italien og tog i Padua Doktorgaden. Efter et Par Aars Forlob vendte han hjem, men vilde atter gaa til Italien, da han med det Skib, hvorpaa han foer, ved Modvind blev kastet op til Norge og kom til Drammen. Han besøgte herfra Kansleren Jens Bjelke (til Østeraad), hvem han allerede under sit første Ophold i Norge havde lært at kjende, og af hvis Datter Dorthe han havde lært at tale det danske Sprog. Bjelke raadede Sperling til som Læge at slaae sig ned her i Landet, navnlig i Throndhjem, og gav ham en anbefalingskrivelse til Statholder Juel her i Christiania. Men da Juel hørte Sperlings Forhavende, sagde han: „Hvad vil J i Throndhjem! de har aldrig nogenstunde havt Doctor, og de veed ingen Medicin af at sige; naar de faaer Skjorbug, saa kurerer de sig med Rostøcker og Lybstøl, med Njød og deres Multebær. Det er et Paafund af Kanslerens Egenmytighed, som har der sine bedste Gaarde liggende, og som venter engang at faae Throndhjems Lehn. Men vil J følge mit Raad, saa reiser til Bergen, der er deres Medicus, Doct. Paulus Andreæ, nylig død, saa der nu ingen Medicus er, og jeg vil rekommandere Jer til Gouvernøren Cluf Parsberg.“ Dette Raad fulgte Sperling og reiste derhen. Underveis



botaniserede han flittig, og i Balder's laa han en Dag over hos en Præst, „som i Fortrolighed sagde ham, at Bønderne vidste af adskillige Solvminer der i Egnen; men de vare bange for at aabenbare det af Frygt for at de kun fik mere Slid, da deres Arbejde derved ikke blev dem betalt.“ I Bergen fik Sperling snart god Praxis. „Præster og Fogder fra Landet thuede til ham og betalte ham ræsonabelt, haade med Penge og med Joerværk af Næve og Maar.“ Der var tvende Apothekere i Byen, og den ene af dem gav Sperling Kost, Logis og 30 Rdl. i Penge, for, at han skulde ordinere sine Recepter hos ham. Hos Biskoppen, N. Paasche, lærte han at kjende sin Formands Enke, til hvem han friede og hvorom omstændeligen nedenfor handles. Blandt de Tilfælde, hvori han blev konsulteret og hans Kuur lykkedes, var følgende: En Student var gaaet fra Forstanden og gnavede paa Sengestolpen, spærrende Vinene vildt op. Forældrene sagde, at dette kom af formegen Læsning, men Sperling opdagede omfider, at det ikke var Studentens Lærdom, der gjorde ham rasende, men at han for nogen Tid tilbage var bleven bidt i Læggen af en gal Hund, og at Virkningen deraf nu først viste sig, skjønt Saaret forlængst var helbredet.

Ved Herredagen i Bergen 1631 fik den nye Statsholder Christopher Urne Sperling overtalt til at flytte til Christiania, hvis gamle Medikus, Petrus Adolphi, just var bleven Lagmand i Thronhjelm. Statsholderen havde lovet Sperling 600 Rdl., som dog Ingen vilde betale ham; da dertil kom, at de saa Patienter, han blandt Borgerstanden i Christiania havde, vare „flette Betalere,“ led han et betydeligt Tab ved sin Forskyttelse. Imidlertid fik han en god Patient i Corfis Ulfset, der kaldte ham ned til Bahuus for at kure hans Beenstade; thi da Sperling drog bort, skænkede Ulfset ham 200 Rdl. foruden Guld og Sølvstene og „en skøn Hest af hans Stald.“ Under Opholdet i Christiania blev Sperlings Kone anmodet om at komme op til Sædemarken til en Præst for at pynte hans Datter til Brud. Sperling med Kone reiste da derop. Konen, som aldrig havde siddet til Hest, maatte ride i en „Tversadel“ lige til Gidsvold, hvilken Rejse dengang angaves til 10 Mile. Derfra roede de opover Mjosen. Brylluppet varede i 3 Dage, og ved Hjemreisen forærede Præsten Sperling en Lønde Lagesild, 2 Lønder Rug og en Lønde Sigtmeel. I Christiania, som allerede dengang gjaldt for et dyrt Levested, vare Sperlings Indtægter for smaae til at leve af, og han forlod det derfor 1634 og flyttede til Sjælland.\*) Ved Ulfsets Hjælp blev han nu Medikus ved Børnehospitalet i Kjøbenhavn, senere Hofbotanikus og endelig Stadsmedikus og fulgte Ulfset paa hans forskjellige Ambassader. Da Ulfset var falden i Unnaa og forlod Danmark, kom ogsaa Sperling paa Grund af sit fortrolige Forhold til ham i Hoffets Misgunst. Han forlod da ligeledes Danmark og opholdt sig nogen Tid i Amsterdam, derpaa et halvt Aars Tid i Hamburg. Herfra loffede en Oberstlieutenant ham, 1664, under Joregivende af at det gjaldt en Syg, og kjørte ham i Bogn, med Magt, til Altona, lagde ham i haarde Lænker og førte ham endelig til Kjøbenhavn, hvor den 62aarige Mand blev bragt til det berhyttede blaae Taarn. Her blev Sperling, skjønt sig ingen anden Brøde bevidst, end at han havde vist Trofæb mod en Mand, hvem han skyldte Taknemmelighed, kastet i et koldt, mørkt Gul - med en halvbraadden Seng i, og maatte døse den haardeste Medfart af en Slotsfoged, som tidligere havde været hans Vindsmænd. Han blev dømt fra Livet og ført til Pinebænken, for at martres til at angive Medvidere i Ulfsets Forræderi. Han undgik dog dette, men maatte hensemægte 17 Aar i Jængslet lige til sin Død 1681. Sperlings Behandling høre til disse troløse Streger, der skjæmme den hjerteløse Frederik den Tredies Regjering.

Den paafølgende Beretning om hans Frieri, hvilken vi have troet at burde forudskikke disse orienterende Bemærkninger, er af Myerup oversat efter hans tydske Autobiographi (der forøvrigt er gjengivet i Suhms nye Samlinger) og trykt i Journ. f. Polit. 1794 - et Tidsskrift, hvortil vist hyderst faae af vore Læsere have Udgang.

Sperling opholdt sig 1630 i Bergen, hvor han som Doktor havde god Praxis, da deres Medikus D. Paulus Andrea var død, og hans Plads endnu ikke besat. Biskoppen der paa Stedet, N. Pascaius, var en Ven af Sperling, og bød ham en Søndag tilbords hos sig, da de gik sammen ud af Kirken. Sperling foresandt en ham ubeekjendt Kone ved Bordet. Da de havde spist, og Sperling og Biskoppen gaae og spadserer frem og tilbage i Børselset, spørger Sperling hvem den fremmede Kone var. Biskopen svarede, at det var den afdøde Medicus Doktor Pauli Andrea Enke; begyndte derpaa at holde Portale over hende, og roste saavel hendes Person som hendes fornemme Forældre og Familie, og endte med disse Ord: & talem ego tibi opto. Sperling gik derpaa hen til hende, gjorde hende sin Undskyldning, at han ikke havde kjendt hende for Biskopen havde sagt ham, hvem hun var, og kondoleerte hende med hendes salig Mand's tidlige Død,

læggende til, at han, da hendes Mand kom hjem fra Italien, havde seet ham, og talt med ham i Hamburg o. s. v. Hun takkede, og sagde heel veemodigen, med Taarer i Øinene, at hun maatte stifte sig i Guds Villie o. a. m. Derpaa sagde hun Biskopen og Biskoppen Jarvel, og Sperling gik ogsaa hjem. I hvorvel nu Sperling den Tid slet ikke tænkte paa Frieri, gjorde de Ord, som Biskopen lod falde, dog et stærkt Indtryk paa ham, som vakte Dag fra Dag, og han fattede meer og meer Godhed for hende, saavel for hendes modeste Udseendes Skyld, som for den Naade, hvorpaa hun havde yttret sin Sorg over hendes Mand's Død. Hans Forlibelse tog daglig til, og hver Gang hun gik af Kirke, passede han at staae paa saadant et Sted, at han kunde komme til at see og hilse hende.

Sperling lod nu sin Fader, som levede i Hamburg, vide, at han havde god Praxis i Bergen, item at han havde fattet Godhed for en Enke, en Datter af en fornemme Mand i Roeskilde, navnlig Andreas Schwendi, og havde i Sinde, ved hendes Svoger Dr. Th. Fincke i Kjøbenhavn, som var hans Ven, at anholde om hende hos hendes Forældre, men at han dog heri intet vilde foretage sig, før han havde sin Faders Samtykke. Hans Fader svarede ham paa denne Skrivelse, at han meget godt kjendte Familien, og at Andreas Schwendi i sin Ungdom var blevet opdraget hos hans Møster i Glensborg, og havde dengang været hans Discipel; han syntes godt om Partiet i alle Henseender, ønskede ham Lykke til sit Forhavende, og at han ikke skulde faae Kurven. Med dette Svar var Sperling meget fornøiet, og skrev nu strax til Thomas Fincke om han vel vilde beile for ham hos hendes Forældre. Fincke svarede, at han baade i dette og i andet hjertelig gjerne vilde tjene ham.

Sperling, som nu idelig gik i Beilegriller, kom imidlertid i Bekjendtskab med Byfoged Laurits Marcusens Kone, hvis Mand han kurede for Podagra. Han blev tilfældt saa fortrolig med denne Kone, at han aabenbarede hende sine Gisttanter, da han fornem hun var en Veninde af Enken. Hun sagde ham da, at Margrete (det var den unge Enkes Navn) havde flere Friere. Biskopen i Stavanger friede ogsaa til hende, saavel som Rektoren ved den latinske Skole der i Byen. Sperling lod sig ved denne Tidende ikke strække, men bad blot, hun vilde tage det saa, at han kunde komme til at tale med hende, hvilket let kunde skee, da hun boede lige over for Byfogdens, holdt megen Omgang med dem, og blev ofte budet der tilbords. Byfogdens Kone svarede, at det skulde have gode Veie, og Ingen skulde mærke noget til Hemmeligheden; hun vilde bede Margrete om at spadserer i Haven, saa kunde han der indfinde sig og tale med hende. Som sagt saa skeet. Sperling gik ud i Haven, og i hvorvel det havde frosset lidt, fandt han dog Morgenfruer endnu florere, tog nogle deraf, og gik affides i Haven, saa de, som kom ind i den, ikke kunde see ham. Lidt efter traadte Byfogdens Kone med sin Veninde ind i Haven, og begyndte at gaae op og ned. Sperling tren frem og gik dem lige imøde. Enken studsede lidt i Forstningen. Sperling hilste, og præfenteerte dem begge hver sin Urtekoft, gav sig derpaa i Snak med sin Kjæreste. Byfogdens Kone forlod dem nu og lod dem være alene sammen. Sperling lod endnu ikke et Ord falde om sit Hovedanliggende, talte blot om hendes Sorg, og spurgte blandt andet om hendes sal. Mand havde eiet noget betydeligt Bibliotek. Hun svarede, at han havde fort mange Bøger med sig derop, og de stod i fire Kasser. Sperling bad, om det ikke maatte være ham tilladt, engang at see dem efter. Jo, meget gjerne, var hendes Svar. Byfogdens Kone kom igjen hen til dem, og lidt derpaa sagde Sperling Jarvel.

Dagen derpaa fortalte Sperling for sin Fortrolige, Birgitte Lars Marcusens, den Samtale han havde haft med sin Kjæreste, og det om Bøgerne, hvilket hun syntes godt om. Hun gav ham den Erindring, ikke at gaae derhen ved Dagen, men i Aftenstumringen, eftersom det endnu var i Sørgeaaret. Han fulgte dette Raad, og gik en Aftenstund derhen. Da han havde siddet lidt ned, spurgte han, om det vel var beleiligt, at han nu kunde faae de omtalte Bøger at see? Jo gjerne, svarede hun, kaldte paa sine to Piger som bar Byene, og gik saa med Sperling ind i en anden Sal, hvor Kasserne med Bøgerne stod. Han begyndte at eftersee dem, og befandt, at de fleste vare theologiske; de medicinske han stødte paa, lagde han aparte. Da nu nogen Tid var gaaet bort ved denne Gjennemsejgen og Gjennembladen, vilde han ikke holde hende længere op, men bad om Tilladelse til at eftersee Resten en anden Gang, og udbad sig tillige, om han ikke paa en kort Tid kunde faa de Bøger tillaaens, som han havde lagt tilside. De gik nu igjen ind i det forrige Værelse, og da det imidlertid var bleven sildig, bød Sperling Godnat, og en af Pigerne bar de Bøger, han havde ubudet sig tillaaens, hjem med ham til hans Logemente.

En tre Dages Tid derefter kom Sperling atter igjen, efterfaa de øvrige Bøger, forlangte atter at laane nogle, og de bleve ligeledes baarne hen i hans Kvarteer. Endnu lod han sig ikke forstaa med sit Hovedarinde; men da han gik bort, sagde han: „Tiden maatte vel falde hende lang i hendes Gensomhed, især i disse lange Vinterastener; om det ikke var hende imod, vilde han undertiden komme og være hende til Selskab.“ Hun takkede, han skulde altid

være velkommen. Hvem der var glad det var Sperling, som nu fik god Forhaabning at hans Forhavende lykkedes ham. Han havde nu ingen No paa sig, før han igjen kom derhen, og besluttede nu, ikke længer at fordølge sit Hjertes Anliggende for hende. Da han nu næste Gang kom igjen, talte han først med hende om ligegyldige Ting, og spøjede med hendes lille Søn, en smuk Dreng, som gik i sit 3die Aar; endelig kom han frem med Meningen, og udbad sig hendes Erklæring i saa Naade. Hun takkede for Tilbudet, men for nærværende Tid tillode Omstændighederne ikke at tænke paa sligt. Sperling bad om Forladelse for at han havde været saa dristig, at tale til hende derom i hendes Sørgeaar; men hans heftige Kjærlighed var Skyld deri, da han havde hørt, at hun havde flere Beilere, og han altsaa frygtede, at en af dem kunde komme ham i Forkjøbet. Det var rigtigt nok, svarede hun, at andre havde meldt sig hos hende med samme Anliggende, men de havde faaet det selv samme Svar, tilmed var hun saa langt fra sine Forældre, dem hun lillig i saa Fald burde raadsfore sig med. Sperling fortalte hende da, at han allerede desaaarsag havde skrevet til sin store Belynder Thomas Fincke, og hvad han derpaa havde svaret; nu kom det blot an paa at vide hendes Inclination. „Ja,“ var hendes Svar, „havde jeg kun talt en Times Tid med mine Forældre, skulde I snart faae deres og mine Tanker at vide.“ Med dette Svar var Sperling for dengang temmelig vel tilfreds, allerhelst da hun bad ham bide og spise til Aften hos sig, hvilket han holdt for et godt Tegn. Efter Maaltidet anbefalede han hende sin Sag paa det Bedste, og bød Godnat.

Dermed gik faaledes Vinteren hen, at Sperling flittig om Aftenen besøgte sin Margrete, og blev der ogsaa undertiden at spise. Han fik en nydelig lille Hund tilkjøbs, som var meget net flabt og fort som Atlat. Til denne Hund lod han gjøre et broderet Halsbaand med en Evane paa den ene og en Spurv (Sperling) paa den anden Side og hængte en Ring i det ene Øre med en skøn Perle i. Denne Hund, som han kaldte Moretto, tog han en Aften med sig under sin Kappe, og forærte den til sin Kjæreste, som var en stor Likhaver af slige smaa Dyr, og som denne Foræring var meget kjærkommen. Da det siden kom paa Tale om Frieriet, lod Sperling blandt andet de Ord falde, at han ikke kunde tro andet, end at Guds Forsyn havde bestemt dem for hinanden, siden han netop var kommen i Land i Norge den samme Dag, da hendes salig Mand døde. Dette gjorde saadan et Indtryk paa hende, at hun svarede: Var det Forsynets Villie, og det var hendes Forældres med, saa vilde hun ikke dolge for ham, at hans Person var hende ikke ligegyldig; han skulde blot have lidt Taalmodighed; til Foraaret agtede hun at gjøre en Rejse ned til sine Forældre. Dette Svar glædte Sperling meget. Da han gik bort, bad hun ham, at han vilde holde det ved sig selv, hvad der var talt dem imellem, hvilket han gav hende sin Haand paa skulde skee. Siden fortsatte Sperling sine Visiter og ingen i Byen vidste noget deraf at sige uden Byfogdens Kone. Engang fik Rygtet, at Biskoppen i Stavanger friede til hende. Sperling tog deraf Anledning til at fordrø et bestemt Svar, hun forstode ham da, at hun endnu ikke havde mærket noget til Biskoppens Frieri; at Rektoren der i Byen vel havde beilet til hende, men at hun havde reent ud sagt ham Nei, og at dersom hun nogen Tid forandrede sig, ønskede hun ikke at faae nogen Anden end Sperling. Det berøede alene paa, at hun kunde faae sine Forældres Samtykke, hvilket ikke saa bekvemt lod sig gjøre med Breve, og hun havde besluttet, med første Ekkeleslighed, naar Søren blev gaaben, at begive sig til sine Forældre, da han kunde være vis paa, at hun nok skulde paa det Kraftigste understøtte hans Ansøgning. Sperling takkede hende for hendes Fortrosthed og for hendes Godhed for sig, „og, lagde han til, da nu Egteskabet imellem os i Guds Dine er sluttet i Forventning af Eders Forældres Ratifikation, saa har jeg kun een Ting at bede om, som er, at I til Pant paa en bestandig Kjærlighed vil give mig et Kys.“ Hun var strax villig dertil, og derved bleve deres Hjertes først ret forbundne med hinanden, og talte de nu ikke længer i forblummede Ord med hinanden, men ret trohjertig. Han blev den Aften længe hos hende, og af lutter Glæde glemte han at gaae bort, saa hans Kjæreste tilfældt maatte erindre ham om, at det var sildig; han sagde da Jarvel, og fik da atter et Kys.

Fra den Tid af kom Sperling, som vilde undgaa Jøkket, der mere sjelden, hvor tungt det end faldt ham at blive derfra. Hun forundrede sig over hans lange Udeblivelse, men da hun hørte hans Grunde, billigede hun hans Forsigtighed. Engang om Ugen i det mindste kom han dog altid til hende.

Foraaret kom, og hunolavede sig til sin Rejse ned til Danmark med sin lille Søn og to Piger, overgav Alt hvad hun eiede til sin Venindes, Byfogdens Kones, Dyshn, tog rorende Afsked med sin Ven og seilede af. Sperling tovede nu ikke længe, men omtrent en 14 Dages Tid derefter satte han sig paa et Skib, og i kort Tid ankom han til Kjøbenhavn. Han tog ind hos sin gamle Vært Thomas Fincke, og fik af ham at vide, at hans Kjæreste lykkelig var ankommen i Roeskilde hos sine

\*) Under sit Ophold hertilands havde Sperlings Hustru født ham tvende Sønner, af hvilke den yngste, Otto, (født her i Christiania 1634) ogsaa opnaaede et anseet Navn i Litteraturen og døde som Professor i Sorø.



Forældre. Han bad nu Fincke, at han vilde tage med ham ud til Roeskilde og hjælpe til, at hans Giftermaal kunde komme istand; Fincke var beredvillig, de toge derud, og kom ind til Sperlings Kjærestes Fæster, hvor de ogsaa forefandt hendes Fader. Herved maa mærkes, at Sperlings Kjæreste fra Barnsbeen af var bleven opdragen hos denne Fæster Margrete Schwendi, der elskede hende lige saa høit som om det havde været hendes eget Barn, havde ogsaa gjort det forrige Parti med Paulo Andrea, og rigelig udstyret hende; thi hendes egen Moder var for lang Tid siden død, hendes Fader, som havde taget sig en anden Kone, brød sig slet intet om sine Born af det første Ægteskab, men lod Søsteren skaffe og valte med dem, som hun selv vilde; og hun bestyrede ogsaa alting meget viselig; thi hun var en klog Matrone, og mange Fornemme kom til hende og spurgte hende tilraads i vigtige Anliggender.

Da de nu havde siddet noget, reiste de sig samtlig op, og Fincke anbragte Sperlings Erinde i en jirlig Tale (thi han var en meget veltalende Mand); han roste meget saavel Sperlings Fader, som Sperling selv, og bad om Svar. Da han holdt op, talte Sperling ogsaa ganske kort og udbad sig gunstigt Gjensvar. Den gamle Margrete Schwendi tog Ordet, takkede sin Svoger Fincke og Sperling paa sin Broders og sine egne Vegne for den Uresbeviisning at de havde anholdt om deres Datter; hun bad, de ikke maatte anfæe det for et Ufflag, at Sagen blev først taget i noiere Overveelse; imidlertid maatte de nu bide og spise der til Middag. Faderen, en temmelig lystig og selskabelig Mand, men forresten ikke synderlig liberal, da han ved Bordet saa, at Sperling saa godt som Intet spiste, nødte ham meget, og sagde, han skulde

ikke sørge, fordi han ikke strax fik Jaord; var det tilfældet af Gud, han skulde saa hans Datter, saa fik han hende nok. Men at Møden ikke smagede Sperling, det kom af, at hans Kjæreste ikke var ved Bordet med. Efter Maaltidet takkede de af, og bad, hvis det lod sig gøre, de da ikke maatte bide for længe efter Svar.

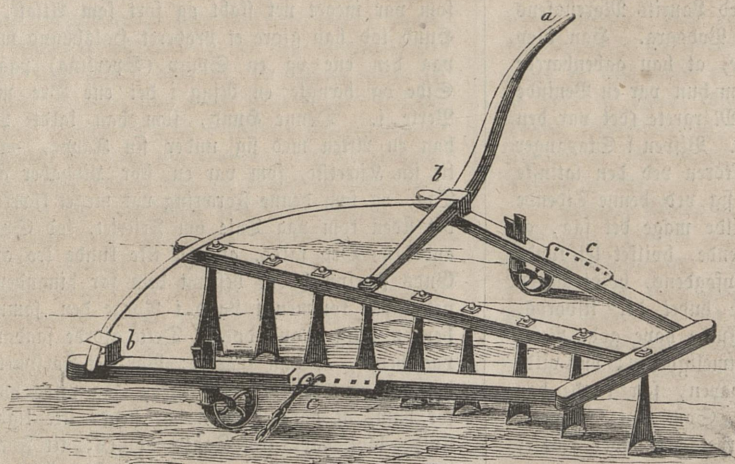
Om Natten logerte Sperling hos Fincke i hans Residens, og Morgenen derpaa forend de reiste tilbage til Kjøbenhavn, gik Fincke hen til den gamle Margrete Schwendi, for at forhøre hvor hastig der kunde ventes Svar. Han fik den Bæst, at ret længe skulde det ikke staa paa.

Derpaa kjørte de igjen til Kjøbenhavn. Imidlertid traf det sig, at Pesten begyndte at græsere der, hvorudover alle Fornemme og Profesorerne begave sig bort, dels ud paa Landet og tildeels til Roeskilde og Fredensborg. Finckes Born fik deres Fader overtalt til ogsaa at forlade Hovedstaden og tage ud til Roeskilde, som er berømt for sine mange Rilder og sin sunde Luft. Da Fincke drog derud med sin hele Familie, saa kom da Sperling ogsaa med, som ikke var lidet glad over den Leilighed han herved fik baade til at see og tale med sin Kjæreste, saa og at drive paa Sagen hos hendes Forældre.

Da hun hørte han var ankommen, sendte hun strax sin Pige til ham: hun havde et Par Ord at sige ham. Sperling fulgte med Pigen, som førte ham igennem en Bagdør ind i Fæstrens Hauge. Her tog hans Kjæreste imod ham og berettede, hvorledes deres Sag stod, at nemlig baade hendes Fader og den gamle Fæster syntes meget godt om hans Person, især hendes Fader, men Fæsteren, som var Jaktotum, havde denne ene Betænkelighed, at Sperling intet vist Lebrød havde. Forresten bad hun

ham være ved et godt Mod, deres Ægteskab var allerede sluttet i Himmelen o. a. m., hvorpaa hun igjen forsoiede sig bort, efterat hun først havde bestemt en vis Dag og Time og sat ham Stevne, han da skulde piffe paa Bagdøren, da hun nok skulde være tilstede og selv lukke ham ind. Paa den Maade saaes de forløbte meget ofte og taltes ved, og det vedvarede hele Sommeren. Professor Fincke besøgte ofte den gamle Fæster, som Alt kom an paa, men fik altid det samme Svar, at han intet Embede havde. Endelig da det begyndte at lække ad Efteraaret, besluttede den Gamle, at Ægteskabet skulde gaae for sig, og at de unge Folk maatte blive hos hende i Huset, saa længe indtil Lykken bestjærede ham noget Levebrød. Sperling blev hjerteglad ved denne gode Tidende. Tre fire Dage efter kom der Bud fra Fæsteren, at Fincke en vis Dag, naar Prædiken var ude, skulde komme til hende og tage Sperling med. De kom og forefandt da tillige Kjærestens Fader og Kjæresten selv i Stuen. Fæderen vendte sig mod Sperling med disse Ord omtrent: „han saavelsom hans Søster, der havde staaet hans Datter i Moders Sted fra hun var et Barn af, havde efter noie Overlæg besluttet i Guds Navn at give ham deres Datter til Kone, da de kunde spore, at det aabenbare var Forsynets Villie.“ Han befalede derpaa sin Datter at trine nærmere hen til Sperling, lagde derpaa deres Hænder i hinanden, trolovede dem sammen i Guds Navn, og onskede dem Lykke og Velsignelse. Fæsteren onskede ogsaa til Lykke og lagde til, at de indtil videre kunde blive hos hende. Sperling takkede dem da for deres Godhed, og at de vilde unde ham deres Datter, og takkede ogsaa Fincke, der saa trolig havde staaet ham bi i denne Sag.

Nr. 1.

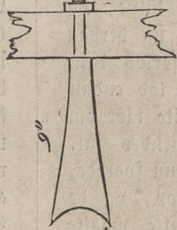


Den Visethste Nedmøldings-Hærv.

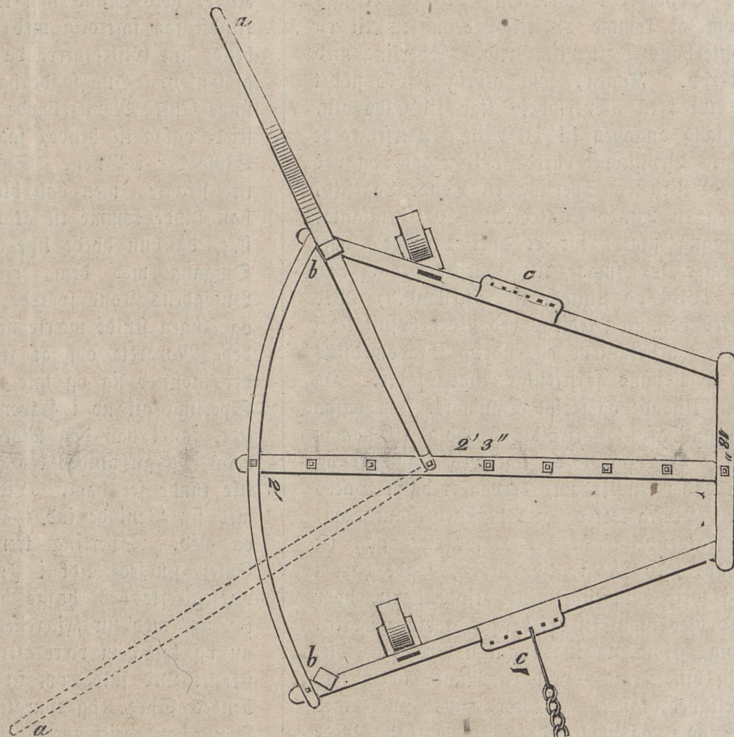
Nr. 3.



Nr. 4.



Nr. 2.



De bleve budne at spise der til Middag, og nu var Kjæresten med ved Bordet. Da de havde spist, stod Fincke strax op og gik hjem, saasom han havde bestilt Nogen til sig, han skulde tale med. Sperling blev tilbage. Den gamle Schwendi vilde have begyndt at pokulere med ham, men da det ikke var Fæster kjært, saa sagde han ogsaa Farvel. Da de nu vare alene, takkede Sperling atter gamle Moder for hendes Kjærlighed og Godhed mod ham, hvorpaa hun gik ud af Bærelset, og lod det unge Par være alene en Times Tid. Her havde de nu god Leilighed til at tale fortrolig med hinanden, og at holde af hinanden i Tugt og Ære. Da Moder igjen kom ind i Stuen, sagde hun: „Naa, Margrete, hvorledes behager din unge Fæstemand Dig?“ „Ret vel“, svarede hun, „som jeg altid har sagt Jer.“ „Hvorledes synes I da om Jeres Fæstemod?“ vendte hun sig til Sperling. „Harde jeg ikke syntes meget godt om hende, kjære Moder! saa havde jeg aldrig beilet til hende. Lige fra den Dag jeg først saa hende hos Bispen, saa hendes ærbare Lader og hørte hendes høflige Tale, boiede Gud mit Hjerte og Tanker til hende, at jeg fik hende hjertelig kjær o. s. v.“ „Moder!“ tog Kjæresten Ordet, „jeg vil give ham den Ros, at han har omgaaet mig saa finlig og omhyggelig, at Ingen der i Byen mærkede noget til hans Tilboielighed og Godhed for mig.“ Fæsteren svarede: „det holder jeg af ham for, saa og fordi han i al denne Tid har været saa taalmodig og ikke overløbet os for at faae hastig Svar, men oppebiet min Beslutning.“

Da det nu var Aften og Sperling bød Farvel, bad han, det nu maatte være ham tilladt, imellemstunder at besøge sin Kjæreste. Fæster svarede: „Kommer i Guds

Navn saa tidt I vil, nu ere I Fæstefolk for Gud og Verden og ikke længere fremmede.“

Nu levede da Sperling et lykkeligt Liv. Hver Dag eller hveranden besøgte han sin Kjæreste om Eftermiddagen, var ene med hende, og spadserede i Haven med hende. Da Vinteren kom, hørte Pesten op, Fincke drog tilbage til Kjøbenhavn, og Sperling flyttede ind i Huset, hvor hans Kjæreste var, nemlig hos den gamle Fæster. Nu begyndte man omsider at tale om, at der skulde berammes en Tid til Brylluppet. Fæsteren vilde have det udsat til Sommeren. Hun havde nemlig endnu en Fosterdatter, en Søster til Margrete, som ogsaa var en meget smuk Pige, og hed Mette. Til hende friede en Præst i Skaane, navnlig Mag. Jørgen Jacobsen, som havde været Hører i Roeskilde, og der lært at kjende Mette Schwendi, og var ogsaa kjendt af den Schwendiske Familie, saa da han nu havde faaet det store Råd Nafom ved Christianstad i Skaane, og kom og beilede til Datteren, saa fik han ja, og der blev besluttet, at begge Søstrenes Bryllup skulde faae paa een Dag.

Sperling, som gjerne endnu engang onskede at tale med sine Forældre, og ogsaa havde Bøger og andre Sager staaende hos dem, som han nu gjerne vilde have bragt til sit nye Opholdssted, reiste imidlertid over Land til Hamborg, og der fortalte han sine Forældre udsørlig sin hele Forsatning og om sit forestaaende Bryllup, som han da ogsaa ved Breve havde ladet dem vide. De vare begge dermed ret vel tilfreds, dog erindrede hans Moder, at hun gjerne havde seet, at hun havde blevet hos dem, og at hun ogsaa havde udsæet et rigt Parti for ham, nemlig Elise Puttschij Søster, Enke efter Licentiat Cornelius

von Dalen, men da det nu ikke kunde blive anderledes, var hun ogsaa dermed tilfreds. — Han lod sig gjøre Klæder til Brylluppet, kjøbte alle Slags Toier og Juveler til at forære sin Kjæreste og hendes Fæster o. s. v. Hans Moder forærte ham 300 Rdlr. i Brudegave, thi hun havde nylig faaet en anseelig Arvepart efter sin Moder Elisabeth Granenberg. Hverpaa tog Sperling Afsked fra sine Forældre og Familie i Hamborg, og gik til Skibs fra Lübeck til Kjøbenhavn.

Da han i Kjøbenhavn kom ind til sin gamle Vært, Doktor Thomas Fincke, hørte han, at Doktor Michael, som var bleven Medikus i Bergen efter Paulus Andrea, havde forladt sit Embede og var igjen reist ned til Kolding, hvor han var kommen fra. Han bad da Fincke søge for sig, at han kunde faae den Plads og det Kanonikat i Bergen, som ved denne Leilighed var bleven ledig. Fincke fandtes villig dertil, og gik strax til Ranceller Christian Friis, som han gjaldt meget hos, og bad, at Hans Magnificents vilde tale Sperlings Sag for Hans Majestæt, at han kunde erholde det vakante Kanonikat i Bergen; han var nu just i Begreb med at gifte sig med den forrige Medici Povel Andersens Enke, som var af hans egen (Finckes) Familie. Rancelleren svarede, at han vilde for Finckes Skyld gjerne gjøre dertil, hvad han kunde, og det var desuden ikke meer end billigt, at Enken blev ved Brødet, naar det paa den Maade kunde lade sig gjøre.

Fincke kom tilbage og bragte Sperling god Forhaabning om Ansøgningens lykkelige Udfald. Sperling skrev nu en liden Seddel til sin Kjæreste, og lod hende, saavelsom gamle Moder, vide sin Ankomst til Landet og tillige hvad Udsigter han havde til en hastig Befordring.



Et Par Dage derefter fik han oppe i Kancelliet Kongebrev paa det omføjte St. Mariae Kanonikat i Bergen, og nu var han ikke seen, for han satte sig paa en Vogn, tog en Kiste fuld af de Klæder, Silke, Ulden og Linned, som hans Moder og Søstre rigelig havde udrustet ham med, paa Vognen, lod sine Bøger og andre Sager blive staaende hos Jinde, og kjørte, efterat han havde spist til Middag, til Røskilde, hvor han ankom i lyse Aften. Alle toge her glade imod ham, og Glæden foretoges ikke lidet, da han viste dem den kongelige Bestalling.

Nu lavede man alting til Brylluppet, og han fastsatte at det skulde være næste Søndag.

Da nu Dagen, som var berammet, kom, blev Sperling og hans Kjæreste, saavelsom Mester Jørgen Jacobsen med sin Gæsteme, viede sammen af Mester Enwald Nielsen Randulff i den gamle Moders Huus i mange fornemme Personers Nærværelse, og man gjorde sig lystige og glade ved en ston baade instrumental og vokal Musik indtil langt ud paa Aftenen. Da det nu var sildig, blev først Sperling og hans Margrete af Bryllupsgæsterne, Mænd, Kone og Piger, ledsaget op paa en stor Sal, og efter den Tids Skik med Klæderne paa lagte i en opredt Brude seng, da enhver Tilstedeværende kom hen og ønskede dem til Lykke. Derpaa stod de op, og bleve igjen fulgte ned i Salen, hvor Bryllupsgæsterne vare. Samme Ceremoni blev ogsaa iagttaget med M. Jørgen Jacobsen og hans Mette, at de ogsaa bleve ledte op paa Salen, modtog Gratulationer og gif ned igjen. Nu satte Gæsterne sig

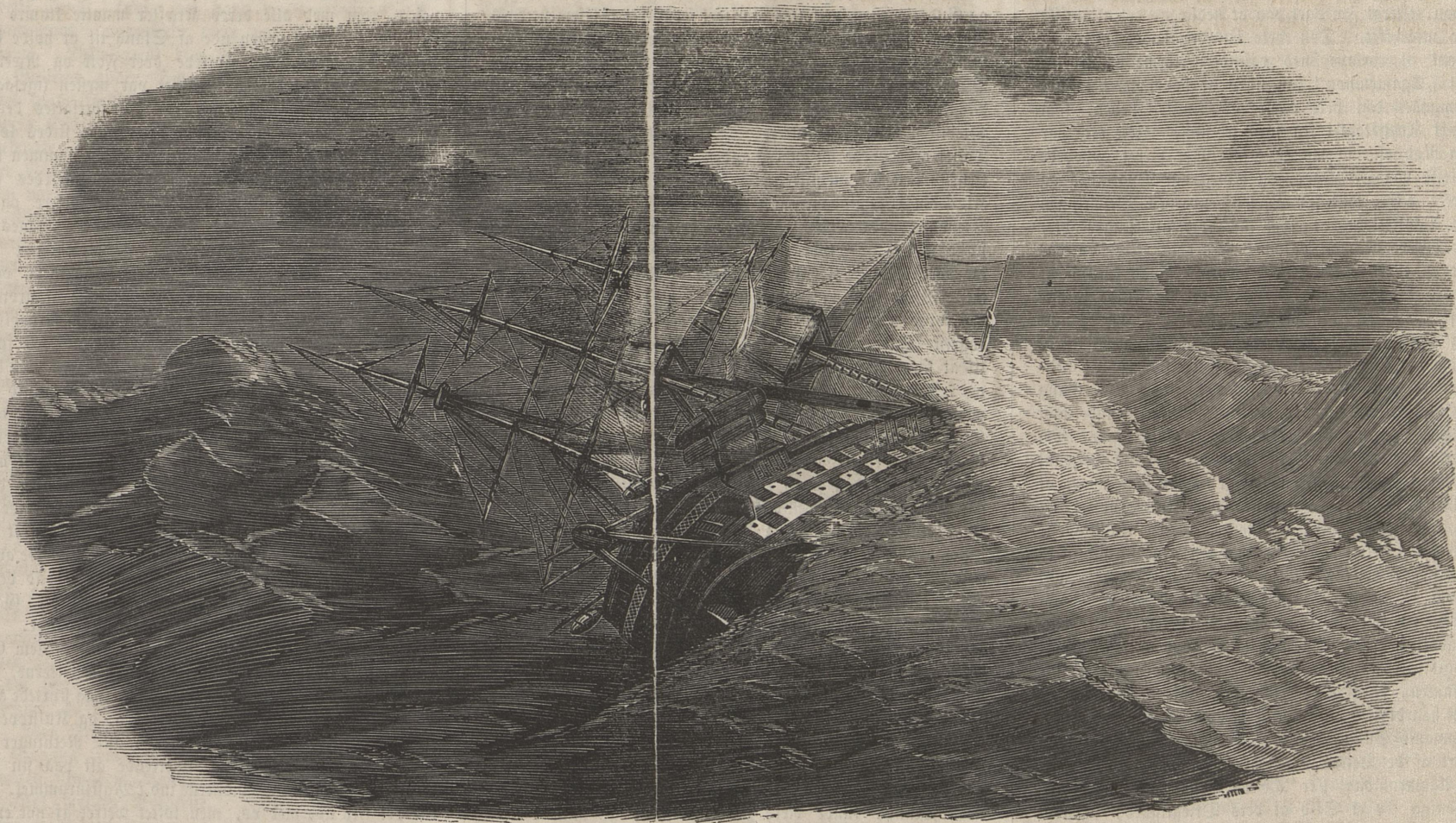
igien, bleve lystige af den gode Rhinsvvin og Rostocker-øl, dandsede og sprang en god Stund endnu, indtil omsider en efter den anden tog Afsted og forsoiede sig bort. Den gamle Schwendi og hans Søster forte da Sperling og hans Brud hen til deres Sovestue og sagde god Nat. Gæsteren slog Døren i Laas og tog Nøglen til sig, sigende, at de kun skulde sove saa længe om Morgen, indtil hun selv kom og kaldte paa dem. Jørgen Jacobsen og hans Brud fik ligeledes et Kammer aparte.

Da Sperling og hans Kjæreste nu vare her alene og skulde til at gaa i Seng, faldt de paa deres Kne og takkede Gud, at han, som saa underlig havde fort dem sammen, ogsaa i Naade vilde see til dem og velsigne deres Ægteskab o. s. v. Derpaa gif de i Guds Navn i Seng, holdt sig til hinanden som Ægtefolk, kysses og klappedes, og Natten gif bort under de behageligste Samtaler. Blandt anden Tale, som da faldt, sagde Sperlings Kjæreste ogsaa følgende ham evig uforglemmelige Ord: „Jeg haver Eder saa hjertelig kjær, og haver i mit Hjerte havt Eder saa kjær, lige fra den Dag af I begjærte mig til Ægte, at jeg med Ord det ikke kan udse. Nu tør jeg aabenbare Eder mit Hjerte, at dersom jeg ikke maatte have bleven Eders, skulde jeg aldrig have giftet mig. I Synderlighed haver jeg Eder hjertelig kjær derfor, at al den Stund vi har omgaaets sammen, haver I forholdet Eder saa tugtig imod mig o. s. v.“ Efter sig fortrolig

\*) Sperling lægger denne Bemærkning til: „denn sie selber war ein gültiges Weib, aber ein freundtliches Weib im Bette.“

Samtale faldt de endelig omsider i Sovn og sov til om Formiddagen Kl. 10 omtrent, da gamle Moder kom og lukte Døren op, bad dem reise sig, da det nu var høj Tid; hun havde endnu belavet sig paa en lille Kollation til Middag for Thomas Jinde og hans Døtre, saavelsom andre af Familien, og Præsterne fra Landet. Disse indfandt sig til bestemte Tid og bleve atter trafteerte og tillige opvartede med en smuk Musik. Efter Bordet tog strax de fra Landet hver hjem til Sit, dog stundede Lehnsmanden Mogens Pachs og hans Kone, saavelsom Thomas Jinde med Ole Worm og sin øvrige Familie, og tillige nogle, som havde hjemme i Røskilde, endnu noget, vare glade og drak lystig indtil de henimod Aften ogsaa toge bort. Da otte Dage vare omme, skyndte Jørgen Jacobsen sig hjem til Skaane med sin unge Kone, og bleve der ledsagede af Sperlings og det øvrige Svogerskab lige til Nafom, hvor Jørgeskabet forblev i tre Dage og vendte derpaa tilbage over Lund og Malmö til Kjøbenhavn og derfra til Røskilde.

Imidlertid gjorde Sperling sig rede til at reise op til sin Post i Bergen. Gamle Jaster forsynede dem med Proviant til Huusholdning, som Malt, Gryn, Fless, Erter o. a. m., og dette saavelsom det andet Bohave hun forærede dem, lod hun sine Bønder kjøre til Kjøbenhavn, hvor det, tilligemed de Kasser med Bøger, der stod hos Jinde, blev fort ombord paa et Fartoi, som skulde gaa til Bergen. Da Skipperen var seilfærdig, lod han Sperlings det vide i Røskilde, og at han vilde vente dem i Sundet.



Linieskibet „Agamemnon“ under Stormen ved Nedlægningen af den transatlantiske Telegraph. (Se næste Side.)

De tog da Afsted fra deres Forældre, som tilligemed andre af Familien fulgte dem paa Veien igennem Slangrup og Frederiksborg til Helsingør, hvor Sperling og hans Kjæreste sagde Farvel paany, og seilede til Bergen, hvor deres Veninde, Byfogdens Kone, havde leiet et stont Huus til dem med mange komode Værelser.

### Nedmyldings-Harven.

Efter Opfordring af flere Landbrugere har man i dette Aars Foraar paa Ladegaardsøens Hovedgaard gjort Forsøg med at forfærdige et Redskab, hvorved Sæden paa en bekvem og hensigtsmæssig Maade kunde nedmyldes eller dækkes af Jorden. Et saadant Redskab har nemlig hidtil ikke været at finde i de agronomiske Skrifter, der have naaet hid, - eller i de illustrerede Kataloger, hvormed flere af Udlandets Fabrikker pleie at anbefale sine Redskaber og Opfindelser.

Den Opgave, der maatte stilles for Hensigtsmæssigheden af et saadant Redskab, var fornemmelig dets Simpelt og Billighed, uden hvilke Egenskaber man ikke turde vente at det hertilands skulde vinde nogen almindeligere Udbredelse. Som foranstaaende Tegning viser har imidlertid Brugsfuldmægtig Biseth som det synes i denne Henseende ikke været uden Held, og det turde maaskee hævde, at den her fremskillede „Nedmyldingsharv“ i al sin Simpelt

og Originalitet, med de saa Forandringer, hvortil dens Anvendelse i nærværende Foraar har givet Anledning, vil komme til at opfylde sin Hensigt. Allerede tidligere (i 1845) gjorde Biseth et lignende Forsøg, der af Gram er omtalt i hans Oversættelse af Lundeqvists Haandbog pag. 154 i Noter; Redskabet var dog dengang langt mere kompliceret og bestod af 12 Smaaplove, der vare befæstede i en skraa Retning omtrent paa samme Maade som Tinderne i nærværende Harv; men den vandt ingen synlig Anerkjendelse og blev af Opfinderen selv ganske forladt, fordi den, foruden at være kostbar og sammensat, tillige leed af andre Mangler ved Anvendelsen. Bigtigheden af at nedmylde Sæden godt, er imidlertid noksom erkjendt ikke alene som en Beskyttelse mod Juglene, men navnlig for at bevare Kornets Spirekraft, der ofte under stærk Tørke gaar tabt, fordi det ikke er bragt saa dybt i Jorden, at det der kan holde sig fugtigt. Maaden, hvorpaa Nedmyldingen foregaar, har været og er endnu høist forskjellig. Engang brugte man dertil den almindelige Plov, og uagtet denne i visse Henseender var hensigtsmæssig, syntes den dog at bringe Sæden altfor dybt. Det almindeligste Redskab dertil er nu for Tiden Harven og dens forskjellige Afandringer (Kobbelharv, Rulleharv, Krogindharv o. s. l.); dog have ogsaa disse sine Mangler og bevirke ofte, at endel af Sæden bliver liggende ovenpaa uden Bedækning. Det fortrinligste hidtil bekjendte Redskab synes imidlertid at være den ældre Labbeharv eller Ekstirpatoren (med 13 smaae Labber og 3 Hjul), som af flere erfarne Landmænd med Fordeel har været anvendt, skjønt den dog heller ikke

ganske tilfredsstillende den Jordring, at Sæden jævnt og i passende Dybde (2—2½“) skal blive bedækket.

De her meddelte Tegninger ere saa fuldstændige, at de neppe tiltrænge nogen vidtloftig Forklaring. Dog skal Anmelderen i Korthed gengive det Bigtigste om Redskabets Sammensætning. Tegningerne Nr. 1 og 2 vise Nedmyldingsharven, seet fra Siden og ovenfra, ligesom Tegningerne Nr. 3 og 4 fremskille Krogen til Draget og Tinderne. Redskabet er en triangular Træramme, sammenføiet med en Halvkreds af Jern og baaret af 2<sup>de</sup> Hjul, der paa engang holde Redskabet i Ligevægt og regulere Dybden af Jurnene. Hjulene, der dreie sig om en Aak, vende sig efter Harvens Bevægelser i enhver Retning. Paa den midterste Deel af Rammen ere 9 Tinder befæstede, hvormed Nedmyldingen foregaar. Disse Tinders Form og deres skraa Stilling, hvilket sees tydelig af Tegningen, bevirker i Lier og især paa et noget heldende Jordmon, at Jorden fra Jurnen af væltes over Sæden, hvorved denne kommer til at ligge i regelmæssige og omtrent 3“ brede Rader og i en jævn Dybde af 2½—3“ under Jordbækket. Draget befæstes vegelevis i eet af de med 6 Hjul forsynede Jern, der ere anbragte paa begge Sider af Harven (c), og da ogsaa Ethet (a) ved en simpel Indretning kan kastes over og befæstes paa den modsatte Side (b), behøver Harven ikke at vendes under Arbeidet, men dette fortsættes fra den ene Ende af Ageren til den anden, blot ved at flytte Forspandet. Ligesom Hjulene bestemme Dybden af Nedmyldingen, saaledes tjene de 6 Hjul til Befæstningen af Draget, til at regulere Bredden af Raderne. Prisen



paa denne Redmøldingshavn kan neppe ansættes højere end omtrent 5—6 Syd.; dog er deri ikke beregnet nogen Fordeel for Fabrikanten. Saa snart Redskabet er bleven tilstrækkelig prøvet, vil dette, ligesom Ladegaardsøens tidligere Modeller, blive overladt til Bodsængslet, som herefter antages at ville anvende endel af sin Arbeidskraft paa Forsørgelse af billige og hensigtsmæssige Agerbrugsredskaber, under Tilsyn af Hr. Biseth, — en for Landet nyttig Foranstaltning, der skyldes Bodsængslets nidkjære Direktør.

Til Slutning har Ummelderen endnu kun at tilføje, at denne og lignende Meddelelser ikke gjøre Fordring paa at levere noget Fortrinligt, men kun have til Hensigt at henlede Opmærksomheden paa endel Forsøg til Forbedringer af Agerbrugsredskaber, — noget, der antages at have almindelig Interesse, fordi det angaar en af Landets vigtigste Næringsveje. Og selv i det Tilfælde, at disse Forsøg en og anden Gang maatte savne Originalitet, vil man dog vistnok erkende, at endog en mindre heldig Løsning af Opgaven ofte kan blive Begyndelsen til noget Bedre og Guldgrube.

H.

## Den atlantiske Telegraph-Expedition.

(Korrespondence i Times.)

Queenstown, 12<sup>de</sup> Juli.

Mandag Middag kl. halv et anfrede „Agamemnon“ i Queenstown, efterat Forsøget paa at nedlægge det atlantiske Toug var mislykket. Den hele Eskadre havde mere og mindre havt at kæmpe med rasende Storme og Uveir, ifjont blot „Agamemnon“ kan siges at have været i Fare og gennemgaaet den hele Række af Vanskeligheder, som har betegnet Krydstogtet fra først til sidst. Ikke ofte har saa megen Ned og saa mange Hindringer været ophobede paa en Rejse paa 33 Dage, og aldrig har Dygtighed og Mod klarere været lagt for Dagen end ved Besæjningen af alle de Vanskeligheder, som fast hver ny Dag stakke. Til Seier hører, at man ogsaa fortjener at fejre, og var nogenstunde en Plan berettiget til at lykkes paa Grund af de Personers Opofrelse og Uholdenhed, der skulde bringe den i Udsærelse, var det viselig den, „Agamemnons“ Besætning havde helliget sine Kræfter. Ulykken begunstigede dog ikke denne Gang den Kjøffe. Forsøget paa at nedlægge Toug mislykkedes tre Gange, den ene Gang paa den ubegribeligste Maade, og Besætningen kunde blot troste sig med, at alle de Forholdsregler vare tagne, som Omtanke og Forsigtighed kunde tilraade. Som bekiendt forlod Eskibene England uden Udsigt til at faae noget at lide af haardt Veir, og saaledes var Alt forudsæet og beregnet, undtagen netop en Storm. Den traditionelle Veteran Brown, der har doiet saamangen Storm i Atlanterhavet, bevisste af sin lange Erfaring, at en Storm i Juni Maaned var en umulig Ting. Man kunde blive opholdt af Vindstille og Lummerhede, men en Storm, en ægte Atlanterhavskuling var en Latterlighed blot at tænke paa. Eskadren gik altsaa i Søen, de to Hovedstibe\*) ladede lige til Vandkanten, og i alle Henseender saa lidt stikkede til at modtage haardt Veir, at intet af Fartoiene vilde være lobet ud af Plymouthsund, havde man kunnet forudsæ blot en ringe Part af de Veirslidelser, man skulde faa at kæmpe med. „Agamemnon“ har 2,840 Tons død Vægt, en uhyre Ladning for et Eskib af dets Dragtighed, og som blev end farligere ved den Maade, hvorpaa den var svævet, thi hver Gang Eskibet kom i en rullende Bevægelse, opstod der en stadig Kamp mellem Vægten i dets Bund og Vægten i dets Overdeel, hvorved dets Sider naturligtvis led i samme Forhold, saa man frævede i uafbrudt Frygt for, at den hele Masse under en stærk Rullen kunde styrte løs og sprænge en Side. Men, som sagt, Ingen tænkte derpaa, da man om Morgen den 10<sup>de</sup> Juni forlod Plymouth. Det var blot en Sommer-Udflugt, og at tale om Vandskader og Sydvestre vilde ikke have været mere paa urette Sted i en Dagligstue end ombord paa „Agamemnon.“ Veiret hidrog sig til denne Illusion. Barometret viste 30,64, Luften var varm og disig. Veiret havde, som man siger, sat sig. Efterat ethvert Eskueb var anvendt for at fange den Vind, som ikke behagde at komme, gav Kapitainen, ifjont nodig, da Eskibet ikke havde synnerlig mere Kul end det behøvede til Hjemreisen, Befaling til at sætte Damp til; „Niagara“, som havde Kul i Overflod, havde den Fordeel altid at kunne gaa med Damp, men „Balorous“ og „Gorgon“ var i samme Tilfælde som „Agamemnon.“ Fredag var blot en Gjentagelse af forrige Dag. Den samme kokette Brits vistede nu og da i Seilene og der var en saadan Manøvrering op og ned med Seil, at selv Kapitain Preedy blev træt af sine Anstrængelser for at spare Brændsel og lod sætte Damp til. Dette var hyderlig kjedsommeligt. Enhver ønskede Vind, og der gaves dem, der aldrig havde været tilfjøs fer, som overmodigt paastode, at de heller gad faae for en rigtig Atlanterstorm, og de skulde sandelig faae deres Villie og det til Overmaal. Lørdag var Luften sval og Vinden saa

følelig, at Kullene ragedes sammen, og „Agamemnon“ sloi nu afsted for fulde Seil, pidskende Skummet om sin Boug. Det var jo lutter Herlighed, men Tingen blev mindre frydelig mod Middag, da Vandet begyndte at faae et eget mistænkeligt Skjær og Etyerne paa Horisonten bleve tyffere mod Søen, et slemt Varsel for et Sommer-Togt. Mod Aften bar Eskibet blot det halve Antal Seil og den ene Regnbygge fulgte tæt paa den anden; Barometret var falden til 29 og faldt fremdeles hurtigt. Saaledes gik Natten, men Søndag havde sin egen Skik, saa selv de, der vare mindst bevandrede i de stoiende Symptomer paa en Atlanterstorm, med et Blik saa, at vi havde den ivente. Himlen laa over os som en Ulykke, gennem hvis Rister Eskadrens andre Eskibe skintedes lig Skygger, taagebe, ulegemlige, som den flyvende Hollander. Søen havde forvandelt sit klare, krude Blaa til en eneste Graade, og Atlanterhavets Bolger satte ind paa os som Bjerger af Vand med sproitende Skum paa Toppene. „Agamemnon“ rullede svært og gav Enhver en Forsmag paa, hvad han havde at vente, naar det rigtig bar løs, thi det var klart, at vi endnu blot var ved Forspillet. Om Formiddagen var der Gudstjeneste ombord, og medens Officierer og Mandskab sad i andægtig Stilhed, kunde hver Forandring i Stormens hurtig tiltagende Voldsomhed skarpt iagttages gennem de aabne Luger. Regnen faldt tung og en graaagtig Drivsky sloi over Himlen med utrolig Hurtighed; Seil og Takkel hvinede med høie, klare Roster som om ti tusinde Blæse-Instrumenter paa eengang udsendte deres Musik. I den lille Menighed rørte sig imidlertid Ingen mere end nødvendig var for at holde sig fast paa sit Sted og Gudstjenesten fortsattes saa lidt forstyrret af Elementernes Raseri, som om man var forsamlet inden en Domkirkes Nure; kun mod dens Ende kaster Kapitainen et skarpt Blik eller to ud gennem Lugen og derfra op til Seil og Master; thi Stormen var tiltaget, Luften blev med hvert Dieblis mørkere og tyffere, og det vilde Hvint gennem Taklet overdøvede nu enhver anden Lyd. Efter endt Gudstjeneste hed det sieblikkelig: „Torsleitet revet!“ og endnu kl. 4 om Eftermiddagen arbejdede „Agamemnon“ sig gennem Skummet uden Torsleil og Jof. Kl. halv fire faae vi det sidste Glimt af „Gorgon“, hvorpaa det forsvandt i det taagebe Mørke. Kl. 6 tabtes ogsaa „Balorous“ af Sigte, men „Niagara“ og „Agamemnon“ holdt tappert sammen, det første under Seil og Damp, det sidste, som alle de engelske Eskibe, under Seil alene. Af de to Eskibe, bestemte til at føre og, i fornødent Fald, understøtte „Agamemnon“ og „Niagara“, faae vi intet inden Faren var overstaet og man, omtrent tolv Dage efter, samledes paa Modstedet. Søndag Nat syntes Stormen paa det Værste. Oceanet lignede et eneste uhyre Eneeb, hvis hvide Glands, reflekteret paa den sorte Himmel, som syntes at ligge lige paa Vandet, gjorde en uhyggelig, overnaturlig Birkning, som om Naturens sædvanlige Love vare forrykkede af Stormen. „Niagara“, som hidtil havde holdt Stand, blev nu et godt Etykke efter, og da Mørket blev dybere, forsvandt ogsaa denne sidste Følgesvend, og nu gik hver for sig. „Agamemnon“ arbejdede og knagede under sin tunge Byrde, som om det skulde brydes sonder og sammen; de massive Bjælker under dets Overdæk bragede og gjorde en Larm som Artilleri og overdøvede næsten Vinden, som hyle gennem Taklet og pidskede de smaa Stormseil som om Meningen var at slide dem ned af Ræerne. De, som befandt sig i de improviserede Kabytter paa Overdækket, fik kun ringe Søvnhil Rat, da Enhver, der faldt i en liden Blund, kunde være vis paa snart at blive vækket ved Efterretningen om, at hans Guld stod under Vand. Saaledes var Søndag Nat, og de følgende Nætter, saalænge Ugen varede, vare blot en Variation fra slet til slettere. Dagbrækningen om Mandag bragte saa ægte en Kuling, som nogenstunde er faret hen over Atlanterhavet.

Barometret stod lavere, Vind og Sø vare følgelig i stærkere Oprør end forrige Dag. Det klinger sælsomt, men kl. omtr. 12 trængte Solen gennem Etytappet og skinnede klart en halv Time, og i denne korte Tid blæste det som det endnu ikke havde blæst. Saa rasende var denne Rastervind, at dens Hyl ganske overdøvede al anden Lyd, og det var næsten en Umulighed at give Vægten de fornødne Befalinger til at tage ind den tæt revede Jof, som, da den var oprullet, næsten lod „Agamemnon“ for de nøgne Master, ifjont Fartoiets fremdeles ifar hurtigt gennem Vandet. Da denne Rastervind var over, havde vi den sædvanlige Vind, som nu stadig blæste fra Sydvest, og hvert Minut bragte os mere ud af vor Kurs. Time for Time blev Stormen voldsommere, indtil henimod fem om Eftermiddagen, da den syntes paa sit Høieste og raste med en saadan Voldsomhed og et saadant Oprør i Søen, at Sagen sandelig saa alvorlig nok ud selv for et saa stort og stærkt Eskib som „Agamemnon.“ Der gjordes „reent Dæk“, som det hedder, ifjont Operationen ingenlunde fremkaldte den Grad af Komfort, som Udtrykket synes at antyde. Natten gik imidlertid hen uden andet Uheld, end at alt, som uforfigtigvis var ladet løst, og som var istand til at rulle, foer overbord, og et eller to Forsøg, som „Agamemnon“ gjorde i den midterste Vagt paa at vende sin Bund iveiret. I alle andre Henseender var Natten blot en Gjentagelse af Søndags Nat, lidt værre maaskee, og med en Kvantitet mere Væde paa Dæk og

i Kabytter. Tirsdag rasende Stormen endnu med usvækket Kraft, ifjont Barometret var steget til 29,30, og der var tilstrækkelig Sol til at observere og forvisse sig om, at man befandt sig 563 engelske Mile fra Modstedet. Om Eftermiddagen indhentes vi af „Niagara“, og da Vinden nu havde en anden Kaprice, gjorde „Agamemnon“ Rast, som om den absolut vilde brække sin Boug og begrave det telegraphiske Toug. Det er imidlertid en kjedelig Sag at holde Bog over sliq Rod, og endnu kjedeligere er det at læse Bogen. Kort og godt havde vi altsaa Onsdag samme Sogang med mindre Vind, Torsdag svar Sø og Regn med Rastervinde og Skyregn Fredag. Lørdag den 19<sup>de</sup> Juni lod det til, at Uveiret skulde have en Ende, Barometret syntes tilbøielig til at stige og Søen til at falde, og for første Gang paa sex Dage kunde man gaa nogenlunde sikkert paa Dækket. Men desværre, Eskibet er ligesaa stussende paa Atlanterhavet som andsteds, og under forholdsmaessigt stille Veir om Eftermiddagen faldt Barometret igjen, medens en tynd sortagtig Stribe over os vogede, indtil den bedækkede den hele Himmel og advarede om, at det Værste endnu var igjen. Regnen faldt tung om Aftenen og saa begyndte Vinden igjen, ikke voldsomt eller med Rastervinde, men med stedse stigende Kraft som om den havde besluttet at gjøre sine Ting langsomt, men gjøre dem vel. Lidt efter lidt blev Sagen farligere, saa Kapitainen fandt det fornødent selv at forblive paa Dækket under Midtvagten.

Kl. 4 om Morgen revedes alle Seil, et langvarigt og trættende Arbejde, thi Søen hvinede paa saa bedøvende en Maade, at intet Kommandoord hørtes, og Jolkene tilveirs, som med alle deres Kræfter maatte klamre sig fast til Ræerne, vare næsten ude af Stand til at holde sig mod de Vandstrømme, der styrkede over Jof og Rær, som for at rive Alt med sig. Eskibet var næsten ligesaa vaadt indvendig som udvendig, og saaledes fortsattes der indtil 8 eller 9, medens alt, som endnu kunde slides løs, foer overbord og alt Levende maatte stuve sig sammen i Kroge eller klamre sig om Bjælker for ikke ligeledes at fare overbord. Kl. 10 blev Himlen endnu fortere og Vand og Sogang mere rasende. Kl. halv elleve faaes tre til fire gigantiske Bolger nærmere sig „Agamemnon“; de kom langsomt og tungt gennem Taagen, nærmere og altid nærmere rullende frem ligesom Kampesøie af grent Vand med en Krone af Skum, som syntes at fordoble deres Høide. „Agamemnon“ lofstedes iveiret af den første og sank saa ned i Søens dybe Gulning, hvor den blev liggende næsten paa den ene Side. Der var en rædselsfuld Knagen medens det store Eskib laa saaledes, thi Alt foer overbord hvad enten det var fastbundet eller ikke, og Forvirringen ombord lader sig ikke beskrive, indtil Bolgen kom igjen i raskere Skridt og dybere end før. Alt blev der den samme Bragen og Officierne i Mesfen, som faae Faren, aabnede Døren til Dækket. Her trofser Scenen et Dieblis enhver Beskrivelse. Efter under høie Skrig at have anstrængt sig for at frelse sig med Streb og Stiger og hvad der kunde rives løs, kastedes en forvirret Masse af Søfolk, Gamle og Unge, som en eneste Vold over paa Etyrbordsside. Blot et Dieblis og som et Glimt kunde dette sees mellem Grupper af Menneker, som klamrede sig fast til Bjælkerne, medens store Vandmasser overfommede Alt; derpaa styrkede Kullene, som vare stuvede paa Hoveddækket, løs, og Kulstøvet skjulte et Dieblis alt paa Dækket, men i alle Retninger hørtes Kulklumper rulle omkring, knækkende alt paa sin Vej og farende gennem Dæksvinduerne ind i Mastrummet. Endnu var det ikke ude med os, men loftet iveiret af nok en sthøi Bolge, for atter at synke ned, og endnu mere paafide, styrkede Kullene paa Etyrbordsside paa det lavere Dæk ogsaa løs og rev Alt med sig. Nu var Sagen alvorlig, thi det var klart, at blot to eller tre Overhalinger til og Masterne vilde knækkes som Rør og lemlæste eller dræbe Alt hvad der stod under; Kapitainen stod allerede paa Hytten; der kommanderedes: „Vend“, og Mr. Brown, den utrættelige første Massinist, fik Befaling til at sætte Damp til sieblikkelig. Mandskabet kom blot med Vanskelighed op paa Dækket, og først efter Forløbet af nogle Minuter, thi alle Stiger vare løsrudte; Jolkene vare sorte af Kulstøv og Mange bare endnu alvorligere Mærker paa deres Ansigter af Kulstykterne. Der herskede i Begyndelsen nogen Forvirring; thi Stormen hylede, saa Officierne ikke kunde gjøre sig forstaaelige og hjerghøie Bolger rullede det store Eskib op og ned, saa at det var umuligt et Dieblis at faae fast Fodfæste. Den ene efter den anden slængtes langt hen over Dækket; to Matroser foer paa Hovedet ned mod Værp-Maskinen, som om Meningen var at stange dem, men forunderlig nok tog hverken Jof eller Maskine Skade. Hvad der gjorde Galt være var, at Eskibbaaden, ifjont taget ned og fastgjort paa Dækket, havde slidt sig løs paa den ene Side og rippede frem og tilbage, trunde med at knuse Enhver, der kom i dens Nærhed. Eskibets gode Disciplin gjorde sig imidlertid snart gjældende og Mandskabet gav sig ifærd med at faae Fartoiets vendt, medens et Par Officierer gik ned for at see til de Saarede, om hvilke forfærdelige Rygter gik blandt Jolkene. Ulykkeligtvis var der blot altfor mange. Eskibvagten udenfor Messedøren havde ikke havt Tid til Flugt og var aldeles begravet under Kullene. Noget Tid hengik inden han kunde drages frem, da en Bjælke, der brugtes til Spærre

\*) Nemlig foruden „Agamemnon“ den amerikanske Fregat „Niagara.“



for Kulstækkene, havde knust hans Arm og endnu laa som en Presse over det saarede Lem, saa det ansaaes for umuligt at faae Manden frem uden at risikere hans Liv. En Saug bragtes og Tommeret maatte sauges over inden den Ulykkelige kunde befries. En Matros havde faaet alle fem Fingre knust; en Maskinist, der ogsaa havde været begravet under Kullene, havde ingen ydre Skade faaet, men man frygtede en farlig indre Forstyrrelse og mere og mindre alvorlige Kvæstelser hørte til Ordenen. Mange vare paa vidunderlig Maade fælske. En Matros kom paa Hovedet fra Dækket ned i Lasterummet uden at føle andet end en liden Opkvikning, og en anden var i ti Minuter bleven gjort Jagt paa af tre store Oliefade, som havde slidt sig løse og af hvilke ethvert havde slaaet ham flad som en Pandekage, havde det indhentet ham.

Saa snart „Agamemnon“ havde vendt, gjorde „Niagara“ den samme Manøvre, ligesom for at være rede til at yde Hjælp. Man havde, som vi senere erfarede, faaet i den Formening, at vi vare synkefarligere. Saa galt var det dog ikke, skjønt galt nok, det veed Vorherre, thi Alt syntes hiin Ulykkesdag at have sammenrottet sig mod os, og i en saadan Sø og med en saadan Binds kunde ikke stort gøres for at forbedre Stillingen. Kl. 12 Middag rullede Skibet endnu ligesaa vildt som nogenfinde. Mandstæberne, der havde arbejdet siden Kl. 4 om Morgenen, vare fattede til at rense Dækkene fra den Masse Kul, som opfyldte dem, og medens dette gik for sig knuste en stor Styrtso den halve Side af en uhyre Jernboile, som Mandstabet havde givet Ogenavnet „Krinolinen.“ Man ventede hvert Dieblis at den anden Side ogsaa skulde gaa, og var dette hædt, kunde det have været tvivlsomt nok om „Agamemnon“ nogenfinde mere var bleven seet paa Atlanterhavet. Ulykkeligvis blev det befundet muligt itide at frelse Boilens anden Side ved Hjælp af Rabeltoug, skjønt intet kunde forhindre, at den knuste Deel hamrede mod Skibets Side med en saadan Voldsomhed, at det var at befrygte, at Slagene kunde frembringe en farlig Læk under Bandet. Kloffen var næsten tre Eftermiddag inden man var færdig fra denne Kant, og Veiret var uforandret. Masternes Befæstelse blev nu Gjenstanden for Kapitaens Bekymring. De lavere Master anstrængtes synlig over Evne ved hver Kullen og ulykkeligvis kunde de ikke lettes ved at kappe nogle af de øverste Ræer, da det ene og alene var Masterne, der forhindrede Skibet fra at rulle endnu mere og hurtigere, og saaledes vidste Enhver, at gif Masterne, var det ogsaa forbi med Gartoiet. Der var altsaa intet at gøre uden i forventningsfuld Taushed at stirre paa Kampen og stole paa Forsynet for Udfaldet. Kl. henimod 6 antoges det tilraadeligt atter at vende Skibet og sætte Fart for Modstedet med svag Damp. Skibet rullede nu saa rædselsfuldt, at dets store Damp-pibe knustes, hvorved Maskinrummet fyldtes med Damp og en Rjedel gif i Løbet i et Dieblis, da dens Tjeneste var saa hellig fornøden. Solen gif ned over saa vild og forfærdelig en Aften, som nogenfinde har sat Sømandens Mod og Koldblodighed paa Prove. Der fandtes naturligvis Mænd ombord, der vare fortrolige med Storme i alle Jordstreg, og der gaves dem, som i Lighed med Medskriveren af denne Artikel, havde været Vidne til den Orkan, der foer over det sorte Hav hiin minderværdige 14<sup>de</sup> November, da Snefe Skibe og Tusinder af Menneskeliv gif tabt. Men Ingen ombord havde seet en saa ræfende og farlig Sogang som den, der hiin Nat og den paafølgende Morgen slyngede „Agamemnon“ fra Side til Side som et Legetoi mellem Bølgerne. Natten var begyndt, de lave Skyer syntes næsten at slutte Skibet inde; nu og da drev et stærkere Stormkast Skyerne tilside og fremvisste Maanen som en uklar, graalig Plet paa Himlen, medens Oceanet, hvidt som nyfalden Sne, kogte og sydede lig en uhyre Rjedel. Dog dette var blot Glimt, som hurtig igjen gav Plads for Mørke. Optrinets Storhed gif næsten tabt i dets Rædsler; thi af de mange Former, hvori Døden nærmer sig Mennesket, er ingen lettere i Virkeligheden, ingen grusomere i Forventningen end Død ved Skibbrud.

Alt fove var hiin Nat umuligt paa „Agamemnon.“ Selv de, som havde søgt til Hængesøierne, kastedes ud pvergang disse dunkede mod Skibets Sider. I Kabytterne vare Borde og Stole knuste, Kommodeskuffer endevendte og en liden Brænding foer hen over hvert Gulv, dannende Miniatur-Søer i Kufferter og Vadsække fulde af reent Linned. Hvor hurtig Bandet end strømmede ud gennem Epygatterne, strømmede det endnu hurtigere ind gennem Kanonporte og Rjedsbuller, medens Væler og Ræer udsprejedes og gav en Baandehyd fra sig som om det var umuligt at holde sammen ret længe endnu, og i det Hele var det en saa jammerfuld Nat, som nogenfinde har været oplevet paa et Hendes Majestæts Linieskibe. Kapitaen forlod ikke Hytten den hele Nat, skjønt det var et vanskeligt Stykke Arbejde at holde sig der, selv ved med begge Hænder at klamre sig fast til Hytte-Ratværket. Morgenen bragte ingen Forandring og skjønt Søen ikke kunde stige i Billed, blev den dog farligere for Skibet jo længer det varede. Meget dunkelt, og kun med lange Mellemrum, flintedes „Niagara“, det ene Dieblis hoit oppe paa en Rjæmpeløse, det næste aldeles skjult, naar „Agamemnon“ selv sank ned i Bandedgrundene. Men

disse Glimt vare nok til at vise os, at vor transatlantiske Kammerat ogsaa fik mærke, at der var Alvor i Legen, skjønt han slap bedre deraf end „Agamemnon“, hvilket var i sin Orden, da den med 2,000 Tons større Drægtighed ikke havde en større Vægt at bære. Pludselig blev det saa mørkt, at vi intet Andet kunde see end os selv, og vi havde ogsaa tilstrækkelig nok med at tænke paa os selv, thi vor Stilling begyndte at vække tunge Alnelser hos de Etyrende. „Agamemnon“ er et af de bedst byggede Linieskibe i den hele Flaade, men i en saadan Storm og saaledes overladet, kunde det blot slaa Kolbotter i Søen, den ene værre end den anden. Endnu tre til fire Timer og Skibet havde faaet for hvad det kunde taale. Bandet havde samlet sig i saadanne Masser paa de lavere Dæk, at Mandstabet kun med Noie kunde forblive paa sine Poster. En Dufning bragte alle Elektricer-Maskiner hors de combat og opbrød nogle fæde stærk Kobbervitriols-Oplosning, som strømmede ud og farvede Alt hvad den berørte til lyst Grønt. Nu begyndte Skibet for Alvor at indtage Vand. Gjennem Ventilatoren strømmede det ned i Maskinrummet og nu saa den mindst Erfarne, at det hurtig vilde være forbi, dersom ikke en Forandring indtraadte enten i Veiret eller Skibets Stilling. Til det første var kun liden Udsigt; Luften var saa langtfra at klare op, at spørgsagtige, sorte Skyer altid syntes at lægge sig tættere ind paa Skibet. Til dets Frelse var der levet Kapitaen tre Muligheder: den ene at vende som han allerede en Gang før havde forsøgt, den anden at lade det staa til for Binden, den tredje og sidste at forsøge at lette Skibet ved at kaste en Deel Taffel overbord. Det sidste Alternativ kunde naturligvis først tænkes paa, naar de to andre Udveje vare forsøgte uden Nytte, det vil sige, naar det var klarlig godtgjort, at intet andet kunde frelse Skibet. Ved at vende udsatte man Gartoiet for at miste sine Master, idet det styrte ned i Søfælg og ti Minuter efter vilde det da selv ligge paa Havsens Bund; at forsøge at sætte afsted for Stormen med en saadan Sogang, var at risikere at faa hundrede Tons Vand føiede til den gamle Byrde med hver ny Bølge, som styrte over Skibet, indtil stakkels „Agamemnon“ gif under dem alle for altid. Kloffen lidt over ti Mandag Formiddag var Stillingen saa foruroligende, at Kapitaen besluttede at risikere at vende. Det var haardt nok at faa Befalingen hørt, men at udføre den syntes kortad umuligt. Endelig fik man Gartoiet saavidt omkring, at det havde sin Bredside mod Stormen, og nu syntes en Tidlang intet at kunne gøres. Rulningen de foregaende Dage syntes blot Barneværk sammenlignet med hvad Gartoiet nu præsterede. Af mere end 200 Mand paa Dækket, kastedes mindst 150 i Dynge fra Side til Side, medens de Andre, der holdt sig fast i Tougværket, springedes frem og tilbage. Nu syntes den sidste Time at være kommen, og det var et Mirakel, at det stolte Gartoies Master havde holdt faalænge. Hver Gang det faldt overende, gif dets Rjættinger dybt under Bandet. De lavere Dæk flommede og paa det øverste kunde man høre, at Kullene atter havde brudt sig løs og indi Maskinrummet, hvor de gjorde Ve i sig som de kunde. I Sygekabytten var nu Patienternes Antal steget til 45, af hvilke ti havde faaet alvorlige Kvæstelser, de Øvrige led af Udtømmelse efter overanstrengt Arbejde. Da det endelig lykkedes at faa Skibet vendt, viste det sig snart, at intet var vundet. Juld Damp sattes nu til og et Par Seil for at løfte Forstavnen og afsted satte „Agamemnon“ i affindig Fart hen over de forførte Bølger, af hvilke en trængte ned i Messerummet og bogstavelig vaskede to Officierer bort fra en Bænk, hvor de havde søgt Hvile. Dette var dog blot en Slags Affedshilsen, thi Barometret begyndte at stige og Stormen var synlig i Aftagende og henimod Middag havde Alt antaget et lyfere Udseende. Messerummet vilde hiin Eftermiddag have været en ypperlig Studie for en Maler, med knuste Binduesrunder, smaae Bække af Vand hist og her, som fremdeles blev ved at fornye sig eftersom man kastede dem væk, og Alt hvad der kunde sanderlaas laa spredt om paa Gulvet i Ruiner og mellem disse et Snees Officierer, som med den ene Haand holdt sig fast ved Bordet, medens den anden tappert langede til et solid Maaltid - det første paa 24 Timer.

Hele Mandag rendte „Agamemnon“ afsted for Binden, som sagtede saavidt, at man Kl. 4 Tirsdag Morgen kunde vende og tage Fart for Modstedet, der nu var omtrent 200 Mil ligger borte end da Stormen rasede som stærkest Sondag. Tirsdag var en stille, klar Dag, skjønt Søen naturligvis endnu var i Bevægelse. Onsdag havde vi for første Gang paa fjorten Dage en virkelig Sommerdag, og Revene toges af Topseilene, men Torsdag var det igjen den gamle Historie med Bind og Regn og Fredag, 16 Dage efter at have forladt Plymouth, befandt vi os endnu 50 Mil fra Modstedet, da det besluttedes at sætte Damp til og naa frem i en Fart. Mod Middag saaes „Valorous“ om Eftermiddag kom „Niagara“ ind fra Nord siden og „Gorgon“ om Aftenen fra Syd siden, og saagodt som for første Gang var nu den hele Eskadre samlet nær det Sted, hvor det store Værk skulde paabegyndes. Det Modsted, som i Virkeligheden var fastsat, var 52,2 nordl. Bredde, 33,18 vestl. Længde,

medens det Sted, hvor Skibene mødtes, var 51,54 Bredde, 32,33 Længde, eller omtrent 30 Mil nærmere hinimod den engelske Kyst end Overenskomsten var. Det syntes som om „Valorous“ først havde været paa det egentlige Modsted. „Niagara“ var den næste; det ankom under Damp to Dage før „Agamemnon“ og „Gorgon“, som ogsaa havde været ganske anstændig medtaget og nær havde mistet sine Master, var den tredje. „Niagara“ syntes at have faaet stolt for Stormen, skjønt det som alle de andre, havde doiet Udskilligt. Det havde mistet sin Rhyverbom, og Stænger og Boier til Touget vare seiede bort fra dets Sider og gaaet. Ingen kunde sige hvorhen.

Fredag Aften den 25<sup>de</sup> Juni laa Skibene ved Siden af hinanden og der var en Stilhed i Sø og Luft, som selv vilde have været mærkelig i en Indsø; i Atlanterhavet og efter hvad vi nylig havde været Vidne til, syntes den fast unaturlig. Under „Agamemnons“ værste Rulninger den 20<sup>de</sup> og 21<sup>de</sup> var Telegraphtouget bleven en eneste forvirret Masse, som det syntes ugjørligt nogenfinde at faa oploft. Hvor paradok det i Begyndelsen syntes, paastod et Par yngre Officierer, at Ureden ikke kunde strække sig langt ned af Touget, og det viste sig at de havde Ret. Kapitaen sparede ikke paa sin energiske Bistand, og der arbejdedes Nat og Dag. De første 24 Timer syntes Arbejdet haabløst, thi saa fast var Knuden, at en Times strængt Arbejde neppe løsne en halv Mil. Lidt efter lidt forbedredes Udsigterne; Anstrængelserne fordobledes og Fredag Aften havde man faaret 140 Mil og Reften var i Orden, saa der kunde strides til Arbejde. Lørdag Morgen den 26<sup>de</sup> Juni vare alle Forberedelser gjort til at foretage Spleisningen og paabegynde det store Værk. Enden af „Niagaras“ Tong blev sendt omford i „Agamemnon“, Spleisningen tilendebragtes, en boiet Sippence blev fastet paa for at fange Lykten og Kl. 2,50, Greenwich Tid, hejedes Touget langsomt over Skibssiden og forsvandt for altid. Veiret var koldt og taaget, med en ubehagelig Duffregn, og da der hverken vankede Hurrarab eller Begæjstrings-Dringer af nogenformelt Slags, gjorde den hele Ceremoni Indtrykket af at man var ifærd med at begrave en Matros, eller havde et andet Værk fore af en ligesaa begrædelig Besættelse. Som Udfaldet blev var det heldigt, at ingen Demonstrationer havde fundet Sted, da Enhver vilde have mødt frem med et usædvanlig langt og snurt Ansigt, naar den samme Gjerning skulde begynde forfra igjen en Times tid bagefter. Det er uforment at gøre en lang Historie - altsaa kort og godt; efter at hvert Skib havde sanket omtrent tre Mil, brast Touget ombord paa „Niagara.“ Ulykken bemærkedes diebliskelig paa begge Skibe; man traf de fornødne Foranstaltninger og Kloffen halv otte var en ny Spleisning foretaget og Touget igjen senket. Efter Overenskomsten udmaltes 150 Fænte mellem hvert Skib, og nu toges Fart, først to Mil i Timen, senere fire. Alt gif hurtigt; Touget rendte 5 og 5½ Mil i Timen naar Skibet gjorde 4. Den stærkeste Strømning paa Dynamometret var 2,500 Pd. og dette blot nogle Minuter medens Gjennemsnittet var 2,000 og 2,100 Pd. Ved Midnat var Touget senket i en Strækning af 21 Somil. Kl. halv fire havde man naaet op til 40 Mil og intet kunde være mere tilfredsstillende end Tingenes samtlige Gang, da Professor Thompson Kl. 3, 40 Minuter Sondag Morgen den 27<sup>de</sup> kom ombord, og berettede at Touget var sprunget og som man troede ombord paa „Niagara.“ „Agamemnon“ standsedes diebliskelig og i næste Dieblis underrettede et Kanonstus og et blaat Fyr „Valorous“ om at den første Deel af det atlantiske Tong var senket og tabt.

Tougets Længde levede en vid Mulighed for Uheld af dette Slags, og den Overenskomst, som var truffet inden man forlod England, var, at Spleisningen skulde foretages om igjen og Værket paabegyndes forfra, indtil hvert Skib havde tabt 250 Mil Tong, hvorefter de havde at standse Arbejdet og vende tilbage til Queenstown for at indhente ny Ordres. Efter Uheldet Søndags Morgen, vendte Skibene og for fjerde Gang begyndte „Agamemnon“ det trættende Arbejde at stræve mod Binden til det evindelige Modsted, som man syntes bestemt til stadig at søge. Graaet den Befælgelse, Tabet af Touget fremfaldte hos Enhver, gaves der andre Grunde til at ønske, at Togtet ikke maatte træffes formeget i Langdrag. Forsyningen af friske Levnetsmidler var nemlig gaaet op, og allerede i flere Dage havde Rjodretten i Messerummet havt et mistænkelig inflammatorisk Udseende, hvori den heller ikke kunde fortænkes, da det var Dyrefød, som havde oplevet tre Aar mere end det for dets sunde Tilstand garanterede Fidsrum.

Det var intet Snarværk at arbejde sig frem mod Binden, og først Mandag Middag den 28<sup>de</sup> indhentede vi „Niagara.“ Medens Alle med spændt Utaalmodighed ventede paa at faae Kammeratens Forklaring over hvorledes han havde baaret sig ad med at faae Touget til at springe, elektriserede han Enhver med at tilfaste os det Svørgemaal: „Hvorledes sprang Touget?“ Dette var forbaufende. Saa hurtig som Baadene kunde stiftes i Søen, kom Mr. Gyrus Field med „Niagaras“ Elektricitets-Folk ombord og en Sammenligning af Loggearraterne bragte den sergelige og mystiske Rjendsgjerning for Dagen, at et totalt Brud havde fundet Sted i en Afstand, som viselig



ikke overskred 10 Mil fra hvert Stik, og - eftersom man kunde domme - paa Havets Bund. Af alle de Uheld, der havde ledsaget Redlæggelsen af den atlantiske Telegraphtraad, var dette det sorgeligste og mest affrækkende, siden det bevisste, at efterat alle de Forholdsregler, som Videnskaben og menneskelig Klogt kunne udfinde for med Sikkerhed at nedlægge Touget, kan der paa selve Havets Bund være Hindringer, man aldrig kan sikre sig imod, thi selv Jarens Bessaffenhed maa til alle Tider forblive ligesaa ubekendt som det Dyb, hvori den rammer. (Fortættets.)

## Literatur.

Efter hvad vi høre, kan man vente en ny Udgave af **Stangs Grundlovsfortolkning**, der længe har været saa godt som udsolgt. Statsraaden, der i den senere Tid i en glædelig Grad har gjenvundet sin Selbred, er allerede fysisht med den omfattende og gennemgribende Omsættelse, som han nu vil give dette sit Arbejde. I mange Stykker vil det vistnok blive at betragte som et nyt Værk. Saaledes som det først fremkom, gjorde det Epoke i vor juridiske Literatur. Det er stadigen bleven lagt til Grund ved Studiet af vor konstitutionnelle Ret her ved Universitetet og maa nok ogsaa med Hensyn til Forfættelsestiden anses for et Meisterværk, især naar tages Hensyn til, at Forf. stod ganske uden brugbare Forarbejder. (Steenbuchs og Falsens forudgaaende Forsøg kunde ikke stort hjælpe.) Men et fjerdedeels Aarhundrede er henløbet siden Forfættelsen; adskilligt er opklaret af Andre, og hvad den femogtyveaarige theoretiske Forfatter skrev, vil naturligvis den nu erfarne, i det praktiske Liv prøvede Mand i mange Stykker forandre og forbedre. Det er saaledes med Længsel man maa imødesee dette Værk, og det er af Hjertet vi ønske Forfatteren Selvbed og Kraft til at fuldende det.

Et andet Værk, som det store læsende Publikum med lige Længsel maa imødesee, er **Reise-Grindringer og Livsbilleder** af Prof. Hansteen, hvorpaa Konsul Tønsberg indbyder til Subskription. Hansteens Navn er saa berømt i den lærde Verden og hans livlige, lunefulde Maade at fortælle paa saa anerkjendt, at vi kun behøve at gøre opmærksom paa et Værk som dette for at det skal finde den fornødne Deeltagelse og Understøttelse fra Publikums Side. Vi bemærke saaledes kun, at Bogen fornemst Forfatterens Reiser i Sjenmet (til Bergen 1821) og i Udlandet (Sibirien 1829) tillige vil indeholde hans Autobiographi og Portræt samt blive prydet med 3 kolorerede Billeder, der oplyse den sibiriske Reise. For Subskribenter vil det hele Værk, der udkommer i 3 Hefter, koste 1 Spd. 60 Sk., en overkommelig Sum!

**Norske Magazin.** Skrifter og Optegnelser angaaende Norge og forfattede efter Reformationen. Samlede og udgivne af N. Nicolaysen. I. Chra. 1858. XXXIV og 180 S. stor 8vo. Joh. Dahls Forlag. Dette Værk skal, ifølge Udgiverens Indledning, „saavidt muligt i kronologisk Orden indeholde saadanne Skrifter og Optegnelser, vedkommende Norge, som ere yngre end 1537 og tilforn ikke have været trykte eller kun paa en mindre tilfredsstillende Maade. Og for at berigtige eller forklare enkelte Punkter i disse Skrifter og overhovedet for at udbrede et større Lys over det Lidsrum, som ethvert af dem omfatter, vil der i vedføjede Tillæg blive gengivet Optegnelser af mindre Omfang og saadanne, som nærmest kunne henregnes til Aftskifter, begge tildeels i Uddrag.“ Foreliggende Hefte frembyder et rigt og interessant Indhold. Da det væsentlig ikke bestaar af Aftskifter, men af Skrifter, der ere forfattede for at udgives, har det almindeligere Interesse end de ellers forfættede Samlinger af Rildeskrifter, der tidligere have, maaskee med Undtagelse af de saakaldte Suhmske Samlinger. Samlingen aabnes med „Bergenss Aikronike 1560“, som her for første Gang gives paa Prent, og hvorefter hovedsagelig Kongesagaerne have tjent som Kilde forsaavidt angaar Lidsrummet indtil 1263 og Kraug's Aikronike for det paafølgende Lidsrum. Derpaa følger Mats Storsøns hidtil ubekjendte Beretning om de tydske Rjebmænd i Bergen, hvilken synes forfattet kort efter 1560 og i ethvert Fald før 1569. Forf., hvorefter Oplysning gives i nogle tilføjede Aftskifter, var i 36 Aar Lagmand i Bergen og døde Pinteafsten 1569. Som Nr. 3 følger Absalon Pedersøn (Beyers) Norges Beskrivelse, forfattet mellem Aarene 1567 og 1570. Dette Værk er allerede tidligere trykt i Suhms nye Samlinger, men her fremtræder det i en nøiagtigere Udgave, hvorved af de mange Aftskifter en, der findes i det kjøbenhavnske Univ.-Bibliothek, er lagt til Grund, fordi den muligens er den ældste. Forfatteren, hvis Stik Holberg har benyttet, var født i Segn 1528, studerede i Wittenberg og døde som Præst i Bergen mellem Aarene 1573 og 75. Hans efterladte Hustru blev i Bergen 1590 brændt for Trolddom. Efter selve Beskrivelsen følger endel diplomatariske og andre Tillæg. Nr. 4 bestaar af Uddrag af et Skrift om Syvaarskrigen, af Axel Gyldenstjerne (?) med Tillæg af nogle diplomatariske Aftskifter, der ogsaa have sin store Interesse. — Af denne Fortegnelse vil man see, at den Samling Nicolaysen her har leveret, som sagt, er baade af et vigtigt og interessant Indhold. Naar dertil kommer, at Udgiveren har forsynet hvert af de optagne Stykker med righoldige Indledninger, hvori Alt hvad Forfat-

telsen angaar nøiagtigt droftes, da troe vi Alle maa erkjende, at den her paaabegyndte Samling i høi Grad fortjener Publikums Understøttelse og Opmærksomhed. Men hvorledes end Modtagelsen maatte blive, er det hos os ved Arbejder som dette desværre liden Udbytte til at Forfatter eller Forlægger deraf skulde høste nogen Fordeel. De maae snarere prise sig lykkelige, dersom de slippe at give Penge til. Og vi have saaledes fuld Beføjelse til at prise den Uegennyttighed, som fra Begges Side i Videnskabens Interesse her aabenbarer sig. At denne Samling har kunnet udkomme uden offentlig Understøttelse er et Vidnesbyrd mere om den uegennyttige Interesse for vor Literatur, som Johan Dahl i sin lange Forlæggerbrevskjendelse har udtalt. — Hvad foreliggende Samling ellers angaar, have vi endnu en Ting at bemærke - sjønt rigtignok af underordnet Betydning; thi den angaar kun Orthographien. „Rettskrivningen“ har alt længe hos os i og for sig selv været ubestemt og grændsende til Brangtskrivning. Forfatterne søge at gøre sig interessante ved at opfinde hver sit Eget, og Originaliteten paa dette Fjeld er endog drevet til den Yderlighed, at man har seet et Slags Orthographi anvendt i den første Halvdel af en Bog og en himmelvidt forskjellig en i den anden. Under disse Omstændigheder, da Anarchiet har de mest høiroste Præster, faar man taale, at Enhver udfinder sig et eget Sprog. Det bliver hans egen Sag, hvorefter han kan forstaaes af Andre, og ikke af Mangel paa Sprog til at udtrykke sine Idéer i kommer til at brænde inde med disse ligesom en af vore rodhuggende Sprogforbedrere, der kræver intet mindre end et ganske nyt Sprog. Men vi maa paa det Bestemteste protestere, naar Nicolaysen anvender sin til privat Brug opfundne forresten yderst inkonsekvente Orthographi ogsaa i Dokumenter, som han aftrykker. Thi dette er et Attentat paa at give et vilkaarlig Nutidsbarn en historisk Berettigelse, som er aldeles ubeføjet og tilfjænet.

## Blandinger.

„**Annales Liciniani.**“ En tydtst Lærd, Dr. Perz, har under denne Titel udgivet Brudstykker af et latinisk historisk Skrift om Republikken, som han har antaget for at være et selvstændigt og betydeligt Værk, forfattet kort efter Sallusts Skrifter, men før Livius's Historie, altsaa i August's tidligere Tid. Han har fundet Brudstykkerne i en Codex rescriptus, o: et Pergamentshaandskrift, hvor den ældre Haandskrift er udslettet for at give Plads for en nyere Text; den nævnte Rodeg havde imidlertid det Særegne, at den var dobbelt rescriptus, det vil sige, at der under den udslekkede Skrift fandtes en endnu ældre, allerede tidligere udslettet Text. Ved chemiske Midler er det lykkedes at gøre en Del af denne ældste Text læselig, og det er denne, der indeholder **Annalerne**. Man har i Tydsland vist megen Glæde over denne Forøgelse af vore Kundskabskilder og lagt endel Bægt paa den nye Kilde til den romerske Historie, man her vil høre fundet, men det er lykkedes Konferentsraad Madvig i et Foredrag i Videnskabernes Selskab aldeles overbevisende at godtgjøre, at de fundne Brudstykker ingenlunde kunne have den Betydning, man har villet give dem. Efter Madvigs Forklaring fremgaar det saavel af en uheldet Betragtning af de bevarede Stykker som ogsaa tildeels af Forfatterens egen Antydning af sin Stilling og Dydage, at Skriftet er et, uden Tvivl det tredje eller fjerde Aarhundrede efter Kristus tilhørende, Excerpt af den romerske, republikanske Historie, væsentlig efter og af Livius, med særdeles uferholdsmæssig Fremhævelse af Jertegn, Anekdoter og Kuriositeter, der havde faaet Plads i Skoletraditionen, men med usammenhængende Omrids og raue Stumper af de store Begivenheder, hvori mærkelige Feiltagelser lade sig paaafse, endog i det Liden, der er opbevaret, og med Tilføielse af enkelte antikvariske Notitser. Madvig tilføier imidlertid, at paa Grund af vor Fattigdom paa Rilder til den romerske Historie fra den Tid, hvor Livius's fuldstændige Bøger ephore, indtil Ciceros og Cæsars Tid, kunne selv Brudstykker af den Art og Rang, hvortil de nærværende ere nedsatte fra Bærdighed og Rang af gamle, betydelige Annaler, yde et og andet nyt og ikke uvigtigt Træk, der heller ikke fattes i dem. Kun bliver det efter den af Madvig givne Fremstilling af det hele Arbejdes Natur, hvortil Brudstykkerne høre, af stor Vigtighed ikke at tage en Skjedseløshed af Excerptisten for en særegen og god Efterretning. (Dagbl.)

## Norge.

**Christiania.** I Repræsentantmøde den 11te bevilgedes 3000 Spd. til Dymaalning ogsaa af Christiania Byes nye Territorium og de Dele af det ældre, som ligger udenfor den tidligere Muurgrænde. Det gamle Territorium har fr. Almester Næser allerede opmaalet og Kartet derover ere, som vore Lærere ville erindre, allerede for Stortidelen udkomne. Videre bevilgedes den aftrædende Stadsphysikus 300 Spd. i aarlig Pension af Bykassen; 300 Spd. til en Assistent hos Kammeret samt 35,000 Spd. til Opførelse af en ny Almueskolebygning oppe i Møllergaden, i Overensstemmelse med Arkitekt Nordans Tegninger, hvilket Beløb skal tilvelebringes ved Laan, helst af Døyningskassens Fond. Fremdeles besluttedes at afsluttede den nye Kirke, samt at anstætte 3 Bygningsinspektorer, hver med en Løn af 300 Spd., medens de Byggende ilægges Gebyrer

til Bykassen. Angaaende den omhandlede Fjytning af Redningsanstalten Løstes Gave erklærede Repræsentantskabet blot, at det ikke var derimod, forudsat at de Kommuner ved Gavebrevet, navnlig de 2 forbeholdte Rettigheder ikke betoges samme. (Hensigten er at flytte Anstalten til Gaarden Nisebro i Eidsvold.) — Under 23de f. M. er Bureauchef i Departementet for det Andre P. Eger udnævnt til Foged i Aker og Følles Fogderi, Toldkasserer i Christiansund M. A. Boye til Toldkasserer i Laurvig og Undertoldbetjent i Vadsø Tolddistrikt C. V. Kjølstrup til Toldkasserer i Gjerund.

— Under f. D. er Skattefoged og Auktionsforvalter i Throndhjem S. F. Brinchmann og Foged i Numedal og Sandness Fogderi D. Baug ifølge Ansøgninger meddeelte Afsted i Raade med aarlige Pensioner respektive 500 Spd. og 450 Spd. og Sidstnævnte tillige med Tilladelse til at benytte den for hans Embedsstilling nu reglementerede Uniform.

— Under f. D. er det tilladt den under 25de Mai d. A. udnævnte Sognepræst til Ves Præstegjeld i Throndhjems Stift S. F. Sørensen at forblive i sin hidtil havde Stilling som Sognepræst til Mo Præstegjeld i Christiansands Stift.

— Under f. D. er kejserlig fransk Vicekonsul i Moss S. Blom anerkjendt som kongelig dansk Vicekonsul sammesteds.

— Under 28de d. M. er Overoldbetjent i Drammens Told-distrikt J. Hjortaa, Overoldbetjent i Christiansands Told-distrikt P. B. Gill og Chefen for laurbigste nationale Rustteerforps under den christiansandske Infanteribrigade, Oberstlieutenant C. P. S. Schröder, ifølge Ansøgninger meddeelte Afsted i Raade med aarlige Pensioner for de 2 Fortnævnte hver 500 Spd. og for Sidstnævnte 700 Spd.

— Amtmanden i Smaalenenes Amt har under 24de f. M. bevilget Gaardeier og forberovende Kavalleri-Sergeant S. C. Berg til Lensmand i Vikim Thinglag, Rastfjæds Fogderi.

— Ved højeste Resolution af 30de Juli er bestemt, at der fra Skjdsstationen Gie ved den vestlandske Hovedvei i Hælsfjæds Sogn (Runde Præstegjeld i Stavangers Amt) skal oparbejdes en ny, 6 Alen bred Hovedvei over Engfjædet til Ladestedet Soggenal, til hvis Udførelse det almindelige Veifond skal bidrage 8000 Spd.

— Af de 106, der fremstillede sig til Examen Artigms Skriftlige Prøve, have de 96 besejlet den, og deriblandt To (C. Nygh og A. F. E. Hansen) saaledes at de kunne faae Laud. præceteris.

**Sandefjord.** Den bekjendte danske Præst Birkebal opholder sig i Sommer ved Badet her, og har forrige Søndag ved en Prædiken givet Folk Anledning til at lære hans store Veltalenhed at kjende.

## Embeder og Bestillinger.

**Korskirken Sognefald** i Bergen, hvis samlede Indtægter kunne anslaaes til omtr. 1400 Spd. aarlig foruden Hunsleies godtgjærelse, der for Liden er fastsat til 136 Spd. aarlig.

**Kjøp Sognefald** under Jaderens Provsti i Christiansands Stift med omtr. 650 Spd. i aarlige Indtægter.

**Hans residerende Kapellani** under Nordhordlands Provsti i Bergens Stift, hvis samlede Indtægter efter Dydage fra den aftrædende Kapellan kunne anslaaes til omtr. 440 Spd. aarlig.

**Ves Sognefald** under Romsdals Provsti i Throndhjems Stift, hvis samlede Indtægter efter Dydage fra den aftrædende Sognepræst kunne anslaaes til omtr. 600 Spd. aarlig.

**Rods Sognefald** under nordre Helgelands Provsti i Tromsø Stift med omtr. 850 Spd. aarlig Indtægt.

**Toldkassererembedet ved Christiansunds Toldsted** med 1450 Spd. i aarlig Netto-Indtægt.

**Et Overoldbetjentembede i Christiansands Tolddistrikt** med 750 Spd. i aarlig Indtægt.

**Et Overoldbetjentembede i Drammens Tolddistrikt** med 800 Spd. i aarlig Indtægt.

**Kongsbergs Postmesterembede** med 450 Spd. fast Gage. For indværende Budgettermin erholder Postmesteren derhos et Dyrtidstillæg af 108 Spd. aarlig. De visse Indtægter have i Aaret 1856 udgjort 96 Spd. 71 Sk og Udgifterne ved Embedets Bestyrelse i samme Aar noget over 86 Spd.

**Nyhytte Fogderembede** under Stavanger Amt med omtr. 1200 Spd. i aarlige Indtægter, hvorefter 444 Spd. er fast Gage. Udgifterne ere opgivne til omtr. 350 Spd. aarlig. Den for Embedet udlagte Embedsgaard er solgt for 805 Spd., og Renterne af Kjøbsummen tillægges Kapitalen for i sin Tid at anvendes til Indtjeb af en anden mere hensigtsmæssig Embedsbolig for Fogden.

**Thotens Distriktslæge-Embede** med aarlig Gage 240 Spd. og Dyrtidstillæg.

**Konsulposten** for de forenede Nager i New-York med Distrikt Staten Newyork, hvis Indtægter bestaae i Læstegift og Expeditionsgjæbyr efter de gjældende Bestemmelser samt et aarligt Tilskud til Kontorhold af 500 Rbl. S. Bko. (Ansøgninger kunne indsendes til det kgl. svenske Kommercekollegium inden 6 Maaneder fra den 1ste Juli.)

**Konsulposten** i Limerne med Distrikt Toscana samt Ryststræningen mellem dette Land og Sardinien, hvis Indtægter bestaae i Læstegift og Expeditionsgjæbyr efter de gjældende Bestemmelser. (Ansøgninger kunne indgives til det kgl. svenske Kommercekollegium inden 4 Maaneder, regnet fra den 1ste Juli.)

**En midlertidig Timelærerpost** ved Drammens lærde og Realskole med en aarlig Løn af 300 Spd. Den ansættende Lærer vil blandt Andet have at undervise i Nærst, Tydsk og Geographi i de lavere Klasser samt i Græsk for Begyndere. (Andragender indsendes inden 4 Uger til Skolens Rektor.)

**Regnskabsfører- og Økonomiposten** ved Bedstængslet ved Christiania, hvorefter er fastsat en aarlig Løn af 350 Spd. med Bolig, Lys og Brænde samt i Dyrtidstillæg for indværende Budgettermin 90 Spd. aarlig.

**Hovedarsenalregnskabsførerposten** med en aarlig Gage af 490 Spd. og Kvartergjæbyr samt Dyrtidstillæg.

**Aufseerposten** ved Alershus Arsenal med en aarlig Gage af 305 Spd. og Kvartergjæbyr samt Dyrtidstillæg.

**En Almuekollektørpost** i Frederikshald med aarlig Løn af 120 Spd. og midlertidigt Tillæg af 40 Spd., samt et Værelse og fri Ved. (Ansøgninger indsendes til Stedets Sognepræst.)

**Nyhedsbladets Redaktor** P. Votten Hansen, bor i Rjebm. N. Haslunds Gaard, Kongens Gade.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 34.

Udkommer hver Søndag Morgen.

23de August 1858.

Abonnementsprisen er 60 f. Hverdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Den atlantiske Telegraph-Expedition (Slutning.) — Et anstift Skib. — De svenske Naturfagere. — Utrokte historiske Bidrag. (XIX. 1. 2.) — Literatur. Norge.

## Den atlantiske Telegraph-Expedition.

(Korrespondence i Times.)

(Fortættelse fra f. Nr.)

Efterat Skibene atter vare sammen, spildtes ingen Tid for en ny Spleisning foretoges, og Kloffen 7 samme Aften kastedes Touget overbord. Inden vi dampede afsted, som man overens om, at, da „Agamemnon“ kun havde et ringe Kulforraad tilbage, og de to Skibe tilsammen havde tabt omtrent hundrede Mål Tong, skulde man, dersom det atter brast inden hvert Skib havde gaaet 100 Mål fra Mødestedet, vende tilbage og gjøre en ny Spleisning; „Agamemnon“ skulde da seile tilbage og „Niagara“ vente paa det otte Dage. Dersom paa den anden Side de 100 Mile vare overfredne, skulde Skibene ikke vende tilbage, men hvert sætte Fart for Queenstown. Med denne Aftale skiltes man og med Traaden bestandig faldende agter for sig, dampede „Agamemnon“ og „Niagara“ afsted for snart at tabe hinanden af Sigte i den kolde, flammende Taage, som havde hængt over Mødestedet ligesiden Operationerne begyndte.

Traaden arbejdede sig ned i fuldkommen Orden, og det hele Apparats Virksomhed efterlod intet at ønske. I Begyndelsen var Skibets Fart blot to Knob, Tougets 3 og 3½ med en Stræmning af 1,500 Pd. Lidt efter lidt forøgedes imidlertid Farten til fire Knob, Tougets til fem med en Vinkel fra 12 til 15. Med saa Variationer gik det i denne Orden hele Mandag Nat og hverken Mr. Canning eller Mr. Clifford forlod Mastene et Øieblik. Hver Midnat, medens Skibets Fart forblev den samme, sagtnedes Tougets hændte et Knob i Timen, medens Dynamometret gik saa lavt ned som til 1,300 Pd. Denne Forandring kunde blot forklæres ved at Skibet gik over et eller andet undersejst Ben Lewis eller Skiddaw. Efter omtrent en halv Times Forløb forøgedes Tougets Fart og nu indtraadte ingen væsentlig Forandring hverken Mandag Nat eller hele Tirsdag. Tongrullen paa Dækket, der havde tynget saa svært paa Skibet under Stormen, og endnu sværere paa alle Bedkomendes Sind, blev mindre og mindre og Tirsdag den 29de vare 76 Mål sænkede paa omtrent 60 Mål Fart af Skibet. Alt syntes saare haabefuldt og det eneste, som vakte nogen Bekymring, var, at Tongrullen paa Dækket vilde være sænket omtrent Kloffen 11 om Aftenen og at Fokkene altsaa i Mørke maatte stikke det Dækket ud, der dannede Kommunikationen mellem Touget paa Dækket og det i Kabinrummet. Dette var saare uheldigt, men Operationen var gaaet lykkelig for sig ved Dagslys under Provetoiren i den biskafiske Bugt, og enhver Forholdsregel toges nu for at forebygge Uheld. Efterat 146 Mål vare sænkede og 112 Mål tilbagelagte fra Mødestedet sprang Touget Kl. 9 uden et Minuts Varsel og uden at noget som helst Tilfælde var indtruffet, der kunde forklare Begivenheden. Kanon-skuddet, der atter sendte „Balorous“ det sørgelige Budskab, bragte hver Mand ombord paa „Agamemnon“ paa Dækket, thi Ingen kunde tro det Nytte, der som en Løbeild var faret fra den ene Ende af Skibet til den anden. Men der stod Masteniet taust og bevægelsesløst, medens den overrevne Ende af Touget hang over Hullet og springende slapt frem og tilbage. En saa pludselig og fuldstændig Tilintetgørelse af Forhaabninger, der syntes fuldt berettigede, var saa gaadefuldt, at der anstilledes Gisninger i

det Endeløse over Foranledningen, men den Længde, hvortil denne Artikel har naaet, forbyder mig at standse ved nogen af disse Hypotheser. En Dag eller to vil jeg afholde mig aldeles fra al videre Kommentar indtil Resultatet af den Undersøgelse, der sieblikkelig vil blive anstillet, er bekjendt. Den sørgeligste Side ved Sagen, som ingen Forklaring om hvorledes Ulykken er skeet, kan formilde, er det Faktum, at et Tong, som er garanteret at bære 62 Centner, springer paa mindre end 20 Centner en dødsfælle Aften og under saa gunstige Omstændigheder for dets heldige Nedlæggelse, som Expeditionen ikke ofte vil møde. En almindelig mørk Stemning sporedes paa „Agamemnon“ hiin Aften, thi et heldigt Udfald af Expeditionen havde fra først til sidst været den stadige Tanke hos enhver Mand ombord og Enhver havde arbejdet derpaa efter Evne seent og tidlig, heroisk kæmpende mod de Farer og Vanskeligheder af alle Slags, der har betegnet fast hver af Togtets Dage.

Umiddelbar efter Ulykken fandt en kort Konsultation Sted, og da det viste sig, at der endnu var mere Tong ombord paa de to Skibe, end den Længde, hvormed Expeditionen forrige Aar var begyndt, besluttedes der at gjøre et nyt Forsøg og i denne Hensigt at vende tilbage til Mødestedet for Seil, thi Mr. Brown vogtede sine Kul som en Drage, for at der ikke skulde blive Mangel paa Damp naar Touget atter var sænket og derved en ny Hindring reises for et lykkeligt Udfald. For femte Gang blev altsaa „Agamemnon“ vendt og efter at have været 20 Dage i Søen begyndte det igjen at krydse op mod Vinden for at naae Mødestedet og begynde Værket forfra igjen, om det lod sig gjøre. Den følgende Dag bragte en stærk Sydvind med Taage og Regn og Thorsdag den 1ste Juli gav Enhver høist sørgelige Tanker om Juliveir paa Atlanterhavet. Det var et Veir, som selv en Londoner vilde have været skamfuld over i November. Senere paa Dagen fik vi stærk Sø, Vinden tog til uden at forjage Taagen, og der vankede atter revende Seil og Raft og Rulninger. Efter Tabet af Tongrullen paa 250 Tons var „Agamemnon“ imidlertid saa let som en Nedningsbaad og Ingen ombord bekymrede sig synderlig om hvorledes den spærkede sig frem, skjønt den flammende Taage var en ubehagelig Ting, da den lagde sig paa Alt og gjorde Skibet ligesaa vaadt indvendig som udvendig. Hvad der gjorde Sagen værre var, at der i sligt Veir ingen Udsigt var til at møde „Niagara“ medmindre det foer lige paa os, hvorved Tong-Nedlægningen kunde være bleven gjort af med eet. For at undgaae en saadan contretemps affyredes Kanoner og Taagekloffen kinede; Hornblæserne bleve stillede forud for at advare andre Skibe om vort Naboskab. Fredag var en Ditto af Thorsdag og Lørdag varre end begge tilsammen, thi der blæste næsten en Storm med stærk Sø. Søndag den 4de klarede det op og for første Gang under det hele Togt naaede „Agamemnon“ det virkelige Mødested, hvor det stod sammen med „Balorous“, der havde været paa Pletten siden Fredag den 2den, men Taagen maatte have været endnu tættere der, end andre Steder, thi Skibet havde neppe seet sig selv, langt mindre noget som helst andet, indtil Søndag.

Næsten af denne Dag og Mandag, da Luften igjen var klar, krydsede begge Skibe omkring Mødestedet, men hverken „Niagara“ eller „Gorgon“ vare at se, skjønt Udskiget efter dem var skarpt baade Nat og Dag. Det syntes endelig utvivlsomt, at „Niagara“ havde holdt sig strengt til Dverrens komstens blotte Bogstav med Hensyn til de 100 Mål og havde vendt tilbage til Queenstown efter det sidste Brud. Tirsdag den 6de blev „Agamemnon“ og „Balorous“ enige om blot at gjøre en eneste Tour til omkring Mødestedet, da Taage og Vind atter indfandt sig.

Som sædvanlig var Taagen saa dyb, at den hele amerikanske Flaade kunde have krydset der uden at være bleven bemærket; al videre Sagen blev derfor opgivet og Kl. 8 om Aftenen vendtes Skibet, og endelig satte „Agamemnon“ for fulde Seil Fart mod Hjemmet. Hjemreisen var let og hurtig naar tages i Betragtning, at Skibet blot brugte Damp i tre Dage og i Formiddag (d. 12de Juli) Kl. 12, 30 Minuter kastede „Agamemnon“ Anker i Queenstown Havn efterat have udstaaet mere end det ofte hændte et Skib under et Krydstogt paa 33 Dage. Der er naturligvis endnu gaaet for kort Tid til at noget kan siges om den Beslutning Kompagniet agter at tage; da der imidlertid endnu er mere Tong tilbage end nødvendigt til Foretagendet, synes det ingen Tvivl underkastet, at „Agamemnon“ og „Niagara“ atter skulle tage Kul ind og løbe ud herfra forskottende Løverdag med de andre Skibe for at gjøre det sidste Forsøg. Det er for tidlig at tale om de Forholdsregler, der skulle tages for at forhindre ny Ulykke, men vore Læsere skulle herom med det første blive fuldstændig underrettede.

Queenstown d. 18de Juli.

Længe inden vore Læsere see dette vil Telegraphen have underrettet dem om, at Expeditionen atter har begivet sig ud for at gjøre et tredje og positivt sidste Forsøg paa at „spærnde et Bælte omkring Jorden“ og gjøre Tid og Afstand til blotte Ord uden Betydning over hele den civiliserede Verden. Jeg har nu at opfylde mit Løfte, at aflægge Regnskab for de sandsynlige Marsager til de foregaaende Uheld samt fremstille Udsigterne for det endelige Foretagende. Der kan ingen belejlige Tid gives til dette Regnskab, end netop nu, da Eskadren igjen er rejsesfærdig og den praktiske Erfaring under de foregaaende Forsøg har sat alle Tougets Fortrin og Mangler i det klareste Lys. Inden jeg skrider hertil er det nødvendigt et Minut at standse ved den forrige Beretning om „Agamemnon“ Krydsning, en Beretning, nedfærdet eurrente calamo, og som Læsere let vil kunne sætte sig ind i under de allerugunstigste Omstændigheder.

Ved at gennemløbe denne Fortælling seer jeg, at en Detail er forglemt. Tre Dage efterat Veiret var stillet af, monstrede Kapitan Preedy Officiere og Mandskab og udtrykte i de mest utvetydige Udtryk sin Anerkjendelse af det Mod og den Koldblodighed, hvormed Enhver havde bekjæmpet de Farer, han nu lykkelig havde overstaaet. Jeg beklager, at denne Forglemmelse har fundet Sted, men det hele Krydstogt synes mig at tale høit nok for sig selv. Hvem skulde falde paa, at Noget skulde kunne blive lagt Mandskabet tillast efter alt hvad der var povet og udstaaet? Læsere vil derfor let forstaa denarme, hvormed Enhver ombord paa „Agamemnon“ ved Ankomsten til Cork erfarede, at „Niagara“ havde udsprebt de mest fornærmelige Rygter om „Agamemnon“ Mandskab, som gjaldt for at have været betaget af en vanst Skrak, der endogsaa havde gjort en Matros afindig. Engellænderne ville vide at tillægge en saadan Anklage fra denne Rilde den rette Betydning. Som upartisk Vidne seler jeg mig forpligtet til at erklære, at det er den mest ugrundede og grusomme Betydning, der nogensinde har været reist mod engelske Sømand. Ikke de stærkeste Udtryk i Sproget kan give et Begreb om hine Storme, og intet prisende Udtryk være for stærkt til at betegne det Mod, hvormed de bekjæmpedes af „Agamemnon“ Mandskab, Time for Time, Dag efter Dag. Kapitan og Officiere forbleve paa Hytten uden at vide naar de kunde blive seiede væk fra deres Poster, thi Enhver ombord ventede at Mastene skulde gaae. Bagterne forbleve paa Dækket, skjønt Muller, Tongværk af hele Tons Vægt og Skibsbaade slingrede fra



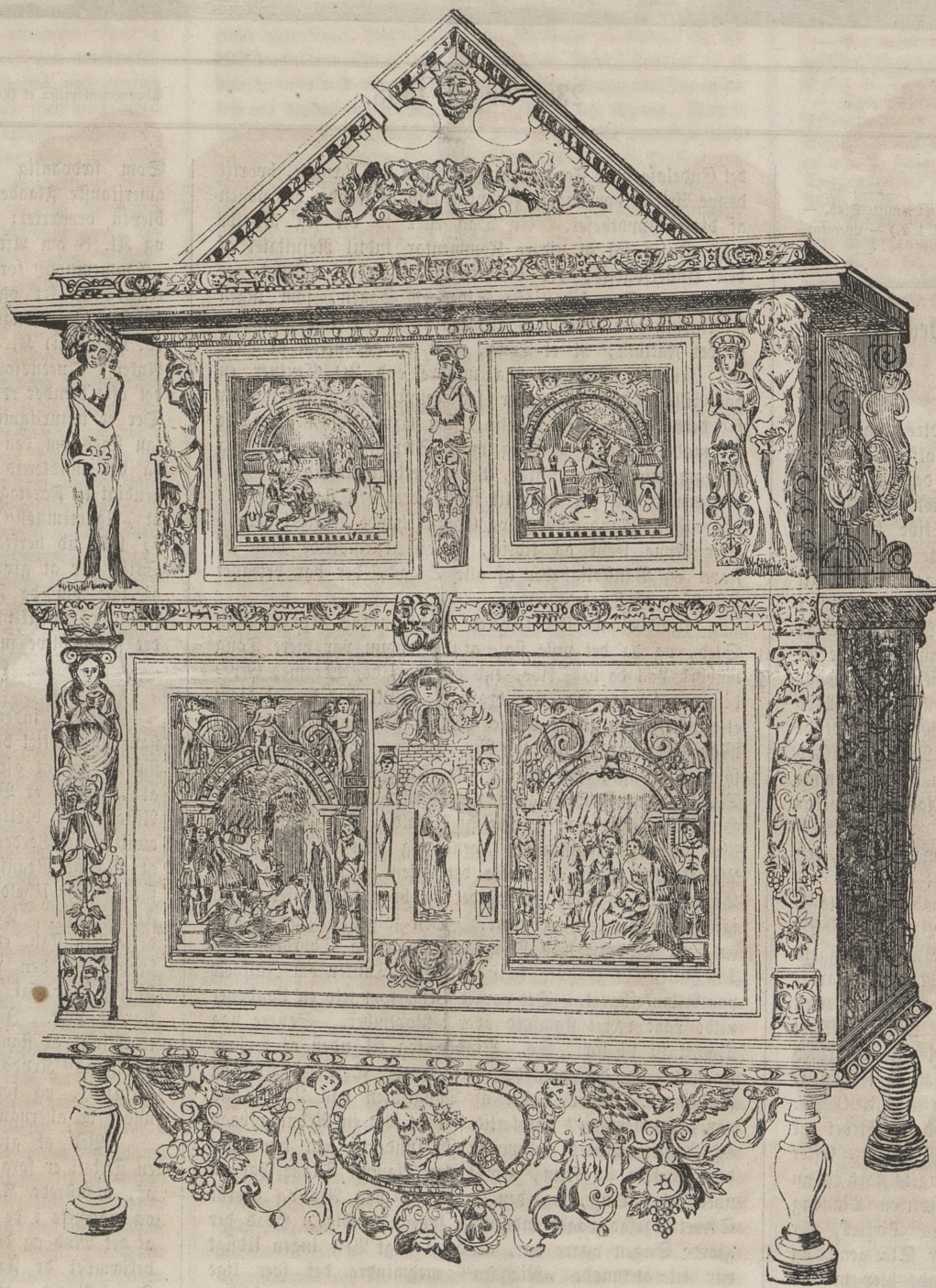
Side til Side paa en Maade, at man maatte være Sømand for at undgaae Tilintetgørelse. I Lasterummet arbejdede Folkene til over Knæene i Vand og i Maskinrummet maatte Mr. Brown med Officiere og Mandskab styrte ind mellem det i Bevægelse værende Maskineri for at træffe Kulslæbe og Kulstykker ud, som, tiltrods for al anvendt Forsigtighed, kom tordnende ned og bedækkede alt med et saadant Kulslag, at det syntes umuligt at Maskinerne kunde vedblive at gaa. Og denne Tingenes Tilstand vedvarede usforandret Time efter Time og længe efter at Udtømmelsen var saa stor, at det syntes umuligt at menneskelige Kræfter kunde presses mere og mange Timer efter at „Niagara“, skjønt 2000 Tons større, havde ophørt at kæmpe mod Stormen og rendte afsted for Damp og fulde Seil mod Vinden. Under al denne Tid forlod Ingen paa „Agamemnon“ sin Post og tænkte hverken paa at spise, drikke eller hvile. Man modtog Stormen som man vilde have modtaget en Fiende, fast bestemt paa at forsvare Skibet mod den til det gik under. Og mod en saadan Besætning har anklagende Nygter spredt sig om i Landet! Jeg haaber, at denne bestemte Protest skal naae endnu videre og betage Anklagen al Vægt.

Fra den første Dag Touget paa- begyndtes i Fabrikken har jeg været Vidne til den Noiagtighed, hvormed Ordren fulgtes, skjønt jeg samtidig aldrig dulgte, at Tougets Bessaffenhed ikke var den hensigtsmæssigste for det Brug, hvortil det var bestemt. Denne Mening er bleven bekræftet ved at være Vidne til hvad der er foregaaet under den sidste Expedition, da Forsøget paa at nedlægge Touget blev anstillet under mere end sædvanlig gunstige Omstændigheder og under en Nav- vaagenhed fra de Styrendes Side, som aldrig vil kunne blive overgaaet. Der- som der af hvad der hidtil er steet tør drages Slutninger for de Fremtiden, ere Chancerne mod at Touget i sin nuvæ- rende Bessaffenhed kan nedlægges med Held saa stærke og saa mange, at der blot kan næres et meget svagt Haab om at det næste Forsøg vil lede til andet end en ny Støffelse og gøre Tanken om undersøiske Telegrapher upopulær. Det vilde imidlertid være Daarskab at drage den Slutning af de gjorte Er- faringer, at den atlantiske Telegraph ikke kan nedlægges. I gunstigt Veir og med et velindrettet Toug vil Planen kunne blive udført med forholdsmæssig Lethed og med mindre end Hundrede- parten af de Befrustninger, der ere an- vendte paa Konstruktionen af vore fleste Jernbaner. Med det nærværende Toug er det derimod en anden Sag. Under den sidste Expedition brast det første Gang ombord paa „Niagara“, men da Ulykken fremkaldtes ved en Mangel ved Maskinen, som øieblikkelig rettedes, maa dette Uheld ikke tages med blandt Chancerne for et nyt Forsøg. Det næste Brud fandt identisk Sted paa Bunden af Havet og hvorledes det fremkaldtes og hvorledes man kan væge sig derimod for Fremtiden, er lige gaadesuldt. Denne Begivenhed er utvivlsomt den sørgeligste, der har fundet Sted, thi er den Gissning be- grundet, at Touget sprang over et skarpt Steenrev i Atlanterhavets Leie, er derved et Slag givet hvert nyt Forsøg, ligegyldig med hvilken Art Toug det gjøres. Jeg foretrækker derfor i det Længste at forud- sætte, at Ulykken har sin Grund i Tougets Bessaffenhed.

Det tredje og sidste Brud fandt Sted ombord paa „Agamemnon“ og ingen Undersøgelser have endnu kastet Lys over denne Tilfælde. Gaadens Løsning maa simpelthen være den, at Touget har havt et svagt Sted og at det er sprunget her. Fabrikanternes Indvending mod denne Forklaringsmaade minder stærkt om Irlanderens, der under Forhøret sagde, at dersom Klageren kunde frem- sætte tre Vidner paa, at han sjæl hans Hest, kunde han, Anklagede, fremstille hundrede Vidner, som aldeles ikke havde seet ham røre ved Dyret. Fabrikantene sige: „De kan maaskee fremvise en Stump af Touget, der springer paa mindre end en Ton, men vi kunne vise andre Dele, der ikke springer paa mere end tre Tons. Det høitagtede Firma behøver imidlertid ingenlunde at svære i Frygt for sin Anseelse, da Enhver, der har Forstand paa Tingen, er af den Formening, at Feilen ligger i selve Tougets Natur og ingenlunde i Fabrikationen.

De Styrende kunne ikke ganske fordølge, at Touget ikke egner sig for Hensigten og at sine Metaltraad-Toug som dette ikke holde sig, men maa nedlægges saa hurtigt som mulig efter at de ere fabrikerede. Det nuværende

var færdigt for halvandet Aar siden, og ved Rulning og Oprulning samt Oversproitning af Vand paa mange Steder har det Heles Brugbarhed som et dybt Sotoug, tiltrods for Tjære og Olie, lidt betydelig. For ethvert Vand derimod paa mindre end 1000 eller 1200 Favn er det endnu et saa fortrinligt undersøisk Toug, som nogenfinde er fabrikeret, og det vil være fortrinlig stiftet til Traad i det røde Hav eller til en Linie fra Malta til Alexandria. Sidste Høst, da det oprulledes i Kepharn, led det saameget af Damp og Bæde, at mange Mile maatte skjæres væk ved næste Undersøgelse, da de næsten vare rustede tværs igjennem. Det er ganske sandt, at flere af disse Stykker prøvedes og modstod en Stramning af mere end tre Tons, men paa den anden Side gaves der ogsaa Stykker, der vare saaledes medtagne, at det aldeles ingen kunde udholde. Det Punkt af Touget, som brast paa „Agamemnon“, viser umiskjendelige Spor af Rust paa Indsiden af den ydre Metaltraad, skjønt paa ingen Maade i den Grad, at man heri uden videre kan søge en paatagelig Grund til Bruddet.



Et antikt Skab.

Jeg har allerede sagt, at selv om den nuværende Expedition lider et sidste og totalt Tab, maa dette ingen- lunde affrække fra Foretagendet, skjønt det upaatvivlelig vil lære fremtidige Kompagnier ikke at befatte sig med Toug, overtrukket med Metaltraad, for Atlanterhavet. I alle andre Sæer, hvor Stykke tiltrænges, og hvor Vandet ikke har en saa rædselsfuld Dybde, vil Metaltraad- Reeb ikke alene være gode, men aldeles fornødne; men blot Traad-Nedlægningens forholdsmæssige Barndom kan tjene til Undskyldning for, at Forsøget har været gjort med en Traad af denne Bessaffenhed.

Had det atlantiske Telegraphkompagnies Toug noiagtig har kostet vides endnu ikke, dog antager jeg, at jeg ikke er saa langt fra det Rette, naar jeg siger, at Kompagniet har betalt 42 £ pr. Mil for Viren i dens oprindelige Tilstand, da den kom fra Guttaperchakompagniets Værksted, og senere 50 £ pr. Mil for at faae det omviklet med smurt Hamp- garn og derpaa indsluttet i et Hylster af Jerntraad.

Det er dette sidste og høist unødvendige Udslag, der har gjort Chancerne mod det hele Foretagendes gunstige Udfald saa mangeartede og mangfoldige. Harde det kun

været en Vire, bedækket med Guttapercha og smurt Garn, vilde den have kunnet gaae til hvilket som helst Dybder. Den undersøiske Telegraphnedlægnings unge Traditioner ere imidlertid alle til Gunst for svære Jerntraadbedæ- ninger tiltrods for de store Tab, man har havt af saadanne Toug i Middelhavet. For Atlantertouget hed det: Er Rebet ikke bedækket med Jernwire, hvorledes vil det da udholde den uhyre Stramning ved Sænkningen? Man forglemmer, at et saadant Toug ved dets eiendommelige Lethed ikke vil være udsat for større Stramning, end at en eneste Mand vil kunne regjere det. Rebet blev altsaa bedækket med Jerntraad, dets Vægt blev folgelig større end dets Stykke og dette krævede igjen Maskiner, Boier, Glide-Reeb, Hæle-Apparater og alt det værdiløse og dog kostbare Skrammel, der er bleven indstiftet i hvad der med et andet Arrangement kunde være den allerimpleste mecha- niske Operation. Da Rebet først var overtrukket med Vire, frembød dette for Ingeniørerne en ny Vanskelighed at beseire. For at forebygge, at Touget sank sammen i en Masse maatte der nødvendigvis en kunstig Stramning til, og,

som ovenfor antydet, var Vire-Touget ikke paa alle Steder stærkt nok til at udholde den stærke Stramning af Maskinen. Vire-Toug for dybe Sæer som Atlanter- havet synes at gøre ethvert Foretagende af denne Art frugtesløst. For kort Tid siden gjordes en Prøve af et undersøisk Toug, som har tilfredsstillt alle Kyndige. Det var en tynd Kobbertraad, bedækket med Guttapercha, derpaa omsnoet med smurt Garn, derpaa igjen indsluttet i tjæret Guttapercha og hvis hele Vægt ikke oversteed fem til sex Centner pr. Mil. Prisen for et saadant Toug, fornemmelig naar Guttaperchakompagniets Monopol udløber, vil ikke gaa op til mere end 30 £ pr. Mil, hvilket ikke udgjør en Trediedeel af hvad Atlanter- touget har kostet. Træregnet den økono- miske Fordeel vil man endnu have den, at det hurtigt kan fabrikeres, medens paa Grund af dets Lethed et Skib som „Agamemnon“ vil kunne bære de 3000 Mile Traad med større Lethed end det tager Halvparten af det nuværende Toug. En saadan Traad kunde nedlægges næsten hvor hurtigt det skulde være, thi ikke alene er ingen Stramning fornøden, men der udføres ikke engang at det sænkes ved et eget Maskineri. Alt hvad der til- trænges er Hjul paa Oversiden af Skibet og Hjulenes Diametre kunde indrettes saaledes, at Touget udkastes en Fjerteddel eller Sjettedeel hurtigere end Skibets egen Fart. Ved saadant et Apparat forebygges alle unødvendige Bugtninger, netop fordi den allerstørste Hurtighed er mest forenelig med Traadens Styrke.

For den nuværende Expedition har jeg ingen nye Foranstaltninger at berette, kun tyder alt hen paa, at den hele Sag vil være afgjort paa den ene eller anden Maade i Begyndelsen af August. Af de 1200 Mile Traad ombord paa „Aga- memnon“ ere 1100 stuvende i Lasterummet og blot 100 Mile befinde sig nu paa Overdækket istedetfor de tabte 240 Mile. Denne Forandring i Anordningen har gjort mulige Dufninger mindre farlige og Dækkets Befrielse fra en Vægt af 140 Tons har naturligvis haft en vel- gjørende Indflydelse paa hele Skibets Gang. Der synes imidlertid liden Udsigt til at man atter skulde faa for de rasende Storme, som lagde saa store Hindringer i Veien for den sidste Expedition; under alle Omstændigheder er „Agamemnon“ nu ganske ander- ledes stiftet til at modtage dem, skjønt Besætningen ansees for ringe i Forhold til Skibets Størrelse og hvad det har at gøre.

### Et antikt Skab.

Dette med Snitværk rigt udstyrede Skab blev for endeel Aar tilbage fundet paa en Bondegård i Rittedal; det var da i en aldeles sonderbrudt Tilstand. Ved Hjælp af Billedhugger Glosimodt, der paa samme Tid som Træsfærer var kommet ind til Christiania fra sin Hjembygd Sillejord for at frekventere Kunststolen, blev imidlertid de løse Stykker sammensatte og de manglende Forzinger tilføiede, saaledes at denne Løvning af et smukt gammeldags Bøhave efter flere Aaaneders Arbejde igjen fremstod i en fornyet Skik- kelse. Tegningen, der er en Gemitypus, giengiver kun ufuldkommen Arbejdets Skjønheder, og flere Dele, især



den øverste Forjuring, synes at være udført af en virkelig Kunstner og maaskee senere tilføjet. Fremstillingerne paa Stabets Døre ere hentede fra Samsons Historie.

### De svenske Natursangere.

De svenske Natursangere, som et Par Gange have besøgt Christiania, og ogsaa andre norske Stæder, have i den sidste Tid opholdt sig i London, hvor de ligesom ved sin Optræden i Norden have høstet Bifald og hvorfra de skulle tiltræde en Reise gennem det øvrige England. Illustr. Lond. News for 7<sup>de</sup> August giver høstaaende Ufbildning af dem, ledsaget af omtrentlig følgende forklarende Bemærkninger:

De svenske Sangere fremstilles her i Nationaldragter fra deres Fædrelands forskellige Provindser; nogle af disse Dragter bæres til Hverdagsbrug, andre blot paa Søn- og Festsdage.

Den originaleste Figur i Gruppen er Laplænderen, hvilket Folkeslægts endnu hængende ved det Nomadeliv, som har udmærket det ligesaa den historiske Periodes Daggrøn i det nordlige Europa. Lappernes Hjemstavn er den nordligste Deel af den skandinaviske Halvø, og de selv ere fritagne for Børnepligt og Skatter.

Dalekarlien, en af Sveriges vigtigste Provindser, er repræsenteret af tre Dragter, de tre forskellige Distrikters. Det er en saare skøn Provinds med afvejlende Høje og Dale samt store, klare Indsøer, overragede af Klipper, rigt bevogede med enhver Varietæt af Nordens Træarter. Dalekarlien er munter, redelig, patriotisk og tapper og hans Land har mere end een Gang havt ham at takke for sin Sifferhed, thi paa Provølsens og Jarens Dag er hver Mand rede til at kæmpe for Fødelandet efter Manden i deres National-Motto: „For Frihed, Røge og Fædreland.“

Den Sanger, der bærer den lange, hvide Kjole, blaa Vest og gule Buxer er fra Vingaker Sogn i Provindsen Södermanland, hvis Indvaanere med sælsom Haardnakthed hængende ved alle deres gamle Stikke i Klædebragt og Levesæt.

Den Figur, som sidder i en hvilende Stilling i en kort blaa Kjole, lang Vest, mørke Buxer og Støvler er fra Småland, et Distrikt, der udmærker sig ved sine Bjerge og skønne Søer; opdyrket Land sees kun hist og her paa Ekstraaning af Høiene. Smålandsfolket er saa flittigt og vindstibeligt, at det heder sig, at de vilde finde noget at leve af paa en gold Klippetop.

Uf de tre øvrige Figurer viser den i den lange mørke Kjole, Kalot, gule Buxer og Sko den Dragt, som bæres i Wermeland, en Provinds, der strækker sig fra den Klippetjæde, som adskiller Sverige fra Norge. Distriktet har Overflod af Jern og er bevoget med tætte Skove. Befolkningen er munter, tilfreds og overordentlig patriotisk, som man ogsaa kan slutte af deres Nationalsang, der begynder saaledes:

Ack Wermeland, du sköna, du herrliga land,  
du krona för Svea Rikes länder!  
ja, om jag komme midt i det förlovade land,  
till Wermland ändå jag återvänder.

De to sidste Figurer viser sig i de to forskellige Dragter, der bæres i Provindsen Skaane, Sveriges syd-



De svenske Natursangere.

ligste og frugtbareste Strog. Skaanes Befolkning viser ringere Tilbøielighed til Huuslid end Bjergetnens og udmærker sig ved en alvorlig, phlegmatisk Gemtidsbeskaffenhed.

Den Række Aftenunderholdninger, de svenske Natursangere have givet i St. James Hall, have hidrægtet væsentlig til deres Ry, og den forestaaende Udflygt til Provindserne foretages saaledes under de gunstigste Værelser.

### Utrykte historiske Bidrag.

XIX.

#### Tvende Aktstykker fra 1809.

De her meddelte Dokumenter ere trykte efter tvende Koncepter paa brukt Papir, egenhændigen skrevne af Amtmand, Kammerherre (siden Statsraad) M. G. Rosenkrantz, der var Medlem af den Regjerings-Kommission, som i Aarene 1807—10 repræsenterede Regjeringsmyndigheden i Norge. Begge Koncepter ere velvilligen meddelte af Hr. Bureaudet Kaltenborn, i hvis Hædse disse Levninger af Rosenkrantz's Papirer findes.

Det første af disse forekommer os at være et Bidrag til Christian Augusts Apologi. Det er bekjendt, at de Beshyld-

ninger for Høforræderi, som navnlig danske Historikere have fremsat med denne over hele Norden agtede og elskede Prinds, støtte sig til Prindsens passive Holdning saavel ved Adelsparres Marsch fra den norske Grænse til Stockholm og den paafølgende svenske Revolution (Marts til Mai 1809) som ogsaa under og efter det svenske Thronfølgervalg, der stillede ham, den fiendtlige Hærfører, som Arving til Sveriges Throne (Juni til August 1809). For det første Tidspunkts Vedkommende er Prindsen allerede retfærdiggjort ved de Aktstykker, hans Førebefalinger, C. F. Wegener („Actmæssige Bidrag til Danmarks Historie i det nittende Aarhundrede“, Kbhvn. 1851) har fremlagt. Sin passive Stilling var nemlig fuldkommen i Overensstemmelse med Kong Frederik VI's Planer, da han dengang tænkte at forene Nordens Kroner paa sit Hoved, og Kongen har i de bestemte Udtryk tilkendegivet sin Tilfredshed med Prindsens Handlemaade i de af Wegener meddelte Breve fra April og Mai 1809. For det derpaa følgende Tidrum kan Prindsens Passivitet neppe fuldstændigen retfærdiggjøres, saalænge man ikke har Anledning til at see de af Prindsen og den norske Regjerings-Kommission nedsendte Forestillinger. I Juni og den første Halvdel af Juli Maaned gift Kongens Ordre ud paa Anfald mod Sverige, saasnart Russerne rykkede ind i det egentlige Sverige. Da Betingelsen ikke indtraadte, kan der ikke være Tale om Uldighed. At Prindsen gjorde de kraftigste Forestillinger mod en Plan, der efter hans Overbevisning var fordærlig, kan vel ikke, endog efter de strengeste militære Begreber, lægges ham, der baade

stod i Spidsen for den civile og militære Administration, til nogen Last. Under 14<sup>de</sup> Juli sendte Kongen ubetinget Ordre til Angreb paa Sverige, derom ingen physiske Hindringer gjorde saadant umuligt, og dette var Kongens Villie indtil Begyndelsen af den følgende Maaned (6<sup>te</sup> August), fra hvilken Tid ethvert Spørgsmaal om Angreb bortfaldt. Prindsen ansaa imidlertid et saadant Foretagende fysisk umuligt, og efter sin egen Erklæring (Malls Grindr. II. 676—78) kunde han bekræfte Sandheden af sine Indberetninger med enhver sagkyndig Officiers Vidnesbyrd; han tilføjer ogsaa, at General Kroghs Betænkning og Regjerings-Kommissionens Erklæring stemte overens med hans Anskuelser. Da Prinds Frederik af Hessen strax efter skulde komme op til Norge og overtage Kommandoen, var ogsaa dette for Prindsen en yderligere Grund til at udsætte med et Angreb. Skjønt forskellige Data tale for Rigtigheden af Prindsens Angivelse, vil dog Historiens endelige Dom væsentlig være afhængig af de Meningsyttringer, han paaberaaber sig til sin Fordeel. Disse ere imidlertid endnu ikke komne for Dagens Lys. Under disse Omstændigheder er det af Interesse at see Prindsens Anskuelser som Rosenkrantz. De Betragtninger, som gjøres gjældende i denne „Betænkning“, ere væsentlig de samme, som Prindsen har fremhævet i sin Apologi (Mall, II. 673). Fremsatte af den danske Konges troe Mand, som Ingen kan beskylde for Forbindelser med Svensken eller Uvillie mod det bestaaende Regjerings-System, have de en ganske anden Vægt, end i Prindsens Mund. Da der i den østere nævnte



Apologi berettes, at Spørgsmaalet om Indfald i Sverige benimod den 24<sup>de</sup> Juli kom paa Tale i Regerings-Kommissionen, hvis samtlige Medlemmer da vare fuldkommen overbeviste om, at en hurtig Waabenstilstand var det eneste Middel til Landets Redning, tor der vel være nogen Grund til at antage, at „Betænkningen“ er Rosenfrank's Betum ved denne Leilighed.

Det andet Koncept er et Vidnesbyrd om Stillingen i Norge i Slutningen af Aaret 1809 (eller maaskee 1808). Den tilføiede Bemærkning af Prinds Christian August er senere overtrøget. Derimod er der paa Foden i Føiet: „Gjæffret af Holst“, hvilket tyder hen paa, at Forstillingen er udfærdiget og affendt overensstemmende med Prindsens Forslag.

## 1.

Betænkning over, hvorvidt vore Troppers Indrøffen i Sverige kan ansees tilraadelig under nærværende Omstændigheder.

Ved at lade vore Tropper marschere ind i Sverige vilde vi vinde vore Allierede Russernes Tillid og Erkjendtlighed, naar vi derved virkelig kunne bevirke en for dem betydelig Diversiøn og drage en Deel af de mod dem staaende svenske Tropper hid til disse Egne, saa at deres Fremtrængen i Sverige derved kunde lettes, og det desto for blive muligt at gjøre Ende paa Krigen med Sverige; men for at opnaae disse Fordele af en Invasion i Sverige udfordredes, at den Magt, med hvilken der trænges ind, maa være saa betydelig, at den ei alene strax kan oppuere et betydeligt Terrain, men at der ogsaa kan være Haab om, at den fremdeles vil kunne forsvare samme; thi ellers bliver en saadan Invasion enten af de Svenske anset med Ligegyldighed, og da gjør den ingen Diversiøn for Russerne, eller de i Sverige indtrængende Tropper staae fare for strax at blive slagne, maaskee affkaarne, og da er Norge blot for ethvert fiendtligt Indfald. Fordeel for Norge kunde saadan vore Troppers Indtrængen i Sverige kun i det Tilfælde være, at Gothenborg blev af dem besat; men til at naae derhen og vedligeholde sig i Besiddelsen af saa stor en Strækning vilde uden Tvivl udfordres et temmeligen betydeligt Armeekorps, som herfra maatte underholdes lige til det kommer til Gothenborg, hvor det maaskee heller ikke vilde finde meget til sin Underholdning, da de Svenske under vore Troppers Marsch vel saa hastigen vilde søge at bortføre og fordele de derværende Beholdninger, at vore Tropper ingen ville finde. De kunne altsaa blive nødsagede enten af Mangel paa Underholdning eller drevne af en betydelig Overmagt at søge at komme tilbage til Norge, under saadanne Omstændigheder, til de maa ansee det for en Lykke, om den største Deel deraf endnu er i Behold. Denne og den øvrige Deel af Nationen, gjort modløse ved et saa uheldigt Tog, vil, under Kampen med Hungeren, der allerede med alle sine Rædsler saa stærkt viser sig hos os, være et slet Bærn mod forventede fiendtlige Angreb saavel tilfands som tilvands.

Ved en Waabenstilstand med Sverige paa nogle Maaneder kunne vi see os istand til at forsyne os med en Deel Korn, og derved endnu reddes fra Hungersnød i den forestaaende Vinter.

## 2.

Til Kongen!

Den interimistiske Regerings-Kommission for Norge nedlægger herved i allerdybeste Underdanighed for Deres Kongl. Majestæt et Forslag, den har modtaget fra den her etablerede Providerings-Kommission, hvis Iværksættelse vi have troet saa nødvendig og presserende, at Regerings-Kommissionen ei har turdet opsætte den indtil Deres Majestæts allerhøieste Approbation derpaa kunde erholdes. Den har derfor vorret strax at overdrage den egentlige Forfatter af Forslaget, Amtmand Grev Wedel-Jarlsberg, Udsørelsen deraf, til hvilken Ende han ogsaa allerede er reist til de vestlige Ryster af dette og Christianssands Stifter for at slutte Kontrakter om de Fartøiers Bygning, Forslaget handler om. Naar disse hastigen kunne blive byggede og seilfærdige, haabe vi, det vil blive muligt den hele Vinter at vedligeholde Kommunikationen mellem de ydste og norfke Ryster, hvor Isen sjelden eller aldrig pleier lægge Hindringer i Veien for Søarten. Ved dette Middel vilde da den stræffelige Mangel paa Levnetsmidler, og især Kornvarer, det sندنفسلiske Norge trues med og allerede paa i nogle Egne stærkt føler, formindskes; men vi nødes til at opfylde den tunge Pligt aabenhjertigen at tilstaae, at vi ansee saavel dette Middel som alle hidtil anvendte utilstræffelige til at afværge den frygteligste Hungersnød fra Norge, ihvormeget vi ønskede at kunne skaae Deres Majestæts landsfaderlige Hjerte for de mørke Forstillinger, denne Tilstaaelse maa opprække hos en Regent, der saa ømt elsker et Folk, hvis Hengivenhed og Trofskab mod Kongehuset gennem Aarhundreder stedse har været den samme.

Deres Kongelige Majestæts allernaadigste Resolution af 24<sup>de</sup> September d. A. angaaende de Foranstaltninger De befalede det Kongl. Rentekammer og det Kongl. Geldtkommissariat i Danmark at træffe, for at forsyne Norge med Levnetsmidler i denne Vinter, viser tydeligen nok, at Deres Majestæt vil anvende ethvert muligt Middel for at afhjælpe Norges Trang. Den interimistiske Regerings-Kommission haabede ogsaa, da den modtog denne allerhøieste Resolution, at see Norge ved disse velgjørende

Regeringsforanstaltninger reddet fra yderlig Mangel, især da den saa vore danske Brødre saa villigen staae Regeringen bi i at komme det fra 2<sup>de</sup> Sider truede Norge til Hjælp; men vore Gjænder Britterne have trodset Aarstiden og Klimatet for at naae deres grusomme Hensigt at udhungre et heelt Folk. De have derfor mod al Forventning spærret Farten mellem Danmark og Norge næsten ligesaa meget siden Vinterens Begyndelse som midt i Sommeren. De have derved allerede frarøvet os en stor Deel af de Skibe, der vare bestemte til herfra at afgaae til Danmark efter Korn, og formodentligen maa ogsaa adskillige af de fra Danmark med Ladninger til Norge bestemte Skibe være tagne, da her saa ere ankomne af de mange, Kommissionen har Efterretninger om skulle være afslejede fra Danmark. Den store Fare for Opbringelse har ogsaa gjort det til Nødvendighed for de mellem Danmark og Norge seilende Skibe at vælge stormende og mørkt Veir, to Ting, der forenede ere saa yderst farlige for Søarten paa et saa indskrænket Farvand, til at iværksætte deres Overfart, hvorved mange ere forliste. Vi maae saaledes see, at Frugten af Deres Kongl. Majestæts landsfaderlige Omsorg for Norge tildeels bliver et Nov for Zienden eller Havet.

Under saadanne Vanfeligheder have alle de Anstrængelser, Deres Majestæt allernaadigst har befaleet at iværksætte, endnu ei kunnet bevirke, at Armeen, iberegnet hvad her i Riget til dens Forsyning er udfærdiget og frivilligen bidraget, har de fornødne Kornvarer til Udgangen af Februar, og Intet haves til, efter Regerings-Kommissionens givne Løfte, ved næste Maanedes Udgang at erstatte Øderne hvad der for de Kongl. Magaziner her i Landet er udfærdiget eller frivilligen leveret, uden hvis Erstatning en stor Deel af dem, som have leveret Korn til Magazinerne, allerede i den kommende Maaned vilde lide Mangel.

Den interimistiske Regerings-Kommission anseer det under disse Omstændigheder [for] sin allerunderdanigste Pligt at forestille, at det neppe vil blive muligt at forsyne Norge med det allernødvendigste Korn, uden ved Hjælp af neutralt Flag, hvortil den tror det amerikanske det fortrinligste. Tvende af denne Nations Skibe skulle ligge i Christianssand og have tilbudet sig at bringe Korn tilbage, naar det maa tillades dem at erholde en saadan Ladning, som de ønske sig og dermed at blive udklareret til en med Danmark venstabelig Magts Havn. En Handelsmand Wæner (?) fra Hamborg tilbød det samme afvigte Sommer og foreviste anbefalinger fra bekendte Huse; men streng Overholdelse over den Lov, der gjør det Skib, som findes at have dobbelte Papirer, kondemnabelt, vil gjøre dette Redningsmiddel for Norge uanvendeligt.

Kommissionen har imidlertid ikke turdet undlade allerunderdanigst at anbrage for Deres Kongl. Majestæt, at den intet andet Middel kjender til Norges Redning fra den frygteligste Hungersnød, end at Embedsmændene og in specie Priisretterne underhaanden maatte instrueres om, i Henseende dobbelte Papirer at gjøre Undtagelser for saadanne Skibe, som kjendeligen ere bestemte til at bringe Levnetsmidler og Salt til Norge, underkastende i dybeste Underdanighed Deres Majestæts allerhøieste Bedømmelse dette Middels Anvendelighed.

Allerunderdanigst

Undertegnede maa albeles bisfalde dette Udskift, dog tror han, at det er vigtigt, at dets Indhold ei bliver videre bekjendt her i Landet og endnu mindre for Zienden; han tilhyder sig i Fald det vinder alle Kommissionens Medlemmers Bisald, da at lade det oversætte en chiffré og saaledes at tilstille det sine Herrer Kolleger til Underskrift.

Christian, Pr. til St. Holsteen.

## Literatur.

Gamle norfke Folkeviser. Samlede og udgivne af Sophus Bugge. Chr. a 1858. XII og 156 S. 8vo. (Udgiven for Medlemmerne af „Foreningen til norfke Oldskrifters Udgivelse.“ Ogsaa i Boghandelen paa Feilberg & Landmarks Forlag.) Vi have allerede for lang Tid siden foreløbig henledet Dyrkerksomheden paa denne Samling, som dog først nylig er udkommen, men hvis Plan vi tidligere kjendte; og vi have derfor kun væsentlig at forny vore tidligere Bemærkninger og dermed vore Læseres Interesse for nærværende Arbejde. Der er saa meget mere Grund til at ønske dette Skrift en god Optagelse, som det kun er at betragte som en Prøve paa hvad Forsk. paa vor Folkevidenskab sigt med Tiden vil kunne give og ønske at give. Bort Nytte gjaelder alene Sagen, og ikke den unge Forfatter, der ogsaa fortjener Dyrkning, men som ikke trænger til den, da han paa anden Bane har en sikret Fremtid. Bugge er nemlig Sproggranskter og har, kjønt ung, allerede vist sig i Besiddelse af et Talent og et Kundskabsforraad, der har vundet ham Anerkjendelse og Anseelse. Allerede som Student skrev han Afskrifter, der i uendelighed Lidskrifter sit Plads ved Siden af de første Sproggrankters Arbejder, og knapt var han bleven Kandidat, før han erholdt Stipendium til en Udenlandsreise paa Sprogvidenskabens Begne. Som venteligt var, har det

Sproglike ogsaa ved dette Arbejde været Udgiveren en Hovedsag. Viserne har han derfor med Hensyn til Sprogformen gjen-givet saa troelig som muligt, og saaledes, at de for Alle, som i sprogligt Diemed ville benytte dem, kunne afgive et paalideligt Materiale. Han har ikke søgt at overføre de forskjellige Viser til een og samme Dialekt eller - som Landstad - at bringe det Forskjelligartede til Eenhed. Han har gjen-givet Alt i den Form, hvori det fandtes, med Bibeholdelse af forældede, ja selv unorfke og fremmede Udtryk, forsaavidt saadanne af Sangeren ere benyttede, da disse, som Udg. rigtig bemærker, ere af Betydning for Spørgsmaalet om Visernes Historie. Samlingen bestaar af 28 Nummere, hvoraf de fleste med een eller flere Varianter. Et ikke ringe Antal af disse Viser have hidtil været ubekjendte i Literaturen, og af de tidligere trykte faar man væsentlig forskjellige Redaktioner. Det Meste, som her gives, er samlet i øvre Thelemaarfen, hvor Udg. med Stipendium i Sommeren 1856 og 1857 har foretaget Reiser og gjort fine Optegnelser, tildeels med de samme Folk til Hjemmelsmænd, som Landstad har havt. Fra andre Egne har han blot kunnet benytte Optegnelser af Andre, navnlig af Jørg. Moe, der ved Siden af Landstad har den Fortjeneste, først at have vaakt Dyrkerksomheden for vore Folkeviser. Foruden af Varianter ere de her trykte Viser ogsaa ledsagede af en Fortegnelse over afvigende Udtryk. Heri korrigeres da hyppig Landstads Text og dette tildeels paa en mindre lempelig Maade. At Landstad har fejlet, er ved et Arbejde som hans meget tilgiveligt; en vilkaarlig Behandlingsmaade af det faktisk Givne derimod maaskee mindre. Imidlertid kan man ikke betvivle, at han selv her har været bejalet af videnskabelig Stræben efter det Rette og antaget endog denne Fremgangsmaade for befoiet. — Bugges Trofskab i Gjengivelsen har bragt ham til at forsyne idetmindste enkelte Viser med saamange Ord-Varianter at det Hele har faaet et afstrækkende broget Udseende. Men herved maa erindres, at Hensigten ikke har været at give en Samling, passende til Folkelæsning, med en renset Læsemaade, men at give et sikkert Grundlag, hvorpaa almenbrugbare Samlinger senere kunne bygges. Om man under disse Omstændigheder giver lidt mere end Enhver kan finde fornødent, skader dette ikke. — Ved endelig at see hen til de Rilder, ved hvis Hjælp denne Samling er istand-bragt, maae vi endydermere sande, at det nu var paa høi Tid at faae Resterne af vor Folkevidenskab nedtegnet. 84-årige Røner i Fyresdal, som sidde inde med væsentlige re maade-lige Arkivarer at stole paa. Slige Folks ynkommelse kan være ligesaa god som nogen Protokol; men de taale ingen Eftermand i Ralidet. De døe, og Nøglen til hvad de vidste er ligesom kastet paa Havens Bund.

Den katolske Præst Lichté har udgivet et vidtloftigt „Forsvars-Skrift“, hvorved han indapperer sin Sag „fra ubillige Anklageres og det vilde PUBLIKUMS urigtige Dømmeme til det bedre underrettede PUBLIKUMS Retfærdighedsfind.“

## Norge.

Christiania De samme Mænd, som ifjor fik istandbragt Abonnements-Koncerterne i Logen, indbyde til en Fortsættelse efter samme Plan i kommende Vinter. Da det imidlertid har vist sig, at man, trods det stærke Besøg, ikke har kunnet komme ud af det med Indtagterne, ere Abonnementspriserne nu forhøiede fra 48 til 60 p for hver Koncert eller 2 Syd. for alle fire Koncerter. Denne Priis er imidlertid i Forhold til hvad der ved disse Koncerter er bleven budt og i Sammenligning med de almindelige Koncertpriser ingenlunde saadan, at den kan afstrække Musikstere fra nu som tidligere at deeltage.

— Lieutenant i den norfke Marine, S. Gade, der tjener paa det franske Linieskib Ulm, modtog under Festen i Cherbourg Grevlegionens Ridderkors af Sijeren selv.

— Vi omtalte for nogen Tid siden, at entlediget Distriktslæge Karl Hansen, der i længere Tid har nydt Universitets-Stipendium for at lægge sig efter Chemi, stod i Begreb med at holde de for Doktorgraden anordnede trede Provesforelæsninger. Resultatet af disse Forelæsninger har man imidlertid hidtil ikke offentlig seet fremsat, formodentlig fordi det er blevet saaledes, at Hr. Hansen efter det medicinske Fakultets Dom ikke kan faa Graden, idet denne nemlig gaar ud paa, at de tvende Forelæsninger ere tilfredsstillende, den tredje (extempore) derimod ikke. Over denne styffevisse Censur har Magbl. (for Onsdag), uden forresten at afgive nogen Dom om Hansens videnskabelige Kvalifikation, dadende udtalt sig og har til Støtte for sig ogsaa det akademiske Kollegium, der formener, at Censuren over alle tre Forelæsninger maatte afgives under Et. Kirkedepartementet har derimod opstillet den Lovforordning, at hver enkelt Provesforelæsning maatte være tilfredsstillende, inden Doktoranden tilstedes at forvare sin Afhandling.

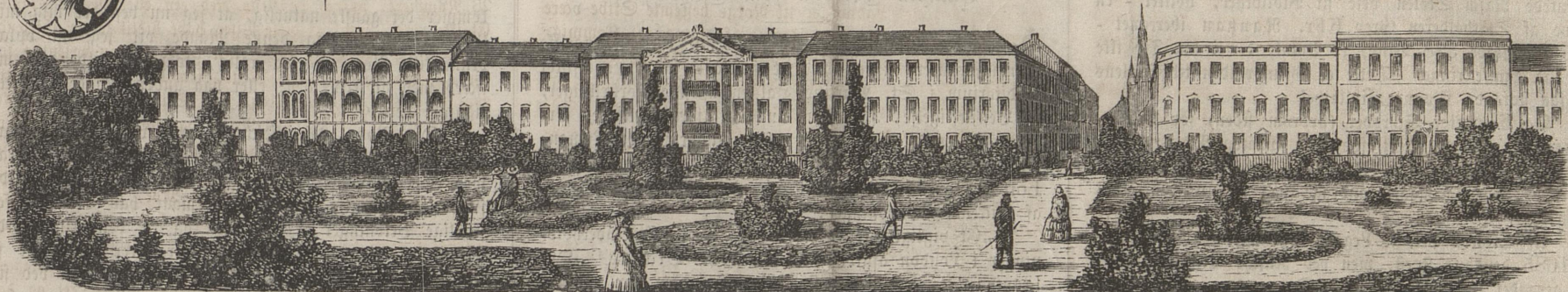
— Gaarden Risebro er nu indkjøbt for Redningsanstalten „Løstes Gave“, der ifølge Aftenbladet allerede i Kjøst vil blive flyttet derhen. Kjøbesummen er 12,000 Syd. Gaarden har omtr. 400 Maal Indmark og søder 25—30 Stkr. Storfe. Stiftens Bygninger her i Vgen ere bortleiede til Kaserne og Skole for Militære.

Bergen. Den netop opførte Thveitebro i Gidsfjord er bortrevet ved en stor Vandflom. — Veimurene over Stalheims-borget ere i en Strækning af 25 Alen styrtede ud og det paa et Sted, hvor Muren var mellem 11 og 12 Alen høj. Imidlertid er saameget bleven staaende igjen af Veien, at denne saavidt er fremkommelig.

Levanger. Nordre Thronhjems Amtstidende beretter efter „Jemtlands Tidning“, at Hs. Maj. Kongen under den 2<sup>de</sup> har stadfæstet den af Major Lejonander opgjorte Afskedsplan med dertil hørende Rakter for den foreslaaede nye Kommunikationslinie fra det Indre af Jemtland til den norfke Grænse, med den Betingelse, at Linien fortsættes gennem Norge til et b fremt Punct ved Nordfjens (hvilket den efter de fra norfke Side fattede Beslutninger vil blive).



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 35.

Udkommer hver Søndag Morgen.

29de August 1858.

Abonnementsprisen er 60 R. Sjerdingaaret.

7. Arg.

## Indhold.

Efterretninger om Christiania Cathedralskole under Cancelliraad Jacob Raschs Rectorat. (IV. V.) — Charles Dickens som Forelæser. — Det israeltiske Slagteri. — Literatur. — Blandinger. — Norge. — Udenlandske Efterretninger.

## Efterretninger om Christiania Cathedralskole under Cancelliraad Jacob Raschs Rectorat. (1706-37.)

(Prøve paa et større skolehistorisk Arbejde af E. V. Daae, studios. philol.)

### IV.

Dette nye Locale<sup>\*)</sup> et samme, som Skolen vedblev at besidde ligetil 1823, da den ved et Magesifte blev flyttet til sit nuværende Sæde („Jørgen Bløens Gaard“ i Store Strandgade) — var den Gaard, som nu afgiver det Meste af Kirkedepartementets og Storthingets Leiligheder. Thi formodentlig har enten Ingen villet paatage sig at opføre en ny Bygning paa de ovenfor (i 3de Stykke) anførte Betingelser, eller man har frygtet for at Rectoratet endnu ei paa længe skulde blive vacant — Ledighed indtraf dog 1717 —, nok er det, Kongen skænkede en Sum af 5000 Rdlr., hvorfor denne Gaard indkjøbtes. Handelen afsluttedes under 15de Oktober 1718 med Gierinden Karen Toller, Enke efter den en Maanedstid i Forveien afdøde Caspar Hermann v. Hausmann („Husmand“) en stor Magnat, der havde været Geheimeraad, R. af Dbr., Generalassistent og Overstcommanderende i Norge, Medlem af Slotsloven m. M.<sup>\*)</sup> Gaarden er ifølge Skjødets beliggende mellem „Tøger Ericksen Grøns Gaard paa den ene Side og til Grevenfops paa den anden.“ Til den hørte og en Have, der strakte sig til Admiralitetsraad Treschow's, dengang af Etatsraad Stockfleth beboede Gaard. Denne Gaard, for hvilken Kjøbesummen udgjorde 3800 Rdlr. og 100 Dukater i Guld (= 250 Rdlr.)<sup>\*\*)</sup> blev da indrettet til Skole og den 13de Juli 1719 indviert af Rector i Overværelse af Kong Frederik den 4de selv og af Kronprindsen, som da vare her tilstede, „formodentlig“, siger Rosted, „i Anledning af et Tog, som dette Aar blev gjort til Sverrig.“

Over dette Skolelocale, der forhen ved en bestandig laaset Port var adskilt fra Nabogaarden, den nu til Prindsens Gade udvendende Departements-Gaard, haves i en Regnskabs-Protokol en Beskrivelse og Inventarieliste af 1734, hvoraf Noget bør hidrættes. — „En godstke grundsmuret Gaard, lang ved 80 Alen, bred 60 Alen, med en liden indhegnet Have og Båndspring i Gaarden. Udi „Gaarden er Værelser for Rector med Familie, for Conrector 2 á 3 Kammere, for Høerne Kammere, med en „Afdeling hos for hver til Bøger, Klæder og deslige. Ovenpaa et stort Værelse til Skolen, hvis Dør har denne Opkrift: „Schola.

Hic bene moratur decorat svadela laborque“

„og nedenunder et illumineret Laurbærtræ. — Mesterlectie „er afdeelt ved Skillerum.“ Videre fandtes et Skab med forskellige Skoleformodenheder, 4 store Tavler, 1 til Musfundervisning og 3 til Regning, Borde og Bænke til Disciple og et stort Cathedra for Rector og Conrector. Mesterlectie, hvorimod Høerne maatte nøie sig med smaa Borde med Træ-Bænestoler. Endelig en Dvæn, vægtig 5 Skippund. Næstved Skolen var et stort Kammer, hvori bl. A. forefandtes et laasferdigt Skab med Gitterværk foran, der indeholdt Skolens Bibliothek, dengang endnu

<sup>\*)</sup> Om ham, se B. Moe Pers.-Hist. 1, 39 og 2, 169 og 279.

<sup>\*\*)</sup> Det Øvrige af den kongelige Gave paa 500 Rb. anvendtes til at erigere det tildels endnu bestaaende „Legatum Friderici Quarti.“

for Størstedelen Raschs Donation. Nedenunder Skolesalen var et stort Værelse tit „Lectorium“ (Auditorium for Lect. theol.) Døren til samme Værelse havde saadan Indskrift: „Lectorium.

Ovidis ἀπολόγος εἰς τὸν.

Nedenunder var Solen afmalet med sine Straaler. I samme Lectorium forefandtes foruden Catheder for Rector og Stole for Disciple og ogsaa „en Bordstol for Responsdens, naar der disputeres.“ Endvidere adskillige Ornamente, saasom Jesus og Treenheden afmalede, Tabeller over „alle danske“ Konger, Keiserne, Paverne, de 4 Monarchier m. M. Udenfor Gadedøren (der vistnok har været til Tolbodgaden) fandtes 2 store Steenpillerer, hver 5 Alen høje<sup>\*)</sup> og over Indgangen et Pyramidal-Triangel med fr. den 4des Navnetræk, ovenil med en Krone, paa Siderne holden af tvende Løver og nedenunder denne Indskrift: Aedes Gymnasii & Scholae Christianiensis

D. XIII Jul. A. MDCCXIX  
Præsente Augustissimo Rege  
Friderico IV<sup>to</sup>  
ut et Principe Hæreditario Christiano,  
inauguratæ,  
Testes  
Regiæ Pietatis ac Munificentie  
in ævum memorabiles.

Saaledes havde da endelig Skolen et Locale, der ogsaa overensstemmende med Forordningen af 1694 kunde huse dens Lærere. Men allerede omtrent ved Midten af Aarhundredet synes disse for det Meste at have boet udenfor Bygningen, ogsaa om de vare ugifte.

### V.

Ogsaa Rector Rasch's Privatliv har imidlertid været af saa stor Indflydelse paa Skolens Anliggender, at vi atter ville vende os derhen. Han var ved sin Fødsel 1706 ugift, men ægtede 1711 Anne Dorthea Herculesdatter Weyer, der, som jeg af Thues Beskrivelse over Kragerø bestemt maa slutte, har tilhørt den der dengang blomstrende rige Familie af dette Navn. Med denne Kone har han faaet temmelig store Midler, thi da hendes Fædreensaldt 1717, i hvilket Aar hun ogsaa døde, tilfaldt Rasch saameget Jordegods især i Bratsberg Amt, at han kunde sælge det til hendes Broder, Nils Weyer, for 6000 Rdlr.<sup>\*\*)</sup> Kort efter denne Kones Død gjorde han et nyt Parti, som vel maatte kaldes det mest glimrende, en Person af hans Stand da kunde gjøre: han ægtede nemlig Biskop Deichmanns Datter Anne, hvorved han som Pompejus, da denne ægtede Cæsars Datter, var noget ældre end sin Svigersfader. Hellerikke her manglede vel en god Medgift, men at det ogsaa vilde sigge noget Mere at være Svigersøn af denne i hine Dage saa værdige Magnat, skulle vi strax se.

Rasch erholdt nemlig, da Bloch 1717 befordredes til Præst i Odense, tillige Rectoratet, der aldrig tilforn havde været forenet med Rectoratet, dog udnævntes han ei formelig til dette Embede, for under 25de Juni 1723, da han tillige erholdt „Rang med virkelige Cancelliraader“, Noget, som udtrykkelig berettes at være Deichmanns Verk. Dette var dog det Mindste. Thi da R. 1720 paa Marsdagen efter den ny Skoles Indvielse til Minde herom havde holdt en latinsk Tale og udgivet den

<sup>\*)</sup> Disse have uden tvivl været de samme, der senere tildeels odelægdes ved at henlægges paa Jyskebyen. De indeholdt da Minder om Familien Huns, der har eiet Gaarden før Hausmanns Tid.

<sup>\*\*)</sup> Af en Obligation af samme Aar, udstedt af Weyer, hvilken jeg har overkommet.

i Trykken, blev denne Aaret efter i den bekendte A. Høyer's nylig paabegyndte kritiske Tidsskrift „Nova literaria“ meget skarpt og lidende recenseret.<sup>\*)</sup> Den lærde Hans Gram, der var Rasch's specielle Ven, blev fortørnet, men Deichmann, „der paa de Tider var hos os som Richelieu og Mazarin“, lod det ei blive ved at fortørnes, men fik udvirket, at Høyer maatte ophøre med Udgivelsen af dette saare fortjenstfulde Tidsskrift, fordi han deri havde ført yderst velgrundede Anker mod en Pjece paa c. 12 Quartfider af — en Rector.

Spad Høyer i sin latinske Recension især har at udsætte paa R's Bog, er den slette Latinitet, den han finder en Rector værdig, ihvorvel den, heder det, nok tør have fundet Bisfald i Christiania. („etiamsi eloquentia oratoris auditorio Christianiensi haud displicuerit.“) Og de Steder, Høyer til en Prøve meddeler, ere da ogsaa saa horrible, at man vanskeligt kunde tænke sig dem hidrørende fra en Rector, som dog stod i Anfælsel for sin især antiquariske Lærdom, og som deels har udgivet, deels forfattet haandskrevne Arbejder over Theologi, Medicin, Jurisprudentis, Botanik, ja endog Navigation og som arbejdede paa et dansk Sprogverk.<sup>\*\*)</sup> Men det er da gaaet ham som andre Velhistorer: mange forskellige Kundskaber har der vistnok hos ham været samlet, men Grundigheden i det Enkelte, Fremstillingsene og Herredømmet over Formen har han manglet. — Til lignende Betragtninger maa man føle sig opfordret, naar man af den Tabel over Underviisningen i Mesterlectien, som R. har udgivet og som er optrykt hos Myerup i Hist.-stat. Skildr. III, 1de Hæfte, seer, at han lod sine Disciple der gjøre Vers i alle tre gamle Sprog og at han, hvad vistnok paa den Tid var temmelig enestaaende, lod dem af en dertil antagen Sprogmeister lære Tydsk og Engelsk.<sup>\*\*\*)</sup> Thi de samme Folk, der have lært alt dette, ere dog ikke bedre Latincere, end at de jevnlig i sine vitæ fortælle om sin Anfættelse som Degn med de Ord: „Vocatus sum in diaconum“ og skrive Ting som „Hoc egi ut symmista.“

Ihvorvel Rasch saaledes ikke var nogen Rector consummatus, saa var han dog bevislig den Tids bedste Rector i Norge, førend de øvrige Skoler, der, som allerede ovenfor i en Note er ophjst, vare i fuldstændig Norden, regenereredes ved Mand som Steensen og Daa. Vi indrømme villig disse tvende Mænds og vel ogsaa R's Eftermand Urbins's Overlegenhed i det egentlige Lærefag, men Christiania Skole skylder Rasch saare Meget for den heldige Maade, hvorpaa han bortryddede de mange Hindringer, hvorved dens Virksomhed ved hans Tiltrædelse var hemmet. Af saadanne have vi allerede berørt det elendige Locale, den Forvirring, hvori Skolekassen og Hørkløvs Død var fæstet, Mortensens Aftens-Uvæsenet og disse Ondes Frugt, den slette Fekvent's. Alt dette fik han raadet Bod paa; vi skulle nu ogsaa høre Mere.

Noget Skole-Bibliothek havde der for R's Tid i Virkeligheden ikke eksisteret, thi en Bogsamling vilde dog

<sup>\*)</sup> Recensionen staar at læse netop i det sidste Nr. (13) af dette Tidsskrift, der nu er saa sjældent, at R. M. Petersen i sine Bidrag til den danske Litt.-Hist. IV, I, p. 215—16, hvortil henvises, har udtalt det ønskelige i dets Genoptrykning. — Cfr. ogsaa Myerups „Luxdorphiana“ og samme Forfatters Hist.-stat. Skildr. III, 1de Hæfte, J. Møller, Mnemosyne I.

<sup>\*\*)</sup> Cfr. A. Thuras „Idea“, p. 22, 23 og 87 samt R. M. Petersens Bidrag til Litt.-Hist. IV, I, p. 318. Paa det først citerede Sted hos Thura er meddeelt en fuldstændig Prospectus over det danske Sprogverks Indhold.

<sup>\*\*\*)</sup> Det Sidste sees af en (utrykt) fgl. Skrivelse af 19de Novbr. 1728 „ang. adskillige Anstalter i Christiania Skole“, den samme, hvoraf jeg tidligere har meddelt Dylphninger om Omgangen med Musiquen Mortens-Astenerne.



være et vel fornemt Navn for de 3 - tre - Bøger, som bleve Skolen forærede ved et Testamente (dat. 1<sup>te</sup> Jan. 1649) af Præsten i Rommedal, den ikke umærkelige Christen Stephensen Bang, Forfatteren af den ældste Beskrivelse over Christiania, der dog mere er en Bønebog end en Topographi. De tre Bøger - Galepinus' Lexicon XI linguarum, Scapulas gr. Lær. og Collingii Etymologicum - skulde ifølge Testamentet „være foræret til Christiania Skolis Inventarium, Scholae born til Forfremmelse.“\*) Men da Skolens nye Locale indviedes 1719, skænkede Rask Skolen hele sit Bibliothek, hvilket - en Gave af Statholderen Grev Chr. Ranganu iberegnet - 1734 udgjorde 328 Bind, et Antal, der i hin Tid ikke var saa ganske ringe. Dette er Grundvolden til Skolens nu saa store og skønne Bibliothek.

Da Conrector Schrøder (hvorum siden) før 1729 i mange Aar havde været fravælg, paatog R. sig gratis ogsaa hans Forretninger, indtil han selv begyndte at føle Alderens Tryk og maatte andrage paa en ny Conrectors Ansættelse.

Al Skolens private Legater var det Philipsenske af 1685 dengang størst, men ved Rask's Tiltrædelse var det geraadet i stor Forvirring. Denne var imidlertid saa opofrende, at han i lang Tid udbetalte Legatets Renter til Discipleerne af egne Midler, og da Anledning gaves ved Salg af det ordnet saaledes, at det udbragte det dobbelte. Derfor blev han da lønnet ved en Bestemmelse i den nye Fundats for Legatet, der tilskrives Rectors Sønnen fortrinnsvis Udgang til at nyde sammes Renter. Det er ligeledes Rask's Fortjeneste, at Ludvig Munch's Legat blev bevaret for Skolen, da under hans svage Formand de, der sad inde med dets Jordegods, længe Intet havde betalt, saa at kun en af Rask i høj Tid anlagt Proces reddede samme. Derfor roses han og i fgl. Skrivelse af 18<sup>de</sup> Juli 1729 „for Tro, Flid og Nidkjærlighed.“ — 3 August 1730 legerede Sognepræst Johan Koren til Storoen en Sum til Skolen; her roses Rask „for at have med sit Raad gaaet ham tilhaande udi den allernaadigste Kongl. Promotion fra et Kald til et andet.“ Dette viser formodentlig dels hans (gjennem Deichmann) store Indflydelse, dels er Kjendskabet til Rector maaske en af Hovedgrundene til at denne bergensiske Præst legerede Noget til Christiania Skole.

Allerede i første Stykke er Communiketet nævnt. I Rask's sidste Aar (Fundats af 2<sup>den</sup> Sept. 1735) blev denne Stiftelse saaledes forbedret, at der nu kunde bespises indtil 30 Disciple der 2 Gange daglig, at Lærerne ordentlig kunde faa sine Kostpenge udbetalte, og at endda Penge bleve tilovers, medens tidligere kun med største Nød 10 Disciple kunde „spises“, og Stiftelsen endda var i stor Gjæld. Denne Fundats, der læses hos Nicolajsen, er saare interessant og oplysende for Tiden. En Epistefeddel er tilføjet, men den skal ei være overholdt af Epistefestrene, og Kosten „efter Nøgtet ikke have været den bedste.“\*\*) (1756 ophørte Bespisningen in natura, og Discipleerne fik isteden derfor 3 Nøgsort ugentlig i Kostpenge.)

Som en Folge af alle disse Bestræbelser var Skolens Frekvents i det sidste Skoleaar, hvori R. levede, hele 78 Elever, nemlig i øverste Cl. 27, 5<sup>te</sup> 11, 4<sup>de</sup> 15, 3<sup>de</sup> 10, 2<sup>den</sup> 10, 1<sup>ste</sup> 5. Det fortjener at bemærkes, at 20 Aar senere havde Skolen neppe halv saa stor Søgning, uagtet Landet da havde færre Skoler og Intet synes at have manglet den daværende Væghelse.

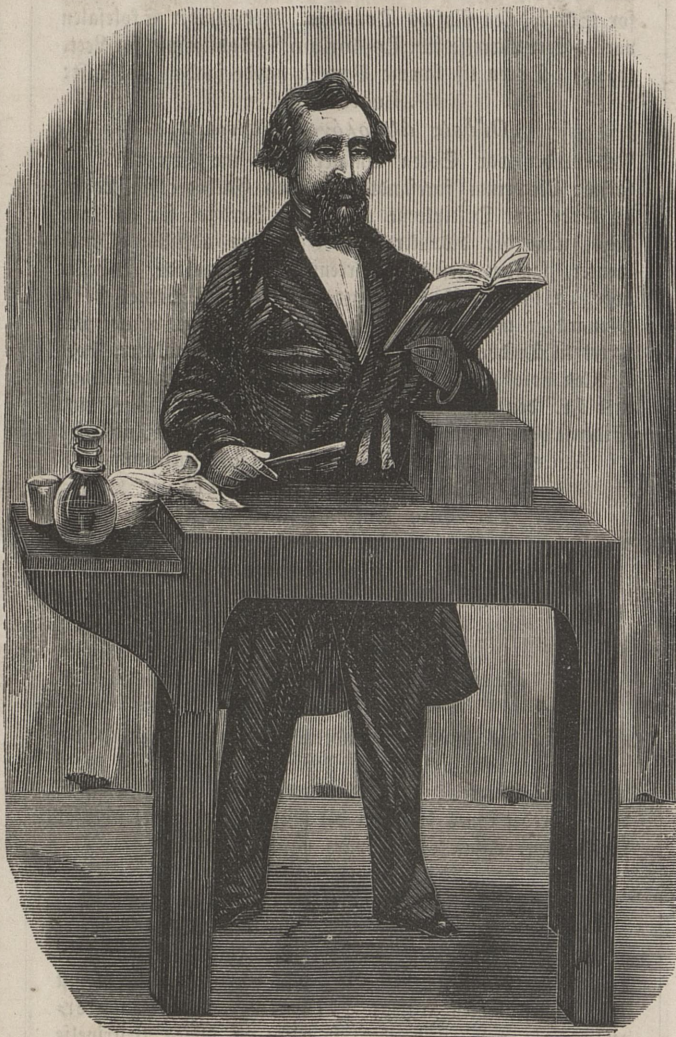
Et haardt Slag for R. har naturligvis Biskop Deichmann's Ulykke og Dod maattet være, og der Rector har da efter flere Spor at demme maattet føle Tryk af den nye Slægt, „der ikke kjendte Joseph og hans Fortjenester.“ Efter uidentivl i flere Maaneder at have været syg, døde han den 1<sup>te</sup> Octbr. 1737 (ikke som Myerup har, 1738.) Hans Enke Anne Deichmann, der overlevede ham til 1754, erholdt siden af Skolen en aarlig Pension af 40 Rdlr., ligesom hun efter Datidens Skik nød Naabens-Aar af Embedet. Rask's Børn af andet Ægteskab vare: 1) Bartholomæus R., f. 1723, Capitain, senere Generalrigscommissair og Eier af Gidsfos Jernværk (2 Søner.) 2) Elise Sophia Dorothea R., f. 1723, g. m. Justitsraad og Assessor i Overhofretten Hans Juel. 3) Anna Dorothea R., f. 1725. 4) Frederikke Sophie R., f. 1726, g. m. R. Wall. 5) Edel Margrete R., f. 1728, g. m. Cancelliraad Bartholomæus Herman Løvenskjold til Borreslad. 6) Ditlev R., f. 1731, Mægler og Lodsoldemand i Porsgrund (3 Børn.) 7) Christian R., f. 1734, Statsraad og Toldeasserer i Porsgrund (5 Børn.) 8) Eleonora Hedevig R., f. 1736. Flere Familier af Navnet Rask, der leve her i Landet, faae dels i intet, dels kun i cognatist Slægtskabsforhold til den her omhandlede Familie.

I indværende Aar er af forhenværende Sognepræst til Rodenas, Chr. E. Rask, til Skolen foræret et Portræt, der skal være Rector R's Billede, ihvorvel ingen Paaskrift eller Egenhede beviser dette. Han ser der ud som en tyk, velnæret og tilfreds Mand, og for at bruge et betegnende Udtryk, „Kvædet yalov.“

### Charles Dickens som Forelæser.

Høstaaende Ufbildning fremstiller denne berømte engelske Romanforfatter, ifærd med at forelæse for et overfyldt Auditorium i St. Martins Hall en af sine Fortællinger, en Bestjæftigelse, som han nu har gjort sig til en Erhvervskilde ved Siden af sit uhyre indbringende Romanforfatterstab. Idet vi laane vor Ufbildning af Illustr. Lond. News, hidsette vi følgende Skildring i Times af Dickens' Dplæsninger:

„Et vigtigt Bidrag til de ikke theatraiske Underholdninger i London afgive Mr. Charles Dickens' „Dplæsninger.“ For nogen Tid siden begyndte han paa det Experiment at anvende sine Talegaver til sin egen Fordeel, og saa talrig en Skare samledes udenfor Indgangene til St. Martins Hall, at flere hundrede Personer maatte vende om igen, længe før end „Dplæsningen“ begyndte.



Charles Dickens forelæsende „Gaarefyllingen“ i St. Martins Hall.

De Bevæggrunde, der have bragt Mr. Dickens til at blive en Dplæser af Profession istedetfor en veldædig Dilettant, der stod til Tjeneste for ethvert godgjørende Selvfab, som havde moralsk Mod nok til at anmode ham om uden Betaling at spille sin Tid og anvende sit Talent - har han udviklet i følgende lille Tale, der blev afholdt paa en mandig, ligefrem Maade og tjente som en Indledning til hele Foredraget:

„Ladies og Gentlemen! Det er dem maaske bekjendt, at jeg i nogle Aar har været vant til at forelæse visse af mine kortere Arbejder i forskellige Kredse af Tilhørere for derved at bidrage til forskellige goddædige Diemed med Tab af baade Tid og Penge. Tilfældt er det dog blevet mig umuligt paa nogen Maade at opfylde alle disse bestandig forøgede Anmodninger, og jeg har derfor besluttet enten til visse Tider at holde Dplæsninger for min egen Regning som en fast Bestjæftigelse eller slet ikke at forelæse Noget offentlig. Det har kun kostet mig ringe eller slet ingen Vanskelighed at bestemme mig for det første Alternativ. De Grunde, der have bevæget mig dertil - foruden den Betragtning, at det ikke nødvendigvis gjorde nogen Opgivelse af, hvad der er mit rette Kald og mit Livs Formaal - ere af tredobbelst Beskaffenhed. For det første har jeg overtydet mig om, at det paa ingen Maade kan forringe den Agtelse og Uafhængighed, som Literaturen forudsætter. For det andet har jeg længe haft den Mening og handlet i Overensstemmelse med den Anskuelse, at Alt, hvad der i disse Tider sætter en almindelig bekjendt Mand i Forbindelse med hans Publikum og bringer ham i

personligt Bekjendtskab med det under Betingelser, der forudsætte gensidig Tillid og Agtelse, er en god Ting. For det tredje har en temmelig lang Erfaring vist mig den Interesse, hvormed mine Tilhørere godhedsfuldt overvære mine Dplæsninger, og jeg veed, at den Fornøjelse, som de bevidne mig, er et prøvet Middel til at styrke de Forbindelser, jeg vilde gjerne sige det personlige Venstreb, hvori jeg sætter mit store Privilegium og min Stoltthed, skjønt det ogsaa paalægger mig et stort Ansvar, og som jeg ønsker at vedligeholde med en Mængde Mennesker, der aldrig høre min Stemme eller see mit Ansigt. Heraf kommer det ganske naturligt, at jeg nu befinder mig midt iblandt Dem. Paa denne Maade vil jeg nu oplæse denne lille Bog, ligesaa rolig, som jeg vilde give mig ifærd med at skrive den, eller paa anden Maade at offentliggjøre den.“

Den Bog, Mr. Dickens havde valgt, var „Gaarefyllingen ved Arnestedet“, som han forstod at foredrage med en i Sandhed beundringsværdig Anskuelighed. Uden synnerlig legemlig Bevægelse formaar han blot ved forskellige Betoning af Stemmen og en beundringsværdig Mimik at gjøre de forskellige Charakterer anskuelige for sine Tilhøreres Phantasi, og den Interesse, han ved sine Dplæsninger frembringer, ligner mere Virkningen af et udmærket Skuespil end det rolige Bifald, der i Almindelighed lønner en heldig Dplæsning. Saaledes forstaar han hyppelig i Ordets theatraiske Betydning at „stabe“

Billedet af Rudffen John Peerybingle, der har et saa godt Hjerte og en saa søv Jorstand, der kun vanskeligt bliver flinshy, men saa ogsaa reent forfuldes af Videnstaben naar den naaer ham; denne Typus stod ligesaa lyslevende for Tilhørerne, som han vilde have staaet, hvis Mr. Dickens havde været omgivet af malet Lærred og klædt i Rudskeliberi, istedetfor at han nu staar paa en simpel Forhojning og er klædt i almindelig Selskabsdragt. Ligesaa udtrykksfuld er Forelæseren i de fortællende Afsnit af hans Historie, hvori der ikke findes nogen Charakter, der skal fremstilles, men hvor en vis Tankegang og visse Følelser ere udtrykte. Kort sagt, Mr. Dickens' mundtlige Foredrag ere noget ganske Giendommeligt for ham alene. Det er ingen blot Læsning, ikke heller et dramatisk Foredrag, men det indeholder noget af begge Dele.

### Det israelitiske Slagteri.

Der kommer nødvendigvis en Tid, da enhver theokratist Regjeringsform ikke mere er i Overensstemmelse med det regjerede Samfunds Aand og Sæder. Den er da blot et dødt Bogstav og naar den støtter sig paa religiøse Dogmer, bliver den en Rilde til endeløse Vanskeligheder og Forvirringer. Den opretholdes endnu blot af den Vrefrygt, som hester ved en meget gammel Tradition.

Den menneskelige Aand er af sin Natur altfor bevægelig til at finde sig i uberægelige Institutioner. De bedste Love ere de, som følge et Folk i alle Grader af dets pbysske, intellektuelle og moralske Opdragelse. Det er en Chimære, at ville danne en Nation efter en forældet Lovgivning. Alle permanente Institutioner, hvilken Charakter de end have, forfalde i Praxis, naar de ikke mere passe for Tiden. En vis hellig Sky for at angribe det Overlevede, kan opretholde det en Tidlang, men det bliver kun et Tidsspørgsmaal.

Det synes os, at dette er den mosaiske Lovs Skjæbne i de moderne Tider. Vi have ingen Grund til at betvivle, at denne Lovgivning i sit Udspring var et tro Udtryk for den israelitiske Kulturstand, men den jødiske Befolkning i Europa er nu voget fra den, og at den ikke allerede faktisk er falden, er blot i Kraft af en moralsk Bold, som paabyder Jorstanden Tausshed ligeoverfor Abenbaringens Autoritet. Vi tale her blot om de borgerlige Love, der, som man veed, sit samme Helligheds som de guddommelige og ere saaledes inkorporerede i selve Dogmerne, at det er umuligt at adskille den civile Lovs Pligter fra den religiøse Lovs. Denne Forvikling er en Hindring for den jødiske Troes Ligefærdighed med de politiske Samfund, med hvilke den har blandet sig.

Man behøver blot at gennemløbe de fem Mosebøger, der indeholde alle en Israels Pligter, for at forvisse sig om, hvor vanskeligt det er at forene Opfyldelsen af disse Pligter med Ideers og Sæders nuværende Fremfærd. Den mosaiske Lovgivning fastsætter Regler for enhver af det offentlige og private Livs Handlinger, og binder den personlige Frihed i enhver af sine Ytringer; Loven blander sig i Alt.

I denne Lovgivning er Alt forældet, og man kan blot forbauses over, at den endnu kan holdes oppe; den ligner et gammelt, til Marven visst Træ, som hverken giver Skygge eller Frugt, men som man lader staa af Urvædighed for gamle Minder. Den stigende Oplysning har dog forlængst gjort væsentlige Reformers uundgaelige, dog har man ikke formaat at afrydde Traditionens Aag saavidt, at man har aflastet de af Moses givne Diatfor-

\*) Ikke desto mindre forsvandt alle tre Bøger fra Skolen og først c. 1777 blev den ene (Scapula) gjenkjøbt paa en Auction af en Skolens daværende Discipel N. Hasing. Ved at undersøge Bindet notiere fandtes Bangs Gavebrev endnu i samme Bog, der ellers har utvetydige Marker af at være forfælgelig tiljaalet.

\*\*) At Disputere: og Læse-Duelserne over Bortet vedblev endnu i disse Tider, kan sees af Regnskabsbøgerne, der vise Udgifter til dertil anskaffede (theologiske) Bøger.



frister, som upaatvivlelig vare saare vise for hin Tid og hine Steder. Vi ville antyde nogle af disse Forfrister. En Jøde har Tilladelse til at æde ethvert Dyrs Kød, der har klostet Fod og som drevthgger. Svinet tør ikke ædes, skjønt det har klostet Fod, fordi det ikke er drevthggende; heller ikke Kamelen, som drevthgger, men ikke har klostet Fod. Blandt Fiskene tør blot de nydes, der have Skjæl og Svømmefinner; de Myriader, der boltre om i Havet uden Skjæl og Svømmefinner, skulle være Gjenstand for Affsky. Mellem Fuglene rammer Forbudet Ornen, Falken, Gribben, Ravnene, Strudsen, Uglen og nogle faa andre, hvorimod Tilladelsen strækker sig til flere, der ere sikre nok for vore Gæsterabeller, som for Exempel Græshoppen. Krokodille, Muus og Chamæleon ere urene Dyr. Man maa heller ikke æde af det Dyrs Kød, der er freperet af sig selv; Loven forbyder at sælge eller forære bort den døde Krop.

Voltaire har kritiseret disse Forfrister med al sin bitre Haan, men det er blot hvor hans Kjendelse stemmer overens med de medicinske Fakulteters, at den har Betydning. Som en forfærdelig Plage for Jøderne fremhæver han den Indskrænkning i Nydelsen selv af de tilladte Kødspiser: at Dyret maa have været slagtet efter den mosaiske Regel og dets Blod udgydt. Loven udstoder forfærdelige Trusler mod dem, der forbryde sig mod denne Forordning og „æde Blod.“ „Jeg vil lade min Brede Die hvile paa ham og jeg skal hente ham midt i sit Folk“, siger Herren. Dette er endnu ikke Alt. Loven foreskriver ogsaa Maaden, hvorpaa Blodet skal udgydes,

og denne Ceremoni, der er en religiøs Akt, kan blot forrettes af en dertil særlig indviet Person.

Af disse Lovens Indskrænkninger udgaar Nødvendigheden af et eget israelitisk Slakteri. Blot Slagtere, anerkjendte af et Konsistorium, have Ret til at udsælge Kød cocher, det vil sige tilladt. Schohetim, der aare-lader Dyret efter israelitisk Ritus, betragtes som religiøs Embedsmand og staa blot under Rabbin. Schohetim har indtaget de gamle Offrers Plads. Han bærer paa et stort Ansvar, da Loven forbyder frygtelige Følger af den mindste Afvigelse fra dens Forfrister. En af Schohetims første Pligter er at volde Dyret den ringest mulige Smerte; hans Kniv maa derfor være skarpt slebet og dette er en saa vigtig Sag, at Rabbin selv maa undersøge den. Inden Dyret føres frem oplæses en Bøn, der minder om, at Gud har tilladt at Dyret dræbes til Menneskets Underholdning. Er det Enit, man gjør i Halsaaen, ikke vel anbragt nok til at fremkalde øieblikkeligt Blodtab og derpaa følgende Død, er Dyret trepha eller urent. Schohetim er endvidere forpligtet til at forvise sig om, at Dyret ikke har baaret paa nogen Sygdom, der kunde have medført Døden, thi i dette Tilfælde er det urent, ligesom det af sig selv freperede Dyr. Han maa i denne Hensigt omhyggeligt undersøge Hjertets og Lungernes Tilstand og blot levere de israelitiske Udsalgssteder fuldkommen rene Dyr. Det hele Ceremoniel ved Slagtingen er en religiøs Handling.

Alt dette maa naturligvis i høj Grad fordyre Kjødet for de israelitiske Konsumenter. Man har gjort talrige

Forsøg paa at unddrage de fattige Klasser fra denne trykkende Forpligtelse og tillade dem at spise Kød cocher, og er det sandt, hvad der paaftaes, at de mægtige Israeliter i de store Stæder gjøre deres Indkjøb i de almindelige Slakterier, er dette en stor Uretfærdighed mod de mere samvittighedsfulde fattige Jøder, paa hvilke Trykkel falder saameget tungere, da Loven ogsaa forbyder Nydelsen af en stor Mængde Fisk samt af Bildt.

Det Spørgsmaal er ofte bleven opkastet, om nogen- somhelst positiv Nytte er at opnaa ved at beholde Diætforfrister, som langt fra tilfredsstillende Sundhedens Fordringer. Erfaring har paa det bestemteste beviist det modsatte. En Reform vilde sætte hele den israelitiske Befolkning istand til at ernære sig paa en prisbilligere og sundere Maade, fordele, som ingen Lov i Længden tør modsætte sig, og naar Rabbinerne i Holland under Vidtestraf forbyde Israeliterne at kjøbe deres Kød i de almindelige Udsalgssteder, er dette en Fanatisme, som Tidsaanden fordømmer.

Siden man af et Menneskelighedsmotiv har affaast Omstjørelsen og af Urbødighed for Kvinden forbudt Gleekoneriet, studser man over at Jøderne saa haardnakket holder paa noget Uvæsentligere. Dette er dog blot den gamle Erfaring, at den religiøse Idee altid mest energisk overholder Udvælsen af sine underordnede Doktriner. Det vilde ikke forundre os, om Jøderne endnu udføre store Reformers, inden de bekvemme sig til at afstaa fra deres Diætssystem, som de ikke have nogen fornøftig Grund til at holde paa.



Reisens Govedkvarter paa Arralla.

Man fortæller, at Joseph den Anden tilraadede de polske Jøder, der opholdt sig i hans Rige, at afraage deres Skjæg. Dette Forslag vakte stor Bevægelse. Paa en Petition i denne Anledning svarede Reiseren: „Jeg har kun givet eder et Raad, ville I ikke følge det, bliver det Eders Sag.“ Det samme Svar maa vi give dem, der kunde ville bestynde os for at have foreslaaet farlige Reformers.

(Illustration.)

## Litteratur.

**Norges Mynter i Middelalderen**, samlede og beskrevne af C. J. Schiwe (Toldinspektør). Med Indledning af Prof. C. A. Holmboe. 1ste Hefte. Chr. Tønsbergs Forlag. Pris 1 Spd. Foreliggende Hefte af dette længe forventede Værk, hvortil Størthinget i Betragtning af dets Vigtighed ogsaa har bevilget Understøttelse, er udsmykket med en Elegance, der neppe overtraffes selv af udenlandske Plancheværker. Teksten er trykt paa tykt, satineret Papir og Plancherne ere udførte af Lithograph Bucher i Bergen, hvis Duellighed vi tidligere have hørt Anledning til at fremhæve. Heftet omhandler de Mynter, der findes fra Erik Blodøges indtil Harald Haardraades Tid. Paa tre Plader faar man Afbildninger af 118 Mynter, af hvilke omtr. Halvparten dels ere prægede, dels formodes prægede under sidstnævnte Konge. Beskrivelsen, der optager ikke mindre end 29 svære Folioider, er ledsaget af Tabeller, der vise Mynternes Vægt, Løbighed og Inddelinger, forsaavidt disse lade sig angive. Naar tages Hensyn til det bekostelige Udstyr, maa en Pris af 1 Spd. anses billig for Hefter som foreliggende. Det hele Værk vil udgjøre 5 Hefter og kommer saaledes Subskriptionen paa 5 Spd.

„Dagbladet“ Nr. 193 indeholder en længere Literatur-Artikel, der omhandler B. Bjørnsens Forfattervirksomhed, navnlig „Synnøve Solbakk.“ og „Halle-Hulda.“ Over hiint Arbejde falder Dommen overhoved meget gunstig, hvorvel der gjøres de samme Udsættelser, som vi i sin Tid tillode os at fremkomme med, nemlig at Ordbrugen er drevet for vidt og at det indlagte Andersenste Dromme-Eventyr ikke passer ind i Fortællingens Charakter forøvrigt. Men over „Halle-Hulda“ dommes der langt strengere. Stykket vidner ganske sikkert om betydelige Anlæg, hedder det, men som Heelhed er det ufsjænt og upoetisk og „vidner ligesaa bestemt om, at Forf. staa i Fare for at forvirke sig paa en farlig Afvei, Smagen for det Nærfelsfulde og den outreerede Ordbrugen, og at han endnu ikke er moden nok til at magte det hele langt fra lette dramatiske Apparat.“ Det valgte Stof er ikke uden en vis Storhed, men det indeholder et saadant Overmaal af Bildhed og Raahed, at det under en sand Behandling altid maa gjøre et modbydeligt, frastødende Indtryk. Som Tidsmaleri, indrømmes der, er „Halle-Hulda“ muligvis langt troere end Dehlschlagers Stykker, men (bemærkes der træffende paa et andet Sted) i disse „var der altid en Overvægt af Bildhed og Humanitet, der forsonede med Kjempernes Bildhed og Charakterernes og Situationernes Raahed.“ Hvad det Techniske i sinevæste Forstand angaar, bemærkes, at Versene meget ofte ere tunge og feilfulde. Over Sproget baade i „Synnøve“ og „Halle-Hulda“ føres en stærk Klage, der da igjen rammer den hele Korrighedsbestræbelse, som Dagbladet har for Sikl ved hver givne Leilighed at persiflere. Ordet „Ugang“ har Anmelderen, trods al Anstrængelse, ikke kunnet forstaa, hvilket vi gjerne tilgive ham, saasom vi heller ikke efter Skrivemaaden kunne andet end blot slutte os til Betydningen (thi ifølge Dialekterne og Oldsproget hedder det Ord, Forf. har tænkt sig, Ugang). Men naar der gjøres Ophævelser over Ordet „Stat“ i Betydning af et Gruentimmeskjørt, have vi kun at bemærke, at Ordet er forstaaeligt over vort hele Land, og at vi saaledes

uden Betænkning bruge det til Tid og Sted, ladende de Danske om hvorvidt de kunne forstaa det eller ei. Med denne Methode kan fra en praktisk Side vistnok, som Dagbladet gjør, med Vægt indvendes, „at det synes lidet tilraadeligt i en Læsefreds, der kun bestaar af saa Millioner Mennesker, at gjøre sig Umage for at fremtvinge forskjellige Sprogudviklinger, hvorved Læsefredsen formindskes i en betydelig Grad ved at opløses i mindre Dele.“ Men paa den anden Side er der vistnok dem, som sige, at Nationalitetshensynene ere vigtigere end hiin praktiske Fordele, og at den danske Nation derfor, forudsat at den vil nyde godt af Literaturfællesskabet, maa finde sig i enkelte Særegenheder, som vor nationale Udvikling medfører, ligesaafuldt som vi finde os i deres og aldrig f. Ex. falde paa at flage over, at Chr. Winther i „Hjortens Flugt“ (forresten det herligste af de nyere danske Digterværker) har anvendt forældede danske Ord og Vendinger, der ofte besværliggjøre Læsningen. Men vi vente ikke, at Literaturfællesskabet skal vedvare, naar hvert af Rigerne søger at gjøre ganske lokale Eiendommeligheder gjældende, saaledes at f. Ex. det specielt Sjællandske eller Thelandske bliver store Dele af hvert Lands Fællessprog, og endnu mindre naar det Lokale og Specielle overvælder Heelheden, saaledes at de norske Forfattere til Skriftsprog opgive Saterbakk eller Thelandske og de danske Sjællandske eller Jydsk. Thi da finde vi tilstrækkelig Grund til fra hver af Siderne at opsigte hinanden Huldskab og Trofast. - Hvad Dagbladets Anmeldelse forresten angaar, begynder den med en Pelemit mod „Fædrelandets originalitetslyge Za—Zx.“ Hans Anmeldelse af Synnøve betegnes her som en voldsom Trompetansfare“, og allerede tidligere har Dagbladet givet en i sit Slags fortrinlig Parodi paa den.

Siden vi her omtale Bjørnsen, ville vi ogsaa bemærke, at Svenska Tidningen (No. 162) ligeledes indeholder en meget fordeelagtig Anmeldelse af „Synnøve Solbakk“, men at denne uienlystlig skriver sig fra en mere naive og mindre dygtig Kritiker end Dagbladets viser sig at være.



**Budstikken.** Et med Dygtighed redigeret Organ for Jordbrug og Landhuusholdning har vistnok længe været savnet af vore Landmænd. Ved Selskabet for Norges Vel vil man imidlertid nu fra næste Aars Begyndelse erholde et saadant under Titelen „Budstikken“, anden Række, redigeret af Dsrr. P. C. Asbjørnsen, J. Chr. Schübeler og Agronomerne C. T. Christensen og P. D. Boyesen. Allerede Redaktionens Sammensætning er her Borgen for noget Godt; Skrivehygighed og praktisk Indsigt er forenet. Naar hertil kommer, at dette Skrift bliver særdeles billigt, er der Udset til, at enhver norsk Jordbruger, der ad Literaturens Vej søger Raad og Bistand i sin Bedrift, her vil finde „alle billige Fordringer“ fyldtstgjorte. Og saa i det valgte Navn ligger et godt Forvarsel. Der knytter sig særegne Traditioner til „Budstikken“ fra den Tid, da det udgivende Selskabs Organ var det eneste økonomiske Blad her i Landet, eller ogsaa det, hvori de grundigste og betydeligste Artikler om de forskjelligste Materier nedlagdes. Vi ønske og haabe derfor, at Budstikken i sin fornyede Stikelse maa finde fordums Deeltagelse, hvor den viser sig. — At den nu gives Titel af „Anden Række“ ansee vi uhenføjtsmæssigt, haabe fordi de tidligere Aargange ikke mere er at erholde, saa at Enhver vil faa et tilsyneladende defekt Værk, og fordi der i Virkeligheden allerede før er kommet tre forskjellige Rækker, hver, efter noget Ophør af Forjængerne, med sin af Indholdets Forskjellighed noget modificerede Titel, nemlig: I. „Budstikken“, et officielt Blad 1810—1814 (hvorved det af Enevold Halsen begyndte Blad fortsattes); II. „Budstikken“, et Ugeblad af statistisk-økonomisk Indhold 1817—29, og III. „Budstikken“, et Blad af statsoekonomisk Indhold. Ny Samling.“) Vil man derfor angive Rækken, maa dette blive den „fjerde.“ Men det synes os bedst, kun at betegne Fortsættelsen paa samme Maade som tidligere, nemlig ved et Tillæg til Hovedtitelen, hvorved Indholdets Forskjellighed betegnes (f. Ex. „Maanedsskrift for Landboeriering.“) — „Tidskriftets Indhold vil“, hedder det i Subscriptionsindbydelsen, „blive Afhandlinger og Meddelelser angaaende Jordbrug, Fædrikt, Hævevesen i dette Rids mere udfra Betydning, Skovdrift, Fiskeri, Huuslud og andre med Landboerieringen forbundne Bihjser. Angaaende de her nævnte Gjenstande vil Skriftet stræbe at meddele saavel de Erfaringer, der vindes i vort eget Land, som ogsaa Underretning om de Fremstribt, forsaavidt de ere af Betydning for vore Forhold, som disse Erhvervsgrene gjøre i fremmede Lande. Det vil tillige levere almenfattelige Fremstillinger af det ved Naturforskningen vundne videnskabelige Udbytte, forsaavidt dette har Interesse for Landboerieringen eller det almindelige Huuslud.“ Budstikken vil udkomme med et Hefte maanedlig paa 3 store Oktavar og leveres Abonnementerne for 72 p Aaret, uden nogen Udgift for dem i Postporto.

Efterat Th. Muggen i et Par særskilte Bøger, foruden i Tidskrift-Artikler, har beskrevet sine Reiser i Norden, er han begyndt at udmynne sine Erfaringer herfra i Romaner og Fortællinger. For et Par Aar siden udgav han Romanen „Afraja“, derpaa fulgte i Westermans „Deutsche Monatshefte“ en Fortælling under Titelen „Signa, die Seterin“, og endelig har han nu netop udgivet „Leben und Lieben in Norwegen, vier Novellen aus dem norwegischen Volksleben“, (Frankfurt a. M. 2. B.) I den første af disse Noveller, „Der Schütz von Senjenoe“, møde vi vor gamle ærverdige Pastor Stockfleth blandt de handlende Personer. Hvis Pastoren læser Romaner, vil han saaledes her ikke alene finde en Morstabsbog af samme almindelige Interesse som for andre, men han vil ogsaa have den Fornøjelse med det samme at gjøre et Bekjendtskab med sin igjennem Romanforfatterens Pen reproducerede Personlighed, som det hos os kun falder i saa Nulevendes Lod at stifte. I Ulandet hører Sigt imidlertid ikke til Sjeldenhederne hverken i Fortællinger eller Skuespil. Vi ville ikke tale om at Diek i sin „Bestovlede Kat“ lader Bøttiger og sine andre gnavne Kritikere under egne Navne optræde i Stykket og over de underliggende Dele deraf sælde sin Dom. Men i Italien hender det endog, at Stykker opføres, hvori nulevende berømte Kunstnere spille Hovedrollen og Afslut af deres Livsforholde dramatisk fremstilles. Gamle Stockfleth er i Forhold hertil sluppet mildt.

**Lord Russell.** Saa snart A. Munchs „Salomon de Gaus“ var udkommet, blev det Møde i Tydskland ogsaa at skrive Salomon de Gaus'et. Lord Russell synes at medføre samme Virkning. Idetmindste have vi allerede liggende for os et i Berlin udkommet „Trauerspiel in fünf Aufzügen“ af en vis W. Br. von Warburg, der fører samme Titel og har samme Slags Indhold som Munchs Drama. Vi kunne imidlertid ikke her faa ligetil sige, at den tydske Autors Arbejde er foranlediget af Munchs. Muligens er hiin, ligesom denne, ved Guizots historiske Skizze bleven begejstret til at dramatisere Russells tragiske Skæbne. Vist er det, at Udgangen minder om Munch, medens derimod Indretningen forøvrigt synes forskjellig. Den tydske Autor har henlagt de tre første Akter til Dover og kun de to sidste til London; desuden har han forbrugt et langt større Antal Personer end Munch, idet omtrent fyrgetyve forskjellige navngivne Mænd og Kvinder, foruden Rættens Folk m. m., optræde paa Scenen.

\*) Vi lægge her mindre Bægt paa, at denne Budstikke udkommer som Maanedsskrift, medens de tidligere vare Ugeblade, og at dens Ydre forresten nu bliver ganske forskjelligt (for Aaart, nu Oktav).

## Blandinger.

**Haab for Preussien.** Der ere mange, som troe, at de Synder og Forbrydere, som vi begaae i denne Verden, ere ikke ganske frie for Straf i den anden, og at flette Mennesker og især flette Fyrster, faae en Forsmag paa de tilkommende Straffe naar de afrygte denne dødelige Form, i denne vor besynderlige Verden. At mange flette Konger have lidt Gjengjæld i et elendigt Endeligt, er et Faktum, som Historien bekræfter. Nogle have lidt en pludselig Død under Seierherrens, Sammensvornes, Giftblanderes eller Morderes Hænder; andre have udholdt en uhyggelig Ende paa deres stolte Liv, vandtittige og nedbrudte, i deres egne Fængsler, eller ere omkomne af Sorg og døde som en Pariah i et fremmed Land. Vi ere ingen Propheten, men der ere nogle af dem, der nu bære Diamantkroner, som vi formode ville finde en uhyggelig Død paa en eller anden Maade. Det Privilegium og den Gæde at dø i sin egen Seng er et Gode, som sjelden nydes af Konger, især dersom de regjere som Louis Philippe og hans Kammerater Frederik i Preussien og Kong Bomba i Sicilien og have misbrugt Magten. Louis Napoleons Hoved kan ikke ansees sikkert, hans Hjerte ikke beskyttet for Ruglen, eller hans Ryg fuldkommen bevogtet mod Dolken, og hans Drift med Sikkerhed fri for Gift. Mange Spilleugle ville vædde høje Summer paa, at Louis Napoleon om kort Tid igjen kan blive en Kandidat til en speciel Konstabelplads i London, og endnu en Gang holde revolutionære Taler i Leonardstreet, New-York, for Medlemmer af Bjergetpartiet, de overblevne Sædefra fra 1848. Gvo veed om den Mand, som smanser i Overdaadighed, drifter af gyldne Kar og ødler Millioner paa Udsejler, som i Dag er en virtuoso og en Bøsthyt for de sjønne Kunstner, ikke inden lang Tid vil give sig af med at undervise i Frank i den femte Allée til New-York, eller leve et endnu uhyggeligere Liv. Saadanne ere Op- og Nedstigningerne i en Monarchs Liv, at en Konge idag kan være en Tigger imorgen; og vi, som fra et verdsligt Synspunkt ere mere sikre paa Morgendagen, skulde overalt ikke tale saa haardt mod Konger. Kongedømmet er et meget usikkert Fartoi at reise i.) Dersom nogen Monarch lider for de Forurettelser, han har gjort sit Folk, saa er dette Kong Frederik af Preussien, som i en Alder af 62 Aar skal overlade sit Scepter til en Regent, det Scepter, som han i 1848 falskelig afsvor at beholde. Naar vore Maadeholdsprædikanter i Europa tale saa ivrigt og bittert imod Drukken, saa andres vi over, at de ikke, ligesaaagot som de udbrage Moral af en fattig Arbejders Historie, der er omkommet i en Sø af Alkohol, kunne udmærke deres Foredrag med Oplysninger om den Konge, som nu skal nedlægge sin Magt, fordi han lider af delirium tremens. Men vi troe, at der er en lykkelig Forandring i Baghaand for Preussien. Dets Stokthod over en konstitutionel Regjering kan ikke alene eksistere paa Pergamentet, men maa leve i Folkefrihed. Vi haabe til Gud det maa blive saa; Preusserne ere et standhaftigt, forstandigt, driftigt, konservativt, lovhdygt og frihedselkende Folk, bestaaende af mange Millioner. Vi faae i det nyligen stiftede Ektekab mellem Prinds Frederik af Preussien og den kongelige engelske Prindsesse et varslende Tegn paa, at den gode Tid vil komme.“ Prindsessen er en engelsk Kvinde, og er vant til at see sin lykkelige Moder regjere med et Kærligheds-Scepter og er bleven lært, at Jernsceptere ere for strænge at Underjaatter have Hjerte, Hoveder og Sjæle saavel som kongelige Familier. Prindsen vil inden kort Tid blive Preussens kronede Hoved, og vi vide alle, hvilken magtig Indflydelse en smuk og rig ung Kone, som taler det Godes Sag, maa have over et ung, modtageligt og usfordæret Hjerte, som Prindsens. Hvem veed, om ikke hans kongelige Svigermoder har gjort en Betingelse i den Retning, da hun overleverede ham Ektekabs-Medgiften. Vist er det, at i de senere Aar, naar den kongelige engelske Familie er bleven forenet med en fremmed Potentat, har Folket ikke tabt, men vundet ved Foreningen. England vil visstlig for Fremtiden udøve stor Magt over Preussens Sager. Vi stole paa, at hun vil benytte denne Indflydelse til dette Folks Vel, til Ubvidelse af Friheden, og til at gjøre dette Land til en magtig Modvægt mod Tyranniet i Europa. Prinds Frederik Wilhelms Bøn om Amnesti for alle politiske Forbrydere, i Anledning af hans Ektekab er en lykkelig Begyndelse. Prindsen ønsker at begynde med rene Hænder og tomme Fængsler. Vi haabe han maa være heldig og stride frem imod konstitutionel Frihed, heel og holden, er begrundet over Hvil og Dale i hans prægtige Kongedømme. Er Frihed hans Maal, vil han nyde en lykkelig Regjering; hvis ikke, lad ham læse de Potentaters Liv, som have levet for ham.

(Af Chicago „Weekly national Union.“)

\*) Ordspillet: „Kingship is a very unsafe ship to travel in“, kan et gjengives i vort Sprog.

## Norge.

**Christiania.** Ved Postkontoret her er gjort den Forandring, at Bankbreve og rekommanderede Breve have faaet et fra de almindelige Breve særregt Ind- og Udleveringslokal, samt at Expeditionstiden til saadanne Breve er bestemt til Timerne 8—1 og 4—7 om Hverdagene og 5—7 Eftermiddag om Helligdagene. — Konjul Chr. Tønsberg er bleven udnævnt til Ridder af Dannebrogordenen.

— Den norsk-svenske Minister i Wien, Baron Wedel-Jarlsberg, er udnævnt til norsk-svensk Minister i Petersborg.

— Rand. med. Adam Arndtsen er tilfæet 200 Spd. af det schytte Legat for indtil Aarets Udløb i Ulandet at kunne fortsætte sine Studier i Physik.

— Dagbladene for 27de og 28de bringe en lang Liste over dem, der under 26de August ere udnævnte til Brændeviins- og Maltkontrollører.

— Ved Kgl. Resolution af 23de Juli er der efter Kirkedepartementets Indstilling tilladt af Statskassens Midler at anvende det Kornodne (antagelsesvis 450 Spd.) til Erhvervelse for det Offentlige af 3500 Exemplarer af et af Rand. theol. Gilert Sundt forfattet Skrift „om Udviklingshistorien i Norge“, hvilket Skrift nævnte Departement er bemyndiget til at fordele blandt Landets Præster og Skolelærere samt paa anden hensigtsmæssig Maade. Skriftets 1ste Deel er af statistisk Indhold, medens den anden vil indeholde mere almindelige Beretninger om Tilstanden i de forskjellige Bygder. Det hele Værk antages at ville udgjøre 12—16 Ark. De Materialer, hvorpaa Forfatteren har bygget den statistiske Oversigt, er Dyggaver fra over 2000 Skolelærere, som hver for sit Distrikt have gennemgaaet samtlige Familiefædre og afgivet Skøn over, hvorvidt de kunne ansees for „ædruelige“ eller „ikke sikre“ eller „forfaldne.“

— Paa Distrikthuset i Ullensaker holdtes d. 20de August et af Agerhus Amts Landhuusholdningselskab foranstaltet Dyrtue, hvortil 115 Skr. Hørtvæg samt nogle Svinn fremkomte, og hvilket overvares af omtrent 400 Mennesker. D. Røis fra Krogstad tilfjendtes de største Præmier baade for Dyr (10 Spd.) og Kvier (6 Spd.); Peter Arnesen fra Christiania den største (10 Spd.) for Kjør og Føged Hauge den største (6 Spd.) for Svinn. Dagen efter holdt Selskabet Landbrugsmøde, forenet med en Udstilling af Landbrugsredskaber, fornemlig Modeler fra Bødsfængslet, men hvorved dog kun omtrent 30 Personer vare tilstede. Blandt de tvende til Behandling fremsatte Spørgsmaal blev kun Nr. 2 behandlet, hvilket angik Midlerne til Havedyrkningens bedst mulige Fremme her i Landet og foranledigede interessante Debatter, der ledes af Korpslæge Schübeler. Dirigenten henlede Dyrksomheden paa billige Skrifters Udbredelse om Hævevesenet og som Udhæng hertil en kort og fattelig Beskrivelse om Maaden at opbevare og Huusholdningen at anvende Hæveværterne. Aasgaard fremhævede Hensigtsmæssigheden af omgaaende Gartnere, hvilken Idee ogsaa Schübeler gav sit Bifald, idet han derhos udtalte sig for, at der ved Skolelærerseminariet maatte gives Eleverne Anledning til at lære Gartnerti.

**Sarpsborg.** Her har atter været Jldløs, som man antager, efter Paafattelse; men den blev standset, inden den greb videre om sig.

**Frederikshald.** Den fra Frederiksteen rømte (svenske) Straffange Jonas Svendsen er af konst. Politimester Bing paagrebet paa Moss. Tidligere skal han have opholdt sig i Tønsberg, hvor man var paa Spor efter ham.

— En Deputation fra Handelsforeningen har været hos Regjeringen og andraget om Oprettelsen af tvende aarlige Markeder der paa Stedet.

**Christiansand** er forstøgt at sætte Jld paa Statsraadinde Hegermans ledigstaaende Gaard.

**Bergen.** En Blokmagerdreng har dræbt en anden ved at fyre af paa ham et Gevær, som han troede uladet.

## Udenlandske Efterretninger.

**Danmark.** Beboerne af Grevskabet Brabesminde have reist et Monument for deres afdøde Belgijerer Preben Vilse-Brashe, hvilket 19de August afløredes med megen Festlighed.

**Frankrig.** I Paris har der 9—10de August været en Jdebrand, der antages at have anrettet en Skade til 1½ Mill. Fr. — Alle Blade ere fulde af detaljerede Beretninger om Festlighederne i Cherbourg, hvori Hovedoptrinen have været Indvielsen af den nye Jernbanelinie, der forbindes Cherbourg med Paris, af den militære Havns store Bastion Napoleonsdoffen (7de August) og Afsløringen af Napoleons Statue, der er befestet af Cherbourgs Indvaanere, hvormed Høitidelighederne endte (8de August). Reiseren og Reiserinden afsløede til Brest til nye Festligheder. Dronning Victoria reiste til Preussien for at besøge sin Datter.

— Vinhøsten er især bleven saa rig, at Fadene koste meer end Vinen.

— De langvarige Pariserkonferencer ere nu endelig sluttede, dog uden at Resultatet nærmere kjendes. — Reiseren og Reiserinden ere fra sin festlige Rundreise i Bretagne vendte tilbage til St. Cloud 19de August.

**England.** Medens man har udtømt sig i Slutninger over de fredelige Virkninger af Dronningens Besøg i Cherbourg, har Telegraphen bragt den Efterretning, at England ogsaa vil have sig et lignende Krigsanlæg, hvortil Den Alderney i Kanalen skal indrettes.

— Dschedda er fra 25de Juli til 6te August bleven bombarderet af det engelske Krigsskib „Cyklops.“ Bombardementet opbørte først da Sultanens overordentlige Kommissær Ismael Pascha ankom og lod elleve af de Skydige henrette, medens fire andre Deeltagere i Konfulernes Nord sortes til Konstantinopel. 14—15 Tusse vare da edelagte. Times misbilliger i hot Grad dette Optrin.

— Telegrammer mellem England og Amerika ere nu begyndte at befordres ved den færdige atlantiske Telegraph. Prisen er endnu høj, nemlig over 4 Pd. St. for 20 Ord fra London til New-York, hvilket udgjør omtrent 1 Spd. Ordet.

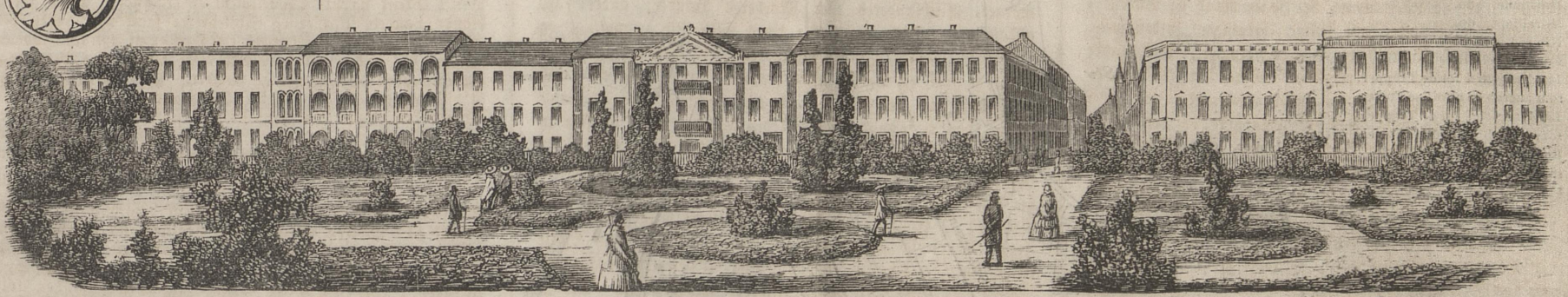
**Amerika.** Reiserinden er nedkommen med en Prinds. **Mexico.** Nordenfor Oregon, ved Fraserfloden, er for nogen Tid siden opdaget Guldeleier, som endog synes at være rigere end Kaliforniens og Australiens; fra Kalifornien udvandrer man derfor i Masse til dette nye Guldland.

**China** har isølge Telegraph-Efterretninger sluttet Fred med de europæiske Magter, hvormed det var i Strid, først med Rusland, saa med Amerika og endelig med Frankrig og England, hvorved Forbindelsen med det himmelske Rige atter er gjenoprettet. Havnene ere aabnede, de Christne have erholdt fri Religionsøvelse, Konsulers Ansættelse er bleven tilladt, og til Peking kan der i fornødent Fald affendes diplomatisk Agenter. Rusland har faaet det betydelige Amurdistrikt, medens Frankrig og England har faaet store Penge-Erstatninger.

**Nyhedsbladets Redaktør.** P. Botten Hansen, bor i Rjæbm. N. Gaaslands Gaard, Kongens Gade.



# Müller'ske Nyhedsblad.



Nr. 36.

Udkommer hver Søndag Morgen.

5te September 1858.

Abonnementsprisen er 60 S. Hvert Aarg.

7. Aarg.

## Indhold.

Nogle utrykte Breve af Ludvig Holberg. — Erobringen af Forterne ved Bei-Ho-Floden. — Seiersmindet i Fredericia. — Vandringer. — Norge. — Udenlandske Efterretninger. — Correspondence.

## Nogle utrykte Breve af Ludvig Holberg.

Medens flere fremmede berømte Forfattere have efterladt en saa stor Brevvevling med Venner, Lærde og Veninder, at den samlet maaskee vilde fylde ligesaa meget som deres Bøger, have vi af vor udbødelige Ludvig Holberg kun nogle faa Breve, og det alle korte og af lidet mærkeligt Indhold. Allerede Holbergs indsluttede Liv maatte medføre, at det Slags Breve, som tildeels have f. Ex. fra Schiller eller Goethe, ikke af ham kunne ventes. Men ikke engang om lærde Materier underholdt han sig skriftlig med sine Venner. Han søgte vel som Andre Trangen til at udtale sig baade om sine egne Anliggender og hvad der bevægede sig i Tiden, men denne Trang har han tilfredsstillet deels ved en, som det oftere kunde synes, vidtdeven Fortrolighed med Læseren i sine Bøger i Almindelighed, deels ved en fingeret Samling af Breve (hans „Epistler“, udkomne i 5 Bind). Det synes som om han forfættelig har lagt an paa, at hans private Breve skulde blive saa magre og forretningsmæssige som muligt, idet han ofteds bemærker, at om de alle vare samlede, „skulde de intet findes at indeholde andet end Gjensvar paa Begjæring og Spørgsmaal.“ — Med Undtagelse af et Par fortroligere Breve til den lærde Gram, med hvem ellers Holberg en Tid lang stod paa en lidet ventlig Fod, ere derfor ogsaa alle hans bekendte Breve ret og slet Forretningsbreve, nogle til hans Nidefogder, andre om en Gaardhandel og atter andre om hans Boghandel. I det Hefte kjendte man for kun 12 holbergiske Breve, trykte i forskjellige Tidskrifter, hvilke alle opregnes i Werlauffs Holbergiana (1855) S. 131 og i Tillægget dertil (1856) S. 21. Vi bleve derfor glædeligt overraskede ved at erfare, at Bureauchef E. Lassen havde i sit Børge endnu fire andre, hvilke han havde modtaget fra sin Broder Pastor Lassen i Osoten. Og dobbelt glædeligt var det os, da Hr. Lassen erklærede sig beredvillig til at overgive os dem til Trykning. Disse Breve slutte sig ganske til de tre Breve, som B. Moe har meddeelt i 2de Bind af sit Tidskrift for Personhistorie, og hvilke for Helhedens Skyld derfor ogsaa her i chronologisk Orden tages med. De ere alle stlede til Krigsraad Aage Rasmussen Hagen, Holbergs Bogkommissionær i Thronhjems. Denne Hagen var, oplyser B. Moe, en Bøndeson fra Gaarden Hage i Vardalens og nedstammede ifølge Traditionen fra en gammel adelig norsk Familie. Først var han Proviantforvalter ved Thronhjems Fæstning, derpaa (fra omtr. 1723) Krigsbogholder ved det nordenfjeldske Dragon-Regiments Lægekasse, fra hvilket Embede han tog Afsked omtr. 1752, og endelig Kommitteret ved den nordenfjeldske Dragonfession. 1725 erholdt han Titel af Krigsraad, 1737 af Rancestiraad og 1738 af Justitsraad, og døde omtr. 1763. Han efterlod sig betydelige Midler, hvoraf han skænkede en del til Thronhjems og sin Fødebygds Fattige. — Naar Moe siger, at han ingen Børn havde, da sees dette af det nedenfor trykte 6te Brev at være urigtigt. Her tales udtrykkelig om hans Sønner, og den ene af disse er uden tvivl den Christian Hagen, som 1729 dimitteredes fra Thronhjems Skole. (Se Dimittendfortegnelsen i Müllers Skolehist. S. 77.) Efter Navnet at slutte har sandsynligvis ogsaa den Rasmussen Hagen, som (ifølge Norske Stiftelser III, 810) 9te Jan. 1784 udsedte en Obligation paa 400 Rdl. for Aage Rasmussen Hagens Legat til Vardalens Fattige, ligeledes været dennes Søn.

Det andet, tredje og femte af efterfølgende Breve ere de, der findes trykte af B. Moe. Men disse ere igjen alle konfunderede med Originalerne, der nu eies Nr. 2 af Rigsarchivet, Nr. 3 af Rigsarchivar Lange og Nr. 5 af Boghandler Dahl. Holbergs Haandskrift er bogstavret fulgt, da Brevene næst af belyse Forfatterens Boghandel og tildeels hans Charakterer, have sin væsentligste Interesse som Bidrag til at bestemme hans Orthographi, hvorom der (1844—45) i Anledning af det holbergiske Samfunds Udgave af Komediene saa heftig blev stridet\*) og vel fremdeles vil blive stridt. I ikke ringe Grad afviger den her brugte Retfærdig fra den, der almindelig anvendes i Forfatterens trykte Skrifter, navnlig ved Maaden, hvorpaa han i de ældste Breve har udtrykt Bogstavet æ, nemlig ved a med en Slynge over, som giver Bogstavet en vis Lighed med det svenske å.\*\*)

Mange kunde vel her ogsaa ønske Jaksimilie af Holbergs Haandskrift, men at give et saadant have vi troet overflødig af den Grund, at det ene (5te) af de her trykte Breve allerede have lithographeret i Møes Tidskrift, og man nu desuden i den netop paabegyndte tredje Række af „Historisk Tidskrift“ har faaet et prægtigt Jaksimilie af Holbergs egenhændig skrevne Ansøgning om Ansættelse ved Universitetet, hvilket ledsager Prof. Rall Rasmussens lærde og høist vigtige „Bidrag til Ludvig Holbergs Biographi for Aarene 1702—1714.“ Ligeaa lidet have vi fundet det nødvendigt at give nogen Udførelse af Holbergs Segl, da dette ogsaa findes i Møes Tidskrift, skjønt efter et mindre godt bevaret Exemplar, end et Par af de foreliggende Breves. Som af B. Moe ophjst fremstiller dette Segl (forøndeel det samme som Digterens Fader brugte) et Bjerg med en Hule, hvoraf ogsaa Navnet Holberg (Hulbjerg) tør skrive sig.

## Nr. 1.

Mon tres Cher Ami

Jeg tilstuffer dem efter begjæring 98 exemplarer af Per Paars.\*\*\*) De koste her 4 R. stykket uindbundet, men jeg vill udi Trundhiem ikke regne indbindingen efterdi de have den godhed at modtage saa mange. Min Herre er saa god at beholde et exemplar for sig selv eller meer om han behager, hvilket skall være mig en fornøielse, saa vel som at kunde tiene dem igjen i alle optenkelige maader. Jeg forbliver nest tjenstlig hilsen til alle goode venner får Bormester Linaard deres

tienstkyldigste ven og tiener  
L Holberg.

Kiøbenhavn d. 2. Aug.  
1721.

Jeg haver skiftet Cassen med Bøgerne til Helsingør, hvor den bliver leveret til den galliot som kommer fra Dangig.

(Udskrift.)

Rongt Mayestets Velbes  
statter Krigs Bogholder  
Hr Aage Rasmussen  
Hagen

Franco  
Christiania.

à  
Trundhiem.

\*) Af Mølbeck, Levin, Liebenberg og F. P. J. Dahl.  
\*\*) Her have vi udtrykt dette paa samme Maade som B. Moe, nemlig ved tydske Streger over.  
\*\*\*) Dette var „Editionen“ af 1720, den eneste fuldstændige, af Holberg selv besjergede Udgave af dette Digt. Paa Titelen kaldes den „tredie Edition“, da Holberg regnede Udgaven af Digtets første Sange for den første Edition og et af en Bogtrykker foranstaltet Eftertryk deraf for den anden. Hs Ud-gave maa i Danmark allerede et Snees Aar efter Forfatterens Død have været meget sjelden, da

## Nr. 2.

Mon tres cher Ami

Jeg har den heele vinter ventet et trostelig brev fra ham. Men jeg fandt troe at andre forretninger fandt have hindret ham udi hans gode forsæt, hvorfor ieg nu tar mig den frihed at fornye min forrige erindring og tilbede mig et svar. Jeg havde ikke dristet mig at incommodere ham saa ofte; hvis han ikke selv ved sin sådvanlige godhed og egen begiering havde ligesom interesseret mig dertil. Ifær som ieg ingen leylighed har haft at beviise ham nogen tjeneste igjen, hvilket skulde være mig en fornøielse om han vilde behage at sætte prøve paa mig. Til Paasche kommer ud en anden tome af 6 comoedier\*), om han forlanger et lidet antal deraf skall de stikkes indbundne med første leylighed; men ikke uden saa mange som han selv forlanger. Det er en stor uhyffe for Republica literaria at Munk er død; thi han drak bøger i sig som iorden dricker vand.\*\*\*) Jeg recommenderer mig stedse i hans gode affection og forbliver hans

tienstkyldigste ven og tiener

Kiøbenhavn d. 11 Martii  
1724. L Holberg.

P S Mons Frauen\*\*\*) som har forskred mig om at min Herre har kun manqveret leylighed paa at faae penge remitteret, har raadet mig at træffe en vegel, men ieg har altid holdt det for dristigt førend ieg fik at vide deres egen gode villie.

## Nr. 3.

Høitærede Ven

Saa som den forfærdelige 11te Junij er for haanden, paa hvilken Dag ieg og andre Guds børn skall giøre regnskab for det vi har giordt aaret igiennem saa lader ieg nu mine breve circulere om til alle gode venner som ieg har regninger med. Jeg har skrevet min Herre adskillige Gange til men han har forglemt at svare mig. I det sidste Brev som ieg skrev udi Februario lood ieg mig merke at jeg havde i sinde at træffe en liden vegel paa ham. Men som endnu intet svar er fuldt derpaa udtolker ieg hans tausshed lige som han vilde siige: træk i Guds navn. Vegelen er kun paa 30 Rigsdaler thi ieg har ikke turdt sætte den heele sum for de 50 indbundne skiemte Digte†) saasom det er de Bøger hvoraf han selv ikke har forlangt noget vist tall som af de andre. Af Per Paars forlangede han selv udi tvende Skrivelsor 120 exemplarier men ieg skiffede ham kun 98 hvilke han strax havde den godhed at betale mig. Af Comoedierne forlangede han ogsaa et vist tall som ieg strax lood indbinde efter begiering og stiffe ham. Jeg forhaaber at saasom han selv har givet mig anledning til alt dette og ieg intet har giordt uden efter hans begiering at han ikke tager det ilde op at ieg trækker denne vegel, får som ieg udi mit sidste Brev annuncerede min intention derom.

man ikke kunde opdrøve noget Exemplar deraf til at trykke den i 1772 udkomne Pragtudgave efter, men et med stor Nøisommelighed rettet Eftertryk dertil maatte benyttes. I Norge synes Bogen oftere at forekomme, hvilket kan forklæres af den forholdsvis store Udgang, som den ifølge dette Brev har havt her i Landet.

\*) Første Tome var udkommet Aaret i Forveien (1723), men optryktes igien samtidig med den her omtalte anden Tome.  
\*\*) B. Moe formoder, at denne Bogdrifter Munk var Assessor Johan Henrik Munk fra Thronhjems, som døde 1724.  
\*\*\*) Ifølge Moe's Slutning „den ved sin uhyfkelige Skjæbne kjendte Konfessionarius Joh. Frauen.“  
†) Disse vare udkomne 1722 under Titelen „Hans Mikkel-sens 4re Skiemte-Digte med tvende Fortæller, samt Jille Hans Dotters Forsvars-Skrift for Vinde-Kiønne“ og kostede „i raa Materie“ 16 S.



## Liste over Dampkanonbaadene etc.

SSS., Slaney (den franske og den engelske Admiral vare der ombord).

C. Comoran, engelsk.

F. Fusée, fransk.

A. Avalanche, do.

D. Dragonne, do.

M. Mitraille, do.

N. Nimrod, engelsk.

C. Coromandel (Hospitalskib).

a. Landgangssted for de Tropper,

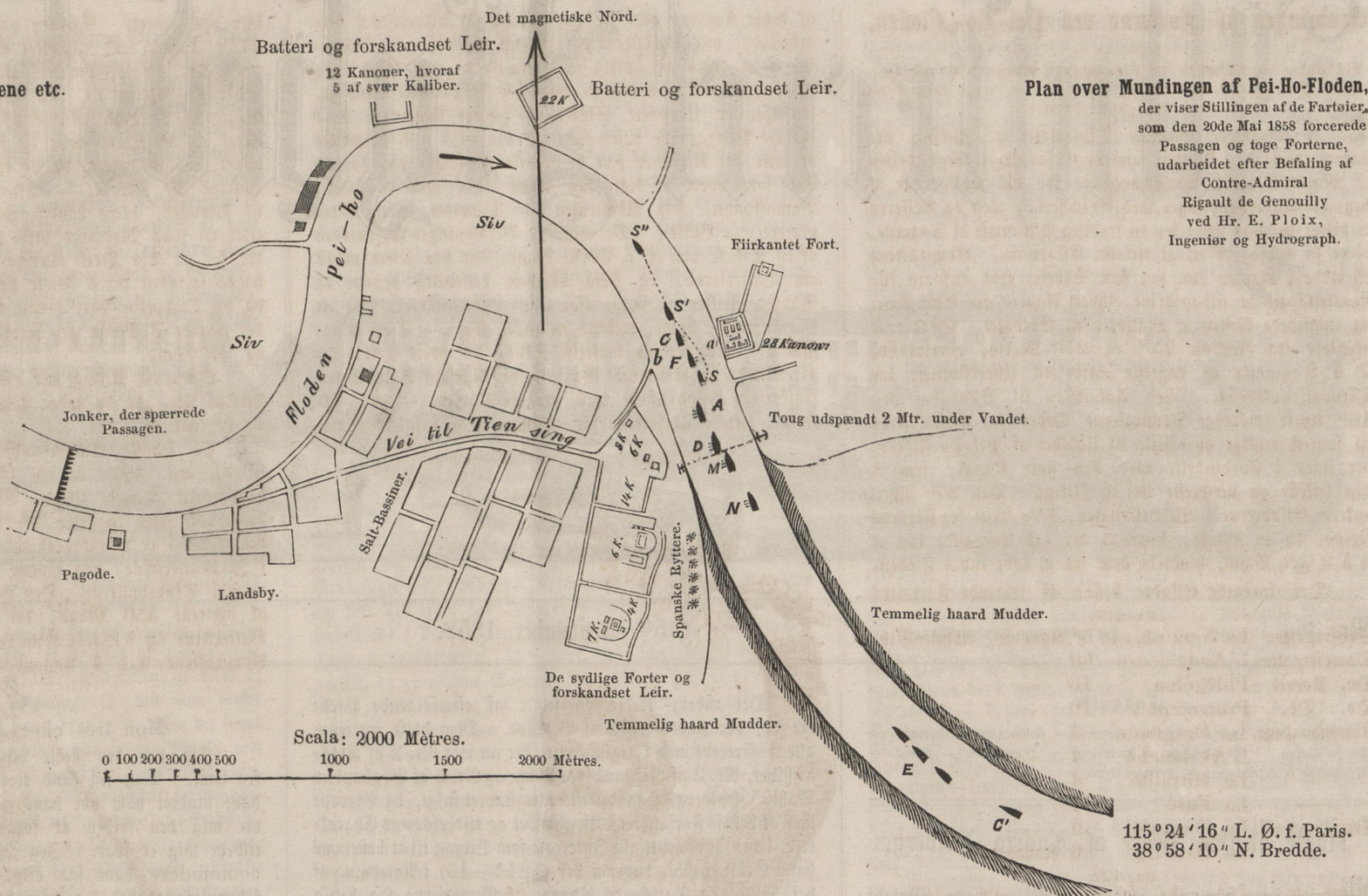
som angreb de nordlige Forter.

b. Landgangssted for de Tropper,

som angreb de sydlige Forter.

E. Engelske Dampkanonbaade,

som førte Tropper.



## Plan over Mundingen af Pei-Ho-Floden,

der viser Stillingen af de Fartøier, som den 20de Mai 1858 forcerede Passagen og toge Forterne, udarbejdet efter Befaling af Contre-Admiral Rigault de Genouilly ved Hr. E. Ploix, Ingeniør og Hydrograph.

Skulde der være nogen irring udj summen, saa haaber ieg dog at han honorerer min værel saafom ieg skall staae til ansvar at erstatte hvad som er for meget enten med penge eller med andre bøger som han kand forlange. Jeg forbliver stedse nest flittig hilsen til alle goede venner Hans oprigtige Ven og tjenstfyldigste tiener

Riøbenhavn d. 24 Mai L Holberg.

1724.

(Udskrift.)

Kongl Mayests Belbestalter  
Krigs Bogholder udj Norge  
Seign Aage Rasmussen  
Hagen

a

Trundhiem.

Franco Christiania.

N<sup>o</sup> 4.

Hoitærede f Ven.

Uf indlagde kand sees hvad ieg har under hænderne, og at ieg trænger til min gamle gode ven, sær saafom ieg ingen udi Trundhiem ellers har synderlig Kundskab til. De penge som Hr Krigs Raad kand bringe til veie af prænumerationer kand blive hos ham indtil exemplarierne blive opskiffede. Jeg har faaet over 100 prænumeranter i Bergen og deraf gjør gifning at faae lige saa mange udi Trundhiem saa som same Sted trækker saa mange bøger som nogen udj Norge. Hvis ieg ikke var forfikkret om Hr Krigs Raad store godhed mod mig dristede ieg ikke at bemøie ham med dette. Cabinets Secreterer Ramshardt\*), som ieg taledes med i gaar, bad at formæle sin hilsen. Om Hr Krigs Raad er vell kiendt med Stift Amtmand Benzen\*\*) beder ieg min respect til ham at formæle. Jeg forventer ved leilighed et behageligt svar, og forbliver

Belædle og Velb Hr Krigs Raads  
Oprigtige ven og tiener

Riøbenh d. 2 Sept L Holberg.

1729.

(Udskrift, med en anden [Kontor-] Haand.)

Belædle og Velbyrdige

Hr Krigs Raad og Krigs Bogholder  
Aage Hagen

a

Franco Christiania.

Trundhiem.

N<sup>o</sup> 5.

Hoitærede f Ven

Jeg takker sthyldigt for den godhed han har haft for mig at forskaffe mig nogle prænumeranter. Jeg haaber

\*) Ramschart, der som Kabinetssekretær hørte til Frederik den Fjerdes nærmeste Omgivelse, var en stor Ordensmand og meget afholdt af Kongen, der ogsaa paa sin Dødsfæng anbefalede ham til sin Søn.

\*\*) Jacob von Benzon (f. 1688, † 1775), der i Aarene 1726—1735 var Stiftamtmand i Trundhiem og fra 1750 Vicestattholder i Norge og Stiftamtmand i Agershus Stift samt endelig 26de Jan. 1770 Norges Stattholder. Ligesom Holberg døde han ugift, efterladende sig en stor Formue.

at der ere faldne nogle siden og at Hr Krigs Raad har den godhed at lade mig vide hvor mange ieg til foraret kand stikke til Trundhiem. Han maa ikke regne sit exemplar med som ieg forerer ham. De som ieg stikker til Trundhiem er et nytt oplag som ieg har ladet trykke denne vinter med noget tillægg. Det er tids nok at ieg for notification derom til foraret, naar leilighed kand gives til at faae bøgerne op til søes. Imidlertid vill ieg altid have tilbedet mig det gamle venstskab forblivende stedse

Belædle og Velb Hr Krigsraads

Riøbenh d. 21 Jan. tjenstfyldigste tiener

1730.

L Holberg.

(Udskrift.)

Belædle og Velbyrdig

Hr. Krigs Raad

Aage Rasmusen Hagen

Franco

Christiania

a

Trundhiem

N<sup>o</sup> 6.

Hoitærede kære Ven

Jeg har bekommet ved hans Sonner de penge for 70 exemplarier som han har haft den godhed at procurere mig og har ieg dis større aarsag at takke efterdj det gif saa vel og reent af; thi udj Christiania leed ieg faden eendeel ved det at nogle exemplarier paa veien bleve fordervede, eendeel ogsaa ved det at min commissionair skrev efter flere end som prænumerede vare, saa at en stor Deel er endnu liggende. Den Tydske version er allerede kommen ud Gedrukt Leipzig med en lang og prægtig tydsf titel er lige saa affecteret som min titel er simpel\*) Jeg har intimeret udj aviserne 5 tomer Comoedier som ved prænumeration skal trykkes til 8 f hvoraf 4 f prænumereret. Jeg siger dette ikke for at bemøie Hr Krigs Raad paa nye - thi det var at misbruge hans godhed; men, om han kunde skaffe mig en beqvem mand i Trund-

\*) Det Værk, som omtales i dette og de to foregaaende Breve, maa (hvad Werlauff allerede i sin „Holbergiana“ S. 89 har sluttet) være Danmarks og Norges Beskrivelse, der udkom 1729 og hvoraf Aaret efter kom en tydsf Oversættelse. Da man imidlertid kun kjender een dansk Udgave før 1749, er det sandsynligt, at Udgaven af 1729 kan bestaae af to forskjellige Tryk, uden at Holberg har villet betegne det ene som nyt Dylag af det andet. Muligens kan der under Trykningen være indløbet saamange Prænumeranter, at Dylaget gif med inden det forlod Pressen, og at derfor de endda utrykte Ark toges i det for hele Behovet tilstrækkelige Antal Exemplarer, saaledes at kunde tidligste Ark maatte trykkes om. Da nu Titelen trykkes sidst - underet til alle Exemplarer - kan heraf let forklæres, at det hele kom til at gaae som et Dylag. At Holberg kan have anvendt hiin nutil-dags blandt Forlæggere ikke sjeldne Fremgangsmaade, er saameget mindre usandsynligt, som der ved den ældste Udgave af hans Naturret jo ogsaa er brugt et af disse praktiske Boghandlertegn, som nu høre til Dagens Orden (nemlig ved Omtryk af Titel). At den omhandlede nye Udgave ikke skulde være udkommet, hvilket Werlauff antager, synes mindre rimeligt, baade fordi Holberg udtrykkelig taler om Afsendelsen og fordi et andet Dylag ellers vilde blevet fornødent før 1749, da Bogen endnu i 1730 angaves at være udsolgt.

hiem dertil, vilde ieg være ham lige saa stor tak sthyldig, som om han gjorde det selv. Hvis ieg ikke tog dislige præcaution med prænumeration kunde ieg ikke lade trykke nogen ting og maatte da dette theatrum Danicum, som er større end man har det udj noget land af en autore, reent blive forglemt.\*\*) En stor deel af mine comoedier ere oversatte paa Svensk og trykkes i Stockholm ved prænumeration.\*\*) Jeg forbliver stedse

Belædle og Velbyrdige Hr Krigs Raads

oprigtige Ven og Høist forbundne

Riøbenh. d. 30 Sept tiener\*\*\*)

1730.

Jeg havde tænkt at hans Sonner skulde have valt mig ud til privat Præceptor, men ieg merker at de af andre ere opsnappede. Hvis ieg kand være dem noget til tjeneste skall det være mig en fornøielse.

(Udskrift.) Belædle og Velbyrdig

Hr Krigs Raad

Aage Rasmusen

Hagen

a

Trundhiem.

N<sup>o</sup> 7.

Belædle og Velbyrdige Hr Krigs Raad.

Jeg tog mig den frihed at skrive ham til for nogen tid siden ikke udj tanke at bemøie ham selv; men til at formaae ham at erhverve mig en god ven udj Trundhiem der kunde skaffe mig nogle prænumeranter til de 5 tomer af Comoedier som allerede sterkt avancere under trykken, saa at det heele værk kand blive færdigt til Paasche. Jeg vill ydmygt beede Hr Krigs Raad vill have den godhed at notificere mig noget derom, at ieg nogenledes kunde tage mine mesures derefter. Jeg beder at han ikke tager min dristighed ilde op og forbliver stedse

Belædle og Velb Hr Krigs Raads

Tienstfyldigste Ven og Tiener

Riøbenh d. 27 Januarj L Holberg.

(1731. †)

(Udskrift med samme Haand som paa Nr. 4.)

Belædle og Velbyrdige

Hr. Krigs Raad

Aage Rasmusen Hagen

a

Franco Christiania.

Trundhiem.

\*) Seri fæller dog Holberg. Allerede hans franske Samtidige Destouches har produceret ligesaamange Stykker, og hans Forgjænger Moliere, hvis Arbejder Holberg tilstrækkeligen kjendte, endnu flere, end hine 25 Stykker, som hans 5 Bind indeholdt. Vi ville ikke tale om Calderon, Lopez de Vega og Shakespeare, da disse vare Holberg ubekjendte.

\*\*) Ser ved sigtes til de sex Holbergste Komedier, hvorpaa der i Foraaret 1730 modtoges Prænumeration af Bogfører Lochner i Stockholm. (Jfr. Philipsens som Manuskript trykte Bog „Den Holbergste Literatur“ S. 52.)

\*\*\*) Underskriften er forglemt.

†) Aaret er bortrevet, men at 1731 er det rette sees saavel af nærværende Brevs Forhold til det foregaaende, som af selve



## Erbringingen af Forterne ved Pei-Ho-Floden.

Uddrag af en Rapport fra Lieutenant i Marinen Sverdrup, dateret: „Kanonbaaden „La Dragonne“ tilanfers ved Tien-Sing den 2den Juni 1858.“

Da de forventede chinesiske Diplomater fra Peking ikke ankom, reiste de i Kanton samlede Gesandter i Begyndelsen af Marts Maaned til Shanghai, for om muligt der at begynde Underhandlinger med Chineseerne; men da Reiseren ei heller her var stemt for en fredelig Afgjørelse af Sagerne, bleve de nødsagede til at tilkalde Eskadrene. Admiralerne efterløde i Kanton kun saa stor Styrke, som ansaaes tilstrækkelig til at tilbagedrive ethvert Angreb fra Chineseerne og indstibe de Resten af Matroser og Soldater. Eskadrene affeilede fra Kanton 25<sup>de</sup> og 27<sup>de</sup> Marts, efterladende 7 à 8 franske og engelske Skibe til Understøttelse for Okkupationskorpset. Ved Ankomsten til Shanghai den 16<sup>de</sup> April modtog Admiralerne Ordre fra Gesandterne til snarest muligt at affeile til Udlobet af Pei-Ho-Floden, der staar i Forbindelse med den store Kanal, som er den letteste og nærmeste Vej til Peking. Den 27<sup>de</sup> April ankrede Eskadrene i Belchilibugten, 1½ Mil fra Flodens Udlob, da en Banke, hvorpaa der ved Lavvande kun er 2 à 3 Fod Vand, hindrede dem fra at løbe ind i Floden.

Den forenede Eskadre bestod af følgende Fartøier:

franske.

Seilfregatten La Nemésis	paa 54 Kanoner.	Admiralskib.
Dampfregatten L'Audacieuse	60 —	
Do. Korvet Phlégeton	10 —	
Do. Do. Primaciquet	10 —	
Kanonbaadene La Dragonne	4 —	
— L'Avalanche	4 —	
— La Mitraille	4 —	
— La Fusé	4 —	
Transportfart. La Durance	6 —	
La Meurthe	6 Kanoner.	

engelske.

Seilinieffibet Calcutta	80 Kanoner.	Admiralskib.
Do. Belle Isle	6 —	Hospitalskib.
Dampfregatten Fury	6 —	
Do. Furious	16 —	Lord Elgins Skib.
Seilfregatten The Pique	36 —	
Dispatch gunboats Nimrod	6 —	
Do. Comoran	6 —	

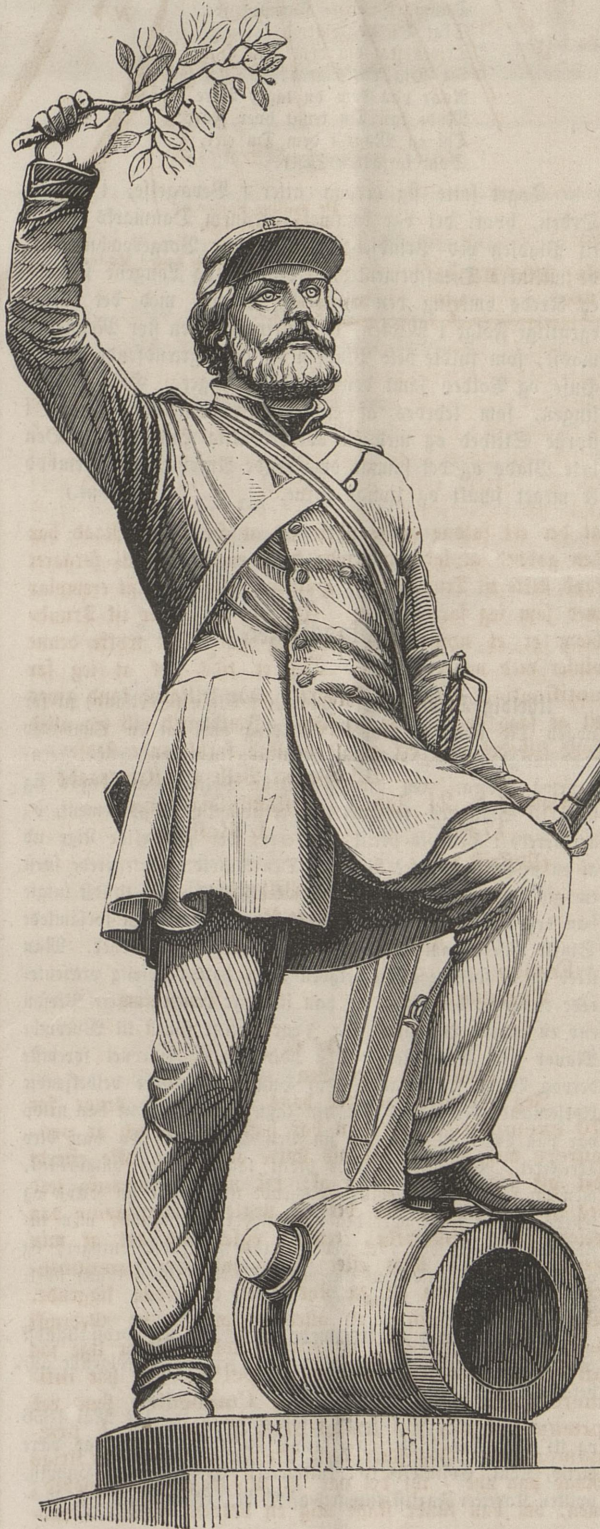
og 8 mindre Kanonbaade med 3 Kanoner, samt Tenderen Coromandel.

Foruden disse Fartøier ankrede ogsaa den russiske Gesandts Skib America paa 6 Kanoner, og de amerikanske Dampfregatter Minnesota paa 50 Kanoner og Mississippi paa 16 tilligemed Antelope paa 3 Kanoner, paa hvilket den amerikanske Gesandt befandt sig.

Efter Ankomsten gjordes strax Forberedelser til Kamp mod de 6 velbestede Forter og Batterier, med 4 à 600 Mand Besætning, der nødvendigtvis maatte tages, dersom Reiseren afflog at underhandle. Den russiske Gesandt udveglede, som Mægler, flere Noter med den Mandarin, der kommanderede den chinesiske Styrke, og Admiralerne benyttede Tiden til at sende 4 franske og 2 store engelske Kanonbaade over Banken, paa hvilken der ved høieste Vand var 10 Fod Vand, medens der i selve Floden overalt er 3 à 4 Favne Dybde. Fartøierne ankrede 2 à 300 Favne fra Forterne.

Underhandlingerne fortsattes med megen Langsomhed, da Chineseernes Noter steds omgik den egentlige Sag, og Tiden, der tabtes for de Allierede, benyttedes af Mandarinerne til nye Befæstnings Opførelse; Gesandterne indsaar derfor at videre Underhandlinger ikke vilde lede til noget Resultat, og da der tillige blev nægtet en begjæret Tilladelse til at lade den allierede Eskadre gaar op til Tien-Sing, en By, der ligger ved den store Kanals Udlob i Pei-Ho-Floden, omtrent 12 Mil fra Forterne og ligesaa langt fra Peking, blev der den 20<sup>de</sup> Mai om Morgenen givet Befaling til at forcere Forterne. De 4 franske og de 2 store engelske Kanonbaade beordredes til at angribe Forterne fra Flodens nordlige og sydlige Side, og de smaa engelske Kanonbaade til at bugser Landstigningstropperne, ialt 1200 Mand med 8 Stykker Feltartilleri, der indstibedes i Barkasser og de større Baade. De fiendtlige Befæstninger bestode alle af Jordbatterier med Undtagelse af tvende murede Forter; Batterierne, hvis høie Beliggenhed tillod dem at beskyde Fartøiernes Dæk, vare beslyttede ved en foranværende Grav og beslyttede med omtrent 100 Kanoner af forskjellig Kalibre fra 12 til 36pd., dels af Bronze og dels af Jern; de fleste

af disse Kanoner vare støbte i China og tildeels vel forarbejdede; men Lavetterne vare uhensigtsmæssige og hinderlige i at gives en hurtig Sideretning og god Elevation, uden hvilken Omstændighed det vilde have været umuligt, selv for en tidobstet Styrke at forcere Forterne, hvis heldige Beliggenhed tillod dem i Løbet af 4 à 6 Minutter at rette 50 Kanoner paa de franske Fartøier, paa samme Tid som hvert af disse kun kunde skyde med en 30pd. Bombekanon, som Admiralen for Tilfældet havde ladet placere paa Bakken. De chinesiske Befæstninger forsvarede af en Styrke paa 4 à 6000 Mand, der var leiret rundt om Batterierne, og hvis Baaben væsentlig bestode af Sabler, Pikker og lange uformelige Luntegeværer, som en Mand maatte holde, medens en anden ffjød. — Den chinesiske Leir frembød et malerisk Skue, da hvert Telt, for 10 Mand, havde sit eget Banner, der ligesom Soldaternes Uniformer bestod af de mest brogede Farver. — Kl. 10 Form. lettede Fartøierne for at indtage de befælede Stil-



Seiersmindet ved Fredericia.

linger, og Admiralerne gif ombord paa en af de smaa engelske Kanonbaade, The Slaney, der ledede de øvrige mindre Kanonbaade, hvis Dæk vare beslyttede med franske og engelske Landgangstroppar, og saaledes forhindrede fra al Deeltagelse i Kampen. Chineseerne aabnede en velnæret Jld, der besvarede med største Livlighed efterhaanden som Kanonbaadene indtog deres anviiste Poster; Chineseerne forsvarede sig med en forhen uset Tapperhed, og gjorde en langt større Skade end man havde tænkt sig, og hidtil har ingen Seier i China været saa dyrt kjøbt. Flere Rugler gif igjennem begge Skibssider, thi Afstanden overstred ikke 200 Fod. I Begyndelsen af Kampen faldt paa La Dragonne en af Batteriofficererne, der blev remplaceeret af Lieutenant Sverdrup, som paa samme Tid havde at paasee Krudtlangningens noiaagtige Udfoerelse, der var af stor Vigtighed paa Grund af de forskjellig Kalibre, hvorefter La Dragonnes Kanoner bestod; paa en anden fransk Kanonbaad faldt 2 Officerer, og paa en tredje

blev een saaret. Striden varede fra Kl. 10¼ til Kl. 11½ Form. med usvækket Hefstighed, Ruglerne regnede ned; Kl. 11½ sporedes en betydelig Svagthed i den fiendtlige Jld og Kl. 12 vare de chinesiske Befæstninger bragte til Taushed, efterat de franske havde tabt 4 Officerer og 50 Mand døde og saarede. Englænderne havde været langt heldigere, da de kun havde 3 Mand døde og omtrent 30 saarede. — Efterat Batterierne vare bragte til Taushed, bleve Landgangstropperne sendte iland, og efter en svag Modstand bleve Forterne tagne i Besiddelse, der for en stor Deel allerede vare forladte. Chineseerne havde forinden deres Flugt tændt Jld paa flere Steder, og da Tropperne vare komne iland, indtraf en Explosion, der dræbte 3 Mand og forbrændte 2 Kadetunderofficerer og 27 Mand.

Veien til Peking var nu aaben. Chineseernes Tab kjendes ikke, da de under Kampen bortførte deres Saarede og begrove de Døde.

De franske Kanonbaade vare beslyttede med een 80pd., een 30pd. og een 60pdig Bombekanon, foruden den forhen omtalte 30pd. Bombekanon paa Bakken, og desforuden med en lang 30pdig Kanon. Under Striden benyttedes især Brandrørsbomber, der gjorde god Virkning i Jordbatterierne, paa samme Tid som Kartæsker aldeles renfede Skydekullerne. Den chinesiske Leir er nu okkuperet af omtrent 450 Mand, der sprængte Forterne, nedrev Batterierne og fornagle Kanonerne. Den 22<sup>de</sup> Mai sejlede Admiralerne med 4 Kanonbaade opad Floden til Tien-Sing, hvor de ankom den 25<sup>de</sup> s. M., og saa Dage derefter ankom ligeledes de øvrige Baade.

I Floden, hvis Bredder frembyde den hyppigste og skønneste Natur, findes overalt ved Høivande 3 à 4 Favne Vand, men paa enkelte Steder gjør dens Sneverhed tilligemed de mangfoldige diametralt modsatte Bøininger det særdeles vanskeligt at svinge med et længere Fartoi, hvorfor ogsaa de store engelske Dampbaade vare nødsagede til at benytte Varp for at komme omkring de skarpe Bøinger, hvortil Tusinder af Chineseere vare dem behjælpelige. Et mislykket Forsøg blev gjort med Nedsænkning af en deel Jonker for at spærre Flodsløbet; for at forhindre lignende

Forsøg gaar der nu daglig en Kanonbaad op og ned i Floden. Tien-Sing er saagodt som ubesat; Indvaanerne behandle de Allierede særdeles venstabeligt; Mandarinerne ere flygtede, men Byens Eldste have erklæret at de ønske Fred. Om nogle Dage ventes overordentlige Gesandter fra Peking, og Underhandlinger vil da atter begynde.

## Seiersmindet i Fredericia.

Sidste 6<sup>te</sup> Juli var for Danmark en national Festdag. Det i Fredericia reiste Monument til Minde om Hædersdagen den 6<sup>te</sup> Juli 1849 afflødtes under disse dybe, men blandede Følelser, der maa besjæle et Folk, der har et fælsens Optrin af sin Historie at sive tilbage paa og forevige, just som nye Farer strømme ind paa det og gjøre de samme Krav til dets Patriotisme og Heltmod. Denne Fælsens Dag kan ligesaalet som den Daad, der ved den skal foreviges, være betydningsløs for de andre Brodersfolk i Norden, og vi vove derfor at vente, at en fuldstændig Beretning derom, end den, vore Dagblade i Begivenhedens Døbt have bragt, vil skænkes nogen Opmærksomhed, og det saameget mere, som en af vore egne Landsmænd har sin Deel i den Seier, hvorover den fædrelandsske Taknemmelighed nu har lagt sin Grin-dringskrands.

Hvad vi her kunne give, kan imidlertid ikke være andet end et Uddrag af den fuldstændige Fæstberetning, som Monument-Komiteen har udgivet, men hvoraf en væsentlig Deel optages af os uvekkommende Subskriptionsfortegnelser. Vi komme herved til at gjøre et stærkere Brug af et trykt Skrift, end vi ellers pleie. Men vi haabe, at Komiteen saameget mindre vil lægge os dette til Last, som der er sat en Boglavervis paa dens Beretning, der viser, at det mere har været om at gjøre at udbrede Kjendskab til Sagen, end at indvinde Penge ved Skriftets Salg. — Hosstaaende Udbildning have vi laant af et hos Blind udkommet xylograferet Mindeblad, der ledsages af C. Blougs vandre Sange ved Fæsten.

Den første Foranledning til det nu afflødte Mindesmærke om Hætedaaden den 6<sup>te</sup> Juli 1849 var en under 12<sup>de</sup> Juli 1849 udkjædet Indbydelse af O. H. N. Clausen, H. P. Hansen, L. N. Hvidt, C. Paulsen og J. F. Schouw. Heri hedder det blandt Andet:

dets Indhold. Ved den emtaste Udgave af Komedierne i 5 Bind kan kun forstaaes den, der udkom 1731 under Titelen: „Den Danske Skue-Plads deelt i 5 Tomer“ og hvorefter nu, saavidt vides, blot eksisterer et eneste fuldstændigt Exemplar. Den tidligere Udgave under Titelen „Hans Wiffelsens Comoedier“ bestod ikke af 5, men kun af 3 Bind, og om noget af de Høysfuerste Optryk (fra Aaret 1743 og senere) kan naturligvis her ikke være Tale. Af disse Breve faar man ellers den mærkelige Oplysning, at Høysfuer selv ogsaa her var den egentlige Forfatter, ligesom almindeligvis ellers af sine øvrige Skrifter, naaet man for har antaget, at Udgaven forlagdes af Bogtrykkeren Høysfuer. (Se Liebenbergs Udgave af Komedierne VIII, 292 og Nilsens S. XXVII.)



„Det har været beklæftet for det danske Folk, at dets politiske Frihed har stillet arbeide sig frem, om end ikke med Vaaben - thi der er i Danmark Enighed imellem en højhæjert Konge og et trofast Folk - dog under Vaaben, gennem Dage fulde af trykkelige Uro og Befymring, og den første Gjæring, hvortil det friggjorte Folk er blevet kaldet af sin Konge, har været Rodværgens haarde Kamp. Men det er derved ogsaa blevet vor nyfødte Friheds Lod, at indvies ved en Seiersdag, hvor der er blevet kæmpet af Danmarks Mænd som i Valdemarernes Tid, kæmpet som der kun kæmpes der, hvor Sværdet er løftet for Konge og Fædreland, for Sandhed og Retfærdighed, og løftet imod Fjendens og Forræderiets onde Magter. Den sjette Juli<sup>s</sup> og dens Heltes Ihukommelse bør, saa synes det os, ikke være overgivet alene til Sagnets og Kronikens Ord. Det danske Folk vil, mene vi, have Trang til at indvie ved synligt Taknemmeligheds Tegne den Vrens Mark for Fredericias Volde, der er gennemvædet af dyrebart Blod; og et Mindesmærke paa dette Sted vil ikke blot være et talende Vidne om Dagens Hæder og Medborgeres Tak, men det vil staa for Danmarks og for Nordens Mænd i Samtid og Eftertid som Paamindelse om, at kun Sandhed, Ret og Uglighed skal have Fremgang, Fred og Hjemstæd i Norden. Den ædle Kamp er fort, det ædle Blod er udgydt for det hele Folk, og saaledes bør ogsaa Mindesmærket reises, med Tak til de seiertrige Mænd og til Ham, der har lagt Styrken i deres Arm, af det hele Folk. Det er derfor vor Tanke, at Bidragene til Mindestenen for Seiren ved Fredericia bestemmes til 1 Mark.“

Indbydelsen vakte Deeltagelse ei alene i hele Danmarks Rige, men ogsaa hos Danske udenfor Riget, og saaledes tilveiebragtes lidt efter lidt den betydelige og til Niemedet tilstrækkelige Sum af omtrent 12,000 Rbd. Til Modelering, Støbning og Gifisering af det valgte Billedværk Biskens „danske Landsoldat“ medgif 9,650 Rdl. og Resten var mere end tilstrækkelig til de øvrige Udgifter, hvoriblandt de ved Granit-Fodsykkes. Dette udeblev saalænge, at man endog tvivlede om at Afsløringen kunde foregaa paa Kampdagen, og at den maatte udsættes til Fjebdagen, men ankom dog endelig, skjønt i den allerste Time, saavidt betids, at det med store Anstrængelser kunde blive opstillet til rette Tid.

Den 6<sup>te</sup> Juli var hele Fredericia festlig smykket, og Pladsen omkring den tilslørede Støtte smagfuldt dekoreret med Grønt, med Krigen og Fredens Attributer, samt passende Indskrifter. Skjønt Dagen begyndte med heftige Regnbyl, fremmede Fremmede dog fra den tidlige Morgensund i stor Mængde til Staden, mest dog fra selve Amtet og det nordlige Byen, da den lange Ufærthed om Festens Afholdelse havde gjort det umuligt at forberede en let Afgang fra fjernere Steder, navnlig fra Kjøbenhavn. Snart vare dog Byens brede Gader fyldte af en broget Mennefmasse. Kl. 10 samledes selve Processionen i og foran Raadhuset, hvorfra den Kl. 10<sup>1/2</sup> satte sig i Bevægelse i følgende Orden: Brigademusikken; Borgervæbningen, under Kommando af dennes Højstbefalende, Bogshandler Niemannsneider; den 4<sup>de</sup> Bataillons Musikkorps; de militære Detaschementer, under Kommando af Major Holm; Søfolkene, som hver bære store Flag; Sangforeningen med sin Fane; den 12<sup>de</sup> Bataillons Musikkorps; Monumentkommissionen, repræsenteret af Professor Bispen og Amtmand Lehmann, samt den til Festen indbudte Veteran, Generallieutenant Moltke; den i Generalmajor Røders Sygdomsforfald som Fæstningskommandant fungerende Ingeniør-Oberst Steenstrup i Spidsen for et talrigt Officierskorps af alle Vaabenarter; Fredericia Kommunalbestyrelse, ført af Borgemeesteren, Rancelliraad Mourier og Raadmanden, Kammerherre Lorenz; de af Fredericia Kommune indbudte Kommunalbestyrelser for Nabohyerne Beile, Kolding og Middelfart; de paa samme Maade indbudte Sogneforstandere for Nabosognene Veilby, Allerup og Errigo; de i stort Antal tilstedeværende geistlige og verdslige Embedsmænd; andre Korporationer, som ønskede at slutte sig til Processionen - deriblandt Fredericia Skyttelaug med sin Fane; Samtlige Laug i Fredericia med deres Fane og Emblemer. Til Toget sluttede sig en Mængde Skolebørn, førte af deres Lærere, alle Drengene med smaae Dannebrogslag, alle Pigerne med Krands. Under Sørge-musik begav Toget sig gennem Jyllandsgaden til Trinitatis-Kirke, hvor det opstillede sig i Kongensgade ligeoverfor den med Guirlander og Krands festlig smykkede Kæmpegrav. Her holdt Pastor Pontoppidan en Tale og følgende af Carl Ploug forfattede Sang blev afsunget:

Danmark, Dine Kæmpegrave  
Er en kostbar Skat,  
Bedst af Alt, hvad i Din Havn  
Gud har gavmildt sat.  
Havde Du ei gylde Ager,  
Grønne Skove, Moer fagre,  
Løstet dog Din Søn sit Die  
Stolt fra Bantahøie.

Ihi de Sværde er ei rustne,  
Som har Kæmper fulgt,

Dg de Skjolde er ei brustne,  
Som i Mord blev dugt:  
Bryder Fiendehaand Dit Gjærde,  
Bærer Jorden blanke Sværde,  
Klinge Skjoldene og vasse  
Dine Sønners Rætte.

Blodet, som Din Bund har drukket  
Mandt ei uden Frugt.  
Dg det Liv er ei udslukket,  
Som til Daad blev brugt.  
Af hver Helt, i Kampen faldet,  
Sundred nye til Liv blev kaldet;  
Frem en mangedobbelt Styrke  
Gaar af Gravens Mørke.

Hver en Daad paa Sagas Tavle  
Staaer i Røstkrift;  
Der den lever, for at avle  
Atter ny Bedrift.  
Sommerjulens Glands ei maaler  
Sig med Mindets stærke Straaler;  
Hver de fandtes, hvor de gløde,  
Haabet staaer i Grøde.

Danmark, Dine Kæmpegrave  
Skal Du vogte tro!  
Trives skal om dem Din Havn  
Dg Din Lykke groe!  
Naar paa dem du tager Vare,  
Møde kan Du trygt hver Fare;  
Ihi en Magt i dem Du eier,  
Som forjætter Seier.

Toget satte sig derpaa atter i Bevægelse, i samme Orden, hvori det var kommet, gennem Danmarks Gaden til Pladsen ved Brindsens Port, hvor Borgervæbningen, de militære Detaschementer, Søfolkene og Laugene sluttede en Kreds omkring den tilslørede Støtte, med det øvrige egentlige Folke i Midten, og omkringet af en stor Mennefmasse, som fyldte hele Pladsen og de tilgrændsende smukke Guse og Bolden samt dennes Ekraaninger. Hele Opstillingen, som ledes af en del Fæstningshæder, foregik i største Stilhed og med en overordentlig Hurtighed. Den hele Plads og det samme omgivende Amphitheater frembød et meget smukt og livligt Skue. (Fortætt.)

## Blandinger.

**Uheldig Tjenestelever.** Politiet i Elgin (Skotland) fik for nogen Tid siden telegraphisk Melding om, at en Kommetyv sandsynligvis vilde ankomme til Byen med det første Jernbanetog sydtra. En af de flinkste Politibetjente begav sig strax til Stationen forsynet med et nøiagtigt Signalement, og arresterede i Genhold hertil en Herre, der just vilde stige ud af en af første Klasse's Vogne. Den Uheldige protesterede først energisk imod dette Attentat paa hans Frihed, men tilslidst fulgte han dog med Betjenten til Politistationen, hvor den forsamlede Styrke hilste ham som et nyt Offer for deres Snildhed. Man stred til at forhøre „Kommetyven“, da han pludselig præsenterede et Kort, der viste, at han ikke var nogen ringere Person end en engelsk Baronet, Sir Joor Beirne Guest til Wycombe Manor ved Winchester. Den høiadelbaarne Baronet foreviste derpaa Breve fra Marquien af Huntly og andre velbekendte Adelsmænd, der indbød ham til Jagt, og fortalte, at han netop var paa Veien til at besøge sin Ven Marquien, da han blev arresteret. Sir Joor havde hidtil taget Sagen humoristisk, men nu fandt hun Dilemmaet passende til at tage sin Hævn og truede med at klage over den uberettigede Arrestation, men tilslidst lod han sig dog røre ved de ærbødige Undskyldninger, og vedkommende Politibetjent slap med Skrakken over denne uheldige Tjenestelever.

**Seldigt Brug af fremmede Ord.** I et nordjællandsk Sogn har en Gaardmand givet sin Tjenestepige følgende anbefalende Skudsmaalspaategning:

„Denne R. N. har tjent undertegnede fra 1<sup>de</sup> Mai 1856 og til 1<sup>de</sup> Mai 1858. og i denne sin tjeneste vist at være Aktiv, Lyal, Gøttuleret (o: kultiveret), Civiliseret og Human, hvilken Kareteer Jægtstiff tilføres af R. N., Gaardmand i R. N.“

## Norge.

**Christiania.** Til Konfurrence om den af det norske Theater udsatte Præmie for et nationalt Skuespil indkom tre Stykker, hvorefter Bedømmelseskommissionen har afgivet den Kjendelse, „at intet af disse Stykker kan egne sig til den udsatte Belønning, idet der ikke engang kan være Tale om at bringe noget af dem til Opførelse.“

— Die Bull, der forrige Uge kom hertil fra Udlandet, giver paa Mandag Koncert i Frimurerlogen.

— I Hier skal en Mand være død af Cholera.

— Et fransk Orkester, L'Artemise, der i Sommer har været stationeret ved Island, ankom Dnsdag Eftermiddag hertil, bugseret af Dampskibet Vidar. Det har i nogle Dage ligget ved Horten.

— Ved fgl. Resolution af 19<sup>de</sup> Juli er Departementet for det Indre bemyndiget til for offentlig Regning at lade Artillerikapitain D. C. F. Hagemann og Bureauchef P. Eger fore-

tage en Reise til Hamburg, Hannover, Berlin, Paris og London for at gjøre sig bekendte med Brandvæsenets Ordning og Brandredskabers Konstruktions idethede dersteds, hvorom Indberetning efter Rejsens Slutning bliver at afgive til Departementet for det Indre.

— Ved den nu tilendebragte Examen Artium erholdt 2 Kandidater Charakteren Laudabilis præceteris, nemlig: C. Rygg (fra Thronhjems Skole) og A. F. C. Hansen (fra Risens Skole); 46 erholdt Laudabilis, nemlig: C. D. Benthin, J. S. Stenersen, A. C. Grichsen, D. J. Bugge, C. W. Carstens, F. S. Blichfeldt, J. B. Hansen, A. F. Rinch, R. S. Ulstad, L. Røll, J. C. Jrgens, A. C. Bull, S. Schavland, L. Blückstad, J. Greve, A. Valnum, J. B. Krohg, C. Raurin, A. P. N. Johansen, D. N. Namodt, G. A. Erbe, S. Munk, J. F. J. L. Rieck, F. Prydz, W. Hansen, J. G. Blom, J. C. M. Olsen, S. C. Knudsen, G. W. Winsnes, C. A. Christoffersen, L. C. B. Heiberg, J. F. Koch, S. C. A. Ingier, A. Mathiesen, D. Ring, A. W. N. Scheel, L. Sundt, S. P. Sonnichsen, C. F. Erlandsen, A. F. Faldenberg, D. S. Hansen, C. D. C. Arbo, W. C. Holst, G. D. Holm, J. C. Røfs, A. Høstvedt; 41 erholdt Hand illaud. og 2 Non contemn. 1 rejseredes. 3 Kandidater have endnu ikke underkastet sig Examen i alle Fag.

— Immatrifuleringen foregik som sædvanligt d. 2den Sept., og holdt Prof. Moura i Talem. — Ved samme Leilighed overrakte Kronprindsens Priismedaille til de tvende Kandidater, der havde besvaret de for iaar udsatte Priisopgaver, nemlig: Rand. theol. D. Frich for Besvarelsen af den theologiske Op-gave „Donatismens Historie“ og Stud. P. Waage for den medicinske: „At udvikle de saureholdige Syreradikalers Chemi baade for uorganiske og organiske Legemer.“ — Om Aftenen fejrede Studenterfamfundet Universitetets Stiftelsesfest med et Halvskafelag i Logen.

— Generalmajor, Ridder af Sværdordenen, Erik Theodor Christian Anker, f. 8<sup>de</sup> August 1785, og ældste Søn af Eieren af Gidsvolds Bærk Statsraad Carsten Anker, afgik ved Døden 29<sup>de</sup> August paa Kongsvinger, over hvis Fæstning han siden 6<sup>te</sup> Sept. 1849 var Kommandant.

Ligeledes er Sørenskriver Weidemann paa Thoten afgaaet ved Døden, vel 78 Aar gammel.

— Den 30<sup>de</sup> August blev den direkte Fart paa Jernbanen afbrudt, idet Træbroen ved Breddet vedstod sig som Følge af at den paa begyndte Opfyldning under samme var gaaet ud. Færdigheden standsedes dog ikke, idet Træene fra begge Kanter gik til Broen, hvorover Passagererne færdigede og stige i Vognene ved dens anden Ende. Imidlertid var Skaden allerede udbedret om Eftermiddagen den 3<sup>de</sup> Septbr., da Træet igjen kunde gaa den hele Linie.

— Til virkelige Ligningsmænd for Christiania udvalgte den 2den September: 1) Civildommer Lambrechts med 89 St., 2) Højesteretsadvokat Rildat med 89 St., 3) Overretsprofurator Barth med 66 St., 4) Expeditionssekretær Helliesen med 66 St., 5) Kapitain Lintrup med 64 St., 6) Kjøbmand P. Platon med 67 St., 7) Kjøbm. Dujum med 66 St., 8) Kjøbm. B. Dybwad med 65 St., 9) Kjøbm. D. M. Hauge med 65 St., 10) Prentun med 64 St., 11) Kjøbm. P. Petersen med 58 St., 12) Kjøbm. S. Jacobsen med 41 St., 13) Muurmester Mortensen med 71 St., 14) Slagter J. Rischer med 68 St., 15) Bager G. S. Omsted med 66 St., 16) Skraeder Hougard med 68 St., 17) Skomager A. L. Moe med 40 St., 18) Høker C. Moe med 67 St., 19) Underfoged Erdmann med 85 St., 20) Brugseier J. Olsen med 69 St., 21) Brugseier Lühow med 41 St.

**Arendal.** Den 22<sup>de</sup> August holdt Arendals Turnforening i Nærheden af Byen en stor Fæst, med Legemsøvelser, Taler og Sange og hvortil Folk langveis fra havde indfundet sig. Dgaa fra Christiania kom Turnere, men for sent til selve Fæsten. Næste Dags Aften foretog dog disse sammen med Arendals Turnere en heel Del Øvelser, der udførtes med overordentlig Lethed, Styrke og Sikkerhed, og vakte almindeligt Bisfald.

## Udenlandske Efterretninger.

**Sverige.** I Stockholm ere nogle faa Choleraanfaldet indtruffet.

— Forrige Søndag kom Kronprindsen fra sin Nordlandsreise tilbage til Stockholm, hvorefter den under hans Fraværelse tilførværende svenske Regjering strax opstod.

— Følge Uplapaosten skal det være saa langt fra, at Kongens Helbredsstilstand har forbedret sig, at der ikke engang skal findes nogen Udsigt til at Hs. Maj. igjen vil blive istand til at overtage Regjeringen.

— Nogle engelske Ingeniører have undersøgt Terrænet for et Jernbaneanlæg til Gellivarebygning, som nu eies af norske Interessenter.

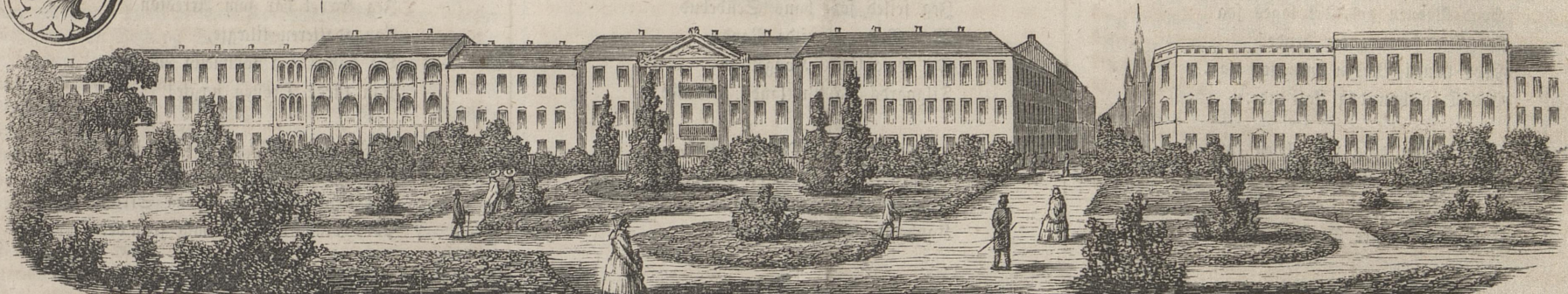
## Korrespondence.

**Fr. . . i Thronhjems.** Vi talte meget for de tilsendte Rettelser til Statskalenderen, som vi indse have kostet Møje at samle og hvilke vidne om et stort Kjendskab til vort Lands Embedsstand. Naar vi alligevel ikke optage dem, haabe vi dette indfoldt af iende Grunde. For det første vilde Rækkelsen af vore Lærere, ef erat vi allerede have givet en Anmeldelse af Statskalenderen, vistnok lidet interessere sig for endnu en Liste Rettelser paa 2 Spalter, og for det andet vilde den Udgi, som har i håndbragt denne Statskalender, der ingenlunde er fejlfuld end de foregaende, men som for en stor Del har taget denses Mangler i Ansigt, som den almindelige Opinion forholdsvis blive for haardt medtaget, netop af den Grund, at hans Værk underkastes en detaljeret Kritik, som hans Forlagere have undgaaet. Da vel imidlertid Hovedsagen her er, at deres mange og væsentlige Rettelser kunne komme en følgende Udgave tilgode, have vi troet at disse bedst kunde stee paa den Maade, at Deres Dygtighed, forsaavidt de ikke maatte tilbagefalde, blive berende til Afbøining hos Redaktionen for den næste Kalendarers Udgi. Skulde de ikke finde denne Udvei tilfredsstillende, ere vi villige til at overgive det Tilfælde til et andet Blad, hvilefsest De maatte ønske. Det vilde dog i saa Fald blive nødvendigt at foretage nogle Udvaldelser, da enkelte af de Folk, som De skriver, vistnok ere døde (saaledes Prof. G. Dahl og G. L. Abbe.) — Da vi atter her ere komne til at omhandle Statskalenderen, gribe vi denne Anledning til at gjøre opmærksom paa, at hvad Forlagets Overgang til Hr. Garpelen angaar, har Høiarchivar Lange i sit Tidsskrift for 1848 S. 467 g det de selv samme Udsagninger, som vor Anmeldelse indeholdt, uden at nogenfemstet Protest mod Rigtigheden deraf er fremkommet.

**Nyhedsbladets Redaktør.** P. Botten Hansen, bor i Kjøbm. N. Haslunds Gaard, Kongens Gade.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 37.

Udkommer hver Søndag Morgen.

12te September 1858.

Abonnementsprisen er 60 S Fjerdingaaret.

7. Marg.

## Indhold.

Kong Haakons Gildet. — Time-Maskinen. — Læren paa Aqvassa. (II.) Norge. — Udenlandske Efterretninger.

### Kong Haakons Gildet,

fortællende Digt.  
(Af Henrik Ibsen.)

#### I.

De holdt en Fest i Bergens By;  
I Haakons Hal var Glæde;  
Fra thye Taarne under Sky  
Klang Klokkemalmets Kvæde;  
Ni Nætter gik med Spøg og Spil,  
Hver Dag med Leg og Latter,  
Thi Skotlands Prinds var viet til  
Kong Eriks unge Datter.

For Hær og Hird var Dugen bredt  
Paa Kongebordets Tavle,  
Og Krands hang som grønne Næt  
Om Borgespil og Gavle;  
Der belged høitidsklædte Tog  
Igjennem alle Gader,  
Og Bryst ved Bryst paa Byens Vaag  
Laa gyldne Dragerader.

Saa kom da Gildets sidste Kvæld, -  
Det var i Høstens Tider, -  
En Skaadde let paa Fjord og Fjeld  
For Østenvinden glider;  
I Kongeborgens Almelund,  
Som luded over Stranden,  
Stod Folket i den sene Stund  
Med Alvorsflor om Panden.

Den fagre femaars Kongebrud  
Skal nu til Skotland fare;  
Fra Holmen hales Sneffen ud,  
Den gaar for Binger snare, -  
Den lægger til ved Bryggen hist  
Bag ved Apostelkirke,  
Og Kamper tændes høit paa Kvist  
I Almetrær og Birke.

Og Lovet lyfte som ibrand  
Af tusind Faller røde;  
Der gik en Hvissen over Strand,  
Og Lurens Toner lode;  
Og Borgens Porte luktes op;  
De fremmede Gesandter  
Mod Sneffen stred i festlig Trop  
Med Hirdmænd og Drabanter.

Saa kom Kong Eriks Spillemand, -  
Selv gik han næst i Række;  
En Ring af Guld og Edelsteen  
Var Kongepandens Dække;

Om Drottens Lænd og Skuldre svam  
Skarlagenklæder svære,  
Men fire Svende fulgte ham  
Og bar hans Slæb med Vre.

Et kvidesvangert Tankeshyn  
Sig spejled i hans Øie,  
Der laa en Skygge paa hans Bryn,  
Hans Hu var i det Høie;  
Som Maagen fløi den over Hav  
Mod Skotlands Kongesæde,  
Hvor Scepter, Brudesejng og Grav  
Stod for hans Datter rede.

Bed Kongens venstre Side stred  
Det skotske Overhoved,  
Som nys i Fyrstefønnens Sted  
Til Bruden var troslovet.  
Høit bar han paa sin stærke Arm  
Det fagre Barn, som stued  
Med Undren ud i Kvældens Larm,  
Mens Lys og Kamper lued.

Hun holdt i sine Hænder smaa  
Som Legetoi den Krone,  
Hun skal som Dronning bære paa  
Den fjerne skotske Throne;  
Hun viste frem, hvor Skaren stred,  
De dyre Edelstene:  
„See her hvad jeg af Faer fik med;  
Nu er det mit alene!”

Og Folketlyngen lo som bedst,  
Og klapped høit i Hænder;  
Men bagved Kongen gik en Gæst  
Med sammenbidte Tænder.  
Hans Pande rynked sig i Lon,  
Hans Smil var smerteblandet;  
Det var Herr Audun Hagleiksfon,  
Den første Mand i Landet.

Men Hertug Haakon, Kongens Bro'er,  
Og Auduns nære Frænde,  
Saa op til ham ved Barnets Ord  
Og lo dertil behænde;  
Han glytted ned mod Auduns Haand,  
Som knyttet sig i Harne,  
Og nikked til den væne Baand,  
Som sad paa Skottens Arme.

Og efter dem i broget Rab  
Kom Riddermænd og Fruer;  
Der stod en Glands af Sølvrelab  
Indunder Lundens Buer;  
Som Morildsfrimen staa ibrand  
Bed Nattetid bag Roret,  
Saa lyfte Rækken Mand for Mand,  
Der traadte Kongesporet.

Der heises Seil i gylden Raa  
Om bord i Skottersneffen, -  
Og hjemad, hver til egen Braa,  
Gaar snaksomt Folketækken.  
Snart Erik staa i Høitidsfrud  
I Gildhallen atter,  
Men Skibet stævner Fjorden ud  
Med Kongens unge Datter.

I Almelunden er der Nat, -  
De røde Kamper sluktes.  
Hvor Fjorden under Næsfet brat  
Til begge Sider hugtes, -  
Der Tvende færdes end i Lon,  
Den ene stærk og fager -  
Det er Herr Audun Hagleiksfon  
Og Haldor Baabendrager.

Herr Audun stod paa Næsfets Top  
Og saa sig ud saa vide,  
Saalænge Sneffen dukked op  
Bed Uffelandets Side;  
Men da den lagde Roret om,  
Og stævned gjennem Sundet, -  
Da høied han sit Hoved, som  
En Mand, hvis Haab er svundet.

Hvor var han stor og stolt og stærk!  
Hans Kind var brunn og fregnet,  
Paa Panden laa et Manddomsværk  
Med rene Runer tegnet;  
Og Brynets Stjerner bare Bud  
Om djerne Sagatanker; -  
Saa stod han mens den unge Brud  
Svam bort paa Volgens Blanker.

Han vinked Haldor med et Ord; -  
Saa lod hans dybe Stemme:  
„Jeg tænker paa engang isjor  
Paa Hegranæs, hishjemme, -  
Fra Reensdyrjagt vi kom en Kvæld  
Og hvilttes lidt ved Veien,  
Da streg en Ravn fra næste Fjeld  
Tæt over os i Heien.

„Den Kløgt at tyde Fuglesfrig,  
Fik længst Din Øt i Cie;  
Af Fremtidsdugen Du en Flig  
Trak bort fra mine Beie, -  
Du spur mig til, at Ravnens Røst  
Forfyndte mig og hende,  
Som foer fra Land, at vi en Høst  
Tilsammen skulde ende.

„Det var da Tant hvad Ravnens gol,  
Og Løgn hvad Du forfyndte;  
Nu skal hun Skotlands gyldne Stol  
Engang som Dronning pynte.”



Dg Audun vendte sig i Harm, -  
Men Halbor Baabendrager  
I Skjægget lo, mens hjertevarm  
Han saa tilorde tager:

„Lad Sneffen Du til Skotland gaa  
Med Kongens unge Datter;  
Det, Herre! kan Du lide paa:  
I Lo vil mødes atter.  
Hvad Ravnens gol, det lages saa  
For Dig som og for hende, -  
Hvor hun i Verden end mon gaa,  
Hos Dig hun dog skal ende.“

Herr Audun drog paa Aflen kun  
Dg agted ei hans Tale,  
Han stod der som i Tankeblund,  
I drømmesvangre Dvale;

Han rynked Brynet, tykt og tæt,  
Dg klemte Sværdets Hjalte,  
Dg mangt et Minde, tungt og let,  
Han saa tillive kaldte:

„Jeg stifted Met, jeg stifted Lov  
Bed Lagaboters Side,  
Jeg stod som Børn mod Bøld og Rov,  
Jeg lindred Landets Rvide;  
Jeg seiled som hans Sendebud  
Mod Vest paa vilde Bunde,  
Dg forte Eriks Kongebrud  
Tilgaards fra Bretlands Strande.

„Kong Erik stottet jeg i Fred, -  
Jeg slog for ham i Røden, -  
Han lønner mig med ussel Sæd -  
Kanhænde og med Døden -

Han er mig gram, jeg veed det godt;  
Men nord ved Søndmørs Ryster  
Jeg har mit gamle, stærke Slot  
Paa Hægranæs i Lyfter!

„Der er jeg tryk, did vil jeg nu;  
Her er min Færd tilende;  
Fra Erik vender jeg min Hu,  
Skjønt vel han er min Brænde.  
Jeg krævet har som Grevslon  
Kongsdatteren tilagte,  
Dg han - saa sømmelig en Bøn  
Han turde Drosken nægte!

„Paa Hægranæs - der har jeg drømt  
Hvad ingen Mand maa raade;  
Jeg tænkte det var ei paa Skramt  
Hvad Ravnens Røst mig spaa'de.



Festmanøvre ved Hornborga-Broen ved Arbilla.  
Udsigten er mod Øst. Hornborga-Seen ligger til Høire for Billedet. Hornborga Bro kan sees til Høire paa Tegningen, hvor ogsaa sees Hornborga Na. Paa Høiden til Høire sees det fiendtlige Artilleri.  
Efterdødske Jægerkorps i Forgrunden, der netop har besat de forhaandenværende Bytter og Stængjærder, hvorfra det beskyder Fienden.

Det tyktes mig den bar et Bud,  
Som jeg gad bedre kjende;  
Var Kongens Datter først min Brud,  
Da turde mangt vel hende.

„Thi sønneløs Kong Erik er  
Dg gaar alt ned ad Bakke -  
Prinds Haakon, lidet folkefjær,  
Kan mig for Arven takke.  
Han er ei Helt paa Ufredstog,  
Vil aldrig Viismand vende -  
Ha, var jeg, var jeg Kongens Maag,  
Jeg veed vel hvad jeg gjorde!“

Sligt drømte han og mere til, -  
Da kvækk han op af Dvalen;  
Thi gjennem Matten led der Epil  
Dg Peg fra Gildesalen.  
Der Harper suste, Giger klang  
Som Gran i Baarens Vinde,  
Dg Borgens vene Moer sang,  
Mens Dandsen gik derinde.

„Væk!“ raabte han, „fra Kongens Fæst,  
Fra Harpekyd og Latter;  
Et Rige falk for mig i Vest  
Med Eriks unge Datter.  
Lad Sneffen rustes, - end ikvæld  
Vi lægge vil i Beien!“ — —  
Da sfreg en Ravn fra næste Fjeld  
Tæt over ham i Heien.

Herr Audun standsed der han gik,  
Han kjendte Blodet stige -  
Han spurgte med et maalløst Blik  
Hvad Halbor vilde sige -;  
Men Svenden boied sig saa smaat,  
Dg smilte mellem Tænder:  
„Hil eder, Herre! Norges Drot -  
Nu eders Lod jeg kjender!“

Da bugned Auduns brede Bryst,  
Saa Silkesærken revned,  
Der kom en Bævrer i hans Røst,  
At mæle knapt han evned;

Han hvissed: „Iyd, hvad Ravnens gol!“  
Da svarte Svenden atter:  
„Nu sang den om en gylden Støl  
For Dig og Kongens Datter!“

Da trev han Kjæden af sin Hals: -  
„Gud naade den, som rober — —!  
Er Norges gyldne Støl tilfals,  
Jeg kjender vel en Kjøber! — —  
Lag Guldet her til Tak og Løn, -  
Alene hjem Du drage,  
Dg meld, at Audun Hagleiksføn  
Hos Kongen bli'er tilbage!“

I Øster dukked op en Sky  
Paa brede Uveirsvinger;  
Men høit fra Haakons Hal paany  
Det jubler og det klinger.  
Saa stormed han til Kongens Fæst  
Til Harpeleg og Latter; -  
Men Sneffen foer mod Vest, mod Vest  
Med Eriks unge Datter.



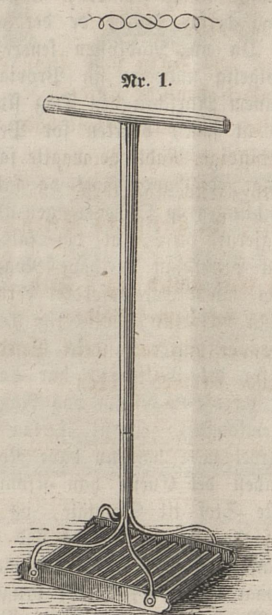
## Tinne-Maskinen.

(Engelsk: Hummeler; Tydsk: Grammen-Reinigungs-Maschine.)

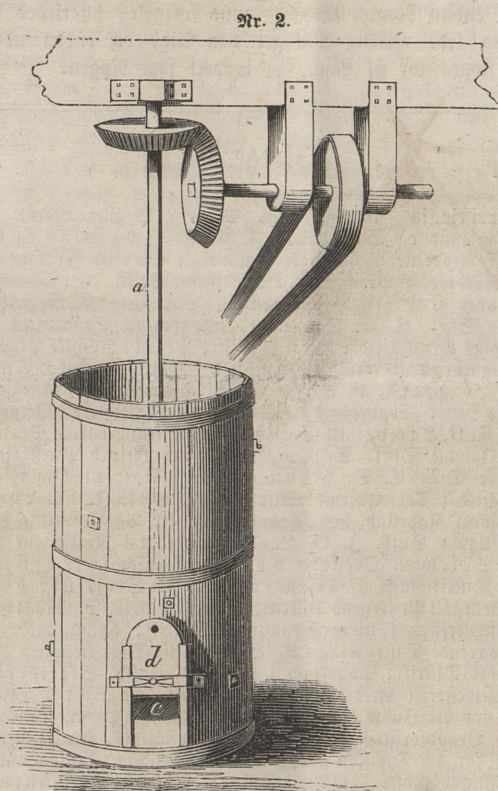
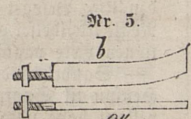
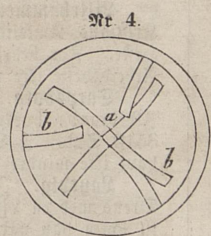
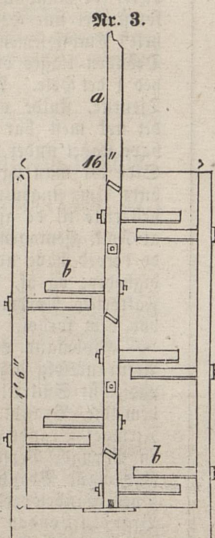
Med denne Benævnelse betegnes en Maskine, der tjener til at befri Kornet, fornemmelig Bygget\*) (og Havren), fra Snerp eller Børst, efterat Tærskningen er foregaaet. Snerp (arista) kaldes de lange fine Haar, hvormed især Bygkornets Hylster ender (a. b.), og hvilke ikke lade sig fuldstændig fjerne fra Kornet, - ligesaa lidt ved den almindelige Tærskning eller ved de sædvanlige Tærskemaskiner, som ved nogen hidtil bekjendt Kornrensningsskæppe, der, - alene bestaaende af Sild og Biste, - kun udskiller Støv, Melde og anden Ureenlighed, der efter Tærskningen findes løst blandt Kornet. Naar derfor Kornet skal gives en større Reenhed, hvilket er af Bigtighed med Hensyn til Bygget, der benyttes i Bryggerierne, bliver det nødvendigt at befri det fra Snerp. Dertil anvendes endnu hos os de simpleste Midler, og man lader sig mange Steder nøie med at trampe Kornet med Fodderne, førend det bringes over i Rensningsmaskinen. Paa andre Steder, saasom i Danmark, skal det have været Brug at lade Kornet stampe under et Forspand af Heste, og i England betjente man sig tidligere, ifølge Mortons Encyclopædie, af det her fremstillede Instrument (Nr. 1), hvormed Kornet saa længe stødtes, indtil det antoges at være fuldkommen reent. Denne Fremgangsmaade, der kunde passe for mindre Brug, var imidlertid uanvendelig paa større Landbeholdninger, hvor Mængden af Kornet gjorde Arbejdet uoverkommeligt. Man søgte derfor at udfinde en Maskine, hvorved det lod sig gøre med Lethed at fjerne Snerpen fra Kornet, - og det fortrinligste blandt disse Forsøg synes at have været den Good'ske Maskine, der er fremstillet i det ovenanførte engelske Skrift, og mest stemmer overens med den Biseth'ske, - der dog i sin Sammensætning er langt mindre kunstet og kostbar. Som Tegningerne Nr. 2, 3 og 4 vise, bestaar den Biseth'ske Tinne-Maskine kun af en opretstaaende Cylinder eller Lønde, 1 Alen 6" høj og 16" i Gjennemsnit, forfærdiget af gode 2" Planker og forsynet med Jernbaand; den er ikke ulig Leerkvarnen ved et Teglværk. I Midten af Lønden er anbragt en Jern-Akse (a), hvorpaa er fastet 9 Stykker 7" lange, 1/2" tykke Knive eller Jernstokke (Nr. 5 og b). Vignende 9 Stk. Knive ere befestede i Lødens modstaaende Sider, saaledes at Kornet, under Akkens Omdreining (omtrent 40—50 Gange i Minutet), efter som Knivene stilles meer eller mindre skraa, tvinges gennem en videre eller snævrere Abning og derved befries fra Snerpen, uden at Gropiggen beskadiges eller Spireevnen tilintetgøres. Efterat have passeret Tinne-Maskinen kommer Kornet atter frem ved Abningen e, der ved en lille Luge d kan stænges eller gøres mindre, hvilket sidste bevirker, at Tærskningen udføres med større Omhyggelighed. Naagtet Maskinen paa Lade-gaardsøens Hovedgaard drives ved Dampkraft, har man dog ikke fundet det tjenligt at lade den arbejde paa samme Tid som Tærskemaskinen eller at lade Kornet umiddelbar ved en Rende fra denne føres over i Tinne-Maskinen. Hindringen derfor bestaar deri, at Maskinen vilde blive altfor sammensat. Derimod betjenes Tinne-Maskinen i Forening med Rense-Maskinen sædvanlig af 3 kvindelige Arbejdere, hvoraf den ene med en Haandstufte fylder Kornet i Tinne-Maskinen, den anden bringer det over i Rensningsmaskinen og den tredje lempet Kornet bort, naar det hober sig sammen foran Hullet paa Rense-Maskinen. Ogsaa Rense-Maskinen drives ved Damp ved Hjælp af en Rem og en Rensstive. Paa en fort Vinterdag (omtr. 8 Timer) har man paa Lade-gaardsøens Hovedgaard kunnet rense indtil 100 Tdr. Havre eller 60 Tdr. Byg, og det sees deraf, hvor stor Binding Anskaffelsen af en saadan Maskine maatte være for vore Bryggerier, hvor man vel ofte er nødt til at indkjøbe Byg, der ikke har været saa omhyggelig rensat. Prisen paa den her fremstillede Biseth'ske Tinne-Maskine kan neppe anslaaes høiere end til 15 Spd., og ifald den skulde benyttes paa et mindre Brug, vilde

den kunne leveres billigere, da Lønden eller Cylindren ikke behøvede at være større, end omtrent 12" i Gjennemsnit og Jernbaandene kunde være spædere; Maskinen kan derhos drives ved Haandkraft. Den Good'ske Tinne-Maskine koster ifølge Mortons Encyclopædie over 6 £ eller 30 Spd.

H.



Engelsk Haandstampe.



Biseth's Tinne-Maskine.

## Leiren paa Axvalla.

II.

Udrustningerne med nye Baaben indskrænkede sig denne Gang til at give de ridende Jægere riflede Kammerladningskarabiner og Fodjægerne forkortede Kammerladningsrifler med Sabelbajonetter; thi Muffeterne vare allerede fra før af forsynede med de for dem bestemte Baaben, riflede Kammerladningsmuffetter, og Artilleriet skulde beholde sine gamle Sabler.

Disse i sig selv fortræffelige Baaben maatte naturligvis iforveien være færdige, hvilket de jo ogsaa vare; men alligevel vare enkelte Ting ved dem temmelig usædvanlige, naagtet man havde haft over et heelt Aar at probere og sætte istand paa. Saaledes vare Fodjægerens Sabelbajonetter indesluttende i altfor vide Balge, saa at Sabelen under Løb idelig dandsede op og ned og under større Sprang temmelig hyppig løb ud af Balgen. Paa samme Tid var denne sidste, der skal fastholdes til Livbæltets Sværdfæste ved Hjælp af en liden Rem og en Spænde, i det Sted til Dverfod forsynet med to Remme, der sadde aldeles iveien for hinanden, saa ingen af dem kunde bruges, og Balgen desaa blev ligesaa usikker og vanskelig at passe paa som selve Sabelen. Det var ønskeligt om Arsenalen, der anskaffer Baaben, og Depotet, der udleverer Lædertoi, satte sig i det Mindste saa meget i Forbindelse med hinanden, at det ene Stykke af en Ting kunde komme til at passe til de øvrige, og derved forebygges saadanne Ulemper, som at Soldaten skal være udsat

for at miste sine Baaben og derved nødes til formelig at opgive sin Tilværelse som Stridsmand.

Bed denne Leilighed er det ikke godt at tilbageholde endnu et Dulle, som fornemmelig tilegnes Depotet, og det er, at man ikke oftere vil anbringe aldeles elendige Messingknapper og raadne gamle Remme i nye Randsler; thi ellers vil Dypakningen, der udgjør Feltfolclatens hele Liggendefæ, sikkerlig snart gaae samme Vej som Sabelen og Balgen, og da kan ogsaa Karlen gjerne ligesaa godt gaae sin Vej for al den Nytte han da gjør ved Armeen.

Det maa formodentlig være vedkommende Besigtelseskommissionens Pligt at svare for deslige Sagers Overensstemmelse med den rigtige Model, og hvis Kommissionen befindes at have begaaet nogen Forsømmelse heri, burde vel en saadan Feil rettes for sammes Regning, ligesom som man jo ikke undseer sig for paa en ufejlrettelig Leve-randørs Befordring at rette Alt, der ikke kontraktmæssig er leveret. Imidlertid blev der hverken før eller efter Udrykningen rettet noget paa det omtalte Sabelvæsen enten paa den Gæse eller den Andens Befordring; thi for Af-

a.



Byg.

b.



Havre.

nu allerede forladt Tjenesten, saa at deres erhvervede Dygtighed desværre ikke kunde komme vore Tropper til gode denne Gang, da vi kunde have Brug for den.

Det er befyndeligt, at man har holdt saa reent op med at danne Lazarets og Ambulancesoldater netop nu, da man har gjort sig den Umage at udstudere en egen Uniform for disse Folk, og den nye Børnepligtlov ovenikøbet hjemler Afgang til at udstreife særskilt Mandskab til dette yderst vigtige Brug, saa man nu ikke længere behøver at tage dem lige ud af den planmæssige, virkelig stridende Etyrke af Armeen. Et af To - har man ikke Leilighed til at holde Armeen med baade Karlen og den særskilte Uniform, var man dog formodentlig bedst tjent med at faae beholde den første og give Slip paa den sidste. Og om nu ogsaa en saadan Soldat brugte gamle omgjorte Klæder inde i et Lazaret, maatte vel dette ligesaa godt - om ikke bedre - gaa an, end det synes påseende at lade Rekrutterne af Liniens Reserve og Landværnet aarlig i 30 Dage staae under Baaben i de som oftest meget lasede Klæder, der dels bestaae i gamle Spids-tjoler, dels i korte Jakker, omgjorte af Spidskjoler; thi om en Soldat, af hvilken borgerlig Stand han end monne

\*) Ogsaa til Rug og Hvede kan Tinne-Maskinen benyttes med Fordeel, da der ofte efter Tærskningen i Rugen bliver tilbage endel Ar, hvoraf Kernen ikke er fraskilt, ligesom i Hveden enkelte Korn blive siddende i Hamsen. - Naar der enkelte Gange paa Lade-gaardsøens Hovedgaard har været udført Rensning af Korn for Fremmede, er Arbejdet leveret for 6 Skilling pr. Tønde; naar derimod Kornet baade er bleven tørret og rensat, har Prisen været 30 Skilling for en Td. Byg og 24 Skilling for 1 Td. Havre. Som bekjendt regner man, at 1 Mand tørker med Plejel 1 Td. Havre eller 1/2 Td. Byg om Dagen, i hvilket Fald Prisen for Tærskningen alene altsaa nu kan anslaaes til 36 Skilling pr. Td. Havre og 45 Skilling pr. Td. Byg.



være, fik Lov at gaar i egne Klæder, vilde det ikke falde ham ind at fremmede fillet, hvilket viser sig, naar man betragter de ældre Reserver, der aarlig exercere i 6 Dage paa egen Pung og i egne Klæder.

Da man vidste, at uden Ol og Mad er Helten Ingenting, var der for Provianteringen og Forsyningen med Penge og allehaande Feltforordninger - undtagen Ammunition - oprettet en Intendantur, sammensat af 1 Brigadesintendant og 2<sup>de</sup> Officierer, hvoraf den ene desuden bestyrede Postvæsenet. Tillige havde hver Afdeling (Korps) sin Kvartiermester, der var Mellemmand mellem Afdelingen og Intendanturen.

Da man endvidere havde hørt, at fremmed Mad skal smage bedst, havde man denne Gang gjort Alt for at dette ogsaa skulde blive Tilfældet med Soldaterkosten. Saaledes havde man til den almindelige Kogeføde i de sidste Dage føiet en del pressede Grønsager, og til Torsføden tilføiede endog Kaffe med hvidt Raffinadesukker, - en Opmærksomhed, som viser, at man gjerne vil gøre, hvad man kan for at stille godt med Soldaten, og som derfor heller Ingen burde være nærmere til at paafønlige, end denne selv.

Alligevel skulde man ogsaa denne Gang fornemme Suurmuleri angaaende Proviantens Tilstrækkelighed, Godhed o. s. v., og da dette er en Sag, som nok kan interessere enhver Børnepagtig, der med Tid og Leilighed har Sandsynlighed for at komme paa Soldaterkost, hidsættes efter det gjældende Feltregulativ en Dugave over Bestanddelene i den daglige Madportion. Da man under større Marscher og Feltmanøvrer ikke kan have Anledning til at koge, er der for disse Dage bestemt Torsføde, medens der alle Leirdage trakteres med varm, fersk eller salt, Kjødmad, der efter en, paa Slutningen af en Visebog for den norske Soldat, anført Kogeanvisning tilberedes af Folkene selv i de nye franske Kogekar, der føres med paa Randslen.

En Portion Kogeføde bestaar af en af følgende 3 Dyrskifter:

Ferskt Dyrskød . . .	$\frac{3}{4}$ Pgl.	Salt Kjød . . .	$\frac{5}{8}$ Pgl.
Byggryn . . . . .	1 Pgl.	Erter . . . . .	1 Pgl.
Øst eller Spegefedt $\frac{1}{8}$ Pgl.		Salt . . . . .	$\frac{1}{32}$ Pgl.
Salt . . . . .	$\frac{1}{32}$ Pgl.	Blødt Brød . . .	$1\frac{1}{3}$ Pgl.
Blødt Brød . . .	$1\frac{1}{3}$ Pgl.	Brændevin . . .	$\frac{1}{2}$ Pgl.
Brændevin . . .	$\frac{1}{2}$ Pgl.		

Salt Glee . . .	$\frac{1}{2}$ Pgl.
Erter . . . . .	1 Pgl.
Salt . . . . .	$\frac{1}{32}$ Pgl.
Blødt Brød . . .	$1\frac{1}{3}$ Pgl.
Brændevin . . .	$\frac{1}{2}$ Pgl.

og en Portion Torsføde bestaar altid af: Spegefedt  $\frac{1}{2}$  Pgl., Smør  $\frac{1}{4}$  Pgl., Blødt Brød  $1\frac{1}{3}$  Pgl. og Brændevin  $\frac{1}{2}$  Pgl.

At disse Portioner ikke ere for smaa skulde man antage deraf, at Officiererne denne Gang levede af netop det Samme som Soldaten, og at de svenske Soldater, der kun fik  $\frac{2}{3}$  af denne Portion, vist gjerne havde byttet. Desuden er der mangen Karl herfra, som lever ganske knapt i sit Hjem mod hvad han gjør, naar han er ude i Tjenesten, og om en enkelt Storader kan finde sig lidt lettere af denne Kost, saa tror jeg dog, at en saadan Karl aldrig faar Kraasen fuld nok, naar han er borte, og i alle Fald gaar det ikke an at regulere en Armees Proviantering efter slige Uregelmæssigheder.

Hvad Madens og Brændevinets Godhed angaar, da faar man sandelig ikke være saa nøie, om man enkelt Gang under stærk Semmerhede skulde opdage et lidet uflyldigt Dyr i Gleeet, eller et enkelt Brød være lidt raat, eller om „Munderingsbrændevinet“ ikke holder saa mange Grader og er saa smagende som den ægte thronhjemske Lysølmer. De to første Ulemper kunne hælde i enhver Huusholdning, der er mindre end 10 à 12,000 Mand, og hvor man har meget bedre Anledning til at behandle og bevare Levnetsmidler. Hvad det svenske Brændevin angaar, da er det maaskee ikke saa stærkt og velsmagende som det, der faaes hos os, og man havde derfor ogsaa en Gang ladet det tilføie med lidt Bittert; men heller ikke det var rigtigt. Tydskerne sige: „Soldatenmagen muf Alles vertragen“, hvilket er Meget sagt i saa Ord, og vi ville for Sikkerheds Skyld blot forlange, at den simple Soldat skal tækes med, hvad hans Officierer finde sig tilfredse med.

At Folkene fremdeles skulle være kræsne nok til at blive fiede af denne Feltkost i Længden, naar denne Længde blot udstrækker sig til lidt over 1 Maaned, er virkelig en Skam, baade fordi Maden er god og tilstrækkelig og fordi der ere 4 forskellige Spisesedler at vælge mellem. Bore Soldater burde have forført sig med Orlogsmatroserne paa Touren, om hvorledes disse bære sig ad med ofte  $\frac{1}{2}$  Mar og længere at leve i strengt Arbejde paa samme Kost uden Knur.

Det hændte ogsaa en Gang paa Fremmarschen gennem Sverige, at man hørte nogle Munkerier om, at Folkene ingen Mad havde faaet for den Dag. Dette kan jo være godt nok at fortælle ved Hjemkomsten til Folk, som ingen Anledning have til at kontrollere slige Historier; men at føre saadant Snak ligesom sine Officierers Øren, er bare

uvittigt, aldenstund disse altfor vel maatte vide, hvoraf den Hungersnød var opstaaen. Den skrev sig nemlig deraf, at Folkene ved Landstigningen i Gothenborg fik af Skibet udleveret Torsføde for 2 Marschdage land; men da Søsygen formodentlig endnu sad i mange af dem, havde de altfor megen Respekt for Spegefedt o. s. v., og altfor liden Omtanke til at erindre, at imorgen er det atter en Dag, og derfor kastede de det enten væk eller gav det bort. Da nu Madlysten senere indfandt sig, maatte de selvfølgelig undvære sin Proviant; thi i det Strog, hvorigenem Marschen den Dag skulde gaar, var der ikke en Bid at faa, hverken for Penge eller gode Ord, og vore letfindige Madtroge maatte saaledes nøie sig med den Læpepenge, de havde faaet og fatte andre Forsætter med Behandlingen og Opbevaringen af sin Proviant.

Det kan gjerne være, at det falder en Soldat naturligt ved sin Hjemkomst at have Noget at fortælle, hovedsagelig fordi han bliver opfordret dertil; men naar nu Toget blot har været en almindelig fredelig Vælfælsleir, og han desuden efter Landets herskende Mode ikke interesserer sig for det Militære, har han naturligvis heller ikke givet sig til at opmærksom paa Noget, og derfor er han ved Hjemkomsten omtrent ligesaa klog som ved Afreisen. Alligevel maa han nu have Noget at berette, og da er jo Maden det Gæste han afviser sig paa og tillige det letteste Stof til Samtale, og derfor er det yderst letvindt saadan en 14 Dages Tid efter Landstigningen i Christiania at tage op af Kommen et muggent Stykke Knall, haardt Skibsbrod, der brugtes ombord og paa Marsch og Manøvre istedetfor blødt Brød, og deraf uden videre tilberede paa Feltkost en lang, seig Vælfælslehistorie om Hunger og uspiselige Levnetsmidler, - og da indbilder han sig formodentlig selv og tror maaskee ogsaa at kunne indbilde Andre, at han er ligesaa tapper som vore gamle Soldater fra de forfaldne Krigsaar 13 og 14, hvoraf endnu Nogle leve og kunne fortælle, hvorledes de dengang lede virkelig Mangel paa Alt, og endda uden Knur sloges for sit Land saa tappert som Nogen.

## Norge.

**Christiania** Under 1<sup>de</sup> d. M. ere Sognepræsterne til Christianslund og Surenalen, J. C. F. Schaanning og C. Frost, meddeelte Bestallinger som valgte Provster for ytre og indre Nordmørs Provstier i Thronhjems Stift.

Under 1. d. er Sognepræst til Sortlands Præstegjeld i Tromsø Stift, C. H. Schanche, udnævnt til Sognepræst til Stenevigs Præstegjeld i Bergens Stift; Provst i Rhyllke Provst og Sognepræst til Halse Præstegjeld i Christianslands Stift, P. H. Hofgaard, til Sognepræst til Hjelmelands Præstegjeld i samme Stift; Sognepræst til Strandens Præstegjeld i Bergens Stift, C. E. Lampe, til Sognepræst til Strandebarns Præstegjeld i samme Stift, Sognepræst til Hjørrendsfjord Præstegjeld i samme Stift C. S. Munch til Sognepræst til Bynæssets Præstegjeld i Thronhjems Stift; Kand. theol. J. M. Lund til personel Kapellan hos Sognepræsten til Baale Præstegjeld i Christiania Stift, J. G. Lund; Kandidat i Realvidenskab P. L. M. Sylow til Overlærer ved Frederikshalds lærde og Realskole; Distriktslæge i Tanens Distrikt A. Stoltenberg til Distriktslæge i Lodingens Distrikt; Kand. med. C. B. Vidstien til Distriktslæge i indre Sundfjords Distrikt; Kand. med. og forhenværende Distriktslæge R. Hansen til Distriktslæge i Alstadhøys Distrikt; Postmester i Skien J. C. S. Skjelderup til Postmester i Frederikshald; konst. Fuldmægtig i Departementet for det Indre, Kand. juris L. C. Bang til Bureaudr. i Brandforsikringskontoret under bemeldte Departement; Chef for 1<sup>de</sup> Division af Vesterlens Landværsbatalion under den christianslandske Infanteribrigade, Kap. C. S. Muntze-Raas til Chef for 1<sup>de</sup> gevorbne Kompagni af christianslandske Musketørkorps; Premierlieutenant i Kavalleribrigaden, Ritmester i Armeen H. B. Holmsten til Ritmester i Brigaden samt Staldmester for den ved Brigaden oprettendes Manege; surnummerer Kaptein i den 1<sup>de</sup> alershusiske Infanteribrigade C. F. B. Scharffenberg til Chef for ondske Kompagni af frederikshaldske gevorbne Musketørkorps; Ritmester og Eskadronchef P. J. Major til Kommandant over Munkholmens Fæstning samt Kjøbmand C. Gulbranson til Kaptein og Chef for Holmestrand's Borgervæbning.

Under 1. d. er Distriktslæge i Rhyllke Distrikt J. C. Heidenreich meddeelt Afsted i Naade.

Ved 1<sup>de</sup> d. Resolution af 1<sup>de</sup> Septbr. er nedsat en Kommission, bestaaende af Amtmand L. Ryhø, Provst H. D. Følkestad, Sognepræst P. C. B. Lund, Sognepræst og Forstrelser ved Skolelærerseminariet i Klæbo C. P. P. Gjesdendrop og Undersøger ved Skolelærerseminariet i Aker Kand. theol. G. A. Hansen, hvilken skal afgive Betænkning ang. de af skolebestyrelsen i Storting til Regjeringen overfendte Forslag om at uenytte de indkomne Erklæringer ang. Almuekololelærernes Lønningssforholde i Landdistrikterne, og endelig fremsætte de Forslag ang. Almuekololelærerne i det Hele, som den maatte finde hensigtsmæssige.

Baade Morgenbladet og Aftenbladet ere utilfredse med Valget af denne Kommissions Medlemmer og dable navnlig Hartv. Risjens Udvalgte deraf.

Ved 1<sup>de</sup> d. Resolution af 1<sup>de</sup> Septbr. er der givet Interesseselskabet for Rosna-Dampskibet „Dale-Gudbrand“ Tillæg om at næste Storthings Samtykke skal søges erhvervet til at det ubenyttede Beløb af de i 1854 bevilgede Midler til Laugens Færbærgelse mellem Eftad og Harebro maa anvendes til Vedligeholdelse af Dampskibsfarten paa Rosna, indtil Veiomlægningen langs denne er fuldført samt til at der gives Henslænd med Indbetaling af Renter og Afdrag paa dets Laan af Statskassen, stort 1500 Spd.

Regjeringen har ikke gaaet ind paa Storthingsets brugte Udvei til at honorere dets Juryskommission, uden hiins Mellemkomst; thi baade Finants- og Justitsdepartementet have været enige om, at det Beløb af 5807 Spd. 67  $\frac{1}{2}$  S., som denne Kommission kostede, og hvilket anvistes som Storthingsudgifter hos Thingets Økonom, ikke kan henregnes hertil, men maa anses for Storthingsets Økonomi vedkommende. Justitsdepartementet har derfor udvirket en 1<sup>de</sup> Resolution af 1<sup>de</sup> Septbr., ifølge hvilken det anviste Beløb skal „passere til endelig Udgift af Statskassen og udredes af det til uforudsæede og tilfældige Udgifter bevilgede Beløb.“

Lieutenant Sverdrup, der er med paa den franske Flaade i China, er af den franske Keiser bleven hædret med Væreslegionen. (Uddrag af Hr. Sverdrups Rapport til Marine-departementet om den Kamp, hvori han deltog og ved Tapperhed gjorde sig fortjent til denne Udmærkelse, findes i vort f. Nr.)

De Bulls Koncert i Mandags havde, trods det ubyggegelige Veir, trukket den store Logesal næsten proppfuld, og Kunstneren henrev som sædvanlig alle sine Tilhørere. Enthusiasmen var især stor over hans „Norges Fjælde.“ Paa sin Udenlandsreise havde Kunstneren været i og maattet søge Bad, og skulde heller ikke være ganske rask endnu. Men da han optraadte, var dette ikke at mærke paa Sygdommen — tværtimod, det var vel saa lystigt som nogenstunde. Bull assisteredes af Sangerinden Emma Dahl, hvem man i den senere Tid desværre saa sjelden har hørt Anledning til effentligt at høre. — Imorgen antages Bull at ville give Koncert i Drammen. — Efter et kort Ophold her i Landet siges han at skulle foretage en stor Kunstnerreise til Rusland og Orienten.

Studentersamfundet har nedsat en Kommittee i Anledning af Anstiftelsen af en Biste af Professor Schweigaard.

I Christiania Sparebank er i forrige Maaned indsat over 52,000 Spd. og kun udtaget 14,937.

I Aftenbladet findes en til Gudstonsbay-Kompagniets Bestyrelse indkommen Beretning ang. de Nordmænd, som i Yorks Faktori staa i Kompagniets Tjeneste, og hvilke skulle have vist sig saa ustyrlige, voldsomme og opsatlige, at man har været glad ved at blive disse Mennesker frit. Da Nordmændene have været for mandtære til at kunne tugtes, have de „i Virkeligheden forekrevet sine Herrer Love“ - ja, de have truet med at brænde hele Etablisementet og sprænge Rudtmaagasinet i Luften. Desuden klages over disse Menneskers Dovenkab og Ubrugelighed i det Hele. At de Nordmænd, Kompagniet har faaet i sin Tjeneste, skulde være hynderlig stiftelige, er ikke at vente, da det nok mest har været løsladte Forbrydere, eller Andre, som have staaet under Politiets særegne Opligt. Men paa den anden Side tør man ogsaa formode, at de Kaar, Kompagniet har tilbudt dem, ingenlunde have været til Forventningerne, maaskee heller ikke til de gjorte Løfter. Dette kan nofsom sluttet deraf, at Folk gjentagende have søgt at rømme fra Faktoret, naaget de derved have udsat sig for Hunger, Frost og alle andre Elendigheder; og at, da det endelige Brud var indtraadt, ingen af Faktoriets Nordmænd var at formaae til at blive, naaget man ved dem forhøiet Løn.

Kjøbmand Leslius Brandt blev for nogen Tid siden for Assurancevæg dømt til Tugthuset, men havde endnu i Forveien passet sit Smit til berids at flygte. Af Aftenbladet sees nu, at bemeldte Brandt i London senere havde etableret sig under Firmaet Brandt, Brothers & Komp. og som saadan accepterede en Mængde Bæglar, der bleve trukne paa ham af hans Broder Kjøbmand Brandt i Bergen, der besad fuld Tillid inden sin Byes Handelsverden. Men da Forsaldstiden kom var Huset Brandt i London borte og Brandt i Bergen ligevæis; og Folk, som havde kjøbt Bæglarne, staae nu igjen med værdiløse Bæglar til et Beløb, som anslaaes til 28,000 Spd.

**Killehammer.** Til Stavs Høstemarked skal iaar, ifølge Kristians Amtstidende, være fremført mellem 1000 og 2000 Heste. For bedre Heste betales omtrent 100 Spd., for gode Arbeidsheste ikke under 60 Spd.

**Sarpsborg.** Den 5<sup>te</sup> Septbr. var her atter en paasat Jdebrand, hvorved nedbrændte Huse til en Assurancefum af 3510 Spd. I Løbet af 1. Mar har man saaledes der i Byen haft ikke mindre end ni Jdebrande og Brandforsøg.

**Laurvig.** I Hjerdtal i Helemarken har en findsvag Dreng med en Ljaa dræbt en brav Gaardmand, Thor Gladland, til hvem han var hensat mod Betaling.

**Sandefferd.** Badet luffedes ifølge Korresp. i Chr.-Posten den 3<sup>de</sup>. Besøget skal iaar dreie sig om 500, ifjor var det 536. Nogle Udvidelser og Forbedringer af Indretningen skulle af Direktionen være paatænkte.

Sandeherreds Kommune, der tæller 5000 Sjæle, skal med Hensyn til Spørgsmaalet om Dyrteelse af et residerende Kapellan have udsat sig herimod af Hensyn til den dermed forbundne Udgift (i det Hele maaskee 100 Spd. i Hensættelighedsgjælfelse). Sandefferds Kommune har derimod for sin Part udsat sig for Dyrteelsen af et Radehet-Embete derved og derhos ønsket, at dette maatte blive besat med Kand. Lange, Skolens nærværende Bestyrer.

**Årendal.** Af Sparebankens Midler bevilgedes den 2<sup>de</sup> Septbr. 40 Spd. til Høstformereisen der i Egnen og et Bidrag af 1000 Spd. aarlig fra 1<sup>de</sup> Jan. 1859 og indtil Videre til en Vandledning for Byen.

**Stavanger.** Til Kjøbel var indtil 9<sup>de</sup> Juli ankommet 3000 Udvandere fra Norge.

**Tromsø.** Ved Gaarden Lovigen i Rissundet i Vester-aalen dræbtes 6<sup>te</sup> Aug. henved 150 Grindhval, der ved en af 13 Mand i 4 Baade anstillet Jagt drevs ind paa Stranden. Dens Længde var fra 6—20 Alen og Fangstens Værdi mindst 1500 Spd.

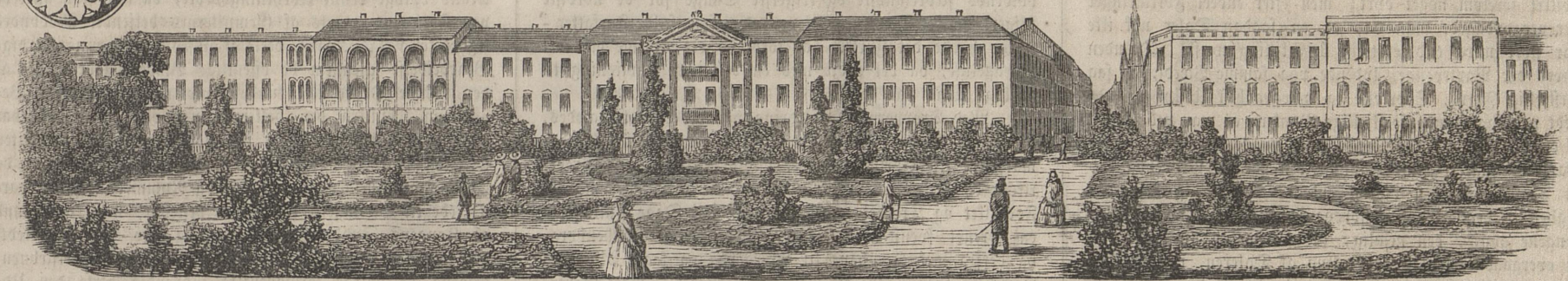
## Udenlandske Efterretninger.

**England.** (Tel.-Dep.) Times for 7<sup>de</sup> beretter, at Fredstraktaten med China under meget gunstige. Engelske Gelandter skulle boe i Tientsin og et engelsk Kollegium oprettes i Peking. China aabnes for alle Reisende, Yangtsefloden for alle Handelsflibe. Christendommen taales. Krigsbeslutningerne til England udgjøre 3,200,000 Pund. En kinesisk Gelandt kommer til London.

Der er i Fredags d. 3<sup>de</sup> indtraadt en Forshyrelse i den atlantiske Telegraph, uden at Grunden endnu er opdaget; sandsynligvis er Traaden beskadiget. Signalerne kunne ikke over, og der er foreløbig ikke at tænke paa nogen Abning af Forbindelsen.



# Musikeren Nyhedsblad.



Nr. 38.

Udkommer hver Søndag Morgen.

19de September 1858.

Abonnementssprisen er 60 f. Fjerdingaaret.

7. Marg.

## Indhold.

Efterretninger om Christiania Cathedralskole under Cancelliraad Jacob Raschs Rectorat. (VI.) — Leiren paa Axvalla. (III.) — Overst Theodor Broch. Siersminde i Fredericia. (Slutning.) — Adfæltingsmandskab i New-York. Literatur. — Norge. — Udenlandske Efterretninger.

## Efterretninger om Christiania Cathedralskole under Cancelliraad Jacob Raschs Rectorat. (1706-37.)

(Prøve paa et større skolehistorisk Arbejde af Lndv. Daac, studios. philol.)

### VI.

Conrectorater vare, som i første Stykke berørt, indførte i de større Skoler fra 1616, og i alle norske Cathedralskoler vare Conrectorer ansatte, undtagen i den stavanger-christiansandske, hvor Embedet i det Mindste i Regelen har manglet. Conrectors vices bestode i at læse de 3 sidste Ugedage i Næstlection, hvorhos han gjerne lige med Hørene havde at føre Tilsyn med Disciplinerne ved Communitet. Posten besattes af Bispen, stundom med fgl. Confirmation. Medlem af Domcapitlet var han ikke i dette Tidrum, først 1756 erholdt Conrector S. S. Monrad for sin Person Sæde her, og 1793 blev Christianias Conrector fast Assessor Capituli. At Conrector havde Ret til at gifte sig, er sandsynligt, men at man har forudsat, at han i Regelen skulde være Ungkarl, fremgaar deraf, at kun 2—3 Kamre i Skolebygningerne vare ham tillagte. Hans øvrige Indtægter vare meget smaae, c. 200 Rdl. aarlig i Løn og Kostpenge, hvortil kom hans ringe Anpart af Accidentser og Degnepenge. Fra 1738 blev Conrectoratet derimod et virkelig godt Embede, da det da nedlagte theologiske Rectorats Præbender deelede lige mellem Rector og Conrector. 1787 indbragte det saaledes over 700 Rdlr. Af Conrector Schroders nedensaaende Personalier have vi Grund til at slutte, at dette Embede ikke altid tidligere har været synderlig vel besat, men Schroders Eftermænd lige til vore Dage — Schjoth, Arbien, Hersleb, Roder, Monrad, Rosted og endelig (efter et længere Mellemrum) J. Aubert — have alle været distingverede Mænd. — 3 Rector Raschs Tid virkede 3 Conrectorer, om hvem hidsættes nogle biographiske Efterretninger:

1. Mag. Johannes Schroder. Han var Søn af Mag. Jürgen S., Capellan ved Treemighedskirke i Laurvig og var 12de Septbr. 1703 Jemtelectieholder ved Skolen. Han assisterede nemlig da ved Dypgjort af Stervboet efter den samme Dag i ugift Stand afdøde Conrector Bent Bentsen, hvis Plads han derpaa arvede og bestyrede indtil 1729, da han den 6de Juni entledigedes. Af den i Anledning af hans Afsked og Eftermændens Vocation opsatte fgl. Skrivelse fremgaar, at „han skal have gjort god Tjeneste ved Skolen, men for medelst Fattigdom og ringe Indkomster skal nu ligesom fast alle hans Formænd være forfalden til Melancholi og Drik.“ 3 hans sidste Aar havde ogsaa Rasch (se ovenfor) tillige maattet bestyre Conrectoratet. Som Pension tilstodes ham, da B. Deichmann „holder det for Synd at forskyde den gamle Conrector uden at give ham Noget til subsistence“, for Livstid fri Kost paa Communitet to Gange daglig og endvidere i Penge tilsammen 100 Rdl., hvoraf, mærkelig nok, Rector skulde udrede de 20. Et Aar efter døde Schroder i Monsieur Christian Sverdrups Hus den 21de Juni 1730; hans eneste Arving var Søsteren Anne, „der nu“, siger Skifteprotokollen, „udi Alderdom, Skrobelijkheid og Fattigdom af Guds folks Assistance henlever udi Laurvig.“ Forøvrigt er hans Stervboes Dypgjort saare instructivt, idet det med en sjelden Ansuelighed lader os forestille os,

hvorledes en fattig Bymands Liigbegjængelse dengang er foregaaet.

2. Mag. David Schjoth (ogsaa skrevet Schjotte og Schytte). Han er født 3de Marts 1700 i Throndhjem; sine Forældre nævner han ikke. Efter i 7 Aar at have gaaet i Throndhjems Skole, blandt hvis Lærere han udhæver Rector Thomas v. Westen, blev han 1718 af Rector Krog dimitteret til Universitetet, hvor han valgte S. Gram, der yndede ham meget, til Privatpræceptor, og senere (1720) afsluttede theologisk Examen med Laudabilis til begge Prover. Efter at have conditioneret en Tid hos en Præst Dals i det Throndhjemste, blev han 1722 Tredielectieholder i Throndhjems Skole, hvilken Stilling han 1725 opgav for at reise udenlands i 2 Aar som Hovmester for et ungt Menneske af den i de Dage i Throndhjem blomstrende rige Slægt Byghald; denne Anledning til at gjøre sig bekendt med de tydske Universiteter benyttede han med Iver og Held og studerede saaledes længe i Halle. 1729 blev han Conrector ved denne Skole og noget efter creeret til Magister. Hans Latinitet er god, og han findes overalt rosende omtalt. 3 den fgl. Confirmation paa hans Kaldelse til Conrector heder han „baade lærd og skickelig, saa og bekvem til Præst- og Skole-Tjeneste“, og da han 1733 ansøgte (uden Held) om Sognepræstembedet ved Aker og Garnisonen, erholdt han af den visnok strænge og samvittighedsfulde Biskop Dr. P. Hersleb et saare fordeelagtigt Vidnesbyrd. Da efter B. Deichmanns Ulykke og Død dennes uhyre, men ved Flytning confunderede Bibliothek skulde ordnes til Salg, tyede man til S. som den, der bedst kunde paatage sig dette vanskelige Arbejde, hvilket han med en Høer S. J. Jørgens til Hjælper udførte 1731 i November.

Bed sin Ansættelse havde S. faaet Løfte om at succedere den svagelige Præst til Oslo Høspital, A. Gryshnigt, dog saa, at han tillige skulde kunne beholde Conrectoratet. Men da dette Præstefald 1734 blev ledigt, har han rimeligvis undslaaet sig i Haab om noget Bedre, thi, som vi skulle see, blev det besat med Fjerdelectieholderen J. Brinck, hvorefter Schjoth Aaret efter (1735) blev Sognepræst til det store, først i vore Dage deelte, Froens Kald i Gudbrandsdalen. Her forblev han til 1751, da han „formedelst Svagthed“ resignerede, Noget, der efter den senere Præst til Store-Nas P. Haurids Vidnesbyrd, vakte Alles Forbauselse. S. drog imidlertid til Kjøbenhavn, hvor han tilbragte sine sidste 28 Leveaar, idet han til sin Død, den 16de April 1779 levede der af sin Pension (200 Rdlr.) samt nogle egne Midler. Han forfattede der endel Skrifter af økonomisk og naturvidenskabeligt Indhold, hvilke tildeels ogsaa bleve oversatte paa Tydsk. — Han havde som Præst 1737 ægtet Elisabeth Dorothea Bonsach (født 1704 og Datter af Stiftsprovst Bonsach i Throndhjem), men deres Ægteskab var hornløst.

3. Mag. Erik Nicolai Arbien er født i Christiania 16de Septbr. 1710 af mig ubekjendte Forældre; Slægten var rimeligvis svensk. 1724 blev han, kun 14 Aar gl., dimitteret fra denne Skole, ved hvilken han under 9de Febr. 1734 succederede Søren Esfendrop som Jemtelectieholder. 1735 steg han ved Schjoths Forskyttelse til Conrector, og efter J. Raschs Død erholdt han (22de Novbr. 1737) Rectoratet i en Alder af 27 Aar. Kun 8 Aar virkede han dog i dette, thi den 6de Decbr. 1745 blev han fædet til Jorden. \*)

\*) 3 det Program, som N. Treschow 1795 udgav til Skolens Mindesfest over afdøde Ole Christoffer Wessell (efr. B. Moe, Per. Hist. I, 259) mener han herover „at bringe hine lærde Mænds, en Arbien og en Herslebs Skygger, hvis Undervisning han altid med Taknemmelighed erindrede sig, et behageligt Offer.“ Men at

Af hans ualmindelig raske Avancement ved Skolen, især paa en Tid, da P. Hersleb har raadet for dette, vil man strax slutte, at han ikke har været nogen almindelig Mand. Dette finder man ogsaa allevegne bekræftet. Hans senere Disciple omtalte ham i sine vitae med en særdeles Veneration; mest Bægt turde dog Biskop Gunnarus' Dom fortjene. Denne kalder nemlig i sin korte Autobiographi (Worms lærde Mænd, III, 271) Arbien „et af de største Genier og lærdeste Mænd, Norge har frembragt.“ Fædrelandet har visseelig tabt Meget ved hans altsfor tidlige Død, der synes mig stiftet til at minde om det virgilianske Sted om den unge Marcellus, Æneid. VI, 860 sqq. \*)

Rector Arbien's Hustru, Elise Marie Arctander, der siden (1748) ægtede hans Eftermand J. P. Hersleb, overlevede begge sine Mænd længe, og døde først 16de Jan. 1800 paa Sindsen, der under hendes første Mand var blevet Rectoratets Enkesæde. Af sit første Ægteskab havde hun tvende Sønner: 1) Peter Arbien, f. i Aug. 1740, dim. fra Skolen 1758, senere Collega i samme Skole, og endelig By- og Raadshuftriiver her i Byen. Efter J. Thaarups Angivelse skal Wilses Beskrivelse over Christiania i „Reiseiagttagelser“ hidrøre fra A. Han efterlod Afsom, men kun paa Spindesiden. 2) Nicolai Erik A., f. i Decbr. 1744, dim. fra Skolen 1761 samtidig med J. S. Wessell, levede som Zahlcontroleur og titulaire Secretair i Christiania i en lang Tid ind i dette Aarhundrede og var ugift. Han havde i sin Ungdom været Medlem af det norske Selskab i Kjøbenhavn, og hørte til dem, der reorganiserede samme Selskab her i Christiania. Ældre Folk ville godt kunne erindre ham som en saare elskelig Mand, men forøvrigt ogsaa som en Original, der blandt Andet var stadig Censor i Frankf her i Skolen. M. G. Hansen skal have brugt ham som Motiv til en Figur i Novellen „Moderen.“

Arbien skulde have været Wessells Lærer, er en grov Feiltagelse, da W. fødtes 1 Aar før Arbien's Død.

\*) At A. Intet har offentlig udgivet kan vel synes underligt, men maa vel forklares, naar man tager Hensyn til den unge Alder, hvori han døde. Hvad hans Magisterdisputats handlede om, samt naar han erhvervede sin Grad, veed jeg ikke endnu. Han lader ellers til at have været en alsidig Mand og kaldes f. Ex. „en Patron og Kjender af Musiken.“

## Leiren paa Axvalla.

### III.

Lonningen, 3 Skilling daglig foruden 2½ Skilling for dem, der ikke node Brandevin, blev altid udbetalt i svensk Mynt, hvilket var temmelig nødvendigt, da man ofte ikke blev af med de norske Penge. Dette var i grunden ikke forunderligt, aldensind det jo vil være umuligt udenfor Norge i en Fart at faae gjort den Urimelighed begribelig, at en norsk Mynt, der gennem sin Indskrift selv udgiver sig for en 4 eller 8 Skilling, i enkelte Tilfælde blot gjælder for 3 eller 6, medens derimod andre 4 og 8 Skillingen altid skulde gjælde den fulde paalydende Værdi. Herom vil der altid opstaae Brøvl mellem simple Folk som Soldater og Bønder, og for at forebygge Saadant er det altid bedst, at de Fremmede ere forsynede med Landets Mynt. Dog havde vore større Solvmynter indtil 12 Skilling i Almindelighed god Afsetning, da disse ere letvindt overførte i svenske Penge og desuden ikke give sig ud for andre Værdier end dem, hvorfor de virkelig gjælde i Handel og Vandel. Forresten kan man heller ikke rose



det svenske Myntvæsen i dets nuværende, overordentlig sammensatte Form, der i den Grad er mangfoldig, at endog Almuen i selve Landet ikke altid er paa det Rene med alle Sorter. Man har nemlig foruden en Mængde større Sedler af Udseende som vore Regelobligationer tillige Rigsdaler Banko, Rigsdaler Rigsmynt eller Rigsgjæld og endnu en Sort, der simpelthen kaldtes en Daler, og som i Begyndelsen satte vore Folk i Forbavselse, først ved sin Storhed i Navnet, men siden ved sin Ubetydelighed i Værdi. Der blev nemlig undertiden for noget Smaatteri, f. Ex. en Kop Kaffe med noget til forlangt et Par Daler, hvilket forekom noget dyrt; men efter endel Forklaringer herover opdagede man da, at en saadan Daler nok ikke var stort mere end omtrent 4 Skilling norsk. Desuden haves der Papirpenge, lydende paa samme Værdi, af saa forskjellig Farve, Størrelse og typographisk Udseende og udstedt paa saa mange forskellige Banker, at man ved Synet af en Tegnebog, indeholdende en Mængde saadanne brogede Papirer, snarere skulde antage den for en Probebog end en Tegnebog. Nu hidtog endnu en tilfældig Omstændighed til denne Gang at forøge Forvirringen, hvad Solv-pengene angik, den nemlig, at man netop nu holdt paa at overgaar til en ny Inddeling af Daleren, nemlig efter Dyr, hvilket fordrede Kjendskab baade til den gamle og nye Inddeling. Da nu denne sidste imidlertid endnu var aldeles ny og saagodtsom ukendt, vare de nye, vandre Drestykker tildeels fremmede i sit eget Land, og da de havde meget tilfælles med vore nyeste Solvmynter, hændte det ikke sjældent, at f. Ex. Kaffe-sælgerter, der ikke havde fulgt med Tiden i denne Henseende, antog dem for norske og paa det Indstændigste bade, at man dog vilde være saa „beskedlig“ at lade dem faae svenske Penge istedet. Heraf sees, at al denne Ugere med Pengene ofte kan give Anledning til baade Tids-spilde, Bryderi og andre Ubegageligheder for Soldaten, der i Almindelighed har liden Tid og desuden helst bør være Venner med Befolkningen, hvor han færdes, og at det i dette og lignende Tilfælde ikke var saa ilde, om de tvende Lande havde eens Myntfod.

Postvæsenet var saa ga-lant indrettet, at enhver til den norske Armee Henhørende daglig kunde skrive saa Meget han lystede til sit Hjem og saa Brevet sikkert og frit afsendt, hvilken Anledning da blev baade benyttet og rost, da vore Folk - især i Begyndelsen af enhver Graværelse fra Hjemmet - lide af Hjemvee, og gjerne meddele sig i Skrift mod til Gjengjæld at faae høre Nyt hjemmefra. Desuden var der ogsaa Mange, som havde vigtige Anliggender at ordne hjemme og for hvem det var en Belfærdssag, at et Brev fremkom sikkert til sit Bestemmelsessted. I overordentlige Tilfælde havde man desuden Telegraphen, der ikke var stort over en halv norsk Mil fra Leiren, nemlig i Skara, hvorfra Vinien gaar over Wenersborg til Norge.

Da der ved vor Armee kun findes Garnisonspræster, men ikke Feltpræster, var der for Tilfældet ansat en saadan, der formodentlig stiftet med de svenske Regimentspræster skulde bestrejde Gudstjenesten for den samlede Armee. Grunden til, at et saadant Tjenestefiske imidlertid ikke blev overholdt, kjendes ei, ligesaa lidt som Grunden til, at saa mange andre hjemmegjorte Dispositioner ikke bleve befulgte i Pragis.

For Røgning af Officierernes Proviant og Opvar-ning i Messen var der ved Infanterikorpserne denne Gang antaget Marktentersker, der, iserte en til Afdelingens Uniform svarende Klædning, stadig fulgte Tropperne under Toget. Under Påsagen gennem Byer vare de paa fransk Vis i Epidien for Afdelingen med sine Attributer; men paa Landeveien befordredes de med sit Kjæffenskel paa Trosvognene. Det Hele var imidlertid et Arrangement, der ikke udgik fra det Offentlige, men fra vedkommende Afdelingers Officiere, der selv bestrejde Udgifterne ved deres Afsløining og Beklædning. Forresten vil der være Spørgsmaal om ikke et mandligt Personale vilde være mere anvendeligt i den virkelige Felt, da Fruentimmer uidentvøl snart vilde blive baade kjede og trætte af dette morsommelige Liv, og blive de engang syge, er man virkelig forlegen med dem.

Til Opmuntring og Underholdning for Soldaten, havde de forskellige Baabenarter sin Musik, som Stik og Brug er; men hvorfor Infanteriet, der mest bestod af Musketere, skulde have et Musikpersonale i Jægeruniform, og hvorfor det Personale da endelig skulde befættes ved et Musketekorps og ikke ved et Jægerkorps, indsees ikke, da det umulig kan være nødvendigt at have Musikken saa afstikkende i Klædedragter, at den absolut maa være grøn, naar Korpsen er blaat. Imidlertid kunde nu ikke Musikken være paa mere end et Sted, og de Afdelinger, som maatte undvære den, havde da sin Trøst i en liden Visebog, indeholdende fædrelandste og krigerste Sange for de nordiske Riger, hvilket Værk - taffet være den smagfulde Forfatter - tillige havde det Fortrin, at forbinde det Nyttige med det Behagelige, da det endte med en velmeent Anviisning til at koge Mad paa Feltfod.

Med Tropperne Befordring var det ordnet saaledes, at alle de Ridende under Overbefalende skulde i 17 Dage marschere fra Christiania over Moss, Sarpsborg, Frederikshald, Wenersborg og Skara til Arvalla, medens Fodfolket og Trossen under sin Chef i 3 Dage skulde paa en forenet svensk-norsk Eskadre bringes til Gothenborg, og derfra med Jernbane til Wärgårda og saa i 2½ Dag marschere over Skara til Bestemmelsesstedet. Vort Garde-Skarpshytterkompagni, der ligger i Stockholm, skulde ialt anvende 9 Dage for med Dampstib og Jernbane først at

Baaben, hvert under sin Chef, skulde efter Dispositionen lyde Generalmajor Michelet som Overbefalende.

Afdelingerne vare: A. af Infanteriet: 1) Kadet-korpsen, 2) Garde-Skarpshytterkompagniet, 3) Österdalske Jægerkorps, 4) Nummedalske og 5) Thelemarkske Musketekorps; B. af Kavalleriet: 2de Eskadroner rideende Jægere, sammensatte af akerhuuske Korps 4 nationale Eskadroner og C. af Artilleriet: 2de 6pundige Halv-batterier, et fra Christiania og et fra Frederikstad - i Alt omtrent 1700 Mand med 400 Heste og 8 Kanoner.

Dersom man nu vil spørge, hvorledes disse 1700 Mand optog denne Udrykningsordre, da kan man allerede paa Forhaand, deels af Gemytternes bekjendte Modbydelighed for Krigsvæsenet, deels af disses forudgaaende ihærdige Bearbejdelse gennem de offentlige Blade, godt vide, at den samme Ordre ikke kunde vente nogen synderlig Begeistring, hvilken den heller neppe nød; men man har paa den anden Side heller ikke hørt om nogen overvætt Misnoie hos Soldaterne med Arvalla-touren, hvorimod de 2de Infanterikorps, Österdalske og Nummedalske, der vare udsædte til Deeltagelse i det ifjor bestemte, men paa Grund af Kongens Sygdom indstillede Tog, jo vare forberedte derpaa, saa de fandt sig med Resignation i Eskadren, medens de øvrige formodentlig indvendig førte den Uregning, at naar bare denne Sjan vel var over, vilde der ventelig ikke oftere i deres Tjenestetid foresfalde sig

Styr, hvorfor det var godt at have det „unna.“ Stemningen var derfor ingenlunde ophidset hverken i den ene eller den anden Retning, men derimod temmelig rolig, og med den fævnede man da fra de forskellige Egne sammen til Christiania, det fælles Samlings- og Udgangspunkt for de forskellige Afdelinger.

### Oberst Theodor Broch.

Ved Siden af vor Beretning om Arvalla-Leiren ville et Par af de deeltagende Officiers Portrætter vistnok kunne have en velbesøjet Plads. Vi give derfor idag Oberst Theodor Brochs Portræt, og vælge dette til en Begyndelse saameget mere, som vi her kunne benytte et allerede færdigt Maleri. Ved Subskription af Høifolares er nemlig Brochs Portræt nylig bleven malet i Olie af Finken Schreiber for at pryde Høifolens Auditorium, og af dette Maleri er for Subskribenterne hos Hr. Fehr udkommet en lig Lithographi, som vi have benyttet til vort Træsnit. Ved Siden af Portrætet see vi os vel ikke istand til at give nogen fuldstændig Biographi, men skulde dog dertil føie nogle biographiske Notiser.

Theodor Christian Anton Broch er født paa Gaarden Ballerud i Bærum den 19de Januar 1796. Fa-

derer, dimitteret Lieutenant Ole Jacob Broch (hvis Navn Brodersønnen Professor Broch har fornyet og gjort navnkundigt) døde allerede i Sønnens 9de Aar. Theodor blev, tilligemed sin ældre Broder Krigskommissær Johan Jørgen Broch, opdraget hos Bedstefaderen Oberst Hans Jacob Sparre, til hvem Moderen, Else Jørgine Sparre, med disse Børn og endnu en 3de Søn var taget hjem allerede i Mandens levende Live, efter saa Aars Egteskab. Begge de nævnte Sønner fik Bedstefaderen satte ind paa Krigsskolen, hvorfra Theodor udgik i 1810. Paafølgende Aar blev han Lieutenant ved det akershusiske Skarpshytterregiment med Anciennet fra 1ste Jan. 1810, men forretnede Tjeneste som Repetent ved Krigsskolen. I Felttoget 1814 deeltog han og blev farlig saaret i Affæren ved Matrand, idet en Kugle gif tvertigennem hans Bryst og ud af Ryggen. Siden ansattes han i Ingeniørbrigaden, hvori han 1819 blev Stabskapitain og d. 5te Marts 1834 (ikke 1833) Kapitain. Efter i flere Aar at have deeltaget i den topographiske Opmaaling af det søndensjædske Norge og i 1832—33 været Trigonometrist ved den nordlandske Ryst-opmaaling samt i 1834—35 at have arbejdet ved Trianguleringen af det sydlige Norge, blev han i 1835 Chef for det thronhjemske Ingeniør-Detachement, hvilket han vedblev at være indtil 1843, da han med offentlig Stipendium tiltraadte en længere krigsvidenskabelig Udenlands-reise, hvorfra han først i det paafølgende Aar vendte tilbage.

Da Alt ansaaes vel overlagt og ordnet, udgik fra Armee-Kommandoen Ordre til de forskellige Afdelinger om at møde i Christiania for der at udrustes, gennemgaae en kort Dvæle og derpaa afgaae herfra til saadanne Læder, at de alle kunde indtræffe paa Arvalla Dagen til Midt-sommerskvelden. Hele Stykken, 1700 Mand af alle



Oberst Theodor Broch.



Under denne Rejse, hvis Formaal var at besee de tydske og franske Fæstningsværker samt at gjøre sig bekendt med de boiere militære Underviisningsanstalter i disse Lande, opholdt han sig fornemmelig i Paris, hvor han gennemgik et militærvidenskabeligt Kursus. I Preussens deeltog han i et stort (3 Ugers) Beleiringsarbejde til Dvæls for Ingeniørofficerer og ved Lüneburg i en ligesaa langvarig Dvælsesleir for de tydske Forbundstroppers tiende Dvælseschor. Efter Hjemkomsten ansattes han (1844) som Lærer i Fortifikation og Mineerkunst samt Land- og Vandbygningskunst ved den militære Højskole, og som en Frugt af denne hans Lærervirksomhed har man ogsaa en i Tryk 1848 udfkommen omfangsrig Lærebog i Bygningskunsten, hvilken af Fagmænd ansees for et meget dygtigt Arbejde. — Imidlertid havde Broch i 1844 efter Ingeniørbrigadens Paalæg forfattet Plan og Kalkul til det tidligere projekterede Fort paa Raholmen, og hans derom afgivne Indstilling og Planer bleve med endeel Modifikationer siden befulgte ved Anlægget af dette for det søndsfjeldske Norge saa vigtige Forsvarsværk, ligesom han fra først af selv ledede Befæstningsarbejderne der. Desuden har han givet de Tegninger og Udkast, hvorefter Fortet „den norfke Løve“ paa Forten er anlagt. — I 1848 rykkede han som Stabschef ud med de norfke Tropper, der formedst den dansk-tydske Krig placeredes i Staane, og i 1849 blev han Chef for det militære Expeditionskontor i Armeedepartementet, hvilket han fortraadte 1852. Den 2den Mai 1853 blev han Oberst og første Officier i Generalstaben, hvorfra han afgik 25de Februar 1857 og indtraadte paany i Ingeniørbrigaden som Oberstlieutenant. — Siden 1848 er Broch Ridder af St. Olafs Orden og siden 1849 af Dannebrogso Ordenen. Allerede i 1839 var han bleven Ridder af Sværdordenen, og af samme Orden blev han under Arvallsleiren 1858 Kommandør.

Broch er siden 1819 gift med Josepha Unger, en Datter af Magazinsforvalter paa Aftershuus Johan Unger, og en Søster af vor af den germaniske Sproggransfning saa høit fortjente Lektor Unger.

Foruden den nævnte Lærebog i Bygningskunsten og kontraktlykte Forelæsninger over Fortifikation har Broch leveret nogle tildeels ved hans militære Stilling fremfaldte Afhandlinger, der ere indrykkede i Militært Tidsskrift og Magazin for Naturvidenskaberne. Desforuden har han, navnlig i tidligere Dage, skrevet flere æsthetiske Sager, hvorved han ogsaa har vundet en Plads blandt vore skjon-litterære Forfattere. I det for sin Tid usædvanlig interessante Ugeblad „Hermøder“, som han fra 2den Halvaargang af ene redigerede, gav han en anfsuelig Skildring af en til Njufandfossen foretagen Fodreise, hvoraf Brudstykker findes i alle vore større Læsebøger. Desuden gav han i samme Blad Oversættelse af en god Deel af Grithjofs Saga og endnu et andet Digt af Tegner. Ogsaa have endeel spredte originale Digte af ham, hovedsagelig fra hans yngre Dage, og fremfaldte ved Leiligheden. Endnu under Arvallsleiren skrev han et Par Festsange.

Inden vi slutte disse Linier, ville vi gjentage hvad Isændingen Bigfusson i sine Reisebilleder fra Norge for 3 Aar siden skrev om Broch, da det maa erkjendes at være en i det Hele træffende Charakteristik.

„Af Ungers Frænder, som jeg besøgte, maa jeg først og fremst nævne Oberst Broch, som er gift med Ungers Søster, skjønt han allerede er noget til Aars. Han boede i Huset ved Siden af sin Maag, og der havde jeg min stadige Gang paa hvilken som helst Tid af Dagen, og jeg havde altid megen Lyft til at tale med ham eller høre paa hans Tale, da jeg fandt, at han var en ekstra norf Mand i Ord og Skik, og jeg har neppe kjendt nogen Mand, der var saa munter og lyftig i sin Tale som han. Han var meget kyndig i Sagaerne, baade de islandfke og oldnorfke; han stod i denne Henseende næst efter Munch og Kexler og kunde desuden bedst af dem alle fortælle Historier baade om sig selv og Andre, og jeg har neppe nogenstunde kjendt nogen Mand, som det var saa morsomt at høre fortælle, som ham; men Manden selv er stor og roslig og en fortræffelig Karl i alle Maader.“

## Seiersmindet i Fredericia.

(Stumning fra Nr. 36.)

Høitideligheden indleedes ved Afhyngelsen af følgende Sang af Carl Ploug (til Melodi af Kjømperisen: „De vare syv og syvfindsthye“ osv.):

Det var i Rattens mørke Time  
De Kjømper herfra drog ud;  
Men høit paa Himmelen Solen stod,  
Da kom de med Seiersbud.

Det donned over Strand, det lysned over Land og aldrig det glemmes.

Dengang de løfted det tunge Bærg,  
Var Danmarks Skjæbne saa strid;  
Dengang de spunge den Bøgegreen,  
Det seired Skjærkommer blid.

Det donned over Strand osv.

Hvordan de kjæmped, hvordan de seired,  
Dg hvo der i Striden faldt,  
Hver mandig Gjerning, hvert Offer skjønt  
— Det er nu en Saga Alt.

Det donned over Strand osv.

Den Saga bærer saa godt et Bidne  
Om Hjertet i menig Mand;  
Thi han beviste hiin Julinat,  
Hvor høit han elsked sit Land.

Det donned over Strand osv.

Det var ikke Andres Bud og Bønner  
Der drev ham i Slaget frem;  
Det var ham selv, der søgte sit Maal  
Dg hentede Seiren hjem.

Det donned over Strand osv.

Det var ham selv, som vilde høvne  
Al Danmarks Smerte og Nød,  
Ham selv, der seiede Marken reen  
Dg trodgede Saar og Død.

Det donned over Strand osv.



Aldstufningsmandskab i New-York. (Se næste Side.)

Men Folket, for hvem han stred og blødt,  
Det skænker ham nu hans Løn;  
Det reiser som Seiersmonument  
Et Billede af sin Søn.

Det melder over Strand, det sjunger over Land hans Hæder og Ære!

Derpaa betraadte Amtmand Lehmann en liden, ved Siden af Støtten anbragt Forhøining, og tiltalte Forsamlingen som følger:

„Vi have dvælet ved Mindet om de Faldne, Blodvidnerne for Danmarks reifærdige Sag. Lad os da nu vende vort Sind til Betragtningen af den Seir, som gjorde hine Døden let og Livet hæderfuldt for alle dem, som hjembare Seirens Krands — til Glæden over de Seirens Frugter, som maae være os dyrebare, fordi de ere saa dyrefjæbte.

„Dg vissefægen er der Grund til Glæde; thi meget stod paa Spil og meget er der vundet! Af de store Omvæltninger, der betegne dette Aarhundredes Begyndelse, udgik den danske Stat — ødelagt — lemlæstet — dybt ydmøjet — og da i de seneste Forshyrelsens Dage et voldsomt Dyrer udbrod i dens eget Skjød, og fiendtlige, langt overlegne Hærskarer oversvømmede dens Grændser: da syntes Undergangens Stund at være kommen for dette ældgamle Rige.

„Men Danmark blev reddet — reddet ved den treaarige Krig, hvori Fredericia-Slaget betegner det lykkelige Vendepunkt. Det begejstrede Mød, hvormed dette lille Folk optog den ulige Kamp, den udholdende Kraft, hvormed det førte den, har været dets Frelse og Dyrkning. Den har gjengivet os Troen paa os selv; — den har beseglet Fostbroderskabet med vore nordiske Frænder; — den har vundet os Europas Agtelse og den fornnyede Anerkjendelse af vor Stat til en selvstændig Plads i Staternes store Familie.

„Det er umuligt at gjøre sig fortrolig med vore Gnevoldsfongers Historie uden at græbes af den smertelige Fornemmelse, at i Grunden var det Tydsken, som raaded

i Danmark. Stærkest fremtræder dette dog i Slesvig, som jo ogsaa denne Gang var Kampens nærmeste Gjenstand. Jeg behøver ikke at minde om, hvad vi jo Alle have oplevet, hvorledes i en Deel af det danske Rige og under en dansk Regjering dansk Folkelighed og dansk Sprog blev forhaanet, forfulgt og forkuet, som var det en med Baabenmagt os fravristet Provinds.

„Men nu? Det er naturligt, at det ikke kan falde Tydskerne let at opgive, hvad de betragte som et Himlens Råd, og navnlig er det en Selvfølge, at i Slesvig Sporene af Aarhundredets Uret ikke kunne udslættes ved et Trylleflag. Heller ikke vover jeg at paastaae, at vi have naaet vor fulde Ret. Men saa meget have vi dog naaet, at nu raader Danffen i Danmark! Saa meget have vi dog naaet, at Slesvig, der næsten alt var tabt, nu er reddet for Danmark! Hvad vi selv nær havde glemt, det veed nu hele Europa: at ved Sideren ophører al Tydslands Ret. Og Europa veed ogsaa, at det danske Folk, som intet Offer har skyet for at udfri Slesvig af Dyrørets og Udlandets Bøld, vil reise sig som een Mand, hvis Nogen atter skulde vove at trampe paa dets gamle Grændseguder. (Forsamlingen bekræftede denne Paastand ved lydelige Bifaldsraab.)

„Jeg tror heller ikke, at Nogen vil kunne misfæende, hvilken Betydning denne alvorfulde Kamp har havt for vor indre Frihed. Vel blev denne ikke vundet paa Balpladsen? Det var netop vor Lykke; thi der ligger en vidunderlig Styrke, en mægtig Bestandighedens Vorgen deri, at vor Udvikling intet Dieblil har forladt den strengeste Lovligheds sikre Grund. Men at vi uden alle indre Ryselser kunde gjøre det store Skridt fra en udlevet Statsform til en fri Forsatnings Værdighed og Lykke — det skyldes nærmest vistnok vor Konges folkelige og trofaste Sind — men det skyldes ganske væsentligen ogsaa den op-høiede Fædrelandskjærlighed, hiin skjæbnesvangre Tid op-flammede i hvert dansk Bryst, og den mangelse Gen-drægtighed, som fødtes af den fælles Fare. Og omvendt

have de store Tjenester, vor unge Frihed alt fra sin første Stund ydede Rigtets Frelse, været dens bedste Støld mod alle de Anfægtelser, hvorfor den senere har været udsat. Saaledes er der det inderligste Sammenhæng mellem Kampen for Rigtets Dyrøtholdelse og det indre Gjenfødelsens Værk, som er vor Ære og Lykke.

„I Sandhed! Vi have ikke kjæmpet forgjæves, men have god Grund til at glædes ved vor Seir og dens Frugter. Vel ere Besøggelsens Dage endnu ikke omme; men ligeover for dem, der ikke kunne tilgive os vor Seir og ikke vilde unde os dens Frugter, staae vi som et freit og agtet Folk — vel lille i Tal, men stærkt i Troen paa sin Ret og Tilliden til sin Fremtid.

„Derfor var der Glæde i alle danske Hjerter, da Budfabet lød om Fredericia-Seiren; derfor var der Fryd og Glæde over alt Landet, da senere vor hæderkronede Hær drog hjem efter vel fuldendt Dagværk. Det var i hine uforglemmelige Dage, at det Dnsse opstod, ved et værdigt Mindesmærke at bevare Grindringen om Folkets Glæde og Folkets Tak. Tanken var smuk og naturlig; thi Livet vilde være betydningsløst, hvis der ikke var Thukommelse blandt Menneskene, og Kunsten har ingen værdigere Opgave end at ræffe Eftermælets Palme til dem, som have gjort sig fortjente af deres Folk, og at tale til de kommende Slægter om Fædres Bedrifter.

„Det og hurtigt — skjønt i en haardt betyngtet Tid — tilveiebragte Folket de fornødne Midler, og i en høit begavet Kunstner, som har deelt alle Folkets Følelser — dets Engstelse, dets Haab, dets Glæde — fandt den smukke Tanke en lykkelig Udfører. Men den lille Kreds af Mænd, som havde stillet sig i Spidsen for dette, som før saa mange andre fædrelandfke Foretagender, er i Mellemtiden stærkt smeltet sammen ved Døden. Schouw, Hvidt og Paulsen skulde ikke opleve denne Dag; men det Færforn, de havde nedlagt, har spiret ogsaa uden dem. De ere gaaede bort — som Rye, Kæsemodel og Krabbe — som Læssøe, Schleppegrel og Trepta-



som Glensborg, Helgesen og Bülöw - som saa mange af de Andre. De alle virkede jo, hver paa sin Viis, for den samme Sag: for Danmarks Frihed og Hæder, og ogsaa uden dem skal den gode Sæd, de udsaaede, spire og blomstre og bære velsignede Frugter.

„Saaledes er det da tilfaldet mig idag at indvie dette Mindesmærke for Fredericia-Seiren. Som det er folkeligt i sin Oprindelse — thi vi have jo alle bidraget dertil, hver sin lille Skjærv, saa at hver har sin befrednede Deel i dets Tilblivelse — saaledes er det og folkeligt i sin Opfattelse og Udforelse; thi hvad der vil møde Diet, naar nu dette Elor falder, er et jævnt og simpelt Billede af det virkelige Liv - saa jævnt, som det danske Folks hele Væsen og Tankegang, - saa simpelt, at Enhver, som ser det, kan forstaae det, og Enhver, som var med og gjorde sin Pligt, kan tilegne sig sin Andeel deri, — men i al sin Simpelhed dog fuldt af Alvor, Adel og Begeistring. Det forestiller:

Den danske Landsoldat!!

Idet disse Ord udtaltes, faldt Eloret, alle Musikkorps ifemmede nu Janfare, den hele Ræds af Soldater fuldbredte deres Geværer, Fanerne svingedes, og den hele Forsamling udbrod i jublende Hurraraab, medens Kanonerne fra den lige derved liggende Bastion ved en Salut af 27 Skud vidt hen forkyndte det høitidelige Dødblik. Af gripende Virkning var navnlig ogsaa det Moment, da den tykke Sky af Rinddamp, der havde tilhyllet Støtten, ved et Windpust pludselig skiltes ad, og samtidig dermed en kraftig Solstraale frembrød af den bedækkede Himmel og kastede et magtfuldt Lys paa Statuen. Efterat det sidste Skud var faldet, vedblev Amtmand Lehmann saaledes:

„Saa overantvender jeg da herved i alle Givernes Navn dette lysende Seiersmonument til Staden Fredericia og heder den at frede om samme som om en Skytspatron, for at det selv for de fjerneste Tider kan fortælle det smukke Drama om den Hædersdag, der indtogene Fredericias Navn paa et af de bedste Blade i Danmarks Arsbøger, og for at det i Folket kan vedligeholde det trosterige Minde, at da Nøden var størst, var Hjælpen nærmest, — det oploftende Haab, at Gud aldrig vil svigte det Folk, som ikke svigter sig selv.“

Her fremtraadte Fredericias Borgermester Mourrier og sagde:

„I Staden Fredericias Navn modtager jeg det Seersminde, som det af Taknemmelighed begejstrede Folk rejste for sine trofaste Krigere. Aldrig skulle Fredericias Borgere glemme hin sjette Juli, da vore Brødre drøge seirrige ind gennem denne Port. Sjette Julidagen, der bragte Frelsen, er og skal stedse være Fredericianernes Høitidsdag; med Mindet om den vilde de vide at frede med Kjærlighed og Omhu om den dem an betroede Skat og saavel i gode som i onde Dage at holde den i Hævd og Ære.“

Efterat han var traadt tilbage i Kommunalbestyrelsens Ræds, henvendte Amtmand Lehmann Ordet til de tilstedeværende Militære saaledes:

„Og Fredericias Garnison vil jeg bede om paa hele den danske Hærs Begne deri at modtage et høit talende, et uforgjængeligt Vidnesbyrd om det danske Folks Taknemmelighed for dens herlige Bedrifter i denne minderige Krig. Jeg vil bede den om at holde denne sin Kammerat i Hævd og i Ære, for at han for de hurtigt vorlende Slægter, som Børnepligten Aar for Aar her vil samle omkring hans Fod, kan forkynde den store Lære, at Trofskab mod Konge og Fædreland - Trofskab mod Fane og Fæd, bringer Seir og bringer Hæder.“

Her fremtraadte den fungerende Kommandant, Oberst Steenstrup, og sagde:

„Folket har reist Armeen et herligt Minde, et Sindbillede paa den Tapperhed, dets brave Sonner saa ofte have vist, et Sindbillede paa det Mod, de med Herrens Bistand ogsaa i Fremtiden vil vise.“

Festningens Garnison modtager som Repræsentant for Armeen, med inderlig Glæde og Erfjendtlighed det hæderlige Minde, som de nationale Følelser have fremkaldt. Armeen sender Folket sin hjerteligste Hilsen!

Til Slutning rettede Amtmand Lehmann følgende Tilstale til hele den forsamlede Mængde:

„Men vi alle, som her ere tilstede, vil i hele det danske Folks Navn aflægge det Løfte, hvortil netop disse Dages Trængsler indeholde saa stærk Opfordring: at naar Danmark, vor deilige, vor elskede Moder, atter trænger til sine Sonner, da skal hun altid finde dem saa villige, saa modige, saa trofaste, som paa hin sjette Julidag.“ (Her afbrødes Talsen af høie Raab: „Det love vi! Ja!“ og ringende Hurraraab, som med stor Begeistring gientoges efter Slutningsordene): „Og saa ofte danske Mænd her efter høitideligen samles om denne Støtte, skulle de fornøye det hellige Løfte: at hvad med Ære blev vundet, skal hævedes med Ære!“

Derefter blev affunget (til Melodien „den tappe Landsoldat“) følgende Sang, ligeledes af Carl Ploug.

Se — her skal han nu staae,  
Hens Tiderne forgaae,  
Saa længe danske Hjerter

For Danmarks Ære staae;

Just som han stod og gik,

I al sin Dragt og Skik,

Med Alvor i sin Mine

Og med Glæden i sit Blit;

Saa mandig i sit Legem, som barnlig i sin Sjæl,

Med Løvet over Hoved og Byttet under Hæl,

En Seierherre stolt — den tappe Landsoldat!

Hurra, Hurra, Hurra!

Og som han her staaer stabt

I Skjønhed og i Kraft,

I Ungdom, der ei ældes,

I Liv, der ei gaar tabt,

Den Stamme sund og ynd,

Al hvilken han sprang ud,

Skal trives og skal stude

Mange Tusind nye Stud.

Al hver en Dreng, som stammer vort Sprog paa Moderstjod,

Al hver en Knos, som lærer at stræbe for sit Brød,

Der voger op engang en tapper Landsoldat.

Hurra, Hurra, Hurra!

Og det er Danmarks Trost,

Naar bange gaar dets Bryst,

Fordi en Færd drager

Sig sammen om dets Kytt,

Al, har det Sommer saa,

Saa kan det stole paa,

At hver og een har Villie

Til for Moderen at staae.

Er Dronning Idyras Gjerde i Gruns end sunket hen,

Al blanke Bajonetter det reises kan igjen:

Vort Dannevirke er — den tappe Landsoldat!

Hurra, Hurra, Hurra!

Den hele Fest endtes med, at Amtmand Lehmann udbragte „det Danske, hvori alle Overbevisninger mødes, alle Hjerter forenes, som i Færens Dage var vort fælles Løsen, og atter kan blive det, hvis vi kaldes til „at hævede med Ære, hvad med Ære blev vundet“, — et „Kongen leve!“ som under Kanonsalut og Janfarer ifemtes af hele Forsamlingen.“

## Udslukningsmandskab i New-York.

Raskhed og et praktisk Greb er i Brandvæsenet som i hele Livet et Særkende for Amerikaneren; og den Hurtighed, hvormed Udslukningsredskaberne, navnlig i New-York, findes sig ved Ildbrande, har ogsaa blandt Europæerne stillet dem som folgeverdige Monstre. Det Optog, som vor Udslukning fremstiller, kunde ved Deeltagerens maleriske Dragt og Udslukningsredskabets kunstneriske Udstyr snarest synes at tyde paa en Jorntøisefærd; men det Nyttige er her i Ordets fuldeste Forstand forenet med det Jorntøielige. I New-York er hver anset Medborger Medlem af Brandchoret, og saasnart der raabes „Ildløs“ fare disse frivillige Brandchor i fuld Fart mod Brandstedet, med en Trompetblæser i Spidsen og med klingende Klokker ved Sproiten. Det er umuligt at udvise større Hurtighed, Mod og Opofrelse ved en Ildsvaade, end hvad disse frivillige amerikanske Brandchor lægge for Dagen. Og neppe gives der noget Land, hvor Vaadbeiden bekæmpes med mere Indsigt, Djærvhed og Selvforsagelse, end i Amerika.

## Literatur.

Marsheretningen for 1857 fra Foreningen til norske Fortidsmindesmærkers Bevaring, der nylig er udkommet, indeholder en af Prof. Brunius i Lund meddeelt Udsnit og Beskrivelse af et Relikvieftrin i Lunds Domkirke, Udsnit og Beskrivelse af Hestristninger ved Jösims Jernværk, meddeelt af Kand. Tollef Dahl og en længere Afhandling „om Levninger af Norges Urfolk“ af N. Nicolaysen, foruden Udsnit, ledsagede med Forklaringer, af forskellige andre Oldsager. Med Beretningen følger en større Lithographi, fremstillende det Indre af Borgunds Kirke. — I det forløbne Aar har Selskabet faaet en Forøgelse af over 100 Medlemmer; men dets Indtægter ere desværre ikke saa store, at det kan virke i den Udstrækning, som kunde være ønskelig for det selv og gavnligt for vort Folk. Vi gribe derfor atter Leiligheden til at bringe det i Erindring hos de hæderlige Medborgere, der uden Savn kunne afsee den Daler om Aaret, som kræves af hvert Medlem; og navnlig tro vi at burde rette Opfordringen om at indtræde i Selskabet til de formuende Klasser udenfor Embedsstanden, hvilke i Forhold til denne h'dtil have skænket Selskabet en ringere Deeltagelse.

Som Universitets-Program for Det Semestret d. A. er udkommet **Physikaliske Meddelelser** ved Adam Arndtsen med Fortale af Dr. Chr. Hansteen. 10 1/2 4to med 4 lithographerede Blade. Disse Meddelelser bestaae dels af en efterladt Afhandling („Om Capellarens Indflydelse paa Aereometrets Angivelser“) af afdøde Prof. Langberg, dels af magnetiske Undersøgelser, foretagne af Udgiveren selv under Ledelse af Prof. Weber i Göttingen, og hvorom Hansteen siger, at de ere „ligesaa interessante, som de vidne om Forskatternes gode Fortumsstaber og Skarpsindighed.“

For nogen Tid siden udkom paa P. T. Mallings Forlag en saakaldt **Almindelig Norsk Huns-Kalender** med Primstav og Merkedage, der paa den ene Side giver mange kalenderiske og andre Oplysninger, som findes i den almindelige Almanak og paa den anden har meget Mindre, men som iøvrigt synes beregnet paa at gjøre samme Tjeneste, som den gjængse Almanak, hvortil Universitetet har Forlagsretten. Bogtrykker Fabritius, der sidst har tilkjøbt sig Forlagsretten til Universitetets Almanak, hvilken Mallings selv tidligere havde, har fundet sig brøstholden ved denne Konkurrence fra Mallings Side og paa kaldt Universitetets Bemyndelse af hans Rettigheder, og ifølge Chr.-Posten har det akademiske Kollegium ogsaa besluttet Sags Anlæg mod Mallings, naaget det juridiske Fakultet herom har været af en anden Mening.

## Norge.

**Christiania.** Trefoldighedskirken er bleven forsynet med en fuldstændig Gasindretning, der i forrige Uge prøvedes og hvilken skal koste 16—1700 Spd.

— Skibskapitain D. A. Svendsen fra Østerrisøer er af Paven tildelt den store Guldmedaille „Benemerente“ og hans Mandskab 150 Scudi for den 3die Juli d. A. ved Terceira at have reddet Besætningen, 47 Personer, paa det pavelige Skib „Adria Doria.“

— Christiania Theater har tilbagekaldt Jomfru Svendsen fra Paris, hvor hun i Sommer med Theatrets Understøttelse har opholdt sig.

— Paa det norske Theater, hvis Sæson aabnedes 22de August, er allerede hidtil opført følgende nye Stykker: „Søstrene paa Rinnestulen“, Drama i 3 Akter af G. Hauch; „Den gode Tone“, Lustspil i 4 Akter af Karl Tøpffer; „Silkefuglen“, Komædie i een Akt af Planard; „Damernes Ridder“, Færd i een Akt af Labiche og „Skatten“, Operette i een Akt af Hoffmann, med Musik af Mehul. Under Indførelsen er: „Et Testament“, Stuepæl i 3 Akter af Alex. Duval og „Den galante Abbed“, Vaudeville i 2 Akter. Ogsaa er „Hærmændene paa Helgeland“ antaget til Opførelse.

— Ved fgl. Resolution af 1ste Septbr. er Statskassens Bidrag til Christians Amts Landbrugsskole for det 2de Aar af Skolens Bestaaen (14de April 1858 til 14de April 1859) forhøjet fra 300 Spd. til 860 Spd. — Samtidig er tilstaaet Thronhjems Amtskommune 125 Spd. som Bidrag til Afholdelsen af Dyrtuer.

— Under i. D. er en Bureauchefspost i Indredepartementet oprettet. Konst. Fuldmægtig G. S. Bernhoft er konstitueret som Bureauchef, Kand. B. B. Nicolaysen som Fuldmægtig.

— Ved fgl. Resolution af 7de Septbr. er Indredepartementet bemyndiget til at træffe de fornødne Foranstaltninger til de trende nybestattede Jernbaneanlæg, der i det Væsentlige skal foregaae efter de af Ingeniørkapitain Bergh afgivne Forslag, hvorhos Bestyrelsen for disse Arbejder er overdraget Amtmand Birch-Reichenwald, Ingeniørmajor N. C. Jørgens og Grosjerer Th. Meyer, Jørgens mod en Godtgjærelse af 1800 Spd. og hver af de Andre 500 Spd. fornøden Skjds- og Dietgodtgjærelse som for Stortingsmand bestemt.

— Dørr. D. Rildal, D. M. Sauge, A. Hjort, J. Gjerdrum, J. Meinich, Olf Koll, Halvor Schou og Ludvigsen & Schjelderud indbyde Brugs- og Fabrikere til at danne en Hypothekforening, hvori Aaen paa Fabrikker og Brug skulde erholdes.

— Udbyttet af Jernbaneaktierne er iaar bestemt til 5 pCt. for de prioriterede og 1 1/2 pCt. for de uprioriterede.

— Til Bygningsinspektorer her i Byen er antaget Arkitekt G. Bull for det vestre Distrikt og Arkitekt S. Raas for det østre Distrikt. Til Medlemmer af den ved Lov af 8de Juni anordnede Bygningskommission er udnevnt: Ingeniørleutenant Engeltad, Kommerser Maurer og Arkitekt v. Hannø. Til Overbrandmeester er antaget Mechanikus Larsen iftedetfor Smeder Koff, der har søgt sig entlediget.

— Ved fgl. Resolution af 1ste Septbr. er oprettet en heel Deel nye Postaadnere og Biposter.

— 5800 Subskribenter ere ifølge Chr.-Posten tegnede paa Folkeoplysningselskabets Godtgjælsatlas, og Udgivelsen er ifjort. Forlæggeren Lieutenant Schwenzen vil give endnu et 18de Kartblad for bedre at kunne fremstille Palæstina. — Kap. Wahl i Bergen har allerede for nogen Tid siden bebudet, at ogsaa Udgivelsen af hans Godtgjælsatlas ved Subskription var ifjort.

**Thronhjelm.** Muslus Udbye tiltraadte d. 4de Septbr. sin Stipendiæreise til Ulandet. For Aareisen gav Sangforeningen en Særa for ham, hvortil Sang var forfattet, ligesom han fra endel af Byens Indvaanere modtog et betydeligt Pengebeløb.

## Udenlandske Efterretninger.

**Sverige.** Den svenske Gesandt Grev Platen i London har modtaget en til hans Konge rettet Adresse angaaende større religiøs Frihed i Sverige, hvilken er undertegnet af Repræsentanterne for forskellige protestantiske Foreninger og en heel Deel literære og politiske Notabiliteter. — I „Revue des deux mondes“ har ogsaa Geoffroy skrevet en lang Artikel om den svenske Intolerance, samt Danmarks Ræder og Skandinavismen.

— I Stockholm var allerede indtil 9de September indtruffet 120 Choleratilsfælde.

— I Berlin er afsluttet et nyt Hypotheklaan paa 10 Milioner Mk.

**Danmark.** Digteren Genr. Herh bebuder en æsthetisk Tidende under Titel af „Ugentlige Blade.“ Den skal indeholde Noveller, Digte, Anmeldelser o. s. v., og især befatte sig med Theatret.

— Den 10de Septbr. afslørede høitideligen i Frederiksbjergs Have en Statue af Frederik VI, der er befestet ved privat Subskription, men hvis Jfandbringelse dog især skyldes enkelte af Kongens mange og opofrende Venndere.

**Tyskland.** Den befjendte Humorist M. G. Saphir er død i Baden Natten mellem 4de og 5de Septbr.

**Frankrig.** Frankmændene berede sig til en Expedition mod Kachina, med hvis Keiser der er kommet Krangel ifand, og Spanien skal foretage et Tog til Marokko.



# Allerførst Højhedsblad.



Nr. 39.

Udkommer hver Søndag Morgen.

26<sup>de</sup> September 1858.

Abonnementsprisen er 60 5 Fjerdingaaret.

7. Marg.

## Indhold.

Aimé Bonpland. — Engelfte Forfatterinder. (II.) — Udfoged Thraps Mindesotte. — Overlærer Hans Henrik Müller. — Literatur. — Norge.

## Aimé Bonpland.

Aimé-Jaques Alexandre Goujoud, mere kjendt under Navnet Bonpland, er født den 29<sup>de</sup> August 1773 i la Rochelle, hvor hans Fader var en anseet Læge. Bestemt til at blive hans Efterfølger, sendtes han til Paris for der at modtage en fuldstændigere Opdragelse end den, der kunde blive ham til Deel i en Provindsby. Under Ledelse af de første Professore ved den medicinske Skole i Hovedstaden, blev han en af Dessauts' mest udmærkede Disciple og en fortrolig Ven af Biat, der altfor tidlig bortreves fra sine Samtidiges beundrende Bifald.

Et hemmeligt Instinkt, et medfødt Kald drev ham i hans Sviletimer til den kongelige Have, hvor han nysgjerrig iagttog dette store Depot for alle Klimaters Natur-Produkter.

Ved Synet af saa forskjellige Gjenstande standfede han uden at vide paa hvilke han mere spændt skulde henvende sin Opmærksomhed. Han beundrede den Orden, som han, takket være Buffons og Daubentons Geni, saa herse i de geologiske og zoologiske Samlinger, og den umaadelige Varietet i Organisation, Form og Farve, han fandt i de ufuldstændige, men talrige Rækker af Skabningens levende og ikke levende Væsen. Men hvad der fornemmelig fængslede ham, var den Samling af Planter, som Jussiens kyndige Haand havde indeelt i Familier, hvorved Linnés System paa engang simplificeredes og fuldstændiggjordes. Dette Studium, der saa ganstke stemmede med Bonplands Smag, blev fra nu af hans vigtigste Besjæftigelse, og stjønt han vedblev at høre de medicinske Forelæsninger, stode det uden Iver og Interesse, ene og alene for ikke at være Faderens bestemte Befaling ullydig og som en Resignations-Akt.

En uventet Begivenhed udrev ham af denne falske Stilling. Midt under de revolutionære Uroligheder havde den franske Regjering besluttet at udsende en Expedition for at indhente noigtig Kundskab om de spanske Kolonier fra Landtungen ved Panama til Rio de la Plata. Kapitain Baudin, hvem Kommandoen over denne Expedition var overdraget, skulde føre med sig to Naturkyndige, der havde at udrette den vigtigste Part af hans Mission. Den ene var Michaux, der allerede havde besøgt Persien og netop var vendt tilbage fra de forenede Stater, hvis vigtigste Natur-Produkter han havde beskrevet i et meget anseet Værk; den anden var Bonpland, der tiltrods for sin Ungdom var bleven anseet for den værdigste Medhjælper for den berømte Rejsende. Bon Humboldt, som netop opholdt sig i Paris, havde ansøgt om og erholdt Tilladelse til at ledsage dem.

Krigen udbrød kort efter i Europa. England deeltog i den med hele sin Søstyrke og Expeditionen kunde ikke finde Sted. Bon Humboldt og Bonpland, forenede ved et dobbelt Baand, Venkabs og de fælles videnskabelige Interessers, havde nu fuld Frihed til at søge andre Midler til at tilfredsstille deres Nyske om at besøge et eller andet lidet bekjendt eller endnu ignoreret Sted af Kloden. De modtog et Tilbud, der gjordes dem af den svenske Konsul om at indstibe sig paa en Fregat, der skulde bringe Dejen af Algier de rige Foræringer, hans Nations Konge sendte denne Potentat. De besluttede at besøge den uhyre Kjed, der strækker sig fra Sanderkenen til Grændsen for den evige Sne, som bedækker de høieste Toppe af Atlas, og

senere at slutte sig til den store Expedition, som under Scirens Binger undersøgte de forglemte Mindesmærker om Pharaonernes Magt og Geni.

Det Fartoi, der førte dem til Algier, maatte kaste Anker i Cadix for at reparere Soffade. Denne nye Hindring bestemte dem til at gaae til Spanien, der endnu vedligeholdte en livlig Forbindelse med sine Kolonier. Den Afsondring, hvortil Moderstatens mistænkelige Politik fordomte den, havde endnu ikke tilladt Videnskaben at trænge ind i disse hemmelighedsfulde Regioner, og nogle Rejsendes usoiagtige Beretninger havde endnu mere vaft de Lærdes Nysgjerrighed.

Endelig slog det forønskede Dieblif. Efter en lykkelig Overfart satte vore Rejsende Foden paa den nye Verdens Jordbund, som de have gjort berømt ved deres Arbejder. De, som ville følge dem paa deres Strejferier og beundre deres Opdagelser, behøve blot at læse deres Værker. Hvem vilde vel fordrifte sig til at lægge Haanden paa det store Maleri, udfæstet af Mestrene selv? Hvem kan vel have sig til deres Hvide for ret at bedømme deres Fortjeneste? Alle Videnskabens Grene have besjæftiget disse utrættelige Rejsende, som, alene henviste til deres egne Resourcer, fuldendte det vanskelige Hverv, at undersøge og beskrive alle de Rigdomme, der hidtil havde været skjulte for de Lærdes Forskninger. Historiske Kjendsgjerninger, statistiske Detailler, rige geologiske, mineralogiske, zoologiske og botaniske Samlinger, intet blev forglemt, alt indrulleredes under deres omfattende Arbejde, der snarere maa betragtes som en Encyclopædie end som en simpel Beskrivelse af de besøgte Jordstreg.

Bonpland var overdraget den botaniske Deel, hvori han ansaaes som Mester. Enhver anden vilde have hævet tilbage for dette Hverv i en saa rig og varieret Natur. Den største Deel af Planterne fandtes ikke i de fuldstændigste Kataloger. Det gjaldt her ikke alene at samle, men ogsaa at beskrive og klassificere, et mofommeligt Arbejde, som udfordrede en øvet Jagttagers Erfaring og Kundskaber. Ved sin Hjemkomst besjæftigede v. Humboldt og Bonpland sig udelukkende med at ordne sine Materialier, og det var først efter flere Aars Forsøg, de kunde begynde at meddele Publikum Frugterne af deres Arbejder.

Paa denne Tid kastede Reiserinde Josephine Guld ud med fulde Hænder for at gøre sin Bolig i Malmaison til et af de mest fortryllende Opholdsteder i Frankrig. Ledelsen af Arbejderne i Have og Park anbetroedes Bonpland. Hvem var vel bedre istand til at imødefomme det høie Nyske? De stjernefæste Planter, de yndigste Blomster, de sjældneste Træer smykkede snart denne henrivende Plet, hvor det utrættelige Genie, der holdt Verdens Skjæbne i sine Hænder, stundom nød nogle Dieblifkes Hvile.

Bonpland havde ofte den Gæst at blive udsøgt af Napoleon om sine Reiser, og hans største Glæde var at indvie Keiserinden i det Studium, han havde helliget sit Liv. Begavet med en vidunderlig Gufommelse, havde Josephine lært alle de Planter at kjende, der smykkede hendes Drivhuse og kunde endogaa nævne dem ved de Navne, Videnskaben har givet dem. For at vise sin Lærer hvilke Fremfærd, hun gjorde, sagde hun ofte paa sin egen gratis Maade: „Nu, Hr. Bonpland, hvorledes befinder bonplandia germini flora sig?“ Ikke fordi denne var den smukkeste Plante i hendes Have, men fordi Cavanilles havde opkaldt den efter Bonpland.

Dette var ikke det eneste Beviis paa sin Naade, Keiserinden gav ham. Bonpland indtog en hædret Plads ved hendes Hof. Han var en af Bestyrerne af Malmaison og Navarra, der regnedes mellem Frankrigs rigeste Domæner. Ved de prægtige Fester, der afvejlende gaves i disse to kongelige Residenser, spillede Blomsterne altid en stor Rolle.

Efterat man havde beundret de store Mestres Værker af alle Skoler og alle Tidsaldere, efterat have dvælet ved Møblers og Ornamenters Pragt, var det dog tilsidst Blomsterverdenens Under, der beholdt Blikket. I hine Lyffens Dage aandede alt Storhed og Ynde omkring denne udklarede Kvinde, der aabnede sit Paladses Porte for alt hvad der var udmærket i Europa.

Den Himmel, hvorpaa hendes Stjerne tindrede, skulde imidlertid snart indhylls i Skyer. Den Mand, hvem Josephine havde helliget sit Liv, brød voldsomt det Baand, som bandt ham til Den, der havde deelt hans Triumpher. Josephine steg ned fra sin høie Stilling, som om hun forlod den frivillig. Hun hørte med rolig Pande den Dom, der styrtede hende fra Thronen og med en Anstrængelse, som kun en stor Sjæl er istand til, tilbageholdt hun Taarerne for at skjule sin Smerte for den, der forkyndte hende Ulykken. „Det er ikke Tabet af Kronen, der vedboier mig“, sagde hun samme Dag til Bonpland, „men Tabet af den Mand, jeg har elsket højere end alt andet i Livet og som jeg vil elske til min Død.“ Mange Aar var gaaet siden dette sørgelige Optrin og Bonpland gjentog endnu disse Ord med Taarer i Dinene og zitrende Røst.

Napoleons Fald knuste Josephines Hjerte. Der var intet Egoistisk i denne Sorg, thi hendes personlige Stilling forblev uforandret. Midt under de Revolutioner, der i Frankrig foregik i Menneffene, i Tingene, i Meningerne, i Regjeringerne, behagede det de vigtigste Redskaber for denne Katastrofe at omgive Den, der havde været deres Offers opofrede Hustru med alskens Opmærksomhed. Reiseren af Rusland, Kongen af Preussen, de høieste Funktionærer i Diplomati og Armeerne, gjorde hendes Dyrkning i hendes stille Tilflugtssted Malmaison. En Vresvagt vaagede over hendes Person og Eiendomme. Ingen vilde have vovet at lægge Haand paa dem, men den Interesse, de fremmede Indtrængere viste alle Josephines Anliggender, er et velsalende Beviis paa den Agtelse de nærede for hende. Optaget af sin Smerte onskede hun at kunne unddrage sig alle officielle Besøg. „Der er ikke min Plads“, sagde hun til Bonpland, der var bleven hendes Kammers Fortrolige. „Reiseren er ene og forladt. Gid jeg kunde være hos ham og hjælpe ham at bære Ulykken. Men tør jeg det vel? Aldrig har det smertet mig saa dybt at have mistet Netten til at være hos ham. Jeg har kunnet resignere og finde mig i at leve langt fra ham, da han var lykkelig; men nu, da han er ulykkelig, trykker det mig til Jorden at være saa langt fra ham.“ Den Time nærmede sig, da denne Adskillelse skulde blive evig. Keiserinden angrebes af en Halsbetændelse, som snart antog en farlig Natur. Alle Kunstens Anstrængelser for at frelse hende vare forgæves; hun opgav Aanden den 29<sup>de</sup> Mai 1814 mellem sine Born Brinds Eugène og Dronning Hortense; Keiser Alexander, der var tilstede da hun drog det sidste Suf, blandede sine Taarer med deres.

Bonpland var Vidne til dette smertelige Optrin, der efterlod et uudsletteligt Indtryk i hans Sjæl. Han græd, ikke over Tabet af sin egen Stilling, men over denne uforlignelige Kvindes Bortgang.

Malmaison tabte hurtigt hele sin Glæde, og Bonpland havde den Sorg at see alle Frugter af sit Arbejde gaae tabt. Opholdet i Frankrig havde ingen Tilværelse mere for ham; intet kunde udfylde den Tomhed, som Keiserindens Død og Forskyrrelsen af hendes kongelige Bolig efterlod hos ham. Han søgte Trang til at søge Adspredelse i Arbejde og Virksomhed. Hans Tanke gik tilbage til den Tid, da han gjennemreiste Ny-Spaniens rige Provindser med sin berømte Ven v. Humboldt. Det forekom ham, at der endnu var meget at udrette for at udfylde det Program, han havde udkastet sig, fornemmelig maatte



den botaniske Deel af hans Arbejder endnu kunne modtage store Forbedringer. Til Equinoxial-Planterne, der vore i Palmernes Region og paa Andernes sneedækte Toppe, ønskede han at soie den tempererede Jones, der ere saa ufuldkomment bestrevede af Feuillée og saa flygtigt observerede af Commerçon. Rivadavia, der netop opholdt sig i Paris, opfordrede ham indtrængende til at sætte denne sin Hensigt igjennem og Bonpland indskibede sig paa et Fartoi, som laa seilfærdigt til la Plata, og ankom til Buenos-Ayres mod Slutningen af 1816.

Landets Tilstand var lidet gunstig for Udførselen af hans Plan. De spanske Provindsers Uafhængighed, der med en saadan Begeistring var bleven proklameret af Kongressen i Tucuman, havde endnu mange Hindringer at besejre og mægtige Fiender at befæmpe.

Artigas holdt det Land i Anarchi, som nu bærer Navn af Republiken Uruguay, og denne Bevægelse strakte sig til Entre-Rios og Corrientes. Diktatoren Francia regjerede despotisk i Paraguay, der var aldeles tilsluttet for den fremmede Handel. San-Martin organiserede den Armee, som skulde bringe Chili Friheden; Bolívars Sværd havde endnu ikke sikret Koloniens Skæbne og Dvæ- og Nedre-Peru stod under Spaniens Dominium, hvis Armee opfyldte disse Koloniens fornemste Punkter. Alt var Revolution og Fare paa det amerikanske Kontinents store Omraade.

Bonpland, der saa sig hindret i sine Planer, modtog Tilbudet om et medicinsk Professorat ved Universitetet i Buenos-Ayres, som Regjeringen gjorde ham, men Kjærligheden til hans Indlingsstudium bragte ham snart til at opgive sin Post, og han begav sig afsted for at syse med Jorden i en af Uruguays gamle Missioner, hvor han fandt Stilhed og Ro i Orkenens Gensomhed. Begyndelsen var tung, men det var allerede lyffes ham at overvinde de Vanskeligheder, som ledsage enhver Kolonisering i Orkenen, da Diktatoren Francias Mistænksomhed blev vakt ved hans Nybygges Fremstridt og han besluttede at odelægge det. En Dag, da Bonpland slumrede, blev han vækket ved sine Folks Skrig, som angrebes af en overlegen Etyrke Paraguayanere. Han styrtede mod Døren og ved Synet af fremmede Mennesker greb han til Vaaben for at modsætte sig hvad han antog for at være et Overfald. Ved det første Angreb modtog han et Sabelhug i Hovedet, der gjorde ham det umuligt at forsvare sig. Man førte ham bunden som en Misdæder til de Fartøier, der havde tjent Diktatorens Tropper til at sætte over Parana, og han blev under sikker Effort fort til Itapua. Herfra transporterede man ham til et endnu mere afsidesliggende Sted, med den Befaling aldrig at sjerne sig mere end en Mil fra sin Bolig. Hans Koloni blev aldeles ødelagt og der levedes ikke Spor af hans Virksomhed.

Berøvet sin Frihed, rammet i sine kjæreste Interesser, dømt til Tausshed og Afsondring, fandt Bonpland i sin Stoicisme Trost for Lyffens Kapricer og kunde endog smile naar han sammenlignede de Dage, han havde tilbragt ved Keiserinde Josephines Hof med sin nuværende Stilling i Paraguay under en obskur Tyrans Uafhængighed. Rolig og resigneret gav han sig ifærd med at observere den Jords Natur-Produkter, der var ham anvist. Vi ville lade ham selv fortælle de andre Beskæftigelser, der hjalp ham til uden allfor bitte Savn at tilbringe de syv Aar af sit Fængelskab.

„Jeg har fort“, skrev han til en Ven, idet han meldte ham sin forestaaende Ankomst til Buenos-Ayres, „et saa lykkeligt Liv, som det er muligt, naar man er berøvet al Forbindelse med sit Fædreland, sin Familie og sine Venner. Lidt Pragis som Læge skaffede mig Midler til Livsophold og da denne ikke op tog al min Tid begyndte jeg af Smag og af Nødvendighed at drive Landbrug, hvilket forskaffede mig fande Glæder. Jeg oprettede ogsaa en Brændeviins-Fabrik, et Commerçants-Værksted og et Sangbrug, som ikke alene forsynede mit eget Nybygge, men ogsaa skaffede mig nogen Indtægt ved bestilt Arbejde. Saaledes erhvervede jeg mig en Smule Velstand. Den 12<sup>de</sup> Mai 1829 overbragte en Udsending fra Santiago mig den øverste Direktors Befaling til at forlade Paraguay“ &c.

Bonplands Besvielse vakte i Europa sand Begeistring. Omstændighederne ved hans Fængelskab, hans Forvisningssted, hans Angribers Person, Alt bidrog til at gøre ham til en Helt, som næsten tilhørte Fabelverdenen. At have levet under Francias Uafhængighed, at have tilbragt saamange Aar i et saa uigjennemtrængeligt Land som Paraguay, at kunne tale om dets Produkter, om dets Befolkning, dets Søder, dets Regjering, vare Grunde nok til at vække den offentlige Nysgjerrighed. Louis Philip, der netop havde besejget Thronen, gav sine Agenter og Chefen for den franske Eskadron i Rio de la Plata Befaling til at forskaffe Bonpland Alt hvad han havde nødvendig for at vende tilbage til Fædrelandet, og v. Humboldt

meldte det franske Akademi sin Bens og Staldbroders forestaaende Ankomst som en Begivenhed, der høilig maatte glæde alle Videnskabens Venner.

Disse smigrende Vidnesbyrd paa Høiagtelse, denne Hyldest, der bragtes ham af den lærdeste og mest udmærkede Verden i Europa, samt det alle Mennesker saa naturlige Ønske om at vende tilbage i sin Families Skød for der at forglemme forgangne Lidelser, kunde ikke bevæge Bonpland til at ombytte et stille Livs Sædvaner med en større Tilværelses Pligter og Uro. Han vilde visse i Paris have fundet flere Grindringer, Ubeslægtninger, Nydelser; Brundere og Lovtalere vilde ikke have manglet ham, men med hvormange Opofrelser maatte han ikke have kjøbt disse Glæder? En Dag, da han uforbeholdent omtalte for os sit Ønske ikke at forlade disse Regioner, ytrede han: „Bant til at leve under hundredeaarige Træers Skygger, til at høre Guglenes Jubelery i deres Grene og til at see Kildens klare Vand flyde for mine Fødder, hvad skulde kunne erstatte mig dette i Paris' mest larmende og mest aristokratiske Forstad? Indespærret paa et Tagkammer vilde jeg blive nødt til at arbejde for en eller anden Forlægger, der havde paataget sig at udgive mine Værker, uden anden Trost end den, en sjelden Gang at see en Rose springe ud i mit Bindu. Jeg vilde miste hvad jeg elsker høiest, de kjære Planter, mellem hvilke jeg saa længe har levet.“ Disse Grunde, der for en Naturforsker vare alt overveieende, forlangede ved en frivillig Beslutning et



A. V. A. Goujaud Bonpland.

Exil, der var begyndt ved et Magtsprog af en Tyran. Bonpland levede i 1855 (paa den Tid, da denne Notits blev skrevet i Montevideo) i San Borja, det mest befolkede Punkt i Uruguays gamle Missioner, og intet syntes at skulle kunne udrydde ham af det Liv, han har skabt sig og som synes at tilfredsstille ham ganske. Hans kraftige Konstitution lader ham tappert trodse Mærene, og hans levende Indbildningskraft vedligeholder i ham Haabet om at kunne tilendebringe store Planer, der opfyldte hans altid granskende og arbejdende Aand. „Om et Aar eller to“, skrev han nylig til en Ven, „vil jeg kunne beskæftige mig med en chacra og gjøre store Plantninger for at forskønne den. Naar mit Huus saa er færdigt vil jeg opfordre Dem til at komme til mig, at vi kunne tilbringe vore sidste Dage sammen.“ Disse Illusioner ere misundelsesværdige. Hvad der ikke er det mindre er det Venskab, han endnu altid indgyder v. Humboldt, en af de mest udmærkede Mænd i dette Aarhundrede, der har testamenteret Historien saamange berømte Navne.

Hverken Alderen eller Afsondringen fra Verden har kunnet kjøle Bonplands Kjærlighed til Videnskaben og Naturens Besvælg. Da han i Paraguay saa sig berøvet Friheden var hans eneste Udspædelse at samle Urter, Krydderier, Forsteninger og Mineralier i Omegnen af sin Bolig. Disse Samlinger, der opfyldte mere end femti Kasser, bleve indskibede ombord paa et Krigsfartoi og sendte til Museerne i Paris som en Attest for, at den

berømte Naturforsker endnu var i Live. Under sit korte Ophold i Montevideo havde Redskriveren af disse Linier den Lykke at gjensee og omfavne sin gamle høitærede Ven Bonpland efter en Adskillelse af tyve Aar; vi ville ikke sige, at disse tyve Aar vare gaaede sporløst over hans Hoved, men det var os en sand Trost at see, at de ikke havde anrettet store Ødelæggelser. Det er altid de samme Træk; det fine, intelligente Blik beviser, at denne Mand har bevaret hele sin Aands Griflighed med Hjertets Godhed og høie Genfold.“

Denne Notits, som Forfatteren skrev i 1855 og som vi have maattet gjengive forfattet, maa uhyggeligvis sluttes med den officielle Meddelelse om Bonplands Død. Et Brev fra hans berømte Ven v. Humboldt tillader desværre ikke at drage Tiden i Tvivl. Bonpland døde i Corrientes den 4<sup>de</sup> Mai, 85 Aar gammel.

## Engelske Forfatterinder.

### II.

Vi komme nu til en Digterinde, Fru Hemans, hvis skønne Vers ere kjendte af Gamle og Unge. Desværre overtog hun aldrig et større poetisk Arbejde, omendstjont hendes Talent gjorde hende fuldkommen skikket dertil. Hun fandt hertil aldrig Tid og Frihed. Hvad vi besidde af hende er fordetmeste smaae Digte, Idyller og Romancer. Fru Hemans var en meget elskværdig Personlighed, et fint, omføjende Væsen. Hun blev tidlig Enke og gjorde da sit Talent gjældende til Fordeel for sine Born, hvem hun derved formaaede at give en bedre Opdragelse, end hendes Midler ellers havde tilladt hende. Hendes Opholdssted var Bristol og dens Omegn. Om hendes Barndom beretter man, at Shakspeare var den eneste Bog, som man havde givet hende i Hænderne, og at hun ved denne Lektüre opvagede aandelig og moralsk.

Derpaa maa vi nævne Miss Milford. Denne Skribentinde døde for omtrent 2 Aar siden; hendes Blomstringstid tilhører altsaa Begyndelsen af dette Aarhundrede. The Examiner hentydede for kort Tid siden paa „Miss Milfords recollections of her literary life“, et Tegne paa hendes fortsatte Virksomhed. Denne Dame var født i en Landsby og har aldrig forlangt at træde ud af denne snevde Verden. Hendes første Bog hed: „Village tales“ og staar dermed i Spidsen for alle Landsbyhistorier, hvis Stifterinde altsaa hun og ikke Auerbach er. Hendes Billeder ere fortræffelige og have med Rette erhvervet hende et varigt Navn. Hun maler med en Carlo Dolce Farver. Det Pynst-Poetiske i hendes Talent lod det imidlertid ikke blive noget frugtbart. Hun kunde kun fremstille det Oplevede, og Følte og var ikke istand til at vælge et Stof og behandle det objektivt. Hendes Stil er yndig og simpel skøn. Unge Damer, som lære det engelske Sprog, kunne ikke vælge nogen bedre Lektüre, end Miss Milfords „Village tales.“

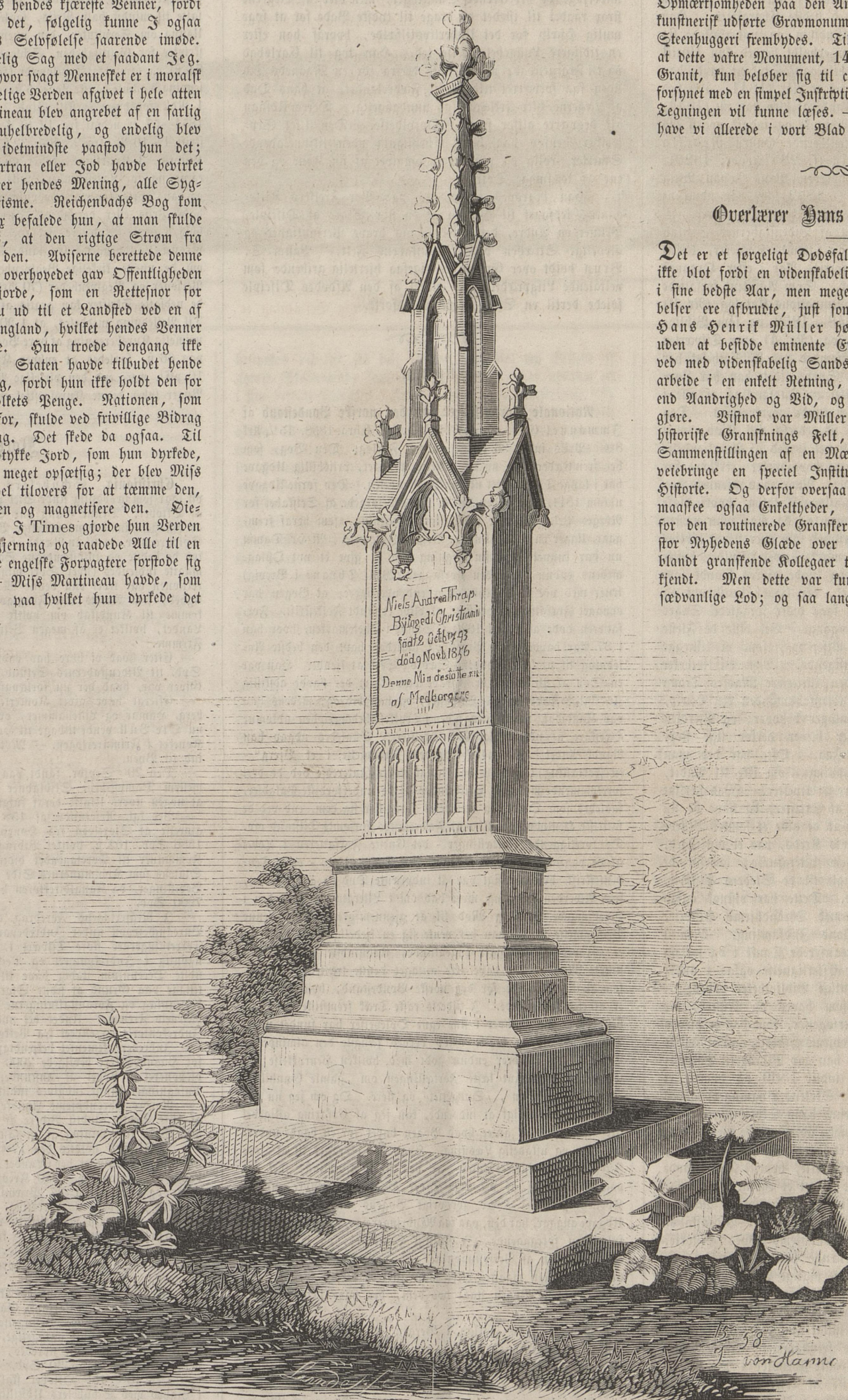
Vi rykke nu frem i Aarhundredet og komme allerede til Miss Harriet Martineau. Denne Dame er allerede vor Samtidige og en meget mærkværdig Person. Hørende til den bemidlede Borgerstand, erholdt

hun en praktisk Forstandig Opdragelse, hvori Religionen ikke spillede nogen Hovedrolle. Hendes Familie henhørte sig til Unitariernes Sekt, Englands Nationalister, hvem Døbtelse er Hovedsagen. Hendes logiske Tankeevne blev derved tidlig vakt. Hun havde maaffet endnu neppe betragtet en Skribentindes Bane, hvis ikke Lord Melbourne, der var bleven gjort opmærksom paa hende, havde gjort hende det Forslag, at skrive populære Fortællinger, som behandlede de forskjellige Grene af Statsøkonomien. Hun paatog sig dette Arbejde. Saaledes fremkom hendes „Political tales“, som paa en simpel logisk Maade, knyttet til smaae Begivenheder, behandle Folkets Interesser. Da hun nu engang var paa dette Felt, som tiltalte hende, skred hendes Videns fremad med hendes Villie. Hun er intet skabende Talent; men hun besidder en Bies Hlid. Stræbende fremad med utrættelig Iver har hun allerede leveret tyve Værker. I Begyndelsen finde vi endnu den kirkelige Tro hos hende, og Samlinger af Bonner og Lovsange. Senere slaar hun ind i en didaktisk Retning, behøver Skolevæsenet, Undervisningen, Fruentimmerens Barndom og deres Stilling i Samfundet. I denne Periode fremkom hendes Roman „Deerbrook“, hvis Heltinde er en Lærerinde paa Landet. Som historisk Roman har hun skrevet „Toussaint.“ En Reise til Amerika gav hende Anledning til at skrive om dette Land, og en derpaa følgende til Egypten bevægede hende til at fortsætte sine Reiseskizzer. — Miss Martineau er en Individualitet, en Dame af en høit



eiendommelig Charakter. Hendes Ridenstab er, med Jourriers Ord, maaskee Forfængelighed, men en uafhængig, hvorfor hun finder mangfoldig Tilfredsstillelse, der gjør hende lykkelig. Da hun nu i dette Punkt ikke seer klart, saa er hun af den Mening, at hendes Villie alene fremkalder hendes Tilfredshed, og at det vilde være Enhver muligt at opnaae det Samme. Verden kunde da tilvisse blive et Tempel fuldt af smilende Ansigter. I denne Retning har hun skrevet mange smaae Dvsatser, som opvakte dygtig Ergrelse hos hendes kjæreste Venner, fordi den Fordring: „Jeg gjør det, selvsagt kunne I ogsaa gjøre det!“ træder Andres Selvsfølelse saarende imøde. Overhovedet er det en vovelig Sag med et saadant Jeg. Et tilstrækkeligt Exempel paa hvor svagt Mennesket er i moralsk Efterligning, har den kristelige Verden afgivet i hele atten hundredte Aar. Miss Martineau blev angrebet af en farlig Sygdom, som gjaldt for uheldbredelig, og endelig blev kureret ved Magnetisme, idetmindste paastod hun det; Andre meente vel, at Levertran eller Jod havde bevirket det. Siden skulde nu, efter hendes Mening, alle Sygdomme hæves ved Magnetisme. Reichenbachs Bog kom netop ud dengang, og strax befalede hun, at man skulde sætte hendes Seng saaledes, at den rigtige Strøm fra Nord til Syd gik hen over den. Aviserne berettede denne Foranstaltning, ligesom de overhovedet gav Offentligheden tilbødske alt hvad hun gjorde, som en Rettesnor for Nationen. Hun flyttede nu ud til et Landsted ved en af Indsøerne i det nordlige England, hvilket hendes Venner havde ladet bygge til hende. Hun troede dengang ikke mere at kunne skrive noget; Staten havde tilbudt hende en Pension, som hun afflog, fordi hun ikke holdt den for berettiget til at udgive Folkets Penge. Nationen, som hun havde levet og tænkt for, skulde ved frivillige Bidrag bestride hendes Underholdning. Det skede da ogsaa. Til hendes Landsted hørte et Stykke Jord, som hun dyrkede, og en Ko. Denne Ko var meget opfætlig; der blev Miss Martineau intet andet Middel tilovers for at tæmme den, end at gaar ud paa Marken og magnetisere den. Die-blikkelig blev Dyret roligt. I Times gjorde hun Verden bekendt med denne Kjendsgjerning og raadede Alle til en lignende Methode. Men de engelske Forpagtere forstode sig ikke paa at magnetisere. — Miss Martineau havde, som bemærket, et Stykke Jord, paa hvilket hun dyrkede det Nødvendige til sin Huus-holdning. Nu indtraadte Krisen med Frihandelen og den deraf flydende Forlegenhed for Forpagterne. Strax besluttede hun at give et godt Exempel og ved en duelig Behandling at forøge Udbyttet af sit Jordstykke. Allerede i det følgende Aar var Avlingen den dobbelte, og Times bragte denne Beretning til alle engelske Landmænds Belærelse. Hendes sidste Dødsfælsesakt er bleven mindst gunstig optaget. Miss Martineau var i Løbet af sine naturvidenskabelige Studier bleven fremmed for al traditionel og aabenbaret Tro og var gaaet over til en positiv Materialisme, som gjorde Menneskene til rene Planter. Hun holdt det nu ogsaa for Pligt, at lade dette Resultat blive Folket tildeel, og udgav i dette Diemed en Brevvegel med en Hr. Atkinson, som behandlede dette Thema. Denne Bog opvakte almindelig Ekraft, og selv hendes største Beundrere gikrede for en saadan ny Sandhed. Hvillen ny Overbeviisning der endnu vil paatrænge sig hende, er ikke let at forudsige; men sikkerlig vil det ikke mangle derpaa, thi Livets Etik staar aldrig stille for den, der søger Sandheden. Miss Martineau er meget elskværdig i Omgang, livlig, venlig og underholdende; men desværre meget dov. Hun er slank og smukt bygget og har et aandrigt, behageligt, endogsaa smukt Ansigt. Hendes Rygte er daddelskilt. Hun er meget praktisk og en fortræffelig Værktinde; trods hendes mange literære Arbejder ordner hun stedse Detaillerne i sin Huus-holdning selv. Verdens Dom agter hun lidet, saasnart den ikke stemmer overens med hendes eget Skjøn. Hun

vandrer ofte hele otte Dage omkring paa Bjergene med en liden Randsel paa Ryggen, som indeholder hendes Lei, og tager ind, hvor hendes trætte Fod ønsker at hvile. Er hun hjemme, saa arbejder hun i sin Have, luger og spader eller beskæftiger sig med de fattige, hvem hun staar bi med Raad og Daad.



#### Byfoged Thraps Mindestøtte.

Vi give her en Afbildning af den Mindestøtte, som nylig er bleven reist over Byfoged Thraps Grav paa Vor Frelseres Kirkegaard. Støtten er bekostet af den Afdødes Standsfæller, som paa denne Maade ønskede at lægge sin Anerkjendelse for Dagen for den som Jurist og Borger lige

hæderlige Mand, efterat en paatænkt Fæst til hans Gmødes-jubilæum ved hans just indtrufne Død var bleven forhindret. Denne vakre Støtte, om hvis lette og ædle Former vort Træsnit vil give noget Begreb, er hugget i Sandsteen og udført af Architect von Hanno, der har indrettet et Steenhuggeri for Ornamenturer og deslige, og hvem endnu et Par andre særdeles vakre Gravminder skyldes, af hvilke vi maaskee med Tiden skulle meddele Afbildninger. — Idet vi give denne Afbildning, kunne vi ikke andet end henlede Opmærksomheden paa den Anledning til at erholde vakre, kunstnerisk udførte Gravmonumenter, som ved Hr. v. Hannos Steenhuggeri frembydes. Til Beileddning kan ogsaa tjene, at dette vakre Monument, 14 1/2 Fod høit, med Jodstykke af Granit, kun beløber sig til c. 250 Spd. — Støtten er forsynet med en simpel Inscription, som formodentlig paa selve Tegningen vil kunne læses. — Byfoged Thraps Nekrolog have vi allerede i vort Blad for 1856 (Nr. 46) leveret.

#### Overlærer Hans Henrik Müller.

Det er et sørgeligt Dødsfald, vi idag have at melde, — ikke blot fordi en videnskabelig agtet Mand er gaaet heden i sine bedste Aar, men megetmere fordi alvorlige Bestræbelser ere afbrudte, just som Resultaterne skulde ventes. Hans Henrik Müller hørte til disse Mænd, som — uden at besidde eminente Evner — gavne uendelig meget ved med videnskabelig Sands troelig og vindskibelig at arbejde i en enkelt Retning, hvor der mere kræves Fliid, end Aandrighed og Vid, og hvor der er liden Opfagt at gjøre. Vistnok var Müller seent kommen ind paa hin historiske Gransknings Felt, hvor det gjælder gennem Sammenstillingen af en Mængde spredte Notitser at tilveiebringe en speciel Institutions endnu ikke behandlede Historie. Og derfor oversaa han i hvad han først leverede maaskee ogsaa Enkeltheder, som laae lige ved Haanden for den routinerede Gransker, og søgte muligens en vel stor Nyhedens Glæde over hvad han fandt, uagtet det blandt granskende Kollegaer turde allerede i Forveien være kjendt. Men dette var kun den begyndende Granskers sædvanlige Lod; og saa langt fra at vi frastødes derved,

maa vi meget mere føle os tiltalte ved det freidige, erobrende Haab, hvormed han, den allerede ældre Mand, af Jver for Sagen gik til Bærket. Hvad der med Hensyn til Personlighedens Agtbarhed her som overalt maa stilles i Spidsen er dette: uden smaalige Bihensyn, med ærlig Villie og Uegen-nyttighed, Trofast og fast Overbeviisning om sin Stræbens Gavnlighed at have arbejdet mod et værdigt Maal. Og i saa Henseende vove vi at sætte Müller særdeles høit. Han var en af disse fordringsfrie, men mere og mere sjældne Arbejdere, der føre sammen Stene, som de ofte ikke selv mægte at anbringe symmetrisk, men hvoraf altid mere begavede Bygmestere med Tiden kunne opføre zirlige Paladser. Det var ham ikke saameget om at gjøre at have bygget, som at der blev bygget. Og derfor maatte ogsaa hans Stræben have et agtværdigt Præg selv for dem, som kunde finde sig stiftede og kaldede til i Enkelthederne at forrigere dens Resultater.

Hans Henrik Müller er født i Throndhjem d. 14<sup>de</sup> November 1817 af Forældre Grosserer J. Peter Müller, en Tydster af Fødsel, og Cornelia Sufanna Peterson, Datter af den som ivrig Patriot og Journalist bekjendte

Banfdirektor Mathias Conrad Peterson i Throndhjem. Faderen gik fallit, forlod Kone og Børn og begav sig til Stockholm, hvor han endnu skal leve; og Moderen blev siddende igjen i trange Kaar med tre Døtre foruden denne Søn, og maatte ene sørge for deres Dydragelse. Dette gjorde hun ogsaa med al den Kjærlighed og Selvsforagelse, som en ædel Kvinde under slige Forholde kan



udfolde. Sonnen, der ved opofrende Deeltagelse og Hjælpsomhed har vist sig sin brave Moder værdig, fattede ind i sin Fødebyes Latinskole, hvor han nok ned fri Undervisning. Allerede som Skolediscipel søgte han ved Informationer at bringe nogen Hjælp for Familien. Den Arbejdssomhed og Ordenssans, som gennem hele Livet udmærkede ham, maatte allerede fra hans Skole- og Studenterdage forebygge mangt et Savn, som hans ydre Kaar ellers vilde have gjort føleligt. Stogthye Aar gl. tog han, 1838, Examen Artium og næste Aar Examen philosophicum, begge Dele med bedste Charakter. Han valgte Philologien til Embedsstudium og underkastede sig allerede i 1843 Examen, men erholdt herved kun Haand illaudabilis. Allerede som philologisk Student havde han i Rektor Bugges Sted vikarieret et Aar (1841—42) ved Thronhjems Skole; og som Kandidat blev han nu (1844) ved samme Skole konstitueret Adjunkt og indgik nogen Tid efter i Egtelighed med sin gjenlevende Hustru Rebekka Margretha Elisabeth Wiig (f. 28<sup>de</sup> Novbr. 1820), Datter af afdøde Foged i Junderøen Poul Johan Wiig og Ingeborg Kirstine Gyll. I 1852 blev han udnævnt til Adjunkt og 18<sup>de</sup> November 1853 til Overlærer. — Eiden 1845 var han Medlem af Videnskabernes Selskab i Thronhjem, i 1849 blev han sammes Kassere, 1850 Assistent ved Bibliotheket og forrige Aar, efter Organist Telleffsens Afgang, Bibliothekar. Som Assistent forfattede han den i 1853 udførte Kontinuations-Katalog (Nr. 3) over Bibliothekets Tilvæxt 1848—1852 og som Bibliothekar den nylig udgivne Katalog (Nr. 4) over Tilvægten 1853—1857. Müllers Virksomhed ved Bibliotheket har ellers efterladt sig et varigere Spor, idet han har for tjenesten af at have foranstaltet en Indsamling af alle i Thronhjem trykte Skrifter, der kunde overkommes. Den Føregelse, Bibliotheket herved fik, dels ved Kjøb, men fornemmelig ved Gaver, tør vi vel — med al Anerkjendelse forresten af hvad Andre tidligere have virket — erklære for den vigtigste i dette Aarbundrede. Naar man gennemgaar den ovennævnte nyeste Kontinuations-Katalog, hvori disse thronhjemske Skrifter findes anførte, da maa man næsten forbauses saavel over deres Talrigdom som over deres bibliographiske Sjældenhed. Og vi mærke herved tilfulde, hvilke interessante Erhvervelser der dog kunde gøres blandt som oftest ulitterære Folks Skrammel, der ligger henstængt og uændet, — blot man søgte at faae disse foragtede Sager samlede og reddede fra Undergang. Vel vilde de fleste ansee de indsamlede Bøger, Biser &c., som vi tillægge størst Værd, for aldeles intetsigende. Men Bibliotheker indrettes ikke i Forhold til den illitterære Masses Trang og Smag, men for at byde Videnskabsmanden den Hjælp, han ved de forfælgeligste Anledninger behøver; og Værdien af bibliographiske Sjældenheder bliver derfor lige stor, om den end kun indsees af Faa. Ofte har det man mindst skulde vente, sin Betydning — om ikke til Andet, saa dog til at betegne Litteraturens Afpejler. Hvad særligt angaar slige lokale Samlinger af Skrifter, da have de sin store Vigtighed netop derved, at de give et samlet Billede af det aandelige Liv, som i en vis Kreds, paa et vist Sted, har rørt og udtalt sig gennem Litteraturen, hvorfor de da afgive et væsentligt Materiale til de Steders Historie, hvor Skrifterne ere fremkomne. Dette har vistnok ogsaa for Müller, der just spylede med Thronhjems Historie, været et Hovedhensyn ved hans Indsamling. Men i ethvert Fald er den af ham realiserede Tanke i og for sig saa fornuftig, at den fortjener Efterlignelse ogsaa i andre Byer, hvor Museer eller offentlige Bibliotheker haves.

De literære Arbejder, som haves af Müller, ere nærmest fremfaldte ved de Undersøgelser, som han er bleven ledet til at gjøre ang. Thronhjems Historie. Det ældste er et Program af 1855, hvori han gav Bidrag til Thronhjems Kathedralskoles Historie indtil 1809 og hvortil et Slags Supplement (angaaende Skolens Bygninger) gaves i Programmet for 1857. Denne hans Skolehistorie var — hvad Titelen ogsaa antyder — ingen udtømmende Behandling af Stoffet; men den var dog et saare fortjenstfuldt Arbejde, som ved en ny paatænkt Omarbejdelse, hvortil Forf. havde samlet et rigt Materiale, vilde blevet et endnu mere brugbart Værk. Ellers var det i literær Henseende Müllers Hovedopgave — ligesom det længe har været Videnskabs-selskabets — at kunne give Thronhjems Byes Historie. Dertil havde han da ogsaa længe samlet Utalstykke paa forfælgelig Hold. Men fra dette vigtige Arbejde bortreves han desværre endnu inden han fik bearbejdet det allerede samlede Materiale eller foretaget de paatænkte Reiser til dets Føregelse. Det eneste Resultat af disse hans Gransninger, som i Litteraturen er fremkommet, er den afmæssige Skildring af Thronhjemske Forholde 1722—1726, som han i Nr. 14, 16 og 17 af dette Blad for iaar meddeelte og hvilke ogsaa optrykkes i Thronhjems-Posten. Hans efterladte haandskrevne Samlinger vilde uden tvivl være en vigtig Hjælp for den, der igjen maatte give sig af med at bearbejde Thronhjems Historie, og det er derfor rimeligt og ønskeligt, at disse blive indføjte for en offentlig Samling, for at sikres for at gaar tabte. Den nærmeste til at erverve dem er vistnok Videnskabernes Selskab i

Thronhjem, baade fordi de helst bør findes i den By, som de angaa og som neppe vil blive bestrævet af nogen anden end en derboende Mand, og fordi hiint Selskab har et vist Krav paa dem, da det, for at Müller i Kjøbenhavn og Christiania kunde forege sine Samlinger, havde bevilget ham en Understøttelse, der ligesuldt bør anerkjendes, om den end ikke ved hans Sygdom og paafølgende Død blev benyttet. — Efter en tidligere Sygdom kom Müller i Baares til Christiania, for med hiin Understøttelse at undersøge de henværende Samlinger, men blev af Lægerne strax raadet til istedet at drage til tydske Bæde for at søge mulig Hjælp for det Underlivstilfælde, hvoraf han efter en tidligere Lungebetændelse led. Han tog til Carlsbad og til Franzensbad, men vendte derved for en Maanedes Tid siden saa forværret tilbage til Fædrelandet, at hans Død af Lægerne blev erklæret for uundgaaelig. Deres Udsagn gik desværre altfor snart i Opfyldelse. Den 17<sup>de</sup> September hensov han her i Christiania uden tilsyneladende Smertor, rolig og resigneret, omgivet af sin Kone og den ene af to smaae Døtre.

Han begroves i Fredags paa Bor Jersfers Kirkegaard, ledsaget til Graven af en stor Skare af Disciple, Venner og Andre, der agtede hans brave Personlighed og alvorlige Stræben paa Videnskabens Felt. Pastor S. Brun holdt over Graven en ligesaa hjertelig gribende som veltalende Vigprædiken og endel af den Afdødes Disciple soiede dertil en Sang, som de udførte.

### Litteratur.

**Nationale Fortællinger for den norske Bondestand** af Immanuel Chr. Grave. 3<sup>die</sup> Udg. Chr. 1858. 15 1/2 Ark 8<sup>vo</sup>. Pris indb. 36 f. Damm's Forlag. Den Bog, som her fremtræder i en ny og tækkelig udgave, præsenterer sig som en af de vigtigste og mest interessante Bøger, som i lange Tider været ude af Boghandelen. Den første Udgave udkom 1811, den anden 1817, begge besorgede af Selskabet for Norges Vel. Allerede i den store Afsetning, som heraf fremgaar, ligger en Ubefaling for Bogens Interesse. At Hr. Damm nu har kunnet finde sin Regning ved at give et nyt Udgave, medens endnu en anden Forfatter (Wm. Thrane i Brevig) truer med nok et Dyrtryk, viser end yderligere, at Bogen har opnaaet Forfatterens Hensigt, at blive et sandt Folkestift. Forfatteren døde allerede i 1820 i Saude i Thelemarken, hvor han i 37 Aar havde været Præst og saaledes havde den bedste Anledning til at lære Bondens Sød og Skik at kjende. Han var en Søn af Præsten Chr. Grave paa Eger, der havde adskillig Indsigt i Fædrelandets Oldsager, og han bidrog, medens han var Kandidat, til at forege den i Trykfrihedsperioden udførte Hærfare af yderst blandede Skrifter. Saaledes udgav han blandt Andet „En norsk Hyrdes Indtagelse i et Bjerg“ — en Fortælling, som nu har langt større Interesse ved de deri forekommande maleriske Skildringer af de underjordiske Paladser, saaledes som Dørtroen fremdeles forestiller sig dem, end ved de satiriske Betydninger til vort Fædrelands forfælt Tilstand osv. De foreliggende Fortællinger — det eneste Forfatteren i Løbet af de paafølgende 50 Aar, indtil sin Død, udgav — er et Tændstikstift, hvis Hensigt var at indprænte Dyd og gode Sæder, som Alverden dengang mere bad om i Litteraturen, end den i Livet havde Lyft og Mod til at gennemføre. Efter denne Beistemmelse skulde man her vente sig en kjedelig Bog; men det er Graves Fortællinger ingenlunde, idetmindste ikke for den simple Mand. De have ikke antaget denne trættende Bredde, som Jettis Sange for den norske Bondestand, hvis Tændstikstift er aldeles tilsvarende. I tildeels raste Træk fremstille de Begivenheder, som Enhver i sine egne Oplevelser har fundet noget Tilsvarende til og hvilke netop derved fængsle den almindelige Læser. Jeg erindrer endnu godt med hvilken Genrykkelse jeg som ulært Bøndegut læste Fortællingen om „gamle Gunhild“, „den forlorne Søn“, „Spøgelset“ og flere. Og om jeg nu end kunde have adskilligt at indvende, kan jeg af Erfaring alligevel ikke andet, end at ansee hvad Bogen byder for en baade underholdende og uafsluttelig Læsning. Hvad der bidrager til at gjøre Indholdet end interessanter, er den store Afveksling, idet der paa et Omfang af vel 200 Sider gives ikke mindre end 36 Fortællinger. — Hvad forøvrigt Bogens nærværende tredje Udgave angaar, har den, paa saa Endringer nær, ganske ordlydende fulgt den foregaaende. I stilistisk Henseende, og navnlig i Skrivemaaden af Personnavnene vilde adskillige Rettelser været at gjøre. Men maassede vilde man allerede derved forsvinde den Indest, hvori Bogen staar hos dem, der have læst de ældre Udgaver.

Paa Beyers Forlag i Bergen er udkommet endnu et Bidrag til Barneadaabstriden, nemlig: **Foredrag** i Anledning af vore Dages Strid om Daaben og Kirken af ref. Kapellan til Nykirken S. B. Persleb Balnum, 4 Ark st. 8<sup>vo</sup>. Forf. har først efter indtrængende Opfordring af Mange af Menighedene i Bergen nedskrevet disse Foredrag til Trykken; og allerede af hans præstelige Anseelse tør man slutte, at dette ikke har været forgjæves Arbejde, men at Bogen med Glæde vil blive modtagen i videre Kredse.

Vi have netop faaet os tilsendt Fortegnelse over en heel Deel værdifulde Skrifter af den **Gyldenløse Boghandlings**

store Forlag, hvis Priser ere betydelig nedsatte, og hvorpaa vi henlede Læseselskabers og private Bogkjøberes Opmærksomhed. Blandt de prisnedsatte Skrifter skulle vi fremhæve: Mynsters blandede Skrifter, 6 B., der for kostede 15 Rdl. 64 f., men nu ere nedsatte til 5 Rdl.; Sammes Levnet og et Par Prædikaamlinger, hvilke alle ere nedsatte til mindst det Halve; Molbechs blandede Skrifter, ny Samling (for 10 Rdl. — nu 5 Rdl.) foruden mange andre af denne Forfatters Værker, hvilke ere nedsatte til halv, ja endog fjerdedels Pris. Flere juridiske, ogsaa blandt vore Jurister brugelige Værker ere nedsatte til mindst halv Pris, saaledes Hansen om Skiftevejen, Ussing om Servituter, den nyeste Udgave af Fogtmanns Reskripter for Geistligheden, Schlegels Statsret (for 3 Rdl. — nu 64 f.) og sammes Encyclopædi (for 3 Rdl. — nu 1 Rdl.). Rosenvinges gamle danske Love, 5 store Kvartbind, faaes nu til omtr. 1 Rdl. for hvert særskilt Bind. Clausens theologiske Tidsskrift 1854—57 er nedsat fra 12 til 4 Rdl.; Hjorts evangeliske Ugeskrift 1—10 B. fra 23 Rdl. 32 f. til 8 Rdl.; Schönings Norges Historie, 3 Kvartbind, koster nu 1 1/2 Rdl. Af Skrifter, som egne sig for Læseselskaber, vilde vi nævne Combes Psykologi og hans øvrige (oversatte) populære Arbejder, der nu alle faaes til halv Pris eller derunder; Steenstrups danske Maanedsskrift, hvis 6 første Bind ere nedsatte fra 13 Rdl. til 5 Rdl.; La-vergnes Landbruget i England, Skotland og Irland; Gieseler om de nyeste kirkelige Begivenheder og Bachsmuths historiske Personer og Begivenheder (70 Ark 1 Rdl.!) Katalog over alle de nedsatte Skrifter kan gratis afhentes i enhver større Boglade. Til Vejledning meddeles, at 1 Rdl. er 60 f. norsk; men ved en urimelig Kursberegning af vore Boghandlere kommer den her altid paa 66 f., saaledes at enhver Kjøber af danske Bøger betaler 10 pCt. mere end den virkelige Værdi. Ved tydske og franske Bøger løber denne Kursforskel endog op til mere.

### Norge.

**Christiania.** Schübeler's aarlige Udstilling af Hævefager vil iaar som sædvanlig finde Sted paa Børsen og aabnes i Midten af Oktober. Denne Gang har Selskabet for Norges Vel søgt at bistaa ham i hans prisfælgende Bestræbelser ved at udsætte fem Sølvpæmier, to til en Værdi af 15 Spd., de andre til 10 Spd., for de bedste og fuldstændigste Samlinger af Frugt, som til ham maatte indsendes (hver Sort mindst i 5—6 Exemplarer). Direktionen har troet paa denne Maade at burde benytte den Leilighed, som Aarets rige Frugtafslutning frembyder, for at man kan komme til Kundskab om hvilke Frugtsorter der dyrkes her i Landet, hvilket er af megen Betydning for Frugtafslutens videre Fremme.

Efter hvad vi høre har endnu en Anonym staaet 1000 Spd. til Videnskabernes Selskab her i Christiania. Den første Giver var, hvad der nu forlængst er bekjendt, Prof. Faye.

Efterat have givet Koncerter i Drammen, paa Kongsberg, Hamar og Lillehammer, overalt under uhyre Bisfald, er nu De Bull vendt tilbage til Hovedstaden og giver 2den Oktbr. Koncert i Frimurerlogen. — Møllargutten er nu ogsaa kommet ind til Byen.

Den 20<sup>de</sup> Septbr. fandt paa Njosen et Sammenstød Sted mellem Dampskibene Skibladner og Færdsmænden, dog uden at nogen større Ulykke deraf fulgte.

Ved Egl. Resolution af 15<sup>de</sup> Septbr. er der, til Farbar-gjørelse af Storelven fra Hønefossen til Tyrifjorden, bevilget 1586 Spd. 102 f., hvilket Bidrag svarer til hvad vedkommende Kommuner til Foretagendet hidtil have bevilget. Saavel fra Statens som Kommunernes Side vil imidlertid kræves yderligere Bevillinger, da Kanaldirektøren har anslaaet Omkostningerne til 7900 Spd.

I Regjeringens Foredrag ang. Dyrettelsen af den nye Bureauchefspost under Indredepartementet gives en Udsigt over Forretningernes store Tilvæxt i dette Departements Kontorer, navnlig i Indrekontoret og Veikontoret, hvor Sagerne i det sidste Decennium stadig have tiltaget, og end mere nu ville tiltage paa Grund af sidste Stortingss Beslutninger om Jernbaneanlæg og Foranstaltningerne til Myrdbrytningens og Skovvæsenets Fremme. Under det nye Kontor vil endel Sager fra Indrekontoret og endel fra Veikontoret blive at henlægge.

Indredepartementet bekræfter, at af de til Rejsestipendier for Haandværkere bevilgede 2000 Spd. aarlig vil en Deel blive disponeret i Løbet af ankomende Vinter, hvorom saaledes Ansøgninger kunne indgives indtil November Maanedes Udgang. — Nordre Thronhjems Amtskommune er ved Egl. Resolution af 15<sup>de</sup> Septbr. indtil Videre af Staten tilstaaet et Bidrag af 400 Spd. til Vønning af en fast Veilingeniør.

I Silfjord holdtes den 17<sup>de</sup> Septbr. et Dyrtue, som af alle slige Udstillinger her i Landet skal have været stærkest besøgt baade af Folk og Fæ. 250 Kreaturer udstilledes foruden nogle Fæar og Svinn, og 27 Præmier (samtlige til en Værdi af 50 Spd.) haddes til Fordeling. Amtmand Wall og Stats-agronom Lindequist vare tilstede ved Mødet.

**Christianssand.** Den 17<sup>de</sup> kom Dampskibet „Bergen“ hertil fra Hamburg; det var blevet forsinket derved, at den ene Maskines Cylindere undervejs var sprunget og hele Maskinen bleven ubrugelig.

**Bergen.** Det nydannede Aktieselskab er tilbuds Theatre's Bygninger med Inventarium, Garderobe m. m. for en Kjøbesum af 5800 Spd., hvilke Betingelser en i den Anledning valgt Kommittee har fundet antagelige, og foreslaaet, saafrem omtrent 3000 Spd. strax skulle udbædes, at der for hver af de 97 tegnede Aktier indbetales 30 Spd.

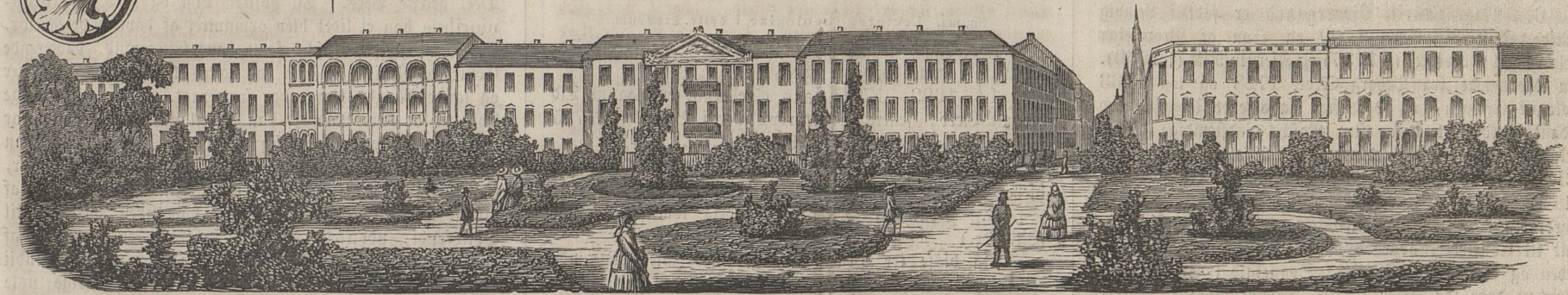
Den 10<sup>de</sup>—15<sup>de</sup> Oktober skal her holdes en Frugtudstilling i Lighed med Schübeler's Udstillinger i Christiania.

**Nafelund.** Byens Indvaanere ere nylig bleve satte i den yderste Forundring ved et eget Tilfælde. En gal Mand, som fra Thronhjem fulgte med Dampskibet „Nordstjernen“, for at bringes til Stavanger, havde her fundet Anledning til at snige sig iland og begive sig til Kirken, hvis Dør han fik aabnet, og gik op i Taarnet, hvor han — kl. 5—6 om Eft. — begyndte at ringe.

**Thronhjem.** Polytekniker C. Dahl er af Kommunen antaget som Civilingeniør for Byen.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 40.

Udkommer hver Søndag Morgen.

3die Oktober 1858.

Abonnementsprisen er 60 f. Hverdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Efterretninger om Christiania Cathedralskole under Cancelliraad Jacob Raschs Rectorat. (VII. VIII.) — Samartine til Publikum. — Engelske Forfatterinder. (III. Sidste Artikel.) — Afslutninger af norske Oldsager i Universitetets Samling i Christiania. — En norsk Bentes Indtagelse i Bjerg 1720. — En norsk Markteventer fra Awalla-Keiren. — Skizzer af de selvstændige Forhold i Grækenland. — Norge. — Udenlandske Efterretninger. — Embeder. — Korrespondence.

## Efterretninger om Christiania Cathedralskole under Cancelliraad Jacob Raschs Rectorat. (1706-37.)

(Prøve paa et større skolehistorisk Arbejde af Ludv. Daae, studios. philol.)

### VII.

Naar man gennemgaar Christiania Stiftsprovsties — forhen kaldet Bragernæs Provsties — geistlige Sterboprotokol, vil man stundom støde paa enkelte af Skolens Hørere, der ere døde som saadanne, der ogsaa dannede et Anhang til Geistligheden. Men den forestilling om deres Kaar, som den detaillerede Dypregnen af al deres jordiske Giendom fremkalder hos os, er lidet lystelig. De „salige Karle“, som de hede, efterlade sig foruden nogle gamle Bøger, Knapper og Spender, gjerne kun sin Kalamantes-„Kjortel“ og sin „Degen“ (Kaarde) med Gehæng. Hvad de eie, strækker næsten aldrig til for at bestride Begravelsen, som derfor Skolen stundom paatager sig, samt deres Gjæld, hvorfra ofte ikke den mindste Deel styldtes Apothekere, der dengang ogsaa vare Viintappere. De bleve vel derfor tidt begravede af sine Creditorer, men oftest ogsaa kun af dem, thi Kone og Børn havde de ei, og maatte heller ikke have det. Thi en Hører skulde, saalænge han tjente som saadan, ikke gifte sig, en Bestemmelse, der udtrykelig endog 1739 blev indskræmpet, skjønt det da især gjaldt de nederste Hørere, og der gaves Udfigt til, at ogsaa de med Biskoppens Tilladelse under visse Omstændigheder kunde haabe Giftestilladelse.\*)

Hørernes Indtægt bestod foruden i det dem „assig- nerede“ Kammer, der ved de fleste Skoler var elendigt og kun forsynet med ormsstue og daarlige Mobler, i Kostpenge, Accidenter og Løn. De to øverste Hørere ved denne Skole havde imidlertid isædelfor Løn af Skolekassen noget beneficeret Jordegods; dette findes optegnet i et Manuscript paa Univ.-Bibl., det samme, hvori den i Forordene omtalte Dimittentfortegnelse er indført (Nr. 435) 4<sup>to</sup> i Catalogen). Der gives vel ingen Beregning af Hørernes Indtægter for dette Tidsrum, men af en senere (1787) for denne Skole afgiven tror jeg at kunne slutte, at deres hele Indtægt paa Raschs Tid omtrent kan have været: c. 250 Rdl. for Femtelecties, c. 170 for Fjerdelecties, c. 120 for Tredielecties og noget Lignende for de tvende forenede nederste Lectiers Hørere. Meget bedre kan deres Kaar i det Mindste ikke have været. § 9 i Skoleforordningen af 1775 forbyder ellers Lærerne „at tage nogenlags Skjænk, Gave eller Offer af Disciplerne, være sig som Nylt-Nars Gave, Sct. Thomas Offer, Ravne-Dag, Fødsels-Dag“ o. s. v. Af dette Forbud maa altfaa sluttes, at Saadant har været i Brug, hvilket ogsaa

\*) Jeg har i Rigsarchivet forefundet et Par af de skriftlige Løfter, som Hørere maatte aflægge ved sin Tiltrædelse; begge ere fra 1734 og fra vor Skole. Jeg hidrætter Noget af samme. „I Særdeleshed forbinder jeg mig til, saalænge jeg samme Embede besjener, ikke at ville indlade mig i Egetest, men saafremt jeg i den Tid skulde fatte det Forsæt, da strax uden Ophold resignere Stationen. Desuden skal det og være min Skyldighed nogen Tid at forblive i Embedet, logere paa det mig assignerede Kammer, uforøselig være tilstede ved Kirken, Skolen og Communiteten“ o. s. v. Af Hørernes nedenforstaaende Personalia vil man dog se, at de stundom allerede i denne Periode have været gifte, men vel at mærke vides dette kun om Collegier i 4<sup>de</sup> og 5<sup>de</sup> Lectie.

bestyrkes ved at see hen til det uidentvivel tro Billede af gamle Skolemænd, som S. S. Blicher har udklæst os i sine herlige Noveller „Juleferierne“ og „Høstferierne.“\*)

Disse en Hørers ugunstige Kaar, hvilke dertil ved andre Skoler ofte vare ringere end ved nærværende, have naturligviis bevirket, at de fleste kun have betragtet sin Hørerstilling som en Ventepost, indtil de kunde naae noget Bedre; deraf deres forpligtelse til „nogen Tid at forblive i Embedet.“ Kun faa Collegier stige eller kunde stige til Rectores og Conrectores; de fleste vare derimod theologiske Candidater og søgte gjerne geistlig Befordring, saa snart den var at erholde; de pleiede derfor ogsaa allerede som Hørere at øve sig i at prædike og mod Betaling at gaar Byens Præster tilhaande, Noget, hvortil Hørerne, som det heder, „ofte misbrugtes.“ Være farne vare de, hvem Afgang til et Præsteskald ikke stod aaben: de maatte da enten finde sig i at forblive i deres daarlige Stilling, der kun levede dem liden Afgang til Bistof-tjeneste, da Skoletiden optog fast den hele Dag, eller de fik bane sig en anden Vej. Jeg kjender saaledes En, der siden blev Cornet, en Anden, der levede af at forhandle Spillekort, en Tredie, der ved Egetest med en rig Enke reddede sig ud af Skolens Høveriarbejde. En sjelden Gang sees (i forrige Aarhundrede) ogsaa lavere Skolemænd, hvem Lykken var gunstig, at arbejde sig op til civile Embeder, endog til Amtmandssteder.

Her følger nu de Efterretninger om Hørere ved Christiania Skole, som jeg for dette Tidsrum har kunnet samle; Andre, der have behandlet norske Skolers Fortid, have ikke holdt det Umagen værd endog at nævne Collegier, men jeg maa her med S. J. N. Bloch være af en anden Mening. At jeg ei har kunnet faa disse Biographica saa fuldstændige, som jeg havde ønsket, er ikke min Skyld; Intet af mit Arbejde har kostet mig mere Anstrængelse, da næsten alt Herhenhørende har maattet søges udenfor Skolearchivet, og dertil en afershusist Præstehistorie endnu savnes.

### 5te Lectiehørere.

1. Ved Raschs Ankomst var uidentvivel Adolph Arelsen And Hører i 5<sup>de</sup> Lectie, hvilket han sees allerede at have været 8<sup>de</sup> April 1704. Han er dimitteret fra denne Skole af Rector Hinklow 1696, og skal senere være bleven Præst paa Bornholm.

2. Peder Kink, født c. 1680 og vistnok dimitteret her fra Skolen 1694 af Hinklow, Son af Provst i Nedre Nomerike Nogens Johansen Theiste og Abigael Pedersdr. Kink, hvis Familienavn han optog. Tjente en Tid lang som overste Collega (5<sup>de</sup> L.-Hører) i Skolen, hvorfra han 1716 blev kaldt til Jæstved ved det voborgske nationale Dragonregiment under dets Tjeneste i Norge under Oberst Meisner, senere blev han, efter en Tid at have været Skibspræst paa den norske „Esfadre“ under Viceadmiral N. Rosenpalm, d. 29<sup>de</sup> Mai 1719 Sognepræst til Enebak, hvilket Kald han 1750 afstod til Søsterfanden J. W. Rødder, ligesaa en fordums Collega ved vor Skole og en Broder af Conrector Rødder. Kink døde 1757 og efterlod af sit Egetest med Sara Søbye en Son, Nogens K., der 1765 døde som „Jendrik reformé.“ Fra ham nedstammer en af Skolens nulevende Adjuncter, S. G. Kink. (En i Worms — men ikke i Myerups — Lexicon nævnt B. Kink er neppe identisk med denne.)

3. 4<sup>de</sup> December 1719 sees en vis P. Poscholan at have været 5<sup>de</sup> L.-H.; han har tillige mod Extra-betaling undervist i Skrivning og Regning, da han d.

\*) Den danske Literatur eier ogsaa en anden ikke saa uheldig no-religist Fremstilling af Skolemændens Gjenordigheder: „Høreren og Lærepigen“ af Dr. Sophus (o: Bloch-Euhr), 1839.

4<sup>de</sup> April 1719 qvitterer tilligemed Søwr. Dybring og Jacob Nilsen for 20 Rdl., som de tilsammen have oppebaaret for 1 Aars Underviisning i disse Færdigheder.

4. Søren Essendrup, f. 7<sup>de</sup> April 1695 i Christiania, Son af Kjøbmand Jens Sørensen E. og Anna Makrop, blev Student fra denne Skole 1715 og theol. Cand. 1718 og derpaa nogen Tid Huuslærer hos Præsten Jens Holmboe i Bardal. Efter en kort Tid at have været 4<sup>de</sup> L.-Hører blev han overste Collega 1720 og 1734 Sognepræst til Trogstad, efter Aaret i Forveien at have aflaaet det ham tilbudte Hvaløernes Kald. Døde c. 1741. Trods det gjældende Forbud mod Høreres Giftermaal var han alt 1724 gift med Pauline Holst, der døde omtrent paa samme Tid som Manden. (Deres Son Gerhard, f. 1724, blev 1742 Student fra Helsingør og 1754 pers. Capellan hos M. Hagerup i Høle. En Son af dem har vistnok ogsaa Justitsraad Jens E. været; denne er blandt Andet Forfatter af en Beskrivelse over Lier, og saavidt jeg veed Stamfader til den berghedde Pascal Baoli.) S. Essendrup er ellers rimeligviis Con-cipist af en Deel af den i Forordene til dette mit Arbejde nævnte Dimittentfortegnelse paa Univ.-Bibl. og af andre Ting om Skolen, der alt tilforn har tilhørt J. Chr. Berg.

5. E. N. Arbien (se mellem Conrectorer og Rectorer) var Essendrops umiddelbare Eftermand.

6. Ole Klarschow, en Dansk, Studiosus og 5<sup>de</sup> L.-Hører. Døde 11<sup>de</sup> Novb. 1736. „Det salig Menniskes“ Arvinger vare en Fuldbroder Studiosus Lars Hiort R. i Kjøbenhavn og 3 Halvsøstre. Hans Farbroder Peter R. var Sognepræst til Guldberg i Fyen. I Vacancen efter hans Død bestyredes Lectien af Conrector Arbien.

7. Jacob Peter Hersleb var 1737 en kort Tid overste Collega, indtil han ved Raschs Død blev Conrector i Arbiens Sted. Han var af den Herslebske Præsteflagst i Stod og Brodersøn af den store Biskop. Om denne Mand, der ogsaa blev Rector ved Skolen efter Arbien og ægtede hans Enke, se Lit.-Lex. og Erlandsens Thron-dhjems Geisl. p. 317. Han nævnes af N. M. Petersen i Bidrag til den danske Lit.-Hist. IV, 1 p. 159 mellem theologiske Lærde.\*)

### 4de Lectiehørere.

1. Lauritz Bragnæs i det Mindste 1703 og 1704.  
2. Erland Michelsen, tilforn 3<sup>die</sup> L.-H., 1707.  
3. 1719, 4<sup>de</sup> Decbr. S. Essendrup, se ovenfor.  
4. Jens Abildgaard, Broder af Rector A. i Helsingør og af Jubellæreren Peter A. i Røraas, f. i Thronhjems 1696, Son af Lieutenant Jens A., en Jyde, og Hilleborg Bugge. Efter tilforn at have gaaet i Thron-dhjems Skole kom han 1709 ved senere Generalmajor Buddes Hjælp til Christiania Skole, hvorfra han 1715 dimitteredes. Han blev 1722 Cand. theol. og somme Aar Fjerdelecties-hører. Ogsaa han var allerede som Hører gift, nemlig med Anne Maria Finkenhagen. Han blev 1728 Sognepræst til Leiten, hvor han 1745 døde. Hans Børn og Familieforhold findes udførlig omhandlede hos Gjes-sing i hans Jubellærere II, 2, 272 samt hos Erlandsen Thron-dhjems Geisl. p. 180 sqq.\*\*)

\*) Han havde 3 Børn: 1) Jacob S., Commerce-Ræssessor, † 1785 ugift. 2) Jørgen Maria S., g. m. Jørgen Neumann, Eier af Odals Verk. 3) Sophia Dorothea S., g. m. Zahlkasserer Jacob Juell, der kom i Kasse-mangel og rømte til Sverige, hvor han blev Brugspaten og hvor hans Efterkommere endnu skulle boe. I sin Tid vil jeg naturligviis behandle Hersleb udførligere.

\*\*) I hans ældste Søn Martins Testimon. Publ. fra Kjøbenhavn har jeg fundet følgende interessante Tirade: Noster dum fuit. a nota Abildgaardorum virtute non des-civit, sed presse illorum vestigiis & vivendo & la-borando instituit. cett.



5. Ivar Brinck, f. i Christiania 1699 og Søn af en Fransmand Cheret og Christina Brinck, hvis Navn han optog. Efter i 12 Aar at have været denne Skoles Discipel blev han dimitteret 1721 og en ganske kort Tid efter 3<sup>de</sup> L.-Hører. \*) 1726 tog han under et midlertidigt Ophold i Kjøbenhavn theol. Attestats og blev 1730 4<sup>de</sup> Lecties Collega. 1734 den 13<sup>de</sup> Mai Præst til Oslo Kirke og Hospital („Nosocomium“), hvor han døde 7<sup>de</sup> Jan. 1760. Læsningen af hans Vita gjør et godt Indtryk. Hans „Symbolum“ var „Omnia per Christum, me corroborantem, valeo.“

6. Mag. Lauritz Bjerregaard er født i Lemvig i Ribe Stift 3<sup>de</sup> April 1709 og Søn af Proprietær Niels B. til Norvinel († 1737) og Kjersten Riis († 1759). Han deponerede fra Viborg Skole 1728 og tog 1733 theologisk Examen, og det efter hans eget Udsagn med saadant Held, at han efter Raschs indstændige Dnske („desideratus“) blev dragen til Skolen, hvor han 1734 blev Collega i 4<sup>de</sup> Lectie, paa samme Tid som han skal være kaldet til Personalecapellan til Rom. 1737 befordredes han til Gentilectieholder ved Herslebs Avancement til Conrector, hvorhos han 1743 erholdt Magistergraden og Aaret efter Eidsberg Sognekalder i Smaalene, hvor han døde 9<sup>de</sup> Decbr. 1769. Hans Portræt, der er taget medens han var Collega, opbevares i den Huitfeldtske Samling i Christiania og tyder paa en smuk og livlig Mand. Han roses ogsaa almindelig for Fliid og Duelighed. Hans Søstersøn var den bekjendte Mag. og Prof. J. N. Wilse, der i Anledning af hans Død udgav „Nogle Poetiske Sørge-Vinier, sluttede med en Sørge-Ode.“ Gidt d. 27<sup>de</sup> Jan. 1741 med Helle Cornisch (Datter af Handelsmand Willum C. († 1721) og Karen Underdatter), der døde 1766 og skjenkede ham en Søn Nils Wilhelm (f. 1742, † 1813 som Ritmester) samt en Datter. Hans andet Ægtefælle (1768) med Dorothea Catharine Kade var bornløst.

Sørere i de nedre Lectier.

1. 1707, 12<sup>de</sup> October døde Morten Nibbe, 3<sup>de</sup> L.-Hører. „Den salig Karls“ (o: Ungkarls) Efterladenskaber strakte som sædvanlig ved Collegers Død ei til for at dække hans Gjæld. Hans Begravelse blev bekostet af Skolen med 13 Rdl. 3  $\frac{1}{2}$  4  $\frac{1}{2}$  deels formedelst hans flettede Formuesomstændigheder, deels „formedelst hans gode Tjeneste ved Skolen.“ 4<sup>de</sup> L.-Høreren, den ovennævnte Erland Michelsen fik for sit (længere) Vicariat i Nibbes Sted endel af hans efterladte Bøger (til et Beløb af 1 Rdl. 3  $\frac{1}{2}$  16  $\frac{1}{2}$ ).

2. Ivar Brinck, se ovenfor mellem 4<sup>de</sup> L.-Hørere.

3. Anden-Lectieholder var 4<sup>de</sup> Decbr. 1719 Laurits Promm, tillige Cantor.

4. Tredie-Lectieholderen Joachim Bendeke, fød i Christiania 1707 og Søn af Kjøbmand sammesteds Claudius B. og Inger Must. Han gik imidlertid i Nykøbing Skole under Rector Carstrup, der dimitterede ham 1726. Efter 1729 at have taget Attestats blev han 1730 Collega i 3<sup>de</sup> Lectie her ved Skolen, indtil han 1734 afgik som Capellan til Næs, hvorfra han senere blev forflyttet til Skibtvædt Sognekalder. Gift med Henrica Zachmann (Datter af Etatsraad og Lagmand Andreas Zachmann), der fødte ham en Søn, der døde som Lieutenant. Efter hans Død ægtede hun Morten Wendelboe, Sognepræst til Moss og Rygge.

5. Sigvard Friis Jørgens skal ifølge en Antegnelse af J. Chr. Berg i Hjørtøys Gudbrandsdalens Beskrivelse, 2<sup>den</sup> Deel p. 143, 1732 være bleven Collega eller Hører i Skolen; han maa i saa Fald have været det i de nedre Lectier. Han var en Sønneson af Chr. Fred. J., Notarius Capituli i Thronhjelm, var født i Åstam 1711, deponerede 1728 og tog theol. Examen 1730, hvorefter han en kort Tid (indtil dennes Afstættelse) var Janulus hos B. Deichmann. Siden Sognepræst til Ringebu, hvor han 1787 resignerede og saa Aar efter døde.

6. Sven Storm, f. 15<sup>de</sup> Jan. 1712 i Frederikshald og Søn af Laurits S., Capellan til Nordre Frederikshald, og Anna Wulf. Gik i denne Skole i 5 Aar, af hvilke han i det sidste var Lærer for Rectors smaae Born. Deponerede 1732 og blev 1734 Collega i 3<sup>de</sup> og 1738 (under Arbiens Rectorat) i 4<sup>de</sup> Lectie. 1741 personel Capellan til Moss og Rygge. Storm har identivul i et Par Aar været Hører for samtlige tre nedre Lectier, hvilket synes at fremgaar af Communitetsfundatsen af 1735.

7. Peter Roder var 1737 nylig bleven Hører, identivul i 2<sup>den</sup> og 1<sup>de</sup> Lectie. Han var næstældste Søn af Paul Roder, Sognepræst til Vestby (dimitteret fra denne Skole 1701 og død 1733 den første af Weseslernes Formand) og Catharina Theiste (Søster af den mellem 5<sup>de</sup> Lectie-Hørerne nævnte P. Rind). Peter R. avancerede efterhaanden i Skolen, og blev tilsidst Conrector 1746, da Hersleb blev Rector. Han var død 1754, da S. S. Monrad ansattes som hans Eftermand i Conrectoratet. Han roses af J. Rosted som en duelig

\*) 1719, 4<sup>de</sup> December nævnes en Ivar B. som Collega i 3<sup>de</sup> Lectie, der vel maa have været en Anden. I Danmark gives ogsaa 2 Præster af samme Navn i forrige Aarhundrede. Forøvrigt synes ved nærværende J. B.'s Afstættelse Ref. af 8<sup>de</sup> Febr. 1696 om at Hørere skulde være Baccalaurei at være overtraadt.

og flittig Mand. Han var gift, identivul med Adelucia Maria Zachariasen. En Datter Karen blev 1783 gift med Procurator Hans Gundelach og døde 1816; en anden Datter synes at have hedt Christine Golddevin og 1777 at være gift med Lieutenant Martin Nicolai Weisenberg. En Søn gik siden i Christiania Skole. Conrectoren eiede og beboede en Lokke paa Ruseløskbatten og benyttede altsaa ikke sin Embedsbolig i Skolegården.

8. Frederik Bream var 1730 Hører, wiist i hvilken Lectie. 1738 finde vi ham som Rector paa Kongsberg.

Anhang. Lectores theologiae i dette Tidrum.

Jør Rasch selv erholdt Constitution og siden Udnævnelse i dette Embede, vare:

1. 1699—1701 Hans Trellund, en paa sin Tid berømt Lærd, senere Stiftsprovst her i Byen, † 1735 som Biskop i Viborg. (Lit.-Lex.)

2. Mag. Hans Blir, † 1711. (Erlandsen Thronhjems Stifts Geistl. p. 52.)

3. Mathias Bloch, der aldrig kom til Norge. (Lit.-Lex.)

Da disse tre Personer saagodtsom Intet have udrettet i Skolens Tjeneste, og da de desuden rettere bør behandles i en reent geistlig Personals historie, har jeg indskrænket mig til at nævne dem.

#### VIII.

Skoleforordningen af 1775 har en Paragraph (§ 41), der fastsætter, „at til Hre for Lærerne og Opmuntring for Disciplerne skal i Skolerne paa det fornemste Sted hænges Tavler, hvorpaa skal tegnes deres Navne, der deels forhen, saavidt som tilbage i Tiden vides, ere udgaaene, deels herefter aarlig udgaa“ o. s. v. At dette Lovbud ikke er bleven overholdt har altid græmmet mig. Den offentlige lærde Skoles Minde og Traditioner hører dog til det, der allermost bidrager til at skænke den hiin moralske Overlegenhed over private Entrepriser. En smuk Dimittenddræfte er en Skoles skønneste Ornament. \*)

I det (ikke altid noiaagtige) Manuscript, hvoraf den Dimittendfortegnelse, der er i mit Eie, er fremgaaet, heder det, „at Rector Rasch fra Christiania Skole ialt dimitterede 216 Disciple, hvoraf ved hans Død over 60 vare blevene Præster, og blandt disse 27 Sognepræster i dette Stift og 4 Provster.“ Jeg vil nu opnævne de mærkeligste Dimittender med Tilføielse af Dimissionsaaret, hvorhos jeg beder bemærket, at flere Disciple, der siden bleve Hørere, allerede ovenfor ere noiere omtalte.

1713. Peter Abildgaard, † 1778 som Jubel-lærer (Sognepræst til Nørreås). Gjesfing 2, 2, 261 sqq. — 1714. Thomas Wegner, † 1758 som Stiftsprovst i Christiania. — 1718. Bredo Munthe, Præsteson fra Groen, Stamfader for den adelige Slægt Morgenstjerne. Moe, Pers.-Hist. 2, 48. — 1720. Erasmus Paludan, † 1759 som Biskop i Christianssand. Moe, Pers.-Hist. 2, 50. Paludan, Møens Beskr. 1, 485. Gjesfing 2, 2, 296. — 1724. C. N. Arbiens, † 1745 som Rector for denne Skole (se ovenfor). — Herman Ruge, † 1764 som Sognepræst til Gjerpen. Er Forfatter af et utrykt godt Stykke fra Balders, der findes mellem „Norske Topographica“ i den Werlauffske Manuscriptgave paa vort Univ.-Bibl. (Lit.-Lex. Suhms Berker VII, 53 og Suhms Biogr. 294.) — 1725. Hans (Hannibal) Sverdrup, Præsteson fra Bang ved Njosen, blev 1738 Doctor Medicinæ. — 1726. Dan. Heitmann, † 1760 som Rigsraad i Sjælland, Forfatter af økonomiske Skrifter. — 1728. Mathias Grøn (født Løfstor), Dr.-Med., død i Christiania. — Ole Tidemand, † 1778 som Biskop i Christianssand. — 1729. Henrik Løfstor, † 1747 som Dr. Med. i Bergen. En lærd Mediciner, cf. N. M. Petersen, Bidrag til Lit.-Hist. IV, 1, 247. — 1730. Peder Kraft, † 1764 som Justitsraad, Landsdommer og Inspecteur ved Sorø Academi. (Lit.-Lex.) — Johannes Green, f. paa Gaarden Greni i Store-Næs af Bønderfolk. Kom til Christiania, hvor han før sin Optagelse i Skolen trælledede længe „interservos mercatorum.“ † 1774 som Sognepræst til Aker og Garnisonen. En i sin Tid anseet, velstuderet Mand, der blandt Andet dimitterede N. Treschow til Universitetet. — 1731. Hans Hagerup, maaffee den samme, der 1787 adledes med Navnet Gyldenpalm; at denne blev Student samme Aar og at han ikke, som man skulde vente, dimitteredes fra Thronhjems Skole, er sikkert. — 1732. Christen Flye, † som Sognepræst til Baagen 1780. (Erl. Tromsø Geistl. p. 94.) Betænkte siden Skolen med et Legat. — 1733. Hans Tulle, en lærd Hebræer, † 1743 som Præst i Sjælland. — 1737. Johan Ernst Gummerus, † 1773 som Biskop

\*) Jeg har under Udarbejdelsen af denne Prøve haft den Glæde og den Hre fra den bekjendte og blandt Andet af vor norske Oldlitteratur fortjente Professor Thomsen, Universitetsbibliothekar i Kjøbenhavn, at modtage blandt Andet følgende Efterretning: „Kjøbenhavns Universitets ældste Matricul gaar tilbage til 1611, fra hvilken Tid man altsaa kan have fuldstændige Fortegnelser over Skolernes Dimission.“ Herved maa dog bemærkes, at de norske Skoler neppe altid dengang dimitterede til Kjøbenhavn, og at der da vel heller ikke endnu altid udfordredes Universitetsstudier til at blive Præst.

i Thronhjelm; han kom ind i Skolen 1729. Af denne Mands allerede i Anledning af Rector Arbiens berorte Autobiographie i Worms lærde Mand, 3<sup>de</sup> B., hidsættes som saare oplysende følgende: „Der var neppe nogen latinsk classisk Autor, han ikke allerede i Skolen havde læst med Smag og Critik, foruden Cellarii, Borstii, Bossii, Scioppii, Sanctii, Turbellini, Bangii, Ursini, Musonii Popmae og Fleres philologiske Skrifter. Det var ikke sjelden, at hans Skole-Exercitia Latina vare forsynede med 10 à 12 latinske Variationer, en græsk Oversættelse og 50 Par latinske eller danske, samt en heel Deel græske Vers. Til hvilken Lyft og Fliid in Humanioribus han ei lidet blev opmuntret af daværende Rector, Hr. Cancelliraad Rasch, samt hans Eftermand, daværende Conrector Arbiens, hvilken har været et af de største Genier og lærde Mænd, Norge har frembragt. Den besynderlige Lyft til at lære Andre, han udenlands og hjemme har givet Prøver paa, viste sig allerede i Skolen, hvor han ofte holdt Forelæsninger over en og anden latinsk Autor, især Boet, for et temmelig stort Antal Meddisciple af samme Glasfe. Hvor stor Lyft han siden har viist til Philosophi, udvirkede han dog i Skolen en Bevilling af hans (sine) Lærere, at maatte forskaanes for at læse Gludii Logica, Bartholini Metaphysica og de øvrige usle philosophiske Lærebøger, som de slæbe sig med i Skolerne til ingen Nytte.“

Idet jeg herved afslutter denne Prøve med det Dnske i sin Tid at kunne levere noget Mere og Bedre om denne og andre Skoler, vil jeg tillade mig ærbødigst at anmode dem, der maatte være i Besiddelse af om end tilfyneladende nok saa ringe Bidrag til norske Latinskoleers Historie om, ifald de selv ikke ville offentliggjøre dem, at tilstille Undertegnede samme under Adresse „Nyhedsbladets Redaction.“ Enkelte, der allerede have viist mig den Hre at assistere mig med Et og Andet, modtage foreløbig min varmeste Tak, hvilken jeg ikke mindst bør bevidne en af Christiania Skoles nuværende Meisterlectionere, der har forskaffet mig flere gode Bidrag om denne Skoles Forhold især under N. Treschows Rectorat.

Jør.

#### Lamartine til Publikum.

Subskriptionen for Lamartine, der efter Manges Mening har for liden Fremgang, synes i hans Fienders Dine at have for megen. En Artikel i et engelsk Blad, der samlet gjengiver alle de Grunde, hvorfor man modarbejder Subskriptionen, har fremkaldt følgende Svar fra den berømte Skribent:

„Min Herre!

Jeg har læst Deres Artikel i det franske Blad Univers.

Det er vanskeligt at disputere med Effo, thi det er ikke ansvarligt for hvad det siger. Uden at vide det, har De gjort Dem til et Effo af mine Fiender i Frankrig.

Deres Artikel indeholder i Korthed:

„1) En National-Subskription er en vanærende Skat, der paalægges en Nation til Gunst for en af dens Borgere. 2) Lamartine er uærdig til denne Interesfe, fordi han har gjort Revolutionen af 1848.

Det er en ørkesløs Gjerning at subskribere for en dissipateur, der har forødet fabelagtige Rigdomme, arvede fra Fædrene eller erhvervede ved Skribent-Virksomhed. Det er Daarskab at kaste i denne Danaïdernes Tønde alt hvad en saadan Mands Extravagance kan begjære.“

Skjont De kun er et Effo, vil jeg dog denne Gang imødegaa de forskjellige Punkter.

1) Hvad er en National-Subskription?

Det er, De veed det meget vel, hverken en Almisse eller en Skat. Det er ikke en Almisse, thi en stor Hre er forbunden dermed; det er ikke en Skat, thi den er frivillig; det er et frit Bidnesbyrd om Interesfe, en Nation opfordres til at give en af sine Borgere, hvis ufortjente økonomiske Vanfeligheder røre den og hvis Talenter hædre den. Det er en Skjærv, siger De; men Skjærven bliver Medalje idet den falder ud af en Nations Haand.

Naar denne Nation, opfordret til at udtale sig, ikke subskriberer for den endnu levende Borger, subskriberer den for en Grav, for en Enke, for et Barn, for Kreditorer. Den for sildige Subskription er da en Selobebredelse, en Bodsakt for dens Ufølsomhed eller Utaknemmelighed, der fuldbyrdes for at denne Nation ikke evig skal anlages af Efterlægten for at dræbe sine store Mænd, ligesom Jerusalem, og bagefter hyle og græde ved deres Aske.

Dette er en Subskriptions Charakter. Vanærende er denne Charakter aldrig bleven kaldet for det gjaaldt mig. Hvorfor? Fordi man er bleven enig om at forandre Tingenes Navn efter de Mænd man vil hædre eller slæbe i Støvet. Men derfor denne Aft er vanærende for mig, hvorledes forklarer De da, at den har været hædrende for Andre? Hvorledes har for Exempel en Mand, der ikke alene var den personificerede Patriotisme, men Uegen-nyttigheden selv, Dupont (de l'Eure), kunnet modtage den



Departementalsubskription, der fikrede ham Giendommen Rouge-Verrier? Hvorledes har Laftte, foruden den kongelige Subskription for Breteuil-Stoven, endnu kunnet modtage den Folke-Subskription paa en Million, hvis Hensigt var at bevare for ham hans Hotel i Paris? Hvorledes har General Foy's høje Familie, Skjerv for Skjerv kunnet modtage Folkets Million? Og endelig, hvorledes har Greven af Chambord kunnet modtage af Franskmændene den Subskription, der skulde sikre ham Godset Chambord, han, som dengang var præsuntiv Arving til Tuilerierne, Versailles, Fontainebleau, en Civil-Liste paa tredive Millioner og en Throne? Saadanne Navne maae kunne betage Dem den Vildfarelse, De staar i med Hensyn til det Banærende i en National-Gave til en Borger, ja selv til en Konge. Veed De hvad der er banærende i alt dette? Talen derom.

Nu vel! Denne Banære modtager jeg. Jeg drifter den som Vand. Hvorfor? Fordi der af denne Bitterhed for mig vil udgaae Trost for Andre. Naar en Smerte er et Kjærlighedsoffer, indeholder den sin Vindring i sig.

2) Lamartine er værdig til en National-Subskription, værdig, som de Gamle sagde, til Vand og Jld. Hvorfor? Fordi han har gjort Revolutionen af 1848. Veed De hvem som siger dette? Ophavsmandene til Revolutionen i 1830. Jeg gad vide hvorfor de, der gjorde Revolutionen i 1830, gjøre mig en Forbrydelse af at have nedbrudt deres revolutionære Værk ved en ny Revolution? Men jeg vil ikke have Hæderen for Noget, der ikke skyldes mig. Nei, jeg har hverken lagt Planen til, gjort eller villet gjøre Revolutionen af 1848. Hvem der har gjort Revolutionen af 1848 er den parlamentariske Koalition af 1840, de politiske Banketter i 1847, Ministrenes Anklage. Jeg bekjæmpede Koalitionen; jeg deeltog ikke i Banketterne, jeg modsatte mig Ministrenes Anklage. Nei, med Montoren i Haanden vil Historien sige: Jeg har ikke gjort Revolutionen, men da Revolutionen var gjort, har jeg gjort Republikken. Republikken tæmmede, regulariserede, formildede Revolutionen. Dette er Sandheden og Republikens højeste Hæder. Det vilde være feigt af mig at fornægte den nu, den er falsk og forhaanes af dem, som den i hine Dage dækkede med sit Navn og sin Popularitet.

Gjorde jeg i hiin Tid, som mange Andre, Drønen, den offentlige Belfærd, Samfundet, Freden, Borgernes og Nationens Sikkerhed nogle Tjenester? Herpaa er det ikke til mig at svare; alt hvad jeg veed er, at min Hensigt var at tjene alle Klasser uden Undtagelse, ved at forløse dem indbyrdes, og at jeg ikke pruttede hverken om mit Arbejde, min Ansvarlighed eller mit Blod med dem, som idag prutte med mine Benner om Bidraget af deres forhadte Centime.

Skjulte Giender udbrede under Venskabets Masse fra Huus til Huus, fra Blad til Blad, fra Paris til London, fra London til Paris, de mest indtrængende Bagtalelser. „I elste Lamartine?“ sige de. „Vi ikke mindre; men det er netop fordi vi elste ham, at vi anbefale Eder at lufte Haand, Dre og Hjerte for hans Benneres Dyraab i Frankrig og England. Denne Mand har fortjæret fabelagtige Rigdomme, deels arvede, deels erhvervede ved eget Arbejde; kaster dog ikke i dette Danaidernes Kar, alt hvad denne Pengeflugters Extravagance kan trænge til! Hvad har Frankrig ikke givet ham? Hvad har han ikke fat overstyr? Hvad vil han ikke endnu sætte overstyr? Bogter Eder for at give denne monstroske Odselhed ny Næring; lad ham gaa til Grunde; værre ham endogfaa behjælpelige til at gaa til Grunde! Lader hans Godser, der ere langt mere værd end hans Gjæld, sælges for Spotpræis, lad Vre, Kreditorer, Undergivne, Familie gaa til Grunde med ham! Drukner denne Mand i 1858, saa kunne I fiske ham op igjen i 1860. Dette er sandt Venskab at vise ham, dette er den eneste Subskription, vi anbefale; den koster intet og paatrækker Ligegyldigheden Hengivenhedens Masse.“

De tror, at dette Sprog er opdigtet af mig? De tager feil. Jeg kopierer blot. Et libet Antal Bedragerer og et umaadeligt Antal Bedragne, sætte disse Insinuationer i Omlob. De selv, min Herre, tror paa dem, thi i en lidt forandret Form gjengiver De dem alle i Deres Artikkel.

„Chateaubriand“, tilføier De, „en Mand, der ikke besad mindre Geni og færre Fortjenester af Frankrig, men som var en Mand af Vre (hvilket vil sige, at jeg ikke er det), Chateaubriand vilde heller have paalagt sig de haardeste Savn, end nedlade sig til at tigge om Hjælp“ (hvilket vil sige, at jeg tigger tilligemed Foy, Laftte, Dupont (de l'Eure), Greven af Chambord og endogfaa med Chateaubriand selv), thi De er udentvivl uvildende om, min Herre, at Chateaubriand i 1818 aabnede et Lotteri til Overpræis for at blive af med sit Gods Vallée aux Loups; at han blot fik anbragt tre Billetter, der, det være sagt til Vre for Tiden, vare tagne af hans politiske Modstandere, gjor her intet til Sagen.

De forglemmer ogsaa, at Restaurationen to Gange havde betalt hans Gjæld, og at jeg ikke har tilladt nogen Regjering at betale min. De forglemmer, at Chateaubriand fire Gange var udnævnt af Restaurationen til Ambassadør og en Gang til Minister med en Gage, som

for de store Ambassader beløb sig til 300,000 Franks aarlig, foruden uhyre Stablerings-Omkostninger for hver ny Mission; De forglemmer, at Chateaubriand blev udnævnt til Pair af Frankrig af den samme Restauration, og havde Pairernes Pension, hvilken alene var nok til et stort Liv; De forglemmer endelig, at Chateaubriand gjen-nem sine literære Benner lod aabne en Subskription paa de Memoirer, der skulde udkomme efter hans Død, en Subskription paa 500,000 Franks, der skulde tjene til at betale hans sidste Gjæld, samt sikre ham selv en Livrente paa 25,000 Franks og hans Enke 12,000. Fædrelandet havde saaledes ved Kongedømmets eller Venskabets Haand, rigelig givet denne store Statsmand Bederlag for hans Tjenester, og denne store Mand af Vre havde ikke rødmet ved at modtage det. De maa altsaa afstaa fra at tage Chateaubriands Exempel for at knuse mig med hans Stoicisme. Jeg modtager ikke Sammenligningen, af Bessedenhed hvad Geniet angaar, af Stolthed i alle andre Henseender. Hverken Restaurationen, Juli-Regjeringen eller Republikken have betalt en Centime af min Gjæld, eller kastet deres Millioner i min Børs, og der gives endnu levende Statsmænd, som kunne bevidne for Dem, at jeg har aflaaet disse Millioner, da de bleve mig tilbudne. Lad mig altsaa min Gjæld uantastet, men lad ogsaa min Karakter uantastet! Jeg har tjent uden Løn.

Hvad angaar den foregivne Forbuden af fabelagtige Rigdomme, samt mit private Livs grændseløse Overdagdighed, der efter Deres Mening bør afholde Frankrig fra at sikre mig en Arve i dets Skjød, har jeg blot et Ord at sige: Kom og se mit Liv! — Naar man samtykker i at lade sit intimeste Huusliv drøfte paa offentlig Plads, maa man aabne begge Fløie til sit Privatlivs ellers tilmurede Dør.

Jeg bebor i Paris et libet Huus i en uanseelig Gade, et Huus, som de Journalister, der angribe mig, vilde finde for tarveligt for deres Forvalter eller Conscience. Mit Liv der er en Haandværksmands, som arbejder med Pennen og som lever af sin Daglon mellem sit Værksted og sin Familie; om Aftenen modtager jeg der nogle Benner fra de onde Dage; jeg afbryder Samtalen tidlig for at skjæle nogle Arbejdstimer fra Sønnen og forlænge den næste Dag. Jeg har af Sparksomhed opgivet at holde Heste, skjønt jeg elsker dem med Lidenkab som min Barndoms og mine Reisers Staldbrødre; jeg har beholdt to eller tre Hunde, hvis Venskab man har for et Stykke Brød, og hvis hjærtegnende Trofskab er en Protest mod Menneffenes Utrofskab. Saaledes har mit Liv i Paris været i ti Aar. Send kun Espioner for at efterpore min grændseløse Overdaadighed; mit simple Hjem vil gjøre dem skamfulde.

Paa Landet fører jeg det samme Liv under et større Tag. Grænser og Skribent om Natten, Bonde og Patriark om Dagen, lever jeg mellem en Skare brave Jorddyrkere, hvis Velvære forsynet har anbetret mig, en anden Familie, der er rig ved min Rigdom i de gode Aar, fattig ved min Fattigdom i de onde; for hertil trofaste Tjenere, der ere blevne gamle i min Slægt, Tjenere, som tjene uden Løn, naar det behøves, en adopteret Familie, som jeg ikke afstediger for det Tag, der gav deres Barndom og Alderdom Ly, styrter ned over dem og mig. Dette er min Luxus, Hjertets Luxus! Er det til Folket at fordømme den?

Men hvorfor kommer da, siger De, denne umaadelige Gjæld, hvis Beløb endogfaa affrækker et Lands almægtige Venskab? — For det Første, min Herre, er denne Gjæld ikke saa uhyre, som man gjør den til, for at forstørre min Uret idet man forstørret min Forlegenhed; der mangler en Million idetmindste. Dernæst er den ingenlunde Frukten af den Overdaadighed uden Grændser, som jeg nu har givet Dem et Indblik i. Denne Gjæld er at søge i to Aarsager: den første er, at de Godser, jeg har arvet, vare pantsatte ved Testamenter netop for den samme Sum, hvorfor jeg selv har været nødsaget til at pantsatte dem ved Hypotheker, for at udrede de Legater, der paahvilede dem; de skyldes hverken mere eller mindre end da jeg modtog dem; jeg har hverken tilføiet eller affortet en Øid. Jeg tilstaaar, at det havde været klogt om jeg dengang havde søgt; sønlig Pietet afholdt mig derfra; i Spekulanternes Dine har jeg begaaet det Feiltrin, at ville bevare, derpaa forbedre, derpaa udvide mine Fædres Marker og Vindbjerger.

Den anden Grund er det ikke til mig at forklare. Naar man efter min Død gjenneemgaar mine Regnskaber, vil man maaskee dadle, men ikke forbande mig? Gives der ikke en Daarskab, som man har kaldet hellig?

Denne Hjertets Daarskab vilde være en Forbrydelse, dersom den røgte ved en Centime af de Kapitaler, der tilhøre mine Kreditorer (alle legitime, alle retsindige, alle delikate, hvad man saa end siger), men jeg har været forsigtig og redelig nok til altid at bevare i Jordegods eller i literære Bærdier et Pant, som, fornuftig solgt, langt overfluger min Gjæld. Ingen løber Fare uden jeg selv. Hvad det gjælder om, er at vinde Tid for at finde sikre og redelige Kjøbere til mine Godser og forhindre, at disse Godser udstyffes til Røverpræis til den Sværm Røvfugle, der, ligesom Ravnene forud lugte Radværet, altid ere paa Spor efter en truet Stilling.

Dersom den Subskription, der er aabnet af mine ædelmodige Benner i Macon, i Paris, i London, osv. skyldes, om ogsaa kun langsomt og ufuldstændigt, dersom mine literære Arbejder fremdeles modtages gunstigt, kan Alt endnu frelses. Dersom Ligegyldighed og Bagtalelse giver Subskriptionen sit Banesaar, og dersom mine Benner blot indsamle for mig en Høst af Forhaanelser paa den Mark, hvor deres trofaste Hænder vilde binde et Neg af Hjertes, vil jeg ryste Støvet af mine Fødder ved min fædrene Arve, ikke med Brede, men med Resignation, og jeg siger da til Dem, min Herre, som til alle Ligegyndede: „Nyder Eders Ondskab i Fred, nyder i fulde Drag det Lands Luft, hvor I er født, og hvor det vil tillades Eder at dø; jeg indaander ikke mere den samme Luft, som I. Værer tilfredse!“

Al. de Lamartine.

6<sup>te</sup> Juli 1858.

## Engelske Forfatterinder.

### III.

(Sidste Artikel.)

Samtidig med Miss Martineau er Anna Jameson, som tillige er hendes personlige Veninde; dog er Begges Virksomhed meget forskellig. Den Sidstes Gebet er Kunsten, som hun forstaaar at studere og bedømme, hvorved hun da visseelig opsamler mangt et skjønt Forbørn for andre Livsstofte.

Fru Anna Jameson hører til de Kvinder, ved hvis Bugge ingen ventlig Fæe har uddeelt sine Gaver. Hun er Datter af en Billedhugger og af irsk Herkomst. Hendes Familie var ikke velhavende og hun maatte derfor søge sit Udkomme som Lærerinde, indtil hun blev gift med Hr. Jameson, Advocat i Edinburgh. Hun var længe forlovet med ham, og hans Kjærlighed var allerede næsten afsløjet, da hendes første Børn, „Diary of an Ennuyée“ udkom. Denne Bog vakte stor Opsigt. Helstinden, som til Slutning bliver begravet paa Kirkegaarden i Montpellier, udtaler sin dybe Sorg over den fraværende Elskede, og rører dermed alle Hjertes. Alle Renssefter ønskede at kende Forfatterinden. Som man kunde vente, blev dette Dnske ikke utilfredsstillet og „Ennuyée“ traadte for Lyset. Det maatte have smigret Hr. Jamesons Forsængelighed, at blive erkendt for den, hvem disse Klager gjaldt. Forbindelsen blev sluttet; men desværre kun for snart at blive opløst igjen.

Blandt hendes Bærker maa vi først nævne: „Characteristics of women“, en Bedømmelse over alle Kvinder i Shakespeares Stykker. Denne Bog er prydet med Staaltik, skulne af hende selv. Nu fulgte „Home and Abroad“, hvori der ogsaa er Tale om Tydskland. Derpaa kommer Historik: „Beauties of the Court of Charles II.“ Og nu først begyndte hun at beskæftige sig med Kunsten. Her finde vi først Biographier over italienske Malere, hvilke kom ud i smaae billige Bind for Folket. Derpaa skrev hun Kataloger over Englands Malerisamlinger, og endelig gif hun over til Middelalderens Kunst, og skrev et Børk om Legendernes Fremstilling igjennem Kunsten. Denne fortræffelige Bog er bleven meget fordeeltagtig bedømt.

Fru Jameson afgiver et Brevs paa, hvilke alvorlige Studier og hvilken Udholdenhed Fruentimmerne ere i Stand til, trods Mændenes Indsigelser. Og hun staar ikke alene. Vi kende Miss Strickland som historisk Skribentinde. Hun har skrevet Biographier over alle Englands Dronninger, og hendes Børk er endnu ikke fuldbendt, for hvilket hun fremdeles beskæftiger sig med Studier i det britiske Museum.

Desforuden maa man nævne Fru Sommerville, som, for at bekjempe en stor Smerte, Tabet af sin Egteskelle, begyndte at lægge sig efter Mathematik, og som, ved at gaar fremad i denne Videnskab, fandt saa stor Fornøielse deri, at hun udgav populære Bærker over fysisk Geographi og Geometri, som blive meget flattede. Hun har forstaaet at indlæse disse Vidensfaber i et Sprog, som ogsaa gjør dem forstaaelige for Lægsfolk, hvilket de lærde Mænd ikke formaaede at gjøre. Det kongelige Videnskabs Selskab i London har derfor udnævnt hende til Medlem af samme og opstillet hendes Børst i dets Sale.

Fru Sommerville lever nu for det meste i Rom, ligesom ogsaa Fru Jameson. Overalt hvor hun viser sig, møder hende den Agtelse og Anerkjendelse, som hun fortjener, og hvilke ikke alene ydes hende af hendes Fædrelands Sønner, men ogsaa af hele den øvrige civiliserede Verden. Denne almindelige Agtelse har dog ingen Virkning paa hende. Hun har enten ikke Die derfor, eller vil ikke have det, og bevarer bestandig en besfeden, elskværdig Simpelted i sit Væsen, saa at man, naar man ikke vidste det, aldrig vilde falde paa at man befandt sig i en berømt Dames Nærværelse. Følge hendes egen Overbeviisning fortjener hun heller ikke et saadant Navn. Hun veed formeget, til ikke at vide, hvor libet hun veed, og



derved at være i Besiddelse af den rette Beseftenhed.  
Som Pope siger:

A little learning is a dangerous thing,  
Drink deep or taste not the Pieria Spring;  
A little learning intoxicates the brain,  
But drinking deeply sobers it again.

### Afbildningen af norske Oldsager i Universitetets Samling i Christiania.

#### III. Jordsundne Sager fra Jærnalderen.

d. e. fra den Tidsalder i Hø-  
dendommen, da man almin-  
delig brugte Jærnet til Vaaben  
og skjærende Redskaber, men der-  
imod benyttede Bronzen, Her  
rettere nu, da Sink tilsættes  
Metalblandingen, Messinget  
kun til Sivater og Smykkesager  
i Righed med Guld og Sølv.

#### E. Smykker.

77) En Brystspænde af Guld.

A) Oversiden. (1 St.)

B) Undersiden. (1/2 St.)

C) Den tilhørende Naal  
af Sølv. (1 St.)

78) A) og B) Halsringe af  
Guld. (1/2 St.)

### En norsk Jentes Indtagelse i Bjerg 1720.

Troen paa Folks Indtagelse  
til de Underjordiske er her i  
Landet ligesaa gammel, som  
almindelig udbredt. Denne  
som andre overtroiske Forestil-  
linger ere vel i den sidste Tid  
begyndt stærkt at roffes af den  
almindelige Oplysning; men  
i Fjeldbygderne holder den sig  
endnu lige frodig, og det er  
ikke ret mange Aar siden der  
norde i Gudbrandsdalen indtraf  
en Indtagelse, som satte baade  
Almue og Præst i yderlig  
Virkelighed og fandt al en skelig  
Lilto. Blandt alle slige Ind-  
tagelser er imidlertid den, der  
1720 fandt Sted i Adalen  
omstændeligt oplyst, da der  
blandt Universitetets Manu-  
skripter desangaaende findes  
en omstændelig Forklaring for  
Netten, hvilken vel gjennem  
et dansk Tidskrift kan være  
en enkelt af vore Læsere be-  
kjendt, men som dog for Over-  
troens Historie har saa stor  
Interesse, at vi ikke tage i  
Betænkning at optage den i sin  
Heelhed i vort Blad. Denne  
Forklaring lyder saaledes:

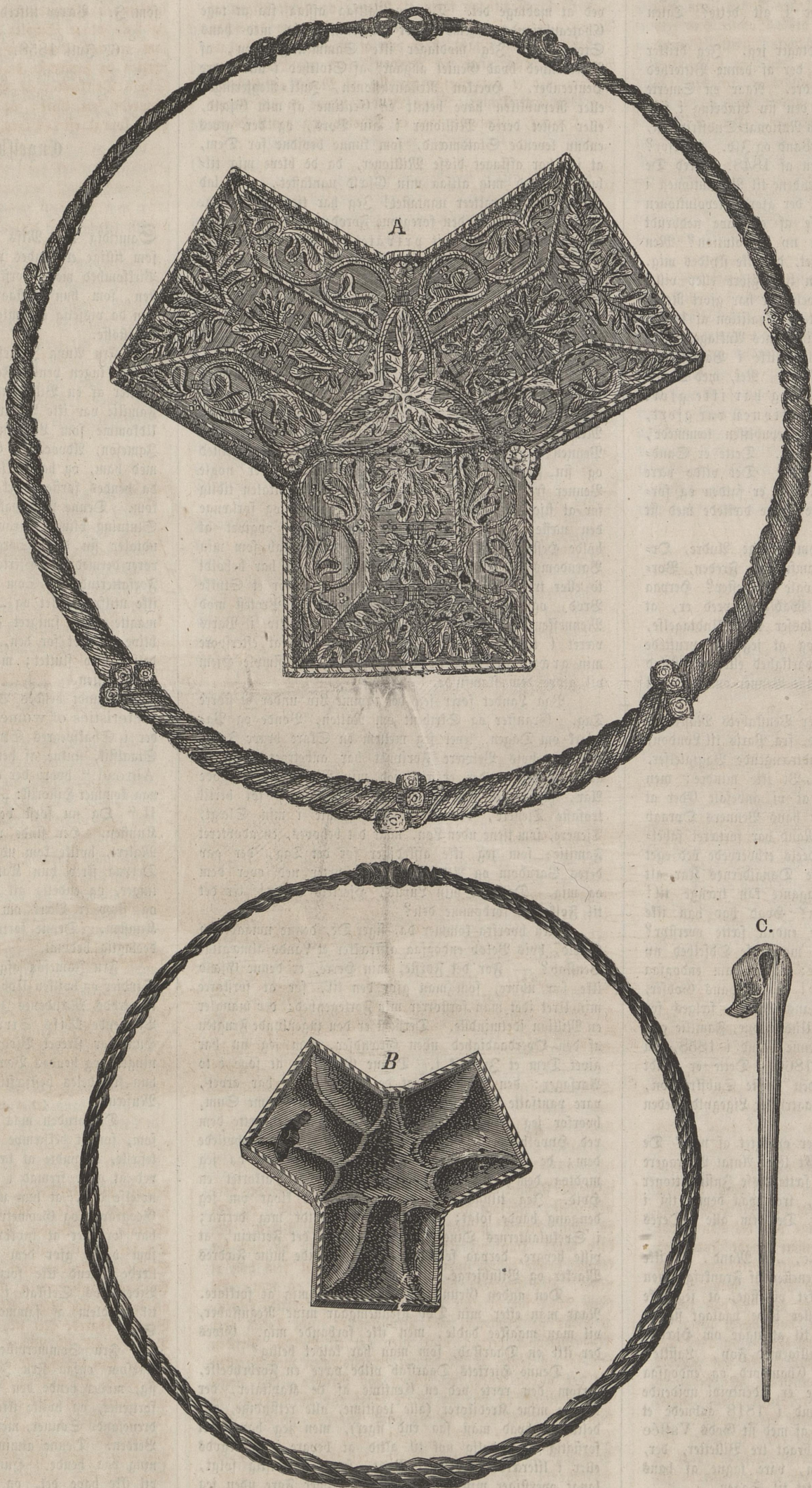
„Examination holdet den  
7de og 8de August 1720 paa  
Nordrehougs Præstegaard paa  
Ringeriget, udi Deres Værel-  
seder Hr. Daniel Rami  
og Hr. Diderich Stilings  
Overværelse, angaaende den  
udi Adals-Anne i Nordre-  
hougs Præstegjeld, omtrent  
ført i Junio næstforhen efter  
Beretning i 5 Dage udi Bjerg  
indtagne Pige, Astri Dis-  
datter, 15 Aar gammel,  
da udi Hønefte paa Gaarden  
Scharud udi bemeldte Adal-  
len, og fød af Forældre Ole  
Elsrud og Guru Niels-  
datter sammesteds, hvis Ud-  
sigende er saaledes:

„At som hun gif og gjet-  
te 1/2 Hjerding fra Gaarden  
Scharud, noget ud paa Es-  
termiddagen, hørte hun udi  
Bjerg et Spil af Lyd som  
en Langeleg, hvorpaa da hun  
blev staaende og lyhde, blev hun vaer en Mand af  
Postur, Udtale og Røder som hendes Hønsbonde hun  
tjente hos, Niels Scharud, kommende ligesom hjemme  
afra, og spurgte hende, om hun ikke hørte det smukke

Spil, hvortil hun svarte ham Ja; derpaa han begjærede,  
hun vilde kaste sin Kniv, hun bar ved Siden udi sit  
Knivske, udi næste Steenrose, som hun og efterkom.  
Derefter gif han for hende og bad hun vilde følge efter,  
hvori hun og blev adlydt, og som de et Stykke paa  
Veien vare avancerede, tog han hende under Armen og  
ledte hende, at hun skulde komme desto snarere derhen,  
og som de komme paa en stor, flad Vej, mødte dem fire  
Mænd, som vare klædte udi røde Troier, sorte Buxer,  
blaae Strømper, sorte Sko med Spænder udi, en sort,  
rund Lue, og havde gult Haar, og i samme Dieblif  
blev da hendes formeente medhavende Hønsbonde udi be-  
meldte Habit og Skikkelse omdannet, og strax derpaa udi

end som Messing, og ligesom med Messing-Spiger over  
alt beslagen. Udi hvilket Bjerg, da hun indkom, beretter  
iblandt andre, midt paa Gulvet at have seet der en ekstra-  
ordinær stor Mand, staaende med en Guld-Berique og en  
sort Hat paa Hovedet, og for det Øvrige som de Forbe-  
nævnte habiteret; hvilke, da han fik hende og følge at  
see, skal have sagt: „de fik hende alligevel.“ Derpaa  
beretter Pigen at være falden udi en heftig Graad, hvor  
hun da blev af en Præst (udi Habit som andre Præster)  
formanet sig derfra at entholde, og være ved frit Rod,  
hende foreholdende de Herligheder, hun der saae og kunde  
blive deelagtig udi. Samme Præst skal have havt en  
Sølvfande udi den ene Haand, og et Sølvbæger udi den

anden, hvilket han holdt hende  
tæt indtil Munden, mens som  
hun intet derudaf har villet  
smage, tog han det igjen til-  
bage, og blev hun (som hun  
beretter) alt imidlertid med  
Haanden holdt paa Hoved af  
den besagte store Mand, med  
idelig Formaning, hun fra at  
græde og være forrigfuld, skulde  
aflade. Derefter beretter hun  
at være bleven sat udi en  
Kænestol ligesom udaf Sølv  
og Guld, og en sort Fagon,  
(som hun ei vidste at beskrive);  
alene at derudi laae 2de blaae  
Silke-Buder, een udi Sædet  
og een ved Ryggen, meget  
bløde, at hun faldt dybt derudi  
ned. Dernæst udsagde Pigen,  
at være kommen til hende en  
Kone (vegende paa Præsten,  
at det var hendes Mand) med  
en Lærse-Klæning udi Haanden,  
og bad hende spise, med disse  
Ord: at hun vidste hun var  
sulten, og lagde hun saa Klæ-  
ningen udi Pogens Skjød, og  
bad hende atter saae Mad;  
skal og have løftet Pogens  
Hoved op, og tilholdet hende  
ikke at slaa sine Dine ned,  
mens see paa hende og de Om-  
staaende, hvilken Præste-Kone,  
Pigen fortalte, en Tid lang  
ved Stolen hos hende at være  
bleven staaende, og omfider  
bragt hende et Kruus at drikke  
af. Mens som Pigen ingen  
af Delene vilde smage, tog  
hun det bort igjen, og satte  
det paa et stort Bord, omtrent  
til 100 Personer, opfyldt med  
mangfoldige Mad, Rander,  
Kruke og Glas, som til et  
stort Bryllup, hvilket Bord  
Pigen beretter, med et blaat  
Bord-Klæde at være bedækket,  
og sagde Pigen at Præste-  
Konen og mange Andre strax  
derefter kom til hende med  
mange Slags Mad, som de  
nødte hende til at spise, og  
blev holdet hende tæt indtil  
Munden, uden at hun smagte  
det Ringeste derudaf; hvorefter  
Pigen intet vidste at nævne  
uden Steg, Sukker, Smør  
og Øl. Derpaa, siger Pigen,  
Præste-Konen at have sagt til  
hende at ville vise hende sine  
Døtre, om hun vilde være  
smuk, lystig og glad; hvorefter  
paa og strax en Mængde af  
Kvindfolk og Mandfolk skal  
være indkommen, og Præste-  
Konen da tillige sagt til Pigen:  
seer Du nu hvor mange Døtre  
jeg have, hvilke, efter Pogens  
Udsigende, vare klædte paa  
Hovederne med spraglede Luer,  
med meget Rødt iblandt, der-  
under Nathætter med røde  
Kniplinger fore, Ringe og  
Kjeder udi Ørene, som hang  
endeel ned til Skuldrene, Guld-  
Kjeder om Halsen, og havde  
meget hvide Hals og Hud,  
blaae Serker, spraglede Troier,  
med Rødt og Blaat udi og  
fulde fuld af glimrende Stjer-  
ner, røde Skjorter, meget vide under, røde Forklæber, røde  
Sko, Guld-Kjeder om Livet, som hængte langs ned ved  
Siden, og Ringe paa Fingrene, Alt (som Pigen fortæller)  
paa Kjøbstedviis gjort. — Disse saa kaldede Præstekonens



Bjerget forflyttet (uvidende hvorledes); alene hun saae  
der blev igjenluttet efter hende en Dør, større end en Port,  
hvorpaa hun ei nogen Laas eller Hængsler fornem; var  
efter hendes Udsigende meget glimrende, smukkere og rødere

ner, røde Skjorter, meget vide under, røde Forklæber, røde  
Sko, Guld-Kjeder om Livet, som hængte langs ned ved  
Siden, og Ringe paa Fingrene, Alt (som Pigen fortæller)  
paa Kjøbstedviis gjort. — Disse saa kaldede Præstekonens



Dette nærmede sig til Pigen, strøg og klappede hende paa Skuldrene, og viste hende al deres Stads og Pragt, som de lovede at overlade hende, om hun vilde blive hos dem; tog og Ringene af deres Fingre og vilde sætte dem paa Pigens, og som Pigen berettede, skal hun have hørt dem sige imellem hinanden: O gid hun vilde blive hos os!

Strax derefter, siger Pigen, Præste-Konen med de Andre søgte at persvadere hende til at tale, med Løfte, de da skulde holde saa meget af hende, og lade see deres Godhed imod hende, hvilket bemeldte Præste-Kone atter siden igjentog saaledes: at dersom hun vilde endda tale, skulde Pigen faae see hendes 10 Sønner, som i det samme lode sig see, og strax spurgte, hvor Pigen var, hvorpaa Præste-Konen gjorde dem Henviisning; derhen de da nærmede sig, og forstyrede Præste-Konen Pigen, om hun vilde blive der, at faae hvilken af disse Sønner hun selv vilde have, og hørte Pigen, at disse Præste-Konens Sønner enhver især tilspurgte hende, om hun vilde have dem, og at de trættede imellem hinanden, at den ene sagde Pigen vilde have ham, den anden sig, og at de onskede: O gid Pigen vilde blive her. Herefter siger

Pigen, hende af Præste-Konen saaledes blev tiltalt: dersom du vilde tale, kommer Mama din og Moster din, hvilken sidste hun derpaa strax blev vaer, med en Lærse-Klæning udi Haanden, der vilde overtale hende at spise den, sigende: Haver du ikke vaaren hos mig saa mangen Gang og ædt, æd nu med; og da Pigen ikke endda vilde æde, sagde denne Moster: nu kommer hun Guru (som er Pigens Moder) med, som i det samme i alt lod sig see og tilfjune som hendes Moder, havende et Solvfruns udi den ene Haand, hvorpaa hun skænkede udi et Bæger hun holdt udi den anden Haand og gav Pigen, sigende: Drik din Galsning; hældte tillige med Bægeret ind til Pigens Mund, mens Pigen rykte Hovedet tilside og holdt Munden til. I det samme gik Moderen bort, og kom dog som tideste med Mosteren tilbage igjen til Pigen, og hørte Pigen af Moderen sige: O bedre mig for dig. Og som de endda ei kunde overtale Pigen, siger hun at Præste-Konen spurgte hende om hun vilde see Bruden, som og strax derpaa indkom med et stort Følge for sig af Mænd og Kvinder udi foranførte Dragt. Mens Bruden havde en rød Krone paa Hovedet, glimrende som en Jdselue, og guult Haar,

Guldfjeden, Dre-Ringerne og de Krands, som hun var fuld af om Halsen, og paa Troien omhyde, samt Kjedene om Livet glindfede som gloende Jern; havde og et rødt flinnende Skjort og røde Sko med Spænder, og fulgte Bruden en Hob bagefter, ligesom for; og fortalte Pigen fremdeles at Præste-Konens Sønner modte Brudersfærd midt paa Gulvet, med Kruse og Bægere udi Haanden, og skænkede Brudens Medfølge, hvilke samtlige forføiede sig til Pigen, og viste hende deres Pragt, Bruden og visende paa hendes, lovede Pigen om hun vilde tale, at overlade hende sin smukke Brudgom og al hendes Pragt og Dragt, at hun udi alt skulde blive ligesaa deilig som hun, hørte og at de repeteerte disse Ord imellem sig: O gid hun vilde blive her. Og at der i det samme indkom en extraordinær stor og tyk Mand med halv sorte og halv blaae Støvler paa Benene, og Sporer, udseende som en rød Lue, der stranglede meget hvor han gik, hvilken de fornemste da af Laget gik imøde, med adskillige Slags Drikke-Kar af Rander, Kruse og Bægere, der alle glimrede som Luer; og som han havde druffet, skal han have spurgt efter Pigen, og derpaa gaaet til hende med



En norsk Markententerke fra Arbilla-Leiren.

et rødt Bæger udi Haanden og sagt: „I hvor er hun smuk“, og med det samme spurgt om hun vil have ham, saa og begjært hun alene vilde smage paa det han havde udi Bægeret, skulde hun strax glemme baade Fader og Moder; og som Pigen sig dertil ei vilde bekvemme, satte han dog Bægeret tæt ind til hendes Mund, mens Pigen holdt Hovedet tilside og Læberne tæt til; derpaa forlod han hende lidet, og kom igjen og bad hende lægge af det stygge Gjetter-Horn hun havde om Halsen og Messing-Spænden hun bar udi Brykset, samt trække sine Klæder af, hvor i Stæden han vilde forsee hende med bedre og smukkere, hvilket ei før var talt, før Pigen siger: endel store Rister ligesom af Guld og Solv bleve opladte, og deraf udtagen adskillige Klæder, den ene prægtigere end den anden og viste hende samt Klæder, udseende som en Lue, dem de bad hun vilde tage om Halsen istæden for Messing-Spænden. Desligest blev Pigen og lagt endel Klæder i Skjodet, som hun sagde vare meget tunge, hvilke hende alle bleve tilfagt at maatte beholde. Endelig bad Bruden, der skulde luffes op en anden Riste, at Pigen kunde faae et smukkere Horn, hvilken Riste Pigen sagde deraf ligesom var proppet fuld, hvorpaa hende og blev lagt

nogle udi Janget og Haanden, efterat forbemeldte Klæder vare nedfaldne, ligesom af sig selv af hendes Skjød, og udi en strax derved staaende Riste, og hørte Pigen, der blev sagt: Hun vil ikke røre dem engang, og med det samme hende endnu anmodet at tale, hvilket som hun ei vilde, blev Hornene hende igjen fratagen og sagt: Vi have Intet for vi gjør alt dette. Endnu fortalte Pigen, at Brud og Brudgom med Brudersfærd, udi Tallet over 100 Personer derpaa strax blev sat til Bords; Bruden var for en Ende af Bordet og Brudgommen med Præsten for den anden Ende, og Pigen hos Bruden, dog noget ifra Bordet, og paa en høiere Stol end de Andres, at hun desto bedre kunde see sig om; hvorpaa de strax skal have begyndt at spise og drikke uden nogen foregaende Læsning. — Og berettede Pigen, der blev ideligen nogle staaende hos hende, som nødte hende at spise og drikke, og Andre igjen saa hun dandse paa Gulvet baade paa Kjøbsted-, Bygde- og Fjeldviis, under en ubefrivelig smuk Musik af alle Slags Instrumenter. Imidlertid saa hun Brudgommen sendte Bruden over Bordet en Solv-Skaal paa en Solv-Spade, hvorpaa Bruden gav Penge, og lagde Pigen og en Penge udi Haanden hun skulde lægge

derudi, med Forsikring, hun da skulde faae alle de Penge, som blev ilagte. Mens, som hun alt hertil ei var at overtale, tog Bruden Pungen tilbage og sagde til Pigen: Du far saa ilde afsted; og blev saa Skaalen paa samme Spade af Bruden over Bordet Brudgommen tilbagesendt, hvorpaa Brudgommen skal have reist sig op fra Bordet og spurgte om Pigen ikke vil lægge Pengene derudi? som Bruden svarede Nei til; og strax stod en Anden op fra Bordet, gik til Pigen med Skaalen og gav hende en Penge hun endelig skulde lægge derudi, og som hun endda ikke vilde, gik han igjen tilbage med Skaalen og Pungen, med mere som passerende imidlertid de spiste. Endelig forklarer Pigen, at da Maaltidet var endt, blev Bruden ledt til Brudgommen, som begge kom til hende og nødte hende at dandse med Bruden, hvortil hun og af Stolen blev nedløstet; mens som hun dertil ei heller var at persvadere, dandse Brudgommen selv med Bruden, og siden vedblev stedse med de samtlige at dandse, indtil Pigen hørte dem nogle Gange lade ilde over den stygge Bjeldes Lyd de hørte, og at de dandede saa ilde, hvor de skal være gaaen hen over Jlden i Skofstønen og vredet deres Hænder samtlige; og derpaa blev der sagt til Præste-



Ronen: de faaer at have hende ud igjen. I det samme sagde Pigen, at Præste-Ronen tog hende under Armen og kyskede hende noget haardt over Brystet, mens En, som stod paa Gulvet, raabte til Præste-Ronen: Farer ikke ilde med hende, vi skal altid faae hende igjen. Imidlertid blev hun af samme Dør udbaaet, som hun kom ind, og sat paa en rund grøn Flek, ligeoverfor Gaarden, som Pigen syntes hun tjente, og bad Præste-Ronen hende sidde der, og løb saa bort. Pigen siger og ei at vide hvortil hun sad der, mens om Morgenen, som Solen begyndte at komme op, kom En til hende udi en rød Trøje, og sagde til hende: om hun nu vilde tale, hun da skulde slippe ind igjen, og i det samme tog han Pigen og bar hende til Gjerdet af Gaarden, hvor hun tjente, og steg derover med det ene Been, satte hende indenfor, sigende: Løb nu, lad see hvor fort du kan gaae, som Pigen og gjorde, og lukte Stuedøren selv op, der faldt imod Sædvane noget haardt imod hende, at hun maatte holde imod den, hvorover hendes Madmoder og Hjenestepigen, som vare alene hjemme og laae i en Kove næst ved, hvorimellem Døren stod aaben, blev hende haer, og torde ikke komme til hende, hvorfor Pigen bad dem komme ind, som og stete, og de spurgte hende om hun vilde have Mad eller Drifte mens Pigen begjærede Drifte, hvorpaa Madmoderen tog til en Skaal med Mælk, som Pigen syntes ikke at være stor nok, og begjærede en større, saafom hun sagde at være overmaade tørstig, som og blev efterkommet, og da hun havde faaet en eneste Mundfuld deraf, sagde Pigen sig ganske mæt. — Derefter, siger Pigen, Madmoderen tog Gladbød og havde Jld derudi og røgte hende med og kastede en Kurv over hendes Hoved, af hvilken Damp Pigen siger hun ligesom var daanefærdig, og vilde nær besvime, hvorfor Madmoderen kastede hende af og lagde hende, hvorefter hun holdt idelig ved Sengen udi tre Dage, og ellers syg udi otte Dage, hvorimodens hun kun lidt eller intet kunde tage, men stedse befundet sig fræstesløs, med Hovedpine bekværet og til Sovn hengiven.

Slutteligen fortalte Pigen, at som hun var bleven frisk, og fik Lov at reise hjem til sine Forældre, hvor hun var 14 Dage, til der ved Annet blev gjort Messse, og vilde da første Gang gaae til Herrens Bord, blev hun efter Anmeldelse ei admitteret, men henvist til Klokkeren, for endnu bedre i hendes Christendom at blive undervist, hvortil hun Dagen efter i Følge af fire Bønder begav sig paa Veien, hvilke fire Mænd forklarede, at have seet ved Pigen gaaende samme Tid een udi lige Gestalt og Habit som hun, hvilken Pigen efter Tilspørgelse siger ei at være bleven vaer, eller vidst udaf, førend de kastede hende en Kniv over Hoved, og fortalte hende det; hvorefter hun kom til Klokkeren, og da hun havde været der i nogle Dage, bleven til Guds Bord antagen, og samme Dag for Præsten, hvis herom er befreven udi alt Ord til andef, ligeledes Passagen fortalt, og sagde til denne Tid siden ikke at have fornømt til de allerringeste Anfegtninger.

Allersidst forklarede Pigen Afri Olsdatter paa adskillige til hende gjorte Spørgsmaal:

1. At hun ikke vidste at have været borte 5 Jevndøgn uden efter hendes Madmoders og de Andres Sigende, helst siden det hende ikke forekom at have været fuldt en halv Dag, sagde og derhos ei imidlertid at have talet et Ord.

2. At hun ei samme Dag hun blev indtagen havde spist nogen Slags Rod, Vær, Blade eller Græs, ei heller ligget i Marken, mens da hun stod og hørte Spillet, blev hun ligesom lidt søvnig.

3. At Bjerg-Golfenes Talemaade var ikke just paa Fjeldviis, men paa Udhoigds Maade og var meget grovt og dumt, dog Kvindfolkens Udtale finere end de Andres.

4. At hende ei nogen Hunger, Tørst, Sovn eller andet imidlertid hun var derinde paa som, efterdi Tiden hun var der syntes ikke at være saa længe, at hun kunde have det fornøden.

5. At det Sted, hun var udi, var meget stort, større, høiere og længere end Kirken, Bæggene med Taget ganske flet, ligesom af Messing og fuldt over alt at tilsee, som med fortinmede Spiger tæt beslagen; hvorudi var en Skorsteen, og af Messing paa Fjeldviis gjort; Bortset kunde hun ikke see, saafom det med et blaat Silke-Bordklæde var bedækket.

6. At hun ikke derinde havde seet hverken Sol, Maane eller Dag, mens havde det meste Lys af de mangfoldige paa Bordet udi røde Lys-Stager brændende Lys, og af Jlden, som idelig brændte paa Skorstenen, og saae hun, naar Dorene bleve opslukte, og Nogen derigennem ud og ind gik, ligesom grønne Enger udenfor. Desligeste siger hun at have seet, der blev reved smaa Børn med ingen anden Gjørffel, end at de lagde dem Arme og Hænder ved Siden, som de paa Landet lægge i Krybs, saa og mange smaa Dreng og Piger af alle Slags Alder; endnu observeret, at de spækkede Jule-Stege med Fjeld og satte dem paa Spid for Jlden, som hun sagde tilforn aldrig at have seet.

7. At hun ikke var tungfindet, eller gik i Sovne nogen Tid.

8. At hun aldrig havde hørt noget Eventyr paa samme Maade tilforn, men vel om Bjerg-Folket og andet, men ei saaledes fortælle, saa og hørt af gamle Folk, at

paa samme Sted omtrent hun blev indtagen, haver de seet en Flok Gjed-Unger gaaende, med en Bjerg-Hund hos dem, hvortil naar nogen nærmede sig, skal de alle-tider være forsvundne.

Om hvilket Alt, naar forlanges, hun vil aflægge sin Saligheds Eed, saa og de fire Mænd, at have seet indmeldte paa Veien fra hendes Forældre til Klokkeren med hende gaaende Pignelse.

Saaledes rigtig efter tit indbemeldte Piges Udsigende udi Pennen forfattet.

Datum ut supra.

J. Mufst.  
(Amtmand i Bistum.)

## Skizzer af de selskabelige Forholde i Grækenland.

(Af „Europa.“)

For nogle Aar siden, 1852, gjorde en Franskmand, Hr. Edmond About, en Reise til Grækenland. Han medtog alle Gymnasialopdragelsens Illusioner; han haabede at finde en skyfri Himmel, et spejlglat Hav, et evigt Foraar og fremfor Alt kristallklare Bække og kjølige Skjager. Men han opdagede der kun Bjerge uden Skove, Sletter uden Græs, Floder uden Vand, en Sol uden Medlidenshed, ubarnhjertigt Støv, smukt Veir, som var tusinde Gange kjedsommeligere end Regn, et Land, hvor, som han udtrykker sig, Grønsagerne styde frem fuldstændig kogte, hvor Hønsene lægge haarde Eg, hvor der i Haverne ingen Blade gives, hvor den grønne Farve er udsirogen af Regnbuen, hvor de trætte Dine søge Grønt uden engang at finde en Salat, hvorpaa Blikket kunde udhvile sig.

Man maa dog lade Franskmanden vederfares den Retfærdighed, at han, trods de mange Skuffelser, som han fandt i dette sin Kængsels Land, ikke blev blind for de mange gode Sider, som Grækenland og dets Beboere frembyde, og at han vel stikder hvad han saa med nogen malitios Humor, men uden bitter og ondskabsfuld Overdrivelse. Ogsaa maa den mest Upartiske give ham det Vidnesbyrd, at Hr. About i sin Reiseberetning „la Grèce contemporaine“, trods den frivole Tone, som han ofte anslaar, og trods den uvilkaarlige Forindtagenhed, han som Franskmand lægger for Dagen mod visse høitstillede Personer, i det Hele giver os et sandt Billede, rigt paa interessante Træk, af de derværende Tilstande. Vi forbigaae, hvad han siger om sine Reiser i det mindre besøgte Indre af Landet, om Regjering og Forfatning, og benytte hellere en Række af pikante Anekdoter og Skildringer, der i Abouts Bog ere adspredte i mange Kapitler, for at udfaste en Skizze af Selskabet i Grækenland.

Fra Moskau til Mexico seer det gode Selskab overalt ligesaa eens ud, som Hotellerne, med den eneste Undtagelse, at Folk af god Tone have mere eller mindre Opdragelse, Hotellerne flere eller færre Loppaer. Men Athen udmærker sig i begge Henseender; de fine Manerer ere der ligesaa sjældne i Selskabsverdenen, som Lopperne ere hyppige i Hotellerne. Hr. About erholdt ved sin Afreise fra Paris af en fornem russisk Dame, Fru A... nogle Kommis-sioner til hendes i Athen gifte Datter, Fru Katharina S... Fru S. modtog Paffen og dens Overbringer med den Hjertelighed, som ikke koster Russerne noget. Hun indbød ham til en Diner næste Dag, saavel som til et Bal, hun vilde give om otte Dage. Hr. About modtog begge Indbydelsler med Beredvillighed. Fornemmelig pirrede Ballet hans Nysgjerrighed, thi det var ham meget magtpaaliggende at see den skjønne Verden i Athen samlet.

Den 18<sup>de</sup> Februar fandt den store Begivenhed Sted, om hvilken man allerede havde talt siden Vinterens Begyndelse; thi Baller ere i den athenienske Selskabsverden ikke hyppige. Naar der i Lobet af Vinteren dandses fire Gange ved Høffet, saa kalder man allerede Saisonen meget livlig. Fru S. havde fuldført et Slags Statskou, idet hun ikke havde indbudt en god Herr med store Præstensioner, men ringe Opdragelse, som overalt paastrænge sig og som man kun nodig taaler. Derved havde hun skabt sig temmelig mange Fiender, som gjorde hvad der stod i deres Magt, for at fordærve hende Ballets Glæder. Man mærkede det snart. Athen besidder kun et eneste Orkester: Theaterorkesteret. Naar Kongen vil have Tafelmusik, saa maa Theatret begynde senere. Naturligvis havde Fru S. allerede bestilt Orkesteret fire Uger i Forveien. Musikanterne kunde ikke komme for Stykkets Slutning, men man havde lovet hende at give en meget kort Opera og at synge den i Galop. Skiebuen, eller meget mere den onde Billie, vilde dog, at Theaterdirektionen satte en af de længste Operaer paa Plakaten, indlagde Mellemspil og truede enhver Violin, som ikke var paa sin Plads, med hoi Mulk.

Man maatte derfor hos Fru S. i Forstningen dandse efter Pianoforte. Damen havde ellers gjort sit Muligste for at give Ballet Glæds. Hun havde sørget for Blomster, som i Athen ere temmelig sjældne; de vare endog saa, saavel som Lys, tilstede i Overflod. I Mangel af Parket

(som kun findes i det kongelige Palads) dandsede man paa et smukt Tæppe. Orkesteret spillede vel ikke Melodier fra forrige Vinter, men man dandsede ogsaa meget godt efter gammel Musik. Forfriskninger vare saa rigelig forhaanden, at der endog saa blev noget tilovers for Damerne efter at Herrerne havde forsynet sig. Kun paa Et var der lidt Mangel: paa Plads. Men man kan ikke rive sit Huus ned for at give et Bal! Paa den anden Side havde ogsaa de Indbudne gjort hvad der var muligt til Festens Forherligelse. Herrerne vare vel ikke fuldkomne (hvor ere de ogsaa det?): her og der bemærkede man en Kjøle fra anden Haand, et allerede noget brugt hvidt Halsbind og en Vest fra Perikles's Tid. De græske Officierers Dragt gjør liden Effekt: Epauletterne ere af Blik, Oberstens ganske de samme, som Sekondlieutenants; de saa Tresser paa Uniformerne have intet Blendende. Den Clique, hvorimod det nylig omtalte Statskou hovedsagelig var rettet, var blot spagt repræsenteret. Kun to eller tre vare tilstede, blandt disse Overhofmarskalk Kolofotroni, en gammel liden, hvidhaaret Herr med teglsteentrødt Ansigt. Damerne bare næsten samtlige Pariserkostumer.

Endelig viste Orkesteret sig, og bebudede strax sin Ankomst ved en mere og mere fornemmelig Hvidløgsskud. Denne Hvidløgsskud er en Lokallugt, som næsten findes paa alle helleniske Baller; man holder i Grækenland saavel Baller som Bedekoller uden Hvidløgsskud, for slaae. Ingen dandses med større Naseri end det gode Selskab i Grækenland. Især ere Damerne utrættelige. Gjør man blot en oieblikkelig Pause, for at lade sin Dandserinde drage Ande, saa er strax en anden Kavaleer ved Haanden, for at bede Herren om Tilladelse til at maatte dandse en Extratour med hans Dame, som om det var hiin, der trængte til Hvile.

Mindst glimrer paa Ballerne i Athen Underholdningen, saavel hvad Form som Indhold angaar; men omendkjønt den bestod i temmelig forslibte Sladderhistorier, saa kunde dog den Fremmede saa meget pikant at vide. Man fortalte fremdeles Fru K's Bortførelsehistorie, en i Athen bosat Englands Rone, endkjønt Historien allerede var fyrrerhye Aar gammel; men hvad der i Athen er forældet, tør vi vel her fortælle som en Nyhed. Mr. K. boede allerede dengang i Athen og havde forelsket sig i en ung Armenierinde i Konstantinopel, der havde en Søster. Begge Søstre vare smukke og giftefærdige; Engländeren elskede den Ældre. At gifte sig med hende paa den sædvanlige Vis gik ikke an, da Lovene dengang forbød en Armenierinde at ægte en Franker. Man maatte derfor gribe til et noget voldsomt Midde; og da en Engländer aldrig forelsker sig halvt, saa var Mr. K. snart besluttet paa at vove en Bortførelse; han forlod ogsaa at overtale sin Elskede til at give sit Samtykke. Der var kun den ene Ubegyelighed, at man i Konstantinopel ikke kan iværksætte en Bortførelse med Extrapost, da der hverken gives Extrapostvogne eller fremkommelige Veie. Man blev enig om, at Bruden skulde lade sig indpasse i en Cederkiste, indrettet saa bekvemt som muligt og gjenmboret med smaa Huller. Paa denne Maade skulde hun bringes ombord paa et Skib og efter en heldig Ankomst til Athen antage Navnet Fru K. Skibet var i Begreb med at gaae under Seil, Risten stod færdig, der var anbragt en Afdeling til at sove i, og Rum for Reiseproviandten. Men i det Dieblis, Pigen skulde stige ind blev hun tvivlsraadig. Hendes Søster, en god Sjæl, indgav hende saa meget Mod, som muligt; men intet kunde bevæge hende. „Søster, vær dog intet Barn“, sagde hun; „fire Dage ere snart forbi, og om fire Dage er Du i Athen, naar Vinden bliver god. Du reiser jo vistnok ikke meget bekvemt; men kan man da her i Livet altid have sin Bekvemmelighed? For at faae en Mand, kan man allerede udstaae nogen Pine!“ — Den ældre Søster steg ind i Risten og sprang rask ud igjen. Hun fik som en Paafugl, saaf snart man bragte Laaget for at lukke den. Endelig raabte hun, at hun hellere vilde dø som gammel Jomfru end reise til Bryllup i en Kiste. „Men betænk dog, den smukke Cederkiste, som bliver ganske ubenyttet!“ sagde den yngre Søster. „Dg den stakkels Mr. K., som venter Dig! Har Du da ingen Medlidenshed med ham? Mig gjør det hjertelig ondt.“ — „Naa, naar Reisen ligger Dig saa paa Hjertet“, udraabte den Ældre utaalmodig, „hvorfor reiser Du ikke selv?“ — „Jeg vil betænke mig“, svarede den Lille. „Hvorledes! Du vil gifte Dig med Mr. K.“ — „Hvorfor ikke?“ — „Men hvad vil Folk sige, Søster?“ — „Men tænker da Du paa, hvad Folk vil sige“, gav den Anden til Svar. „Bryder Du Dig maaskee derom? Efter min Mening er Du kun bange for at frosle Dig. Jeg har mere Mod end Du.“ — „Gjør hvad Du vil“, svarede den Ældre; „jeg onsker Dig en lykkelig Reise!“

Da alle Forberedelser vare trufne, havde den unge Pige intet videre at gjøre, end at omarme Søsteren og stige ind i Kisten, som tillukket og med al mulig Omhyggelighed blev bragt ombord paa Skibet. Efter fire Dages Reise ankom Angjældende til Athen frisk og nydelig som en Nürnberger-Duffe, naturligvis til ikke ringe Forundring for Mr. K. Mr. K. var imidlertid en af hine methodiske Engländerne, som ikke gjerne afstaa fra et Forsæt, de netop have fattet. Han havde engang foresat sig at gifte sig paa den og den Dag; Bryllupsfadsen var bestilt



og der var ingen anden Brud ved Haanden. Desforuden vare de tvende Søstre temmelig lige: — Giftermaalet fandt Sted. Vi kunne tilføje, at ingen af Parterne har havt Anledning til at længes efter en ny Bortførelse.

Hr. About lærte ogsaa en af Dagens Helte at kjende paa Ballet. Den Græker, som havde overtaget en Cicerones Rolle for ham, viste ham en græsk Officier, der havde havt en Duel, som i lang Tid havde været Dagens Thema. Vor Rejsende erkjendte sig om han havde duelleret godt, og fik til Svar: meget godt og egentlig snarere to Gange end een Gang! Den første Marsch til Duellen var den smukke lille Dame med den dybtnebringe Rjole (Ciceronen pegede paa en af de tilstedeværende Damer). Den græske Officier havde skammelig bagtalt en ung Gesandtskabsattaché; han havde beskyldt ham for at have taget denne Dames Kjærlighedsintriger med en tydsk Diplomat under sin Beskyttelse. Man sloges paa Pistoler. Officiere stød først og feilede. „Min Herre“, sagde Modstanderen, „Stuudet gjælder ikke; Deres Haand rystede for meget. Lader os begynde forfra!“ Officiere lod sig ikke bede to Gange: han begyndte paa Ny og stød endnu engang! Saa vel med Hensyn til Ridderlighed som Galanteri afvige Begrebene der noget fra det vestlige Europas. Paa et Høfald havde en fremmed Gesandts Gemalinde en Muslingskal med Jis i Haanden, som hun kun havde halv tømt. En af de fine unge Herrer iler hen for at tage den fra hende, dog ikke for at sætte den paa en Tallerken, men for at spise Isen fuldkommen op med Gesandtsindens Skæ. Han troede derved at have opført sig meget galant! En anden Græker, en Officier, valfede en Aften med en Dame, hvis Armbaand gik op; hun gav ham det til Opbevaring og han stak det i Lommen. Da Dandsen var til Ende erindrede Damen sit Armbaand; men hendes Dands lod til at have glemt det. Med en Græker kan man ikke være forsigtig nok, tænkte Damen og forlangte kjæft sit Armbaand, som var temmelig værdifuldt. Officiere lagde den dybeste Forundring for Dagen. „Jeg haabede“, sagde han endelig, ligesom fornærmet, „at De vilde tillade mig at beholde det som en Erindring om Dem!“

Endnu mere end paa Ballerne lærer man det egentlige græske Liv at kjende paa Gaderne; thi ligesom i Oldtiden lever den nuværende Græker langt mere paa Torvpladsen end i Huset. Den frie Plads, som er opstaaet ved Krydsningen af Aeolus og Homergaden i Midten af Byen, er det nuværende Athens daglige Salon. Der, siddende paa Stole foran Kafeerne, eller midt paa Beien, samle Borgerne sig, røge Cigarer, tale om Krig og Fred og give Europas Kart en anden Skikkelse. Foran Universitetet samle Studenterne sig i tætte Grupper og disputere larmende; foran Kirkerne staae Boplene og stride over theologiske Spørgsmaal; Smaafolk forsaml sig i Materialhandlerens Bod, i Barbeerstuen eller i Apotheket, eller egentlig ikke i Huset, men med en God paa Tærskelen og et Dre paa Gaden, for at ingen forbigående Dagsnyhed skal undgaade dem.

Desforuden er Bazaren meget livlig. Om Morgenen gjør enhver Borger, hoi eller lav, selv sine Indkjøb. Vil man see en Senator med Log i den ene Haand og en Kurr Salt i den anden, saa behøver man kun at gaae hen til Bazaren kl. otte om Morgenen. Torvekonerne sladre ikke ivrigere end disse høitstaende Personer, medens de prutte. De gaa fra Bod til Bod, erkjendte sig om Kourfen paa Øbler ogæg, eller aflægge en Begjæring, som holder dem fast ved Kjølesligerne, Regnskab for Gaarsdagens Afstemning. Begjæringen har endnu ligesom forud sin Bod paa Torvpladsen og heber endnu fremdeles træpezites, Manden ved Bordet. Han har altsaa endnu bestandig den samme Plads, det samme Navn, det samme Bord som i Aristophanes's Tid; men som en Følge af Civilisationens Fremstridt har han omgivet sit Bord med et Jerngitter, der beskytter hans Guld og Sølv.

Om Sommeraftenen kl. otte antager Bazaren et virkelig feragtig Udseende. Paa denne Tid kjøbe Arbejdere, Tjenestefolk og Soldater sin Aftensmad. Ser eller otte gourmands lægge sammen til et Bedehoved. De tarvelige kjøbe en Skive Melon eller en stor Agurk, som de spise raa, ligesom et Æble. De Handlende, som sidde bag Bjerger af Gronsager og Frugt, indbyde Kjøberne med lydelig Skrigen; store Lamper, fyldte med Olivenolie, kaste et smukt rodt Lys paa Hobe af Figener, Granatabler, Meloner og Rosiner. I denne Forvirring vise alle Gjenstande sig fra en glimrende Side, de falske Doner blive harmoniske; man mærker ikke at man vader om i et sort Dynd, og kjender ikke den modbydelige Lugt, som behersker den hele Bazar.

Den fornemme Verden har et Samlingssted for sig selv, der er for den, hvad Boulevarderne ere for Pariseren, hvad Hydepark er for Londonerboeren: Beien til Patisia, en stovet, slet vedligeholdet Chaussee, indfattet af Træer, der enten ere uddøde eller syge, af et Par Værts-huse, som ikke kunne rose sig af nogen særdeles Glæde og af Bygagere og tørre udrykede Marker, hvilke hde et mindre end paradissk Skue. For den lidet indbydende Forgrund bliver man dog holdt fædesles ved Baggrunden, som, naar Støvet tillader det, frembyder et herlig Pano-rama. Foran sig har man Parnasset, bag sig Athen og

Akropolis, til høire Lykabetos, til venstre Havet, Derne og Moreas Bjerger. Paa denne Promenade viser Selskabet sig mest til Hest, om Vinteren fra kl. tre til fem, om Sommeren fra syv til ni. Om Vinteren bliver Promenaden forladt, naar Boreas blæser, thi da er det næsten umuligt, med Vinden imod sig, at naae Landsbyen Patisia. Paa den Plads, som danner Udgangspunktet for Promenaden, spiller om Søndagen Militærmusiken og man forestinder da alle Klasser af Athens Beboere. Kl. tre om Vinteren og sex om Sommeren viser der sig en Trop Infanteri; strax følge Musikanterne efter i Uniform, og stille sig op under en Rotunde af Træ i Pladsens Midte. Soldaterne danne en Kreds om Musikken, bag denne holde Vognene, og endnu længere bort tumle Nyttene og Jod-gjængere sig. En halv Timestid efter vise Kongen og Dronningen sig til Hest med et Følge af Adjutanter, Ordonanceofficerer, en Gressdame og Dronningens Staldmester; de sprænge i Gallop ind i den indre Kreds og holde en Stund der. Et Musiknummeret til Ende, saa sætter Cavaladen sig atter i Bevægelse; de omslaaende tage Hatten af og Høffet er snart forsvundet i en Støvsky, for igjen at komme til Syn om et Kvartierstid. Dette gjentages hver Eftermiddag tre eller fire Gange, og steds blottes ærbødig alle Hoveder, naar Kongeparret rider forbi.

Unbefalingsbreve ere i Grækenland af ringe Nytte; dermed er det ikke sagt, at den Fremmede bliver slet modtaget i de Huse, hvor han afgiver dem. Et Husets Herre fraværende, saa modtager Tjeneren den Fremmede ved Døren. Man behøver ikke at være bange for at sige ham sit Navn; han fortæller det ikke til noget Menneste. Han er alt for discret til at tale med sin Herre om de Folk, som ville besøge ham. Afgiver man et Visitkort, saa modtager Tjeneren det som en Foræring, man gjør ham, og opbevarer det som en Erindring. Sidder Familien ved Bordet, saa giver Tjeneren den Bædd: de spise netop til Middag! og slaar Døren hurtig i for Næsen af En. Et Middagsmaal tidet forbi, og Husherren holder sin Siesta, saa heder det kort og godt: Han sover! Et Hæren hverken gaaet ud, eller ved Bordet, eller i Seng, ere Bærelserne saa vidt opryddede, at Gæsten ikke støder sig paa noget Mobil, og man er tilstrækkelig paaklædt for at modtage ham, saa kan den Fremmede træde ind. Man beder ham at sætte sig; man byder ham en Pipe eller en Cigarette, sætter en Koy Kaffe med Konfekturer for ham og tilsværger ham evigt Venskab. Men man beder ham ikke komme igjen.

Meget karakteristisk for Grækenland indleder Hr. About sin Skildring af det græske Selskab med et Kapitel om Rovervasenet.

Roverne ere ikke i Grækenland, som andetsteds, en Klasse, der staaer udenfor Selskabet.

Hovedsmanden for en Bande tilhører ofte de fornemmere Selskabskredse, Medlemmerne vende hyppigt tilhøre til det borgerlige Liv. Ikke sjelden bliver ogsaa Landmanden for nogle Uger Rover, naar der er et Hovedslag i Sigte. Senere vender han igjen tilbage til sin Ploug. Af alle Verdens Lande er Grækenland det, hvor Leilighed gjør de fleste Tyve. En i Athen boende Franskmand fortalte Hr. About, at hans Tjener en Dag var traadt ind i Bærelset til ham med en ængstelig Mine, dreiede sin Føt i Hænderne, hvorefter der udspandt sig følgende Samtale:

„Du kommer for at bede mig om Noget?“

„Ja, Effendi, men jeg vover det ikke.“

„Kom kun frem med det!“

„Effendi, jeg vilde gjerne paa en Maanedstid tage til Bjergene.“

„Til Bjergene! og hvorfor?“

„For at opfriske mig, Effendi! Jeg forruster her. Det er altfor civiliseret for mig i Athen og jeg frygter for at blive smittet!“

Kort af disse vigtige Grunde tillod Herren sin Tjener at gaae paa Mennestejagt i fire Uger. Efter Udlobet af denne Permission vendte hiin tilbage og stjal ikke engang saa meget som en Knappenaal i sin Herres Huus.

En gemeen Gendarme havde allerede i flere Aar traaget efter Korporatreserne. Han var en god Soldat, temmelig tapper, og den af hans Kompagni, som stodte mindst an mod Disciplinen; men han havde ingen anden Væbner end sig selv, og det var ikke tilstrækkelig. Han deserterede og slog sig til Roverne. I dette nye Kalb gjorde hans Talenter sig gjældende, og han var snart alle Gendarmeofficerer en velbekendt Personlighed. Man forsøgte at tage ham til Fange, men det mislykkedes hver Gang. Endelig indlob man sig i Underhandling med ham, lovede ham Benaadning, Ansættelse som Korporal og efter et Aars Forlob Befordring som Sergeant. Disse Tilbud kunde Roveren ikke modstaae. Han forlod Bjergene, traadte ind i sit Kompagni igjen som Korporal og ventede paa Sergeantreserne. Men de udebleve længere end man havde lovet; han tabte Taalmodigheden og flygtede tilbage til Bjergene. Han havde endnu ikke slaet tre Mennefter ihjel, forend man udnævnte ham til Sergeant, og for Diebliffet er han Officier uden at have haft andre Talsmænd, end de Folk, som han har skaffet ud af Verden. En Gendarme-Anfører fik det Indfald, for Alvor at gjøre en Ende paa Roveriet. Nogle

Maaneder efter vare Roverne virkelig forsvundne; men man skyndte sig at affætte Manden, thi han havde undergravet Selskabets Grundpiller.

Tvende Bekjendte af Hr. About, som havde i Sinde at gjøre en Rejse til det nordlige Grækenland, der især er meget besværet af Rovere, tænkte først paa at udvirke et Slags sikkert Leide hos de store Herrer, som aabenbart begunstige Roverbanderne. Men en Betænkelse afholdt dem fra at udføre dette Forhævede. „Gvad“, tænkte de, „om disse Herrer af Hensyn til deres Protegés under Haanden gav dem en Efterretning og gjorde dem en Present af vor Bagage! Bedre er det at stole paa vor gode Lykke, end paa en Græfers Hoiimodighed!“ De tiltraadte Rejsen uden sikkert Leide. Men de havde næsten bittert maattet angre det. Da de en Dag alene vare stegne op ad et stejlt Bjerg og i Ro og Mag glædede sig over den herlige Udsigt, saa de sig pludselig omringet af tre med Jinter bevæbnede Palikarer; til Lykke blev dem endnu en eneste, omendeffjont temmelig farlig Tilbagevei aaben, ned ad den stejle Bjergkrant; de ilede ned af Stien. Jorgjæves raabte Palikarerne: Holdt! Holdt! Denne Indbydelse kunde ikke engang bevæge de Flygtende til at see sig om; de misundte klot ved dette Bæddeløb Hjorte, Raadhyr og andet Bildt, men kom dog lykkelig derfra.

Vor Rejsende lærte endnu en anden af sine Landsmænd at kjende, som blev udplyndret paa Hjemreisen efter en liden Udflugt. Roverne traf et Udvalg blandt hans Sager. Hans Perfusionsrisle lode de ham beholde, da Palikarerne kun bryde sig om almindelige Geværer. Pengene berøvede de den Rejsende til sidste Svind, men da han talte meget godt Græsk, forklarede han Roverhøvdingen, at han ikke kunde komme tilbage til Athen uden Penge, og fordi han talte saa fortræffelig Græsk, gav den adelmødige Rover ham fem Franks tilbage. Dette Eventyr tildrog sig sex Mile fra Athen.

Engang var Hovedstaden næsten bleven indtagen af Rovere. Den berømte Karaissaki havde paa Den Kuboa samlet en Bande, som man næsten kunde kalde en Armee. Han drog dermed mod Athen og vilde høist sandsynlig have indtaget den, hvis ikke en af de første Kugler havde knust hans Arm og Armeen efter Anførerens Fald havde adspillett sig.

Den Streg, som staaer Karaissakis's driftige Forsøg nærmest, men fremfor den havde det Held at lyffes, var Borttagelsen af den østerrigste Lloyds Penge og Breve paa Landtungen ved Korinth. For at vinde Tid og ikke behøve at omseile hele Morea, lægge Lloyds Dampskibe til ved Landtungen Beskide i den lille Havn Lutrak, sætte der Breve og Varer i Land og lade dem fjøre over til den paa den anden Side af Landtungen liggende Havn Kalamaki, hvor allerede et andet Skib ventte. Dette værdifulde Bogntog blev engang anholdt og udplyndret, uden at man siden erfarede noget derom; Deeltagerne i dette heldige Røup have ikke rost sig af sin Bedrift og Politiet agtede deres Beskedenhed.

En fornem tydsk Rejsende, som havde den Egenkab at bære megen Guldstads, erfarede hvor farligt det er at smykke sig med Juveler paa Grækenlands Landeveie. Han blev anholdt af en Rover, som holdt to Pistoler frem for ham og affordrede ham hans Pung. Den Rejsende opknappede sin Overkjole, for at gribe i Lommen, og lod ubehændig nok en Guldskjæde komme tilsynne. „Giv mig ogsaa Dit Uhr!“ hed det. For at tage Uhret frem og læsgjøre Kjæden, traf Tydskeren uforfægtigen en af sine Handster af. „Lad mig ogsaa faa dine Ringe!“ hed det videre. Han gav ham dem. Ligeledes fik Roveren Die paa tvende Skjorteknapper med Brillanter. „Hid med Knappene!“ sagde han. Den gode Tourist tog dem ud af Skjorten, som nu gik op og lod en liden Medaillon tilsynne. „Giv mig den med i Kjøbet!“ sagde den Umættelige. Det var det grumme Slag; uden at have havt de tvende truende Pistollob for Dinene havde vistnok den arme Plyndrede vist den tapreste Modstand. Medaillon indeholdt en Lok af Janny Giskers Haar. Af alle hans Smykker var den det kostbareste; thi den var det, han i sit hele Liv havde betalt dyrest.

En fransk Hertuginde, som i Athen fører et Sær-lingeliv, en lidenfabelig Philhellenerinde, faldt engang i Hænderne paa Bibisti, en af Attikas berømteste Rovere, der forevrigt ikke driver sit Haandværk af Røvbegjærighed, men af Vrgrelse. Ulykkelig Kjærlighed har drevet ham — ligesom Roveren Moor — til at hævne sig paa den hele Mennefeskagt.

Stuepladsen for hans Bedrifter var Athens nærmeste Omgivelser. Hertuginde befandt sig alene i sin Vogn, eller rettere saa godt som alene, thi den græske Officier, der ledjagede hende, havede som et Gæseløv og havde gjemt sin Sabel under Vognsædet. Bibisti vidste i sin Glæde over en saa riig Fangst i Diebliffet ikke, hvilken Sum han skulde fordre som Løsepenge; han talte først om 20,000 Doubloner, derefter om 100,000 Pd. St.

Da Hertuginde mærkede, at han ikke lod til at kjende de Pengesorters Værdi, som han talte om, spurgte hun ham, hvormange Drachmer han forlangte og Svaret lod 200,000. Han forstode at ville gjøre et godt Brug deraf, lovede at trække sig tilbage til Tykkiet, ikke at røve Nogen mere, at kjøbe sig en Landeindom og



maatte fødes af Haanden. Beregner jeg for hvert Menneske 2 Edr., og dertil 100,000 Edr. til at faae, saa maa her anstaaes 300,000 Edr. Antager jeg den moderate Pris af 50 Rdl. overhovedet for Lønden, saa udgjør det en Summa af 15,000,000 Rdl. Jeg kan ikke nægte det, jeg venter gyselige Dyrin. Dog Rev. \*) veed vel Naad for alt Uraad, og staaer Korn; saa mener jeg vel, at Kancelli-Præsidenten sørger for at staae os Rjod. Gud bevare os! hvilke Mennesker! —

Dog, jeg hter vel for meget; dog ikke  $\frac{1}{10}$  af hvad jeg føler. Gode Penge faar vi vel snart, naar alle Epauletter ofres paa Statens Alter! og saa falder jo Alt! og vi leve da, comme il faut. Eller maaskee de bruges til Solvørs?

Deres Høvelbaarenhed har tilladt mig at være aabenhjertig. Gud veed, jeg har været det. Men misbilliger De end min Tænkemaade, da lad dette ikke berøre mig Deres Agtelse. Jeg tager gjerne mod bedre Overbeviisning. Kun sjelden finder jeg tænkende Bæfener, med hvilke jeg kan underholde mig; derfor lod jeg Pennen løbe. For jeg bede, at dette Brev maa brændes efter Gjennemlæsning, og iøvrigt smigre mig med Deres Høvelbaarenheds Venfkab, vil det af Hjertet glæde Deres ærbødige Tjener Bugge.

P. S. Paa H.'s\*\*) Legats Befordring befordres uden Tvivl en naturvidenskabelig Rejse til Sommeren, hvorom er korresponderet med Hr. Christian. Et Bind af Selskabets Akta vil med det første sendes til Trykken i Kjøbenhavn, under Nyrops Ovsigt.

\*) o: Grev Reventlow?

\*\*) o: Justitsraad Christopher Sammers.

## Literatur og Kunst.

**Jordbeskrivelse for Begyndere** af L. R. Daa. Chra. 1858. 67 S. 8vo. Pris 12 p. De sidste Dage har bragt os to gode og brugbare Bøger for Elementærundervisningen: Daas Jordbeskrivelse og Siegwart Petersens Norges Historie. Nærværende Jordbeskrivelse er den tredje Behandling af samme Stof fra Hr. Daa's Haand. Først udkom i 1841 „Udtog af Geografien“, der i sit Slags var det Bedste, vi havde dengang det udgaves, men som dog af forskjellige Ustændigheder blev mindre paaagtet. Dernæst fulgte i f. A. den allerede i dette Blad omtalte interessante „Jordbeskrivelse for den norske Almue“, og endelig for nylig dette korte Udtog. Foruden at man her i Almindelighed møder de alernyeste Angivelser, finder man ogsaa ganske nye Dphlysninger, ypperlige Overfigter, træffende Bemærkninger, ligesom et ualmindeligt Genhyn er taget til de ethnologiske Forhold. Geographien er ikke holdt ganske reen for historiske Notiser (f. Ex. S. 14 om de gamle Monarchier); men de ere ligesaa sparsomme som vel anbragte. Da Forfatteren er fuldkommen Herre over Stoffet, fortaar han at sige meget med faa Ord: han er saaledes kort uden at blive uklar eller udelade noget Væsentligt; thi Englands Besiddelser i Sydamerika S. 36 vil jeg ikke henregne dertil.

Ved Fremstillingen af vort eget Lands naturlige Forholde undgaar Forfatteren heldigt de Skjær, hans Forjængere ere strandede paa. Bandlebene gives i Almindelighed forskjellige Navne i enhver Bygd, de gennemstrømme, og enhver Bandlebe stifter mange Gange Navn, inden den naaer Havet. Det er da Geographernes Sag at samle til Eenhed, hvad som i Virkeligheden er det. For at tage et Exempel: Randsfjordenes Afløb, der hos Platon hed Hadelands- eller Moe-Elven og hos Geelmunden Rands-Elven, kalder Daas Dokka, som Jælles betegnelsen for Hadelands- og Rands-Elven, og siger faa, at Dokka, Beina og Hallingelven er de 3 Rildeløder til Drams-Elven. Saaledes dannes Skienselven af Maanelven (Rønna?) og Songa. — Daa har overhovedet tidligere Fortjænkelse af Fasttættelsen af den nu brugelige geographiske Terminologi. For en Snees Aar gjorde han Forslag, der bleve optagne af Regeringen, og som nu ere almindelig antagne og fulgte. I denne Bog gengiver han ofte de fremmede Kunstudtryk med norske Benævnelser.

At saaledes det Videnskabelige maatte være i Orden, derfor var Daa's Navn alene tilstrækkelig Borgen. Men ved sine to sidste Arbejder har han tillige vist, at han som gammel Skolemand meget rigtig har opfattet den vigtige Forskjel mellem en Læsebog og en Lærebog. Ved den geographiske Undervisning synder man paa mange Maader med de mest bekvemte pædagogiske Regler. Man bruger f. Ex. tørre Udtog af Videnskaben som Lærebøger og den haandbogsmæssige Geelmunden i Pigeskoler! Her vilde Daa's Bog, i en duelig Lærers Haand, være langt mere paa det rette Sted.

Med Genhyn til Omfang og Pris kan Bogen nærmest sammenlignes med Platons Lærebog for Almuekolle. Denne sidste — jeg vil strax sige det — har det Fortrin, at den er bedre korrigeret. Daa har nemlig strax paa første Side flere isænsfaldende Trykfeil, men den øvrige Deel er herfor temmelig fri. Men ellers maa jeg her bemærke, at 8de Dylag af Platon behager mig langt mindre, end de første. Den har tabt sin Simplicitet og seer mere ud som et Udtog af en Haandbog.

\*) Denne Anmeldelse er os meddeelt af en Skolemand.

Dertil kommer, at de statistiske Angivelser ofte ere forældede. Dette kunde maaskee være af mindre Betydning i en Bog for Almuen, men naar Brüssels Indbyggere f. Ex. angives til 130,000 istedetfor til 260,000, saa er det dog virkelig alt for galt.

Ganske feilfri er ingen Bog i første Dylag. Daa's ikke heller. Men deels ere disse Feil ubetydelige eller utilregnelige, deels har den dem tilfælles med alle vore andre Lærebøger. S. 5 angives Asteroidernes Antal til 50. Skjæbnen har villet, at der siden første Aft blev trykt, er optaget to nye Verden til, saa at deres Antal nu er 52. Saa rask strider Verden fremad, skjønt den ene af de nyopdagede Verden „gaar baglæns.“ — Side 64 seer det ved en Utydelighed ud, som om Kærlerne være Europæere. Som bekendt ere de indfødte Amerikanere, fødte af europæiske Forældre, og ingen, som er født i Europa, bærer dette Navn. S. 67 siges, „at ingen andre Pattedyr end Pungdyrene have Hjem i Australien.“ Dette er iftedestomindre Tilfældet baade med Dingo og Dyrhorynos. — Daa har næret en hemmelig Tvivl om, at de Tal, han efter de bedste Kilder anførte for Afens og Jordklodens Folkemængde — nemlig et Minimum af 500 og 900 Millioner — ikke være rigtige; og han angiver selv Aarsagen til Usikkerheden S. 11, ffr. S. 52 og 56. Jeg kan oplyse, at Balbi og Mac Culloch har taget Feil i sine Hypotheser, og at Daa har havt Ret i sin Formodning. Da Engländerne nemlig erobrede Canton, fandt de i Jehs Gouvernementspalads en Statistik, der var trykt til Regeringens Brug i Peking 1852. Af denne fremgik det, at det egentlige Chinas Folkemængde var steget fra 367 til 400 Millioner. Lægger man hertil Forindiens 180 Millioner, saa udgjøre disse to Lande alene mere, end hele Afen ansløges til. Og seier man hertil de nye Dphlysninger om det indre Afrikas Befolkning, saa maa Jordklodens Folkemængde anslaaes til henved 1200 Millioner, og de gamle Gætninger maae for evig forbinde af alle vore Lærebøger. — Ligeoverfor Bogens Fortrin ere de paaagegede Mangler af ringe Betydning. Jeg gjentager derfor den Dom, jeg paa Forhaand udtalte, at det er en god og brugbar Bog. 14.

I Boghandelen er udkommet: **Skaaler og Foredrag i Carl Johans-Forbundet** den 8de Marts 1858. 2½ Aft 8vo. Pris 12 p. Foruden Prof. Monrads Foredrag, der optager de første 22 Sider, findes heri Stiftsprovst Rodes Skaaltaler for Foreningen og for Kongen samt Prof. Faye's for Kronprindsen. Som Tilæg er tilføjet Fortegnelse over Forbundets norske Medlemmer, hvoraf sees, at disse i Christiania alene iaar ere forøgede med 122 nye. At man imidlertid har truffet det Rette ved at gjøre Foredrag, holdne i et afluttet Selskab og med et bestemt Formaal, til en Boghandels-Artikel, betvivle vi meget. I Utsala, hvor Foredragene ogsaa trykkes, omdeles disse kun til Medlemmerne.

Om den **Lutheriske Salmefang** og dens Gjenindførelse i den norske Kirke. Af Joh. D. Behrens. Christiania 1858. 44 S. 8vo. med 19 S. Noder. Pris 40 p. Efter nogle Forord, hvori fremhæves Mangelen af en frisk og virksom Interesse for Kirkesangen, paaviser Forf. den Lutheriske Psalmefangs rhytmiske Eiendommelighed, hvorledes denne lidt efter lidt, og nu endelig næsten ganske er opgivet (den kvantiterende Rhythme er sporløst forvunden), og hvorledes Melodierne, saaledes som de ogsaa findes i vor nu brugelige Choralbog, ere bragte i en Form, der strider mod Folkets naturlige musikalske Sands, og kun gjengiver dem i en reen „Dobningstilfælde.“ Endelig fremsættes Ønsket om Gjenindførelsen af den Lutheriske Psalmefang, ligesom Hindringerne derimod drøftes; og for at Kjendtskabet til denne Psalmefang kan blive almindelig, og man saameget tydeligere kan faae et Begreb om Ligheden og Forskjellen mellem hin oprindelige og vor nu brugelige Kirkesang, har Forf. som Anhang til sit Skrift medgivet 30 af de i vor Kirke brugelige Psalmemelodier i deres oprindelige Toner og Rhythmer tilfældet Dphlysninger om Melodierne Oprindelse, hvilke Melodier ogsaa „til Brug for Skolen og Hjemmet“ siden ville udkomme i særskilte Udgaver saavel eenstemmig, som to-, tre- og firstemmig. Uden at udtale nogen Dom om Skriftet i musikalsk Henseende, troe vi os dog berettigede til at fremhæve den Iver for den afhandlede Sag, hvorfra Forfatteren viser sig bejalet.

Af Chr. Tønsbergs **Norske Folkelivs-Billeder** er udkommet 3de Hefte, indeholdende to Billeder af Tidemand, „Afteden“ med Text (paa Vers) af N. Munch og „Kortspillerne“ med Text af Jvar Nasen. Det første af disse Billeder hører blandt Kunstnerens mest gripende Kompositioner og er ogsaa i Lithographien meget smukt gengivet. Det andet synes os baade fra Kompositionens Side og ogsaa i den lithographiske Udførelse at staa tilbag for hiint.

Til Fordeel for Studentersamfundets Byggefond vil Hr. Overlærer Daa holde nogle **populære Foredrag over Ethnologi og Kulturhistorie**, hvilke begynde Onsdag d. 14de April Kl. 6—7 i det anatomiske Auditorium. Udgangstegn koste 1 Spd.

Af det netop udkomne andet Hefte (Blom—Garmann) af **Norske Forfatter-Lexikon** 1814—56 af J. Kraft, udgivet af Chr. Lange, erfares, at Professor Fr. Chr. Faye er den anonyme Giver af de 1000 Spd., der ved motiveret Forslag af 2den Mai 1856 tilstilledes Universitetets akademiske Kollegium til Oprettelse af et Videnskabernes Selskab her i Christiania.

**Salte-Gulda**, Drama i tre Akter af Bjørstjerne Bjørnson, er netop udkommet i Bergen og faaes for 48 p. Stykket er saaledes blevet bejendigtgjort gennem Trykken, endnu inden den forventede Opførelse paa Christiania Theater. Manden,

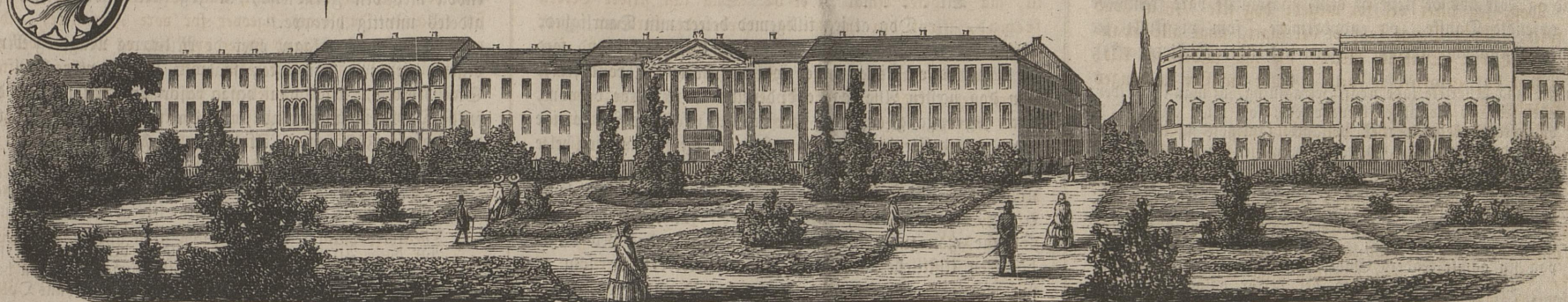
som i Christiania-Posten for 2de Marts satte sig saa myndigen paa Dommerstolen ikke alene over Hr. Jbhens, men ogsaa vore øvrige dramatiske Forfatters Produkter, bragte den „Sandhed“ frem, at Stykket ikke skulde antages, og at den tidligere berettede Antagelse kun var et af disse „Jif“, som Enkeltne bruge for at indvirke paa den afgjørende Myndighed (Hr. Borgaard). Men ikke saasnart var dette sagt, førend Borgaard skjødte sig (samme Dag) at melde Bjørnson, i forbindelse Udtro, at Stykket dog var antaget og skulde opføres i næste Sæson. Det maa her siges at være smukt, naar Theateret, otte Dage efter sin erklærede Insolvents ligeover for vore Forfattere, endnu medens Krisens Jernhaand hviler over det, og uden at det paa nogen som helst Maade kan beregne hvilke „mundaaelige Udgifter“ det ved kommende Gageforhøielse vil tilføjes, kan sætte en saa hurtig Termin for Gjenoptagelsen af sine kunstneriske Forretninger.

Bergelands Skuespil „**Fjeldstuen**“ med Musik af Ole Bull gaves i Tirsdags paa det norske Theater til Benefice for Bucher. Samtidig opførtes „Den første Kjærlighed“ af Scribe, ligeledes for første Gang.

**Theaterforholde.** Siden vi sidst skrev under denne Titel, er der fremkommet en hoben nye Indlæg i Theaterstriden, tildeels for, men dog fornemmelig imod det danske Theater. Jbhens har i Aftenbladet for Tirsdag sluttet sin tidligere paa begyndende Artikel, hvori han punktvist gennemgaar Chr.-Postens Angreb paa ham. Morgenbladet for forrige Søndag har i en Redaktions-Artikel, hvori vi let gjenfende en med vore Kunst- og Theater-Alligender fortrolig Forfatter, udviklet Nødvendigheden af, at der, ligesom alt i andre Henseender, ogsaa hvad den dramatiske Kunst angaar indtræder et Brud med det danske Formynsteskab, og at den sidste Rest heraf endelig maa „passe sammen.“ Og først da, først naar den norske Scene har slanket fri, „kan den med fuldkommen Ro, uden Forskyrrelse eller feberagtig Overdrivelse, udvikle det sande Almueennesskelige i det Nationalt.“ I en længere Artikel i Bergensposten (ogsaa aftrykt i Aftenbladet) har B. Bjørnson udtalt sig om den nærværende Theaterkrise, paaaget Udgifterne til at en ny dramatisk Tidssalder vil komme, og især alvorligen revset Chr.-Postens Forf. for dens uvrerne Udtalelse om Jbhens, idet han derhos over hans nye Stykke, som han har læst, sælder en Dom, der er intet mindre end overensstemmende med Chr.-Postens. Ogsaa i selve Chr.-Posten (Nr. 93) har indfuegt sig en Forf., R., som udtaler sin inderligste Indignation over hiint Bladets Forhaanelse af Hr. Jbhens, idet han fremhæver Almueennessens Godfjendelse af „Hr. Jbhens Berettigelse til at være Medarbejder i vor sparsomme Skønlitteratur.“ Da nu Hr. R. taler saa smukt om „den unge Digter“, ville vi gjerne antage, at han kjender idetmindste Regtet af hvad han har skrevet. Men ellers maa vi paastaae, at R. hører til disse Folk, der, henlængte i idyllisk Ro, en enkelt Gang give sig til at domme om Tiden, skjønt de hverken have fulgt med Tiden eller begrebet Tiden. Dette sees først deraf, at han tillader sig at „erindre“, at Hr. N. Munch „i yngre Dage“ skal være optraadt med en stødende „Suffisance ligeoverfor en Henrik Bergelands“, da dette dog vitterligen ikke har været Tilfældet. Dernæst tillader Hr. R. sig at erindre, at vi have været „uvidtlig og smagløse nok til paa markfrigerst Maade at ville staae Hr. Jbhens Forfatterrenomme“, i hvilken Anledning han finder det fornødent at forsitte, at han „ikke er nyhedsbladist stemt.“ Hertil kunne vi bemærke, at intet er os kjerere end denne Misstemning mod os, saafom det viser sig, at Forf. hører til disse løse Folk, der opgjøre sine Formentinger om Ting, som de ikke kjende, blot efter andres løst henkastede Ytringer. Dersom nemlig Forf. kjendte Nyhedsbl. og ikke havde opgjort sin Dom derom alene efter Slutningsstriden i Postens Artikel, da vilde han aldrig vove en saa urimelig Paastand, som den, at vi „markfrigerst“ havde søgt at staae Jbhens Forfatterrenomme“, men meget mere maatte han vide, at vi i saa Henseende have forholdt os saa passivt, som vel muligt, ja vi tør sige mere passivt end ligeoverfor andre skrivende Forfattere. I Nr. 13 tillod vi os rigtignok en Bemærkning om Jbhens ligeoverfor Posten, men at Hr. R. allermindst kan kjende den, fremgaar deraf, at han ellers ikke uden Hjertets altfor store Blufse kunde spinde samme Tanke mange Gange saameget ud og dog forhaane den, som først havde udtalt den. — Endelig har i Chr.-Posten No. 94 dens første Forfatter i Theaterstriden endnu engang taget til Orde. I sit lange Produkt indskrænker han sig dog især til at gjentage sine tidligere Paastande, eller til Retorsioner, og det sidste i den Grad, at vi ikke kunne undlade at tænke paa „Jagttageren.“ Hvor Forf. forresten vil godtgjøre Theaterets af ham lovpriiste Skyldner-Ambition, der beviser han med al sin Brast og Bram og med alt sit cimbriiske Seiershyl netop intet af hvad der skal bevises. Vi sagde, at Theateret ikke foreløbig havde betinget sig af Munch, at han skulde vente efter Honoraret, og dette roffes ingenlunde af den Dphlysning, at den ene af Theaterets Direktører, da Stykket (forlængt) var opført, gik op til Forf. og bad ham vente efter Honoraret. Naar han endvidere forfiker, at Munch er „tilstaaet“ 250 Spd., vedrører dette heller ikke Sagen, da der ikke spurgtes om hvilket Honorar han maatte blive „tilstaaet“, men hvilket han var tilfistlet, saafom ingen Genstand i Forveien var aftalt. — I Chr.-Posten har endnu en Forf. talt om Theaterstriden forsaavidt man vil tro Overstriften til hans Produkt. Da han imidlertid taler om alt Andet, end Stridens egentlige Genstand, kunne vi fritage os for at gjøre noget Uddrag af hans Formentinger.



# Musikeren Lyshedsblad.



Nr. 16.

Udkommer hver Søndag Morgen.

18de April 1858.

Abonnementprisen er 60 f. Hverdingaaret.

7. Arg.

## Indhold.

Throndhjemfste Forholde i Aarene 1723—26. (II.) — Christiania Seilbuds-fabrik. — Branden i Christiania den 14de April. — Den første Dyrkelse af „Barberen i Sevilla.“ — Pariser-Nyheder. (VI.) — Norge.

## Throndhjemfste Forholde i Aarene 1723—26.

(Red Dørlærer S. S. Müller.)

### II.

Lugthuset udeblev altsaa og med det ogsaa ethvert Spor af Forandring til det Bedre for det Første; herom som om andre Misligheder vidner de 12 Mænds i 1726 indgivne Andragende om Politimester-Embedets Gjenoprettelse\*) samt Keizers Paategning i denne Anledning; denne er os her saa meget vigtigere, som vi i den finde udtryffeligen omtalt, hvad der havde bevirket hiint Andragende og see deraf, at det ikke var en eenfaldig og sfaa Dpfatning hos Keizer, der havde differet haade hvad tilforn er anført og hvad der følger til Dphlysning af Forholdene, men at alle de Bedre dybt have sølt og erkjendt Trangen og Nødvendigheden af en Forbedring i det Bestaaende.

Keizers Paategning er dateret Kjøbenhavn d. 15de Februar 1726 og lyder i det Væsentligste saaledes:

„Hvad dennem (o: de 12 Mænd) fornemmeligen hertil haver bevrøget sig deres egne Ord: „at hos og blandt dennem regjerer saaledes al Ufrik, Egenwille o. s. v., at man heraf i Længden maa befrygte, at al Foragt baade mod Gud og mod den verdslige Dyrighed skal tage Dverhaand og Byen folgeligen blive en Residents for al Ugudelighed.““ Hertil maa jeg, som bør bekræfte samme deres Ord at være aldeles sande og derhos glæder mig ved, at sli en Sandhed er kommen fra dennem selv, allerunderdanigst lægge dette, at Kongens Maal og Vægt deroppe fast ikke bruges i Kjøb og Salg, at en skadelig Forprang med alle Ting drives og vel aabenbar gaar i Svang, at Byens almindelige Pladse samt de fleste Gader ere i vaadt Veir formeddelt Mangel af Steenbro, som dog letteligen der kunde have, meget elendige, at med Haanen og Indløbet der ikke have den Dpfigt, som burde, at Haandværkerne due lidet eller intet, at Haandværksfolk samt Arbeidsfolk, Daglønnere og flere sliige sætte hvad Priis dennem lyfter paa sit Arbeide og sin Tjeneste og tvinge Folk til at give sig det, - at Byen opfyldes med liberlige, løse Folk, som uden mindste Nytte for Byen sætte sig ned at bo, samt at Gaderne ikke mindre til Bæmmelse end til Plage for de andre Byens Indvaanere vrime af ublu og ugudelige Tiggere, og endeligen, at i det Sted, at Trundhiem burde være en By, hvor man efter Landets og Klimatets Bestaafenhed dog nogenlunde kunde leve, bliver den nu mere og mere en By, hvor Livet, hest for dennem, som ikke elste Nærighed, falder meget tungt og besværligt; og, om nu sagdes, at Byens Magistrat burde ændre og rette alt Saadant, saa bør jeg allerunderdanigst hertil svare, at, ihvor god Joie her end kunde være til at sige Saadant, maa jeg dog for den største Deel

herudinden undskyldte Magistraten, hest da den i dette Kollegio saavelsom og overalt i Trundhiem desværre regjerende Uenighed hindrer endog de Belmenende at komme nogen Bei eller saa det Gode udrettet og Magistratens Myndighed paa et nu saa selvraadigt blevet Sted lidet vilde være tilstrækkelig, foruden at melde om, at hvad Alle eller Mange skal gjøre bliver fjelden eller aldrig gjort, og at Meget desforuden burde gøres af en Politimester, hvilket ikke en anden fornem Dyrighedsperson (saasom kjendeligen seet er i en af Trundhiems Raadmænd ved Navn Knud Brun, som havde paataget sig Politivæsenet og derfor nød 100 Rdl. aarligen) enten haver Tid og Leilighed til at iagttage og gjøre eller agter at være sig anstændigt. Hvorfor og Trundhiems 12 Mænd samt menige Indbyggere vel have Joie til at onske Byen en Politimester. Men hvad Ulykke og Fortræd en By maa lide af onde eller urolige Politimestere, haves vel flere, end et Exempel paa. Ja lettere er det at saa sig en Mand til Embedet, end siden, ihvor ond han end er, at saa hannem fra det igjen, da visfelig en ond eller urolig eller uduelig Politimester for denne fattige By Trundhiem er en cumulus mali eller en Tilvæxt af alt Dndt. Og som jeg da bør tilstaa Trundhiem at behøve en duelig og god Politimester, og tilligemed de 12 Mænd allerunderdanigst bede, at E. M. vil allernaadigst give Byen en Politimester, saa understaar jeg mig allerunderdanigst at bede, at, efterdi dette Politivæsens Indrettelse samt en Politimesters Bestielse er af langt større Bidtloftighed og Betydning, end at jeg det her tilbørligen kan allerunderdanigst forestille, - mig da, naar jeg er kommen op til Trundhiem, maa allernaadigst vorde tilladt, efter alle Tings og hele Væsenets foregaaende nøie Jagttagelse sliet et Politi-Neglement at forfatte. 21.“

Vi forlade her Skilbringen af Samfundets lavere Sphærer og Tingenes Tilstand i Almindelighed; men førend vi gaar over til at bestue Livet paa de høiere Trin, Embeds- og Bestillings-Mændenes Forhold, og folgeligen den egentlige Kilde til al ovennævnt Glendighed, - vil jeg blandt flere udtage et Par Skrivelser fra hans første Dphold her, i hvilke han giver os et Slags Charakteristik af sig selv og sin Virksomhed og beskedent udtaler sit glade Haab om at kunne og fine faste Forsætter om at ville virke til det Gode, Udtalelser, som ere saa meget interessanter, som de staae i temmelig stærk Modfætning til den Modløshed, der gaar igjennem flere senere Breve og til hans ved Enden af hans Virksomhed heroppe temmelig tydeligt udtalte Erkjendelse af, at hans Bestræbelser ingen Frugt havde baaret.

Den første af disse Skrivelser er dateret 25de September 1723.

Til . . . .

— „Han maa vide, at jeg er kommet til et Embede, som er meget vidtloftigt og moisommeligt og til et Land, som, hvis man ellers vil have en god Samvittighed og gjøre, hvad man bør, udfræver, at man gjør Embedet tilfulde. Alle Ting ere heroppe i største Urigtighed og Ufrik. Alle Menneskter have Noget at andrage eller at klage over. Jeg lader Alle uden Forskjel, naar de ville og saalange de ville, tale med mig. Jeg affærdiger og dennem strax; og som Dagene her medgaa bort for mig, ja ere end ikke lange nok, saa maa jeg bruge Morgenstunden og Natten til at gjøre det, som man ikke uden i sin Nøilighed og alene kan gjøre. Men hvad er Alt dette mod det, som mig nu i disse Dage forestaar, nemlig de i saa mange Aar uafgjorte Kirkers, Fattiges, Hospitallers og andre almindelige Tings Regnskaber?\*)

\*) Heelt siden Ildbranden 1681 synes disse Sager at have været i Uorden; thi allerede 18de Oktober 1693 tilsender Stiftsbefalingsmand S. Raas Magistraten følgende „Bel-

ter bliver for mig en Augiæ stabulum\*) at gjøre reen; og maaskee tør jeg sige, at, om den nogeninde skulde blive reengjort, maatte Sliet stee ved en Mand, som havde mine Uegennyttigheds-Maximer. Dog gjør jeg det Alt med Glæde og Ufortrydelighed; og da næsten det ganske Lands Væsen ligger paa mig og jeg maa slæbe, uden at nyde mindste Lise og uden at vide, hvad Lyft er, er det mig dog en Lyft at tænke paa det Gode, hvilket jeg ved mit Slag agter og i det Mindste onsker at udrette for Landet. Ja! Gud fender mit Hjerte og seer, hvor vel jeg vil dette Sted.“

Den anden er dateret 9de Oktbr. f. A. ligeledes til en Unavngivet.

— „Imidlertid raader ikke jeg til, at N. L.\*\*) kommer hid op Nordenfjelds. Han er forhadet og han haver fortjent at være forhadet af Alle. Og seer jeg ikke, hvad hans Paadriven skulde hjælpe til, uden at drive al Nationens Kjærlighed mere ud og drive Had, Mistro, Fattigdom og Glendighed mere ind. Ja Tiden skal udvise, hvad disse Mænd ere. Og naar jeg hører dennem roses for deres ypperlige Hoveder, store Forstand, særdeles Færdighed og ugemene Kundskab, spørger jeg mig selv ad, hvad gjort er, om Negotien florerer, om Manufacturerne ere komne i Dpvaart og om Landet glæder sig og kan sige sig at nyde Fredens gode Ting. Nei Alt dette finder jeg aldeles Intet af. Og hvad kan jeg Andet sige, end at, om end Starthuden udi Grækenland haver en større virtutem physicam, end i et koldt Land, er den dog en skadelig og forgiftig Urt. Men Alt dette skal jeg herefter baade forklare og bevisse. Interea sit procul a nobis . . . h. v. . . n.“

Keizers Godslighed, Upartiskhed og Medlidenhed fremgaar af en Skrivelse af 19de November 1723 til Fogden Laurits Brynlunds Enke paa Hitteren, hvilken medfulgte „en Anker god fransk vin“ til Bederlag for oversendte Stykker Bildt; denne slutter han saaledes: „Ja jeg skal ikke desmindre hjælpe hende udi hvis Ret er og jeg formaar, saa at hun ikke forgeries skal have havt Tillid til mig. Men endnu gjør jeg dog for hende Intet, uden hvad jeg gjør for Enhver. Jeg skal, da det er mit Embedes Pligt, hjælpe Alle, saavidt jeg kan, til deres Ret; jeg skal befærme Enhver; og, udenat hun derfor giver mig Noget, maa hun, isald at hende skeer Uret eller Bøld, søge mig samt ved et Klagefrist det mig tilmelde 2c.“

meente Grindring for de gode Mænd, som med efterfresne hafver at bestille“:

1. St. Jørgens Huusis Kømmer lider Stør Røed.
2. Kierlinghuuset er øde, saa de derinde er, maa Grepere.
3. Blaadeignene maae snart fulte Jbiell.
4. Lugthuset findes intet, men er slet borte.
5. Domkirken og Vorfrue-Kirken vil forfærdiges og deres Midler eftersees og indstafes“ o. s. v.

\*) Denne er dog bleven ham vel drøi; thi 17de Febr. 1725 indgav han fra Kjøbenhavn en Forestilling herom - hvor han tillige omtaler en vidtloftig Proces mellem v. Hynens Arvinger og Biskop P. Krog om Regnskabs-Ansvar - og andrager paa en Kommissions Nedsettelse til disses Revision og melder allerede 17de Marts f. A. Solgaard med megen Triumph, at dette hans Andragende var indvilget; „det er mig“, siger han, „Satisfaktion og Hevn nok, at de Dndes grumme og stolte Mod samt Gnevoldsmagt og Selvraadighed blev dog nogenledes dæmpet og at man kan see, at jeg endnu haver en naadig Gud og Konge, ja er endnu i Danmark med den samme Aere, med hvilken jeg gik bort fra Danmark.“ Dog maa denne paa hans Forslag sammensatte Kommission enten ikke være kommet istand eller dens Arbeide ei bleve fuldendt, thi først en under 2den April 1728 nedfat var det forbeholdt at bringe nogenledes Rede i dette Virvar (see ogsaa mine Bidrag til Throndhjemskathedrallskoles Historie, S. 21).

\*\*) Hvem denne Person kan have været faar de i den Tids Personalthistorie bedre Bevandrede oplyse.

\*) Som særskilt Betjening daterer dette Embede sig her i Byen fra 6te Marts 1686, under hvilken Datum Peder Povelsen dertil blev befastet med 200 Rdl. aarlig Løn og fungerede som saadan til 1701 Aars Udgang, da Embedet ophævedes. Narfagen hertil har formeentlig været Mangel paa Midler til at lønne ham; herom synes at vidne en Dom, dat. Afershuus Slot d. 19de Febr. 1705, ved hvilken Magistraten tilpligtes at betale nævnte P. Povelsen reiserende Løn fra hans Ansættelse indtil Datum samt 150 Rdl. i Omkostninger; Magistraten havde undskyldt sig med ingen Kasse at have, af hvilken denne Løn kunde udredes. Embedet gjenoprettedes først ved Reskript af 11de September 1750.



licismen, han var en ivrig Tory og Forsvarer af de kongelige Prærogativer, han havde aabent og dristigt talt de fordrevne Stuarters Sag, han havde endelig, da John Friend og William Partins paa Grund af et Mordattentat mod Kong William bleve henrettede, fulgt dem til Rettersstedet og der i hele den forsamlede Mængdes Paahør høitideligen meddeelt dem Syndsforlæbelse. Som en Folge heraf var han blevet gjort fredløs. Han var derfor af det Stuartfjendende Parti anset som en Martyr for dets Principer og som en af dets ivrigste Tilhængere; des større maatte derfor Virkningen være, naar han optraadte som Angriber af hvad der just ved dette samme Parti var fremkaldt og som Forsvarer af den Tone, der herskede ved Usurpatorens Hof, og som derfra mere og mere udbredte sig over Folket. Hans Ord maatte falde med dobbelt Vægt paa alle Partier. Jeremias Collier var heller ikke i andre Henseender nogen sædvanlig Personlighed; han besad Beltalenhed, en let og skarp Pen, et slebent Ud-vortes ved Siden af faste Principer og udstrakt Lærdom, og allerede tidligere havde han forsøgt sine Kræfter som Polemiker. I Aaret 1698 aabnede han Angrebet paa den dramatiske Skole med et Skrift, betitlet: „Kort Udsigt over den engelske Skuepladses Ugudelighed og Umoralitet.“ Med fuldkommen Frigjørelse fra alle politiske og sociale Sympathier og Antipathier, med al sin Beltalenheds Kraft og Varme, med den mest vidende Satire og den frænkede Christeligheds og Morals Alvor angreb han heri Scenens Fordærvelse og talte den gode Morals, den gode Smags og den sunde Fornuftis Sag. Fredløs, som han var i borgerlig Henseende, skrækkedes han ikke for en mulig literær Fredløshed blandt dem, der vare hans politiske Troesfæller. „Det er et sjønt Syn“, siger Macaulay, at se, hvorledes denne eensomme Fredløse tappert og frygtløst angriber Jænder, der vare frygtelige nok enkeltvis, og som man maatte ansee for uovervindelige, naar de vare forenede, hvorledes han uddeler sine sønderknusende Slag til Høire og Venstre mellem Whigherley, Congreve og Vanbrugh, træder den elendige D'Urfey i Støvet for sin Fod og med hele Magten af sin Stykke rammer Drydens vaiende Hjelmhuff.“ Hele den literære Leir kom i Dyrer ved dette dristige Angreb. Man antog almindeligen, at Dryden, dens Senior og Mester, vilde optræde. Han var bleven angrebet paa det Eftertrykkeligste; det var vel bekendt, at han sølte sig meget saaret, at han tidligere ved ringere Angreb med Hefthighed havde søgt Revanche, at alle literære Vaaben stode til hans Raadighed. I alle literære Klubber talte man allerede om den forestaaende Kamp mellem de to vældige Kjemper. Men Dryden forblev taus; thi Samvittigheden slog ham. Senere hen omtalte han i Fortællingen til sine Fæbler Colliers Skrift. Han beklagede sig med nogen Bitterhed over den Haardhed, hvormed han var blevet behandlet og anførte endel Undskyldningsgrunde; men i det Hele taget erkjendte han ligesom, at Daddelen havde været besøiet. Hans Medskyldige vilde have handlet klogt, om de havde fulgt hans Eksempel, men dette blev ikke Tilfældet. Forst optraadte Congreve med et Forsvarsskrift, betitlet: „Gjendrivelse af Mr. Colliers falske og ufundamentalske Citater.“ Deri søgte han at retfærdiggjøre sig og den literære Skole, hvortil han hørte, for de Beskyldninger, der vare reiste mod den, men dette Forsvar var svært og utilfredsstillende. Ifølgelig aabent at vedkjende sig, hvad der var paaanket, og forsvare dette, søger han heri at bortræsonere Beskyldningerne eller at undskyldte dem ved at paastaae, at Virkningerne af den toilesløse Tone og Tendents altid blev neutraliseret og mere end neutraliseret derved, at man efter 3 à 4 Afters lideligt Snak altid gav Publikum en kraftig Moral i et Par Linier til Slutning. Han indrømmede saaledes indirekte, at Angrebet var besøiet og viste ved sit saakaldte Forsvar, at Sagen var saa slet, at den ikke kunde forsvares. Colliers Svar var derfor seierrikt. Kampen fortsattes i Løbet af et Par Aar. Flere andre ansæede Skribenter optraadte ved Congreves Side, men ingen af dem formaaede at staa sig mod den gode Sag og Colliers skarpe Pen. Almeenheden tog dennes Parti, og fra den Tid af fik Literaturen i Almindelighed og den dramatiske i Særdleshed en anden Tone og Retning. En ny Slægt af Skribenter opstod, der i Almindelighed behandlede de store Aaand, der holder Samfundet sammen, med Erøsdighed, og hvis Synder mod det Sømmelige, naar de gjorde sig skyldige i saadanne, fast vare Tegn paa Anstændighed i Sammenligning med den Skole, der blomstrede i de sidste 40 Aar af det 17de Aarhundrede. Den engelske Literatur har siden stadigen baaret Præget heraf, den er blevet en Prydsel for Landet og et ligesaa værdigt som flotartet Udtryk for Folkeaaend og Folkelivet.

Om Jeremias Colliers Liv og Levnet er der forresten ikke Meget at sige. Han levede saa længe, at han saa Frugterne af sin Kamp og Theatret reformeret. Han døde i de første Aar af Georg den Fjertes Regjering, efter i omtrent 30 Aar at have været fredløs. Saa Mænd have udrettet saa meget som han, og saa Mænd ere i Forhold til den Stilling, de have indtaget til Offentligheden, saa lidet bekendte, som han, for Efterverdenen. Hans Navn kjendes af de Allerførreste, hans Skrifter læses i det Høieste af en eller anden Historieforsker, og dog fortjener han Tak og Ære i sin Grav af Enhver - og deres Tak er stort i vort Land, som i den hele Verden - hvem den engelske Skjønneratur har forskaffet en reen, af frass Materialisme og urene Phantasibilleder, usforstyrret Nydelse.



Berzelius's Statue af Dvarnström.

### Berzelius's Statue i Stockholm.

Ligesaa rigt som Sverige er paa store Mænd, ligesaa tro er det mod deres Minde. Videnskab, Kunst og Poesi kappes hver især eller endog forenede om at bevare dette, livligt og lyfende, for kommende Slægter. Overalt, i Stockholm, i Upsala, træder gennem Kunstens Værker en stor Fortid Beskueren imøde, og er han en Nordmand, maa han her - hvad der allerede tidligere er bleven bemærket - virkelig føle sig ydmyget. Og først bliver Ydmyggelsen, naar man staar ligeoverfor disse mange stolte Billedstøtter, som den fædrelandsk Erkjendtlighed har reist for de mest fremtrædende Mænd, men hvortil vi mangle ethvert Sideskifte, og det naagte vi nok kunde have historiske Personer, der fortjente samme Udmærkelse. I detmindste ville vi med lige Ret kunne hædre enkelte af vore Konger som Svenskerne sin Birger Jarl.

I Løbet af fire Aar er der i Stockholm til de tidligere Statuer af Gustaf Wasa (fra 1774), Gustaf Adolf (fra 1796), Gustaf den III (fra 1808) og Carl XIII

(fra 1821) kommet, foruden Birger Jarl Statue, Carl Johans, der ligesom hin afløredes Høsten 1854, og nu endelig Berzelius's, der afløredes i Juli-Maaned d. A. Desuden er der i samme Tid reist en Statue for Digteren Esaias Tegnér i Lund og en for Heltkongen Gustaf Adolf i Gøtzeborg.

Berzelius's Statue, hvoraf vi efter svensk „Illustrerad Tidning“ levere en Afbildning, er ligesom Tegnér's modelleret af Billedhuggeren Dvarnström og støbt i Gørt af Jerd. v. Miller i München. Den var allerede bestemt til at udstilles paa Pariser-Udstillingen, men dette blev forhindret, og den har siden haft en lang Gjensvordighedens Historie at gennemgaae. Vel har den ikke som Gustaf Adolfs gøtzeborgske Statue (i dennes første Støbning) lidt Skibbrud, kommet til Auktion og endelig til at pryde en udenrigs By; men den har i selve Sverige i lange Tider henstaaet i et usælt Skur, uden at blive opstillet paa sin Plads, den saakaldte Berzelii Park, fordi Midler manglede til Anskaffelse af det fornødne Granit-fodstykke. En anden Mislighed med Hensyn til dette Monument, der skulde hædre en af Videnskabens største Hæroer, ikke blot i Sverige, men i hele Europa, var desuden, at det ikke overgaves til Nationen, der havde reist det, med de Høitideligheder, som ved lignende Anledninger pleie at iagttages. Thi Afsløringen foregik i al Stilhed, midt om Natten, under Tilstedeværelse af kun faa Personer, for saaledes at skaane den unge Park, hvor Støtten staar, fra Udslæggelse af en sneulystet Hov. — Berzelius vender, saaledes som han af Kunstneren er for-eviget og nu opstillet, med Ansigtet mod Nybroen og Ladugårdslandsviken. Med venstre Haand, hvori han holder en Papierrulle, svøber han Rappen om Livet, ladende Bryttet bart; i højre Haand holder han en Griffel. „Hovedet bærer han frit og høit, og der er paa een Gang ligesaa megen Stoltthed som Simpelt i hans Stikfelse.“ Ellers bringer det hele Kunstværk til at tænke paa Tegnérstatuen i Lund.

Berzelius hører til de Mænd, der gjøre Epoke i Videnskaberne, og hvem det saaledes mere er den hele civiliserede Verdens, end det enkelte Folks Sag at forevige. Naagtet Fagsmand (Chemiker) er han dog alle dannede Læsere tilstrækkelig bekendt, og det vilde her for vort Publikum næsten være en Ubeslighed at fortælle hvem og hvad han var. Men da selv de, som ingen Oplysning herom trænge, maafee ved nærværende Anledning gjerne ville fornøje i Grindringen de vigtigste Data af Mandens Liv, hidsette vi disse og benytte os hertil af Nordisk Konversationsleksikon, mere fordi de heri ere kortest, end fordi vi finde dem at være bedst gjengivne.\*)

Jöns Jacob Berzelius er født 20de August 1799 i Wafnerfunda ved Linköping i Östgothland, hvor hans Fader var Skoleforstander. Fra 1796 studerede han Medicin og fortinskvis Chemi i Upsala; allerede 1799 foretog han sit første større kemiske Arbejde, idet han undersøgte de forskellige Rilder ved Sundhedsbrønden i Medevi ved Wetteru, og Resultaterne heraf udgjorde hans første akademiske Afhandling, over hvilken han 1800 disputerede. 1802 blev han Doktor i Medicinen, idet hans Dissertation afhandlede Indvirkningen af Galvanismen paa de organiske Legemer. Ved sine kemiske Arbejder havde han allerede dengang udmærket sig saaledes, at man for hans Skyld søgte at faae et Embede oprettet i Stockholm, og dette lyffedes ogsaa, idet han blev adjungeret Professor i Chemi og Pharmaci ved den medicinske Skole. Aaret efter blev han ansat som Læge ved den

Bernerke Anstalt for kunstige Mineralvande, som han snart bragte i en blomstrende Tilstand. 1805 blev han Fattiglæge, 1806 Lærer i Chemi ved den Carlbergske Militærskole og 1807 virkelig Professor ved den medicinske Skole. Samme Aar stiftede han og endel Kolleger Selskabet for svensk Læge, og Aaret efter blev han Medlem af Videnskabernes Akademi i Stockholm, hvor han i 1810 valgtes til Præsident, og som udsatte en aarlig Sum til hans videnskabelige Arbejder. Han blev nu Assessor i det svenske Medicinalkollegium, og ved Kong Carl Johans Kroning 1818 blev han optagen i Adelsstanden med Tilslæbelse at beholde sit Navn usforandret. 1832 tog han sin Afsted fra den militære Skole, og Kongen udnævnte

\*) Dem, der ønske at læse udførligere Skildringer af Berzelius's Liv og videnskabelige Fortjenester, henviser vi til Kgl. Vetenskaps-Akademiens Handlingar for år 1848, til Silfjeströms „Minnesfest öfver Berzelius“ og til G. Forchhammers Foredrag i det skandinaviske Selskab den 19de December 1848. Det sidste Skrift er imidlertid ikke udkommet i Boghandelen og har for Diebliffet heller ikke været at opdrive her i Byen.



ham da til Professor emeritus honorarius ved samme. 1835, da han indgik Egtteskab, blev han optagen i Friherrestanden. 1838 blev han Rigsraad, og 10 Aar efter, den 7<sup>de</sup> August 1848, døde han til stor Sorg for alle Videnskabens sande Venner. — Hans Fortjenester af Chemien ere overordentlig store, og selv under de mest forskjellige Forhold har han bestandig havt ægte videnskabelig Forskning til Formaal og med varm Interesse taget Deel i Naturlærens Fremstriden. Den hele nuværende Stikfelse af Videnskaben hviler for en stor Deel paa hans Opdagelser, og der gives ikke noget Ufsnit af Videnskaben, til hvis Udvikling han ikke har bidraget Noget. Den analytiske Chemi har han gavnet væsentlig; han har opdaget nye Grundstoffer og først med Noagtighed bestemt Legeernes Atomvægt. Det vil være altfor vidtloftigt at nævne alt det, denne ene Mand har gjort for Videnskaben, baade i praktisk og reen theoretisk Retning, ligesom ogsaa at nævne alle hans Skrifter (dog maa nævnes hans elektrochemiske Theori, ved hvilken han forsøgte at forklare Aarsagen til, at Stofferne kunde træde i Forbindelse med

hinanden ved elektriske Tiltrækninger og Frastobninger.) Som Hovedværk maa betragtes hans Lærebog i Chemien, der er oversat paa Fransk, Engelsk, Tydsk, Italiensk, Hollandsk, og er et sandt klassisk Værk over denne Videnskab. Som en virkelig Deel af hans Virken i Videnskabens Tjeneste maa endnu nævnes hans Underviisning i hans Laboratorium, til hvilket en Mængde søgte hen, og hvorfra der udgik Mænd som Gmelin, Mitscherlich, Heinrich og Gustav Rose, Wöhler, Magnus, Arfvidson, Nordenfjöld, Mosander, Eranberg o. m. A., der høre til Nutidens største Chemikere.

### Leiren paa Axvalla.

#### IV.

I Begyndelsen af Mai ankom Infanteriets Rekrutter eller „Unggutter“, som de i Almindelighed kaldes, til Christiania for at ligge i Leir paa Etterstad i en 30 Dages

Skole og derefter sammen med sine en Maaned efter vændes ældre Kammerater at udføre 10 Dages Baabensøvelser for Afreisen til Sverige.

Paa slige Vandringer til „Ungguttenskolen“ ledsages disse Krigeremner vistnok altid af Befalingsmænd, der blandt Andet skulle vedligeholde Orden inden Afdelingen; men alligevel er det ikke altid saa greit med Ordenen, og Ungguttene seer paa Grund af sin Uvanthed med Munderingen og Krigstugten snarere ud som Holbergs pantsatte Bondebrødre, end som Norges skjætte Forsvarere. Alligevel - naar de først have tabt Bygden af Sigte og „været i det“ en Dags Tid eller to, gaar det alt raligere baade med Sindet og Benene, - og det er ingen Sjældenhed, at de om Kvælden - efterat have travet 3 norske Mile - anholde om at faae holde „ei lita Danses moro aavapaa Marsen.“ Dette bliver naturligvis tilladt, og i Diebliffet kappes en troværdig Jæle med Unggutternes Been i Hurtighed og Udholdenhed, og Gud veed hvor længe disse fyrige Dandseskjorne kunde vedblive at træde Springdands og „Matsurka“, hvis ikke den



Divouakleir ved Ågustorp paa Tilbage-marschen fra Axvalla.

Oversbefalende i Tide lod Ballet afblæse. Imidlertid er i Almindelighed hver Mand lige rast Dagen efter, - et Beviis for, at de, naar de ville, ere temmelig udholdne, og at deres Besværinger over Marschernes Længde, Bæringens Tyngde o. s. v. neppe altid ere alvorlig meente, og hvis Enhver, der forsøgte at unddrage sig for at bære sine Sager paa Marschen, blev nægtet at dandse under næste Hvile, vilde de fleste sifferlig foretrække at bære baade Oppakningen og Haabet om en Svingom tilføvels.

Proviant faar Soldaten ikke paa slige Toure, hvorimod hver Menig er aflagt med 18 p daglig til at leve for. Med disse 18 Stilling skal han ikke gjøre store Krumspring i Madveien, og de ere nu slet ikke beregnede paa bayersk Sl som stadig Dril paa Marsch; men alligevel seer man dem - især i Begyndelsen - leve ganske godt baade med Mad og Drikke, da de fleste gjerne medbringe Riste hjemmefra, og Penge ikke høre til Sjældenheder, fornemmelig blandt dem fra de mere velhavende Egne.

En Dagsmarsch udgjør i Almindelighed 3 Mile, og der marscheres sædvanlig i 3 Dage efter hinanden,

medens den 4<sup>de</sup> bliver Rastdag. Disse Rastdage ere vist gode at have, men ere neppe saa nødvendige paa alle Marscher, i alle Fald ikke paa Hjemmarscher; thi da anholde Folkene som oftest selv om at faae sloise Rastdagene og marschere videre for at komme hurtigere hjem, atter et Beviis for, at de nok kunne udholde, hvad der fordres af dem, og endda lidt til. Desuden benyttes nu Jernbaner og Dampskibe saa meget som muligt, og en Dagsreise paa den Maade er vel ligesaa god som en Rastdag.

De 3 Korps Rekrutafdelinger skulde ankomme Fredagen den 7<sup>de</sup> Mai, opstille sig paa Åkershus og derfra marschere til Etterstad. Da Tropperne imidlertid Intet havde at bestille paa Fæstningen, var Opstillingen der unødvendig og blev formodentlig ogsaa af den Grund sloiset for de Troppers Bedkommende, der ankom paa Jernbanen om Aftenen; men da var det atter ligesaa overflødig som at gaae over Bækken efter Vand, først at trække disse Folk forbi sin Leirplads og derpaa lade dem marschere og Trosset kjøre tilbage til Leiren; thi Bryn Station ligger lige ved Etterstad, og der kunde de da

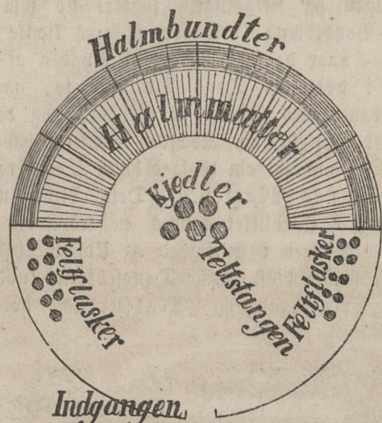
været affatte, saaledes som det senere ogsaa blev gjort med de ældre Soldater, der ankom en Maaned efter, og saaledes som man maa haabe det bliver gjort herefter i lignende Tilfælde. Desuden maa man være forsigtig med at lade Tropper marschere mellem Christiania og Etterstad herefter, da de offentlige Blade have havt den Urtighed at fortælle hele Verden, at Folkene en vaffer Dag i Sommer bleve aldeles tilintetgjorte paa dette Stykke, saa at man nu formelig kan beregne, inden hvor mange Dage et Korps eller hele den norske Armee - bare af at marschere denne Stump een Gang daglig - vilde være oprevet, pulveriseret.

Ved Ankomsten til Pladsen bleve Folkene strax inddeelte i Teltlag paa 12 à 18 Mand, anviste den allerede oplagte Leir, udliveredede de nødvendige Teltfager og indlagte i de luftige Sommerboliger, som de i over 2 Maaned er ikke skulde forlade. En Halvmatte til Leie, en Randsel til Hovedpude, et Tugthusteppen og en Kappe til Overbredselse udgjøre Sengklæderne, medens Huusgeraadet bestaar af en Madkop og en Tallerken af Blik samt en Joldekniiv og en Træske pr. Mand foruden nogle Kjelder til Hentning



og Opbevaring af Drifkevand for hele Teltmandskabet. Det naglfaste Indbo udgøres af en simpel Jernindretning til at ophænge Klæder og Baaben paa og hviler ligesom en Raa tværs over Masten, der bærer hele Teltet.

Naar disse Sager blive indbragte i Teltet tilligemed Baaben og Oppakning, er der vistnok ikke stort Rum tilovers til Beboerne; men naar Alt overensstemmende med Befalningen ordnes som paa hofstaende Tegning, rummes de dog.



Grundriss af et rundt Mandkåstelt, indrettet for 18 Mand.

Til Opsamling og Afkob af Regnvand fra Teltet og Jordsmønnet anbringes rundt Teltet en Rende, og da kan man i alle Fald være vis paa ikke at flyde bort om Natten, og for ikke at blive vaad ovenfra holdes nogle Pumpestokke i Beredskab til at pidske Teltet med, naar det har regnet en Stund, og da redder man sig taalelig godt.

En Korporal eller Teltmester er Huusbond i et faadant Teltlag og sørger for at Alt er tykt og Alle i Seng Kl. 10 om Aftenen. De fleste Soldater ligge for Sikkerheds Skyld i fulde Klæder om Natten; thi Mailusten fra Etterstad er ikke synderlig mild; men der er ogsaa mange, som foretrække at afklæde sig ordentlig og krybe ned i en Sæk, der sammenstøses af de to Uldtepper.

Kl. 4 om Morgen lyder Signalet til at staar op, hvorpaa Enhver skyndsomt isører sig sine Klæder for at være færdig til Kaffehentning. Det maa nemlig bemærkes med Hensyn til Bespisningen under denne Rekruitskole, at Folkene gennem det Offentliges Foranstaltning for 11 Skilling daglig af Penningen hos en Markententer paa Pladsen fik Middagsmad og Kaffe om Morgen; hertil kom det militære Brød for 3 Skilling daglig af Penningen, saa at hver Mand altsaa havde 3 Skilling at rutte med forresten. Denne Foranstaltning var vistnok god, og den dampfugte Mad ligeledes; men med Hensyn til Kaffen, da var den sandelig ingen Nektar, og det almindelige Soldaterudtryk om den var, at det var noget „Skval“, som Ingen kunde drikke, hvorfor de helst sloge den ud og kjohte hos den samme Markententer bedre Kaffe til en dyrere Pris. Paa denne Maade blev altsaa Forfjællingen mellem den gode og den flette Kaffes kostende bortkastet for Soldaten, der ifølge Armeedepartementets Kontrakt med Markententeren ikke kunde slippe at modtage denne Mixtur, paa samme Tid, som han ikke havde Tilladelse til at kjohe af Andre. Efter Kaffen holdes Bon. Denne bestaar deri, at hvert Kompagni inde i sin Teltgade formerer en aaben Fjirfant, der indeslutter de Befalende; efter Afhyngningen af et Psalmesvers oplæser den ældste Underofficier af Psalmehogen Dagens Morgenbon, hvorpaa den Dverf-befalende udtaler de Ord: „Gud bevare Kongen og Fædrelandet!“ der af Samtlige besvares med et lydeligt „Ja!“ Derefter synges et Slutningsvers, og Morgenandagten er forbi. Ved at omtale denne simple og dog saa høitidelige Skik kan jeg ikke tilbageholde det Dulle, at man - saa længe intet sælles Psalmeverk for det hele Land er indført - til Leirbrug vilde udlevere de forskjellige Afdelinger Psalmehoger af det Slags, som bruges i Folkenes Hjembygd; thi i en Rekruitskole har Soldaten Nylt nok at vænne sig til, om han ikke ogsaa skal vænne sig til nye Psalmer, især da Folkene ofte ere virkelig gudfrygtige og med Hengivenhed hænge ved de gamle gode Vers, de fra Barnsbeen have hørt fra sine Forældre og Bedsteforældres Læber.

Efter Bonnen følger den første Dag Gedsaflæggelsen. Denne for Kongen, Fædrelandet og Soldaten lige betydningsfulde Handling affærdiges i Almindelighed dermed, at alle Mand opstilles og af Kompagnichefen underrettes om, at nu skal der sværges til Kongen og Grundloven, at Enhver derfor maa give noie Agt paa hvert et Ord i Trofskabseden og erindre sig dens Betydning. Derefter gaar en Officer om fra Mand til Mand, oplæser og lader Enhver for sig lydelig gjentage Gedsformulæren kommarvis, idet Soldatens 3 Gedsfingre holdes opstrakte langs Klingen af hans Bajonet. Dette synes nok at være tilstrækkeligt med Hensyn til Edens bindende Forpligtelse; men dens Betydning bliver dog ikke forklaret for dem, der ikke før have svoret ved den treenige Gud, og ingen ydre Høitidelighed tjener til at forstærke Indtrykket af denne Handling, der saa helligt binder Soldaten til Kongen og Forfatningen. Det havde derfor ikke været afveien denne Gang, da Trop-

perne vare saa nære Christiania, om man havde ladet en af de derværende 4 Auditorer udføre denne Akt, saaledes som Tilfældet var i Rekrutleiren paa Gardermoen for 2 Aar siden. Da blev nemlig en af de nævnte Auditorer opsendt netop for Gedsaflæggelsens Skyld, og da blev Edens Forklaring ikke alene oplæst, men endog tilføjet nogle velmente og formanende Ord, og en stolt Fane, der vaiede midt i den store Fjirfant, mindede ved sine Farver og sin Indskrift paa samme Tid om Konge og Fædreland, saa at Handlingen gjorde et dybt Indtryk paa alle Tilstedeværende.

Naar Alle have aflagt Eden, holdes en Times Frokost-hvile, og derefter begynder Lægeundersøgelsen af hver eneste Mand. Rigtig nok ere de fleste undersøgte ved Sessjonen; men ikke altid er den Maaling og Vragning, som der finder Sted, tilstrækkelig afgjørende, og desuden have ofte Mange i Vinterens Løb faaet Skavanker, som kunne være værd at undersøge. Ved slige Undersøgelser er det ikke frit, at man af og til endnu opdager Spor af den gamle nationale Lyft til at paadutte sig selv Feil for at blive erklærede udhygtige og saaledes „komme fra det“; men det nytter nu Altsammen ikke længere, deels fordi disse Juhligheder ere saa forslidte og bekjendte, at Ingen mere lader sig føre bag Lyset deraf, deels fordi Lægerne i den senere Tid ere temmelig jevnfulde med dem. Alligevel er det jo rimeligt, at en heel Deel blive erklærede udhygtige til Krigstjeneste, og da er der ingen Maade paa Glæde blandt Udhygtigheden; thi den hele Sværm af Galte, Skjæve og Lamme blive strax affledigede samt forpædede og affendte til sine Hjemsteder, medens de Dygtige smukt maae finde sig i at blive under Vilicen.

Nu hviles der Middag i 3 à 4 Timer, og derefter vilde det være paatide at faae fat i alle de nye Klæder og Baaben, hvormed Rekrutterne skulle forsynes; thi da flere Dvælsere rette sig efter Udrustningen, er det aldeles nødvendigt allerede fra den første Dag at have Alt, hvad Soldaten skal oplæses til at bære og bruge; men da det desværre ikke gaar saa fort med Udlæringen og Modtagelsen, som ønskeligt var, maa man imidlertid see at hjælpe sig saa godt man kan med de gamle Greier, og saaledes faar ogsaa Læseren være saa god at vente paa Beskrivelsen af de nye Sager indtil næste Besøg paa Etterstad.

### Kometen.

Siden Begyndelsen af dette Aarhundrede har der kun viist sig fire Kometer, som kunde sees med ubevæbnet Øie. Den første, som gik igjennem Periheliet (mindste Afstand fra Solen) 1807 den 18<sup>de</sup> September, og som jeg i Frederiksborg betragtede, kunde, saavidt jeg erindrer, med Hensyn paa Glands og Halens Størrelse omtrent sammenlignes med den nuværende. Den anden, som gik igjennem Periheliet 1811 den 12<sup>de</sup> September, overgik begge baade i Glands og Halens Bredde og Længde, da den strakte sig over  $\frac{1}{3}$  af den synlige Himmelfugle. Den tredje, som gik igjennem Periheliet 1835 den 15<sup>de</sup> November, kan i ingen af disse Henseender sammenlignes med de tre omtalte; thi dens Hale viiste sig den 15<sup>de</sup> Oktober paa det største kuns 15 til 20 Grader lang.

Naar en Kometes Sted paa Himmelen er bleven noie bestemt paa tre Dage, der ikke ere alt for nær hinanden, saa kan man deraf beregne dens Banes Elementer, d. e. 1) Tiden, naar den gaar igjennem Periheliet; 2) dens mindste Afstand fra Solen; 3) Beliggenheden af dette Punkt (Periheliets Længde); 4) den Vinkel, dens Bane gjør med Jordbanen (Inclinationen); 5) Beliggenheden af det Punkt, hvori den gennemfjærer Jordens Banes Plan (Knudens Længde); dog alt dette under Forudsætning, at dens Bane er saa langstrakt, at den aldrig vender tilbage (at den bevæger sig i en Parabel). Jo flere Jagtagelser man til Beregningen kan anvende, desto noiaagtigere blive naturligtvis de beregnede Elementer; og er den bleven observeret saa længe, at man mærker, at de første og sidste Observationer ikke længer lade sig fremstille ved den aabne Parabel, saa kan man forsøge at udfinde Dimensionerne af den i sig selv tilbageløbende sluttende krumme Linie (Ellipse), hvori den bevæger sig, og altsaa dens Omlobstid, som da er det sjette Element.

Tænker man sig Jordens Afstand fra Solen deelt i 100 Dele, saa var den mindste Afstand af Kometen 1807 noget over 64 saadanne Dele. Da Merkurs Afstand er  $38\frac{3}{4}$ , Venus'  $72\frac{1}{2}$  saadanne Dele, saa var denne Komet i Periheliet altsaa imellem Merkurs og Venus' Bane, dog nærmere den sidste. Banens Inclination var  $63^{\circ} 10'$ , Besfel beregnede dens Omlobstid til omtrent 1713 Aar.

Den mindste Afstand af Kometen 1811 fandtes  $103\frac{1}{2}$ , altsaa var den lidt større end Jordens Afstand fra Solen. Argellander fandt dens sandsynligste Omlobstid omtrent = 3065 Aar og Banens Inclination =  $73^{\circ} 2'$ .

Den mindste Afstand fra Solen af Kometen 1835 er  $58\frac{3}{4}$ , altsaa omtrent midt imellem Merkurs og Ve-

nus' Bane. Denne Komet er den saakaldte Halley'ske, fordi den berømte engelske Astronom Halley var den første, der bemærkede, at 4 før hans Tid observerede Kometens Baner meget nær havde samme Elementer og vare gaaede igjennem Periheliet i et Tidsrum af  $75\frac{1}{2}$  Aar, og at de selvfølgelig vare een og samme Komet. Han forudsagde derfor i Begyndelsen af det forløbne Aarhundrede, at den vilde vende tilbage i Aaret 1759, og opfordrede Astronomerne til at opsoge den og erindre, at han havde forudsagt det. Den har gaaet igjennem Periheliet Aar 1378, Novbr. 8<sup>de</sup>; 1456, Juni 8<sup>de</sup>; 1531, Aug. 25<sup>de</sup>; 1607, Octbr. 26<sup>de</sup>; 1682, Septbr. 14<sup>de</sup>; 1759, Marts 12<sup>de</sup>; 1835, Novbr. 15<sup>de</sup>. Dens Bane har en Inclination af  $17^{\circ} 45'$ .

Elementerne af den nærværende, af Italieneren Donati opdagede Komet, ere af forskjellige Astronomer beregnede, men vel at mærke endnu ikke definitivt, da Observationerne daglig fortsættes. Astronomen Bruhns i Berlin har bestemt dens Gjennemgang igjennem Perihelium til 1858, Septbr. 30<sup>de</sup>; dens mindste Afstand fra Solen  $58\frac{3}{4}$ , altsaa omtrent som den Halley'ske; Banens Inclination =  $62^{\circ} 58'$ .

Naar et dunkelt Legeme belyses af et lysende Punkt, saa forholder den Lysmængde, der falder paa samme, sig i omvendt Forhold af Quadraten af Afstanden; altsaa er Belysningen i den halve Afstand 4 Gange stærkere, i  $\frac{1}{10}$  af Afstanden 100 Gange stærkere o. s. v. Men det fra det dunkle Legeme reflecterede Lys, som Øiet modtager fra dette, forholder sig atter omvendt som Quadraten af Øiets Afstand fra samme. Det Lys, som vort Øie modtager fra Kometen, forholder sig altsaa omvendt som Quadraterne af Kometens Afstand fra Solen og dens Afstand fra Jorden. Antages Kometens Lys ved dens første Opdagelse den 14<sup>de</sup> Juni som Enhed (= 1), saa var efter Bruhns Beregning ifølge disse Regler dens Lysstyrke August 20<sup>de</sup> . . . . .  $6\frac{1}{2}$  Septbr. 13<sup>de</sup> . . . . .  $32\frac{1}{2}$  — 28<sup>de</sup> . . . . .  $10\frac{1}{2}$  — 21<sup>de</sup> . . . . . 67 Septbr. 5<sup>te</sup> . . . . .  $17\frac{1}{2}$  — 29<sup>de</sup> . . . . . 136.

Den 29<sup>de</sup> September var nemlig dens Afstand fra Solen =  $58\frac{3}{4}$  og fra Jorden =  $76\frac{1}{10}$ , naar Jordens Afstand fra Solen sættes = 100. Senere vil Lysstyrken aftage.

Ved den Halley'ske Komet bemærkede Besfel i 1835, at der fra Kernen udstrommede en Lysmaterie i Retningen mod Solen og udbredede sig som en Vifte. Efterhaanden hoiiede dennes yderste Grændser sig om Kometen i modsat Retning fra Solen og dannede Halen. Men denne Udstrømning saaes paa forskjellige Aftener at danne en Vinkel med Retningen mod Solen, snart paa den venstre, snart paa den hoire Side af denne rette Linie, hvorefter han omfider fandt, at den gjorde en Svingning paa begge Sider af den af omtrent 60 Grader i 2 Dage og 7 Timer, noiaagtig som en Pendel, eller som en Magnetnaal, naar man bringer den ud af dens hvilende Stilling. Da denne Svingning maatte forarsages af en Kraft, der nødvendig maatte udgaae fra Solen, og Kometen alligevel bevægede sig efter de almindelige Attractionslove, saa maatte denne Kraft være en Polarkraft, der ligesaa stærkt tiltrak nogle Dele, som frastødte andre. Saaledes veier en Magnetnaal, efterat den er bleven magnetiseret, noiaagtigt ligesaa meget som før, da Jordens magnetiske Kræfter ligesaa stærkt frastødte denne Halvdeel, som de tiltrakke den anden.

Et aldeles lignende Phænomen har man bemærket ved Donatis Komet. Prof. Peters, Directeur for Observatoriet i Altona, og hans Assistent Fr. Bape have den 20<sup>de</sup> Septbr. bemærket en saadan Udstrømning i modsat Retning af Middellinien af Halen, men som dog dannede en Vinkel af 30 Grader med denne; den 21<sup>de</sup> var denne Vinkel steget til 45 Grader; den 22<sup>de</sup> faldt Retningen af Udstrømningen noiaagtigt sammen med Middellinien af Halen, og havde altsaa siden den 21<sup>de</sup> Septbr. rykket  $45^{\circ}$  mod Vest i den omvendende Rikert. I Brev af 1<sup>de</sup> Oktbr. til mig slutter Prof. Peters heraf, at denne Udstrømning gjør en heel Svingning fra den ene Side af Linien mod Solen til den modsatte i omtrent 4 Dage.

Hansteen.

### Norge.

**Christiania.** Efter Forlydende er Taxtforretningen for Hamar-Elverums-Jernbanen nu fuldbendt og Jordarbejderne ville strax begynde - sandsynligtvis allerede i næste Uge, og for Kongsvinger-Jernbanen skulle Taxterne begynde d. 14<sup>de</sup> Okt.

I Wien aabnedes d. 25<sup>de</sup> Septbr. en Philolog-Kongres, blandt hvis mere berømte Deeltagere Professore B. A. Munch nævnes. Der havde ialt indfundet sig omt. 300 Personer.

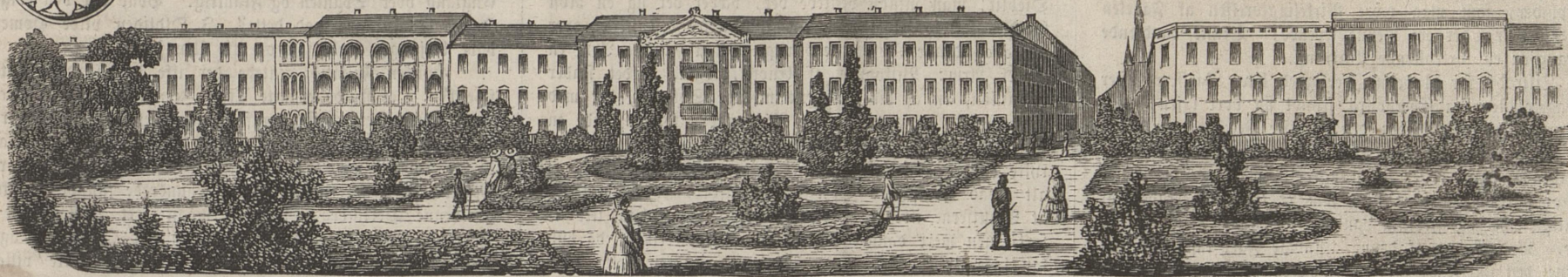
Ifølge „Fædrelandet“ er „Symvove Solbakken“ udkommet i en engelsk Oversættelse af Mary Hovitt under Titelen „Trust and trial from the Danish“.

Det hamburgske Postdampskib „Austria“, som d. 1<sup>de</sup> Septb. afgik til New-York, er d. 13<sup>de</sup> opbrændt. Ombrød var der 500 Mennesker, Mandskab iberegnet. Skibet er kun 68 angivne som Reddede.

**Drammen.** Den 6<sup>te</sup> Oktbr. var her atter Jldsvaade, idet Sørenstriber Conradis Hovedbygning Brantenborg, tageret for 7,300 Spd., aldeles nedbrændte. Sørenstriberen var paa Thingreise og Familien ogsaa borte. Hele Arkivet og nok det meste af Indboet reddedes, hvormed alt Solvot brændte, da det var i det Bærelse, som stod i Lue, da Husets Tjenere vaagnede.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 42.

Udkommer hver Søndag Morgen.

17de Oktober 1858.

Abonnementsprisen er 60 p. Hverdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Endnu et Par utrykte Breve af L. Holberg. — Pariser-Nyheder. — En Gæst i Suez. — Raholmen. — Literatur. — Vandsinger. — Norge. — udenlandske Efterretninger. — Embeder.

## Endnu et Par utrykte Breve af L. Holberg.

Til de i Nr. 36 af vort Blad indtagne utrykte Breve af Holberg soie vi endnu tvende andre, der ligesom hine ere stilede til Holbergs Bogkommissionær Hagen i Thronhjelm. Det første af disse Breve findes i Universitetets Manuskriptsamling (Nr. 484, 4<sup>to</sup>), hvortil det i 1854 er skænket af Lensmand L. S. Gjedesboe i Ofoten; det andet i Sognepræst A. Fajes Autographsamling, men det har tidligere tilhørt Sørensen og Schwach; hiint er her konfereret med Originalen, dette trykt efter en af Hr. Fajes selv paa vor Anmodning meddeelt Afskrift. Ogsaa afsmænte Brev skriver sig fra det nordlige Norge, hvor en i over 100 Aar bevaret holbergsk Brevsamling først for nogen Tid tilbage maa være bleven adspredt.

Bed disse og de foregaaende holbergke Breve viser der sig en meget fremtrædende Papirindsigt. De ere alle skrevne paa et lidet grovt Kvartark med Undtagelse af det Brev, der findes paa Universitetet og det, der eies af Rigsrættens Læge. Men i sidste Tilfælde krævede ogsaa Indholdet dette større Papir.

Idet vi meddele disse Breve, ville vi ikke undlade at opfordre Enhver, som maatte eie noget utrykt Brev af Holberg, til at underrette os derom. Det er allerede af Betydning at vide, hvor deslige Sager findes, da derved en fuldkommen Odelæggelse ved Dødsfald o. a. kan forebygges. Skulde Nogen eie enten „Hans Mikkelsens Comedier“ eller „Den danske Skueplads“ 1731 flg., ville vi ogsaa have dem anmodede om at underrette os derom. Og der som vedkommende Eier ikke selv maatte være Samler, ville de blive ham affjorte „til antagelige Priser.“ De Erfaringer, vi i den sidste Tid have gjort, lader os formode, at der findes adspredt i Landet mange Haandskrifter og Bøger, som for Samlere have stort Værd, men som af sine Eiere vandrydes og, adspredt hist og her, løbe fare for ganske at gaae tabte. — Men idet vi stille denne Opfordring til vore ærede Læsere, kunne vi heller ikke andet end takke Mange for den Velvillie, som man gjentagende har vist os ved at tilsende os Brevskaber, der muligens kunde have nogen historisk Betydning. Og om vi end ikke for Diebliffet kunne aftrykke Alt hvad der saaledes bliver os meddeelt - thi her vilde en stor Deel af de øvrige Abonnenter være de første til at protestere - saa bede vi dog Enhver være forvisset om, at ingen væsentlig Oplysning, som deraf maatte være at udbringe, skal blive overset, hvor Tid og Leilighed gives.

Forøvrigt maae vore nyhedslystne Abonnenter ikke her slutte, at det er vor Agt at forgive dem med gamle Dokumenter, om vi end maatte see vor Kants dertil. Vi skulle gaae frem med det Maadehold, som sig her og bør for at tæfkes de flest mulige. Hvad der saaledes for en vis Klasse af Læsere giver vort Blad sit største Værd, uden at interessere Mængden, skal derfor kun indrømmes en forholdsvis sparsom Plads. Herved troe vi at tilfredsstille baade dem, der holde vort Blad som en ephemere Lektüre, og dem, der søge Meddelelser af et varigere Værd.

## Nr. 1.

Geitærede klære ven.

Jeg siger tusind tak for good og prompte betaling for de bøger ieg skiftede. resten af pengene flk Renter-skriver Smith efter begjæring. At det er farligt undertiden

at være altfor tjenstvilligste (sic) beviiser ieg nu denne gang af mit eksempel i det at ieg skifter ham paa ny 50 andre bøger\*) hvilket ieg ydmygt beeder ikke maa ilde optages. Jeg fandt lige at Trundhiem er den beste bye efter proportion i Danmark og Norge at købe bøger og min Herre den beste mand udi Trundhiem. Jeg haaber nok at de halvhundrede bliver saalte saa som de her have været meget begjærlige. Skiftet koster indbunden 18 p. naar debiten er færdig faar ieg altid ved leilighed penge. Jeg vilde ønske min Herre vilde sætte nogen prøve paa mig igjen thi intet skulde være mig klærere end at lade see udi alle occasioner at ieg er Hans

Ydmygte og beredvilligste tiener

Kjøbenhavn d 10 Martij L Holberg  
1722.

(Udskrift.)

Kongl Mayest Velbestalter  
Krigs Bogholder  
Aage Rasmusen  
Hagen

Trundhiem.

(Med anden Haand paa Bagsiden.)

Gerhos følger 50 indbundne Bøger.

## Nr. 2.

Geitærede gode ven

Jeg har længe ventet paa et angent svar, hvorledes det gaar med comediernes debit, hvoraf jeg skiftede ham 60 exemplarier forgangen sommer. Jeg haaber, at saasom de er gaaet saa hastig fra henderne paa andre steder at de i det ringest har haft samme gode stiebne udi Trundhiem, hvilken Bye jeg hidtil har haft mest aarsag at berømme. Jeg lader trykke en nye tome til foraaret, med hvilken ieg ikke vill bemoie ham, uden saa mange exemplarier som han selv for sig og andre goede venner forlanger; thi det var ubilligt af mig at begiere at han skulde baade have umag, og staa i forstud for mig. Der blev forgangen uuge spilled en comedie som heeder Barselstue hvilken allarmerede en hob af vore fruentimmer. Den bliver indfordt udi den anden tomte. Jeg forventer med det første et angent ord fra dem og forbliver stedse Deres

Oprigtige Ven og tjenstvilligste tiener

Kjøbenhavn d 21 Octob L Holberg  
1723.

(Udskrift.)

Kongl Mayests velbestalter  
Krigs Bogholder  
Aage Rasmusen  
Hagen

Trondhiem.

Som et ikke upassende Tillæg til de foregaaende Breve af Ludvig Holberg troe vi her at kunne aftrykke en Ansøgning af Faderen Christian Nielsen Holberg, der kaster adskilligt Lys over dennes Liv, og som er skrevet halvandet Aar før hans Død. Efter hvad der i Samlinger til det norske Folks Sprog og Historie IV. S. 384 og i Moes Tidsskrift f. Pers.-Hist. II. S. 86 flg. allerede er ophjst, maa Holbergs Fader have været en norsk Bondesøn, sandsynligvis fra en af de tre Gaarde i Thronhjems

\*) Disse Bøger vare uden al Tvivl „Hans Mikkelsens 4re Skiente-Digte“ med tvende Fortæller, samt „Bille Hans Datters Forbærs-Skrift for Qvinde-Kjønnet“, hvilke udkom f. A. og kostede „i raa Materie“ 16 p.

Stift, der føre Navnet Holberg. At han fra de nederste Trin af havde tjent sig op til Oberstlieutenants Værdighed, fortæller den udsødelige Digter os selv i sin Autobiographi. Men at han i 40 Aar havde staaet i Tjenesten og imidlertid fra Jænderik af avanceret til Oberstlieutenant, er en ny Oplysning, der stadfæster B. Moes Antagelse (Tidskr. II. 65), at den Christian Nielsen, som 1645 fødte først som Sergeant og derpaa som Jænderik ved det thronhjemske Regiment, maa være identisk med Digterens Fader. Efterfølgende Ansøgning har ellers sin Interesse ved at vise, at Faderen ofrede paa den samme Rangshjæges Alter, som siden ogsaa Sønnen, efter saa bittert at have spottet over det Slags Svagbed. Ogsaa kan det tjene til en Forklaring af, hvorledes Sønnen kunde kalde Faderen Oberst, da han dog kun var Oberstlieutenant; thi utvivlsomt har han faaet den Charakter, som han, affædiget som han var, har søgt for Penge og gode Ord.

(Stemplet Papir til 1/2 Rixort.)

Stormegtigste Konning och Arfue Herre offr Danmark och Norgis Riger samt deß wonderligginde Jorsten-domme och Prouindzier.

Eders Kongl. Majestet, saa och høyløfflig Herr Fader hafr jeg opwartit som Jendrich Leut. Captein, Major, Obrister L. paa 40 Aars Tider, ved Norgis Armaden, wdi foresaldne Occasioner, efftr mig giffuen Ordrer. Och hafruer nu aller naadigst til gode, saasom her hos folginde Rest Sedler formelder - 812 Rdr., saa och Ett Aars Obrister L. rest for Aaro 1677. Huilcke forsch<sup>ne</sup> rest jeg allerunderdanigste efterlader imod en Kriegs fleit, som af mig fodris paa Et hundrit 83 rdr. Och efterdi jeg nest Guds Hielp frembdeels kand gjøre Tienist, Allerunderdanigst anmoder, mig formeddelt lang Tienist och haft Travaille maa benaadigst med Obristers Tittel, och hafrue Inspection, at Bønderne i Bergenhusische Amt holder derris Landt-gewehr parat, som dennem bør efter Norgis Long, midlertid Gud forlehnur fridlig Tilstand, will jeg opholde mig wden nogen Befolding.

Før haabinde Aller naadigste gode och milde swar paa det jeg med fryd och glæde kand igjen hiem komme til Norge

Eders Kongl. Ma.  
Allerwnder danigst  
med Liff, Bloed och alld  
formaac aller tro  
schlydigste  
Obrister L. Christian  
Holbrg

Kjøbenhaffn  
27. Octob. 1684.

## Pariser-Nyheder.

Pariserne lide fremdeles under Sommerens Sorger: deres Notabiliteters Emigration og deres Skjønnes Flugt, som Roden har gjort til Nødvendighed. Af hvilken anden Grund skulde man vel reise nu, da man kan nyde den ganske Verden uden at forlade Paris? Pariseren er bleven Brindsen i Eventyret, hvem Trolldmanden hver Dag bringer Nøglen til alle Verdens Riger paa et Solbfad. Iforgaars aabnede Ambiga ham Indien; igaar førte Hippodromen ham ind i China. „Naar der bare ikke gaar Tid i mine Statister, vil det blive glimrende“, sagde Direktøren, og det viste sig, at hans Statister vare usforbrændelige, og Peking tog sig magist ud i Aftenbelysning. Pré Catelan gaar videre end nogen og indfører Dig i



Jeernes Verden. Pré Catelan er som Enhver veed om Dagen en Deel skrantede Træer og Blomster, som ved en vis gnaven Mine protestere mod de mange Dine, der daglig bekvæm dem, med Schweitzerhytter, som en Gamlin kan stikke i sin Lomme, og Vandfald, som en Bologneser kunde slukke i sig, men om Aftenen er Pré Catelan et andet Minne, med blomstrende Haver paa sine Mure. Dette Minne har blandt alle sine Herligheder ogsaa et Theater: dets Loft er Himlens Svælving, dets Oplysning Stjernerne, dets Loger smaae Næder mellem Bussene og Skuespillet „Charibella“, Ballet danset af smaae danske Skuespiller, som maa være Virkeliggjørelsen af Gabelen om Blomster, der ere bleve levende! Denne dansende Flora gjør en fortryllende Virkning.

Tilfjends for al denne Herlighed have Pariserne efter Tilbagekomsten fra Cherbourg stændt sig bort igjen, men ikke mere til tydske Både; den parisiske Veirhane har vendt sig. Hvad er overhovedet Reiser nutildags, takket være Dampen? Man reiser, man ankommer, det er det Hele. Fornøielsen bestaar i at fare som et Lyn ved Siden af usynlige Byer og gennem Landskaber, hvoraf man ikke seer mere. Ved Enden af denne affindige Fart kaste Lokomotiverne den Reisende af i den Stab, hvor han søger Udspreddelse, og hvor han som oftest er i samme Forsætning som et Skorn i Buur. Saaledes fører Rejseaarstiden over Europa Tusinder, der ere gaaet forvildrede over at kjede sig mere end hjemme. Alt er for kjendt. Til at adspilde den gamle Verden udfordres intet mindre end en ny. Et Selskab er derfor ogsaa betænkt paa at staae de Blaserede noget Nyt. Man skal faa see en D blive til, en D i fuld Bægt, som lader alle sin Tilblivelses Undere gaae dine Dine forbi lig en Theater-Deformation! Over ny Morgenrode voger Den synlig; Volgerne have ikke forgjæves rullet saa mange Sekler mod den Deel af Afgrunden, der var den afvisket. Solen gaar op over den nye Skabning, Blomsterne flyde frem, Fuglene, der irrede om i Rummet, komme og besjunge deres Hvile og Mennesket tager henrykt den nye Dase i Besiddelse, hvor det er ham forundt at være nærværende ved Skabelsens Bærf.

Men for at komme til noget mindre parisisk: Hvoraf kommer det, at Ingen er tilfreds med sin Stilling og vil ud af den paa Næstens Bekostning? Dette filosofiske Spørgsmaal, som Horats forud gjorde Mæcen, gjør Konkorditorerne idag Bagerne. De indsee ikke, med hvilken Ret de falbyde Makroner og Sukkerbrød, og er indgaaet med en Petition til Reiseren om at det maa blive Usurpatorerne forbudt. Vi formode, at den næste Petition vil være fra de ambulante Vaffelstegere, om at det maa blive Grisetterne forbuden at stee Pandekager til Studenterne i sine Mansarder.

En Proces vækker Opsigt. En Kjøbmand i Rouen ved Navn Malfilatre siger en Dag til sin Søn: „Min Dreng, det er ikke ved at staae bag Disken i Rouen, man bliver en dygtig Kjøbmand, men ved at see sig om i Verden. Vi have et Kontor i Sidney. Gaa til Sidney. Veien er noget lang, men naar man er tyve Aar, har man gode Been.“ Malfilatre Søn reiser. Han havde omtrent været to Aar i Sidney, da Jakkelysten kommer over ham; han vil see sig om i Landet og med det samme spekulere. Ved for Eksempel at kjøbe Kofus-Olie til Spotpris kunde han med eet blive en holden Mand. Han faar en Bæ med sig, og efter nogen Omflakten kommer man til Den Wallis, hvor man strax finder en heel Skov af Kofustræer. Medens vore Eventyrere plukke Kofusnødder komme smaae sorte Gratier og danser under Træet. Bekjendtskabet indledes, Sprogforvirringen er til nogen Hindring, men under den 12<sup>de</sup> Breddegrad har man flere Maader at sige:

J skulle os ret velkomme være

Vi vise Eder al Gader og Væ —

fort, den skønneste Enighed tilveiebringes, og

Des længer de legte, des bedre det gif.

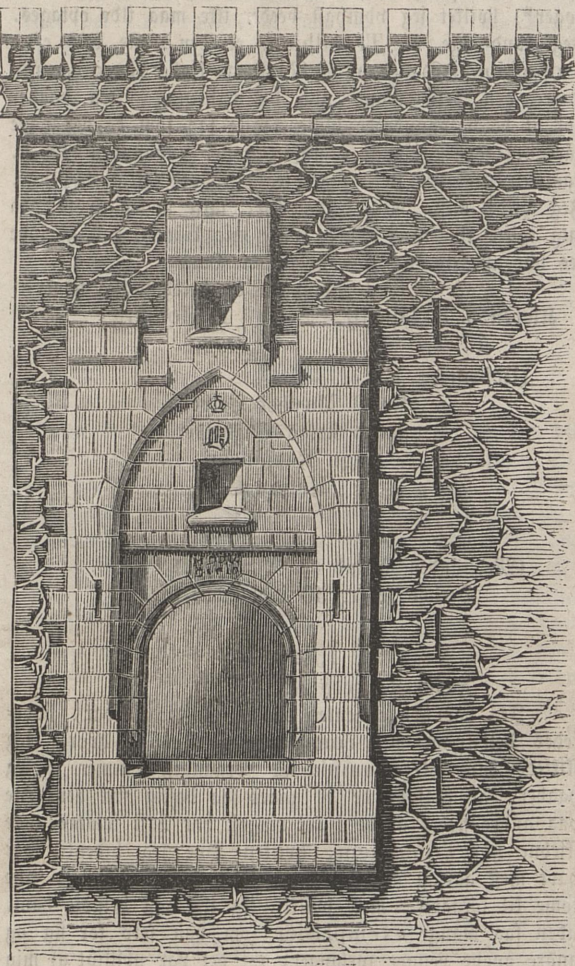
Walliserne vise sig mindre gjæstfrie og plyndre vore Venner for siden at æde dem. De to Gratier, der slet ikke hade den hvide Race, advare dem om Faren. Store Farer skabe store Beslutninger. Hver tager en liden Insulaner inde og farer afsted med hende til Missionæren paa Den for at lade sig vie. Selvgjættede vare de smaae døtte. De vilde kunde dog ikke anstændig æde deres Døtres Hætemænd og

Sun gav hannem Tro med sorten Gaand.

Hvedebrødsdagene forhindre ikke Malfilatre Søn fra under den tropiske Himmels Ayr at sukke efter Rouens Taager. Tre Maanedere gage. En straalende Morgen tror han paa Horizonten at skimte Taager, gothiske Taarne, Rouen, Frankrig, Fædreland! Det er et Skib! det sender en Chaloup iland, og en Time efter rider Malfilatre Søn i tusende Galop paa Volgens Top.

Fra denne Dag har Zuleta ikke gjenfæet sin Huusbond. Den unge Mand kommer til Rouen. Alt er herligt indtil der bliver Tale om et passende Parti for ham; da tror han at burde underrette sin Fader om visse ægtefæbelige Planer. En fort Svigerdatter, klædt som Eva for Slangen! Var det en Svigerdatter at indføre mellem Rouens fide Fruer? Man ransager Code Napoleon for at erfare

om et Ægtefæb, sluttet paa Den Wallis, er gyldigt og finder en Paragraph, hvorpaa man grunder Ansøgning om Skilsmisse. Vi vide ikke, hvorvidt en Stævning paa stemplet Papir er kommen Zuleta ihænde; i alle Fald har hun ikke forget for at staae sig en Advokat. Klagerens Advokat, Dupont, gjør ikke alene Paastand paa Ægtefæbets Kassation, men paa at Modparten skal betale Sagens Omkostninger. Det undrer os, at Hr. Dupont har en saa grundmuret Tro paa Zuleta Mataginoas Solvents. Vi vilde nære nogle Tvivl. Inddrivelsen turde ogsaa falde vanskelig under Steenbukkens Vendebrøds. I det Dieblit, man mindst ventede det, hæver der sig en Røst for den stakkels Zuleta; en Arm udstrækkes beskyttende over hende og denne Røst er en mægtig Røst, denne Arm en tapper Arm: Biskoppen af Enois, ogsaa kaldet Fader Bataillon, en af disse Troens modige Soldater, der med rolig Pande udsætte sig for Martyrdøm for at vinde en Sjæl for Kirken. Hans Høiærværdighed har ladet indrykke i Univers religieux et Brev, hvori han siger, at alt hvad Malfilatre Søn har fremført, er Opdigtselse, at Walliserne ikke ere Menneskeædere, at Zuleta ikke er fort, men mere dannet end manges Europæerinde, da hun kan læse flydende o. s. v. Dupont gjendrev dette Brev med stor Klogskab. Han drog ikke den ærværdige Biskops Ord i Tvivl, men i sin barmhjertige Jover forglemmer Missionæren, at Den Wallis kan have undergaaet mange Forandringer fra 1854, da den mistede det uskatteerlige Gode af hans Nærværelse; Glæden over sine Neophyters Omvendelse bringer ham ogsaa til at forglemme, hvad



Fortets Hovedport.

han selv har udstaaet mellem dem, at han blandt andet en Dag blev jaget ud af sin Hytte fordi han nægtede at barbere en Hovding; han forglemmer, at han engang maatte anraabe Kongen om den Gæst til dele Føde med hans Sviin. At saa mange Videlser ingen Grindring har efterladt hos den kristelige Helt, er sjønt og stort, men i sin Klient's Interesse maatte det være ham, Advokaten, tilladt at minde derom. Dømmen vil blive fældt næste Fredag. De Gamle ere for Malfilatre, de Unge for Zuleta. Der er Fare for at de lade sig tatuere til Væ for hende.

Vi forglemte i Foraaret at omtale Auktionen hos Rachel. Hele Paris indfandt sig. Plakaten meldte lakonisk: Porcellæn, Mobler, Vine o. s. v., for at berede Publikum den Overraskelse at høre hendes Garderobe blive raabt op. Sler, Diademer, Kothurner, Alt folgetes til høie Priser og er nu spredt over den hele Klode. Den sidste Relikvie, det lille Miniatur-Palads i Trudhon-Gaden, skal først sælges naar den fornemme Verden kommer tilbage. Salonen kan rivalisere med Trianons. Man tvivler dog om at Huset vil blive betalt, da den fattigste Bankier ikke vil kunne vende sig der. Det kan blot friste en Artist, men af! Tryllerinden er der ikke mere. Biblioteket havde som alle Kunstnerindens Efterladenskaber den triumpherende Skjæbne, at blive solgt til uhyre Priser. Det var en Persons, som forstod at vælge: saa moderne Romaner og ingen Theaterstykker undtagen hendes eget Repertoire, samt alle Videns Klassikere i alle Sprog. Det lader som om Rachel har studeret sine Roller med Blyanten i Haanden,

thi i alle dramatiske Bærker fandtes Noter i Margenen. Disse Vidnesbyrd om et Selskabsstudium, man har villet nægte hende, betales med 1500 Franks pr. Hefte.

En Gentleman fra Devonshire ved Navn Robinson, ligesom Fredags Herre, har indgaaet et Væddemaal om at han skal gjøre Touren omkring Verden tilføds i fem Aar. Han har forpligtet sig til først at standse ved Klodens yderste Ende ubi deficit orbis. Derpaa skal han vende tilbage til Europa over China, Indien, Persien og Tyrkiet, passere gennem Egypten og Algerien uden at have været paa en Hest, og endelig komme tilbage til England over Spanien og Frankrig. Hvad var den evige Jødes Vandringer mod dette? I Oldtiden vilde Homer have besjungen Robinson og ikke Ulysses.

Hvilken Fremtid ventede der ikke det hærdede Gatschouf? Det skulde erstatte Træ, Jern og Marmor; vore Børn skulde betjene sig deraf til Raardellinger, Barbeerknive og Mobler, til at brolægge deres Gader, til at bygge deres Huse, til at reise Statuer for deres store Mænd. Og for nogle lumpne hundrede tusinde Franks er denne Herlighed retarderet maaskee et Aarhundrede! Selskabet Moor & Komp. vilde allerede i vore Dage have realiseret alle disse Undre, havde det ikke villet formeget og spekuleret paa en Maade, der har tvunget Damen med Bægtfaalen til at stride ind. Direktøren er dømt til tre Mars Jængsel.

Nyt og probat Middel til at bringe en D-handel i Skuddet. Du bekjendtgjør, at der i Din Dhal serveres med smaae krydrede Kjødpølser til to Sous pr. Exemplar, samt at hvert 50<sup>de</sup> indeholder et Femfranksstykke. Mange Pølser blive fortærede i Haab om et Fund, og de smedige Pølser vil fremkalde Træng til store Advantiteter. Ideen exploiteres i disse Dage i Paris. Pølserne snurre paa Risten, og Konsumenter indfinde sig i Skareviis.

Engelske Aviser fortælle den ene Historie efter den anden om Kanallier, undvegne fra Straffeanstalterne, som snart komme til en Ende, for hvis bortløbne Søn de udgive sig, snart til en forladt Husfru, af hvem de lade sig føde og klæde som den Hætemand, de saa længe have begravet. For nogle Aarhundreder siden vilde alle disse gode Goff være bleven hængt ligesom Arnould Tilh, der udgav sig for sin Kammerat Martin Guerre, efterladt som død paa Balpladsen. Enhver gif i Fælden og allerførst Madam Martin Guerre. Efter nogle Mars Jorløb fatter man Mistanke, og Skjælmen fævnes. Han svarer saa godt paa alle Spørgsmaal, at han vilde være bleven frifjendt, var Martin Guerre ikke selv kommen og var bleven anerkjendt af sin Moder og tilsidst ogsaa af Konen. Det mærkeligste er, at han svarede mindre godt for sig end sin dristige Sofias. Martin Guerre tog saare lidet filosofisk op hvad der var passeret under Interregnet.

Nu har Krinolinen nok faaet sin Røst. For nogle Dage siden blev et Pigebarn overført, fordi hun maatte forlade Fortouget, der spærredes af to uhyre „Malafoffer“, idag beviser en lærd Mand, at bemeldte Malafoffer er saa inflamabel, at der blot udfordres en Fyrstikke eller en henslængt rygende Cigarstump til at antænde og brænde den op med samt sit Jndhold.

Til Tak for at vore Læsere ikke ugerne have læst Pariser-Nyheder fra Christiania - dog ikke opdigtede i Christiania, saa ugudelige ere vi ikke - skulle de herester faae Pariser-Nyheder fra Paris.

## En Gade i Suez.

Naar man blot har seet Europas Gader, er det vanskeligt at forestille sig en Gade under Orientens glødende Himmel. Gader tjene jo vistnok her som overalt fornemmeligt til at befordre Menneskers og Dyrs Cirkulation, men da alle Gader ere bedækkede, giver dette dem et ganske eiendommeligt Liv; vare Gaderne under aaben Himmel som vore, vilde der en stor Deel af Dagen ikke findes en levende Sjæl i dem. Solen er i disse Lande en fælles Giende, man bekvæmmer ved alle Midler, og Skygge er den første Nydelse, man tænker paa at sikre sig, fast den første Livsfordonhed. Fra den ene Side af Gaden til den anden anbringer man derfor Skjærmtag, gennem hvilke Solen ikke kan sende en eneste af sine frygtede Straaler. Over Bontiken, der næsten altid er lav og mørk, forger hver Huuseier for at anbringe et skyggende Udspring, og over denne Række af mindre Baldakiner hæver sig det fælles store Tag, som bedækker samtlige Huse. Tommerkunstneren vilde dybt foragte Sammensætningen af disse Bjælker, der anbringes som det just kan falde; Arkitekten vilde ogsaa slaa sig for sit Bryst ved Synet af alle disse skæve Linier, men det Maleriske taber intet derved. Hovedsagen er, at Hensigten opnaaes, og ved Hjælp af Telt og Tæpper, som fra alle Sider udspringer over det uregelmæssige Spærreværk, opnaaes der en Kjølighed, uden hvilken al Trafik vilde gaa istaa. Gaden er derfor paa eengang Bazar, Kafé og Modested for Handlende og Lediggjængere. Man passerer den ikke blot, man slaar sig ned som i en Stue,



og denne har den Fordeel at være rummelig og intet at koste. Skade at man ikke kan sige det samme om den Frugt en enkelt Sælger salbyder i Suez's Gader, og som er hentet langvejsfra. I Omegnen af Suez findes ikke et Træ, ikke et Græsstraa, ikke et Atom grønt Land, blot Steen og Sand. Der findes heller ikke en Vanddraabe; det er altsaa let at begribe i hvilken Priis Egyptens saftige Frugter holdes, som paa eengang lædse og nære. En Appelsin forfrister overalt, men ved Bredderne af det røde Hav, ved Foden af Mtaka, i en By, som ganske mangler ethvert drifkeligt Fluidum, smager den hundrede Gange bedre og er derfor ogsaa hundrede Gange dyrere. De maa bringes paa Kameelryggen 35 Mile derfra, ligesom alt andet, thi med Undtagelse af Brostenene er der i Suez intet, som jo ikke kommer fra Nil-Dalen, dersom det ikke kommer fra Arabien eller Abyssinien 2 til 300 Mile borte.

Byens Beliggenhed ved Enden af det røde Hav mellem tre Verdensdele, Afrika, Asien og Europa, er imidlertid i den Grad vigtig, at man uanfækt Orkenen har reist Staden og stadig udvidet den til Trods for Naturen, som snart vilde have tilintetgjort den, havde ikke Menneskenes Anstrængelser været endnu magtigere og mere haardnakke end den. Suez vil upaatvivlelig blive en Kjøppestad, naar først Kanalen ikke alene bringer Verdenshandelen derhen, men ogsaa flyder dens Brønde med Vand fra den Flod, som befugter Egypten.

En anden Giendommelighed, som adskiller saavel Gaderne i Suez som i alle andre Byer i disse brændende Klimaler, er, at der aldrig er et Fruentimmer at see i Boutikerne. Gaderne, der i dette Stykke er mere tyranniske end den religiøse Lære, forbyder Kvinden at vise sig utilfløret, og da det rimeligvis antages, at man ikke kan handle og skaffe med det rette Eftertryk under et Slør, afholde Kvinderne sig fra al Handel; selv Levnetsmidler forhandles af Mænd. Et Særkende ved den orientalske Kjøbmand er, at han langt fra at paatrænge Dig sine Varer, giver sig Mine af at gøre Dig en Tjeneste ved at affaae dem. Det skal altid lade som om han spadserer omkring for sin Fornøielses Skyld og at det er en Naade, at han modtager Dit Guld i Bytte for sine Varer. Er Du trofaldig, bliver Du useilbarlig snjdt, thi denne Amatør med den ligegyldige Mine er det mest grådige Kreatur under Solen. Den firedobbelte Priis forlanges altid, og bagefter slaar han af uden mindste Skamfuldhed, dersom Du er ligesaa paastaelig som han og behandler ham med den Foragt, han fortjener og synes at vente. Dette er en egen Naade at drive Handel paa, men i Orienten kender man nu engang ingen anden. Det vilde vistnok i Europa været meget dovet, at indstaae for vore samtlige Kjøbmænds Redelighed, men man vilde vove mere i Orienten ved at indstaae for en Enestes. Dette er maaskee ogsaa en af Grundene, hvorfor der ingen Fruentimmer findes i Boutikerne. Negotien gaar ikke altid ganske fredelig af.

I alle Fald have Suez's Gader en Charakter.

## Raholmen.

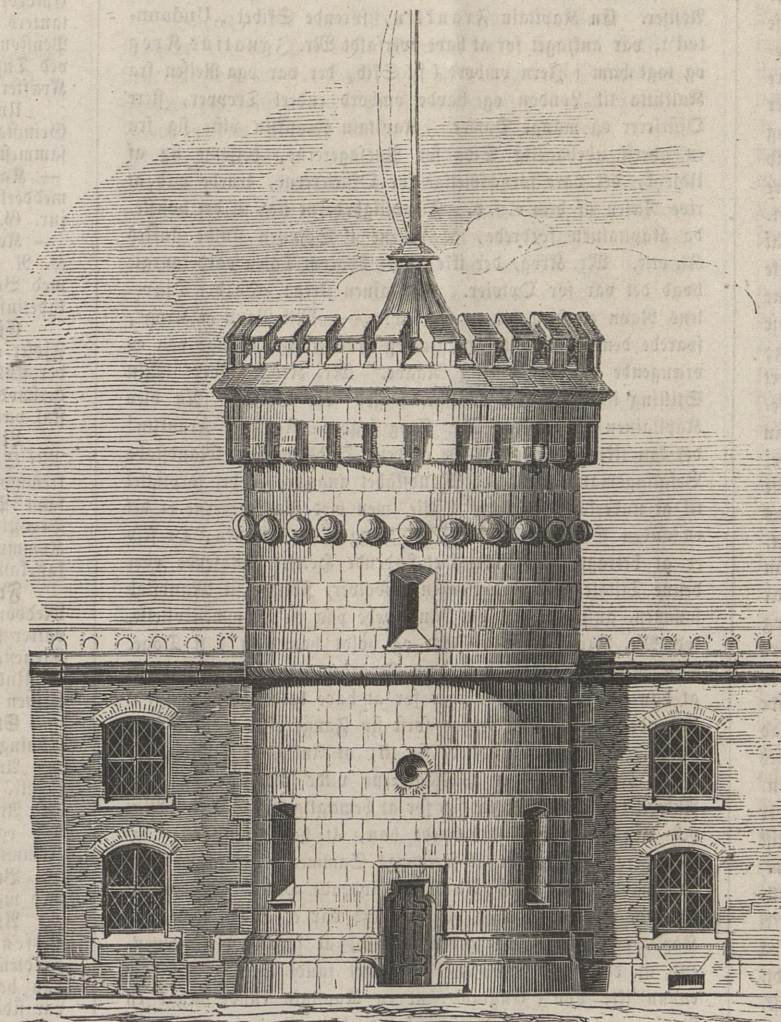
Oftere have vore Læsere anmodet os om Tegninger og Beskrivelse af Raholmen eller det nu saakaldte Oscarsborgs vigtige Fæstningsværk, hvilke i de sidste Aar ere bleve anlagte til Værn for det Indre af Christianiafjorden og den der beliggende Hovedstad. Men vi have ikke kunnet efterkomme denne Anmodning allerede af den Grund, at militære Hensyn forbyde Offentliggjørelsen af Planer og detaljerede Beskrivelser over Fæstningsanlæggene. Imidlertid see vi os nu, ved Hr. Architect v. Hannos Belvillie, ifaand til at give et Par Tegninger derfra, der turde interessere flere, uden dog derfor at være af den forbudne Art. Og til disse skulle vi føie nogle historiske og andre Oplysninger, der Intet forraade, uden hvad der omtrentlig findes i officielle Aktstykker.

Anlæggelsen af et Fort ved Drobaksfund, enten paa de klippede Raaholmer straaes overfor Drobak eller paa Holmer ude i Søen, hørte allerede med til de Projekter, som den i 1836 anordnede Central-Kommission for Norges Befæstning udkastede i sin i 1838 afgivne Betænkning. Men Udarbejdelsen af de fornødne Planer med Raskhed til et saadant Fort blev først iværksat i 1844, idet Ingeniørbrigaden overdrog daværende Kapitain Th. Broch at forfatte samme. Allerede 13<sup>de</sup> November f. A. afgav Broch til Brigaden de udarbejdede Planer, hvilke væsentlig afveg fra Centralkommissionens Forslag, der fandtes stridende „mod hvad der saavel ved Theori som Praxis maatte anses for ophøiet til ufravigelige fortifikatoriske Principer og Regler.“ Dette Udcast blev ogsaa, skjønt med adskillige Modifikationer og Endringer, lagt til Grund for det

endelige Fæstningsanlæg. Overslaget indkom for den beliggende Myndighed i 1845, og Sagen gik igjennem. Det hele Anlæg ansloges til en Statsudgift af 232,000 Spd., fordeelt paa 3 Budgetterminer eller 9 Aar, altsaa 25,777 Spd. 93 ø aarlig. Men dette Overslag er noget oversteget, saaledes at denne Befæstning nok koster omt. 250,000 Spd.

Endnu ere ikke alle Arbejder ganske tilendebragte; men Hovedværkerne vare endog Baaren 1853 saavidt færdige, at Anlægget da bestemtes at skulle være „et af Landmilitær-Statens faste Garnisonssteder.“ Det belagdes samtidig med en Garnison af 24 Mand Artilleri og 48 Mand Infanteri, hvilket er den Styrke, som i Fredstid der findes stationeret. Af overordnede Militære har denne Befæstning en Kommandant (for Tiden H. S. Scheel) og en Bagtmester. Ifølge fgl. Resolution af 25<sup>de</sup> Aug. 1856 skal hiin Post stedse beklædes af en Militær, der er Stabsofficer ligesom ogsaa Artilleriofficer, da hele Forsvaret er beregnet paa en Artillerikamp.

Forsvarsværkerne, hvis Dyrelse først ledes af Oberst Broch, siden af Major Jørgens o. A., ere væsentligen følgende: et Hovedfort med overhængende Ammunitionskældere og bestaaende af en kassematteret Enveloppe (monteret med 32 Stkr. Bombekanoner) og bagenfor liggende Defensionskaserne; 2 lavtliggende kassematterede Strandbatterier og et tredje mindre - paa Nordfiden -, samtlige med tilhørende Ammunitionskældere og tilsammen



Raholmen. Hovedfortets Taarn.

monterede med 27 Stkr. 84 Punds Bombekanoner; et passageret Jordbatteri paa Raholmens Sydspids med 2 hængende Ammunitionskældere. Defensionskaserne aabne Voldgang er indrettet til Forsvar med Kanoner af svært Kaliber, medens Enveloppens og Strandbatteriernes Kassematter armeres med Bombekanoner.

Denne Befæstnings Bestemmelse er, at hindre en fiendtlig Flaade fra at tilvinge sig Passagen gennem det trange Drobaksfund, hvorved den er anlagt, og derved naae op til Christiania. I dette Diemed har man søgt at faae den foranliggende Fjord og Seiløbene paa begge Sider bestroge med en kraftig Kanonild. Om dennes Frygtelighed for indtrængende ubudne Gæster vil man bedst kunne gøre sig et Begreb, naar man hører, at et forbiiseende Dampskib f. Gr. vil være udsat for en Ild af omt. 50 Kanoner. 12 Kanoner kan koncentreret mod hvert Punkt, og der behøves 10 Minuter for at passere den Strækning, som skal bestryges. Under en fiendtlig Flaades Indseiling har man desuden tænkt Forsvaret af Sundet forstærket ved Kanonbaade, hvorved en frydsende Ild foran og i selve Desileet kan frembringes. Af alle vore Befæstninger er, ifølge Militærens Udvalg, Raholmen saagodt som den eneste, der i fortifikatorisk Henseende kan siges at være i frigsfærdig Stand. Men den er ogsaa af en Vigtighed, der staar i Forhold til de betydelige derpaa anvendte Befæstninger. Thi den kan vel siges at være Nøglen til Hovedstaden og Landets Hjerte. Udenfra

see disse stærke Anlæg kun ubetydelige ud. Selv bekyttede mod Fare ligge de ligesom i Skjul med sine frygtelige Ildgab og vente paa Fienden.

Indtil 1855 var denne Befæstning kun bekendt under Navnet „Raholmen“, efter det Sted, hvor den er beliggende. Men ved sin Nærværelse der i August f. A. befalede Kong Oscar, at den for Fremtiden skulde hedde Oscarsborg. Nye Navne istedetfor gamle bekendte gaar imidlertid ikke saa let over i den almindelige Bevidsthed, og udenfor det officielle Sprog vedbliver Befæstningen endnu at kaldes Raholmen, hvilket Navn som det mest kjendte ogsaa vi her have beholdt.

## Litteratur.

Nr. 1 af det tidligere nævnte Ugeblad „Dølen“, udgivet af N. D. Vinje, er udkommet og indeholder foruden Program „Daf Bull reiser til Heimdal“, „Stjotelskapet Prins Christian Augusts Venner“, „Innanlands“ og „Utanlands.“ Vore Læsere ville maaskee af flere Tegn have erfaret, at vi ikke høre til Sprogreformatorernes Rang, der nuomstunder er saa talrigt som Projektmagernes dengang Holberg skrev sin „Republik eller det gemene Bedste.“ Ligeledes vil muligens en Enkelt erindre, at vi i sin Tid laa i sproglig Feide med Hr. Vinje, som

netop er det nævnte Blads Udgiver. Vi løbe vel saaledes ingen Fare for at blive anseede for at være partiske for Udg.<sup>s</sup> Sprogopfindelse - om man saa vil kalde det. Vi ere og saa langt fra at være blandt de Nyhedshyfterne overhovedet paa dette Felt, at vi snarere tør henregne os til den sproglige Orthodoxies Forsagtere. De mange selende Sprogfolk have maattet affrække fra Deelagtigheden i deres Bedrift, og selv deres tilsyneladende ligegyldige Krav har man maattet væge sig imod; - thi giver man Janden en Finger, tager han den hele Krop, hedder det. Bag smaae Jordbringer lurar ofte store Revolutioner, der for lange Tider nedbryde al Orden og lægge Magten i toilesløse Dvøglers Hænder. Ligesom der i Paris gaar en bluseklødt Skare, hvis Haab og Lyst kun er at fuldkaste det Bestaaende, fordi heri altid ligger en Fremtid, bedre end deres ubemærkede Rutid, saaledes have vi og hos os en Skare Mennesker, som paa hver en Sæt og Viis ville fuldkaste den bestaaende Sprogordning, - som ad Revolutionens Vej ville tage Magtens Tøiser i Hænde. Enhver Mus kommer saa at sige til Universitetet med Hovedet fuldt af Planer til en Sprogreformation og jo flere Uvidenhedens Synder han ved Optagelsen i „Pallas Nyteri“ har udfoldet i vort norske Sprog, desto ivrigere turde han befindes at være for at fuldkaste dets Stranker. Det er langt mageligere at kræve Ruldkastelse af hvad der skal læres, end selv at udvide sine Kundskaber i Forhold til de gjældende Krav. Den ene tror saaledes, at den hele Litteratur vil dryppe af Fædt og Honning, bare man saar landsforviist de store Bogstaver eller endog blot det ustyldige lille x. En Anden beder kun om det-svenske å, saa skal alle andre gode Ting følge paa Kjøbet. Atter en Anden har indrettet en ny Bestandslære i Litteraturen paa Beregningen af hvor mange stumme Vokaler der i Aar og Dag kan spares i Landet. Nok En, og han odelægger denne Bestand ved en overflødig Bevilling af Ter. Ter. n<sup>re</sup>. Endnu En, og vi belæres om, at alle Mangler ved Folks Oplysning vilde være overvundne, kun at man kan aflære det at forstaae de gethiske Bogstaver, hvor-

ved, i Forbigaaende sagt, den Million Bibler, Ny-Testamenter og andre Andagtsbøger, som findes i Landet, blive en død og ubrugbar Skat. Alle ere de enige i, at man maa fravige det Gamle, men de ere ogsaa allesammen lige saa uenige om det Nye, hvormed dette skal afløses. Enhver veed kun dette ene, at han vil være Fremtidens Mand, - og se, dette er jo nok saa poetisk smukt. Vi respektere det Haab, hvorved man i Fremtidens Rosenkveir bygger sig Pauluner - om endog kun af en Dags Varighed. Men vi overtage derfor ingen Forpligtelse til der at være Gjest. Nu, der er vel ogsaa andre, som uden at være begavede med en springfl Phantasie, dog ved en solid Kulsviertro kunne see og forsvare dennes Føstere af Andre. Selv dem maa man taale og tilgive, saalænge de ere passive. Først naar de fordre, at ogsaa Andre skulle paatage deres Godtroenheds Briller og absolut see deres Maanedstib paa Andenhaand, blive de mindre fordragelige, om end lige uskadelige. - Vore Sprogreformatorer kunde man maaskee dele i to Klasser: de, som ville noget Nyt og tillige noget Stort, og de, som ville noget Nyt, men kun fordi det er nyt, altsaa ikke det Gamle. I en vis Henseende kunne de ogsaa deles i Jdeens Mand og Renommist. I Spidsen for hine staar Jvar Aasen med sit Normal-sprog, og til samme Parti maa ogsaa Vinje nu henregnes, om han end af Hensyn til Folks Bevemmelighed ikke har taget samme vældige Stridt, men er ligesom gaaet paa Alford. Vi respektere en Stræben, hvis Maal er stort, - om vi end ikke dele Troen paa det heldigste Udsald, men vi kunne derimod ikke bare os for Harme ved at see Folf i ydre orthographiske Smaatterier



„med Forrigthed at følge.  
om flige ringe Ting, som ei er værd en Søgte.“

Man har i saa Henseende bemærket, at vi Konserverne ei bejæmpe hin Radikalisme, „fordi den saa alligevel aldrig vil medføre nogen Fare“, og at heri kun skulde ligge Egoismens Underfundighed. Gertil bemærke vi først: Naar en Mand vil noget stort, bukke vi os for ham, selv om vi ikke dele hans Tro paa Udfaldet, medens vi derimod gjerne insultere Folk, der have Vigtighedens Skin, men ikke kjende Godeens Kraft. Dernæst maa vi sige, at der i hin radikale Stræben, om den end maatte mislykkes, altid ligger et Slags Fremskridt, større end hvad alle orthographiske Spidsfindigheder kunne føre til. Thi disse paa Byggedialekter grundede Sprog indeholde dog en Mængde Ord og Talemaader, der engang kjendte ville udøve sin Indflydelse paa Bogsproget og give dette lidt efter lidt en national Farvning og fremfor alt klare Begreberne om hvad der virkelig er nationalt. Længe har man herom været paa det Urene, og man har seet, at Mænd, der ere blevne udfældte for Danomaner, have skrevet mere nationalt og populært, end nogen af dem, der i alt ydre Anstræng stræbte at være det. Deslige Forsøg vil saaledes idetmindste have den Virkning, at de, som Afsjærnens Huldreeventyr, Østgaards Fjeldbygd o. fl. andre Forfatters Skrifter, aabne Sanden for det Nationale i Sprogtonen, hvilket vi saa ofte have savnet selv hvor et svært ydre Nationalitetsartilleri var opstillet. — Hvad nu særlig „Dølen“ Sprog angaar, troe vi, at Enhver, med de deri befulgte radikale Principer for Die, paa Forhaand maatte slutte, at det vilde blive langt mere uforstaaeligt og broget, end det nu i Virkeligheden viser sig at være. Opdraget med Bondemaal, har Redaktøren ofte vanskeligt for at afgjøre hvad der er fremmed og uforstaaeligt for Bymanden. Men han kan dog neppe tro, at disse for Enkelte dunkle Ord og Talemaader, som findes i Provenummeret, for tankfulde Læsere i Almindelighed skulde gøre Forstaaelsen af Forfatterens Tankegang umulig. Men vist er det, at den allerede ved Sprogets ydre Habitus for en lang Tid vanskeliggjøres, og at det Forfatterstab, for hvis Skyld man skal taale disse Vanskeligheder, maa have en egen indre Magt til at sænke Interessen, dersom man skal følge det. Der maa være Liv og Originalitet i hvad der siges, saa at Læseren ligesom kan overvæltes, og derfor finde sig i at knække den omgivende haarde Skal, bag hvilken denne smagelige Kjerne ligger. Udgiveren maa saaledes ikke vente, at man skal læse hans Blad for dets Sprogs Skyld, men uagtet dets Sprog; og med det Gode, han siger, tages Indlædningen som et andet Kors, og Mængden seer i det Hele forelsbig kun et Tankeexperiment. Med Provenummeret som Udgangspunkt maa man slutte, at Udgiveren vil kunne løse hin vanskelige Opgave. Thi dets hele Indhold er tiltrækkende, og navnlig er dette Tilfældet med Programmet. Stille vi os paa Forfatterens Standpunkt og hold os hans Maal for Die, maae vi her sige, at han har løst sin Opgave mærkværdig godt. Medens han med Begeistring taler Nationalitetens og Sprogets Sag, har han haat et aabent Die for Svaghederne ved sin Stilling og lader Selvironiens Funke fare hen over sine Forhaabningers Mark. Dette har meget forsonet os og flere med os. Det gjør altid godt at see, at en Mand ved Siden af sine brændende Interesser har Selvbevidsthedens Klarhed; desuden er det, hvad der for Somme vil synes det bedste af Alt, „nationalt“ saaledes at lade Hjertes Interesser og Resignationen træffe Krog sammen. Dette er fort og godt udtrykt i det folkelige Ordspog: „Jeg er lige glad, jeg!“ sagde Gutten, da han græd. Ganske ironisk er navnlig den Afford, hvorpaa Udgiveren gaar med Publikum, idet han netop som han taler temmelig broget, bemærker: „Hull-norst tører han (Dølen) dog ikke vera, for det at Mange ikke vilde forstaa honom“ — og derefter bemærker: „Eg skal lempa meg efter Folk alt det, eg kan; tykkes Folk, eg gaar forvidt, skal eg slaa af, men ikke alt for myktit, og toler Folk betri Norst, skal det faaes.“ Ikke mindre ironisk er det, naar han ender sit Program saaledes: „Alt det, som er forvintet (interessant) vil dette Blad som andre Viser tala om. Det, som hender innanlands og utanlands, heime og borte, skal bliva fortalt paa ein samandreggen Maati, til dees at Bladet kjem saa langt fram, at det kan koma ut hver Dag, og soleids som andre trykja af Alt baadi Maatt og Notent.“ At dette mere er sagt som Spas, end i nogenformelst Tro paa at Dølen skulde kunne komme til at gaad Dagbladene i Næringen ved deres store Aftrykkerbedrift, vil Enhver indse. Udtrækker den sig f. Ex. til samme Omfang som Morgenbladet, saa vil den, om den end indskrænker sig til at aftrykke Departements-Indstillinger og de danske Blades udenlandske Efterretninger, behøve mindst et halvt Snees Medhjælpere alene til at oversætte alt dette Kram fra vort officielle og det danske Sprog paa det nye Maal. Thi der kan ikke tænkes nogen Mulighed for at ydprage Sættene idetmindste ikke i de 10 første Aar — til at oversføre det nu gjængse Skriftsprog i det nyindrettede. Udgiveren har altsaa affaaet den Bro, der gjør det muligt at konkurrere med Dagbladene i Omfang, nemlig det danske Sprogfællesskab. Uden dette, uden flere danske Dagbladets Forraad af udenlandske Efterretninger at fraae i, vilde intet Dagblad her kunne bevare den unaturlige Størrelse, de nu have.

## Blandinger.

**Et Par engelske Retssager.** En lidet opbyggelig Proces førtes for nylig for Bristols Assiser. Klageren var Hans Bæverværdighed Mr. Descombe i Bath; Anklagede den 22-årige Digter Walter Savage Landor. Aktionen var anlagt for Udgivelsen af Skandfrister. Egetil Maimaaned 1857 synes Familien Descombe at have staaet paa den venstreligste Fod med Mr. Landor; men i bemeldte Maaned sendtes en ung Dame, som opholdt sig i Bath hos Mr. Descombe, til Cheltenham, af hvilken Grund ophystes ikke for Retten. Mr. Landor synes fra nu af at have været opfyldt af Had til Familien Descombe, og dette Had traadte for Lyset i en Pamphlet, hvori Mr. Descombe beskyltes for Meened, Tyveri og Bedrageri. Mr. Descombe konsulterede en Advokat og en Proces syntes vis, da Mr. John Forster stred ind og med megen Vanskelighed bevægede Mr. Landor til at inddrage Skandfristet. Denne tog nu sin Tilflugt til anonyme Breve, af hvilke flere indeholdt for affindige Beskyldninger til at kunne forelægges Publikum; derpaa udgav han en Bog kaldet: „Et Knippe tørre Stikker.“ I denne Bog gjentages det forrige Skandfrist i epigrammatisk Vers, og nye Beskyldninger af smudsig Natur tilføies. Nu maatte Noget gøres for at standse Skandalen, og Proces anlagdes. Anklagedes Forvarer paaberaabte sig, at Mr. Landor var en Samtidig af Byron og Moore, hvis Skrifter ere fulde af Immoralitet. Regen Vægt syntes han burde lægges paa denne Omstændighed. Juryen dømte Mr. Landor til en Mulkt af 1000 £.

Processen Landor var ikke den eneste mærkelige for Bristols Assiser. En Kaptein Franklin, førende Skibet „Undaunted“, var anklaget for at have overfaldt Mr. Ignatius Krog og lagt ham i Jern ombord i sit Skib, der var paa Rejsen fra Kalkutta til London og havde ombord endel Tropper, flere Officiere og mange Damer. Kaptein Franklin viste sig fra en yderst ubehagelig Side for Passagererne, betjente sig af Udryk, der vare fornærmelige for Officiererne, truede med at ride Rejsen af dem o. s. v. Fiendskaberne steg til det højeste, da Kapteinen fordrede, at Lysene i Salonen skulde slukkes kl. otte. Mr. Krog, der ikke vidste hvorom Tælen var, spurgte hvad det var for Optøier. Kapteinen spurgte: „Hvad i Djævelens Navn er han for en Person?“ — „Mit Navn er Krog“, svarede denne. Kapteinen gentog Navnet flere Gange paa en vrængende og fornærmelig Maade. Mr. Krog sagde: „Min Stilling i Samfundet er ligesaa god som Deres.“ Nu blev Kapteinen ædverdild. Mr. Krog sagde: „Kaptein Franklin! det kan ikke benægtes, at De er dette Skibs og dette Mandstabs Befalingsmand, og hvad Mandstabet angaar, er det forpligtet til at underkaste sig deres Villie, men med Passagererne er det en anden Sag; de have Ret til Brugen af Salonen, De selv er at betragte som Vært i et flydende Hotel.“ Rasende over denne Tilfælde greb Franklin en Revolver, skødte sit Mandstabs sammen, anstillede sig som han troede paa en Sammenrottelse, lod Mr. Krog lægge i Jern og holdt ham fast i ti Dage. Den hele Tid tilbed han ham Friheden paa den Betingelse, at han gjorde Undskyldninger for at have kaldt ham Vært i et flydende Hotel. Han frigav først sin Fange efter Krogens Forlangende. Forvaret støttede sig til, at Anklagede virkelig stod i den Formening, at Passagererne vilde modsætte sig hans Autoritet og sammenrotte sig for at bemægtige sig Skibet. Men ved Kryds-Fører indrømmede han, at han ikke havde lagt Mr. Krog i Jern for at forebygge Sammenrottelse, men fordi han havde kaldt ham Vært i et flydende Hotel. Modparten paastod, at et Skib i en vis Forstand var et Slags Hotel, at Kapteinen ikke havde anden Kontrol at føre med Salonen, end at der ingen upaasende Opførsel fandt Sted. Det var endnu ikke Lov i England, at en Kaptein kunde lægge en Passager i Jern, fordi han kaldte ham Vært i et flydende Hotel. Juryen tilkomte Klageren en Erstatning af 375 £.

## Norge.

**Christiania.** Det medicinske Selskab holdt d. 14de Oktober sin 25-årige Stiftelsesdag med en Middag paa Klingenberg, hvori over 40 af Byens Læger og Apothekere deltog.

— Til Fordeel for Studentersamfundets Byggesond agter Prof. Monrad i indværende Halvaar at afholde en Række populære foredrag (omtr. 10), hvortil Billetter koste 1 Spd.

— I Aftenbladet for 7de Oktober findes en Forestilling fra Politimesteren i Christiania ang. en Forandring i vor forældede Organisation af Politiet, saaledes at dette omformes i Lighed med hvad der nu er fæstet i de fleste civiliserede Lande og senest i Nabolagerne. Forestillingen, der er foranlediget af Hensynet til den forøgede Politistyrke, som Indlemmelsen af Forstæderne vil kræve, tager især Hensyn til en ny Plan for Københavns Politis Omordning. Vægtindretningen skulde afløses af 60 Underbetjente eller Konstabler, de 20 med en maanedlig Løn af 14 Spd., de 40 med 12 Spd., foruden Beklædning. Denne Styrke skulde fordeles i 6 Divisioner, hver paa sine bestemte Poster og til sin Tid. Foruden de to Politistationer, der findes paa Raadstuen og ved Sængene, skulde indrettes en tredje paa Grønland. Naar der til hine 60 Underbetjente kommer 17 Politibetjente og Vægtvagtmeesteren, vilde man saa et samlet Underpersonale paa 78 Personer, Alt med en Udgift for Byen af 13,131 Spd., hvilket er blot 2,852 Spd. mere end det gamle Politis koster. Saavel dette Personale som Udgifterne derved er sammenlignelsesvis mindre end i store Stæder i Udlandet.

— Telegraphstationerne Throndhjem, Dovre, Beblungsnæs, Molde, Christiansund og Alesund aabnedes til almindelig Afbenyttelse allerede den 30de Septbr.

— Ifølge fgl. Resolution af 29de September skal oprettes en fjerde ugentlig Post mellem Christiania og Throndhjem, der bliver at bestordre over Thoten, Dovre og Drøbakken.

— Ifølge fgl. Resolution af f. D. skal oprettes et selvstændigt Apothek paa Sarpsborg, istedetfor det Fjallapothek, som Apothekeren i Frederikstad i de sidste Aar har drevet her.

— Under 2de Septbr. er Distriktslæge i nordre Nødens Distrikt J. P. S. Berg ifølge Ansøgning meddeelt Afsted i Naade med 200 Spd. aarlig i Vartpenge.

— Under 29de Septbr. er Sognepræst til Næssets Præstegjeld C. B. Heltberg meddeelt Bestalling som valgt Provst for Romsdals Provsti i Throndhjems Stift.

Under f. D. er Sognepræst til Høllands Præstegjeld i Christiansands Stift P. H. G. Virkeland udnævnt til Sognepræst til Korskirkens Sognefald i Bergen; Sognepræst til Veddingens Præstegjeld i Tromsø Stift A. Otterbeck til Sognepræst til Hurdalens Præstegjeld i Christiania Stift; verjelund Kapellan til Bodo Præstegjeld i Tromsø Stift B. A. Møghfeldt til Sognepræst til Bodo Præstegjeld i samme Stift; Bureauchef i Justits- og Politidepartementet L. E. Nagelsen til Politimester i Bergen; Kaptein og Adjoint i Generalstaben J. B. Hoff til Fjeldkasserer i Tønsberg; Fjeldkasserer i Badsø J. W. Heyerdahl til Fjeldkasserer i Badsø; Fjeldkasserer i Throndhjems Fjeldkasserer i Badsø J. C. Bergh til Dvertdobben i Bergens Fjeldkasserer; Fjeldkasserer N. C. Bonnevie til Bureauchef og Kand. jur. C. A. Jensen til Fjeldkasserer, begge i Departementet for det Indre; Chefen for den Division af Bystrids Landvernsbatalion under den afershusiske Infanteribrigade, Kaptein J. G. B. Gram, til Oberstlieutenant og Chef for numedalske nationale Rusteerkorps under bemeldte Brigade.

Under f. D. er Stadsphysikus i Christiania J. G. Doderlein ifølge Ansøgning meddeelt Afsted i Naade fra bemeldte Embede med den ham ved Christiania Formands og Nærverantanters Beslutning af 11de August d. A. af Bykassen bevilgede Pension 300 Spd. aarlig og med Ret til at vedblive som Læge ved Lægehuset og Stræffenglerne i Christiania saalænge hans Kræfter tillade ham forsvare sig i rygte disse Hver.

Under f. D. er Kjøbmand og hamburgsk Vicekonsul i Grimsdal M. S. Iveten anerkjendt som lybecksk Vicekonsul sammesteds.

— Kand. jur. J. R. S. Heffermehl er den 2den Septbr. meddeelt Autorisation som Sagfører ved Overretterne og Kand. jur. G. R. J. Broch den 7de Septbr. ved Underretterne.

— Konst. Lærer ved Søkadetinstutet, Kand. theol. & juris H. N. Roosen er den 14de Septbr. meddeelt Autorisation til med Bistand af hans Stilling som konst. Lærer ved Søkadetinstutet at gaar i Rette som Sagfører ved Underretterne.

**Gidsvold.** I Søndags Aftes nedbrændte Ladebygningen, Høstet og Stalden paa Gaarden Berger i Gidsvold. Høstet, der skulde have kostet et Par tusinde Daler, var ikke asjureret, derimod de to andre Huse asjurerede for 1980 Spd. Ilden skal være paafald.

**Lillehammer.** Provst Borchgrevink i Bardal fejrede d. 23de Septbr. sit 50-årige Embedsjubilæum, ved hvilken Anledning fremmede Bardals Formandskab, Thotens Provsties Præsteskab samt Provst Nabel og Pastor Wisting fra Lands og Valders Provsti for at komplimentere ham. Som et Agtelsestegn fra Kommunen overrakte dens Ordfører Jubelordingen en Sølvkaffel med Hødenæbber.

**Frederikshald.** Garnisonens Officiere og endel civile Medborgere gave d. 2den Oktbr. i Haldens Festsal til en vakkert fæst for Oberstlieutenant. Radich, som nylig efter 50 Aars Tjeneste har erholdt Afsted. Under Festsaligheden indfandt ogsaa 40 Underofficiere og Høboister sig og overrakte Oberstlieutenant et smukt Skrivebælt af Sølv.

**Stabanger.** Af Bykassen er bevilget 100 Spd. til Indredning af et Lokale paa Kongsgaarden for en zoologisk Samling. — Antistenden udvalte sig for, at Sparebankens Hverksud (omtr. 3000 Spd.) anvendes til Kirkens Restauration (hvortil Hr. Architekt v. Hanno for lang Tid tilbage har leveret Overslag og Tegninger). Bladet henviser til det af Christiania Kommune givne Exempel ved Vor Frelses Kirkes Restauration.

**Bergen.** Violinist J. Ørbye har her givet Koncerter med meget Bifald.

**Alesund.** Nylig (i Septbr.) døde, 79 Aar gl., Erik Olsen Nord, der var Storthingsmand fra 1814 og 33 og Medlem af den stockholmske Deputation, ved hvilken Leilighed han hadredes med Medaljen for Borgerdaad i Guld. Han var siden 1808 Ridder af Dannebrog.

## Udenlandske Efterretninger.

**Sverige.** Prinds Oscar med Gemalinde foretager en Reise til Östergötland, og vil inden han vender hjem indvie en ny Grumnerloge i Norrköping. Prindsen har i den sidste Tid været meget optaget af deslige Indvielsesforretninger.

— Choleraen i Stockholm, der var kommet saavidt, at over 80 angrebes paa en Dag, er nu dalet ned til et halvt Snees Sygdomstilfælde om Dagen.

**England.** Endel islandske Studenter ere paa en Reise fra deres Fædrene til København tilfældig komne til Skotlands Hovedstad, og have der (med en Søn af Islands Stiftamtmand Grev Trampe i Spidsen) grebet Anledningen til i en Adresse at bevidne Sds. britiske Majestæt sin Erbødighed og Hyldest, hvilket Dronningen har optaget „med udmærket Naade.“

## Embeder og Bestillinger.

**Nedenæs Sørensen** med omtrent 2300 Spd. i aarlig Bruttoindtægt. Kontorudgiterne beløber sig til c. 700 Spd. aarlig. Paa Embedet hviler en Pension til afstediget Sørensen Fabritius, for 600 Spd.

**Jølle Sognefald** under Nyfalks Provsti i Christiansands Stift med 400 Spd. i aarlig Indtægt.

**Netteser.** J. f. Nr. af Bladet, S. 174, 3die Sp., 43de L. f. n. Naar 1799 iføderfor 1779.

J. Nr. 40, S. 166, 2den Sp. Ann. Naar Thomsen iføderfor Thorsen.



# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 43.

Udkommer hver Søndag Morgen.

24<sup>de</sup> Oktober 1858.

Abonnementsprisen er 60 p. Fjerdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Foreningen til norske Fortidsmindesmærkers Bevaring. (I.) — Jordbundsens Indflydelse paa Nationaliteten. — Leiren ved Arealla. (V.) — Literatur. — Norge. — Udenlandske Efterretninger.

## Foreningen til norske Fortidsmindesmærkers Bevaring.\*)

I.

Til  
Udgiveren af Magazinet for Kirke-Architektur.

Bern d. 15<sup>de</sup> Januar 1858.

Kjære Hr. Udgiver!

De meldte Deres Publikum for flere Maanedes siden, at De fra min høitagtede Ven Professor Munch i Christiania havde modtaget en Samling Narsberetninger, udgivne af et der oprettet antikvarisk Selskab, hvis prisværdige og høist nyttige Formaal er Bevarelsen af norske Oldtidslevninger, samt at jeg havde paataget mig at gennemsee dem og give en Beretning om deres Indhold.

Den Pakke, der indeholdt disse Skrifter, kom mig ikke strax i hænde, og da jeg endelig modtog den, vare først Forretninger og senere en Schweizer-Sommers Fristelser Skyld i, at jeg ikke strax opfyldte Deres Ønske. Da jeg imidlertid nu ingen Undskyldninger mere har at paa-beraabe mig, skriver jeg til Indfrielsen af mit Løfte i det Haab, at hverken De eller Deres Læsere have forglemt, hvad der handles om, og at det vil lykkes mig af disse interessante Skrifter at vise, hvilke høist mærkelige Oldtidslevninger der endnu findes ved „Gamle Norges“ Fjorde og i dets Klippedale, til Trods for det Ødelæggelsesværk, som har været øvet der, ligesom overalt andetsteds, af Befordrerne af den protestantiske Reformation, samt hvilken Omsorg man nu drager for at forebygge yderligere Tilintetgjørelse, Forsæld og Vanhelgelse af saadanne ærværdige, skønne og belærende Levninger.

Den Samling Skrifter, jeg har for mig, bestaar af aarlige Beretninger fra den ovennævnte „Forening“ fra Aarene 1847 til 1854 i Forbindelse med endel Folio-blade Afbildninger af Stave- og Steenkirker samt Kloster-Ruiner med deres arkitektoniske Detailler, geistlige og verdslige Kar og Ornater, samt endelig en liden Haandbog eller Fortegnelse over Levninger af Middeldalderens Kunst eller Haandværk i Norge.

Der fattes mig Midler til at angive Oprindelsen til den nævnte Forening, eller til positibt at opgive, hvor længe den har virket, dog har jeg Grunde til at tro, at den stiftedes i 1845.\*\*\*) Den ældste af de mig tilsendte Narsberetninger daterer sig, som allerede sagt, fra 1847 og indeholder Meddelelser om det foregaaende Narsvirksomhed.

\*) Det vil uden Tvivl interessere vore Læsere at see denne Forenings Virksomhed bedømt af en af Englands i den firklede Arkæologi mest indviede Lærde Mr. G. J. R. Gordon, for Tiden engelsk Minister i Bern, tilførs i mange Aar ansat ved Legationen i Stockholm, af hvem en Beretning om Foreningens Virksomhed under Titlen: „Norwegian Ecclesiology“ er indført i det engelske Tidsskrift „the Ecclesiologist“ Nr. 124 og 125, Februar og April 1858, hvilket udgives af the Ecclesiological Society, som fornemmelig beskæftiger sig med de ældre Kirkers Architektur og saaledes har havt særdeles Opmærksomhed til at gjøre sig bekendt med vore Forenings Skrifter. Den omhandlede Anmeldelse, hvoraf vi her levere en Oversættelse, er imidlertid foranlediget ved en Gave af Foreningens Skrifter, der medfulgte vort Universitets sidste litterære Sendelse til bemeldte Selskab.

\*\*) Den blev, som vore Læsere maaskee bekendt, stiftet i 1844.

Ingen, der har skænket denne Gjenstand nogen Opmærksomhed, kan lukke Øinene for et saadant Selskabs store Nytte i ethvert Land, og hvor meget af Forfædrenes skønne og hensigtsmæssige Frembringelser i alle Kunstens Grene endnu overalt kunde reddes fra Folkets uvidte Ødelæggelseslyst. Hos os erstatter vistnok antikvariske Foreninger og Selskaber for Kirke-Architektur i større eller mindre Grad dette Savn, men dog kun indirekte. Deres første og udelukkende Maal er ikke at redde Oldtidslevninger, derfor tabes og tilintetgjøres ogsaa en Mængde interessante Gjenstande, medens Mangelen paa al offentlig Kontrol foraarsager, at de fleste af saadanne Skatte klattes hen til private Samlinger, for til Slutning atter igjen at tabes for Landet og Verden.

Beretningen for 1846 indeholder Meddelelser om Selskabets forskjellige Foretagender, fornemmelig om Udgravningen af Ruinerne af et Kloster paa Hovedøen ved Christianiafjorden, et Kloster af Betydning, tilhørende Cistercienser-Ordenen, stiftet Anno 1147 af en engelsk Broder fra Lincoln. Resultaterne af disse Arbejder omtales først udførligere i Narsberetningen for 1849 efter deres Fuldbærelse, men en kort Beskrivelse af Kloster-Ruinerne giver allerede i denne Beretning et Slags Vejledning for de Besøgende, der synes at have været talrige og ofte til Hinder, medens Udgravningsarbejderne fandt Sted. Beretningen indeholder fremdeles en kort Forklaring over den ledsagende Tegning (tildeels koloreret) af en rigt udarbejdet og forgyldt Messing-Altarhysestige, tilhørende Urnas Kirke i Jndre-Sogn, hvilken meget ligner den, der er afbildet i Archæologia Britannica Vol. XXIII, pag. 322, og som der angives at skrive sig fra det 12<sup>de</sup> Aarhundrede, fra hvilken Tid den norske Hysesages Arbejde og Forjuring ogsaa aabenbar skriver sig.

Beretningen for 1847 indeholder to Lov-Udkast til Oprettelse af Filial-Afdelinger i Rigets forskjellige Dele med samme Formaal som Moderselskabet. Foruden den omtalte Udgravning af Kloster-Ruinerne paa Hovedøen sees Selskabet nu ogsaa at have besluttet Udgravningen af Ruinerne af Domkirken paa Hamar.

Det første af disse Arbejder fuldførtes i 1847, men med Misbilligelse maa det bemærkes, som stridende mod saavel alle sande arkitektoniske som religiøse Principer, at Arbejdet blev fremmet ved Salg af den Bygningssteen, som fandtes i Ruinerne. I Hamars Domkirke er en Begyndelse gjort med Udgravningen af Choret, hvori opdages en Sølvs og en Guldring, hver indfattet med en Edelsteen, en Kalk og en Oblatdisk af en jernholdig Metal-Sammensætning.

Et eller to andre Arbejder af mindre Interesse berettes ogsaa at have været foretaget eller besluttet og en Mængde Anmodninger at være indløbne fra alle Kanter om Hjælp til at undersøge og bevare fundne Oldtidsfager, samt Forespørgsler om, hvorvidt man for Selskabets Regning kunde anstille Efterforskning af saadanne Sager. Selskabet synes ikke at vise Utilbøielighed til at yde den forlangte Bistand, men har, som man kan see, været hindret af Mangel paa Kunstneriske og videnskabelige Kræfter til at byde over, og Kopieringen og Beskrivelsen af alle norske Rune-Indskrifter omtales derhos som et af de vigtigste og mest interessante Foretagender.

Beretningen slutter med Beskrivelse af Indholdet af to Biskops Grave, der bleve aabnede ved Reparationen af Gulvet i Throndhjems Domkirke. Gravene lukkedes igjen med de menneftelige Levninger, de indeholdt, men en Guldring, Levninger af to Biskopsstave og en Kalk samt Broddisk af Bly med nogle mindre vigtige Gjenstande, udtoges.

Beretningen for 1848 begynder med en kort Notits om Resultatet af Udgravningerne af en liden Kirke eller

Kapel paa Huseby i Borsen Sogn, Throndhjems Stift, foretaget af Filial-Afdelingen i Throndhjem med Understøttelse af Centralforeningen. Resultatet synes at have været af ringe Betydning. Det er imidlertid interessant at erfare, at Kapellets Mure af omtrent fire Fods Tykkelse have været dobbelte og at det mellemværende Rum har været fyldt med en Masse, sammensat af Steenlevninger, Leer og grov Sand. Dette Kapel antages at skrive sig fra Midten af det 12<sup>de</sup> Aarhundrede.

Flere andre Foretagender af mere og mindre Vigtighed nævnes, for hvilke der har været anholdt om Understøttelse af Foreninger, som ogsaa gav et Bidrag til Restauration af et Steenkors i Haugefjord. Paa den anden Side forfattedes et Forslag om Kjøbet af en gammel Lønnerkirke i Gloan i Stordalen, samt Ruinerne af Munkeliv Kirke i Skogn, begge i Throndhjems Stift, af den tilsyneladende utilstrækkelige Grund, at de blot have været Anner-Kirker!

Beretningen ender med Meddelelser fra en Rejse, foretaget af Hr. N. Nicolaysen og Architect Holtermann, der begge havde tilbudt sin Medvirksomhed til at befordre Selskabets Formaal, og til hvis Disposition var stillet en liden Sum af Selskabets Midler, overensstemmende med dets Lov. Pengene bleve ikke benyttede, hvorimod Hr. Nicolaysen meddeelte Selskabet sine paa Rejsen samlede Jagttagelser, ledsagede af nogle Tegninger af Hr. Holtermann.

Hr. Nicolaysens Jagttagelser, skjønt værdifulde for Selskabet som Underretning om hidtil mindre bekendte Gjenstande, synes ikke at indeholde meget af almindelig Interesse. Jeg maa dog fremhæve det noget overraskende Faktum, at han og hans ledsager for første Gang paa denne Rejse synes at have gjort den Opdagelse, at Kirkernes Tæge i gamle Dage have været uden Loft, ifødet for at de fleste norske Kirker nu, som det lader, ere bedækkede med flade Løfter. Visse Steenkirker i Odde, Ullensvang, Rinservik og Gidsfjord angives som bærende Mærker af engelsk Stil, med Tilføiende, at de fortjene at undersøges og aftegnes. Ruinerne af Husebykloster, det første Cistercienserkloster i Norge, stiftet af en engelsk Broder af Ordenen fra Fontaines Abbey, erklæres at vise Spor af mere end sædvanlig Omhyggelighed og Befølgning i Opførelsen af Bygningerne. Olafskirkens Levninger og Mariakirken, begge i Bergen, angives som saare mærkelige. De første udgjøre, som det synes, en Deel af den nuværende Domkirke; den sidste synes at tilhøre Basilica-Typen og følger den romanske Stil, paa hvilken, efter hvad Nicolaysen siger, den er det eneste fuldstændige Exempel blandt norske Kirker.

Narsberetningen for 1849 optages hovedsagelig af en Indberetning fra Selskabets engagerede Architect om den paatænkte Restauration af Gitterdals Stavekirke, aabenbar en af de anseeligste af denne sælsomme Byggeart i Norge. Architecten foreslaar at ombytte det nuværende flade Loft, som er bygget i lidt mere end det Halve af Kirkens oprindelige Høide, med et fladt Loft i dens fulde Høide; det lader ogsaa til at Architecten anbefaler og Selskabet bifalder Anbringelsen af Binduer i Kirkens øvre Deel, der er bleven affaaet fra den nedre ved at Loftet er anbragt i en saa ringe Høide. Uden mere detaljerede Tegninger, fornemmelig af Kirkens Tilstand før Restaurationen, er det vanskeligt at fælde en Dom om Hr. Rebe-longs Forslag; dog synes det som det maatte have været at foretrække, at Loftet var blevet ganske aabent, som det upaatvivlelig oprindeligt har været, og som efter Nicolaysens og Holtermanns Meddelelser i foregaaende Narsberetning viser sig at have været almindelig Sædvane i disse gamle Stavekirker, saavel som i andre Kirker uden Hvalving.



Beretningen slutter med en kort Udsigt over Hovedsøens Klosters Historie, samt en Beskrivelse af dets Ruiner, hvis Udgravning, som man vil erindre, var Selskabets første større Foretagende.

Hovedsøens Kloster var det andet Cistercienser-kloster, som stiftedes i Norge af en engelsk Broder af Ordenen fra Kirkstead i Lincolnshire. Det indviedes til den hellige Jomfru og St. Edmund og stiftedes Aar 1147. Det odelagdes ved Jld af Kong Frederik den 1<sup>ste</sup> af Danmark Aar 1532 paa Grund af at Abbed Hans havde taget Parti for Kongens Medbeiler Christian den 2<sup>den</sup> og blev følgende aldrig restaureret.

Grundtegningen viser den sædvanlige Indretning af en Klosterbygning af bemeldte Orden, skønt denne frembyder nogen Baneselighed ved at forklare Brugen af de mange opdagede Levnninger. Den vestlige Part af Choret samt Skibet synes at have været de ældste Dele af Bygningen, og dette sidste sandsynligvis Klosters første Kapel. Det fremstiller en noget usædvanlig Anordning; det har nemlig været deelt i to Skibe ved tre massive firkanterede Piller, hvoraf Fundamenterne endnu ere levnede; man ser ogsaa, at der har været tre Altare, et i Vest for Midtpillen, et i Linie med denne mod den nordlige Mur og et i Nordøst-Hjørnet af Skibet, men alle med Forsiden mod Øst, tværtimod den nuværende romersk-katholske Skik. Jeg har seet den samme Anordning med en Række af Midtpiller paa Den Gothland, hvor Ruinerne af St. Georgs Kirke i Wisby netop viser lignende Levnninger, med Undtagelse af Altarene i Vest for Midtpillen og mod den nordlige Mur, men her maa der have været et Alter i Sydøst- saavel som i Nordøst-Hjørnet af Skibet.

## Jordbundens Indflydelse paa Nationalkarakteren.

(Af B. Gotta.)

Enhver Vilhelms maa erkende, at ethvert Lands Naturbeskaffenhed, saavel den ydre som indre, har en bestemmende Indflydelse paa Nationalkarakteren hos de Mennesker, som beboe samme. Kun om Udstrækningen af denne Indflydelse kunne Anskuelsen være forskellig. Antageligt er det dog, at Jordbunden, det vil sige dens ydre og indre Beskaffenhed i Forbindelse med Landets Beliggenhed danner de vigtigste Aarsager til alle nationale Forskelligheder. Nedstammen (som altid igjen fører tilbage til en vis Jordbund), Naboskab og lignende historiske Elementer ere kun Bijaarsager, som under visse Omstændigheder kunne være temporært forherkende, men i Længden ligge de mere og mere under for den konstante Indflydelse af Landets Natur. Et Folks Eiendommelighed kan kun erkendes af dets Væsen, af dets Forhold til sig selv, til sine Medlemmer, til sine Omgivelser; og, fordi intet Folk kan tænkes uden Stat og Fædreland, da af dets Forhold til begge disse, og af begges Forhold til Nabolande og Nabostater.

Her viser sig den Indflydelse, som Naturen maa udøve paa Slægterne, og det i langt højere Grad end paa det enkelte Individ, fordi Massen her ligesom virker paa Massen og Folkets Personlighed rager frem over Menneskets. Denne Indflydelse er erkendt og har altid været en vigtig Gjenstand for Undersøgelser ang. Folks, Staters og Menneskers Historie. Men Naturen virker overalt kun lidt efter lidt, og mere skjult end aabenbart. Jærfornet spirer under Jorden og i den tildækkede Knop er allerede forberedet Skabningen af en ny Slægt. Saaledes ere dens Forholde og Indvirkninger overalt dybere, end de synes, simplere end de see ud i den første Mangfoldighed og endog til Forbauselse vidt forgrenede og rige paa Følger. Ja den stille Magt, som den udøver, behøver en ligesaa stille Sjæl, i hvilken dens Phænomener indgaae, for i sin Lovmæssighed uforstyrret at naae til Midelpunktet. For at begribe en saaledes dannet Sjæl behøves ofte kun et ydre Tegn, det rette Blik, et inderligt Ord, fordi Lige forstaar Lige. Men Naturen staar nu idetmindste ikke mere Mennesket saa nær; den er bleven det et hemmelighedsfuldt Væsen, og vil kun blive betragtet i den store Samvirken af dens Kræfter i Sammenhæng med dens Ytringer. Da først udtraaler den Lys og Liv paa alle Veie, som den menneskelige Iver vover at betræde; ja dens Glands bliver da en blændende Stjerne, hvis hele Fylde det dog ikke formaar at opfatte. Da oplyser den alle Forholde

i den Skabning, som vi kalde den levende og den livløse Natur, og giver den første Oplysning paa Alt, hvormed vi spørge den, og fremfor alt om Mennesket.

Uafhængig af Mennesket, er Jorden ogsaa uden det og lige for det en Skueplads for Begivenheder; fra det kan Loven om dennes Dannelse ikke udgaae. I en Videnskab om Jorden maa den selv blive spurgt om sine Love. I tidligere Aarhundreder og Aartusinder, da Følkeslagene overalt vare mere henvisne til sit Hjem og til sig selv, bleve de neppe berørte af den almindelige telluriske Physik; men desto mægtigere greb den lokale Physik af deres Hjem, den fædrelandsk Natur, ind i Følkes og Staternes Individualitet. Derfor fremtraadte vel netop de ædlere Begavede, som fra den dem givne engere Sphære hævede sig til Kultur, mere individuelt og dog mere harmonisk fuldendt, i smukkere og mere bestemt historiske Skikkelser og Charakterer, end den nyere Tids. De opvokrede, uberørt af Fremmede, gængse under Hjemmets Himmel og paa dets Jordbund, som i sin hele ungdommelige Kraft gjennemtrængte hele deres Aaret og alle deres Lemmer med sine nærende Gaver og Kræfter. Derfor optraadte hos dem alt Nationalt ogsaa virkelig fædrelandsk og hjemligt, og i stor Eenhed; saaledes hos Egypterne, Perserne, Hebræerne, ligedan som hos Grækerne og Italienerne, da der endnu ikke i deres Hjem foregik nogen moderne Forplantelsesmaade eller Kolonisation, Ombytning, Samkvem ved Paa- og Tilbagevirken mellem Fremmedes Kulturudvikling.

Det er vel ingen Tvivl underkastet, at det dybe Indtryk af det planetariske Natursystem i sin vide Anordning, ligesom paa den ungdommelige Udvikling af ethvert enkelt

dationer og Trin, saa viser sig allerede deri, at de betingende Aarsager til denne Forskellighed i deres ideelle Former maafee ikke kunne ligge i det Klimatiske af Lys og tropisk Varme, som er sælles for begge Slags Jordbunde, men at til Tropernes Physik, som er afhængig af den astronomiske Stilling, endnu maa komme et tellurisk Forhold, nemlig Natursystemets vidtstrakte Sammenvirken med dets samlede lokale Phænomener, for at give Morgenlandenes hele Følkegruppe saadanne karakteristiske forskjellige Retninger i Aartusinder med Hensyn til deres theosophiske, filosofiske og poetiske Produktioner og overhovedet netop et saadant Præg.

Dette Præg vilde antage saa mangfoldige Former, som Jordfædens landskabelige Natur fremtræder i væsentlig forskjellige Charakterer og indvirker paa Landbrugs- og Sovæsenet, Jagt- og Hyrdeliv, Hyrdestand, fast Bosiddet, Omstreifen, Krigsforelse, Fred og Fæide, Isolering og Selskab, Naahed og Sæder o. s. v. Men ved dens Stilling imod Lys og Varme, enten det nu er i de polare eller tropiske Egne af Jordrummet eller i den midlere Bredde, vilde Præget overalt igjen ved Naturomgivelser alene, bortset fra enhver anden Indvirkning, antage de mangfoldigste Farver, Toner og Modifikationer.

Den ossianske Digtning paa den nøgne Fæde af det raa, skryge, skotke Hoiland svarer til en anden Naturcharakter af Hjemmet, end Kanadierenes Skovsang, end Negerfangeren paa Niismarken i Soliba, end Kamtschatkaerens Bjørnesang, Insulanernes Jiffersang; og alle disse ere kun enkelte Lyd af den forherkende Sinds- og Landsstemning og Udvikling, som tilhører, bliver indpræget og igjen afloftet de Naturmennesker, fra hvilke de fremtøne, ved Sammenvirkningen af det dem omgivende Natursystem, ved Totalindtrykket af deres Naturelement.

En Nations Følkesange bærer derfor i sig Charakteren af dens hele Musik, idetmindste lader sig i den hele Retning, Holdning og Farve af dens Musik erkende Grundretningen og Grundfarven af dens Følkelied. Men et Folks Charakter betinges nu engang af Beskaffenheden af det Land, det bebor; jo klarere dets Himmel, desto muntere Sind, jo hedere Sol, desto fyrrigere Temperament. Ligesom ogsaa Folkets Charakter bestemmer Charakteren af dets Sange og Eiendommelighederne ved dets Musik, saaledes bliver i Grunden Musikken betinget ved det Lands Natur, i hvilket den dyrkes.

Man kan ogsaa ansee som afgjort, at den særegne Plastik, Geognosen og Klimaet i ethvert stort Land til en vis Grad modificerer dets Indvaanere i legemlig og aandelig Henseende; og var ikke dette en Kjendsgjerning, saa maatte man

hos de til Europa fra Asien indvandrende Følkeslag endnu hyppig finde Urtyper, hvilket kun sjelden er Tilfældet. Desuden behøver man blot at sammenligne Belgieren eller Hollænderen med Schweigern, Griseren eller Platydsken med Nordmanden, Indvaanerne af de vestlige amerikanske Frisater med dem i den østlige og sydlige Deel af denne Republik o. s. v. Et af de sjælføleste Exempler af denne Art afgiver endnu de slaviske Racer, blandt hvilke Charakteren hos de paa Sletter boende Russer eller selv Gæcherne danne en formelig Kontrast baade i legemlig og aandelig Henseende med deres Blodsbeslægtede i de tyrkiske Bjerglande.

Kort, Mennesket, saadan som det er, er i sine nationale Forskelligheder Resultatet af Summen af alle de ydre Indvirkninger, som fra Begyndelsen af have indvirket paa det og paa dets Forhold, men disse udgaae for en stor Deel fra Beskaffenheden af deres Fædreland.

## Leiren paa Arvalla.

V.

Naget den militære Befædning og Bevæbning ikke just er noget yndet Emne at bringe paa Bane, uden netop naar man har Noget at udsætte paa det, bliver det denne Gang dog et Slags Nødvendighed ogsaa for os heller ikke at forbigaae denne Sag, der under en Udrykning af hvilken som helst Art er af saa megen Vigtighed for Solstatens baade Sind og Skind.



Hovedsøens Kloster-Ruiner.

Menneske, saaledes endnu langt mere paa hele Følkeslag, endog bortset fra alle andre ledsagende Virkninger, ikke er bleven uden den vigtigste Indflydelse paa den gemtlig og aandelige Omdannelse af det indre Menneske, ligesom paa dets individuelle Ytringer i de forskjellige Regioner af Jordkloden og igjennem Aarhundreder af Menneskenes Historie. Heri ligger altsaa, foruden Slægtens Nedstammen, en medvirkende Betingelse for Udviklingen af Folkeindividualiteten ved Naturomgivelserne, hvilke som ufrivillige Livsædvaner umiskjendeligt indpræger sig i Menneskets Gemt, men tillige ansporer samme igjen til en efter det Lokale stedse apasset aandelig Virksomhed og Produktivitet.

Den nomadiserende Araber med sin omsvævende Phantasi skulder vel sin friere, ubundne, gestaltløse Tanke- og Historie-Verden, med hvilken han stræber at udfylde det tomme, umaadelige Rum af hans Jordbund, ligesom sin evig klare, skylose Himmel, ligesaameget Beskaffenheden af sit Hjem, i hvilket hans fryg virksomme Aand og Liv først maa opjage og forskaffe sig Alt, som den mere paa sig selv henvendte fastboende, men i den hyppigste Natur ligesom forvorne Hindu paa denne og hiin Side Ganges skulder denne sin med Guddommens phantastisk-theosophiske Fremstaaen af Ranker, Blomster, Træer og Menneskesjælens Transmigration til Dyreverdenen. Naar begge disse Hovedretninger af den aandige, frit omsvævende eller i sig bundne, strængt sammenfæjedede Udvikling af den tropiske Jordbeboer fra den gamle Verden, vestlig fra Arabien igjennem hele det tørre, vegetationstomme Libyen indtil Atlas og østlig fra den vandrige Indus over Ganges og det fugtige, vegetationsrige Bagindien hen til Sundaverdens utallige Østare, danner de forherkende Modfætninger i mange Gra-



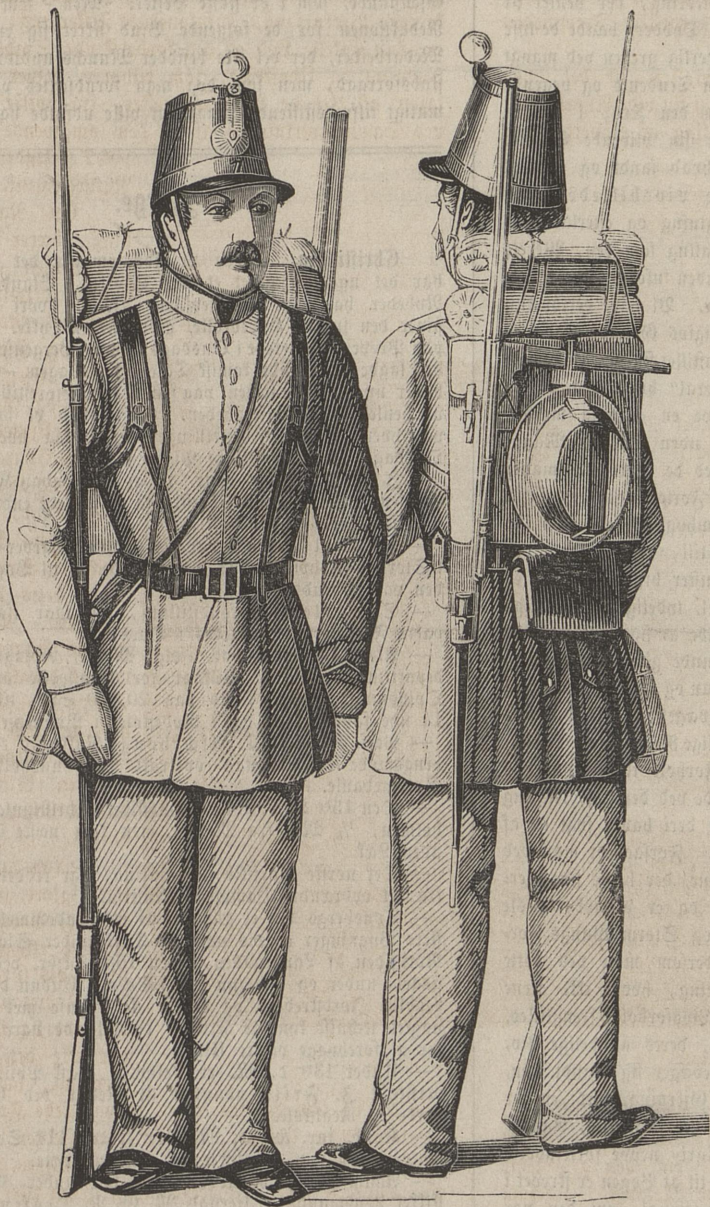
Fodfolkets daglige Beklædning bestaar nu i mørkegraa Langbukser, kort, eenspændt Rundtroie og Polkahue med modstaaende Stygge. Til Stads bruges istedetfor Troien eenspændt Baabenfrakke og istedetfor Hue Chakot uden Betræk. Overplagget er en mørkegraa, dobbeltspændt Kappe, og Fodtoiet udgjøres af korte Uldsoffer med tilhørende løse Strømpelægger samt Sko eller Skafestøvler; Baabenfrakkens, Troiens, Chakotens og Huens Farve er for Jægerne mørkegrøn med sorte Rænder og for Musketernerne mørkeblaa med hvide Rænder. Jægerens Knapper ligesom ogsaa alle Slags Spænder ere af hvidt og Musketernes af gult Metal. KjenDEMærke paa Brigade, Korps, Kompagni og Grad findes anbragt paa Chakoten deels i Talzifre, deels i Farvemærker. Lædertoiet er et bredt, sort, blankt Belte, der med store Spænder fastholdes om Livet og tjener til at bære Patronstasken og Sablen eller Bajonetten. Patronstasken, hvori opbevares endeel af Ammunitionen samt nogle Smaasager til Gæveret, er indrettet til at skyde frem og tilbage i Beltet, saa den efter Befvemmelighed kan bæres enten foran eller bag.

Oppakningen bestaar af: 1) Brødpøsen, der er af hvidt Lærred, indeholder den paa Marsch nedvendige Løsføde samt Skeer og Kniv og bæres i en Skulderrem ved venstre Side; 2) Feltflasken, der er af Glas, indfyet i

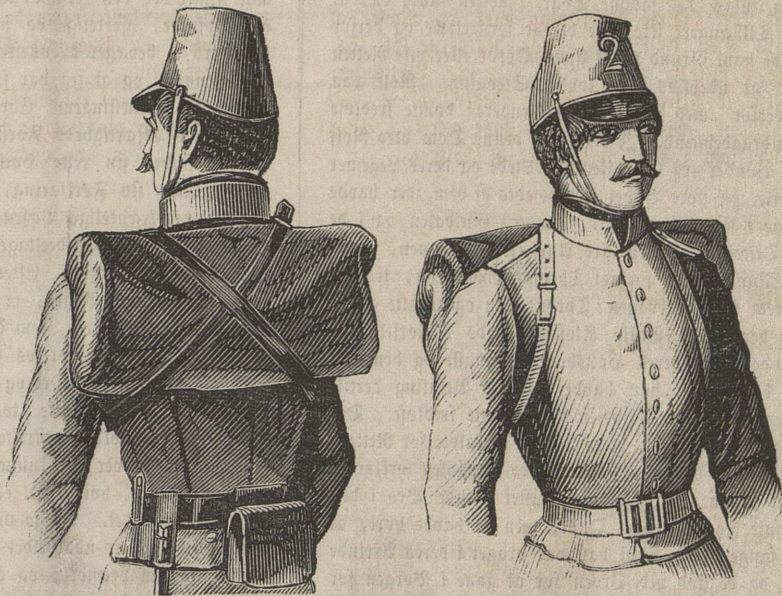
Klæde, indeslutter Lødsfedriften og bæres i en Skulderrem ved højre Side; 3) Randslen med Tilbehør, der bæres paa Ryggen. Randslen, der for Jægerne er af sort, amerikansk Væddug og for Musketernerne af Sælundskind, er indrettet omtrent som en almindelig Rejsekuffert med to Rum, et større for alt Løst og et mindre for endeel af den skarpe Ammunition. Skjønt det maaskee kan synes mindre interessant, vil en Fortegnelse af Randslens Indhold dog neppe her være afveien, for deels at vise, hvor godt forsynet Soldaten nu er baade med Klæder og Sibensager, deels for at give et Begreb om, hvor Meget han nu har at passe paa og bære. Det større Rum indeholder saaledes: 1 Skjorte, 1 Lommeørklæde, 5 forskjellige Borster, 1 Blisbaase med Salve for Sko- og Lædertoet, 1 Do. med Pudsepulver for Knapper og Beslag, 1 Knapskifte, der beskytter Klædningen mod Pulveret under Pudningen, 1 Skindvæske, hvori: 1 Sax og 1 Klædespose, hvori stikkes: 6 Sy- og Stoppenaale, 1 Syring, 3 Vindslær med sort og hvid Traad samt Udgarn, 4 Bugknapper, 2 store og 2 smaa Uniformsknapper, 1 Skjold med Skift, Beegtraad med Risp, 1 Speil, 1 Stykke Sæbe, 1 Kam, 1 Psalmebog, 1 Afregningsbog, 1 Soldatunderviisning, 1 Præstetæst, 1 Pumpestok, og forsaavidt de ikke bruges: 1 Par Strømpelægger, 1 Par Banter, 1 Hue. I det

mindre Rum opbevares 4 Bundter skarpe Patroner, 1 Krads og lidt Stry. Udenpaa Randslen føres altid: 1 Skjermstelt med Strikke, Stof og 3 Plugger og 1 Madkop med Tallerken, og - forsaavidt de ikke bruges: 1 Baabenfrakke, 1 Troie, 1 Kappe, samt efter Omstændighederne en af følgende Gjenstande: 1 Or, 1 Kjedelfod, 1 Vandheiter eller Kogekjedel, hvilke sidste Sager tilhøre det engere Samfund inden Kompagniet, som kaldes Korporal- eller Kammeratskab, der bestaar af de i Vinen hinanden nærmest staaende 16 eller 18 Mand og ere bestemte til stadig at stride, spise, drikke, sove og koge sammen.

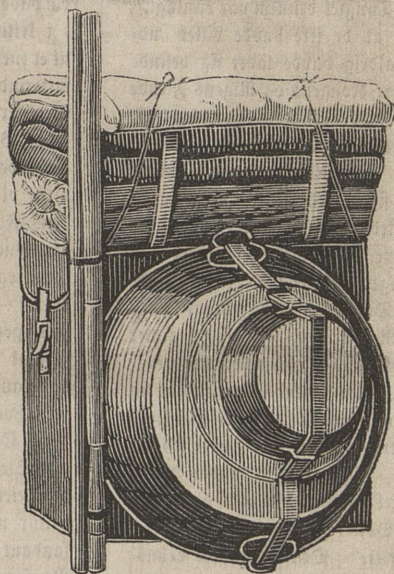
De smaae Telduge ere bestemte til paa aaben Mark at skaffe Tag over Hovedet paa en Forening af 2, 3, 4, 5, 6 eller flere Mand, der slaar sig sammen om at opføre et Telt. I Almindelighed fordeles et Korporalskab paa 16 à 18 Mand i 3 Telte, hvoraf hvert er sammensat af 6 Stykker og rummer 1 Mand for hvert Stykke. Rekrutterne bleve øvede i Opsætning og Nedtagelse af en Kompagnileir og af saadanne Telte, og i 5 Minuter var Opsætningen gjort. Da disse Boliger ere temmelig lave og ikke tilstede Beboerne at staa opreist, men kun at ligge og i det Høieste at sidde à la Stræddere, seer en Leir af slige Dvergtelte temmelig hottentottist ud; men er derfor ikke mindre kjær for Soldaten, der gennem Brugen har



Musketerer i Paradeantræk.



Let, dagligt Sommerantræk.



En fuldstændig pakket Randsel.

lært at skatte dens Værd. Kogekarrene blive ikke anvendte af Rekrutterne til Kogning, men kun til at bæres under Ovelserne.

Det vil heraf sees, at Soldaten nu er forsynet med Ombytte af alle Slags Klædningsstykker fra Øverst til Nederst, at han har Materialier og Redskaber til Standfættelse af enhver mindre Mangel ved sit Løst, at han har Rum baade til Mad og Drikke og sig selv, at han ligeledes har fuldstændigt Kjøkkentoi og endelig i sine nærmeste Kammerater tilstrækkelig og velvillig Hjælp under Tilberedningen af sin Proviant. Det er en Selvfølge, at enhver Soldat, der har den virkelige Felt i Fjendens Land for Øie, vil indrømme, hvor Meget denne Oppakning er værd for ham, at han desaaafag nødig vil miste den, at han derfor gjerne fører den med sig i det Længste og at Kammeraterne paa Grund af Kogestellet Jorden mellem Korporalskabets Mandskab nok selv ville paasee, at Ingen forsætlig eller uforsætlig lægger sin Oppakning igjen nogetsteds; men paa den anden Side maa dog Enhver, der kjender den samlede Vægt af alle disse Sager, hvor godt den end kan være fordeelt, tilstaae, at den er tung og ømme, at enkelte Ting enten ganske kunde sloifes eller ogsaa anskaffes noget smukkere og lettere.

Da Læseren gennem de allerede meddelte Tegninger ere bekendte med endeel af disse Sagers Udseende, tilføies

her blot for Fuldstændighedens Skyld - foruden en Afbildning af en fuldstændig pakket Randsel - et Bids af Paradeantræket og det lette Sommerantræk, hvori Oppakningen blot bestaar i Kappen, der i en Krydsrem er fastbunden paa Ryggen.

### Litteratur.

Af den paa Hr. Cappelen's Forlag bebudede Etbinds-Udgave af Jacob Møllers *Erindringer som Bidrag til Norges Historie fra 1800—1815*, besørget af Rigsarkivar Lange, er nu første Hefte - 10 Ark stort Oktav - udkommet i Trykken og koster 30 sk. Hele Værkets vil udgjøre 40—50 Ark og for Subskribenter kun koste 1 Spd. eller omtrent Hjerdeparten af hvad første Udgave kostede, - en Priis, der er saameget billigere, som Udstyret er meget smukt, snarere et Pragtværk end et Godtjobsskrift. Nærværende Udgave har imidlertid ikke alene dette Priisbillighedens Fortrin fremfor den første, men ogsaa andre, indre Fortrin, der endog gjør den nødvendig for Mange, som allerede eie hiin. Thi de tilkomne Anmærkninger paaapege hvad

\*) Dette Hefte indeholder paa et Par Blade nær hele Tegningen til den gamle Udgaves første Deel, som heri udgjør omtr. 25 Ark.

der tildeels ved senere fremkomne Oplysninger har vist sig at være feilagtigt i den ellers altid samvittighedsfulde Forfatters Fremstilling, ligesom de indeholde Henvisninger til de nyeste Skrifter, hvori udførligere eller afvigende Fremstillinger af de af Forfatteren behandlede Gjenstande ere at søge. Desuden faaes her en, rigtig nok temmelig kortfattet, men dog kjærlig Biographi af Forfatteren ved dennes Søn Amtmanden. Endelig har denne Udgave opnaaet en langt større praktisk Brugbarhed derved, at Kapitlerne og Siderne have faaet Overkrifter, hvilket i betydelig Grad letter Efterforskningen af en Gjenstand, og væsentlig afhjælper Savnet af et Register, der ved den gamle Udgave var saa følelig.

Hos Feilberg & Landmark er udkommet **Norske Samlinger**. Efter offentlig Foranstaltning udgivne af Chr. Lange. Det B. 1ste S. 10 Ark 8vo. Priis 60 sk. Indholdet er: Udvalg af norske Herredagsdomme (meddeelte af Rand. philol. E. Sars efter de af Fr. Brandttagne Afskrifter af de i det danske Høstetters-Archiv af ham fundne norske Dombøger, og forsynede med Indledninger og Anmærkninger). Nye Bidrag til Rasmus Krigen's Historie (afskrevne af Sars efter Originalerne paa det kgl. Bibliotek i Kjøbenhavn). Nedens Lens Almues Opsættighed mod Dyrigheden 1658—1659 (ved Udg.). Generallieutenant Christian Gyldenløves Inspektionsreise i Norge 1695 (meddeelt af H. & E. Quistfeldt og ledsaget med Anmærk-



ninger). Historisk-statistiske Notiser ved Udg. samt endelig Bidrag til Norges Historie 1807—1809, meddeelte af E. St. Platon.

Uf de meddeelte Herredagsdomme fra det sextende Aarhundrede vil den sidste kunne læses med almindelig Interesse. Almuen i Guldalen førte Klage over sin Lehnsherre Ludvig Munk og sendte en Mand af sin Midte, Rolf paa Ljunge, til Kjøbenhavn for at fremsætte deres Bøværinger for Kongen. Da han kom tilbage efter sin sandsynligvis frugtesløse Sendelse, var Lehnsherren ham ikke god. Fjogden blev sendt afsted for at fange ham, men Almuen forsamlede sig og kastede Lunde Bro af for Fjogdens Næse. „Efter langsommelig Handel“ - som det hedder - blev Rolfs og hans Tilhængeres Sag paadømt i Juli 1574 for en Ret i Throndhjem. Ludvig Munk anklagede dem „for det Dyr og Mytteri, de havde viist ham og Retten paa Throndhjemms Raadstue Midfaste sidst forgangen“, dernæst fordi de havde kastet Broen af for Fjogden og villet „tage en Mand fra ham med værgende Haand“, fremdeles fordi de ikke efter den kongelige Befaling vilde stille Soldater til Baghold, og endelig fordi de ikke havde indfundet sig for denne Ret efter den udgaaende Stevning. Derefter tilspurgte Retten de Anklagede - hvor mange af dem, der vare tilstede, siges ikke i Dommen - om de havde Roget at klage over Ludvig Munk, hvortil „Alle“ svarede, at han ikke var Skyld i Dyr og Mytteri og ikke havde forurettet dem. Det samme Spørgsmaal blev gjentaget tre Gange, og hver Gang fulgte det samme Svar. Retten fandt da, at Rolf og hans Tilhængere ikke vare blevne forurettede og derfor heller ikke havde havt Grund til at gjøre Dyr eller vise Retten Ulydighed ved at udeblive efter lovlig Stevning. Rolf paa Ljunge blev derfor „med alle hans Anhængere“ dømt fribløse som sande Landraadsmænd. I Kraft af denne Dom blev Rolf og fire andre Bønder fra Guldalen henrettede og deres Legemer lagte paa Steile, og store Bøder udpressedes af dem, der havde været delagtige i den hele Handel, haade i Guldalen og i de tilgrændsende Distrikter. Men fire Aar efter Dommen, netop som Ludvig Munk havde forladt Throndhjemms Lehn, traadte deres Enker frem for Herredagen i Throndhjem og tilstalte Hans Dffesen Rød, der havde Balle Klosters Gods i Forlehnning, fordi han havde ladet deres Huusbønder fængsle og henrette. Hans Dffesen bevisste, at han havde kongelig Befaling dertil, og at de Henrettede længe iforveien vare dømt fribløse. De, som havde affagt denne Dom, bleve derpaa indkaldte for Retten. Enkerne og med dem den menige Mand fra Guldalen forklarede for Retten, at Almuen ikke havde affastet Lunde Bro i den Hensigt at tilføie Fjogden noget Udt, men de havde hørt, at Fjogden vilde fange Rolf, fordi han var draget i deres Grinde til Danmark, og de stod ved Broen for at gaee i Borgen for ham, at han ikke skulde lide for deres Skyld. Mytteriet, hvorfor de bleve anklagede, bestod kun dert, at „de havde indfundt dem til deres Herre og Konning om hvis Tyngsel demnem var paalagt.“ Og med Hensyn til Klagen over, at de ikke havde villet „udgjøre Kneget“, meente de, at de aldrig havde ladet sig befinde modvillige til at gjøre Rolf ud, naar Kongens og Nogens Fiende var forhaanden. At de ikke vilde møde dengang Dommen gik, dertil var Grunden den, at de frygtede for det, som siden overgik dem. Dommerne henviste paa sin Side til Dommens Indhold og vidste forøvrigt intet Andet at sige, end at dengang da de dømte, var der levende Vidner tilstede; men - som det bemærkes - ingen Vidnesbyrd fandtes indtagne i Dommen. Herredagen fandt, at Rolf og hans Tilhængere ikke havde været sande Landraadsmænd og at de tidligere Dommere havde udlagt Loven uretteligen; de kendte saaledes for Ret, at de Henrettedes Legemer skulde nedtages af Steilene og begraves paa Kirkegaard. Spørgsmaalet om de Udpressninger, som Ludvig Munk havde tilladt sig i Anledning af dette foregionne Dyr, kom først under Paafikelse paa Herredagen i 1597, Aaret efterat han anden Gang var fratraadt Throndhjemms Lehn. Det oplystes under denne Sag, at Ludvig Munk havde taget de Henrettedes Boeslod og udpresset omtrent 1200 Daler af Bønderne i Guldalen og Orkedalen for deres Deeltagelse i „Mytteriet.“ Den daværende Lehnsherre i Throndhjem, Jacob Trolle, der førte de Forurettedes Sag, meente, at Bønderne havde mistet sine Penge uretteligen, fordi de havde gjort Get med Rolf paa Ljunge og klaget deres Rød; han ytrede ogsaa, at det Kongebrev, som derom var udgaaet til Hans Dffesen, ikke kunde være fremkommet „af nogen Andens Befordring end af Ludvigs, som havde Lehn, fordi han ikke selv vilde brænde sig derpaa.“ Herredagen dømte, at Ludvig Munk skulde tilbagegive de fem Enker deres Boeslod og Almuen hvad han havde udpresset af dem.

Nærmere Dplysning angaaende denne Sag erholdes i de paa Nigsarchivet opbevarede Affskrifter af Norfke Registranter (Regjeringens Kopibøger). Den 23de April 1574 udgik en kongelig Befaling til Ludvig Munk angaaende det „Dyr og Mytteri“, der siges at være udbrudt i Gudbrandsdalen“) under Anførsel af Rolf paa Ljunge. Kongen fortæller, at en Fuldmegetig fra Almuen for nogen Tiden siden havde været ned i Kjøbenhavn og af Kongen begjæret Forskaansel for den Fjogning, de maatte udrede til Lehnsherren i Anledning af det store Gjaesteri frem og tilbage i Lehn, samt klaget over, at det, tværtimod deres gamle Friheder og Privilegier, var dem forbudt at grave Reensdyrgrave. Da Kongen ikke vidste, om disse Privilegier vare skadelige for ham og Riget, havde Udsendingen ikke faaet noget bestemt Svar, men der var skrevet til Stattholderen an-

gaaende Reensdyrgravene. Kongens Befaling til Ludvig Munk var, at han skulde udtage sex uvillige Mænd af hvert Fjogderi i hele Throndelagen, som skulde undersøge, om den Fjogning, som han havde paalagt, var lovlig, og om Almuen i Gudbrandsdalen blev mere plaget af sin nuværende Lehnsmænd end af sine tidligere, samt dømme Rolf og de øvrige Hovedmænd efter Loven, om de ikke befandtes at have billig Aarsag til sin oprørste Færd. Man ser saaledes, at den Ret, der dømte Rolf og hans Benner fra Livet, var meget national og sammensat af de Anklagedes Eigemænd, medens Herredagen, som skaffede Dpreisning, bestod af danske Adelsmænd. Men det bør derhos bemærkes, at den samme Lehnsherre, over hvem Almuen havde ført Klager, af Kongen fik Fuldmagt til at opnævne Doms-mænd, som skulde paafølge Tvistighederne mellem ham og Almuen. — Under 27de Januar 1575 fik Hans Dffesen Ordre til at paagribe Rolf, opføre de øvrige Hovedmænd for Dyr og lade tre eller fire af dem faae deres Ret efter Loven. (Fort.)

Paa Chr. Tønsbergs Forlag er udkommet: **Beale Kari eller de Forældreløse.** Fortælling af J. L. Ledfaget med et Forord af W. A. Wegels. 243 S. 8vo. Priis 96 p. I Forordene ytrer Wegels om det Indtryk, han i det Hele har modtaget af denne Bog, blandt Andet følgende: „Uden at gaee ind i en nøiere Bedømmelse af Arbeidet eller udtale mig om Enkeltheder deri, skal jeg kun bevidne, at jeg ret har fundet mig tiltalt ved den rene Tone, som gaar igjennem det, og ved den livfulde, hjertelige og naturtro Skildring, der henter sit Stof fra et bevæget Mennekeliv og dets Dybder, haade de lyse og de mørke, og at jeg har følt mig inderligt greben ved mangt et Punkt i Fortællingen. Christeligt i sin Tendents og pegende paa Guds Kjærligheds Forsyn og paa den Tro, i hvilken Hjertet finder sin rette Hvile, Sjælen sin blivende Styrke, Kjærligheden sin Forklaring, og Alt, hvad sandt og elskeligt er, sit uforkrænkkelige Bæsen, vil dette Livsbillede sikkert vinde venlige Læseres deeltagende Betragtning og efterlade hos dem et godt Indtryk.“ Efter en Anbefaling som den, Wegels her har medgivet Bogen, er enhver anden uformoden, for at fikre den en Udbredelse, som den fortjener. Vi have derfor kun at tilføie, at ogsaa for os har en religiøs Grundtone og en usædvanlig Kyndighed i Ord og Tanke fremstillet sig som et Hovedfortrin. Uden at prædike „for Postillemoral“ hører dog Bogen til disse Underholdningskrifter, der have en gavnlig moralsk Virkning. Enhver vil kunne læse den uden Skade, Mange endog med Nytte, hvilket vel ellers kun ved de færreste Romaner tør være Tilfældet. Lægge vi hertil, at Fortællingen er affattet i en Stil, der er udarbejdet med en Omhyggelighed, som kun Kvindeskrif kan præstere, og at denne Stil, farveløs som den er, - trods enkelte forbrugte poetiske Blomster hist og her, og en Smule Ordtrighed -, i det Hele er simpel, tydelig og naturlig: da have vi væsentlig sagt det Gode, vi have at sige. Det Unde - i kritisk Forstand - vi have at sige, kunde gjerne indskrænkes til et eneste Udtryk, nemlig Mangel paa Plan og Helhed, idet Forfatterinden har sat Hjul og Kræfter i Bevægelse, hvilke hun ikke formaar at famle og styre mod det endelige Resultat og at saaledes Begens Slutning efterlader et i Forhold til Begyndelsen utilfredsstillende Indtryk. En anden Side ved denne Fortælling vilde vi ladet uberørt, dersom Andre ikke deri havde søgt en af dens Fortrin, nemlig dens Nationalitet. Forsaavidt man ved „national“ Fortællinger forstaa saadanne, der hente sine Personer og Scener fra vore Fjeldhygder, da er vistnok „Beale Kari“ - ligesom ogsaa M. C. Hansens og Storm Wangs Fortællinger - meget „national.“ Men dersom man ved dette Udtryk forener Begrebet om en Digtning, hvori ikke alene vor Landbefolknings, vore Bønders, hyre Livsforholde fremstilles, men hvori ogsaa deres særegne Tankefølelse, deres aandelige Liv, deres Dpfatning af hvad der rører og bevæger sig blandt dem, den Stemning, som hviler over al deres Gjerning, kort: en for dem eiendommelig, fra den almeeneuropæiske forskjellig, Aandskultur udtaler sig: da fortjener „Beale-Kari“ neppe fortrinsvise saadant Navn. Vi tage her intet Hensyn til at Bogen er skrevet i Bogproget. Den vilde ikke være mere national, om den var skrevet i luttet Dialekt; thi det er ikke Ordet, men Aanden, der mangler. At saa er, behøves ikke at regnes den til Last. „Beale Kari“ er lige god og nyttig for det. Men Nærfærdighed mod dens Fjergængere og navnlig „Synnove Solbakken“ fordrer, at man nævner Tingen ved sit rette Navn og ikke tror eller indbilder Andre, at Normen for den nationale Fortælling her og først her er funden. — Bogen er tækkeligt udshyret og vil saavel af denne Grund som formedelst sit rene Indhold være stiftet til Fæstgaver ved mere end een Anledning.

Hos samme Forlægger er ogsaa udkommet Det Hefte af Schives store **Norges Mynter**, indeholdende Afbildninger og Beskrivelse over Mynter og Bracteater, prægede i det 12de Aarhundredes 6 eller 7 første Decennier. Med Hensyn til Udshyrets Elegance staar dette Hefte ved Siden af det første.

**Nordisk Konversations-Lexikon.** Første Bind, A—B, er sluttet med 13de Hefte. De seneste norfke Artikler ere: Brevig, Broch (Dr. D. J.), Brun (J. A.), Bugge (Fr. M. og Sophus), Bukkefjord, Bull (De) og Buskerud. At Prof. P. A. Munch, der fra Begyndelsen af havde at besørge den norfke Afdeling i Værket, ikke kan have forfattet disse norfke Artikler, sees strax af deres Bestaaffenhed. Artiklerne „Bukkefjord“ og „Buskerud“ røbe endog en saadan Uvidenhed i vort Land's Geographi, at neppe engang en Nordmand, end sige Munch, kan være deres Forfatter. Sagen er her den, at Munch er udtraadt af Med-

arbejderskabet og at der saaledes har været et Interregnum, hvori Ingen varetog den norfke Artikel. Grunden til Munchs Fratrædelse har, efter hvad vi vide, været den, at han ikke kunde arbejde sammen med Fr. Barfod, der havde den nordisk og dansk historiske Afdeling, fordi at hvad han sagde paa den ene Side slog Medarbejderen ihjel paa den anden. Dette var alle-rede at forudsæ af begges forskjellige Standpunkter. I My-thologien slutter Barfod sig ganske til Grundtvigs vistnok geniale, men dog ensidige Dpfatningsmaade, og i Behandlingen af Nordens Oldhistorie befinder han sig paa et ligesaa ukritisk som nu tilbagelagt Standpunkt. Det var fra først af Prof. Munchs Dnsse at behandle hele Scandinaviens Fortidshistorie, da han med Rette troede bedre at kunne klare ogsaa Broder-folkens ældste Historie, end deres egne Historikere. Men heraf blev der Intet, og Munch indtraadte som Medarbejder kun for de særligt norfke Gjenstande. Men da nogle Hefter vare ud-givne, fandt han den danske Kollegas historiske Principer at staa i en altfor skrigende Modfætning til hans egne til at Medarbejderskabet kunde vedblive, og krævede derfor af Lexi-konnets Hovedredaktør (Zingersen), at hele den nordiske Old-historie skulde overgives til ham, ja at endog de mest ubistoriske barfodfke Artikler skulde omtrykkes. Da dette ikke kunde ind-vilges, fratraadte Munch definitivt. For norfke Læsere er dette beklageligt, og dobbelt beklageligt vilde det være, hvis det skulde for hele Værket medføre en saadan Behandling af de norfke Gjenstande, som i de sidste Hefter. Men - som vi vide - har Redaktionen for de følgende Bind fikret sig en anden norf Medarbejder, der vel ikke besidder Munchs udmøttelige Kund-skabsforraad, men som dog maa forudsættes paa en saavidt muligt tilfredsstillende Maade at ville udfylde hans Plads.

## Norge.

**Christiania.** Siden vi sidst omtalte det norfke Theater har det ugentlig givet et nyt Stykke. Blandt disse mange Nyheder har især Vandevillen „Joë“, hvori Mad. Døyle giver den smukke Hovedrolle, gjort megen Lykke. I „Brødrene paa Prøve“ debuterede i Dnsdags en ung Bergenfer, Under sen, der lagde et lovende komisk Talent for Dagen. — Theatret ind-byder nu til Abonnement paa fem Dnsdagsforestillinger, hvorpaa vi henlede Opmærksomheden. Efter hvad vi høre, kan man ved hver af disse Forestillinger regne paa nye Stykker (paa Dnsdag „De syv militære Piger“).

I Tirsdags kom omt. 40 af Sudsønbay-Kompagniet til-bagefendte Arbejdere til Christiania og skaffede endnu samme Dag Politiet Noget at bestille.

Ratten til Tirsdags var der Jldløs i Garver Schous Gaard i Storgaden, hvilken dog indskrænkede sig til Baggaarden, hvor den var udbrudt.

Schubellers Børsudstilling, der iaar især er rig paa vatre Frugtforter, aabnedes i Dnsdags.

Akers Kommune har, ifølge Mabl., vedtaget de af Kirke-departementet stillede Bilskaar for Bevilgelse af et Laan af Dphlysningsvæsenets Fond paa 20,000 Spd. til Dpførselse af 14 nye fælte Stoler og 2 Hødestoler i Præstegjeldet.

Perf. Kapellan L. Aschehoug i Akkefstad er ved et Land-brugsraade i Thyngstad overrakt Landhuusholdningsfællesskabs Sølvmedaillie.

Den 15de Oktb. stodte Dampskibet „Christiania“ paa Bjørset-holmen, 1/8 Mil fra Molde, men kom næste Dag flot igjen uden Lef.

Det norfke Barfksb „Catharina“ har reddet 22 Menneker fra det opbrændte Dampskib „Aufria.“

Tønsbergs By er rammet af en eiendommelig Ulykke, idet flere Bygninger i dens nordlige Deel under Sløtsbjerget, paa Nordfiden af Langedagen, siden 16de Oktb. ved Jordskald ere gaaede under og ligge nu dybt i Søen. Endnu den 21de Oktb. vedblev Jordskaldene og truede flere Huse med Nedstyrning, uagtet teknisk kyndige Kræfter da allerede vare komne tilstede for at forebygge videre Ulykke.

Under 13de d. M. er Lektor i græsk Philologi ved Uni-versitetet J. Friis udnævnt til Rektor ved Christiansands lærde og Realskole.

Rand. jur. H. R. Møller er den 11te Septbr. meddeelt Autorisation som Sagfører ved Underretterne.

Antmanden i Romsdals Amt har under 8de Septbr. be-stiftet Lensmand i Skerfstad M. G. R. Des sen til Lensmand i Bøfso Thinglag.

## Udenlandske Efterretninger.

**Sverige.** I Gammeltofts Sogn i Skaane døde nylig en Indfædderinde Catharina Carlsdatter, 105 Aar gammel.

Den agtede Læge Professor E. G. Mosander er død af Slag.

**Danmark.** August-Heftet af dansk Maanedsskrift indeholder en af Sig. Jonassen givne ganske mærkelig Dphlysnung om et islandsk Fruentimmer, som ikke kunde lære at tale eller forstaa sit Modersmaal, men som derimod dannede sig et ganske eget Sprag.

Prinds Oscars Priisdigt „Osterføen“ er bleven overfat i Tidsskrift for Søvesen, men, som det synes, noget vilkaarligt. — Dandslerinden Pepita, der synes ganske at have forshyret de fornøielseslyge Kjøbenhavnere, skal nu optræde paa Folke-theatret, efterat hendes Engagement ved Casino er udløbet. — Livoli har i denne Sæson, trods den betydelige Konfurrence med Alhambra, havt et Antal Besøgende af 368,382.

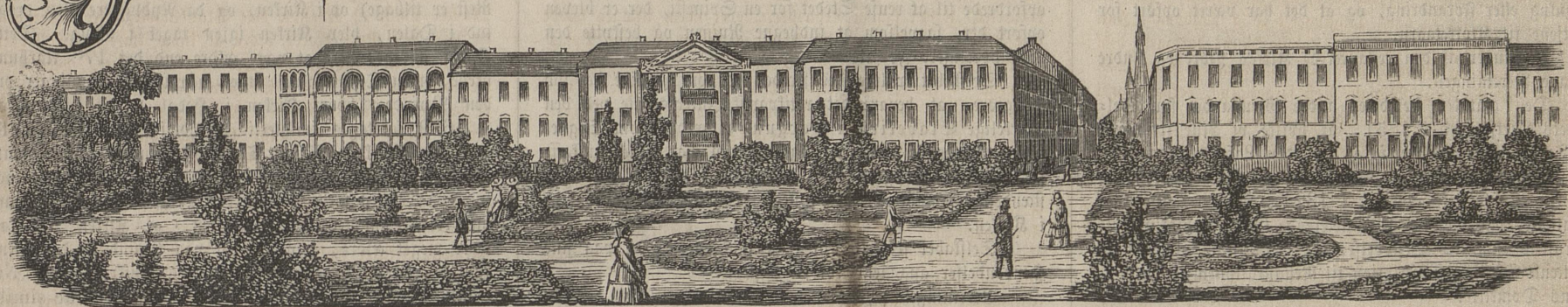
**Preussen.** Efter megen Tale om et Regentfæls Dpfættelse er dette nu endelig skeet, idet Prindsen af Preussen er overdraget Styret „med fuld Selvstændighed og Frihed til at handle.“ Dette skal rigtignok være midlertidigt, indtil Kongens fuldstæn-dige Helsebedelse, hvilken dog ikke skal tænkes mulig. Indenrigs-ministeren v. Westphalen har faaet sin Afsted. Den 20de Oktb. aabnede Prindsregenten Landdagen.

**Amerika.** Ryshtalspaladset i New-York er afbrændt.

\*) Den danske Regjering har sifferlig ikke vidst Forskjel mellem Gudbrandsdalen og Guldalen. Ludvig Munk havde Intet med Gudbrandsdalen at bestille.



# Allerførst Nyshedsblad.



Nr. 44.

Udkommer hver Søndag Morgen.

31te Oktober 1858.

Abonnementsprisen er 60 R. Fjerdingaaret.

7. Marg.

## Indhold.

Smaadigte af Harald B.: Høststemning — Træstubben — Stev — Indvielse. Foreningen til norske Fortidsmindesmærkers Bevaring. (II.) — Hitterdals Kirke. Reiren ved Kvalla. (VI.) — Literatur. — Norge. — Embeder og Bestillinger. Korrespondence.

## Smaadigte

af  
Harald B.

### Høststemning.

Hvor er nu Stogens grønne Dragt,  
Som frydede det aabne Blif?  
Dg hvor den fagre Blomsterpragt,  
Hvorfra en Strøm af Bellugt gif?

Naturen er saa kold, saa stiv,  
Dg kun den barske Nordenvind  
Fortæller, den endnu har Liv,  
Dg stryger isenude min Kind.

Dg Sjælen, føler jeg saa grant,  
Er som den stivnede Natur:  
Den Bæk, som før saa freidig randt,  
Den siver nu bag Hens' Muur.

Saa kues Hjertets varme Slag,  
Dg alt dets Liv og al dets Lyft  
Henblegner i en Bemod svag -  
Thi nu - nu er det Høst.

Men se, o se paa Bakken hist,  
Hvor Aften staar saa stærk og høi -  
I dette Nu ifra dens Kvist  
Det visne Blad i Lufsten fløi.

Saa spredes alle, et for et,  
Men Stammen stærk og trodsig staar.  
Sin Rod den slog jo vidt og bredt -  
Den grønnes atter næste Vaar.

O flyv, min Sorg, flyv du og hen  
Som Træets tørre, visne Blad.  
Flyv bort og kom ei meer igjen,  
Saa seer jeg atter Baaren glad.

### Træstubben.

Dengang du sprat af den sorte Muld,  
Da var du saa veen en Vaand.  
Der gjæred en Livskraft foulmende fuld  
Bag Bastens skinnende Vaand.

Den Vaand stød op til en Stamme rank,  
Du blev til det smukkeste Træ.  
Fuglen jubled, naar træet den sank  
Blandt dit Løv for at søge et Læ.

Din Krone bar du saa høi og prud,  
Du signed paa Baarens Dag,  
Saa tyktes mig, ret en livsalig Brud,  
Smykket med Ungdoms Behag.

Det var en sød, en vægende Lyft  
At hvile sig ved din Fod.  
Din Friskhed gjød i det sukkende Bryst  
En rullende Sundhedsflod.

Saa stod du til Glæde for Hver og En,  
Din Krone gav altid et Læ.  
Dg som du stod der saa høi og veen,  
Saa var du det skønneste Træ.

— Nu Kronens grønne Hørlighed  
Er veiret for hver en Vind.  
Den ranke Stamme er huggen til Beed  
Dg kastet i Dønen ind.

Nu tørre Stubben tilbage staar,  
Til Ginder for Vandrerens Fod.  
Det er ret en uselig Skjæbne og haard  
For den, der har været saa god.

Du ligner hende, der var saa skøn  
- En duftende Rose ung -  
Af hvem et Smil var den sødeste Løn,  
Var Moien end aldrig saa tung.

Nu staar hun visnet og tør som du,  
Hendes Krands blev Stormens Rov.  
Nu gnaver Ormen paa hendes Hu -  
Christ give i Mulde hun sov.

### Stev.

Han.

Dg Fuglen sidder saa stiv paa Grene,  
Naar den maa kvæde sit Kvad alene.  
Slet ingen Trøstomhed finder den,  
Naar ei den dele kan med en Ven.

Den længes efter en duunblød Mage,  
Den aabner Næbbet kun for at klage.  
Langt heller trilled den frem en Sang,  
Hvori hver Tone af Glæde klang.

Thi Fuglen holder nu mest af Glæde,  
Dg ligevel maa den næsten græde.  
Gud bedre den, som er stabt til Fryd,  
Naar Fjelen meer ei vil give Lyd.

Hun.

Dg øde Stier og mørke Skytter,  
Hvor ifkun taarefuld Sorg sig hygger,  
De kan saa lidt med at skjænke Trøst,  
Naar Smerten knuger et stakkels Bryst.

Jeg veed vel den, som bær' Sorg i Barmen,  
Skjont med et Smil hun kan høre Armen,  
Naar Dandsen trædes med raske Trin  
Bed Fjels Graad og ved Kjerterens Skin.

Han.

Dg veed Du den, som bær' Sorg i Barmen,  
Skjont stolt i Dandsen hun hæver Armen,  
Saa beed Vorherre, at evig Fred  
I brustent Hjerte snart tager Sted.

### Indvielse.

Hun svæved i de Stores Sale,  
Hvis Gulv var blankt og glat som Jis,  
Dg hun var vant til Hofmænds Tale,  
Der gjenlød lydt til hendes Pris.

Han drømte paa et usfelt Kammer  
Om Storhed og om Kjærlighed.  
Han sølte ei sit Tilværs Kammer,  
Han kjendte selv ei, at han leed.

Thi hendes Blikke vare milde,  
Dg Talen klang saa sølsomt sød.  
Dg for sit Liv han kjøbe vilde  
En Stund, kun een, i hendes Stød.

Men Skjæbnen vilde det ei søie  
- Den lover Meget kun paa Strømt. -  
Da søgte han sin Sorg at bøie  
I smukke Vers og blev berømt.

## Foreningen til norske Fortidsmindesmærkers Bevaring.

### II.

Fjolo Kirke paa Gothland, som endnu er i Brug, viser en lignende Anordning (som Hovedøens Kloster), idet Skibet er deelt i Midten med to slanke romantiske Piller, der bære Spitsbuer; Altaraabningen er ligeledes dobbelt, men med runde Buer.

Med Hensyn til Hovedøens Kirkes Stil og Muurværk, erklæres de ældre Dele at fremvise tydelige Spor af omhyggeligt Bygningsarbejde i den anglo-normanniske Stil, overensstemmende med Tiden og dens Stifteres Nationalitet, hvorefter de nyere Dele af Choret vise langt mindre Omhyggelighed, samt at Teglskeen brugtes baade omkring Vinduesaabninger og til Hvalving. Der fandtes Fragmenter i Mængde af dette Slags Sten, hvilket ikke var Tilfældet i den ældre Deel.

Beskrivelsen af Pladerne indeholder mange interessante Oplysninger om Brugen af de i Klosteret fundne forffjellige Levninger.

Marsberetningen for 1850 optages næsten ganske af Underhandlinger angaaende Restaurationen af Hitterdals Kirke, hvoraf Resultatet blev, at Selskabet paatog sig at bære en væsentlig Part af Omkostningerne efter at være fikret et Bidrag fra Sognet og et andet fra Kirkeferien, der i Forbigaaende bemærket er optraadt i denne Sag som en oplyst og hæderlig Mand. (Salvor Olsen Engrav er hans Navn.) Han bidrog alene med en Tredepart af Udgifterne, eller omtrent 240 Pund Sterling. Efterat den fornødne Sum saaledes var tilveiebragt, paabegyndtes Arbejderne, som næsten vare tilendebragte ved Aarets Udgang, og sees Architect Nebelongs Plan at have været fulgt. Selskabet bidrog til dette Arbejde med en Sum af 300 Pund Sterling, betalbar i to Aar, og i Betragtning af dets indskrænkede Midler var det aabenbar et stort Foretagende, som levedes i skjonsom og liberal Aand for et saare vigtigt Formaal. Det understøttedes ogsaa paa det Kraftigste af Kommuneskyldsen og Regjeringen, saavelsom af den offentlige Mening, skjont Restaurationen medførte Anbringelsen af ydre Kors, et Altarbord af korrekt Form med et stort Kors, ti til tolv Fod høit, samt Udslydelsen af fire Nischer med lignende kolossale Figurer af Helgener<sup>\*)</sup>, hvilket i et saa protestantisk Land som Norge nok kunde have modt Misnoie.

Hvilken Modsatning til vor egen (engelske) længst opgivne og fast forglemte Kirke-Restauration!

Fem Plader, fremstillende Levninger fra Hovedøen, ledsage Beretningen.

Beretningen for 1851 begynder med at omtale Juldendelsen af Hitterdal-Kirkens Restauration, beskriver Arbeidets Gang, som i Alt optog femten Maaneder, de Forandringer, man var nødt til at gjøre i Architect

<sup>\*)</sup> Ifølge Marsberetningen var det Statuer af de fire Evangelister, ikke af Helgener, som skulde opstilles i disse Nischer.



Nebelongs første Tegninger, samt de Opdagelser med Hensyn til Kirkens oprindelige Bygningsmaade, som Restaurationen ledede til. En af disse bestod i, at det klarlig bevistes, at Kirken oprindelig havde haft et aabent Loft. Beretningen tager heraf, som af andre Omstændigheder, Anledning til at udtrykke sin Beklagelse over, at man ikke alene har haft at tage Hensyn til en korrekt Restauration af Kirken, men ogsaa til en nuværende Menigheds Fordringer. Der synes ogsaa at have været Bevis for at det firkanterede vestlige Taarn hidrører fra en Tilbygning eller Forandring, og at det har været opført for at tjene til Klokketaarn.

Tegninger af den restaurerede Kirkens Ydre og Indre ledsage Beretningen.

Den omtaler fremdeles andre Gjenstande for Selskabets Virksomhed i 1851, af hvilke vi ville fremhæve en Tegning og Beskrivelse af en liden Læstebygning, som endnu benyttes til Baaningshuus, beliggende paa Steensrud i Grue Præstegjeld, bygget i 1324, og som i syv Generationer har været i den nuværende Eier, Kaptein Colbjørnsens Familjes Besiddelse. Til Slutning omtales en paatænkt Skillingsubskription til Restaurationen af Throndhjems Domkirke.

Beretningen for 1852 begynder med en lang Fremstilling af Selskabets Virksomhed for at forhindre den af Sognet besluttede Nedrivelse af Afers gamle Steenkirke tæt ved Christiania. Underhandlingerne synes at have været lange og vanskelige, og Sognet at have vist sig saare lidet liberalt, idet det har forlangt 8000 Species for den gamle Kirke, som det havde i Sinde at rive ned. Underhandlingerne vare endnu i Gang ved Enden af Aaret, men som en Forsigtighedsforholdsregel havde Selskabet besluttet at optage Tegninger af Kirken.

Foranlediget ved en ny Lov om Størrelsen af Kirkerne i Forhold til Menighedens Antal, henvendte Selskabet, som deraf forudsaa en forøget Virksomhed med at restaurere, forandre eller nedrive gamle Kirker, et Cirkulære til Stiftsdirektionerne, hvori disse opfordres til at underrette Selskabet om, naar saadanne Arbejder paatænkes. Forskjellige Kirker nævnes, hvori Forandringer ere gjorte og indberettede til Selskabet. En saadan Meddelelse er indloben om den meget gamle Kirke paa Møster, søndre Bergenhuus Amt, der tiltrængte en Udvidelse. Det besluttedes at denne skulde foregaa saaledes, at den nuværende Kirke forvandledes til Chor, og et nyt Skib tilføiedes. I en Anmærkning angives denne Kirke efter al Rimelighed at være den ældste norske Kirke, og at have været bygget af Olaf Trygvesson Aar 996 paa det selvamme Sted, hvor han befalede at en Messe skulde læses ved hans Ankomst fra England. Bygningen beskrives som bestaaende af en Forhal, 10 Alen lang og 6 Alen bred, et Skib, 13 Alen bredt og 18 Alen langt, og et Chor 6 Alen i Gjirkant; den har hverken Hvalving eller Taarn, hvorfor Klokkerne hange oppe under Taget. Uheldigvis er ingen Beskrivelse givet af denne høist interessante Bygning. \*)

De andre Restaurationer og Bevarelser af Oldtidslevninger, som i Beretningen angives at være foretagne af Selskabet i 1852, eller meddeelte til det, ere uden Interesse for den kirkelige Arkæologi; herfra turde maaskee endel brændte Teglstene danne en Undtagelse, hvilke ere fundne i Mecklenburgs ældste Kirke, og som have en saadan Lighed med de paa Hovedøen fundne, at de af Dr. Lisch i Schwerin have været anseede som komne fra Norge, hvorfra Traditionen ogsaa vil vide, at Mecklenburg blev kristnet; Mr. J. Kemble er imidlertid af den Formening, at de ufeilbarlig skrive sig fra England, hvorfra ogsaa Hovedøens efter Selskabets Direktions Formening vare komne.

En Liste følger paa de Tegninger, Selskabet er i Besiddelse af, og som beløbe sig til 118; den tyder paa mange interessante Gjenstande, foruden de offentlig udgivne, som Selskabet velvilligt har tilstillet vor Forening.

Beretningen slutter med Beskrivelsen af Nabintgen

\*) Rimeligvis fordi Selskabets Direktion dengang saaned nærmere Kjendskab til Bygningen. R. Ann.

og Indholdet af en Gravhøi ved Borre Præstegaard i Nærheden af Horten, der lader til at have bragt for Dagen Kjendsgjerninger af historisk Interesse, men ingen, der passende finder Plads i vort ekkelesiologiske Tidsskrift.

Aarsberetningen for 1853 indeholder mindre af kirkearkitektonisk Interesse, end de foregaaende. Det lader imidlertid som om Selskabet har gjort Skridt for at bevæge vedkommende Lokal-Autoriteter til at foretage en korrekt Restauration af Domkirken og St. Marias Kirke i Bergen samt at Eierne af Domkirke-Ruinerne paa Hamar ere blevne opfordrede til at rense Stedet for en Svinesti, der er bleven opført der, saavel som at indhegne Ruinen og beskytte den mod hyderligere Forsald.

Selskabet er ligeledes skredet ind for, saavidt det lod sig gjøre, at bevare det antikvarisk interessante ved den mærkelige Stavkirke i Borgund i Lardal, som Sognet har i Sinde at reparere, og at man har villet anskaffe for Museet i Bergen visse Oldsager, som dog ikke omstændeligere omtales, der synes at have været opbevarede i Kirken.

Selskabet sees ikke at have modtaget Svar paa sine Henvendelser angaaende disse Poster.

Beretningen slutter med at omtale det Uheld, at en Art Sop eller Torraadenhed har vist sig i den nylig restaurerede Kirke i Gitterdal og at Feil i Konstruktionen har bevirket, at Regn trænger ind gennem Loftet, samt at Sognet og Kirkeieren have nedlagt den Paastand, at

medfølgende Text fortæller et Sagn om Kirkens Opdagelse af to Jægere i et Bildnis af Birketrær, som var groet op og havde fyldt et Dalfreg, efterat alle Beboerne vare bortrevne af den sorte Død (paa svensk Digerdoden), der omtrent Aar 1350 medtog to Trediedele af den nordlige Halvøes Befolkning. Jægerens Piiil blev udstudt efter en Jægl, som den ikke rammede, men stødte istedet mod den gamle Kirkens Klokke. Da de traadte ind i Kirken saae de en Bjørn, der havde taget sit Hid ved Alteret, hvilken de dræbte og hang dens Skind (hvoraf endnu en Rest er tilbage) op i Kirken, og da Nybyggere atter droge ind i Dalen, blev Kirken igjen taget i Brug. Dette Sagn antages ikke at være ældre end det 17<sup>de</sup> Aarhundrede, men Texten giver ingen nærmere Oplysninger om den Periode, hvori Kirken i Hedal paaany opdagedes. I 1699 foretoges imidlertid betydelige Tilbygninger til den gamle Kirke. Skjønt Træ-Udfjæringerne i den gamle Deel af Kirken, der ere overordentlig smukke og fuldkomne, tyde paa en tidligere Periode end Midten af det 14<sup>de</sup> Aarhundrede, antages det i Texten, at Kirken ikke kan være meget ældre, hovedsagelig paa Grund af den sene synlige Alder af den ældste Klokkens Inscription - „Nicholas Angelus me fecit“ -, hvoraf et fac-simile gives. \*) At domme efter Træ-Udfjæringerne paa Plade 2 vilde jeg være tilbøielig til at antage en langt ældre Tilblivelsestid for Kirken, maaskee hele tre hundrede Aar, medens der ikke er nogen Grund for at Klokken ikke kunde

være en senere Tilføielse. Kirken er nu en Korskirke, men den østre, nordre og søndre Vinge ere tilføiede i det 17<sup>de</sup> Aarhundrede. Skibet, som næsten danner en Gjirkant, 20 Fod paa 15, er den eneste tilbageværende gamle Deel, og er høist interessant. Tegningerne gjengive en Grundplan, samt et Lang- og Tværsnit deraf. Det Indre maa have været næsten aldeles mørkt, da det alene erholder Lys gennem smaa runde Abninger, to paa hver Side. Det omringes af en ydre bedækket Gang for over dens Tag at fore Bandet bort fra Kirkens Grundvold. Det er forsynet med en eneste smal Indgang og den sædvanlige Væggehæng synes at have optaget de tre Sider. Konstruktionsmaaden med tykke, sandsynligvis kun med Øyen tilhugne Planer, sammensældte i himanden og støttede af fire massive cirkelrunde Hjørnestaver, med lidet eller intet Brug af Jern, er saare interessant. Plade 2 fremstiller den beundringsværdig udfaarne Vestder; i Texten gjøres en kort Bemærkning om dens Stil, som oprindelig tilskrives irsk Kunst, ligesom der udtales Misbilligelse

af den nuværende Benævnelse byzantinsk og foreslaar i det Sted Benævnelsen romansk. Døren, som gaar indad, er forsynet med Laas, Dørhammer, Ring, Beslag og Krampe er af Jern i samme elegante Stil som Dørstolpe-Udfjæringerne, men medens disse fremstille Slanger, Arabesker og Forzjæringer, som man gjenfinder i Initialtegninger i Manuskripter fra det 10<sup>de</sup> og 11<sup>de</sup> Aarhundrede, seer man her menneskelige Figurer, hvilket tyder paa en senere Periode. Alt er i fuldkommen vel vedligeholdet Stand med Undtagelse af et Stykke, omtrent syv Tommer i Gjirkant, som det hedder, at en barbarisk Rejsende har faaet væk. Kirkeklokken hænger i et særskilt Taarn, som ogsaa angives at være meget gammelt.

## Leiren paa Axvalla.

VI.

Baabenet er det norske Kammerladningsgevær. Da dette Geværs oprindelige Indretning, hovedsageligste Fordele og almindelige Udseende antages at være Enhver tilstrækkelig bekendt, behøves neppe nogen Beskrivelse eller

\*) Anmelderen synes her at have misforstaaet sin Original, idet Hr. Nicolaysen - uden at inblade sig paa nærmere Bestemmelse af Kirkens Ælde - antager Bygningen idetmindste at være ældre end Midten af det 14<sup>de</sup> Aarhundrede. Afbildning af Hedals Kirke findes i vort Blads Nr. 7 for 1855.



Gitterdals Kirke.

Selskabet er forpligtet til at raade Bod paa disse Mangler. Selskabet benægtede bestemt nogenformelt saadan Forpligtelse, men tilbød at bidrage en vis Sum til Reparationerne, hvortil man - uheldigt nok - ogsaa søiede den Sum, der var paaregnet at ville medgaa til de fire Evangelister, som skulde opstilles i Nischerne over Chorbuen.

To interessante Plader af arkitektonisk Tegning ledsage Aarsberetningen, fornemmelig bestaaende af Kapitæler fra Hovedøen.

Den sidste Beretning for 1854 ledsages af flere høist interessante Tegninger, der for det meste alle have kirkearkitektonisk Værd.

Aarsberetningen selv indeholder lidet, som fortjener at gjengives her. Foreningen synes at være bleven fast begrundet og at have erhvervet sig et Slags hærvedet Net paa at blive adspurgte inden Reparation eller Salg af nogenformelt Kirke i det hele Land foretages. Flere saadanne Henvendelser for Trækirkers Vedkommende nævnes.

Beretningen slutter med en Meddelelse om den tagne Beslutning at udgive Selskabets betydelige Samling af Tegninger og i et større Format end det hidtil brugte. Denne Beslutning skylder man fem Plader med Udfast og Detailler af endnu eksisterende norske Kirker, alle af Rejsværk paa een Undtagelse nær, hvilke Plader udgjøre den interessanteste Deel af Sendelsen fra „Foreningen til norske Fortidsmindesmærkers Bevaring.“ Nr. 1 af disse Plader optages af Kirken i Hedal i Balder, beliggende omtrent 1/2 Mil fra Sperilen Sø i Christiania Stift. Den



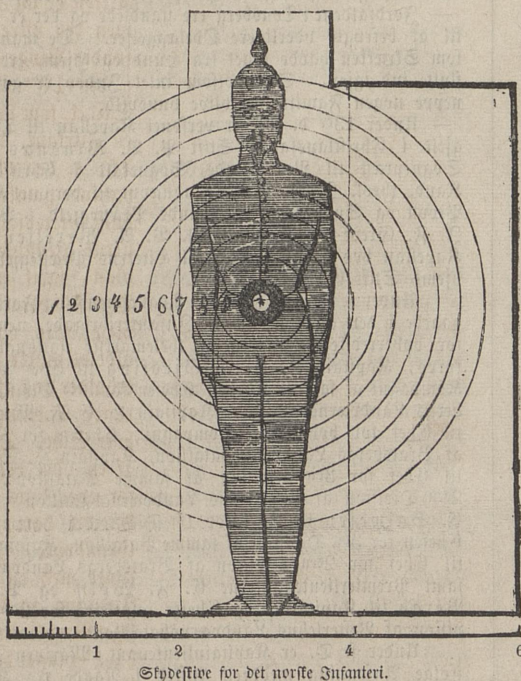
Udfoldning af selve Geværet, hvorimod det maaskee ikke vil være Skyttere ukjærfømt at see en kortfattet Fremstilling af en i den senere Tid indført Indretning, hvorved Geværets Skudfærdighed er betydelig forøget. Det er nemlig den nye Sigteindretning, der kaldes Skarpskyttersigte, og er opfundet af Bestyreren for den militære Vaabenfabrik paa Kongsberg, Artillerikapitain Landmark. Indretningen bestaar, som Tegningen viser, i to ulige lange, i ret Vinkel med hinanden staaende, fast forbundne Arme, forsynede med Sigteindskaar, der svare til 3, 4, 5, 6 og 700 Alens Afstand fra Diet for et 6 Fod høit Maal. Stilles nemlig Skiven mod den 6 Fod høie Mandskrop 300 Alen fra den paa Knae liggende Skytte, og Manden betragtes gennem Sigtet fra denne Afstand, vil den netop vise sig af samme Høide som Linie ab, Fig. 2; flyttes Skiven derefter paa den halve Afstand - 150 Alen -, vil Manden vise sig dobbelt saa høi, som ab, - og paa samme Maade vil den paa 100 og 200 Alen vise sig tilsvarende  $\frac{2}{3}$  og  $\frac{1}{3}$  høiere end denne Linie. Naar altsaa et 6 Fod høit Maal i Høide netop udfylder Linie ab paa Sigtet, befinder det sig paa 300 Alen; viser det sig  $\frac{1}{3}$  større, staar det paa 200, og er det  $\frac{2}{3}$  høiere, er Afstanden 100 Alen. Paa lignende Maade angive Indskaarene paa Langarmen c, d, e og f tilsvarende Afstandene 4, 5, 6 og 700 Alen, - og saaledes har man altsaa i sin Magt ved Hjælp af denne Indretning altid at bestemme sin Afstand fra en Fjende, der tydelig kan skjælnes med blotte Øine.

Derefter er man ved Forsøg kommen til Kundskab om Geværets Gyde til at træffe paa de nævnte Afstande, og Udfaldet af en saadan Prøvefydning er fremstillet i nedenstaaende Rids. Linien CD forestiller den vandrette Overflade af Skydebanen, AB den 3 Fod over Marken antagne Sigtelinie og de fra Geværløbet udgaende Krumlinier Kuglebanerne for de forskellige opmaalte Afstande. I den opridsede, vilkaarlig antagne Maalestok udgjør hver mindste Rude 1 Fod i Høide og 20 Fod i Længde. Betragter man nu Kuglebanen for 300 Alen, da seer man, at den for de første 100 Alen fra Munden hæver sig omtrent 2 Fod over Sigtelinien og derpaa fremdeles stiger indtil mellem 150 og 160 Alen, hvorfra den begynder at dale, indtil den paa 200 Alen atter er 2 Fod over Sigtelinien, stiger denne paa 300 Alen og endelig berører Marken paa 375 Alen. Er altsaa Maalets Høide 6 Fod, vil det altsaa træffes paa enhver Afstand indenfor 375 Alen; men hvis det skal træffes i et bestemt Punkt (Blinken), maa Sigtet tages enten over eller under dette Punkt, eftersom Maalet befinder sig fjernere eller nærmere end 300 Alen. Saaledes maa man paa 100 à 200 Alen sigte 2 Fod under, paa 375 Alen 3 Fod over Blinken. Ved fremdeles at betragte Kuglebanerne for de øvrige Afstande og derefter paa samme Maade slutte med Hensyn til Sigte og Træf, vil man for disse Afstande lettelig udfinde lignende Erfaringsregler for Sigtingen, som da for Soldatens Bedkommende altid affattes med Hensyn til, at Maalet

er en 6 Fod høi Karl. Det bør dog bemærkes, at Diet under Sigting med disse Skarpskyttersigte maa holdes i en bestemt Afstand bag det paa Geværpiiben anbragte Sigte, nemlig 14 Tommer, der er afmærket ved en paa Kolben fastet liden Messingknop.

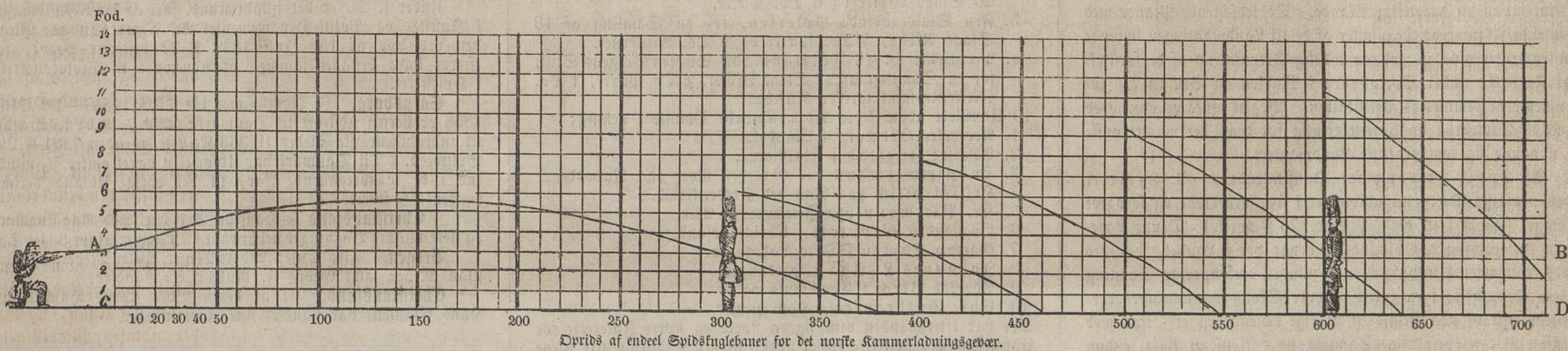
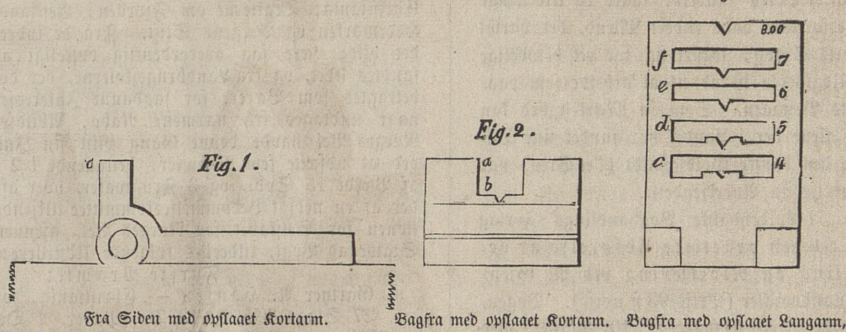
### Litteratur.

**Norske Samlinger.** (Fortsat fra f. Nr.) I sine faldende er det ved hin guldalder og alle andre Uroligheder i Norge efter 1537, at de synes at være saagodt som blottede for national og politisk Betydning. Det var kun nye Byrder og Skattepaalæg eller en enkelt Embedsmands Tyranni og Udsugelser, som kunde bringe noget Nøve blandt Folket. Blev det for galt, sendte man en Mand til Kjøbenhavn; naar blot Kongen fik det at vide, søgte man sig sikker paa, at alle Klager vilde blive afhjulpne. Stundom maatte man ogsaa tage sig til Rette mod den enkelte Embedsmand. Men disse Bevægelser indskrænkede sig altid til enkelte Distrikter og ophørte efter en kort Tids Forløb. En Begivenhed af denne Art er ogsaa omhandlet i de Aftstykker, der indeholdes i det tredje Bidrag i denne Samling. Almuen i Nedenæs havde anlagt sin Fjoged for Lehnsherren og faaet ham affat, men i Mai 1658 fik de en ny Fjoged, Fredrik Christensen, som de snart bleve ligesaa misfornøiede med.



Kapitain Landmarks Skarpskyttersigte for Spidskuglefydning med Kammerladningsgevær.

Fig. 3.



I August 1658 kom nemlig Efterretningen om Carl Gustavs fornyede Angreb paa Danmark. Nye Skatter bleve i denne Anledning paabudne; Soldater udstredes, og det de bedste Mænds Sønner, da de Løsgjængere, der tidligere vare tagne eller havde ladet sig leie, rømte sin Vej; Almuen fik Befaling til at bringe Gevær med sig, naar de drog til Kirke, at stille Bagter ved Værterne og paa Kyften, og at staa Soldaterne Vinterklæder. Men Almuen agtede lidet Fjogens Bud: Mange betalte ikke de nye Skatter; Nogle sagde, at de ikke vilde holde Strandvagt, Andre sendte „Børn og Umyndige“ eller Folk uden Gevær eller uden Krudt til at passe paa Værterne, og de fleste gik i Kirke uden Gevær; Vinterklæderne til Soldaterne indkom ikke, før end Vinteren allerede var til Ende. Fjogden fortæller i sine Klageskrifter, der ere de eneste Rids til Kundskab om denne Sag, at Almuen i Mæsse havde mødt frem til Thinget for selve Lehnsherren og „stillet sig udi Gevær med Foregivende, at de vilde have dræbt ham, om han havde mødt frem; men de havde ikke efter Lehnsherrens baade mundtlige og skriftlige Begjæring villet sige, hvad de havde at klage over ham.“ Efterat han havde faaet Statholderens Betsjærmelsesbrev, som blev læst til Thinget og fra Prædikestolene, havde dog to eller tre Sogne i Fjogderiet svaret, at han for dem skulde være sikker paa sit Liv. Ved Kongebrev af 8de Oktober 1660 blev det befalet Lehnsherren at anlægge Sag i Anledning af disse Uroligheder, for at enten Fjogden kunde stande til Rette, dersom han befandtes at have gjort Uret, eller Almuens Anførere revses, dersom Forsælsen befandtes at være paa deres Side. Udfaldet kendes ikke.

Det turde imidlertid være en overilet Tanke at frakjende deslige Bevægelser enhver national Betydning. De ere sikkerlig spredte Ytringer af en over hele Landet udbredt Mistro og Uvilje mod de fremmede Herrer. Denne viste sig som Modstand mod alle nye Paasund, der betragtedes som Midler til Undertrykkelse; en konservativ Aand udviklede sig hos Almuen, og den stod som Værn for de nationale Rettigheder og Vedtægter, der havde Betydning for en i politisk Henseende aldeles ukyndig Almue. Det var Bygdepolitikens Dage.

Angaaende Begivenhederne i Norge under den saakaldte Kalmarerkrig (1611—13) have vore Historikere meddeelt Aftstykker saavel i 3die Bind af Samlinger til det norske Folks Sprog og Historie som i 1ste Bind af de Samlinger, hvis Fortsættelse her ligger for os. Som bejendt var det under denne Krig, at Georg Sinclair og Johan Munkhaden søgte gennem Norge at bringe hvervede Tropper til Sverige. Den thronhjemske Lehnsherre Steen Billes mærkelige Feighed saavel ved dette Munkhavens heldige Foretagende som under hele Krigen er Hovedemnet baade for de tidligere meddelte og for de her optagne Aftstykker; de sidste ville imidlertid kunne læses med langt større Interesse, da de officielle Aftstykkers Tørhed og Kjædelighed her er formildet ved den halv fortrolige Tone, hvori Brevskriverne tale til Rantsleren Christian Friis. Hr. Steen skal have været en lærd Mand, men hans Nabo, den senere Norges Rantsler, Jens Bjelke, der kendte „hans Person's Leilighed“ siger, at han besværedes „ex passione illa, quæ vocatur cardialgia, med hvilken han gemeenlig er beladen, naar han foraarjages

noget extraordinarie at leve.“ Dette var især Tilfældet i Krigens første Aar, medens han var beskæftiget med Forberedelserne til et Krigstog, som han efter Kongens Befaling skulde foretage for at beskytte Jæmtland og gjøre Indfald i Sverige. Hr. Steen fandt mange Vanskeligheder ved at opfylde den kongelige Befaling. Naar to tusinde Mand skulde tages af Thronhjems Lehn, maatte hver fjerde Mand, efter Skattebøgenes Udvisende, rykke op; Officiere og krigserfarne Folk saanedes; Tiden var for kort; i Jæmtland var der Mangel paa Levnetsmidler; Kysterne plyndredes af Sørøvere o. s. v. Toget kom endelig istand, men var uheldigt. Krigsfolket kom snart til at lide Mangel paa Levnetsmidler; Nogle døde af Sult og Mange deserterede. De Bønder, som sad hjemme, skulde nemlig besolde de Udfkrevne, men da Skatteyderne selv leverede Pengene paa een Gang til Rnegetene, havde disse naturligvis bortdøst dem længe før end Toget var tilende. Men for dette og andet Mere blev Hr. Steen, som under hele Toget laa i sin Seng og sendte Sygeattester ned til Kjøbenhavn, siden dømt, og Kongen skal have befalet ham i tre Aar at tage Krigsfjenske udenlands, men da han alligevel hemmelig opholdt sig i Jymland, blev han sat paa Dragsbholms Slot, hvor han tilbragte 17 Aar og skal have digtet adskillige Psalmer. De her meddelte Breve fra de handlende Personer kaste et klarere Lys over Krigsbegivenhederne nordenfjelds. Jens Bjelke, som forresten selv skal have haft for Sikk at ligge i Sengen den hele Dag, udtaler i et af sine Breve den Formening, at det gik altsor langsomt med Krigstilberedelserne, men han bemærker derhos, at man maaskee ikke



ved det Dnde og ved Straf vilde bringe Almuen til „større Lydighed og Duellighed udi disse Krigshandlingers Bedrift.“

(Fortfætt.)

**Af Reise-Grindringer og Livsbilleder** af Chr. Hansteen, hvorpaa Hr. C. Tønsberg nylig indbød til Subskription, er nu 1de Hefte udkommet og indeholder: 1) Bemærkninger og Jagttagelser paa en Reise fra Christiania til Bergen og tilbage i Sommeren 1821; 2) Begyndelsen af „Reise i Siberien.“ Rejsen til Bergen har vel i sin Tid været offentliggjort i „Budstikken“ og derfra (forkortet) optaget i „Hermodes“; men da begge disse Blade ere yderst sjældne, vil den for de fleste Læsere være ganske ubekendt. Rejsen til Siberien, som man engang saa længselsfuldt ventede, er fra Indholdets Side bekendt, dels gennem en fransk, dels gennem en (mindre fuldstændig) tysk Oversættelse; men den fremtræder her i den endelige og fuldendte Form, som den bedagede Forfatter ønskede at give den. Den Modtagelse, som den franske Oversættelse har fundet, viser bedst, at disse „Reise-Grindringer“, som vi her modtage, ikke ere af en forbigaende Interesse, men at de, uden Hensyn til Affattelsestiden, stadigt ville vedblive at tiltale — ligesaa meget fordi en udpræget Personlighed som mærkelige Kjendsgjerninger derigennem træde os imøde. Vi troe ikke, at nogen af vore Læsere vil angre paa at have anskaffet sig dette Værk, og vi vilde her kun raade dem, som ikke have subskriberet, men dog agte at gjøre det, om ikke at opsætte hermed, da Prisen om ganske kort Tid vil blive forhøjet. Hvert Hefte bliver af Format og Omfang som Hefterne af Munchs „Det norske Folks Historie“, og maattet de vorde ledsagede af Lithographier og Kart, koste de dog blot 60 p. hvert (eller 1½ Spd. for det hele Værk).

„Dølen“ Nr. 2 indeholder, foruden Indenlandst og Udenlandst, „Dølen's Eventyr“ og et Stykke om Organistposternes Besættelse her i Landet. „Eventyret“ handler om Bladets Modtagelse af vor Presse, hvis Angreb paa dets Sprog og Forsvar for det bestaaende med Skarphed imødegaaes, paa samme Tid som Principerne for dette nye Sprog udvikles. — Efter hvad vi høre, har „Dølen“ allerede faaet et ikke ringe Antal Abonnenter. Desforuden have endel Mænd, der varmt interessere sig for et norsk Sprog, tegnet sig for ret betydelige Summer for at sætte Udgiveren istand til at arbejde som paa-begyndt og sikre Bladets Bestaaen. Som en Mærkelighed kan anføres, at Bladet ikke alene her i Landet har fundet sine Tilhængere, men at endog den danske Goldschmidt (i et Brev) har ydet Udgiverens Bistandelse sin Anerkjendelse.

**Dansk Literatur.** (Gyldendalske Boghandlings Forlag 1858.) Vejledning til den praktiske Udførelse af økonomisk Landmaaling og Nivellering ved A. Gün-terberg, Capitain og Landmaaler (Pris 93 p. norsk). Bogen, der indeholder 154 Sider, er ledsaget af 10 Planer med 145 Figurer og udmærker sig ved en tydelig Fremstilling af de for den praktiske Landmaaler fornødne Instrumenter, deres Konstruktion og Anvendelse, ligesom Forfatteren med ophængende Exempler har fremstillet de Felt, som Landmaaleren saa let begaar, samt Maaden, hvorpaa disse kunne rettes og undgaaes. Nivellaments- og Koteringsmetoden er fremstillet med Nøjagtighed, ligesom Verifikationen af de forskellige Instrumenter er forklaret paa en letfattelig Maade. De ledsagende Planer med ophængende Figurer og Tegninger af de til Landmaalingen hørende Instrumenter give en god og tydelig Fremstilling af de forskellige Forholde under Operationen i Marken og Brugen af Instrumenterne samt deres Verifikation. Bogen synes os overhovedet egnet til Skolebrug og specielt tjenlig for dem, der maatte ønske at uddanne sig som praktiske Landmaalere. (r.)

Af Tydsk Læsebog for Danstalende af P. Hjort er „den prosaiske Deel“ nu udkommet i 4de forbedrede og forøgede Dplag. (45 Ark st. 8vo. 1 Spd. 23 p. norsk.) Denne Læsebog, der engang var almindelig brugt her i Landet, benyttes trods Anticrieths velvalgte, men mindre omfangsrige Samling endnu idetmindste i en enkelt af vore Skoler og anvendes desforuden vistnok paa Grund af sit rige Læsestof og et — især med Hensyn til den oprindelige Samlingstid — sjønsomt Valg, endnu mangesteds ved Siden af andre tydske Læsebøger af et mere indskrænket Omfang. Vi finde det derfor ikke overflødigt at henlede Opmærksomheden paa dette nye Dplag, der fremtræder med Forøgelser og Forbedringer. Fortalen er udeladt i dette Dplag, da Forf. agter at udgive den tilligemed Fortalerne til hans tydske Grammatik og hans danske Læsebog som tre særskilte Afhandlinger til Læreres og Andres Brug. Bogens Pris er i Forhold til Tykkelsen og det drosle Format meget billig.

Statsraad Dr. C. Flor, hvis danske Læsebog er noksom bekendt, har udgivet en dansk Sprog- og Rettskrivningslære (Pris 22 p. indb.), der er hensigtsmæssigen indrettet og som ogsaa her vil findes brugbar. (Maaskee skulle vi siden give en udførligere Anmeldelse af denne Rettskrivningslære og af en iaar hertilands udkommet, da en Sprogtransfær har givet os Løfte om en saadan.)

Endvidere haves af C. Marihoe Stile til mundlig og skriftlig Indøvelse af hans meget brugte engelske Elementarbog, hvilke dog Forf. ikke vil have betragtet som udtømmende Behandling af Stoffet, men som en Samling, Læreren selv kan udvide efter Omstændighederne. (Pris 25 p. norsk indb.)

Af religiøse Skrifter ville vi mærke os: F. Arndt: Christelige Betragtninger til hver Dag i Aaret, en valffer Andagtsbog, frit og sjønsomt bearbejdet af C. Mau, der nu foreligger i 3die Dplag og som i kort Tid har fundet en over-

ordentlig stor Udbredelse samt udmærker sig ved en meget billig Pris (86 p. norsk for et indbundet Bind paa mere end 500 Sider.) Den Hellige Skrift i Udtog ved Overlærer S. C. Müller (55 p. norsk indb.) — et hensigtsmæssigt Skrift, hvortil vi mangle et Sidestykke, og hvilket Konfessionarius C. Tryde paa led-saget med en — just ikke velstrevet — Fortale. — Bønner og Psalmer til hver Dag i Ugen, samlede af Adjunkt P. A. Holm (indb. 22 p. norsk). Udgiveren har især holdt sig til ældre Bønne- og Psalmesæger, blandt Andet af den antagelige Grund, „at Andagten vækkelig i høi Grad vækkes og støttes, og Sjælens Binger mærkelig voxe, ved at bede og synge med vore fromme Fædre, som ere døde salige i Troen, paa deres Maal og med deres Toner.“ — Kun for Usædvanlighedens Skyld bemærke vi, at paa samme Boghandlings Forlag er udkommet et irvingiansk Skrift, hvis Titel lyder: Om Tidernes Tegn og vor Herres Jesu Christi anden Tilkomme af Ch. F. I. Böhlm (Pris 17 p. norsk).

## Norge.

**Christiania.** At Sommeren var hed have vi Alle erfaret i vore Ansigters Sved, og en Deel af den Frugtens Rigdom, som denne Hede har fremdrevet, have vi nu seet paa Schüblers i Mandags endte Udstilling til Landhuusholdningens og Havedyrkningens Fremme. Saa sjønne Træfrugter har man sjelden høit Leilighed til at se; der var Æbler, Pærer og Bergamotter, man kunde næsten fristes til at sige i overnaturlig Størrelse, og midt i al denne Herlighed prangede som et Par af de fineste og nobleste Former, de toende nye, eiendommelige norske Æblearter, „Granaten“ og „Rauvangeræblet“ fra Johannes L. Aga paa Hofland i Gardanger. At opregne selv en ringe Deel af alle disse Frugter skulde blive os et uoverkommeligt Arbejde, vi vilde derfor som noget af det Interessanteste bemærke, at her fandtes store modne Pærer fra Strinden, ligesaa Æbler fra Thronhjelm og Norddalen paa Sømdmøre, modne Mandler af fristaaende Træ fra Mandal, modne Figen, avlede i frit Land ved Christiania, samt flere Sorter Balmødder fra forskellige Egne af Landet lige til Christiansund (fra Hr. Nicolai S. Knudsen). De Ægne, der vare bedst repræsenterede, vare Christiania, Trakten om Fjorden, Vestlandet, Thelmarken, Hedemarken og Bergens Stift. Fra de indre Egne, fra hvilke det vilde være saa overordentlig ønskeligt at erholde Noget, fandtes lidet, og fra Landbrugsstolene, der dog vel maa kunne betragtes som Bærere for saadanne Interesser, aldeles Intet, naar undtages fra nærmeste Nabo, Abildsø. Selskabet for Norges Vel havde denne Gang vist sin Interesse for Sagen ved at udsætte fem Præmier, bestaaende i 2 Frugtvafer, hver af Værdi 15 Spd., og 3 Frugtvafer, hver af Værdi 10 Spd., der af en nedsat Bedømmelseskomitee tilkjendtes, og af Direktionen for Selskabet for Norges Vel, gennem dens Formand Statsraad Vogt, tildelees følgende Udstillere:

Første Præmie.

- a. Gartner A. Hansen — Christiania, for en Samling af 27 Slags Æbler, 12 Do. Pærer, 1 Do. Røde, 2 Do. Blommer, 1 Do. Ferskener, 1 Do. Nispele, 1 Do. Viindruer, 1 Do. Ribs og 1 Do. Hasselmødder samt tørrede Blommer og Kirsebær.
- b. Fru Statsraadinde Sørensen i Christiania, for en Samling af 31 Slags Æbler, 11 Do. Pærer, 1 Do. Blommer, 1 Do. Korneel-Kirsebær (Cornus mas) og 1 Do. Balmødder.

Anden Præmie.

- a. Gartner Borgersen i Christiania, for en Samling af 26 Slags Æbler og 6 Do. Pærer.
- b. Fru Statsraadinde Peteren, for en Samling af 18 Slags Æbler, 4 Do. Pærer og 1 Do. Viindruer.
- c. Proprietær P. S. Formann paa Stedje i Bergens Stift, for en Samling af 22 Slags Æbler, 8 Do. Pærer, 1 Do. Ferskener samt tørrede Kirsebær.

10 Udstillere udmærkedes ved „hedrende Dmtale“, nemlig:

1. Apotheker Hilmers i Mandal.
2. Asessør Ingstad i Christiania.
3. Hr. Zimmermann paa Gaarden Røer paa Røsdøden.
4. Hr. Gleditsch paa Næs ved Frederikstad.
5. Hr. Biermann paa Jødemøen i Åker.
6. Boghandler Grøntoft i Christianssand.
7. Gartner Larsen i Oslo Ladegaard.
8. Johannes L. Aga i Gardanger.
9. Advokat Birch i Christiania og
10. Chr. Gulbransen i Holmestrand.

Der har efterhaanden vist sig en større og større Interesse for Udstillingerne, hvilket noksom godtgjør, at Publikum ikke alene har søgt sig tiltalt af Synet og Duften af de mange sjønne Frugter og Frembringelser, og af den smukke og nette Anordning af det Hele, men at det ogsaa har indseet Nytten og Vigtigheden deraf for Udviklingen af vor Frugtavl. De Besøgendes Antal udgjorde denne Gang i Udstillingens 5 Dage 3370 eller gennemsnitlig 674 Mennesker om Dagen. Det vil være indlysende for Enhver, som har tænkt noget over denne Sag, at den Vel, som der ved de aarlige Udstillinger er slaaet ind paa, er den eneste, hvorved man kan komme til paalidelig Kundskab om hvilke Frugtarter her findes og dyrkes i Landet, og denne Kundskab maa nødvendigvis være tilstede, før der kan være Tale om paa en rationel Maade at fremme en saa vigtig og i saa høi Grad forømt Bedrift, som Frugtavlens er i Norge; thi om en Mand f. Ex. stifter ind en Snees Sorter af Ligt og Uligt, saa vil han her kunne erfare, hvilke af disse Sorter han bør lægge sig Bind om, og hvilke han bør afstaa; endvidere kan han ad samme Vel f. Ex. underrætning om, hvilke Frugtarter f. Ex. bør anvendes til Most, hvilke til Tørring o. s. v., da nemlig alle Sorter ikke passe lige godt og ikke ere lige anvendelige til samme Diemed. — Det siger sig selv, at Udstillingerne fornemmelig ere bestemte for vort eget Land, men det er en Selvfølge, at de end yderligere vilde kunne opfylde sin Bestemmelse, naar de ogsaa udenfor Landet kunne stifte Gavn og Nytte. Dette er ogsaa allerede skeet, idet Træfrugter og forskellige andre Produkter fra de tidligere Udstillinger ere sendte til Stuttgart, hvor man saaledes har kunnet danne sig et anstueligt Billede af vore Vegetationsforhold. Denne Gang gjøres Sendinger til Litthig, Tirnan i Ungarn og Berlin, til hvilket sidste Sted en fuldstændig Samling af alle til Udstillingen indsendte Frugter i disse Dage afgaar.

Sidst har man kun høit Udstillinger i Christiania og i de to sidste Aar ogsaa i Bergen; men efter den almindelige Interesse og Opmærksomhed, der vises denne Sag, er det vel temmelig sikkert at forudsæe, at man inden forholdsvis kort Tid ogsaa paa andre Steder vil træffe lignende Foranstaltninger; naar dette for hele Landets Vedkommende bliver Tilfældet, vil man gennem Udstillingerne, blandt Andet, ogsaa komme til fuldkommen Sikkerhed om en meget vigtig Sag, om den virkelige Beskaffenhed af Marsvæxten, hvorefter man efter de nu brugelige Indberetninger ikke altid faar de klareste Begreber.

Under 15de Oktbr. har Byens Formand og Repræsentanter enstemmig bevilget 7500 Spd. til Reparationen af Åfers gamle Kirke — det af Christiania Sparebank dertil skænkede Bidrag, 5000 Spd., heri ikke beregnet. Til Skolevæsenet i det nye til Byen henlagte Distrikt er i det Hele bevilget 7226 Spd., deraf 4826 Spd. til Udvikelse og Forbedring af de til Distriktet hørende 4 Almueskoler og 2400 Spd. til Indføje af Tomt til en ny Skolebygning for Sagenes Distrikt.

Skaden ved Branden i Storgaden er taget til 3895 Spd.

Abonnementet i det norske Theater har høit god Fremgang. I Dnsdags gaves „De syv militære Piger“ og „Jøse“ for udsolgt Huns.

Følge fgl. Resolution af 13de Oktober skal der udredes 18,069 Kr. 90 C. som Norges Bidrag til en almeen Belønning til Amerikameren Morse for det af ham opfundne Telegraph-Apparat.

Rand. theol. R. M. Breien indbyder til Subskription paa Nyt Missionsblad for maanedlige Efterretninger, væsentlig om Hermannsburger-Missionen, hvilket skal udkomme i Drammen paa D. Steens Forlag med et Ark maanedlig og koste 30 p. aarlig.

Byfoged Knop i Bergen, der var bleven konstitueret i Byråder-Embedet derved, er traadt tilbage for en anden Ansøger Sagfører Genberg, idet disse Herrer ere bleve enige om, at Byfogden for denne sin Villighed skal have ½ af Embedets Nettoindtægter og Sagføreren ½ for at udføre Forretningerne!

Jordfaldene i Dønsberg ere standsede og der er ingen Grund til at befrygte yderligere Udelæggelser. De mange Familier, som Skrakken havde jaget fra Huns og Hjem, ere begyndte at flytte ind igjen. Saagødt som intet Judo er gaaet tabt, og neppe nogen Familie vil blive huusløs.

Under 13de d. M. er personel Kapellan til Døds Præstegjeld i Christianssands Stift P. B. Winsnæs udnævnt til Sognepræst til Hørsgrunds Sognefald i Christiania Stift; Rand. theol. J. F. Greve udnævnt til personel Kapellan hos Provst og Sognepræst til Sunds Præstegjeld i Bergens Stift J. F. Greve og Rand. theol. B. A. Wegelsen til personel Kapellan hos Sognepræsten til Hiterens Præstegjeld i Thronhjems Stift C. J. Brodtkorb.

Under f. D. ere følgende Avancements og Forsættelser foregaaede i den Christianssandske Infanteribrigade, nemlig: Chefen for beherredse Kompani af thelemarkske nationale Musketeers-korps, Kapitain R. A. A. Gjesfing til Chef for nedenaeste Kompani af samme Korps; Chefen for 3die Division af Bratsbergs Landværsbataillon, Kapitain S. C. F. Munthe Raas til Chef for beherredse Kompani; Chefen for 2den Division af Bratsbergs Landværsbataillon, Kapitain S. S. F. Leisner til Chef for 3die Division af samme Bataillon; Chefen for 2den Division af Vesterlens Landværsbataillon, Kapitain C. E. Salwesen til Chef for 1ste Division af samme Bataillon; Chefen for 3die Division af samme Bataillon, Kapitain J. Thue til Chef for 2den Division af Bratsbergs Landværsbataillon, samt Premierlieutenanterne C. F. Wolff og P. F. C. B. Bergh til Kapitain og Chefer respektive for 2den og 3die Division af Vesterlens Landværsbataillon.

Under f. D. er Kapitainlieutenant i Marinen J. S. Hvidt ifølge Ansigning meddeelt Afsted i Raade fra Krigstjenesten med en aarlig Pension af 300 Spd.

Under f. D. er det tilladt Rand. jur. og konst. Fuldmægtig i Justits- og Politidepartementet A. Hansteen at aflægge den ved Lov af 15de Juli 1839 § 22 bestemte Prøve, for, efterat have bestaaet samme, at udnævnes til Protokollsekretær i Højesteret.

**Sarpsborg.** I Tidrummet 1ste Oktbr. 1857—1ste Oktbr. 1858 er herfra udstjelt til Danmark: 2958 ½ R.-Lst. Trælast; til andre udenrigste Steder 19,363 R.-Lst. foruden 7401 R.-Lst. Splitted. Til Danmark har Udførselen været omtr. ½ mindre end i de to foregaaende Aar, til det øvrige Udland derimod omtrent ½ større.

**Christianssand** er Hansens Bryggeri med Baaningshuus og flere mindre Bygninger nedbrændt, Alt asjureret for 3540 Spd.

**Bergen.** Fide Guse: Albert Meyer, Peter Meyer, og Christian Meyer samt Georg F. Rubach ere standsede.

**Christiansund.** Et af denne Byes største Handelshuse, Hans Clausen, har standset sine Forretninger.

## Embeder og Bestillinger.

2de Adjunktposter ved Stavanger lærde og Realskole, hver med en aarlig Løn af 300 Spd., hvortil for indeværende Budgettermin kommer et Dyrtidsstilleg af 80 Spd. aarlig.

Et **Dokumentbetjentembede** i Christiania Tolldistrikt med 900 Spd. i aarlig Indtægt.

## Avertissementer.

### Foreningen til norske Fortidsminde-mærkers Bevaring.

Nye Medlemmer, som foruden Kontingenten for 1858 (1 Spd.), endnu erlægge 1 Spd., erholde alle de siden 1846 udgivne Beretninger og Tegninger, af hvilke endnu forraa haves. Anmeldelser modtages af Cand. mag. Siegwart Peteren, Bager Bruns Gaard, Tolddogaben.

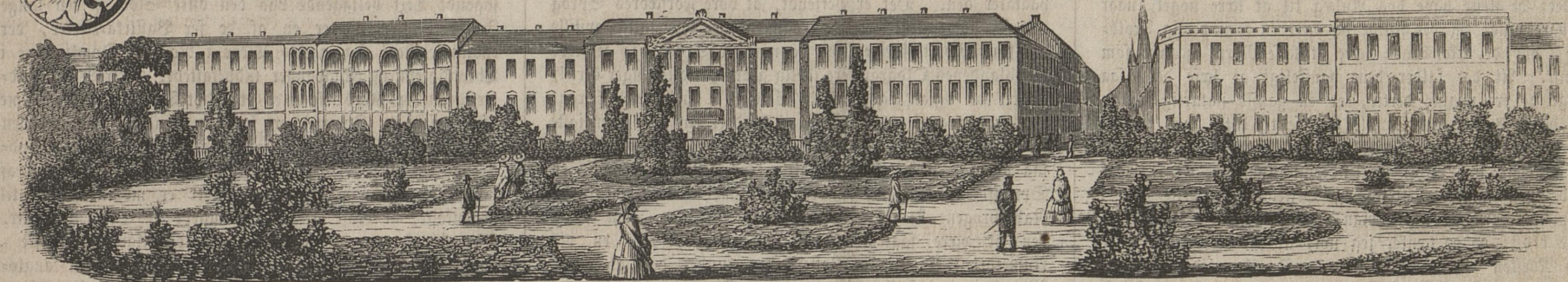
## Korrespondence.

Hr. An. R. i Th. ved D. Ja, hvis det er Dem muligt, maa De følge Planen at gaa til Åfsv. — Saa nærmere. — Hr. v. B. faaet Notisene, som sendes med Nr. til Åfsv.?

Hr. W. i S. De tilsendte Brevfaber ere modtagne. Vi takke meget; de skulle til Tid og Sted blive benyttede.



# Allerførst Nyhedsblad.



Nr. 45.

Udkommer hver Søndag Morgen.

7de November 1858.

Abonnementsprisen er 60 h Fjerdingaaret.

7. Marg.

## Indhold.

Om Sprogsgagen. (I.) — Statuette af Christian IV, staaret i Elfenbein af Glofmodt. — Foreningen til norske Fortidsmindesteres Bevaring. (III.) — Brovægt af den norske Infanterileit ved Agressa. — Literatur. — Blandinger. Norge. — Udenlandske Efterretninger.

## Om Sprogsgagen.

(Af J. Aasen.)

### I.

Der er visse Folk, som altid klage over Gensidighed hos andre, og som alligevel selv kunne vise den allerstørste Gensidighed, saasnart som Taler kommer ind paa en Ting, som de ikke ret kunne lide. Man kan da gjøre saa mange Modsigelser, som man vil; man kan give nye Oplysninger i Hobetal og forsvare Sagen med de allerklareste Grunde: det nytter dog alt sammen intet; de ere fremdeles de samme; de have intet lært og intet glemt. Et nyt Exempel herpaa har viist sig i Bedømmelsen af den nylig udkomne Overfattelse af Fridtjof's Saga „i det nyere Landsmaal.“ Bore store Viser have her med en usædvanlig Enighed udtalt sig imod et saadant Paafund, som at skrive Bøger i et saadant Landsmaal; og det har da ikke skortet paa klingende Ord og smukke Taler til Opbyggelse for dem, som holde fast ved den bestaaende Tingen's Orden. Men Talerens Indhold har nu tildeels været saa, at man ikke ret kan lade dem staae hen uden en Modsigelse, isald man i et saa heiofret Selvfab kunde faae Udgang dertil. Vistnok kunde det dog gaar an at tie, da det nu slet ikke er de ubekjendte Stemmer i Viserne, som skulle afgjøre Sagen. Men da mange Folk ere eenfoldige nok til at troe alt, hvad der er prentet, hvis ikke en Modsigelse strax paafølger, og da de fleste helst ville troe paa et Forsvar for det, som de ere længe vante til, saa finder jeg dog Grund til at svare noget alligevel, omendstjont jeg da for en Deel kommer til at sige det samme, som jeg for har sagt ved andre Leiligheder.

De Paaftande, som denne Gang skulde komme under Behandling, ere sandelig hverken saa eller smaa. Det er ikke nu som for nogle Aar siden, da man disputerede om, hvorvidt det kunde tillades, at det Ord „Rys“ maatte udtales som Rjys. Det gaar denne Gang ud paa noget, som er større og vigtigere. Der er ei alene fremsat Indsigelse imod det norske Tungemaal's Ret til at nyde nogen Dyrkning for sig selv, men der har ogsaa været Tale om, at der ikke er noget Norsk udenfor det Danske. Der skulde altsaa ikke være Udgang til at tænke paa nogen norsk Sprogform, men man skulde lade sig nøie med „en national Jarve“, som allerede er tilfede i vor Skrift, og som grunder sig paa adskillige norske Egenheder „og fremfor alt i den eiendommelige Grundstemning, der gaar igjennem alt Norsk“, som det hedder i Christiania-Posten. Nu var det vistnok hyggeligt, at vi dog fik beholde denne „Jarve“ og denne „Grundstemning“, men det synes os dog, at dette er lidet. Det er forfærdelig lidet. Det er bedrøvelig lidet. Vi kunne ikke ganske lade os nøie dermed, besynderlig naar vi betænke, at den „eiendommelige Grundstemning“ er en saa ubeskrivelig og ubeskrivelig Ting, at man ikke kan rigtig blive flog paa Tingen.

Det kunde nu synes os drøit nok, at alle de Oplysninger om Sprogforholdet, som i den senere Tid ere komne for Dagen, skulde saaledes agtes for ingen Ting, og at alle Slutninger, som kunde bygges derpaa, skulde ansees bare som Digt og Hjernesvind. Men vi troste os med, at Kilderne til vor Kundskab om de nordiske Sprogforholde ere endnu tilfede og lige tilgængelige for andre som for os. Almuens Sprog i Norge lever ligesuldt nu som for ti Aar siden; det seer ikke ud til at skulle dø

saa hastigt, og der er Formodning om, at det vil leve længe efter at alle de Profeter ere døde, som have spaaet om dets Undergang. Det gamle norske Sprog er ogsaa nu tilgængeligt, og saavel dette, som det gamle danske og svenske, bliver alt mere og mere bekjendt ved Udgivelsen af gamle Skrifter. Der er saaledes Udgang til at gjøre Sammenligning imellem Sprogene for at faae Kundskab om deres indbyrdes Forhold. Og ved saadan Sammenligning kommer man nu engang til den Kundskab, at der er et norsk Sprog, som hverken er udgaar fra det Danske eller det Svenske, men har staaet selvstændigt fra umindelige Tider. Vi kunne ikke seie Folk i at opstille noget andet System, fordi vi ikke finde Sandhed i noget andet.

Det staar nu engang fast, at Norge havde selv et Sprog, førend det blev forenet med Danmark. Og det kommer nok ogsaa til at staae fast, at de Dialekter, som nu bruges af den norske Almue, ere netop udgaar fra dette gamle Sprog og ikke kunne forklares af noget andet. De nærmeste sig mere til Svensken end til Danfiken, men man kan dog ikke kalde dem svenske Dialekter. Endnu mindre kan man kalde dem danske. Nu ere disse Dialekter noget forskjelligt i visse Ting, ligesom ogsaa de svenske og danske Dialekter ere forskjelligt i visse Ting. Der er nogen Forskel i Navnene paa mange Smaating; der er ogsaa nogen Forskel i enkelte Former. Men med alt dette have de dog en mærkelig Overensstemmelse, saa at man derved kan udfinde en vis Middelform eller Grundform, hvorfra samtlige Mundarter udgaar som Grene fra en fælles Stamme, idet deres Former danne en sammenhængende Række, og den vigtigste Deel af Ordforraadet er nogenlunde eens overalt, og mere end man strax kan opdage, da man ikke saa snart lægger Mærke til en Lighed, som til en Ulighed. \*) Der er saaledes fuld Grund til at sige, at det norske Folk har et Sprog for sig selv, og det ligesuldt, om Sproget ikke er dyrket ved Skrivning. Thi et Sprog kan naturligvis meget godt være til, om der ikke er skrevet en eneste Bog i det.

Nu er det at mærke, at disse Dialekter have alle tilhøbe fulgt omtrent den samme Plan som Svensken og Danfiken i at aflægge en Deel af de gamle Bøining's former. Saavel herved som ved Ombytning af enkelte Ord ere de lidt afvigende fra Sproget i de gamle Skrifter, saa at Dialekternes nuværende Middelform ikke falder ganske sammen med det gamle Sprog, men staar paa et andet Trin, omtrent jævnsides med Svensk og Dansk, dog uden at falde sammen med noget af disse. Denne Form er det, som jeg, i Modsetning til Gammel-Norsk, har kaldet „det nyere Landsmaal“ (hvilket man har udhævet som en underlig Ting, uagtet det dog er klart, at en Ting fra dette Aar er nyere end en Ting fra Aaret 1300). Og nu seer jeg ingen Grund for, at den nyere Form skulde være mindre berettiget til Brug og Dyrkning end den gamle, alendstund det maa indrømmes, at den nye Form falder bedrøvelig for Landets Folk end den gamle. Den staar som sagt jævnsides med Nabo-sprogene og er ligesaa vel stiftet som disse til Brug for de kommende Tider.

Forskjellen i Sprogens Skilling i de tre nordiske Riger er da for Diebliftet denne, at to af dem have en længe hævdet og vel bekjendt Form, men det tredje ikke. I et Land, hvor Sproget har været stadig dyrket ved

\*) De, som lægge saa stor Vægt paa Dialekternes Forskjellighed, mindes nok ikke saadanne Ord og Former som: slang, slaut, steig, beit, let, bles, talde, valde, spurde, fødte, klædde; Gut, Maag, Bersader, Selg, Dnn; gild, arann, greid, fram; gjæta, bløyta, laata, høva, minka, skaka o. s. v., eller saadan Talebrug som „han“ om en Stol, en Bænk, en Dnn; og derimod „hun“ (ho) om en Stue, en Dnn, en Seng. Til hvilkken Dialekt skal nu alt saadant henregnes? Jeg tænker nok, det bliver rettest at kalde slige Ord norske og ikke Provindsialisme.

Skrift, er Formen netop derved bleven hævdet og befæstet, og denne Form ansees da som Landets Normalsprog og et Monster for Folkets Tale, uagtet det dog kan være en stor Deel af Folket, som afviger betydelig fra denne Form i sin Dagligtale. Hvor derimod Landsproget ikke er kommet til saadan Hævd, der har man et af to at gjøre: enten at lære et andet Sprog og forkaste sit eget, eller at opstille Landsproget i sin fuldkomneste Form til offentlig Dyrkning. Det første kan være det mageligste for enkelte Folk i Landet, men det andet maa vel kaldes det retteste og det nyttigste for det hele Folk.

Nu seer man at afvise disse Paaftande med den Indvending, at en Grundform af Dialekterne er intet andet end en kunstig Theorie, en vilkaarlig Opstilling, en Form, som ikke bruges nogensteds. Jeg svarer hertil, at det er netop i en saadan Grundform, at Dialekterne kunne forenes og finde sin Forklaring; og dernæst, at det er netop paa denne Maade, at dette Sprog faar en rigtig Lighed med andre. Normalsproget i andre Lande er ogsaa en Form, som ikke virkelig bruges overalt, fordi det ikke gaar ind paa de mange Forkortninger og Afændringer i Dagligtalen. Der er nok saa Svensker, som tale det Svenske netop saaledes som det skrives; der er nok ogsaa saa Dansker, som tale affurat, som de skrive. Der er Dialekter i andre Lande saavel som her, uagtet man der har havt et vel bekjendt Normalsprog i lange Tider. Nu kunde man vistnok tænke sig en Dialekt saa fuldkommen, at den uden videre kunde opstilles som Landets Normalsprog; men en saadan vil neppe findes hos os. De fuldkomneste Bygdemaal (s. Ex. det hardanger'ske) staae rigtignok meget nær ved et tænkeligt Normalsprog; men selv disse have enkelte Mangler, idet der er en og anden Ting, som er bedre i et andet Bygdemaal; og saaledes drives man da tilbage til en ideal Grundform alligevel.

Og lad os nu see, hvad slige Indvendinger lede til. Det skulde ikke komme i Betragtning, at vort gamle Sprog har været anset som det fuldkomneste i Norden, og at vi endnu have de bedste af de gamle Eiendommeligheder tilbage. Der skulde intet Hensyn tages til den Levskraft, som dette Sprog har vist ved at holde sig saa længe vedlige uden at understøttes af noget Normalsprog. Nabo-landenes Bogsprog med sine mange Forvanskninger skulde alene have Ret til at kaldes Sprog; men det norske Tale-sprog skulde ikke have Ret til mere end det haanlige Navn af Bygdemaal, af Dialekter. Man skulde have Lov til at skrive i hvad Bygdemaal, man vilde, og herme dygtigt efter den bedste og styggeste Udtale; men man skulde ikke have Lov til at vige et Skridt fra Udtalen eller tænke paa nogen almindelig Form. Om en Talemaade er brugelig over det hele Land, skulde man dog ikke have Ret til at skrive den anderledes end enten i Dansk eller i en Dialekt. Der skulde ikke behøves mere til at fordømme et Stykke i Normalsproget end bare at kalde paa Peer eller Baal og læse Stykket for ham med en latterlig Udtale og spørge ham, om et sligt Maal er brugt i hans Hjembygd, og saaledes at faae ham til at svare Nei, hvortil han da kunde have sin gode Grund. Nei, godt Folk, saa let slipper man ikke fra det.

Nu skal det ogsaa være en mægtig Modgrund, at man ikke har Exempel paa, at noget Folk har dannet sig et Normalsprog af sine Dialekter. Det skulde være underligt nok, om intet sligt Exempel kunde findes; men sæt nu engang, at det var saa: hvad gjorde da det til Sagen? Der er saa mange Tilfælde, da man ikke har noget Exempel at følge. Derfor man ikke skulde gjøre andet, end hvad man selv havde seet af andre, da kom man vist ofte til at staae forlegen, og mange gode Ting vilde da blive ugjorte. For Resten har det vel ikke saa stor Nød



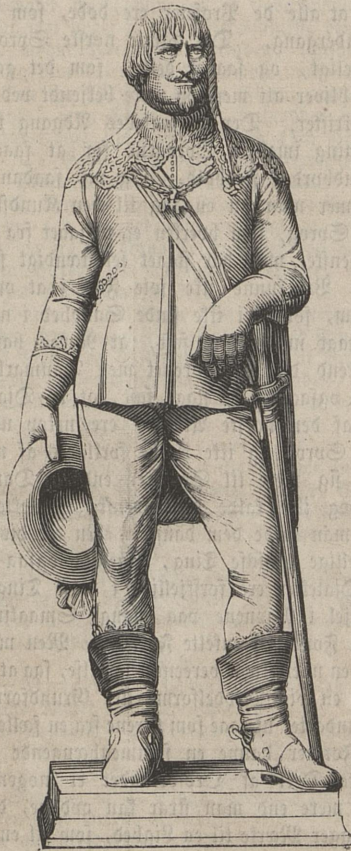
med Exemplerne. Thi hvordan man end kan forklare sig Sprogens Tilblivelse, saa er det dog vist, at ethvert Sprog har haft en Opmøst, da man begyndte at skrive i det og saaledes lagde Grund til den Dyrkning, hvorved det efterhaanden skulde udvikle sig fra et uddannet Følkesprog til et veldannet, rigt og fuldfærdigt Normalsprog.

Endelig skal nu det være den kraftigste Indvending, at Folket ikke forstaaer dette norske Normalsprog.<sup>\*)</sup> Det kan indrømmes, at der er Folk, som ere saa eensfaldige, at de ikke forstaae andet, end hvad de have hørt fra Barndommen. Men saaledes er nu ikke Mængden af Folket; de fleste have dog Anlæg til at lære noget, naar de bare vil; og det skulde da være en forunderlig Trolskhed, om de ikke kunde lære at læse Norsk saa vel som Dansk. At det falder dem vanskeligt at læse det, saa længe de ere uvante dertil, er en ganske naturlig Ting; der behøves dog en Smule Øvelse til dette som til alt andet. Først naar Bøger i dette Sprog vare overalt forhaanden, naar Folk fik Undervisning deri og saaledes havde den samme Lettelse og Veiledning i dette som i Danst, først da kunde man rigtig sige, hvad Folk forstode bedst; og da tænker jeg nok, at det vilde gaae bedre med Norken end med Danst. Og hvorledes forstaaer nu Almuen Dansk? Biskop nogenlunde i de religiøse Bøger, da disse ere skrevne i en gammeldags og populær Stil, og da man her har den stadigste Adgang til Forklaring, baade mundtlig og skriftlig. Men i andre Sager bliver det nok noget anderledes; skjønt det rigtignok maa agtes, at vi have flinke Folk iblandt, som lære langt mere, end man skulde vente.

Imidlertid er der et Hensyn, som gjør, at vi ikke kunne lægge saa stor Vægt herpaa. Sagen er nemlig ikke den, at det skulde være saa hyderlig vanskeligt for vor Almue at lære Dansk; den kunde vel endog lære Tydsk paa en Maade, naar den fik Undervisning deri og ikke i noget andet. Men Sagen er den, at der er et Sprog, som vilde falde Almuen lettere end alle de øvrige, naar den kun fik en Smule Veiledning deri; og alligevel vilde ogsaa dette have lidt Vanskelighed i Begyndelsen. Jeg siger nu, som jeg engang før har sagt: Det er umuligt at skaffe Folket et Sprog, som er saadant, at hvert eneste Menneske strax forstaaer hvert eneste Ord. Dette er ikke Tilfældet med Danst; det er langt derfra. Men det vilde heller ikke strax blive Tilfældet med Norken. I ethvert Sprog, som skal dyrkes og udvikles til nogen Fuldkommenhed, vil der altid blive et og andet, som ikke alle forstaae. Bogsproget behøver større Korthed og Sammenhæng end Dagligtalen; det har derfor ogsaa et større Behov for abstrakte og meget omfattende Udtryk. Og selv om man nu kunde undgaae alt Jufferie med opfueret Stil og fremmede Ord, saa kan der dog endda blive enkelte Knuder. Det er nemlig Tilfældet, at adskillige gode nationale Ord ere kun lidt bekjendte, medens derimod mange platte og forfuskede Ord ere blevne meget almindelige; og nu vilde enhver kyndig og omhyggelig Forfatter netop søge at fremdrage de første og undgaae de sidste. At dette vil gøre, at mange Læsere i Begyndelsen ville synes, at de ikke finde større Lettelse i Norken end i Danst; thi ogsaa her bliver noget at lære; ogsaa her er adskilligt, som trænger til Forklaring. Men det vilde da ogsaa være dumt at lade sig affrække herved; thi det var dog egentlig kun Begyndelsen, som blev vanskelig, og siden vilde det nok gaae lettere med dette Sprog end med hvilket som helst andet.

Der møde vi nu atter en stærk Indvending. Skulde det nye Sprog optage saadanne Ord, som kun bruges paa et enkelt Sted eller som endog kun tilhøre det gamle Sprog, saa blev det jo paa en Maade et dødt Sprog, en forældet Indretning, vil man sige. Hertil svare vi Nei. Det er ikke med Ordene saaledes som med de levende Dyr, at de engang nødvendig maa døe og siden aldrig kunne komme til Liv igjen. Ved den nyere Behandling af vor gamle Historie ere allerede enkelte gamle Ord komne i Moden igjen, og det samme kan skee med flere. Der er ogsaa adskillige gamle Ord, som vi ikke bruge i Dagligtalen, men som alligevel ere os bekjendte, saasom: Gjerd, Gidsel, Frist, Mistund, Værdshyd, overvætt, og flere. Vi lære dem nemlig af Bøgerne, fordi de ere gamle i Danst saa vel som i Norken. Det er ikke værdt at lære gamle norske Ord end at lære nykomne tydske eller franske; og der er desuden den Fordeel ved de norske, at vi dog kunne udtale dem rigtigt og uden Vanskelighed. Imidlertid vilde nu disse ubekjendte Ord ikke blive saa forfærdelig mange, da det nok vilde falde enhver Forfatter naturligt at holde sig til den bekjendte Talebrug, saa vidt som denne strækker til.

At det nu kan have nogen Vanskelighed at bringe et forfærdet og vandyrtet Sprog til Anseelse i disse Tider, er en ganske naturlig Ting; og især vilde det udtræve en god Forberedelse og en ret alvorlig Sproggranskning af de første Forfattere. Men det er da ogsaa en Sag, som er nogen Møje værd. Det er dog dette Tungemaal og intet andet, som er vort eget; det skulde altsaa være dette, som vi skulde vor største Omhu og hjerteligste Behandling. En saadan Omhu kunde vel ogsaa kaldes en Skyldighed imod vort Land og vort Folk, og det ligesuldt om Folket ikke for Diebliffet kjender sin Ret og paataler den. Det er bekjendt, at vore Forsædres Sprog var saa fortrinligt, at Sprogmandene sædvanlig opstille det som Mønsterformen for de nordiske Sprog, ja at selve Nabolandenes Oldgranskere idelig gjøre Henviisninger dertil, uagtet de ogsaa have gamle Skrifter i sine egne Sprog. Og nu have vi netop den store Fordeel, at de væsentligste af de gamle Fortrin ved Landsproget ere endnu tilstede, saa at man ved god Behandling endnu kunde fremvise en Sprogform, som nok kunde kappes med hvilket som helst af Nabolandenes.<sup>\*)</sup> Det vilde ikke være alle, som fandt den at være saa „raa“ og „uddannet“, som en vis Anmelder i Christiania-Posten har fundet den at være. Men hvis der skulde disputeres om Smagen, da vilde det nok gaae lige saa ilde med den moderne Sprogform, da vi let kunde opregne en rigelig Mængde af saadanne Former, som vi fra vor Side finde meget stødende og som vi kanstee ogsaa kunde kalde „raa“ og „uddannede.“



Statuette af Christian IV, skåret i Elfenben af Glofmodt.

Optagelsen af en norsk Sprogform er desuden ikke noget nyt, men netop en Dyrkelse af det gamle Forhold i Norden. Saa langt tilbage, som Skrifterne række, havde man tre Sprog i Norden: Norsk i Norge og paa Island, Svenssk i Sverige og Dansk i Danmark. De vare vistnok ikke meget forskellige, men de havde dog sine Egenheder, og især frastilte Norken sig i flere Ting, blandt andet ved et rigere Vokalforraad, og dette er endnu tilstede aldeles uformindsket. Nu kunde man vel tænke sig en Sammensmeltning af de tre Sprog til eet, og dette kunde da paa en Side være en Binding, men et eller to af Folkene vilde dog altid tabe noget derved. En Sammensmeltning af to af disse Sprog var ogsaa uheldig; men det uheldigste, som kunde tænkes, var en saadan Opgjørelse, at Norken og Danst skulde sammensmelttes, at der netop skulde oprettes et Fællesskab imellem de to Folk, som ere mest adskilte og have mindst tilfælles, og at netop den norske Form skulde undertrykkes. Nu har Skjæbnen rigtignok villet, at dette Forhold skulde engang indtræffe; men Skjæbnen har ogsaa villet, at den nærmeste Aarsag til dette Forhold skulde engang ophøre.

<sup>\*)</sup> Det er rigtignok en liden Sag at omtale denne Ting, da det dels kan udlægges som Stryberie, og dels som Fornærmelse imod et Naboland; men det bliver dog engang nødvendigt at omtale Tingene alligevel. Her vilde vi kun anføre nogle faa af Sprogets Fortrin, nemlig at Adskillelsen af Hantsens- og Hantsensord giver Talen et ganske andet Liv end det underlige Fællesskab; at Distongerne an, øy og ei give større Vælskand end o og e; at de verslende Endelser med a, e og o give større Vælskand end det evige e; at Adskillelsen af t og d samt af f og g holder mangfoldige Ordslægter tydeligere fra hinanden; at det rigere Vokalforraad med den større Udvikling af Dmlyd og Ulyd giver Ordene en langt større Frihed og forebygger Forveksling imellem de beslægtede Ord.

## Foreningen til norske Fortidsminde-mærkers Bevaring.

### III.

Det 2de og 3de Hefte er af mere varieret Indhold, da det giver Planer og Tegninger baade af den gamle Steenkirke paa Ringsaker i Hedemarkens Amt og af Stavkirken i Reenlid i Valdres. Ringsakers Kirke, indviet til det hellige Kors (det er den eneste Gang, at Dedikationen af en Kirke omtales i disse Samlinger), er ifølge den ledsagende Text beliggende paa den østre Side af den lange Indsø Mjøsen og er en af de sex Basilika-Kirker, der endnu eksistere fra gamle Tider i Norge, Domkirkerne i Throndhjem og Stavanger indbefattede. Kirken er imidlertid nu en Korskirke med et Midt-Taarn; de tre Arme af Korset og Taarnet ere nemlig senere føjede til den oprindelige Bygning, som bestaar af Skib, Nord- og Syd-Gange og et Chor, hvis Afslutning mod Ost fra først af sandsynligvis var halvbrund. Der er megen Grund til at antage, at disse Dele ere byggede af St. Olaf omtr. Aar 1021 og af fremmede - sandsynligvis engelske - Haandværkere. Tilbygningerne, der ere i reen anglo-romansk Stil, skjønt meget massive, ere rimeligvis udførte omtr. tohundrede Aar senere. Pladerne fremstille Grundplaner, forskellige Længde og Tværsnit, et Perspektiv af Kirkens Indre og Ydre samt flere arkitektoniske Detailler. Kirken er overalt hvælvet, men Hvælvet over Skibet er beviistlig ikke dets oprindelige Bedækning. Der findes en liden Gravhvælving under Vestdelen af Choret og ligeledes under Alteret i den sydlige Dværgang. Kirken besidder en værdifuld Altertavle af udfærdet Træarbejde og har beholdt sit gamle Krucifix, hvilket i Texten høiligt bifaltes som langt mere passende og symbolisk betegnende, end „det nøgne Gravkors.“ Krucifixet henføres til det 14de Aarhundrede, Altertavlen til Midten af det 16de.

Kirken i Reenlid, nok en Stavkirke, beliggende i Nærheden af Hedals, er, skjønt simplere i sin Forjiring, dog siensynlig langt interessantere end hin gamle Relsboi paa Grund af dens uforandrede Tilstand og Fuldstændigheden af dens oprindelige Indretning. Kirken er i alle sine Dimensioner efter al Sandsynlighed endnu saaledes, som den først opførtes, og bestaar af Skib, Chor og Ud-spring, de to første af samme Bredde, 20 Fod paa 40, og den sidste halv cirkelformet, og to Trin i Høiden. Choret er adskilt fra Skibet ved en gennembrudt Væg. Den er forsynet med to Dværbænke, formodentlig originale, saavelsom med andre langs Siderne, og en liden Abning sees tæt ved Præstens Dør paa Syd-siden, lidt højere end Dværbænkene, der sandsynligvis har været benyttet som Skriftestol, medens de Bodfærdige knælede i den ydre Gang, der omgiver den hele Kirke. I Chorspringet, der ogsaa omgives af en ydre Gang, er der en liden Abning, lukket med en Lem i Bindues-Høide. Med disse Undtagelser ere de eneste andre Abninger, foruden Præstens Dør og Skibets Syd- og Vest-Døre, de samme runde Huller uden Glasruder, som faaes i Hedals Kirke, og den ydre Gang er blot forsynet med smale Abninger i Form af Vinduer.

Reenlid Kirke angives som den eneste, der endnu viser det oprindelige aabne Tag og Traditionen henstuder den til det 12de Aarhundrede, men forskellige Tegn i Bygningsmaaden og de faa Spor af Forjiring, den besidder, tyde hen paa, at den tilhører den tidligere Epidsbuestils Tid og aldeles ikke kan være ældre end 1250, men heller ikke yngre end det 15de Aarhundrede.

Den er under alle Omstændigheder en høist interessant Fortidslevning, og maa, tilligemed andre Trækirker i Norge, frembyde saare belærende Blik for Konstruktionen af Kirker af dette Materiale i vore Dage. Pladerne give flere Perspektiv-Tegninger af denne Kirke, som synes at være vel vedligeholdt, og maa frembyde et malerisk Skue. Dens Dimensioner ere større end Hedals Kirkes, der oprindelig vistnok har været bygget efter samme Plan.

4de og 5te Hefte indeholde Detailler af to Stavkirker, Hurums og Lommens, ogsaa beliggende i Valdres. Disse to Kirker ligne hinanden noie og afvige lige saa meget fra de andre, hvis Konstruktion vi have omtalt. De nærne sig noget mere Planen til Hitterdals Kirke, men have snarere en for den ganske eiendommelig Charakter. De synes at maatte henføres til en meget tidlig Periode, maastee til det 12de Aarhundrede, og ere visstlig ikke yngre end Midten af det 13de, altsaa omtrent 100 Aar ældre end nogen af de Kirker, vi hidtil have mødt. Texten, der ledsager Pladerne, indeholder en velstregen Sammenligning mellem disse Stavkirker og Steen-Basilikerne, som antages for at være deres Forbillede.

Hurums Kirkes oprindelige Deel indstrækker sig nu til en firkantet Hal, da Choret og dets sandsynligvis halvbrund Ud-spring ikke ere levnede. Lommens Kirke besidder derimod endnu sit Chor. De have begge Triforium. Hurums besidder endnu sit oprindelige Klofetaarn, til to Klokker, hvilket Lommens mangler; begge ere berøvede den ydre Svælgang, der, ligesom i andre deslige Kirker, upaatvivlelig omgav dem. Hverken Pladerne eller Texten give en tilstrækkelig tydelig Forestilling om den nuværende indre Tilstand i disse Kirker, medens de levere mange



Detaller af det flint udarbejdede Træværk i Portaler og andre Dele, hvilke meget ligne de allerede beskrevne i Hedals Kirke. Ulykkeligtvis er meget af dette Træsfjæver- Arbejde uoprettelig bestridiget derved, at Dørene ere bleve indrettede til at gaar udad, istedetfor at de oprindelig aabnedes indad, hvilken Forandring i de fleste norske Kirker foretoges, som en Folge af en Kongelig Forordning i 1823, i Anledning af det Tab af Mennesseliv, der var foranlediget ved Ildsvaade i en Tommerkirke (Grue Kirke), hvis indadgaende Dør forhindrede Menigheden fra at strømme ud.

En Mængde smaae Spiger ere uregelmæssigt anbragte overst paa Væggene og i Chorbuen i Lommens Kirke, hvilke antages at være brugte til derpaa at op- hænge de Tæppener, hvormed Væggene bedækkedes paa Festsdage.

I den Samling, De har sendt mig, findes endnu fire Plader, som jeg ikke kan anvise nogen bestemt Plads; de ere imidlertid udgivne af Foreningen og tre af dem behandle Hoveddøens Ruiner. En Plade giver en Deel af disse; en anden to Gravstene med Inscriptions, begge over Kvinder; Inscriptionserne ere affattede paa Gammelnorsk med Undtagelse af det fromme: Requiescat in pace. Ingen af Stenene viser Aastallet, hvilket dog for Begges Bedkommende maa have været det 12<sup>de</sup> Aarhundrede. Den ene af disse Gravstene, over en Cecilia, er ganske interessant; den knælende Kvindestikkelse holder en Kulle med den Indskrift: Ora: mente: pia: pro: nobis: virgo: Maria, medens der over hendes Hoved og foran hende viser sig en Haand, som holder

nok en Kulle med det ene Ord: Testamentum, og ovenover hænger en Lampe med den høire Haand udstrakt i velsigende Stilling (trede og fjerde Finger lukkede).

Den anden Gravsteen er simpel og dens Indskrift viser alene Ragnhilder, Holta Bjarnar's Hustru's Begravelsesplads. Den tredje Plade viser sex Teglstens- stifter med indbrændte Figurer fra Hoveddøen i halv Størrelse og den fjerde Plade giver Ryggen og Siden af en saakaldet Brude-Stol, der synes at have hørt med til de gamle norske Kirkers Udstyr.

Men lad os vende tilbage til Aarsberetningen for 1854 og de interessante Tegninger, der ledsage den. Disse give en Fremstilling af 3 Runestene med Indhugninger, der meget ligne dem, som træffes i Skotland og ikke bære noget Mærke af at tilhøre den kristne Æra i Norden; to Plader Brude- og Brudgoms-Stole fra Lillehereds og Hitterdals Kirker, begge smykkede med de sædvanlige romanste Forzinger, tilligemed nogle Dele af en mærkelig romanst Døbefont fra Møns Kirke i Valdres; to Plader af Grandshereds og Saulands Stavekirker i Øvre Thelemarkens Distrikt, der synes at have været mere moderniserede og forandrede end de tidligere beskrevne; to smaae Husebygninger af Træ, der aabenbart ere overordentlig gamle, og en Plade, der fremstiller en meget smuk dobbelt Alter-Lysestige fra Gauvne Kirke (Andre Sogn). Denne synes at skrive sig fra samme Periode som den, der beskrives i Begyndelsen af denne Artikel, thi den er af andet Arbejde; Jodstykket har fire Sider, af hvilke enhver fremstiller een af de evangeliske Symboler; i de

fire Hjørner er anbragt Dyr, der ligne Drager, hvis Hoveder danne Foden. Uheldigvis gives ingen Beskrivelse af Arbejdet\*). Herpaa følger Tegning af et Vindu i Bergens Domkirke, to Plader af Bergens gamle og nye Segl og til Slutning den allerede omtalte Inscriptions paa den gamle Klokke i Hedals Kirke, hvori Bogstaverne ere saare mærkelige.

Jeg har nu blot tilbage at nævne en liden Haandbog, som ledsager Aarsberetningen for 1854 og er forfattet af Hr. Nicolaysen. Den indeholder en Fortegnelse over norske Oldsager (for nemmelig de af kirkearkitektonisk Charakter) og vil være en høist nyttig Ledsager for dem af vore Venner, der besøge Norge.

Mit Hverv er endt, og det er kun ugjerne jeg stilles fra disse, med vort Selskab beslagtede Arbejder, der saa aabenbart ere et Kjærlighedens Værk, og som skrive sig fra en Deel af det Skandinavien, hvor jeg har tilbragt saa langt et Tidsrum af mit Liv.

Med første passende Leilighed sender jeg Dem, Hr. Udgiiver, Hefterne tilbage med fornøiede Undskyldninger for at jeg saalænge har udsat at anmelde dem.

Deres  
G. J. R. Gordon.

\*) Stagen findes beskrevet i den nedenfor nævnte Fortegnelse af N. Nicolaysen, S. 111—112.



Udsigt over den norske Infanterileir ved Arvalla.

## Litteratur.

**Norske Samlinger.** (Slutning fra f. Nr.) Og saa om Krigstilberedelserne i det Søndenfjeldske indeholdes Oplysninger i de meddelte Breve fra Stattholderen Enevold Kruse. I en Spejderberetning, som Stattholderen nedsender, hedder det blandt Andet: „Talte jeg og med en Bonde, nemlig Halvor Prestegaard udi Berme, som stod og smidde et Vekjern; da sagde han: Gud ske Lov, jeg feer dig Korbagger, og at dette Vekjern stod os, og at vi have intet ondt at forvente hos Eder. Da svarede jeg: I have intet ondt at forvente af vor Konge, men dersom nogen Parlamente er forhaanden, da er Eders egen Konge der selv Narfag til. Da svarede han: Gud forlade hannem; han haver nok hidindtil forarmet os. Da sagde jeg til hannem: Vilde du unde hannem ondt? Ja, svarede han, jeg vilde, at Djævelen tog hannem bort sin Raas, og at dette Vekjern stod saa gloende udi hans Hjerte. Da svarede jeg: Vilde du vel miste Jernet derover? Da svarede Halvor Prestegaard mig: Ja jeg gjerne derover vilde miste det, var det end saa godt af Guld. Endvidere sagde fornævnte Halvor saavel som den menige Mand i Sverige, at nu vilde den gamle Kronikebog gaar for sig, som bellige Broder Staffen haver gjort i fornum Dage, at udi de sidste Dage skulde der komme en regjerende Herre udi Sverige, skulde hedde Carolus og han skulde stikke sig ind som en Ræv, han skulde føre hans Levet som en Løve og han skulde igjen udjages som en Hund, og udi hans Tid skulde der falme meget Blomster udi Sverige: desligeste skulde udi hans Tid stande to store Slagtinger udi Sverige, en ved Linkjøping (som allerede steet er), at Mandekropper skulde ligge saa tykt

dsde paa Marken som Kornhaand paa Ageren, - og den anden skulde stande ved en stor Sø, hedder Sellene [Siljan] udi Østerdalen. Og han fremdeles sagde: nu gaar det for sig, som fornævnte Kronike udviser, at aldrig fanger vi Fred i Sverige, førend Klubbeherren gaar over alt Sveriges Rige, det er: at menig Mand maa reise sig op og ihjelslaa baade Herre og Tyrsterne udi Sverige saa vel som Udsen og deres Børn.“ Om en anden Smælder fortæller der: „Alle, som han talte med, ønskede at de maatte være friske for, udsald her af Norge; de vilde gjøre de Korbagger det samme igjen og det med deres Brev og Segl bekræfte; men dersom det sig kunde tilbrage, at nogen paa deres Side det gjorde, skulde de det saa straffe med Steile og Hjul, saa det skulde være tilfreds med dennem. Det samme formodede de og af de Korbagger, og sagde nogen af de Svenske, at de intet havde med de Korbagger andet at gjøre end hvis godt er; men have Kongerne noget med hvedandre at gjøre, da maa de derom forslages der neder hos dennem selv.“

Det fjerde Bidrag indeholder Kapitainlieutenant Hans Jacob Bruns Beretning om den Reise, som den Aarsige Generallieutenant Christian Gyslenlove, - hvis mærkeligste Bedrift forøvrigt er den, at han i en Alder af 6 Aar blev Stiftamtmand over Bergens Stift - foretog i Aaret 1695 efter kongelig Befaling for at inspicere Fæstningerne og Krigsvæsenet i Norge. Det tilhører de egentlige Krigshistorikere tilfulde at paastjønne de historiske Resultater, der kunne udtrages af denne Beretning. For aldeles ukrigeriske Læsere kan Et og Andet være isinesaldende, f. Ex. at paa Fjellfeld viste man de Reisende, „hvor St. Olaf har seilet mellem tvende Bjerge, og til Tegn sees

udi en Steen et Mærke af en af hans Gestejko“, ligeledes at „Kapt. Rones Kompagni af det Thronhjemske Regiment med Træbajonetter paa Siden blev præsenteret.“ For Læsere med almindelig historisk Interesse ere de af Meddelelserne G. & E. Sultfeldt leverede Anmærkninger det vigtigste. Disse indeholde nemlig Oplysninger om de i Beretningen nævnte Personer, der som oftest henhøre til Militærstanden, - Oplysninger, der i lige Grad vidne om Meddelelsernes Samlerlid og om deres Kundskaber ved det personahistoriske Felt. For den ubevandrede Læser vil det være paafaldende at see saa mange fremmede Navne i den norske Militærstat.

De af Udgiveren meddelte „Historisk-statistiske Notiser“ - hvortil forresten Enhver, der syssler med Fortiden, vil kunne levere passende Smaabidrag - vil Læsere ikke angre paa at gjøre sig bekendt med.

Nærværende Hefte slutter med et værdifuldt Bidrag til Norges nyeste Historie. Da der imidlertid her kun meddeles nogle saa Breve fra Christian August til Frederik VI, ville vi opsætte nærmere at omtale dem, indtil den hele Samling er trykt.

Hermed anbefale vi „Norske Samlinger“ til vore Læsers Opmærksomhed. Deres eget Indbald, der bærer Vidnesbyrd om den utrættelige Udgivers Samlerlid, gjør dem fortjente til den dannede Almensheds Understøttelse. Om kortere eller længere Tid vil det vel blive klart for Enhver, at den almindelige historiske Opfattelse, der udelukkende dvæler ved en glimrende Oldtid og springer over den firehundredaarige „Dvale“, maa vige for et klarere Billede af Fædrelandets historiske Udvikling gennem Tiderne. At paavise Udviklingens Kontinuitet er et Arbejde, der har Krav paa Nationens bedste Kræfter. Vistnok vil det



kun være spredte Træk, som nu kunne fremlægges til Belysning af den Fortid, der er vor Nutids nærmeste Forudsætning; men en stadig Opmærksomhed for de sidste Aarhundreders Historie vil danne en kraftig Modvægt mod de revolutionære Tendenser, der hente sin Styrke fra den almindelige Tilbøielighed til at overse de Tider, som ikke afgive noget særdeles Udbytte for Nationalstoltheden.

En Bemærkning bør tilføjes. Prisen for disse efter offentlig Foranstaltning udgivne Samlinger, der hidtil kun have bestaaet af Altskytser, vil sandsynligvis være en Hindring for deres Udbredelse i videre Kredse. At Forlæggerne allerede have nedsat Prisen paa første Bind til det Halve, vil ikke være opmuntrende for de gamle Subskribenter og neppe lokke mange nye. Det maa imidlertid erkendes, at 6 Skilling Arbet efter vore Forholde ikke i sig selv er noget Overdrevent. k—d.

**Strid og Fred.** Et Digt i sex Sange af Christian Adam. Kbhvn. 1858. 115 S. 8vo. (50 h.) Gads Forlag. Vi maae tilføje, at vi kun yderst sparsomt have omtalt den danske Litteraturs poetiske Frembringelser. Grunden hertil er dog ikke Mangel paa Interesse, men, som vi tidligere have bemærket, den Omstændighed, at Sagens rette Fugle der, som hos os, sjældnere og sjældnere lade sig høre. Den nye Tids Sangere, som bragte den danske Poesi til en forhen ukendt Høide, ere nu dels hebdangne, dels forstummede, og de frie Kræfter udeblive, som skulle gribe Traaden, hvor de gamle slap den. Politiken og de praktiske Videnskaber kalde der, som nu næsten overalt, Begavelsen til deres lønnende og forevigende Tjeneste. Ingen vil udholde Ides-Dyrkelsens tautaliske Kvæler ligesoverfor disse loffende Overflodighedshorn, som Tiden opstiller paa de praktiske Bedristers Alter. Enhver foretrækker at leve legemlig og dø ideelt, fremfor denne hummerlige, hjempeide, hartad foragtede Tilværelse, som „Sammenhæng med de Ni“ nu bereder. Ingen finder sin Regning ved disse Tanker, der ligesom maa fødes og næres ved Ens Hjertelighed, alendstund Verden striger, at Syttemærket og Lærebøgerne, laante og atter laante, er mange Gange saa meget værd. Naturhistorikerne have strøget de gamle Historier om Pelikanten, som nærede Ungerne med sit Blod. De have med det samme skrevet den nye Tids Program. Under denne ogsaa i Laboriet upoetiske Tilstand har det været os en Glæde at stifte Bekendtskab med de ovennævnte sex nye Digt, ikke just fordi dette hans Arbejde overgaar hvad vi tidligere have set af dansk Poesi; men fordi det giver et Haab om noget Mere, og ialfald tyder paa, at Folk med Begavelse endnu have Selvpoferske nok - saa maa vi kalde det - til at træde ind i de afstundede poetiske Rækker. Efter Titelen at dømme, skulle man her slutte sig til et filosofisk Digt. Men dette er ingenlunde Tilfældet. Digtets første Halvdel er ganske idyllisk-lyrisk, og Sufjet har Landsbyhistoriens Karakter, idet vi føres ind i landlige, simple Forholde, der gengives med sine nationale Eendommeligheder og alle karakteristiske Detailler. I den anden Halvdel føres vi med Bogens Helt, Jørgen, hvem vi have fulgt fra hans tidlige Udvikling, hen til den slesvigske Krig, hvor en af Fædrelandsfærligheden indblæst Tapperhed udfører sine gribende Bedrifter. Vi møde ogsaa her vor Landsmand Schleppegrell, i hvis Brigade Helten fægter, og om hvem det hedder:

„Soldaten kunde ham forstaae!  
Han var som Een af hans —  
Hvor mon hans Stemme Hjertet naae!  
Hvor mild var Diets Glæds!  
Hvor vildest i den hede Dyst  
De Angler sang og veb,  
Der viste han sit Hjelpe Byst  
Dg lo hvoengang det fne!“

Hele Digtet udmærker sig ved en frisk lyrisk Strømning. I enkelte af de idylliske Partier, der ere udførte med fine, malende Detailler, bringes vi uvilkaarlig til at tænke paa Christian Winther, hvis fortræffelige Genrebilleder imidlertid disse unge Forsøg ikke kunne kappes med. Sproget i disse Digte er saa specifikt, vi kunde næsten sige lokalt dansk, at det for norske Læsere vil volde samme Møje, som den, de danske finde ved Læsningen af norske Skrifter med en udpræget national Sprog-tone. Vi skulle ikke besvære os derover, tværtimod have vi fundet os tilfaldt derved, da vor Følelse sagde os, at Digtet derved havde faaet en eendommelig Karakter, som ikke kunde andet end udbrede Nyhedens Skjær derover. Forfatterens Vers ere i Almindelighed flydende; dog vil den unge Digter i teknisk Henseende endnu have adskilligt at lære.

En anseet svensk Forfatter agter fra Nytaar af at udgive et **Unionsblad**, der vil udkomme hver fjortende Dag og hvoraf Halvparten skal være affattet paa Svensk, Halvparten paa Norsk. Bladet skal omhandle Politik, Litteratur og Kunst, men ikke befatte sig med nogenformelt Polemik. Udgiveren har henvendt sig til Mænd hertilands om literær Bistand, og vi kunne ikke andet end ønske, at denne i rigeligt Maal maa blive ham tildeel, og at dette vigtige Foretagende maa nyde al mulig Fremme.

## Blandinger.

**Kometen** er nu borte, uden at efterlade sig andet Spor, end en liden Mindsteen udi Litteraturen, hvilken er reist den af Hr. M. Næs, - denne utrættelige Mand til at „befordre paany i Trykken“ alskens gamle Bøger, - og hvis Inskriftion er: „Sim-

meltegn.“ I denne Pjece, der egentlig er det ene af Jac. Borrebyes i 1750 udkomne berhyttede „6 Karitetskammere“, belæres man ved Eksempler om hvilke Ulykker Kometer og andre saadanne Særlysn „i det nye Testamentes Tider“ have truffet efter sig. F. Ex.: „Aar 1471 brændte en Komet i Vægten, efter hvilken fulgte 3 Aars Krig i Bispebodømmet Hildesheim. Dernæst 3 hidrige (!) Aringer, i hvilke Skovene i Dyringer-Wald, Böhmer-Wald og Schwarz-Wald bleve meget ilde forbrændte af Heden.“ 1475 „brændte en Komet“, hvorefter fulgte Ildbrand i „Gracou“ og „Hertugen af Burgundien blev slagen.“ „Aar 1542 saaes en Komet, som fastede sine brændende Straaler paa en Flod, i hvilken Vandet af deres Hede blev ganske borte og udtørret.“ 1556 lod sig en Komet see, hvorefter blandt Andet „fulgte en stor Fæ-Død, mærkelige Mord og Manddrab.“ „Aar 1577 brændte en Komet med en særdeles lang og forfærdelig Stjert, hvorefter fulgte Danzigs Beleiring, Tyrkernes Indfald i Persien, et stort Jordbælv og Pest i Basel.“ Efter en Komet 1596 fulgte „stor Dyrtd“ i Lifland, og efter en do. 1604 kom „et stort Dødsfald“ m. m. 1618 viste sig en Komet i 30 Dage, hvorefter fulgte 30 Aars-krigen.“ 1654 saaes en stor Komet i Kjøbenhavn, hvorefter fulgte et stort Sneefald (!) „1677 saaes en Komet, hvorefter fulgte Ildbrand i Moskva“ o. s. v. Udgiveren har ikke ført Skrifet à jour ved Opregning af senere Kometer og hvad de altid have været Forvarer paa. Det vilde have været ham meget let; efter den sidste Komet, som „brændte“, fulgte saaledes Jordbælv i Lensberg, og efter enhver anden vilde ogsaa en Ulykke kunne paavises. Tingen er, at hvert Aar paa et eller andet Sted i Verden bringer en Ulykke, saaledes ogsaa de, hvori Kometerne vise sig, og uagtet de vise sig. Ulykkernes Antal ville i det Store taget gjennemsnitlig paa Forhaand lade sig beregne omtrent ligesom Selvmordene, hvor stor Udvælselighed der end kan synes at være ved begge Dele. — Hvorvidt Folk, som opkøge Bøger, hvori Ulykkerne opfattes paa en saadan Maade, som i Borrebyes overtroiske Skrift, ikke derved fæde Publikum ligesaa meget, som de gavne sin egen Pung, ville vi overlade dem selv at betænke. Alendstund Kriminalloven ingen Straf fastsætter for Udbredelsen af Dvortro, har man her intet andet at gjøre, end at appellere til Folks Samvittighed.

## Norge.

**Christiania.** Det er ikke længe siden, at alt Smaaglas, fæbet og farvet, indførtes hertil fra Udlandet. Men i den allerførste Tid er dog heri, som i saameget Andet, sket den Forandring, at Landet selv kan levere, hvad her behøves. Alle fine, kunstigt forarbejdede Sorter Glas kunne nu faaes fra Gadelands Glas-værk, der tilligemed Biris og Hurdalens Værker eies af Dørr. Landberg og tvende Brødre Berg. Foruden almindelige Boutellier leverer Gadelands Glasværk saaledes Beenglas (der har Udseende af fint Porcellæn) og alskens Sorter fæbet og brændt Glas (Glasmalerier). Disse Forbedringer i Produktionen er naturligtvis skede derved, at de driftige Giere have indrettet et ordentligt Glasliberi (det drives ved Vandkraft) og indfaldt dygtige Folk fra Steder, hvor Glasproduktionen og navnlig Glasmaleriet staa paa det højeste Trin, altsaa fra Tydskland. Hvor heldige de have været, kan Enhver overbevise sig om ved at bese de Sager fra Værket, som findes i dets Udsalgstet her (Christiania Glasmagazin ved Jernbanetorvet). Ved Siden af de almindelig brugte Sorter af Smaaglas i smukt Udvalg, vil man der forefinde en Samling af kunstigere Arbejder, som maa vække almindelig Beundring. Høiest i saa Henseende staae de „Alabast“-Sager, som vi have set. Blandt disse findes en med sand Kunstfærdighed forarbejdet kolossal Punschebolle med tilhørende Bræt, Dse og 12 Glas, hvilke alle have indbrændte Tegninger, deriblandt paa selve Bollen et Høgartst Maleri. Dette Sæt er dog vistnok forarbejdet mere for at vise, hvad Værket kan præstere, end for at være nogen affættelig Vare, da det koster omtrent 50 Spd. Men ved Siden af denne Kæmpebolle haves af samme Glas ogsaa andre Boller, der hverken ved sin Pris eller sin Størrelse ville skamme Nogen. Til de mere storartede og kunstfærdige, end meget brugelige Sager hører ogsaa et Par Hæve-Væjer, som paa Grund af sin betydelige Størrelse og det kunstige Arbejde maa have en meget høj Pris. Foruden disse store og dyre Kunstsager vil man finde en Mængde smukke billigere Sager enten i Beenglas eller i det saakaldte overgangs Glas, hvilke kunne haves til moderate Priser. Vi vil her kun nævne Blomstervæser, Krugvæser, Lysestager og Sukkerkæaler i alskens Kolører og med Forskylninger, Lampeglas, Melkekander, Pokaler og Karafler - gennemfæbne og blanke - Alt arbejdet med en yderlig Elegance. Foruden saadanne Glas-sager, der haves paa Lager, leverer Værket efter Bestilling hvilke som helst andre, i fæbet, forgyldt, farvet og overfængt Glas, samt med malede og indbrændte Navne, Prospekter &c.

— Den ene af de to Straf arbejds-fanger, som forleden Juli Maaned rømte fra Fæstningen, men som, efterat have druffet sig fuld, blev paagreben strax udenfor Byen, er ved Høiester-reisdom af 25de Septbr. dømt til Straf arbejde paa Livstid for det ved Flugten fra Fæstningen begaaede 6te Gangs Tyveri af nogle Klædningsstykker. Den Medflygtende var før Livsfange.

— Den 28de Septbr. dømmes en dum Kone, der var tiltalt for urigtig Forklaring for Retten (under en luppen Brændevinsag), til 3 Aar og 1 Maanedes Straf arbejde og hendes „feentænkte“, skjønt lidt mindre dumme Mand til 20 Dages Vand og Brød. Mærkeligt ved denne Sag er det, at Underretten havde dømt Konen til 8 Aars Straf arbejde og Overretten frifundet hende for videre Tiltale. — Under 30de Septbr. faldt Høiester-reisdom over de to Stomagerutter, der sidste Aar - nærmest som det synes for at udøve „Karlsstykker“ i sine Gjenter Dine - overfaldt en Embedsmand oppe ved Partveien. Den ene dømmes til 1 Aars Straf arbejde, den anden til 20 Dages Fængsel paa Vand og Brød.

— I Repræsentantmøde i Aker den 4de Novbr. fattedes Beslutninger angaaende Opførelse af 14 faste dobbelte Skoler i Prestegjeldet og 2 Modelskoler. Ell hvor af hine faste Skoler indføres omt. 10 Maal Jord eller endog mere. Skolerne

paa Hangerud i Lillodalen og paa Holset ved Bernhuns skulle først ifraandbringes, og de øvrige saa hurtigt som Midler dertil kunne tilveiebringes.

— Med Redlægningen af den nye Vandledning, hvis svære Rør ere af Jern og indstøbte fra Udlandet, er man nu be- skjæftiget paa flere Steder i Byen.

— Kourer A. S. Nielsen er ansat i den nye Assistentpost hos Kammeren med en Løn af 300 Spd.

— Søndags Aften udbrod Ildløs paa Kjøbm. Ganges Løkke. Udhjælpene nedbrændte og Baaningshuset blev meget beskadiget. Ilden antoges paaafat. Kort forud var en Paaafættelse forsøgt, men som i Tide opdagedes. Ogsaa ved Mad. Svolds Løkke og et Par Steder i Byen er forsøgt Ildspaaafættelse.

— Ved kgl. Resolution af 27de Oktober er der nedsat en Kommission, bestaaende af Højfædte G. Saxlund, Politimester Gram og Politifuldmægtig D. C. Ross, ang. Forandringer i Palsogivningen.

— Under f. D. er Botskængselsdirektor Norum overdraget at undersøge Tugthusenes Tilstand i Christiania, Christianssand og Bergen, for derefter at afgive Betænkning og Forslag til en hensigtsmæssig Reform i disse og muligens flere Strafanstalter her i Nlget. Norum har imidlertid faaet Tjenestledighed, idet hans Direkter-Forretninger ere overdragne Kand. Rich. Petersen.

— Under f. D. er J. Jacobsens Bibelhistorie autoriseret til Brug ved Skolerne gjenfaldig med de tidligere autoriserede Bibelhistorier.

— Paa den nylig afholdte Reformationsfest have nogle af Byens Theologer o. A. udtædt en Opfordring om at yde Understøttelse til de betrængte lutheriske Menigheder i Udlandet.

— Det norske Bibelselskab sees i det forløbne Aar, endende 30te Juni, at have udbredt 2025 Bibler og 4761 Nye Testamenter, og siden Stiftelsen ialt 96,000 Exemplarer af begge Slags Skrifter. Det britiske Bibelselskab har i f. A. udbredt over 24,000 Bibler og Nye Testamenter.

— Ved Overretten er Præsten Lichté for at have udeladt Mad. Solaas i den afgivne Fortegnelse over hans (katholske) Menigheds Medlemmer dømt til 20 Speciedalers Bøder foruden Sagsomkostninger. Underretten dømte ham til 100 Spd. Bøder.

— Følge de udenlandske Aviser skal den norsk-svenske Regjering have tilfattet Kabinetterne i Paris og London eller idetmindste sine diplomatiske Agenter i Udlandet en Note angaaende Striden mellem Danmark og det tydske Forbund, hvilken skulde gaae ud paa at ftre Danmark Eidergrænsen. Et saadant Dokument vilværelse benægtes dog fremdeles fra forskjellige Kanter.

— Jæsten (Loverdag) giver Ole Bull sin Afstedskoncert, hvorved ogsaa Messarguten optræder.

— Dødens Nr. 3 indeholder: „Innledning“ til dem, som ville skrive i Dølen (hertil en paaabegyndt Oversættelse af en islandsk Saga); Almuugastolen, Bladstjaa og Znanlands.

— Rand. jur. C. F. Gjerdum er d. 8de og Exam. jur. S. K. Ferry d. 12de Oktbr. meddeelte Autorisation som Sagsførere ved Underretterne.

— Amtmanden i Nedens og Kobygdelagers Amt har bekliffet forhenværende konst. Lensmand J. J. Klevenberg til Lensmand i Hordnas Thinglag, Kobygdelagers Fogderi. Amtmanden i Finmarkens Amt har under 27de f. M. bekliffet Lensmand i Koadsjords Thinglag, Senjen og Tronsø Fogderi, R. Dahl til Lensmand i Gishunds Thinglag, samme Fogderi, og konstitueret Lensmand D. P. Krogseng til Lensmand i Maals-elsens Thinglag, samme Fogderi.

**Christiansund.** Et af nogle kristelige Venner opført Bede- eller Missionshus er nylig taget i Brug til Missionsforamlinger.

## Udenlandske Efterretninger.

**Tydskland.** Fru Ida Pfeiffer, bekendt som eventyrlig Rejsende og Forfatterinde af mange Reisebeskrivelser, er død i Wien den 28de Oktober. — I Berlin døde nylig (10de Oktober) Barnhagen von Ense, bekendt som æsthetisk og kritisk Forfatter, men dog navnlig som udmærket Biograph. B. Ense blev rammet af Slag under et Parti Schaf. Han var gift med den navnkundige og aandrige, tidligere afdøde Rahel. — I New-York er den ikke ubekendte Romanforfatterinde Amalie Schoppe død.

— Dampskibet „Hudson“, indehavende Kul og tilhørende nord-tydske Lloyd's New-Yorker-Linie, er i Bremerhaven ganske opbrændt.

— I Pressen bekendes et gennemgribende Ministerliste at forestaae.

**Frankrig.** Medens der i Grunden er Beirustille i Politiken, indrettes der uafslædig europæiske Spørgsmaal om alskens Bagateller, for at Gemytterne kunne have noget at henvende sin Interesse paa. Nylig fattes Himmel og Jord i Bevægelse over at Sardinien havde bortleiet en forfalden Bygning til Kuloplagsstet for russiske Skibe i Middehavet. Saa kom en Strøme om et marokkansk Nord paa Fransmand omtrent samtidig som Portugals Beslaglæggelse af et fransk Skib „Charles Georg“, der i Smug drev Slavehandel paa Mojamabiques Kyster, bragte Frankrig i fuld Harnis. Da Portugal vægrede sig for at udlevere Skibet og give Erstatning, afsendtes 2 franske Orlogsskibe til Lisabon. England, hvis Opgave det er, at hindre Slavehandelen, kunde naturligvis ikke rolig see paa dette, og skulde endog have beordret Kanalslaaden til at afgaae til Portugal, da allerede Spørgsmaalet løstes derved, at Portugal gik ind paa at udlevere Slavehandleren og betale Skadeserstatning, - men under stary Protest forevrigt. Erstatningen vil kun beløbe sig til 40,000 Fr. eller 1/2 Million mindre end Skibets Rheder havde forlangt.

— Den bekjendte Montalembert er sat under Tiltale for en imod den kejserlige Regjering fornærmende Artikel.

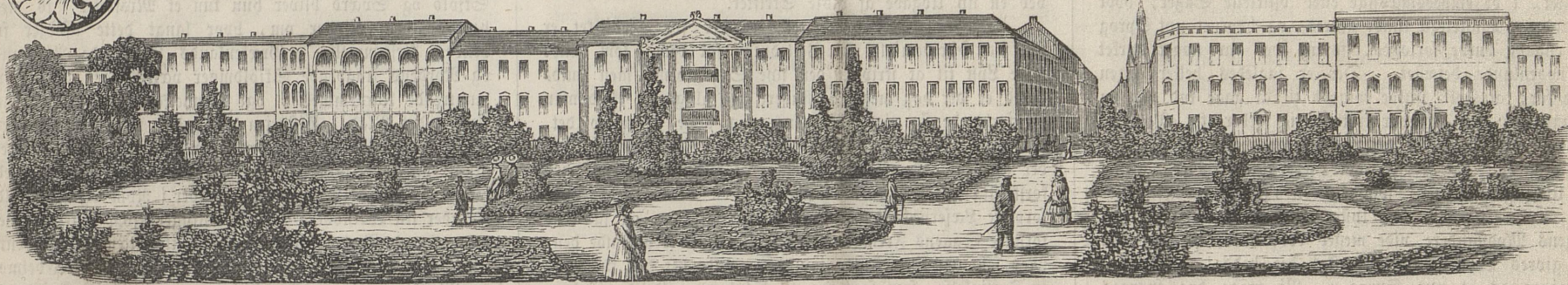
## Avvertissementer.

### Foreningen til norske Fortidsmindeværkers Bevaring.

Nye Medlemmer, som foruden Kontingenten for 1858 (1 Spd.), endnu erlægge 1 Spd., erholde alle de siden 1846 udgivne Beretninger og Tegninger, af hvilke endnu Forraad haves. Anmeldelser modtages af Cand. mag. Siegwart Petersen, Bager Bruns Gaard, Tolbodgaden.



# Allerførst Nyshedsblad.



Nr. 46.

Udkommer hver Søndag Morgen.

14de November 1858.

Abonnementprisen er 60 R. for et Aar.

7. Marg.

## Indhold.

Om Sprogagen (af J. Nafsen). II. — Stemningerne i Norge 1814. — Leiren ved Arvalla. (VII.) — Dyrds og Grundruds af Leir-Rogevne. — Den sørgende Merkur, modelleret af Glostmodt. — Professor Michael Stjelverus Gravmonument. — En Nordmands Klage over Norges Tilstand 1761. — Literatur. — Blandinger. — Norge. — Udenlandske Efterretninger. — Embeder og Beskæftninger. — Korrespondence.

## Om Sprogagen.

(af J. Nafsen.)

### II.

Siden de gamle Tider har nu meget forandret sig; mangfoldige nye Indretninger ere komne i Gang; en større Samfærdighed imellem Folkene er indtraadt, og en større Kundskab er udbredt i Landene. I Forbindelse hermed er Læsning og Skrivning nu bleven en almindelig Syssel, som man i forrige Tider ikke kunde have drømt om. Der tales meget om, hvorledes „Kulturen“ har steget og stiger fremdeles. Og da det nu skulde være Kulturens fornemste Bærf at udvide Menneskets Omsyn og lede det til at skille det sande fra det falske og især til at bekæmpe alle Jordomme og uformuistige Vaner, saa skulde man netop tænke, at det nu maatte være en god Tid til at omhandle en saadan Sag som Dyrkningen af Landets gamle Tungemaal.

Men nu kommer man og fortæller os, at netop Kulturen staaer i Veien for dette Sprog. Altsaa: Mændens Dyrkning skulde ikke kunne bestaae med Fædrenes sprogets Dyrkning; det ene skulde bare fortrænge og ødelægge det andet. Begyndte man at dyrke Landets Maal, saa skulde Kulturen standse, saa skulde Uvidenheden, Naaheden og det rene Barbarie blive herskende. Dette er i Sandhed en underlig Tale; men alligevel hører man den idelig baade af høie og lave; ja man seer endog den samme Tanke i Aviserne, udviklet i vene og pyntelige Afhandlinger.

Hvor i al Verden vil man dog hen med saadan Snak? Kan intet Folk have Kultur uden de, som tale Dansk, eller en Blanding af Dansk og Tydsk? Findes der ingen Kultur hos Svenskerne, hos Tydskerne, hos Engellsmændene, hos Franskmændene? Eller hvis der kun er et eneste Sprog, som kan forliges med Kulturen: i hvilket Land og hos hvilket Folk findes da dette Sprog? Man kan ikke andet end harmes over at høre slige tankeløse Paa-stande atter og atter gientagne, til Forvildelse for alle dem, som ikke have noget Skjøn paa Tingene. Det synes netop at vise, at det nok ikke er synderlig bevendt med Kulturen her hos os; thi med en rigtig Kultur kunde man neppe være saa fordomsfuld og ensidig.

I Forbindelse hermed staaer ogsaa den Tale, at dette Sprog skulde kun passe til „Jydlen.“ Det skulde være godt nok til Beskrivelsen af en Bondegård med Fjøl og Gæ, med Kopper og Kar, med „Græv og Greip“ og saadant mere. Det skulde være godt nok til Fortællinger om Bondens Skik og Viis, til morsomme Historier om „Guten og Gjenta“, til en Barne-Regle, et Bygde-Stev, en liden Fante-Bise, og mere sligt; men det skulde bare ikke komme ind paa noget, som har en Snev af „Kulturen.“ Der vilde være meget at sige herom; men vi nødes til at fatte os i Korthed. Der er dog indrømmet, at Sproget kan bruges til noget, og naar vi ret betænke os, saa er dette en stor Indrømmelse. Dette Sprog har nok hidtil ikke været synderlig forsøgt til noget andet end „Jydlen“, og naar det nu der har staaet sin Prøve, saa kunde det hende, at det ogsaa kunde forsøges til noget mere. Kunde det nu bruges med nogen Lykke til noget andet, f. Ex. til Historie, Naturhistorie eller deslige, saa

vilde man strax blive nedt til at gjøre en ny Indrømmelse, og saaledes kunde det gaae Skridt for Skridt.

Vi skulde ikke troe, at der behøves noget særdeles Bevis for, at Kulturen kan godt forenes med ethvert Sprog; thi vi see dog virkelig Exempler for os paa alle Sider. Kulturens Indvirkning i dette Tilfælde er dog egentlig den, at den giver Trang til en større Udvidning og Berigelse af Sprogene. Om et Sprog er nok saa rigt, saa kan det dog ikke strax have Navne og Udtryk færdige til alle de nye Begreber, som kunne opkomme i Tidens Løb. Men Sproget har Evne til at afgive nye Udtryk for de nye Begreber. Naar nu Kulturen stiger, som det hedder, naar nye Indretninger komme til, eller naar selve Tænkningen udvikles til en større Fuldkommenhed og saaledes kræver større Rigdom og Bestemthed i Udtrykkene, da er der et af to at gjøre: enten at danne nye Udtryk af Landsprogets egen Rod, eller at laane Udtryk af et andet Sprog, hvori vedkommende Sager ere forhen omhandlede. Det sidste er det letteste, men ikke netop det retteste. Naar nu flere Nationer have taget den letteste Vej og gjort de samme Laan fra en fælles Kilde, saa vil der altsaa opkomme et Fællesskab i endel Ord og Udtryk; og forsaavidt en liden Række af Ord kan kaldes et Sprog, kunde da dette kaldes et fælles Kultursprog. Men for det første er dette ikke noget Sprog, men kun en liden Udfyldning i Sprogene; og for det andet er heller ikke dette nogen Nødvendighed for Kulturen. Det er de nye Tanker, og ikke de nye Ord, som skulde komme Kulturen tilgode. Og nu skulde man netop troe, at Folkenes Kultur kunde fremmes bedre ved hjemlige og let forklarlige Udtryk for de nye Tanker, end ved en Indpugelse af fremmede Gloser, som man knapt kan udtale og som man ellers hverken ved Rod eller Fod til. Naar man nu betænker, at de høieste og ædleste Tanker netop kræve de simpleste Udtryk, at den aandrige Taler netop kan være den mest populære, og at f. Ex. Poesien altid vil have et nationalt Udtryk og ikke vil have kunstige fremmede Gloser, da faaer man en Tanke om, at Sprogets rette Alder og Fornemhed bestaaer i noget ganske andet end i en Rigdom af fremmede Prydelser. Man faaer en Tanke om, at den gamle nationale Udtryksmaade dog maa være den ædleste og værdigste, medens derimod de nylig indførte fremmede Udtryk hellere kunde anses som en lavere Talebrug, et vandrende Haandværkersprog, en Dialekt for Folk med liden Dannelse og liden Dvæls i Modersmaalet. Man faaer en Tanke om, at det er en daarlig Mode, som har vendt op ned paa disse Ting, og at denne Mode ikke kan vinde Medhold af en grundigere Sagkundskab og Sprogkundskab.

Naar en ny Indretning skal sættes i Gang, har man jo Anledning til at give den hvad Navn man vil. Hvis man for Exempel her hos os havde kaldet den første Dampmaskine et „Gimverk“ og den første Dampbaad en „Gimbaat“, da vilde disse Navne nu have været herskende, og Tingen var ikke bleven ringere derved. Hvis man ved Inddelingen af Militærmagten havde optaget enten det gamle „Fylking“ eller andre almindelige Navne (f. Ex. Skare, Flok, Rab), da vilde disse Navne nu have den samme Gylldighed som de indførte franske Navne. Da man i 1814 skulde indstifte en norsk Nationalforsamling, valgte man at give den en norsk Benævnelse og kaldte den „Storting“, og Indretningen fik ganske den samme Anseelse som om den havde hedt en Kongres eller et Parlament. Hvis man da med det samme havde sat „Ombudsmand“ eller „Tingmand“ i Stedet for Representant, og „Rævd“ eller „Uffud“ (Ordfør) i Stedet for Komitee, da vilde disse Navne strax have faaet den samme Gylldighed. Og saaledes kunde nok de fleste fremmede Benævnelser have været ombyttede med mere for-

staelige Ord. Og Kulturen vilde ikke have lidt den mindste Afbræk derved.

Ved Siden af det engang givne og altid staaende Ordforraad vil saaledes ethvert Sprog behøve en Udfyldning eller Berigelse, efterhvert som Tænkningen bliver mere udviklet, og nye Indretninger blive indførte. I denne gradvise Udfyldning har nu det Danske rigtignok fulgt med Tiderne; men en stor Deel af Udfyldningen er laant og fremmed, og mange Ord ere tilgjorte af et fremmedt Emne, saa at de hverken ere danske eller noget andet (f. Ex. Bisalt, Dpfigt, Forsatning, Affsed, besteden, o. s. v.) I Norffen kan rigtignok en saadan Udfyldning siges at mangle; men derfor behøver man ikke at kaste Sproget bort. Hvis man for det første vil bruge de fremmede Ord, som Folket nu er vant til, da staae disse naturligvis til Tjeneste; og det kunde vel ikke være mere forbudt at bruge dem i Norff end i Dansk, naar man bare vilde betragte dem som et Laan for den første Rod, og ikke som et Tilvægt eller Berigelse for Sproget. Hvis man derimod formaaer de fremmede Ord og ensfer at danne sig Udtryk af national Rod, da er her ogsaa Leilighed dertil og bedre her end i Danffen. Man skal nemlig lægge Mærke til, at det norske Ordforraad er rigere end det egentlige eller ægte danske, og at de norske Former give rigere Anledning til en ny Ordannelse, blandt andet ved et større Forraad af Vokaler og ved en fuldkommere Adskillelse af haarde og bløde Konsonanter.

Men denne Fordeel kommer os først da tilgode, naar vi antage en fuldkommen norsk Sprogform og saaledes give Slip paa enhver Tillempling efter den danske. Først da kan Lydshæmets Rigdom fremtræde i sin hele Fylde og med sin naturlige indbyrdes Harmonie, og først da bliver der rigtig Udgang til at udvikle og berige Sproget. Ved Optagelse af norske Ord i den danske Sprogform kan dette ikke opnaaes. Mangfoldige norske Ord staae nemlig i Strid med den danske Form, saa at de der maatte vise sig som en stødende Afvigelse, som et Slags Forvanskning i Sproget; og mange af vore Ord støde ogsaa an imod visse danske Ord, som have lignende Udsigende men en ganske anden Betydning. Hvis denne Optagelse skulde drives noget vidt, vilde den saaledes frembringe et Blandingsprog, en kunstig Mellemting, som vilde støde paa begge Sider og ikke tilfredsstille nogen af Parterne. Og dette har da ogsaa viist sig i Virkeligheden; man har drevet og opmuntret Folk til at optage ret mange norske Ord, og naar saa nogen har gjort det, saa har han kun faaet Skam til Tak for sin Tjeneste. Og det kan ogsaa bemærkes, at denne Optagelse af norske Ord har været meget længe forsøgt og dog ikke har frugtet synderlig meget, da nemlig kun saa af de optagne Ord ere blevne staaende.

Dette er da ogsaa en Grund til, at vi ikke kunne anbefale noget andet end en reent norsk Sprogform til Dyrkning for dem, som have Lyst og Leilighed og tilstrækkelig Kundskab til at gaae ind paa Sagen. Skal man optage saa mange Ord og Former, at det kan være til nogen rigtig Oprensning for Norffheden, da vil man allerede derved komme saa langt fra Danffen, at man gjerne kunde tage det øvrige med. For fremmede og ukjendte Folk vil Banffeligheden blive næsten lige stor,

\*) Exempler paa saadanne Ord ere: Bog (Bov), Bid (Bod), Dug (Dugtighed), Kald (Kold), Grande (Banke), Sage (Have), Bug (Sind), Kul (Vindpust), Fod (Afgrøde), Mæge (Mæde), Sag (Sav), mæt (værdig), bande (lægge Baand paa), hele (rimfryse), hugge (trøfte), lave (hænge om), møde (anstreng), fige (hynke), svige (bugue), svæve (svindsyse), vaage (dove), øse (opbidse). — Exempler paa Ord, som støde an imod den danske Form i det hele, ere: Brant, Brønte, sleip, løppe, kvæffe, belfe, gylmje, beffe, viffe o. s. v.



og af Modpartiet vil man faae lige saa megen „Smurning“, som om man havde taget det hele. \*)

Nu er det netop en stor Binding, at Dyrkningen af det norske Maal kan godt forberedes og drives uden nogen Stade for noget andet Maal. Der er ikke Tale om at affasse et bestaaende dyrket Sprog. Der er ikke Tale om, at Danstien skal gaa til Grunde. Selv om den skulde lide nogen Fortrængsel i Norge, saa staaer den dog lige fast for det; den har dog et Hjem alligevel, hvorfra den ikke kan fortrænges. Og selv om Norsten skulde vinde en raskere Fremgang, end vi vente, saa vilde dog Danstien endnu blive længe staaende i Norge, ialfald i Forretnings-sproget, i de embedsmæssige eller officielle Sager, hvor Forandring vanskeligt kunde gøres, og hvor et nyt Sprog ikke engang burde forfølges, førend det var noget dyrket og nogenlunde befæstet. Der er saaledes heller ingen Fare for, at Folk skulde tvinges til at gaa ind paa en Forandring, som ikke var tilstrækkelig forberedt. Nødvendigheden vil tilfælde, at det nye Sprog i Begyndelsen kun kan bruges i frie Forsøg over selvvalgte Emner, altsaa kun til slige Skrifter, som enhver kan enten læse eller lade være, efter som han lyfter. Dette er noget, som Sagens Modstandere vide meget vel; men alligevel skal der gøres Varm; alligevel skal det hedde: „Man vil paatvinge os et nyt Sprog.“ Vi maae dog spørge: Hvem er det som har Magt til at paabyde et nyt Sprog? Vi vide ikke af nogen anden Magt end den, som altid følger en retfærdig Sag, idet den altid vinder større Medhold, efterhvert som den bliver gransket og opklaret.

Men paa den Maade blev der da to Sprog i Landet, siger man. Hertil svares, at dette ikke er noget nyt; der er virkelig to Sprog; der har længe været to Sprog i Landet; det ene i Folkets Tale, det andet i Bøgerne. Det ene hører os selv til; det andet er indtrængt udenfra. Spørgsmaalet er nu, om vi skulle vedblive længere med at forsomme og undertrykke det, som hører os selv til.

Endelig tales der ogsaa om, hvor daarligt det er at ville løsrive sig fra „vor Literatur;“ men denne Indvending anseer jeg kun lidet værd. Om man læser Bøger i et nyt Maal, behøver man dog ikke strax at glemme det, som man for har læst. Og forøvrigt har nok en gammel Literatur ikke saa særdeles meget at betyde i denne Alverdens og Novellernes Tid, da der kun spørges efter Nyheder, da haade Bøger og Forfattere blive reent forglemte efter nogle faa Aars Forløb, og da kun saa af de ældre Bøger formaae at holde sig oppe i den stedse tiltagende Tilstrømning af nye Skrifter.

Efter hvad her i største Rothed er anført, skulde jeg dog troe, at Forsøget paa at skrive i en norsk Sprogform slet ikke kan være en saadan Galtskab, som Alverne fige. Hvad der kan komme ud af det i Fremtiden, vil jeg ikke sige noget om; jeg befatter mig ikke med at spaae eller læse i Stjernerne; men saa troer jeg heller ikke paa Alvernes Spaadomme om, at „Kulturen“ snart vil have jaget Folkesproget paa Flugten. Vistnok er det saa, som jeg selv har tidligere bemærket, at en Forandring i Talesproget kan mærkes paa adskillige Steder (hjønt det just ikke altid er Kulturen, som gør det); men dette er nu slet ikke saaledes at forstaae, at Forandringen skulde være saa stor eller gribe saa vidt om sig, at der endnu paa lang Tid kunde blive nogen sammelig Anledning til at triumfere over Folkesprogets Undergang. Den Rod er ikke saa let opreven, det kan man forlade sig paa. Og nu kunde det endog hælde sig, at der hos de mest oplyste Folk paa Landet kunde indtræde en Reaktion, en Tilbagegang til en større Rothed i Taler; jeg har virkelig hørt nævne Exempler derpaa, og jeg holder Tingen slet ikke urimelig. Men hvorefter alting er, saa troer jeg, at Lands sproget altid vil finde sine Forsvarere, og at der vil blive virket mere for det herafter end hidtil. Sagen er saa god, at den altid vil vinde Tilhængere, som have Gøne til at virke for den, og som have Mod nok til ikke at lade sig affrække ved de Vanstieligheder, som følge med den.

Men det er da ogsaa at mærke, at dette Sprog udkræver en god Behandling i Begyndelsen, og at det let kunde forsviges paa en eller anden Maade, saa at det siden kunde blive vanskeligt at føre det tilbage i det rette Spor. Man har her for sig et Sprog med et hyppeligt Materiale og med det smukke Lydsystem, som man vel kan forlange i noget af de germaniske Sprog; man har Frihed til at vælge den bedste Form og at forskyde alle Forvansninger, førend de have faaet Godsætte. Man har den store Fordeel at kunne gjøre dette i en Tid, da den sammenlignende Sprogkundskab staaer paa et høiere Trin end nogenstunde før, og da man altsaa har Udgang til at vide, hvad der i enkelte Tilfælde er ret eller ikke. En saadan sjelden og usædvanlig Leilighed burde da ogsaa benyttes paa det bedste. Det vilde være et stort Uheld, om man nu skulde fordærve Sagen ved Skjodesløshed og ved unødige Tillemninger enten efter en fremmed Form eller efter forvanskede

Dialektformer. Det gjælder her mere end nogenstunde, at man ikke skal „bygge efter hver Mands Naad;“ thi hvis man her skulde gaae efter de fleste Stemmer, da vilde Sagen sikkert blive forsvigtet, da nemlig de allerfleste Naad-givere mangle det, som mest behøves, nemlig en klar Oversigt over det hele Sprogstof og dets Forhold saavel til det gamle Sprog som til de beslægtede Tungemaal. Jeg maa beklage, at ogsaa jeg har engang været inde paa den Vei at ville gjøre alle tilpas, og at derfor adskillige Stykker i min Grammatik og Ordbog ikke ere saaledes udførte, som de burde være. Imidlertid har jeg dog et Haab om at kunne sætte Tingene i en bedre Stand ved en ny Udgave af disse Skrifter.

Det kan være slemt nok, at der for Diebliffet er saa faa Hjælpe midler til Veiledning for dem, som kunde have Lyft til at skrive i den nye Sprogform; men imidlertid er der dog meget at studere paa alligevel, isald man vil forberede sig rigtig tilgavn, og dette er netop det, som man bør gjøre. Det vilde ikke være nyttigt, om der nu skulde komme en Mængde af forhastede Forsøg med forskjellig Plan og Skrivemaade, da dette netop vilde forvirre Læsernes Begreb om den rette Form og saaledes forsinke Sagens Fremgang i Stedet for at fremskynde den. Men selv om dette skulde indtræffe, vilde det dog kun være en Forsinkelse, som sagt er; til Slutning vilde dog enhver indse Nødvendigheden af at forene sig om en fælles Form, og imidlertid vilde Begreberne om Sagen være bedre opklarede, end de nu ere. Og det er nu engang min stadige Tro, at jo bedre Begreberne om denne Sag opklares, jo bedre vil Sagen staae. Det er Bankundighed, som hidtil har hindret denne Sag; det er en bedre Kundskab, som herefter skal skaffe den Fremgang.

## Stemningen og Partierne i Norge 1814.

(Efter G. P. Bloms „Geschichte der Staatsveränderung Norwegens.“)

Den 19<sup>de</sup> Mai indfandt Brindsen sig i Eidsvoldsforsamlingen, ledsaget af sine Statsraader, og holdt en Tale til den. Denne Tales ubestridelige retoriske Værd, Brindsens behagelige Maade at fremføre den paa, den naturlige Beltalenhed, han var i Besiddelse af, og endnu mere end alt dette, Diebliffets Betydningsfuldhed og Handlingens uoverskuelige Vigtighed satte Forsamlingen i en overordentlig spændt Stemning. Det var imidlertid ikke Jølelse af Glæde over Fædrelandets Frelse, som bevægede Forsamlingen, det var meget mere en blandet Jølelse af Haab og dunkel Anelse, og man tvang sig saa at sige til at glæde sig over Nutiden for at vende Blikket bort fra den dunkle Fremtid.

Denne Stemning syntes ogsaa at bemægtige sig den hele Nation. De larmende Glædesudbrud kunde ikke bringe den hemmelige Anelse til Taushed, men denne vakte Mistanke, lig den, som den frygtfulde Smand føler, naar han for at skjule sin egen Angst udfjelder sine Kammerater som dem, der ingen Tillid have til Forsynet. De, der ikke havde haft nogen lys Anskuelse af Fædrelandets Stilling og havde været at ytre denne sin Mening, bleve nu det Maal, hvorefter man kunde lade sin Villie gaa ud og hvorigennem man kunde lette sin Uro, thi den ene Bevægelse i det menneskelige Gemt hører eller formidler de andre. Det var derfor kun en naturlig Folge af denne Stemning, at den offentlige Tone antog en hadesfuld Retning. Den ægte Enthusiasme, der til alle Tider og under alle Forhold har avlet store og ædle Handlinger, maatte vige Pladsen for sin blodtørstige Staldbroder Fanatismen. Denne foragter Fornuftens Raad, søger sine Dyr med Hyærens Graadighed og fordømmer dem uden at undersøge deres Forbrydelse. Det blev Mode og Regel at udfjelde enhver den, der paa nogen Maade havde været at ytre Tvivl, for en Landsforræder; den læsende Verden blev underholdt med oprørige Spørgsmaal og fanatiske Udbrud mod enkelte Mænd. Det i Christiania udkommende Blad Intelligentsfedlerne - et Blad, der kun med liden Føie har dette Navn, idet det snarere er Mercur end Minerva indviet - var fuldt af affæhlige Dpfordringer til at begaae Mord og Skjændselsgjerninger, lig dem, der have brændemærket Pogewischer og Tillyer i Historien, og det endnu i det nittende Aarhundrede blandt et oplyst Folk, hvem forøvrigt Humanitet og Gjøvhed er eiendommelig! Det er en Virkning af Fanatisme. Glædeligt er det imidlertid for Humanitetens Ven, at det af denne Tids Produkter fremgaar, at Fornuftens og Oplysningsens Helligdomme ikke bleve vanhelligede ved disse Srigeres Gødtrien. Det var kun den literære Pøbel, der vovede at udtale sig paa saadan Viis.

For at gjøre det saakaldte svenske Parti forhadet, anvendte man alle mulige Midler. Man udfreg dem offentlig som Forrædere, man nævnte de Summer, hvorfor de vare tilfals, man nævnte endog saa de Rilder, hvorfra disse Summer betalttes, og man undsaa sig ikke for paa offentlig Gade at prædike Mord mod dem, ja endog saa Gudstjenestens Helligdomme vanhelligedes ved deslige Anstydninger, thi der gaves ogsaa i denne Tid Hierarcher, som søgte at gjøre sig fortjente af Fædrelandet ved saadanne Heltregjeringer.

Ogsaa det kvindelige Kjøn syntes at ville tage en Deel i de offentlige Anliggender og politiske Manifesta-

tioner, der kun altfor tydelig beviste, at der herskede politisk Fanatisme. I Christiania Intelligentsfedler tilbød en Dame sig at ville anføre et Korps Krigere af sit Kjøn. At dette Tilbud ikke vakte nogen Deeltagelse, men kun Uvillie, beviste, at det kun var saa, der saa ganske misfjendte Kvindens Bestemmelse, at de troede, at hun kunde glimre gennem Bedrifter som Amazonernes i Oldtiden og Boisfardernes i den nyere Tid. Ikke at tale om dette Tilbuds Latterlighed maatte det vække Modbydelighed mod Tidens Mand. Kvindelig Dyd, et fromt Gemt, Afholenhed fra de Bestjæftigelse, der ligge udenfor hendes Sphære, gjør Kvinden elstet og æret, men væbnet med Skjold og Sværd bliver hun kun et Misfoster, jo mere hendes Form minder om, hvor langt dette afviger fra hendes Bestemmelse. Grækenlands lemlæstede Amazoner og Nordens fraadende Skjoldmoer vække ingen ædel, opmuntrende Fornemmelse, og Menneskevennen vender med Uvillie det Blad i Historien om, der meddeler Gfsterverdenen deres Bedrifter, medens han rørt dvæler ved Beretninger om Kjærlighedens Seier over kvindelig Frygtfuldhed, som den, der drev de første Kvinder i Rom og „de hulde Kvinder fra Weinsberg“ til Handlinger, som Gfsterverdenen nævner med Ros, netop fordi de ikke tænkte paa denne Løn, men fulgte sit Hjertes Trang. Kraft og Vdelmod er Mandens Jær; Kjærlighed og Mildhed Kvindens. Naar de forbyttes blive begge utaalelige.

Det vilde have været Forfatteren en Glæde at kunne forsikre, at det ikke var saa, men han skylder Sandheden dette Offer af sin Nationalfølelse, og det vil ikke forandre Menneskefjendens og Historieforskeren, at Patriotismens Mand ogsaa her udtædte, at uædle Jølelser ogsaa her iførte sig dens Klædebon. Imidlertid kunne vi med lige Sandhed forsikre, at Terroristerne ikke brugte andre Vaaben end Tunge og Pen, og at intet Menneskeliv blev Offer for Fanatismen. Og hvorledes skulde det ogsaa have kunnet komme dertil? — Der var ikke det fjerneste Spor at finde til noget som helst Parti, der arbejdede imod den eksisterende Tingenes Tilstand. Ingen hemmelige Sammenkomster, ingen mistænkelig Korrespondence, endnu mindre nogen Sammenrottelse eller Opsætighed mod de offentlige Autoriteter var at mærke, og dette Parti, der kun bestod i Terroristernes Hjerne, vilde aldrig være bleven omtalt, hvis ikke den dunkle Anelse om Fremtiden havde bemægtiget sig ogsaa disse Gemt og derved avlet et Had mod hver den, som saa videre og dybere, end dem og vilde aabne deres Dine. Og hvortil skulde vel dette Skrig over et saadant Partis Eksistens tjene? Vilde man vække Splid inden selve Nationen og derved lamme dens Kræfter end mere? Sandelig, havde vore Gjender villet anvende hemmelige Midler for at undertrykke os, vilde intet have været tjenligere for Hensigten, end det, som de saakaldte Patrioter anvendte for at naae det modsatte Maal.

Vist er det, at der gaves Mænd, som troede at skjønne, at det var Brinds Christian Frederiks hemmelige Hensigt at føre Norge tilbage til den gamle Forbindelse med Danmark - til hvilken Ende han ogsaa fremdes kaldte sig Brinds - at denne Forbindelse ikke kunde befordre Norges Vel, og at Norge neppe vilde være istand til under de forhaandenværende Forhold at forsvare sin Uafhængighed med Værdighed og Pykke. At disse Mænd ytrede sin Mening uden Sky, da det blev dem Bligt at udtale den, og at de talte saa længe til de vandt den Overbeviisning, at deres Tale var som en Ros i Ørenen - det betegner dem som Hædersmænd. Men saasnart Statens Skjæbne var besluttet og deres Stemme var i Minoriteten, viste de ogsaa Agtelse for den offentlige Mening, og fra dette Diebliff af modsatte Ingen af dem sig, hvad Gleerheden af Nationens Repræsentanter havde bestemt. Vel kunde de ikke undertrykke sin Overbeviisning, de kunde ikke afsprede sin Bekymring for Fædrelandets fremtidige Skjæbne, men de sukkede i Stilhed eller hylkede den Sætning: „Naar Gleertallet af Nationen har Uret, har den Ret.“

I Danmark har man i trykte Skrifter paastaet - og derfra er det udbredt til en større Læsereks - at disse Mænd - man kan jo gjerne kalde dem et Parti, Navnet gjer Intet til Sagen - forsaavidt de vare Nationalrepræsentanter paa Eidsvold afgav sin Stemme, ledede af egenlystige Motiver, ikke af sin Overbeviisning.

Bed saadanne Leiligheder er det jo ingenlunde usædvanligt, at Politiken tillader sig at bruge Midler for at naae det forønskede Maal, hvis Retmæssighed ikke Moralisten kan finde indlysende. Det er ganske naturligt, at de, der ikke kunde eller ikke vilde indse disse Mænds Tvivlsgrunde, og hvem det selvfølgelig var ubegribeligt, hvorledes man kunde være en anden Mening, end deres, søgte Aarsagerne til denne Afvigelse i personlig Interesse, en Forklaringsmaade, der var saa meget tjenligere for deres Hensigt, som den afmaalede Modpartiet med hadesfulde Jarver.

Det er endvidere ikke at undres over, at nogle danske Lyfferiddere, der hørte til Brinds Christian Frederiks nærmeste Omgivelser, og hvorefter nogle endog saa vovede at tillægge sig en Vigtighed, som hverken deres foregaaende Liv eller deres nærværende Kundskaber kunde berettigede dem til, men som maatte vække Anstod hos enhver tænkende Nordmand, ikke undløde at bedømme de Mænd, der ikke vare efter deres Sid, som deres Fordeel tilfagde dem det

\*) Det nylig begyndte Ugeblad „Dølen“ er saaledes ikke blevet iunderlig blidt behandlet af Alverne, naaget dets store Tillemning efter det moderne Sprog. Bladets Plan at forfølge „et Sprog, som ligger imellem det norske og danske“, kan jeg nu efter det foranstøttede ikke holde med; men uden Tvivl er det Udgiwerens Mening, at dette kun skal være en Overgang, og at den fuldkomnere norske Form skal komme efterhaanden.



og at udbrede Meninger, der stemte overeens med deres Ideer, i Danmark. Det er endvidere ikke at undres over, at disse Bagtalerer let maatte finde Gehør i Danmark, hvor Norges Rolle maatte blive betragtet med Deeltagelse, og det deels paa Grund af det gamle Vennskab og den gamle Forbindelse, som eksisterede mellem begge de to Folk og maatte virke saa meget stærkere, jo mere det blev styrket ved de individuelle Slægtskabsforbindelsers Baand, deels ogsaa paa Grund af den dunkle Aenselse om en fornøyet Forbindelse, som Christian Frederiks Foretagende syntes at vække.

Man vil derfor ikke undres over, at disse Bagtalerer fandt Gehør i Danmark, hvor Stemningen dengang var gunstig for saadanne Indtryk, da de sidste Mars Begivenheder og isærdeles den sidste afgjørende Katastrophe ikke kunde stemme Gemyttet til milde Aroelser og rolig Eftertanke. Man vil finde dette saameget mindre paafaldende, naar man betænker, i hvilken Grad det gamle Nationalhad mod Sverige og Jorddommen mod denne Nations velvillige og oprigtige Følelser maatte være opflammet ved de sidste Begivenheder, hvor Sverige var gaaet af med Seieren paa Danmarks Befæstning.

Man maa derfor ikke lægge den gjæve danske Nation altfor meget tillast, at den let laante Dre til et Nygte, som hverken gjorde dens forrige Broderfolk eller den svenske Nation Vre. Man betænke blot begge Nations gensidige Forhold, man betænke de Følelser, som den voldssomme Oplosning af den gamle Forbindelse maatte vække i de Danstes Gemytter, man betænke, at den brave Danste troede at see et reddende Løug raft sin ellsede norske Broder ved Afgrundens Rand og at man af smudsig Eggenytte søgte at rive ham det af Hænderne - man betænke alt dette, men gribe i sin egen Varm for man dommer den Retning, som Danmarks Følelse tog, og man vil ikke frakende Danskerne hverken Godelsind eller Humanitet, fordi deres Dren stode aabne for Bagtalerens Røst.

Forfatteren hørte selv til hine Medlemmer af Nationalforsamlingen paa Gidsvold, hvem disse bagtaleriske Nygter rammede. Han bekjendte sig offentlig til dette saakaldte Parti og kan altsaa ikke optræde som et upartist Bidne for det og gjøre Paastand paa Tiltro som saadant. Han vil derfor ikke som Bevis mod disse Bagtalerer anføre sin egen Forsikring, at han, skjønt han stod i de fortroligste og venstabeligste Forhold til de vigtigste Medlemmer af dette Parti, ikke opdagede det fjerneste Spor til nogen som helst Bestræbelse for at lede Medlemmernes Overbevisning gennem hemmelige Samtaler og end mindre nogen som helst Antydning til Belønninger. Under lignende Omstændigheder turde han maaskee selv ingen Lid sætte til en saadan Forsikring og vil derfor ikke fordre Saadant af Andre.

Da det imidlertid er af Vigtighed, at denne Plet i hans Fædrelands Historie bortviskes, vil han kun anføre nogle Kjendsgjerninger, der saameget mindre kunne drages i Tvivl, som de ere hans Samtidige bekjendte, og, om de skulde være urigtige, kunne fremkalde Indsigelse fra deres Side, og han vil derefter overlade den upartistiske Læser og Efterverdenen Dommen.

Vi vilde besvare nogle Spørgsmaal med Hensyn til dette Parti, og opfordre vore Samtidige til at benægte Sandheden af vort Svar, om de kunne. For det Første:

Hvorledes vare de Mænd befaale, der dannede dette Parti?

Dette Parti talte i sin Midte Mænd, hvem deres Samtidige og deres Konges Agtelse efter, som før denne Tid eenstemmig blev tildeelt; Mænd, hvem videnskabelig Dannelse og ægte Godelsind i lige Grad var eiendommelig; Mænd, som ved Giendom og Gmbede vare uadskillelig forbundne med Fædrelandet, hvoraf Ingen kunde troste sig med omnia mea meum porto over Fædrelandets fremtidige Skjæbne, idet de tvertimod maatte staae eller falde med det. Blandt dem talte man Landets største Godelsbefiddere; Mænd, der ved gjentagne Valg til Repræsentanter havde erholdt tilstrækkelig Bevise paa, at deres Redelighed ingen Tvivl var underkastet hos deres Landsmænd. Man fandt blandt dem Ingen, paa hvis offentlige eller borgerlige Færd der med Rette kunde kastes nogen Skygge. Blandt dem var der ingen forsængelig Lykkeridder, ingen, der kunde haabe at bringe sine forfaldne Omstændigheder paa Gode igen paa Statens Befæstning. Man kalde det ikke forsængelig Eggenhærlighed, at Forfatteren regner sig til disses Tal. Han paastraar for sit eget Vedkommende kun et uberygtet Ravn, og et Gode, som det er enhver Statsborgers Pligt at forsvare, er ingen Gjenstand for Forsængelighed.

Hvorledes opførte disse Mænd sig i og udenfor Forsamlingen?

Med aabenhjertig Frimodighed bekjendte de i Forsamlingen som udenfor samme sin Mening, at kun en grundig Undersøgelse af Statens Forhold kunde frembringe en moden Beslutning; at man i en saa vigtig Forhandling ikke kunde vogte sig nok for Overrælse. Da det viste sig, at de med denne sin Mening kun dannede en Minoritet, talte de ikke mere, men viste den offentlige Mening tilbørlig Agtelse og forskaffede sig kun ved vigtigere Anledninger et offentligt Bidnesbyrd om, hvorledes de havde tænkt og stemt, ved at lade sine Stemmer tilføre Protokollen.

Hvorledes have disse Mænds Færd været efter Forsamlingen?

Da Fædrelandets Skjæbne var afgjort, traadte disse Mænd som rolige og gode Borgere tilbage i sine Gmbeder og Privatforholde, og man vil ikke kunne paafige nogen af dem, at han i Iver for, hvad der dengang var Fædrelandets Sag og i ægte Borgerind stod tilbage for nogen Statens Borger. De led taalmodig offentlig Spot og Haan, lod sig mishandle i offentlige Skrifter, og da Udgangen havde bevist, at deres Mening var den rigtige, traadte dog Ingen af dem op for at gjengælde Lige med Lige, thi deres individuelle Følelser veg Pladsen for Følelsen for Fædrelandet, hvis Stilling var for alvorlig til ikke at bringe den private Virrelighed til Tausshed. De trostede sig personlig med Dyphdelsen af sin Pligt, og deelte Kummeren med sine Modstandere.

Kun en eneste af dem, Præsten Bergeland, har ved frænklet Virrelighed ladet sig forlede til i et offentligt Skrift at behandle Danmarks politiske Forhold til Norge i ældre og nyere Tid paa en Maade, som hverken gjorde hans historiske Upartisthed eller hans Følelser Vre; men den almindelige Uvillie, der selv hos hans politiske Troesfæller gav sig tilkjennde over dette umodne Produkt, har bevist, at han med denne Tænkemaade stod isoleret fra sit Parti, og den haarde Medfart, han derfor maatte doie, maa friske Medlemmerne af hans Parti fra Deeltagelse i hans Følelser. Til hans Undskyldning kan man imidlertid anføre, at disse Følelser ikke nylig vare opstaaede hos ham, og at han allerede under Forbindelsen med Danmark i et offentligt Skrift med Varme havde forsvaret Norges Sag mod samme.

Hvorledes have disse Mænd forholds sig under den nye Forbindelse med Sverige?

Da hin Forbindelse indtraadte, der skulde bringe Lønnen for deres politiske Færd, trængte Ingen af dem sig frem for at forlange Befordringer, Vresbevisninger eller andre Slags Belønninger. Deres Løn var deres Overbevisning, og de forlangte ingen anden. Kun meget faa af disse Mænd have beklædt Vresposter under den nye Forsatning eller forandret sin Stilling, og blandt disse faa vil man ikke kunne paavise en eneste En, hvis personlige Fortjeneste ikke begrundede hans Befordring, og hvem ikke Prinds Christian Frederik under andre Forhold vilde have tildeelt lignende Værdigheder. Hermed er ingenlunde sagt, at den nærværende Regjering har tilfædsat disse Mænd for at staae sig Ny for Upartisthed; men de have ingen Befordring søgt. Derimod har det viist sig, at den modfatte politiske Mening ikke har været nogen Hindring under den nærværende Forsatning, idet mange Mænd af denne Anskuelse med Lynets Hurtighed ere blevne fremtrufne, og skjønt disse Dyphdelsere ville kunne retfærdiggøres ved deres personlige Fortjenester, viser dog dette tilstrækkeligt, at den nærværende Regjering hverken har villet belønne eller straffe den Tids politiske Anskuelser. Allerede ere ni Aar henrundne\*) og endnu har der ikke viist sig noget Spor, der kunde hentyde til nogen som helst uædel Indskyldelse fra den svenske Regjering paa Gidsvoldsforsamlingen.

Nu vilde vi overlade det til den upartistiske Verden at bedømme, om saadanne Mænd kunde være Forrædere? Om et Parti, der frimodig bekjendte sin Mening, skjønt den stod mod Tidens Aand, der blev denne Mening tro, skjønt den snart blev erklæret for en Minoritetens Mening, der stillede sig blot for politiske Janatikers Spot og Forsøgelse, skjønt disse vare de seirende, og som trods disse Forhold ikke afveg fra sin Mening, om dette Parti har kunnet handle af eggenhættige Grunde eller mod egen Overbevisning? Om endvidere disse Mænd i ni lange Aar ikke vilde have fordret sin Løn, naar en saadan var dem tilfagt, eller om de ikke vilde have yttret sin Uvillie derover, hvis man havde været utaknemmelig nok til at nægte dem den.

Disse ere Kjendsgjerningerne, og Dommen kan ikke blive tvivlsom. Under saadanne Omstændigheder vil man kun ansee en fast Overbevisning som Motivet til en saadan Fremgangsmaade. Den, der beiler til Tidens Aand, den, der sætter sin personlige Interesse imod sin Overbevisnings Stemme, vil ikke lade Phænomenerne paa den politiske Himmel ude af Betragtning, selv om de for hans Fornuft kun stille sig som Meteor, thi hvis kjender ikke de politiske Ivreres Udsvævelser? For hvem stod Fremtiden klar og hvis vovede at haabe, at den vilde ende saaledes?

Vel har man endnu yttret, at Patrioterne, som de kaldte sig, i Forsamlingen eller nogle af dem havde ladet sig lokke af Prinds Christian Frederiks Løfter. Forfatteren tror det ikke. Han kjendte mange af disse Mænd, hvis uboelige Redelighed og hvis ædle Sind forbyder enhver saadan Mistanke. Og havde de haft en anden Anskuelse af Tingene, end den, som de ytrede, hvorledes kunde de da tro paa Prinds Christians Evne til at opfylde sine Løfter? — At dette Parti, skjønt det i sin Midte talte Mænd af udmærket Indsigt og stort Talent, dog ikke saa de Klipper, hvorpaa Statskibet maatte strande, eller frygtede Følgerne af et saadant Stikbrud, vil ikke være paafaldende for dem, der af Historien have lært, hvorledes

\*) Skrevet i 1823.

de politiske og religiøse Meninger kunne bemægtige sig den menneskelige Aand, thi han vil erkjende, at den, der forsvaer en Mening, hvis Rigtighed bliver bekræftet ved Erfaringen, hyppigere maa tilskrive det hyre Forhold end sin egen Aands Kraft, at han tænkte saaledes og ikke anderledes; den, der kan forblive kold ved sin Religions og sit Fædrelands Sag, han har ingen Religion og intet Fædreland.

At disse Mænd lode sig forlede af sin varme Følelse for Fædrelandet, af de bebragte Forhaabninger, som Prinds Christian Frederik opvakte hos dem, maaskee af sin personlige Hengivenhed til denne Prinds, der virkelig havde meget Elskværdigt ved sig og af sin medfødt Jordommod Sverige, er vel muligt, men at de vare sig disse Forsøkkelse bevidste, tror Forfatteren paa ingen Maade. Den Tro, at kjæmpe for sin Konge og sit Fædreland, gjør salig, og hvis vil ikke hengive sig til den. Hvis vægrer sig ikke ved at lade sig vække af denne søde Slummer ved Virkelighedens umilde Haand?

Skjønt Pluraliteten var afgjort for Prinds Christian Frederiks Sag eller, som man kaldte den, Fædrelandets Selvstændighed, idet den udgjorde mere end to Trediedele af Forsamlingen, maa man dog mere tilskrive samme Forsamlingens Mechanisme, som Prinds Christian Frederik klogeligen havde vidst at indrette efter sin Hensigt, end nogen forherkende Overbevisning. I Forsamlingen, der bestod af 112 Personer, befandt sig 31 Repræsentanter fra de forskjellige militære Korps, hvis Deeltagelse deri var mod alle Regler for national Repræsentation og hvis Anskuelse om Fædrelandets Stilling af Grunde, som vi tidligere have anført, ikke kunde være frie. Af disse bestod Halvparten af uddannede Soldater og Underofficerer, hos hvem man hverken kunde formode politisk eller statsøkonomisk Indsigt. Foruden disse var der endnu 22 Bønder i Forsamlingen, hvis Stemmer bleve talte, men som hverken kunde have tilstrækkelig Indsigt eller Jordomsfrihed til at afgive sin Stemme efter modent Overlæg. De valgte sit Drakel, og det fulgte de blindt. Kun tre af dem stemte med Minoriteten.

Naar man betænker, at Minoriteten bestod af mere end 30, vil det være let at indsee, at vistnok Fleerteden af Stemmer, men ikke Summen af Intelligentes bestemt, Norges Skjæbne i denne Forsamling. Dertil kommer at der gaves Mænd i Forsamlingen (dette kan Forfatteren forsikre af Erfaring), der vistnok ingen Tillid havde til et lykkeligt Udfald af den politiske Rolle, Norge havde begyndt, og heller ikke villigede Pluralitetens Overrælse, men dog nærede Betænkelse ved at modsætte sig en Sag, for hvilken en afgjort Pluralitet havde udtalt sig og ofrede sin Overbevisning for sin personlige Sikkerhed, idet de ansaae det for unyttigt at lægge sin Stemme til den forhadte Minoritet. Saaledes bliver det indlysende, at hvis ikke de dertil udtrykelig befalede Uvidende gennem Prinds Christian Frederiks Politik havde haft Stemmer, vilde Forsamlingen have haft et andet Resultat, ligesom mange, der fornægtede sin Overbevisning, vilde have været sig denne bekjendt. Under Omstændigheder, som de daværende, kan Pluraliteten ikke forlade sig paa noget enkelt Medlems Overbevisning, hvorimod det Parti, der bliver staaende ved en opløst og uforanderlig Minoritet kan bestaae af saadanne Medlemmer, hvis faste Bestemmelse blot følger Overbevisningen og ikke lader sig imponere af de hyre Forhold.

## Leiren paa Axvalla.

### VII.

Infanterirekrutternes Underviisning foregik som sædvanlig efter de gjældende Forskrifter og ledeses forøvrigt af Hs. kongelige Høiher Kronprindsregenten selv, der i Almindelighed daglig og ofte endog to Gange daglig var tilstede paa Pladsen, hvilket naturligvis maatte være en mere end tilstrækkelig Opfordring for Enhver til at gjøre sig den hyderste Plid. Der skulde øves alle Slags Stillinger og Bevægelser i slutet, spredt og blandet Stridsorden foruden Skivefykning, Bajonettægning, Felttjeneste, Leirslagning, Pakning, Pudsning, Legemsøvelser, Læsning og Sang, - en temmelig vidtloftig Opgave, naar alle Lærlingerne ikke alene vare uøvede i ethvert af disse Fag, men endog uvante med at lære i Almindelighed, og Tiden, hvori alt dette skulde gjøres og Intet forsømmes, desuden blot var 30 Dage, deri Helligdagene indbefattede. Ifkkestomindre bleve alle disse Øvelser virkelig gennemgaaede, og den ved Slutningen afslagne Prove og det derover udtalte Bidnesbyrd vare saa tilfredsstillende, som det - i Betragtning af den knappe Tid - kunde ventes.

Etterstadveiret var i disse Maadage neppe paa langt nær saa blidt som i Tullins Tid; thi Regn, Sne, Hagl, Storm og Kulde vare saagodt som de eneste Afveiringer man havde i Veirslaget, og det hændte endog en Gang, at et Telt aldeles splintredes fra Øverst til Nederst af Regnstormen og styrtede ned over Høvederne paa de forhaufede Beboere, der i et Dieblif bleve baade vaade og huusvilde. Imidlertid var Sundhedstilstanden ganske god,



og intet Dødsfald indtraf, der kunde bidrage til at nedstemme Gemytterne.

Den almindelige Arbejdstid var om Hverdagene kun 8 Timer, og Søndagene vare, som de bør være, Hviledage, saa at Kræfterne og Gemytterne, ret som det var, vare oplagte til en eller anden Munterhed om Aftenen. Da kappedes Østerdoler, Numedoler og Thelemarkfinger i de mest overgivne Rast og Kunst, og der var i det Hele ingen Gude paa Kappelyst og Udholdenhed.

Li Dage efter Infanterirekrutternes Indrykning paa Etterstad ankom de til Årvalla bestemte 2<sup>de</sup> Eskadroner. Deres Leir var i Jorveien opsat, og de ventedes ved Middagstid. Saa snart Rekrutterne, hvoraf neppe nogen for havde seet hverken Kavalleri eller Artilleri, fornam Kavalleriets Nærhed, styrtede de ud af Teltene og opstillede sig foran Leiren for at see og hilse paa sine ridende Kammerater, med hvem de i 20 Dage skulde dele Baadt og Tørt paa Etterstadsløtten. Kavalleriet defilerede med festlige Trompetere paa hvide Skimler i Spidsen for Eskadronerne, langs disse frivillige Linier; Infanteriet istemte nogle gode norffe Hurraer, idet alle Huerne sloi i Beiret som en Mine, hvorpaa nogle Heste havde den Artighed at steile, medens alle Ryttere under uendelige Hurraer lystigt svingede sine Pallasfer til Tak for Velkomsten. Senere, da de vare flegne af og skulde til at gjøre sine Naboers nærmere Bekjendtskab, kaldte de disse under venlige Haandtag i al Godslighed „Hestefræmmer“, hvilket gav Anledning til Munterhed og venskabeligt Forhold mellem begge Baabenarters Mandskab, som vedvarede under de 20 Dages Samvær paa Etterstad. Dette var jo i Grunden naturligt, da alle Mand her vare fra Landet og Alle havde eens Opfatning baade for og mod dette Tog.

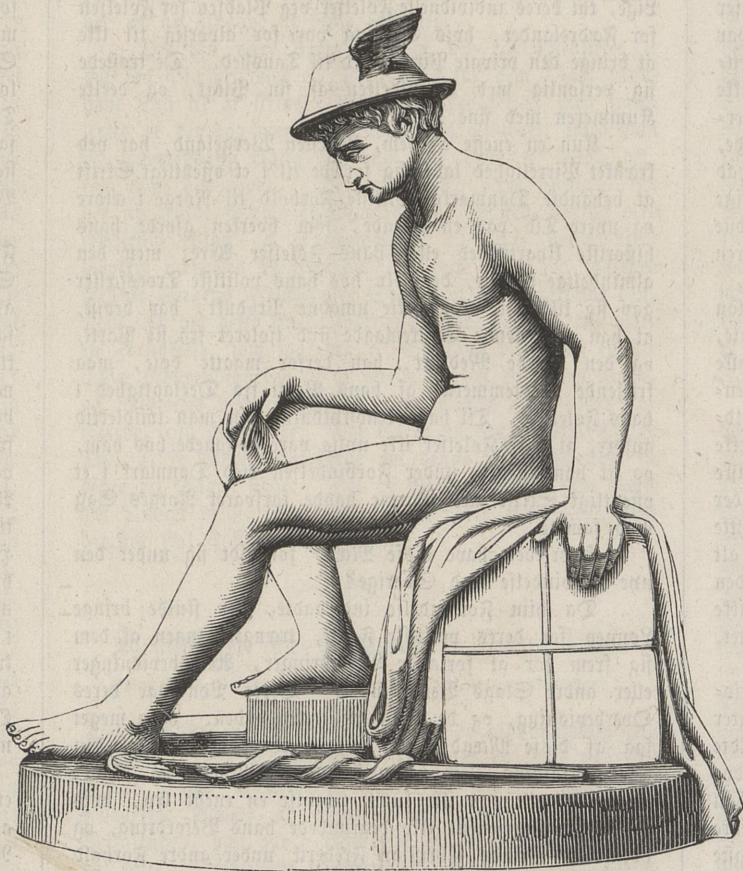
Kavalleriet brugte samme Slags Telte og nod samme Slags Markententforpleining som Infanteriet; men deres lave, vandhyge og som en Folge deraf sølede og usunde Leirplads mindede vel meget om Balaklava. Værst var det dog med de stoffels Heste, der Dag og Nat skulde staae under aaben Himmel, og hvis Glendighed blev saa foruroligende, at der maatte gøres 1 à 2 Jorestillinger for at faae opført 2<sup>de</sup> simple Sommerstade. Da Pladsen var liden og mindre skiftet for Kavalleriets Bevægelser, maatte de to Baabenarter, for ikke at være hinanden i veien, bruge den hver sin Tour om Dagen, og det var interessant for Infanteristerne i sin Frihed i No at faae betragte nogle Prøver paa de frygtelige, lavinagtige Kavalleriindbue, som, hvis de skulde aflaaes af Infanteri, maaes mødes med et Mod ligesaa koldt og haardt som Staalet i dets Bajonetter. Kavalleriets Beklædning og Bevæbning foregik lidt efter lidt, og da de vare færdige dermed, maatte man indrømme, at Jolkene toge sig godt ud i de korte, dobbeltspændte, mørkegrønne Baabenfrakker, og at de røde Chakoer med hvide Snore fremkaldte et ganske stadseligt Bræg. Oderplagget bestaar af en næsten foddid, mørkegrøn Rytterkappe af Snit omtrent som de gamle Dragonkapper, og Ridebukserne vare saagodt som heelt igjennem betrukne med sort Skind. Baabnerne vare de sædvanlige brede haffstrømske Pallasfer i blanke Staalbalge og de nye Kammerladningskarabiner, der hang ved Siden af Rytterne og gave dem det raske Sving, der tilhører det lette Kavalleri. Karabinen var forøvrigt forsynet med Skarpskytterfige og Messingknapp paa Kolben for Diepunktet, og indeluttedes, naar den ikke brugtes, i et Læderhylster.

En Mængde Tilskuere var altid, naar ikke Beiret var altfor barist, tilstede og blandt dem ogsaa nogle fremmede Officiere, franske, danske og svenske, der udgjorde Hs. kongelige Høiheds Folge og gjorde sig bekjendte med begge Baabenarters Beklædning, Bevæbning og Taktik. Blandt disse fremmede gjorde tvende franske Officiere, den ene af Zouaverne, den anden af Vincennesjægerne, mærkeligt Indtryk paa vore Jolk, dels for deres halv østerlandske, halv europæiske Dragt, dels for deres skjæffe, krigeriske Udseende; men de syntes det var besynderligt, at de begge to skulde have saa reent for store Buzer.

En Søndag Formiddag holdt den for Årvalla leiren bestemte Feltpræst en vakker Prædiken for Infanteriet og Kavalleriet samlet; men et skrækkeligt vedholdende Øsregn bidrog desværre ikke lidt til at forstyrre Andagten den Dag, og næste Søndag, da der ogsaa var berammet Guds-tjeneste i Leiren, kom et lignende Uveir igjen og forhindrede aldeles, at Tjenesten kunde holdes, saaledes at de Infanterister, der havde længst Vei hjem, kun fik høre

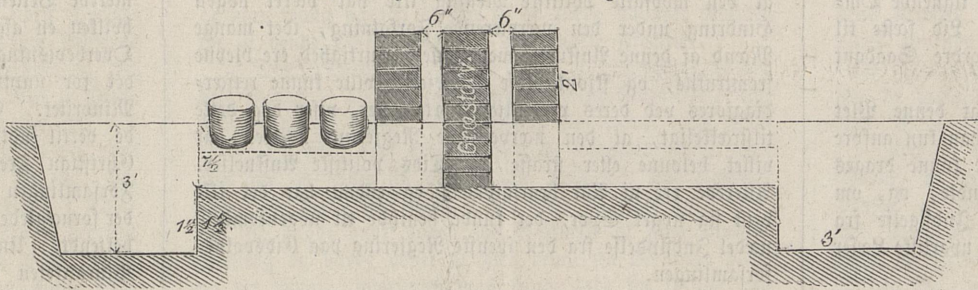
Prædiken denne ene Gang fra sin Afreise fra Hjemmet i Slutningen af April og indtil Ankomsten til Årvalla ved St. Havnstid.

I de aller sidste Dage af Infanteriets Rekruttskole ankom ogsaa Artilleriet til Etterstad, dog ikke for at ligge i Leir, men blot for at exercere der; thi de havde med sine Heste faaet anvist Leilighed i Byen. De udgjorde 2<sup>de</sup> Halvbatterier under en Øverstbefalende og bleve tildeels udrustede efter nyeste Reglement.

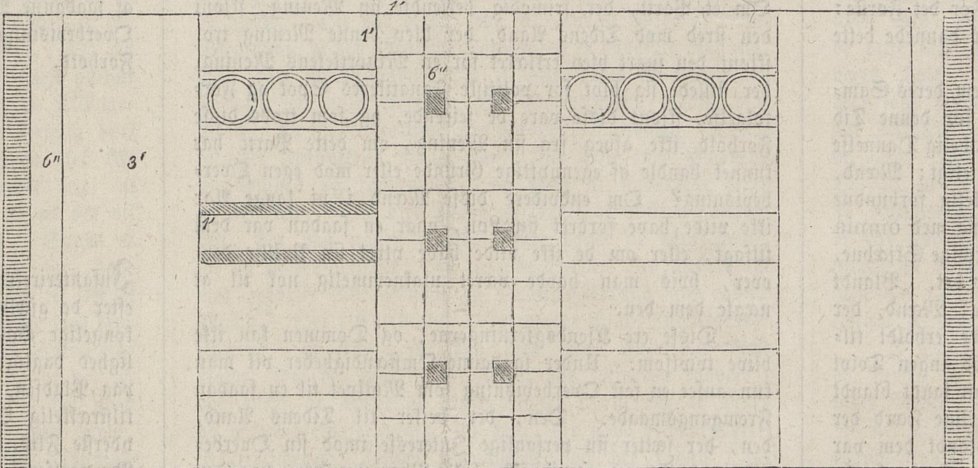


Den sørgende Merkur, modelleret af Glosimodt. (Efter Photographi.)

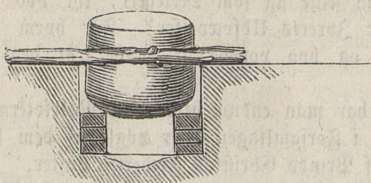
Dyrdis og Grundrids af Leir-Rogeevne.



Dyrdis.



Grundrids.



Seet indenfra.

Medens der af høiere Vedkommende virkelig var udrettet endeel for at den simple Soldat skulde slippe ud med sin Lønning paa Etterstad, var der derimod af de samme Vedkommende gjort alt muligt for at Officiere ikke skulde slippe ud med sine Indtægter, uanset hvad baade Lov og Billighed hyde. Den nugældende Diætlov tilskriver nemlig Officiere Diætgodtgjærelse under Leir-samlingen, og Armeedepartementet har ogsaa fædse for

ved lignende Leiligheder udbetalt saadanne Tillæg, men nu - i 1858 - behager det samme Departement, uagtet den samme Diætlov fremdeles staar ved Magt, pludselig at inddrage denne Godtgjærelse, hvorefter Officiere skal leve, naar han er ude og maa leve den snaude Gage til sin hjemmeverende trængende Familie. Som Paaastud for en saadan uhørt Egenraadighed anførtes flige Barnagtigheder som at de paa Etterstad forlagte Tropper ikke kunde siges at ligge i Leir, da de ingen Øverstbefalende havde, og at Teltet var et saare billigt Kvarter. At dette blot er Paaastud og ikke Grunde kan sees deraf, at alle Mand dog laae og fros i Telte under en fælles Øverstbefalende, nemlig Chefen for Kavalleriet, og at Teltet var saa dyrt, at en Lieutenant kun med stor Sparomsighed kunde slippe ud med sin Gage den Maaned, medens hans Familie Intet havde at leve af. Efter det Anførte er det ikke godt at vide, hvad Departementet forstaaer ved Leir; men det havde dog været hyggeligt, om nogen af dets høie Herrer havde flyttet op paa Etterstad i et saadant Godtjobs-kvarter blot for 1 Dogn og praktisk undersøgt, hvad det vil sige saadan „ikke at ligge i Leir“, saa havde man vist faaet at vide, hvad Departementet syntes det burde beregne sig for at ligge der i 10, 20, 30 eller 40 Dage, og derved erholdt en Maalestok for Udarbejdelsen af en ny Diætlov for Militære, siden den gamle Intet har at sige mere. Medens man saaledes er temmelig paa det Rene med Departementets Skingrund i denne Sag, har man derimod ingensomhelst Sikkerhed for dets virkelige Grund. Nogle have rigtignok antaget, at det hele Kunststykke var forsøgt for at faae Årvalla-budgettet saa lidet som muligt og dog tilstrækkeligt, saa at det paa sine gamle Dage kunde komme i Indtækt baade hos Styrelse og Storting; men det er neppe muligt, at slaae to Fluer med een Smæk paa den Maade nu, efterat Storting og Regering have været temmelig enige i gennem Bevilgning af Dyrtidstillæg til Embedsmændene at udtale den Anskuelse, at Embede og Levebrød heretter bør være Et; og da man desuden hverken har hørt eller seet, at noget af de øvrige Regeringsdepartementer har betjent sig eller agter at betjene sig af flige Finantsoperationer, selv om Pengeskæbnen til et eller andet Joretagende skulde blive nok saa stor, er det neppe heller nødvendigt, at Armeedepartementet søger Patent paa denne Opfindelse. Forøvrigt vilde det være interessant at see en alternativ Beregning over Årvalla-budgettets Størrelse, enten Officiernes Diæt paa Etterstad udbetales eller tilbageholdes, for at man deraf kan see, hvor meget Officiere denne Gang ere blevne tvungne til at ofre paa Fædrelandets Alter. At ofre Liv og Helbred for Fædrelandet er jo Arigerens ærefulde Lod, naar dets ydre eller indre Sikkerhed er i Fare; men saaledes i Fredstid at maatte ofre ogsaa sine knappe Indtægter, er virkelig for meget forlangt, og er mere end man fordrede af nogen anden Medborger dengang Pengeskæbnen stod paa og Fædrelandets Velvære var erklæret i Fare. Forøvrigt ville vel Domstolene, om Sagen nogensinde skulde komme for dem, afgjøre Spørgsmaalet, saaledes at man kan faae see, om Departementet handlede rigtigt, dengang det plejede at udbetale flige Diæter eller om det handler rigtigt nu; thi at begge disse Fortolkninger skulde være rigtige, har da neppe været Lovgivernes Mening.

Søndagen den 6<sup>te</sup> Juni var der et raft Liv i Leiren. Tidlig om Morgenen skulde Infanteriets Rekrutter for sidste Gang monstre for Hs. kongelige Høihed; senere paa Formiddagen skulde Artilleriet og Kavalleriet afmarschere til Årvalla, og i Lobet af Eftermiddagen skulde den ældre Styrke af de 3 Infanterikorps indrykke paa Pladsen. Monstringen foregik i Gen, To, Tre, og Jolkene bleve erklærede for brugbare Soldater. Disse gjorde da en to, tre, fire triumpherende Hallingkast i denne Anledning og gave sig derpaa til at flytte sin Leir over paa en anden Side af Pladsen, der var de samlede Infanterikorps anvist til Leirplads. Derefter bleve Artilleriet og Kavalleriet opstillede, fuldt rustede til Marsch. Hs. kongelige Høihed oversaa Tropperne, onskede dem velkomne til Årvalla, lode dem derpaa defilere sig forbi, og med det samme bar det aften med dem fra Etterstad. Deres gode Venner „Hestefræmmerne“ kunde, hvor travlt de end havde, dog ikke bare sig for at være med i de tordnende Hurraer, hvormed den forsamlede Mængde onskede sine Landsmænd en lykkelig Reise. Denne Afstedshilsen var kanfske dybere meent, end man er vant til; thi der havde - Gud veed paa hvilken Maade - udbredt sig den lidet trolige Forud-

set til Årvalla, og i Lobet af Eftermiddagen skulde den ældre Styrke af de 3 Infanterikorps indrykke paa Pladsen. Monstringen foregik i Gen, To, Tre, og Jolkene bleve erklærede for brugbare Soldater. Disse gjorde da en to, tre, fire triumpherende Hallingkast i denne Anledning og gave sig derpaa til at flytte sin Leir over paa en anden Side af Pladsen, der var de samlede Infanterikorps anvist til Leirplads. Derefter bleve Artilleriet og Kavalleriet opstillede, fuldt rustede til Marsch. Hs. kongelige Høihed oversaa Tropperne, onskede dem velkomne til Årvalla, lode dem derpaa defilere sig forbi, og med det samme bar det aften med dem fra Etterstad. Deres gode Venner „Hestefræmmerne“ kunde, hvor travlt de end havde, dog ikke bare sig for at være med i de tordnende Hurraer, hvormed den forsamlede Mængde onskede sine Landsmænd en lykkelig Reise. Denne Afstedshilsen var kanfske dybere meent, end man er vant til; thi der havde - Gud veed paa hvilken Maade - udbredt sig den lidet trolige Forud-



fætning, at naar disse vakre Golt først vare komne ud, vilde det være høist tvivlsomt, naar man kunde vente dem hjem igjen, ja at det endog kunde spøge for, at mange af dem aldrig fik gjensee sit Fædreland, og derfor var det virkelig ikke uden en vis Omhed, at alle Tilstedeværende faae de friske Golt og Heste langsomt forsvinde med sit Tros udover Euerhousens Hædning, medens Trompeternes høitideligt skjælvende Toner efterhaanden tabte sig nede ved Oslos gamle Bispestæde.

## Professor Michael Skjelderups Gravmonument.

Den 8<sup>de</sup> December 1852 besluttede det medicinske Selskab her i Christiania at lade udgaae en Opfordring til Landets Lægestand om at tegne Bidrag til et Gravmonument for Professor Michael Skjelderup, der fra vort Universitets Oprettelse i 35 Aar havde været det en Brydelse, og som ved sine Talenter og videnskabelige Dygtighed havde virket og gavnnet i omtrent halvhundredte Aar, deraf 13 Aar som Lærer ved Universitetet i Kjøbenhavn. Opfordringen skulde udgaae til den Udsøgte Elever i Norge, det vilde sige omtrent det samme som til Landets dalevende herved 300 Læger, der alle maatte kaldes hans Elever. De fleste af disse og adskillige danske Læger vare endog examinerede af ham. Ja, Skjelderup havde endog været alle sine 6 Fakultetskollegers Lærer, examineret de 5 til medicinsk Examen og freeret de to til Doktorer i Medicinen. Elever havde han desuden ikke blot her i Landet, men ogsaa i Udlandet. Den Glands, Skjelderup havde udbreddt over sin Videnskabs, havde som Prof. Hansteen ytrede ved Universitetets Festsighed i Anledning af hans Embedsfratrædelse 1849 - truffet mange Udlændinger, fornemmelig tyske og svenske Medicinere til Kjøbenhavns Universitet; og havde Hansteen under sin Reise i Siberien endog paa tre Steder truffet tyske Læger, som i Kjøbenhavn havde været Skjelderups Elever og endnu med levende Interesse omtalte deres gamle herlige Lærer. Til denne vidtskakte videnskabelige Anseelse kom endnu, at Skjelderup ved sin joviale og godmodige Charakter, ved sin Hjælpsomhed og næsten faderlige Omhu for sine Elever havde knyttet disse til sig ved Andet end blot, "Vesregtens Baand"; thi hans Lærlinge ærede ham som en Velgjører, elskede ham som en Ven. — Man kunde saaledes forudsee, at den givne Anledning til at lægge sin Erkjendtlighed for Dagen paa en saa passende Maade, som ved Bidrag til et Gravminde for den fortjente Udsøgte, vilde være dem alle kjærkommen.

Ifølge den oprindelige Bestemmelse skulde Monumentet være en Bautasteen af huggen og sleben Granit, med en simpel Inscriptions. Men da Steensliberiet Hjøla, som skulde have leveret denne Bautasteen, imidlertid blev neblagt, og da man vel ogsaa fandt, at et mere fremtrædende Gravminde her helst vilde være paa sit Sted, overdrog den af det medicinske Selskab nedsatte Monumentkomitee (bestaaende af D<sup>hr</sup>. Professor Chr. Boeck, Lektor Bøss og Doktor Steffens) Architect von Hanno at give Tegning til et passende Gravminde samt at udføre dette. Saaledes fremkom det vakre, i ædel Stil holdte Monument, som nu er reist paa Professor Skjelderups Grav paa Vor Frelsers Kirkegaard, og hvoraf vi her give et Træsnit efter en af Kunstneren selv velvilligen meddeelt Tegning.

Monumentet bestaar af en paa Granitfundament hvæl-

lende ottekantet Granitsoile, paa hvis Top er anbragt en kolossal Ugle. Hele Monumentets Høide, Uglen iberegnet, er 11 Fod 6 Tommer, uden Uglen 9 Fod. Fodstykket er firkantet og gaar ved Soffelen over til Stammens Ottekant, medens denne i den øverste Deel af Kapitælet igjen gaar over i den firkant, hvorpaa Uglen hviler. Paa Soilens Midte er anbragt følgende af Professor Welhaven forfattede Inscriptions:

Professor Dr.

M. Skjelderup,

født 22<sup>de</sup> October 1769,

død d. 16<sup>de</sup> April 1852

Hans Aand skued klart i det Forborgene,  
Og fra det Blad, han aabned i Naturens Bog,  
Vinker den endnu hans Lærlinge.



Professor Skjelderups Gravmonument. (Efter Tegning af Architect von Hanno.)

Derfor  
Reiste de ham dette Minde.

Uglen er af virkelig Bronze og efter von Hannos Tegning udført i Berlin hos Billedhugger Schiffelmann. Den koster med alle Udgifter 235 Spd.; og denne betydelige Udgift vilde endog blive ikke lidet forøget, dersom Uglen skulde ilægges Guld og ikke som andre Kunstværker faae Lov til at passere toldfri, hvad der dog synes meget rimeligt. — Udgifterne ved de øvrige Dele af Støtten ere ikke saa store som ved Uglen alene, idet de for det hele Monument kun beløber sig til noget over 400 Spd.

Monumentet er udført i gothisk Smag, og Kompositionen udtrykker simpelt og værdigt en for Emnet ligesaa smuk som passende Idee. Ved Siden af det nylig reiste Monument over Bysfoged Thrap, hvilket ogsaa er udført af von Hanno, er det en stor Fortjænnelse for Vor Frelsers Gravlund, der, skjønt den gemmer Støvet af de fleste i vor Hovedstad afdøde betydeligere Mænd, dog er meget fattig paa fremtrædende Gravminder, udførte med nogen Kunst. — Med Hensyn til Monumenter, som her reises paa Gravene, er der dog den store Betænkelse, at Ingen kan sikre dem Varighed i Længden, selv om de ved Materialets Soliditet ere nok saa betryggede mod Tidens Odelæggelse. De løbe alle fare for omfide at blive nedbrudte, ikke af losse Boldsmand, men efter kommunal Foranstaltning, da nemlig Grunden sælges kun for visse

Antal Aar, hvorefter der maa skee fornøjet Indbetaling, hvis de derpaa opførte Gravminder ikke skulle seies væk. Det Monument, som Byen for 40 Aar siden reiste Kjøbm. Thurmman, af Erkjendtlighed for hvad han havde virket for Baisenhuset, skal saaledes for saa Aar siden være taget bort, fordi Betalingen for Grunden udeblev. Men om end Kommunemænd maatte finde det passende at reise en Mand Erkjendtlighedsminde for visse Aar og efter deres Forlob sige: „Nu faar det være nok af Erkjendtlighed“, - saa kan det dog ikke andet, end synes en slet Tilstand, at hvad den ene Generation af erkjendeligt Sind og med stor Bekostning har gjort for at forevige en fortjent Mands Minde, det skal en følgende Generation have ikke alene Ret, men endog Forpligtelse til at nedbryde. Det vilde derfor maaskee, efter hvad vi have hørt en tænksom Mand ytre, være bedre at anbringe alle betydeligere Monumenter paa en offentlig Plads, altsaa paa et Sted, hvor der ikke faaes, ikke ploies, hverken for de Levendes eller de Dodes Skyld.

Affsløringen af Skjelderups Støtte foregik, efter forudfattet Beslutning i den medicinske Forening, Thorsdagen d. 11<sup>te</sup> November. Kloften tolv samledes de, der vilde deeltage i Høitideligheden, paa det nye Universitet. Det var ikke alene Universitetslærere, Byens Læger og medicinske Studerende, som her indfandt sig, men ogsaa Repræsentanter for Kommunebestyrelsen, for Statsraadet og andre Korporationer, foruden en stor Mængde Studerende af forskjellig Fag. Med Universitetslærerne og de nævnte Autoriteter i Spidsen bevægede denne store Mennekesmasse sig i Procession gennem Carl-Johans-Gaden og op til Kirkegaarden, hvor følgende af Pastor P. A. Jensen forfattede Sang først blev afsunget:

„Her da vi samles,  
Atter her vi mødes  
Ved den gamle Bismands Grav!  
Vil vi ham vække?  
Er den ei smuldret  
Forlængst i Stov hans Pilgrimsskav?

Al, den er smuldret!  
Mestere nu færdes  
Gjernt herfra i Anderss Hjem;  
Mellem de høie  
Straalende Kloder  
Fra Sol til Sol han strider frem.

Vi, som ham elsked',  
Reiste her et Vartegn  
For den Slægt, som ei ham saa;  
Kjæft maa den stræbe  
Opad som Søilen,  
Ihald den i hans Spor vil gaa.

Vel! vi vil Alle  
Følge ham, den Gamle,  
Guds og Mesters varme Ven!



Swigter os Kræften  
Hid vil vi stævne,  
At hente den hos ham igjen.

Da Sangen var endt, fremtraadte Doktor Steffens, det medicinske Selskabs Formand og en af Monumentkomitéens Medlemmer, og skildrede i saa, men træffende og vakre Ord den Hedenfarnes store Fortjenester af sin Videnskab og hvad Landets Lægestand skyldte hans utrættelige og talentfulde Virken, hvorhos han mindede om, at endnu efter sin Død vilde Skjelderup ved den af ham stiftede Guldmedaille for lægevidenskabelige Priisafhandlinger vedblive at gavne i videnskabelig Henseende.\*) Efterat Sløret var faldet og Taleren endt, blev følgende, ligeledes af P. A. Jensen forfattede Vers assungne:

Vort Bort er endt; den Sten skal faae  
Blandt Norges bedste Minder,  
Hver Sommerdag med Krands paa,  
Som Kjærligheden binder.  
Vi maa igjen afsted  
Til Kampen for vort Med:  
Mod Dødens stærke Magt  
Vi stilledes paa Vaagt,  
Vi tør vor Post ei forigte.

Men han, vor Mester, med sin Aand  
Indviet har vor Tante  
Og lagt os som paau i Gaard  
De Naadensbunker blanke.  
Med Gud og for vor Kunst  
Et Hjemmes skal omfunt;  
Vi gaar fra Gid til Gid  
Midt ind i Gienens Leir;  
Os selv beffjerne Herren!

## En Nordmands Klage over Norges Tilstand 1761.

Flere allerede bekjendte Klager over vort Fædrelands Tilstand under Foreningen med Danmark vise, at det dog ikke var hver Mand, som med Digterne og Lovtalerne fandt, at Norge under den „landsfaderlige“ Regjerings lune Vinger nød al tænkelig Gavn og Lykke. De bitre Klager over Tilstanden, og de Krav paa Reformer, som oftere gjentog sig, vise, at der ogsaa den Gang fandtes Opponenten, eller rettere politiske Vantroende og urolige Hoveder, der ikke forstod Kunsten at sukke og tie. Man behøver her blot at erindre sig den saafaldte „Norske So“ med dens rædsomme Skildring af Nordmandenes fordervede og ynkelige Tilstand (under Frederik II), den uforfærdede (senere henvendte) Amtmand Povel Juels mangfoldige (neppe endnu alle bekjendte) Klager og Projektter, og den med ham samtidige Christiania-Biskop Bartholomæus Deichmanns gripende, oftere trykte „Forsvar for de Norske.“ Til de allerede bekjendte Ytringer af en Stemning og Opfatningsmaade, der medfagde Skildringen af den almindelige tilfredse „slumrende“ politiske Tilværen, føie vi her et hidtil neppe kjendt Bidrag, der 1761 indkom til Gen.-Landskon. og Kommerce-Kollegiet. Biskop viser Klagenes Forfatter Erik Ditleffen sig at være en af disse snurre, utilsfredse Menneker, som ingen Regjerings Foranstaltninger kan tilfredsstille, ligemeget enten det er den gamle danske eller vor unge konstitutionelle Styrelse; — og forsaavidt maa man i denne Henseende ikke tillægge hans Skrift nogen videre Betydning. Men det har Interesse som Kuriositet, og fordi det viser, hvilket uforfærdet Sprog man uanfægtet turde føre lige over for den „milde danske Regjering“, — kun det ikke skee paa Prent. Thi Hr. Ditleffen skriver med en Hensynsløshed, hvortil knapt selve den strengeste Trykkefrihedsperiode, der ogsaa var rig paa Klager angaaende Norge, vil kunne opvise noget Sideskyffe.

Deres Excellence  
Høj og Velbaarne, Højædle og Velbaarne  
højfrydende og Naadige Herrer!\*\*)

Hvorvel at Projectmagere, de fleste af demnem har ikkun 365 Dage aarlig Gage, og desuden er exponeret Godts-folkes Eftertale, Critique og Forsat, ja er dog ingen Mangel paa deslige Haandverkere, tvert imod, da laboreres ligesom af Overflod, hvilket maaskee er Aarsagen hvorfor de ere saa slet salarerede og i saa liden Priis. Naar man dette betænker saavelsom hvor sielden flige Publici Patriotes reuserer, og end mere: at et daarligt Forslag oftere følges end et fornøftigt og nyttigt (som man seer her Brøve paa de nye Fogderier Oberst-Lieutenant Knoff skulle oprette, foruden og mangfoldige andre Ræserier, hvorved Hans Kongl. Mayts. Casse lider saadan ubødelig Skade som ikke kan repareres uden ved det bekjendte gamle Middel naar noget paakommer, at statte Undersaatterne, som Vi dog formedelst hans Kongl. Mayts. Mildhed og naadige Regimente (hvis Liv og Lyksalighed Gud Naadelig forlænge) har været hidtil saameget uuelig forskaanet for, hvilket dog, som Gud forbyde, i paakom-

mende Krig og Rødsfald uomgiengelig maatte see): naar man dette eftertænker, siger ieg, fortæner man at censureres, om man melerer sig med saadan ufordeelig Profession. Ikke desto mindre, paa det vedkommende høje Collegier i visse Poster, som kan befordre det almindelige Bedste, ikke skal derom være uvidende, ville ieg ikke uagtet det forømmelte dog herved underdanigst melde: At ieg for 2de Mar siden insinuerede det høyløvsige Kammer Collegio en Forestilling af den Indhold, at bemeldte høje Collegium ville allerunderdanigst forestille hans Kongl. Mayt. at der allernaadigst blev paabudt og paalagt en aarlig Skat paa alle Alge-Bogne eller Caroter saavelsom Carioler eller Chaisier i Riøstæderne og paa Landet saavelsom (paa) Laqueier og Liberier, visse høje Glasser i Rangen undtagen, som sligt tilkommer, saavelsom Reys-Carioler, der kan fornødiges. Men om noget derpaa er reflekteret, skal ieg endelig ikke kunne sige, men vist nok er det og ingen skal med noget vigtig argument kunne modsigge den ubestridelige Nytte den Forordning ville medbringe, naar man betragter hvorledes alle Riøstæderne ere opfyldte med Kiore og Ride-Heste, Bogne og Carioler, saa at ikke allene enhver Riøstemand, men fast enhver Kræmmer, Høker og Haandværksmand med saadan Equipage er forsynet; og ikke det allene, men end og Bønderne overalt lægger sig til Carioler og saadan Pragt i Klæder, saa at een, der ikke vidste hvorvidt deres Formue strakte sig, maatte snart græde af Glæde over en i Landet saaledes florerende Velstand. Men Gud bedre det! da saadan utidig Pragt reyser sig ingenlunde af Rigdom og Velstand, men meget meere af en tiltagende ond Vane eller saa kaldet Mode, saa har man Marsage at græde af Bedrøvelse og sukke af Hjert: Hielp os kiære Herre Gud, eller og: Gud straffe os ikke i din Brede, thi naar Fattigdom og Hofart saaledes forener sig tilligemed ignorance og Døvenskab, saa kan man let giette sig Udsaldet, om det saadan skal continuere, hvorfra enhver Fornuftig sukker, fri Os kiære Herre Gud. Dette Klagemaal reyser sig aldeles ikke af Misundelse over at see, at Folk bruge sin Frihed pr. plaisier og til Fornøjelse, da jeg just er En, der gjør det selv samme pr. Compagnie og altsaa føler Nytten og faabel som mange andre seer Sulterne deraf; men det er ikke vanskelig at oplyse hvad Skade slig Magnificence fører med sig, og hvad som aarsager mig til dette Foretagende, thi 1) spilder Folk Tiden, forringe sin Formue til at iverksætte nyttige Ting og saaledes endmere og i Almindelighed forærmer sig, at de stikker i en bundløs Gæld, for det 2de underholdes i Riøstæderne en uhorlig Mængde af Kiore- og Ride-Heste, saa til deres Foering medgaar en ubestridelig Quantité af Høe og Havre, hvilke tilføres af adskillige Præstegjeld, og forarsager en saa excessiv høj Priis paa Høe, at, da der i den Stød kunde holdes nogle 1000<sup>de</sup> Kiore og andre Creature, som kunde tiene haade til Klæde og Føde, saa kan man dog i Riøstæderne ey have saadanne nyttige og nærsonne Creature formedelst de utallige mange Heste Skyld, der ingen anden Nytte indbringer, uden alene paa 2 eller 4<sup>te</sup> Hjul at transportere en Kræmmer- eller Haandværks-Kone hen til sin Naboe, og der tilligemed en Gaards-Karl eller Rudf holde udenfor hele Efter-Middag, indtil Madamen har faaet sin Caffee og udsiddret. Saadanne hederlige Matroner, naar de vilde gjøre visiter, kunde meget vel trippe til Goeds, eller og sidde hjemme og passe paa sin Gjerning saasom enten at spinde, væve, binde eller og at melde sin Koe og reengjøre Jæstalden, det mangen slig Soe ikke var for goed til. Ligesaa tilbringer disse mange unyttige Heste der saaledes i Riøstæderne underholdes, en ikke mindre Skade for Land-Bøfænet, og dets Agerdyrkning og deraf flydende Mæring, i det Bønderne af adskillige Bøygdelaug i utroelig Mængde fører deres Høe til Riøstæderne, og altsaa selv ikkun lidet lægger sig efter Korn og Jæe-Avling, hvorefter ermelde Bønder ogsaa lever paa Riøstads Wiis, saaledes at de maa nesten fra Riøstaden hente og kiøbe alt hvad de behøver til sit Huusets fornering og Dphold. At Bønderne lægger sig Carioler til, skulle maaskee synes ey at kunde gjøre nogen Skade, efterdi de alligevel bruger Hestene til andet Arbejde, og altsaa er ligemeget enten de kiører eller rider; men naar Naadigst betragtes saadanne Kiore-Machiners Kostbarhed og den øvrige Pragt i Klæder, som dertil nødvendig behøves, da bliver det af saadan Betydning, at det langt overgaar deres Formue og sætter dem i Gjæld og Forarmelse, og derfor sidder de fleste for store Penge-Menter, og naar de Kongl. Skatter skal betales, er saadan Arm med militaire Executioner, som Giender var i Landet. Men hvad vilde see om, som Gud forbyde, her kom en Krig og hans Mayt. skulle nødes at paalægge mere Skat, ja hvorfra skulle det vel tages, efterdi Penge fast ikke er i Landet; thi da ingen bekymrer sig for at oprette enten nyttige Fabriquer eller andre Ting for at bedre Landets Huusholdning, saa kan de saa Producter vi har umuelig ballancere mod alt det udenlandske Marerie, som i en saa uhorlig Mængde indbringes, at Penge og Formue ligesom rives Os af Hænderne. Og skal saadan ædel Frieheid længe tilstaaes Undersaatterne vil utvivlselig følge almindelig Ruin til hans Mayts. ubødelig Skade, da Erfarenhed alt for vel lærer at de allerfleeste ikke veed sit eget Bedste. Altsaa er ikke alleene let at indsee saa særdeles nyttig en Forord-

nings Nødvendighed; men endog dens Billighed, thi har man Lejlighed at føre en saa prægtig Stads og Equipage, da er og billig at de frem for andre statte til hans Kongl. Mayt., som i disse Critici Lider ey allene har store Udgifter, men og i fornødne Tilfælde kan saa flere. Saadant med mere har ieg som før meldt projecteret til Rente-Kammeret, efterdi ieg meente saadant did at henføre, efterdi det angik de Kongl. Intrader, som derved i al Sandhed anseelig ville forøges, helst naar det (blev) saaledes lignet som ieg underdanigst har forrestillet. Men da ieg ikke kan vide hvad Mesurer højbemeldte velsignede Collegium har taget, enten at lægge det hen, eller gjøre noget derved, saa vil ieg herved underdanigst bringe det i Forestilling her i dette høje og dyrebare General Land Oeconomie Collegium, at de efter sin vidt bekjendte Nidkjærhed og dybe Indsigt i Oeconomien ville efter allerunderdanigst Troeskab og Pligt forestille det for Hans Kongl. Mayt. Og paa det saadant des villigere og promte kand see, da efterdi, det almindelig er bekjendt, hvor angelegen dette høje oplyste og kostelige Collegium lader sig være at iverksætte alt hvad som kan være til hans Mayts. Tjeneste og Landets Dphømt, hvorfra vi Norske Tiid efter anden hører Guds Betsignelse, da har ieg ligesom til Foræring villet tilføje et andet Project; men samme er saa selvomt og massiv, at ieg ikke uden stor Betænkning har resolveret mig til at offerrere det saa delicate Subjecta. Men det skulle forandre mig, om Petrus Alexovits havde været saa grandseende, hvorvidt hand da havde avanceret i sine Reformationer, og end mere undrer ieg mig over hvorledes han er tilkommet det Navn af Stor, da han dog gift saa violent tilverks; men det er vel som jeg kan tænke, en pur slumpe Lykke. Gud see Lov, saadanne Bøvhalse har vi dog ikke i denne Tiid mange af. Dog ieg uden videre Præludium, tilføjer dette høje Collegium Kraft af det høje, og derpaa vil vende mig til mit Forehavende, hvilket handler om at faae stelt paa endel her i Landet i en Tiid af et Seculi Alder opspiret Norske Bøjarer eller Ræsse-Konger. Disse har paa den Tid Skovene var i Flor og Trælasten udenlands i høj Priis tilvænt sig adskillige og (saa) store Gendomme, at der ere de, hvis Forfædre og de selve have opkjøbt og underlagt sig enhver for sin Familie en 20 à 30 Gaarde med al tilligende Skove og Herligheder, saa der ere de, der enhver for sig regierer ligesom med uomstrænket Myndighed og holder Bønderne i bestandig Slaverie, saaledes, at de fæster saadanne Gaarde bort enten paa aarlig Afgift, at de kan bruge dem til sin Tjeneste for hvad Priis de vil, eller og dem gives saadanne Bøffel-Sedler, som slige Landshøvdinge finder for godt at forunde sine Underdanner; saaledes er da heele Saarløden og adskillige Gaarde i Bærum, her ved Christiania hen ved 30 Gaarde tilfammen, der alle paa saadan Maade effiender en Hæder; ligeledes ere utalligt saadant fæstet Hærfabs Guds i Odalen, Saaloer, Øster- og Guldbrandsdalene; men hvad flyder af saadan Huusholdning, jo det vil ieg kortelig forklare: Skovenes toutale Ruin, Jordbrugets Forsømmelse, og ved det at Bønderne idelig flytter fra et Stød til andet, er i visse districter Mangel paa Mandskab ved det, at det unge Mandskab, som til Kongl. Tjeneste skulle enrølleres tildeels kommer saa langt hen, at vedkommende ey ved hvor de ere, og tildeels gaar ud af Landet. Dette er og Aarsagen hvorfor de fleste Gaarde ikke kan blive ubdvidet forbedret, da der ere mange hvorpaa med Tiden kunde ernære sig en 2 til 3 familier og opelske Mandskab til Krigs-Magtens Formeelse; i den Stød saadanne Gaarde nu ikke kan i Henseende til Jordbruget føde een Familie, men maae for sin Tømerhugst, dens Flødning og Kiørsel igjen tage hos sine Principaler Korn og allehaande ædende Vare, som hidstibes fra andre Stæder. Hvad tyffes Deres Excellence samt høje og naadige Herrer om den Huusholdning; er det ikke vakert og oekonomisk, helst naar ieg videre faar oplyst, hvortil saadant Plagier af disse Landets Patrioter anvendes, nemlig at saadanne Landets producter baade af Trælast og Jiserie omsættes med udenlandske fabriqueret Tøyg samt ædende og driffende Vare, ja man kan sige, at de Udenlandskes Høflighed mod Os gaar saa vidt, at de gjør alting for Os indtil Jægefoste og Skoebørster; ieg vil ikke tale om disse Landsblodigler, deres Levemaade i at flomme og demme med Vden og Gjylden samt prægtige Palladers Dybyggelse, Stads og Jias, Bogne Rudf og spraglede Laqueier, mens ikkun sige dette, at de i al sin Rigdom ere dog fattige paa Penge, og kan ikke heller andet være, saasom Landets Producter umuelig kan ballancere med det udenlandske som indføres, uden der tillige følger store Høbe Contant med, siden der libet tænkes paa at indrette noget i Landet, hvorved Pengene kunde conserveres, hvorfor man kan sige at fal. Hr. Baron Holberg har ikke truffet det ilde udi sin Danmarks og Norges Beskrivelse i det Capitel om Handelen. Om Biergværkers Drift og Huusholdning har jeg ingen synderlig Idee, mig synes ikkun det passer sig uforsigtig smukt her paa Norge, hvad som i Hübners Geographie dens 3<sup>de</sup> tome pag. 40 findes anført. Foruden disse forømmelte, som egentlig har Navn af Grand Marchands, er endnu et andet

\*) Skjelderup indstiftede denne Medaille paa sin 80aarige Fødselsdag den 22de October 1849, idet han fik forandret et allerede i 1828 til Universitetet skænket Legat paa 1000 Spd. til dette som han troede mere gavnlige Diemed, end det oprindelige.

\*\*) Foran er bemærket: „Observer det Postscriptum, som er anført efter Navnet.“



Slags Herrer, hvorvel i Staten ikke saa skadelige som unyttige, undtagen de, for saavidt de er udi Bestillinger, kan være noget egennyttige. Disse har efter sine lovlige Forfædre arvet og deels selv tillagt sig nogle Midler, som for det meste bestaar i pantfat Gods, af hvis Renter de høyst berømmelig ligesom de forrige nærer sig, uden at de slaae sig til noget, som kan være hazarderlig, en ædel Forsigtighed, som er grundet paa det ubedragelige Principium eller rettere sagt Ordspog, at den som er første Entrepreneur af Fabriquer og Manufacturer bliver forarmet. Nu har jeg endelig saa loselig rørt lidet om Tilstanden for nærværende Tid; nu sidder ieg kuns og betænker mig, om det skulle være Umagen værdt at forestaae noget Midel til en Forandring. Jeg seer forud det vil blive anseet som noget groft og uhyggeligt, at støbe saamange godt Folk for Hovedet. Men hvad gjør ikke Raadhed og Skrivehyge. Man seer dog ret alvorligt at tale, at Hans Kongl. Mayt. saavelsom de høje Ministerer har adskillige Speculationer om Landets Forbedring, og maa endelig være kommen i Erfaring, at det burde være noget anderledes, og til den Ende gjør adskillige bekostelige Foranstaltninger, hvilket og kan være baade nyttelig og godt, saasom det nu atter stiftede General-Forsamling, som naar det bliver rettelig haandhævet og enhver efterkom sin Pligt, sandelig var nyttigt. Men ligesom alting i Begyndelsen er uvilligt at bringe i Bane formedelt Selvrædighed og Egennytthighed, hvilke sidst vel og tør findes deels hos Betienterne selv, saa tør man ikke vente saamegen eller meere Frugt af denne end andre Stiftelser. Ikke desmindre kan dog som før er sagt at saadant og meere fornemmes, at der ligesom tænkes paa noget nyt, hvorvel det meste gaar Bommer og ikke træffer didhen at der kan blive noget ret solide og durabelt. Hvorfore: fordi det er kun Danste, som bringer det i Forstilling, der liden eller ingen Education har enten hvorledes Norges nærværende Huusholdning er, eller hvorledes den til Forbedring rettelig skal angribes, og naar et eller andet nyttigt Project herfra indløber, er det gemeentlig fra ordinaire Folk, som ieg og mine Ege, thi de fornemme enten ikke gider gjort noget eller og de ikke finde deres Regning ved at forestille noget til det almindelige Bedste, men alene til deres egen og andres private Interesse, hvorpaa enten intet bør reflecteres, eller og det henses til dette Stads Øvrighed, hvor det for deres Benner og egen Interesse Skyld ved deres partiske Erklæringer og siden i Collegierne med Jydske Betænkninger saaledes bliver kalfatret, at der enten bliver intet af, eller langt om længe fremkommer Monstra eller vanskelige Fostre, som tildeels bød i Fødselen, det er naar de skal iværksættes, eller og fremdrages og haandhæves som Krolinge der til intet er nyttig uden at aarsage Forundring. Naar man nu derimod paa den anden Side anseer hvorlidet der stiftes om enten saadanne Anordninger eller Foranstaltninger vorder efterkommet eller ikke, skulle man snart falde paa de Tanker, at det umuelig var Regjeringens Alvor at ville see Landets Dykkomst og Forbedring, men at de alleene saa hen i Bæpret giegler saa lidt for Os, da man og desuden seer at Norge ved alle Lejligheder tracteres som Stedborn eller Høerunge. De Danste maa ikke indbilde sig, at vi Norske ere saa ganske dumme, at vi jo merker deres Rænker, og endelig er vi og efter deres Tanter saapas under Pidsken at man ikke lettelig kan begynde noget Nyt. Men giv kuns Ngt hvad Nytte og Virkninger det føder af sig naar et heelt Land Tid efter Tid opirres og fatter Unde til Regjeringen, hvad Troeskab og Tapperhed man hos saadanne i paakommende Tilfælde kan forvente, thi hvor Lyft og Kjærlighed mangler, der gaar det efter Ordspoget, at den Hund man noder til Stoven, bider ikke mange Dyr. Skulde her kuns komme Krig og flere Statter paa, saa skulde man høre Dypsil og en anden Sang. De maa tro her er Gnalder nok allerede, da Folk løber om hinanden og veed fast ikke hvad de skal tage sig til for at rede sig ud; men slikt er jo noget, som ikkun lidet angaar de høje Embedsmænd, der paa saadan Ustik skulle raade Boed. De har sin aarlig Gage af hans Mayt., og dermed kan det jo gaae saa galt det vil; derfor seer man ogsaa at her i den civile Stand er ingen Justice eller Skik, men naar man kuns iagttager sig for i Nord, Tyverie og saadanne gemene Forfølsger, da kan i andre Ting naar man kuns har Penge gjøre hvad man vil; thi naar Forordninger bliver publiceret, ere de fast ikke anderledes at anse end Bævrhys og Raqvetter, der hastig lader sig see, men forsvinder ligesaa snart igjen, saa at Forordninger gier ligesaa liden Virkning, som nu omstunder de pavelige Excommunicationer, saa at naar man dette eftertænker, man maa synge Kyrie eleison, Herre Gud forbarme dig over Os. Men skulde det være Alvor at nogen vilde raade Bod paa al denne Uorden, da skal mit ringe Raad være, at der ikke alleene rores ved Barfen eller Skallen alleene, men at Kjernen og Roden angribes og søges at faae udrodet; de dertil tielige Midler er da at sætte Justitien paa den God at de Kongl. Anordninger kan blive efterlevet, og naar det var i complet Stand saaledes som i andre Land, og Underdommere og alle andre klappes af paa deres Embeder, naar de ikke efterleve sin Pligt. Saa man kunde faae hemmet de mange Pro-

cesser og Egennytthighed som har taget Overhaand, dernæst kunde indhentes Sørenskribernes og Fogdernes Forklaringer og Lister over alt det forommeldte Gods, som bruges enten som paa aarlig Afgift eller Børgel, ja vel og over Uds-gaarder som af Kjøbstæds Folk og andre i utalig Mængde bruges alleene ved Tieneste-Folk, og i stor Mængde opkøbes hvor de kan overkommes, Bønderne til uforgelig Skade og Fornermelse og dem selve til Forarmelse, efterdi saadanne Uvelsbrugere mere er oecuperet med saadant Jordebrug og Bygninger derpaa at opsætte, end med deres Embeder, Handel, Haandværker og rette Næringsvej at fortsætte, foruden den Ulejlighed at saadanne Gaarde, der saaledes ved Tieneste-Folk bruges, mangler stikker Mand-skab til Kongens Tieneste og hindrer sammes Fornermelse, og i den Sted ikkun er forsynet med nogle saa Huus-mands-Sønner, der ere nogle ustadige eller Vagabonder, som flytter fra et Præstegjæld til et andet, at de sidst paa adskillige Maader bortkomme. Naar nu saadanne Lister vare indhentet, skulle vedkommende Gyere paalægges inden en vis Tid lovligen og uden nogen Slags Forbeholdenhed eller Underskab at bortbøyle eller sælge til Bønder eller andre som Godset selv ville behoe og det for deres Livs-tid, saa at intet Uvelsbrug eller noget paa aarlig Afgift skulle, under hvad pretext det end maatte være, til-lades og det uden nogen Persons Ansæelse, ligesom og at saadanne Børglemands Net skulle følge deres Arvinger, saa skulle man see hvorledes at Bønderne ville lægge sig paa at forbedre deres Gaarde og opelske dygtigt og paa-lideligt Mandskab til Kongens Tieneste, der kunde have med Lyft og Kjærlighed i fornødne Tilfælde at fægte for sin kiære Konge og fæderne Land, som i forud Tid stæd og nok som bevist, og naar ligeledes var indhentet Lister over alt det pantsatte Gods og for hvilken Summa samt (over) Præsternes benificerede Gods da for at samle Midler til noget nyttig at værkfætte og indrette skulle alt saadant forommeldt Børgelgodssets afgaaende Landstyd og det pantsatte Godssets Penge-Renter samles aarligen tilfammen til een Fond og derover holdes rigtig Journal hvad enhver tilhører (hvilket var efter min Tanke ligesaa nyttig som at det nu i Stads og Pragt, Uden og Fjilden sløses bort og treffes i de udenlandske) at enhver siden naar noget var indrettet, kunde faae til Udbytte hvad han efter sin Andeel og Formue kunde tilkomme, iigefom der og for at vende eller tvinge de saakaldte Kribsmand til enten at indrette selvnyttige Fabriquer eller og at vende sine Dyne noget meere til de allerede enten indenlands i standværende eller kommende, da maatte Tolden paa uden-landske Vare endnu noget meere forhøjes, saa at det Slags Handel noget kunde hemmes, og dog de Kongl. Indkomster ved Toldens Formeereelse intet lide, indtil visse udenlandske Vare formedelt indenlandske Fabriquers Dykkomst gandske kunde forhydes og affattes. Denne Huus-holdnings Begyndelse er ganske absolute fornøden, thi det er alt forvel bekjendt, at saa eller ingen er pr. Cassa eller har enten Lyft eller Billie noget at tage sig for; og om der end var nogen saadan, hvad Bey ville han vel komme uden at vente sig ruineret med mindre han var Gyere af Millioner, saa det altsaa ingen Ting kan blive af uden det blev den høje Øvrighed i Tide angelegen saadant paa den rette Maade at fremme. Her har da de gode Herrer mit Forslag og Meening saa varm som det er kommen af min Panbebrast og Hjernes Bankestof, hvor-nest ieg onsker en glædelig Jul, og henlever min gandske Tid i dyb Soumission.

Deres Excellencer  
samt  
høye og Naadige Herrer  
underdanige Diener og  
troe Forbeder hos Gud  
Erich Ditleffen.

Christiania den 28de Novbr. 1761.

P. S. Af Forfølsse er spildt lidt Blif foran, og som ieg har tungt for at skrive og desuden meget andet i mit Hoved, noder ieg mod min Billie at lade det gaa tilligemed Klaffen; ieg har ellers villet insinuere det her udi Land Etatsens General Commissariat siden det og vedkommer Krigs-Væsenet, med underdanigst Ben det herfra, naar det nødvendige er observeret, det da maatte in originale tilsendes Oeconomie Collegiet med hoføiede fornødne Betænkninger, da ieg og naar Tid gives ikke skal ermangle at tilskrive Oeconomie Collegiet selv at saadant et Document indrettet til dem er her indkommen; men skulle Oeconomie Collegiet intet tage sig deraf, som Tiden vil lære, saar ieg da for at vise det ieg haade er slittig og meener Kongen og Landet det vel see at insinuere Copie heraf paa andre høye Stæder.

### Literatur.

Geschichte der Staatsveränderung Norwegens im Jahre 1814. Von Gustav Peter Blom, Amtmann 2c. Mit Aktenstücken. Leipzig 1858. X, 137 og 83 S. 8vo. (Preis 1 Thlr. 8 Gr.; emtrent 1 Spd.) Læger man Hensyn til Trykfeaaet, da er denne Konstitutionshistorie den nyeste; men med Hensyn til Affattelsestiden er den dog den ældste. Forfat-

teren siger i Fortalen, at hans oprindelige Udkast er forfattet i Aaret 1823, og at Justitiarius J. C. Berg har gennemgaaet det og tilraadet dets Trykning, men at han dog af mange Slags Hensyn har opsat dermed indtil nu. Han betænkte, hvor vanskeligt det er at give en upartist Fremstilling af saa nærliggende Begivenheder og deres Aarsager, især naar man selv har spillet en Rolle deri. Men disse Betænklichkeiten har han dog nu overvundet. "Tiden", bemærker han, "mildner Indtrykkene og tillader at bedømme det Oplevede med mere Ro." Længe har Forf. ventet, at en dygtigere Haand end hans skulde bearbejde hiin Tids Historie, hvorfra vor Konstitution skrives sig. Men dette Haab har han nu efter 40 Aars Forløb maattet opgive, da han er den eneste gjenlevende Eidsvoldsrepræsentant, fra hvis Haand et saadant Arbejde kan ventes. Derfor har han paany taget for sig sit Arbejde, foretaget de nødvendige Forandringer deri, tilføjet Afstykker \*) til Dyplysning af de vigtigste Kjendsgjerninger, og overført det paa Tydsk. Dette Sprog har han valgt, saasom han tillige havde til Hensigt at faae et Publikum i Udlandet, haade fordi den afhandlede Begivenhed er en af dem, der kræver sin Plads i Europas Historie, og fordi Udlændinger trænge til bedre Belærelse om Norges egentlige, frie Forhold til Sverige, end de i Almindelighed have. Medens vi billige den Hensigt med Skriftet, Forf. her udtaler, maa vi næsten forbauses over, at han saa fuldstændig i Fortalen og Bogen overseer sine Førgjængere i Gennets Behandling; og dette saamegetmere, som Fortalen er tilføjet kort før Trykningen, og Skriftet selv forinden har undergaaet en Gjennemarbejdelse. Om han end kunde sige, at der var historisk Nde dengang han udarbejdede sit første, for Offentligheden aldrig fremlagte Udkast, gaar det dog ikke an at sige det samme nu, da N. Bergeland, Henr. Bergeland, Munch-Næder, Brømel og endelig Jac. Wall alle i særskilte Skrifter have behandlet vor Konstitutions Historie og endog tildeels med langt større Udførlighed, end i Hr. Amtmand Bloms Skrift. Allermindst burde Forfatteren ytre, at man om Begivenhederne i 1814 kun har "Brudstykker i danske og tydske Skrifter", da dog dette i ingen som helst Forstand indeholder Sandhed. Selv om han derved maatte mene, at intet andet end Brudstykker haves af nogen Eidsvoldsmand, er ogsaa dette urigtigt, da dog haade N. Bergeland og Jac. Wall vare Forfatterens Medrepræsentanter og endog hans politiske Troesfæller, og have begge skrevet netop fra samme politiske Standpunkt som han. Ikke engang den tydske Literatur kender denne Tomhed med Hensyn til Behandlingen af den norske Konstitution, som Forf. forudsætter; Adjunkt Brømel i 1842 udkomne Skrift: "Die freie Verfassung Norwegens in ihrer gesch. Entstehung" er tildeels ligesaa udførligt som det foreliggende. — Men om end saaledes Bloms Skrift hverken kan tilkjendes Prisen som en enesteaaende eller den først udkomne Bearbejdelse af Stoffet, og allerede af denne Grund hverken kan regne paa den Interesse, som det vilde vakt i dets Affattelsestid, eller efter de forudgaaende Behandlinger bringe de nye Kjendsgjerninger, det engang vilde formaaet, kunne vi dog ikke andet end takke Forfatteren for Udgivelsen og anse hans Skrift som en forjenslig Berigelse af vor unge historiske Literatur. Synderlig Nyt i faktisk Henseende vil man deri neppe finde; men hvad der her bringes, har sin store Betydning, fordi det stæer ved en Mand, som stod midt inde i Tiden og dens Begivenheder, selv søkte dens enkelte Puls og iagttog og bevarede dens Stemninger. Det er i sidste Henseende at Hr. Amtmand Bloms Fremstilling for os har sin største Interesse, — og det er for ogsaa at give Andre et Begreb om denne Interesse, at vi foran have ladet det 9de — og som vi tro det mest interessante — Kapitel til en Prøve oversætte. Vi have ikke taget i Betænkning at meddele denne Prøve, naaget vi vide, at Forf., som rimeligt var, selv er betænkt paa med Tiden at foranstalte en norsk Udgave. — En saadan Udgave vil ellers være meget hjerkommen, haade fordi at Skriftet i Modersmaalet og ved en billigere Pris kan blive tilgængeligt for en større Læsekræds end nu, og fordi de mange vildledende Trykfeil, som Prentningen uden Forfatterens Tilsyn har medført \*\*), derved vilde kunne berigtiges, og muligens ogsaa andre Forbedringer anbringes. Vi maae for et saadant Tilfælde ønske, at Forfatteren, mere end stæet, stræber at udrydde Skriftets polemiske Tendents, der nu er ubillig, — ja hartad utilfældelig, forsaavidt man tager Hensyn til dets Udgivelse for et Publikum, der ikke kender det mindste til Modpartiets Anbringelser og engang stærke Medhold. En Polemik mod dette Parti (det Falske-Christiske) er nu saamegetmere ubillig, som ikke engang Literaturen har nogen Fremstilling af Begivenhederne i 1814, hveri disse opfattes fra dets Synspunkt, men alle de Forfattere, af hvem Skrifter ere fremkomne, ligesom Blom, bekjende sig til det seirende (det Bedste) Parti. I 1824 kunde hiin Polemik vistnok være beføiet; thi den havde at bekjæmpe Opinionen, der endnu var paa Modpartiets Side. Men nu ikke længere saa. Af Forfattere, som nu behandle hine Begivenheder, maa man derfor vente mere objektiv Ro, og at de, selv om de høre blandt det seirende Parti, endog indrømme, at om Modpartiet end har seet mindre klart, end dets eget, har det derfor ikke meent det mindre godt og ærligt med Fædrelandets Sag.

\*) Blandt disse Afstykker findes en Overførsel af Grundloven, nogle Taler og officielle Breve af Christian Frederik og forskellige Reiser og andre diplomatiske Afstykker, veglede i 1814 indtil Foreningen med Sverige.

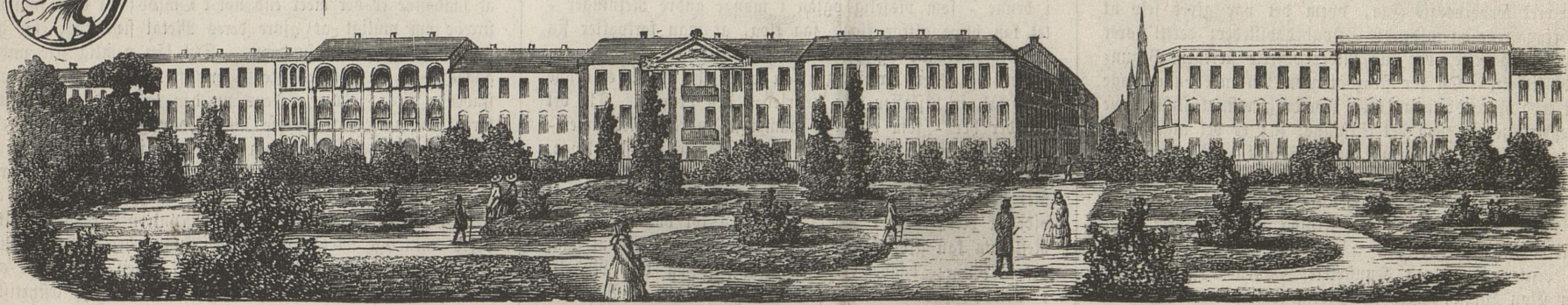
\*\*) Som Prøve paa hvorledes man i tydske Skrifter kan trykke Norsk, anføre vi her Titelen paa J. S. Bogts "Bemærkninger i Anledning af det Norske Pengevæsen" saaledes som den citeres S. 85: "Bemærkninger i Anl. af det Norske Pengevæsen."







# Illustreret Nyhedsblad.



Nr. 47.

Udkommer hver Søndag Morgen.

21de November 1858.

Abonnementsprisen er 60 p. Fjerdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Indlednings-Foredrag til en Række populært-historiske Foredrag af M. J. Monrad. — Christiania Gasværk. — Vanhems Kirke ved Ärvalla. — Napoleon den Førstes Korrespondence. (L.) — Literatur. — Norge. — Korrespondence.

## Indlednings-Foredrag

til en Række populært-historiske Forelæsninger  
af M. J. Monrad.

Jeg har med Fornøjelse modtaget Studentersamfundets Opfordring til ogsaa at bidrage min Skjærv til de Underholdninger af en alvorligere Art, som her i de sidste Aar ere komne i Gang. Medens allerede den ydre Anledning, som nærmest har givet Stødet dertil, nemlig Planen til en Studenter-Bygning, vistnok er et godt og priseligt Niemed, antager jeg, at disse Sammenkomster i sig selv ikke ville være uden Interesse og Frugt for vort Samfundsliv. Thi om end de Foredrag her holdes, kunne være af forskjelligt Værd - hvad s. Ex. jeg har at byde, bliver vist tarveligt nok -, saa ere de idetmindste dog en passende Anledning for vor Stads dannede Publikum, der ellers let taber sig i Udspreddelse - om end ikke i Udspreddelse - til engang imellem at samles og styrkes i Ansuelen af et Gællesskab, et den frie Dannelses Samfund; de ville fremdeles dog altid indeholde Noget, der kan give Stof til Eftertanke af fri og almindelig Art og idetmindste for et Dieblit rive Sindet ud af Hverdagens Syner og Bekymringer. Det skulde jo netop være en af den høiere Dannelses bedste Frugter og et væsentligt Moment i et i Sandhed sjønt og lykkelig Liv, at have et Overskud af Tanke og Mandsinteresse, en Tanke, der i Sandhed kan kaldes fri, fordi den er vor egen og ikke gaar med til Grnæringen og Livets Noie.

Idet jeg nu saa mig om, hvad jeg af mit Smule Forraad kunde have at meddele, kunde jeg ikke finde noget mere Passende, end at anfille nogle Betragtninger over det Skjønne. Jeg veed ialfald, at Gjenstanden er god og værd at lægge Mærke til. Er der Noget, der udmærker det dannede Publikum netop som saadant, saa er det ganske fortrinnsvis Sands og Smag for det Skjønne, hvilket jo selv, som vi siden noiere skulle see, er allerede det naturlige Livs liberale Overskud, det, det har tilovers af sin Kamp for sin egen Bedligholdelse. En høiere Dannelse røber sig allerede i det Ydre ved en Tilboielighed og Evne til at udføre sit Liv om ikke altid paa en rigere, saa dog paa en smukkere, smagfuldere, mere harmonisk Maade, medens det er karakteristisk for Naaheden, selv med store Midler og rig Uudvikling til Ndhjælp, forholdsvis at savne Sands ofte endog for Skjønhedens laveste Betingelser: Pyntelighed og Orden.

Der gives ogsaa neppe noget Anliggende, som i det dannede Publikum hyppigere overveies og droftes, end Skjønhedens i dens mangfoldige Stikfæls - vel ikke med den fremtrædende Vigtighed, den Spændthed og Alvor, som Politisk og Næringsveie, i Regelen ikke af Størthing og høistærverdige Kommissioner, men desto mere i Selskabslivet og den lettere daglige Conversation. Helt har s. Ex. en Kreds af Damer samlet sig en Aftenstund fortrøst om et rundt Bord og en Lampe, hver med sit Broderi eller Hefletoi. Lader os lytte til deres Samtale; vi kunne gjøre det uden Indiscretion, thi de tale ganske høit, og sikkert om de uhyldigste Ting. Som rimeligt indtage deres respektive Arbejder, hvormed de netop ere befsjæftigede, den første Plads. Og det er vel at mærke for den største Deel Arbejder mere i Skjønhedens, end i Nyttens Tjeneste. Dernæst overhoved, hvad der angaar

Dragten. Hvordan det Monster vil tage sig ud? om de grønne Blade ere smukkeste paa brun eller sort Grund? om hvorledes et Urme skal sidde? om Rynker eller Folder ere anvendelige? - og fremfor Alt det store, yderst omfattende, mangesidige og indviklede „Tidsbørgmaal“: om Grinolinen. Saa tage de vel ogsaa Næsten fat, og maaskee ere de ikke altid frie for en Smule Medisance. Men uvilkaarlig gjælder det dog stedse væsentlig Hensynet til det Skjønne og Passende i Personernes Udseende, Dragt, Charakter og Opførsel; Synspunktet er, som de Værd vilde sige, overveie et æstetisk; thi de have formegen Taft til i en selskabelig Sammenkomst at befatte sig med en alvorlig Moraliseren. Tilfaldt, naar Conversationen kommer i det høieste Hjørne, dreier den sig om Theater og Literatur; det er da aabenbart æstetiske Gjenstande, og her vanke maaskee endog Brudstykker af reflecteret æstetisk Theori.

Jeg har først og fremst holdt mig til Damerne, fordi de i Regelen rene repræsentere Tonen, den frie, dannede Selskabelighed, fordi de nærmest ere Mennesker og hverandre lige, have almindeligt-menneskelige Interesser. Mændene ere mere udsatte for at fjerne sig i sine Særheder; de ere væsentlig Handelsmænd, Jurister, Præster o. s. v. og have altfor ofte den slemme Bane at tage en heel Deel af deres stavede og spændte Forretningstilværelse ind i Selskabsalen - lig Prometheus, der selv efter sin Befrielse dog stedse slæber paa et Stykke af den Klippe, hvortil han har været smedet. Men hvor de virkelig løsgjøre sig derfra, hvor de opgave at lade deres Conversation være en Fortsættelse af deres Transactioner og politiske eller andre Tendents-Debatter, ligger Intet nærmere end den æstetiske Reflexion, hvortil en Overgang allerede dannes ved den friere, mindre pitaligt spændte, mere aandsfuldt legende Behandling, der netop jo mere den frie Almeendannelse gjør sin Ret gjældende, i Conversationen ogsaa bliver hine Gæmner til Deel. Rigtig nok ere de gode Herrer, selv naar de æstetisere, ofte altfor tilbøielige til Doctriner eller fastfrosne Læresætninger, til overalt at bruge Væbner og Vinkel, og ikke sjelden bliver Skjønhedsbilledet selv uhyggelig sonderlemmet under deres plumpt anatomerende Hænder; men det er da ialfald dog af puur Kjærlighed, at de anrette sine Udelæggelser; og lykkeligvis er Skjønheden af udelagelig Natur og har en utømmelig Gjenfødsels-Evne, saa den nok taaler en og anden Gang at blive en Smule mishandlet.

Det er saaledes vistnok en naturlig Kjendsgjerning, at en af det dannede Samfunds mest karakteristiske og mest samlende Interesse netop er den æstetiske. Ligesaa ligger det i Kultur-Udviklingens Gang, at denne - som alle de andre Interesser - maa mere og mere træde frem af Umiddelbarhedens Skjul, kendes og vurderes for hvad den er og pleies med bevidst Omhu. Derfor have ogsaa hine theoretiske Elementer, for hvilke selv ikke Damerne kunne holde sig ganske frie, endstjønt de især her ofte synes at gjøre mere Forstyrrelse end Gavn, dog ogsaa sin Betydning - en Sag, vi senere skulle nærmere overveie. Kultur-Udviklingen er imidlertid, især hvor den er rafft og ivrigt fremadstræbende, ofte noget ujevn; den er ikke paa ethvert Punkt af sin Bane forklaret til Ro og Harmoni, men lider undertiden af et vist utaalmodigt Gasterk, vil ligesom overrende sig selv. Derved stæer det ogsaa let, at denne særegne æstetiske Interesse ofte kan faa en vis kunstig Opfrueelse, Reflexionen over det Skjønne og den særegne Omsorg derfor faa en Udbredelse, der ikke staar i Forhold til den naturlige Sands og Frembringelseskraft, til Livsforholdenes egen frie, harmoniske Udvikling. Der opstaar en vis æstetisk - som overhoved Kultur - Svindel; man tager paa Borg æstetiske og andre

Læresætninger og Synsmaader, der gaar fra Haand til Haand og faar en kunstig Formerelse, uden at Nogen undersøger deres virkelige til Grund liggende Valuta, der ofte vilde findes yderst tvivlsom. Med andre Ord: iblandt de Ulemper - saa at sige Uartigheder - som en endnu ferff Kultur fører med sig, en Dannelse, der endnu ikke har naaet Ro og Ligevægt i sig selv - man kunde tale om Dannelsens Slyngeleer, - iblandt disse Ufuldkommenheder hører ogsaa en Skjønheds-Interesse, der gjør sig altfor vigtig, der peger sig frem med en plumpt Udtryffelighed og som, løsrevet fra de umiddelbare Livsforholdes naturlige Jordbund, ligesom i sig selv uden indre Maal og Holdning, blot bidrager til at forstyrre Phantasiens Harmoni og ligesom gjøre den fortrukken, idet denne for Produktionskraft blottede æstetiske Reflexion væsentlig kun opstiller Fordringer, der ei kunne realiseres - udfæder Begler, der ei honoreres - og saaledes kun fremkalder Utilfredshed og aandelige Fallit-Erklæringer.

Vort lille Samfund i dette nordlige Hjørne af Verden er i den senere Tid mere og mere i enhver Henseende blevet draget ind i Verdenshvirvelen; vi tage vor Part af Kultur-Udviklingens Fordere, vi maa da ogsaa bære vor Deel af Tabene, som paa en eller anden Maade kunne vanke. Saaledes var det ikke at vente, at vi mere end andre Folk skulde gaar ganske frie for det umodne Æstetikkeri - dette Skum paa Dannelsens Gjæring, - saameget mindre, som det netop i vore Forholdes Nyhed og raske Opadstræben havde en ganske fortrinlig Anledning til at bruse op. Det turde hælde, at der hist og her endnu spores hos os lidt af det antydede Misforhold, at nemlig deels det æstetisk-kritiske Ræsonnement, deels overhoved en meer eller mindre borget Kunstinteresse har en vis Overvægt over den naturlige Sands for det Skjønne, at Samfundet kassere for en stor Deel har større Tilboielighed til at domme, end til at nyde, endlige frembringe det Skjønne, at Skjønheden formeget betragtes som „en synderlig Ting“, som et ganske isoleret Formaal, medens Sandten og Omsorgen for samt Evnen til det virkelige, indre og ydre Livs Forfjønelse er forholdsvis mindre. Dette Forhold er vistnok en Smule usundt, om det end maaskee paa en Maade kan forklæres af et Slags Oversundhed; men man skal alligevel ikke klage altfor meget derved; thi deels er det hos os neppe værre, end mange andre Steder paa Kloden, deels er det overhoved Noget, som maa have sin Gang og som efter den gamle Talemaade retter sig i Marschen, naar Forholdene blive mindre snævre og faar Tid og Rum til at sætte sig. Er det sandt, som vi nylig sagde, at Æstetikkeriet er at betragte som Skum paa Dannelsens Gjæring, saa maa man jo ogsaa erindre, at man bliver ikke Skummet kvit ved uden videre at summe det af, men kun ved at lade Gjæringen gjøre ud; den vil da nok efterhaanden klare sig til en ædel Viin, der i sit stille Døb gjemmer det Bedste af de Kræfter, der nu bruse og putre - væsentlig for derved at stille sig ved de vedhængende Elementer, der i Grunden kun var Bind.

Det Bedste man kan gjøre - næstefter at give Tilflugt af frikke, søde Druer, er maaskee netop at bidrage til at bringe Gjæringen ligesom paa Glid ved at røre en Smule op fra Bunden. Med andre Ord. Det vigtigste Bidrag til Samfundets virkelige Fremgang i det Skjønne, til Smagens Dannelse og Forædling, yder vistnok enhver Den, der har faaet den lykkelige Evne selv at frembringe Skjønne Billeder, for Diet, for Dret eller ligetil for Phantasten. Thi alene herved faar Skjønhedens-Sandsen virkelig Næring; uden Ansuelse bliver alt æstetisk Ræsonnement tomt, i egentlig Forstand Usands. Ved Ansuelen af det virkeliggjorte Skjønhedsbillede formaler dette sig inderlig med Sjælen, fremmer Gemyttets Strænge, ordner dets



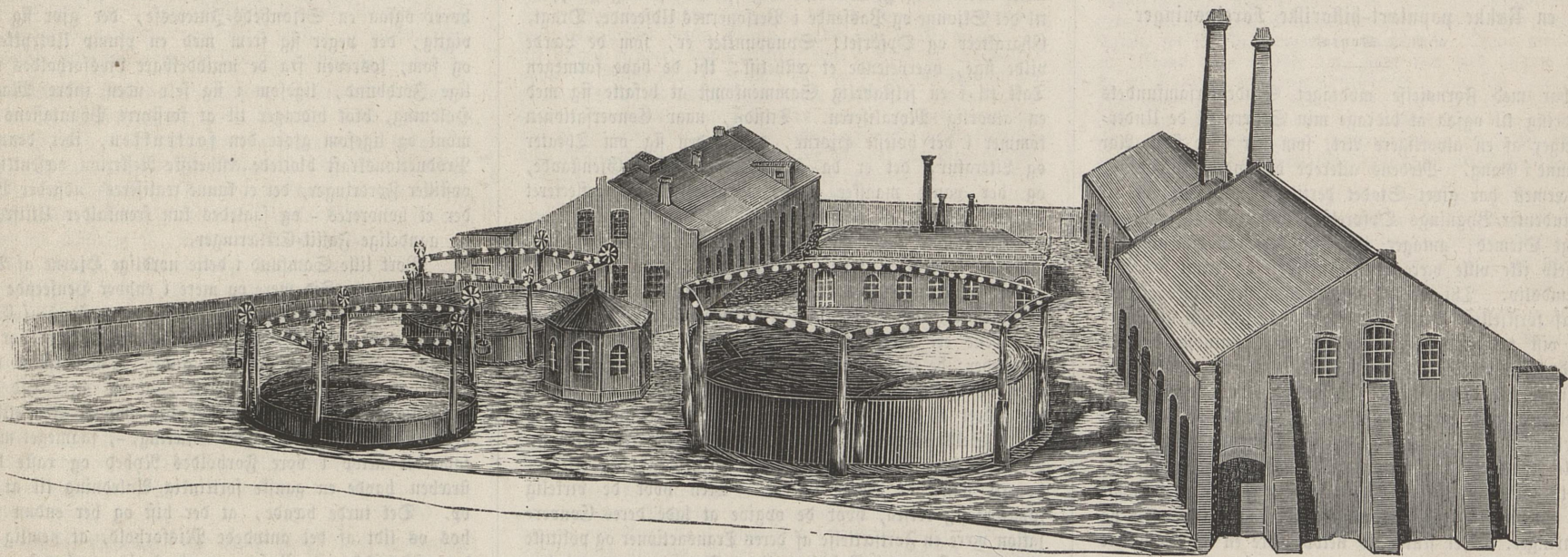
stjulteste Bevægelser efter Skjønhedens, Harmoniens evige Love. Ethvert virkeligt Tilbud til Folkets Skjønne Billedforraad i Kunst og Literatur bør modtages med den største Taknemmelighed som en sand Forbedring i Folkets aandelige Kaar, et Bidrag til dets Dannelse og Lykke. At Folket derfor med Kjærlighed og Beundring seer op til sine Digtere og Kunstnere, er ganske i sin Orden, og det er netop Tegn paa Usundhed i Forholdene, naar der idethele viser sig en Tilboielighed til at modtage deres Præstationer med et vantrø, mistænkeligt Blik. Men til alle Tider har det kun været forholdsvis Jaa, hvem det var givet selv at frembringe rene og fuldendte Skjønhedsbilleder; dertil hører en egen Begavelse, der kun bliver enkelte særegent Begunstigede tildeel. Og for strax at gjøre Anvendelsen og tage Dem med Forord: naar disse Foredrag vistnok skulle vove at beskæftige sig med det Skjønne, saa er det ingenlunde Meningen her at frembringe noget Skjønt. Man gjør sig undertiden overlede Forestillinger om hvad der heder æstetisk; man tænker sig let, at et æstetisk Foredrag selv nødvendig maa være Noget, der gjør Virkning ved sin Form, der ligesom tilfredsstiller den æstetiske Sands, kort sagt: man venter et Slags Kunstværk. Men Æstetikken er ingen Skjøn Kunst, men en Videnskab om det Skjønne; den forudsætter saaledes vel baade Sands for det Skjønne og Evne til at blive sig bevidst de Grunde, hvorpaa denne ellers ubevist støtter sig; men denne Begavelse er ganske forskjellig fra Evnen til selv at fremstille det Skjønne, en Evne, der igjen ofte kan være forbunden med en forholdsvis ringe Bevidsthed om Sagens Grunde. Set er, for at bruge Digterens Ord, „at have Lampen ihænd“, et Andet er, „at vide om Lampens Aand og Lampens Brug Bæstet.“

Altsaa, mine Damer og Herrer, noget Skjønt ville De her sikkerligen ikke faae at høre. Kunde det kun lyffes mig at tale saaledes om det Skjønne, at jeg ikke

ligetil forsynder mig mod Skjønhedens Guddom ved at bidrage til Skjønhedsfandens Undertrykkelse eller Forsalfkning, men saa, at snarere et og andet derhen hørende Begreb blev opklaret og derved den Trang til at vide Bæstet, der dog ogsaa ved Siden af Trangen til Nydelse har sin Berettigelse, for en ringe Deel kunde tilfredsstilles! Vi skulle saaledes vistnok her fortsætte Reflexionerne over det Skjønne. Nu have vi netop bemærket, at disse let kunne faae en vis unaturlig Overvægt, og det kan synes farligt at indlade sig videre dermed. Det synes som man i denne - som visse og ogsaa i mange andre Retninger - let kan blive altfor klog, saa klog, at man forsvaer sin naturlige Sands og Nydelses-Evne. Men det kommer, mener jeg, her væsentligen an paa, hvorledes denne Klogskab er beskaffen, og hvorledes den bruges. Thi det gjælder her - som ogsaa i saamange andre Anliggender - at de Samme, hvem man maa sige ere altfor kloge, om dem kan man i Grunden ogsaa og med ligesaa stor Ret beklage, at de endnu ikke ere kloge nok, eller ikke vide at være kloge i Tide. Ingen Tvivl om at æstetisk Reflexion kan gjøre megen Skade, ved i Sandhed at staae det Skjønne, baade dets Frembringelse og dets Nydelse i Veien, istedetfor at befordre begge Dele. Men jeg vover at paastaae, at dette kun da er Tilfældet, naar denne Reflexion er af oversladig Art, naar den istedetfor at udgaae fra Kjærlighed, levende Anskuelse og dybt indtrængende Tænkning, væsentlig bestaar i løsrevne Domme og flyder paa døde Almeensætninger. Saadanne landlobende Almeensætninger ere netop Skjønhedens Bæsen inderlig imod; de virke indsnævrende, sammenkrympende paa Aanden, medens Skjønheden væsentlig er befriende. Er der Noget, hvorved Mennesket skal føle sin træge Gjerdegæsfære udvidet, føle sig hævet over Dogmets og Conventiens snevre Stranker, føle Frihed og Liv, en Luftning fra Uendelighedens Verden, saa er det netop

hver Gang et Glimt af det Skjønne falder i hans Sjæl. Den forfærdede Læresætning, den løsrevne Betragtning er saaledes Skjønhedens naturlige Fiende. Men derfor troede jeg netop, at den bedste Tjeneste, Reflexionen kunde gjøre Skjønheden - hiin er jo selv gold og paa en vis Maade kun negativ - vilde være, naar den kunde komme til Besindselse om sig selv og efterhaanden komme til at løsne en Smule paa de Baand, hvori den ellers saa let bliver hildet. Vi ville saaledes her ingenlunde befatte os med at meddele overleverede, myntede og prægede Grundfætninger; af saadanne er der meer end nok i Omlob; vi ville snarere stræbe om muligt at gjøre deres Metal flydende, for at see om Præget var funderet. Det kan nemlig ikke undgaaes, at Reflexionen stedse er af mere oplosende end skabende Art. Men medens nu den sædvanlige æstetiske Kritik bestaar i at opløse alle Skjønne Stikfæls i deres Eiendommelighed og ligesom gjøre Alt i Penge, reducere Alt til engang antagne Værdier og Rubriker - hine prægede Mynter, jeg talte om - skulle vi her gaae endnu et Skridt videre ved at undersøge Mynternes egen Gehalt, deres naturlige Metalværdi. Vi kunne her ikke gaae ud fra noget blot Antaget og Gangbart, men blot holde os til Sagens egen Natur. Vi erkjende ingen æstetiske Grundfætninger uden de, vi kunne see udspringe af Sagen, af Skjønhedens eget Bæsen; vi betvivle indtil Videre enhver Auctoritet, idetmindste indtil vi see, hvorledes den er begrundet. En saadan almindelig Kritis, hvorved al kunstig Kredit og alle opførte Priser reduceres, er gavnlig en Gang imellem ogsaa i den aandelige Verden og vil netop befordre en fri og naturlig Udvikling af Forholdene.

Selv om jeg nu var en tout à fait Kritiker, rigt udstyret med æstetisk Kredit og Bæler, ja med Kommen fuld af klingende, myntede Penge, saa jeg kunde udfro af min Overflod og fore det store Ord - jeg er det ganske vist



Christiania Gasværk 1858.

H. NISSEN.

ikke, men selv om jeg var det, saa vilde jeg dog under nærværende Omstændigheder snarere stikke Pibe i Sæt og gaa lavmælt og forsigtigt tilværks. Jeg har her ingen æstetisk Viisdom at meddele, jeg skal ikke engang optræde i egentlig Forstand belærende; Ingen vente, at han her skal faa at vide, hvad han ikke vidste før. Jeg skal kun opfordre Dem til en ganske fri Eftertanke over nogle af de almindeligste Phænomener og Begreber, hørende til det Skjønnes Verden. Jeg skal ikke forlange, at Nogen tror hvad jeg siger - jeg skal i Grunden Intet sige, og Ingen skal tro Andet, end hvad han selv maatte finde indlysende. Derfor skal jeg heller ikke føle min Samvittighed trykket, om der maaskee i de Betragtninger, jeg skal anstille, skulde indløbe et og andet Skjævt eller Urigtigt; thi min Betragtning er forsaavidt kun min Betragtning, og den har ingen Fordring paa at antages, har heller intet Middel til at gjøre sig gjældende eller indvirke paa Andre uden ved det, den maatte indeholde af almeenfattelig Sandhed.

Med eet Ord, mine Damer og Herrer, jeg vil ikke dolge for Dem, at jeg egentlig kun har til Hensigt at philosophere en Smule for Dem over æstetiske Grundbegreber. Ja, der er Drøet udtalt, og jeg maa nu bede den høistærede Forsamling ikke at blive altfor bange, eller tænke paa alle de Skrækkbilleder, som man ellers er vant til at knytte til Philosophiens blotte Navn. For al støvet Lærdom bør De her visseligen være frie. For det Første kan jeg nu med god Samvittighed love Dem, her ikke at gjøre mig lærere, end jeg i Virkeligheden er. Dernæst bør jeg ogsaa billigvis spare Dem for at følge mig i alle de Krinkelstroe, hvor Philosophen af Jag ellers maa opsoge sin Smule Viisdom, og blot holde mig til hvad der er nogenlunde aabent og let tilgængeligt for Enhver. Men hvad jeg her mener med at philosophere, vil maaskee blive Dem indlysende, naar jeg fører til, at jeg anseer ethvert fornuftigt Menneske for en fød Philosoph. Thi ethvert

Menneske har af Naturen baade Drift og Evne til at tænke over Tingene, til ikke blot at opfange og indpræge sig de Indtryk, som Tilfældet maatte bringe ham, men til efterhaanden at efterspore deres Grunde, til ikke blot at gaae iblinde efter Andres Mening og Veiledning, men til fremfor Alt at raadspørge Sagens Natur. Denne Drift og denne Evne maa netop Dannelsen, hvor den ikke er ganske forfælet, have skjærp og udviklet, og hvad vi kalde philosophisk Videnskab er intet Andet, end den høieste, mest gennemførte Beskæftigelse af denne Evne, den høieste Tilfredsstillelse af denne Drift, der ikke standser førend alle Grunde henføres til den sidste, altomfattende Grund, førend Phænomenernes Mangfoldighed idethele vise sig fuldkommen behersket af Sagens almindelige Natur og Bæsen. Men selv for den almindelige Dannelse, der ikke i denne Retning gaar til den yderste Consequents, forudsætter jeg idetmindste en Anelse om en vis Enhed og Sammenhæng i Tilværelsen, om at Tingene overhoved ikke sees i sin sande Betydning, naar de ikke sees i denne Sammenhæng, i en Belysning, der falder derpaa fra det store Hele. Denne Anelse er netop given i og med Sandheden for det Skjønne, thi den forunderligt gripende Glæde, hvori det Skjønne som saadant straaer, er intet Andet end et Skjær af denne fra det Hele, fra Ideen faldende Belysning, en Sætning, vi forresten senere skulle nærmere overveie. Og det er ialfald klart, at Ingen kan have det mindste Begreb om Skjønhedens Bæsen, der ikke ialfald i nogen Grad er istand til at have det dunkle Teppe, hvori Gjenstandene enkeltvis for det sandelige Blik ere indhyllede.

For til Slutning i saa Ord at sammenfatte, hvad Meningen er med disse Foredrag, saa begriber De vel, at det ingenlunde kan falde mig ind, her at meddele noget fuldstændigt, dybt begrundet æstetisk System; jeg vil blot ganske frit og som det kan falde sig ræsonnere over æstetiske Materier, der især maatte synes mig skikede til at indlede i en klarere Indsigt i det Skjønnes Bæsen, af den hele

Sammenhæng kun ligesom pege paa enkelte Steder, hvor „den røde Traad“ ligger mest bar. Jeg prætenderer, som sagt, ikke saameget at lære Dem Noget, som jeg blot vil indbyde Dem til at tænke over disse Materier og derved kun for Diebliffet benytte min Smule Veiledning. Jeg skal idethele bestræbe mig for at være saa klar som muligt; thi jeg har ingen Mysterier og adresserer mig kun til Deres egen Opfatning. Skulde der imidlertid mod min Villie - paa Grund af min Bane kun at tale til Studerende i streng Forstand - indløbe Et og Andet, som ikke bliver Dem klart, saa beder jeg at ansee det blot som om det ikke var sagt, og kun at betragte det med den Overbærenhed, med hvilken man betragter blinde Binduer paa et Hus, hvilke blot staae der for at udfylde en Plads og for Symmetriens Skyld, men ikke ere til at see igennem.

Jeg hentydede nylig til „den forunderlige Lampe“, som Æstetikken væsentlig kun veed Bæstet om, uden derfor selv at have den til sin Raadighed. Men enhver Æstetik er derfor ikke just en kold og misundelig Nuredin, der vil benytte det friske, naturlige Sand, den naturlige Sands som et Middel for egne, ærgjerrige eller egenlystige Hensigter og derpaa ved Koglerier tillufte Ynglinge-Diet i en beständig Nat blandt døde Stene og grinende Spøgelses. Er Æstetikken sit Kald tro, da vil han vel veilede Dem til selv at hente Lampen fra den dybe, mørke Hule - thi uan finder den i Sandhed ikke paa Gaden -, men kun for at De selv skulle have desto mere Gavn og Glæde deraf, og han vil navnlig stræbe at adspredde alt klogende Skin, der vil blænde Deres Blik og hindre Dem fra at faae Die paa den rette Lampe. Han vil være som Ringens tjenstagtige Aand, der vel Intet kan frembringe, men kun sige Dem, hvad De vil vide samt stille Dem paa fast Grund og paa det rette Sted, hvor den af andre Kræfter fremkaldte Trylleverdens Herligheder usfordunklede ville straae dem imøde.



## Christiania Gasværk.

I 1845 indledede Byens Magistrat Underhandlinger med den engelske Gasingeniør James Malam, der havde forestaaet de da netop færdige Gasanlæg i Hamburg og Gøtting, om vor Hovedstads Belysning med Gas. I Januar 1846 kom Kontrakten mellem Byen og Malam istand. Byen skulde overlade til Anlægget 10,000 Kvadratalen Jord af Arbejdsanstalten „Christian Augusts Mindes“ Tomt, uden Afgift; men den skulde ogsaa efter 30 Aars Forløb kunne indkjøbe det hele Gasværk efter Takt. Samme Aar paabegyndtes Arbejderne; men allerede næste Aar nedlagdes Malam til at overdrage det endda ufuldendte Værk med det for samme erhvervede Privilegium til et Aktieselskab, som til den Ende dannedes. Aktiekapitalen ansattes til 54,000 Spd., for hvilken Sum Malam havde at bringe Værket i den kontraktmæssige Stand. Arbejderne levedes med liden Dygtighed, som man kan slutte af en nylig udkommen „Fremstilling af Christiania Gasværks Udvikling indtil 1<sup>de</sup> Juli 1858.“ De af ham opførte tvende Kulboder røvnede, og de andre Indretninger vare flette og uhenigtsmæssige, saa at det hele efterhaanden saagodt som har maattet omgjøres. Driften, der ogsaa fra først af bestyredes af Hr. Malam, var for Kompagniet forbundet med aabenbart Tab. — Det første Gasblus tændtes 3<sup>die</sup> Januar 1848, men de med Byen omfkontraherede Indretninger bleve ikke færdige før i Slutningen af 1849. I Mai 1850 blev Malam afløst af Ingeniør Pihl som Værkets Bestyrer, og det er ved ham, at de mange Forbedringer og Udvidelser ere gjorte, som den nævnte Fremstilling paaviser. Som man seer, har det fra først af, med et saa daarligt Anlæg som det Malamiske til Grundlag, været meget vanskeligt at tilfredsstille det stadigt stigende Behov til Gas; men ved Ombygninger af de gamle Retorthuse fik Værket omsider i det hele 120 Retorter, hvoraf hver kan producere 3000 Kub.-Fod Gas og derved om Dagen; og paa den Maade kan man nu holde Skridt med det stigende Forbrug. Ialt kan nu Værket levere 360,000 Kub.-Fod Gas i Døgnet, og dets 6 Gasometre afgive Rum for 160,000 Kub.-Fod. Kørledningen udgjør nu 91,000 Fod eller 58,600 Fod mere end i 1850. Fremstillingen er ledsaget af et Kart over Kørnettet, saaledes som det var den 30<sup>de</sup> Juli. Lige til Gaustad og heelt op til Nydalens overste Spinderi strækker det sig nu. Fabrikerne ved Akerselven alene forbruge flere Millioner Kub.-Fod Gas om Aaret. Det hele Gasforbrug i f. A. var omtrent 21½ Mill. Kub.-Fod. Gasværkets faste Arbejdsstyrke beløber sig da ogsaa til 35 Mand foruden Ekstraarbejdere, hvis Tal undertiden har steget til 100 Mand. Værkets Udvidelser fra Mai 1850 til Juni 1858 have kostet 93,604 Spd., hvilken Sum er tilveiebragt ved Udstedelse af nye Aktier (saaledes alene i 1856 Aktier for omtr. 50,000 Spd.). Medens Værket under Malams Bestyrelse saagodt som intet Retskoudbytte gav, er dette for det sidste Aar steget til omtr. 20,000 Spd.

## Napoleon den Førstes Korrespondence.

(Efter The Athenæum.)

I. En kejserlig Kommission har siden 1854 været beskæftiget med at samle, ordne og udgive Napoleon den Førstes Korrespondence angaaende offentlige Anliggender. De første Frugter af dette store Foretagende ere blevne forlagte. Det turde være voveligt at have nogen Formodning om det Omfang, hvortil Værket vil vore op, siden Kommissionensmedlemmerne opføre 1100 Fragmenter af Korrespondence i Marineministeriet, 1500 i de ringere Kontorer, 2000 i Ministeriet for de udenlandske Anliggender, 20,000 i Krigsdepartementet og 40,000 opdyngede som et alexandrinisk Bibliotek i Keiserdommets Arkiver. Naar disse Dokumenter ere drofede og Udvalg gjort, ville de antageligen udgjøre en kolossal Række af Oktavbind, thi Hr. A. Fould og hans Kolleger love at de ville afgive saa at sige en Rapport om Napoleons daglige Tanker igennem hele hans urolige Løbebane — efterspore hans Planer fra deres Udsættelse til deres Fuldbærelse eller Dødsvej — og opklare hans Politiks filosofiske Hemmelighed lige til dens fineste Fibrer. I en fraalende Tilsegnelse til den Potentat, der nu holder dem i Vær-

somhed, og som er opfyldt med fordægtige Bentydninger til det romerske Purpur, forstke Udgivere, at disse Breve opløse den Artilleriofficiers vidunderlige Tilfælfelser, som med Republikens Armeer tilintetgjorde Europas forfaldne Militærsystemer, og med Revolutioner bag sig bragte saamange Dynastier og Tyrkehuse til Skændselsens Rand. Vi vilde strax stadfæste dette Vidnesbyrd om den forbausende Interesse, som Napoleons Breve besidde, ligesaa vel som om deres specielle og omfattende Værd som historiske Materialier. Allerede mere end 10,000 Skrifter forherlige, efter hvad man har mindet os om, Austerlitzbrorens og Waterlooafgjørelsens Liv og Samtid; men fordi de mangle de Oplysninger, som nu gives os i Hænde, have alle hidtil udkomne Beretninger og Bedømmelser nødvendigt været ufuldstændige. Ikke at jo meget af hvad der indeholdes i nærværende Bind et eller andetsteds er kommet til syne i en Mangfoldighed af Former. En Masse trykte Skrifter, tilstrækkelige til at overvælde en Hans Sachs' Indbildningskraft, er blevet prøvet som Skrivelser med Keiserens Underskrift, Segl og Sanction; ikke desto mindre har man erholdt en uhyre Mængde af ikke udgivne Materialier fra

adskillige Hoffer, Bureauer, private Samlinger og arvelige Portefeuiller, saavel som fra de forskellige ministerielle Kontorer og Biblioteker i Paris.

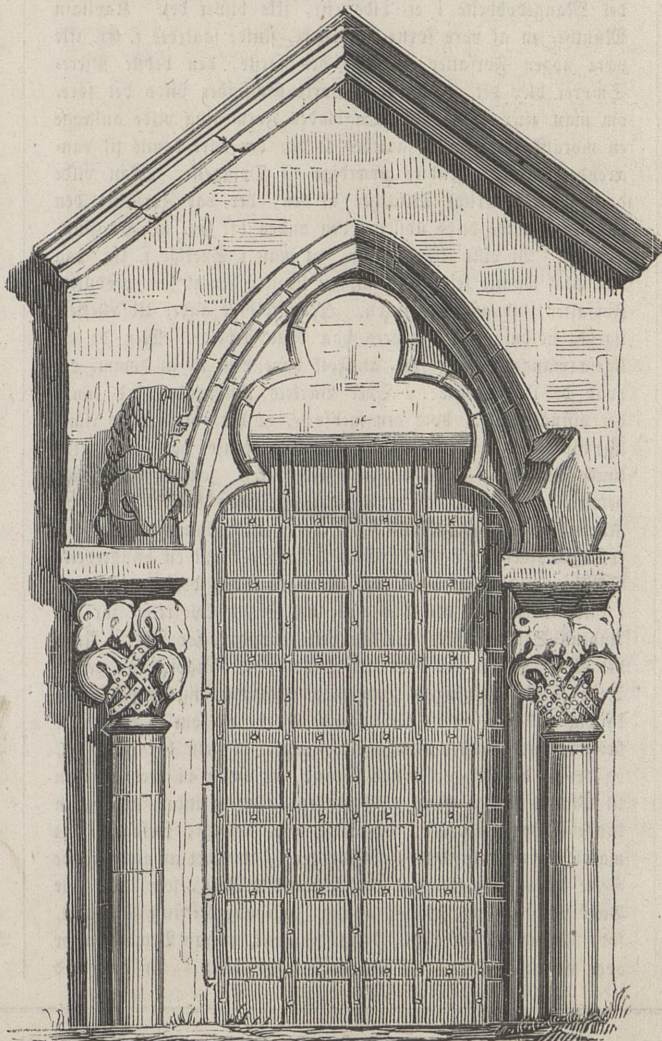
Korrespondencen kaster fra mange Synspunkter et mægtigt Lys over Napoleons Karakter og Bevæggrunde. Men i historisk Henseende er den af særlig Betydning, fordi den gjør en Forstyrrelse i de almindelige bonapartistiske Beretninger, fornemmelig dem, som vedkomme Keiserens Forhold til Armeen. Det mekaniske Instituts Mening er den, at der imellem Førstekonfulen og den franske Soldat fra den Periode herskede ligesom en hellig Gjensidighed i Følelser, at Generalen beherskede sine Tropper ved sin Helteands Hereri, at han holdt dem i Underkastelse ved en broderlig Hjerteligheds Trylleri. Sandheden er, at han gjorde fuld og fri Brug af de Midler, der ere fælles for alle Leirpladse — en Generalpropos, en Galge, en Rode Soldater, en net gravet Grav og grusomme Ordre fra Hovedkvarteret; og han fortæller os fra sin Grav, at de Krigere, som vandt ham hans første Laurbær, ofte vare Freløse og Banditter. For vor Generation have Angivelser af denne Art en besynderlig Betydning. Vi have for tre eller fire Aar siden fægtet Side om Side med de Franske; vi laante Levnetsmidler af dem paa Krims og vidste dengang ikke, at deres Ubetænselighed havde været større end vor egen; vi have seet, med hvilken Lethed og Elegance de omgaaes de tartariske Skvaldrere i Kanton og hvorledes de tilmaale Folk, der ere uheldige nok til at boe i Naboskab til Mordere. I en historisk Verden ere de vore Allerede tilfoss og tillands og det vedkommer os nu, da de atter regieres af en Bonaparte i Divisionsgenerals Uniform — selv med det svageste Skin af en fjern Mulighed for at de internationale Forholde om ti eller hundrede Aar herfra kunne undergaae en Forandring — at vide hvad Slags Folk disse Napoleonske „Brave“ vare, da de anførtes af Odelæggeren. Tilvisse er der intet Vidne saa paalideligt som Napoleon fra Arcola og fra Lodi og alligevel vil det være en høimodig Trang for vor Tid at troe, at hans Belysninger over den franske Soldat enten ganske eller for en Deel vare ærerørige eller forfælt. Det er vanskeligt at tænke sig, at den, som grundede Greslegionen i en viid Udstrækning, betragtede sine Kammerater som Enigmordere og Tyve. Ikke desto mindre sniger det

Indtryk sig ind paa os, naar vi læse disse mærkelige og forbausende Breve, at Napoleon ikke bekhynrede sig mere om „sine Deeltagere i Kren“, end om Adselet — Russerne i Eylau — Marchallerne, de Syge og Saarede — eller om Fangerne ved Jaffa, idet han efter at have overbevist sig selv ved en Akvisit, næsten mere afsthyelig end hans Forbrydelse, lod en Bespasiens Tilfældighed hvales af en Neros „Esterantse.“

Den Korrespondence, som indeholdes i dette første Bind, gaar fra Oktober 1793 til September 1796. Den behandler fornemmelig militære Materier, men der er Overflod paa Træk, som vise Brevskrivers Begreber om offentlig Politik, hans Ringeagt for politisk Frihed — tildeklet under krampagtige Bivatraab; — hans formædelige Trods mod alle Evind, hans fuldstændige Udygtighed til at taale nogen ærgjerrig Medbejler eller til at fatte Privatlivets Lykke og Ansvarlighed. Men den nye Synsmaade, som her aabner sig i Modsætning til Zonen i de fleste Levnetsbeskrivelser, er den, der fremstiller ham som afsthyende og forhaanende de selv samme Hære, som han førte i Marken. Nylig udkomne Memoirer — navnlig Marmonts og Melits — have afløret de Følelser, som hans personlige Færd fremkaldte i deres Hjerter, der affekterede at elske ham; disse Breve gengjælde Smigreriets Modgift. I 1793 kommanderede Bonaparte Armeens Artilleri i Sydfrankrige; og som hans Meddelelser til Paris vise, var han utrættelig i sin Dymærksomhed for Detaillerne i den militære Organisation og Uddannelse, for det han steds dvælede med Estertryk ved de Mangler, han havde opdaget, og med end større Kraft ved sine egne Metoder søgte at afhjælpe dem. Sjelden er han veltalende, uden naar han roser sig selv; dog er det umuligt andet end at beundre ei alene hans fuldkomne Mesterkab i alle Punkter, der stode i Forbindelse med hans Green af Tjenesten, men og den Iver, hvormed han overskuede andre Departementer, lagde Planer for en fjern Fremtid, studerede Karter, med skynig Strengthed bevogtede Mænd og Embedsmænd af hvilken som helst Rang og Klasse og — ved mangfoldige fine Machinationer forberedte sig selv paa at tilegne sig en høiere Myndighed. Hans første Rapport handler om det



Banhems Kirke ved Arvalla.



Banhems Klosterkirke. (Den nordre Indgang seet udenfra.)



Skyts, han benyttede ved Toulons Beleiring, og i dette Sted er han beskæftiget til Aarets Slutning. Januar og Februar 1794 anvendtes til Overopsyn med Forsvaret af Marseille og andre vigtige Positioner ved Kysten. Derpaa aabner sig det mørke Prospekt af den italienske Krig og med sjæve Bliffler til Paris tordner Korrespondencen afsted - en Seiersfang af Kanonsaluter og Forbandelser - til Montenegro, Mondevi, Lodi, Milano og Mantua. Faa af disse Breve ere frie for Besværing og Bebreidelse. Maleriet's Totalindtryk er Billedet af et gigantisk og pletfrit Geni - et Portræt, som ei er malet uden Partifighed -, omgivet af Upathi, Udygtighed, Barbarisme og Uredelighed. „Der er en god Deel Hede i enhver Mands Hoved“, skrev Borgergeneralen i September 1795, „men Frihedens Genius forlader aldrig dens Forsvarere.“ Dog selv iblandt disse Forsvarere fandtes der, hvis vi godkjende deres store Hovding's Vidnesbyrd, saamegen Skændighed, at Ridderligheden selv foragtede. Desuden er det kun en Retsfærdighed at omtale, at han, da han førte disse Horder ind i Italien, bad dem vente sig en Fortsættelse af Gildet og, idetmindste indirekte, ophidsede dem til at foretage Handlinger, hvorfor saamange Riddinger overgaves til Boddelen. Proklamationen af 27<sup>de</sup> Marts 1796, udsedt fra Hovedkvarteret i Nizza, lyder saaledes:

„Soldater! I ere nogle og slet provianterede. Regjeringen skylder Eder Alt og kan Ingenting give Eder. Eders Taalmodighed og den Tapperhed, I have udviklet mellem disse ugjæfsmilde Klipper, ere beundringsværdige, men de skænke Eder ingen Berømmelse, I vinde ingen „éclat.“ Jeg vil føre Eder til Verdens frugtbarste Sletter. Rige Provindser, store Stæder skulle komme i Eders Magt; der skulle I hofte Hæder, Ære og Rigdom. Italienske Soldater! ville I lade det skorte paa Mod eller paa Udholdenhed?“

En ensfoldig Dragon eller en simpel Musketeer kunde det nok tilgives, om han udtydede dette som en blændende Propheti om Plyndring, især hvis Rationerne havde været magre i flere Maanedre efter hverandre; men allerede den følgende Dag besværede Napoleon sig for Carnot over den flette Land, som udbredte sig over hans Batailloner. Et Mytteri udbrod i Leiren ved Nizza, og Exemplet paa Strengbed gav sig uden Ofsættelse. En Soldat kunde Intet tilgives, og de første Skud, der løstes i hiint Felttog, vare Boddelens. Dog, selv en Generals Haardhed kunde have smeltet, naar hans Kolonner, blege af Hunger og ravende af Udmattelse, under usigelige Misfærdigheder marscherede til Albenga og der, for en Tid, fik Smagen af godt Brød, friskt Kjød og Insubordinationens Behageligheder. „Noden har svækket Disciplinen, uden Disciplin findes der ingen Seier.“ Imidlertid fuldenstes Marschen til Montenotte uden noget alvorligt Udbrud og i Dæmringen og Lyset af en Berømmelse, som endnu var ny for hans Tænke, proklamerede Bonaparte for de Franke sin Bøn: „Længe leve Republiken!“ Men ogsaa da vare Tropperne halvdøde af Hunger; de havde hverken Brød eller Brændevin og der var lidet at plyndre. Det var i Lefeyno, at det første Slag fra Overgeneralen kom:

„Overgeneralen bevidner Armeen sin Beundring over dens Tapperhed og over de Triumpher, den daglig vinder over sine Fiender; men han er med Afsty Vidne til den rædsomme Plyndring, hvortil enkelte umenneskelige Riddinger have overladt sig - Mennesker, som alene slutte sig til sine Regimenter efter Slaget for at øve Exerser, der paa een Gang ere vanærende for Armeen og for det franke Navn. Han befaler følgende: 1) Generalstabens Chef inden fire og tyve Timer at afgive en Rapport om Generaladjutanternes og de øvrige ved Staben ansatte Officiers moralske Dygtighed. Divisionsgeneralerne have inden fire og tyve Timer til Overgeneralen at indsende et Memorandum om de høiere Officiers Moralitet, der have været under deres Kommando siden Felttogets Aabning. Divisionsgeneralerne bemyndiges til paa Stedet at degradere og endog under Arrest at sende til Fort-Carre paa Antillerne saadanne Officiere, som ved sit Exempel have billiget det affhyelige Plynderi, der i flere Dage har fundet Sted. Divisionsgeneralerne bemyndiges i Betragtning af Omstændighederne til paa Stedet at nedskyde saadanne Officiere og Soldater, som ved sin Dygtighed opmuuntre Andre til Plyndring og saaledes ødelægge Disciplinen, bringe Uorden ind i Hæren og paa een Gang bringe dens Sikkerhed og dens Ære i Fare.“

Dette efterfulgtes af en heftig Trudsel til de „Ruzjoner“, der undløde at følge Fanerne, som skulde bort fra Bataille og som bleve skildrede som oplagte blot til at arbejde paa Veie hiinfædtes Bar. Men disse Dagsordr havde kun liden Virkning. Ved Montoli vandt de Franse en heel Skov af Laurbær og - hverken Brød eller Fisk. Til Direktoriets skrev Napoleon under 24<sup>de</sup> April 1796:

„Man kan ikke gøre sig noget Begreb om Armeens Tilstand i militær eller i administrativ Betydning. Da jeg ankom, paavirkedes den af enhver Art onde Aander; den var uden Hoved, uden Disciplin, uden Subordination. Jeg har statueret Exempler; jeg har anvendt alle mulige

Midler for at bringe Tjenesten i Orden igjen, og Seieren har gjort Resten.“ — „Alligevel hengiver Soldaten sig, berøvet Brød, til Udfeielser, som bringe En til at rødme ved at være Menneske. Indtagelsen af Gena og Mondovi vil give mig en befremt Lighed, og jeg er besluttet paa at give et frygteligt Exempel. Jeg vil gjenoprette Ordenen, eller jeg vil ophøre at være disse Røveres Chef.“

### Litteratur.

Af J. Krafts **Norske Forfatter-Lexikon 1814-1836**, suppleret og udgivet af Chr. Lange, er nu udkommet 3<sup>de</sup> Hefte, endende med Chr. Keyser. Man har saaledes naaet Alphabetets Midte med de hidtil trykte 21 Ark. Dette viser, at Udgiverens Anslag af det Hele til 40-50 Ark vil holde Stik, tiltrods for de fremsførte Formening om, at Værket ved den deri anvendte Detail vilde soulme op til et uoverkommeligt Omfang. Bistnok er der flere, som have fundet sig utilfredse med Værkets Plan; men vi troe dog, at denne Utilfredshed hovedsagelig skrider sig fra Mangel paa generelt Overblik over deallige Værkers Maal og Mæd. Enhver dommer efter egne Interesser og eget Behov. Men dette er aabenbar urigtigt, da et Literatur-Lexikon er lagt an paa saameget som muligt at tilfredsstille Alles Behov, og saaledes alene kan og maa bedømmes fra et encyklopædistsk Standpunkt. Værkets Maal er nemlig, at opregne hvad der er skrevet i det Lidsrum, som det omfatter, men ikke at sige hvad deraf duer. Det gjør intet Udvalg for Literaturhistorikeren; det optager kun Alt, og overlader ham Valget. Han finder saaledes al mulig Bistand, men foregribes ikke. Og dette er ved saadanne Værker det ene Rigtige; thi et Literatur-Lexikon er kun en uvidet Forfatterkatalog med biographiske Notitser og literære Henvisninger. Det gaar derfor ikke an, at Udgiveren tager Hensyn til, hvad der ene interesserer ham. Han maa angive de dumme theologiske og økonomiske, som de historiske og andre Skrifter, der kræve hans særlige Interesse. Thi Værket maa være saaledes indrettet, at Enhver kan finde, hvad der interesserer ham, uden Hensyn til Udgiverens Mening. Men paa dette Jeldt er Smagen og Kravet sandelig forskjellig. Vi have selv hørt en Videnskabsmand ytre, at det vilde være ham af megen Interesse at faa istandbragt en Statistik over de pietistiske og dumme religiøse Skrifter, som vor Almue læser. Enhver, der kjenner en ordentlig Literaturhistorie, vil vide, at det er ikke alene de klassiske Skrifter, som deri have sin Betydning, men at ogsaa de flette maa raadspørges, om ikke for Andet, saa dog fordi de illustrere Tidens Retning og Smag. Literaturhistorikeren maa nemlig kjende det Slette som det Gode, fordi at hiint først kan stille dette i det rette Lys. — De snurrigste og mest bornerede Krav ere komne til Orde med Hensyn til dette Værk. Somme ville ikke vide af Oversættelser, og paa den Maade vilde i vor Literatur Aalls Snorre og i den tydske Luthers Bibel udgaar. Andre ville ikke vide af, at Folk, der have skrevet i Viser og Lidskrifter, skulle opføres som Forfattere. Dette vilde kun føre til, at den, der udgiver en særskilt Pjece paa 4 Blade, fordi Ingen ellers vil unde ham Plads, bliver Forfatter, medens den, der skriver det Mangedobbelte i et Lidskrift, ikke bliver det. Kapitaen Muntze, en af vore første Historikere, stulde saaledes f. Ex. ikke være nogen Forfatter, medens den første, den bedste Pjece-Smører blev det. Til endnu større Galstaber vilde det føre, om man efter et af vore Dagblades Formening vilde anlægge en moralsk Maalestok, saaledes at de, der vare dømt til vanærende Straffe, kjendtes uærdige til Optagelse. Man vilde da faa det latterlige Tilfælde, at den, der var Forfatter den ene Dag, vilde blive udslettet den anden (f. Ex. H. S. Ginnerius). Vi ville ikke tale om, at man i Sverige f. Ex. paa den Viis maatte seie Almogist, en ligesaa genial som produktiv Forfatter, ud af Literaturen. Mangfoldige andre Udsættelser, ligesaa holdningsløse, gjøres paa dette Arbeide. Men de ere ligesaa mange Beviser for, at Folk have Lyst til at domme om hvad de ikke forstaae. Over Værkets Omstændelighed kunde der vistnok klages, hvis den medførte, at det overfired de rimelige Grændser. Men dette er, som man ovenfor har seet, ingenlunde Tilfældet. Det er alene Udgiveren, som herved bliver besværet, idet han for et Aarsal ofte maa føre en vidtloftig Korrespondence eller rende fra Herodes til Pilatus. Hvad der koster Udgiveren langvarigt Stræv, kræver knapt en hundredeels Skillings Udgift af dem, der ikke have Brug derfor. Overalt i Literaturen maa den Ene gjøre det Slags Dygtigheder for den Andens Skyld. Ikke Alt kan være brugbart for Alle. Naar det Meste er det, er dette alt, hvad man billigvis kan vente. Dette er Bemærkninger, som maa paatrænge sig enhver Sagkyndig med Hensyn til foreliggende Værk, og som vi heller ikke længere have kunnet tilbageholde, naagt vi helst her vilde tiet, og det af den let forklarlige Grund, at hvad vi med Hensyn til Planen kunde have at bemærke, allerede inden Udgivelsen kunde gjøres gjældende, og tillige blive befulgt, forsaavidt det maatte befindes rigtigt. — Hvad ellers Indholdet af nærværende Hefte angaar, forekommer deri den ældste Forf., som i det hele Værk vil finde sin Plads, nemlig Jørgen Kirstine Quitsfeldt, født Reichwein, der 1743, 7 Aar gammel, udgav Betragtninger over Christi Fødsel, og som først døde 1815. Af de (med

Bedkomendes Tilladelse) her gjorte Afsløringer af Anonymmer mærkes: Digtsamlingen *Sylviskitten*, der udkom i 1851, er af C. D. Grøndahl, tidligere Bogtrykkerhøved hos Mad. Svind og nu Faktor i Laurvig. P. Hjeltn Hansen er Forfatter af *Norges Storting 1845* (Modstrift mod de bestjendte Charakter-skildringer). Kadet B. S. Hegrem (nu Jesuit og levende i Italien) til *Novellen Rytterfaren m. m.*; P. J. Homann til „Et Blik paa vore politiske Forholde“; A. S. Jachsen til „Et Theater“ og Aug. Juul til „Tre Maanedre i Paris.“ Enkelte Artikler, f. Ex. Homanns, ere aldeles ufalskstandige med Hensyn til Angivelser af anonyme Arbeider. Men dette er ikke Udgiverens Skyld, da han saavidt muligt har rettet sig efter Folks Ønske, at den literære Bedrift, som de helst faae glemte, ikke blev angivet i Værket.

Af Konful Chr. Tønsbergs **Norske Folkelivsbilleder**, ny Række, er nu udkommet 6-7<sup>de</sup> Hefte, hvorved Samlingen er afsluttet. Dette Dobbelthefte indeholder: Det Indre af en Sildebod i Bergen, og en Brudevielse, begge af K. Bergslien, samt et Gravøl af A. Tidemand. Tekster medfølge deels til Heftet, deels til tidligere Billeder, af J. Aasen, B. Bjørnson og H. J. Jøsen. Bjørnsons Text „Frå stöddin“, en liden novellistisk Skildring, er skrevet i et Landsmaal, der ved antike Endelser gaar videre end Jvar Aasens, og overhoved stiller sig Oldnorsken saa nær som muligt. Aasen har skrevet to Tekster, begge i Prosa; Jøsen en i Prosa og en i Vers. Saavel for dette Hefte som de foregaaende har Udg. været saa heldig at vinde literære Medarbeidere, der ikke blot nødtørftigen have udtydet vedkommende Billeder, men som have leveret Skizzer i Vers og Prosa, der have selvstændigt Værd. — Den nye Række af disse Folkelivsbilleder opviser maaskee færre fuldenste Kunstværker end den første, der væsentlig indeholder Malerier af Tidemand; men den giver dog et mere varieret og instruktivt Billede af det norske Folkeliv end hiint, og Udgiveren har heller Intet parret for at Udsørfelsen kunde blive saa god som mulig. Han har ikke udhængt i Spidsen som Løkkemad det Bedste og derpaa jaffet af; - tværtimod: han har gjemt det Bedste til Sidst. Tidemand's Gravøl er saaledes ikke blot fra den kunstneriske Komposition, men ogsaa fra den lithographiske Gjengivelses Side det fortrinligste i hele Samlingen. Udsørfelsen skal her endog have kostet mere, end den gennemsnitlige Subskriptionspris for hver af Pladerne, saaledes at Udg. kun kan staa sig ved Afslutningen af det hele Værk. For Subskribentene koster Værket 6 Spd. 3  $\frac{1}{2}$  eller 3 Ort for hver Plade med Text, medens det for andre Kjøbere kommer paa 4 Ort Pladen.

### Norge.

**Christiania.** Den 16<sup>de</sup> Novbr. holdt Aktieeierne i Gressjens Vandturantalt et Møde, hvori fremlagdes Regnskab over Anstaltens hele Kofte. Dette beløber sig til 27,614 Spd. 72  $\frac{1}{2}$ , hvoraf Bygningerne koste herved 13,000 Spd., Møbler og Inventarium herved 4000, Jordveien 5300 Spd., og Vandledningsanlægget 2500 Spd. Det første Driftsaar, der begyndte med 1<sup>ste</sup> Juni og endte med sidste Septbr., har givet et Udbytte af 1,493 Spd. 46  $\frac{1}{2}$  eller næsten 5% pCt. af hele Anslagskapitalen. Dette Overflud besluttedes, efter Direktions Forslag, anvendt til Anstaltens Udbyr. De Badesøgendes Antal har været 116, af hvilke de 86 enten for det Hele eller for en Deel af deres Ophold have havt Bølg i Anstalten; de øvrige 36 i større eller mindre Afstand derfra. Resultatet af Behandlingen har for 23 været Helbredelse, for 52 væsentlig Bedring, for 27 nogen og for 10 ingen Bedring.

„Dødens“ Nr. 5 indeholder: „Det var den Manden“ (Dig), Bladstjaa, Fortættelse om Vandværket i Christiania, Christiania-Artikel (om Billedbøger Glosumodt og Schweigaards Bøste). — Laasby-Skoven, der eiedes af D<sup>hr</sup>. Th. Hefstve, Th. Meyer og Th. Sewell, solgtes 12<sup>de</sup> Novbr. for 220,000 Spd. til Engländeren Morton, der tidligere eiede de saakaldte Baronstøve af Par Mill fra Kongsvinger.

Missionspræsten Schreuder i Afrika seer nu at være gift med Jomfru Emilia Adelsheid Edventhal fra Bergen, der i November f. A. drog til Jutland. Rigeledes erfares, at en Julupige har ladet sig døbe. Dette er den eneste hidtil vundne Sjæl paa denne Missionsmark.

Statsraad D. Hegermanns efterladte Enke Hanne Adersø, en adel og velgjørende Kvinde, døde den 5<sup>te</sup> Novbr. herved 80 Aar gammel. Hun blev som Enke efter Kjøbmand Jachsen i Christianssand 1815 gift med Hegermann, der døde i 1835.

Under 10<sup>de</sup> Novbr. er det bestemt, at der med et af Postvæsenets Dampskibe i Wintermaanederne skal vedligeholdes ugentlig Fart mellem Christiania og Kjøbenhavn, forsaavidt Jis ikke derfor maatte være til Hindre.

Gieren af det Huns ved Veien til Etterstad, som for nogle Uger siden nedbrændte, er bleven arresteret som mistænkt for selv at have paafat Jlden.

### Korrespondence.

I Anledning af nogle i „Illustreret Nyhedsblad“ optagne Bemærkninger over „**Nordisk Conversationslexikon**“ skal Redaktionen af dette tillade sig at oplyse følgende:

Angen har mere end Med. bekræftet sig for at forebygge Tabet af Professorens Mundske Medarbeider, eller blot, at disse Betjendelser ikke førte til det forønsede Resultat; men en nærmere Udvikling og Drøftelse af denne Sag hører ikke her. Et „Interregnum“ kan ikke siges at have fundet Sted, thi saasnart Prof. Wundts Udtrædelse var afgjort, henvendte man sig diebliffeligen til den af ham anbefalede Efterfølger. Men der var en fort Tid, i hvilken Prof. Wundt ikke definitivt havde erklæret sin Udtrædelse, imedens han dog leverede et Par forte Artikler, for hvilke der var diebliffelig Behov. Da nu Med. paa den ene Side vilde oppebie Prof. Wundts endelige Bestumning, paa den anden Side ikke anstaae det forloarligt at lade det hele Arbeide standse, saa blev hine Artikler (om flere er der ifte Tale) skrevne af en Anden. De øvrige nævnte Artikler ere, overensstemmende med Forretagens Plan, forfattede af vedkommende Sagmand eller bidrøre fra Prof. Wundts Efterfølger.

Hr. R. D. Deres Tillidende i det næste Nr.



# Münsterer Nyhedsblad.



Nr. 48.

Udkommer hver Søndag Morgen.

28de November 1858.

Abonnementetsprisen er 60 f. Fjerdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Et en gammel Brevvevling. — Napoleon den Førstes Korrespondence. (II.)  
Madame De Pfeiffer. — Parti af Bivouakleiren ved Ribbingsberg paa Tilsbagemarschen fra Arvalla. — Barnhems Klosterkirke. — Literatur og Kunst. — Norge. — Udenlandske Efterretninger. — Korrespondence.

## Af en gammel Brevvevling.

(Meddeelt af L. D.)

De Brevstaber, hvoraf her offentliggøres et Par Fragmenter, henhøre mellem „Epistolae obscurorum virorum.“ Deres Forfatter var en Præst af østlandsk Herkomst, der i Slutningen af forrige Aarhundrede var ansat paa Agdesiden og visselegh henhørte mellem den Legio af Datidens Præster, af hvem Pal.-Müller i sin Adam Homo giver den ypperlige Skildring, der ender med de to Linier:

Han nys har efterseet sin Fiskeruse,  
Og vandrer nu med raske Skridt tilbage.

Som Individ er nu vistnok en saadan Mand en Obscuritet. Men det hele Genus, hvorunder han hører, og de almindelige Tidsforhold, hvorunder han med dette levede, har dog sin Berettigelse til vor Opmærksomhed, hvorfor slige Folks Brevstaber ei ere ganske uden Interesse, især da saadanne Sager nu ere næsten ligesaa extraordinære at overkomme som deres Forfattere i sin Tid det Modsatte. Nærværende Breve dreie sig væsentlig om den strenge Økonomi vor Præst iagttager, idet han saaledes, for at holde sin syge Kone (til hvem han skriver) i Kjøbenhavn, forsøger The og Kaffe, arbejder i Pigekammeret for at bespare Lys og tillige kontrollere sit Tjende, gjør Alt for at undgaae Gjesters Besøg og spiller Kort „interesseret.“ Da han just ivrig søger Befordring, lader han sin Kone gjøre idelige Opvarmninger hos Cancelliets Mægtige, for ved rørende Skildringer at bevæge disse til at tale hans Sag. Vi faae herved et Indblik i det dengang almindelige Sollicitationsvæsen.

1.

— — — 19de October 1798.

— — — Hvad mener Du, om Du taledes med Brandt nok engang om Stege Kald; til Gølbjørnsen\*) og Schouw\*\*) maa Du ikke gaae, førend det gjælder paa, men til den gamle Slynge kunde Du gaae engang, naar Beiret var ret godt, og spørge om Du ikke maatte give Din Mand noget Haab fra ham om Stege, da Du tror, at det danke Klima var mere passende for din Helbred. At Du havde lidt saameget i Norge, at din Kjerlighed til Fødelandet var kjædet, at denne Sygdom har sat os i saadan Gjæld, at vi aldrig kunne komme ud af den uden ved en god Befordring, at det Kald, hvori jeg sidder, vil edelægge min forhen svage Helbred, at Blandet her er bekjendt for sine Kasterwinde og høie Søgang, at mange af mine Formænd have mistet Liv og Helbred i dette Kald. Gaa Du friskt til ham og syng denne Vise saalænge for ham, indtil han har lært den, spørg ham, hvad Fortrin Hr. Bergh, som fik det store Ringsager Kald, og Stiftsprovst Wille have for mig, om De have bedre Charakter end jeg, bedre Attesten m. B.“ — — —

2.

26de Jan. 1799.

— — — Jeg er vel fornøiet med, at Du har været hos Schouw, Gølbjørnsen og Brandt, især var det

\*) En Nordmand, † 1814 som Geheimconferentsraad og Justitiarius i den danske Høstetret; var dengang General-procureur og Deputeret i Cancelliet.

\*\*) † som Conferentsraad og 2den Deputeret i Cancelliet 1806.

et Mesterstykke af Dig, at Du fik Samtalen at høre hos Brandt. Her tror nu Alle, at jeg søger Vandfø, men jeg siger Nei. Enten maa Gølbjørnsen være en falsk Mand, eller jeg maa være i god Ansæelse hos ham. Siig dem alle, at jeg er elsket der hvor jeg er, men Helbredsforfatningen har sat os tilbage, og i Vandfø kunde vi maafee komme ud af vor Gjæld, at jeg har havt et deelt Kald, hvor jeg havde fgl. Løste om Befordring, og kom til et andet, hvorved jeg ikke vandt. Siig Schouw, at jeg ikke er blandt de Præster, som ved Yppighed, Gjestebud og Pragt have sat sig tilbage, at Du kjender Præster, som i Dril, Spil og Nattesviir forsomme deres Pligter og forarge Alle, og som dog nyde den ene Forskyttelse efter den anden, medens den retskafne, pligtfulde Mand, der i og udenfor sit Embede er et Monster, maa hense og bukke under for Armoden. Jeg har skrevet med denne Post til Bispen og bedet ham foreslaae mig til Vandfø, Gud veed, om han gjør det. Beed endelig S. \*) underrette Dig herom. Du maa ei i dine Opvarmninger forglemme Titulaturen og Du bør falde Gølbjørnsen og Schouw „Deres Høvelbaarenhed“, thi de ere begge Conferentsraader. Dine Opvarmninger er jeg vel fornøiet med, Gud kun, at Du ingen onde Følger havde paadraget Dig derved, thi dette er jeg bange for og vilde heller, at Du ingen Opvarmning skulde gjøre. Det gjør mig ondt, at Du ei undersøgte ved Tjeneren, hvem der var ude hos Brandt, da han vist havde sagt det. . . . . Jeg synes mit Ønske er ikke stort. Siig, at nu er der en passende Leilighed til at hjælpe mig, som maafee ikke lettelig tilbydes, at jeg trænger til hastig Hjælp, at Cancelliet siden kunde vel onfte, men ikke finde Leilighed til at hjælpe. Dette maa Du siige til Alle, men til Schouw alene kan Du siige, at jeg ikke har sat mig tilbage ved Yppighed, at Andre, som ved Sviir, Gjestebud og høie Spil profituere sig hvert Dieblis nyde Forskyttelse, medens den retskafne Mand osv. Og spørger han, hvem Du mener, saa siig B. . . . .) Han har spillet mere end en Gang sit Offer bort; nylig forspillede han nogle og tyve Specier i F—nd, og S. sagde, at han havde gjort ham saa let, at han kunde flyve over Bramraen, og saadanne blive befordrede. — — —

3.

(Et Gjestebud for 60 Aar siden i Glefsefjord, hvor Brevskriveren var i Besøg.)

10de Novbr. 1798.

— — — Søndagen var jeg udbuden i Selskab til Casferer B., som boer i de Huse, som Du vel erindrer, at S. beboede. Til Middag vare indbudne osv.: (Listen over Gjesterne), alle de Gifte til Middag og de Ugifte til Kaffe og Val. Tractementet var prægtigt, der var dækket i Form af en Hesteflo, og Bordet var godt serveret, men Lysene stode allerede paa Bordet, da vi satte os, som jeg syntes var tidlig, men maafee de vare der, fordi de vare satte i 6 Armstager (af hvilke enhver havde tre Arme) med hvide Bøghys; noget Saadant var ikke seet for i Glefsefjord. Vi havde 15 Retter Mad, nemlig: Hønsfjedsuppe og Bouillon, som Mad. B. kaldte Brun-Suppe, til denne blev ombragt ristet Svædebrød, derefter Hønsfjod med Beberød og Kramsfuglpostei. Dog maa ikke glemmes, at der gik om til Suppen smaaflaaret Eild, indsyttet med Logeddit, Lagebug, Spegepølse, roget Lax &c. Derpaa fik vi Bonner og Sukkerterter med Ogebryst, Skinke, Tunge, Pølse, roget Gaarefjod osv. Dernæst Kalvesteg, Kyllingsteg, fersk Lørf og Fjyndre med Roer og Næper til, Mandelbrød, som var dannet i en Pyramide, hunket inden i og sukket udenpaa, samt Terter af de smaae og endelig Gelsé,

\*) Gyrbøder i Cancelliet paa den Tid.

\*\*) Senere Biskop.

som jeg første Gang har spist i Glefsefjord. Jeg sad hos Madame S., og Madame L. sad ikke langt derfra; disse tvende have nu forhen rivaliseret med hinanden i Madlavning og Tractement: nu faae de hinanden an ved hver Ret, som blev indbragt. Var ikke deres Mod faldet ved de trearmede Stager og Bøghysene (mod hvilke Madame L. kunde træffe sig ved sine Mahogniborde og smukke The-maffine og Mad. S. ved sit Solv-Caffetoi), saa faldt dog Modet ved Retternes Antal, som aldrig havde været saa stort hos nogen af dem; især gav Kramsfuglepostei og Gelsé dem det sidste Stød, saa at de faae paa hinanden meget mismodige; jeg gjorde deres modløse Tilstand ved at opsoge og beundre baade Retternes Antal og gode Til-lavning, samt den Orden, man saa overalt. Mad. S. troede, at vel Ingen saasnart vilde vove at gjøre et Gjestebud, men trostede sig dog ved, at det var Casfererens første, og Gud veed, om de gjorde noget igjen; hun formodede saa sikkert, at deres Leilighed ikke tillod det. Casfereren vilde bruge østlandsk Skif, at lade Enhver driffe efter Behag uden at proponere Skaaler, men B. begyndte at driffe min og Inspectorens Skaal, og saa maatte de Andre følge efter. Den i Maaltidet kom Vocalen frem, men man nodede Ingen meget, og Ingen blev fulde, uden den unge B., som maatte gaa hjem og lægge sig frag. Da Pokalen kom frem, sagde en Dumrian, jeg erindrer nu ikke hans Navn, „See nu, om ikke Casfereren veed at leve“, hvorpaa denne gav det Svar „Jo, det lærer man, naar man kommer paa Vestlandet og faar Eild og salt Makrel“, hvorpaa fulgte en liden Taushed, men Verten, som maafee solte, at han havde været stary, formildede sit Udtryk ved at siige „Man kan jo leve allesteds paa Vestlandet ligesaa vel som paa Østlandet.“ Da Kl. var henimod 4 proponerede jeg at takke for Maden, da jeg forstikrede, at Ingen af Bølgjesterne kom, førend vi vare staaet op. Derpaa kom alle de Unge, og strax blev omhaaret Kaffe, Chokolade og The; og Ballet begyndte. Jeg, den gamle B., Verten og Tonnes S. spillede Kort, og jeg tabte med Korpengene 1 Rdl. 16 f. Jeg vilde gaaet Kl. 10, da jeg havde vundet 1 Rdl., men Verten holdt paa mig til Kl. 1, da jeg gik. De Andre fæde til Kl. 4. Jeg maa dog anmærke, at Mad. S. og begge Madamer A. havde staaet udenfor Vinduerne og kigget ind; det er Mode i Glefsefjord at staae udenfor Vinduerne og kige ind. . . . . Man gav Glæden tilskjende ved Sang og Glasfenes Svingen og Hurraraab, som jeg skulde været til Bryllup i Siredalen. Hvor lidet passende med Menneskets Værdighed og den sunde Fornuft.

## Napoleon den Førstes Korrespondence.

II.

(Slutning.)

Ved Cherasco var han roligere:

„Alt gaar vel. Vi have mindre Plyndring. En trængende Armees første Fingert er bleven fillst. De flakels Skuldige ere efter Alt at undskyldte. Efter i tre Aar at have sukket mellem Alpernes Toppe, kom de ind i det forfattede Land og vare begjærlige efter at smage dets Frugter. Jeg har sludt Tre og sendt Ser til Arbejde med Hammeren hiinsides Var.“

Samme Dag lod han en Proklamation udgaa til Armeen:

„Soldater! I femten Dage have I vundet seg Seire, erobret en og tyve Kaner, fem og femti Kanoner, flere faste Pladse - idet I virkelig have indtaget den rigeste



Deel af Piemont; I have gjort 15,000 Fanger og dræbt eller saaret over 10,000 Mand. Forud havde I sægtet for guld Klipper, der ere bleve berømte ved Eders Tapperhed, men som ere unyttige for Eders Fædreland; men nu staae Eders Tjenester ved Siden af Armeernes i Holland og ved Rhinen. Blottede for Alt, have I selv forskaffet Eder Alt: I have vundet Slag uden Skjts, sat over Floder uden Broer, gjort forcerede Marscher uden Sko, bivouakeret uden Brændevin og ofte uden Brød. Ingen uden republikanske Hærskarer, Ingen uden Frihedens Soldater kunde have udholdt, hvad I have udholdt. Min Tak ydes Eder for alt dette. Soldater! Et taknemmeligt Fædreland skylder Eder sit Velvære, og hvis I som Seierherrer ved Toulon forud behudede det udodelige Felttog i 1794, saa varsele Eders nærværende Seire om andre endnu mere glimrende. De to Armeer, som I nylig angreb med berømmelig Driftighed, ere bleve overvældede af Eder og de erbarmelige Folk, som spottede Eders Mod og i Fiendens Paasyn frydede sig i sin Triumph, staae der tilintetgjorte og skjælvende. Men, Soldater! I have endnu Intet gjort; thi endnu er der Gjærninger for Eder at udføre. Gverken Turin eller Milano er Eders. Paa Tarquin-Besejreses Afte trampe endnu Passsevilles Mordere. I Begyndelsen af Felttoget vare I fuldkommen blottede; nu ere I rigeligen forsynede; talrige Magaziner ere bleve tagne fra Fienden; vort Felt- og Beleirings-artilleri er ankommen. Soldater! Eders Fædreland venter Meget af Eder; I ville retfærdiggjøre dets Tillid! Bore største Hindringer ere vistnok bleve overvundne, men vi have endnu Slag at vinde, Byer at erobre, Floder at passere. Er der da Nogen iblandt Eder, hvis Mod har vanslægtet? Er der da Nogen iblandt Eder, som vilde foretrække at vende tilbage til Apenninernes og Alpernes Toppe for at lide Soldatertrælles Skam? Nei! saadanne kan der ikke være iblandt Seierherrene ved Monte-notte og Millesimo, ved Dego og Montovi! I alle brænde efter at sprede den franske Nations Berømmelse til det Fjerne; I ere alle begjærlige efter at ydmyge hine hovmodige Konger, som vove at drømme om at smedde Lænker for os; I tragte alle efter at diktere en hæderlig Fred, som skal holde Eders Fædreland skadesløs for de uhyre Offere, det har bragt; I ville alle ønske at kunne siges med Stoltthed, naar I vende tilbage til Eders Fædresæder: „Jeg var med den Armee, som erobrede Italien!“ Venner! jeg lover Eder denne Erobring, men der er een Betingelse, som I maae sværge at underkaste Eder — at respektere det Folk, som I ville befri, at hjælpe til at undertrykke det rædsomme Plyndresystem, som er hidbragt af Skurke, hvem Fienden har opbidet dertil. Ellers skulle I ikke blive Nations Befriere, men deres Skoibe; ellers skulle I ikke blive det franske Folks Stoltthed, men dette vil fornægte Eder. Eders Seire, Eders Mod, Eders Lykke, vore Brodres Blod, som seiede i Slaget, Alt skal da være tabt — Alt, endog vor Ære og vor Berømmelse. Hvad mig selv og de Generaler angaar, paa hvilke I stole, da skulde vi blues ved at kommandere en Armee uden Disciplin, uden Selvbehererselse, som ikke erkjender nogen Lov uden Magtens. Men beslædt med en national Værdighed, bevæbnet med Retfærdigheden og Loven skal jeg bringe de saa Mænd, jeg seer uden Hjerte og uden Ridderlighed, til at respektere de Billighedens og Menneskelighedens Love, som de have traadt under Jodder. Jeg vil ikke taale, at hine Stratenrovende besidde Eders Laurbær. Jeg vil bogstaveligen sætte de Bestemmelser igjennem, som ere givne for Beværelsen af Orden. Plyndrere skulle uden Medlidenhed vende skudte ned. Med mange er det allerede skeet. Jeg har haft Anledning til med Glæde at bemærke den Jæver, hvormed de gode Soldater i vor Hær have udført sine Ordres. Italiens Folk! den franske Armee er kommen for at bryde Eders Lænker; den franske Nation er alle andre Nations Ven, som til den med Tillid; Eders Giendomme, Eders Religion og Eders Sædvaner skulle vende respekterede. Vi føre Krig som høihjertede Fiender — men vi ønske blot Krig mod de Tyranner, som undertrykke Eder.“

Denne Proklamation er i enhver Betydning et Mesterstykke: den appellerede til den franske Soldat, hvad saa end den franske Soldat monne være — en Etyldig, som frygtede for Boddelen, eller en Mand, skynsig over sin egen og sine Kammeraters Berømmelse. Men vi ere ikke i nogen Forlegenhed for at forstaae, hvor vidt Armeens Rovgjerrighed er gaaet, naar Napoleon anfaa det fornødent at forkynde Overtalelser og Trudsler af denne Natur. I vore Dage er det, for ikke at tale om Dabra, en Quaverbrønt at have „joliment nettoyé“, en Landsby, opfyldt med forstræmte afrikanske Piger; og medens Napoleon opførte sin Lykkes Bygning, dryppede Ustyldighedens Blod fra den franske Bajonet, hvorfra Republikens Legioner førtes frem af Keiserdømmets Konspirator. Men en synderlig Omstændighed er det, at medens Bonaparte dikterede sine dydige Tordentaler, synes han selv at have længetes efter Bytte. „Fremfor Alt“, skriver han i Mai 1796 til Borger Faypouss, „send mig en Liste over de Malerier, Statuer, Samlinger og Mærkværdigheder, som findes i Milano, Parma, Piacentia, Modena og Bologna.“ De „Voldsomheder“, hvorover han beklagede sig, gik ind under en mere almindelig Kategori; og efter al Sand-

synlighed bleve de kun lidet formildede ved de „skrækelige Exempler“, som statueredes næsten ved hvert Holbested. I Tortona, den 5<sup>te</sup> Mai, vare fremdeles „Roveri“ og „Plyndreri“ de staaende Gjenstande for Besværginger. Ordet „Laurbær“ var næsten uforanderligen forbundet med Ordet „besudlet“; i sine egne Hænder benyttede Napoleon Plyndring som et lovligt Erobringsmiddel, som da han t. Ex. udstedte den skrækelige Proklamation til Milaneserne, hvori han truede Enhver, der fandtes i Besiddelse af Vaaben eller Krudt, med øieblikkelig Død. Men Soldaten forhød han uafsladelig og fandt han det nødvendigt at forbyde, Udøvelsen af Roveri; og selv idet han ved Brescia taffede sine Grenaderer og Karabinere for deres Tapperhed, bebrejdede han bittert nogle blandt dem at have forbrudt sig ved Plyndring, som vancerede deres militære Charakter. Intet, tilføiede han, skulde fratages Indvaanerne, uden det var betalt med gode Penge; og dette var upaatvivlelig en politisk Ordre, skjønt Penge vare sjældne og skjønt de franske Kolonner havde Vanskelighed for Dag efter Dag at forsyne sig med et fuldstændigt Maaltid. Ved Felttogets højeste Trin, da de sidste Østerrigere vare bleve fordrevne fra Italien og den republikanske Tricolor vaiede frit paa de tydske Bjerge, bleve Napoleons vindariske Taler besudlede med Bebrejdelser.

Armeens Excesser, der befreves i et Sprog, som gjerne kunde have overrasket Hertugen af Wellington, synes næsten at have forbitret den første Napoleon til Fortvivlelse. Nabenbarlig sammenlignede han sig undertiden med Salagon i Tartarernes Spidse eller med Nadir, som bevogtede Delhis døende Emmer. Tilrods for Formaninger og Strengthed vedblev Plyndringens Værk indtil „Europas Befrier“ kunde have misundt hiin Sultan, der, som den tyrkiske Historie



Madame Ida Pfeiffer.

paaberaaber sig, marscherede med en Hær gennem sit Rige uden at nedtræde et Græsstraa. Fra Milano selv udkom en Dagsbefaling, endnu barskere end nogen af de hidtil omtalte:

„Overgeneralen er underrettet om, at Armeen, trods gjentagne Befalinger, vedbliver at rove og at Landets fredelige Indvaanere faae sine Huse plyndrede og ødelagte i alle Retninger. Denne skjændige Opførsel af Individider, som hige efter at bringe Fare og Vancere over Armeen, nøder Generalen til ikke længere at opsætte Anvendelsen af saadanne strænge Forholdsregler, som forekomme ham nødvendige for Opretholdelsen af offentlig Orden og for Beværelsen af de Laurbær, som Armeen har høstet. Han befaler folgelig Divisions- og Brigadegeneralerne paa eget Ans og Tilsvær at arrestere og i de forsamlede Troppers Nærværelse efter foregaaende Krigsretsdom at nedskyde enhver Soldat, af hvilken som helst Rang, og enhver Person i Armeens Folge, som gribes i Forøvelse af Plyndring. Korpscheferne og Kompagnikommandorerne ville have Dyssyn med deres Underordnedes Opførsel paa Marschen, i Leiren eller i Kantonnementerne, og ville, uden Undtagelse, arrestere enhver Mand, som anklages for Plyndring eller som gribes deri; da Skjodesløshed fra deres Side kunde kompromittere Armeen, erklærer Overgeneralen herved, at han vil overgive hver den Kommandør eller Officier til en Krigsret, som ikke i disse Henseender opfylder sin Pligt. — Armeen bør vide, at Disciplin, Klogskab og Agtelse for Giendommen støtter Seierens Lov; at Plyndring og Tyveri kun øves af Skurke; at saadanne Mænd ere uverdige til at forblive i de republikanske Rækker; at de konspirere mod sine Kammeraters Ære og at de ikke have noget andet Maal end at bringe de Laurbær til at visne, som ere

vundne ved saa meget Mod og saa megen Standhaftighed. Soldater! Patrioter! Republikanere! griber disse Nederdrægtige! overantvordrer dem til Lovens Sværd; I ville frelse Armeens Ære; I ville bekræfte Eders Vaabens Triumph; I ville erhverve en dobelte Udførelse til den offentlige Taknemmelighed ved samtidigen at erklære Despotismens Drabanter og Nordenens og Roveriets flette Tilhængere Krig.“

Det Energiske i dette Sprog viser Vægten af det angivne Onde. Den franske Armee rykkede frem, „skrækelig som Himmels Jld“, saalænge Krigen varede, for at bruge Napoleons Indlingsudtryk, som alt nu og da forekommer i Korrespondencen. I Tortona dannede i Sandhed den store General sig saa at sige Centralpunktet i en Straaleglands af funkende Trudsler, idet Proklamationer glintede fra Hovedkvarteret ud til alle Kompassets Stregener ligesom Bajonetterne i et militært Seiersstegn. Til Guvernøren i Alessandria: „Jeg fordrer disse Soldaters øieblikkelige og alvorlige Afstraffelse“ (den misfornoiede Garnison i Serravalle). Til Militærkommissionen: „Gudsseieren i Argona og hans Røne have bukket under for deres Erosløsheds Indskyddelser. Jeg vil, at Militærkommissionen skal forhøre dem overensstemmende med Krigsartiklerne.“ Til Tyrolerne: „For Alle, som gribe til Vaaben og behandle os som Fiender, ville vi være skrækelige som Himlens Jld; vi ville brænde Huse og ødelægge Landsbyer.“ Til General Berthier: „Arresteer hele Dyrigheden i Bosco. Siig dem gennem vor Generaladjutant, at hvis de ikke udlevere Snigmorderne i deres Kommune og paa Stedet udfærdiger en Liste paa idetmindste et Dussin Navne, vil jeg øieblikkelig skyde dem ned.“ Til Folket paa de keiserlige Lehnsgodsfer: „Enhver, som otte og fireti Timer efter denne Ordres Bekjendtgørelse findes med Vaaben i Hænderne, skal blive skudt!“ Til Senatet i Genua: „Jeg vil brænde hele Landsbyer og Stæder, hvorfra som helst en enkelt Franskmand er bleven myrdet. — — — En enkelt Franskmands Lig, som er bleven myrdet, skal bringe Ulykke over hele Kommuner.“ Erfjendt tappre Mænd kunde vel være bleve ængstelige i Norditalien, medens Bonaparte i Tortona truede med at farve Scivia med Blod og at blande det stolte Genuas Blande med et andet Slags Purpur end Tyrus'. Men det mærkværdigste Element i disse Proklamationer og Dekreter er Kontrasten mellem Napoleons Sindsstemning, naar han truede de overvundne Folk og naar han formanede sin Armee til Maadehold og Menneskelighed. Hvad Slags Inspiration skulde da vel Soldaten kunne modtage fra en Chef, som førte Krig paa den Maade?

„Dagen efter Fægtningen ved Borghetto forlod jeg Tortona. Jeg arresterede Dyrighedsperforererne i hvv eller otte Landsbyer, der vare de mest berøgtede Mordergruber; jeg indsluttede dem paa Fæstningen og underrettede dem om, at hvis jeg ikke inden en Kvart Time havde en Liste over Morderne i deres Landsbyer, vilde jeg skyde dem alle. I en Fart var jeg i Besiddelse af en stor Fortegnelse. Jeg formerede paa Stedet en stærk Kolonne, hvis Kommando jeg betroede Generaladjutant Leclerc. Landsbyerne bleve samtlige tagne i Besiddelse to Timer efter, og for Aften vare de angivne Mordere bleve skudte lige foran sine egne Hjemstæder. Den næste Dag marscherede Brigadier Lanncey til Landsbyen Arquata og lagde den i Afte.“

Blandt Brevene af mere almindelig historisk Interesse ere to meget forunderlige. Følgende er til Direktoriets og dateret 14<sup>de</sup> August 1796:

„Jeg anseer det gavnligt, Borgerdirektorer, at forelægge Eder mine Meninger om de Generaler, som ere ansatte ved Armeen (dengang stationeret i Brescia); I ville bemærke, at det er meget faa, som kunne være mig til megen Nytte: Berthier — Talenter, Virksomhed, Mod, Charakter; Angereau — megen Charakter, Mod, Fæsthed, Virksomhed, vant til Krig, populær i Armeen og heldig i sine Operationer; Massena — virksom, utrættelig, fremfusende, har coup d'oeuil og Fæsthed i at bestemme sig; Serurier — fægter som en simpel Soldat, paatager sig ingen Ansvarlighed, fast, har ikke sine Troppers gode Omdømme; Despinoy — svag, uden Virksomhed, uden Driftighed, er ikke skabt for Krig, er ikke lidet af sine Soldater, gjør lidet Brug af sit Hoved; men har adskillig Stoltthed tilligemed Mand og sunde politiske Meninger, er stiftet til en Kommando hjemme; Sauret — en god, meget god Soldat, neppe klogtig nok til at være General, fjelden heldig; Abbatiuccio — ikke stiftet til at kommandere femti Mand. Garnier, Meunier, Casabianca — udygtige, ikke stiftede til at kommandere en Bataillon i en saa livlig og vigtig Krig, som denne; Macquart — en skjæ Mand, ingen Talenter, men modig; Gaultier — god nok for et Kontor, duer ikke i Krig.“

Det andet Brev er skrevet fra Verona og adresseret til Carnot i Paris. Det er betegnende:

„En af mine Brødre, Krigskommissær i Marseille, har besøgt Paris uden Permission. Denne unge Mand har, skjønt i Besiddelse af nogen Charakter, et meget forfærdt Hoved; han har gennem hele sit Liv havt Tilboielighed til at blande sig i Politiken. Paa en Tid, da det viser sig, at saa mange Personer ere begjærlige efter at tilføie mig Fornærmelser og enhver Art Intriguer sættes i Gang for at sætte Nøgter i Omløb, der ere



ligesaa naragtige, som de i høi Grad ere ondskabsfulde, anmoder jeg dem om at gjøre mig den væsentlige Tjeneste, at beordre ham til at gaae til Armeen inden fire og tyve Timer. Jeg ønsker ham ansat ved Armeen i Nord. — Derksom der i Frankrige findes en eneste Mand af retsaffen og god Charakter, som mistanker mine politiske Hensigter og nærer Tvivl om min Færd, vil jeg oieblikkelig give Afkald endog paa den Lykke at tjene mit Fædreland. To eller tre Maaneders Hjernelse vil berolige Misundelsen, vil gjenoprette min Helbred og sætte mig istand til med større Fordeel at kunne beklæde saadanne Poster, som maatte betroes mig af Regjeringen."

Der indeholdes intet mere karakteristisk Napoleonsk i den hele Samling. Dog — heelt igjennem sees den store Eventyrer at sveise den franske Armee til et Sværd og at afpasse Hjaltet efter sin Haand. Arbeidet var uhyre, hans Skuffelser vare mange; thi Den, som opreiste et Monument midt imellem et Huses rygende Ruiner og gav det den Indskrift: „Her blev en Franskmænd snigmyrdet“, ansaa det under det italienske Felttog for hensigtsmæssigt at hænge og skyde flere end nogle faa af de Franskmænd, som fulgte hans Standarder, at true Officierer af hvilken som helst Rang med Døden og ved en Anledning at erklære, at han, hvis der ikke indtraadte en Forandring til det Bedre, vilde give Slip paa sin Ansvarlighed og ophøre med at kommandere en Armee af „Stratenrøvere.“

Saaledes optugtede og med Grevlegionens Stjerne endnu dunkelt tindrende ovenover Krigsartiklerne, bleve

Italiens Grobreere opdragne i Prætorianismens Skole og forberedte paa at skraale: „Imperator“, først i deres Generals Leir og siden i deres Nations Hovedstad.

### Madame Ida Pfeiffer.

Vi have hørt og læst Meget om Reisendes Energi og Selvsopofrelse; men Udtrykket Reisende i den Forstand, hvori det her bruges, er i vore Tanker alene forenet med Mændenes Haardførhed og grovere Element. I de sidste Aar have vi imidlertid erfaret, at en Kvinde, som i Charakter, Manerer og hele sit Væsen ikke var det mindste mandigere end de øvrige af hendes Køn, men som endog var roligere og mere tilbageholden, end Tusinder af Fruentimmer, der aldrig have forladt deres Landsbyers Censomhed, formaaede at foretage Reiser og Udflugter med Hjælpe midler og i et Tidsrum, der betydeligen forege det Mærkværdige, ja i Sandhed næsten Vidunderlige ved hendes Heltegjerninger. Madame Ida Pfeiffer, hvis Navn er os saa vel bekendt i Forbindelse med hendes „Reise rundt Verden“ og andre Værker, maa betragtes som en af de mærkværdigste Kvinder paa denne eller enhver anden Tid. Beretningen om hendes eventyrlige Liv lyder lig en Historie fra „Tusinde og een Nat.“ Hun var født i Wien ved Slutningen af forrige Aarhundrede og levede

et roligt Liv indtil sit 47<sup>de</sup> Aar; men hun nærede en sand Lidenskab for Reiser, og af sine smaae Indkomster sammensparede hun en Kapital for at faae sine Forhaabninger opfyldte.

I 1842 begav hun sig paa sin første Reise, drog gennem Tyrkiet, Palæstina og Egypten og udgav sin Dagbog i 2 smaae Bind. I 1845 besøgte hun Skandinavien og Island, om hvilke Lande hun skrev en interessant Beretning. Tilslidst forlod hun Wien d. 1<sup>te</sup> Mai 1846 i en Alder af 51 Aar for at gjøre sin første Reise rundt Verden. Hun blev for en kort Tid ledsaget af Grev Berchthold; men i Løbet af deres Reise gennem Brasilien svigtede Grevens Kræfter ham, og hun drog alene videre for at besøge Puriern eller hiint Lands indianske aborigines, paa hvilken Reise hun oplevede de mest romantiske Eventyr. Fra Brasilien tog hun Veien om Kap Horn til Chili og derfra til Tahiti, en Ø, med hvilken hun i Løbet af 14 Dage gjorde sig fuldkommen bekendt. Dernæst kom hun til China, uden at det dog lykkedes hende at trænge ind i det Indre af dette Land, drog saa videre til Kalkutta og derfra overland til Bombay. Efter et kort Ophold i dette Præsidentskab begav hun sig til Bassora og derfra til Bagdad. Fra dette Sted begyndte hun paa en farlig Tour til Mossul, idet hun, som hun selv har beskrevet det, reiste lig den fattigste Araber, og under mange besynderlige Eventyr og efter med Rød og Næppe at være undsluppet Røvere og Forræderi af hendes eenlige Fører, hvem alene hendes Bestemthed og Mod holdt i Tømme,



Parti af Vivonaaleiren ved Nibbingsberg paa Tilbagemarschen fra Arvalla.

fuldendte hun Overgangen over de kurdiske Bjerge og naaede i god Behold Missionsstationen Droomiah. Derfra fortsatte hun sin Reise gennem Persien, og vendte nu gennem Rusland og over Konstantinopel og Athen tilbage til Wien, hvor hun ankom i November 1848.

Med den ubetydelige Kapital af 100 Pund, som den østerrigske Regjering tilstod hende, satte Madame Pfeiffer i 1851 Seil for det gode Haabs Fjorbjerg i den Hensigt for anden Gang at gjøre Reisen rundt Verden. Hendes oprindelige Plan var at trænge ind i Afrikas Kontinent i Retning af den nylig opdagede Indø Ngami; men Reisedagisterne viste sig saa store, at hun blev tvungen til at lade sig noie med nogle faa Udflugter og Iværksættelsen af sin anden Plan — at gjøre sig bekendt med Sunda-Øerne. I Begyndelsen af 1852 var hun i Sarawak, hvorfra hun trængte ind i det Indre af Borneo og besaa Sandaks Guld- og Diamantminer. Senere besøgte hun Java og Sumatra, hvor hun kom ind iblandt de menneskeædende Batacker, hvilke Europæerne hidtil i Almindelighed have skyet, men hvis vilde Natur hendes stille og rolige Opførsel fædte, og hun synes endog at have vundet deres Agtelse, da de forsikrede, at blot et overmenneskeligt Væsen kunde have vovet sig ind iblandt dem uden anden Beskyttelse end hendes Svaghed. Hun opholdt sig længe nok blandt de vilde Stammer til at blive bekendt med deres Sæder og Skikke, og trængte længere frem end nogen tidligere Reisende. Efter at have besøgt Molukkerne reiste

hun til Kalifornien, hiint afkysselige Guldland, som hun kaldte det, seilede langs med Vestkysten af Amerika, naaede Amazonflodens Udspring, satte over Andesbjergene, betragtede Chimborazzos og Cotapaxis sneedækkede Tinder, og saa senere alt, hvad Nord-Amerika har at fremvise af Skjont og Dybietet, og kom for anden Gang i Løbet af sine Reiser til London ved Enden af Aaret 1854. Uden at strækkes tilbage ved den fremrykkende Alders Skrøbeligheder og sine saare indskrænkede Midler, foretog hun sin sidste Reise, hvis Formaal var at lære den vilde og ugjæstmilde Ø Madagaskar at kjende. Der paadrog hun sig en Feber, af hvilken hun aldrig ganske kom sig; hun døde kort Tid efter i sin Fødeby Wien.

Skjønt ikke en videnskabelig Reisende efter Nutidens Fordringer, har Madame Pfeiffer gjort Meget for at fremme Kundskabens Sag ved troe Beretninger om alt, hvad der kom indenfor hendes intelligente Jagttagelses Sphære. Hun var istand til at bestemme Veligheden og Afstande, at gjøre meteorologiske Observationer, og har ydet et rigeligt Bidrag til Entomologiens Videnskab. I det hele taget tor man vel sige, at hun har efterladt sig et Navn, som ikke kan omtales uden Beundring for Egenfærd, der, uden at være uvindelige, sjelden ventes hos og ligesaa sjelden karakterisere en Kvinde.

### Varnhems Klosterkirke.

(Afbildning i f. Nr.)

Naar man fra Høiden af Billingen kommer reisende i Retning mod Arvalla og Skara, møder Diet nedenfor Fjeldskraaningen netop der, hvor Sletten begynder, et smilende Landskab, omgivet af Høider, der ere løvbedækkede til Toppen, overdrykket med vakre Bøndergaarde og smaa Skovpartier og med Hornborga-Øen i Bunden. Det er et af disse Steder, hvor man næsten med Sikkerhed tør slutte, formedelt dets Skjønhed i Forening med dets Beliggenhed nærved det magtige Biskopsæde Skara, at Munkene i Middelalderen har taget det i Beslag, og Kirken, som Du seer derne midt i Landskabet, er ogsaa „Klosteret“, som Bønderne kalde det, d. v. s. Varnhems Klosterkirke med de mærkelige Kongegrave. Det var en regnsfuld Juli-Eftermiddag, jeg kom dertil og blev viist fra Herodes til Pilatus for at finde En, der kunde skaffe Kirkenøglen tilveie, thi Præsten var ikke hjemme; endelig var jeg saa heldig at finde Kloftergaarden, der laa ligesom Kirken, og Klofteren, en gammel Typus for denne Deel af Menneskeheden, hvad Ødre betræffer, og dertil enormt snækket, paatog sig at være min Cicerone.

Af selve Klofteret, der var stiftet ved Aaret 1150, er ikke Spor tilbage; men Klosterkirken bærer endnu sit Spirit over Dalen og imponerer stærkt ved den storartede,



middelalderste Arkitektur og de smukke Forhold; - kun bærer Taarnet paa sin nederste Deel nogle runde Bultler, der syntes mig synderligt at stride imod den øvrige Stil og at gjøre Indtrykket af at tilhøre en langt senere Tid; omkring Choret har den ogsaa en eiendommelig tredobbelte Udbygning. Men disse Ting berørte ikke min Cicerone.

Klokkeren rasler med Nøglerne i Nøglehullet, og man træder ind i en gothist Svælving, dunkel og fugtig, men ærefrygtbydende ved sine ranke, skjønt af og til skjævtstaaende Piller, ved sine uendelige smukke Spidsbuer og ved Indtrykket af, at man her befinder sig midt imellem de gamle svenske Kongers Stov. Træder man op i Choret og gaar bagved Alteret, seer man gennem en Sprinkelport ind i det midterste Gravkapel, - en mørk Graastenshvælving, hvor en Steen med Inscripction bedækker Gulvet; gaar man derind, opdager man desuden paa Bæggen en Tavle med en detailleret Beretning om, at den Mand, som hviler her, var sit Fædrelands Frelser og Gjenopretter, Grundlæggeren af en stor Stad, og dertil en mægtig Felt; det er Birger Jarl af Bjelbo, som hviler under Stenen. Dagstjæret derudefra - den lyse Nutids Glands falder underligt ind over den gamle Kongegrav og over den Tavle, der beretter om Bedrifter, som endnu kjendes, medens Helten har slumret i meer end et halvt Aartusinde. Alle disse Kongegrave ligne hverandre, her ligger Erik Læse i det næste Kapel, Inge den Eldre, Knut Eriksson og Erik Knutsen.

Det var saa belysning at bemærke en vis Forbeholdenhed ved Siden af den Begeistring, hvormed den gamle Klokker talte om disse Grave og læste mig Inscripctionerne, som han kunde udenad, idet han slet ikke vilde, at jeg skulde skjæmme mine unge Dine ud ved at læse dem. Han havde sine Grunde.

Det smukkeste Gravkapel er Grev Magnus de la Gardies († 1686) og Marie Eufrosynes, hans kongelige Gemalindes Grav. Den findes tilhøre for den i Choret Indtrædende; de mægtige Rister hvile paa Granitfod og over dem seer man Ekteparrets Bryllupsbillede i Alabafter; og desforuden mødes man af to stobte Blystøtter: det er Grevens selv og hans Fader Jacob, begge i Legemsstørrelse, - disse to af sine Konger heitvurderede Mænd, af hvilke den yngre førte Carl Gustafs Søster og den ældre Gustaf Adolfs Ungdomselskede hjem som Brud. - I Kirken selv bemærkede jeg rundt om paa Bæggene Tavler, hvorpaa var ophængt stærkt farvede Tøistykker, formede i Sølver eller Knuder og med tilhængte Papirlapper. Det var en Art tabulæ votivæ fortalte Klokkeren mig, som hver Mand i Sognet ophængte, naar hans Hustru havde overfæet Barselsengen og gjorde sin første Kirkegang. Papirlapperne indeholdt Faderens, Moderens og Barnets Navne; man kan tænke, at Antallet var overmaade stort. Indenfor den lille Port midt paa Bygningen, der seer paa Tegningen, hviler Biskop Jacob Svedberg, Biskop i Skara, den berømte Emanuel Svedenborgs Fader, og paa Kirkegaarden viser man Stedet, hvor det gamle Kloster stod og hvor de mægtige katholske Biskoper i Skara, Brynjolf den 1<sup>ste</sup> og 2<sup>de</sup> ligge begravede. Over Kirkedøren staar en lang Inscripction om de tapre Besættethers Heltedgerninger i Krigene mod de Danse - og om disse Krigs kan nok denne Kirke tale -, men derom talte min Klokker ikke - han havde sine Grunde.

Derimod sagde han, da vi skiltes og jeg havde givet ham et godt Honorar for hans Snakssomhed: „Ja, nu kan Herrn säga, att han har sett den mäst berömda och märkvärdige kyrkobyggnad i Sverige — de älderdömligaste konungagrifter“ — foiede han pathetisk til, og dermed førte jeg afsted over Arvallaheden, hvor Leiren var sluttet og de forladte Marktententehuse, de omkringtroede Stænger gjorde et uhyggeligt Indtryk. Mangen affuggen Hals, mangt halvfortæret Bryst, mangen Beenrad laa over Valpladsen. Jeg behøver ikke at tilføie, at det er Glaskehalfe, Gaasebryfter og Been af Vildt, jeg mener. Jeg tog Indtrykket af den gamle Kirke og Gravene med til Skara.

Men da jeg i Skara traf en Mand, der vidste Besset, fortalte han mig, at den gamle Klosterkirke blev afbrændt i Svenskekrigen af de Danse, at ikke blot Alt inde i Kirken, men ogsaa for en stor Deel dens ydre Form ere yngre end denne Tid, at de gamle Kongegrave ere nyopbyggede Kapeller fra 1670, da de opbyggedes af den forhen omtalte Magnus de la Gardie, at Inscripctionerne da ere forfærdigede og Stenene da lagte, hvorfor de Sidste muligvis slet ikke ligge over de rette Konger og de Første ere usigtlige og urigtige, - Noget, der er saameget farligere, som den hele Gjenopbyggelse, originalt nok, er foretaget med stadigt Hensyn paa fluffende at efterligne den gamle Kirkes Form.

Men dette sagde nu Klokkeren slet ikke - han vilde gjerne holde paa sit Klosters ærværdige Velde - og det kan man da i Grunden slet ikke fortænke ham i.

L. D.—n.

## Litteratur og Kunst.

Paa Christiania norske Theater opførtes i Onsdags H. v. r. J. s. fire Alters Drama „Hærmændene paa Helgeland“ for udsolgt Huns og under hyppige Bisidsytringer, der endte med Forfatterens eenstemmige Fremkalbelse. Opførelsen var en Styrkeprøve for dette Theaters Kræfter, der hidtil ikke have været forsøgt i større Stykker af højere dramatisk Art. Og Prøven faldt sandelig ud over al Forventning. Hjørdis, hvis vanskelige Rolle spillede af Mad. Hundervad, Ormulf, der gaves af Hr. Døyle, og Dagny, som fremstillede af Fru Døyle, udførtes overhovedet alle meget tilfredsstillende, om end de enkelte Partier ikke vare lige heldige. Og de mere underordnede Roller gaves ogsaa med Tænkomsomhed, saaledes at det hele fremtraadte i et samlet, tidsvarende Billede. Den ydre Ro og Tunghed, som Forfatteren, i Sagatidens Mænd, har udstyret sine Charakterer med, blev overalt heel godt overholdt, naaget der for Fremstillerne maatte være en stor Fristelse til oftere at slaae ind paa det moderne, boipathetiske Følelsessprog, hvorved en med vedkommende Tids Mænds ukendt Lissner vorder lettere at vinde og røre. Hvad der ved Siden af det tænkomme og samovede Spil forevrigt bidrog til at gjøre hele Udførelsen var Stykkets korrekte og i Sandhed luxuriøse Udstyrelse baade ved Dragter og Dekorationer. Det norske Theater udmærker sig overhovedet ved et omhyggeligt og korrekt Udstyr (man erindre blot „de syv militære Piger“ og „Kvæghandleren fra Steyermark“), men her havde det anstændigt sig i usædvanlig Grad, saa at endog henved 500 Spd. skulle være anvendte paa at sætte Stykket i Scene. At slige Omkostninger ved Opførelsen vorder dækkede er vel lidet sandsynligt; men det vil have sin Betydning for Theatret i Almindelighed som her at vise sine Kræfter og sin Billie, da det nemlig gjaldt, at en fæderlandst Digtning kunde fremtræde med alle de ydre Midler, hvorved den sceniske Virkning kan styrkes. — At tale om selve Stykket som Digterarbejde er for os her saameget mere overflødig, som vi have kun for et halvt Aar siden medgivet det til alle vore Abonnenter. Dog kan som et Exempel paa hvilket Indtryk Stykket har gjort paa Leseren ogsaa udenfor vort Land, her hidfættes følgende Ytringer i et Brev til Red. fra en med den nordiske Tid med meget fortrolig trykt Lærd: „Die, wie es mir scheint, stilsche Sprache, die lebendige, vom Geist des nordischen Alterthums überall durchwebte Darstellung und Charakteristik der auftretenden Gestalten, die Belebung und Verwerthung der durch die alte Edda-Poesie überlieferten Momente, und so vor Allem das Verhältniß des Gunnar und Sigurd gegenüber der mit so viel Sorgfalt gezeichneten und ausgeführten, schrecklich-herrlichen Hjørdis-Brunhilde — Alles dies hat mir die Dichtung sehr werth gemacht.“

Paa Johan Dahls Forlag vil til Julen udkomme et episk Digt paa omtr. tyve Ark med Titelen „Christkirken i Bergen.“

## Norge.

**Christiania.** Billedhugger Borchs Christusgruppe, hvoraf vi i vort Nr. 5 for iaar gave Afbildning, er kjøbt for 400 Spd. af Stiftsbekkeren S. Joyn, der skal agte at skjenke den til Lønsbergs Kirke, ligesom en tidligere af Borch kjøbt Døbefond.

Angaaende Tilvebringelsen af en Altertavle for Trefoldigheds Kirke fattede Magistraten med Bygningsskommisjonen og tvende af Byens Formænd i et Møde den 15<sup>de</sup> Novbr. den Beslutning, at Udførelsen ikke kunde overdrages Maler C. Brun, der havde indsendt en Skizze, hvorefter han havde tænkt sig Altertavlen udført. Grunden til Beslutningen var den, at Brun ikke antoges at have opnaaet et saadant Standpunkt som Kunstner, at Udførelsen af denne Altertavle, hvortil Kommunen har bevilget 1200 Spd. og som den ønskede skulde være et virkeligt Kunstværk, med Tryghed kunde overlades ham. Pengene besluttedes indsatte i Sparebanken indtil en betryggende Anvendelse maatte findes.

Den 19<sup>de</sup> Novbr. var der nær udbrudt Jidsvaade i Brodrene Hals' Pianofortefabrik og i Onsdags ligesaa i Eggers Bryggeri; men paa begge Steder blev dog Jiden ved betimelig Dydagelse slukket i Udbuddet.

Politiet har faldet endel Smaagutter paa 13—15 Aar, der deels i Jørening, deels hver for sig have drevet paa Kommetyper her i Byen.

Taxterne i Aftershus Amt for Grundafsaatserne til Jernbanen afsluttedes foreløbig den 20<sup>de</sup> Novbr. Erstatningen for de bedst dyrkede Jorder anslattes til 30 Spd. pr. Maal eller noget derved. Men mange af Eierne skulle finde sig brestholdne derved.

Titular Major Jens Berenskjold, der allerede i 1809 afgik af Krigstjenesten paa Grund af et i Krigens Tid 1808 paadraget Sygdomstilfælde, døde 18<sup>de</sup> Novbr. paa Herregaarden Rjølberg i Dns i den høie Alder af 95½ Aar.

Senatet i Hamborg har tildeelt Kap. Funnemark, Fører af Skibet „Katharina“ fra Porsgrund, der reddede 22 af Skibet „Austrias“ Passagerer, den hamborgske Gresmedaille i Guld og Syrmænden samme Medalie i Sølv, samt Mandskabet Pengeføringer.

Ved fgl. Resolution af 10<sup>de</sup> Novbr. er bestemt, at Jernbanelinien mellem Jernlund og Blakser skal lægges paa den østre Side af Glommen med Overgang over Elven paa den forstærkede Sted, overensstemmende med Givilingenior Nibls Plan.

Under f. D. er bestemt, at Toldkasserer-Embedet ved Christiania Toldsted fra 1<sup>ste</sup> Januar 1859 skal deles i to Embeder, nemlig et Toldkasserer-Embed med 2500 Spd. i Lønning og et Toldkasserer-Embed med 3000 Spd.

„Dødens“ Nr. 6 indeholder: „Til Jenta“ (Digt), „Bladstjaa“, „Zunlands“, Christianiaartikel, hvoriblandt om Myllarguten og J. Urfin og om „Hærmændene paa Helgeland“, samt Glumning af Sagaen „Thorstein Stangehogg.“

— Boghandler Beyer i Bergen har udstedt Program til en ny Række „Bergenske Blade“, der skal begynde med Nyaar, under en Redaktion, forskjellig fra den gamle.

— Under 27<sup>de</sup> f. M. er Kapitainvagtmester ved Bergenhus Fæstning J. Münster udnævnt til Oberstlieutenant og Chef for laurvikske nationale Musketerfors under den christiansandske Infanteribrigade, Kuldmægtig i Justits- og Politidepartementet R. Sømme til Bureauchef i samme Departement, Eskadronschirurg J. C. Raabe til Distriktslæge i Thøtens Distrikt, Christians Amt, Rand. theol. J. M. Lied til personel Kapellan hos Sognepræsten til Dydals Præstegjeld i Thronhjems Stift P. C. T. Holtermann, Løbhusskriver J. Petersen til Hovedarsenalsregnskabsfører, Stykjunger og Jyrværker ved Aftershus Arsenals Laboratorium A. Engebretsen til Forvalter ved Bergens Arsenal og Underrustmester ved Kongsbergs Baabensfabrik J. G. Lund til Arsenalsrustmester ved den fgl. norske Artilleribrigade.

Under f. D. er Sekondlieutenant ved Christiania kongl. Borgergarde J. Faye udnævnt til Ritmester og Chef for bemeldte Garde samt Rjebmand H. Ludvigsen til Premierlieutenant og Rjebmand J. S. Hestne til Sekondlieutenant ved Garden.

Under f. D. ere Efternaavte ifølge Ansøgninger meddeelte Afsted i Naade, nemlig: Toldkasserer og Postmester i Riisøer J. M. Blengel med aarlig Pension 900 Spd., Chef for 3<sup>de</sup> Batteri af 4<sup>de</sup> Artilleribataillon, Kapitain W. M. de Sene Petersen med aarlig Pension 600 Spd. under Navn af Bartpenge, Distriktslæge i indre Nordfjærdens Distrikt, nordre Bergenhus Amt, C. S. Hirsch, Ritmester og Chef for Christiania fgl. Borgergarde L. Meyer samt Premierlieutenant ved samme Garde S. Rosenberg.

— Under 10<sup>de</sup> d. M. er ledig personel Kapellan til Borgunds Præstegjeld i Bergens Stift R. A. Arnet udnævnt til Sognepræst til Bes. Præstegjeld i Thronhjems Stift; residerende Kapellan til Rannestad Præstegjeld i Christiania Stift C. A. Guldberg til residerende Kapellan til Ullensaker Præstegjeld i samme Stift; Foged i Østerdalens Fogderi J. P. Paus til Foged i øvre Romerikes Fogderi; Kuldmægtig i Finants- og Tolddepartementet L. J. C. Veitlesen til Foged i Numedals og Sandvaers Fogderi; Underretssprofulator J. Norman til Skattefoged og Auktionsforvalter i Thronhjem; Toldkasserer i Farjund M. Fasting til Toldkasserer i Christiansund; Overretsbetjent i Arendals Tolddistrikt J. C. Mører til Overretsbetjent i Drammens Tolddistrikt; Undertoldbetjent i Skiens Tolddistrikt A. C. Høffeldt til Overretsbetjent i Christiansands Tolddistrikt; Distriktslæge i nordre Jnderreds Distrikt J. A. Dahl til Distriktslæge i nordre Nysjølke Distrikt; Postexpediter L. A. Hansson til Postmester paa Kongsberg; Chefen for ringebeste Kompagni af guddandsballe nationale Musketerfors, Kapitain P. C. Thrane til Chef for 1<sup>ste</sup> gevebne Kompagni af frederiksfæstne Musketerfors; Sekondritmester ved ullensakeriske Eskadron af afershusiske ridende Jægerfors C. J. B. Lassen til Ritmester og Chef for sparbest Eskadron af thronhjemske ridende Jægerfors; Sekondlieutenant i Kavalleribrigaden, Premierlieutenant i Armeen M. S. Holtermann til Premierlieutenant i Brigaden, samt Premierlieutenant S. J. Wille til Kapitainlieutenant og Sekondlieutenant C. Jhlen til Premierlieutenant, Begge i Marinen.

— Under f. D. er Chefen for meldalske Kompagni af thronhjemske nationale Jægerfors under thronhjemske Infanteribrigade, Kapitain Falken bestillet til Kapitainvagtmester ved Thronhjems Fæstning og som Følge deraf stillet furnummeret i Brigaden.

**Christiansand.** Musikinstruktør Rohjan i Bergen er ansat som Organist hersteds.

**Levanger.** Den 3<sup>die</sup> Novbr. afleveredes til Amtet den nye Bro over Inneben nær Gaarden Stene i Vardalen, ved Kap. Foslius, der havde været Arbeidets Bestyrer. Den er en Hængebro af Træ, 137 Alen lang, og rofes for sin fortrinlige selde og smukke Udførelse. Broen koster betydelig mindre end kalkuleret, og det naaget den er givet en meget større Søide og Længde end fra først af bestemt.

— Fra Overhalden berettes om Fangsten af trende Bjørne med Sax.

**Bodo.** Under et voldsomt Tordenveir Natten til 27<sup>de</sup> Oktb. er Bodo Kirkes Taarn splintret af Lynild, saaledes at kun Reiskværket er tilbage. Derimod opkom ingen Brand i Kirken.

## Adenlandske Efterretninger.

**Danmark.** Professor N. B. Dorph, f. 1783, tidligere Rektor i Sorøens og 1856—57 Direktør ved det fgl. Theater, er den 10<sup>de</sup> Novbr. afgaaet ved Døden. Han er i Literatur bekjendt ved Arbejder over det jydsk Egeenerfprog, Skoleudgaver og Overfættelser af Nils Klim samt af Sophocles, Schyllos og tre af Aristophanes' Komedier, hvoraf den sidste, „Freden“, udkom kort før hans Død.

— En af Landets første Pengemænd, Statsraad Suhre, er afgaaet ved Døden og skal i sit efterladte Testament rigelig have betrukt mange baade Privatpersoner og offentlige Stiftelser. Hans Formue skal beløbe sig til henved 2 Mill. Rbd.

**Lybsland.** Livsforfæringselskabet „Sammonia“ har den 9<sup>de</sup> Novbr. erklæret sig fallit, og det, som man vil vide, med over 2 Mill. Mk. Passiva.

— I Forbundsforamlings Møde d. 11<sup>te</sup> November blev de forenede Udvælgs Slutningsandragender i det holsteen-lauenborgske Anliggende indbragte, hvilke gik ud paa, at Danmarks Erklæring af 9<sup>de</sup> Septbr. og den danske Forbundsgeandske fortrøtlig Meddelelser til Udvælgen vare utilfredsstillende, og at Udvælgsudvalget som en Følge heraf skulde fremkomme med Andragender. Derpaa fulgte Notifikationen af de smeste danske Kundgjørelser, som blev henviset til de forenede Udvælgs.

— Valgene i Preussens ere faldne ud i ministeriel-liberal Retning.

## Korrespondence.

**Fr. B. L. i N.** Megen Tak for Deres Tilbud. De omfrevne Tegninger med Bistvivelse ønskes gjerne — jo før, jo heller.

**Fr. D. i N.** Deres Skizze „Frances Burnes“ vil paa de fildede Betin-

gelsesforhold kunne oplyses allerede i næste Nr.

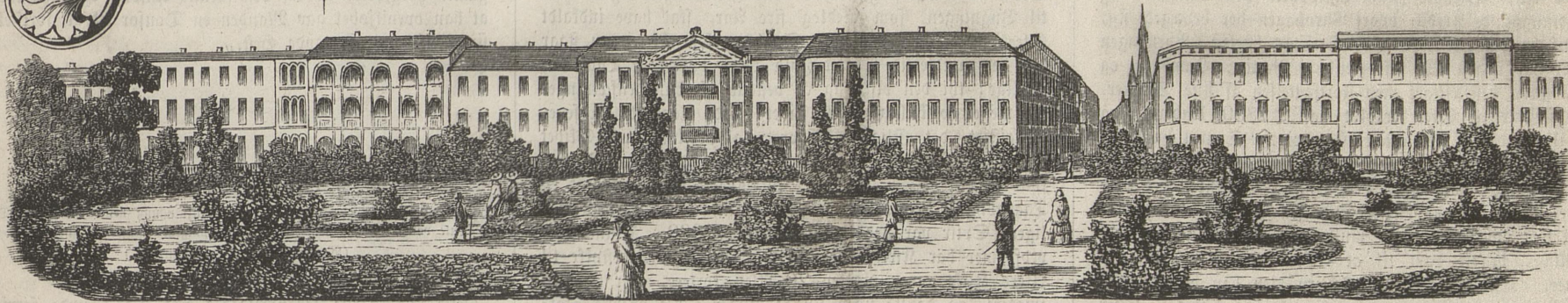
**Fr. x. x.** Den tilsendte Forordning netop modtaget. Svaret direkte, naar vi have gjort os nærmere bekjendt med Arbeidet. Imidlertid vor forhindrende Tak.

**Fr. L. D. i N.** Det Omfrevne ordnet i Onsdags. Brev medfulgte.

**B. G.** ere færdige.



# Allerøst Nyhedsblad.



Nr. 49.

Udkommer hver Søndag Morgen.

5te December 1858.

Abonnementsprisen er 60 R. for et Aar.

7. Aarg.

## Indhold.

Frances Burney. — Karl August Varnhagen von Ense. — Kongsæters Kirke. — Rasker Hæuser. — Skizzer fra China. — Literatur. — Vandringer. Norge. — Udenlandske Efterretninger. — Embeder og Bestillinger.

## Frances Burney.

Nyhedsbladet har for ikke ret længe siden leveret en Række Skizzer af engelske Forfatterinder, hvori man, mærkværdigt nok, forgæves søger det Navn, jeg har sat over disse Linier. Til dette knytter Literaturhistorien imidlertid Erindringen om en ikke sædvanlig Indflydelse paa Skønlitteraturens og navnlig den engelske Romanlitteraturens Udvikling, og det tør vel derfor antages, at Bladets Læsere ikke har Noget imod, at samme kortelig skildres, og at Frances Burneys Liv og Virksomhed med et Par Ord omtales. Ogsaa andre Omstændigheder opfordre til at gjenkalde Mindet om hende. Den Green af Literaturen, hvori hun har vundet Berømmelse, er Romanen, den altsaa, der hos os er almindeligt kjendt og skattet; det af hendes Bøger, der er blevet mest beejndt, „Evelina“, er just nu gennem en ny Oversættelse i Christianiapostens Feuilleton blevet beejndt for og læst af en større Fleerhed; endelig er der een Side ved hendes Fremtræden og ved den Betydning, hun har for Literaturhistorien, der staar i noie Forbindelse og Sammenhæng med Jeremias Collier, der ogsaa nylig i Bladet er blevet tildeelt en Skildring. Denne sidste optraadte, som det vil erindres, med Kraft og Held mod Toilesløsheden paa den engelske Skueplads. Frances Burney gik et Skridt videre og gjorde navnlig Romanen den samme Tjeneste. Den engelske Roman har vistnok aldrig været saa overlæsset med Smuds, som den engelske Skueplads før Jeremias Colliers Optraaden, den har vistnok aldrig havt en saa fræs-materialistisk og hedensf Retning, som denne, men den havde dog i sin Tilbliven og i sin første Periode mange Pletter, der mindede om hin. Denne Green af Literaturen, oprindelig omplantet fra fransk Grund, begyndte nemlig at blomstre just i den for Englands Literaturhistorie saa mærkværdige Epoche, da Regjering og Adelskab havde ophørt særlig at patronisere Forfattervirksomhed, og da Publikum endnu ikke havde indtaget hines Blads. En Følge heraf var det, at Forfatterne i Regelen befandt sig i smaae Raar, med usikre Indtægter og igjen som Følge heraf, at de som oftest levede i slet Selskab. Dette maatte paatrykke deres Frembringelser sit Stempel. Naar man læser Fielding og Smollet, mærker man snart dette. Romanen var derfor i Almindelighed lidet anset af agtbare Folk for Frances Burneys Fremtræden. Hun viste imidlertid, at det var muligt at skrive læseværdige Romaner uden Hjælp af platte Bittigheder og grov Spas, og dermed var Veien aabnet for den Tone i den engelske Romanlitteratur, som siden stedse har gjort sig gjældende, og dermed ogsaa for Romanens Anerkjendelse i sin Almindelighed som „the godly art of novelwriting“ (Thackeray). Men hendes Betydning for den engelske Romanlitteratur ligger ikke heri alene. Man havde Romaner, og det gode, før hende. Fielding, Smollet, Sterne og Richardson ere Navne, som enhver Nation kunde være stolt af at eje, men man savner i deres Bøger Typen fra den senere rige Literatur i denne Retning, den levende og smagfulde Skildring af den menneskelige Natur og det nationale Selskabsliv gennem Fremstillingen af udprægede, men derfor ikke usædvanlige Charakterer og Personligheder. En saadan Type har Frances Burney leveret i sine Bøger, medens hendes Forgængere har efterladt os burleske, sentimentale eller moralske Fortællinger.

Jeg vil slutte denne Indledning med at anføre den Dom, der udtales over hende af Macaulay, og som Mahon i sin Skildring af de literære Forholde i forrige Aarhundrede gjør til sin egen. „Frances Burney“, siger han, „gjorde for den engelske Roman, hvad Jeremias Collier gjorde for det engelske Drama, men hun gjorde det paa en bedre Maade. Hun var den første, som viste, at en Fortælling kunde fremstille baade den fornemme og den simple Mands Liv med stor Kraft og komisk Humor, uden at indeholde en eneste Linie, der er uforenelig med den strengeste Moral og jomfruelig Delikatesse. Hun tilintetgjorde den Fordom, der næredes mod en nyttig og behagelig Retning af Literaturen. Hun hævede sit Kjens Retlighed til lige Anpart i en Skjøn og adel Green af den. Flere fuldvendte Kvinder have fulgt hendes Fodspor, og for Tiden danne de Romaner, som vi skylde disse, en ikke ringe Deel af vort Lands literære Berømmelse. Ingen Klasse af Bærker udmærke sig mere ved skarpt Jagttagelse, Ynde, fint Bid og reen moralsk Følelse. F. Burney er blevet overgaaet af enkelte af sine Efterfølgerinder, men just dette, at hun er blevet overgaaet, giver hende en forøget Betydning; thi heraf fremgaar det, at vi i Virkeligheden skylde hende ikke alene hendes egne Bærker, men indirekte ogsaa hendes Efterfølgerinders.“

Frances Burney blev født i Aaret 1752 i Byen Lynn i Norfolk, hvor hendes Fader dengang var Organist. Otte Aar gammel fulgte hun med Faderen til London, hvor denne nu tog Bopæl og som anseet Musikus snart fik sig rundeligt Udkomme, ligesom han ogsaa som Musikens Historieforfatter vandt literær Berømmelse. Begge disse Omstændigheder bidroge til at gjøre hans Huus til et Samlingssted for den Tids literære og musikalske Celebriteter, og dette igjen trak Adelskab og Størrelser af enhver Art derhen. Under den bestedne Musiklærers Tag samledes derfor jævnlig en udsøgt Cirkel af berømte Personligheder. Samuel Johnson og Garrick vare der jævnlig Gæster, den glimrende Orlov, dengang russisk Gesandt ved det engelske Hof, og den smidige De Guignes, samtidig fransk Ambassador, saaes der leilighedsvis. Den unge Frances havde saaledes fra Barndommen af Anledning til at iagttage Samtidens største Personligheder og den fornemme Verdens Liv paa samme Tid, som hun paa Gaden legede med Arbeidsmands Børn. Dette har vistnok udøvet en ikke ringe Indflydelse paa Udviklingen af hendes Evner i Almindelighed og hendes Dygtighed i Skildringen af Charakterer og Selskabslivet i Særdeleshed. Under disse Omgivelser opdrog hun sig saagodtform selv, i al Fald overladt til sig selv og uden synderlig Veiledning. Hun havde knapt lært at bruge Pennen, før hun begyndte at skrive smaae opdigtede Fortællinger, men herpaa blev der gjort en Ende, da hun femten Aar gammel fik en Stedmoder. Denne fandt hendes Skrivi utilbørligt og forbad hende det. Frances adlød for en Tid, men kunde i Længden ikke modstaae sin Lyst. Hun tog igjen sin Pen fat og lidt efter lidt samlede hendes Phantasies Billeder sig i Grupper, der kom Forbindelse og Sammenhæng mellem dem og tilsidst laa „Evelina“ færdig for hende. Nu kom, som naturligt var, et med Frygt blandet Ønske om, at see Arbeidet offentliggjort. Ingen af hendes Omgivelser anede, hvad hun duede til, eller at hun havde frembragt et heelt Bærk, og hun frygtede for at betroe sig til Noget. Anonymt underhandlede hun med en Forlægger af anden eller tredje Rang og i Januar 1778 forlod „Evelina“ Pressen. Frances var syg af Skrak og vovede neppe at gaar ud. Inden kort Tid blev det læsende Publikum opmærksom paa Bogen, den ene rosende Anmeldelse fulgte efter den anden, Leiebibliothekerne maatte anskaffe sig Doubletter, Folk af enhver Stand læste den med Interesse. Den frygtfulde, ube-

kjendte Pige befandt sig snart paa Berømmelsens Toppunkt. Udsalget af det første Forsøg opmuntrede hende til at fortsætte. Sheridan, dengang Bestyrer af Drurylans Theater, erklærede at ville antage ethvert Skuespil af hende, uden at læse det. Opmuntreret herved skrev hun en Komædie, som literære Venner, med hvem hun raadforte sig, fandt daarlig. Hun lod derfor Skuespilskrivningen fare og lagde Planen til en ny Roman. Denne, „Cecilia“, udkom i 1782 og gjorde om muligt end større Lykke, end „Evelina.“ Paa denne Tid blev hun tilbudt en Post som Kammerfrue hos Dronning Charlotte. Mod sine Venners Raad modtog hun denne. Fem Aar tilbragte hun i denne Stilling, udelukket fra Samfund med den literære Verden og literære Beskæftigelser, samt optaget af ligesaa trivielle som anstrengende Syssler. Hun forlod Hoffet med en nedbrudt Helbred og en liden Pension. Frihed og behageligere Omgivelser gjenoprettede imidlertid snart hendes Helbred. Kort efter ægtede hun en fransk Emigrant, General d'Arblay. Uden Formue og uden Ansættelse maatte denne overlade det til sin Kone at sørge for Familiens Subsistens. Hun tog derfor paanytt Pennen fat. I 1796 forlod hendes tredje Roman „Camilla“ Pressen og fort efter opførtes en Tragedie af hende. Ingen af disse Bærker vandt synderlig Popularitet, ikke saameget paa Grund af Mangel paa indre Værd, som fordi Forfatterindens Sprog og Skrivemaade, stærkt paavirket ved noie Omgang med Samuel Johnson og ved Studium af hans Skrifter, havde tabt meget af sin Lethed og Ynde. I 1803 begav hun sig til Frankrig og forblev der til 1813. Senere hen offentliggjorde hun sin Faders Memoirer. I 1840 døde hun, 88 Aar gammel. Hendes Dod overraskede den literære Verden. I en lang Aarrække havde hun Intet skrevet. Almindeligheden troede hende forlængst henselevet. Den literære Verden regnede hende allerede blandt Afskiterne, ansaa hende tilhørende en Tidssalder, der laa langt forud for den nærværende. Efterretningen om hendes Dod førte Tanken et Par Generationer tilbage, til den Tid, da hendes første Laurbær bleve vundne. Et Tidsrum af 62 Aar var hengaaet siden den Tid, Hundreder af berømte Mænd havde i dette fremstaaet, blomstret, og vare forsvundne. Politiske og literære Revolutioner havde fundet Sted. Hendes Bærker havde overlevet Alt.

Vil man korteligen karakterisere hende som Skribentinde, kan man sige, at hun med et skarpt Blik for Særegenheder i Charakter og Liv forbandt stor Færdighed i at fremstille disse, Bid og reen Smag. Skjønt hun herved altid vil have sin Plads blandt Englands klassiske Skribenter, er det dog, som ovenfor bemærket, navnlig hendes historiske Stilling til den engelske Romans Udvikling, hvori man maa søge hendes væsentligste Betydning og Krav paa Efterverdens Erindring og Kjærlighed.

## Karl August Varnhagen von Ense.

Det literære Berlin har tabt et af sine mest beejndte og berømte Navne. Et Slagtilfælde bortrev pludseligt den 10de Oktober Karl August Varnhagen von Ense, en af de Faa, der havde seet den romantiske Periodes Morgenrøde i Poesi og Videnskabelighed, og samtidig en af de sidste og elskeligste Repræsentanter for hiin fine literære Dannelse og hiin kritiske Smag, som Berliner-Selskabet forud var berømt for. Varnhagen von Ense hørte til en gammel nederdijns Familie og blev født i Düsseldorf 1785. Som Dreng fulgte han med sin Fader



til Hamburg, hvorfra denne flyttede. I 1802 begav han sig til Berlin for at studere Medicin. Men den levende literære Bevægelse, som da herskede i Berlin, det fortrolige Bekendtskab til Jouqué, Chamisso, Högig og andre af samme Retning, i Forbindelse med den Indflydelse, som A. W. Schlegels og Fichtes Forelæsninger øvede paa ham, fjernede ham fra Medicinen og førte ham i Armene paa Philosophien og den gamle Literatur. I 1805 begav han sig til Halle, hovedsagelig for at nyde godt af Schleiermachers Lære og Dmngang. Men allerede Aaret efter sprængte Zenakatastrophen den belivende og betydningsfulde Kreds, hvori Barnhagen her bevægede sig, og til hvilken navnlig ogsaa Steffens hørte. Barnhagen levede nu nogen Tid afværende i Berlin, Hamburg og Tübingen, beskæftiget med Fortsættelsen af sine Studier. Paa fidsmænte Sted erholdt han i 1809 Underretning om Udbruddet af den østerrigiske Krig. Saavel patriotisk Jølelse og bitter Smerte over Skjændselen ved Fremmedherredømmet, som ogsaa det Duffe, Bekendtskabet med Rachel Levin, en aandrige Jødin fra Berlin, havde fremkaldt hos ham om snarest muligt at erhverve sig en ydre Stillling, bragte ham til at træde ind i den østerrigiske Armee. Efter Slaget ved Aspern blev han befordret til Officier og ved Wagram blev han haardt saaret. Efter sin Helbredelse ledsagede han i 1810 sin Oberst, en Fyrst Bentheim-Steinfurt, paa en diplomatisk Sendelse til Paris, hvor han knyttede talrige interessante Bekendtskaber, saavel literære som politiske. Overhovedet havde Barnhagen ved sin personlige Elskværdighed saavel som ogsaa ved sin naturlige Lethed i at slutte sig til Andre et sjældent Talent til at gjøre Bekendtskaber. Han har saaledes staaet i et mere eller mindre nær Forhold til næsten alle sin Tids betydningsfulde Personligheder. Ved Udbruddet af den fransk-russiske Krig i 1812 tog han Afsted fra den østerrigiske Armee og gik efter et saavel i politisk som felfabelig Henseende betydningsfuldt og frugtbart Ophold i Berlin, i 1813 i russisk Krigstjeneste. Som Tøttenborns Adjutant ledsagede han denne paa hans dristige Strejftog lige til Paris. Her blev han i 1814 som Diplomat kaldet til den preussiske Statsstjeneste. Strax derpaa ledjede han Statskantsleren Fyrst Hardenberg til Wienerkongressen; ogsaa det følgende Aar var han i Paris blandt Fyrstens Omgivelser. Ved denne Tid indlob hans Udnævnelse til preussisk Resident i Karlsruhe. Allerede i 1819 blev han dog kaldt tilbage herfra; den Post, der blev ham tilbudt som preussisk Gesandt i Washington, fandt han for godt at afslaa. Han levede derimod siden den Tid - bortset fra nogle enkelte særegne Missioner - udenfor alle Embedsforretninger i Berlin, opofret ene og alene for sine literære Arbejder og sin vidt-forgrenede felfabelige Dmngang. Som Forfatter var han første Gang optraadt i 1803 med en i Forening med Chamisso udgivet „Musen-almanach.“ Ligeledes havde han under sine Krigstog udgivet forskellige, dels historiske, dels publicistiske Arbejder. Hans „Deutsche Erzählungen“ (1815), ligesom ogsaa „Versmischte Gedichte“ (1816), vakte kun liden Dmærfkomhed, og i Anledning af sit Skrift „Goethe in den Zeugnissen der Mittelenden“ (1823) maatte han, tiltrods for de ubestridelige Fortjenester, han derved indlagde sig ved at bidrage til en rigtigere Bedømmelse af Goethe, lide mange Slags Anfægtelser. Følgelig daterer Barnhagens literære Ny sig først fra „Biographische Denkmale“ (først 1824), ligesom ogsaa fildigere den biographiske Fremstilling blev den Deel af Literaturen, han med størst Iver og tillige med størst Held viede sig til. Samtidig erhvervede han sig ogsaa et agtet Navn som Kritiker, skjønt den ham eiendommelige Mildhed og Blødhed i Charakteren her stod ham noget i Veien. Bogen „Rachel“ og den Indflydelse, han gennem sin Hustru har øvet i de bedste literære og felfabelige Kredse ere altfor almindelig bekjendte Ting til at man her først behøver at bringe dem i Grindring. (Efter Brug's Deutsches Museum.)

## Ringsakers Kirke.

I den i vort Blad gjengivne Oversigt over hvad „Foreningen til norske Fortidsmindesmærkers Bevaring“ har virket fra sin Begyndelse indtil Udgangen af 1854 fremhæver Gordon den Beskrivelse med Tegninger over Ringsakers Kirke, som findes i de af Selskabet paa Chr. Tønsbergs Forlag udgivne „Mindesmærker af Middelalderens Kunst i Norge.“ Dengang vi gjengav Artiklen, var ingen Anledning til at ledsage den med nogen Afbildning af Ringsakers Kirke. Men ved velvillig Indrømmelse fra Hr. Tønsbergs Side kunne vi nu supplere

den med hofstaaende Tegning, som vi skulle ledsage med et kort Uddrag af N. Nicolaysens Beskrivelse.

Ringsakers Kirke er blandt vore Steenkirker en af de feg saakaldte Basiliker\*), som findes her i Landet, og hvoraf vi her ved Christiania i Afers Kirke have den ene. Kirken er opført af Ralksteenskvadre og var oprindelig indviet til det hellige Kors. Den nævnes i vore Sagaer endnu for Midten af det trettede Aarhundrede, men er dog uden tvivl meget ældre. Et Sagn fortæller endog, at den skal være opført af Olaf den Hellige paa det samme Sted, hvor han slog de fem oplandske Konger, og at han til Bygningen, som medtog fire Aar, skal have indkaldt Steenhuggere fra Italien. Saaledes som Kirken nu staa kan den imidlertid i intet Fald være opført af Olaf den Hellige; thi den viser sig at bestaa af Sammensætninger fra meget forskellige Tider, idet baade Taarnet, Korsene, Sakristiet, det østlige af Choret og Hvalvingen i Skibet ere senere Tilføjetninger. Det nærværende vakre Taarnspirer er endog opført i det fytte Aarhundrede af en Taarnbygger, Iver Hjelmen fra Gran, efterat Kirkens tidligere Spir var nedblæst i Septbr. 1669. I sine Hovedformer har Kirken været et fuldstændigt Sideskifte til Afers Kirke, men næsten 20 Alen kortere, over 6 Alen smalere, og ganske uden Udsaabninger i det øverste Stokværk (Koristriet), hvad dog denne har. Der synes saaledes heller ikke fra Bygningens Side noget til Hinder for, at den kan være opført i den Tid, Sagnet fortæller.



Ringsakers Kirke.

Sit gamle Krucifix paa Chorbæggen har Kirken beholdt. Dens berømte Alterskib er mindst et Par hundrede Aar yngre end dette. Det er af Eg, rigt forgyldt og udsaaet med mange Helgenbilleder og allegoriske Scener. Efter Bestilling af Præsten Arnstein Jønsen Stanke er det forfærdiget i Antwerpen i første Halvdel af det firtende Aarhundrede og har kostet 500 Gyliden. Præstestolen og det udskaarne Træværk om Døbefonten fremvise en Prøve paa indenlandsk Arbejde i Rokokkestil.

Ligesom flere andre Kirker paa Hedemarken, led ogsaa Ringsakers meget under Syvaarskrigen. Fra Februar til sidst i April 1567 blev den brugt af Svenskerne til Hestestald og Provianthaus, og da de drog bort, medtog de dens Taarnklokker. Herom handler ogsaa følgende Sagn:

„Der de Svenske, som reiste alle Bygder op at patrøllere og opsnappe Mobilier, Penge, Heste, Fæ og Alt, som nyttigt var, fra Folk, hændte det sig og, at de paa en Gaard Næ i Snertingsdalen havde taget en meget god Hest fra en Bonde, Hallbjørn kaldet, som havde Mangel i sit ene Laar og halte. Denne Hest havde han opfodt selv og havde den meget kjær, og da han spurgte, at den var indpakkert i Ringsakers Kirke indtil videre, tog han sig den Dristighed paa at forsøge, om muligt at faae sin Hest tilbage, og gik til Ringsaker med en Knykke i

\*) Ved Basiliker forstås i det Væsentlige „aflangfirkantede Bygninger, med Sideskibe og et bredere og høiere Mellemstib, der bæres af Piller og Buer.“

Haanden og meldte sig hos Anføreren for Tropperne Johan Siggelsen, og bad indstændig om Pardon til at faae sin gode Hest igen, som saa vel kjendte sin Herre, ja af Rosten selv. Anføreren, som sølte Medlidenshed med den halte Mand, sagde: „Derfor dette er Sandhed, saa gaa i Kirkeøren og kald Din Hest med Navn, som Du siger Gubba! saa skal Du faa den igen.“ Paa dette Løfte traadte Manden i Kirkeøren og raabte paa sin Hest ved Navn, da Hesten knekkede adskillige Gange, saa det larmede i Kirken, sled sig løs, og sprang lige i Fanget paa sin gamle Belgjører, hvoraf den svenske Anfører blev saa rørt, at han ovenikøbet gav Manden en Dousør til at fortsætte sin Rejse med sin gode Hest.“

## Kaspar Hauser.

(Entfællingen über Kaspar Hauser. Mit Hinzufügung neuer Belege und Dokumente von G. Fr. Daumer, Hausers ehemaligem Pflegevater und Erzieher.) (Wolfgang Menzels Literaturblatt.)

Dette nye Skrift foranledigedes ved det allerede forrige Aar udfomne Skrift af Danfæren, Professor Eschricht. Denne Danfæren vilde i Kaspar Hauser kun see en Idiot, Bedrager og Selvmorder, og mod denne Anskuelse er det nu Hr. Daumer med stor Energi drager tilfælds. Vi have i det Væsentlige af samme Grunde forkastet Eschrichts Anskuelse ved Bedømmelsen af hans Skrift.

Hauser var ingen Idiot; desangaaende har man tilstrækkelige Vidnesbyrd. Men endnu mindre var han en Bedrager og allermindst en Selvmorder. Han var et intelligent, men forfænt Barn, fremmed og ung i Verden. Revet fra den ene til den anden, ikke stedse behandlet vel, idetmindste ikke ligeligt, blev han Offer for Andres Bedrageri og fremmede Intriguer, langtfra selv at spille nogen Intrigue. Endelig traf Døden ham ved Morderhaand. Den uskyldige, bløde Ungling har sikkerlig ikke tænkt paa at lægge Haand paa sig selv.

Vi kunne ikke følge Hr. Daumer i alle Detaillerne af hans Bevisførelse for, at et ungt Menneffe, som Hauser var, umulig har kunnet spille den Rolle, som Eschricht paadigter ham. Vi indlade os kun paa Hovedsagen, nemlig paa Mistanken om, at Grev Stanhope var Medfærd til Hausers Fordærvelse.

Vist er det, at den engelske Grev Stanhope pludselig viste sig med en sand Narrehjærklighed at klynge sig til Kaspar Hauser, at han bortførte ham fra Staden Nürnberg, hvor Hauser hidtil havde fundet Beskyttelse, og bragte ham til Anspach, at han midt under Kjørtøgn lod ham lide den værste Behandling, idet han i Begyndelsen søgte at forstyrre hans Sundhed ved et Overmaal af Rydelse og saa igjen lod ham behandle med en ligesaa overdreven Strengthed. Denne forfæerte Behandlingsmaade var strax fra Begyndelsen af den ædle Hr. v. Tucher i Nürnberg paafaldende. Den Interesse, som Stanhope viste for Unglingen, var affekteret, ureen og syntes at skjule en kumst Hensigt. Nu reiste Greven bort og lovede at komme tilbage i December. Medens han allerede maatte være undervejs, blev Hauser pludselig den 14<sup>de</sup> Decbr. snigmorderst overfaldt i Anspach og døde som en Følge deraf den

17<sup>de</sup>. Men den 22<sup>de</sup> kom Greven did, og det var saa langt fra, at han viste den mindste Sorg over, hvad der var forefaldt, at han meget mere paastod, at Hauser havde bragt sig selv af Dage og havde været en Bedrager, der havde fort ham og hele Verden bag Lyset. Naar man sammenstiller alle de mærkværdige Begivenheder i Hausers Liv, paatrænger der sig endnu en slemmere Mistanke, idet Feuerbachs „pludselige“ Død falder i Mai samme Aar (1833), - Feuerbach, der med den største Iver havde antaget sig Kaspar Hauser og med den fineste Skarpsindighed var kommet paa Spor efter den Fordærvelse, der laa til Grund for hans Ulykke. (Fortsættelse.)

## Skizzer fra China.

(Korrespondence til „Illustr. London News.“)

Det er nu nogen Tid siden Freden blev erklæret og Blokadens hævet; men ingen Symptomer til Handelsens Gjenoplevelse vise sig endnu. Meget saa Folk ere vendte tilbage, og Floden, der sidst Februar Naaned var bedækket med kinesiske Garotter, frembyder et øde og melancholsk Prospekt. Det er sandt, der findes nogle Junker, men ikke mange; det er ikke Kantonfloden fra tidligere Dage.



Butikkerne langs med begge Bredderne af denne store Strøm vedbleve for største Delen at være lukkede, uagtet de alle vare aabne og Indvaanerne i Birkfømhed under Bombardementet. Det er klart, at Alt endnu ikke er rigtig fat, skjønt I hjemme troe, at Alt er i Orden. Chineseerne synes at tænke, at Blokaden om saa Dage vil blive fornyet, af hvilken Grund fortælle de ikke. Kommisjærernes Roln i Shanghai seer dog, mildest talt, mistænkelig ud. Førgjæves Forsøg paa at gøre Forretninger have været anstillede af de herværende Kjøbmænd, men de have alene foraarjaget Fallitter. Imidlertid indstibes Etyds og Bomber til Hong-Kong, og Skildvagternes Muffetter ere ikke længere ladede. Der er udkommet en Proklamation, som opfordrer de britiske Soldater til for Fremtiden at gaa ubevæbnede, naar de spadserer i Kantons Gader; det staar tilbage at see, om vi skulle lægge Mærke til dette lille Vink. Artilleristen, som blev fangen af Chineseerne, bragtes tilbage for 14 Dage siden, isort et „him-melst“ Kofume; han fortæller, at man gav ham nok at spise, og at Alle behandlede ham vel, med Undtagelse af nogle Krabater, der paastode, at man skulde slaae Hovedet af ham. Den anden Engelsemand er død, siges der, men ikke af nogen som helst Mishandling; hans Dreng, som blev fangen med ham, er for Nærværende i Ymoon. Det Faktum, at disse Fanger bragtes tilbage i god Behold, viser, at de Indfødte begynde at fatte den civiliserede Maade at føre Krig paa. Droppernes Sundhedstilstand er meget bedre end før, skjønt der fortælles, at man i 14 Aar ikke har kjendt en saa usund Aarstid som denne, men dette gjælder dog især Hong-Kong, hvor Mange ere døde i de sidste 2 Maaned. Der har graseret en stærk Typhus-Epidemi i Norden, her have vi endnu ikke haft nogen, uagtet Veiret i de sidste 4 Dage har været byget, fugtigt, mørkt og kjølgt; men idag skinner Solen med sædvanlig Kraft og lader ikke et Spor af Fugtigheden tilbage.

## Litteratur.

**Norske Stiftelser**, udgivne efter Kirkedepartementets Foranstaltning ved N. Nicolajsen. Chr. Tønsbergs Forlag. Dette voluminøse Værk (tilf. 167 Ark stor Oktav), der begynder i 1854, er nu afsluttet med det netop udkomne 3die Binds sidste Hefte, der indeholder et personalhistorisk Register paa 15 Ark foruden Fortale til det Hele og Indholdsfortegnelse til 3die Bind. I Planen for den store, i 1754 paabegyndte Hofmanste Fundatsamling laa det oprindelige og saa at medtage de norske Fundatser; men denne Plan blev under Værkets Trykning opgivet, hvorfor en særegen Samling for Norges Vedkommende snart maatte søges tilveiebragt. Begyndelsen hertil gjordes af Chr. Frimann i 1774; men han kom med to Kvartbind ikke uover Bergens Stift, hvormed det Hele gik istaa. I Aaret 1829 begynder Kirkedepartementets daværende Chef Diriks at udgive en „Fortegnelse over Stiftelsesbreve og Legater“; men denne blev heller ikke færdig for hele Riget og var desuden mangelfuld og utilstrækkelig, saaledes at Savnet til en Fundatsamling fremdeles var føleligt. Kirkedepartementet overdrog derfor i 1847 daværende Amanuensis i Rigsarkivet B. Moe at udarbejde en saadan Samling; men ved hans Død 1850 var Arbeidet endnu kun halvfærdigt, og saaledes fik nærværende Udgiver det vanskelige Hverv, at fuldende samme. — Værket er ifølge den fra først af lagte, ihvorvel senere noget modificerede Plan - indeelt i to Afdelinger, nemlig en diplomatarisk, hvori alle Gavebreve af større Udførlighed kronologisk ere aftrykte, og en historisk-statistisk, hvori alle Gaver (til Kirker og andre offentlige Stiftelser) stebvits opregnes og hvorved en for vedkommende Lokalautoriteter letvindt Oversigt opnaaes. Saadanne Bestemmelser for Gaver, som ikke kunde forkortes for denne Afdeling, hvor de i hvert Fald maatte gjengives, har Udg., for at indfrakte Værkets Omfang, forbigaaet i den diplomatariske Deel, hvilket er den væsentligste Afvigelse fra Værkets oprindelige Plan. En anden Afvigelse er det, at nærværende Udgiver har samlet alle personalhistoriske Oplysninger i alfabetsk Ordren ved Værkets Slutning, istedetfor som først paatænkt at anbringe dem under Teksten. Og dette er aabenbart en stor Binding, da Personalhistorikeren vil nu have langt større Nytte af Værket, uden at dets Brugbarhed i praktisk Henseende derved i mindste Maade har lidt. I dette personalhistoriske „Register“ har Udg. ikke lagt an paa nogen Konformitet, der heller ikke vilde ladet sig opnaae. Han har givet hvad han havde, endog ved mindre vigtige Personer i stor Detail, hvor dette var noget Nyt, og ved andre, mere bekjendte Personer indskrænket sig til at anføre de væsentligste Levnetsomstændigheder og derhos henviser til Kilder, hvor mere var at hente. Disse Henvisninger kunde dog været meget fuldstændigere, da netop de væsentligste Kilder ved flere Personer ikke ere anførte. Denne Mangel opveies

dog ved en større Fuldstændighed, hvor Udgiveren havde nye Oplysninger, ligesom ved Optagelsen af afstillede Detailler, der kunne tjene som kvægende Daser i „Matrifulbiographierne“ uundgaelige Dikener af Tal og Navne. Vi skulle her sammenstille endel saadanne mere detaillerede, ofte udførlige Oplysninger, som findes i enkelte af de meddelte Biographier, da de, om maaskee ikke alle ubekjendte, dog ere nye for de fleste Læsere og desuden oplysende med Hensyn til Tiderne. Om Adrian Røstensen hedder det, at han ifølge Milgøw skal have været Borgermester (i Throndhjem) i over 70 Aar og døde (mellem 1594 og 97) 120 Aar gammel efterat have haft 18 Sønner og 6 Døtre. Om den i 1670 afdøde Assessor Anders Madsen i Tønsberg, som ved Handel og Skibsfart erhvervede sig en betydelig Formue, hedder det ifølge et gammelt Manuskript i Bergens Museum: „Han havde mange Mile omkring Tønsberg her og der sine Kontorer og Kramboder, hvor han lod udsælge de Varer, som hjembragtes af hans Skibe fra Holland, England, Frankrige og Spanien.“ Da han tillige var Eier af de fleste og bedste Gaarde og Stove omkring Tønsberg, og saaledes i en Fart kunde tillade sine Skibe, „gik der den Fortælling, at Fanden om Natten hørte Bord til Anders Madsen.“ „Han var en vittig og forstandig Mand“ og „Statholder Gyldenløves høire Haand, hvilken ofte raadførte sig med ham i vanskelige Tilfælde. Ifølge tgl. Ordre blev han undertiden brugt i Rigets vigtigste Affærer.“ Om den fra Kalmartrigen ilde bekjendte Steen Vilbe fortælles efter et throndhjems Manuskript, at han var „en lærd og velsøgt



En kinesisk Brugthandlerse.

Mand, saasom han ikke alene havde perustreret Tydskland og Italien, men og peregrineret til den hellige Grav og flersteds i Judæa, eftersom han og her paa Throndhjems Gaard haver ofte vist og hynet mange Folk de Klæder, som han paa samme Peregrinationsreise brugt havde.“ Om Præsten Thomas Voesen i Stange siger Klokke Hafs i sit efterladte „Gresminde“ (Manusk. paa Univ.): „Det er bekjendt, at hans Fader var en eiegod og dydefuld Mand og et Münster for Præster i Dyd og Retfærdighed. Sennen vanslagtede derimod ganske fra ham, idet han blev en Ramonstræl. Hans Egenmytte gik faavidt, at han, naar han var kaldt i Sognebud til usle Fattige, tog sig betalt derfor med hvad han kunde finde i Guset af for ham ofte ganske ubrugelige Ting og Bohave, saa at der ved hans Død i Stange Præstegaard fandtes store Loster fulde af saadant samlet Gods, hvilket Alt Skifteforvalteren, Provst Ander i Rigsaker, sørgede for blev tilbagegivet de Fattige.“ Efter N. Vergelands Christiansands Beskrivelse (Manuskript) fortælles følgende om Kjøbmand Anders Sørensen Brinds Rone Elisabeth Volette Bircherod (Datter af Bisop Jens Birkerod i Christiansand): „Han var ellers mærkværdig deraf, at hun var Skild i, at den store Holberg blev Pederbønd, saalange han levede; thi da Holberg som Student konditionerede hos en vis Justitsraad i Christiansand, foretrak han sig saa bestig i Broken Else Bircherod, at da han ei kunde saa hende, vilde han Ingen have. Sagen var, at Else var forlovet, og Holbergs Rival var Ludvig Stoud (født 1683, † 5de Decbr. 1719), Borgermester i Christiansand, en Søn af Bispen,

og Broken Elses første Mand. Hvo veed om ei Holbergs Rivals Borgermesterstab har været Aarsag i hans bestandige Stikken paa Borgermestere. (?) Det skal ogsaa have været i Christiansand at han skrev sin Satire om Fruentimmerne.“ Den i Frederikshald i 1814 afdøde Peter Bull, der ved Handel og Birkfømhed havde erhvervet sig en halv Tonde Guld, giver i en haandstreven Autobiographi følgende Skildring af Handelen i Frederikshald, hvor han var Kramboddreng: „Fra jeg lærte at kjende Frederikshalds Handel med de Svenske, forgik min Lyft til at etablere mig der paa Stedet, da jeg fattede en Mistredit for Stedet, Folket og Handelen. Kneb, Underfundighed, Ewig og snart alle grove Laster vare her grand mode; Vanden og Sværgen maatte bruges ved hvert Stykke Camelot og Kjersei, som de Svenske tilhandlede sig enten imod Jevn eller paa Kredit, og denne Handel var immer underkastet Farligheder. De svenske Penges Ustabighed gjorde den mere farlig, thi naar man folgte Varer efter 20 à 24 3 pr. Daler Sølvmynt, kunde det hende, at Begælfursen nedsatte de svenske Bankofedler til 16 3 pr. Daler, inden Debitor betalte sin Gjæld.“ — „Medens han opholdt sig i London (1769), anrettede Kong Christian VII den bekjendte store Maskerade „for 7000 Menneker og betalte for hver Person 6 Rdlr., altsaa kostede dette 42,000 Rdlr. Til alle Norske og Danske blev givet Billetter, og disse bleve siden ordentlig solgt for 12 Guineer Stykket; saa gal var Nationen for at komme paa denne Maskerade. Af puur Menage vilde jeg ikke anholde om Billet; thi Maskeradebragten at kjøbe eller leie vilde have medtaget 6 à 7 Ugers Leveemaade, dog fortroder jeg siden, at jeg ikke anholdt hos Ministeren om Billet, da jeg derved kunde have fortjent mig 63 Rdlr.“ Om den ved Holbergs satiriske Roman bekjendte Klokke Nils Klim i Bergen, der døde 1690, meddeles blandt Andet følgende: „Silbr. Meyer siger, at han havde „talt med dem, som havde kjendt ham, hvilke have berettet, at han i sin Omgang og Opførsel havde været meget lystig og heel snu af Indfald samt singular, og var den sidste, som brugte Skjæg af deslige Folk.“ Han har saaledes uden tvivl været anset for en af Byens Karrikaturer, og derfor ogsaa maaskee været Gjenstand for Folks Drillerier. I Byens Sagesalsregnsk. for 1662—1663 opføres saaledes en Bod af 8 Ørtuger 13 1/2 Sølv, som 5 navngivne Personer hver maatte erlægge „formedelt et Klammeri, de Niels Klim havde tilføiet.“ Om den rige Kjøbm. Wollert Krohn i Bergen fortælles, at han eiede saameget Jordegods ved Bergens By, at han endog ifølge Sagnet skulde kunne gaae paa sin Eiendom lige fra Floen til Fane, i hvilket Præstegjeld han eiede Sædegården Steen. Katholiket A. Molde i Bergen fik 1756 Strettesættelse for Mysticisme, og hedder det, at han „har for 4 à 5 Aar siden begyndt at forandre sin Leveemaade saaledes, at Faa eller Ingen kan forstaa ham, saasom han særdeles i hans Prædiken er falden paa saadan en hoitravende Mysticismum, som han selv skal kalde den høie Forstand, ham af Gud forlenet fremfor andre, hvilke han anseer for blinde, saa at Menighdens største Deel har tabt sin Smag i at høre ham, Stiftsprovsten har maattet forbyde ham Prædikestolen.“ Omkring 1770, da Stadsbaupmand L. H. Nicolajsen igjen bragte den bergenske Borgervæbning paa Fode, „havde der ikke i lang Tid været tænkt paa den militære Forsætning ved Borgerstabet; — Stadskapitainerne bare Navnet, uden at forrette Noget, og Borgerstabet havde bortfolgt deres Geværer og tænkte aldrig mere paa Exercitien, hvorover den ordentlige Rundgang samt Bagthold i Byen blev besørget af de allersletteste Folk, som dertil bleve leiede af de andre Borgere.“

Om Generalmajor Ohme, Frederiksteens hække Forsvarer i 1814, fortælles, at medens han var ansat i Throndhjem, skal han have haft en ulykkelig Kjærlighed, idet en fornem Rival blev ham foretrukken, hvilket fik en ubelig Indflydelse paa hans senere Liv. Han forlod Norge, besluttede aldrig at gifte sig, og hengav sig til Udvævelser, fra hvilken Afgrund dog hans gode Genius igjen drog ham tilbage.“ Om den Borgermester Ruus i Christiania, hvorefter „Ruusloffen“ har faaet sit Navn, erfares, at han af den bekjendte Kjeld Stub var bleven nægtet Alterens Sakramente, hvorved Stub paadrog sig Kongens Naade og derfor maatte fortælle til Ullensaker. Ved Præsten Laurits Sverdrup i Bang gives nogle for Tiden meget betegnende Efterretninger. „Han var en meget berømmelig Mand (hedder det efter et Manuskript i Univ.-Bibl.), men var efterstræbt af ondskabsfulde Menneker. Saaledes tilstod et slet Menneke paa sin Sotteseng, at han havde leiet en Anden til at styde paa Præsten paa hans Reise til Furnes Annez, men at Geværet klukkede 3 Gange. Hans Død blev fremfaldt ved følgende Tildragelse. I 1695 døde en Kjøbmand fra Christiania i Loiten paa sin Reise til Grundset Marked. Hans Følge vilde i Hast saa ham begravet og da Sognepræsten i Loiten ikke var hjemme, sendtes i Hast Bud til Sverdrup, at han maatte komme for at holde Ligprædiken, hvilket han ogsaa indvilgede. Natten før Begravelsen kom Mons Schjelderup, Sognepræsten i Loiten, hjem fra sin Reise, og fik spørge det Passerede, og lod hemmelig sætte Laas for Døren til Prædikestolen. Da Sverdrup kom Dagen efter og skulde trine



ind i Prædikestolen, fandt han Døren i Laas, og Nøglen havde Schjelderup taget til sig og vilde ei levere den. Provsten blev herover meget altereret og fik med Forbitrelse see, at Schjelderup besteg Prædikestolen og holdt Sigprædikenen. Han reiste da hjem og græmmede sig daglig, og saa sit Endeligt nær, hvorfor han gjorde Afsteds- eller Valetprædikenen først ved Anneget og siden ved Hovedkirken, saa at Menigheden fældte strømmeviis Taarer over Talen, som var sær rørende. Han bestilte sin Begravelse og at Biskop Rosing skulde holde hans Sigprædiken, og døde saa 14 Dage derefter." — Dette Værk er ikke alene af en stor praktisk Nytte, hvilket allerede viser sig deraf, at forøbede Legater til 20,000 Spd. efter dets Paabegyndelse ere blevne tilveiebragte igjen; men det har ogsaa sin videnskabelige Betydning, og det navnlig for Personalhistorikeren. Det er derfor saameget beklageligere, at det hidtil ikke har fundet mere end et Snees Kjøbere. Da det oprindelige antagne Omfang af 100 Ark er overstredet mere end formodet, uden at den fastsatte Maximum-Pris af 6 Spd. er forhoiet, maa nu Værket forholdsviis ansees billigt, om end ikke saa billigt, som et efter offentlig Foranstaltning udgivet Værk burde være. Vi bemærke ikke dette med Hensyn til Forlæggeren, der nok selv nu paaføres Tab; men fordi Publikum har en ufravigelig Fordring til de af det Offentlige bestyrelse Værker, at de ansættes til den moderat mulige Pris, for at de ikke for Offentligheden skulle blive utilgængelige af Pengehensyn. Det Offentliges Tilstand bliver under alle Omstændigheder næsten lige stort, enten man ansætter Prisen saa høit, at den antagne Forlægger faar beholde Bøgerne paa sine Koster saalænge de endnu ere brugbare, eller saa lavt, at de strax komme ud blandt Publikum og til de Mennefters Brug, hvorved de kan virke.

Det paa Chr. Tønsbergs Forlag bebudede „**Arvalla-Album**“, en Cyklus Mindeblade, tegnede af P. N. Arbo og ledsagede med oplysende Text, er nu udkommet i Boghandelen til en Pris af 2 Spd. Dette nye Plancheværk fra den driftige Udgiwers Forlags-Bureau bestaar af 10 Plancher, smukt udførte i Bærentzens lithographiske Institut, og ledsagede af en kort, men dog tilstrækkelig oplysende Text, hvis Forfatter baade synes at være en kyndig Militær og en øvet Forfatter. Som Extra-Bilag har Udgiweren medgivet en „norst Honneur-Marsch“ af Hanna Bergwitz (en Komponistinde, hvis Talent vi tidligere have hørt Anledning til at fremhæve) og en „svensk Reveille“, der slutter Samlingen. Naar der tages Hensyn til dette Billedværks forholdsviis kostbare Udførelse, derved at de fleste Plancher indeholde en stor Masse Figurer og en enkelt (Bivouaacsenen) endog er trykt med Farver, maa allerede den ansatte Bogladepris synes meget billig, og Subskriptionsprisen er det i endnu højere Grad. Der skal derfor en betydelig Afsetning til for at Forlæggeren her kan være skadesløs. Imidlertid tør man antage, at dette Værk ikke blot vil finde Kjøbere blandt dem, der deeltog i Arvalla-Reiren, men at det som en Fremstilling af en betydelig og karakteristisk Leirfamilie vil have Interesse for Publikum i Almindelighed.

Vi nævnte i forrige Nr., at der paa Dahls Forlag vil til Julen udkomme et stort episk Dig. Her kunne vi tilføie, at i disse Dage vil der paa Chr. Tønsbergs Forlag udkomme „**Fra Skov og Fjeld**“ af N. Østgaard. Fra Bergen kan ventes toende Oversættelser af B. Bjørnsøns „Synnøve Solbakkens“, den ene paa Tydsk og den anden i det Landsmaal, hvori Bjørnsøns lille Skizze i Tønsbergs „Folkelivs-billeder“ var færdig. Ellers lader vor Literatur ikke til at faae stor Tilvæxt af originale Arbejder til Julen. Den af „Fædrelandets“ Korrespondent bebudede Digtsamling af Welhaven vil ialfsald ikke til den Tid udkomme og heller ikke andre betydelige æsthetiske Arbejder vides at være i Farvandet.

I den Gyldebalske Boghandling i Kjøbenhavn er udkommet en meget billig og righoldig Samling „**Palmer og aandelige Sange**“ til hver Dag i Aaret, samlede og udgivne af E. Mau, der betegnes som Tillæg til „Psalmebog til Kirke- og Huusandagt“ og til den ved Udgiweren beførgede danske Bearbejdelse af Fr. Arndts „Christelige Betragtninger“, men som ogsaa med fuld Føie vil kunne være et Tillæg til de hos os brugelige Psalmebøger, paa hvis Afsløsning ved et nyt Psalmewærk der nu saa længe har været haabet og ventet. Ud., der i sin Samling har forbigaaet de Psalmer, som have i den nye danske Kirke-Psalmebog, har gjort sit Udvalg af forskjellige ældre og nyere Rilder - deriblandt ogsaa af flere norske, - men har dog fornemmelig holdt sig til Brorson, af hvem der findes omtrent 80 Numere. I de ældre Psalmer ere Vendinger foretagne, hvorimod de nyere i Regelen ere optagne uforandrede. — Vogen er af samme Format og Omfang som vore almindelige Kirke-Psalmebøger, men Udstyret smukkere, og Psalmerne trykte som Vers, med brudte Linier, hvilket vi ogsaa vilde ønske ellers var Tilfældet; da idetmindste noget af vore Psalmebogers profaistiske Charakter derved for Diet vilde bortfalde.

## Blandinger.

Det Haytiske Akademi. Chronique Parisienne fortæller følgende morsomme Historie. Reiser Faustinen den Første, som efterligner Frankrig i alt Mønstret og ligesom dette har Prindsjer, Marschaller, Hertuger, Grever, Fakulteter og Universiteter, be-

sluttede nylig at oprette et Akademi med 40 Medlemmer ligesom det verdensberømte franske Institut. Men det var ikke let at vælge de Fyrgethye, da enhver Indvaaner i Keiserdømmet, som kunde skrive sit eget Navn, ansaa sig berettiget til at blive Medlem. Hans Majestæt bekræftede derfor, at de 3000 af hans Underaatter, som vare mest bekjendte for deres literære Kundskaber, paa en bestemt Dag skulde give Møde i hans Palais for at underkaste sig en literær Prøve. Da de vare blevne samlede, forkyndte han, at Prøven skulde bestaa i at skrive Ordet „Citron“, og at de, som ingen Feil gjorde i Bogstaveringen, skulde være Medlemmer af Akademiet. Papir, Blæk og Pen blev satte frem, hver af de 3000 færdig Ordet; det blev overdraget Dommerne og Biskopperne at affigge Dommen over de 300 Prøver. De proklamerede høitidelig, at kun 39 af Kandidaterne havde skrevet Ordet rigtig, det vil sige med et C, de øvrige 2961 havde brugt et S. „Kun ni og tredie“, raabte Keiseren, „og vi skulle have fyrgethye. Nu vel, jeg vil selv være det fyrgethyende Medlem!“ — „Sire!“ svarede Dommerne, „Deres Majestæt vil uden Tvivl være saa naabig at underkaste Dem Prøven!“ — „Naturligviis“, raabte Faustinen og skrev med en stor, rask Haand „Citron“ med et K. Dommerne saae et Dieblisk overraskende paa hende og proklamerede da, at Hans Majestæt havde bestaaet Prøven glimrende. Keiseren blev derpaa under Forsamlingens Enthusiasme proklameret som Medlem af Akademiet. „Og jeg vil ovenikøbet være beständig Sekretær“, tilføjede Hans keiserlige Majestæt med tilgivelig Stolthed. — Om alt dette nu ogsaa er bogstavelig Sandhed, eller om det ikke snarere turde være en fort Bagvaskelse, er Noget, som vi skulle lade være usagt. (Dagbl.)

## Norge.

Christiania. I November Maaned er der ved Christiania norske Theater givet 12 Forestillinger og solgt Billetter for 1474 Spd. 110 f. Siden Sæsonens Begyndelse er der i Alt solgt Billetter for 3955 Spd. 110 f, hvilket er 353 Spd. 74 f mere end til samme Tid i forrige Sæson. — Forrige Søndag gaves „Hermendene“ for tredje Gang, og det for aldeles udsolgt Huns. Ligesom ved de toende forudgaaende Udførelser fremfaldtes Forfatteren. Efter anden Gangs Udførelse gaves, ifølge Chr.-Posten, i det norske Theater en af nogle af Theatrets Venner foranstaltet Sæga for Forfatteren, hvis Skaal udbragtes af Prof. Monrad. — Imorges gives Stykket for femte Gang.

— „Dødens“ Nr. 7 indeholder: „Til Guten min“ (Dig), Bergfeldt (et Livsbillede), Germannene (Kritik), Zumaalands (om Fesjaa, Fiskeavl og idethetaget, hvorledes vi virke for Næringsveiene); Christianiaartifel: Om Studenterforeningerne og Generalkonful Tønsbergs literære Virksomhed.

— Den i Oktober Maaned hos Fr. Halvorsen paabegyndte Avis „Christiania Dagblad og Adresse-Lidende“ opborte med November Maanedes Udgang. Imidlertid skal Redaktionen agte at faae et saadant Dagblad igang igjen fra Nyaar, men paa et andet Forlag, end det islandske.

— Studenterfamfundets Byggekomitee har nu ifølge Chr.-Posten besluttet, at Byggearbejderne skulle paabegyndes til Vaaren, forsaavidt Byggefondet imidlertid maatte være naaet op til 14,000 Spd. (Nu udgjør det omt. 12,000.) Bygningen vil koste 20,000 Spd.

— Nylig er udkommet fjerde Drifts-Beretning fra den norske Hoved-Jernbane fra 1<sup>de</sup> Septbr. 1857 til 31<sup>de</sup> Aug. 1858. Deraf sees, at Indtægterne i Arets Løb have udgjort 167,132 Spd. 20 f, hvoraf 42,553 Spd. 42 f er indkommet ved Befordring af 167,587 Passagerer, 111,042 Spd. 55 f ved Varetanspørt og 779 Spd. 76 f ved Telegraphen. Udgifterne have udgjort 88,803 Spd. 98 f. Af Gevinsten sees 1500 Spd. at være udbetalte til Dierens Regulering og 1786 Spd. 80 f for Viaduktens Udførelse. Overskudet har udgjort 69,601 Spd. 66 f, hvorefter Direktionen har erklæret en Dividende af 5 pCt. for de prioriterede og 1 1/4 pCt. for de uprioriterede Aktier. 6695 Spd. 36 f er overført til Reiseresfondet. Strømmens Sidebane har medført et Tab af 309 Spd. 41 f. Den allerførste Deel af Befordringen er gaaet til eller fra Christiania, idet Passagerindtægten herved har udgjort 39,839 Spd. 5 f (mellem de øvrige Stationer 2714 Spd. 37 f), Varetanspørt 108,523 Spd. 111 f (forøvrigt kun 3382 Spd. 106 f). Den ugentlige Middeltindtægt har for Passagerer udgjort 816 Spd. 11 f og for Varet 2146 Spd. 19 f. Den største Indtægt for hvide (Ugen 20—27<sup>de</sup> Juni) har været 1762 Spd. 6 f, den mindste (29<sup>de</sup> Novbr. til 6<sup>de</sup> Decbr.) 391 Spd. 104 f. Fragten alene af Trælast og Brænde har udgjort 68,027 Spd. 72 f. Af Korn er der opover transporteret 609 Tdr. og nedover 3595 Tdr. Bøgen af den beførrede Varemæssig har været 2,852,125 Ctr., hvoraf 2,462,283 Ctr. nedover og 389,842 Ctr. opover fra Christiania. Af de foretagne Reparationer kan mærkes, at der iftedetfor det uhenigtsmæssige nedfaldne Plade-tag over Lokomotivets Midtparti er opført et nyt Tag paa Tommerværk. Omtrent 10,000 Spd. ere opførte til den nye og anseelige Stationsbygning i Gidsvold. De Fataliteter, som Jernbanesærførelsen sees især at have været udsat for, er Løben af Skinnerne (13 Gange) og Kreature paa Banestien. Kun et Menneske er omkommet, og det ved egen Uforsigtighed.

— I en Samling af Christiania Kreditkassens Direktører og Repræsentanter er besluttet at oprette Fiksalafdelinger i Bergen; og skal, ifølge Mgl., Direktionen tilfigte at bestikke som Administratoren paa forstævnte Sted Stiftsoverretssjæffører J. Ege og Konfulerne C. Chr. Gran og Anth. Mohr, og paa sidstnævnte Profurator M. Rildal samt Kjøbmændene J. Bryde og Chr. Platon.

— Under 10<sup>de</sup> f. M. er Adjunkt ved Christiansands lærde og Realskole C. F. Echhoff og Høitester ved Kongsbjergs Skoleværk C. F. Andreassen ifølge Ansøgninger meddeelte Afsted i Naade.

— Under 19<sup>de</sup> Novbr. er Hofmarskalk Løvenskjold udnævnt til Øverste-Kammerherre ved det kgl. norske Hof samt Rasmus Schydh til Sekretær ved det norske Hofskabssemdede.

— Under 24<sup>de</sup> f. M. er Kand. juris M. S. M. Baade udnævnt til Foged i Høyfiske Fogderi; Kand. jur. A. S. anstæen

til Protokollsekretær i Høiesteret samt Kand. jur. N. R. Seyer dahl til Fuldmægtig i Justits- og Politidepartementet.

Under f. D. ere følgende Advancements foregaaende i den 2<sup>de</sup> afershusiske Infanteribrigade, nemlig: Premierlieutenant S. F. Bøveesen til Kapitajn og Chef for Bysteruds Landværnsbataillon; Sekondlieutenant N. J. Aas til Premierlieutenant og Sekondlieutenant i den 1<sup>de</sup> afershusiske Brigade J. G. S. Melbye til Sekondlieutenant i 2<sup>de</sup> afershusiske Brigade.

Under f. D. er Sognepræst til Etne Præstegjeld P. M. T. Abel meddeelt Afsted i Naade med aarlig Pension 400 Spd. Under f. D. ere Kapitainerne i Marinen A. S. Bull og S. A. Falsen konstituerede til midlertidigen at fungere som Navigationsexaminatorer respektive i Bergen og Christiania, med Forpligtelse til ogsaa at examinere udenfor de respektive Steder.

— Til mecklenburgsk Generalkonful i Norge, iftedetfor den i f. M. i Bergen afdøde Generalkonful Størjohan, er herværende bayerisk og mecklenburgsk Konful Chr. Tønsberg udnævnt.

— Amtmanden i Hedemarkens Amt har under 11<sup>de</sup> f. M. bestikket Kand. juris Aars til Lensmand i Storevelsdalens Thinglag, Østerdalens Fogderi.

Arrendal. En Dykker er et Par Mile herfra omkommet under Forføjet paa at hjerpe Riggan af en paa 15—16 Favnæs Vand sunket Skonnert.

Balders. Gaardbruger Ole Høyland eller Kulteblad blev 17<sup>de</sup> Novbr. ved høi lys Dag stød paa sin Vej til Møllen forbi en Skov, og antages hans Hæbe og Uben De Kulteblad at være Gjerningsmanden.

Thronshjem. En Industrindstilling for Sager fra det hele Land agtes istanddragt her til Sommeren. Gaandværkerforeningen har sat sig i Spidsen for Sagen og en Komitee til at ordne det Fornødne er allerede udvalgt.

## Udenlandske Efterretninger.

Sverige. Stockholms Handlende have sammenstødt 30,000 Rdl. til et Erkjendtlighedsbrev for Grosserer Schartau, der under forrige Aars Pengekrise optraadte med megen Dygtighed og sit fæstet Garantforeningen.

— Med Rigets Stænders Samtykke har Kong Oscar ophævet Plakaten imod særskilte Religionsfællesskaber af 12<sup>de</sup> Jan. 1726.

— I Stockholm er foresat et opværende Mordhistorie, idet en gammel Øverstinde Sederholm er bleven myrdet i sit Værelse om Aftenen, medens hendes Tjenestepige var ude, og hendes Gjemmer vlyndrede. Da Pigen kom hjem, var Døren til Øverstindens Værelse stængt, hvorefter hun for Aftenen gav sig tiltaals, saa at Udaaden først opdagedes den paafølgende Morgen. En vis Ødberg, som havde haft sin Gang i Huset, er mistænkt og arresteret. Indicierne imod ham ere stærke; — dog har han kunnet gjøre Rede for, at han samme Aften, som Mordet indtraf, har været paa fraliggende Steder undtagen i en Tid, der dog synes vel fort til at han imidlertid kunde have forøvet Mordet.

— En anden mærkelig Historie er kommet op i Göteborg, hvor en Ungtumsandidat, der udgav sig for Læge, har trænet sig ind i en stiftelig og velstaaende Familie, hvor der fandtes en syg Datter, har ganske vundet hele Familiens Hengivenhed, forlovet sig med Datteren og derpaa faaet Understøttelse til at opholde sig i Upsala for at tage Doktorgraden, men da han ingen Grad fik og heller ikke flere Penge kunde faa, endog blev grov og truende, saa at Karlens Bestaafenhed endelig opdagedes.

Tyskland. Hannover har den 25<sup>de</sup> Novbr. indbragt for Forbundsdagen Forslag om atter at opføre Rendsborgs, af Danmark skiftede, Fæstningsværker og gjøre Rendsborg til en tydsk Forbundsfastning.

Frankrig. I Algier er udbrudt Uroligheder.

— Den 24<sup>de</sup> Novbr. paadomtes Sagen med Montalembert i Anledning af hans Artikel „En Debat i det engelske Parlament“; og lagdes han 6 Maaneders Fængsel og 3000 Fr. Bøder. Beryer forsvarede ham for Retten i en glimrende Tale, der varede 2 1/2 Time, og hvori han med saadan Uforædethed skildrede Tilstanden i Frankrig, at Rettens Præsident maatte afbrude ham med Bemærkning om at han gjentog samme Brøde, som den Anklagede. Sagen er bleven fulgt med den mest levende Interesse baade i Frankrig og England. Domfældelsen synes at have bragt Napoleon i en uebælgelig Stilling. Han har dog rebet til den Udvei at benaade den Domfælde i Anledning af den December (Statskupets Dag.)

England. Robert Dale Owen, Grunderen af den engelske Socialisme, er død den 17<sup>de</sup> Novbr. i sin Fødested Newton, 89 Aar gammel. Han stod paa en vensabelig Fod med mange af sit Fødelands mest anseede Statsmænd.

Italien. Kyrtien af Monaco skal have besluttet sig til at afstaae til Rusland sin lille Lap af et Fyrstendømme.

## Embeder og Bestillinger.

En Lektorpost i græsk Philologi ved Universitetet med en aarlig Gage af 750 Spd., hvortil for indværende Budgettermin kommer et Dyrtidstilleg af 145 Spd. aarlig.

Et Afstæfke Embede i Høiesteret med 1800 Spd. aarlig Gage af Statskassen.

Strandens Sognefald under Nordmøres Provsti i Bergens Stift, hvis aarlige Indtægter kunne anslaaes til omt. 600 Spd.

Gjorrendfjords Sognefald under søndre Søndmøres Provsti i Bergens Stift, hvis samlede Indtægter anslaaes til omtrent 400 Spd. aarlig.

Toldkassereembedet ved Nissøers Toldsted med 1050 Spd. i aarlig Brutto-Indtægt.

Jøndre Nordfjords Distriktslægeembede med aarlig Gage 240 Spd. og Dyrtidstilleg.

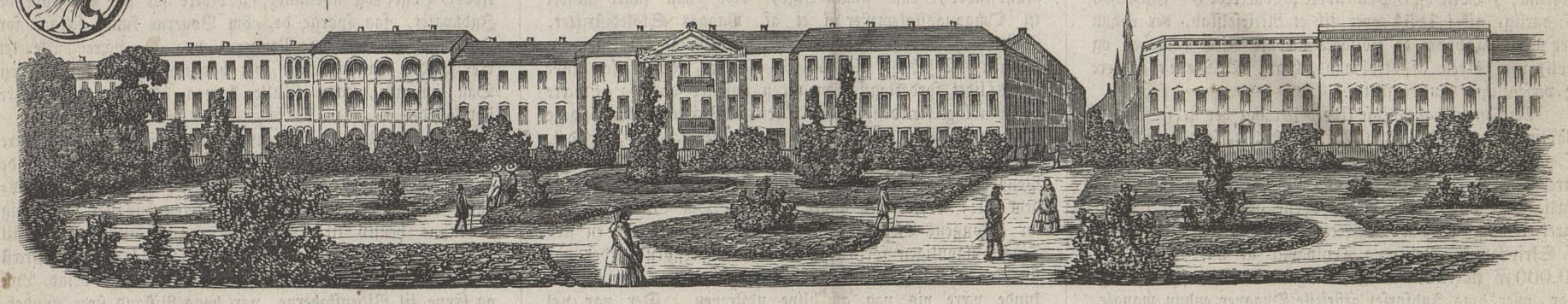
Nordre Jøndherreds Distriktslægeembede i nordre Ørlandshjems Amt med aarlig Gage 240 Spd. og Dyrtidstilleg.

En Høiesteretspost ved Arendals Høiesteret og Realskoles Forberedelseskasse med en aarlig Lon af 200 Spd. og 60 Spd. i Dyrtidstilleg. (Andragender indsendes til Skolens Rektor).

De Abonnenter, der endnu ikke have erlagt Kontingenten for Bladet, anmodes godhedsfuld om snarest mulig at indsende samme til Expeditionen.



# Alleret Rigtighedsblad.



Nr. 50.      Udkommer hver Søndag Morgen.      12te December 1858.      Abonnementsprisen er 60 § Hverdingaaret.      7. Aarg.

## Indhold.

Grev Montalembert. — Et Par astronomiske Notitser. — Bentebrugs Papiirfabrik.

### Grev Montalembert.

Grev Montalembert, hvis Navn i disse Dage er gaaet Verden rundt, hører til en af Frankriges ældste Familier. Hans Forfædre deltog i Ludvig den Helliges Korrstog, og af Familiens senere Uetlinger er der flere berømte Mænd at nævne, saaledes André de Montalembert, som kommanderede den franske Armee i Skotland under Maria Stuarts Mindreaarighed, og Marc René Montalembert, efter hvem de montalembertske Laarne have faaet sit Navn. Hans Fader, som i Aaret 1819 blev Pair af Frankrige og en kort Tid var Carl den Tiendes Ambassadør ved Hofset i Stockholm, giftede sig med en Dame af engelsk eller rettere skotsk Oprindelse.

Charles Forbes de Montalembert er den ældste Søn af dette Ektekab. Han blev født 1810 i London og tilbragte en stor Deel af sin Ungdom i England og Sverige. Efter sin Tilbagekomst til Frankrige sluttede han sig til Abbé de Lamennais og deltog med ham i Redaktionen af „Journal L'Avenir“, hvis Formaal var at virke for en Forening af Demokratiet og Katholicismen. Han optraadte som ivrig Forsvarer af den frie Undervisning og gjorde et formeligt Korrstog mod Universitetet, der i Frankrige betegner Underviisningsvæsenets militære Organisation. I Forening med Le Cour og den berømte Abbé Lacordaire oprettede han en saakaldt école libre, hvilken Retsforfølgelser imidlertid snart nødte ham til at neblægge.

Efter sin Faders Død indtraadte Montalembert i Pairskammeret (1840), og regnedes snart blandt dets første Talere.

Ogsaa som politisk og historisk Skribent har han vundet et Navn. Hans første Arbeide var en Brochure om Sveriges sociale og politiske Forhold. Senere udgav han blandt Andet „Vie de Saint Anselm“ og „L'Avenir politique de l'Angleterre.“ Denne sidste Bog, som er en Lovtale over Englands Institutioner, har gjort ham meget populær hos Engellskmændene. De have kun Et at udsætte paa ham, nemlig at han er Katholik. Men, skjønt Katholik, er Montalembert dog meget liberal i sine Anskuelser. Med Kirkens ultramontane Parti og dets Organ har han ligget i en stadig Feide.

Efter Revolutionen i 1848 blev han Medlem af Nationalforsamlingen og senere af den lovgivende Forsamling. Han hørte i begge til det konservative Parti og stod ved Siden af Thiers, Molé, Falloux som Ordenens Forsvarer. Man beskylde ham for at være reaktionær. Biskof var denne Beskyldning uretfærdig, men sikkerlig havde han, uden selv at ville det, en stor Skyld i Frihedens Undergang, idet han understøttede Louis Napoleon. Han var dennes trofaste Tilhænger og Minister lige indtil den 2den Decbr. 1851. Efter Statskuppet og de orleanse Gudsers Konfiskation skilte han sig fra ham, og har siden, som Medlem af Corps-legislatif (1852—1857) været den Eneste, som undertiden vovede at høre sin Røst mod det almægtige Keiserdomme. Et Brev fra ham til Dupin, som blev indrykket i en belgisk Journal, paadrog ham allerede i 1854 en Retsfag, i hvilken han dog blev frifundt.

Den sidste Forfølgelse, han har maattet udstaae af sin fordums Ven have vi allerede fortælt om i vort f. Nr., og desuden er den alle Læsere bekendt fra vore Dagblade.

### Et Par astronomiske Notitser.

Efter at alle indtil de sidste Observationer af Kometen i October vare samlede, fandt man, at disse afveeg saa meget fra en parabolisk Bane, at man kunde forsøge at beregne dens Omløbstid i en Ellipse. Stampfer fandt en Omløbstid af 2138 Aar, hvilken han troer neppe kan have større Usikkerhed end 100 Aar. Løwy fandt 2495 Aar. Hvorledes vil det see ud paa Jorden, naar den næste Gang viser sig? Vil Tydskland have opslugt Danmark, eller Rusland den skandinaviske Halvø? Vil den ubundne Frihed i Nordamerika have splittet de forenede Stater i ligesaa mange absolute Monarchier? Vil det gamle Europa være forvandlet til en flod Chinesisk Olding, og Civilisation, Videnskab og Kunst forflyttede til Nyholland; Rusland deelt i tre Monarchier med Hovedstæderne Petersburg, Irkutsk og Odesa? Vil den jødiske Ligue have faaet Bugt med Pavedømmet, eller Mormonismen have vundet Herredømmet?

Den Danske Digter Henrik Hertz skal i et Digt med Overskrift „Kometstræk“ have ytret, at Hantsten har sagt, at Kometen vilde brænde og sonderslaae Jorden. Harde jeg nogensinde gjort en saadan Yttring, vilde det været en astronomisk Dumhed, som jeg derfor maa fralægge mig. I en Artikkel med samme Overskrift har jeg tværtimod i et af vore Blade viist det aldeles ugrundede i Kometstrækken formedelst den uendelige Usandsynlighed i, at en Komet skulde sammenstøde med Jorden, og den ubetydelige Virkning et saadant Tilfælde vilde frembringe, formedelst Kometernes ubetydelige Masse. Hr. Hertz kan altsaa ikke have læst denne Artikkel, som jeg troer blev optaget i „Fædrelandet“, men alene have hørt Overskriften omtale.

Uf de smaae Planeter imellem Mars og Jupiter er der i dette Aar opdaget fem, saa at deres Tal nu er 55. Den 54de som blev opdaget af Goldschmidt i Paris, har faaet Navnet „Alexandra.“ De Parisiske Astronomer skreve nemlig til Alexander von Humboldt, og anmodede om

hans Tilladelse til at opkalde Planeten efter ham, i Betragtning af hans store Fortjenester af Naturvidenskabene. H. svarede, at det var særdeles smigrende for ham, men at det var en altfor stor Ære, at hans Navn skulde anbringes paa Himmelen o. s. v. Da imidlertid alle de øvrige Planeter af denne Klasse have erholdt kvindelige Navne efter Gudinder, Musen og Nympher, blev Navnet forandret til „Alexandra.“

Hantsteen.

### Bentebrugs Papiirfabrik.

Uf Landets syv Papiirfabriker ligge de toende, Bentebrug eller Øvre-Mølle, og Boien eller Nedre-Mølle ved Åferselven, kun en Hverdings Wei fra Christiania By. Af disse Fabriker er den førstnævnte, Bentebrug, den betydeligste ikke alene her ved Byen, men endog i hele Landet. Da den desuden i den sidste Tid har undergaaet Forandringer, hvorved Produktionen baade er bleven udvidet og fuldkommengjort, turde nogle Efterretninger om samme være af almindelig Interesse. Vi have saameget mere Grund til at troe dette, som Papiiret jo er et Produkt, der bruges af Alle og som interesserer Alle: dem, der trykke Bøger og Aviser, og dem, der rive dem itu; — Vaskerfonen, der i Kragetæer paa Karduspapiir udarbejder sine lange, smale Regninger, med ringe Facit, og den fine Frosen, som med Glacéhandsker pensler paa taggede og fryndede Øftarblade sine nydelige Billets d'amour, der skulde udgjøre Blade af hendes Livsroman eller af et useligt Drama. Altsaa: hele Verden trænger til og bruger Papiir, og maa derfor være mere eller mindre interesseret i at faae dette saa godt som muligt, saa billigt som muligt og saa smukt som muligt. Og navnlig det Sidste! thi trods vor Anerkjendelse af de førstnævnte Egenskaber vil dog Skjønhedens Guddom til, for at vi ret skulde føle os tilfredsstillende.

Den tidligere saakaldte Øvre-Mølle, hvor nu Bentebrug ligger, er den ældste Papiirmølle i Landet og nævnes allerede i det syttende Aarhundrede. Den skal være bygget af Folk fra Holland samme Aar som den for et Par Aar siden nedrevne Bjølsen Olie-mølle. Det Hele bestod da kun af Møllen paa Elvens venstre Side. I Aarhundredets Begyndelse bestod denne Mølle af tre saakaldte Botter og to Hollændere og leverede dengang daglig 300 eller aarlig 90—100,000 § Skrivpapiir og Papirpapiir. Møllen eiedes dengang af Justitsraad Brockmann (paa Brockmannshougen i Åker), der folgte den til Kapitain L. Mariboe. Denne nedrev 1838 en paa Elvens Østside liggende gammel Kornmølle og byggede der ved svenske Krigsfanger en ny Papiirmølle lige over for den gamle Mølle paa Elvens Østside, og saaledes som Fabrikken til at ligge paa begge Sider af Elven. Ogsaa denne nye Mølle havde tre Botter og to Hollændere. Omkring 1818 gik Eiendommen over til Kjøbmand Borchsenius i Christiania, og saa Aar efter til Dhr. Mostue og Juul. Disse Eiere nedrev i 1830 den gamle Mølle paa Elvens Østside og byggede der en ny med 4 Botter og 3 Hollændere, hvorved Produktionen forøgedes til omtrent 700 § daglig eller 200,000 § aarlig. En yderligere Forbedring modtog Fabrikken derved, at den 1838 fik en Papiirmaskine — den første her i Landet, og hvis Anskaffelse var forbundet med en Bekostning af c. 16,000 Eyd. Ved denne Maskine og 3 Botter paa østre Side og 5 Hollændere blev nu Pro-

\*) Nedre-Mølle, der tidligere tilhørte Proprietær Fr. Glad og Sønnen Major Chr. Glad, eies nu af Kjøbmand Nicolajsen.



Grev Montalembert



duktionen af Trykpapir, Skrivpapir og Pakpapir omtr. 300,000  $\text{\textit{R}}$  aarlig.

I 1848 blev Civilingeniør Koll og Bankadministratør Stabell Fabrikens Giere og lodde et Par Aar senere nedrive de i 1830 opførte Træbygninger, der allerede vare aldeles raadne, og i Stedet opføre den nuværende Fabrikbygning paa vestre Side af Elven. De gamle 5 Høllændere paa Elvens begge Sider afløstes af 8 nye paa vestre Side alene og Møllen paa den østre Side blev derpaa næsten ganstke nedlagt, idet den senere kun til enkelte Tider blev drevet. Fabrikken, der nu med sin Maskine, 1 Botte og 8 Høllændere producerede 5—600,000  $\text{\textit{R}}$  aarlig, gik i 1854 over til et Aktieselskab, der endnu eier den, og hvori de tidligere nævnte Giere (Stabell og Koll) ved Siden af Kjøbmand Carl E. Petersen ere de væsentligste Interessenter.

Men uagtet alle disse Udvidelser har det stedse stigende Papir-Forbrug ikke kunnet tilfredsstilles, og Indførselen af udenlandsk Papir er derfor aarlig tildraget. I Gennemsnit 456,008  $\text{\textit{R}}$  aarlig eller meget over det Dobbelte af hvad den i Gennemsnit 1841—45 havde været. I 1856 sees Indførselen af Skrivpapir, Belin og Trykpapir at have været over 60,000  $\text{\textit{R}}$  større end i det forudgaaende Aar, og i forrige Aar, over hvis Indførsel officielle Opgaver endnu mangle, har Forøgelsen sandsynligvis været endnu større.

Nye Udvidelser af Bentsbrugs Fabrik ere derfor atter besluttede. Fire nye Høllændere skulle anlægges og udvide og forbedrede Apparater ogsaa i de andre Dele af Produktionen indføres, saaledes at der vil kunne leveres 3000  $\text{\textit{R}}$  daglig eller 900,000  $\text{\textit{R}}$  aarlig. Denne Udvidelse vil være gennemført til næste Aar.

Hvad der dog for Publikum er vigtigere end denne Forøgelse i Produktionens Mængde er den betydelige Forbedring i Fabrikatets Bæffenhed, som nu er indtraadt. Tidligere leverede Fabrikken tilfredsstillende kun de grovere Sorter Trykpapir, og selv disse vare ofte ujævne og af forskelligt Farveskær, hvorom de fleste af vor Litteraturs større Værker fra den Tid ville vidne. Det finere Trykpapir hentedes fra Udlandet, navnlig fra Sverige. Dette var forbundet med mange Ulemper, da Forbrugerne, af Hensyn til de forskellige Formater, rum Tid i Forveien maatte gjøre Bestillinger og desuden løb Fare for at Sendelserne ikke kunde komme frem paa Dagen, hvilket navnlig for Blade var af yderste Betydning. Men i den allerførste Tid er Fabrikken bleven istand til at levere ogsaa de finere Papirsorter af tilsvarende Godhed. Vi kunne saaledes her henvise til det Papir (Nr. 1. Masse), som er anvendt til Nyhedsbladet i de 7 sidste Numere, og hvilket er forarbejdet ved Bentsbrug. Det gjør Fabrikken vissefald ingen Skam, om man endog sammenligner det med det tidligere til vort Blad anvendte Papir, der lige siden dets Begyndelse i 1851 har været anskaffet fra Udlandet. Om dette norske Fabrikat end ikke er billigere, end det tidligere benyttede udenlandske, er det dog allerede en stor Vinding, at det nu kan have naarsomhelst og at man ikke sættes i den Forlegenhed, som tidligere ved Rekvistitioner paa fjern Høld. Disse Forbedringer i Produktionens Bæffenhed skyldes B. Drewsen fra den udmærkede Drewsenske Papirfabrik i Kjøbenhavn, hvem Bentsbrugs Giere have opkaldt her til og under hvis kyndige Ledelse ogsaa de nye Udvidelser ville foregaa. Til denne dygtige Mands Virksomhed ville vi endelig knytte de Forhaabninger, at han bringer det dertil, at Elstere af Litteraturen ikke længer behøve at ærgre sig over den brogede Pragt, hvormed selv vor Litteraturs Mesterverker hidtil kun altfor ofte er fremtraadt, om vi muligens end ikke for det Første kunne glæde os ved denne Udskyrets Skønhed, som i den danske Bogverden nu er almindelig.

Til et Bæviis for, hvilke Befordringer der ere anvendte paa den her omhandlede Fabrik kan tjene, at Bentsbrugs Bygninger ere brandtagere for ikke mindre end 70,000  $\text{\textit{R}}$ . Fabrikken har en Vandkraft af 120 Hestes Kraft, der tilligemed Grunden efter Nutidens Priser vil have en Værdi af 30,000  $\text{\textit{R}}$ .

Bentsbrug sysselsætter almindeligvis 100 Arbeidere.

### Hans Steensrud.

Ved Hans Thorsen Steensruds Død, der indtraf d. 2den Decbr., har Hovedstadens Bræfstand mistet en af sine alvorligt kristeligstnede og virksomme Medlemmer, og Ordet end af sine tro Forhændere iblandt os. Der er vistnok lidet at berette om denne Mands Liv ligesom det er om saamange Andre, der ere satte i en Stilling, der kræver deres hele Tid. Forfællen bliver ofte kun den mere eller mindre ivrige Pligtoskyldelse. Men ogsaa den Gjerning, der er viet Pligten, fortjener sin Anerkjendelse, især naar den ved særegen Iver strækker sig ud over det almindelige Kravs Grændser. Og i denne Henseende var Steensrud en Mand, som nok fortjener at erindres. Han var en af disse Mænd, hvem Torsten efter Rundskaer ikke lader No, førend de ere komne ud over den Naturstand, hvori de ere satte, og bleve deeltagende i en højere Aandskulturs Gøder. De tage Fredigheden med sig paa

Bandringen, og naar de staa ved det Maal, hvortil de kjæmpede, og de med Peder Dafs maa sige:

„Al Tid var tomt i Kommen, Sorrig var i min Hu,  
En Stilling var hjærkommen ret som en Daler nu“,  
da kunne de ikke længere begribe, hvorledes hiin Armøds- og Trængsels-Tilstand dog kan være overvundet.

Hans Steensrud var en Huusmands søn og fødte i Baage Præstegjæld i Gudbrandsdalen 10de Decbr. 1812. Faderen Thor Hansen saavel som hans Moder Marie Hansdatter skulle endnu begge være i Live. I sit trettede Aar blev han konfirmeret, og da han besad flere boglige Rundskaer, end almindeligt, blev han snart udsæet til Omgangsskolemester i et af Baages Skoledistrikter. Skoletiden var som sædvanligt den Gang 40 Uger og Lønnen 12  $\text{\textit{R}}$ . Aaret. En saadan Ansættelse kunde synes lidet fordeeltagtig; men den ansaaes dog da at være en Vinding for den, som fik den. Præsterne kunde pege paa næsten hvem de vilde til Skoleholdere, og de blev det. For det første var 12  $\text{\textit{R}}$  i hiin Tid paa Landet mange Penge — somme vidste ikke engang hvortil de skulde bruge dem alle!! For det andet gik man som Skolemester fri for „Kongens-Tjenesten“ — og dette ansaaes for en stor Ting, navnlig for en Mand som Steensrud, der var sine tre Aften og ovenikjøbet Huusmands søn, saa at han kunde være vis paa at blive udfreven. Der var vel

dende Junker over vor Samvittighed, just som vi i den meest velmeente patriotiske Følelse ville anbefale vore landlige Forholde som Norm og til en videre Efterligning. Jeg taler sørgeligvis her af Erfaring. Da Steensrud var bleven Præst, spurgte hans Bygdefolk ikke efter hans Dygtighed og Ansæelse som saadan, men hvor stor hans Indtægt var og hvormed han kunde lægge sig tilbedste Aaret rundt. Og de samme Spørgsmaal møder man overalt fra det Høld. Bonden kan vanskeligt begribe, at det ikke alene er Løstindet, men ogsaa Aandsdannelsen, der kan ringeagte Penge. Siger man dem: den Mand kjober Bøger og uddanner sig videre for sine overskydende Indtægter, saa spørge de, om Bøgerne kunne sælges for Indkjøbsprisen og om Pengene paa al „Lære“ ikke let ere spildte, da dog den, som har nydt den, kan dø den Dag imorgen, saa at alle derpaa anvendte Penge ere bortkastede.

Nok er det — Steensrud var Skoleholder i flere Aar og vilde vel heller ikke blevet Andet, om han skulde støttet sig til sin Fødebygds Magnater — og i Gudbrandsdalen er der virkelig saadanne. Men han var saa heldig at kunne henty til Dannelsen — og denne er overalt Liberalitet. Provst H. P. S. Krag var dengang Præst i Baage, og da han mærkede, at Steensrud besad Lyst og Evne til Videnskaberne, var hans Bistand strax vundet.



Bentsbrugs Papirfabrik Cef.

Fred og gode Dage; men dette kunde ikke længe vare. Saa snart Carl Johan monne døde og Oscar kom paa Thronen, skulde der ifølge Sibyllas Spaadom blive et saadant Slag, at Blodet skulde gaade over Anklærne; og det var meget værdt, ikke at være med deri. Steensrud blev da 19 Aar gl. Skolemester og ansaaes for en begunstiget ung Mand. Og i en vis Forstand var han, efter Bygdens Forholde, det ogsaa virkelig. En Skolemester har virkelig bedre Anledning end nogen paa Landet til en indre, aandelig Udvikling, og forsaavidt er dette en Vinding — bortset fra hans ynkelige økonomiske Kaar forresten. Han nyder desuden ogsaa nogen Ansæelse, — dog ikke fordi han kan lidt mere end hver Mand, men fordi han kan have Indskyldelse paa hvorvidt et Barn „slipper frem“ eller ikke og hvor langt frem det stilles ved Konfirmationen, hvor Ordenen anses som en yderlig Vægsag. Han er ellers ikke ansæet i den Forstand, at f. Ex. en velstaaende Bønde paa nogen Maade skulde give ham sin Datter; thi en saadan Karl beregner vissefald, at om end Skolemesteren tjener nok saa mange Aar, kan han ikke indspare saameget, at han dermed kan kjoibe Gaard eller sætte Jod under eget Bord. — For Skolemesteren som for Andre, er overhoved ingen egentlig almindelig Ansæelse mulig paa Landet uden en vis Velstand eller Formue. Alt maales i Penge. Det er sørgeligt at sige — men det maa dog udtæles; thi det er en Sandhed, der ligesom slinger Næbfelens bræn-

Krag var selv ingen Mand, der havde Formue til at understøtte Andre. Hans Huus var et Belgjorenhedens Tempel, hvorfra den Nødlidende aldrig gik tomhændet bort. Han havde da Intet tilovers at understøtte en Mand med, hvor der var Spørgsmaal om større Summer. Men han havde dette rige Hjerte, hvis Hjælpekilder aldrig udtømmes, fordi det raader over den fromme Tillids og det barnlige, næsten phantastiske Haabs evigt dryssende Skatte. Krag lod først Steensrud læse sammen med sine Børn og siden fik han sin Slægtning Peter Schnitler, der dengang var residerende Kapellan i Froen, til at tage sig af ham, saaledes at Steensrud deels underviste hans Børn, deels selv nød Undervisning. Steensrud var endnu som Skoleholder en livsglad, næsten overgiven munter Ungling; men under Krags og senere Schnitlers Indflydelse fik det oprindeligt Alvorlige i hans Gemt en ny Impuls, og dybt grebet af Religionens Sandheder, blev det hans højeste Maal at kunne studere Theologi og blive Præst. Efter i tre Aars Tid at have været hos Schnitler, som imidlertid (1838) var bleven forflyttet til Bang i Valdres, kom Steensrud ind til Christiania og tog i 1840 Examen Artium. Knapst færdig hermed, vendte han tilbage til Schnitler og blev hos ham endnu i nogen Tid, inden han kunde tage Anden-Examen (1841). Til nu at fortsætte sine theologiske Studier havde han vistnok nogen Understøttelse; men han maatte dog fornemmelig sørge for sig



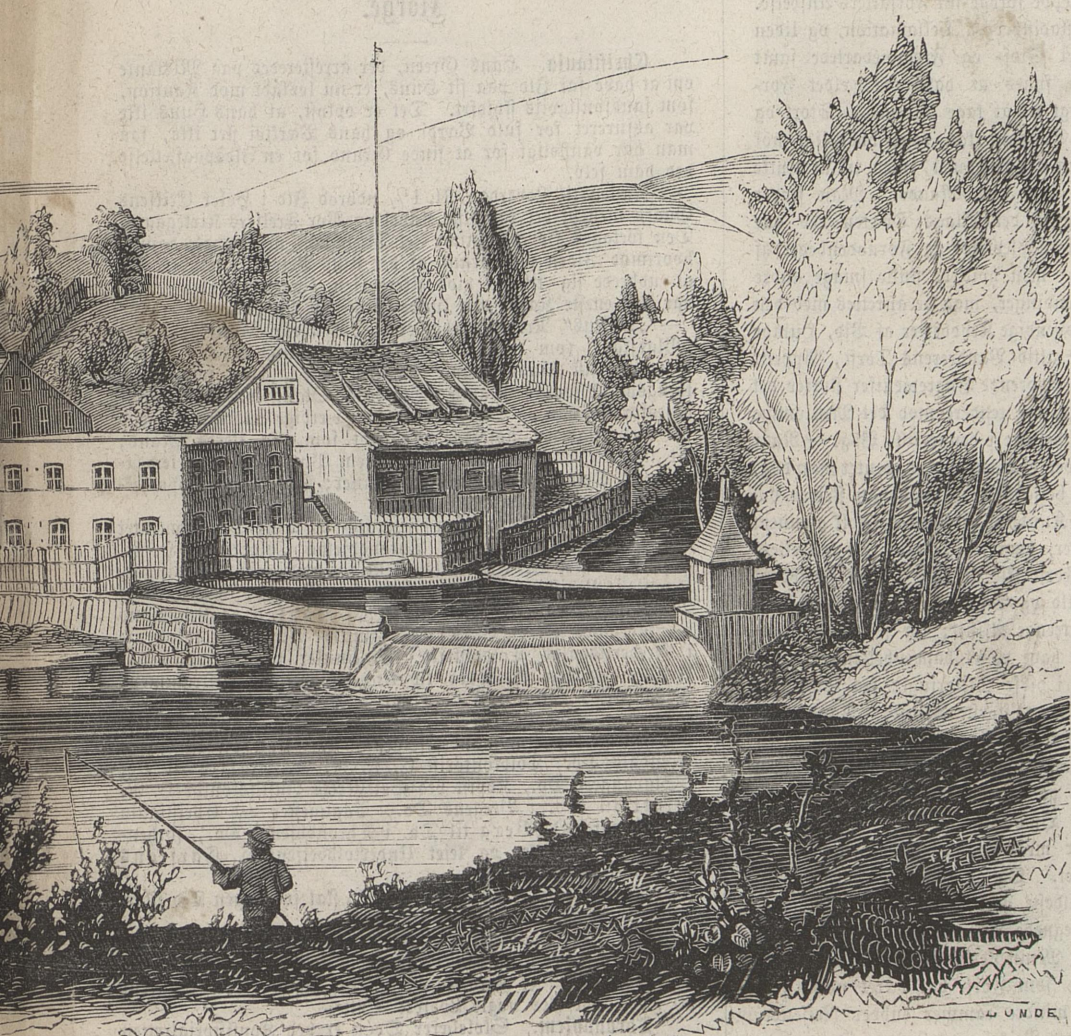
selv ved Informationer, der krævede megen Tid og lidet indbragte. Ved Siden af Informationerne, aabnede der sig snart for ham en anden Sysselsættelse, der bestemte hans fremtidige Bane. Den daværende Præst ved Fængslerne her i Byen, N. Hald (der nu er Præst i Ringebu), antog Steensrud til Medhjælp, ved Fængernes Underviisning, og den Maade, hvorpaa han her udførte sit Værv, vandt ham den christelig alvorlige og pligtfulde Pastor Halds hele Tillid. Ved kongelig Resolution af 14<sup>de</sup> November 1845 oprettedes et Kathet-Embed ved Afershuus Fængnings Slaveri og Christiania Fugthuus, og det var tydeligt, at dette Embede kun ønskedes besat med Steensrud. Da han imidlertid først i December 1845 blev Kandidat, blev det henstaaende ubesat indtil Marts næste Aar, da Steensrud som kun tre Maaneders Kandidat udnævntes dertil. At Udnævnelsen skeede af Hensyn til Pastor Halds Erklæring om at Steensrud var den mest bekvemme Mand, vidste alle Vedkommende; men de især i de Lider almindelige Skrivelser over Anciennitets-Forurettelser kunde dog ikke undgaaes.

I denne Stilling virkede Steensrud med den Trofasthed, Iver og Pligt-Nærhed, som var ham egen, og den Dygtighed og Bekvemhed, han herved lagde for Dagen, var naturligvis Grunden til, at han 18<sup>de</sup> November 1853 konstitueredes som Præst ved Bodsængslet i Christiania.

Ved Siden af de mange Embedsforretninger havde Steensrud ogsaa flere Belgjorenheds-Anliggender at ofre Tid til; saaledes Bibelselskabet, Eugenias Stiftelse og Stiftelsen for Smaa børn, blandt hvis Beshyrelser han hørte; derimod savnede han Tiden og maaskee ogsaa Lysten til skriftlige Arbejder, skjønt han ellers med Klarhed vidste at udtrykke sine Tanker. Man har derfor i Literaturen af ham kun nogle Prædikener, den ene særskilt udkommet og de andre trykte i et Par forskellige religiøse Blade.

Som Prædikant var Steensrud afgjort af Mange. Men han hørte ikke til dem, der med Veltalenhedens Varme henrive Mængden. Der var noget Koldt ved hans Maal, som her maatte være ham i veien. Men hans Hjerte var desto varmere, og derfor var han saa elsket af dem, som kjendte ham nærmere, og derfor var han ogsaa saa særdeles stiftet for den Stilling, han indtog, hvor hans tillidsvækkende Personlighed traadte enhver Enkelt af hans Menighed nær. Det kunde da heller ikke andet være, end at han, som der siges, var yderst afholdt af de Ulykkelige, for hvis Frelse han havde at virke.

P. S. H.



Tegning af J. E. Gærsberg).

I denne nye Stilling vedblev han, trods en nedbrudt Helbred, lige ufortrødent og ivrigt at virke til sin Død. Desværre kom denne altfor hurtig, skjønt ikke uforudseet. Som Saamange, der i en fremrykket Alder bestemme sig til Studierne, havde Steensrud først efter en ved overanstrengt Arbejde svækket Helse naaet Maalet, og da dette var skeet, havde Livets praktiske Krav taget hans sidste Kræfter paa en ubarmhertig Maade i Beslag. Fanger og atter Fanger vare dem, han aandelig skulde redde, medens han selv maatte legemlig gaar tilgrunde. Og dog gaves der dem, som med Anciennitets-Møllerne i Haanden misundede ham hans Stilling. Og de ville altid findes. Folk, som see Indtægternes Behageligheder, men ikke Embedets Møie, ville altid misunde. Men dette ogsaa alene fordi de ikke vide hvad de gjøre. Enhver vellønnet Stilling kræver sin Mand og hans Kræfter til Gjengjæld, og savnes han, og alene Gageopbæreren indstill sig, saa er denne kun et Led mere i den Række der nedbryder den offentlige Moral.

Steensruds tidlige Død var ikke alene beklagelig med Hensyn til hans Stilling og for hans Venner, men ogsaa i det engere Familieliv. Han blev for et halvt Snees Aar siden gift med Severine Christiane Sophie Cappelen, Datter af Toldkasserer Severin Cappelen i Flekkefjord, og som Enke sidder hun nu igen med treende Børn, for unge til tilfulde at fatte Savnet af en Fader.

### Student Emil Huitfeldt.

(Af Ludvig Dage.)

At en Mand, hvem Døden rammer allerede i hans Studenter-Aar, dog i sit korte Liv har indlagt sig saa megen Fortjeneste, at han efter sin Bortgang ei er uberettiget til at erindres ogsaa i en videre Kreds end Slægtskabets og det personlige Bekjendtskabs, dette er allerede noget i og for sig ikke Almindeligt. End mærkeligere, naar en Saadan i sine saa Levedage ei alene ikke har været begunstiget af Lykke og Medgang, men endog har været hjemsegt af langvarige Lidelser og haard Sygdom. Saaledes den, ved hvis Død disse Linier ere fremkaldte.

Helner Antonius Emil Valentin Huitfeldt var født i Christiania d. 21<sup>de</sup> Juli 1835 og tilhører den ældgamle (oprindelig danske) Adelslægt, der har frembragt hine mærkelige og store Mænd, som det for ei ganske historisk Uindviende ikke tiltrænges at nævne. Hans Forældre, der begge overlevede ham, hedde Valentin Vilhelm Hartvig H., Stamherre til det i Familien som Majorat arvelige Raasjke Fideikommis (samt forhen ansat i Armeedepartementet) og Anne Margrethe Brochmann (Datter af Lieutenant Jørgen B. til Kirkerud i Aas og Elisabeth Thorne). Af dette Gtepars 3 Sønner var vor Emil den yngste. Sin første Dannelse erholdt han i Christiania

Borger-skole, fra hvilken han 1846 gik over til Kathedralskolen.

At han ved tre Hovedexamina blev hædret med de i denne Skole fra gammel Tid (siden Rektor S. S. Monrads Dage) brugelige Præmier ville vi kun i Forbigaaende nævne, thi denne Udmærkelse bliver og maa blive Mangen tildeel, der senere ingen Opmærksomhed tildrager sig. Men interessantere er det os, at der hos E. H., hvem vi forøvrigt ei ville tillægge nogen eminent eller alsidig Begavelse, dog allerede i Skolen viste sig hiint individuelle Sving, denne Higen i bestemte Retninger, som mere end noget Andet opliver den sande Skolemand, naar han engang imellem opdager den hos sine Disciple. Saaledes besad Huitfeldt blandt Andet en vis Gave til at opfatte og gjengive det Komiske, der gav sig tilkjennde i forskellige Smaaarbejder, hvilke ei alene morede hans Kammerater, men ogsaa vakte Lærernes Opmærksomhed. En af disse, der lod tage en Afskrift af dem, har ladet flere Prover trykke i „den norske Folkeskole“, og det er Redaktøren bekjendt, at de endnu ere kjendte og yndede af Latinskolens Disciple. Men hans største Lyst og Glæde var dog historisk Læsning, og her kom ham hans faste Sukommelse særdeles tilhjulps.

Nu indtræffer det jo, som bekjendt, af og til, at de, der bejsles af nogen historisk Videlskt, finde en vis Fornøjelse i at erfare Noget om sine Forfædre og sin Slægt i det Hele, især naar der til denne, saaledes som til Huitfeldts, knytte sig mærkeligere Minder og Traditioner, og en saadan Drift bliver skundom for En og Anden af Indflydelse paa hans Livsretning, idet han derved indtages paa de specialhistoriske Granskningers Felt overhovedet. Men slige Efterforskninger - drevne for Alvor - ere meget besværlige. Ei alene Bibliothekernes mest apokryphiske Sager, men ogsaa Arkiver, Kirkebøger, Stiftesprotokoller og allehaande Optegnelser, offentlige som private, maa nemlig raadspørges, Malerier maa efterspores, Kirkegaarde og Vigkjældere besøges, Korrespondence i Ost og Vest - ofte med tvære Personer - maa indledes, og tilsidst: Udskilligt af det saaledes mofommelig Indvundenne tør den rette Forsker ei uden Videre fæste Tid til, men maa ofte forinden ved nye, minutiose Undersøgelser sætte dets Tilforlidelighed paa Prøve. Da nu endelig slige Studier liden Paafjænnelse og ingen Fordeel kunne bringe, finde de saa Dyrkere, der i Længden blive dem troe. Mellem dem har Emil Huitfeldt været.

1852 tog han Examen Artium, privat dimitteret, da han havde forladt Skolen for at indvinde et Aar og for at kunne deponere sammen med sin ældre Broder Henrik Jørgen H., med hvem han i en skjelden Grad havde Studier og Vandsretning fælles. Men ganske kort efter sin Examen blev han først angreben af en meget farlig Beensfæde, og medens denne, uagtet mange smertefulde Operationer, dog ei kunde helbredes, kom en ny Sygdom til, nemlig - Phtisis. I 6 1/2 Aar vare disse Sygdomme hans stadige Følgesvende i den Grad, at han saagodt som ikke kunde gaar ud, blot ved Kryffens Hjælp kunde bevæge sig, ja endog maatte indfranke sin Tale til det mindst Mulige. Livet blev saaledes for ham netop luffet paa den Tid, da det pleier at aabne sig for Andre, men han fandt - i Stedet for (som vel de fleste under de Omstændigheder) at føre en lethargisk, vegeterende Tilværelse - en ny Verden i sine Bøger, og ligesom hans Venner altid havde i ham kjendt en elskelig Personlighed, saaledes lærte de nu hos ham at kjende en kraftig Sjæl. I denne Tid afslørede han først Andenexamen og forberedte sig derpaa til juridisk Embedsexamen, dog den bedste og meste Tid anvendte han til sine personalhistoriske og andre lignende Studier. Den 1<sup>de</sup> December 1858 døde han i Christiania; hans jordiske Levnninger bleve forte til Hurums Gravkapel, hvor hans Slægts Familiebegravelse fra gammel Tid af har været.

I Forening med sin ovennævnte Broder, Cand. philos. S. G. Huitfeldt, har han offentliggjort adskillige mindre historiske Arbejder, hvoraf nogle ogsaa have staaet at læse i dette Blad. I Tonsbergs „Mærkelige Nordmænd“ ere treende Biographier (J. Huitfeldt og B. Colbjørnsen), der ogsaa særskilt ere aftrykte, af Broderne Huitfeldt; i begge Arbejder vare hidtil ukjendte historiske Data fremdragne. I det nys udkomne Hefte af „Norske Samlinger“ have de udgivet Gyldelevs Inspektionsreise i Norge 1695 og ledsaget den med Noter, der, som en Anmelder i dette Blad ytrer, „vidne i lige Grad om Meddelernes Samlerlid og om deres Kundskaber paa det personalhistoriske Felt.“ Men hvad E. H. har offentliggjort, er kun en liden Brøddel af de Samlinger i Manuskript, i hvis Tilveiebringelse han er deeltagtig. Saaledes har ogsaa han efter Ene „forøget det Grundlag, hvorpaa Norges nyere Historie engang skal skrives.“ Og at eie en Steen af en saadan Bygning, er skjønt, om det end ingen Hjornesteen monne være.

Hjalpar Hauser.

(Fortset.)

Resultatet af alle Daumers Efterforskninger og Jagtgælgelser er nu følgende:



„Min allerede antydede Mening om Hausers Hjem og Herkomst, der er grundet paa den stærkeste Sandsynlighed, gaar ud paa, at han oprindelig har hørt hjemme i Englands og Ungarns aristokratiske Kredse og kun er bragt til det ham fremmede Tydskland for at rykkes bort fra hine Egne. Det gjaldt sandsynligvis en stor, rig Arv, der nærmest tilhørte Gittabarnet, men i Tilfælde af hans Død vilde tilfalde visse Personer, som derved foranledigedes til at staffe ham afveien. Dette foregik vel ved Hjælp af andre underordnede Personer, isærdeleshed en Mandsperson, der mod en stor Belønning lovede at udføre Mordgjerningen, men dog ikke virkelig fuldførte den, idet han bærede tilbage for den direkte Forbrydelse. Han skulde derimod det fra sine oprindelige Forhold borttrene Barn i et dertil specielt udsøgt og indkjøbt Huus, hvor han nærede det med Vand og Brød — ikke af Armod og heller ikke af Gjerlighed, men fordi han troede, at Barnet ikke længe vilde kunne opholde Livet ved denne kummerlige og kraftløse Næring. Muligt er det ogsaa, at denne indirekte Fremgangsmaade blev brugt efter Aftale med selve den fornemme Ansifter af Gjerningen, ligesom ogsaa, at denne vidste om den tilvovende Drengs senere paafølgende Udsættelse. I ethvert Fald synes han at have været deelagtig ved Udførelsen af begge Mordgjerninger, navnlig at have staaet i umiddelbar Forbindelse med Gjerningsmanden ved Nürnberg-Attentatet. Det levende begravede, til Døden indviende Barn, hvis Endeligt man ventede paa, vilde alligevel ikke dø; det vænnede sig til det eensomme, mørke Gangenskab, til den eensformige Bessættelse med det Vegetet, man havde givet det med i Fængslet og den simple Kost, der var tilstrækkelig til at opholde dets Liv og lade dets Legeme vogte uden at fylde det med de ophidende, raadne og giftige Substanter, som en paa almindelig Maade indrettet Diæt vilde have gjort, ligesom den uden at være ledsaget af Virksomhed og Bevægelse i fri Luft vel saa meget sikrere vilde have udviklet sine skadelige Virkninger og blevet den Fængelses Liv og Helbred langt farligere, end den usle, men uskyldige Kost, som han skulde omkomme af. Han vedblev at leve fra Dag til Dag, fra Mar til Mar, vorede i legemlig Henseende, men var i aandelig Henseende et Barn, idet han tilsidst blev en stor, ubehjælpelig Person, der identisk var sin Pleiefader meget besværlig og ikke voldte ham liden Bekymring. Der kunde være indtraadt en Forandring i Henseende til Levemaade og Bopæl; man kunde ikke have vidst, hvorledes man fremdeles skulde skule og underholde Drengen; der indtraf maaskee en Omstændighed, som fremkaldte særdeles Vægtelse; Pleiefaderen tænkte maaskee som Tiden skred frem paa sin egen Død og vilde ikke efterlade Sine en saa fatal Arv o. s. v. Man behøver dog ikke at antage Noget af alt dette, det er fuldkommen begribeligt, hvorledes man ogsaa uden dette kunde komme til den Beslutning, at stille sig ved det i ethvert Fald ubekjendte og farlige Pleiebarn. Idet man imidlertid endnu mere end for bærede tilbage for Tanken om et Mord, betjente man sig af et Slags Udsættelse, gav det unge Menneke en nødvendigt Forberedelse til hans Indtrædelse i Verden og bragte ham til den sandsynligvis ganske nærliggende Stad Nürnberg, i det Haab, at man der vilde tage sig nodtørftigt af ham og paa en eller anden stille, ubemærket Maade forstørge ham. Men da Sagen gjorde en enorm Opsigt og fik et truende Udseende, navnlig i Henseende til Hausers vaaguende Barndomsindringer, hvis Mulighed man vel ikke havde forudsæet, blev man forfærket og ansaa det uomgængelig nødvendigt nu desuden at staffe ham ud af Verden. Den Forestilling ligger nær, at det ogsaa nu var Hausers forrige Pleiefader, der paatog sig at udføre Mordet, hvori han vel paa enhver Maade blev understøttet af den endogsa personlig nære, fornemme Forbryder, der var siin Klædt, havde et umistænkeligt Ydre og var forsynet med alle mulige Hjælpe- og Sikkerhedsmidler. Nürnberg-Attentatet blev imidlertid meget ubehændigt og uheldigt udført. Ved Gjerningens Udførelse manglede Gjerningsmanden Mod, Fatsning, Besindighed; Snittet, der synes beregnet paa Halsen, rammede ved en instinktmæssig Bevægelse af Hausers i Panden, og havde vistnok et betydeligt Blodtab og et haardt, betænkeligt Sygeleie, men ingen Død til Følge. Sagen var saaledes kommet i en flummere Stilling, end den for havde været i. Sandsynligvis leiede man til det andet Forsøg et andet, bedre Redskab, en Person, der ikke var uovet i saadanne Forretninger, og denne udførte da ogsaa lykkelig og vel det grusomme Arbejde. I Forveien maatte imidlertid H. fjernes fra Nürnberg, hvor han blev holdt under omhyggelig Opsigt, saaledes som ogsaa skede paa den slætte, anstændigste og mest umistænkelige Maade, idet man bragte ham til Ansbach, Feuerbachs Opholdssted, hvor man, efter først at have stoffet denne afveien, bragte H. i Mistanke for Logn og Bedrageri, og bragte Bekymringen for hans Sikkerhed til at tabe sig, hvorpaa man ikke længer havde nogen Bamselighed med at bringe ham tilside.“

(Fortætt.)

## Literatur.

„Fra Skov og Fjeld“ af N. R. Østgaard. Chr. Tønsbergs Forlag. 163 S. 8vo. Pris 60 ø. Da Hr. Østgaard havde skrevet sin „Fjeldbygd“, fandt den fortjent og kanstee mere end fortjent Paaskjønnelse. Han skildrede i denne Bog sin Barndoms og Ungdoms Oplevelser, seede i Grindringens og Afstandens lutrende og forklarende Belysning. Det var et Forfatterstab, hvortil han søgte sig manet ved Tidretningen og rimeligvis ogsaa ved de Lygslint, hjemlige Forfattere havde kastet over Behandlingsmaaden af det Slags Stoffe og ved den Gjering, Auerbachs Skrifter havde frembragt i de Grindringer og Stoffe, han havde gaaet og baaret paa. Uagtet Tidsaffstanden havde staaet ham bi i Udrensningen af de forstyrrende Detailler og tiltrods for den brede Fortales selvbechagelige Udtalelser, var det Stofarbejde ham endda for overmægtigt og han selv for lidet Mester over den Form, han ved Haan vilde knuse, til at hans Bog kunde danne den nye Era, som nok Mange vilde; thi der viste sig i den hele Anordning og Behandling en vis Reirtheit og Hjælpelessness, som kun lidet syntes at berettigede til hine overmandende Udtalelser. Det store, det omnivore Publikum slugte imidlertid ved denne som ved saa mange Leiligheder Kamelen og stede Nyggen. Vi erkjendte den Gang, ligesom vi fremdeles erkjendte det i flere Henseender Fortrinlige ved Bogen, uden derfor at kunne finde, at Forfatteren var nogen Kolumbus for Fremstillingen af vor Naturs og vort Folkelivs Gienommeligheder. — Den Bog, som Østgaard efter lang Tausked nu igjen har sendt ud i Literaturen, vil neppe forage sin Forfatters Anseelse. Den indeholder megen Overladighed og Deklamation, og liden Reife- og Naturpoesi. Det Stof- og Fremmebarbede samt Detaillernes Mangfoldighed synes at have overvældet Forfatteren, han er bleven bragt til at tage Alt med, Stort og Smaat, Raat og Uagt. Saadant kan være hyggeligt nok at læse for Familie og Benner i Hjemmet, men til at trykke egner det sig egentlig ikke paa den Maade. Man finder vistnok i Reifelsildringer ogsaa det Slags Dvalen ved alle disse det daglige Livs smaa Oplevelser og Fornødenheder af Søvn, Mad, Drifte o. s. v.; men hvis de skulle smage andre end den Reifende og hans Kjendinger, maa de anrettes med den behørigte Rigtighed og de nødvendige Krydderier af Vid, Humor og Lume. Læseren har ikke altid Vandrersens Torst, Appetit og Træthed. Men saadanne kryddrende Ingredienser styrker det nu reent paa, og de Partier, der tendere mod det Morfomme og Kvikke, ere vist de mindst heldige i denne lille Bog. — Naar En reiser ud i Verden og skriver et Værk om det, venter man dog, at han da har gjort sig lidt bekjendt med hvad han skriver om og at han ogsaa skaffer sig Kundskab til Land og Folk gennem noget andet end Digterværker, hvor fortrinlige disse end ellers kunne være. Dette synes Forf. ikke at have fundet fornødent med Hensyn til Schwarzwald og Schwarzwalderne, der ofres det næst største af Bogens trede Affnit; thi selv de almindeligste Forhold lade til at have været ham ubekjendte. Det forstaa sig, at der saavel i disse Skildringer fra Schwarzwald, som i Bogens andet og største Affnit, „Vandringer mellem Lomsjældene“, findes adskilligt Interessant og Læseværdigt samt flere tildeels heldigt udførte Partier. Vandringer mellem Lomsjældene synes at være skildret med den største Reiaagtighed og angsteligste Omhu for at Intet maatte blive udeladt af hvad der her er mødt og hørdt Forfatteren eller hvad han har seet og oplevet. Og da denne Vandring foregaar i vore stolteste og vildeste Fjeldbegnes Skjød, undlader dette ikke at fremkalde uberegnelede Buer af Kontraster mellem den ophøjede Fjeldnatur og Mennekenes smaalige Digen og Tragten. De Optraekkerier, som Forf. har været udsat for, er Noget, som mere eller mindre rammer enhver Reifende, der vover sig ud fra de alfare Veie i vort Land. Det er dog under enhver Omstændighed en Fortjeneste at trække Sligt frem, for at ogsaa denne Side af vore Vønders Forhold og Livsopfattning kan komme for Dagen. Det lille Vilde af østerdalsk Skovliv, som slutter Bogen, er klart og smukt. Det er udarbejdet med meget større Fild og Omhu end Reifetotitferne; kun Skade, at det ikke har lidt mere Point. — Fra Forlæggerens Side er Bogen vel udsmykket og Prisen vistnok saa billig som den kan være for originale Arbejder i en Literatur som vor, hvis læsende Publikum er saa ringe. y. + Y.

I Bergen er under Titelen *Ny Hungervefja* (Hungervæfse) ganske nylig udkommet en mærkelig Bog og med det samme et mærkeligt Sprog; — thi vi ere nu snart komne saavidt, at ingen fremtrædende Forfatter mere kan være bekjendt af at skrive i det gamle Bogsprog, men at Enhver maa have sit eget Idiom. „Hungervefja“ har til Hensigt at vække en sand Hunger efter Gjenoplivelsen af vort gamle Sprog og Nationalitet, og taler deres Sag med en forbisfret Harme over den nærværende Tids Forbørvelse. Ved Siden heraf reiser Forf. et heelt Hærstrøg mod Danmark og dansk Kultur og gaar synligen endog til den Yderlighed, at han ikke engang anerkjender vort Skriftsprog — som oprindelig dansk — for noget forstaaeligt eller tilladeligt Udtryksmiddel her i Norge. Thi anden Mening kan man fornuftigvis ikke lægge i den anvendte Methode, at kommentere paa Tydsk de mangfoldige nu uforstaaelige Ord, som han bruger. Forfatterens Sprog, der i lingvistisk Henseende synes kyndigen indrettet, staaer nok Oldnorsken nærmere,

end noget af de tidligere fremkomne Idiommer; men det har den ene Mangel, at det neppe kan forstås af Andre end dem, der ere stærke i Oldnorsk. Bogen udgjør 102 Sider og koster dog kun 14 ø.

Efter to Aars Udebliven er Mallings *Norsk Folkekalender* nu paany udgaaet blandt Publikum. Den foreliggende Aargang for 1859 indeholder: Om Kalenderens Indhold, Indretning og Brug af Prof. P. A. Munch (tidligere udkommet særskilt hos Bogens Forlægger under Titel af „Norsk Huuskalender“); De ildsprudende Bjerger, en ved Træsmit oplyst Stizze, af Lektor Th. Kjerulf; Med Henrik Wergeland's Portræt af H. Lassen; Dronning Ragnhilds Saga af J. Th. Nordam (paa Vers); Svein Urædd (Folkefagn i Landsmaalet af J. Nasen) og Om Peberroden (Probe paa et utrykt Skrift om Kulturplanterne) af Fr. Chr. Schibeler. Som man ser, er Indholdet ret varieret og almeeninteressant, og Bogen er vistnok værdig til den samme Deeltagelse fra Publikums Side, som dens Forgængere have glædet sig ved. Satsen er nu stukt og Prisen forhøiet fra 24 til 36 ø, uden derfor at Bogen har været i Omfang.

Paa J. Dybwads Forlag er udkommet *Tre kristelige Taler* af B. Birkebøl (Pris 12 ø), hvilke denne udmærkede danske Prædikant holdt ved Sandefjords Bad under sit Ophold der i forrige Sommer. Hos samme Forlægger er udkommet en liden religiøs Fortælling: *Kongens Datter* efter det Engelse af A. B. (Pris 10 ø).

## Norge.

**Christiania.** Hans Green, der arresteredes paa Mistanke om at have sat Ild paa sit Huus, er nu løsladt mod Kaution, som sandsynligvis skyldes. Det er oplyst, at hans Huus ikke var asfureret for fuld Værdi og hans Værktøi slet ikke, saa man har vanskeligt for at finde Grund for en Ildpaafættelse ved ham selv.

— Natten til Lørdag Kl. 1½, udbrod Ild i Høker Grifens Gaard mellem det katolske Kapel og Vor Frelses Kirkegaard. Den toetages Høvedbygning — et Træhuus — nedbrændte ganske, hvormod Ilden paa Grund af det stille Veir blev hindret fra at udbrede sig til de mod Åkersveien liggende Udhuse, der var den eneste Kant, den kunde gribe om sig paa.

— „Dødens“ Nr. 8 indeholder: „Det norske Maal“ (Digt); „Blasfjaa“ (om Nyhedsbladet); Christianiaartikel: Stabell som „praktisk Finantsmand“ og Henpeg paa ham som Stortingsmand for Christiania; Statsraad Stang som Høiesteretsassessor, og han og Schweigaard som værdige Stortingsmand for Hovedstaden; Assessor Møgelst som den fjerde Mand; Alt indvirke paa Dørigheden gennem Pressen, Departementerne og Dommer- og Amtmandsemner; Sverdrup i Hypothekbanken; „Hungervefja.“

— Under den Decr. har Finants- og Told-Departementet beklædt Undertoldbetjent i Thronhjems Tolddistrikt H. E. Thorsildsen til Undertoldbetjent i Christiania Tolddistrikt, Kopist i Revisions-Departementet H. Munch, Korskarl af den Klasse i Laurvigs Tolddistrikt G. Hansen og Lensmand i Studenes D. B. S. Kroq, samtlige til Undertoldbetjente i Frederikshalds Tolddistrikt, Stykjunger og Vognmester i Artilleribrigaden A. Riis til Undertoldbetjent i Drammens Tolddistrikt, Skipper T. Johnsen af Frederikshald til Do. i Laurvigs Tolddistrikt, Toldkontorist P. R. Meyer til Do. i Skens Do., Kommandeerergent A. E. Jensen til Do. i Arendals Do., Toldkontorist G. F. R. S. Walter til Do. i Stavangers Do., Kopist ved Høiesterets Justitskontor H. R. Bløtt til Do. i Bergens Do., Vagtmester ved Christiania Straffængsel J. Berg til Do. i Thronhjems Do., forhenværende Bogtrykker og leiet Undertoldbetjent G. Carstens til Do. i Vadsø Do.

**Nordmøre.** I Aare Præstegjeld skal for nogen Tid siden være fundet Guld. (?)

**Bergen.** Stadsauptmand Wiese, en af Byens ældste og mest anseede Borgere, er afgaaet ved Døden.

**Alesund.** I Høer er drevet ind en Hval paa omtrent 90 Fod, som blev nogle Løfvers Bytte.

**Thronhjelm.** Skolelærer Døen er ved Konsistorialretten dømt fra sin Bestilling, fordi han befattede sig med Brændeviinsudskjænkning.

## Udenlandske Efterretninger.

**Sverige.** Det synes nu for Alvor at være bragt paa Bane, ved en Fernbane (17 Mil lang) at forbinde Gellivarebrugene med den botniske Bugt. Brugenes nærværende Giere have erklæret sig villige til i saa Fald at afstaa dem til et Aktieselskab.

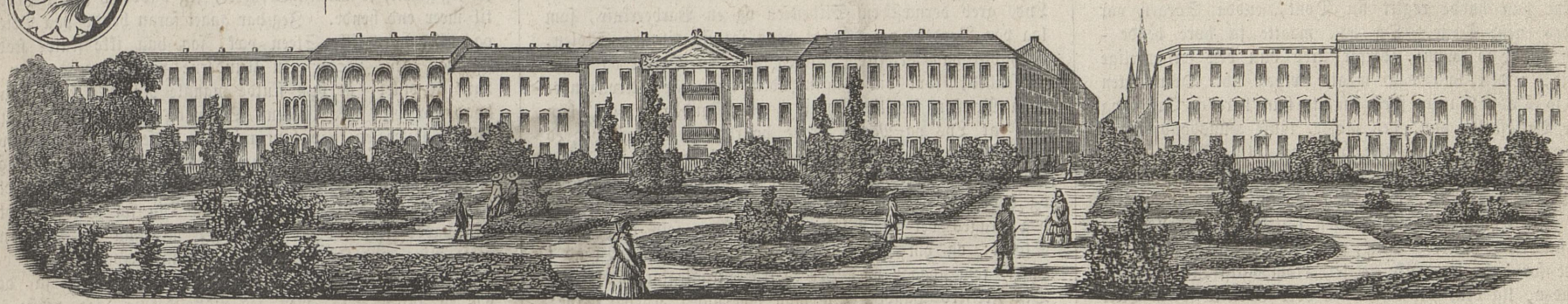
— Svenska Tidningen skal fra Nytaar betydelig formindskes, fordi den taber den i 7 Aar nyde Understøttelse, medens dens Abonnentantal er for lidet til at de nærværende Udgifter kunne bæres. Vaktaren, et Slags Disfenterblad, der har forfægtet Religionsfriheden, skal samtidig indskrænkes til Ugeblad. Derimod skal Aftonbladet udbides, og foruden det af os omtalte Unionsblad skal der ogsaa fra Nytaar af udkomme en Stockholms Veckotidning, hvis Redaktør skal være Finlanderens G. v. Qvanten.

**Frankrig.** Montalembert har tilbagevisti Keiserens Benaadning og appelleret Dommen. „Seg hører“, sagde han, „til dem, som troe paa Retfærdigheden og tilbagevise Naaden.“ — Der har længe været Rygter i Omløb om at Napoleon havde i Sinde at paaføre Østerrig en Krig, hvorfors Italien skulde være Maalest; og disse Rygter holde sig fremdeles, om end Monitoren har søgt at afvise dem som grundløse.

**Portugal.** Den 11<sup>te</sup> Novbr. er St. Væs rammet af et frygteligt Jordskæl, hvorved flere hundrede Huse ere ruinerede og omt. 40 Menneker omkomne eller lemlestede. Dog i Lissabon feltes Jordskælvet stærkt, ligesom det var mærkeligt i hele Riget.



# Allerførst Nyshedsblad.



Nr. 51.

Udkommer hver Søndag Morgen.

19de December 1858.

Abonnementetsprisen er 60 h Fjerdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

En Aften i Bergen. — Reisen ved Arvalla. (VIII.) — Bautaftenen paa Mortensnes ved Barangerfjorden (Meddeelt af N. G. Nordvi). — Christiania Dampskiffen. — Kaspar Gauser. (Slutning fra f. Nr.) — Keiserinde Galbarina den Andens Memoirer. (I.) — Literatur. — Norge. — Embeder og Bestillinger. — Nøttisjementier.

## En Aften i Bergen.

Det var en silde Aften i September, — Aarstallet, Fingerpeget til hvad Tiden fordrede og hvad den gav, skal her forties; men Glædens røde, Sorgens sorte Blomster har samme Jordbund nu som før og trives vel deri til alle Tider; thi

Hvert Savn, som fødes og hvert Haab, som dør,  
Er Frukt af Ruet, men et Frø af For.  
Og Nutids Kvad om Fortids Lyst og Trang  
Er Fremtid's moderlige Buggesang.

Altfaa, det var da slet og ret — en silde Aften i September, og det endog en af de sidste i denne Maaned, der heel neutral staar Skjel imellem Sommeren og Vinterens de barste, stormende Forfyndere. Det havde været en af disse tunge, regnfulde Dage, som saa hyppigt og paa lidt nær eens til alle Aarets Tider hjemføge Bergen, hvor Luften synes fast at kunne skjæres med en Kniv og hvor Draabe synfer lodret ned ved Draabe, eensformigt med sit dumpe Pladsk paa Gaden — og der findes inden Kredsen af de syv bekjendte Fjelde da ikke under Guds frie Himmel saa stor en Plet, som Reglen paa en Finger, hvor Bantaften kan bygge sig et luftigt Slot og dvæle i et flygtigt Nu. Paa saadanne Dage hviler dog slet ikke Livets ydre Gjærning, den gaar som ellers, hverken hurtigere eller langsommere; men det Hele faar et saadant Præg af stærk Hengivenhed i hvad der skeer, — man la'r det regne, og det er da endelig det Gæste, som er at gjøre — at ingen overfladisk Jagttager vilde tro, at bag ved dette lidenskabs- og modstandslose Dække, der foregaar i Anden disse hurtige Gjæringsprocesser, at der, med et Ord, er Jid i Grunden, som vel ikke virker stadig Varme, og skundom blusfer op i Uforstand og spildes, men som dog driver kjækt og kraftigt frem saamangen stor og folgerig Beslutning. Og denne Aften fulgte paa en saadan Dag. Regnen var vel ophørt, men Himlen hang, endnu fuld af vandtunge Skyer, der ved Vindens Vogen nu begyndte at stilles og vælte sig som uhyre Vandhoser hen over Fjeldbrygger. Mørkt var der rundt omkring; thi trods Maanens villige Overtagelse af Byens halve Belysning, var den dog hiin Aften, af de antageligste Grunde, ikke istand til at opfylde sin Forpligtelse. Saadanne Aftener kunne da være triste og moisomme nok for dem, som sidde inde, men for dem, som færdes ude — — — Og her træder just nu en hoi, men som det synes alderboiet Skikkelse ud fra Døren af et anseeligt Huus i en af Byens større Gader, hvis Hjørne vendte mod den nære Kirke; han følger et kvindeligt Lydende i respektfuld Afstand, og begge begive de sig tause og saa hurtigt som Mørket tillader det, gennem de stille, eensomme Gader. Om den gamle Herre greb Noget af Situationens rige Anledning til Reflexion, vides ikke; det er at formode, at den Gjærning, som drev ham ud i Aftenens Mulm og Uhygge, havde en saa hoi Betydning, at den blev Lygten for hans Tanke som for hans Fod. Men nu smutter Fruentimmeret væver forbi ham, iler hen mod et lille uregelmæssigt bygget Huus, hvis Gadedør hun aabner paa vid Bælg for den værdige Herre, der nu, da Lyset fra en Praas, som holdes dem imøde, falder paa hans boiede Gestalt, viser sig at være en af Byens Præster. Vi ville nu, medens han

bestiger en smal Trappe, som fører op til Husets øvre Bekvemmelighed, og medens han saaledes tilbagelægger den sidste Deel af sin besværlige Aftenvandring, give et flygtigt Omrids af den Families Forhold, til hvem Præsten nu traadte ind, saaledes som Verdens Die saae den, førend vi træde inden Kredsen af det Sandshnlige og møder Bæsenet i sit Forhold til det evigt Sande. Manden var en meget velstaaende Smedemeister, han var født Bonde, var som Gut traadt i Lære i Byen og havde, næst Guds Hjælp alene sin Fjeld og gode Opførelse at takke for sin Stilling. Han havde bestandig været anset for en streng, retfærdig og arbejdsom Mand, men i hoi Grad uomgjængelig. Hans mørke, barste Væsen indgjød paa een Gang baade Frygt og en vis Skyhed, der i hans Omgivelse baanhvise ikke blot hvert Udbrud af Uhygghed, men endog det mindste Ord af den ustyrligste, fremtende Natur. Arbejdet i Bærstedet gik saaledes vel rasst fra Haanden, men Munterheden, det store lettende Drivhjul, det stod stille, og Sindet led af et Tryk, som selv Ungdommen og endnu mere Letfædet ikke maagtede at afryste. Men Manden var Glædeligheden selv. Og naar Tolvaarsdrenge fattes til den barste Læremester, da zittrede en Angestens Taare i Diet; men naar Svenden forlod den ærlige Leder og den trygge Tilflugt, da tørrede Vermet det vædede Kind; thi Hjertet havde hængt sig underlig fast ved denne mørke Natur. Den Glade vækker altid Sympathi — Glæden er det blinkende klare Vand, med den lyse, skinnende Bund, hvor hver lille Steen kan tælles, hver Plante kjendes og bestues, og Ingen gaar forbi, som ikke ofrer det et Blik; men Sorgen — den tause, trostesløse, længe gjemte — den er som Søen med den dybe, udforskelige Bund, det stille, mørke Vand, som Mængden helst gaar snar forbi; men standser En og dvæler han en Stund derved, da søger Tanken did, hvor Diet ikke naaer, og just hvor Bunden vel nok vides, men hvor den dog kan aldrig ret begribes, der sidder Tanken fangen, som foran en Gaade, og Sympathiens veemodstærke Baand er knyttet. Saaledes var da denne Mand i sine ydre Forhold, i de indre eller inderligere var han endnu mørkere, endnu ordknappere, ja der sagdes endog, at han aldrig talte et Ord med sin Hustru, der, ihvorvel en god Deel Aar yngre end han, dog var fuldt af slettig og stråbom, som han selv, og hæderlig var hun jo anset at være. Dette var da en Gaade, som Naboe forgyvedes søgte at raade; thi her var jo Helbred, Velsæd og Medborgeres Agtelse, — hvorfor da hendes forgrædte Dine, hendes blege Kind og forgrædte Skikkelse, hvorfor hans Selvfornegeten af alle Livets Goder, hvorfor hans mørke, fiendtlige Kulde mod den vakre Kvinde, der boiede sig saa dybt for hans Villie og gjorde saa trofast sin Gjærning? — Javel var denne Familie en Gaade, men der var et Hegn om den saa tæt og sluttet, at intet af de mange Argus-Dine trængte ind bagved, og dette Hegn var Taushed; thi naar den stærke Villie lukker Ordet inde, da er der jo slet ingen Jordens Magt, som evner at fremtvinge det. Men vi følge atter Præsten og træde ind med ham i Stuen, hvor Mesterens dødsyge Hustru hviler paa sit sidste Leie, og til hvis Trost den værdige Herre var kaldet. Han var en af de Herrens Tjenere, der, om han end ikke i Ordets strengeste Forstand tog Korset paa og fulgte Jesum efter, dog virkede og vandrede i Kjærlighedens Tjeneste med Kjærlighedens milde Mand; men der han modet Uforstand og daarlig Trods mod Raadefaldet, der lod han Lovens Torden rulle for de døve Øren, og hvert hans Ord var da fuldvægtigt prøvet Guld; thi han forkyndte jo sin Faders Villie, som er i Himlen. Saaledes begavet var han høitilset og høiagtet af Alle, og han blev en Trostens Engel for Mange, hvem Sognebaandet egentlig viste hen til Andre; dog,

der han kaldtes, gik han trost og uden Anur; thi det var jo Guds Råd han fulgte. Og nu stod han da atter i Sorgens mørke Huus. Foran ham laa paa et tarveligt, men venligt Leie den døende Kvinde. Hun syntes at være nogle og tredive Aar, hun var liden og meget spædbygget, Haaret spredte sig i uftjon Uorden hen over Hovedpuden og faldt heelt tilbage fra det udmagrede, fintformede Ansigt. Dinene laa dybt tilbage i sine Hjulninger; men et vildt, uroligt, spørgende og søgende Blik tændte Gnisten, der ligesom udgik stikkende derfra, og talte om en Kraft, som Kindets visne Rose heelt fornægtede. Og denne talte Sandhed. Hiint Diets Blink var kun det sidste Blaf af den spragende Lampe; thi Døden sad alt paa det tungt-aandende Bryst. Præsten boiede sig nu hen over hende, og idet han søgte at fastholde det svævende Blik, granskede han noie efter Bevidstheden. Men uagtet hun et Dieblif stirrede paa ham, var der dog ingen Forstaaelse deri, og de urolige Blikke vankede atter søgende omkring i Bærelset. Ofte fæstede de sig dog paa Døren, som var paa den modsatte Side af Indgangen, og da syntes hele hendes Legeme at dirre under Anstrængelsen af at lytte mod hiin Kant; thi hun hørvede den lille magre, af Arbejde brunede Haand og holdt det tunge Vandedræt tilbage, saa Aarerne svulmede paa de blege Fingringer, og Munden fortrak sig i krampagtig Skjelven. Saaledes hengik nogle Minuter. Da hørtes Skridt i næste Bærelse; tunge og eensformige bevægede de sig ligesom hen mod Døren og atter tilbage. Dette fremkaldte en Stigen i den Syges Tilstand. Uden nogen Hjælp reiste hun det skjælvende Legeme og satte sig opreist i Sengen, greb saa med feberagtig Hæftvær et Scharbeide, som laa ved Haanden, og syede nu med en Hurtighed, en Jil, som gjaldt det at fuldføre et Gjern, hvorpaa Liv og Død berode. Det var en forfærdelig Modfætning, den Halvdøde optaget af den travle Omförg for Livet! Men Tanken fulgte ikke den slittige Haand, den lyttede — lyttede mod hiin Dør, efter hine Skridt, som nu vare standfede, og da dette endelig ogsaa kom til hendes Bevidsthed, trak en dyb Modløshed sig hen over de flygtigt belivede Træk, Svændingen ophørte lidt efter lidt, og endelig sank hun bedrevet tilbage paa Leiet. Der indtraadte nu en Pause — en Hvile; thi uagtet Præsten havde staaet som fastnaglet og forsenet, havde hans Mand dog arbejdet under denne Scene, og han havde modtaget en Deel af den Syges Sjælspevning. Han henvendte sig nu med Spørgsmaal til en gammel Kone, der med agtpaagiven Omhed havde spilet og stelt om den lidende Kvinde; thi her maatte jo ligge Noget bagved, Noget, som maatte oplyses, om han skulde gavne og raade. Det lidet, hun vidste, var snart sagt. Hun var en Søster til den Syges Moder, og da denne døde, var hun flyttet ind i Huset til Søsterdatteren. I told Aar havde Smeden og hans Hustru været forenede. De første fire Aar gik Alting godt, hver gik glad til sin Gjærning og glad til Hvilen, og da Gud gav dem et sundt og vakkert Barn, syntes deres Lykke at have naaet sin Høide. Dette Barn døde vel et halvt Aar gammelt, men Sorgen deelte de trolig som de havde deelt Glæden. Da indtraadte pludselig en Forandring i Egteparrets Forhold. Ingen kjendte dens Aarsag; men Manden var fra den Tid ordknapp, kold og afsluttet i sine ydre Forhold, og til sin Kone talte han aldrig et Ord mere, hun maatte saa bede ham ydmygt paa sine Kne, hun maatte saa trælle Dag og Nat og ordne med Trost og Jid det huiuslige Stel, han taug, og han blev ubønhørlig som Underverdenens Dommer. Nu da Aar var rundet efter Aar, og Skygge paa Skygge havde lagt sig over Sindets Lys i denne brydsomme Kamp for at vinde hans Agt, da sank den arme Kvinde sammen som Sommerens saftige Plante for Stormens umilde Vande,



og her paa Dødsleiet stred hun endnu mod Fortvivlelsen, der kold og skaausfjællig, som Jernagtelsen træder paa den barnlige Tillsids Blomster, nedtraadte hver lille Spire af Haab, som skjød sig bleg og saftløs frem i denne magre Jordbund. Ved Andre havde hun vel sendt ham saa mangt et kjærligt Bud, at han dog maatte komme før Døden kom, og hans korte Svar var altid: nei - og endelig tilslut haardnakket Tausshed. Men endnu lyttede hun efter hine Skridt, endnu sendte hun de bønne, ydmyge Tanker did og lod dem fortælle om al den Nød, som Sjælen rummede, og hvor flittigt hun havde røgtet sin Dødt, endda Sorgen var hendes eneste Terne. Og han maatte jo høre hende - han maatte jo komme, derfor stred hun den forfærdelige Strid, i den hun dog maatte vige; thi Overmagten var jo Døden; men først maatte hun høre et Ord, og dette Ord skulde han, den mørke, tause Huusbond sige - se derfor kunde hun jo ikke følge den blege Fører, endda han viste Vej til Fred og Hvile - og maaskee til Naade. Dette var omtrentlig hvad den Gamle havde at berette, men dermed var da ikke Sphingen løst. Den Syge laa nu stille med lukkede Dine, og man skulde have taget hende for død, hvis ikke en let, krampagtig Trækning om Munden, lig den, der vifter hen over Barnets spæde Træk og kuffer den unge Moder med Formen af et Smil, nu og da havde forkyndt Livets skjulte Arbejde. Præsten dvælede endnu en Stund i andagtsfuld og veemodig Beskuen af den Syge, men hvad var her for ham at gøre - Intet, bar han end med sig Balsam fra den store Læge for alle, alle Saar, der var dog een Ting fornøden - Bevidstheden, og den søgte han her forgjæves. Maatte han da for første Gang gaa bort og lade Haabløsheden sidde i sit Sted . . . da lod igjen de samme eensformige Skridt i Stuen ved Siden af. . . Et Dieblis iagttagelse Præsten spændt den Syge, men Lyden naaede hende ikke; da vendte han sig, greben af en Tanke, stille bort fra Sengen, og gik hen mod den Dør, hvorfra de tunge Skridt vare hørte. Den gamle Kone forfede sig og meente Mesteren vilde blive forfrækkelig ild, dersom Nogen rovede sig ind til ham; men Præsten havde modt den onde Villie før, og han gik jo, som Herren bød, at hanke paa Forhædelsens jernstængte Dør. Det Bærelse, hvori han nu traadte ind, var temmelig stort, men koldt, tomt og usfelt opryst af en Praas, hvis matte Lys blandede sig med Maanens hvide Skin, der nu havde vundet en Smule Terræn mellem de drivende Skyer. Mesteren, thi han var det, havde, da Døren aabnedes, sat sig paa en Stol nær Lyset, og gav sig en Holdning, værdig til at udfordre Almodens selv; thi med Hænderne i Kommen, Benene korsvæis udstrakte, Haaret i stride Totter om den lave, ligeløbende og surede Bænde, med Dinene halvt lukkede og Munden fast sammenpresset, dannede den hele Skikkelse den fuldstændigste Personifikation af koncentreret Trods og ubøielig Haardhed. Præsten stod et Dieblis stille og bævende ved Jagttagelsen; men, som anført, han var vant til at møde den onde Villie og seire over den; thi stærk er kun Villien i det Gode, har den end en Verdens Styrke i sig, naar den er ond, er den kun Usmagt, saavist som Gud er Almagt. Og nu talte Præsten til den Ulykkelige - af, thi ulykkelig var han i enhver Forstand! Det er ei sjældent, at en mægtig Sjælemod ifører Sindet denne haarde Dragt, som synes trods baade Gud og Verden, og ikke ofte kyster En, blid i Sind, sit Ligtens Riis. . . Men den fromme Lærer talte Kjærlighedens milde Ord - Guds Ord - til den Glendige: „Kommer hid alle I, som arbejde og ere besværede, I skulle finde Hvile for Ederes Sjæle!“ Og som Duggens Berler rulle kvægende henover den forbrændte, tørre Egn og blodgjør Jordens haarde Skorpe, saadan gjød Ordets Mildhed sig udover det stivnede Sind; thi at der stiftedes og stredes i den mørke Mands Indre, undgik ikke Præstens kloge Blik. Men paa eengang sprang han op, det var som om han med et Nyl maatte sønderrive Fortryllesen, der spandt sit lammende Net omkring ham, og med lynende Dine traadte han hen foran Præsten, der stille, støttet til sin hellige Værdighed, med Haarets hvide Lokker spredt omkring det ædle Ansigt, stod som en Patriarch, en Levning fra de store, svundne Tider, da Sandheden fordrede Livet af sine Vidner og gav Gud Vren. Og her mødtes nu den onde og gode Villie - det mørke og det milde Blik; vi ville faae at see, hvo af dem, der seirde. „Ikke er jeg trængt til at tale med en Præst“ udbrød Manden omsider „og ikke har jeg stiftet Bud efter Nogen.“ — „Hvorpaa vil jeg være Dig Svar skyldig“, sagde Præsten mildt, „men derinde ligger Din døende Hustru, lad os tale lidt meer om hende. Hun har jo sendt Dig mange Bud og Bønner om at komme did, hvi tover Du i Hjertets Haardhed med at gøre denne Pligt?“ — „Pligt!“ fnyste Manden, og kastede sig atter ned paa Stolen, „jeg har Mit at bære paa og hun har Sit, spørg hende, lad hende svare for sig.“ — „Hun har forvist udtalt sit sidste Ord i denne Verden“ gjentog Præsten, men vel var det for Dig i Din sidste Stund, om Du boiede Dit stride Sind og udtalte Ordet, som hun saare længe efter at høre.“ Her foer Manden rasende op og slog i Bordet, saa det bragede i det skrøbelige Træværk. „Jeg tale“, raabte han, „jeg tale til hende!“ — „Ved I hvad det er, hun vil mig . . . ved I hvad hun er eller hvad hun var? Jeg har truffet Livets

Blod Side om Side med hende, jeg kjender hende, jeg veed hvad hun duer til, jeg.“ — „Og veiede hun end ikke en Aline i Rejsfærdighedens Dagtsaal“, afbrød Præsten ham strengt, „Du var dog vel ikke Den, som skulde udtale Dommen over hende? Der er i Sandhed kun En, som kan fordømme, og det er ham, som veier Stykkerne ligesuldt med Stykkeproven.“ — „Godt, snak væk, I rokker saa ikke mig alligevel, det jeg ikke vil, det vil jeg ikke“, svarede Manden, tilbagevingende sit Naseri; og med en vis dorff Egeghydighed pirrede han op i det søvnige Lys, greb dernæst en Slibesteen og en Barbeerkniv, som laa paa Bordet, og efter at have sat sig til paa Stolen, begyndte han at slibe Kniven med en Omhu og Paapassenhed, som om Ingen uden han var nærværende. Men Præsten saa lidt dybere, end Manden troede, han saa, at Lys og Mørke stredes haardt om Seiren bagved dette Egeghydighedens Dæffe, og han vedblev: „Hvor stort et Regnskab end Du har at gøre op med hende, og hvor stor end hendes Skyld blev til Dig, Du skal dog drages vel til Minde, at Du er selv en Dm i Støvet; og om Du nu end spiller med Din Braad i Lyset, som udgaar over Verden fra Straaleglorien omkring Din Jælfers Bænde, Du maa dog under Korset raabe: Herre! Herre! eller bære evigt paa det Nag, Du her har samlet. Har hun forbrudt sig mod Dig, da har hun vissefælden bødet haardt derfor. Men seer Du skjævt, der er dog et Die, som naaer ind til Bunden af den arme Sjæl, hvor al den Sorg, de Suk, den Jammerstaare fødes, som Synden bar. Og naar Angerens Baal er tændt, naar Jorden brænder under Synderens Fod, og alle denne Verdens Ledsfælder tørres ud, da er Gud Herren den, som veed, hvor langt slig Kval tør naae; thi til Fortvivlelsen, som er det Smertensfugl den Syge stoder ud, naar alle Vunder presses til og Saaret tifold brænder - til denne vilde Bee, som er saa stor, at Hjertet ikke kjender Gud og Tanken farer om i vellos Egn, til den maa ei den Angertingede ty hen, at ikke Naadens aabne Dør skal tabes rent af Syne. Men vogt Dig, Du, som ligger mageligt i Hovmodets Bugge og dylses ind i Sovn af Andens Feil! Stod Du paa Vagt mod Sjælefienden baade aarle og silde og blev Dit Die aldrig træt? Dit haarde Sind beviser meer end nok, at Du har daarlighet vaaget. Men naar Du lukkede Dit Die til, veed Du da, om ikke hendes just stod aabent, fordi det trattedes, der Du holdt Vagt?“ — „I snaffer, som I har Vid, Præst“, afbrød Manden den strenge Taler, „men snak I!“ og atter strog han Kniven; men synligere vare dog, under Præstens Tiltale, de ydre Tegn paa Mandens svære Arbeid blevne; thi Pandens Aarer svulmede, og han bevægede sig hid og did, og trangt blev Mandedrættet, saa det sled sig hæft igjennem Struben. Men Præsten vedblev ubønhørlig: „Sandelig, den kommer, den forfærdelige Stund, da Din Høst vil blive som Din Udsæd var! Salt har Du saaret i Din Livens Ager, og der er spiret Torn og Tidsel frem i Overflod, saa Du maa saare Dig tilbøds ved hvert et Skridt, og der er ikke Blomst og ikke Green til Ly og Læ for nogen Smaafugl, der kunde synge for Dig til Din sidste Hvile - ja sandelig, den Kval den Hungerpinte lider, naar Syn og Duft af Overflodens Bord kun minder ham end meer om Savn og Trang, skal ikke lignes ved hvad Du maa føle, naar Du vansmagter efter Saelighed, og hver en Dør til Herrens mange Boliger er lukket for Dit haarde Sind.“ — „Saa kan Du være med mig, Du“, udbrød Manden, „for jeg skal tro Du taler skarper, Du end jeg.“ — „Jeg taler ikke“, gjen svarede Præsten, „Din Dommer taler gjennem mig, og gjøres det behov, da skal der tales strengere endnu.“ Men her var sidste Næst af Naadeholdenhedens Dige brudt, og alle Hensyn brødte med den. Vildt foer Manden op, kastede fra sig, hvad han holdt i Hænderne, og med den løstede Haand gik han lige mod Præsten, og idet han holdt den hen for ham, raabte han: „Seer Du disse Fingre, det er en Tale, som ingen Tunge trænger; sig det er Løgn, at jeg har trællet for mit Brod, at jeg var oppe forend Sol stod op, og at jeg var den Sidste, som tog Hvile, sig det Præst!“ Og nu slog han atter i Bordet med et saa vildt og fortvivlet Udtryk i det mørke tilsmudsede Ansigt, at Præsten uvilkaarligt veev tilbage for ham. — „Men lidet veed Du om hvad jeg har lidt“, vedblev han som før. „Du snaffer for hende derinde, nu godt, nu godt, Du taler om, at Saaret piner meest naar det er tilklemt - oja, her er et stort Saar, Du, her i mit Sind, men veed Nogen om det - ja hun veed det, og Du kan vide med, at det er Svie, som har brændt igjennem Aarene. Du taler om, at jeg har saaret Sakt, ja hende er det, hende er det, som har drevet alt det Ukrud frem, hvormed Du snaffer“ . . . — „Din Hustru staar i Agt og Væ hos Enhver, og Alle tale om den Fjid og sædelige Vandel, hun har vist“, indvendte Præsten. „Sædelig!“ skreg Manden, „ha, ha, ha, godt, lad gaa! Hun har altsaa Vren og jeg har Skammen - Vorherre har da sat sit Mærke paa hende og sagt: see det er en af Mine, hun gaar med krum Ryg og sidder andægtig i min Kirke. . . Men seer Du, Ganden leger ikke Blindesuk, han, og han veed noget Andet, han kommer nok med sin Regning, og lur den Kar“, han tørrer ikke en Streg, for Madammen har betalt. Men har det sviet for mig, og det har det,

saa vil det svie værre for hende, for han siger kvit.“ — „Ingen er saa stor en Synder, at han jo kan Redning see“, sagde Præsten høitideligt. — „Ved Du hvad hun har gjort mig, veed Du det?“ raske den ulykkelige, halvt vanvittige Mand. „Traadt mig under Fødder har hun, sparket til mig har hun . . . og jeg er jo fordomt - var det ikke saa? Men veed Du hvad jeg har gjort med hende, Du? Jeg har baaret hende paa disse mine Arme, baaret hende, som man bærer et forfælet Barn - ja jeg glente jo næsten Vorherre, jeg havde jo ingen Plads til meer end hende. Jeg har gaaet foran hende paa Veien og pillet hver lille Steen væk, saa hun ikke skulde støde sig paa den. Seer Du Knuderne paa mine Hænder - har jeg villet, at hun skulde mangle Noget? Men hun, hvad gav hun mig isteden? Skam og Skændsel gav hun mig - Djævelen gav hun mig, o disse mine Dine have selv seet det forbandede Syn! Havde nogen Anden sagt mig: „Din Hustru er en utugtig Kvinde, medens Du træller for hendes Lykke, bedrager hun Dig for Din;“ godt, han havde talt for sidste Gang; men nu ere Vidnerne disse mine egne Dine, havde jeg kunnet rive dem ud, og kaste fra mig baade dem og det de havde seet, ja, det var en anden Sag, men jeg vidste det jo, jeg vidste jo hun havde blandet sine Kjærtegn med en Andens - -, hvordan skal man slippe at vide en Ting, Præst, kan Du sige mig det, Du? Havde jeg mistet Vid og Forstand med det samme, jo det tror jeg, saa havde Vorherre maaskee beholdt Næsten; men Ganden er en slu Krabat, han, han sørgede nok for at Intet sprang, saa han fik Vestsyningen alene. Men saa svor jeg, at jeg aldrig mere i dette Liv skulde male et Ord til hende, at jeg vilde sty hende som en Spedalsk, og det har jeg holdt - og det holder jeg, Præst. Men kom nu igjen med dine store Ord! . . . Har Du prøvet Eligt, saa kan Du snakke med, har Du prøvet hvordan det er, at gaa omkring med saadant aabent blodigt Saar, som Djævelen hver Dag drypper Edder og Forgift ind i - o, jeg har lidt, men hun - hun er jo blank og fin, jeg har Lyden, er det ikke saa?“ og slaaende sig for Brystet saa det klang igjen bag den stærke Beenhvalving, gik han flere Gange hen mod Præsten, og hæftede Diets hvide Blik saa stikkende og slangagtigt paa ham, at en mindre Stærk skulde baade legemligt og sjæleligt have bævet tilbage; men med de foldede Hænder over Brystet, med det stik og dog saa deklagerende Blik stod han foran denne Ulykkelige, af Lidenstakens Gydra omsnoede Mand, som Klippen staar for Stormen, uden Trods, men ogsaa uden Vigen. — „Og havde hendes Synd end reist en Muur for Livet mellem Dig og hende“, sagde Præsten mildt, „ved Dødens Døre skal Du dog forsone Dig med hende, og Du skal tage Tornen ud af hendes Hovedrude; thi hun har forvist dog vandret værre Vej end Du.“ Men denne gang talte han for døve Øren. Manden havde slængt sig i den mørkeste Krog i Stuen, og hvad end Præsten sagde, han lod dog, som han vilde være døv for Alt. Zmidlertid var der Bevægelse og Uro inde hos den Syge, og Præsten bragtes derved paa den Tanke, at Dødens Arbejde var tilende, og at som nu det viste sig hans Gjerning her var uden Nytte. Hvad han hidtil havde talt til den ulykkelige Mand, havde kun revet op i det smertende Saar, saa Blodet strømmede friskt paany; men derved var der vel og vaagnet Liv og Modstand, og Kampen fortættede atter mellem Ondt og Godt. Sandt nok, dens Udsald var jo tvivlsomt; men hvad der før var vist, det var, at han var gaaet under i afsmægtigt Naseri, liig Slangen, der krymper sig og dør under eget giftigt Bid. Men som nu Præsten tænkte saa og andet mere, gik Døren op, og understøttet af den gamle Kone og et andet Jernentimmer, slæbte sig den halvdøde Kvinde ind over Tærskelen og hen i Stuen. Ved dette forfærdelige spøgelseagtige Syn foer Manden op af sin Krog og hen til en anden Kant af Bærelset, strækkende Hænderne afværgende ud mod hende og som det syntes greben af en ubetvingelig Rædsel. Zmidlertid arbejdede hun sig hen omtrent til Midten af Bærelset, men her sank hun sammen og halvt liggende paa Gulvet, halvt støttende sig til den gamle Kone, arbejdede hun med sin sidste Kraft paa at folde Hænderne og strække dem hen mod Manden, der endnu stod som lammet og stirrede paa hende. Hun forsøgte nu med hæst og gispende Stemme at sige Noget til ham, men det tabte sig i et Bar stønnende Mandedræt. Med den inderligste Deeltagelse havde den ærværdige Geistlige nærmet sig til hende, og idet han tog hendes foldede Hænder mellem sine, lod han sin Næst udtale den Bøn, som laa i hendes bedende Blik, og som den døende Livskraft ikke evnede at fremføre. Men dermed var og det lammende Baand løst, og Mandens Naseri gjengivet Toilen; thi med knyttede Næver foer han lige mod hende, og da Præsten kraftigt stillede sig mellem dem, raabte han: „Ud med hende! Væk, siger jeg, eller jeg svarer ikke for mig!“ — „Du skal tilgive der, hvor Gud tilgiver“, sagde Præsten strengt. „Saa han tilgiver, tror Du? Aljo, jo arrigere Sjælm, jo bedre Held! Men jeg skal fortælle Dig en Historie, jeg, og vil Du tro den, kan Du. Seer Du, jeg reiste engang, nu er det otte Aar siden, her hjemmefra, da var hun der fin, kan Du tro,“ og med et ondt Blik og dirrende Hænder viste han paa den sammensunkne Kvinde. „Saa havde



jeg en Svend, en fattig Gut var han, men jeg havde hjulpet ham frem - til ham sagde jeg: Lars, du passer mig paa, til jeg kommer tilbage, og til hende der sagde jeg: Nu maa du ikke længes Margrethe, om en Maanedstid er jeg her igjen. - - Godt, jeg drog, og jeg kom igjen. „Hvor er Regnskabet Lars,“ sagde jeg. „Her er det Mester,“ sagde han, og Alt var vel. Saa var der En, som meente mig det godt, og han sagde: „Mester, Jeres Svend slaar stort paa, han flankerer med Dalerne, som vi Andre med Skillingerne, er I sikker paa ham?“ Godt, tænkte jeg, pas paa Gyren! Saa satte jeg mig oppe paa Kvisten og lurede saa smaat, for der havde jeg mine Spareffillinger. Og da det saa leed hen paa Aftenen, saa kom der nu En listende - - luffede Døren op - - luffede Skuffen op - - tog et Par Dalersejler, luffede saa igjen og gif saa samme Bei tilbage. „Der lod den Sygges hese Stennen, der atter gjorde et svagt Forsøg paa at løfte Hænderne mod ham, men Manden vedblev: „Dg det var hende der! Men jeg gif efter hende, jeg maatte jo vide, hvad hun stjal Pengene til; for stjal dem, det gjorde hun, Præst! Brodet, jeg skulde have paa mine gamle Dage, det stjal hun! Men godt, jeg listede mig efter hende, og derinde i Kammeret . . . der sad han . . . Svenden, og hun satte sig paa hans Knæ og det gif hedt til, maa I tro . . . og saa fik han Pengene, og saa fik han Løfte om at saa mere . . . og Alt dette saa jeg - - og - det krob om Hjertet; men saa tænkte jeg paa Skammen, saa tog jeg Mod til mig, og saa gif jeg. Men da det saa blev Dag igjen, saa kaldte jeg paa Svenden, og saa sagde jeg: „Du faar gjøre en liden Reise for mig, snør Bylten og følg mig. Saa gjorde han, han anede nok Uraad. Saa fulgte vi udenfor Porten et godt Stykke, han taug og jeg taug - men saa standsede jeg - gav ham en Reiseskilling til, og viste ham denne min Næve og sagde til ham: „Nu kan Du gaa hvorhen Du vil, men kommer Du der til Byen igjen, saa skal Du være min, - - - Du kan jo prøve, om jeg holder Ord. Men han luffede af, og bedst gjorde han. Saa gif jeg herhjem, og jeg taug stille for Fjells Skyld. Hun gif sin Bei og jeg min; men jeg gif ikke alene - hvor jeg gif og stod var Djævelen med. Og lang har Dagen været - men Natten længere . . . og jeg har taget slet et magtigt Tag med Sorgen; men lidet hjalp det . . . Der har Du Historien, Præst, skal mig nu Fred!“ Og døddbleg tumlede han omkring i Bærelset. Men endelig brast den vilde Stemning, han sank ned paa en Stol, og bukkede, som det syntes, legemligt under for den uhyre Anstrængelse, Afslæknings af hans Livs mørke Maleri forvoldte. Og han græd, græd saa heftigt, saa ustandseligt, som om den hele Sum af lønlige Sorg og bittert Nag opløste sig og rullede i Taarestrømme bort fra Sjælen. Og den Doende, hun havde med Bevidsthed fulgt hvert Ord, det lod sig tilhøne i Blifket; men nu løstede hun Hovedet op fra den Gamles Skulder, der stum af Forsædelse havde omfattet hende med sine Arme, og med en overnaturlig Kraft strakte hun Hænderne ud mod Manden, og med en Røst, der klang som det Hvin, den Sovende udstoder under Vægten af en angstfuld Drom, skreg hun: „Naade, Forbarmelse, Naade!“ — „Id med hende, siger jeg, ind med hende der, hvor hun holdt til med ham,“ før Manden rasende op. Men Præsten traadte til den Syge, nu var hans Tid kommen til at røgte sit store Kald; og han talte Jælsens og Naadens milde Ord til den jammerfulde Kvinde. Hun blev nu baaret ind igjen i sit Kammer og Præsten fulgte; men i det Dieblis, han gif gennem Døren, hørte han Manden atter kaste sig hulkende paa Stolen. Den Doende laa nu igjen paa sit Leie; men Tønnen i Hovedpuden, var den der endnu? Hun laa saa stille og lyttede til Præstens Tale, men hans, den frænkede Husbondes, Tilgivelse, den havde hun jo ikke! Dog der laa Mildhed i det matte Blis, og Smilet, som kun formes gennem Smerte og Forsagelse, det laa tiltalende omkring de smale, blege Læber. Da istemte Præsten med sagte, dyb og af Alder dirrende Stemme en Psalmes, og da den var sluttet, lod endelig Naadens himmelsendte Ord: „Dine Synder ere Dig forladte“, og herpaa fulgte det høihellige Sakramente. Kvinden laa nu stille hen, og efterhaanden syntes den sidste Rest af det pinte Liv at svinde, Aandedrættet hævede ikke mere Brystet, al Spænding forlod de indfaldne Træk, og Dødens isnende Aande strog ligesom hen over den hele Skikkelse. — Da aabnedes Døren til den Stue, hvor Manden var, en Stemme, kvast af Graad og Bevægelse, raabte ind: „Jarvel Margrethe!“ Og Døren luffedes igjen. — Alt, det svigfulde Hjerte! Her paa det sidste Trin ved Graven, her loffer endnu en Røst fra Livet! Ja, men det var ogsaa den lange ventede - den længelsfuldt attraaede. For denne Lyd, den eneste i Verden, som hun nu forstod, blev Diets slappe Hinde atter spændt, og Sjælens Fryd udbredte fast en Glorie omkring det blege Ansigt. Nu var den hyasle Torn forsvunden! Men blev der ikke nylig sagt: „Alle Dine Synders naadige Forladelse.“ Hvad fjøtter Du da om Verdens Smil og Bredesblis? En er jo dog kun Dommeren i al Evighed. Evigfulde Hjerte! Men se, Smilet har en anden Form, huldslagt, som naar Sommersolen spiller paa den blinkende Vølge. Alt, hvad lovede dog ikke Smil selv her i Døden! Hvi

tøvede Du dog saalange, Du mørke Mand, med hiint Forsoningsord, hvi slettede Du ikke Brodens Mærke ud - thi see, et heelt Livs Solstin har Du tabt! Præsten stod der endnu, og Taarer listede sig sagte ned over de surede Kinder; da boiede han sig ned over hende, men nu luffede hun de milde Dine, det sidste Suk fløi hen saa let som Viftet af en Sommerfugle-Binge, og hun var et Lig. O hvilken Rummers Vægt laa ikke over denne svage Skikkelse - den sværeste af alle, den selvforskyldte! Men Smilet var der endnu. Forsonings Banner var heiset, og hun var støvnet mod de lyse Strande. Og de magre Hænder vare foldede paa Brystet. Saa sælsomt gribende er Synet af en Død, der med de foldede Hænder synes at takke Herren for den vundne Seier, at Ingen, om han gaar tilbunds i eget Jeg, skal kunne uansøgtet see derpaa. Som det bør være første Kunst de spæde Hænder nemme, saa lade Gud det vorde deres sidste Gjerning! Og Præsten lavede sig nu til at gaa; men i den aabne Dør betænkte han sig, og gif endnu engang derind, hvor Mesteren var. Men neppe var han traadt over Tærskelen, før et Udraab af Forsædelse undslap ham. Paa Gulvet laa den ulykkelige Mand. Blodet strømmede ud af et dybt Saar i Halsen, og ved Siden af ham laa den før omtalte Kniv. Flere af Husets Folk kom nu til. Redning blev forsøgt; men Døden havde allerede sat sit umiskjendelige Stempel paa den hele skrækindyggende Skikkelse, al Hjælp var spildt. Saa mange Aar igjennem havde han da baaret paa sin mørke Byrde, og nu da Sindets Skørpe brødes, nu da det lysnede i Grunden, nu var der ingen Kraft i Sjælen til at bære denne milde Stemning! Var det fordi den var ham ny og fremmed? Eller gjælder her de samme underlige Love, som for Sorg og Glæde? Om Sorgen falder tung og uforventet over Sindet, den skjærer vel, men river ikke Livets Traade brat isonder. Men Glæden derimod, der pludselig slaar ned som Lynet, har samme Stykke, selv samme Virkning og som det. Thi Sorgen døver - og den sløver, mens Glæden sporer voldsomt alle Aandens Gæver og tvinger dem til unaturlig Etigen. Og da er Sindet som den spændte Stræng, den klinger stærkest og vel skjønne med, naar den er struet op til sidste Grad og dirrer paa det Punkt, hvor den maag springe. — Altsaa i samme Stund fløi begge disse Sjæle didop til det store Sterne! For ham, den store Granster af Alverdens Nød stod de nu begge, hver med sin sorgelige Binding - Fortvivlelse og Anger. — Men han, som veed, hvorfor den ene Flamme brænder svagt, imens den anden lyser over Tidens Mørke, han har jo sagt at „Naade skulde gaae for Ret!“ — Men Præsten gif nu ud af Dødens Huus, her var hans Gjerning endt. Og som han nu vandrede eensomt gennem Byen, og kastede i det flygtige Maanelys et Blik paa de zilrige Rækker af de hvidmalede Huse, da var det for ham som han maatte sige: „Ja, Lyset er vel sluttet og Døren er vel luft - men Sorgen, er den udeluft?“ Og han forsvandt omsider bag den samme Dør, hvorfra han traadte os imøde; men se! der aabnes jo et Vindue, der helber sig en Skikkelse ud af det, vi kjende den igjen, det er den gamle Præstemand, som stirrer ud i Natten. I Tanken gennemgaar han Nattens rystende Begivenhed, og han spørger vel sig selv, hvad Frugt hans Gjerning havde vundet for Evigheden, og en indre Stemme gav ham Svar: En Lillie duftende af Fred og Rjærlighed var spiret frem ved Enden af den vildsomme Ørken, hvori hun, den brodefulde, angripte Kvinde havde vandret. Og der hvor Hjertets Strængeleg var rustet hen for Hadets Aande, og der hvor Lidenskab og Uforstand greb i med haarde Fingre - derfra klang jo hiin enkelte Mildheds-Tone: „Jarvel Margrethe!“ og visse gif den til ham, som samler alle dette Jordlivs mange Dissonanter til evig uforstyrret Harmoni. Og Præsten lod endnu engang sit Blis gage hen over den natlige Scene. Maanen vinkede og smilede fofet ned fra de brudte Eker - men fra de hvide Kors paa Gravene i den nære Dødningshave udgif der ogsaa Smil og Vink og Hilsen, mere kolde vel end selve Maanens, men ogsaa mere trofaste - thi Døden sviger aldrig. Men lod den adle Gamle maafee Loddet gaae tilbunds i egne Sjælehylder? Thi ud i Nattens Tøvlshed lod som et Suk de Ord: „Hvert Hjerte sin Forræder har“ - og Vinduet luffedes igjen.

### Leiren paa Axvalla.

VIII.

Strax efter Høstfolkets Afmarsch fra Etterstad skulde der gjøres Anstalter til Fodfolkets Modtagelse. Men her maatte noget Andet til, end at stryge ud paa Opstillingslinien for Moroskyld, raabe Velkomsthurraer og gjøre Spektakler med Guerne; thi Rekrutternes Leir skulde brydes paa et Sted, Korpserne opsættes paa et andet, og mange Indretninger, der tilhøre en ordentlig Leir, maatte være faagodtsof færdige til Troppernes Ankomst.

Det var rigtignok Søndag; men da Arbeidet var uopsætteligt, var der intet Andet for end at spytte i Næverne og tage fat ligesaa godt med det Samme. Dette

skete da strax, idet der gjordes en Begyndelse med Teltene. Disse, der i samfulde 30 Dage havde staaet der saa frie og stivnakkede i baade Storm og Torden, vare nu saa soelige, at de paa et almindeligt Trommeslag alle lode sig falde til een Side ligesaa nydeligt, som det havde været en Række Korthuse, der vare fælede for en Smaaguts Pusterør. Derefter begyndte Flytningen, og da det nu endelig skulde være ordentlig Flyttedag, isorte ogsaa Himlen sig det ved flige Leiligheder almindelige Blag af mørk Farve og gav sig ifærd med sit privilegerede Flyttefjau, at gjøre Alt det, man vilde bevare tørt, vaadt, og Alt, som skulde være haardt, blødt. Saaledes blev Halm og Sengetapper gennemvassede og Leirpladsen bundløs, hvorved der vistnok blev Udfigt til at faae ligge blødt, men ikke tørt. Alligevel var man ikke længe raadløs for at faae dokteret Leirpladsen; thi et praktisk Die opdagede pludselig de ledige Kavalleristalde, og i et Nu vare flere hundrede Hænder isærd med at „suedkerere“ dem ned med en Jær og Hurtighed, der kun kan sammenlignes med den Rastløshed, hvormed Markedsboderne sidste Markedsdag opløses i sine enkelte Bestanddele for at være nede til et bestemt Klokkeslet. Materialierne bleve derpaa anvendte til et Slags Brolægning af Leirpladsen, saa at man da ikke kunde synes at gjøre Tjeneste udelukkende til vands, naar man var udenfor Teltene; men da det Indre af disse Boliger ikke kunde forsynes med nogen Flaade, og Halm og Sengklæder fremdeles vare gennemtrufne, maatte man i alle Fald for denne Gang Skyld finde sig i at tilbringe Natten omtrent som en Fjidsfel. Officiererne fik de sædvanlige, ottekanter, dobbelte Telte, Underofficiererne runde, enkelte, og Mandskabet nye, smaae Skjærmtekte for 6 og 6 Mand.

De ventede Tropper ankom i Løbet af Dagen kom pagnivits fra forskjellige Kanter og toge med stor Taalmodighed sine smaae, fugtige Sneglehuse i Besiddelse. Natten var, som man maatte vente, hyderst slem, og den første Time efter Reveillen blev derfor udsholdt med en uafslidelig Hosten og Harken, ikke ulig den Stoi, der i offentlige Forsamlinger gaar forud for enhver Tale, hvoraf man venter sig noget Extra. Noget Extra fik man da virkelig ogsaa, men det var hverken nogen Tale eller nogen Proklamation, men en extra Dram, der i dette Tilfælde sikkerlig gjorde langt bedre Virkning paa det indre Menneske, end en hvilkenfomhelst anden Morgenhilsen.

Da der allerede den første Dag skulde anrettes varm Kjømad, bleve Kjøfkenierne først indrettede. Disse, hvis Plads er mellem Officierernes og Mandskabets Telte, opføres af Græstørv enten heelt eller for endeel ovenpaa Marken, og afgiver saa tilstrækkeligt og bekvemt Røgerum, som man i godt Veir kan forlange i Feltet. Paa den Ufbildning, vi i et foregaaende Nummer have givet af det norske Infanteries Leir paa Axvalla, kan en saadan heelt ovenpaa Jordsmonnet opført Røgeovn sees fra Siden, medens et senere Nummer giver en af det forsenkede Slags baade i Opdris og Grundrids. Da Flyttedagen var over, var ogsaa Regnveiret forbi, og man kunde da haabe at faae Tid til at blive tør engang; men Numedølerne, der nok ansaae sig som ene tilhørende Landmagten, vilde aldeles Intet have at bestille med det vaade Element mere, hvorfor de for Sikkerheds Skyld uden Videre opsløge sit Pailun paa et andet baade tørt og malerist Punkt, medens den for dem bestemte Leirplads, der hverken var tør eller malerist, blev staaende tom.

Forplejningen var for Officierer, Underofficierer og Mandskab, som Feltregulativet bestemmer, og Røgningen udførtes for Officiererne af Marketerterstjerne og for Følkene af Røffe mellem Mandskabet. Provianten leveredes fra et Handelshuus i Christiania og var upaaklagelig, saa at den deraf tilberedte Fjeldtost, efterat Køffen havde erholdt nogle Dages Øvelse, i Sandhed var baade kraftig og velsmagende.

Lønningen for Underofficierer og Mandskab bestod i det sædvanlige Felttillæg, der er bestemt for dem under Leirsamlinger; men da det hele Arrangement alligevel ikke maatte kaldes „Leir“, fik Officieren heller ikke nu nogen Diætgodtgjørelse, førend i de 2 sidste Dage, da den Øverstbefalende for Infanteriet overtog sin Kommando og man skulde til at bryde op for at gaae ombord i Skibene; thi da begyndte nok først den egentlige „Leir“, stjønt det er saare vanskeligt at vide, hvad man forstaar derved. Ved denne Leilighed kommer man til at tænke paa en gammel Militairphilosoph, der lod det være sig en kjær Bligt daglig 1 à 2 Timer at gjøre sine Undergivne Rede for Udbyttet af sine Granskninger og Erfaringer, og saaledes en Dag foretog sig at forklare sine Rekrutter, hvad det særegne Ord „Bivoual“ egentlig vilde sige, idet han med rene Ord indprentede dem, at „Bivoual er den Tilstand, hvori Soldaten sover ved Hjælp af Tid.“ Nu maa man rigtignok tilstaae, at denne Forklaring er ligesaa ny som reen, og da man paa Grund af Omstændighederne er i en saare Forlegenhed for en lignende Definition af Begrebet „Leir“, tør man vel med det første vente dette Savn afhjulpet af rette Vedkommende, der vilde gjøre den læsende Almeenhed en stor Tjeneste ved at fremkomme med sin Definition saa snart, at den kunde blive optagen i „Nordisk Conversationsleksikon“ som ene gjældende i Norge.



Med Hensyn til Troppernes Inddeling, da var Af-  
delinger denne Gang ikke blandede mellem hverandre, saa-  
ledes som Tilfældet for har været ved lignende Leilighede-  
der til stor Skade baade for Genhed, Enighed og meget  
Andet; men hvad der ved disse Troppers Sammensætning  
maatte ansees for mindre heldigt, var, at ikke alene Korps-  
cheferne vare nye og ubante med at kommandere sine Af-  
delinger, men at endog en heel Deel af de lavere Offi-  
cierer vare fremmede for sine Følk. Grunden hertil er  
deels den, at de saakaldte nationale Afdelinger ikke ere  
tilfredsstillende forsynede med Personale, saa at man ved over-  
ordentlige Leiligheder, som ved denne, maa stræbe de  
manglende Officierer sammen fra alle Landets Kanter,  
deels den, at de, der tilhøre de mere affidesliggende Af-  
delinger, ikke kunne bekvemme sig til at blive staaende der  
længere, end til Anledningen til at slippe derfra tilbyder  
sig, saaledes at Følkene undertiden endog ikke faae Tid til  
at lære deres Navne at kjende, førend de ere tagne afsted  
for ikke mere at vise sig. Holberg siger om de norske  
Regimenter, der engang bleve bortleiede i de tydske Krige,  
snart til den ene og snart til den anden Hær, at de  
højeste 7 forskellige Potentater i et og samme Par Sko;  
men det er ikke vanskeligt i vore Dage at opdrive norske  
Infanteriekompanier, der have tjent ligesaa mange Kapi-  
tainer og Lieutenanter i et og samme Par Støvler.  
Hvorom Alting er, saa er dette ikke alene yderst uhygge-  
ligt, da Følkene ved saadanne forsmædelige Kompagnier lide  
ved aldrig at faae beholde sine Officierer, men tillige  
meget skadeligt for Tjenesten, da Intet kan gaae saa me-  
sterligt paa Stregen, som det  
forlanges, naar Over- og  
Underordnede altid skulle være  
fremmede for hinanden.

Dvælskerne, der bestode  
i alle Slags Stillinger og  
Bewægelser i større og mindre  
Afdelinger, levedes i Begyn-  
delsen forsynet af hans kong-  
elige Højhed Kronprinds-  
regenten selv; men efterat  
han havde onsket Tropperne  
velkomne efter til Arvalla og  
var afreist til Stockholm, sam-  
mensattes de 3 Infanterifor-  
ser til 1 Brigade, der under  
sin Overbefalende i de 2 sidste  
Dage skulde øves lidt i mere  
samlede Manøvrer og derefter  
afgaae til Arvalla. Udenfor  
de militære Dvælsker var der  
under de 10 Dages Ophold  
paa Etterstad Anledning for  
Soldaterne til ogsaa at erholde  
lidt Veiledning i Sang; men  
deels havde nogle af dem  
Skrupler ved at synge andet  
end Psalmer, deels var næsten  
al saakaldet Fritid taget optagen  
med Ind- og Udløsting og  
Probering af alle Slags Møn-  
deringsfager og Feltreksiteter,  
at der desværre ikke blev syn-  
delig Tid tilovers til de  
mestallige Dvælsker.

Veiret var bestandig køligt  
og Temperaturen feg daglig  
mere og mere, indtil den op-  
naaede en reen arktisk Høide,  
saa at man i Almindelighed  
ikke kunde exercere uden i Morgen- og Aften timerne, medens  
Nætterne fremdeles vedbleve at være temmelig kjølige, uagtet  
man befandt sig midt i Juni Maaned.

Sundhedsstilstanden var i det Hele taalelig; men  
alligevel havde man naturligvis endel Syge, hvoraf de  
der lede af forbigaaende Ondt, maatte indlægges paa Afs-  
hospitalet i Christiania, medens de, der havde ulægelige  
Skavanker, bleve fæstede og hjemsendte til Distrikterne.  
Paa Grund heraf vare Afdelingerne ved Afreisen til Arvalla  
vistnok en Smule defekte, men dog ikke skadelige.

I de sidste Dage før Opbruddet fra Etterstad ankom den  
forenede svensk-norske Eskadre under den svenske Kommandant  
Ahlgreen for at føre Tropperne fra Christiania til Gøteborg;  
Eskadren bestod af følgende svenske Fartøier, nemlig Eskadren  
chefens Kommandostib Fregatten „Eugenie“, Korvetten „Chap-  
mann“ og Dampkorvetten „Drädd“, samt de norske: Kadet-  
korvetten „Ellid“, Dampkorvetten „Normen“ og Dampstibene  
„Konstitutionen“, „Prinds Carl“ og „Bidar“. Ved flere  
Leiligheder, saasom ved Ankomsten og ved Eskadrens  
om den nye Prindses Fæstelse fik man vistnok Anledning til  
gjennem festlig Kanontorden at høre fra denne lille Armade;  
men da den var kommen i et fredeligt og gaafart Grinde, var  
det ikke nok, thi det var naturligt, at man ogsaa  
onskede at se Høget til den, og gjøre nærmere Bekjendtskab  
med Befalingsmanden for Transportskanden, der skulde  
have saa meget Bryderi med disse „Landtrækker“, og alt  
deres medfølgende Strangleri. Der udgik derfor fra  
Officiererne i Christiania og paa Etterstad en Indbydelse

til Eskadrens Officierer til at mødes med dem i et kamme-  
ratsligt Gilde paa Bystædet Frederiksborg en Aften før  
Afreisen. Indbydelsen blev modtagen og Festen bestemt.  
Man samlede da den bestemte Dag paa Fæstningens Parade-  
plads om Eftermiddagen og dampede med et af Eskadrens  
norske Fartøier under Musik i en Fart over til Ladegaardsøen,  
hvor Frederiksborg pranger med sine Taarne. Ved Land-  
stigningen her deelte man sig for en kort Stund i 2 Af-  
delinger, idet de, der onskede at besøge Oscarshall, toge  
en Spadsjeretour derhen, medens de Øvrige begave sig op  
til Frederiksborg, hvor Punsch, Musik, Cigarer og Udsigter  
i festlig Spænding holdt sig rede til „i Forening at opbyde  
Alt for at tilfredsstille et høist agtet Publikums Fordringer“,  
som der stod at læse paa Levningerne af en gammel Plakat,  
der af Banvare var bleven fiddende fast udenfor Indgangen.  
Man fordeelte sig i større og mindre Grupper, deels i Fest-  
salen, deels i Haven, hvor man nød de forskellige „ro-  
gendes“, „driffendes“, „lyttendes“, „stændes“ Nydelse,  
hvoraf det ikke duer at beskrive en eneste, da alt „Nydendes“  
paa Frederiksborg er saa fuldstændigt bekræftet i flere paa  
hinanden følgende Mergange af Sophonias Kraggs „Sommer-  
og Vinterforanstaltelser.“ Derimod er det en Fornøielse at  
kunne berette, at Gæster og Værter ved denne Leilighed  
med Lethed og Hurtighed gjorde hverandres Bekjendtskab,  
saa at man snart havde overstredet den høitidelige og frem-  
mede Stivhed, der pleier at udmærke Begyndelsen af alle  
Sammenkomster af denne Art. Ved Soupen blev der af  
Værterne udbragt Skaaler for hans Majestæt Kongen, den  
svenske Marine, det svenske Følk o. m. fl., og af Gæsterne



Bautastenen paa Mortensnæs ved Varangerfjorden.

for Norge, den norske Armee o. s. v.; men da der ikke  
er Anledning til her at gengive de forskellige Taler,  
faar Læseren nøie sig med den Bæst, at alle disse Skaaler  
bleve optagne med oprigtig Jubel, og at flere andre mere  
specielle og humoristiske Toaster, hvoriblandt en for levnede  
Kommunikationer mellem begge Brodersfolk, bleve tømte med  
det samme Humor, hvormed de udgik fra Talerens Læber.  
Man fik i Aftenens Lob Anledning til at hilse paa de  
Søofficierer, med hvem man i 3 Dage skulde dele Bord  
og Seng, som man siger, og da Klokken var 12 og Festen  
endte, vandrede man parvis Arm i Arm med Musik i  
Epidsen ned til Dampstibet, der hurtig bragte Alle tilbage  
til Aftershuus. Herfra togede man afsted til Slotsbryggen,  
hvor Mandstaben fra Eskadren ventede med Baade for at  
bringe sine Officierer ombord. Først toge de Svenske  
Farvel, og da de satte afsted opstemmede Musikken og alle  
Tilstedeværende den svenske Følkesang; derpaa drog vore  
egne Søofficierer afsted, idet den norske Følgesang ledsagede  
dem til de vare forsvundne i den bølmore Nat.

Bautastenen paa Mortensnæs  
ved Varangerfjorden.  
(Meddeelt af N. G. Nordvi.)

Bautastens Retning er SSB. og NN.; den lader  
mod SSB. med en liden Hældning mod V. Dens Høide

er nu 3 Alen 13 Tommer, men har været 3 Alen 16 T.  
over Jorden, da Grønsværet er tiltaget i Tykkelse 6 T.  
siden Stenen reistes. Bredden er overalt lige, nemlig  
1 Alen 7 T., og Tykkelsen, som ogsaa overalt er lige,  
4 1/2 T. Dens Afstand fra den lille Bugt i NB. er  
199 Alen og fra Søen i SB. 136 Alen. Bautastenen  
er omgivet af 14 koncentriske Steenfredse, med omtrent  
1 Alens Mellemrum. De Stene, som danne Steen-  
fredsene, ere omtrent af et Hoveds Størrelse, dog mange  
mindre, og slutte tæt sammen. Den hidtil ufundne  
Udgravning, der er udført efter Ønske af Direktionen for  
Foreningen til norske Fortidsmindesmærkers Bevaring, har  
dog endnu ei givet noget antiktvarigt Udbytte, eller bekræftet  
Sagnet om, at Stenen skulde være reist over Lappernes  
faldne Konge Martin. Finerne reiste ikke nogenstinde  
Bautastene, hverken som Mindetegn over Afdøde eller til  
Grindring om en stedfunden mærkelig Begivenhed. Bauta-  
stenen er reist af Scandinaviens gothiske Beboere, men  
den hidtil flete Udgravning har paa den anden Side bragt  
for Dagen umiskjendelige Spor til, at efterat Nordmænd  
have reist Stenen, denne senere har været benyttet af  
Finer som Offerplads. Udgravningen begyndte mellem  
3die og 5te Steenfreds fra Stenen, og stødte her under  
Grønsværet paa en dobbelt Steenlægning af flade Steen-  
heller, og under disse igjen paa en Mængde Dyrefnogler,  
sømod den sydlige Side syntes at bestaa næsten ude-  
lukkende af Knogler af Søhunde og nogle faa Fugle-  
knogler, paa den vestlige Side Fugle- og Fiskeknogler og  
mange Bævertænder, paa den nordlige Side især af Fiske-  
knogler, og mellem to Steen-  
heller fandtes en Metalring  
omtrent 2 Tommer i Diameter;  
paa den østlige Side endel  
Reenshorn, hvoraf nogle vise  
Mærker af Forarbejdning.  
Paa flere Steder fandtes  
derhos Kul, ligesom ogsaa  
tre tilfaldne Stene, ovale,  
af c. 8 Tommers Længde og  
lignende Tykkelse, optoges  
overst i den omtalte Steen-  
hellelægning. Udenfor eller  
indenfor Grøsten mellem 3die  
og 5te Steenfreds var intet  
Spor af Knogler at see.  
Det synes saaledes som om  
der paa forskellige Steder  
har været offeret forskellige  
Dyr. Hvorvidt der mellem  
Steenfredsene i længere Af-  
stand fra Stenen vil findes  
Dyrefnogler, er endnu ei un-  
dersøgt. De fundne Knogler,  
Stene o. s. v., hvilke først  
ere sendte Prof. Steenstrup  
i Kjøbenhavn til Bestemmelse,  
ville, naar den fuldstændige  
Beretning afgives til Sel-  
skabet for Fortidsmindesmær-  
kers Bevaring, blive tilstillet  
Universitetet, ligesom Alt,  
hvad der angaar Finerne i  
Fortiden, hvoriblandt ogsaa  
den eneste Samling af Kranier  
og Skeletdele fra hedenstke  
finke Gravsteder, der findes,  
vil blive det i sin Tid.

Finerne veed nu intet  
at berette om Bautastenen,  
men at Enkelte endnu betragte den som hellig, synes en  
Overghdning med Tran paa den sydlige Side, fraoven  
af, som blev bemærket for 10 Aar siden i Begyndelsen  
af Marts, at hentyde paa.

Saa vidt de af Hr. Nordvi meddeelte Oplysninger.  
Ogsaa Prof. Reilhan omtaler denne Bautasteen i Beret-  
ningen om sin Reise i Ost- og Vest-Finmarken, og da  
denne Skildring, uagtet den er over 30 Aar gammel,  
dog hører til det Fortrinligste man besidder om disse Egne,  
hidsættes deraf følgende:

„Mortensnæs heder paa Finsk Zevz-njarg d. e.  
Seiersnæs, et Navn, som man sætter i Forbindelse med  
et herværende Oldtidsminde. Det bestaar i en paa stet  
Mark opreist Steenhelle af 4—5 Alens Høide, omkring  
hvilken er lagt en Mængde smaa, runde Stene, ordnede,  
sømod det synes, i cirkelrunde Kredse uden om hinanden;  
Cirklerne ere omtrent 15; den yderste af de endnu tydeligen  
kjendelige, har 12 Alens Radius. Omtrent 20 Alen fra  
Bautastenen mod Sydost er Middepunktet af en meget flad,  
rund Forhojning af Jordgrunden, hvilken er belagt med  
lige danne Kredse af Smaastene; dog ere Cirklerne her næsten  
ikke mere kjendelige.

Dette Monument skal være et Minde, siger man,  
om en af Finerne over de russiske Hærjere tilskjæmpet  
Seier. Dette er aabenbar urigtigt. Monumentet er vistnok  
langt ældre end Russernes Indfald, og hidrører uden tvivl  
fra Scandinaviens gothiske Beboere. Finerne satte aldrig



saadanne Minder, og brugte dem allermindest ved Anledninger som den anførte; thi det er tvivlsomt, om de nogen- sinde have været, end sige, at de skulde have været. \*) Derfor ikke Mortensnæs havde et ganske andet Navn paa Fjæll, saa vilde man kunne falde paa den Gissning, at Bæverne siden hidrørte fra den Fjællens Røge Martin, som omtales i Haakon Magnussons Historie, siden dog dette Sted synes at have nogen historisk Betydning.

Virkelig hidrørende fra Røgnens Indfald ere en Art Røgnere i en Steenrind paa Østfjæll af Røgnen, hvilke have tjent Indbyggere til Tilflugtssteder. Man har fundet Beenrader af Menneſker i dem. Urden beſtaar af utallige, over hinanden ſtrykede Steenheller, mellem hvilke man lettelig har kunnet danne ſig ganske rummelige Huler. Taget er gjort af de ſamme Steenplader, ſaaledes at man ved at gaae over Urden og ſelve Hulerne ikke har kunnet opdage diſſe Tilflugtssteder.

Fra Storſjæll, der ligger 6—700 Fod over Gaarden, har man et fortræffeligt Overblik over Eggen, hvilken, i det gunſtige Dieblis, da jeg ſaae den, ikke manglede Skjønhed. Hovedgjenſtanden i Panoramet er Fjorden med dens ſkiftelſige Arme, Røgn og Der. Foran Røgnen

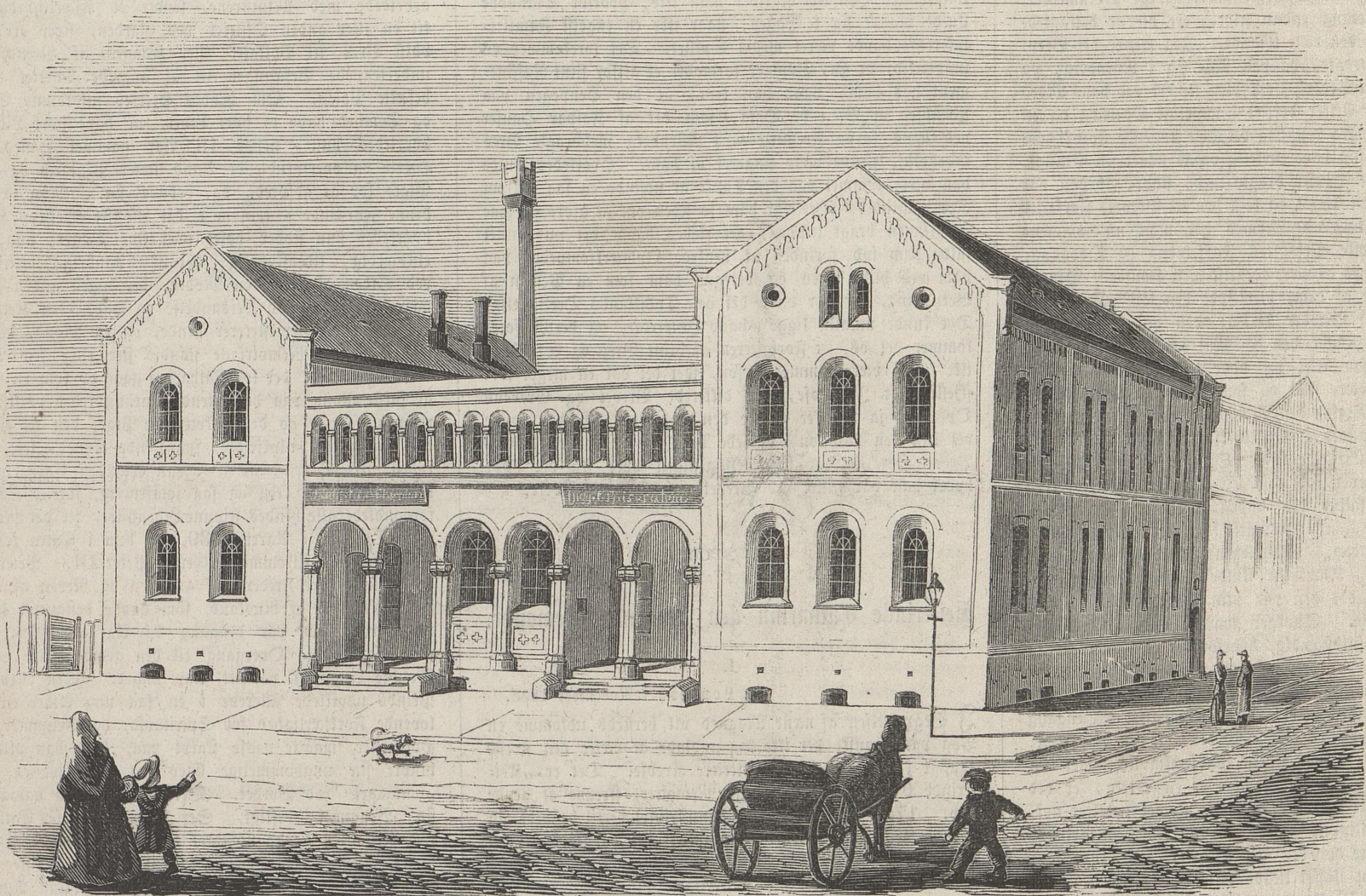
\*) Tidſordet Zevzet betyder egentlig at ſlippe heeltindt derfra; ifølge denne Bemærkning kunne Fjællene virkelig have haft en Uffære med Røgnen, hvorfra Navnet Zevz- njarg kan hidrøre. Men deraf følger endnu ikke, at Bæverne er reist i ſamme Anledning; endog at den taltes Zevz-gedde (Gedde o: Steen) gjør intet til Sagen.

fjorden, den Arm, der trænger længst ind mod Vest, frem- springer en flad Halv, hvorpaa Røgnby Kirke opstifter ſit lille Taarn. I denne Retning har Landet intetſteds haarde eller bizarre Former; alle Omrids fremſtille mildt bøjede Linier; Birkeløven, ſom næſten uafbrudt bedækkede diſſe behagelige Landſkaber, gjorde deres Former endnu blødere. Længſt tilbage i Baggrunden ſtoger en langſtrakt Bjergryg noget op over Birkeløven; det er Baranger- fjæll, ſom man paſſerer paa Veien til Løna. Vender man ſig fra Fjorden imod Nordveſt og Nord, ſaa ſeer man en meget flad, meer end en halv Mil bred Dal eller rettere en i Midten ſvagt ſænket Slette udbrede ſig bag Storſjæll og liggende i næſten ſamme Høide ſom dette; paa den ene Side ſænker den ſig jævnt ned til Røgnby, paa den anden hænger den ſammen med Jacobs-Øvens Dal, ſom ſtoger ned omtrent midt imellem Røgn og Mor- tensnæs. Den ſyntes overalt bevoget med Birkeløv, kun nogle ſmaaer Søer og Røgn laa hiſt og her adſpredte paa denne vide Bjergmark. Fjællene i ſamme Retning hæver Landet ſig med ſvag Skraaning lidt efter lidt ud over Skovregionen, indtil Udſigten ſtandſer i Nordveſt ved Fjæll- Maddevarre. I Nord ſtoger de fladt hvælvede Aſe bagenfor Skovbelte længe ifkun lidt op over dette; forſt i et Par Miles Afſtand fulgte en ſneefuld Bjergryg, der formodentlig hænger ſammen med Bæll og Røgn-tjøff. — Det lige- overfor beliggende Land, paa Fjællens Øſtſide, er af en ganske anden Charakteer. Gaarde, nogle Røgnfulle

ſammenſatte Bjergſtrækningen, paa hvilken Øſtetuen og Øſtetuen meſt udbæve ſig. Fjæll i Øſtveſt ſeer man Fjæll Zerbai over Polmar.

### Christiania Dampkjøkken.

Paa næſte Mandag aabnes Christiania Dampkjøkken til Ufbenyttelſe for Publikum. Allerede igaar (Fredag) har det havt Udgang til at beſee denne nyttige og for os nye Indretning, og imorgen indvies den ved etſlags Feſtmid- dag. Vi troe det da paſſende, her at give en Ufbyl- dning af Anſtaltens Bygninger, der ikke alene ere meget ſolide, men ogſaa maa regnes til en Pryd for Byen og vil gjøre ſin Arkitekt Hr. G. Bull Ære. Dette Dampkjøkken er na- turligviis indrettet efter de udenlandske Mønstre, og da vi allerede ved Arkitektens Begyndelſe gave en Beſkrivelſe over et ſaadant, vil man have havt Anledning til at gjøre Bekendſkab med det Slags komplicerede Indretninger. Vi ſkulle derfor her kun loſelig omtale dette vort Dampkjøkken. Anſtaltens ligger ved nye Torve- Gade, mellem det gamle Torv og Youngs-Torvet, alſaa midt i Byens Hæder. Bygningen beſtaar af 2 Etager. Den overſte Etage afgiver Bekvemmeligheder for Inſpektøren, Overkøkken og Anſtaltens øvrige Perſonale, medens den underſte optages



Christiania Dampkjøkken.

af den ſtore Spiſeſal og dertil hørende Bekvemmelighe- der. Denne, der ligger mod Torvegaden (tilhøre af Tegningen) udgjør 37 Alen i Længde og 15½ Alen i Bredde og afgiver ved 7 Borde Plads for 200 Spi- ſende. Væggene i denne høie ſtatelige Sal ere fornedet egepaneledede ligesom ogſaa Taget, og Gulvet er aſphalteret. Lige i Flugt med denne Spiſeſal ligger Kjøkkenet, der har et meget anſeelig Udſeende og i Midten af hvis Gulv de ſer uhyre Rødnere, hvorefter de tre dobbelte, ere anbragte. Til diſſe Rødnere ledes Dampen igjennem lange Rør fra den i Røgnen liggende Dampkedel og kan ved Ventiler ſlippes til alle Sider. Over Rødnere gaar Vandled- ninger, der kan dreies til alle Kanter. Om Storveſen af diſſe Rødnere kan man gjøre ſig et Begreb, naar man hører, at der daglig kan koges 4000 Portioner. Fra Rødnere føres Vaden i Rødnere til tvende Rødnere. Det ene er anbragt ved Beſtubulen, hvor de, der hente, ſaa ſine Portioner gjennem et Vindue, der kan opſtydes, og det andet er anbragt mod den ſtore Spiſeſal, hvorhen Portionerne ſendes gjennem tvende Luger, medens igjen de tomme Kar ſendes gjennem en tredie Luge ud igjen til et i Forbindelſe med Kjøkkenet ſtaaende Skylleværelſe. For- uden den ſtore Spiſeſal er der paa Røgnens anden Side et mindre Spiſeværelſe, beregnet paa Damer; men dette ſkal ikke ſtrag tages i Brug. Maſkee vilde det være hen- ſigtsmæssigt at give Folk, ſom nødige vilde ſidde ſammen med hveſomhelſt, der Udgang til at ſpiſe mod noget

høiere Priis. I Røgnen, hvor Studenter, Penſio- niſter m. fl. ſpiſe i ſlige Anſtalter, ſees man at have taget Henſyn hertil, og en Enkelthand har endog paa Spekulation nylig oprettet en Spiſeanſtalt, hvori der ſpi- ſes ved en Utallighed af Borde - fire og fire Perſoner ſammen. — Billetter for de Spiſende og Madhørende udfælges fra et eget Kontor i Beſtubulen. Priis for de Førſte er 8 ſk, for de andre 7 ſk. Dette er viſnok knapt det Halve af hvad man hos Spiſeværter hidtil har ſaaet kraftigen veltillavet Mad for. Og kraftig veltillavet bli- ver her Vaden. Det er netop en af Dampkjøkkenernes Fordele, at Røgnſtøffet ikke ſpildes ſom ved den ellers brugelige Røgnmethode.

Det er med glade og ſtore Forhaabninger man maa hilſe denne Indretning, ſom er tilblevet ved Christiania Medborgeres Beredvillighed til at gjøre Offere, hvor Vel- gjørenheds- og andre gavnlige Foretagender ere igjære.

### Kaspar Hauſer.

(Udtalelſe fra Hr. N.)

De Formodninger, ſom Hr. Daumer videre udtaler med Henſyn til Kaspar Hauſers tidligere Ophold i Ungarn, hans Nedſtammen fra en engeliſk Familie og dennes Slægtſkab

med en ungariſk o. ſ. v. ere mindre overbeviſende. De ungariſke Ord, ſom Hauſer forſtod, kunne forklæres ved en ungariſk Tjener eller Selſkabsbroder hos den ſtakkels Ungling, uden at man behøver at henſætte denne ſelv til Ungarn.

Med Henſyn til de Spor, der henviſe til England, hedder det her: „Stanhope kom efter Hauſers Død til mig og ſogte at bringe mig til at aflægge et offentligt Bidneſhyrd mod ham. Som Gittetarnets Opdrager og opmærkſomſte Jagttager dannede jeg her en ingeniørlig betydningsløs Autoritet, og naar jeg derfor udtalte mig mod ham, var det aldeles forbi med ham. Det kom an paa, om jeg var at bevæge til at gaae ind i det afſkyelige Komplot. Greven gjorde mig derfor flere Beſøg, hvorved han ſtedſe tydeligere gav tilſende, hvad Henſigten var. Jeg blev i høieſte Grad forbaufet derover og vidſte paa Grund af den grandſeſe Tillid, jeg nærede til Stanhope, ſlet ikke at finde Rede i dette. Kvindelige Dine pleie at ſee ſkarpere i deſlige Ting. Det var ikke mig, men min Moder, der fattede en ſtærk Miſtanke, og dengang jeg ytrede min Forundring over Stanhope, ſagde mig et Ord, ſom jeg afholder mig fra at gjentage. \*) Nu var det ialſad forbi med mit fortrolige Forhold til den uhyggelige Mand. Sidſte Gang han var hos mig, kunde min dybe Forſtemthed ligeoverfor ham ikke undgaae hans Opmærk- ſomhed; Samtalen blev ham piinlig, paa een Gang ſprang han op, løb ſom piddet af Furiene nedover Trappen,

\*) Seer Du da ikke, at dette er — — —?“ raabte hun.



og lod sig ikke see mere. Dronning Caroline af Bayern skal have sagt til Greven: „Om Dem har man en smuk Mening; man siger, De har ladet Hausers ombringe.“ Dette være nu sandt eller usandt; det beviser ialfald, at Publikum slet ikke var saa umistænkeligt og blindt for det psykologiske Forunderlige og Ubegribelige i Englænderens Dødsforfæls. Efter Hausers Død kom der endnu engang en Englænder til mig, der ligeledes - dog paa en ganske anden Maade, var mig en Gaade. Hans Hustru fulgte med ham, og begge erkyndigede sig med stor Iver om den Udførelse. Manden kom i den største Bevægelse og Dyrer og udtalte sig med stor Bathos mod Morderne. Damen var det hovedsagelig om at gjøre, hvorvidt Hausers var et godt og elskeligt Menneske. Alt tydede paa den Overbeviisning hos dem, at Hausers var et Barn, der var dem frarevet. Manden var meget lig Hausers i Statur og Physiognomi. „Jeg er rig“, sagde han, og det vil lige meget i en Englænders Mund. Da han steg op i Vognen, kom der en Bøller bort til ham. „Åh, Du er fattig!“ sagde han og gav ham et stort Pengestykke. Vognen rullede afsted og jeg har siden heller ikke hverken hørt eller seet noget til disse Personer. Endelig kom der ogsaa en gammel Englænderinde, som ligeledes viste en ganske egen Interesse ved Hittelbarnets Historie. Hun havde seet Greven skarpt i Diet og beluret ekshort af hans Skrift. Hun viste mig Dagblade og Fortegnelser over Rejsende, hvor Stanhopes Navn fandtes, og som tjente hende til Beviis for hans Opholdssted under de vigtigste Tidspunkter i Hausers Historie.

Følgende Bemærkninger ere endnu mere interessante. „Der findes nogle meget mærkværdige Dokumenter, der efter min Mening endnu aldrig ere blevne betragtede og benyttede paa den rette Maade. Jeg mener det Brev, som Hausers medbragte, da han viste sig i Nürnberg, og den Pung og den Seddel, som blev fundet ved hans Mord i Ansbach. Her stikker der et hemmeligt Overlag og en stor Sluethed under fra den bag det hele staaende Forbryders Side, og disse Ting have virkelig ogsaa naaet sin Hensigt. I det Brev, som Hausers bragte med, staar, at han var født den 30<sup>de</sup> April 1812 og lagt hen til Brevets Forfatter den 7<sup>de</sup> Oktober 1812. Derved har man nu sammenlignet tvende tydske Brindsers Fødselsdag og Dødsdag, hvoraf den ene synes at være identisk med Hausers. Denne, nemlig den ældste af dem, blev født den 29<sup>de</sup> September og døde den 16<sup>de</sup> Oktober 1812; den anden blev født den 30<sup>de</sup> April og døde den 8<sup>de</sup> Mai 1817. Den ældste Brinds blev altsaa født og døde i samme Aar 1812, hvori H. skulde være født og som Hittelbarn lagt hen til den Ubejendte. Ogsaa den Maaned, hvori Brindsen døde og H. skal være funden af den Ubejendte, stemmer overeens hermed; i begge Tilfælde spiller Oktober 1812 sin Rolle, kun er der i Brevet sat den 7<sup>de</sup> Oktober istedetfor den 16<sup>de</sup>. Endelig falder den anden Brindses Fødselsdag, den 30<sup>de</sup> April, ganske noiagtig sammen med Hausers angivelige Fødselsdag. Saamegen Overensstemmelse er vel ikke tilfældig. Alarmligen skulde Opmærksomheden og Efterforskningen ledes hen paa hiin Hystefamilie og bort fra de rette Spor. Spørger man, hvorfor Overensstemmelsen ikke er fuldstændig, hvorfor der er blandet nogen Afvigelse ind, saa er det tænkeligt, at man ikke har været ganske nøie underrettet og har svævet i Bidsfarelse med Hensyn til hine Differenter. Det har maaskee ikke engang oprindelig været en Bidsfarelse, naar der staar den 7<sup>de</sup> Oktbr. istedetfor den 16<sup>de</sup>. Der skulde sandsynligvis staaet den 17<sup>de</sup> og Tallet 1, der kun bestaar af en Streg, er ved Uagtsomhed udeladt i Brevet eller ikke skrevet tydeligt nok. Man vilde sandsynligvis gjøre det troligt, at hiin Brinds, der angives at være død den 16<sup>de</sup> Oktober, paa denne Dag hemmelig er bleven skaffet tilside og Dagen derpaa leveret i Hænderne paa den Ubejendte, der bragte ham til Nürnberg. Det er meget paafaldende, at ogsaa Mordforsøget i Nürnberg fandt Sted den 16<sup>de</sup> Oktober. Skulde nu ogsaa dette være et reent Tilfælde? Eller valgte man Dagen med Hensigt, for ogsaa paa denne Maade at henlede Opmærksomheden paa hiint falske Punkt? I Forbindelse med alt dette staar vel den Dmstændighed, at der ikke længe efter at Hausers havde vist sig i Nürnberg, udbredte sig det Rygte, at han var en Søn af Gr. St. og en Brinds af B., der var udgivet for død; at dette Rygte gjentog sig fra Tid til anden, selv i Form af et foregivet Mandesyn, hvorom de offentlige Blade fortalte, og at der navnlig i en Stuttgarter-Avis og derfra i et Augsburgers-Blad stod at læse den Paastand, at H. var „den formodentlige Præstendent til B.“ Jeg forestillede mig Sagen paa følgende Maade. De Personligheder, der hemmelighedsfulde stode baghenfor Sagen, haabede vistnok, at Hausers Udsættelse ikke vilde gjøre altfor stor Opsigt. Men for det Tilfælde, at der skulde opstaae Formodning om en Forbrydelse og der skulde blive anstiftet farlige Efterforskninger i saa Henseende, vilde man give disse en falsk Retning. Man pirrede Forskernes Skarpsindighed ved hine Mars- og Maanedsdage, der pegede hen paa Husets B.“

Den ulukkelige Hausers Forsølgere og Mordere vedbleve endogsaa at føre Publikum bag Lyset i Henseende til hans Død. „Da man i Ansbach tilføjede ham hine dødelige Saar, efterlod man et Par Gjenstande, der ved en overfladisk Betragtning aldeles ingen Hensigt havde,

men hvorfor der - som man snart vil blive overbevist om - laa den Hensigt til Grund, at lede Mistanken for Mordet tilbage paa H. selv. I en Dypats, der er rettet til Læseren Meyer i Ansbach, siger Stanhope: „De erindrede Dem ganske tydeligt at have seet en lignende Pung i Hausers Besiddelse, og Deres Hustru blev ganske forkræftet, da hun saa Seddelen blive taget ud af Pungen, fordi den var lagt sammen ganske paa samme Maade, som H. pleiede at lægge sine Breve sammen.“ Jeg antager disse Kjendsgjerninger. En Pung, som den, man fandt i Slotshaven, havde virkelig været i Hausers Besiddelse; den var forsvunden og nu fandtes den igjen ved denne Leilighed. H. havde lagt sine Breve sammen paa en vis Maneer, der sandsynligvis var noget paafaldende, og saaledes var ogsaa Seddelen sammenfoldet. Stanhope vil nu, at man heraf skal trække den Slutning: Altsaa var den foregivne Mordhistorie kun et Bedrageri, ved hvilket H. anvendte en Pung, der tilhørte ham selv, skrev Seddelen selv og lagde den sammen paa sin eiendommelige Maneer. Men De forglemmer, Hr. Greve, at der endnu gives en anden Dypatning af Sagen, der er langt sandsynligere. Pungen blev stjaalet fra Hittelbarnet og bragt i Anvendelse ved Mordhistorien, og Seddelen lagt sammen paa den for Hausers eiendommelige Maade, begge Dele for siden at faae et ret sandsynligt Holdepunkt for den Paastand, at Altsammen kun var den Myrderes egen Gjerning.“

Hr. Daumer har tilfulde godtgjort Dansternes Gschichts Genfoldighed og Arrogance og Greve Stanhopes falske Spil. Men om han i Henseende til selve Spørgsmaalet om Kaspar Hausers Herkomst er paa det rigtige Spor, er frendelses tvivlsomt. Ialfald begriber man ikke, hvorfor Stanhope skulde blande sig i Sagen, naar ikke en engelsk Familieret interesse havde været med i Spillet. Det forekommer os imidlertid, at Hr. Daumer formoder et altfor fiint Raffinement hos ham, naar han tror, at den Henpegen paa Brindsen af B. i de Data, som det af Kaspar Hausers ved hans første Fremtræden i Nürnberg medbragte Brev indeholdt, skulde være fingeret af ham. Hvorledes skulde han være kommet paa den Tanke at udfinde en saa sølsom Kombination? Det var ham jo siden om at gjøre at faae Unglingen bragt tilside. Hvorledes havde det nu kunnet falde ham ind forinden at henlede Opmærksomheden paa ham ved hiint Brev og betegne ham som en Person af Betydning, der var værd det hele Tydslands Deeltagelse? Det kunde umulig ligge i hans Interesse, og derfor forekommer det os, at Forfatteren af hiint Brev og Stanhope ikke kunne være samme Person, idet det var en meget forskjelligartet Interesse, der dufferede Brevet og Grevens Dødsforfæls, ja maaskee ganske den modsatte. Greven havde vel kun den Mission, at lede bort fra de Spor, hvortil Brevet førte, og at flytte Unglingen over fra det Lys, hvori han var stillet ved Brevet, til et evigt Mørke.

## Keiserinde Catharina den Andens Memoirer.

### I.

London, i November 1858.

I Begyndelsen af næste Maaned vil hersteds udkomme en Bog paa Fransk, der ikke kan undlade at vække den største Opsigt i alle politiske og literære Kredse. Det er „Keiserinde Catharina den Andens Memoirer, skrevne af hende selv. 1744—1758.“ — Manuscriptet dertil befinder sig blandt Keiserindens Efterladenskaber; det var forseglet og bar følgende Ord paa Rusisk, skrevne med Keiserindens egen Haand: „Til Hans Keiserlige Hoied, Casarewitsch og Storfyrst Paul - min høitilfede Søn.“ Paul holdt Manuscriptet, der bryder pludselig af henimod Aaret 1759, meget hemmeligt; han anbettede det, saa længe han levede, kun en Gang til sin Ungdomsven, Fyrst Alexander Kurakin; Fyrst Kurakin læste det og — tog sig en Afskrift deraf. Tyve Aar efter Pauls Død vidste Alexander Turgenev og Fyrst Michel Worontzow at forskaffe sig videre Afskrifter af Kurakins Afskrift. Paa denne Tid hørte Keiser Nikolaus om Originalen og Afskrifterne, og han gav det hemmelige Politiske Befaling til at bemægtige sig de sidste - saa mange, som der cirkulerede i Riget. Blandt de Exemplarer, man saaledes fik fat paa, befinder sig ogsaa et, som var skrevet i Odessa med den berømte Digter Puschkins Haand. Derpaa lod Keiser Nikolaus sig af Greve D. Bludow bringe Originalen, læste den, trykkede det store Statssegl derpaa, og befalede at opbevare den i de keiserlige Arkiver blandt de hemmeligste Dokumenter. Keiser Nikolaus anede lidet, at hans forseglede Hemmelighed vilde 20—30 Aar senere fra London af gaade ud i al Verden.

Det var i Aaret 1840, at Alexander Herzen ved Konstantin Arseniew, den regierende Keiser af Ruslands Præceptor, først hørte tale om det mærkværdige Manuscript. Da Arseniew havde at foredrage den nyere russiske Historie for sin ophøjede Elev, erholdt han Tilladelse til at læse mange af de hemmelige Afstykker, der angik Begivenhederne fra Peter den Førstes Død til Alexander den Førstes Regjering, og blandt de Afstykker, som man tillod ham at læse, befinder sig ogsaa Catharina den An-

dens haandskrevne Memoirer. Under Krim-Krigtoget bleve Arkiverne forlagte til Moskau, og i Marts 1855 lod den regierende Keiser sig Manuscriptet bringe for at læse det, og siden den Tid cirkulerede hemmeligt to nye Afskrifter i Petersburg og Moskau. En af disse Afskrifter kom i Alexander Herzens Besiddelse, og efter denne Afskrift vil i Begyndelsen af næste Maaned paa von Trübner & Komp.s Forlag i London „Keiserinde Catharina den Andens Memoirer“ udgaade.

Paa samme Tid vil en engelsk, en tydsk og en russisk Oversættelse af samme udkomme. Hvad Authenticiteten angaar, kan man ikke nære den mindste Tvivl derom. Man behøver kun at læse to eller tre Sider af Teksten for at overbevise sig om den usforfælskede Egtthed. Memoirernes Fransk er ganske det Fransk, der taltes ved det attende Aarhundredes Hoffer, ovenikjøbet med den tydske Akcent, som Keiserinden havde medbragt fra sit lille anhaltzerbse Jodeland.

Disse Memoirers indre og materielle Værd kan man ikke anslaae for høit; thi de kaste det fuldeste Lys paa den Kvindes Hjerte og Gemyt, som man hidtil kun var vant til at bedømme som Herskerinde, og derfor vissefælgelig har bedømt falskt. Indtil nu eksisterede hun for os kun fra den Tid, da hendes politiske Mission begyndte, da hun havde befriet sig fra en Mand, der ikke var elskværdig, ikke dannet, ikke dydig, der selv Intet elskede og ikke sværmede for Andet end Frederik den Stores Grenaderer. Vi saa hende hidtil kun som den Keiserinde, der indtil Enden af Aarhundredet spillede sin vældige Rolle, - som paa samme Tid gav sine Yndlinger et Rendegevous og arbejdede med Ministrene, sendte et Kjarlighedsbudskab til en eller anden Officier ved Garden, skrev et filosofisk Brev til Voltaire eller Kongen af Preussen, og undertegnede Befalingen til at angribe Tyrkiet eller at besætte Polen. Om hendes Hjertes fuldkomne Skuffelse og Tomhed have vi hørt Lidet, vi have hørt Lidet om, hvorledes hun - neppe 18 Aar gammel - med varmt Hjerte og oversprudlende Mænd læser Plutarch og studerer Plato for at adspredde og bedøve sig. Man tænke sig denne Fyrstinde - eensom i det russiske Hofslivs Ørken - hvorledes hun sidder boiet over sine Bøger, ung, skjøn, elskværdig, lidensfabelig, heroisk, aandrig, poetisk - og ved Siden af hende en Moder, der ingen anden Jølelser nærer for hende end Misundelse og Had, - en Keiserinde, der ideligen skolemejerer hende, og en Mand, der leger med Duffer! Memoirerne standse fire eller fem Aar for den Begivenhed, der lod Catharina gaade om som en Stjerne af første Rang paa det attende Aarhundredes politiske Horizont; de vise os den elskværdige Pige, den til Kjarlighed trængende, ulukkelige, smagende Kone - ikke Keiserinden, ikke Storfyrstinden - kun Kvinden Catharina, der havde været saa reen og saa jomfruelig, førend Skjæbnet forvandlede alle hendes skjøne Lidenskaber til det Modsatte.

Det var i Aaret 1739, at hun i Cutin for første Gang saa sin tilkommende Gemal Peter III. Peter, Søn af Hertug Carl Frederik af Holsteen og Neveu af Keiserinde Elisabeth af Rusland, som havde designeret ham til sin Thronfølger, var dengang 11 Aar gammel; Catharina (for hendes Overgang til den græske Kirke hed hun Sophie Augusta) var et Aar yngre. Den elleveaarige Brinds udviklede allerede i en saa ung Alder en meget lovende Forfærlighed for Spirituosa og Brummer, hans Hovmester, maatte passe skarpt paa, hvis han vilde forhindre sin ungdommelige Elev fra at blive en Smule „omtaaget“ ved Bordet. Derfor havde da ogsaa Peter sin „Brugimer“ heftigt. Ser Aar senere blev Catharina, som Elisabeth havde udkaaet til Gemalinde for sin Neveu Peter, af sin Moder, Johanne Elisabeth af Holsteen, ført til Moskau. Hendes Fader, Brinds Christian August af Anhalt-Zerbst, var Kommandant i Stettin.

„Storfyrsten syntes at glæde sig meget over vor Ankomst. Jeg var dengang i mit femtende Aar . . . . Jeg erindrer, at han blandt Andet sagde mig, at, hvad der mest behagede ham ved mig var, at jeg var hans Kousine, og at han derfor kunde tale aabent med mig som med sin Slægtning; hvorpaa han da fortalte mig, at han havde været forlobt i en af Keiserindens Dresdamer; men at hun var bleven sendt bort fra Hoffet, da hendes Moder, en Madame Laputina, paa samme Tid havde havt den Ulykke at blive forviist til Sibirien. Han havde gjerne giftet sig med hende, men havde givet Slip derpaa, fordi hans Tante havde ønsket, at han skulde ægte mig. Jeg hørte med Rødmen paa denne familiære Meddelelse og taffede ham for hans tidlige Fortrolighed; men i mit Hjertes Indre undrede jeg mig dog over hans Uklogskab og Mangel paa Dommekraft i saadanne Ting.“

Strax efter hendes Ankomst til det russiske Hof giver man den unge Fyrstinde en Religionslærer, en Sprogslærer og en Dandsmester. Den mest levende Iver anvender hun først og fremst paa at lære Landets Sprog. „For at gjøre desto raffere Fremmskridt i det russiske Sprog sad jeg om Natten opreist i min Seng, og medens hele Verden sov, lærte jeg udenad de Hefter, som min Sprogslærer havde givet mig.“ Derved fortjener den videregående Brindsesse sig saa strækt, at hun bliver betænkelig syg. Keiserinde Elisabeth er fraværende, Lægerne



faa raadvilde ved Sengen, og medens Catharina kjæmper med de heftigste Smærter, skjænder hendes Moder paa hende; „jeg skulde bære mit Onde med Taalmodighed!“ raabte hun til mig. Fem Dage havde den stakkels Lidende ligget saaledes, uden Lindring, uden Trøst; da kom Reiserinden tilbage fra sin Reise, „og efter at have hørt Lægerens Mening satte hun sig paa Kanten af min Seng og aarelod mig.“ Aarelodning syntes at have været en Lidenstak, som Elisabeth havde arvet fra sin Fader, „Gæren og Sommermanden.“ De følgende Dage aarelod man Patientinden endnu 16 Gange, og ofte fire Gange paa een Dag, hvorpaa hun kom sig „meget langsomt.“ Medens hun endnu er saa svag, at hun neppe kan gaa, tigger hendes Moder hende om en Klædning „af blaat Løi med Sølv“, som en Onkel havde foræret hende ved hendes Afreise til Rusland, „fordi den havde behaget mig saa meget.“ Hun giver sin Moder den, men det gjør hende ondt i Hjertet, og hun græder. „Alle, der erfarede det, bekyldte min Moder for, at hun hverken havde Kjærlighed eller Skaansel for mig.“ — Ikke længe efter, da hun er ganske helbredet, gives der en ny Skandale med Moderen. „Hun var vant til at gaae foran mig, og hun saa nu ikke uden Misbag, at jeg gik foran hende, hvilket jeg vel undgik, hvor det lod sig gjøre; men offentlig var Sagen umulig. Overhovedet havde jeg gjort mig det til Regel at vise hende den største Værdighed og al mulig Hengivenhed; men det hjalp ikke meget, og ved enhver Anledning undslap der hende et Udtryk af Værgelse mod mig, hvilket hverken gjorde hende elskværdig eller indtog Hoffolkene for hende.“ Og i Virkeligheden kommer det næsten endog til et Brud mellem hende og Reiserinden. En Dag, da Peter og Catharina i Jorværelset laa og spogede med hinanden, hører man i Reiserindens tilstødende Gemak de to Damer heftigt trættes, og strax derpaa styrter Pestocq, Elisabeths Livlæge og Fortrolige, ud og raaber til de unge Folk: „Paa denne store Glæde vil der snart blive en Ende!“ Og derpaa raaber han til Catharina: „Pak De kun sammen, De vil ufortøvet vende tilbage til Deres Hjem.“ Storfyrsten vilde vide hvorfor. Pestocq svarede: „Det vil De snart erfare, og gif, som han var kommen, hurtigt bort. Peter og Catharina brøde deres Hoveder i Anledning af den uventede Tildragelse. Han sagde: „Men hvis Deres Moder er skyldig, saa er De det dog ikke!“ Catharina svarede: „Det er min Pligt at følge min Moder og gjøre, hvad hun vil befale mig.“ Catharina saa i dette Øieblik klart, at det vilde have været ham ligegyldigt, om han havde mistet hende. „Hvad mig angaar, saa var ogsaa han mig ligegyldig; men Ruslands Krone var det ikke.“ Ligger ikke i disse Ord hendes hele Fremtids Troesbekjendelse? Man kunde have gjort en Engel af den Pige, der ikke vil forlade sin Moder, endssjønt denne tilbøttler sig hendes Jndlingsklædning, og hemmeligen giver hende Dresten, fordi hun offentligen maa gaae bag hende. Ulykkeligtvis bliver Bruddet demnegang endnu forhindret. Catharina træder den 28<sup>de</sup> Juni over til den græsk-katholske Kirke, bliver den følgende Dag forlovet med Peter og faar som russisk Storfyrstinde sin egen Hofstat. Men heller ikke dette forbedrer synderligt hendes Stilling.

Reiserinden bebrejdede hende, at hun stifter formegen Gjæld - den Stakkel! hun var kommen til Rusland med 3 Klædninger, hele Verden vilde have Gaver af hende, og mest kostede Storfyrsten selv hende, „fordi han var saa graadig efter Foræringer.“ Heller ikke Forholdet til Moderen bliver ventligere; hun siger, hendes Bærelser ere slettere end hendes Datters, „og jeg saa, at hun bestændig blev mere og mere opbragt mod mig og uenig med hele Verden. Hun kom ikke mere til Tasselet og lod servere for sig paa sit eget Bærelse. Hvad mig angaar, saa besøgte jeg hende hver Dag tre eller fire Gange. Den øvrige Tid anvendte jeg til at lære russisk eller at spille paa Klaveer, og købte mig Bøger; og saaledes var jeg - femten Aar gammel - eenfom og flittig nok for min Alder. De Bøger, som jeg paa den Tid læste, vare Plutarch, Ciceros Liv og Levnet, og „den romerske Republikks Storhed og Forsal“ af Montesquieu.

Imidlertid synes ogsaa Prindsessens Forlovede allerede at være kjed af hende. En Dag, da hun med sine Damer ligger henfunken i Ben, sender han sin Dverg og lader hende sige, at han ikke ynder saadanne Andagtsøvelser; kort Tid derpaa sender han en anden Tjener til hende med det Budskab, at han nu bor altfor langt fra hende til ofte at kunne besøge hende. — „Min Egenkjærlighed og Forængeligbed sukkede ganske sagte; men jeg var for stolt til at beklage mig; jeg vilde have følt mig fornødt ved at modtage Besøget paa Benstak, som jeg havde kunnet ansee for Medlidenhed. Men naar jeg var alene, da udgjød jeg Taarer, ganske stille udgjød jeg dem, og gif derpaa til mine Damer for at spøge med dem. Ogsaa min Moder behandlede mig meget koldt og ceremonielt - og i mit inderste Hjerte følte jeg en stor, stor Tomhed. . . . Mere end nogensinde bestræbte jeg mig nu for at gjøre mig elsket af Alle, med hvem jeg kom i Berørelse: Alle i Almindelighed, Store og Smaa. Ingen blev forsonet, og jeg gjorde mig det til Regel at troe, at jeg trængte til den hele Verdens Velvilje.“

Brummer vidste imidlertid slet ikke mere, hvorledes han skulde bære sig ad med Storfyrsten; han ledsagede ham nu næsten blot, naar han viste sig offentligt; den øvrige Tid overlod han ham hogstaveligen til hans Betsjentes Selskab og til alle mulige, for hans Alder uhorste, Børnestrager - thi han legede med Duffer. Dette hindrede dog ikke Forberedelsen til Brylluppet, som nu ikke mere var langt borte. „Jo nærmere denne Dag kom, desto sørgmodigere blev jeg. Mit Hjerte forudsagde mig ingen stor Ulykke: Værgerrigheden alene holdt mig opreist. Jeg følte i mit Hjertes Indre Noget, som ikke et Øieblik lod mig tvivle om, at jeg tidligere eller senere dog engang vilde blive souværen Reiserinde af Rusland.“ — Formælingen fejrede med ødsel Pragt og varede 10 Dage; den unge Kone gaber, kjæder sig, og faar nye Gæstebædere, hvem det er forbudt at tale halvhoit med hende, medens hendes „dyrebare Gemak“ ikke en eneste Gang seer sig om efter hende, men „leger Soldater“ med sine Kammerfjener. — Kort Tid efter Brylluppet forlader Catharinas Moder Rusland. „Hendes Afreise bedrovede mig dybt; jeg græd heftigt.“ Og endnu er hun ikke trostet, endnu sidder hun i Taarer, da Reiserinden kommer, for ventligen at raade hende til at betvinge sin Smerte. „Men jeg troede at falde ned fra Himmelen, da Reiserinden i omtrent tredive Personers Rævværelse uden Videre sagde mig, at hun paa min Moders Ansøgning havde affædiget Mademoiselle Zulkow af min Tjeneste.“ Mademoiselle Zulkow var den eneste blandt alle hendes Damer, som Catharina elskede omt og betvøede sig til af ganske Hjerte. Det var den sidste Velgjøring, som Moderen ved Skilsmisken viste sit Barn, at hun berøvede det den eneste Veninde, som det havde i det fremmede Land, blandt de fremmede, næsten fiendtlighedsindede Menneſker. — „Denne Pige lider for min Skyld, tænkte jeg, ergo tør jeg ikke forlade hende i Ulykken, da jo hendes Tilboielighed for mig er den eneste Grund til samme.“ Hun vil sende hende Benge - Veninden er afreist „par ordre.“ Hun vil sende Bengene til sin Venindes Broder, der tjener i Armeen, ogsaa Broderen er borte „par ordre.“ Endelig faar hun en ung Vælsmand af Garden bestemt til at ægte hendes Veninde, der befinder sig i Moskva. Egteskabet kommer i stand, men den tredje Dag efter dets Juldshydelse befinder den unge Egtemand sig allerede paa Veien til — Sibirien. Saaledes leger man med den neppe sjettenaarige Fyrstindes Dnsler og helligste Jølelser!

Med lidenskabelig Iver underkaster hun sig et strengt religiøst Livs Sædvaner; der er ingen ivrigere Kirkegængerske end hun - hun beder, hun skriver, hun faster. Og hvad Tak faar hun derfor? „Jorden Dage efter vor Formæling betroede Storfyrsten mig, at han havde forelsket sig i Mademoiselle Carr, hendes keiserlige Majestæts Værgsfroken, der imidlertid var bleven gift med Fyrst Galitzin, Reiserindens Staldmester. Til sine Kammerfjener sagde han saa høit, at jeg maatte høre det, at der dog ingen Sammenligning var mellem mig og hien Dame. . . . I Sandhed, jeg maatte nu vel tilstaae for mig selv, at jeg ikke kunde undgaae at blive meget uhykkelig med denne Mand, hvis jeg fremdeles overlod mig til omme Jølelser for ham, hvilke han saa slet besvarede, og at det vilde være uden Nytte for Nogensomhelst, om jeg døde af Skynshye. Jeg forsøgte derfor at faae saamegen Magt over min Egenkjærlighed, at jeg ikke mere skulde blive skynshy paa en Mand, som ikke elskede mig; men for ikke mere at blive skynshy, gaves der intet andet Middel end ikke mere at elske ham. Havde han villet være elsket, saa havde det ikke været vanskeligt; jeg var af Naturen tilboielig og vant til at opfylde mine Pligter; men dertil havde en Mand været mig nødvendig, der var i Besiddelse af sund Menneſkeforstand - og denne havde han ikke.“ I Sandhed - han besad ikke alene ikke sund Menneſkeforstand, men syntes fra Aar til Aar at blive barnagtigere og dummere, jo ældre han blev. Han legede den hele Dag i sit Bærelse med et Marionette-Theater; eller han borede Huller i Døren til Reiserindens Bærelse, og kaldte sit Tjenerſkab til for at vise dem, hvad Reiserinden bestilte, naar hun var alene. — Da Reiserinden opdagede denne sidste Drengestræ, skjændte hun paa ham, som han fortjente, og viste ham „ligesaamegen Foragt som Brede.“

Ikke længe derefter hænder det, at Reiserinden lader begge de unge Egtesfolk indespærre i deres Bærelser, og befaler, at Ingen - under Straf af Afledigelse - maa gaae derind uden speciel Tilladelse. Lader os høre, hvorledes Storfyrsten fordriver Tiden. Ved en Hofdame, Madame Kruse, veed han at forskaffe sig „Vegetoi, Duffer og andet barnagtigt Tidssfordriv, som han elskede til Banvid.“ — „Om Dagen stulte man disse Ting i og under min Seng; efter Aftensmaaltidet begav Storfyrsten sig tilfængs, og saasnart vi vare alene, sukkede Madame Kruse Døren af, hvorpaa Storfyrsten begyndte at lege til Kloffen 1—2 om Natten. Hvad enten jeg vilde eller ikke, maatte jeg tage Deel i denne skjønne Fornøielse. Ofte lo jeg derover; men oftere blev det mig til Byrde: den hele Seng var bedækket med Duffer og snurrigt Vegetoi.“ For at more sig om Dagen havde han ladet otte eller ti Jagthunde komme fra Landet, og spærrede dem

inde i et Afstykke, der adskilte Alkoven i mit Soværelse fra en uhyre stor Forsal, der laa mellem vore Bærelser. Da Alkoven kun ved en tynd Bordvæg var adskilt fra hiint Afstykke, trængte Lugten fra Hundehuset ind i Alkoven, og i denne forvædsede Luft sov vi Begge. Da jeg beklagede mig derover, sagde han, at der gaves intet Middel til at gjøre det anderledes.“ Desuden var det storfyrstelige Hundehus en stor Hemmelighed, og Catharina vovede ikke at forraade Hans Keiserlige Høiheids Hemmeligheder! — I denne Periode synes det overhovedet at have været Hundene, der besad Hans Keiserlige Høiheids hele Hjerte. „Storfyrsten dreserede med sjelden Udholdenhed et Kobbel Hunde, knalgede med en stor Pidsk og hidse dem med Jagtskrig fra den ene Ende af sine to Bærelser (thi han havde ikke flere) til den anden. De af hans Hunde, som bleve trætte eller tilbage, bleve pryglede frygteligt, hvilket bragte dem til at skrike endnu stærkere. Naar han nu endelig blev træt af denne Øvelse, der var ligesaa affælig for Nabernes Dren, som for deres Rolighed, tog han en Violin, paa hvilken han gned gyseligen og med overordentlig Kraft, og gif saaledes musicerende gjennem Bærelserne. Derefter begyndte paa ny Hundenes Opdragelse og deres Tugtelse, der syntes mig mere end grusom. Da jeg en Dag hørte en stakkels Hund vedholdende udstøde frygtelige Hyl, aabnede jeg Døren til mit Sovestue, i hvilket jeg sad, og som stodte til det Bærelse, hvori Skuespillet tildrog sig, og jeg saa, at han holdt en af sine Hunde ved Halsen op i Luften, og at en Dreng, Kalmuf af Gødsel, trak den samme Hund i Halsen (det var et stakkels lidet Dyr af engelsk Race), og med den tykke Ende af sin Pidsk slog Storfyrsten Hunden af al Magt. Jeg vovede at bede for det arme Dyr; men det forblev kun de Slag, som det fik, og da jeg ikke kunde udholde dette grusomme Skuespil, trak jeg mig med Taarer i Dinene tilbage til mit Gemak. Ifølgelig at indgyde Storfyrsten Medlidenhed, gjorde Taarer og Benner ham vred. Medlidenhed var for hans Sjæl en pinlig, ja utaalelig Jølelse.“ En anden Gang morer Hans Keiserlige Høiheid sig med at give sine Tjener et Bal paré i sine Bærelser, og han selv udfører Musikken dertil paa sin Violin; og endnu skurrer det i Drene paa hans Kone, der studerer Tydsklands Historie i 9 Bind og Platos Verker, da han faar det Indfald at kjøbe sig en stor Pidsk - meget større end hans Hundepidsk havde været - og nu staar han den hele Dag i Forsalen og smelder med sin store Pidsk. Engang har han dog den Ulykke at slaae sig selv med Snerten i Ansigtet, og det saa stærkt, at hans Kind bliver rød og hovner op. Hvad skal Stakkelen nu gjøre? Han kan dog sandelig ikke idag vise sig for sin Tante, Reiserinden, og ved Tasselet med den røde opsmulmede Kind! Som ved enhver Anledning, naar han er raadvild, styrter han ind i sin Kones Bærelse og spiller den arme Synder. Catharina hjælper ham altid paa en eller anden Maade ud af Nøden, og heller ikke demnegang er hun i Forlegenhed. Hun lægger ham hvid Pommade paa den røde opsmulmede Kind, og Alt gaar foraarvidt godt og efter Ønske. Men da ved Tasselet det fulde Lys falder paa det salvede corpus delicti, nærmer en af Hoffolkene sig og siger ondselsfuldt til Storfyrsten: „Tør dog af Deres Kind, der er hvid Pommade derpaa!“ Storfyrsten er forvirret og veed ikke at hjælpe sig; da kommer Catharina og raaber til ham: „Og jeg, som er Eders Kone, jeg forbyder Eder at astørre Pommeden!“ Kort og taknemmelig veed Storfyrsten ikke at give sine Jølelser Luft paa anden Maade end derved, at han den følgende Dag, da han modtager et lidet Jød med hollandske Østers, vækker sin Kone, der ligger mat og halvshy tilfængs, op af Søvn og tvinger hende til at spise hollandske Østers med ham. Ja han synes endog at ville give sig af med Literaturen! Han kjøber sig tydskt Bøger, men hvilke Bøger! „En Deel af dem bestod af lutherſke Psalmebøger, og den anden Deel af nogle Stratenrovers Proces-Historie, hvilke man havde hængt eller radbrækket. Disse Bøger læste han afveglende, naar han ikke spillede Violin.“

Saaledes gif Aar hen, og hverken Hans Keiserlige Høiheids Taknemmeligheder, literære Tilboieligheder eller Violinspil kunde forhindre, at i den uhyre Drken, hvori den nu til Kvindeligheeds fulde Blomst yppigt udviklede Fyrstinde smægtede, endelig det begyndte at røre sig, som sandeligen længe nok havde tiet: hendes Hjerte. Den var uskyldig nok, denne Hjertets første Bevægelse, og hurtigt nok forbi. Gjenstanden for hendes Tilboielighed var Andreas Czernitschew, en ung Lieutenant af Storfyrstens Suite, og hans ganske specielle Jndling og Fortrolige. Hun saa ham ofte, hun maatte ofte see ham, det var Storfyrstens Dnske, og hun maatte være særdeles ventlig mod ham. Det var hende demnegang ikke vanskeligt at opfylde hans Dnske. . . . og, o, hvor bankede den unge, uskyldige Kvindes Hjerte! I Sandhed, det bankede for høit til ikke at blive hørt ved et Hof, hvor ethvert af hendes Skridt bevogtedes af Spioner. Czernitschew forsvandt pludselig, og Storfyrstinden fik i Mad. Tschoglow en Over-Hofmesterinde, der skulde gjøre en Ende paa hendes Hjertebanken. „Det var et Jordenlag for mig. Denne Dame var i høieste Grad eenfaldig, ondselsfuld, lunefuld og betænkt paa sin egen Fordeel. . . . Jeg



græd heftigt, da jeg saae hende komme, og Taarerne standsede ikke den hele Dag. Den næste Morgen maatte man aarelade mig." Denne Kones Mand var hende i enhver Henseende værdig; han var dum, ondskabsfuld, interesseret som hun selv, desuden havde han flere Gange brudt den ægteskabelige Trofasthed, og kun det fælles Maal, som de ved Hoffet forfulgte, havde igjen forenet dem. Tilslidst fandt han endog forgodt at gjøre Rour til Storfyrstinden selv; men Catharina viste denne Mandes Tilbud med Foragt tilbage, og dette skaffede hende for kort Tid Overhofmesterindens Beloville. Dagen efter at Madame Tschoglofow har tiltraadt sin Funktion, er det Storfyrsten selv, der meddeler Catharina, at man har givet hende Madame Tschoglofow, fordi hun (Catharina) ikke elsker ham (Storfyrsten)! „Men jeg begriber ikke, hvorledes man kunne indbilde sig at forhøje min Æmhed for ham ved at give mig denne Kone. — Og dette sagde jeg hende dengang ogsaa.“

## Litteratur.

Al let forklarlige Grunde ere **Christelige Livsbilleder** og **Christelige Fortællinger** (deels ganske opdigtede, deels med et historisk Grundlag, som Wildenhagens) en særdeles nydelig Læsning i Nutiden. Deslige „Livsbilleder“ have det Fortrin fremfor de større religiøse personahistoriske Romaner, at de give et mere varieret Stof og kunne yde mere positiv historisk Belærelse. Deres Forfattere kunne gribe de i og for sig interessante isolerede Træk, de enkelte mærkelige Personligheder, og fremstille dem for sig, uden at behøve Tilbøjningens Hjælp, som den større Livsroman ikke kan undvære. Kalkar har for ikke længe siden udgivet anden Række af en tidligere paabegyndt Samling af Livsbilleder fra Herrens Rige, der er rig paa Belærelse og Underholdning. I visse Henseender et Sideskifte til hans Bog er en hos Gad i Kjøbenhavn udkommen Samling „Christelige Afhandlinger og Fortællinger“, der er oversat fra det Tydske. Frearegnet Afhandlingerne bestaar den af en Række historiske Episoder med en religiøs Baggrund, som vistnok baade ville fængsle og opbygge sine Læsere, og hvorpaa vi derfor henlede deres Opmærksomhed, for hvem deslige Skrifter ere en kjær Lektüre.

Robinsonadernes Tid er vistnok nu over; men de første og oprindelige af dem (de Foe's og Campe's) vedblive fremdeles at interessere og sendes aarligaars i Tusindtal ud blandt Publikum. En Andeel af sin Interesse maa ogsaa tilflyde den historiske Skildring af Sainline, hvorefter en Oversættelse nylig er udkommet hos Boghandler Gad i Kjøbenhavn under Titelen **Alexander Selkirk** eller den sande Robinson (Pris 99 p). Det er nemlig den her omhandlede Selkirks Hændelser, som har givet de Foe's Anledning til sin i 1717 offentliggjorte Roman, der blev verdensberømt. Bogen er ledsaget af Billeder og ved Udstyrets hele Elegance egnet for Julen.

**Fortællinger og Vers** for Større og Mindre, udgivne af Gotfr. Rode. Kbhvn. Gyldendalske Boghandlings Forlag. Pris 99 p (norst). Allerede for 2—3 Aar siden udgav Hr. Rode en Samling af „Fortællinger og Vers for Børn“, der fandt stort Bifald og hvorpaa ogsaa vi i sin Tid henlede Opmærksomheden. Denne nye Børnebog slutter sig til hine foregaaende, kun maaskee med den Forskjel, som den noget forandrede Titel tilfuger. Dens Indhold, snart paa Vers, snart paa Prosa, er afvekslende, interessant og lærerigt og derhos oplyst ved veludførte Træsnit af forskellige Kunstnere. Afvekslingen er bleven saameget større som Udgiveren har faaet Bidrag af forskellige andre Forfattere, hvoriblandt H. C. Andersen, C. Ploug og Chr. Winther især kan fremhæves. Derhos sees Udgiveren at have haft Afgang til S. Grundtvigs utrykte Samlinger, hvoraf nogle illustrerede Folkeeventyr meddeles. Udgiveren selv har, ved Eiden af flere gemyttelige, versificerede Digt til Træsnittene, ogsaa efter de gamle Sagaer givet oversatte Skildringer af Evolverslaget og Vagn Aagesen, begge med Afbildninger. Da endelig dette Skrift foruden sit tiltalende Indhold ogsaa udmærker sig ved et sjelden smukt Udstyr, som de heldige Træsnit ikke lidet understøtter, vil det vistnok være en sjældent passende Jule- og Nyaarsbog.

## Norge.

**Christiania.** Vi have i disse Dage oplevet hvad vi efter vore Forholde kun yderst sjelden kunne: en virkelig Ministerkrise. De Styre, som varlede den, fore allerede for længe siden hen over den politiske Himmel. Aviserne, som figede i dem, spaaede med Zinklars Havsru „kun om Ulykker.“ Stykerne

droge forbi, Journalisterne og Politikerne hengave sig til et idyllisk Liv og morede sig med at kigles om Marfchen fra Etterstad, Gerds Boring eller Hans Greens Arrestation — thi her var Fred og ingen Fare, og Strid maatte der dog være. Da saar Lynet ned fra klar Himmel, krydsende alle Beregninger. Man havde nemlig beregnet Alt, kun ikke denne ene Omstændighed, at Oscar, om han end fremdeles levede, dog ikke havde Magtens Toiler ihaende. Alle stode forbaufede — et nyt Beviis for at vi ingen rette Politikere have. En Politikers første Pligt er, ikke at forbaufes. I det hans Hoved falder for Modpartiets Baaben, maa han, inden det naaer Jorden, kunne forsikre: „Det forudsaa jeg.“ Selv en fransk 2den December maa ikke forbaufes. Men vore politiske fredelige Tider have bragt Folk ud af Dvælsen med at forudsæe. Denne Dvælselse kunde ogsaa undværes under Oscar, men nu ikke længere. Unge Kræfter, unge Bedrifter! Nye Planeter, nye Baner! — Krisen begynder med den 74aarige Statsraad Bogts Udstedelse af Ministeriet. Bogt har i 33 Aar været Medlem af Statsraadet, til forskjellige Tider bestyret næsten alle Departementer og i en lang Aarrække ligesom paatrykt Styrelsen sit Stempel. Han har viist sig som en Mand af den urofligste Følning, den mest udprægede Statsmandsskarakter og overalt af en velmeent Patriotisme. Hans politiske Ansuelser have ikke været Mængdens, og der har endog været de Tider, da det demokratiske Parti ingen Redning har kunnet sine uden hans Afgang. Men han har ligesaa lidt ubetinget tilhørt Kongemagten som Demokratiet. Som en udpræget Personlighed, med en fast, klar Overbevisning, har han ligesom staaet mellem begge Partier, forsonende netop ved sin Uafhængighed, og imponerende ved den Magt, som udgaar fra den faste og ærlige Villie, der er sjænt fra al lav Gennytte. Kort, Bogt har været en af disse Stikkelser, hvem Enhver har maattet agte, og selv de, som fastede Stank paa ham, have ikke for sig selv kunnet belæge, at de med det samme forhaanede en Mand, der var agtværdig i alt Andet, kun ikke deri, at han afveeg fra deres politiske Ansuelser. Bogt har altsaa faaet sin Afsted. Under Oscars Regimente vilde det maaskee efter Manges Hoved været en populær Handling. Nu er det vistnok efter de Flestes en meget upopulær Handling. Engang frygtede man for formegen politisk Stabilitet, for Stagnation, nu angstes man for vel megen Vind i Seilene, for vel stor Foranderlighed. Opinionen modsiges her sig selv — men har dog under begge Omstændigheder Ret. Uden at gaar saavidt som Høyr, Heyne og fige, at Moralens Stifter med Aarene, kan man dog fige, at Politiken stifter med Aarene, og endog lægge til, at denne Stiften har sin Gyldighed og sin Nødvendighed. Det politiske Princip, som under visse Forholde kan være det eneste fornuftige, er under andre ganske forfæstelig. Mange ere vel blevene Offere for sin Villighed til at tage Hensyn til disse forandrede Omstændigheder, men Politiken har ogsaa sine Martyrprotokoller, hvorefter Anekjdensens Paster udskrives, endog til de Døde. Og Historien har ogsaa sine, hvori ikke Daaden stilles i Arets ustadige Glands. Herved ville altid Bogt og andre Mand, der have handlet af patriotisk Iver og efter bedste Overbevisning, reddes fra at blive traadt i Støvet, med hvor stor Ret en enkelt Tids Opinion end lyntes at kunne gjøre det — og ogsaa gjorde det. — Bogt har i længere Tid viist, at han helst saaes borte fra Ministeriet. Da han sit Medaillon for Borgerdaad i Gulb, kunde han let tyde, hvad dette vilde fige. Men han var for gammel Statsmand til at forstaae halvvaeret Bife, hvor han troede at andre Hensyn, navnlig patriotiske, gjorde det lidet raadeligt. Prindsregenten maatte derfor gribe til det yderste Middel, at bede ham gaar. Bogt, som altid havde været en ligesaa loyal som patriotisk Mand, aabød da strax og indgav følgende Latoniste, men værdigt frevne Afsteds-Afsøgning:

„Statsraad Bogt ansøger underdanigst om Afsted i Maade med Pension.“

Jeg er nu i en Alder af over fire og syvdi Aar og i den Alder bør jeg ikke friste Fremtiden. Jeg tillader mig derfor underdanigst at ansøge Deres Majestæt om Afsted i Maade fra mit Embede med saadan Pension, som efter min Alder, mine Tjenesteaar, Familieforhold og øvrige Omstændigheder maatte findes passende.

Underdanigst  
S. S. Bogt.“

Denne Ansøgning var dateret 24de Novbr. og 8de Decbr. havde Bogt sin Afsted med en Pension af 3000 Spd., hvortil den norske Regjering havde indstillet ham, og med en pynnelig Bevidnelse om hans Embedsfortjenstlighed. Med en sjelden Gensjæmning udtalte de samme Aviser, som tildeels idelig havde bekæmpet hans politiske System, sig nu imod denne hans Afstedgælfte, og Bogt blev saa at fige Dagens Mand. De Departementer, i hvis Episke han især har virket, have bragt ham sin høitidelige Afstedsbilsen, og Studenterne og andre Medborgere siges endnu at ville føie sit Vidnesbyrd hertil. De politiske Differentier søve og alle mødes i den ene Tante: at Fortjenesten og Alderdommen bør ydes sin Anerkjendelse. Ved Eiden lurer maaskee ogsaa andre, men det er jo tolsfrie Bæfener. Bogts Plads er bleven besat med Amtmand Birch-Neichenwald, der under 16de Decbr. er udnævnt til Statsraad. Samtidig med denne Udnævnelse har Statsminister Due faaet sin Afsted og er blevet forflyttet som Minister til Wien, medens G. Sibbern, der tidligere var Minister i Amerika og nu sidst i Konstantinopel, har indtaget hans Plads som norsk Statsminister.

Biographiske Notitser saavel om Bogt som Due, tilligemed Portrater, findes i vort Blad for 1853.

— Examen philos. er i December afslutvet af 49 Kandidater, hvoraf 5 (L. J. Broch, M. L. Jrgens, S. H. Monclair, F. Pettersen og C. J. L. Rynning) er holdt Laud. præceteris, 18 Laud., 23 Hand illand. og 3 Non contem.

— Ved philologisk Embedsexamen 15de og 16de Decbr. har G. S. Heidenreich, L. A. Dvren og H. F. Schrøder erholdt Laud. og M. C. C. Sundt Hand illand.

— Medicinsk Embedsexamen afsluttedes 10de Decbr. af H. G. Sebe og A. L. Koren med Laud. og af F. J. B. Gude, J. C. H. Hoffmann, E. B. Lindseth og C. P. E. Nissen med Hand illand.

— I Mandags gaves, til almindelig Tilfredshed, den første af de bebudede Abonnementskoncerter i Logens store Sal for et talrigt Publikum, Hjønt vistnok Abonnenterne vare noget færre end i f. A.

— I dag Kl. 11½ opstremtes Byen atter ved Brandstød. Ilden var i Kjølden af Kjøbmand Wendes Gaard i Grønnsen og blev snart slukket.

— „Dolens“ Nr. 9 indeholder: „Til Bergen“ (Digt); Sæfærer Sverdrup; Christianiaartikel: Om Ministerkrisen, om den afstede Bogt og den udnævnte Birch-Neichenwald, om de Statsraader, som spaaes at skulle gaar af (Bloch og Motnichen) og de, som spaaes at komme (Mogfeldt'erne og Amtmand Collett); Statsminister Sibbern.

— Generalkonsul Crowe er kaldet til London, for at Regjeringen kan benytte hans Erfaring ved Omdannelsen af det engelske Konsulatvesen. Et engelsk Blad bemærker, at Regjeringen da ogsaa vil kunne personlig indhente hans Ansuelser ang. Slesvig.

— Billebhugger Hansen, der siden Oktober Maaned var Lærer ved Tegnestolen, afgik ved Døden den 16de Decbr.

— Gaandværkerangforeningen fejrede den 14de Decbr. sin tiaarige Stiftelsesfest, hvorved Stomager Soelberg holdt Foredrag og en af L. Dietrichson forfattet Sang blev af-sunget.

— Lensmand J. Walsøe har opfundet en Maskine til Forfærdigelse af Fiskegarn, hvilken tør blive af stor praktisk Betydning. Allerede i April f. A. begynder Walsøe at underhandle med Bidsfabrikenes Selskab i Thronbhem om sin Opfindelse, og da han fra kyndige Mand havde erhvervet gunstige Erklæringer for samme, tilstod Selskabet ham en Understøttelse af 100 Spd., for at han kunde arbejde for Realisationen af sin Idee. Til denne Understøttelse foiedes endnu 200 Spd. af Selskabet for Norges Vel. Paa den i Nidelvns Fabrik udførte Model til Maskinen har W. senere forarbejdet Prøver paa Fiskegarn, som Sagkyndige fandt at være af den Betsaffenhed, „at der om Deens Gjennemførlighed i Praxis fornuftigvis ei mere kunde være Tvivl.“ En omstændeligere Beretning om denne Sag findes i Thronbhem's Adresse, hvorefter ogsaa denne Notits er hentet.

— Amtmanden i Bratsbergs Amt har under 25de f. M. beffikket Kontorist J. Jacobsen til Lensmand i Solums Thinglag.

— Underretssagfører A. L. Petersen er den 25de Novbr. og L. Aas samt S. Barentsen den 4de Decbr. meddeelte Autorisation som Sagførere ved Overretterne.

**Grimstad.** Den 1de Decbr. indviendes en ny smuk Kirke for Birkens Annefsogn til Ived, hvilken er bygget under Ledelse af Bygmester Mortensen, efter Tegninger af Grosch. Bygningen har kostet mellem 4 og 5000 Spd.

**Christiansand.** Nylig har en Bjørneskytter ført 4 og en anden Skytter 2 fædende Bjørne til Byen. Den sidste Skytter, Ole Knudsen Hushøft fra Dmle Præstegjeld, skal i det Hele have stuet 47 Ulve og 50 Bjørne. Manden er nu omtr. 60 Aar.

I Grongs Præstegjeld har, ude i Skoven, under en Beed-hjørrel, en ældre Broder dræbt sin yngre med en Øge og derpaa hængt sig selv i et Træ nærved. De vare Gaardmandssønner og bekendte som fredelige Folk.

## Embeder og Bestillinger.

**Toldkassereembedet** ved Farsunds Toldsted med 850 Spd. i aarlige Indtægter.

**En Lærerpst.** fornemmelig i Mathematik og Physik ved Lillehammers lærde og Realskole. Denne Post bliver at besætte enten som Overlærerpst med en aarlige Gage af 500 Spd., hvortil for indeværende Budgettermin kommer et Dyrtidsstillæg af 115 Spd. aarlig, eller som Adjunktpost med en aarlige Gage af 300 Spd. og et Dyrtidsstillæg for indeværende Budgettermin af 80 Spd. aarlig, idet det vil bero paa Ansøgnernes Kvalifikation, hvortil der vil blive at ansætte enten en Overlærer eller en Adjunkt.

**En Adjunktpost** ved Christiansands lærde og Realskole med en aarlige Gage af 300 Spd., hvortil for indeværende Budgettermin kommer et Dyrtidsstillæg af 80 Spd. aarlig.

## Avvertissementer.

### Norges Statskalender for 1859,

udarbejdet i Statssekretariatet (af Bogt og Ruge), vil udkomme paa mit Forlag med det Allerførste; hvilket foreløbig bekjendtgjøres.

Christiania, den 14de December 1858.

Chr. Tønsberg.

Hos Undertegnede erholdes:

### Hærmændene paa Helgeland,

Skuepil i fire Akter af Høyr. Pris 40 p.

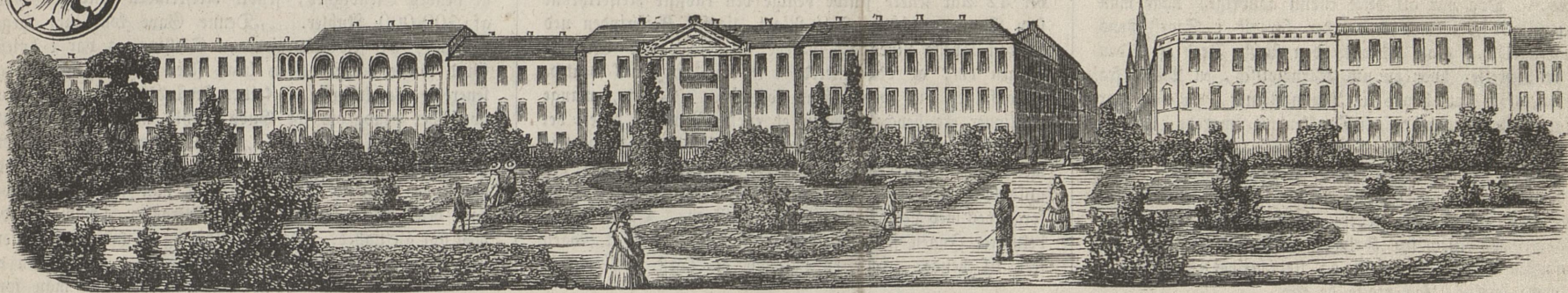
### Cottons fornøjelige Tigerhistorie.

Med 7 Tegninger. Pris heftet 12 p.

Illustreret Nyhedsblad vil næste Aar, ligesom i indeværende, udkomme med et Nummer ugentlig, nu og da afvekslende med Dobbelnummere. Flere større Original-Artikler ere forberedte til næste Aargang, ligesom ogsaa Afbildninger af forskellige indenlandske Gjenstande. Med næste Aars Udgang ville alle Abonnenter, som have betalt Kontingenten for Bladet (2 Spd.), gratis erholde en Nyaarsgave, indeholdende Bidrag af forskellige Forfattere. Udgiveren har allerede fra nogle af vore Forfattere erholdt Løfte om Bistand. For Andre, som maatte ville yde Bidrag, bemærkes, at forsaavidt disse optages, blive de godt honorerede, nemlig fra 15 indtil 20 Spd. Arket. — Kontingenten for Bladet betales kvartaliter med 60 p, for Udenbysboende med 66 p. Abonnementet gjælder for et Aar og længere, hvis det ikke opsiges inden Oktober-Maaneds Udgang.



# Musikeren Nyhedsblad.



Nr. 52.

Udkommer hver Søndag Morgen.

26de December 1858.

Abonnementsprisen er 60 p. Hverdingaaret.

7. Aarg.

## Indhold.

Keiserinde Catharina den Andens Memoirer. (II.) (Slutning) — Bjørns ægerens Familie, Maleri af A. Bergslien. — Det Winanske Damsselskab, "Ocean." — Pariser-Nyheder. — Literatur. — Norge.

## Keiserinde Catharina den Andens Memoirer.

### II.

Storhertzen synes det ene at have været ligesaa ligegyldigt som det andet; ovenikøbet var hans Hjerte paa den Tid ganske opfyldt af et fortryllende Billede! Til Høffet var der kommet en Prindsesse af Kurland, der blev ganske særdeles protegeret af Keiserinden, fordi hun var traadt over til den græske Kirke. Denne Prindsesse havde forladt sit Hjem, fordi hun - trætte af sin gamle var - ikke kunde komme overens med sine Forældre; hun var intrigant, rænskyt, liden og hæslig, og havde desuden en Puffel. Og dette var hans keiserlige Høiheds Ideal! „Storhertzen fattede en afgjørende Tilboielighed for Prindsessen af Kurland, især naar han var druffen - og det hændte hver Dag. Han fulgte hende stadigt i Hælene og talte kun med hende; tilfældt gik det saa vidt, at han hverken generede sig for mig eller den hele Verden, og det saarede min Forsængelighed og Egensjællighed paa det Dybeste, at dette lille Uhyre blev mig foretrukket. En Aften, da jeg reiste mig fra Taslet, sagde Madame Bladislawa mig, at hele Verden var oprørt over at see denne Puffel foretrukket for mig. Jeg svarede hende: „Hvad skal jeg gjøre?“. Zaarerne kom mig i Dinene, og jeg gik tilfængs. Neppes var jeg indslumret, førend Storhertzen ogsaa kom for at lægge sig. Da han var beruset og ikke vidste, hvad han gjorde, talte han til mig og begyndte at underholde mig om sin Skjønnes eminente Fortrin. Jeg lod som om jeg sov, for paa denne Maade desto tidligere at bringe ham til Taushed; men efter at have talt endnu høiere for at vække mig, og da han endnu ikke saa, at jeg var vaagen, gav han mig med sin Næve to eller tre temmelig stærke Stød i Siden, skjændte over min dybe Sovn, vendte sig om og sov ind. Jeg græd heftigt denne Nat over Tingen selv, over de Nævestød, han havde vibreret mig, og over min trostesløse Stilling.“

Catharina var dengang neppe 22 Aar gammel. Jølselsen af hendes aandelige Overlegenhed, den stolte Anelse om fremtidig Storhed gjennemstrømmede hendes Bryst, og hvor smagende, hvor fortryllende, hvor fjon hun var! Ja, hun var saa fjon, at Keiserinden selv ofte ikke kan undertrykke Jølselsen af sin Beundring. „Da jeg vidste, at Keiserinden ikke gjerne saa, at jeg sad tilhøst paa samme Maade som en Mand, lod jeg mig forførdige en engelsk Damesabel, og selv anlagde jeg en Ridehabit à l'anglaise af et meget rigt himmelblaat Stof med Solv- og Kryskalknapper, der stussende saa ud som Diamanter, og min forte Hat var omgivet med en Diamantsnor. Jeg havde netop begivet mig ned for at stige tilhøst. I dette Dieblisk viiste hendes Majestæt sig i vore Bærelser for at see os ride bort. Da jeg dengang var meget elastisk og vant til saadanne Øvelser, var jeg med eet Sprang i Sadlen. Da Keiserinden saa mig stige tilhøst med saadan Færdighed og Behændighed, udstødte hun et Strig af Beundring, og sagde, at man ikke kunde sidde bedre tilhøst, end jeg gjorde!“ Bag hende paa sin tunge Traver stionede den sachske Gesandts tykke Fru. Den fjielske Catharina giver sin Hest af Bidfken — i Galop flyver hun afsted; den tykke Fru von Arnheim lader af underdanig Jøielighed ogsaa sin Hest føle Bidfken . . . men at flyve og Fru von Arnheim ere to forskjellige Ting,

og huns ligger den naadige Dame plat paa Jorden, medens Catharina, baaren af de overgivne Gratier selv, allerede er ankommen til Maalet.

En anden Dag behager det Keiserinden at beordre, „at paa Høffets Maffeballer i Moskau alle Mand skulde vise sig i Fruentimmerklæder og alle Damer i Mandsklæder — dog uden Maffe for Ansigtet. Høffet undergik herved en fuldstændig Metamorphose i Ordets bogstavelige Betydning. Mændene fremtraadte i store Fiskebeensskjorter og Fruentimmerklæder og vare coifferede som Damerne pleiede at være paa Galladage; Damerne viste sig derimod i Mandsklæder, saaledes som Herrerne maatte bære dem paa de nævnte Dage. Herrerne gjorde ikke meget af disse Forvandlinger; de fleste vare i det fletteste Lune af Verden, fordi de meget godt saae, at de toge sig flet ud i deres Pynt. Damerne saae ud som smaae magre Dreng, og de ældre havde tykke, korte Been, hvilket ingenlunde gjorde dem mere indtagende. Kun Gen tog sig virkelig godt ud og fuldstændig som en Mand, og det var Keiserinden selv. Da hun var meget stor og temmelig stærkbygget, klædte Manddragten hende vidunderlig godt. . . . Jeg tog mig den Frihed at sige hende, at det var en stor Lykke for Damerne, at hun ikke var bleven en Mand, og at allerede hendes Portræt - malet saaledes, som hun stod der - vilde være tilstrækkeligt til at fordreie Hovedet paa flere end Gen. Hun optog mine Ord meget naadigt og svarede mig paa den forbindtligste Maade af Verden i samme Tone, at jeg - i Tilfælde hun var en Mand - skulde være den Kvinde, hvem hun vilde skjænke Hølet. Jeg buffede mig for at kysse hendes Haand for en saa uventet Kompliment.“ — Der skulde snart komme en Anden end den forklædte Keiserinde og sige hende, at hun var den fjoneste Kvinde ved det keiserlige Hof i Petersburg og Moskau.

Otte, ni Aar af et for Hjerte og Aand lige utilfredsstillende Liv vare henrundne for Catharina; da hændte det sig, at hun i hendes Overhofmesterinde Mad. Tschoglofows Selfabsceirsel lærte at kjende en ung Hofmand ved Navn Serge Soltikow, hvis ældre Broder - Peter Soltikow - man havde forlovet med Prindsessen af Kurland - for derved at gjøre en Ende paa hendes skandaløse Forhold til Storhertzen. Serge Soltikow selv havde allerede i to Aar været gift med en af Elisabeths Hofdamer, hvilket dog ikke hindrede ham fra at give den fjoneste Storhertzen Catharina Reviser paa sin Opmærksomhed. Ved Taslet sendte han hende Bonbons med betydningsfulde Deviser til, og naar han traf hende i Madame Tschoglofows Bolig, vidste de at beskæftige Hr. Tschoglofow i Sidesærelset ved at opgive ham Themaer for Berseøvelser; denne havde nemlig ved Siden af sine øvrige Lidenstaber ogsaa en ganske speciel for Bersemageri. „Da begav han sig tilfømt hen i et Hjørne af Bærelset, for det Meste hen ved Ønen, og begyndte at sammensætte sit Digt, hvilket sædvanlig optog ham hele Aftenen. Man fandt hans Digt henrivende, hvilket opmuntrede ham til hver Aften at gjøre nye. Leon Marischin satte dem i Musik, og begge sang dem derpaa sammen; imidlertid blev Konversationen derved saameget fristere, og man kunde sige hverandre, hvad man vilde.“ . . .

„Og paa en af disse Aftener var det, at Soltikow tilfød mig, hvad der var Grunden til, at han saa hyppigen indfandt sig ved Høffet. Først gav jeg ham intet Svar; jeg spurgte ham, hvad han lovede sig af at tale med mig om denne Gjenstand. Jeg sagde: „Og hvad vil Deres Hustru, som De for neppe to Aar siden har ægtet af Kjærlighed, hvem De - som man i Almindelighed tror - efter lidenstabeligt, og som gjenslter Dem liden-

stabeligt — hvad vil hun sige til en saadan Daarskab? Derpaa svarede han mig, at ikke Alt, der glimrer, var Guld, og at han dyrt maatte betale et Dieblisk Forblindelse. Jeg gjorde Alt hvad der staa i et Menneffes Magt for at bringe ham fra saadanne Tanker, - jeg haabede i min Godtroenhed at have naaet min Hensigt, - han indgød mig Medlidenhed. Uhykkeligvis laante jeg Dre til hans Tale. Han var smul som Dagen, og der kom i Sandhed Ingen op mod ham - hverken ved Keiserhoffet eller ved vort eget. Han var i Besiddelse af Aand, Belevenhed, Kundskaber og Holdning, saaledes som man kun erholder den i den store Verden og fortrinsviis ved Høffet; han var 26 Aar gammel. Saavel ved sin Fødsel som ved sin Personlighed var han en distingeret Kavaleer. Sine fjeil vidste han at skjule; de største vare en intrigant Charakter og Mangel paa Grundfætninger: for mine Dine forbleve de ikke skjulte. Jeg saa ham næsten daglig; jeg forandrede ikke min Opførsel mod ham; jeg viiste mig mod ham som jeg viiste mig mod alle Andre, og saa ham kun i Nærvarelse af det hele Hof eller ialfald en Deel deraf. For at rive mig løs fra ham, fattede jeg en Dag Mod til at sige ham, at han ikke opførte sig smukt mod mig. Jeg tilføiede: „Hvem veed, maaskee er mit Hjerte ikke mere frit!“ Men ifødetfor at affrække ham, syntes disse Ord kun endnu mere at forøge hans lidenstabelige Bestræbelser. Om min 'dyrebare' Mand dreiede Samtalen sig aldrig, da det var en bekjendt og afgjort Sag, at han ikke var elføerdig, ikke engang i deres Dine, i hvem han var forelsket, og forelsket var han altid, han gjorde Gour - saa at sige - til alle Damer. Der gaves ikke en Gæst, uden at hun jo var Gjenstand for hans Opmærksomhed, med Undtagelse af hende, som bar Navnet af hans Hustru.“ — Kort Tid efter veed Soltikow at indrette det saaledes, at han ved et Jagtparti kommer til at ride alene ved den smukke Storhertzenes Side. Han underholdt hende igjen om sin Indlingsgjenstand, og hun hørte opmærksomme til, end sædvanlig. „Efterat vi havde underholdt os halvanden Time, bad jeg ham endelig at fjerne sig, da en saa langvarig Konversation kunde vække Mistanke. Hertil svarede han, at han ikke vilde fjerne sig, førend jeg havde tilstaaet, at jeg gjorde af ham. Jeg svarede ham: „Ja, ja, men fjerne Dem nu!“ — Han sagde: „Jeg optager det som en Tilstaaelse“ - gav derpaa sin Hest af Sporerne. Jeg raabte efter ham: „Nei, nei!“ og han gjentog: „Jo, jo!“ - og saaledes flitted vi ad.“

Dette er Spiren til en Kjærlighed, som Historien allerede forlængst har fundet betydningsfuld nok til at tage Notits af. Mig forekommer det dog, at Catharinas egen Beretning er fuldkommen egnet til at faste et nyt og meget frappant Lys paa et dunkelt Punkt i hiint Forhold, hvilket Historien hidtil af Mangel paa Materialier ikke har kunnet opklare. Jeg kan imidlertid her blot gaate antydningens tilværks, da man i en Avis, der har en meget vid og forfjelligartet Læsefreds, maa fortie Mangt og Meget, som en Keiserinde tør sige i sine hemmelige Memoirer.

Storhertzen feler sig Moder. Det hele Hof er i glad Bevægelse, kun Gen - Storhertzen - er Gftrretningen ganske ligegyldig. Han beskæftiger sig nu som før med sine Nærestreger og Daarskaber. Nærmest gaar et Byggeprojekt af udsagt Naragtighed rundt i hans Hoved. Han vil nemlig i Nærheden af Oranienbaum lade bygge et Slags Forlystelsessted i Form af et Kapucinerkloster, hvor han og jeg med vor hele Suite skulle være klædt som Kapuciner; han fandt dette Kostume fortryllende og bekvemt. Enhver skulde da have et Øsel, og hele Nækken igjennem skulde, den ene efter den Anden, drage ud med sit Øsel for at hente Vand og skaffe Mundforraad til det



saakaldte Kloster. Han fik ofte Krampelatter, naar han tænkte paa den forunderlige og lystige Virkning, hans Opfindelse vilde have. Han lod mig tegne en Plan til dette skjønne Bærk med Blyant, og hver Dag gaves der Noget at tilføie eller borttage. Saa fast jeg end var bestemt paa at vise ham Alrtighed og Overbærelse, blev jeg dog - jeg tilstaa det frimodigen - aldeles overvældet af Kjedsomhed ved hans Besøg, Promenader og usigelig eenfoldige Konversation. Naar han gik sin Vej syntes den kjedsommeligste Bog mig at være et kosteligt Lidsfordriv." Dog var alt dette endnu aandrigt, naar man sammenligner det med hvad der foregik i Storfyrstens Privatværelser. Han tilbragte den største Deel af Tiden paa sit Bærelse, hvor en vis Karnowitsch, en Mand fra Ukraine, som han havde til Kammertjener, og som var en ligesaa stor Dumrian som Druffenbott, morede ham paa bedste Maade og skaffede ham Legetoi, Vine og andre stærke Drikke i saa store Kvantiteter som muligt. Men ved de natlige og hemmelige Bakchanalier, som Storfyrsten fejrede med sine Kammertjenere, blandt hvilke der befandt sig nogle Krabater fra Kalmukiet, hændte det sig, at Storfyrsten blev slet adlydt og slet betjent; thi da de Alle vare drukne, saa vidste de ikke mere, hvad de gjorde, og forglemte, at de vare hos deres Herre, og at denne Herre var Storfyrsten. Da tog hans kejserlige Høihed sin Tilflugt til Stokkeprygl og Klingehug; men desuagtet vilde hans Selskab ikke adlyde ham, og mere end een Gang tyede han da til mig, beklagede sig over sine Folk og bad mig at lære dem Raisson. Da gik jeg over og erindrede dem om deres Pligt, og strax var Ordrn gjenoprettet, hvorover Storfyrsten mere end een Gang forundret udraabte, at han slet ikke forstod, hvorledes jeg bar mig ad med hans Folk; han kunde prygle dem noksaa meget, uden at de adløbe ham, og jeg opnaaede, hvad jeg vilde, med et Ord. En Dag, da jeg igjen traadte ind i hans kejserlige Høiheds Gemak for at tilveiebringe Orden, faldt mine Dine pludselig paa en tyk Rotte, som han med en Eksekutions fuldstændige Ceremoniel havde ladet hænge i Midden af et særskilt indrettet Rum! Jeg spurgte, hvad dette skulde betyde. Herpaa svarede han mig, at denne Rotte havde begaaet en Handling, der var kriminel og efter Militær-Lovgivningen medførte Dødsstraf, at den havde besteget Voldene af en Papsætning, som han havde staaende paa et Bord i hiint Rum, og fortæret to Skildvagter, der vare forfærdigede af Fyrsvamp og stode paa Post paa en af Bastionerne, at han havde holdt Krigsret over Forbryderessen, at hans Hund havde fanget Rotten, og at den strax var bleven hængt, saaledes som jeg saa, og at Riget skulde blive hængende hiftenne for Publikums Dine i 3 Dage - til et afstrækkende Eksempel."

Naturligvis havde en Mand, hvis Idealer ere Kapucinerklæder og standretlig Eksekution af Rotten, liden Tid til at tænke paa sin Kones Hjertes Hemmeligheder. "Denne Soltikow", sagde han en Aften paa et Hofbal til Hr. Tschoglofow, da Soltikow og Catharina sad ved Siden af hinanden, "denne Soltikow er ved Gud en siffig Karl. Han lader os troe, at han elsker min Kone, Storfyrstinden; men forlad Dem kun paa min Ven, - jeg maa sige Dem det, fordi De er min Ven - forlad Dem kun paa, at det er Deres Kone, Madame Tschoglofow, som Soltikows hyppige Besøg ved Høffet og alle hans Dymærksomheder gjælde." - "Hvilke Tanter man havde om dette Forhold paa høiere Steder, fremlyser af en Samtale mellem Storfyrstinden og Madame Tschoglofow, der som Keiserindens Beslægtede og Fortrolige ganske sikkert kun udtalte, hvad der var bleven billigt af denne. Begyndelsen af denne Samtale, som bliver meddeelt i sit hele Omfang, er af en meget delikat Natur; i Lobet af samme heder det derpaa: "Jeg lod hende uden Afbyrdelse sige, hvad hun vilde, og havde ingen Anelse om, hvortil hun sigtede; jeg var en Smule overrasket og vidste ikke, om det var en Fælde, som hun opstillede for mig, eller om hun meente det ærligt. I det Dieblit, da jeg anstillede disse Betragtninger hos mig selv, sagde hun: "Nu skal De see, om jeg elsker mit Fædreland og hvor oprigtig jeg er. Jeg tvivler ikke paa, at De nærer en særdeles Tilboielighed for En eller Anden - jeg overlader Dem Valget mellem Serge Soltikow og Leon Naritschin. Tager

jeg ikke feil, saa er det den Sidste." - Til Svar herpaa udbrod jeg: "Nei, nei - ganske sikkert ikke." - Hun ytrede videre: "Nuvel, naar det ikke er ham, er det ufeilbarligt den Anden." Hertil svarede jeg ikke et Ord, og hun vedblev: "De skal faae at see, at jeg ikke er den, som vil stille dem Vanfælgeligheder i Veien." Jeg spillede den Genfoldige til saadan Guldkommenhed, at hun ofte lod mig høre ilde derfor."

Dette tildrog sig i Paasken 1754; den 20<sup>de</sup> September samme Aar blev Storfyrstinden Moder til en Søn, der 42 Aar senere skulde bestige den russiske Keiserthrone som Paul den 1<sup>te</sup>. Hele Riget, ligesaa Keiserinden ned til den laveste Livveg, jublede af Glæde ved Efterretningen om, at den allerede i 9 Aar forgjæves ventede Thronfølger nu endelig var kommen. Mange, mange Millioner ere bevægede, kun et eneste Menneske i hele det vidtloftige russiske Rige lader sig ikke forstyrre i sin Veg med Papsætninger og Tinsoldater. Keiserinden lader den nyfødte Dreng bringe til sine Bærelser, og Moderen venters forgjæves med Bængsel paa at fsee sit Barn. Om Moderen bekyrrer Ingen sig; hun ligger timevis, uden at Nogen seer til hende. Hun er halvdød af Tørst. Binduerne

en ædel Kvindeligheds Stolthed til hiin Haardhed, som kemægtigede sig Ruslands Throne og deelte det ulykkelige Polen; endnu mange Aar vare nødvendige, førend den elskelige Storfyrstinde Catharina kunde blive hiin Keiserinde, som man med fuld Joie pleiede at kalde Nordens Semiramis. Thi den Sætning, "at Ulykken gjør Menneskene bedre", er i Virkeligheden dog ikke meget mere værd, end mange andre, som man seer benyttede til "Forstrifter" ved Skriveøvelserne i Elementarskolerne.

For at gjøre den stakkels Lidende en liden Glæde i al hendes Glendighed, sendte Keiserinden hende en Gave af 100,000 Rubler. "Denne Gave kom mig meget beleiligt, da jeg ikke eiede en Skilling og var i høieste Grad forgjældet." Men hvad stæer en fire, fem Dage senere? En kejserlig Sekretær indfinder sig hos hende og konfalter hende om for Guds Skyld at tilbagegive ham Pengene til Keiserinden. "Da Storfyrsten fik Nys om den Foræring, Keiserinden havde gjort mig, geraadede han i en frygtelig Brede over, at hun ikke havde givet ham den." Han foreholdt Grev Alexander Schuwalow det med stor Hefstighed. Denne skyndte sig at underrette Keiserinden derom, og hun sendte paa Stedet Storfyrsten en Sum, der var lig den, man først havde stjælet og siden igjen berøvet mig." . . . "Efter min Sønns Daab blev der ved Høffet foranstaltet Festsfigheder, Illuminationer og Fyrværkerier. Hvad mig angaar, laa jeg syg tilsengs og led af en drøbende Kjedsomhed. Endelig valgte man den syttende Dag efter min Nedkomst til at meddele mig to overmaade behagelige Efterretninger paa een Gang: først, at Serge Soltikow var bleven beordret til at overbringe Efterretningen om min Sønns Fødsel til det svenske Hof, og dernæst, at Fyrstinde Gagarins Bryllup var bleven fastsat til den næste Uge - det vil i ligefremme Ord sige: man havde berøvet mig begge de Personer, som jeg gjorde mest af blandt mine Omgivelser." . . . Serge Soltikow rejste bort, Fyrstinde Gagarin giftede sig, og . . .

Og her slutter den Deel af Manuskriptet, som Forlæggeren velvilligen har overladt mig til Gjennemlæsning og Benyttelse ved denne Anmeldelse. Den øvrige og langt mindre Deel, der omfatter Aarene 1754-1758, befinder sig endnu i Trykkeriet. - Læseren vil dog allerede nu være sat istand til at bedømme, hvilke Forventninger han kan gjøre sig af dette Bærk. Hvor interessant, pikant, skarpt og aandrigt hun end er i Skildringen af de daværende politiske Forholde og i de leilighedsvis henkastede Bemærkninger angaaende det tydske Rige, Østerrig, Preussen, Frankrig og England, har jeg dog i dette Referat indskrænket mig til at give en reen og uforfalsket Fremstilling af Catharinas Hjerte og Charakter. Det forekommer mig nemlig, at disse Memoirs historiske Værd netop bestaar deri, at de vise os Billedet af Catharina før Aaret 1762. Billedet af Catharina efter dette Aar have vi, og det er bleven bedømt forskjelligt af næsten Enhver, der har skrevet om hende. Nogle have entusiastisk prisset hende, og og hyllet hende som "Nordens Lys"; Andre have ligesaa lidenstabeligen anklaget

hende for at være en grusom, ærgerrig og trolos Fyrstinde. Jeg antager, at disse Memoirer, idet de analytisk vise os, hvorledes ædel Stolthed forvandlede sig til Hærfeshge, og ægte kvindelig Trang til Kjærlighed gik over til lav Lidenkab, ville sætte Catharinas fremtidige Historiefriker istand til at fælde en retfærdig Dom over hende, da de give ham den Maalestok, der for Bedømmelsen af Personligheder, selv om disse allerede forlængst tilhøre Historien, er den eneste rigtige, nemlig: den menneskelige!

### Bjørnejagerens Familie, Maleri af K. Bergslien.

Vi give her vore Læsere et Billede af vor Landsmand Bergsliens seneste Genrebillede. Motivet er taget af det norske Fjellsliv og fremstiller en Vosssebonde, en Mand

\*) Allerede i April Maaned d. A. modtog Red. fra en ung Kunstner i Disfjeldsøf nærværende Skizze med Afbildning, men tilfældige Omstændigheder have hindret Optagelsen indtil nu.



Bjørnejagerens Familie, efter Maleri af K. Bergslien.

i hendes Bærelse slutte saa daarligt til, og der er ovenikjøbet saamange Døre deri, at hun hele Tiden ligger i den stærkeste Træk og snart maa kæmpe med en heftig Gigt foruden de øvrige Lidelser. Hvad Storfyrsten angaar, har han aldeles ikke ladet sig see, da han netop er beruset, og Keiserinden kan ikke stille sig ved Barnet. Foruden Gigten angriber nu ogsaa en voldsom Feber Storfyrstinden. "Agtet alt dette blev den Dymærksomhed, man viiste mig, den samme; jeg saa Ingen, og der kom Ingen for at spørge mig, hvorledes jeg befandt mig, og om jeg ønskede Noget. Nu viiste endelig Storfyrsten sig et Dieblit, men han gik strax igjen bort, da han - som han sagde - ikke havde Tid til at blive hos mig. Jeg havde intet Andet at gjøre, end at ligge i min Seng og græde og jamre mig; kun Madame Bladislawa var hos mig i mit Bærelse; hun beklagede mig inderligt, men kunde ikke skaffe mig nogen Hjælp. Jeg havde aldrig nogen Fortjærlighed for at vække Beklagelse eller selv beklage mig. Min Sjæl var for stolt dertil, og alene Tanken om at være ulykkelig var mig utaalelig; hiindtil havde jeg gjort Alt for ikke at synes det." . . . I Sandhed, der behøvedes endnu mange og haarde Stød af Skjæbnen til at omdanne denne



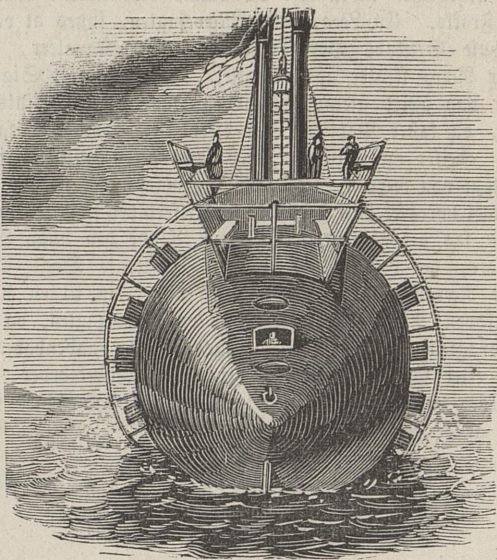
i sin bedste Alder, som, fuldt udrustet til Jagten, tager Afsted med sin Familie, førend han giver sig i Kæft med sin gamle Uven, Bamsen. Og denne Afsted er saa sand og kraftig opfattet — vi see her, hvorledes den modige Bonde leger med sin yngste Son, og Moderen, i fuld Fortrosthed til sin Mand's Mod og Jægerlykke, smilende ledsager den Lilles Dands ved at klappe i Hænderne. Hun har ladet Rokken hvile, og hendes Tanker dvæle ved Manden og Barnet. Glæde og Stoltthed er udtrykt i hendes Træk — maaskee tænker hun ogsaa et Dieblis paa den alvorlige Kamp, som forestaar Den, der nu sidder saa forgløst og fornøiet i sin Families Skjød. Men der findes ikke den usmagelige Sentimentalitet i dette Billede, som man er saa vant til at see i det yndede Motiv „des Jägers Abschied“, hvilket Tydskerne aldrig kunne blive trætte af at male, og hvor man seer de sømmeeste Favnag og bededagsligste Ansigter, og en Mand i grøn Kjøle med blanke Knapper, i Phantasthat og blakspudsede Kravestøvler, og med en ziirlig Jagttaske, og hvor det Hele i værste Fald dreier sig om at skyde Harer.

I dette Billede derimod, hvor Manden gaar en Kamp imøde paa Liv og Død, en Kamp rigtignok, som ikke er den første, forbliver han og hans Familie — ikke letfindige eller ligegyldige for Faren — nei langt fra, men Manden kjender saa godt sit Mod og sin Styrke, og hans Hustru har en saadan Tillid og Tro til sin Mand, at hun for hans Skyld ikke nærer nogen Frygt. At Manden gaar ud, bevæbnet med sin Bøsse og en vældig Løllekniv, at han bliver borte et Par Dage maaskee, og da vender seirrig tilbage, førende med sig Bjørnens Hud og Skaller som Trophæer — dertil er Familien saa vant, at en saadan Begivenhed forekommer den ganske i sin Orden.

Paa Huusvæggen og over Indgangen hænger ogsaa Billederne om Mandens Seire over denne hans gamle Arvesfiende. Mægtige Bjørnefaller pryde den øverste Bjælkerad

og de udskarne Dørstolper, som bære Svaltaget. Men ogsaa andre Roddyr tilintetgjør vor Jæger: paa Buvæggen er opspigret de jordiske Levninger af en dygtig Orn, og som en fredelig Kontrast til Minderne om alle de bestandne Kampe, — men ogsaa en Trophæ fra Jagten — spredt i Midten af Svalen et Par mægtige Reensdyrhorn sig ud over Gruppen.

Bjørnejagten har været Familiens Beskæftigelse fra Fædrenes Tider — den unge Bonde er ikke den første af sin Slægt, som er Bjørnefjhtte. Allerede den Masse af



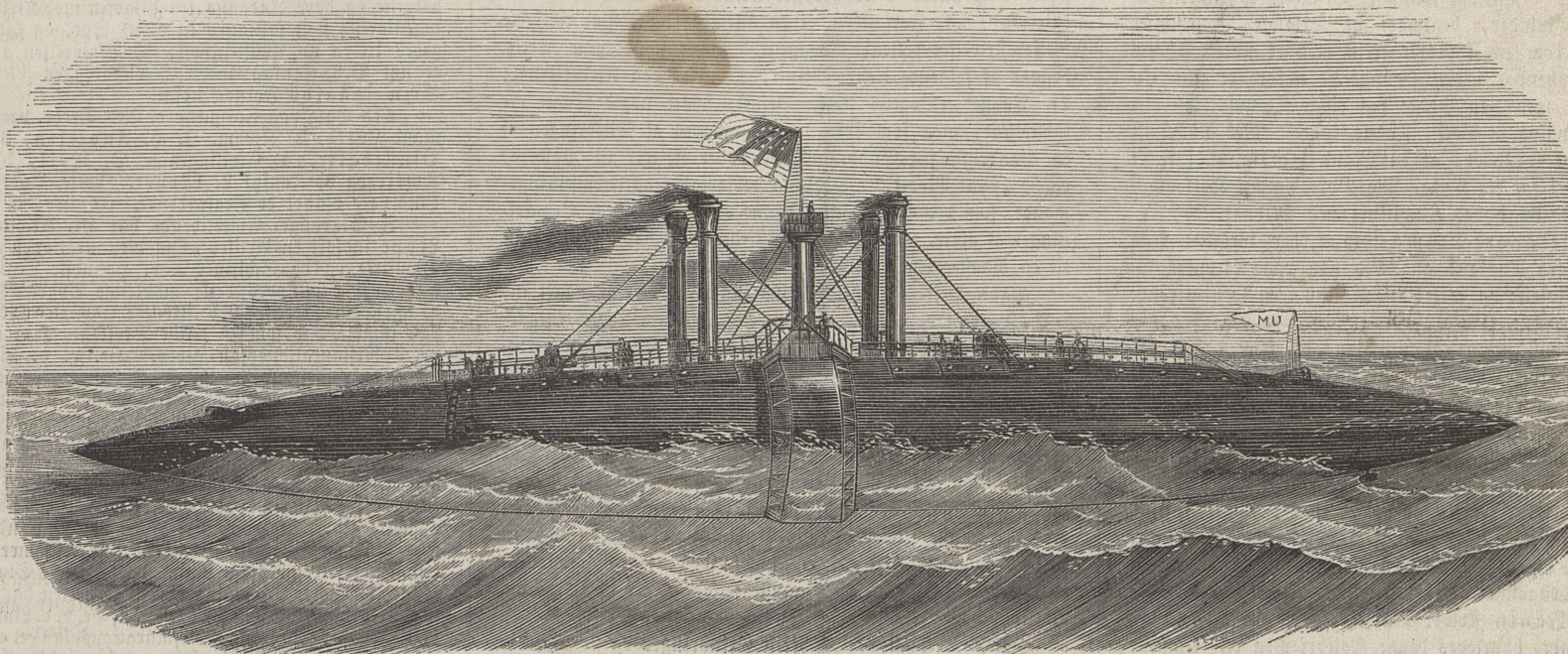
Døvnit.

Bjørnefaller, som vi see paa Væggen, synes at vidne herom. Men det bedste Beviis er dog Gamlen, som sidder i Huusgangen. Han er den eneste i Billedet, som er alvorlig. Dog, det er ikke Bekymringen for Udfaldet af Kampen, som bringer ham til taus at stirre ud for sig — han tænker paa fordums Dage, hvor han selv var ung, og hvor det var ham, som gik ud at møde Bjørnen. Han tænker paa sine gamle, stivnede Lemmer, og beklager, at han ikke mere kan være med, ikke mere selv kan nyde Gren for at have neblagt Bamsen.

Men Gren vil blive i Familien, derfor er der sørget: Gutten, som ligger ved Moderens Stol, har alt Smag for Jagten, og der bliver gjort Alt, for at nære og udvikle denne Lyst. I de lange Vinteraftener har Fæderen skaaet ham en Bue, og nu gjør han intet andet den hele lange Dag, end at skyde efter Spurve og Emaafugl, og mængden har allerede maattet bide i Græsset for hans velrettede Pile. Der er saaledes ingen Grund til at antage, at Besleola vil gjøre Familien Skam.

Der ligger i det hele Billede et Liv og en Frihed, som gjør det i høieste Grad tiltrækkende. Figurernes Sammenstilling er vel gennemtanke, og den udskarne Svalgang med sine originale Prydelser gjør ogsaa Sit til at give det Hele et malerisk Præg. En Biting ved Billedet vil vi endnu bemærke: paa den midterste Dørstolpe findes blandt Udstøjeringerne ogsaa en plump Fremstilling af Samson med Løven. Saa ubetydeligt dette muligens forekommer, saa har det uidentvilt dog en dyb Betydning. Maleren har her ligesom villet give os Visshed om den forestaaende Jagts Udfald. Men selv om dette ikke var, vilde man dog, naar man forlod Billedet, intet Dieblis tvivle paa det heldige Resultat — saa megen Sikkerhed og Tillid ligger der i de forfælske Physiognomier.

Bergsliden er født paa Bøfs og har modtaget sin første kunstneriske Uddannelse ved Akademiet i Antwerpen.



Det Winanske Dampskib „Ocean.“

Senere har han været i Paris og opholder sig for Tiden i Düsseldorf. Hans omtalte Maleri, der for nogen Tid siden var udstillet i Düsseldorf, blev almindelig beundret. Bergsliden hører i det Hele taget til Düsseldorferskolens bedre Genremalere.

### Det Winanske Dampskib „Ocean.“

Dette eiendommelige Skib, som løb af Stabelen den 6<sup>te</sup> Oktbr. i Baltimore, er efter en aldeles ny Plan konstrueret af D<sup>hr</sup>. Winan, Skibsbyggestere i hiin By. Det er heelt af Jern og har hverken Master eller Ræer, saasom det udelukkende fremdrives ved Damp. Da det er uden Kjøl, Skjæg og Bong, saa er Vandets Modstand langt ringere, end ved den almindelige Bygningsmaade. Det er 180 Fod langt og 16 Fod bredt, altsaa mere end 11 Gange saa langt som det er bredt, medens de hurtigste af de hidtil brugelige Sodampskibes Længde neppe er 8 Gange saa stor som deres største Bredde. Den Omstændighed, at alle ydre Dele af Skibsskroget ere hvælvede, betrygger Skibet imod de stærke Søer, som paa et almindeligt Fartoi med fladt Dæk og Standsklædning har langt større Magt, end her, hvor de strax flyde af til alle Sider, uden at kunne trænge ind i Skibet. De fire Dampmaskiner, som ere Høitryksmaskiner, ville i Forening kunne udøve en større Kraft, end det nu er Tilfælde med de kraftigste Dampskibe, og Kjedlerne, som i Plan og Konstruktion ere lig Lokomotivkjedler, kunne i 24 Timer fortære omtrent 30 Tons\*) Steenkul. Allerede i en rolig Sø kan dette Dampskib ventes at skyde større Fart, end de

\*) En Ton = 2000 Pund.

almindelige Dampskibe, da Vandets Modstand er ringere og den fremdrivende Kraft større ved det, end ved disse; men Hovedfordelen ved den nye Bygningsmaade vil dog være i stormfuldt Veir, hvor det i Følge sin Bygning vil med Letthed kunne passere igennem de tungeste Søer, uden at Skibet betynges af Styrtseer. Da det er aldeles af Jern vil det være mindre udsat for Jldsvaade, end ellers, og ved et Sammenstød er der mindre Fare, da Fartoiet bestaar af flere lufttætte Afdelinger, hvoraf een, ja endog flere, kunne fyldes med Vand, uden at det derved vil komme til at synke.

Skibet er hovedsageligen bestemt til Passagerfart og til Befordring af saadanne Varer, som kunne svare en højere Fragt. Med 200 Tons Kul vil det have Rum for omtrent 20 Passagerer af første Klasse, de forenede Staters Post og en Deel kostbare Varer, som Kontanter, Guld og Sølv ic. Skibets Opfindere, D<sup>hr</sup>. Winan, troe, at det ei alene vil befindes mere hensigtsmæssigt, men at det ogsaa vil svare bedre Regning, end de hidtil brugelige Dampskibe.

### Pariser-Nyheder.

Paris, 27<sup>de</sup> November 1858. \*)

Paris har en magisk Time, og dersom vi ikke feile, har den netop slaaet — Medlemmerne af Modens store Familie finde hinanden igjen efter nogle Maaneders Adskillelse, thi mod Enden af Juni er ingen ægte Pariser i Paris —

\*) Vi modtog denne Korrespondence i forrige Uge, men for seent til at den efter Forf.<sup>s</sup> Ønske kunde komme ind i f. Nr. Red.

Rom er ikke Rom. Man mødes i Operaen, paa Boulevarderne, i Boulognefoven — Overraskelse og Udraab, Anekdoter og Reiseindtryk! Nogle vende tilbage fra Benedig; flere af vore egne Bekjendte have i Sommer spist Jis i Café Florian og bekvæmt den vidunderlige Kanal fra Piazzettaen; Andre komme tilbage fra Tydslands Bades- og Spillehuse, atter Andre fra Slotte og Villæer. Jarvel Bellini og Verdi, som lade deres Toner høre i feliceissime Venezia, Jarvel gyldne Drømme om at sprænge Spillebanke langs Rhinen. Jarvel rankeklædte Høie, elegiske Vandringer i Maanestien — Paris falder alle sine permitterede Børn tilbage efter Ferierne.

Paris har altsaa begyndt sit Vinterfelttog: Reiseren styrer Verden fra Compiègne, enhver Dame paa Moden har sin Modtagingsaften (om Gemalen er der aldrig Tale, han er Gæst som de Andre), fire nye Prægtbilleder fylde daglig Louvres Sale, de smaa Theatre overbyde hinanden i Urimeligheder. Dedi river sine Dine ud i Théâtre français, og hvad der synes at være det Vigtigste: samtlige Gudinder, hvis Nische er en Operaløge, have atter indtaget deres Pladse, og Hundreder af Lognetter hilse det smukke Syn.

Det var om dette Syn vi vilde fortælle lidt. Da vi i Bal-Boilette havde indtaget vor Plads i en af disse smaa silketræne Loger, troede vi os henvist i Drømmenes Verden; en Duft som fra Kalyssos D strømmede os imøde, en dæmpet Musik syntes blot bestemt til at danne Altkompagnementet til den sagte Hvilen i Logerne, — sunkende Juveler udfordrede vore Blikke, men vore beskedne norste Dine vilde ikke ret oplade sig for at møde alle disse blottede Skuldre og brændende Blikke, — vi vide ikke hvad det var for en Alf, som i hiint Dieblis fortalte os et Eventyr om et lidet Huus ved Soen i Norge, hvor der er godt at være, og om de gode, hellige Tanker, der



ledsage Ringheden. En Bifaldsform vakte os. En sexten-aarig Debutantinde, Emma Livry, modtoges, som man i Paris modtager sexten Aar og en yndig Skikkelse. Denne unge Dandsferinde nedstammer direkte fra Olympen; Forældre, Bedsteforældre og Ahner i alle bekjendte Led have været Dandsere, dog have de alle af Bessedenhed holdt sig i anden Rang - til Erstatning synes Mademoiselle Emma at være faaret til Terpsichores egen Yndling. Vi give os ikke af med at analysere Entrechats, og saae endnu blot Sylphide-Ringerne og hendes sexten Aars Duun - hun er endnu blot en Drom, en Taage - Paris vil kun altfor snart forvandle hende til et Fruentimmer. Hun optraadte i den gamle Ballet „Sylphiden“, som ikke morede. Alle disse Forvandlinger og Optagelser i Luften forekom forældede og modtoges af et gammelt blaseret Barn, der har revet ganske andet Legetoi istykker, siden man sidst bod det dette. Af Schneighoeffers Opera have vi kun beholdt en enkelt Melodi; vi ere for lidet musikalske til at kunne samle os i et Musikhav, hvis Volger for første Gang rulle forbi vore Øren, men Publikum var henrykt, skjønt første Tenor var forsløjet, og da den fornemste Verden aldeles ikke taaler, at dens første Tenor er et Menneſke. var Staffelen hiin Aften vistnok den ulykkeligste Mand i Frankrig, Belgien og Navarra; man knurrede høit over at Angeline ikke synes at ville vende mere tilbage fra Italien, end Marlborough i Romancen; og det hjalp ikke at man havde laant Alexandre Michel, der saar alle kronede Hoveder i Europa til at lee, ligetil Selvherferen over alle Russer og den parisiske Sultan. Schneighoeffers har ikke fandt den gamle Sats, at en Mand med et umuligt Navn ingen Lykke kan gjøre i Frankrig, dog faldt Spotteglofer ned som Hagl. I Logen fortalte en Historie om en Mand, der hedder Lamicaragoule. Det er ikke forbudt at hedde Lamicaragoule, men det er langt, saa langt, at hans Udtaarede brod med ham tre Dage for Brylluppet, fordi hun ikke kunde vænne sig til at sige: „Lamicaragoule, jeg elsker Dig.“ Henved Midnat, da man, overmattet af Sang og Sylphider, begyndte at forlange Vourvouler og Paletots, kom en Dandsfer frem med et flot Skawl i Haanden, aabenbar i den Hensigt at udføre et pas de shawl alene, men han modte saa ringe Opmuntring, at han maatte opgive sit flotte Foretagende. Med lidt Taft vilde han have fortaaet, at en Mand blot kan udføre et pas de shawl for sin Kone, sine Børn og sin Koffepige; men at Sligt ikke bydes Publikum ved Midnat.

Om Alexandre Dumas tales her ivrigt. Paa Tilbagereisen fra Rusland angrebes han paa Stepperne af en heftig Forkjølelse og førtes til Moskva i en foruroligende Tilstand, dog synes senere Efterretninger at tyde paa, at hans stærke Konstitution endnu engang vil seire. Til den evige Jøde sagde Engelen: Vandrel! Til Alexandre Dumas har han sagt: Vandrel og skriv! og Folgen er, at Parises Blade myldre af hyperboræiske Breve, hjemsendte af den utrættelige Fortæller. Vi skyde dog at sige, at flere af disse Breve anses for apokryphiske. Det tartariske Rjokken lader ikke til at behage ham: „sans moi“, siger han, „var jeg omkommen af Hunger“, men Alexandre er et alsidigt Talent, han forstaaer ligesaa godt at tilfave et pikant Middagsmaal som et ditto Drama.

Jules Janin skriver Rachels Biographi, og man imøde-seer spændt, hvorledes denne Kolibri-Pen vil fremstille den store Kunstnerindes Eventyr-Liv.

Skjønt Emile de Girardin har bruffet sin Arm, vil det Værk, han har arbejdet paa i 11 Maaneder, ligesuldt udkomme den 4<sup>de</sup> Decbr. under Titlen „Questions de mon temps“ i 12 Bind, hvert paa 6 til 700 Sider og med saa fin Tryk, at der mindst er Materie til 24 almindelige Bind. Det er alle hans Artikler i „La Presse“ fra 1836 til 1856, altsaa 20 Aars Campagne. Bogen har til Motto Dantes Cercando i vero og to Dedikationer, den ene: Til mine Fiender, den anden: Til mine Venner. Et Forord forklarer ved hvilke Overgange Forfatteren er kommen til sine Konklusioner. Dette Værk kommer ikke i Boghandelen, da der blot trykkes 500 Exemplarer til 72 Franks, og naar 500 Subskribenter have tegnet sig, indtages Subskriptionslisterne.

Hoffet er endnu i Compiègne. Blandt de Indbudne er, foruden Keiserparrets sædvanlige Omgivelse, Alfred de Vigny, som jo rigtig nok er Greve og det fortrinligste Portræt af en gammel Seigneur fra fordums Tid, lidt affekteret, lidt maniereret, men altid fin og pikant, altid talende langsomt og afmaalt, som om han Draabe for Draabe vilde dryppe til Dig den Æther, han har i Hjernen; - endvidere Merimée og Jules Sandeau, som vi ikke kjende, samt Dagens Celebritet, Octave de Feuillet, et indtagende Geni paa nogle og tyve Aar, lidt forstræffet, lidt undseelig over al den Cour, der gjøres til ham, men det har ingen Fare, han bliver snart krigsvant. Hans sidste Drama, „En fattig ung Mands Roman“, der iasten skal spilles for Hoffet i Compiègne, er saa smukt, at vi strax ville oversætte og hjemsende det, ledsaget af en noagtig Skildring af den hele mise en scene, forsaavidt den er anvendelig hos os. I Compiègne morer man sig som man kan, ofte med nok forsikre Indviende. Keiseren

synes blot oplivet, naar han holder Lord Palmerston i Knaphullet. Dagens Anvendelse er følgende: Om Morgen har Enhver sin Frihed og saar paa sit Værelse den frokost, han ønsker. Kl. 11 underrettes Gæsterne om hvad man skal foretage sig om Dagen, med mindre en stor Jagt er bleven annonceret Aftenen forud; man gjør nu Udflugter tilhest og tilføds i Skov og Omegn, det sædvanlige Maal er et gammelt Feodal-Slot i Nærheden, som Keiseren lader restaurere. Kl. 5 er man tilbage, og har nu atter to Timers Frihed. Kl. 7 spises til Middag i Galla, hvorpaa Kaffen drikkes i Salonnen. Skuespil eller Dands begynder tidlig og Kl. 11<sup>1/2</sup> skilles man. Om Morgen inden Kl. 11 kunne Kavalererne komme ned i Grasse. En Leeg, kaldet Nævejagten, synes at være det høie Selskabs Hovedførelse. En Kavaler, der agerer Ræv, skjuler sig i Krattet. Paa et givet Signal sætter han afsted gennem Krat og Skov paa de skjuleste Veie, og kaster Papiirstrimler efter sig, hvor han farer hen. Keiser og Keiserinde med samt deres Gæster gjøre nu Jagt paa Ræven, og hver Gang man finder en Papiirstrimmel høres et høit Jagtskrig. Keiserinden skriger „Vov! vov!“ saa det gjenlyder i Skoven, sagde den unge Hofkavaler, der beskrev os Leget. For nogle Dage siden havde Ræven et Uheld. Han forvilder sig til en Kant af Skoven, hvor man intet vidste om Nævejagten, og da Skildvagten seer en Mand snige sig om, aabenbar paa Luur efter Nogen, tror han det er en Keisermorder, og anholder ham. Heldigvis legitimeredes han snart som Ræv af de forfølgende Jægere.

### Litteratur.

Fra Feilberg & Landmarks Forlagsboghandling er Litteraturen bleven forøget med en usædvanlig smukt udstyret Bog under Titel „Nogle Minder fra 1858 af H. R. (Priis 40 p.)“ Forfatteren er en allerede fra et Par tidligere Reisebeskrivelser bekjendt Voyagør. Hans nyudkomne Skrift bestaar af følgende trede Afsnit: 1) „Ude paa Frederiksdal; 2) „Vaage“ (Bogens største Afsnit, hvori nogle Sagn ere indflettede, men som fornemmelig optages af Skildringen af en Vandring fra Gudbrandsdalen over Fjeldet til Valders) og 3) „Min Moder.“ Saa vel ved Forfatterens Fremstillingsmaade, som ved enkelte Fakta kunne vi have adskillige Bemærkninger at gjøre, men stulle af forskjellige Grunde gjemme disse til en maastee senere følgende Anmeldelse.

Andet Hefte af **Nalls Grindringer**, hvilket er naaet ind i Begivenhederne i 1813, er særdeles rigt paa Anmærkninger og Henviisninger fra Udgiverens Haand, og Nalls egen Fremstilling kan derved i flere Stykker berigtiges eller fuldstændiggøres. Navnlige er dette Tilfældet hvad angaar Begivenhederne i 1809 og Prinds Christian Augusts Forhold. De af Udgiveren her tilføjede Anmærkninger (hvortil senere et Par nye Afstykker ville komme) tjene end yderligere til at refterdiggjøre Prindsen for den mod ham reiste Mistanke om Forræderi mod den danske Konge. Nalls Beretning om Expeditionen til Anholt (Bogens 11<sup>de</sup> Kap.), som ved de senest fremkomne Riber har viist sig at være ganske feilagtig, er af Udgiveren aldeles omarbejdet.

Af Chr. Hansteens **Reise-Grindringer** og Livsbilleder er udkommet 2<sup>de</sup> Hefte, hvori den sibiriske Reise fortæller.

I en forefæstet velvillig Anmeldelse af **Hærmændene paa Helgeland**, som Aftenbladet Nr. 289 indeholder, antydes, at „Litteraturhistorien maastee engang aabent vil udtale, at det ikke var alene ved egen Kraft, men først befrugtet ved en yngre og talentfuldere Landsmands Haand, at han (Jbsen) fik Magten til at bære nationale Charakterer frem i Sagastil.“ Ved Spørgsmaalet om hvem denne „yngre Landsmand“ er, der har været Jbsens Forgjænger i hans dramatiske Behandling af vor Oldtid, ville vel de fleste snarest tænke paa Bjørnson. Men Sagen er den, at Bjørnsons Digterproduktioner, hvorved en Paavirkning var mulig, ikke ligge forud, men samtidige med Jbsens. „Mellem Slagene“ gif omtrent samtidig med „Hærmændenes“ Indleverelse til det danske Theaters Direktion, og „Halte-Hulda“ og „Hærmændene“ blev paa een Tid færdige. At ingen Paavirkning af den ene Digters Arbejder paa den andens her har fundet Sted, vil og bedst sees af deres høit forskjellige Behandling af Stoffet. Righeden er kun den, der nødvendigvis maa fremga af selve Bekjendtskabet med Sagatiden og noget Die for dens Momenteres Bevarelse i Nutiden. Ikke engang „Synnøve Solbakken“ ligger, efter det Kjendskab vi har til Forfættelsen af „Hærmændene“, saa langt forud for dem, at nogensomhelst „Befrugtning“ derved vilde været mulig. Ligesaa lidt som altsaa nogen af disse Digtere kan fratjendes den Ros, at de i sine Dramater have slaaet ind paa en fra deres Forgjængere forskjellig Behandling af vort Oldtidsliv, ligesaa lidt kan denne Ros hverken for den ene eller den Andens Bedkommende forringes ved Tale om Efterligning. Efter vort Kjendskab til Litteraturhistorien maa vi derfor sige, at den aldrig vil komme til saadanne Udtalelser, som Anmelderen forudsætter, medmindre dens Afstykker stulde være gaaet ganske tabte. Thi Litteraturhistorien kan ligesaa lidt som nogen anden Historie blive staaende ved aabenbare Anachronismer. P. S. H.

**Dansk Litteratur.** Paa den Gyldendalske Boghandlings Forlag er udkommet: 1) Die Verfassungs-Zustände der Dänischen Monarchie und der Deutsch-Dänische Conflict, dargestellt und erörtert von H. S. A. Naasbøff (Priis 44 p.), et vistnok henfigtsmæssigt Skrift til at orientere sig i det nærværende indviklede dansk-tydske Spørgsmaal; 2) Prædikener, holdte i Aarene 1854 til 1858 af Biskop H. Martensen (Priis 1 Spd. 12 p.), hvilken Samling (et Udvalg af de af Biskoppen i det betegnede Tidsrum holdte Taler) anbefale sig ved den Klarhed, logiske Styrke og Tankefylde, som Forfatterens øvrige Arbejder; 3) R. Nielsens Tale ved Reformationsfesten 1858 (Priis 11 p.), handlen om „Landsforbrydelsen, Forbrydelsen mod den evige Sandhed“, og 4) Ung og gammel, en Fortælling udgivet af Conrad, en Forfatter, der først henlede Opmærksomheden paa sig ved sine mærkelige „Uddrag af en Alders Dagbog“, og som siden (ved en Fortælling „Ellen“) har slaaet ind paa Landsbyhistoriens Felt, skjønt maastee med mindre Held, end i hiint første Arbejde og nærværende Fortælling. (Priis 33 p.)

### Norge.

**Christiania.** Sidste Sondag foretoges, efter Opfordring af endeel af Byens Borgere, en stor Procession til Statsraad Bogt, for at tolke ham Medborgeres Agtelse i Anledning af hans Tilbagekomsten fra sin lange og betydningsfulde offentlige Løbebane. Advokat Kildal førte Ordet i den af Forsamlingen udvalgte Deputation, og efterat Statsraad Bogt havde besvaret hans Tale, udbragte den utallige udenfor dennes Volig forsamlede Menneſtemasse et nifoligt Hurra.

I Formands- og Repræsentantskabet den 22<sup>de</sup> Decbr. forhandlede blandt andet 1) angaaende Bagternes Aføsning ved 50-60 Konstabler, hvilken Sag imidlertid ikke blev endelig afgjort; 2) Efter Telegraphdirektørens Forslag bevilgedes 1150 Spd. til en indenbys Telegraphindretning eller Polititeleggraph med Stationer paa Raadstuen, Brandvagten, Sagene og Grønland; 3) Til Udsalgsboder for Grønsager bevilgedes 17000 Spd. (Disse Boder stulle følge Bagfiden af Slagterboderne og have Indgang fra Pladsen mod Kirken; 4) Stadsingeniørens Kon saftattes til 1250 Spd. og 500 Spd. bevilgedes til en ny Assistentpost; 5) Afgjørelsen af Sagen ang. et nyt Bryggeanlæg inden Kiebriggens blev efter Prof. Schweigaards Forslag udsat.

Ved Valg paa Formand d. 23<sup>de</sup> Decbr. valgtes: 1) Rjebmand Løkke, 2) Rjebm. J. H. Andresen, 3) Muurmester Vinnebalke, 4) Civilingeniør D. Røll, 5) Rjebm. Th. Amli og 6) Konful L. Meyer. Løkke, Andresen og Vinnebalke vare blandt de Fratrædende.

I Stavanger Amtstidende har Hr. Arkitekt Fr. v. der Lippe indført en Artikel „Om Restaurationen af Stavangers Domkirke og de Schirmer & v. Hannoffs Tegninger“, hvori med Høie paafyndes dette mærkelige Bygværks Henfæle fra de igennem Tiberes Løb tilkomne Udvæxter og Paatlstringer, paa samme Tid som en kritisk Drøftelse af de nævnte Kunstneres Restaurationsplan gives. Hr. v. d. Lippe retter sin Klage over Restaurationens Forsinkelſe deels mod Kommunen og deels mod „Foreningen for norske Fortidsmindeværks Bevaring.“ Herved kunne vi først bemærke, at om end Kommunen af Hensyn til andre paatrængende Krav ikke iaar har faaet det til Restaurationen fornødne Laan, er der ingen Tvivl om, at Stavanger, „skjønt en vestlandt By“, i næste Aar vil faa det; og dernæst, hvad Vebredelsen mod den nævnte Forening angaar, at det ikke er dennes Sag, at henvende sig til den eller den om Tilladelse til at yde sin Assistence, men at Vedkommende selv maa søge denne, og dette har Stavangers Kommune ikke gjort. Foreningen altsaa hverken har eller kan have nogen Forpligtelse i denne Sag. En af Hr. v. d. Lippes Hovedanker mod Schirmer & v. Hannos Restaurationsplan er, at Kirkens Vestfacade (Vaabenhuset) skal restaureres i en med Kirkens ødste Deel, Skibet, stemmende Stilart, uagtet den „er flere Aarhundreder yngre end Skibet.“ Men denne Antæ falder sammen, naar man veed, at den nyeste og kyndigste Undersøgelse har godtgjort, at denne Alders-Forskel ikke, som tidligere antages, finder Sted, men at Skib og Vaabenhus ere af samme Alder. En anden Antæ gælder Vinduerne „hjelderagtige Forhold“; men da dette Forhold formodentlig staa i Forbintelſe med det praktiske Hensyn, at skaffe Kirken det fornødne Lys, bliver den vel ogsaa af mindre Vægt. Hvad Restaurationen af Kirkens Indre angaar, have ogsaa vi høit kyndige Folk udtale sig for Fjernelsen af Orgelpulpeturet, hvilket Hr. v. d. Lippe kræver. Derimod er det vel tvivlsomt, om Prædikestolen, der skal have virkelig Runstærk, burde forlattes, hvorvel den som et Værk fra det 17<sup>de</sup> Aarhundrede ikke maatte passe til den gamle Kirkes Stil forøvrigt. Thi man vil neppe heller ved nu at anstafte en Prædikestol faa en saadan, der staa i Samklang med Kirkens oprindelige Idee. Med Hensyn til den omhandlede Restaurationsplan bemærker Hr. v. d. Lippe forøvrigt:

„Omendviist jeg faaledes ikke kan udtale flere af de originale Kompositioner i de Schirmer & v. Hannoffs Tegninger, saa vil jeg dog erinde, at de i deres Helhed beidde adskillige Fortrin. Hovedsagen ved Restaurationen bliver dog at bortjerne alle de fremmede karakteristiske Bygningstegninger og Raaformninger og at erstatte de Ornamente og Detailler, som ved Tiberes Løb og Tiberens Værker ere tabte og ødelagte.“

Under 8<sup>de</sup> d. M. have følgende Udnævnelser fundet Sted, nemlig: Stiftskapellan i Christiansands Stift H. S. F. Jorshøy til Sognepræst til Jælle Præstegjeld; personel Kapellan hos Sognepræsten til Finnaas Præstegjeld, U. W. R. Tornøe, til Sognepræst til Sands Præstegjeld; Kathet og Forstælarer ved Borgerstolen i Christiansund J. Moses til Sognepræst til Klepps Præstegjeld; Rand. theol. A. H. Balchen til Sognepræst til Trøviks Præstegjeld; Chefen for strandbarmste Kompagni af søndhordlandske nationale Muskeerterfors, Kapitain J. H. R. Mejdell til Chef for 1<sup>de</sup> gevorbne Kompagni af bergensiske Muskeerterfors.

Under 1<sup>de</sup> d. ere følgende Avancements foregaaede i Artilleribrigaden, nemlig: Stabskapitain ved 9<sup>de</sup> Batteri under 4<sup>de</sup> Artilleribataillon J. A. Müller til Kapitain og Chef for 8<sup>de</sup> Batteri; Premierlieutenant J. H. Aas til Stabskapitain ved 9<sup>de</sup> Batteri og Sekondlieutenant i Brigaden, Premierlieutenant i Armeen P. C. J. S. Sandberg til Premierlieutenant i Brigaden.

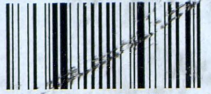








Depotbiblioteket



h050 26 183



